

巴 漢 詞 典 2009.5.(增訂中)

<u>a</u>	<u>a</u>	<u>i</u>	<u>i</u>	<u>u</u>	<u>u</u>	<u>e</u>	<u>o</u>
<u>k</u>	<u>kh</u>	<u>g</u>	<u>gh</u>	<u>v</u>	<u>c</u>	<u>ch</u>	<u>j</u>
<u>jh</u>	<u>b</u>	<u>t</u>	<u>th</u>	<u>d</u>	<u>dh</u>	<u>n</u>	<u>t</u>
<u>th</u>	<u>d</u>	<u>dh</u>	<u>n</u>	<u>p</u>	<u>ph</u>	<u>b</u>	<u>bh</u>
<u>m</u>	<u>y</u>	<u>r</u>	<u>l</u>	<u>l</u>	<u>v</u>	<u>s</u>	<u>h</u>

(請用 foreign1 字型)

巴利動詞字根

梵語動詞字根

序.....7	N..... 341
說明.....9	T..... 341
本詞典略語表.....10	Th..... 363
A..... 1	D..... 367
A..... 128	Dh..... 392
I 156	N..... 401
I 164	P..... 440
U..... 165	Ph..... 542
U 205	B..... 547
E 206	Bh..... 563
O..... 213	M..... 586
K..... 224	Y 623
Kh..... 274	R..... 634
G 284	L..... 649
Gh..... 299	L..... 658
v..... 302	V..... 658
C..... 302	S..... 729
Ch..... 319	H..... 846
J..... 323	M..... 858
Jh..... 335	二十七宿 859
b..... 337	古印度月份巴利文名稱 861
T..... 338	紙本索取 : Balik
Th..... 339	Pulau Buddhist Hermitage,
D..... 340	471-A, Mukim, 4, Balik Itam,
Dh..... 341	11000
	Balik Pulau, Penang, West
	Malaysia
	E-mail : bpbh@po.jaring.my

<http://www.saigon.com/~anson/ebud/dict-pe/>

<http://dsal.uchicago.edu/>

http://www.samadhi-buddha.org/Item006/Pali_Han_Dama.html

巴 漢 詞 典 Concise Pali-English Dictionary

A.P.Buddhadatta Mahathera 原著

大馬比丘 Mahabano 漢譯 明法比丘 繼續編輯

ñ ā ī ū

本詞典略語表

【形】形容詞 (adj. adjective)	【三】有三個性詞 (of the three genders)
【獨】獨立詞、絕對體、連續體(ger. gerund, absolutive, continuous)	【三單】陽性、中性、陰性單數
【副】副詞 (adv. adverb)	【代】代詞 (pron. pronoun)
【過】(不定)過去式 (aorist)	【單】單數 (s. singular)
【合】複合詞 (compounds)	【複】複數 (p. plural)
【連】連詞 (conjunction)	【1】第一人稱 (first person)
【使】使役詞 (caus.causative)	【2】第二人稱 (second person)
【陰】陰性、雌性(f. feminine)	【3】第三人稱 (third person)
【義】義務分詞(gerd. gerundive, participle of necessity= 未來被動分詞 fpp. future passive participle)	【主】主格 (Nom. nominative)
【派】派生動詞、名動詞 (denom. denominative verb (自名詞或形容詞派生出來的動詞))	【賓】賓格 (Acc. accusative 受格、業格)
示意動詞 (desid. desiderative)	【呼】呼格 (Voc. vocative)
【歎】感歎詞 (interj. interjection)	【工】工具格 (Ins. instrumental 具格)
【無】無格式變化詞 (ind. indeclinable 不變化詞，包括：副詞 adverb、介辭 prep.、連接詞 conj.、感嘆詞 interj.、不定詞 inf.、連續體 ger.)	【與】與格 (Dat. dative 爲 ^レ 格)
【不】不定詞 (inf. infinitive)	【離】離格 (Abl. ablative 從格、來源格)
【陽】陽性、雄性(m. masculine)	【屬】屬格 (Gen. Genitive 屬格、領屬格)
【中】中性詞 (n. neuter)	【處】處格 (Loc. locative 處所格)
【命】命令式 (imp. imperative)	【分】分詞 (participle)
【擬】擬聲構詞 (onomatopoeic verb)	【現】現在式 (pr. present)(同現在進行式)
【祈】祈願動詞 (opt. optative=pot.)	【未】未來式 (fut. future)
【被】被動詞 (pass. passive)	【未被】未來被動分詞、義務分詞 (fpp. or gerd. gerundive)
【潛】潛在動詞 (pot. potensive (or potential participle)=opt.)	【動】動詞 (v. verb)
	【名】名詞 (n. noun)
	【疑代】疑問代(名)詞 (interrogative pronoun)
	【關】關係代名詞(rp. relative pronoun)
	【字根 I~VII.】字根、第一~七類動詞 C.=commentary(注解書)

【過 _分 】過去分詞 (pp. past participle)	
【現 _分 】現在分詞 (ppr. present participle)	
【介】介詞 (prep. preposition)	
【數】數字 (num. number)	
【序】序數 (ordinal)	
【反】反義字 (opposite)	
【反照】(medium=reflexive)	
【過完】(完全)過去時態動詞 (preterit verb)	
< 來自 (come from)	
/ 或 (or)	
= 等於 (equal to)	

【梵】梵文。【新巴】新巴利文。

格(case)

- 1.主格(paccattavacana, 梵 prathama; nominative)
- 2.呼格(梵 sambodhana; vocative) …!
- 3.業格(受格、對格 upayogavacana, 梵 dvitiya; accusative 受格)
 - 1.(受詞) 2.(副詞)
- 4.具格(工具格 karanavacana, 梵 tritiya; instrumental)
 - 1.以…, 2.因…, 3.被…(下接 pp. 或 pass.), 4.與…, 5.經
- 5.從格(離格 nissakkavacana, 梵 pabcamī; ablative)
 - 1.從… 2.由於… 3.比…
- 6.與格(爲^レ格 sampadanavacana, 梵 caturthī; dative)
 - 1.對… 2.爲(爲^レ)…(下接業格)
- 7.屬格(所有格 samivacana, 梵 wawthī; genitive) …的。
(屬格可作「名詞性動作」(分詞、動作名詞)之「動作者」)
- 8.處格(bhumnavacana, 梵 saptamī; locative)
 - 1.於… 2.在… 3.在…之中 4.在…[之]上 5.在…[之]時

Saddanītippakaranam(CS:p.83) : Tatrapaccattavacanā nama
 tividhalivgavavathanagatanam itthipumanapumsakanam
 paccattasabhavaniddesattho. Upayogavacanā nama yo yam karoti, tena
 tadupayuttapariḍipānattho. Karanavacanā nama
 tajjapakatanibhattakapariḍipānattho. Sampadanavacanā nama
 tappadanapariḍipānattho. Nissakkavacanā nama

tannissatatadapagamaparidipanatto. **Samivacanam** nama tadissaraparidipanatto. **Bhummavacanam** nama tappatitthaparidipanatto. **Amantanavacanam** nama tadamantanaparidipanatto. Evam batva payogani asammuyhantena yojetabbani.(呼格。)

動詞(verb)

- 1.未來式(future) 將…
- 2.imp.(imperative 命令式)
(第1人稱) 要…
(第2人稱) 1.請… 2.…!
(第3人稱) 1.但願… 2.…!
- 3.opt.(optative 願望式) 1.應… 2.能… 3.可以… 4.想要…
- 4.pass.(passive 被動式) 被…
- 5.caus.(causative 使役動詞) 使…
- 6 ger.(gerund 連續體、絕對分詞、不變化分詞) …後
- 7.inf.(infinitive 不定詞) 1.可… 2.能… 3.要…
- 8.ppr.(peresent participle active 現在主動分詞) 1.正在…[的] 2.正在 …者
- 9.現在被動分詞(peresent participle passive) 1.正在被…[的] 2.正在被…者
- 10.pp.(past participle 過去分詞) 1.已被… 2.已…
- 11.grd.(gerundive 未來被動分詞) 1.應(該)被… 2.能被… 3.必須被…
4.應… 5.能… 6.宜…

六釋梵語是 sat-samasah 意譯，指複合詞的六種構造法。一曰依主釋，又作屬主釋、依土釋，梵文是 tat—purusa，指前後有格位元關係，如“山寺”是山之寺，“王臣”是王之臣。二曰有財釋，又作多財釋，梵文是 bahu-Vrihi，指作形容詞使用的複合詞，如“疲倦”“喜笑的”。三曰持業釋，又作同依釋，梵文是 karma-dharaya，前部分象狀語或同位元、表示比較等，如“很舒服”“非常遠”“雪白”。四曰相違釋，梵文是 dvamdva，是並列複合詞，如“妻子”“山川草木”。五曰鄰近釋，梵文是 avyayi-bhava 為副詞複合詞，如“時刻”“一生一世”。六曰帶數釋，梵文是 dvigu，前者為數詞，如“三界”“四方”。

“八轉聲”，指梵語名詞(包括代詞、形容詞)的八種格的變化。一直指陳聲，指主格(nirde)，又名體格；二作業聲，指賓格(upadesane)，又名業格；三作具聲，指具(工具)格(kartrkarane)，又名作格；四所為聲，指為格(sampradanike)，又名與格；五所因聲，是從格(apadane)，又名奪格；六所屬聲，是屬格(svamivacane)，又名所有格；七所依聲，是位格

(samnidhanarthe)，又名於格。此七格稱為“七例聲”或“七例句”；再加呼格(amantrane)，共稱“八轉聲”。

巴利語字母(akkhara)順序

8 個母音 (sara)	33 個子音 (byabjana)
a a i i u u e o	k kh g gh v c ch j jh b t th d dh n ṭ ṭh ḍ ḍh ṇ p ph b bh m y r l v s h ṣ ṇ

【巴利文發音】

分類 位	母 音		子 音						
	單母音	雙母音	阻 塞 音			鼻 音		氣音、 半母音	擦 音
喉 音	a a ア ア		kh ク	g 鵝*	gh 鵝*尸	v ヲ,雅*	h 氣音 尸		
顎 音	i i 一	e せ	c ヰ, ク	ch イ	j 出	jh 出尸	b ヲ一	y 半母音 一	
捲舌 音			t ク	th 去	d カ	dh カ尸	n ヲ	r l 流音 カ	
齒 音			ṭ ク	ṭh 去	ḍ カ	ḍh カ尸	ṇ ヲ	ṣ 流音 カ	s ム
唇 音	u u メ メ	o ヅ	p フ	ph フ	b 帽*	bh 帽*尸	m マ	v 半母音	
隨 韻	m								

顎音：舌面前碰上硬顎。
捲舌音：舌頭捲上，觸及上顎中間附近。

齒音：舌尖頂齒齦。

唇音：上唇碰下唇。流音：舌頭振作。

2. 標 “ * ” 表示以台灣話發音(較接近)

3. 標 “ - ” 表長音。以台語標的長音，以台語八音的第二音表示。

4. 巴利文(羅馬拼音轉寫)字母‘k’與羅馬字母‘k’相同，但是近似英語音標‘g’的音。

5. 巴利文字本身就是音標，只要學會了每個字的發音，就能拼讀出各種巴利文單字和語句的發音。

6. 巴利文的羅馬音標字母下面有‘.’符號標注的都是卷舌音。

7. c, ch = 清輔音，發音時聲帶不振動，等於第一聲調(陰平)，發音比較清脆。

j, jh = 濁輔音，發音時聲帶振動，等於第二聲調(陽平)，發音比較沈悶。

【凡 例】

略語注明：在一個【 】中，有時會有好幾個略語注明；例如：

【潛.1.單】，即是指那個詞是【潛在語氣，第一人稱，單數】。

~版權所有 翻印贈送 不必問過 隨意分享~

序

在漢語界的南傳佛教裡，若想要學習巴利文，要找一本巴利語法課本實在很難；那要覓本巴漢詞典更不用說。爲了大家和自己在學習巴利語法上的方便，本納盡所能將大長者 A.P.Buddhadatta Mahathera 的簡略巴英詞典翻譯過來。希望本詞典對你學習巴利語法上有所幫助。

本納想借此向所有出錢出力的佛教徒表示感激。尤其是黃文華居士，由於本納沒有連接網際托他上網尋覓資料，聽說他爲了這些資料就時常漏夜上網至凌晨，真是難得。黃順明居士經常載本納到處去覓資料，也帶本納到他家去上網找資料。他並充當攝影師到處去拍攝植物照相。何宗衛居士也被托過尋些植物資料。曾敏懷居士、蔡永申居士和蔡平輝居士時常充當攝影師到處去拍攝植物照相。本納的電腦器材大多數都是一群 Upekkha 佛友所提供的。何秋燕居士也出了不小的數目來提升本納的電腦。尤其是在 2004 年本納的電腦器材大多數由腦環桐電腦資訊培育中心的陳淑媛居士所提供，不是免費，就是底價。星期三佈施組的佛友在幕後出錢添加電腦器材。在很久以前，本納開始翻譯這本詞典當時，曾托鄭美麗居士、郭明仁居士和他們的好友幫助翻譯；鄭美麗居士和郭明仁居士也幫助翻譯了不少。林昌賦居士經常下班後載本納到他的騰達電腦有限公司去上網尋找資料。黃發寶居士贈送他的電子照相機方便到處去攝影資料照相。何亞炎居士贈送一副電池與充電器。張森榮居士提供〈中國古星圖〉使本詞典能取得完整的二十八星宿(τ-ε、)資料(編按：本附加資料站占份量，刪除)。浮羅山背的亞華居士也用他的電子照相機與手提電腦幫忙錄取一些植物資料(編按：刪除)。還有很多居士好友在幫助攝取資料和器材，在此感激大家的幫忙，才能完成這本詞典。本詞典有錄取從網頁取得的照相，那些照相的版權乃是他人所擁有的；爲了方便大家容易明白植物與星宿的名字，在此借助他們的照相，版權還是他們的。未向他們申請許可，已在此應用他們的照相，希望他們能夠體諒，而允許使用他們的照相。

(馬來西亞)大馬比丘 Mahabano, 2004.10.27.

說 明

在這本詞典裡，巴利語的動詞是以第三人稱時態的詞形。若【過】和【過_分】的詞形有異，本詞典都有提供兩者的詞形。當【過_分】與動詞本身有著不同的意義，或難以分辨其詞素的來源時，本詞典也會另外提供【過】的意義。若普通的【獨】詞綴是 tva 和 tvana 在此就省略，若有特別的詞綴，如：nikkhamma, pahaya, ucchijja 等時，就會另外提供其詞形；請別誤會這些詞素就沒有 tva 和 tvana 詞綴的詞形。

P.T.S.的巴利語－英語詞典中有一些詞素的詞尾是輔音字母的，例：satthar, pitar, Brahman。由於沒有一位巴利語文法家曾經採用這類寫法，在此就不跟這樣詞根寫法。所有的詞根的詞尾都是母音或鼻音。

詞尾是 ta 的次要派生詞都包括在【陰】裡。它等也有【中】的詞尾是 tta 和 ttana 的；本詞典爲了省略一個詞只提供一種詞形，即 ta 或 tta 而已。

詞尾是 i 的【陽】名詞的【陰】詞素的詞尾是 ini，例：hatthi — hatthini。許多詞尾是 a 的【陽】名詞的【陰】詞素的詞尾是 i，而並不是 ini，例：kaka(烏鴉), miga(鹿、野獸), naga(龍、蛇) 等。

【陽】	【陰】
kaka	kaki
miga	migi
naga	nagi

有一些詞尾是 a 的【陽】名詞的【陰】詞素的詞尾是 a 或 ani。

【陽】	【陰】
khattiya	khattiya; khattiyani
matula	matulani

詞尾是 vantu 和 mantu 詞形的形容詞的【陰】詞素的構型是以 i 替換 u，有時尾碼中的 n 會被省略。

【陽】	【陰】
gunavantu	gunavanti; gunavati
satimantu	satimanti; satimati

【現_分】有兩種詞形，一個詞尾是 nta，另一個是 mana。詞尾是 nta 的【陰】

詞尾是以 i 替換 a；而詞尾是 mana 的【陰】詞尾是以 a 替換 a。

【陽】	【陰】
gacchanta	gacchanti
pacamana	pacamana

這些的【中】詞素跟【陽】的是相似的。
有些初步派生詞，如： dayaka 的【陰】詞素的構型是以 ika 替換 aka。

【陽】	【陰】
dayaka	dayika
arocaka	arocika
pacaka	pacika

A.P.BUDDHADATTA
(大馬比丘 譯)

CPED 是一部提供學生使用的「簡明辭典」，Buddhadatta 長老在編寫這部辭典時曾參考 PTS 版巴英辭典(PED)，但在許多地方，對於語詞的解析以及詞義的判定，他更傾向於根據巴利注釋書的解釋，而不同意 PED 的看法。此外，有關動詞的字根，此辭典一律採用巴利字根形式，不像 PED 採用梵語字根。

參考：<http://www.buddhism-dict.net/ddb/>

A

- a, 巴利文字母表的羅馬化拼音第一個母音字母。發音好像漢語中去聲的 a。
- a⁻¹, 【字首】 a 在雙子音之前的短化。例子：akkosati (a+**kruw**)責罵，akkhati (a+**khya** 見), abbahati (a+**brh**)。名詞、形容詞和分詞的否定字首，1.無 2.不 3.非 4.未(a 未+【過分】)。例子：na+kusala = akusala(不善)；一些過去式和條件語氣的詞素的增加字首。例子：akasi(造作了)。
- a⁻² (An- 加在母音之前) (吠陀語(Vedic) a-, an-；印歐語(Indg.= Indo-Germanic) *n̥, gradation form to *ne (see na²); 希臘文(Gr.) á, ún-；拉丁語(Lat.) *en-, in-；哥德語(Goth.)，古高地德語(Ohg.) & 盎格魯撒克遜語(Ags.) un-；古愛爾蘭語(Oir.) an-, in-) 【字首】否定句的部份，加字首到(1)名詞、形容詞。(2)動詞(verbal forms)--無論是不變化詞(particle)、獨立詞(gerund 連續體、絕對體)、未來被動分詞(gerundive)、或不定詞(infinitive); (3)限定動詞(finite verbal)。在結合字裡兩個相同的子音，第二個子音是同化的型式(assimilated form)(如：appaticchavin)。在意義上，它等於 na-, nir-, vi-, -a(-q-)複製的型式，如：bhavq-bhava(存在或不存在)。
- a⁻³ (Vedic a-), 【字首】擴增(augment)加在過去式(preterite, aorist)、條件式(conditional tenses)，在散文(prose)中通常省略。a-當做某些代名詞的語基，如：-ato, -attha, -asu etc.
- a⁻⁴ the sound a (a-kara)。
- a (名詞語基)。[-a 語基]男性、中性的主格單數語尾 -e、以及呼格單數語尾 -e，一般認為這是借自摩揭陀語 (Magadhi)，而稱之為「摩揭陀語形」(Magadhisms，或「摩揭陀語的殘餘」(參看 Geiger, A Pali Grammar, PTS Oxford 1994, §80.)摩揭陀語具有異於巴利語的三項特徵：(1)主格單數語尾-e 而非-o。(2) 巴利語的 r 在摩揭陀語是 l。(3) 巴利語的 s 在摩揭陀語是 w。)主格單數語尾 -e 的用法並非僅限於東部方言(J.Brough, The Gandhari Dharmapada, London 1962, §76.)。陽性名詞字尾 a，變成陰性名詞改為-a, -i。另有陽性名詞字尾，+-(a)ni, 變成陰性名詞；陽性名詞字尾-vat, -vant, -mat, -mant, -ssin, -vin, -in + -i 變成陰性名詞。
- a-, 【字首】作為過去式(past tense)的字首擴增。如：語基 paca = to cook 煮，(So) apaci, paci 他已煮了。
- a, 【結尾】。
- amha(-amhase) aor.1st.pl. 如：akamha 我們曾做

-ana 1.m.n.f.pl.Dat.Gen.buddhana 對諸佛、諸佛的
2.ppr.stem karana= kubhana 正在做
-aniya (niya) grd.stem gamaniya 應走
-attha(-ttha) 1.aor.2pl.akattha 你們曾做。2.aor.3sg.adattha 他曾給(施)
-apaya- (-ape-) caus.stem karapaya= karape-被做
-aya- (= -e-) caus.stem karaya- 使做。denom.stem kamaya- 欲
-aya f.sg.inst.Abl.Dat.Gen.Loc.kabbaya 少女
-aya- (= -e-) denom.stem piyaya 愛
-cca (-tya) ger. kacca 做了之後
-ema (-emu) opt.1pl. dakkhema 願我們見
-ena m.n.sg.inst. buddhena 以佛陀
-etha opt.3rd sg., med.kubbetha 願他做
-eyya 1.grd.stem labheyya=labbha 應被得
2.opt.3sg. kareyya 願他做
-eyyama opt.1pl. kareyyama 願我們做
-ha- (-hi-) fut.stem kaha- 將做 hahi- 將笑
-ima (-imha, -imha) aor.1pl.labhima 我們曾得
-imha (-ima) aor.1pl. asihma 我們曾有
-issa- fut.stem karissa- 將做
-ittha 1.aor.2nd pl.asittha 你們曾有。2.aor.3.med.pucchittha 他曾問
-iya-, -iya- (-iyya-) 1.pass.stem kariya, kariya 被做
2.denom.stem samadhiya 入定
-iya(-iya-, -iyya-) 1.pass.stem ganhiya 被取、ciya 被積
2.denom.stem puttiya- 愛子
-ma 1.pres.1pl. karoma 我們做, gacchama 我們去
2.fut.1pl. karissama 我們將做
3.imper.1pl. karoma 我們令做
-mana ppr.stem kurumana 正在做
-na (-na) pp. stem dinna 已施, hina 已捨, khina 已盡
-nta ppr.stem karonta 正在做
-paya- = -pe-
-simha aor.1pl. aggahesimha 我們曾取
-sittha aor.2pl. akasittha 你們曾做
-ssa 1.(-assa) m.n.sg.Dat.Gen.buddhassa 對佛、佛的
2.cond.2sg.3sg.akarissa 如果做 abhavissa 如果有
-ssa- fut.stem karissa- 將做 gamissa-將去
-ssatha 1.fut.2pl.karissatha 你們將做。

2.cond.3sg.med.alabhissatha 如果他得到
-ssama 1.fut.1pl. karissama 我們將做
2.cond.1pl. agamissama 如果我們將來
-ta pp. stem kata 已做, gata 已去
-tabba grd.stem katabba=kattabba 應被做、能被做、應…、能…
-taya grd.stem lajjitaya 應羞恥
-tha 1.pres.、2.pl.karotha 你們做。2.fut.2pl.karissatha 你們將做
3.imp.2pl.karotha 請你們做。4.aor.2pl.adatha 你們曾做
5.aor.3sg.med.apucchatha 他曾問
-tuna ger. katuna 做了之後
-tvana (-tva) ger. katvana 做了之後
-tya (-cca) ger. kacca 做了之後
-va → -a
-ya 1.ger. kariya=kiriya 做了之後 janiya 知道了之後
2.grd.stem kariya=kiriya 應被做 vajiya 應被說
-ya- 1.pass.stem baya 被知 dahya-(-dayha) 被燒
2.denom.stem namassa-(=namasya-) 禮敬
amsa¹(Vedic amsa), 【陽】【中】1.肩, 肩膀, 台語：肩胛頭。2.一部份, 一邊。II. 【陽】切剖面。amsakuta, 【中】肩部(shoulder prominence, the shoulder)。amsavattaka, 【中】肩帶(a shoulder strap)。amse karoti, 放在肩上(to put on the shoulder)。amsa=kotthasa(DA I.312), 【陽】部份, 一分。mettasa= mettamsa(sharing friendship (with) It.22)。atit'amse, 從前, 以前的。ekena amsena ...ekena amsena, 一邊...一邊。ekamsa 【形】一邊。paccamsena, 依照每人的分享。
amsa², 【陽】【中】角落、邊緣(point, corner, edge)。caturamsa, 四角落、四邊。chalamsa, 六邊。atthamsa, 八邊。
amsi(= amsa²)(Vedic awri, awra, awani), 【陰】角落, 邊緣。
amsu(梵 amwu (Halayudha) a ray of light), 【陽】光線, 線(a thread)。amsaka, 【中】布料。amsumali, 【陽】太陽。
-aka, 陽性名詞字尾。陰性名詞變成-ika。
akamsu(karoti‘作’的【3.複.過】), 他們已作。
akakkasa (a 無+kakkasa 粗暴) 【形】無粗暴。
akata, akata(a 未+kata 作), 【過_分】1.不做(not made), 不是人造作(not artificial)。2.非造作、自然(natural)。
akatayusa(a 非+kata 造作+yusa 果汁), 【陽】天然的汁液(natural juice)。
akatabbu, 【形】I.忘恩負義(a 不+katabbu 知恩)。II. 【形】知未被作(akata 未作【過_分】+bbu 知【形】)。

akathamkatha (a 無+kathamkatha 疑問), 【陰】無疑問。
 akathamkathin (a 無+kathamkathin 疑問【形】), 【形】無疑問。
 akathinata, 【形】不僵硬的狀態。
 akanittha(a 無+kanittha 最年輕的), 【形】無最年輕的, 阿迦膩迦(天), 色究竟(天), 有頂(天)(=bhavagga)。Vibh.v.PTS:p.126 : Pabcamatalavasino pana ukkatthasampattikatta natthi etesam kanitthabhavoti **akanittha**。(第五層住者, (個個)達到高峰, 沒有最年輕的狀態, 為‘阿迦膩迦(天)’。)
 akanha (a 非+kanha 黑暗), 【形】非黑暗。
 akanika (a 無+kana 糠粉+ika (形容詞化)), 【形】無黑痣。
 akappiya (a 不+kappiya 合適), 【形】不合適。
 akampiya (grd.of a+kampati), 【形】不搖動的。akampiyatta 【中】不動搖、堅固性(the condition of not being shaken, stableness)。
 akarana (a 不+karana 作), 【中】不作。
 akaraniya (a 不+karaniya 作【未被】), 【未被】不作。
 akaraniya, 【義】1.不應該做的, 不適合的。2.【中】不合適的行動。
 akarissa(<karoti), 如果做(cond.2sg.3sg.)。
 akaronta(a 不+karont 作【現_分】), 【現_分】不做, 不操作。
 alaku (cp.agalu), 膏藥(an ointment)。
 akasira(a 無+kasira 困苦), 【形】無困苦。
 akaca(=akacin)(a+kaca), 【形】無瑕的(flawless, not of glass or quartz)。
 =akacin 【形】。
 akamaka, 【形】不願意。
 akala(a 非+kala 時宜), 【陽】不適當的時間, 不恰當的時機, 非時, 不合時, 不及時, 非暫時。【形】非時宜, 不合時節。
 akalika(a 無+kalika 時), 不待時的, 不受時間限制的, 不遲滯的, 即時的。(無時的,Vism.216)
 akasi(karoti 的【3 單.過】), 做了, 造作了, 或運行了。tatha akasi, 遵照辦理。
 akiccakara(a 不+kicca+kara) 【形】1.不履行自己的責任: 做不應該做的。2.無效的(藥) (ineffective (of medicine))。
 akiccha(a 無+kiccha 困難), 【形】無困難。
 akiriya(a 無+kiriya 作【陰】), 【中】直譯: 無作。非實用的、無智(not practical, unwise, foolish)。
 akiriyavada, 【陽】業無果報的理論無作見。akiriyaditthi, 【陰】無作見, 認為業是不能產生果報, 一切業都是無效的。SA.22.62./II,279 : “Karoto na kariyati papan”ti gahitatta **akiriyavada**。(無作論: 惡無被作, 取名為無作論。)

akibcana(a 無+kibcana 任何), 【形】無所有(having nothing)。
 akilasu, 【形】不疲倦的, 活躍的。
 akissava, 無智者(Nettivybhavini, CS:p.287 : **akissavam** apabbanti.)
 akukkucca (a 無+kukkucca 錯誤作), 【形】無錯誤作。
 akuppa (a 不+kuppa(<**kup** 使激動)‘動搖’的【未被】), 【未被】不動搖。
 akusala (a 不+kusala 善), 【形】【中】不善。
 akutobhaya (a 無+kuto 從何處?+bhaya 恐懼), 【形】無所恐懼。
 akutilla, 【形】正直的, 誠實的, 不彎曲的。
 akutobhaya, 【形】諸方皆安全。
 akuppa(a=kuppa, grd. of **kup**, cp. BSk. akopya), 【形】不動的(not to be shaken), 不為所動(immovable)。(AA.5.95.) : **akuppanti** arahattam(不動: 阿羅漢的狀態。) akopetabba, 【義】不可動的(akopetabbatam, Sp.Para.I,243.)。
 akuppata, 【陰】不動性(“state of not being shaken”, 特別指‘涅槃’)。
 akusala, 【中】1.孽, 罪。2.壞行為。【形】不善的。
 akuhaka, 【形】不騙人的。【陽】不欺騙。
 akovida (a 不+kovida 熟知), 【形】不熟知, 不聰明的。
 akosalla, 【形】不善的, 不善巧的。akosallasambhuta, 【形】不善巧所生的。MA.9./I,198 : akosallappavattiya akusalam veditabbam。(不善的發生, 當知為不善的。)
 akka(梵 arka), 【陽】1.太陽。2.牛角瓜(Calotropis Gigantea : swallow-wort, 一種大灌木), 有白色和淡紫色的花, 在夏威夷用作項圈和泰國用作花圈)。
 akkanta(akkamati 的【過_分】)1.踏過, 踩過。2.抑制過。
 akkandati(a+**kand**(梵 **krand**)哭泣+a), 悲歎(to lament, wail), 哭(cry)。
 akkandi, akkandana, 【過.中】悲歎。
 akkamati (a+**kami**(梵 **kram**)邁大步走+a), 1.行走或踏在(to tread upon, to approach)。2.攻擊(attack)。akkami, 【過】。akkamma, 【獨】。akkanta, 【過_分】。
 akkamana(cp. BSk. akramana), 【中】走近、接近、踏在(going near, approaching, stepping upon, walking to)。
 akkuttha, (akkosati 的【過_分】) 已臭罵(being reviled, scolded, railed at)。
 akuppadhamma, 不動法者。Pug. : Katamo ca puggalo **akuppadhammo**? Idhekacco puggalo labhi hoti rupasahagatanam va arupasahagatanam va samapattinam. So ca kho nikamalabhi hoti akicchlabhi akasiralabhi; yatticchakam yadicchakam yavaticchakam samapajjatipi vutthatipi. Atthanametam anavakaso yam tassa puggalassa pamadamagamma ta

samapattiyo kuppeyyum--ayam vuccati puggalo “akuppadhammo”. Sabbepi ariyapuggala ariye vimokkhe akuppadhamma.(什麼人是‘**不動法者**’呢？在這裡有一種人是得到諸色俱行或無色俱行定行者，他既是隨欲得、容易得、順利得，又能在喜歡的地方、喜歡的方法及喜歡的時間(隨意)入定和出定。對於那個人來說，因為放逸的原因，那些定會搖動，這種情況不會有機會，這個人被稱為：「不動法者」。所有的聖人在聖解脫中都是不動法者。)

akkocchi, (akkosati 的【過】)已臭罵。

akkosa(a+**kruw** = **krubc**, see kubca & kobca²), 【陽】侮辱(abuse), 臭罵(shouting at), 責備(insult, reproach)。akkosavatthu, 責備事。Dasa akkosavatthuni, 十種責備事。(Vin.V,139; J I.191; SnA 364, 467; DhA I.212; IV.2.)。akkosantam na paccakkosati, rosantam na patirosati, bhandantam na patibhandati.(被罵而不反罵，被瞋怒而不報以瞋怒，被議論而不反以爭論。)

akkosaka, 【陽】【形】侮辱的人。

akkosati (a+**kus**(梵 **kruw**)大叫+a), 臭罵，辱罵，責罵。akkosi, 【過】。akkosivta, 【獨】。

akkha¹(Vedic aksa), 【中】感覺器官。【陽】輪軸(the axle of a wheel)。akkhachinna, akkhabhagga, akkhabhabjana, 輪軸壞了。

akkha²(Vedic aksa), 【中】骰子(a die)。anakkha, 非賭徒(one who is not a gambler)。kutakkha, 老千、賭棍、騙子(a false player, sharper, cheat)。akkha-dhutta, 賭徒。

akkha³(akkhi), 有眼(having eyes, with eyes)。

akkha⁴(Vedic aksa), 【中】紅果欖仁樹(東印度的一種重要的喬木(Terminalia bellerica)，用其種仁可以榨油，從它的果實可提取染料和丹寧，也是「三果粉」(Triphala churna)的三種成份之一(另外兩種為：amata 餘甘子、abhaya 訶子)；樹皮可提取樹膠)。

akkha⁵, 等於廿格令的重量 (1.4 克)。(akkha 【合】例如：visalakkha, sahasakkha 來自詞素 akkhi = 眼)。

akkhaka(akkha¹ + ka), 【中】鎖骨(the collar-bone)。adhakkhaka, 鎖骨以下。

akkhana(a+khana, BSk.aksana), 【陽】不適當的時間、非時節(wrong time, bad luck, misadventure, misfortune)。akkhana, 【陰】閃電。akkhanavedhi, 【陽】射箭快如閃電，或所射出之箭只輕擦目標的箭手。attha akkhana(astavksanah), 八難²／(八無暇, 8 non conducive factors)：梵行住(brahmacariyavasaya)有八難：如來出現於世，¹此人生於地獄(nirayam；narakah)；²畜生(tiracchanayonim；tirayabcah)；³餓鬼道(pettivisayam；pretah)；⁴長壽天(dighayukam devanikayam；

dirghayuso)；⁵生於邊國無知之夷狄中(paccantimesu janapadesu paccajato；pratyanta-janapadam)；⁶雖生於中國(majjhimesu janapadesu paccajato)，然有邪見(micchaditthiko)、顛倒見(viparitadassano)；⁷雖生於中國，然為無慧(duppabbo)、癡呆(jalo)、啞羊(elamugo)而不能知善說、惡說之義(appatibalo subhasitadubbhasitassa atthamabbatum；z 梵 indriya-vaikalyam)；⁸此人生於中國，有慧(pabbava)、無癡呆(ajalo)、無啞羊(anelamugo)，能知善說、惡說之義(patibalo subhasitadubbhasitassa atthamabbatum；梵 mithya-darwanam)，但如來不出現於世(梵 tathagatanam anutpad)。見：A.8.29.Akkhana(難)。cf.：《增壹阿含42.1經》(T藏2.747a)·《中阿含124經》八難經(T藏1.613a)。

akkhata (pp. of a + **ksan** 轉動, cp. parikkhata¹), 【形】毫髮無傷地，不受傷(unhurt, without fault)。

akkhadassa(cp. Sk. aksadarwaka), 【陽】莊家，裁判員，法官(one who looks at (i. e. examines) the dice, an umpire, a judge)。

akkhadhutta, 【形】好賭。【陽】賭徒(one who has the vice of gambling)。

akkhanti (a 無+khanti 忍耐), 【陰】無忍耐。

akkhaya(a + khaya, **ksi** 擁有), 【形】不變的，不變質的(not decaying)。「中」不變。

akkhara(Vedic aksara), 【中】1.(巴利文)字母(alphabet)。2.固定，持久(constant, durable, lasting)。akkharaphalaka, 【陽】寫字的板。akkhara amaya, 【陽】寫作和閱讀的科學。(巴利文)字母順序：Tam yatha-a a-i i-u u-e o, ka kha ga gha va, ca cha ja jha ba, ta tha da dha na, ta tha da dha na, pa pha ba bha ma, ya ra la va sa ha la am-iti.(see Balavatara)

akkharika, 【陰】猜字(台語：臆謎猜)(“letter game”, recognising syllables written in the air or on one’s back); but all Indian letters of that date were syllables)。

akkhata (pp. of akkhata), 已宣佈。

akkhatar, 【陽】講述者(one who relates, a speaker, preacher, story-teller)。

akkhati(a 向+khayati<**khya** 看起來；cp. Sk. akhyati,), 宣佈，講述，聲明(to declare, announce, tell)。akkhasi(= acikkhi), 【3 單.過】。akkhahi, 【2.單.命】。akkhata, 【過分】。akkhayati 被講述是, 【被】。akkhissati, 【未】。akkhissam, 【條】。acikkhati, Intensive or Frequentative.

akkhatu, akkhayi, 【陽】陳述的人，教士。

akkhana(Sk. akhyana), 【中】報告，講述者(one who relates, a speaker, preacher, story-teller)。有時讀作：akhyana。

akkhayika, 【形】講述(relating, narrating)。

akkhayin, 【形】講述(telling, relating, announcing)。

akkhi(cp. Sk. iksate, ksana, pratika, anika), 【中】眼睛。akkhikupa, 【陽】眼窩(the socket of the eye)。akkhitara, 【陰】瞳孔。akkhidala, 【中】眼瞼、眼皮(the eye-lid)。akkhi-abjana, 眼藥水(eye ointment, collyrium)。akkhiganda, 眼癰(eye-protuberance)。akkhigutha, 眼屎(secretion from the eye)。akkhichidda, 眼孔(the eye-hole)。akkhimala, 眼垢(dirt from the eye)。

akkhika¹, 【形】有眼睛(having eyes, with eyes)。abjanakkhika, 眼線(with eyes anointed)。addhakkhika, 半眼(暗地裡)(with half an eye, i. e. stealthily)。tambakkhika, 紅眼(red-eyed)。anakkhika, 無眼(having no eyes)。

akkhika² (cp. Sk. aksa), 【中】網目(the mesh of a net)。

akkhitta¹(a+khitta 攪擾), 【形】沒攪擾。

akkhitta²(BSk aksipta, pp. of a + **ksip** 投、拋), 【形】打擊、丟掉(hit, struck, thrown)。

akkhin(= akkhika¹), 【形】有眼睛。mandakkhin, 柔眼的(sofeyed)。

akkodha (a 無+kodha 憤怒【陽】), 【陽】無憤怒。

akkodhana (a 無+kodhana 憤怒【形】), 【形】無憤怒。

akkhobha, 【形】不易受攪擾的。

akkhobhini, akkhohini, 【陰】1.一個有四十二個零的數位。2.一個擁有 109,350 個步兵、 65,610 個騎兵、21,870 個象兵和 21,870 個戰車的軍隊。

akkosa (a 向+[**kruś** 叱=**krubc**]), 【陽】叱(ㄘˊ)、罵。

akkosati (參考 [akkosa 叱罵]), 叱(ㄘˊ)、罵(【單, 叁, 過】akkocchi)。

akhanda (a 無+khanda 毀壞), 【形】無毀壞。

akhila(cp. Sk. khila), 【陽】【中】不荒廢, 非荒蕪, 非荒野。akhilajato, 產生荒廢。c.f. khila(荒蕪)。

akhetta, 【中】瘠地(barren-soil), 非(福)田。

aga, 【陽】1.山。2.樹。

agata (a 未+gata 去【過_非】) 【過_非】未去。

agati, 【陰】迷途。agatigamana, 誤入歧途(practising a wrong course of life, evil practice, wrong doing)。

agathita, 【過_非】已不束縛(not bound to)。cf. gathita(已綁)。

agada(Vedic agada; a + gada), 【中】阿伽陀藥(medicine, drug), 解毒藥(counterpoison)。agadaharitaka, 訶子藥。

agaru, aguru, (Sk. aguru; a-不+garu 重ㄅㄨˊㄌㄨˊ), 【形】1.不重的。2.不麻煩的。【陽】沉香(頂級的香料, 沉香樹(aquilaria agallocha, agarwood)的芳香性的、樹脂質的木材, 東方人用作燒香的香料。產地: 越南、東

埔寨、緬甸、寮國、馬來西亞、印尼、巴布辛西幾內亞、中國的海南島)。沉香別名: 烏沉、水沉、奇楠沉、伽羅香、蜜香、黃熟香、棧香、木槌、木蜜、阿伽羅香、阿伽嚙、惡揭嚙、阿伽樓。在中國醫學中, 沉香是味辛溫, 進入胃和腎, 有降氣、納腎、平肝、壯陽的作用, 主治胸腹、嘔吐、平胃、平哮喘、治小便閉塞, 此外, 還有痛安神的作用。對於強化心臟及神經具有療效, 沉香幫助睡眠、養顏美容、消脹氣、排宿便、去油脂, 有好的提陽功效。

agalu(Sk. aguru), 【陽】沉香。

agadha, 【形】1.非常深的。2.無支持者的。

agara, agara(cp. Sk. agara), 【中】屋, 家, 境。【形】住宅。anagara, 遊行僧(homelessness or the state of a homeless wanderer (mendicant))。

rajagara, 王宮。subbagaragatanam, 已去空屋。subbagare abhiramami, 我在空屋受樂(指得初禪乃至第四禪)。

agarava, 【陽】不尊敬。S.6.2./I,138. : “Dukkham kho agaravo viharati appatisso.”(不尊敬、不易教化的生活是苦。)

agaraka (<agara) 【中】小屋(a small house, a cottage)。

agarika, agariya, 【形】【中】在家人, 俗人(a householder, layman)。【陽】一家之主。agarika, 【陰】女主人(a housewife)。

agarin(<agara, 【形】【陽】一家之主。agarini, 【陰】女主人(a housewife)。

agocara(a+gocara), 【陽】非行處。六種非行處, 即如: 到(1)妓院、(2)寡婦、(3)處女(kumarika), 《分別論》作: thullakumarigocarō 老處女行處、(4)閹割之人、(5)比丘尼、(6)酒家托鉢。Chabbidhe ca agocare carati. Seyyathidam-- vesiyagocare vidhavathulla-kumarika-pandaka-bhikkhuni-panagara-gocareti.

agga, -agga, (Vedic agra), 【形】最高的, 頂端。【陽】1.頂, 端。2. 【介】(agge), 從…起。aggata, 【陰】aggatta, 【中】前顯赫, 給予社會中有突出表現者的獎勵(pre-eminence)。aggaphala, 【中】1.第一次的種植收成。2.阿羅漢聖果的上果位。aggamagga(agga+m+agga), 【陽】最優異的(most excellent)。aggamahesi, 【陰】皇后。kusagga, tinagga, 葉端(tip of a blade of grass)。dumagga, 樹頂(top of a tree, the best of trees, an excellent tree)。dhajagga, 旗頂(of a banner); pabbatagga, 山頂(of a mountain)。sakhagga, 枝頭(of a branch); dhanagga, plenty; madhuragga; bhavagga, the best existence; rupagga extraordinary beauty; labhagga, highest gain。sambodhi-y-agga, 一切知智(highest wisdom, = sabbabbuta-banam)。ajja-t-agge(ajja-t-agge), 從今以後(from this day, after today (cp. BSk. adyagrena))。bhattagge, 飯後(after a meal)。agganguli, (the main finger, i. e. index finger)。aggasana, 最上座(main seat)。aggupatthaka,

首席(chief personal attendant) 。aggakarika,最上味(first taste, sample) 。aggakulika,最高評價的家族(of an esteemed clan (=setthagga) 。aggabba recognized as primitive primeval, (porana +) 。aggadanta,最上調御(one who is most excellently self-restrained (of the Buddha)) 。aggadana,最上的布施(a splendid gift) 。aggadvara,大門(main door) 。agganakha,指甲端(tip of the nail) 。agganagara,首善城市(the first or most splendid of cities) 。agganikkhitta,最高的贊美(highly praised or fame) 。agganikkhattaka,最上座(an original depository of the Faith) 。aggapakatimant,最高的特色(of the highest character (= aggasabhava)) 。aggapatta,證得最高(having attained perfection) 。aggapasada,最高的信心(the highest grace) 。aggapinda,最上的奉獻或托鉢(the best oblation or alms) 。aggapindika,最上的奉獻(receiving the best oblations) 。aggapuggala,最上人(the best of men (of the Buddha)) 。aggapurohita,首相(chief or prime minister) 。aggaphala,最上果(the highest or supreme fruit (i. e. arahantship)) 。aggamagga,最上道(adj.) having reached the top of the path, i.e. arahantship) 。aggamahesi,王后(the king's chief wife, queen-consort) 。aggaraja,首要的國王(the chief king) 。aggavara,最優雅(most meritorious, best) 。aggavada,最原始教義(the original doctrine (= theravada)) 。etadagga(etad 那+agga 最高的、頂端),【形】第一的。

aggabba,【形】被認為是最高的或最重要的。

aggala, aggala, (cp. Sk. argala & argala to ***arg** to protect, ward off, secure etc.),【陰】1.門,門門(a bolt or cross-bar) 。2.作為緊縮衣服的一塊布條(a strip of cloth for strengthening a dress etc., a gusset) 。

aggabija (agga 頂尖+bija 種子),【形】以插枝為種子。

aggi(Vedic agni),【陽】火(fire, flames, sparks; conflagration) 。aggiikkhandha,【陽】火蘊,火海。aggiparicara,【中】奉火,拜火。aggisala,【陰】火房,桑那浴室。aggisikha,【陰】火焰(直譯:火頂) 。aggihutta,【中】火供。aggim ujjaleti, aggim jaleti,點火(kindle, make burn) 。agyantarayo,火難(火災) 。

aggika(aggi + ka),【形】拜火的人(one who worships the fire) 。

Aggivessana,【陽】阿奇舍那(人名,參考 T 新修大藏經 1:757) 。

aggihutta (aggi 火+hutta 供物),【中】火供(物) 。

aggh,【字根 I.】有價值(to be worthy),該得到(to deserve) 。

aggha,【陽】價,值(price, value, worth) ；【中】寬待客人的義務。agghakaraka,【陽】評價者,估價者。

agghaka(=aggha), agghanaka,【形】(【合】) 有...價值的。

agghati (**aggh** 有價值+a; Sk. arghati, **argh = arh**), 值得。agghi,【過】。

agghapana,【中】定價,估計。

agghapanaka,【陽】估價者。

agghapaniya(grd. of agghapeti),【形】【中】要被估計的。

agghika, agghiya,【中】飾有紙帶花彩的木柱。

agghiya,【中】寬待客人的義務。

agha¹ (語基為 aghas)(Sk. agha, of uncertain etym.),【中】【形】1.罪惡,不幸。2.傷心事,痛苦。anagha【反】。

agha², 難以防守的(is untenable) 。

aghavin (agha 痛苦+vin 有),【形】有痛苦(suffering pain, being in misery) 。

aghavin (agha 痛苦+avin 有) 【形】【陽】有痛苦。

avavi,【陰】森林。avavimukha,【中】森林的外邊緣。avavisavkhobha,【陽】野蠻部落中的騷動。

avk,【字根 I.】制定(to mark out) ；【字根 VII.】做記號(to mark),計算(to count) 。

avka,【陽】1.(人坐著時)大腿的朝上部分。2.特徵,記號。3.數位。avke nisinnō, 坐大腿上。

avkita, avketi 的【過分】,已劃線標出,已打烙印。

avkura(cp. Sk. avkura),【陽】幼苗,嫩芽(台語:蓼 inn²、芽 ge⁵) 。

avkusa,【陽】採果子或馴象用的帶鉤棍子,鈎桿。

avketi (**aki** +e), 劃線標出,打烙印,寫上號數。avkesi,【過】。avketva,【獨】。

avga,【中】1.成分。2.肢。3.特質。4.原因(DT.14.-3/II,44. : **Avganti** karanam.) 。avgapaccavga,【中】大小肢。avgapaccavgasampannata,【形】肢體勻稱。avgaraga,【陽】塗身的化妝品。avgavijja,【陰】手相。

avgajata,【中】男性生殖器(直譯:生支)·女性陰部(sign of male or female (see above 3); membrum virile and muliebre) 。

Para.III,38. : “Pabcahi bhikkhave, akarehi avgajatam kammaniyam hoti-- ragenā, vaccenā, passavenā, vatena, uccalivgapanakadattena.(五事生支勃起:欲念、大便、小便、風、毛蟲喫咬而生支勃起)。(阿羅漢不再因欲念而生支勃起) 。

Para.III,20. : Varam te, moghapurisa, asivisassa ghoravisassa mukhe avgajatam pakkhittam, na tveva matugamassa avgajate avgajatam pakkhittam. Varam te, moghapurisa, kanhasappassa mukhe avgajatam pakkhittam, na tveva matugamassa avgajate avgajatam pakkhittam. Varam te, moghapurisa, avgarakasuya adittaya sampajjalitaya sajotibhutaya avgajatam pakkhittam, na tveva matugamassa avgajate avgajatam pakkhittam. Tam kissa hetu? Tatonidanabhi, moghapurisa, maranam va nigaccheyya maranamattam va dukkham, na tveva tappaccaya kayassa bheda param

marana apayam (Para.III,21.) duggatim vinipatam nirayam upapajjeyya. (真的！愚人！寧入男根於恐怖毒蛇牙中，亦勿入於女根中。愚人！寧入男根於毒蛇口中，亦勿入於女根中。真的！愚人！寧入男根於熾熱之火坑中，亦勿入於女根中。何以故？愚人！由彼因緣，實可能受死或等於死之苦，而身壞命終後，不生於惡處、惡道、苦趣、地獄。)

avgana¹ (cp. Sk. avgana & avgana), 【中】空地，院子(an open space)。

avgana² 【中】斑點(a speck or freckle)，心意的污染。M.5./I,27. : papakanam kho etam, avuso, akusalanam icchavacaranam adhivacanam, yadidam **avganan**”ti. 惡、不善、欲行境，都是所謂‘穢’的同義詞。)

avgada, 【中】臂鐲(a bracelet)。cittavgada, 【形】各式各樣的臂鐲(with manifold bracelets)。

avgana, 【陰】女人，婦女。

avgara, 【陽】 【中】火炭，炭渣。在灰爐中繼續燃燒的一塊煤炭。avgarakatatha, avgarakapalla, 【陽】裝煤渣或灰爐的平鍋。avgarakasu, 【陰】一個充滿煤渣或灰爐的火坑。avgaramamsa, 【中】火炭上烤的肉。avgaravgika, 【形】 (【合】)擁有很多成分的。例如：duvavgika = 兩部分。由二個部份所組成。

avgaraka, 【形】炭火的，赤色的。【陽】火星(Mars)，有譯作：勢惑勞，盎哦囉迦。

avgirasa, 【陽】輝煌者(正等正覺者)。S.3.12./I,81. : “Padumam yatha Kokanadam sugandham, Pato siya phullamavitagandham. Avgirasam passa virocamanam, Tapantamadiccāmivantalikkhe”ti. (芬芳紅蓮花，晨開香未離，見輝煌者光，如日照虛空。)SA.3.12./I,152. : **Avgirasanti** sammāsambuddham.(**輝煌者**：正等正覺者。)

avguttha, 【陽】拇指(日語：親指,oyayubi)，拇趾。

avgula, 【中】一指寬(2cm(公分))。【形】 (【合】)很多指寬的數量。

avguli, 【陰】手指，腳趾。avgulipabba, 【中】指節。avgulimudda, 【陰】圖章戒指，戒指。SA.5.2. : **Dvavgulapabbayati** parittapabbaya. Yasma va dvihi avgulehi kappasavattim gahetva suttam kantanti, tasma itthi “dvavgulapabba”ti vuccati.(**二指智**：小智。用兩指取棉布，編織紡紗，因此，女人稱為‘二指智’。)S.5.2. : “Yam tam isihī pattabbam, thanam durabhisambhavam; Na tam dvavgulapabbaya, sakka pappotumitthiya”ti.(仙人應至處，是處難到達，二指智之女，不能到彼處。)

Avgulimala, 【陽】(人名)鴛掘摩羅、鴛崛髻(原為殺人魔，後被佛陀所折服。有《鴛掘摩羅經》(M.86.)。該經有一句成為保護偈：‘yatoham, bhagini, ariyaya jatiya jato nabhijanami sabbicca panam jivita voropeta,

tena saccena sotthi te hotu, sotthi gabbhassa”ti.(姐妹！自從我在聖中生後，不故意剝奪任何有息者的生命。依此真實語，願妳平安，願胎兒平安。)

avguliyaka, avguleyyaka, 【中】戒指。

acari, acarimsu, acarisam, acarum, [carati 行、走] 的【過分】。

acari, acari, [carati 行] 的【3單過】。

acala, 【形】不動的，不能動搖的。acala，一般指不為三災(於最後一劫世界即開始壞滅而引起天災，即：火災--壞欲界至初禪天、水災--流失至第二禪天、風災--破壞至第三禪天)所動亂的第四禪。acalatthana, 不動處(第四禪)。(三壞即三災，可參考 Vism.414.；《長阿含經》〈世記經〉三災品(T1.137.2)，《大毗婆沙論》卷一三三(T27.689.3)，《俱舍論》卷一二(T29.66.2)。)

acinteyya (a + cinteyya 思【義】)，【形】不能被思。

acitta(a + citta²), 【形】無心的。

acittaka(a + citta² + ka), 【形】1.無意識(without thought or intention, unconscious, unintentional)。2.無心(without heart or feeling, Instr. acittakena (adv.) heartlessly)。無心者，謂入無想及滅盡定。

acittikata (a + citta² + kata; cp. cittikara), 【形】意識不清(not well thought)。

acira, 【形】不久的，最近的。aciram, 【副】近來，不久前。acirappabha, 【陰】閃電。acirapakkanta (acira 不久+pakkanta 走出去【過分】) 【過分】走出去不久。see cira & cp. nacira。

ace, 【字根 I.】禮拜(to worship)，尊敬、給予…榮譽(honour)，慶祝、祝賀(celebrate)。

acetana, 【形】無感覺的，無機的。

acela(a+cela), 【形】無衣服的，裸體的。acelaka, 【陽】裸體的修行者(裸體外道，有空衣派 digambara 及白衣派 wvetambara)。

acc, 【字根 VII.】給予，尊敬(to honour)。

acc-【字首】在母音前 ati 被同化的型態。直到、過度、超過、上、大。accaga (atigacchati‘超越’的【3單過】)，超越了，克服了。

accana, 【陰】1.祭品。2.尊敬，禮敬。

accanta (ati 越過+anta 終極、邊界), 【形】全盤，永久的，絕對的。accantam, 【副】全盤，永久，極端，非常。

accantanittha (accanta 全盤+nittha 依賴【形】)，【形】全盤依賴。

accaya (<acceti 跨越), 【陽】1.缺點、罪。2.失效。3.消逝、過世。

(A.3.4./I,103.)(世尊說)：「(一)於過不見過(Accayam accayato na passati)。(二)於過見過，但不如法懺悔(accayam accayato disva yathadhammam nappatkaroti)。(三)再者，不接受他人如法發露過失(儆

悔)(parassa kho pana accayam desentassa yathadhammam nappatigghanati.)。諸比丘！成就這三法者，當知是愚人。
accayena (<accaya 消逝)，【副】在…消逝後。
accasara, 【形】流動越過。
accaraddhaviṛiya, 【中】過度精進(too much exertion)。
accadahati (ati 上至+a 向+**dha** 放置), 放在…上。【義】accadhaya。
accadhaya, 【獨】放在…上。pade padam accadhaya, 足足相累。
accayika, 【形】緊急的。
accasanna, 【形】很近，非常接近。
acci, 【陰】火焰。accimantu, 【形】有火焰的，燦爛的。【陽】火。
accita, (acceti 的【過_分】) 敬禮過，尊敬過。
accuggata, 【形】很高，非常高的。
accunha, 【形】很熱，非常熱的。【陽】大熱。
accuta (a 無+cuta 死【過_分】), 【形】永恒的，不死的。【中】永恒的平靜。
nibbanapadamaccutam(=nibbanam padamaccutam), 無死的涅槃。
accussanna, 【形】很豐富，非常豐富。
acceti, I.(ati 越過+i 走+a), 打發時間，跨越。2.(**acc** 尊敬+e), 敬禮，尊敬。
accesi, 【過】。accaye, 3sg.opt.。
accogalha, 【形】陷入深底，過度豐富。
accodaka, 【中】太多水。
acchaka = accha², 熊(a bear)。
accha¹ (cp. Sk. accha, dial., to **rc** (see accati), thus “shining”; cp. Sk. rkṣa bald, bare and Vedic rkṣan bright. Monier-Williams however takes it as a +cha fr. **chad**, thus “not covered, not shaded”), 【形】清澈的，清淨的，妙，淨，淨妙(clear, transparent Vin I.206 (*kabjika); D I.76 (mani = tanucchavi DA I.221), 80 (udakapatta), 84 (udaka-rahada); M I.100; S II.281 (*patta); III.105 (id.); Vv 79¹⁰ (vari); DA I.113 (yagu)。acchodaka, 【陽】清水。acchodika, 【陰】清水。
accha² (Vedic rkṣa), 熊(a bear; aghammiga). cf. acchikka。
accha³ = akkha² 骰子(a die)。see acci-bandha。
accha⁴ (Ved. rkṣa), 【形】受傷的，痛苦的(hurtful, painful, bad DhA IV.163 (accharuja)。
acchati (**as** 坐+a; a 縮短，而 sa 換成 ccha), 1.坐。2.保持。acchi, 【過】。
acchambhi, 【形】大膽的，無畏的，不怕的。
acchara¹, 【陰】彈指(finger-snap), 打樞_レ子(把拇指貼緊中指面，再使勁閃開，使中指打在掌上發聲)。accharakkhana, accharasanghata, 【陽】一彈指的時間。accharasadda, 【陽】彈指聲。《俱舍論》說：「一疾彈

指傾六十五刹那。」
acchara², 【陰】仙女(a celestial nymph), =devacchara= devakabba。【複】accharayo。
acchariya, 【中】不可思議(台語：put kho su gi⁷, 想攏無 siunn⁷ long² bo⁵)，驚奇。【形】意想不到的，絕妙的。
acchariyam, I.不可思議 (【中】【單】【主】)。II.【副】不可思議！
acchariyam vata ([acchariyam 不可思議！][vata 確實]), 確實不可思議！
acchadana, 【中】衣服。acchadana, 【陰】隱匿。
acchadeti (a 向+chadeti 覆蓋(<**chad** 蓋)), 覆蔽，穿(衣)，蓋上。【單.貳.命】
acchadehi。【過】acchadesi。【過_分】acchadita。【獨】acchadetva。
acchijja, (acchindati 1.搶奪，2.打破的【獨】)。
acchidda (a 無+**chidda** 孔), 【形】無孔。
acchindati (a+**chid** 切斷+m-a), 1.搶奪，掠奪。2.打破。acchindi, 【過】。
acchinna, 【過_分】。
acchecchi (chindati ‘割’的【過】), 掙脫，割掉，毀滅。
acchejja, 【形】不能壞的，不能毀的。
acchera, 不可思議。參考 acchariya。
acchodi (accha 澄清+uda 水), 澄清的水。
aja, 【陽】山羊。ajapala, 【陽】牧羊人。ajalandika, 【陰】羊糞。ajakalapaka, 【陽】山羊群。
Ajatasattu (a 未+jata 生【過_分】+sattu 敵), 【陽】(人名)末生怨，阿闍(_レ)世王，摩羯陀國(Magadha)的國王。
Ajaan, Ajan, Ajahn, Ajarn, Acharn(巴Acariya), 【泰語(อ จ า ร ญ ส)】阿姜，阿旃，老師。近代有名的泰僧有：指由阿姜索Ajan Sao Kantasilo, 1861~1941) 與其弟子阿姜曼 (Ajan Man Bhuridatta, 1871~1949)，再傳弟子：阿姜帖 (Ajan Thate Desaransi, 1902 ~1994)、阿姜力 (Ajan Lee Dhammapharo, 1907 ~1961) 阿姜信 (Ajan Sim Buddhacaro 1909-1992)、阿姜摩訶布瓦 (Ajan Maha Boowa Banasampanno, 1913 ~)、阿姜查 (Ajan Chah 1918-1992) 等。
ajagara, 【陽】蟒蛇(boa constrictor)。
ajajjara(a+jajjara), 【形】不老，不枯萎，不衰弱。
ajajjarita(a+jajjarita), 【過_分】已不老。
ajabba, 【形】不純的，不潔淨的。
aja, aji, 【陰】雌山羊。
ajata (a 未+jata 生【過_分】) 未 生。
Ajatasattu (a 未+jata 生【過_分】+sattu 敵), 【陽】阿闍(_レ)世(人名)，末生怨(未出生就已經是父王的敵人，後來受提婆達多慫恿，篡位弑父)。

ajanam ([a 不+janam 知【陽.單.主, 現_分】],不知【陽.單.主, 現_分】。
ajanatam (a 不+janatam 知【陽.單.與.屬, 現_分】),不知【陽.單.與.屬, 現_分】)。

ajanana, 【中】無知。

ajananta, ajanamana, 【現_分】不知道, 沒有學識。

ajanitva, ajaniya, 【獨】不知道, 沒有注意到。

Ajita Kesakambala 【陽】阿逸多·翅舍金披羅(人名), 屬於唯物論, 認為人就是他的身體, 身體死亡就等於該人完全滅盡, 死後沒有識, 也沒有業的報應。「所有眾多之沙門論師中, 末伽梨論(Makkhalivado)是最惡。諸比丘! (末伽梨)癡人是如是說、如是見: 無有業(natthi kammam)、無有業果(natthi kiriyam)、無有精進(natthi viriyam)。」(A.3.137./I,411-412.)

ajina(Vedic ajina, to aja, orig. goats'skin), 【陽】獵豹(cheetah, 有黑色斑點, 腿長善跑), 羊皮。【中】獵豹皮。ajinakhipa, 【陽】獵豹皮披風。ajinappaveni(編織品), 【陰】獵豹皮編織品。ajinayoni, 一種的羚羊。ajinasati, 皮衣。kharajinam, 粗糙的羊皮(一種苦行僧的衣著)。

ajinapatta, 【陰】蝙蝠。

ajini (jinati 的【過】), 征服過。

ajimha, 【形】不彎曲的, 直的。

ajiya = **ajika** (see ajaka).

ajira(Vedic ajira to **aj**), 【中】院子(a court, a yard)。

ajiraka(a + jiraka), 【中】消化不良(indigestion)。

ajeyya¹ & **ajeyya**(a + jeyya, grd. of jayati), 【形】1.不能被強取的(not to be taken by force)。2.不能征服的(not to be overpowered, invincible)。

ajeyya² (a + jeyya, grd. of jiyati), 【形】不衰的, 不老的, 永恆(not decaying, not growing old, permanent)。

ajj, 【字根 I.】賺得(to earn), 獲得(obtain)。【字根 VII.】賺得(to earn)。

ajja, **ajja**(Vedic adya & adya, a + dya, a° being base of demonstr. pron. (see a³) and dya an old Loc. of dyaus (see diva), thus “on this day”), 【無】今天, 現在(to-day, now)。ajjatana, 【形】新潮, 指今天。ajjatanaya, 【與】在今日。tayajja, 三時(晝夜各三時)。

ajjat'agge (ajja 今日+agge 從...起【介】),=ajjatagge, 從今日起。

ajjava(cp. Sk. arjava, to **rju**, see uju), 【陽】【中】正直, 誠實(straight, upright)。

ajjita(pp. of ajjati), 【形】曾經獲得, 曾經聚積(obtained)。

ajjunho(hapology fr. ajja-junho; see junha), 【形】這月光之夜(this moonlight night)。

ajjuka (*Sk. arjaka), 丁香羅勒(Ocimum gratissimum), 又稱印度羅勒, 七層塔。

ajjuna(Vedic arjuna, to **raj** 染), 【陽】1.阿見(產於熱帶亞洲的欖仁樹屬(Terminalia Arjuna), 其特點是具澀的樹皮, 用於製革)。2.一位王子的名字。

ajjh-(assimilation group of adhi + vowel), 1.在...上。2.上等。

ajjhaga, (adhigacchati ‘獲得’的【過特】) 【3 單.過】來到, 達到, 獲得, 經驗。SA.8.3./I,270. : **Ajjhagama muniti** adhigato muni.(達到牟尼: 證得牟尼。)

ajjhatta (ajjh 在...上+atta 自我, cp.Sk.adhyatma, cp.atta), 【形】自我身內, 跟自己有關係的。ajjhattam, 【副】內在地、在自我身內。【反】bahiddha, bahira, 外在的(outward)、外在地(outwardly)。ajjhattam va bahiddha va, 或內或外。ajjhatta-bahiddha, 內外。Vbh.#2. : Tattha katamam **rupam ajjhattam**? Yam rupam tesam tesam sattanam ¹ajjhattam ²paccattam ³niyakam ⁴patipuggalikam ⁵upadinnam, cattaro ca mahabhuta catunnabca mahabhutanam upadaya-rupam--idam vuccati rupam ajjhattam.(在此, 什麼是‘內色’? 凡是色法, 那個這個眾生 ¹內(ajjhatta; internal)、²眾生本身(paccattam; personal 私人)、³各自(niyakam; self-referable)、⁴己身(patipuggalikam; one's own)、⁵個人(upadinnam; individual)、⁶已取者(upadaya rupam; is graped)的四大種及四大種所造色。) Vbh.#4. : Tattha katamam **rupam bahiddha**? Yam rupam tesam tesam parasattanam parapuggalanam ¹ajjhattam ²paccattam ³niyakam ⁴patipuggalikam ⁵upadinnam, cattaro ca mahabhuta catunnabca mahabhutanam upadaya-rupam--idam vuccati rupam bahiddha. (在此, 什麼是‘外色’? 凡是色法, 那個這個其他眾生 ¹內、²眾生本身(私人)、³各自、⁴己身、⁵個人、⁶已取者的四大種及四大種所造色。)

ajjhattika(ajjhatta+ika), 【形】私人的(personal), 內在的(inward)。(Nd¹ 346 : ajjhattikam vuccati cittam 「內在的」稱為「心」)。**【反】** bahira, 內在的(outward)。

ajjhatabhiddha (ajjhatta 在自我身內**【副】**+bahiddha 在外部**【副】**) **【副】**在自我身內及外部。

ajjhatarata (ajjhatta 在自我身內+rata 喜樂【過_分】) **【過_分】**在自我身內喜樂。

ajjhattika (ajjhatta 自我身內+ika (形容詞化)) **【形】**自我身內。

ajjhappatta, 【形】偶然遇到, 突然接近。

ajjhabhasati, (adhi 在...上+a+**bhas** 說+a), 向...講話, 演說。ajjhabhasi, **【過】**。

ajjhayana, 【中】求學，學。
 ajjhasaya, 1.使之滯留在…上。2.同意(adhivaseti 的【3 單.過】)。
 ajjhacarati, (adhi 在…上+a+**car** 移動+a), 犯戒，犯法。ajjhacari, 【過】。
 ajjacara, 【陽】1.罪犯，過失。2.行房。
 ajjhacinna, (ajjhacarati 的【過_分】) 1.多練習過。2.習慣性地作過。
 ajjhapana, 【中】教，指示。
 ajjhapanna (ajjhapajjati 的【過_分】), 犯罪過。
 ajjhaya, 【陽】章。
 ajjhayaka, 【陽】指導者，教師。
 ajjharuhati, (adhi 在…上+a+**ruh** 上升+a), 起來，爬上。ajjharuhi, 【過】。
 ajjharulhi, 【過_分】。
 ajjhavara, 【陽】人選。
 ajjhasvasati (adhi 在…上+a+**vas** 住+a), 居住，定居，統治。ajjhavasi, 【過】。
 ajjhasvasitva, 【獨】。【1.複.現】ajjhasvasama。【陽.單.工.離，現_分】ajjhasvasata)。
 ajjhavuttha, (ajjhasvasati 的【過_分】), 居住過，住進過。
 ajjhasaya, 【陽】意圖，安排。ajjhasayata, 【陰】(【合】)有意圖的事實。
 ajjhittha, (ajjhesati 的【過_分】)。
 ajjhupagacchati (adhi 在…上+upa 近+**gam** 去+a), 1.來到，到達。2.同意。
 ajjhupagata, (ajjhupagacchati 的【過_分】) 1.來到，到達。2.同意。
 ajjhupagamana, 【中】1.抵達。2.協定，同意。
 ajjhupekkhati (adhi 在…上+upa 近+**ikkh**(梵 **iks**)見+a), 在上旁觀，忽略。
 ajjhupekkhi, 【過】。ajjhupekkhita, 【過_分】。
 ajjhupekkhana, 【中】ajjhupekkhana, 【陰】冷淡(indifference)，不在乎(negligence)，中捨。
 ajjhupekkhitar (<ajjhupekkhati 在上旁觀)，【陽】在上旁觀者。
 ajjhupeti (adhi 在…上+upa 近+**i**+a), 靠近，接近。ajjhupesi, 【過】。ajjhupeta, 【過_分】。
 ajjhesati (adhi 在…上+**isu** +a), 請求，邀請。ajjhesayi, 【過】。
 ajjhesana, 【陰】請求，邀請。
 ajjhesita, (ajjhesati 的【過_分】)。
 ajjhokasa, 【陽】露天，戶外。
 ajjhokirati (adhi 在…上+ava 下+**kir** 散+a), 散佈，撒(在上散下)。
 ajjhogahati(adhi 在…上+ava 下+**gah** 衝進、埋首+a),使…插進，進入，陷入。ajjhogahi, 【過】。
 ajjhogalha, (ajjhogahati 的【過_分】) 插進，進入，陷入。
 ajjhottharati, ajjhogaheti, (adhi 在…上+ava 下+**thar**+a), 淹沒，制服。

ajjhotthari, 【過】。【獨】ajjhogahetva。
 ajjhotthata, (ajjhottharati 的【過_分】) 淹沒，制服。
 ajjhopanna, adhipanna (adhi+panna), 1.【過_分】到達。2.【過_分】抓住(adhipajjati‘到達’的【過_分】)。
 ajjhosa (= ajjhosaya), 黏住(in verse only as **ajjhosa titthati** to cleave or cling to S.IV,73; Th.1, 98, 794.)。najjhosa titthati, 不黏住。
 ajjhosati (adhi 在…上+ava 下+sayati 依靠), 上下依靠。【過_分】ajjhosita。
 ajjhosana, 【中】黏住(cleaving to (earthly joys)), 耽溺。
 ajjhohata, (ajjhoharati 的【過_分】)。
 ajjhoharana, 【中】吞，食。ajjhoharaniya, 【形】可以吞或吃的。
 ajjhoharati (adhi 在…上+ava 下+**har** 運送+a), 吞(直譯：在上下運送)。
 ajjhohari, 【過】。
 ajjhohara, 【陽】吞。
 ajjhohita, 【過_分】塞滿過(嘴)。
 ajjhupekkhati (adhi 在…上+upekkhati 旁觀) 在上旁觀。【過_分】ajjhupekkhita。
 ajjhupekkhitar (<ajjhupekkhati 在上旁觀) 【陽】在上旁觀者。
abc, 【字根 I.】禮拜(to worship)。
abch, 【字根 I.】拉出(to draw)，伸展(to stretch)。
abchati(= akaddhati, which latter is also the Sk.gloss (akarsayati) to the Jain Prk.amchavei = abchati)拉、拖(to pull, drag, pull along)，轉轆轤者(to turn on a lathe)。M I.56 (vv.II.p.532 acch° & abj°); Th 1, 750 (abcamī T., v.l.abbamī).abchati should also be read at J I 417 for **udakam abcanti** (in explⁿ of udabcani pulling the water up from a well, q.v.), where it corresponds to **udakam akkaddhati** in the same sentence.
abja (adv.) [orig. imper. of abjati¹; cp. Sk. anjasa (Instr.) quickly, Goth. anaks suddenly, lit. with a pull or jerk] pull on! go on! gee up! J.I.192.
abjati¹(= Sk. rbjati, rjyati to stretch, pull along, draw out, erect; cp. Sk. rju straight, caus. irajyati), See abja, abjaya, abjali, abjasa.
abjati² & **abjeti**(abju+a)(= Sk. abjayati, Caus. of anakti to smear etc.; cp. Sk. abji ointment, ajya butter), 塗油(to smear, anoint, paint)，滴洗眼液。abji, 【過】。akkhini abjetva, v. l. BB abcitva). Caus. II. **abjapeti** DhA.I,21. pp. **abjita** (q. v.).
abjana(from abjati²), 【中】眼藥水(ointment, esp. a collyrium for the eyes, made of antimony)，安繕那(古譯)、安禪那(古譯)(《一切經音義》(卷第二十三 T54.456.3)：「安繕那藥(繕：(音)時戰反，其藥色似青黛可以和合眼藥，然今所明自據別法也。))。abjanakkhika,眼線。abjananali, 【陰】洗眼液的管，化妝箱。abjanavanna, 【形】洗眼液的顏色(即是

黑色)。《根本說一切有部毘奈耶藥事》卷第一(T24.2.2)：「有五種安膳那。一者花安膳那。二者汁安膳那。三者林安膳那。四者丸安膳那。五者騷毘羅石安膳那。此之五種。咸能療眼。」

abjali,【陽】，**abjali**,【陰】合掌(the cupped hands, 敬禮之一種)，合十，叉手(古譯)。abjalikamma,【中】合十的動作。abjalikaraniya,【形】值得合十的。abjaliputa,【陽】合掌爲了保留東西在內。

abjasa,【中】小道，道路。

abjita, (abjati 或 abjeti 的【過_分】)塗油，滴洗眼液。

abjeti (**abju**+e), 塗油(尤指宗教儀式)，滴洗眼液。avjesi,【過】。

abba(sk. anya),【形】其他的，另外的，別的。abbena, adj. 另一處的，其他的、不同的, sg. Inst. => adv. 。abbena ... abbena 到處(這邊那邊)。abbam jivam abbam sariram(命與身相異)。

abbatama,【形】其中之一，未知的。

abbatara(abba的比較級),【形】兩個之一、多個中的一個。ke ca dhammassa abbataro.(誰是法的知者)。abbatarabbatarena, 某個、各式各樣的。

abbatiṭṭhiya,【陽】外教徒，外道，異學。

abbattha, abbatra(sk. anyatra),【副】別的地方，其他的地方，則否，除了(=thapetva)。S.1.50./I.35.：「Na abbatra Bhagavata, nabbatra tava sasana”(非在世尊(法)之外，非在您的教導外。)

abbathatta(abbatha+tta),【中】變動(change)，變心(change of mind)，誤會。abbatha,【副】另外，別樣。

abbadatthu,【無】1.一定。2.至少。3.另一方面。

abbada,【副】另一天，下次。

abbamabba, abbobba,【形】相互的。abbamabbam,【副】互相地。

abbavadaka,【陽】轉移其它話題，作異語。Paci.IV,37(CS:Paci.pg.55)：

Abbavadako nama savghamajjhe vatthusmim va apattiya va anuyubijiyamano tam na kathetukamo tam na ugghatetukamo abbenabbam paticarati-- “Ko apanno, kim apanno, kismim apanno, katham apanno, kam bhanatha, kim bhanatha”ti. Eso abbavadako nama.(**回答其它話題**：在僧伽事當中，犯罪的詢問，不欲討論，不盡力於此，而顧左右而言他(，說)：「誰犯罪？犯什麼罪？在什麼地方犯罪？什麼是犯罪？妳對誰說？妳說什麼？」這是回答其它話題。)

abbavihita,【形】分心，被別的佔據了。

abba (梵 Ajba),【陰】完全智(完美的知識)，阿羅漢聖位。abba-Kondabba, 阿若憍陳如(阿若：已證得阿羅漢聖位)、拘隣若。憍陳如爲佛陀最先所度五比丘中，最初悟道、梵行第一比丘(T2.831)。M.70./I.480-1.： “Naham, bhikkhave, adikeneva abbaradhanam vadami; api ca, bhikkhave,

anupubbasiccāha anupubbakiriya anupubbapatipada abbaradhana hoti.”(諸比丘！我不說：「唯以最初的(學習)即有完全智之成就。」再者，諸比丘！由次第學、次第作、次第實踐，而有完全智之成就。)

abbana,【中】無知，具知。abbanupekkhaya, 具知的捨。

abbata,【形】1.(a+bata)知道的，懂的。

abbata¹(pp. of ajanati),已知道的、已認識(known, recognised)。anabbata, 不知道的(what is not known)。anabbatabassami’t’indriya, 我應該知道尚未知道的根。abbatamanin, 擁有完美知識的驕傲。abbaya santhahimsu, 確立於完全智(《中阿含經》譯：遵奉持者)。

abbata² (na+bata)不知道的、不認識的(unknown)。

abbataka¹ (a + bataka, cp. Sk. ajbati),【形】非親屬的(not a kinsman)。

abbatikaya, 非親戚，親戚之外的人。親戚包括：父親七世者，父、祖、高祖、曾祖，乃至七世。父親者，伯(父之伯，於己爲伯祖)、叔(父之兄弟，於己爲母舅 bu²ku⁷)、兄(父之叔，於己爲叔祖)、弟(父之弟，於己爲叔)、兒(父之子，於己爲兄弟)、孫(父之孫，乃兄弟之子，於己爲姪男)。母親七世者，舅(外祖母之兄弟，於己爲舅公)、姨(母之姨，乃外祖母之姊妹，於己爲姨婆)、兄弟(母之兄弟，於己爲舅)、兒(母之女，於己爲姊妹)、孫(母之孫女，乃兄弟之女，於己爲姪女)。(參見《善見律毘婆沙》卷第十四, T24.774 上)。親戚：台語 chin⁷ cian⁴, 可作「親誠 chin ciann⁵」。

abbataka² (adj.) [demin. of abbata²] 【形】不知道的(unknown)。不可認出的(unrecognisable)。abbatakavesa,【陽】偽裝、假裝(in disguise)。

abbatavi, abbatu,【陽】知道的人，有見識的人。abbatukama,【形】想知道的。

abbaya,【獨】已懂了。

abbasi, 已知(3s.aor.)，已經了解，已經開悟。

abbenabbam (=abbena abbam), 矛盾，相異。

abhati, =asati 沒有正念。【現_分】abhamana。

at(梵 **at**, **at**),【字根 I.】漫遊(to roam)。

Atata,【陽】1.一個小地獄的名。2.一個大數位。

atana,【中】漫遊。

atani,【陰】床的構架。

atala (cp. Sk. atta & attalaka stronghold,【形】穩固，穩定(solid, firm, strong, only in phrase ataliyo upahana strong sandals M.II,155 (vv. II. pataliye & agaliyo) = S.I.226 (vv. II. ataliyo & ataliko)。

atavi (Sk. atavi: Non-Aryan),【陰】1.森林、木頭(forest, woods)。2.住森林的人(inhabitant of the forest, wild tribe J.VI,55 (= atavicora C.))。

atavirakkhika, 森林保護者(guardian of the forest J.II,335)。
atavisavkhepa at A.I,178 = III,66 is prob. faulty reading for v. l. °savkopa
“inroad of savage tribes”。

atta,【中】1. 訟案(lawsuit)。2. 瞭望塔, 崗樓。3. 腳手架。【形】(來自 attita)
傷心的, 苦惱的。attakara,【陽】訴訟當事人。attakarika(=akarika, Sp.
IV,Paci.907),【陰】女訴訟當事人。attassara,【陽】痛哭。

attaka,【陽】高站臺或腳手架。

attana,【中】沐浴者用來搓澡的一種被切成四方形的柱。

attita,【過₄】已苦惱, 已傷心, 已悲痛。

attiyati (**att**+i+ya), 苦惱, 煩惱。attiyi,【過】。

attiyana,【中】attiyana,【陰】嫌惡, 令人厭惡, 非常討厭。

attha,【形】八。atthama, atthamaka,【形】第八。atthami,【陰】農曆初八。

attha,【陽】意義。

-**attha**, 物品。Para.III,47. : Bhumattham thalattham akasattham vehasattham
udakattham navattham yanattham bharattham aramattham viharattham
khetattham vatthuttham gamattham arabbattham,地中物、地上物、空中
物、上處物、水中物、船物、乘物、擔物、園物、寺中物、田中物、
宅地物、村落物、阿蘭若物。

atthaka,【中】八人一夥。

atthakatha,【陰】說明, 解說, 注釋。

atthavgika,【形】有八個成份, 八支部。

atthamsa,【形】八邊形的。

atthapada,【中】棋盤。

atthasata, 一百零八。

atthana,【中】1. 不對的地方或不正確的地方。2. 不可能。atthanametam, 這
是不可能。

atthanametam (atthana 不可能+m+etam 這), 這個不可能。

attharasa,【形】十八。

atthasi, 3.sg.aor. of titthati(站著)。

atthi。¹(= attha (attha) in compⁿ with **kar** & **bhu**, as freq. in Sk. and P. with i
for a, like citti-kata (for citta°), avgi-bhuta (for avga°); cp. the freq. combⁿ.
(with similar meaning) manasi-kata (besides manasa-k.), also
upadhikaroti and others. This combⁿ is restricted to the pp. and der.
(atthikata & atthikatva)), 意義, 目標(atthikatva : 做目標 to make
something one's attha, i. e. Nearly always in stock phrase atthikatva
manasikatva)。

atthi²,【中】1. 骨。2. 硬種子(the stone of a fruit J.II,104.)。atthikavkala,【陽】
骷髏、骸骨。atthikalyana,【中】美牙。atthimaya,【形】骨造的。atthimibja,
【陰】骨髓。atthisavkhalika,【陰】atthisavghata,【陽】骷髏(骨聚)。
“Nabhijanami ithi va puriso ito gato, api ca atthisavghato gacchatesa
mahapathe”ti.(我不知是男是女, 從此(路)走去; 但(見)一堆(白)骨, 行
在這條大路。)(gacchatesa = gacchati esa)(Vism.21)

Vism.253-4. : **Atthiti** thapetva dvattimsa **dantatthini** avasesani catusatthi
hatthatthini, catusatthi **padatthini**, catusatthi mamsanissitani
mudu-atthini, dve **panhikattthini**, ekekasmim pade dve dve
gopphakattthini, dve javghattthini, ekam jannukattthi, ekam urutthi, dve
katitthini, attharasa pitthikantakattthini, catuvisati phasukattthini, cuddasa
uratthini ekam hadayatthi, dve akkhakattthini, dve kottattthini, dve
bahutthini, dve dve aggabahutthini, satta givatthini, dve hanukattthini,
ekam nasikattthi, dve akkhitthini, dve kannattthini, ekam nalatatthi.

Ekam **muddhattthi**, nava **sisakapalatthini**ti evam timattani
atthisatani.(「**骨**」——是除了三十二顆齒骨之外, 其他的六十四根
手骨, 六十四根足骨, 六十四根筋肉依止的軟骨, 二根踵骨, 每一
足各有二根的踝骨, 各有二根脛骨(脛骨與腓骨), 各有一膝蓋骨, 各
一大腿骨, 二臀骨(髖骨), 十八根脊椎骨, 二十四根肋骨, 十四根胸
骨(肋軟骨), 一心骨(胸骨), 二鎖骨, 二肩(胛)骨, 二臂骨(上膊骨),
各二前膊骨(橈骨與尺骨), 七頸骨(頸椎), 二腭骨, 一鼻骨(鼻腔),
二眼骨(眼窩), 二耳骨(聽腔), 一額骨(前頭骨), 一頭骨(後頭骨), 九
頭蓋骨(顱頂骨、顱顳骨等), 即如是有三百骨。)(Vism.153-4) (cf.《修
行道地經》卷第一 T15.187.1);《根本說一切有部毘奈耶雜事》卷第
十一(T24.255.1-2)

【全身骨頭】

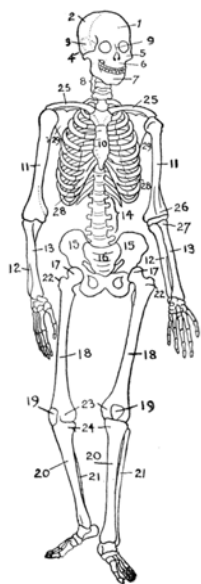
	現代分類 anatomy	《清淨道論》 Vism.153-4	《解脫道論》 T32.434.1	《修行道地經》 T15.187.1
1	(牙齒(teeth)--不計作骨)	32 顆齒骨 dantatthi	三十二齒骨	三十二骨著口
2	手骨(hand bone)(54) : 腕骨 (carpus) (16)、 掌骨 (the metacarpal bone)(10)、指骨(a phalanx; a phalange) (28)	64 手骨 hatthatthi	六十四手骨	兩骨著肘
3	足部 (foot bone)(52) : 踝骨 (the anklebone; the hucklebone)(14)、足背骨 (metatarsus 跗骨、跖骨)	64 足骨 padatthi	六十四足骨	四十骨著足

	(5×2)、 趾骨 (the phalanx 踵骨) (28)			
4	(軟骨 cartilage--不計作骨)	64 軟骨 mudu-atthi	依肉六十四軟骨	微骨百八與體肉合
5	(趾骨 , 28)--含在足部	2 踵骨 panhikatthi		
6	(踝 ankle, 14)--含在足部	2 踝骨 gopphakatthi		四十骨著足
7	腿骨 leg bone	脛骨(2)tibia 腓骨(2) fibula	2 脛骨 javghatthi	(?)脛骨
8	(8)	髌骨(2) kneecap; the patella	2 膝蓋骨 jannukatthi	
9		股骨 (2) os femoris	2 大腿骨 urutthi	(?)髌骨
10	(含在骨盆)	2 髌骨(腕骨)katitthi		
11	(12 胸骨、5 腰骨、1 薦骨)	18 根脊椎骨 pithikantakatthi	十八脊骨	十八骨著背
12	胸部 chest bone;	肋骨 (2 x12) Costa, pl. Costae	24 根肋骨 phasukatthi	二十四脊骨
13	thorax (25)	(軟骨--不計)	14 根胸骨(肋軟骨) uratthi	十四胸骨
14		胸骨 (sternum)	1 心骨(胸骨) hadayatthi	十二骨著胸
15	鎖骨 (clavicula)(2)	2 鎖骨 akkhakatthi		胸有七骨
16	肩胛骨 (scapula)(2)	2 肩(胛)骨 kottatthi		肩有七骨
17	肱骨 (humerus 上肢)(2)	2 臂骨(上膊骨) bahutthi	(?)脾骨 (?)臂骨	
18	尺骨 (上肢中 前臂的內 骨，即在 尾指 側的骨)(2)、 橈骨 (上肢中 前臂的外 骨，即在 大拇 指 側的骨)(2)	各 2 前膊骨(橈 ³ _々 、骨 radius 與尺骨 ulna) aggabahutthi		四骨著臂

19	(頸椎(7))--含在脊椎	7 頸骨(頸椎)givatthi	七項骨	七骨著項
20	(鰐骨(2))--含在顏面骨	2 腭骨 hanukatthi		
21	(鼻骨(2))--含在顏面骨	1 鼻骨(鼻腔) nasikatthi		
22	(淚骨(2))--含在顏面骨	2 眼骨(眼窩) akkhitthi		
23	耳骨 (ear bones 即「聽小骨」在中耳部) (6)： 錘骨 (2)、 砧骨 (2)、 鐙骨 (2)	2 耳骨(聽腔) kannatthi		
24	顏面骨(facial bones 面顱) (15)：上頷骨、下頷骨、 顱骨(2)、淚骨(2)、鼻骨 (2)、下鼻甲(2)、鰐骨 (2)、犁骨、舌骨(、聽小骨)	1 額骨(前頭骨) nalatatthi		兩骨在頭
25	顱骨(8) cranial bone：	枕骨 (occipital bone) 1 頭骨(後頭骨) muddhatthi	(?)頭骨 (?)頰骨	
26	額骨 、 頂骨 (2)、 顱骨 (2)、 蝶骨 、 篩骨	9 頭蓋骨 sisakapalatthi		
27	喉部骨骼(the larynx; the throat)(1)： 舌骨 ((hyoid bone)			
28	脊椎 (spine)(24)：頸椎 (7)、胸椎(12)、腰椎 (5)		(?)項骨	
29	骨盆 (pelvis; basin) (4)： 髖骨 (hip bones; ilium) (2)(髌骨，坐骨和恥骨， 成年後融合成整體的 1 髖骨)、 骶骨 (薦骨、骶 椎 4 或 5，成年後融合 為 1 骶骨)、 尾骨 (尾椎 3 到 5，成年後融合為 1 尾骨)		兩髌骨	兩骨著腕
	206 塊	(26 項)三百骨	(三百骨)	三百骨

顱(sisa-kotthasa：skull)(22)：

■頭蓋骨(sisakapalatthi：cranial bone)：



人體骨骼列表(from wikipedia.org)

- 1.額骨、2.頂骨(2)、3.顳骨(2)、4.枕骨、蝶骨、篩骨
- 面骨(mukha-kotthasa : facial bones) :
 - 5.顴骨 (2)、6.上頷骨、7.下頷骨、9.鼻骨 (2)、齶骨(2)、淚骨(2)、犁骨、下鼻甲(2)
 - 耳骨 (在 中耳部) (6) : 錘骨(2)、砧骨(2)、鐙骨(2)
 - 喉部骨骼(1) : 舌骨
 - 肩部骨骼(4) : 25.鎖骨(2)、29.肩胛骨 (2)
 - 胸部骨骼(25) : 10.胸骨、28.肋骨(2x12)
 - 脊椎(24) : 8.頸椎(7) incl. atlas & axis、胸椎(12)、14.腰椎(5)
 - 手臂骨骼(6) : 11.肱骨(2)、26.桡骨骨節、12.尺骨(2)、13.橈骨(2)、27.橈骨頭
 - 手骨(hatthatti : hand bone) (54) :
 - ◆腕骨(Satha : Carpus) : 手舟骨(Scaphoid)(2)、月骨(Lunate)(2)、三角骨(Triquetral)(2)、豌豆骨 (Pisiform) (2)、大多角骨(Trapezium)(2)、小多角骨(Trapezoid)(2)、頭狀骨(Capitate)(2)、鉤骨(Hamate) (2)
 - ◆掌骨(padatti : palm bone) : 掌骨(5x2)
 - 指骨 : 近節指骨(5x2)、中節指骨(4x2)、遠節指骨(5x2)
 - 骨盆(pelvis) (4) :
 - 15.髖骨(hip bones or innominate bones) (2)、16.骶骨、尾骨
 - 腿骨(satti-kotthasa : leg bone) (8) :
 - 17.股骨頭、18.股骨(2)、19.髌骨(2)、20.脛骨的軸部、21.腓骨(2)、22.大轉子、23.大腿骨節、24.骨節(2)
 - 足部骨(pada-kotthasa : foot bone)(52) :
 - ◆踝骨(goppakatti : ankle) : 跟骨(2)、距骨(2)、足舟骨(2)、內側楔骨 (2)、中間楔骨(2)、外側楔骨 (2)、骰骨(2)
 - ◆足背骨 : 跖骨(5x2)
 - 趾骨 : 近節趾骨(5x2)、中節趾骨(4x2)、遠節趾骨(5x2)

atthika¹ (< atthi), 【中】1.骨(=atthi, a bone) 。2.(果核或果殼內的)仁, 石頭(= atthi , kernel, stone ; talatthi) 。atthisavkhalika(f.), 骨鏈(a chain of

bones, a skeleton A.III,324 see also under katatthika) 。atthisabba, 骨想(the idea of a skeleton) 。身體的骨頭 : 手骨(hatthathika, hattha m.)、足骨(padatthika, pada m. n.)、足踝骨(goppakatti, goppaka n.)、小腿骨(javghatthika, javgha f.)、大腿骨(urutthika, uru m.)、髌骨(katitthika, kati f.)、肋骨(phasukatti= phasuka, f.)、脊椎骨(pitthitthika, pitthi n.)、肩骨(khandhatthika, khandha m.)、頸骨(givatthika, giva f.)、顎骨(hanukatti, hanuka f.)、牙齒(dantatthika, danta m.)、頭顱(sisakataha m.)。

atthika² at PvA.180 (sucik°) to be read attita (q. v.) for attika.

atthita, 【形】不堅定的。

atthikatva, 【獨】很留心, 很注意, 興趣。

adda, 【陽】仲裁。Sp.Paci.IV,906 : Ettha ca **addoti** voharikavinicchayo vuccati, yam pabbajita “adhikaranan”tipi vadanti.(仲裁 : 法官裁判。凡是涉及出家人的訴訟之語。)

addha¹, 【形】豐富的, 富有的。addhata, 【陰】財富。addhakula, 富貴家庭。

addha², 【形】半(=addha) 。【陽】一半。

addhatiya, addhateyya, 【形】兩個半。

addhatelasa, addhatelasa (addha 半+telasa 十三) 十二點五。

addhadandaka, 半支杖, 一支短杖。

addhamasa (addha 半+masa 月), 【陽】半個月。lohaddhamasa, 【陽】半個銅錢。

addhayoga, 【陽】屋頂如老鷹翼形的一種屋子。

addharatta, 【中】半夜, 午夜。

addhuddha, 【陽】三個半。

ana(梵 rna), 【形】負債, 負財物。

anu(梵 anu), 【陽】微粒, 原子, 極微, 音譯 : 阿拏(अणु) 。【形】微小的, 微細的, 原子的。anumatta, 【形】很小型的, 細小, 小小的。

anda, avdaka, 【中】1.蛋。2.睪丸。

andaja, 【形】卵生的(有情類生從卵出生) 。【陽】1.鳥。2.蛇。

andupaka, 【中】1.(一) 圈, (一) 卷。2.墊。

anna, 【陽】水。

annava(Sk. arna & arnava), 【陽】1.大水流(a great flood (= ogha 瀑流)), 大海、海洋(the sea or ocean)。2.河流(a stream, river)。

anha(Sk. ahna, day, see ahan), 【陽】日, 天, 只有在複合詞, 例如 : aparanha, pubbanha, majjhanha, sayanha 。

at, 【字根 I.】不變地去(to go constantly) 。

ataccha(a + taccha²),【形】不對的、錯誤的(falsehood, untruth)。【中】謊言。

atakkavacara,【形】超越推論的範圍的，深奧的。

atandita, atandi,【形】不懶惰的，活躍的。

Atappa,【陽】【中】無熱天人，無熱天界(五淨居天的第二天)。

atappaka,【陽】【中】無熱的。

aAtappiya,【形】不可滿足的，不會知足的。

atammaya (a+tam+aya),【形】無彼類。AA.6.104.：atammayoti tammaya vuccanti tanhaditthiyo, tahi rahito.(無彼類：稱爲愛與見彼類，沒有這類。)
AA.：atammayoti tammaya vuccanti tanhaditthiyo, tahi rahito.(無彼類：稱爲愛與見彼類，沒有這類。)

ati-(sk. ati),【字首】直到、過度、超過、出頭、上、大。在母音前 ati 被同化成 acc-。

ati-arahant(ati + arahant)超級阿羅漢(a super-Arahant, one who surpasses even other Arahants. Miln.277.)。

ati-eti (ati + i), 超越(to go past or beyond, see ger. aticca and pp. atita)。

atikaddhati (ati 超越+kaddh 拖拉+a), 拉得太出力了，煩惱。atikaddhi,【過】。

atikara,【形】做得過分的，演得過火的。

atikkanta, [atikkamati 超過] 的【過_分】超過。

atikkama(<ati 超越+kam(kram)行；Sk. atikrama),【陽】越過，罪過，違犯行爲(going over or further, passing beyond, traversing)。anatikkama,【反】不越過。

atikkamati (ati 超越+kam 行+a), 超過，超越，克服。atikkami,【過】。
atikkamma, atikkamitva【獨】。atikkamayato(m.s.Abl.)。
atikkamentiya(f.s.Abl.)。atikkamitum【不】。

atikhippam,【副】太早，太快。

atikhina,【形】鈍的。

atikhina,【形】1.耗盡，耗損，耗費。2.(弓箭的)射擊。

atiga,【形】(= atigata, atigacchati 的【過_分]), 已渡過。越過(障礙)。

atigacchati, (ati 超越+gam 去+a), 克服，超越，戰勝(障礙)。atigacchi,【過】。

atigalha,【形】密集的，非常緊的。

atighora,【形】可怕的，非常兇猛的。

aticarati (ati 超越+car 移動+a), 犯法，通姦。aticari,【過】。

aticariya,【陰】1.犯法。2.越軌，通姦。

aticari,【陽】1.罪犯。2.越軌，姦夫。cf. paradarika(姦夫)。

aticarini,【陰】姦婦。

aticca,【獨】已渡過了，已克服了。

atichatta,【中】非凡的陽傘。

atitta,【形】不滿意的。atittabhava, 不滿意的狀態。

atittha,【中】不適合的地方，做法或方式。

atithi,【陽】客人，陌生人(台語：生分人 senn hun⁷)。

atidaruna,【形】可怕的，非常殘酷的。

atidiva,【獨】太遲，晚了。

atidisati (ati 超越+dis 指出+a), 指出，解析。atidisi,【過】。

atidura,【中】大距離。【形】太遠的，非常遠的。

atideva,【陽】特級的天神。

atidhamati (ati 超越+dham(梵 dham/ dhma)吹+a), 打鼓打得太多次或太大聲。atidhami,【過】。

atidhavi (ati 超越+dhav(梵 dhav)跑+a), 快快跑，跑過界限。atidhavi,【過】。

atidhonacari,【形】沉溺於食，或穿等。

atinivasa(ati 超越+nivasa 住),【陽】久住。A.5.223./III,258.：‘‘Pabcime bhikkhave, adinava atinivase. Katame pabca? Bahubhando hoti bahubhandasannicayo, bahubhesajjo hoti bahubhesajjasannicayo, bahukicco hoti bahukaraniyo byatto kimkaraniyesu, samsattho viharati gahatthapabbajitehi ananulomikena gihisamsaggena, tamha ca avasa pakkamanto sapekko pakkamati.(諸比丘！此等五者，是久住之過失。以何爲五？即：東西多蓄東西多；藥多蓄多藥；作務多，任何大小事學習作務多；與在家出家雜住，不適當的與在家結交；及自彼住處出時，有所掛念而出。)

atinameti (ati 超越+nam+e), 消磨時間。atinamesi,【過】。

atipandita,【形】太聰明的。

atipapabca,【陽】延誤得太久。

atipassati (ati 超越+dis 指出+a), 仔細地看。atipassi,【過】。

atipata(ati 超越+pat 落下),【陽】殺死，殺害，謀殺(attack, only in phrase panatipata destruction of life, slaying, killing, murder)。

atipati(Atipatin),【陽】殺害者，兇手，破壞者(one who attacks or destroys)。

atipateti (ati 超越+pat 落下+e) (denom. fr. atipata), 破壞，殺。atipatesi,【過】。

atippago(cp. Sk. atiprage),【無】太早(too early, usually elliptical = it is too early (with inf. caritum etc.))。

atibahala,【形】非常厚的。

atibhalham,【副】太多。

atibaheti (ati 超越+**vah** 獲得+e), (車等)開出, (船)駛出, 劃出。atibahesi,【過】。

atibhagini,【陰】很親愛的姐妹。

atibhara,【陽】很重的擔子。atibhariya,【形】太重的, 非常嚴重的。

atibhoti (ati 超越+**bhu**(梵 **bhu**)變成+a), 優於, 勝過, 戰勝。atibhavi,【過】。

atimabbati (ati 超越+**man**(梵 **man**)想+ya), 輕視。atimabbi,【過】。

Atimabbateti omanati manavasena atimabbati.(輕蔑: 不尊敬、充滿傲慢、輕視。)

atimabbana,【陰】傲慢, 狂妄自大(台語: 倨面 gam⁷ bin⁷), 輕視。

atimanapa,【形】很親愛的, 非常可愛的。

atimatta,【形】太多。

atimamayati(ati + mamayati, cp. Sk. atimamayate in diff. meaning = envy), 非常喜歡(to favour too much), 溺愛、喜歡(to spoil or fondle)。

atimahanta(Sk. atimana, ati + mana),【形】巨大, 過大(very or too great)。

atimana,【陽】驕傲, 自大(high opinion (of oneself), pride, arrogance, conceit)。atimani,【陽】驕傲的人。cp. Atimabbana。

atimukhara,【形】非常喜歡說話的, 太多嘴的。

atimuktaka,【陽】1.善思花、阿提牟哆華、善思夷華、苕藤、苕勝子(梵 atimuktaka: Guertnera Racemosa), 形如大麻, 赤華青葉, 子油可作香。2.阿提目多(一比丘之名)。

atiyacana,【陰】請求太多, 過份的乞求。

atiyati (ati 超越+**ya** 去+a), 優於, 勝過, 戰勝。atiyayi,【過】。

atiriccati (ati 超越+**ric** 空掉+ya), 剩餘, 餘留。atiricci,【過】。

Atiritta, (Atiriccati 的【過_分】), 已餘留。

Atiriva,【無】過度地, 非常, 熱烈。

Atireka,【形】過度的, 過頭的。atirekam, atirekataram,【副】過分地, 非常。atirekata,【陰】過度。

Atirocati (ati 超越+**ruc** 發光+a), 比...亮, 比...壯麗。atirocati vannena, 容光煥發。atiroci,【過】。

Atiluddha,【形】非常守財奴, 很吝嗇, (銀根)緊的。

Ativatta(pp. of ativattati: Sk. ativrtta),【形】超越, 克服。

Ativattati (ati 超越+**vat**(**vrt**)使轉動+a; Sk. ativartate), 越過, 超越(to pass, pass over, go beyond; to overcome, get over; conquer)。

Ativattana,【中】克服。

Ativatteti (ati 超越+ **vat**(**vrt**)使轉動+e), 克服。ativattesi,【過】。

Ativassati (ati 超越+**vass** 下雨+a), 淌下, 傾注。ativassi,【過】。ativuttha,

【過_分】。

Ativakya,【中】謾罵, 責備。

Ativahaka,【形】有負擔的人, 向導。

Ativijjhati (ati 超越+**vidh** 貫穿+ya), 看穿, 看透, 通達。ativijjhi,【過】。

Ativiya(Sk. ativa= ati + iva, orig. “much-like” like an excess = excessive-ly),【無】許多。(1) ati + iva in contraction **atīva**; -- (2) ati + iva with epenthetic r: **atiriva** (v. l. SS. ativa); (3) ati + viya (the doublet of iva) = **atīviya**。

Ativela,【形】長時的, 過度的。

Ativelam,【副】長時, 超過時間。

Atisaya,【陽】豐富, 富足。atisayena,【副】非常地。

Atisarati (ati 超越+**sar**(梵 **sr**)動轉+a), 越過(界限等), 違背(規則), 犯(法)。atisari,【過】。

Atisayam,【副】晚上。

Atisara,【陽】1.超越。2.痢疾, 赤痢。

Atisuna,【陽】瘋狗。

Atiharati (ati 超越+**har** 拿+a), 1.遺留, 繼續。2.拿來, 取來, 帶來。atihari,【過】。

Atita (ati+ita<**i**: Sk. atita),【形】過去的, 離去的, 已去的((temporal) past, gone by)。(陽)過去。atitanagatapaccuppannam(atita 過去+n+agata 未來+paccuppannam 現在), 過去(atitam; past)、已滅(niruddham; ceased)、已離(vigatam;dissolved)、已變易(viparinatam; changed)、已終止(atthamgatam; terminated)、已消失(abbhatthamgatam; disappeared)、生已離(uppajjitva vigatam; having arisen has dissolved); 未生(ajatam; not born)、未存在(abhutam; not become)、未產生(asabjatam; not begotten 未招致)、未起(anibbattam; not existent)、未現起(anabhinibbattam; fully non-existent)、未出現(apatubbutam; not apparent)、未發生(anuppannam; not risen)、未全發生(asamuppannam; not well risen)、未生起(anutthitam; not uprisen)、未全生起(asamutthitam; not well uprisen); 已生(jatam; born)、已存在(bhutam; become)、已產生(sabjatam; begotten 招致)、已起(nibbattam; existent)、已現起(abhinibbattam; fully existent)、已出現(patubbutam; apparent)、已發生(uppannam; risen)、已全發生(samuppannam; well risen)、已生起(utthitam; uprisen)、已全生起(samutthitam; well uprisen)。

Anatita(an 未+atita 過去),【形】【陽】未來(=anagata, the future)。

Ativa,【無】非常, 多。

Atula, 【形】無比的，無等的。

Ato, 【無】因此，今後。

Atta¹(a+d+ta; that is, adadati(拿起)的【過分】; cp.Sk. atta)已拿起(to take up), 已抓住(grasp, seize) 。attadanda, 暴力者(he who has taken a stick in hand, a violent person) 。【反】niratta 。《經集》(Sn.858 : CS:864) : “Na tassa putta pasavo, khetam vatthubca vijjati; Atta vapi niratta va , na tasmim upalabbhati.(他無兒子、牲畜、田地和財產；他確實無拿起，也無放下。)(《經集》(Sn.787 : CS:793) : Upayo hi dhammesu upeti vadam, anupayam kena katham vadeyya. Atta niratta, na hi tassa atthi, adhosi so ditthimidheva sabbanti.(執著種種觀點便會導致爭論，但依憑什麼與無所執著的人爭論呢？他確實無拿起，也無放下，他在這世間滌除一切觀點。)(《經集》(Sn.925 : CS:919) : “Ajhattamevupasame na abbato bhikkhu santimeseyya; Ajhattam upasantassa, natthi atta kuto niratta va.”(比丘應該內心平靜，而不應該從他方尋找平靜；對於內心平靜的人)，即無所得，豈有所失。)

Atta² (attan) (Vedic atman), 【陽】靈魂，自己。單.主.atta; 複.主.atta, attano ; 單.呼.atta, atta ; 複.呼.atta, attano ; 單.賓.attanam, attam ; 複.賓.atta, attano ; 單.具.attana, attena ; 複.具.attēhi, attūhi ; 單.離.attana, attamha, attasma, attato ; 複.離.attēhi, attūhi ; 單.與、屬.attano, attassa ; 複.與、屬.attanam, attunam ; 單.處.attane, attani, attamhi, attasmim ; 複.處.attesu, attūsu 。attakama, 【無】喜愛自己，自憐(love of self) 。attakilamatha, 【陽】自我虐待(self-mortification) 。attagutta, 【形】自衛(selfguarded) 。attagutti, 【陰】自己照顧自己(watchfulness as regards one's self, self-care) 。attaghabba, 【中】自我毀滅(self-destruction) 。attadattha(atta-d-attha), 【陽】自己的福利(one's own profit or interest) 。attadanta, 【形】自我克制。attaditthi, 【陰】靈魂的推測(speculation concerning the nature of the soul) 。attabhava(BSk.atmabhava), 【陽】個人、個性、個體、自己存活(person, personality, individuality, living creature; form, appearance) 。attavada, 【陽】靈魂的理論。attavadha, 【陽】害己(如：利養、恭敬、名望(labhasakkarasiloko)能害己。Vin.Cv.II,188.) 。attahita, 【中】個人的福利。attasarana=attappatisarana 自己的庇護所。cp.atuman, tuma, puggala, jiva, satta, pana and nama-rupa.attatthiya looking after one's own needs.attqdhipaka master of oneself, self-mastered.attadhipateyya selfdependence, self-reliance, independence.attqdhina independent.attqnuditthi speculation about souls.attqnuyogin one who concentrates his attention on himself.attqnuvada blaming oneself.attubba

self-humiliation.(+att-avabba).attuddesa relation to oneself (= attano atthaya).attakata self-made (opp. para°).attakara individual self, fixed individuality, oneself.attagarahin self-censuring.attabu knowing oneself.attadanda see atta' attadanta selfrestrained, self-controlled.attapaccatthika hostile to oneself .attaparitapanā self-chastisement, mortification.attaparitta charm (protection) for oneself.attaparibhava disrespect for one's own person 。nevattana(na eva attana), (卻)沒讓自己。Atthi me attati(有我的真我，《中阿含經》譯：真有神)。Natthi me attati(無有我的真我，《中阿含經》譯：真無神)。Attana va attanam sanjanamiti(我由真我覺知真我，《中阿含經》譯：神見神)。Attana va anattanam sabjanamiti(我由真我覺知非真我，《中阿含經》譯：神見非神)。Anattana va attanam sabjanamiti(我由非真我覺知真我，《中阿含經》譯：非神見神)。n'etam mama, n'eso'ham asmi, na me so atta(此非我所有，此非我，此非我的「我」。經中常譯作：「非我、不異我、不相在」。「此非我的『我』」即：「五蘊不在我中，我不在五蘊中」。)

《阿毘達磨義廣釋》：(Vibhv.CS.p.219) : Vadanti etenati vado, khandhehi byatirittabyatirittavasena visati parikappitassa attano vado attavado. Atta³ [Sk.akta, pp. of abjati] see upatta.

Attaja, 【形】從自己的行動(proceeding from oneself) 。【陽】兒子。

Attadipa(梵 attadvipa), 【形】自洲(以自己為洲, relying on oneself, independent, founded on oneself), 不可譯作「以自己為燈」。

D.16./II,100. : Tasmatihananda, attadipa viharatha attasarana anabbasarana, dhammadipa dhammasarana anabbasarana. Kathabcananda, bhikkhu attadipo viharati attasarano anabbasarano, dhammadipo dhammasarano anabbasarano? Idhananda, bhikkhu kaye kayanupassi viharati atapi sampajano satima, vineyya loke abhijjhadomanassam.(因此，阿難！以自己為洲(attadipa)，以自己為歸依(attasarana=attappatisarana 自己的庇護所)，勿以他人為歸依(anabbasarana)。阿難！云何為比丘以自己為洲，以自己為歸依，勿以他人為歸依；以法為洲(dhammadipo)，以自己為歸依(dhammasarano)，勿以他人為歸依(anabbasarano)？阿難！比丘當住於在身隨觀身(kaye kayanupassi viharati)，熱心(atapi)，具有正念. 正知(sampajano satima)，應引導離開(vineyya，調伏)世間貪婪及憂心(loke abhijjhadomanassam)。) D.16./II,101. : Ye hi keci, Ananda, etarahi va mama va accayena attadipa viharissanti attasarana anabbasarana, dhammadipa dhammasarana anabbasarana, tamatagge me te, Ananda, bhikkhu bhavissanti ye keci sikkhakama”ti.(阿難！無論現在或我去世

後，若他們將以自己為洲，以自己為歸依，勿以他人歸依；以自己為洲，以自己為歸依，勿以他人歸依。阿難！他們在我之比丘中將達到的最高境界(tama-t-agge=arahattanikuta 阿羅漢的頂峰)，但必須樂於修學(sikkhakama)。)DA.16./II,548.：“**Attadipati** maha-samudda-gata-dipam viya attanam dipam patittham katva viharatha”(自洲：好像已立於大海的洲島，我們住在已作自己的依止的洲島。)(以修習法義來說，法經過自己思惟、實踐、印證，才成為自己的依靠的洲島。)。DT.16./CS:p.2.146.：Dvihi bhagehi apo gato etthati **dipo**。(此處已立二分水為‘洲’。) abbadipa, 【反】異洲。

Attaniya(<atta), 【形】自己的。

Attantapa, 【形】自我禁欲(self-mortifying, self-vexing)。

Attapaccakkha, 【形】自我見證，親身體驗(by or with his own presence, i.e.himself)。attapaccakkhika, 見證者(eye-witness)。

Attapatilabha, 【陽】獲得一個個體(acquisition of a personality)。

Attabhavapariyapanna, 【形】有自體的眾生，有身體的眾生。PtsA.(CS.pg.2.209)：Attabhavo vuccati sariram, khandhapabcakameva va, tam upadaya pabbattimattasabbhavato, tasmim attabhavo pariyapanna paricchinna antogadhati **attabhavapariyapanna**。(有自體(的)眾生)(attabhavo)，稱為有身體(sariram)；或者說有五蘊(khandhapabcakameva)，它包括、限量、包括自體的形象，為‘有自體的眾生’。)’「無想眾生」是一蘊，及「無色界眾生」是四蘊，都不是有身體的眾生。

Attamana, 【形】高興。attamanata, 【陰】喜悅，愉快。

Attasanniyyatana, 奉獻自己。DA.2./I,231~2.：Api ca Bhagavato attanam paricajami, dhammassa, savghassa, attanam paricajami, jivitam paricajami, pariccattoyeva me atta, pariccattamyeva jivitam, jivitapariyantikam Buddham saranam gacchami, Buddho me saranam lenam tananti evampi **attasanniyyatanam** veditabbam。(再者，以：『我把自己捨給世尊、我把自己捨給法、僧，以及我施捨(我的)生命。如此將自己捨給佛等。我已經施捨自己，已經施捨生命。直到命終我歸依佛，佛是我的歸依、庇護、避難處。』)當知如此為**奉獻自己**。)

Attasambhava, 【形】自己發生的。

Attahetu, 【無】為了自己。

Attana, 【形】沒有保護。

atth, 【字根 I.】祈禱(to pray)。

Attha¹, **attha**, 【陽】福利，增益，財富，意義。atthakkhayī, 【形】指出什麼是有益的。atthakara, 【形】有益的。atthakama, 【形】有益的欲。

atthakusala, 【形】善於尋找利益，善於解說。atthacara, 【形】做好事，做善事。atthacariya, 【陰】做好事，利行。atthadassi, 【形】好意地，好心。atthabhabjaka, 【形】損福利。atthavadi, 【陽】講好話的人。

Attha²(Vedic asta), 【中】家(home, primarily as place of rest & shelter. Only in Acc. and as attha-: **atthavagacchati** to disappear, to go out of existence, to vanish(= vinasam natthibhavam gacchati), (= parikkhayam gacchati); pp. **atthavagata**, 已回家·已休息·已去·已消失(gone home, gone to rest, gone, disappear); of the sun (= set): (atthangate suriye at sunset); (anathangate s. before sunset) (atthagata).(= niruddha ucchinna vinattha anupadi-sesaya nibbana-dhatuya nibbuta). --**atthagatatta** (nt. abstr.) disappearance. --**atthavagama** (atthagama passim) annihilation, disappearance; opposed to samudaya (coming into existence) and synonymous with nirodha (destruction). --**atthagamana** (nt.) setting (of the sun) (suriyass' atthagamana at sunset) (= ogamana). -- **attha-gamin**, in phrase uday' atthagamin leading to birth and death (of pabba: see udaya. --**attham paleti** = atthangacchati (= atthangameti nirujjhati). -- Also **atthamita** (pp. of i) set (of the sun) in phrase anattamite suriye before sunset (with anattangamite as v. l. at both pass.).

Attha³, (atthi 的【2 複現】)你們是。

Atthakatha, 【陰】論，義釋，注解。

Atthagama, atthavagama(< attham gacchati 滅沒。attha(n. sk. asta(家)+gama<**gam**, 原指‘回家’), 【陽】滅沒，滅絕(annihilation, disappearance)。

Atthabbu, 【形】懂得意義或什麼是屬於善的人。

Atthata (attharati 的【過分】), 已鋪開，已打開。

Attadattha(atta 自己+d+attha 利益)，自己的利益(指道、果、涅槃)。

Atthara, 【陽】毯子，地毯。

Attharana, 【中】套，罩，床單。

Attharaka, 【陽】鋪開的人。

Attharati (a+**thar**+a), 鋪，擺開。atthari, 【過】。attharapeti, 【使】。

Atthavasa, 【陽】理由，用途。

Atthaya (attha 的【與】), ...為...起見。Kimatthaya = 為何目的?什麼為?

Atthara, 【陽】鋪開。attharaka, 【陽】鋪開的人。

Atthi(=santi) (**as**+a+ti; Sk. asti), 有，在，存在，想。【1.單現】asmi, amhi。

【2.單現】asi。【3 單現】atthi。【1.複現】asma (梵 smah), amha, amhase,

asmase。【2.複現】attha。【3.複現】atthi, santi。【命】atthu。【1.單

祈】siya (梵 syam), assam(= bhavyeyam)。【2.單祈】siya (梵 syah)。

【3 單祈】siya (梵 syat), assa。【1.複祈】assu, assama(願我們是)。【3.

複.祈] assu [cp.梵 syuh] 。【1.單.過】 asim (梵 asam), ahosim 。【2.單.過】 asi (梵 asit) 。【3.單.過】 asum (cp.梵 perf. asuh) •【現_分】 santa(m.p.Nom.), samana, santim, satiya(ppr.(f.s.Loc.)) •【處】 ppr. sati 。

Atthika, atthiya, atthi, 【形】熱望，想，尋找。atthikata, 熱望性。

Atthika, 【陽】覓道者(seeker)。

Atthita, 【陰】atthibhava, 【陽】存在，存在的事實。

Atthu, (atthi 的【祈】), 但願如此！

Attheva(atthi+eva), 有如是。

Atra, 【副】此，這裡。

Atraja, 【形】自己誕生的。【陽】兒子。atraja, 【陰】女兒(台語：查某团 ca⁵ boo² kiann²)。

Atriccha, 【形】非常貪婪的。atriccha, atricchata, 【陰】過度的貪欲。

Atha, Atho, 【無】然後，當時，其次，於是，也，同樣。athassa(atha+assa), 然後，給這個。atha ca, 然而、然、雖然如此。athava, 或然。athapi, 然而。

-atha, 名詞語基。

Athabbana, Athabbana (Vedic atharvan), 1.阿闍婆吠陀(the Atharva Veda DA.I,247 = SnA 447 (°veda)。2.通阿闍婆吠陀的人(one who is familiar with the (magic formulas of the) Atharvaveda J.VI,490. (sathabbana=sahatthivejja, with the elephant-healer or doctor))。

Athapara, (atha 然後+aparam 更進一步), 【副】然後更進一步。

ad(梵 **ad**), 【字根 I.】吃(to eat)。

Adaka, 【形】吃的人。

Adati (**ad**+a), 吃。adi, 【過】。

Adana, 【中】食。

Adadi (dadati 的【過】), Ada, (dadati 的【過特】), 他給了。

Adassana (a 不+dassana 見), 【形】【中】缺席，消失，曠昧，看不見。

Adassavin (a 不+dassavin 有見), 【形】不見。

Addasa, Addasa, 見 ([dassati 見] 的【2.單.過】、【3.單.過】)。

Adamsu, [dadati 給與、施] 的【3.複.過】，給與。

Adittha (a 未+dittha 見【過_分】), 【形】未見的。aditthe ditthavadita, 不見言見。aditthe aditthavadita, 不見言不見。ditthe aditthavadita, 見言不見。ditthe ditthavadita, 見言見。

Adinna (a 未+dinna 給與【過_分】), 【形】【副】未給的。

Adinnadana (adinna 未給與【過_分】+adana 拿起【中】), 【中】竊盜(拿起未被給與者)。Para.III,46. : **Adinnam** namam yam adinnam anissattham apariccattam rakkhitam gopitam mamayitam parapariggahitam. Etam

adinnam nama. (不給予：凡是不給予，非捨棄物，非永遠捨棄物，被守護之物，被人珍愛，他人所有物，此稱為「不給予」。) KhA.26. : **Adinnadananti** ettha adinnanti parapariggahitam, yattha paro yathakamakaritam apajjanto adandaraho anupavajjo ca hoti, tasmim parapariggahite parapariggahitasabbino tadadayaka-upakkamasamutthapika kayavacidvaranam abbataradvarappavatta eva theyyacetana adinnadanam.(不與取(adinnadana)：他人所擁有的為「不(給)與」(adinnam)。當在他人為所欲為的侵犯(=偷竊)時，也是不作處罰、不責難的。(「不與取」為)他人所擁有，他人所擁有想，生起採取盜取的行動，運用身、語門中的一門，以盜思(=心)不與而取。)KhA.34. : **Adinnadana veramaniya** mahaddhanata pahutadhanadhabbata anantabhogata anuppannabhoguppattita uppannabhogathavarata icchitanam bhoganam khippappatilabhita rajacorudakaggi-appiyadayadehi asadharanabhogata asadharanadhanappatilabhita lokuttamata natthikabhavassa ajananata sukhaviharititi evamadini.(離不與取：大財富，財穀豐富，無量財產，生出未起的財產，已生起的財產堅固，所欲之財迅速獲得，財產不與王、賊、水、火、不肖者所共，得不共財，世間的領導，無所不知，樂住，如此等(果)。)

Adinnadayin (adinna 未給與【過_分】+adayin 拿起【形】), 【形】拿起未被給與者。SA.14.25./II,143. : Adinnam adiyantiti **adinnadayino**, parassaharinoti attho. (不與取：不與而取，拿走他人之物。)

Adissamana, 【形】見不到的。

Adu, 【中】(屬於 amu 的)，某某東西。

adukkha (a 非+dukkha 苦), 【中】不苦。

adukkhamasukha (adukkha 非苦+m+asukha 非樂), 【中】【形】非苦非樂。S.36.19./IV,223. : Dve vedana vutta Bhagavata--sukha vedana, dukkha vedana. Yayam, bhante, adukkhamasukha vedana, santasmim esa panite sukhe vutta Bhagavata°ti.(世尊唯說二種之受，即樂受與苦受是。大德！凡此不苦不樂所示者，世尊說此有靜寂微妙之樂(santasmim esa panite sukhe)。)

aduttha (a 未+duttha 為難【過_分】), 【過_分】不為難。

Adubhaka, 【形】不好詐的，靠得住的。

add, 【字根 I.】請求(to beg)。

Adda, 【形】潤濕的，生的(水果)，未熟的(水果)。

Addaka(梵 ardra), 【中】生薑。

Addakkhi, ([dakkhati 看] 的【過_分】)。

Addasa, addasa, ([dakkhati 看] 的【過特】), 他看了。

Adda,【陰】參宿(二十七星宿(ターヌ)之一)。
 Addi,【陽】山。
 Addita,【過_分】已苦惱,已十分憂慮。
 Addha(skt. ardha),(=addha 半)。II.(=addhan)旅路、時間。addhamasa,【陽】半個月。ardhasana,【梵】半座。
 Addhagata (addha 旅路+gata 去【過_分】),【形】【陽】活過一世人生,老人(日語:お年寄り,otosiyoli)。
 Addhagu (addhan 旅路+gu 行),【陽】旅行者。
 Addhamasa (addha 半+masa 月)【中】半個月(=addhamasa)
 Addhaniya (<addhan 旅路、時間),【形】可旅行的,永久的,永恒的,持久的。
 Addha,【無】一定,必定,真正地,實際上,確實,實在,真的。
 Addha,【陽】1.路徑。2.時間,世。tayo addha,三時(three times),atito addha,過去時(past time),anagato addha,未來時(future time),paccuppanno addha,現在時(present time)【副】的確。
 Addhana,【中】很長的路途、長時間(世)。
 Addhanamagga (addhana 旅路+magga 道),旅路道。
 Addhanamaggapattipanna (addhanamagga 旅路道+patipanna 對…行【過_分】),【過_分】對旅路道行。
 Addhika,【陽】旅行者,旅客。
 Addhuna ([addhan 旅路、時間]的【工】),旅路、時間。
 Addhuva,【形】不穩定的,暫時的,非永久的。
 Advaya (a 無+dvaya 二重),【形】無二重(イメノ、無兩種)。
 Advejjha,【形】無疑的,確定的。
 Adha-, 以下(see under adho)。
 Adhama ([adho 向下]的最高級),【形】最下的,低劣的,卑賤的。
 Adhamma (a 非+dhmma 法),【陽】1.不檢點的行為。2.邪法、非法。
 A.7.79./IV,141: Ye kho tvam, Upali, dhamme janyeyyasi--‘ime dhamma na ¹ekantanibbidaya ²viragaya ³nirodhaya ⁴upasamaya ⁵abhibbaya ⁶sambodhaya ⁷nibbanayasamvattanti’ti ekamsena, Upali, dhareyyasi--‘neso dhammo neso vinayo netam Satthusasanan’ti. Ye ca kho tvam, Upali, dhamme janyeyyasi--‘ime dhamma ¹ekantanibbidaya ²viragaya ³nirodhaya ⁴upasamaya ⁵abhibbaya ⁶sambodhaya ⁷nibbanaya samvattati’ti; ekamsena, Upali, dhareyyasi--‘eso dhammo eso vinayo etam Satthusasanan’”ti.(優波利!即任何法,你若知這些法,不能生起¹一向厭背(ekantanibbidaya 厭離、不滿之意),²離染(viragaya)、³滅(nirodhaya; 染等之滅、不生起)、⁴寂靜(upasamaya; 染污的寂靜)、⁵

通智(abhibbaya 全面知,無常等三相熟練之後,全面知之意)、⁶正覺(sambodhaya 三菩提,覺悟四聖諦。四道智被稱為‘菩提’。)、⁷涅槃(nibbanaya),優波利!則是非法、非律、非師教,不必持。優波利!又,即任何法,汝若知這些法,生起¹一向厭背、²離染、³滅、⁴寂靜、⁵通智、⁶正覺、⁷涅槃,優波利!則是法、是律、是師教,必當持。)
 Adhammacari, 非法行。MA.97./III,430.: Adhammacariti pabca dussilyakammani va dasa dussilyakammani va idha adhammo nama.(非法行:五種惡戒(破五戒),及十種不善法,這些非法。)
 Adhara,【陽】唇。【形】較低的。
 Adhi-,【字首】一直到,在…上,增上,在上面,上等。例子:ajjharama (adhiarama),adhi 有強調地點的作用,當「adhi+母音開頭的字」時,就會變音為「ajjh+母音開頭的字」,參《巴英辭典》10 頁 b.arama,寺院。ajjhavasatha(adhi+avasatha 房間)房間。
 Adhika (<adhi 在…上、上等; cp. Sk. adhika),【形】勝過的,優勢的(superior, Pug.35; VvA.80 (= anadhivara, visittha))。adhikata,【形】更勝的。
 Adhikata,【形】受委任的,促成的。
 Adhipacca (adhipati 主+ya (抽象名詞))【中】主權。
 Adhipatipaccaya, Adhipatipaccaya,【陽】增上緣(predominance condition)。不能當所緣增上緣的心:瞋心 2 個、癡心 2 個、苦俱身識 1 個。不能當所緣增上緣的心所:瞋、嫉、慳、惡作、疑。因此,沒有「逆增上緣」,逆境或不如意境只能作「自然親依止緣」。
 Adhippeta(Sk. abhipreta, adhi + ppa + i, lit. gone into, gone for; cp. Adhippaya),1.欲望、認同(desired, approved of, agreeable)。2.意謂、意圖(meant, understood, intended as.)。
 Adhippetatta (abstr. fr. adhippeta),【中】意謂的事實(the fact of being meant or understood as, in Abl. °a with reference to, as is to be understood of.)。
 Adhikamasa,【陽】閏月。
 Adhikarana (adhi 在…上+karana 作),【中】案件,起訴,訴訟,控告,在…上作。adhikaranam,【副】結果,因為,爲了。adhikaranasamatha,【陽】爭論或訴訟的解決。adhikaranika,【陽】法官。
 Adhikaranam,【副】由於。
 Adhikarani,【陰】鐵砧。
 Adhikara,【陽】1.管理。2.辦公室。3.熱望。
 Adhikottana,【中】斷頭臺或屠夫用的案板。
 Adhigacchati (adhi 在…上+gam 去+a),1.達到,獲得,證得。2.領悟。adhigacchi,【過】。【3 單.過】ajjhaga。【3 複.過】ajjhagamum。【3 單.

祈】adhigacche。adhigaccheyya。【過_分】adhigata。
 Adhiganhati (adhi 在…上+**gah**+nha), 超越, 持有, 擊敗。adhiganhi,【過】。
 Adhigata, (adhigacchati‘達到’的【過_分】)達到。
 Adhigama (<adhigacchati 獲得),【陽】獲得, 證得, 達到, 知識。
 Adhigameti (adhi 在…上+**gam** 去+e), 1.達到, 獲得。2.領悟。參考
 adhigacchati。
 Adhiggahita, (adhiganhati‘超越’的【過_分】) 超越。
Adhicitta (adhi 上等+citta 心),【中】較高的心(上等心、增上心), 入定的
 心(“higher thought”, meditation, contemplation)。AA.3.100./II,364。:
adhicittam samathavipassanacittameva.(增上心: 止與觀的心)
 Adhiceto(adhi 上等+ceto 心),【中】較高的心(lofty-minded, entranced)。
Adhicca¹ (adhiyati 的【獨】), 學會了或背誦了。adhiccasamuppanna,【形】
 不需要因素就能生起, 自然的。
Adhicca² (Sk. *adhrtya, a + *dhicca, ger. of **dhr**), 未支持, 無因的
 (unsupported, uncaused, fortuitous, without cause or reason)。
 adhiccappattika,無心之過(guilty without intention)。
 adhiccupatti,(spontaneous origin)。adhiccaladdha,(obtained without
 being asked for, unexpectedly)。adhiccasamuppanna,(arisen without a
 cause, spontaneous, unconditioned)。
Adhicca³, 沒有理由的(without a cause (for assumption), unreasonable)。
Adhitthati, adhitthahati(adhi 在…上+**tha** 站立、存續+a),(Sk. adhitisthati,
 adhi + **stha**), 站穩, 決定, 守住, 堅持。adhitthasi, adhitthahi,【過】。
 adhitthaya,【義】。adhitthatabba,【未被】。adhitthahitva,【獨】。adhittheti,
 【使】。
Adhitthatabba,【義】適合決定的。
Adhitthana (<adhi 在…上+**stha** 站立、存續、停止),【中】立足, 決定,
 決議, 決心(decision, resolution, aspiration, self determination, will)。
 adhitthanavasita, 決意(住定)自在, 入定的時間能夠依自己的意願而決
 定。
 Adhitthaya, ([adhitthati 決定] 的【獨】) 決定。
 Adhitthayaka,【形】指揮, 照顧。【陽】監督人。
Adhitthita, (adhitthati 的【過_分】), 梵 adhisthita) 決定, 承擔, 加持, 攝受,
 護念(standing on, looked after, managed, undertaken, governed,
 undertaking, bent on)。svadhitthita(su+adhitthita), 善攝受。
 Adhipa, adhipati, adhippati,【陽】君主, 主人, 統治者。trayaha
 adhipatiwksah, 三增上學。
 Adhipacca (adhipati 主+ya (抽象名詞)),【中】主權。

Adhipajjati (adhi 在…上+pajjati 行), 到達。adhipanna,【過_分】。
 Adhipabba,【陰】較高的智慧。
 Adhipatana,【中】1.攻擊。2.降臨。3.跳躍。
 Adhipanna, 1.【過_分】到達。2.【過_分】抓住(adhipajjati‘到達’的【過_分】)。
 Adhipata,【陽】破壞。
 Adhipataka,【陽】蠶, 蛾, 飛蛾, 蚱蜢, 蝗蟲。adhipatika,【陰】跳蚤。
 Adhipateti, (adhi 在…上+**pat** 落下+e), 破壞, 毀。
Adhippaya (adhi 在…上+paya 前往),【陽】1.意圖、欲求(intention, wish,
 desire); (-adhippaya) desiring (hassadhippaya in play = khiddatthika)。2.
 意趣, 結論, 推論(sense, meaning, conclusion, inference) (cp. adhigama)。
 --adhippayena (Instr.) in the way of, like。
 A.6.52./III,363。: “Khattiya bho Gotama, kim-adhippaya, kim-upavicara,
 kim-adhitthana, kim-abhinivesa, kimpariyosana”ti? “Khattiya kho,
 brahmana, bhogadhippaya pabbupavicara baladhitthana
 pathavibhinivesa issariyapariyosana”ti.(尊者瞿曇! 刹帝利有何之欲
 求, 有何之近行, 有何之所托, 有何之思慕, 有何之究竟耶?)(婆
 羅門! 刹帝利者欲求財物, 以慧為近行, 以軍為所托, 由地而起取
 著, 以掌權為究竟。)
 Adhippeta(adhi 在…上+ppa+**i**, 梵 abhipreta),【過_分】1.已需要(desired),
 已證實(approved of), 符合的(agreeable)。2.已意圖(meant), 已瞭解
 (understood)。
 Adhibhavati (adhi 在…上+**bhu**+a), 擊敗。adhibhavi,【過】。adhibhuta,【過
 分】。
 Adhibhasati (adhi 在…上+bhasati 說) 對…說。【過】ajjhabhasi。
 Adhimatta,【形】非常的, 太多。adhimatta,【陰】過度, 太豐富。
 Adhimana,【陽】過度的自我估計, 增上慢。
 Adhimanika,【形】實際上未證得神聖的智慧, 卻認為自己已證得。
 Adhimuccati (adhi 在…上+**muc**(梵 **muc** / **moks**)釋放+ya), 1.信解(直譯:
 被確定)。2.被陰靈入身。adhimucci,【過】。adhimutta,【過_分】。
 Adhimucca,【中】信解, 勝解。
 Adhimuccana,【中】1.決定。2.鬼入身。
 Adhimuccita, (adhimuccati 的【過_分】), 已入迷。
 Adhimutta, (adhimuccati‘信解、被確定’的【過_分】), 已意圖, 已傾向。
 adhimuttaka, 阿提牟哆華, 增上信花。
 Adhimutti,【陰】決心, 性情。adhimuttika,【形】傾向, 執著。
 Adhimokkha (<[adhi 在…上、上等]+**muc** 釋放、出聲),【陽】堅固的決
 心, 決心, 確定。《廣釋》(Vibh.p.82; CS.p.106): adhimuccanam

adhimokkho, so sannitthanalakkhano, arammane niccalabhavena indakhilo viya dattabbo.(諸信解爲‘勝解’，它具有探查相，在所緣上以不動的狀態，就像見到(穩固的)因陀陀柱一樣。)。《廣釋》(Vibh.v.p.206. : CS.pg.271) : balavasaddhindriyasavkhato **adhimokkho**.(勝解：有力的信根之謂)(十種觀染定義「勝解」)《清淨道論》(Vism.466.) : Adhimuccanam **adhimokkho**. So sannitthanalakkhano, asamsappanaraso, nicchayapaccupatthano, sannittheyyadhammapadatthano, arammane niccalabhavena indakhilo viya dattabbo.(「勝解」等於信解。有確信的特相；有不猶豫的作用；以決定爲現狀；以確信之法爲近因。當知它於所緣有不動的狀態，如因陀羅的柱石(indakhila 界標。))「勝解」不包括在疑相應心裡，因當時的心搖擺不定。

Adhimoceti (adhimuccati‘信解’【使】),使…信解。【2.單.命】adhimoceti。【過_分】adhimocita。

Adhimokkha (<[adhi 在…上、上等]+[muc 釋放、出聲]), 【陽】確定。

Adhirohani, 【陰】梯。

Adhivacana (adhi 上等+vacana 言詞), 【中】上等言詞，術語(term)，標明(designation)。

Adhivattati (adhi 在…上+vattati 發生), 發生在…上，擊敗(overpower)。adhivatti, 【過】。

Adhivattha, 【形】居住於，住在。

Adhivasati (adhi 在…上+vas 滯留+a), 居住於，住在。adhivasi, 【過】。

Adhivasaka, 【形】持久的；病人。

Adhivasana (參考 [adhivaseti 使之滯留在…上、同意]), 【中】同意。

Adhivasana, 【陰】堅忍，耐心。adhivasanakkhanti, 堅忍與耐心。adhivasana, adhivasana, 【梵】堅忍，安受，忍受。

Adhivasita, 【梵】堅忍，忍受，熏習，薰習。薰習另有：【梵】avasita paribhavita parivasita。

Adhivaseti (adhi 在…上+vaseti 使…滯留), 1.等候(使之滯留在…上)。2.同意。【過】adhivaesi。【3 單.過】ajjhavasayi, ajjhavasayi。【3 單.命】adhivasetu。(BPA 譯 1.consent to sojourn 2.consent)。

Adhivahana (< adhi + **vah**), 【中】【形】攜帶，運送(carrying, bringing, bearing Sn.79); 【陰】adhivahani(Th.1, 519.)。yogakkhemadhivahana, 瑜伽運安穩。

Adhivutti, (adhi+vutti,<adhi+**vac**, cp.Sk.abhivadati) 【陰】表達(expression)，說(saying)，意見(opinion)。adhivuttipada (=adhivacana-pada DA.I,103.), 深解語句(statements of doctrine)。

Adhivuttha, adhivattha, (adhivasati‘滯留在…上’的【過_分】)滯留在…上。

Adhisila, 【中】較高的道德。

Adhiseti (adhi 在…上+si 眠、臥+e), 躺著。adhisesi, 【過】。adhisayita, 【過_分】。

Adhina, 【形】依靠的，依賴的，隸屬。

Adhiyati, adhiyati, ([adhi 在…上+i 去] 的【反照】), 學習，用功學習。adhiyi, 【過】。adhita, 【過_分】。adhicca, 【獨】。

Adhuna, 【副】現在，最近，嶄新。

Adhuva, Addhuva (a 無+dhuva 永久), 【形】無永久。

Adho, adhas, 【副】向下(below, **uddham** “above” and **tiriyam** “across”)。

【無】在…之下，在…下面。adhokata, 【形】降低，轉下(turned down, or upside down)。adhogama, 【形】下去。adhobhaga(身體的下部), 【陽】較低(下)的部份。adhomukha, 【形】彎腰，臉向下，顛倒轉。

Thus with uddham and the 4 bearings (**disa**) and intermediate points (**anudisa**) at S.I,122; III.124; A.IV,167; with uddham & tiriyam at Sn.150, 537, 1055, 1068. Expl^d at KhA 248 by hettha and in detail (dogmatically & speculatively) at Nd² 155. For further ref. see uddham. The compⁿ form of adho before vowels is adh^o.

adhakkhaka 鎖骨以下(beneath the collar-bone Vin.IV,213. **adhagga** with the points downward (of the upper row of teeth) J v.156 (+ uddh^o expl^d by uparima-danta C.). **adhagata** gone by, past. Adv. °m since (cp. uddham adv. later or after) J.VI.187 (ito masam adhogatam since one month ago). **adhagala** (so read for T. udho^o) down the throat PvA.104. **adhamukha** head forward, face downward, bent over, upturned Vin.II,78; M.I,132, 234: Vv 16¹ (= hettha mukha VvA.78). **adhavirecana** action of a purgative (opp. uddha^o of an emetic) D.I,12; DA.I,98 (= adho dosanam niharanam); DhsA.404. **adhasakham** (+ uddhamulam) branches down (& roots up, i. e. uprooted) DhA.I,75. **adhasira** (adj.) head downward J.IV.194. **adhasiram** (adv.) with bowed head (cp. avamsiram) J.VI.298 (= siram adhokatva hetthamukho C.). **adhasisa** (adj.) head first, headlong J.I.233; v.472 (°ka).

Adhovirecana (adho 向下+virecana 瀉藥), 【中】向下瀉藥。

An- (位置在母音爲首的字之前), 字首 1.無。2.不。3.非。4.未(an 不+【過_分】)。

an(梵 **an**), 【字根 I.】呼吸(to breathe)。台語：喘氣。

Ana-, 不(negative prefix)。

Anavgana (an 無+avgana 斑點), 【形】無斑點的，無可責難的。

Anacchariya (an 非+acchariya 不可思議), 【形】非不可思議。

Anajjhitha, 【形】未受請求的，不被邀請。

Anana (an 無+ana 負債),【形】無負債。
 Anakkhata,【陽】未被宣布者。
 Anatita (an 未+atita 過去、跨越【過分】),【過分】1.未過去。2.未跨越。
 Anata(=anta),【陽】1.終極。2.邊界。【形】終極,末端,盡頭,頂端。
 Anatta (an 無+attan 自我,梵 an-atman),【形】無自我的。【陽】無自我、無我。
 Anattan,【形】【陽】,無我。
 Anattamana (an 不+attamana 滿意),【形】不滿意。
 Anattamana,【形】得罪。
 Anattha (an無+attha義利),【陽】【中】無義利。anattakusala, 不善巧於利益。KhA.237. : Chabbidhe ca agocare carati. Seyyathidam--vesiyagocare vidhavathulla-kumarika-pandaka-bhikkhuni-panagara-gocareti. Samsatto ca viharati rajuhi rajamahamattehi titthiyehi titthiyasavakehi ananulomikena gihisamsaggena, yani va pana tani kulani assaddhani appasannani anopanabhutani akkosakapariibhasakani anattakamani ahita-aphasukayogakkhemakamani bhikkhunam ...pe... upasikanam, tatharupani kulani sevati bhajati payirupasati. Ayam **anattakusalo**. (六種「非行處」(agocara不適合行踏的地方),即如:(1)到妓院、(2)寡婦、(3)處女(kumarika,《分別論》作: thullakumarigocaro 老處女行處)、(4)閹割之人、(5)比丘尼、(6)酒家托鉢。和國王、大臣共住,不適當的跟隨外教徒、外教徒弟子,結交在家人,或那些沒有信仰、沒有清淨心的人,不作井的人、責備的人、辱罵的人、不作福利的人、不作利益的人、不悅的人、不安份守己的人,諸比丘、(諸比丘尼、諸優婆塞、)諸優婆夷,如此這般的服侍、結交、侍候這類的人,這是「不善巧於利益」。(參考《分別論》Vbh.246~7.))
 Anattasamhita (an 未+attha 義利+samhita 連結【過分】),【形】無利益的,未連結義利。
 Anadhivara,【陽】優勝者(=visittha)。
 Ananugiddha (na+anugiddha)不耽溺、不眷戀、不貪婪。
 Ananucchavika,【形】不合適的,不適合的,不當的。
 Ananucchaviya (an 不+anu 隨+chaviya 表皮、皮膚),【形】不隨表皮。
 Ananubodha (an 無+anubodha 隨覺),【形】【陽】無隨覺。
 Ananulomika (an 不+anulomika 隨適當的),【形】不適當的。
 Ananussuta (an 未+anu 隨+suta 聽[到]【過分】),【過分】未隨聽[到]。
 Ananubodha (an 未+anu 隨+bodha 覺),【陽】不隨覺。**ananubodhati** abujjhanena ajananena(不隨覺:不覺悟、不知)(A.4.1./II,1. ; D.16./II,122~123.、《長阿含 2 經》(T.13 a)).

Ananta,【形】永無止境的,無邊的,無限的。**pabcanantaryani** (梵 pabcanantaryani), 五無間地獄,即阿鼻地獄,為八大地獄中之最苦處。造作五無間業(pabca kammani anantarikani)所感招的罪業。即:殺母(巴 matughatako patijanati)、殺父(巴 pitughatako; 梵 pitraghata)、殺阿羅漢(巴 arahantaghatako; 梵 arhataghata)、破和合僧(巴 savghabhedako; 梵 sajghabheda)、出佛身血(巴 ruhiruppadako, lohituppadako; 梵 tathagatasyantike dusta-citta-rudhirotpadana)等五逆罪。此五種罪業能招感無間地獄之苦果,故又稱五無間業。
 Anantara (an 無+antara 內部、中途),【形】1.無內部。2.無中途。3.下一個,鄰接的,隨後的。anantaram,【副】在後邊。antarabhava (antara-bhava)(梵),中陰身、中有(某些部派的觀點,上座部不承認)。
Anamata (an + amata the a being due to metrical lengthening),【形】不被死亡影響(not affected by death, immortal J.II,56 (= asusana-tthana C.); DhA.II,99.
Anamanta, anamanta- (an + amanta), 沒有問或沒有被問(without asking or being asked; in anamantakata unasked, unpermitted, uninvited J.VI,226; anamantacara living uninvited Vin v.132; A.III,259.)。
Antarayikin (cp. Antarayika),【形】【中】有障礙(one who meets with an obstacle, finding difficulties. Vin.IV,280 (anantaraye = asati antaraye 無障礙)。【陰】antarayikini。【陰】anantarayikini(無障礙)。〔問遮難〕Sunatu me, bhante, savgho. Ayabca **Nago** ayabca **Nando** ayasmato Tissassa upasampadapekkha. Yadi savghassa pattakallam, aham **Nagabca Nandabca** antarayike dhamme puccheyyam.(尊者們,請僧團聽我說,那迦和難陀希望從提舍大德受具足戒。如果對僧團而言時機適當,請讓我審問那迦和難陀。)Sunasi, Naga, ayante saccakalo, bhutakalo.(那迦你聽著,這是你真實、誠實的時候。)"Yam jatam tam pucchami, santam "atthi'ti vattabbam, asantam" n'atthi'ti vattabbam."(有已經發生的事情將會在僧團中問到。有則說「有」,沒有則說「沒有」。)Santi te evarupa abhadha?"(你有這樣的病嗎?) "Ku³ham?"(癲瘋?) "N'atthi, bhante."(沒有,尊者。)"Gando?"(疔瘡 潰爛?) "N'atthi, bhante."(沒有,尊者。)"Kilaso?"(癬?) "N'atthi, bhante."(沒有,尊者。)"Soso?"(肺癆(肺結核)?) "N'atthi, bhante."(沒有,尊者。)"Apamaro?"(癲癇? w961m32 ! iunn³ hin³(羊眩)) "N'atthi, bhante."(沒有,尊者。)"Manusso'si?"(你是人嗎?) "Ama, bhante."(是的,尊者。)"Puriso'si?"(你是男人嗎?) "Ama, bhante."(是的,尊者。)"Bhujisso'si?"(你是自由人(非奴隸)嗎?) "Ama, bhante."(是的,尊者。)"Anano'si?"(你是否無債?) "Ama, bhante."(是的,尊者。)"N'asi

rajabha^{ㄅㄆ}o?”(你是否免除了政府職責?) “Ama, bhante.”(是的, 尊者。)
“Anubbato’si matapitui?”(你是否獲得父母親的允許?) “Ama, bhante.”(是的, 尊者。)
“Paripunnavisativasso’si?”(你是否滿二十歲?) “Ama, bhante.”(是的, 尊者。)
“Paripunnam te pattacivaram?”(你是否具備鉢與衣(袈裟)?) “Ama, bhante.”(是的, 尊者。)
“Kinnamo’si?”(你叫什麼名(字)?) “Aham, bhante, **Nago** nama.(尊者, 我的名(字)是**那迦**。)
“Ko namo te upajjhayo?”(你戒師的名(字)是什麼?) “Upajjhayo me, bhante, ayasma Tissatthero(or Tissa) nama.”(尊者, 我戒師的名(字)是**提舍**長老。)

Anandha (an 非+andha 盲目), 【形】非盲目。

Anapaya (an 不+apaya 離去), 【形】不離去。

Anapayin, 【形】不離去。

Anapekkha, 【形】沒有期待, 不求。

Anappaka (an 不+appaka 少), 【形】不少的, 很多的, 重要的。

Anabhava (ana 不+bhava 變成), 【陽】不變成。

Anabhinandati (an 不+abhinandati 全面歡喜), 不全面歡喜。【過_分】

anabhinandita 未全面歡喜。【獨】anabhinanditva。

Anabhirata, 【形】不樂於。

Anabhirati, 【陰】不滿, 不平, 憂鬱。

Anamatagga, 【形】無始的(開始是未知的)。無始, 台語: 無起頭 bo⁵ khi² thau⁵, 無復頭 bo⁵ chim² thau⁵。

Anaya (a 無+naya 引導), 【陽】無引導。

Anariya (an 非+ariya 聖), 【形】非聖的, 卑賤的, 粗俗的。anariyapariyesana, 【陰】非聖尋求(「不知老病死, 愁染法過患, 希求深愛著…彼非聖尋求, 諸佛所呵毀, 是生死根本, 智者當遠離」)(《本事經》, T4.680a)。

Anala, 【陽】火。

Analasa (an 不+alasa 懶惰), 【形】不懶惰。

Analavkata, 【形】1. 不滿。2. 不裝飾。kamesu analavkata, 貪得無厭 (S.1.28./I, 15.)。

Anavakasa (an 無+avakasa 機會), 【陽】沒機會, 無空間。

Anavajja (an 無+avajja 過失), 【形】無過失。

Anavajjata (anavajja 無過失+ta 狀態), 【陰】無過失的狀態。

Anavatthita, 【形】未處理的, 不穩固的。

Anavamanana(an+avamanana), 【中】不輕視, 尊敬。

Anavaya, 【形】不缺乏的, 完全的。

Anavaratam, 【形】不變地, 不斷地。

Anavarata, 【形】持續的。

Anavasesa (an 無+avasesa 剩下), 【形】沒有任何剩餘。anavasesam, 【副】完全, 完全地。

Anavhaya(an+avhaya<a-hu 叫、邀請), 【陽】未受邀。

Anasana, 【中】絕食(fasting)。

Anasuyaka(an+asuyaka, 梵文同) 【形】不發牢騷(not grumbling), 不嫉妒的、不羨慕的(not envious)。

Anassasika, 【形】沒有(被)安慰的。

Anakula, 【形】不混亂, 不糾纏。

Anagata (an 未+aganta 來【過_分】: = an 未+atita 過去), 【過_分】未來。【陽】未來。

Anagantar (an 不+agantar 來者), 【陽】不來者。

Anagamana, 【中】不來。

Anagatam addhanam, 在未來的時間(anagatam 未來【陽.單.業】), 【過_分】。addhanam 時間【陽.單.業】)。

Anagamita (anagamin 不返者+ta 狀態), 【陰】不返者的狀態, 阿那含果位。

Anagamiphala (anagamin 不返【形】+phala 果), 【中】不返的果。

Anagamin (an 不+agamin 返者), 1. 【形】不返。2. 【陽】不返者、阿那含果(已證得第三聖果位的聖人)。Vibhv.p.142. : anagaminoyeva ariya puthujanadikale, pacchapi va pabcamajjhanam tividhampi bhavetva saddhadi-indriyavemattatanukkamena pabcasu suddhavasesu uppajjanti.(於凡夫等時期證得阿那含聖者, 往後作三種修習(遍作、近行、安止修習)修至第五禪, 隨其信根等的狀態, 轉生到(相應的)五淨居天(之一)。) Vibhv.p.142. : Anagaminno pana kamaragassa sabbaso pahinatta kamabhavesu nikantim na uppadentiti kamalokavajjite yathaladdhajjhanabhumbhute yatha kattrhaci nibbattanti.(阿那含已斷一切欲染, 已離欲有, 不生欲, 如獲得禪地的眾生一樣, 已免除欲世間, 轉生到任何禪天。)

Anagara, 【形】無家(= anagara 無家)。

Anacara, 【陽】不正當的行為, 不道德。

Anatura (an 無+atura 疾苦), 【形】無疾苦。

Anatha, 【形】悲慘的, 無助的。

Anathapindika, 【陽】給孤獨(人名)。即 a-natha(無助的、孤獨的), pindika, 即 pinda(飯糰), 布施給無助者, 故得「給^ㄣ孤獨者」之名。他的本名是須達多(Sudatta)漢譯作「善施」(su-datta)。D.16.-9./II, 92. : Sudatto, Ananda, upasako tinnam samyojananam parikkhaya ragadosamohanam tanutta sakadagami sakideva imam lokam agantva dukkhassantam karissati.(阿難! 須達多優婆塞已斷三結, 并漸次滅染瞋.癡, 證斯陀

含果，再一次還歸此世，即作苦邊。) S.55.8./V,357.：「須達多優婆塞命終，三結盡盡，貪瞋癡弱而爲一來。」

Anadara, 【陽】不敬。【形】不尊敬。anadariya, 【中】漠視。

Anada, anadaya, 【獨】(na+adati), 不拿。

Anadana (an 無+adana 拿起), 【形】無拿起。

Anadiyitva, 【獨】不注意，不著手進行。

Anapatti, 【陰】無犯，無違犯，無過失。在漢傳義淨法師在《根本薩婆多部律攝》(T24.no.1458.)、《根本說一切有部毘奈耶頌》(T24.no.1459.)首度使用「開緣」，後來中國律註大量用此字。

Anapuccha, 【獨】沒有問，未經許可，未請求。

Anabhoga (an 無+abhoga 構想), 【陽】無構想。

Anamaya, 【形】無疾病的。

Anaimasita, anamattha, 【形】不接觸的。

Anayatana, 【中】不合適的地方。

Anayasa, 【形】無麻煩的。anayasena, 【副】容易地。

Anayussa (an 無+ayussa 長壽), 【形】無長壽。

Anayuhana, 【中】非努力(non-exertion)。

Anayuha (<ayuhati 的【單.主】，【現分】), 努力。

Anayuhanta, 【現分】不努力(not-exerting)。

Anarammana, 【中】無所緣，沒有所緣。Ud.p.80.(8-1)：‘‘Atthi, bhikkhave, tadayatanaṃ, yattha neva pathavi, na apo, na tejo, na vayo, na akasanābhayaṭṭaṇaṃ, na vibbābhayaṭṭaṇaṃ, na akibcābhayaṭṭaṇaṃ, na nevasābhāṇasābhayaṭṭaṇaṃ, na yama loka, na paraloka, na ubho candimasuriya. Tatrapaṇaṃ, bhikkhave, neva agatim vadamī na gatim, na thitim, na cutim, na upapattim; appatitthaṃ, appavattam, anarammaṇamevetam. Esevanta dukkhassa’‘ti.(諸比丘！彼處無地(na pathavi; neither earth)，無水(na apo; nor water)，無火(na tejo; nor fire)，無風(na vayo; nor air)；無空無邊處(na akasanābhayaṭṭaṇaṃ; neither the sphere of infinite space)，無識無邊處(na vibbābhayaṭṭaṇaṃ; nor of infinite consciousness)，無所有處(na akibcābhayaṭṭaṇaṃ; nor of nothingness)，無非想非非想處(na nevasābhāṇasābhayaṭṭaṇaṃ; nor of neither-consciousness-nor-unconsciousness)；無此生(na’ayam loka; neither this world)，無他生(na paraloka; nor a world beyond)，亦無二(此生、他生)(ubho; nor both together)；無日月(candima-suriya)。諸比丘！我說彼處無去(na agatim; no coming to birth)，無來(na gatim; no going [from life])；無住(na thitim; no duration)，無死(na cutim; no falling)，無再生(na upapattim; no arising)；無依護(na appatitthaṃ; not something

fixed)、無轉生(appavattam; moves not on 無轉起)、無所緣(anarammanam; not based on anything)；這是苦盡。)

Anarambha, Anarambbha 【形】無騷動的，清淨的。Para.III,151.：

Anarambham nama na kipillikanam va asayo hoti, na upacikanam va asayo hoti, na unduranam va asayo hoti, na ahinam va asayo hoti, na vicchikanam va asayo hoti, na satapadinam va asayo hoti.(：。)

Analaya (an 無+alaya 附著), 【陽】無附著。【形】無執著的。

Analapa (an 不+a 向+lapa 閒聊【陽】), 【陽】不交談。

Anavata(an 未+avata 覆蓋【過分】), 【過分】未覆蓋。【形】未關上的。

Anavatti (an 不+avattin 返者), 1. 【形】不返。2. 【陽】不返者、不歸者。

Anavarana, 【形】開著的，無障礙的。

Anavila (an 無+avila 混濁), 【形】無混濁，乾淨的。

Anavuttha (an 未+avuttha 住【過分】), 【過分】未住。【形】不居住的。

Anasaka(an + asaka)(cp. Sk. anawaka nt.), 【形】不食，斷食(fasting, not taking food)(= bhadda-patikkhepa DhA III,77.)。

Anasakatta, 【中】絕食 (= abhojana SnA 292.)。

Anasava(an 無+a 向+**wru** 流動), 【形】無流向(無漏)(free from the 4 intoxications) 。【陽】無流向者(無漏者)。

Analhika, 【形】貧窮的，一無所有的人。

Anahara (an 無+ahara 食物), 【形】無食物。

Aniketa(a 無+niketa 住所), 【中】住所，家。aniketa =ageha。

Aniketāsari(a 無+niketa 住所+sari 接著的), 【形】無櫛比鱗次的住所，屋廬連屬。

Anikkasava (a 不+nikkasava 無濁穢【形】), 【形】未擺脫濁穢的。

Anikkujjati (a 不+nikkujjati 傾覆)，不傾覆。【陽.單.主，現分】anikkujjanto。

Anigha, 【形】無惱亂的、無煩惱的。

Anicca, 【形】無常的，不穩定的，變動不居的，變遷的(日語：推移 sui i)(impermanent, transience) 。【中】無常的。SA.22.122./II,334.：

abhavakarena **aniccato**, patipīlanakarena **dukkhato**, ādhatthena **rogato**, antodasatthena **gandato**, tesam tesam gandanam paccayābhavena va khaṇanāthena va **sallato** dukkhatthena **aghatto**, visābhagamahābhūtasamutthāna-ādhāpaccayāthēna **ādhāto**, āsākatthena **parato**, palujjanāthēna **palokato** sattaśubbhātthena **subbato**, ātābhavēna **anattato**. Evamettha “aniccato palokato”ti dvihi padehi aniccamanasikaro, “subbato anattato”ti dvihi anattamanasikaro, sasehi dukkhamanasikaro vuttoti veditabbo. (由無常：以成爲烏有；由苦：以成爲壓迫；由病：疾病之義；由癱：以身內腐敗之義；由刺(=箭)：各種諸難以因緣存在或以挖之義；由痛：以苦之義；由病：以四大種異

常因素、病因緣之義；由外(=他)：以非自己的之義；由壞：以崩潰之義；由空：以眾生空性之義；由無我：以非個性、非個體之義。如是在此，‘由無常、由壞’兩句是從無常作意。‘由空、由無我’兩句是從無我作意。其他所說的是從苦作意應可知。)佛陀的遺教(pacchimabuddhavadanam)D.16./II,156.：‘handa dani, bhikkhave, amantayami vo, vayadhamma savkhara appamadena sampadetha’^{ti}.(啊！現在，諸比丘！我告訴你們，諸行是衰滅法，當做到不放逸。)DA.16./II,593.(=SA.6.15./I,223.)： **Appamadena sampadetha** sati-avippavasena sabbakiccāni sampadeyyatha.(成就不放逸：與(正)念不分離，於一切(時地)應該完全被做到。)S.22.102./III,155.：‘Aniccāsabba, bhikkhave, bhavita bahulikata sabbam kamaragam pariyādiyati, sabbam rupaṃ rupaṃ pariyādiyati, sabbam bhavaragam pariyādiyati, sabbam avijjā pariyādiyati, sabbam asmīnam samuḥhanati’.(諸比丘！已修習無常想，多修習者，遍抓拿(pariyādiyati<pari 遍+ādiyati 抓拿)一切‘欲染’(kamarāga：對感官的染著)，遍抓拿一切‘色染’(rupaṃ：色染，分別藍色等色法的染著--S.t.(S.35.70.)CS.p.2.293)，遍抓拿一切‘有染’，遍抓拿一切無明，連根拔起一切我慢(samuḥhanati<(sam 一起+uḥhanati² 拉出)：連根拔起))《雜阿含 270 經》世尊告諸比丘：「無常想修習多修習，能斷一切欲愛、色愛、無色愛、掉、慢、無明。」《增壹阿含 38.1 經》(T2.717.3)世尊說：「比丘！當修無常想時，而無欲心，彼以無欲心，便能分別法，思惟其義，無有愁、憂、苦、惱。彼以思惟法義，則無愚惑錯誤修行。若見有鬥諍者，彼便作是念：此諸賢士不修無常想，不廣布無常想，故致此鬥訟耳。彼以鬥諍不觀其義，以不觀其義，則有迷惑之心，彼以執此愚惑，而命終入三惡道--餓鬼、畜生、地獄中。是故，諸比丘！當修無常想，廣布無常想，便無瞋恚、愚惑之想，亦能觀法，亦觀其義。若命終之後，生三善處，生天上、人中、涅槃之道。」

Aniccata (anicca 無常+ta 狀態),【陰】無常的狀態。

Aniccāsabba (anicca 無常+sabba 想),【陰】無常想。

Anicchanta, anicchamaṇa,【現分】不願意。

Aniccha(an + iccha),【陰】無欲、不愛好、冷靜(dispassion, without desires, not desiring)。aniccha,【形】無欲。

Aniccharētvā (a 不+niccharētvā (niccharēti‘使…爆出的【獨】),【獨】不使…爆出。

Anibjana,【中】不動性。

Anibhita,【形】堅決的，沒受到干擾的，鎮定的。

Anittha,【形】不可喜的。【反】可喜的(ittha)，或極可喜的(ati-ittha)。

Anitthita,【形】未完成的。

Anidassana (a 無+nidassana 示現),【形】無示現。

Anindita (a 未+nindita 責難【過分】),【過分】無可責難。【形】無可責難的。

Anindiya,【形】值得不輕視的。

anipanna (a 未+ni+pad 去),【過分】未躺下。

Anippphala(a 不+ni 無+phala 果報)，不會沒有果報。

Anibbisam (a 無+nibbisam 發現【現分】),【現分】無發現【陽.單.主】。

Anibbisanta,【現分】不發現。

Animitta (a 無+nimitta 相),【形】無相。animitta ceto-samadhi,無相心定(無想心定)。MA.43./II,355.： **Animitta cetovimutti** nama terasa dhamma--vipassana, cattaro aruppa, cattaro magga, cattari ca phalaniti. Tattha vipassana niccanimittam sukhanimittam attanimittam ugghatēti animitta nama. Cattaro aruppa rupanimittassa abhavaṇa animitta nama. Maggaphalāni nimittakaraṇānam kilesānam abhavaṇa animittāni.(**無相心解脫**有四法：⁽¹⁾毘婆舍那、⁽²⁾四無色、⁽³⁾四道和⁽⁴⁾四果。此處毘婆舍那是解開常相、樂相、我相，名為無相。四無色是沒有色相，名為無相。道與果是沒有污染的作相，名為無相。)animittam cetosamādhim, 無相心三摩地(「阿難！當如來不作意一切相(sabbanimittānam=rupanimittādinam 色相)之時，及滅絕任何感受(ekaccānam vedanānam=lokiyānam vedanānam 諸世間的感受)而入於無相心三摩地(phalasamāpatti ‘果三摩鉢地’，巴宙譯：《大般涅槃經》誤譯作：「滅想定」)，阿難！此時如來(老化)之身，才完全舒服的(phasutaro)。)(D.16.Mahāparinibbānasuttaṃ 大般涅槃經，CS:p.2.86；Digha-atthakathā CS:p.2.138；Digha-tika CS:p.2.146)PtsA.(CS.pg.1.88.)：Savkharanimittābhavaṇa **animittattho**.(有為相的不存在，為‘無相之義’。)

Animmatar (a 無+nimmatar 創造者),【陽】無創造者。

Animmita (a 未+nimmita 創造【過分】),【過分】未創造。

Animisa(a+nimisa),【形】不眨眼的。

Aniyata,【形】不確定的，未決定的。

Aniyamitapaccattam, 不限定主格。i.e.：yam：那(what)。

Aniyyana (a 不+niyyana 出去),【形】不出去。

Anirakatajjhana,【陽】不輕視禪那。MA.6./I,157.： **Anirakatajjhanoti** bahi anihatajjhano, avinasiṭṭajjhano va, nihaṇavinasatthabhi idam nirakaraṇam nama. Thambham niramkatva nivatavuttitī-adisu cassa payogo dattabho.(不將禪那排除在外，或不消滅禪那；以排除和消滅為此輕視(之義)。)

Anila, 【陽】風。anilapatha, 【陽】天空。aniloddhuta, 【形】被風搖動。
 Anipphannarupa, 不完成色(1.空界、2.身表、3.語表、4.色輕快性、5.色柔軟性、6.色適業性, 加兩種表色、7.色積集、8.色相續、9.色老性、10.色無常性), 色法的一類, 不可作為觀禪的目標。
 Anivattana, 【中】非中止, 未中斷, 無填塞。
 Anivesana (a 無+nivesana 依戀), 【形】無依戀。
 Anisammakari, 【形】不考慮地行動的, 匆匆的。
 Anissara, 【形】沒有影響力的。attano phasse anissaro, 自己的(皮膚)觸(細滑感)非已有。
 Anissita (a 未+nissita 向下依靠【過_分】), 【過_分】未(向下)依靠。
 Ud.p.81.(8-4) : “Nissitassa calitam, anissitassa calitam natthi. Calite asati passaddhi, passaddhiya sati nati na hoti. Natiya asati agatigati na hoti. Agatigatiya asati cutupapato na hoti. Cutupapate asati nevidha na huram na ubhayamantarena . Esevanto dukkhassa”ti.(有所依止(nissitassa ; cling), 即有動搖(calitam ; waver) ; 無所依止(anissitassa), 即無動搖, 無動搖則輕安(passaddhi : calm), 輕安則無喜(rati na hoti ; no bending), 無喜則無往來(agategati na hoti ; coming-and-going 即輪迴) ; 無往來, 則無死生(cutapapato na hoti), 無死生, 則無此世、他世(n’ev’idha na huram ; no “here” or “yonder”) ; 亦無兩者之中(ubhayamantare ; nor anything between the two), 這是苦盡。)
 Anika, 【中】1.軍隊。2.陣勢。anikagga, 【中】軍隊的排列。anikattha, 【陽】王室保鏢。
 Anikadassana (anika 軍隊、陣勢+dassana 見), 閱兵。
 Anigha (an 無+igha 惱亂), Anigha, 無惱亂的、無煩惱的。
 Anitika, 【形】無受傷的, 無傷害的, 無災的。
 Anitiha, 【形】不基於風聞的, 親自知道的。
 Anu-, I. 【字首】隨, 跟隨, 漸次, 順, 從。II. 【形】小的。
 Anukavkhi, 【形】渴望。
 Anukantati (anu 隨+kant 切割+a), 隨切割, 割入, 修剪。anukanti, 【過】。
 Anukampaka, anukampi (<anukampati 憐愍), 【形】慈悲的, 體恤的, 有同情心的人。hitanukampi, 憐愍此利益。
 Anukampati (anu 隨+kamp 震動+a), 體恤(reciprocate), 同情(直譯: 隨震動)。anukampi, 【過】。anukampita, 【過_分】。anukampitum, 【不】。
 Anukampana, 【中】Anukampa, 【陰】同情, 慈悲。
 Anukampa (<anukampati 憐愍), 【陰】憐愍。
 Anukampin (cp.[anukampaka 憐愍]) 【形】憐愍。
 Anukampita, (anukampati 的【過_分】), 已同情。

Anukaroti (anu 隨+kar 作+o), 跟隨作, 模仿, 重複。anukari, 【過】。anukata, 【過_分】。【單.壹.現】anukaromi。
 Anukara, 【陽】模仿。
 Anukari, 【三】模仿者, 仿效者。
 Anukinna, (anukirati 的【過_分】), 已撒滿, 已點綴。
 Anukubbati, 相同於 anukaroti。anukubbanta, 【現_分】模仿。
 Anukula, Anukula (anu + kula, opp. patikula), 【形】稱許的, 適用的, 愉快的(favourable, agreeable, suitable, pleasant)。anukulabhava, 【陽】彬彬有禮, 殷勤, 柔順。anukulavata, 【陽】愉快的風。
 Anukkama, 【陽】1.次序, 順序, 秩序, 連續。2.馬勒(韁、轡、韁繩的總稱)。anukkamena, 【副】逐漸地, 及時地, 在適當時。
 Anukkamati (anu 隨+kamati 走), 隨…走。
 Anukhuddaka (anu 隨+khuddaka 微小), 【形】較小的, 次要的, 隨微小的。BPA 譯: minor。
 Anuga (anu 隨+gam 去、落入), 【形】下列的, 其次的, 跟隨的。
 Anugacchati (anu 隨+gam 去+a), 跟隨, 追逐, 追求。anugantabba, 【義】。anugacchi, 【過】。anugata, 【過_分】。anvagu, 【過3.複】。
 Anugata, (Anugacchati 的【過_分】), 已陪伴, 已進入。
 Anugati, 【陰】跟隨, 附著。anugatika, 跟隨者。
 Anugama, 【陽】anugamana, 【中】跟隨。
 Anugamika, anugami, 【形】追隨的, 追隨者, 信徒。
 Anugahati (anu 隨+gah 衝進+a), 投入, 跳入, 進入(to plunge into, to enter)。anugahi, 【過】。
 Anugijjhati (anu 隨+gidh 貪婪+a), 企圖佔有, 渴望。anugijjhi, 【過】。
 Anugiddha (Anugijjhati 的【過_分】), 已貪婪, 已耽溺, 已不眷戀。
 Anuganhati, anugganhati (anu 隨+ganhati 握持), 隨握持, 督導。anugganhi, 【過】。Anuganhanto, 【陽.單.主, 現_分】。
 Anugganhana, 【中】anuggaha, 【陽】督導, 協助。
 Anuggahita (anugganhati‘幫助’的【過_分】), 已督導(“taking up”, assistance, help, favour, benefit)。
 Anuggaha¹ (anu 隨+grah (梵 grah) 握持), 【陽】隨握持(直譯), 督導, 饒益, 攝取, 攝受。sattvanugrahakaj wilam, 【梵】饒益有情戒。
 Anuggaha² (an + uggaha), 【形】不督導(not taking up Sn.912 (= na ganhati Nd¹ 330))。
 Anuggahaka, 【三】幫忙者, 贊助人。
 Anuggiranti, 【現_分】不做聲, 不談話。
 Anugghateti (anu 隨+u+ghat (梵 ghat) 盡力+e), 打開, 解開。anugghatesi,

【過】。

Anucavkamati (anu 隨+**ka**m+a), 跟著經行。anucavkami, 【過】。

Anucara, 【陽】隨從, 待人。

Anucarati (anu 隨+**ca**r 移動+a), 跟隨, 練習。anucari, 【過】。

Anucarana, 【中】練習, 執行。

Anucarita (Anucarana 的【過_分】), 已陪伴, 已瀰漫, 已熟練。

Anucinna, (anucarati 的【過_分】), 已熟練, 已達到, 已熟知。

Anucinati (anu 隨+**ci**+na), 收集, 練習。anucini, 【過】。

Anucita (na 不+ucita), 【形】不適當的, 不適合的。

Anucinteti (anu 隨+**ci**t+e), 考慮。anucintesi, 【過】。

Anuccarita, 【形】不出聲的, 不舉起的。

Anucittha, 【形】未觸及的, 非殘餘的(食物)。

Anuchavika, 【形】適當的, 正當的, 適合的。

Anuja, 【陽】兄弟。

Anuja, 【陰】姊妹。

Anujata, 【形】所生的, 相似的(父親)。

Anujanati (anu 隨+**ja** 知+na), 允許, 許可。anujani, 【過】。

Anujivati (anu 隨+**ji**v 命+a), 維持生活。anujivi, 【過】。

Anujivi, 【三】依賴的人。

Anuju, 【形】不直的, 彎曲的。

Anubba, 【陰】批准, 同意, 支援, 制裁, 認可, 許可。

Anubbata, (anujanati 的【過_分】), 已允許, 已許可, 已准許, 已制裁。

Anutthahanta, anutthana, anutthatu, 【形】不自我振奮者, 不活動的(人)。

Anutthana, 【中】不活動。【形】不起來的。

Anutthita, 【形】1. 不起來的。2. 辦妥, 做了。

Anudahati (anu 隨+**da**h 放置+a), 燒完, 消費。anudahi, 【過】。

Anudahana, 【中】燒。

Anutappati (anu 隨+tappati¹ 被灼熱; Sk. anutapyate, pass. of anutapati), 悔改、懺悔、後悔(to be sorry for, to regret, repent, feel remorse)。anutappi, 【過】。

Anutapa(<anu + tapa), 【陽】懊悔、苦悶(anguish, remorse, conscience)。

Anutitthati (anu 隨+**tha**(梵 **stha**)站著+a), 1. 站在附近。2. 同意。

Anutira, 【中】河岸或海岸的附近。anutiram, 【副】沿著河岸或海岸。

Anuttara (an 無+uttara 更上【形】), 【形】無比的, 無超越的, 無上的, 甚深的。音譯: 阿耨(𑖀𑖦)多羅。anuttariya, 【中】優越, 優點。阿耨。anuttaram sammāsambodhim (梵 anuttaraj samyak-sajbodhim), 無上菩提, 阿耨多羅三藐三菩提。

Anuttana, 【形】1. 不淺的, 深的。2. 模糊的, 晦澀的。

Anutthunana, 【中】低語, 哀號, 悲歎, 悵悵悵悵(台語 hinn hinn hainn hainn)。

Anutthunanta, [anutthunati 呻吟] 的【現_分】。

Anutthuna (<anutthunati 隨悲嘆), 【陰】隨悲嘆。

Anutthunati (anu 隨+thunati 悲嘆), 呻吟(台語: 亨呻 hainn chan), 哀悼, 悲悼。【陽.單.主, 現_分】anutthunam。

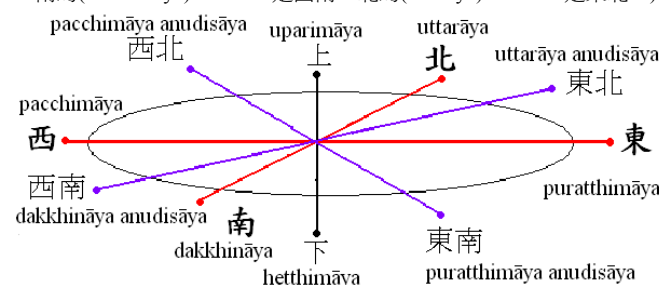
Anutrasi, 【三】不害怕的人, 無畏者。

Anudadati (anu 隨+**da** 給+a), 允許, 承認。

Anudaya, anuddaya, (anu 隨+daya 同情), 【陰】哀愍。

Anudahati (anu 隨+**da**h 放置+a), 燒完, 消費。參考 Anudahati。

Anudisa (anu 隨+disa 方), 【陰】東南西北之間的方向(即: 東南、西北、東北、西南)。(注: 直譯是隨著的方向, 順時針方向為據, 例如: 東的(puratthimaya) anudisa 是東南, 西的(pacchimaya) anudisa 是西北, 南的(dakkhinaya) anudisa 是西南, 北的(uttaraya) anudisa 是東北。)



Anuddaya, 【陰】同情, 慈悲。參考 Anukampa。

Anuddittha, 【形】不指出的, 不說出的。

Anuddhamseti (anu 隨+**dh**ams 落下、毀滅+e), 隨著落下, 隨著破壞。

S.20.10./II,271.: 「他看到少穿的(dunnivattham)或穿薄衣的(dupparutam)女人, 隨著落入染心(rago cittam anuddhamseti)。」

Anuddhata, 【形】不拔出的, 不破壞的。anuddhatindriya, 不入侵根(門)。

Anuddhata (an 未+uddhata 抬高【過_分】), 【形】不驕傲的, 不自負的。【過_分】未抬高。

Anudhamma (anu 隨+dhmma 法), 【陽】奉公守法, 合法。【中】隨法。

Anudhammacarin (anudhamma 隨法+carin 行), 【形】行於隨法。

Anudhavati (anu 隨+dhavati 追), 追隨。anudhavi, 【過】。

Anunaya(<anuneti 隨引|導),【陽】友善(friendliness), 禮貌(courtesy), 諂媚(fawning 曲意迎合)(台語: thiam² bi⁷). itthanitthesu
anunayapatighappahanam, 斷了好惡。anunayapatighabhavato, 好惡不存在。

Anunayati (anu 隨+nayati 引|導=[anuneti 隨引|導]),隨引|導。【現_分】
anunayamana。

Anunasika,【形】鼻音。

Anuneti (anu 隨+ni 引|導+e), 隨引|導(leading along), 安撫, 安慰。anunesi,
【過】。【現_分】anunayamana。

Anunetu,【陽】調解人, 和事佬。(台語: 公親 kong chin、公道伯 kong to⁷
peh)。

Anupa, anupa,【陽】【形】有水的(watery), 潮溼(moist), 沼澤(watery land)。

Anupakuttha,【形】無可責難的, 不可指責的。

Anupakkajja,【獨】侵犯了, 侵佔了。

Anupagacchati (anu 隨+pa 出+gacchati 去), 隨出去。

Anupagamma (an 不+upa 全部+gacchati 去) 的【獨】),【獨】全部不去,
避開。

Anupaghata(an 無+upaghata 全部損壞),【陽】無全部損壞, 無傷害。

Anupacita,【形】不累積的。

Anupacchinna,【形】繼續的, 不停地進行的。

Anupabbatti,【陰】補足的規則。

Anupatipati,【陰】連續。anupatiya,【副】連續地, 井然有序地。

Anupatthita,【形】不呈現的, 不到達的。

Anupatati (anu 隨+patati 落下), 隨…落下, 降臨。anupati,【過】。【過_分】
anupatita。

Anupatita (Anupatati 的【過_分】), 已受到影響, 已被壓迫。

Anupatti,【陰】達到。

Anupada (anu 隨+pada 足[跡]),【形】【陽】(巴利語辭典:【中】), 跟隨(他
譯: 不斷)。

Anupadam,【副】1.逐字地。2.隨後地。

Anupadatar, anupadatar,(<anupadeti 獻出),【陽】獻出者。

anupadeti (anu 隨+pa 出+dadati 給與、施), 獻出, 供獻, 提供。【單.壹.
未】anupadassami。【3 單.未】anupadassati,anupadassati。

Anupaddava (an 無+upaddava 危害),【形】無危險的, 無危害的。

Anupadhareva,【獨】忽視, 沒考慮。

Anupabbajati (anu 隨+pa+vaj 去、走+a), 跟隨出家。

Anupapanna (an 未+upapanna 被生(在)),【過_分】未被生。

Anupameya,【形】無比的。

Anuparigacchati (anu 隨+pari+gam 去+a), 迂迴地走(台語: 困路 khun⁵
loo⁷, 拋大籬圍 pha tua⁷ khoo ui⁵)。anuparigacchi,【過】。anuparigamma,
【獨】。S.3.8./1,75.: “Sabba disa anuparigamma cetasa, Nevajjhaga
piyataramattana kvaci. Evam piyo puthu atta paresam, Tasma na himse
paramattakamo”ti.(以心遍察諸方, 不見有比自己可愛; 他人都是愛他
自己的, 愛自己的(attakamo)不要害他人。)

Anuparidhavi, (anu 隨+pari+dhav 追+a), 上下地跑, 迂迴地跑。

anuparidhavi,【過】。

Anupariyati (anu 隨+pari 遍+yati 去), 迂迴地走。anupariyayi,【過】。

Anupariyaya (<anupariyati 隨…遍去),【副】環繞。

Anuparivattati (anu 隨+pari+vat 轉+a), 旋轉不息地移動, 連續地旋轉。
anuparivatti,【過】。

Anuparivattana,【中】隨著滾動, 進化的。

Anupalitta, anupalitta,(an 未+upalitta 全部塗染【過_分】),【過_分】未全部塗
染。【形】無污點的, 未塗污的。

Anupavajja,【形】不責難的, 無可責難的。

Anupavatteti, Anupavatteti, (anu 隨+pavatteti 使…徹底轉動), 使…隨徹
底轉動, 繼續地旋轉, 繼任。anupavattesi,【過】。

Anupavadaka (an 無+upavadaka 數說),【形】無數說。

Anupavecchati, Anupavecchati, (anu 隨+pavecchati 給與), 隨給與。

Anuppavesana(< caus. anupavisati),【中】供應(supplying)。

Anupavittha, (Anupavisati 的【過_分】)進去, 進入。

Anupavisa(anu 隨+pavisa 進入), 隨入。

Anupavisati (anu 隨+pa+vis 進入+a), 進去, 進入(VvA.42= ogahati)。

anupavisi,【過】。anupavisitva,【獨】。anupavittha,【過_分】。caus.
anupaveseti。

Anupasampanna,【形】未受具足戒者, 非比丘。

Anupassaka,【形】觀察者, 考慮者。

Anupassati (anu 隨+passati 看), 隨看(他譯: 觀), 觀察。anupassi,【過】。

Anupassana (梵 anupawyaana),【陰】1.考慮。2.隨觀, 瞭解, 覺察, 領會,
真正認識。《無礙解道》(Patisambhidamagga)說七種隨觀: (1)無常隨
觀(aniccanupassana)--觀照身心是無常的, 觀察到身心是剎那的生滅,
可破除諸有情認為是永恆的迷思。(2)苦隨觀(dukkhanupassana)--觀
照身心是苦的。(3)無我隨觀(anattanupassana)--觀照身心是無我的。
(4)厭離隨觀(nibbidanupassana)--觀照身心為無常、或苦、或無我, 而
厭離身而不喜愛身。(持續地觀照無常、苦、無我達到成熟程度, 就會

生起以下的隨觀(5)離染隨觀(viraganupassana)--遠離貪染。(6)寂滅隨觀(nirodhanupassana)--隨觀諸行的剎那滅。(7)捨遣隨觀(patinissagganupassana)--以毘鉢舍那而遍捨蘊及諸行的煩惱，而跳入涅槃。乾觀行者持續觀察呼吸之觸(及鼻端)或集滅法(心、身、鼻之生滅)或感受等，是最方便下手隨觀生滅的方法。(c.f.MA.6./I,157.)
Vbh.p.201-2. : Tattha katama **anupassana**? Ya ¹pabba ²pajanana ³vicayo ⁴pavicayo ⁵dharmavicayo ⁶sallakkhana ⁷upalakkhana ⁸paccupalakkhana ⁹pandiccama ¹⁰kosallama ¹¹nepubbama ¹²vebhabya ¹³cinta ¹⁴upaparikkha ¹⁵bhūri ¹⁶medha ¹⁷parinayika ¹⁸vipassana ¹⁹sampajabbama ²⁰patodo pabba ²¹pabbindriyam ²²pabbabalam ²³pabbasattham ²⁴pabbapasado ²⁵pabba-aloka ²⁶pabba-obhaso ²⁷pabbapajjoto ²⁸pabbatanam ²⁹amoho ³⁰dharmavicayo sammaditthi-- ayam vuccati anupassana. Imaya anupassanaya ¹upeto hoti ²samupeto ³upagato ⁴samupagato ⁵upapanno ⁶sampanno ⁷samannagato. Tena vuccati “anupassī”ti.(此中，什麼是‘隨觀’？凡是 ¹慧、²智慧、³檢擇(簡擇)、⁴思擇、⁵擇法、⁶解了、⁷近察、⁸直察、⁹聰叡、¹⁰善巧、¹¹審悉、¹²審察、¹³思、¹⁴近解、¹⁵叡智、¹⁶伶俐、¹⁷遍察、¹⁸毘婆舍那、¹⁹正知、²⁰導慧、²¹慧根、²²慧力、²³慧劍、²⁴慧宮殿、²⁵慧明、²⁶慧現、²⁷慧光、²⁸慧寶、²⁹無礙、³⁰擇法之正見--這被稱為「隨觀」。¹已獲得、²已全獲得、³已進入、⁴已接近、⁵已生起、⁶已發生、⁷已成就隨觀。因此被稱為「隨觀」。)

Anupassin (<anupassati 隨看), 【形】隨看；觀察者，考慮者。參考 Anupassaka。

Anupahacca (na 不+upa 近+**han** 打+ya), 沒受傷的，沒困擾的。

Anupahata, 【形】無損壞的，無破壞的。

Anupata, 【陽】語言攻擊。

Anupati, 【三】攻擊者，跟隨者。

Anupada (an 無+upadiyati 取) 的【獨】) 無可執著，無取。anupada paritassana hoti(不取著而有恐怖)。

Anupadana (an 無+upadana 取),【形】1.不執著的。2.沒燃料，無動力。【中】無取。

Anupadiyam (an 無+upadiyam 取(upadiyati 的【現分】), 【現分】無取。

Anupadiyana (an 無+upadiyana 取(upadiyati 的【現分】), 【現分】無取。

Anupadiyati (an+upa+a+**da** +i+ya), 執取(not to take hold of), 抓住(not to grasp), 攀緣(not cling to)。anupadiyi, 【過】。anupadiyam, 【現分】。anupadaya, anupadiyitva, 【獨】。

Anupadisesa (an 無+upadisesa 剩餘取), 【形】無剩餘取(他譯：無餘依)。沒有任何剩餘。

Anupadisesa-nibbanadhatu(anupadisesa nibbanadhatu), 【陰】無餘涅槃界。阿羅漢入滅(parinibbati)後，所稱的涅槃界。五蘊已完全被捨棄，不再後有。在註疏裡有時稱之為「諸蘊之完成滅盡」(khandha-parinibbana)。

《如是語經》Itivuttaka : “Idha, bhikkhave, bhikkhu araham hoti khinasavo vusitava katakaraniyo ohitabharo anuppattasadattho parikkhinabhavasamyojano sammadabba vimutto. Tassa idheva, bhikkhave, sabbavedayitani anabhinanditani siti bhavissanti. Ayam vuccati, bhikkhave, anupadisesa nibbanadhatu. (於此，諸比丘！阿羅漢比丘已漏盡，住立(梵行)，應作已作，捨重擔，達自利(=阿羅漢)，遍盡有結，以正智而解脫。然於一切覺受成為無喜而清涼，諸比丘！這稱為無餘涅槃界。)。《本事經》：「諸行猶相續，諸所受皆滅，寂靜永清涼，名無餘涅槃。」(T4.673a)

Anupapunati (anu 隨+pa+**ap**+una), 到達，達到。anupapuni, 【過】。anupatta, anuppatta。

Anupapeti, 【使】(anu 隨+papunati 得達), 引導，帶領。anupapesi, 【過】。

Anupaya (an 無+upaya 方法), 【形】無方法。【陽】錯誤的方法。

Anupayasa, 【形】無悲傷的，寧靜的。

Anuparambhacitta, 不存心。

Anupalaka, 【形】保衛，保護。【陽】保護者。

Anupalana, 【中】維護，保護。

Anupaleti (anu 隨+**pal** 保護+e), 維持，保衛。anupalesi, 【過】。

Anupucchati (anu 隨+**pucch** 詢問+a), 詢問，問明，查究。anupucchi, 【過】。

Anuputtha (Anupucchati 的【過分】), 已被詢問。

Anupubba (anu 隨+pubba 以前), 【形】連續的，逐漸的，逐步的，漸進的。anupubbama, anupubbena, 【副】逐漸地，不久以後。anupubbata, 【陰】分等級，順序，階級，連續。

Anupubbi-katha, 【陰】次第說法(gradual instruction, progressive talk 隨順說、漸說)。DA.14./II,471. : **Anupubbim kathanti** danakatham, dananantaram silam, silanantaram saggam, sagganantaram magganti evam anupatipatikatham kathesi.(說佈施，緊接著(說)戒，戒緊接著(說)天，天緊接著(說)道，如此一個接一個的說。)諸佛說法的方式，先說某法，該法被接受之後，再說更深的法。經中說，先說端正法，聞者歡悅；次說施、戒、生天法，毀皆欲為災患，生死為穢，稱歎無欲為妙，道品白淨。聞法者若有歡喜心、具足心、柔軟心、堪耐心、昇上心、一向心、無疑心、無蓋心，有能有力堪受正法，再說四聖諦。《增支部》A.10.61.道次第：sappurisa-samsevo 親近善知識→saddhamma-ssavanam 聽聞正法→saddham(起)信→yonisomanasikaram

從根源作意→sati-sampajabbam 正念、正知→indriya-samvaram 護諸根
→tini sucaritani 三善行(三妙行)→cattaro satipatthane 四念處→satta
bojjhavge 七覺支→vija-vimuttiya 明、解脫。

- ①信→來詣→恭敬(承事)→請問(法)→傾聽(法)→受持法→觀察法義→
知法、知義→法、隨法行(《增支部》(A.8.81./IV, pp.336~337, P.T.S.版))
- ②親近善知識→聽聞正法→具信→如理作意→正念正知→護諸根→三
妙行→四念處→七覺支→解脫(《增支部》(A.10.61~62/V, pp.113~119)
(參考《中阿含經》51~53 經))
- ③具戒→不悔→歡悅→喜→止(輕安)→正定→如實知見→厭患、離貪→
解脫知見(《增支部》(A.10.4~5/V, pp.5~7)、《增支部》
(A.11.1~5/V, pp.311~317))
- ④正念正知→慚愧→護諸根→具戒→正定→如實知見→厭患、離貪→解
脫知見(《增支部》(A.8.81./IV, pp.336~337))
- ⑤具足慚愧→身行清淨→語行清淨→意行清淨→命清淨→護諸根→飲
食知量→受持警寤→正念正知→獨住遠離、斷五蓋→初禪→第二禪→
第三禪→第四禪→宿命智→天眼智→漏盡智(《馬邑大經》(《中部》
M.39./I, 271f.)(參考《中阿含 182 經》182 經《馬邑經》))
- ⑥戒清淨→心清淨→見清淨→度疑清淨→道非道智見清淨→行道清淨→
知見清淨(解脫)(《中部》傳車經 M.24./I, 145f.)(參考《中阿含經》9 經
《七車經》))
- ⑦有慚、有愧、不放逸→斷不恭敬、斷不受諫、斷惡友→斷不信、斷狹
量(不親愛)、斷懈怠→斷掉舉、斷不律儀、斷破戒→斷不樂見聖者、斷不
樂欲聞正法、斷攻擊(非難)→斷妄念、斷不正知、斷散亂→斷非如理作
意、斷修邪道、斷懈怠→斷身見、斷疑、斷戒禁取→斷貪、斷瞋、斷
癡→斷生、斷老、斷死
(《增支部》(A. 10. 76./V, pp.148~149)(參考《雜阿含 346 經》))

【串聯的道次第】

¹(sappurisa)→²saddho→³sapurisasamsevo(upasv kamita→parirupasita
→paripucchita→⁴saddhammasavanam→⁵saddho→⁶ dhammam dhareti
dhatanam→⁷yoniso-manasikara(dhammanam attham upaparikkhati、
attham abbaya dhammam abbaya→⁸dhammanudhammapatipatti)→⁸
sati-sampajabbam→⁹hirottappa→¹⁰silavisuddhi(indriya-samvaram、

tini sucaritani)→¹¹bhojane mattabbuno→¹²(jagariyam
anuyutta(jagariyanuyoga)→¹³cattaro satippathana→¹⁴satta-bojjhavgani
→¹⁵vivittam senanam bhajati、paccannam nivarananam pahanaya→¹⁶
avippatisaro→¹⁷pamuja(pamojja)→¹⁸piti→¹⁹passadhi→²⁰samadhi
(cittavisuddhi --1.upacarasamadhi。2.appanasamadhi：pathamam
jhanam、dudiyam jhanam、tatiyam jhanam、catuttham jhanam)→²¹
ditthivisuddhi→²²kankhavitranavisuddhi→
²³maggamagga-banadassanavisuddhi→²⁴patipadabanadassanavisuddhi
→²⁵banadassanavisuddhi(vimokkha)

¹(善人)→²信→³親近善知識(來詣→恭敬(承事)→請問法(遍問))→⁴
聽聞正法→⁵具信→⁶受持法→⁷如理作意(觀法義、知法、知義→⁸法隨
法行)→⁸正念正知→⁹具足慚愧→¹⁰戒清淨(護諸根、三妙行)→¹¹
飲食知量→¹²受持警寤→¹³四念處→¹⁴七覺支(七菩提分)→¹⁵獨住
遠離、斷五蓋→¹⁶不悔→¹⁷歡悅→¹⁸喜→¹⁹止(輕安)→²⁰正定(心
清淨--近行定、初、二、三、四禪)→²¹見清淨→²²度疑清淨→²³道
非道智見清淨→²⁴行道清淨→²⁵知見清淨(解脫)

Anupubba (anupubba‘隨順序’的【工】),【副】隨順序。

Anupekkhati (anu 隨+upa 近+ikkh 見+a), 熟慮。anupekkhi,【過】。

anupekkhita,【過】。manasanupekkhita, 通達人性。

Anupekkhana,【陰】考慮。anupekkhanata,。

Anupeti (anu 隨+pa 出、在前+i 去), 在前隨去。

Anupeseti (anu 隨+pes 發送+e), 發出, 放出, 長出。anupesi,【過】。

Anuposiya,【形】被滋養的, 被養育的。

Anuppatta (anupapunati 的【過】)已到達, 已達到。

Anuppatti,【陰】抵達, 達到。(na+uppatti)停止輪迴。

Anuppadata,【陽】佈施者, 授予的人。

Anuppadana,【中】給, 移交。S.42.9./IV,324. : nabhijanami kibci kulam
pakkabhikkhanuppadanamattena upahatapubbam.(我不證知曾有任何家
庭因施給乞食者而有所傷害。)

Anupadanna, (anupadati 的【過】) 分發, 移交。

Anupadati (anu 隨+pa+da 給+a), anupadeti (anu+pa+da+e),分發, 移交,
付予。

Anupanna (an 未+upanna 被生【過】),【過】未被生。【形】不出生,
不生起。

Anuppabandha,【陽】anuppabandhana,【陰】繼續的期間。

Anuppabandhati, 繼續。

Anuppada (an 無+uppada 被生),【陽】未被生。SA.12.1./II,10. : **Nirodho hotiti** anuppado hoti.(滅：未被生)

Anuppharana, **Anupharana**,【中】擴散。

Anupiya, Anuppiya, (anu + piya),【形】諂媚,高興(flattering, plessant)。anuppiyabhani, 諂媚說者。D.31./III,186. : “Catuhi kho, gahapatiputta, thanehi anuppiyabhani amitto mittapativurupako veditabbo. ¹Papakampissa anujanati, ²kalyanampissa anujanati, ³sammukhassa vannaṃ bhasati, ⁴parammukhassa avannaṃ bhasati.(居士子！「**諂媚者**」有四種狀況，可以視為像朋友的非朋友。一、也縱容(做)惡事。二、也不許(做)善事。三、當前讚美。四、背後毀謗。)

Anubaddha (anubandhati 的【過_分】), 已連接, 已跟隨。

Anubandhati (anu 隨+bandhati 繫縛), 追求, 跟隨, 連接。anubandhi,【過】。anubaddha,【過_分】。anubandhitabba,【義】。anubandhim padapadam, 亦步亦趨。Tena…bhikkhuna yavajivam pi so puggalo anubandhitabbo, na pakkamitabbam, api panujjamaanena piti.(由那比丘一生可以追隨其人, 即使被排斥, 亦不應出走。)

Anubandhana,【中】1.連接。2.追。3.跟隨。

Anubala,【中】1.幫助, 刺激。2.後衛。

Anubujjhati (anu 隨+**buddh** 醒+ya), 構思, 明白(台語：知影 cai iann²)。anubujjhi,【過】。

Anubujjhana,【中】理解, 醒悟。

Anubuddha (anubujjhati‘隨覺’的【過_分】), 隨覺, 已構思, 已明白。

Anubodha (anu 隨+bodha 覺),【陽】隨覺, 知識, 理解。

Anubyabjana, anuvyabjana,【中】隨形好(accompanying attribute), 次級的相(cf. 大人相 mahapurisa-lakkhana)。Abl.anuvyabjanaso(in detail)。Anubyabjanagahin, taking up or occupying oneself with details, taken up with lesser or inferior marks。「八十種好」(巴 asiti- anubyabjanani；梵 awitya-anuvyabjanani), 巴利三藏中似乎沒有詳細的列舉。本文依據 Encyclopaedia of Buddhism(Vol.1.p.785, 1961.) (詳見：Mahavyutpatti(BB.XIII,p.6 翻譯名義大集)、Lalitavistara(Lal.106,普曜經)、Dharmasamuccaya(84,阿毗達磨集論)、Dharmapradipika(13、14, 法燈)。**【指甲】**：赤銅色指甲(tamranakha)；軟指甲(snigdhanakha)；長指甲(tuvganakha)。**【指頭】**：手指圓滿(vrttavaguli)；手指勻稱(anupurvavaguli)；手指形好(citavaguli)。**【筋脈】**：筋脈不露(nigudhasira)；筋脈無結(nirgranthivira)。**【腳踝】**：(兩)踝俱隱(gudhagulpha)。**【足】**：足下平(avisamapada)。**【步行】**：舉步如獅(sijhavikranta- gamin,行步威容齊肅, 如師子王)；舉步如象

(nagavikrantagamin, 行步直進 摩訶 龍象王)；舉步如鵝(hajravikrantagamin, 行步進止儀雅, 猶如鵝王)；舉步如牛(vrsabhavikrantagamin, 行步安平摩序不過不減猶如牛王)；舉步右旋(pradaksinavartagamin)；舉步優美(carugamin)、舉步直行(avakragamin)。**【手肘】**：直手肘(avakra gatra)；飽滿的手肘(vrtta)；精緻的手肘(mrsta)；勻稱的手肘(anupurva)；乾淨的手肘(suci)；柔軟的手肘(mrdu)；無瑕疵的手肘(viuddha)；柔美的手肘(sukumara)；無卑劣的手肘(adina)；無受損的手肘(anutsanna)；形好的手肘(susajhata)；無斑點的手肘(vyapagatatilakalaka)。**【性具】**：完美的男性器官 (paripurna-vyabjana)。**【膝蓋】**：膝輪圓滿(prthucarujanumandala)。**【四肢】**：四肢相稱(suvibhaktavagapraty- avguli)。**【身光】**：「(身)光一尋」(byamappabha)。**【身】**：全身和悅(samantaprasadika)。**【腹】**：腹渾圓(vrtta-kuksi)；腹形好(mrsta-kuksi)；腹勻稱(abhugna-kuksi)；腹纖細(ksamodara)。**【臍】**：深臍(gabhira-nabhi)；臍右旋(daksinavatra-nabhi)。**【行爲】**：動作乾淨俐落(sucisamacara)。**【手掌】**：掌柔如棉 (tulasadrwa- sukumarapani)；(snigdhanapani-lekha)；掌紋深(gambhirapani-lekha)；掌紋長(ayatapani-lekha)。**【唇】**：丹唇(bimbostha)。**【臉】**：臉不過長(natyayata-vadana)。**【舌】**：軟舌(mrdujihva)；薄舌 (tanujihva)；紅舌 (raktajihva)。**【聲】**：聲如象吼(gajagarjita, jimutaghosa)；聲韻優美(madhuracarusvara)。**【齒】**：齒圓(vrttadajstra)；齒利(tiksnadajstra)；齒白(wukladajstra)；齒整齊(sama-dajstra)；齒勻稱(anupurvadajstra)。**【鼻】**：「高鼻」(tuvganasa)；優美的鼻子(sucinasa)。**【眼】**：眼睛澄澈(viuddha-netra)；大眼睛(viwala-netra)；眼睛分明如白蓮黑蓮(黑白分明)(sitasitakamaladalanayana)。**【眼臉】**：眼臉細緻(citrapaksma)。**【眉】**：修長眉(ayatabhru)；滑潤眉(wlaksnabhru)；順次靡毛眉(anulomabhru)；柔美眉(snigdhabhru)。**【耳】**：(兩)耳厚長(pinayata-karna)；「兩耳均等」(sama-karna)。**【聽力】**：聽力無瑕疵(anupahata-karnendriya)。**【額】**：額廣飽滿(suparinatalalata)；額形殊妙(prthulalata)。**【頭】**：頭形殊妙(paripurnottamavga)。**【髮】**：黑髮(asitakewa)；髮型好(citakewa)；髮滑潤(wlaksnakewa)；髮不打結(asamlulitakewa)；髮軟(aparusakewa)；髮有香(surabhikewa)。**【吉祥相】**：手足(指端?)有 srivatsa(卐, 可能指尚未開展的)、svastika(卐)、nandyavatra (曲線的卐)、vardhamana(原意:增長；卐的四支增長)。(卐有時作左旋卐)。佛陀‘身毛向上相’含有毛向右旋, 因此推論‘卐’字乃右旋。中國唐代武則天將卐定為右旋, 定音為「萬」, 義為「吉祥萬德之所集」。佛教中一般寫作「卐」。中國傳統紋樣中就有使用這個符號的**萬字不到頭**(萬字錦、萬字紋、萬字

拐、萬不斷、萬字曲水)。唐代高僧玄奘將𑖀翻譯為「德」。

Anubruhita (Anubruheti 的【過_分】) 已改良，已加強。

Anubruheti (anu 隨+bruheti 使…增益)，使…隨增益，改良，練習。

anubruhesi, 【過】。anubruhaye, 【祈】。

Anubhanana (anu + bhanana), 【陰】談話，勸告，罵(talking to, admonition, scolding)。

Anubhavati, anubhoti, (anu 隨+bhavati 變成), 1.隨變成。2.參與。3.吃。4.經歷，經驗。anubhavi, 【過】。anubhavitum, 【不】。sp. freq. with **dukkham** to suffer pain, e.g. PvA I.11¹⁰ (°bhonti); PvA 43, 68, 79 etc. (cp. anubhavana). -- ppr. med. °**bhavamana** J I.50; aor. °**bhavi** PvA 75 (sompattim); ger. °**bhavitva** J IV.1; PvA 4 (sam<-> pattim), 67 (dukkham), 73 (sompattim); grd. °**bhaviyana** (in order to receive) Pv II.8⁵ (= anubhavitva PvA 109). Pass. **anubhuyati** & °**bhaviyati** to be undergone or being experienced; ppr. °**bhuyamana** PvA 8, 159 (maya a. = anubhuta), 214 (attana by him) & °**bhaviyamana** PvA 33 (dukkham). -- pp. **anubhuta** (q.v.).

Anubhavana, 【中】經歷，遭受，吃。

Anubhavanta (anubhavati 的【現_分】)。

Anubhava (<anubhavati 隨變成), 【陽】威力。

Anubhavata (anubhava 威力+ta 狀態), 【陰】威力的狀態。

Anubhutta, anubhuta (anubhavati 的【過_分】), 已欣賞，已經歷。

Anubhuyamana, 【現_分】正在被經驗。

Anubhoti (anu 隨+**bhu**+a), 遭受、參與、吃、經歷。參考 Anubhavati。

anubhonta, 【現_分】。

Anumajjati (anu 隨+**majj** 下沉+a), 擊，敲。anumajji, 【過】。

Anumajjana, 【中】擊，敲。

Anumabbati (anu 隨+**man** 思+ya) 同意，贊同。anumabbi, 【過】。

Anumata (Anumabbati 的【過_分】), 已贊同，已許可。

Anummatta(an + ummatta), 【形】心不錯亂，無有亂意(not out of mind, sane, of sound mind)。

Anumati(from anumabbati), 【陰】同意，許可，證實(consent, permission, agreement, assent, approval)。

Anumasati(anu + masati), 觸(to touch (= anumajjati DA I.276))。

Anumana(<anu + **man**), 【陽】推論，推理，比量(inference)。

Anuminati(cf. Sk. anumati, anu + minati from **mi**, Sk. minoti, with confusion of roots **ma** & **mi**)觀察，推論(to observe, draw an inference)。

Anumiyati (anu 隨+**ma** 測量+i 去+ya; Sk. anumiyate, Pass. of anu + **ma**), 推論出，總結。anumiyi, 【過】。

Anumodaka, 【三】感激的人，感謝者。

Anumodati (anu 隨+modati 欣喜)，隨欣喜，歡喜，感激。anumodi, 【過】。

Anumodana (<anumodati), 【中】滿足(satisfaction)，感謝(thanks, to say grace or benediction, blessing, thanksgiving)。anumodanam datva, anumodanam katva, anumodanam vatva, anumodanam karoti, 幫個忙(to do a favour)。satharam anumodanam yacimsu, 請求他的祝福(asked his blessing)。Anumodanattam, 以便感謝(in order to thank)。

Anumodana, 【陰】1.感恩，感激。2.回向功德。

Anumodita, (Anumodati 的【過_分】) 歡喜，感激。

Anumodeti (Anumodati 的【使_分】), 令歡喜，使感激。

Anuyanta, 【現_分】跟隨，依靠。

Anuyata (anuyati 的【過_分】), 已被跟隨。

Anuyati (anu 隨+**ya** 去+a), 跟隨。anuyayi, 【過】。

Anuyayi, 【三】隨從。

Anuyubjana(<anuyubjati) 【陰】。anuyubjana, 【中】應用(application)，熱誠(devotion to)。VvA 346 (anuyujanam wrong spelling?)。

Anuyubjati (anu 隨+**yuj** 致力+m-a), 練習(to practice)，詢問(to ask a question)，追究責任(to call to account)。anuyubji, 【過】。anuyojeti, 【使】。anuyubjiyamana, 【現_分】。padhanamanuyubja, 再接再厲。

Anuyutta (Anuyubjati 的【過_分】), 1.已參加。2.已隨從。3.已封臣。

Anuyoga(<anu 隨 +**yuj** 致力; Sk. anuyoga), 【陽】1.一再練習，一再習行(=耽溺)，奉獻，質詢，審訊(application, devotion to, execution, practice of; mandan`qnuyogam anuyutta); (attakilamath`qnuyogam a.); A.II,205 (attaparitapan`qnuyogam a.). -- As adj. (-°) doing, given to, practising (cp. anuyutta). (padhan`qnuyogakiccām); dhamma° 2.邀請(invitation, appeal, question)。

Anuyogi, 【三】修習者，參加者。

Anuyabjana, anubyabjana (anu 隨 +vyabjana 特徵), 【中】隨特徵。

Anurakkhaka, 【形】隨護，隨護者。

Anurakkhana, 【中】隨護。

Anurakkhati (anu 隨+**rakkh** 護+a), 隨時保護。anurakkhi, 【過】。【2.單.命】anurakkhi。【2.複.命】anurakkhatha。

Anurakkha, 【陰】保衛，保護。

Anurakkhin (<anurakkhati 隨護), 【形】隨護的，隨時保護的。

Anurakkhiya, 【形】被防護的。

Anurakkhi, 隨護，隨護者。參考 Anurakkhaka。

Anurabjati (anu 隨+**rabj** 被附上+a), 依戀，歡喜。anurabji, 【過】。

Anurabjita, (Anurabjeti 的【過_分】) 變亮，美化。
 Anurabjeti (anu 隨+**rabj**+e), 變亮，美化。anurabesi, 【過】。
 Anuratta (anurabjati 的【過_分】), 已依戀，已喜歡。
 Anurava, 【陽】共鳴的，回聲。
 Anuradha, 【陰】房宿(二十七星宿之一)。
Anurujjhati(<anu + **rudh**), 順從，滿意(compliance, satisfaction)。【反】virodha(反對)。
 Anuruddha, 【陽】1.阿那律(人名)。2.認同。anuruddha-pativiruddha, 認同或敵對。
 Anurupa, 【形】適當的，一致的。tassanurupa, 連同它。
 Anurupa, 【梵】如應，如法，應，相似，相應，色類，障礙，隨其所應，隨順。
 Anurodati (anu 隨+**rud**+a), 哭。anurodi, 【過】。
 Anurodha(anu+**rudh**), 【陽】服從(compliance), 服貼。【反】virodha。
 Anulitta, (Anulimpati 的【過_分】) 塗抹，塗。silagandhanulitta, 戒香塗抹。
 Anulimpati (anu 隨+**lip**(梵 **lip** / **limp**)塗+m-a); anulimpeti (anu+**lip**+m-e), 塗抹，塗。anulimpi, anulimpesi, 【過】。
 Anulimpana, 【陽】塗抹，塗。
 Anuloma, 【形】規則的，不敵對的，隨順的；【陽】適合。anulomika, 【形】適當的，順序的。anulomikaya khantiya samannagato, 成就隨順忍。anulomapatiloma 順逆。anulomikam khantim(anulomikakhantim, anulomika va khanti”ti), 隨順忍；PtsA.CS:p.2.7. : **Anulomikati** lokuttaradhammanam anulomato anulomika. **Khantiti** banam.(隨順：隨順出問諸法的隨順。忍：智。)
 Anulometi (【動用】自 anuloma), 符合。anulomesi, 【過】。
Anuvattaka (< anuvatteti), 【形】偏袒的，附和的，追隨的。1. = anupavattaka (q. v.) Th.1, 1014 (cakka°). -- 2. following, siding with (-°) Vin.IV,218 (ukkhittqnuvattika f.).
Anuvatti(Anuvattin) (< anuvattati), 【形】【三】偏袒者，附和者，支持者，追隨者，模仿者。
 Anuvattati (anu 隨+**vat**轉+a), 同意，追隨，模仿。
 Anuvattana, 【中】服從，順從。
 Anuvatteti (anu 隨+**vat**+e), 旋轉，繼任，追隨。anuvattesi, 【過】。
 Anuvadati (anu 隨+**vad**說+a), 責怪。anuvadi, 【過】。
 Anuvassam, 【副】一年一次，每年，每個雨季。anuvassika, 【形】一年一次的，每年的。
 Anuvata, 【陽】向前吹的風，愉快的風。anuvatam, 【副】順風。

Anuvada, 【陽】1.責備，責難。2.翻譯。
 Anuvasana, 【中】香水。
 Anuvasita (Anuvasita 的【過_分】), 已灑香水。
 Anuvaseti (anu 隨+**vas**住+e), 塗香水，注入香味。anuvasesi, 【過】。
 Anuvicarati (anu 隨+vi+**car**行+a), 遊蕩，漫遊。anuvicari, 【過】。
 Anuvicarita (Anuvicarati 的【過_分】), 已沉思，已反映。
 Anuvicarana, 【中】漫遊，四處流浪。
 Anuvicinati (anu 隨+vi+**ci**收集+na), 沉思，調查。anuvicini, 【過】。
 Anuvicca (Anuvicinati 的【獨】), 知道，發現。anuviccakara, 【陽】調查，考慮周到的行動。
 Anuvijjaka, 【陽】主考者，調查人。
 Anuvijjati (anu 隨+**vid**(梵 **vid**)知+ya), 調查，徹底地知道。anuvijji, 【過】。
 Anuvijjhati (anu 隨+**vidh**貫穿+ya), 貫通，徹底地明白。anuvijjhi, 【過】。
 Anuvitakketi (anu 隨+vi+**takk**(梵 **tark**)尋+e), 反映，沉思。anuvitakkesi, 【過】。
 Anuvidita, 【過_分】已辨認出。
 Anuviddha (anuvijjhati 的【過_分】)。
 Anuvidhiyati (anu 隨+vi+**dha**+i+ya), 依照行動。anuvidhiyi, 【過】。
 Anuviloketi(anu 隨+vi+**lok**見+e), 瀏覽，審視。anuvilokesi, 【過】。
 Anuvuttha, 【過_分】已居，已住。
 Anuvyabjana, 【中】中級的屬性。
 Anusamvaccharam, 【副】一年一次。
 Anusakkati (anu 隨+**sakk**能幹+a), 向後移動，向一邊移動。anusakki, 【過】。
 Anusabcarati (anu 隨+sam+**car**行+a), 向前走，迂迴地走。anusabcari, 【過】。
 Anusabcarita (Anusabcarati 的【過_分】), 已經常出入。
 Anusabcarana, 【中】步行，走來走去。
 Anusata (anusarati 的【過_分】), 已灑，已散佈。
 Anusandati (anu 隨+**sand**+a), 向前流，連接。anusandi, 【過】。
 Anusandhanata(sam+dhana), 【陰】隨屬(property, belongings)。
 Anusandhi, 【陰】連接，結論。
 Anusaya (<anuseti 隨眠), 【陽】傾向，潛伏的傾向(dormant disposition), 隨眠。DhsA.CS:p.277 : Maggassa hi ekameva kiccā anusayappajahanam.(道(心)的唯一作用是斷隨眠。)
 Anusayati (anu 隨+**si**眠、臥+a), 隨眠、使(潛在的煩惱), 躺著睡眠。anusayi, 【過】。

Anusayita, Anusayati 的【過_ㄣ】躺著睡眠。
 Anusarati (anu 隨+**sar**(梵 **sr**)動轉+a), 隨後, 跟隨。anusari, 【過】。anusata, 【過_ㄣ】。
 Anusavati(anu 隨+**su** 流動+a), 不斷地流動, 不斷地滲出。anusavi, 【過】。
 Anusahagata, Anusahagata, 【形】剩餘, 殘滓。
 Anusayika, 【形】固有的, 慢性的。
 Anusara, 【陽】跟隨。anusarena, 【副】符合。
 Anusarin, anusari-, (< anu + sarati), 【形】努力, 根據...行事(following, striving after, acting in accordance with, living up to or after)。
dhammanusarin saddhanusarin, 隨法行, 隨信行(living in conformity with the Norm & the Faith)。bhavasotanusarisu(pl.Loc.), 於隨‘有’之流(S.I,15)。
 Anusavaka, 【陽】發表者, 宣佈者。
 Anusavana, 【中】anusavana, 【陰】宣佈, 公佈, 宣告。
 Anusavita, (Anusaveti 的【過_ㄣ】) 通告, 宣佈。
 Anusaveti (anu 隨+**su** 流動+e), 通告, 宣佈。anusavesi, 【過】。
 Anusasaka, 【陽】顧問。
 Anusasati (anu 隨+sasati 教誡), 隨教誡, 勸告, 訓誡。anusasi, 【過】。【未被】anusasitabba。【被】anusasiyati 被隨教誡。【現_ㄣ】anusasiyamana 被隨教誡。【過_ㄣ】anusittha 隨教誡。【獨】anusasiya 隨教誡。
 Anusarin (<anu 隨+sarati 流動), 【形】隨...流動。
 Anusasani (<anusasati 隨教誡), 【陰】隨教誡(instruction, teaching, commandment, order)。反復教導為隨教誡; 若教導已發生的事情, 也稱為隨教誡。
 Anusasana, 【中】anusasani, 【陰】anusasana, 【陰】忠告, 指令。
 Anusikkhati (anu 隨+**sikkh** 學+a), 隨學。
 Anusikkhana, 【中】練習, 跟隨。
Anusikkha, 【陰】隨學。SA.8.8./I,279.: **Anusikkheti** tisso sikkha sikkheyya.(於)隨學: 應學三學。)
 Anusikkhin (<anusikkhati 隨學), 【形】隨學。
 Anusittha (Anusasati 的【過_ㄣ】)。
 Anusitthi, 【陰】警告, 忠告, 教誡。SA.2.1./I,103.: **Anusasanti** anusitthim.(隨教誡: 教誡。)
 Anusuyaka, 【形】不嫉妒的。
 Anuseti (anu 隨+**si**(梵 **vi**)眠、臥+a)(梵 anuwayate), 隨眠、使(潛伏的煩惱), 躺著睡眠(lie dormant)。【過_ㄣ】anusayita。參考 Anusayati 隨眠、使。

Anusocati (anu 隨+socati 悲傷), 悲悼。anusoci, 【過】。
 Anusocana (<anusocati 隨悲傷), 【中】隨悲傷。anusocana, 【陰】悲悼, 悲傷。
 Anusota, 【陽】向下水流。anusotam 【副】沿著湧流。anusotagami, 【形】順著水流的人。
 Anussati (anu 隨+sarati 念), 【陰】隨念, 回憶, 深切注意, 隨念。十隨念(dasa anussatiyo), 有: 1.佛隨念 buddhanussati; recollection of the Buddha, 2.法隨念 Dhammanussati; recollection of the Dhamma, 3.僧隨念 Savghanussati; recollection of the Savgha, 4.戒隨念 silanussati; recollection of the virtue, 5.捨(去)隨念 caganussati; recollection of the generosity, 6.天隨念 devatanussati; recollection of the deities, 7.死隨念 marananussati; mindfulness of death, 8.寂止隨念(隨念涅槃之德)upasamanussati; recollection of peace, 9.身至念(隨念 32 種身體的成分)kayagatasati; mindfulness occupied with the body, 10.安那般那念(隨念呼吸)anapanassati; mindfulness of breathing。DhsA.(CS: pg.191): Punappunam saranato anussaranavasena **anussati**。(一而再地記住, 處於緊隨著記住, 為‘隨念’。)
 Anussarana, 【中】回想, 記憶。
 Anussarati (anu 隨+**sar**(梵 **sr**)動轉+a), 隨念。anussari, 【過】。anussarita, 【過_ㄣ】。anussaram, 【現_ㄣ】。anussata & anussara
 Anussaritu, 【陽】記得的人。
 Anussava, 【陽】風聞(直譯: 隨聽到), 傳統, 慣例。
 Anussaveti (anu 隨+saveti 使...聽[到]), 使...隨聽[到]。【3.複.過】anussavesum。saddamanussavesum, 已使聽到聲音(3p.aor.)。
 Anussuka, Anussukka, (an 無+ussuka 狂熱), 【形】無狂熱(eagerless), 不熱心的(inactive), 與世無爭。SA.1.28./I,53.: **Anussukati** avavata.(無狂熱: 無障礙。)
 Anussuta, I. 【形】無貪欲。II.(anu 隨+suta 聽[到]), 【過_ㄣ】已聽說。
 Anuhirama, 【現_ㄣ】被攔截。
 Anuna, Anunaka(Vedic anuna, an + una), 【形】不缺乏的、完全的(not lacking, entire, complete, without deficiency)。anunata, 【陰】完全。
 Anupama, 【形】沒有比較的。
 Anuhata, 【形】未根絕的, 未除根的。
 Aneka (an 非+eka 一), 【形】許多的, 各種不同的。anekappakara, 【形】anekarupa, 【形】種種的。anekavidha, 【形】種種的, 各式各樣的, 多種形式的, 有許多部分的, 多方面的。anekasate anekasahasase, 數百數千。anekamsaggaha, 蓄含種種緊握。

Anekavihita (aneka 許多+vihita 準備【過_分】),【形】許多已被準備。
 Aneja (an 無+ēja 動),【形】無動,不動,無貪欲。
 Anedha,【形】無燃料。
 Anapekkha (an 不+apekkha 顧及),【形】不顧及。
 Anesana,【陰】錯誤的謀生方式。《法集論根本注》(CS:pg.97): **Ekavisati anesana** ((比丘)二十一種錯誤的謀生方式(Ekavisati anesana))。
 Anela, anelaka,【形】完美的,純粹的。
 Anelagala, Anelagala, Anelagala,【無】無瑕疵的。
 Anoka(an 無+oka 住處),【形】1.無住處的。2.無執著的。
 DhA.vv.87-89.CS:pg.1.381.: **anokam** vuccati analayo, alayato nikkhamitva analayasavkhatam nibbanam paticca arabbha tam patthayamano bhavēyyati attho.(無住處(無家)被叫做無附著;從附著已離去後,無附著為條件作為涅槃的緣,確立它自此以後應修習之義。)
 Anokasa,【形】沒有機會、空間或時間。
 Anokasakata,【陽】未得許可。
 Anoja,【陰】有橙色花的植物。
 Anotatta(梵 Anavatapta),【陽】阿耨達池,喜馬拉雅山的一個湖的名字(《長阿含經》說,由阿耨達池流出四大河。T1.116.3)。
 Anottappa (an 無+ottappa 愧; <na 無+ava+**tapp** 折磨),【中】無愧。anottapi,【形】不害怕罪惡的。
 Anodaka (an 無+udaka 水),【形】無水的。
 Anodarikatta (an 不+odarikatta 貪吃的狀態),【中】不貪吃的狀態。
 Anodissaka,【形】1.無限制的。2.一般的。3.沒有個別暗示的。
 Anodhi (an 無+odhi 限制),【陽】無限制,無限定,無邊界,不預設立場。
 Anonamanta,【形】不彎下的。
 Anoma,【形】較高的,完美的。anomadassi,【陽】有至高的智慧的人。
 anomanama,【中】大名鼎鼎。
 Anosakkana,【陰】奮發。
 Anovassaka,【形】避雨處。
 Anovattata naga-rajan, 阿耨達龍王,譯為無熱惱龍王,為八大龍王之一。
 長阿含第三十經世記經:「此閻浮提所有龍王盡有三患,唯阿耨達龍無有三患。云何為三?一者舉閻浮提所有諸龍,皆被熱風、熱沙著身,燒其皮肉,及燒骨髓以為苦惱,唯阿耨達龍王無有此患。二者舉閻浮提所有龍宮,惡風暴起,吹其宮內,失寶飾衣,龍身自現以為苦惱,唯阿耨達龍王無如是患。三者舉閻浮提所有龍王,各在宮中相娛樂時,金翅大鳥入宮搏撮,或始生方便,欲取龍食,諸龍怖懼,常懷熱惱,唯阿耨達龍無如此患。若金翅鳥生念欲住,即便命終,故名阿耨

達。」
 Anta(=Anata),【陽】1.終極。2.邊界。【形】終極,末端,盡頭,頂端。
 【中】腸。antakara,【形】結束。antakiriya,【陰】終止,減輕。antagamana,【中】去到末端,根除。antaguna,【中】腸繫膜。antapura,【陽】腸。
 antavatti,【陰】腸的盤繞。anta-sabbīn,認為世界是有邊際的想法。
 Antaka (anta 終極+ka (名詞,表示矮小、輕蔑),【陽】終極者,死亡。
 Antakiriya (anta 終極+kiriya 作),【陰】作終極。
 Antaguna (anta 腸+guna 串、種類),【中】腸間膜。
 Antamaso(<anta 終極),【無】至少。【副】甚至。
 Antara,【中】1.內部 2.中途。【形】1.內部的,2.在中間的。【副】在…之間。antar,在中間。antarakappa,【陽】中劫。antaraghara,【中】內村,內房。antarasataka,【中】內衣。etthantara,【中】於其中間。
Antarayati(cp. denom.<antara),夾在中間走(to go or step in between)。ger. antaritva (= antarayitva)。Paci.IV,176(CS:Paci.pg.228): **Antaragharam** nama rathika byuham sivghatakam gharam.(住宅區:有車道、群眾、十字路、住家。)
Antara-,【字首】內,中間。
 Antaramsa,【陽】兩肩之間的空間。
 Antarakappa (antara 中途+kappa 劫),中途劫、中劫。
 Antaraghara (antara 內部+ghara 家),家內。
 Antaratthakahaka,【中】冬天最寒冷的八天,(印度)下雪時。
 Antarantara,【副】偶爾,有時候。
 Antaradhana, antaradhayana(<antaradhayati 消失),【中】不見,消失。
 Antaradhayati (antara 內+ dhayati),消失(to disappear)。antaradhayi,【過_分】。
 antarahita,【過_分】。
 Antaradhpeti (Antaradhayati 的【使_分】),令消失。
 Antaravasaka,【陽】內衣。
 Antarahita (antaradhayati 的【過_分】)。
 Antara (antara‘中途’的【離_分】),【副】從中途,之間。antaramagge,在途中,在道路上。
 Antarapana,【陽】市場。
 Antaraparinibbayin (antaraparinibbayi)(antara 從中途【副】+parinibbayin 遍涅槃),【形】從中途遍涅槃(他譯:中般涅槃,指生至色界的壽命的一半即證得遍涅槃,並非指「於欲界死後尚未生至色界的中有之間,即已斷滅五下分結而入般涅槃」)。
 Antaraya,【陽】障礙,險阻。Mv.I,112-3.: Tatime antaraya--⁽¹⁾rajanтары, ⁽²⁾corantары, ⁽³⁾agyanтары, ⁽⁴⁾udakantары, ⁽⁵⁾manussantары,

(6)amanussantarayo, (7)valantarayo, (8)sarisapantarayo, (9)jivitararayo, (10)brahmacariyantarayoti.(這些(十)障難：(1)王難(國王常來光顧)、(2)賊難、(3)火難(火災)、(4)水難(水災)、(5)人難、(6)非人難、(7)野獸難、(8)爬蟲類難(sarisapa 蛇、蠍等)、(9)命難、(10)梵行難(遭女人性騷擾)。)
 Antarayika,【形】形成障礙物的。antarayiko dhammo, 障道法。
 Antarala,【中】間隔。
 Antarika,【形】中間物，下一個。antarika,【陰】間隔，空隙。avgulantarika, 手指的間隔。
 Antalikkha(Vedic antariksa = antari-ksa(ksi)擁有，處在空中或地上的),
 【中】大氣，空中(the atmosphere or air)(= vehayasa-sabbita a. PvA 14);
 KhA 166. antalikkhaga going through the air A 1.215. -- antalikkhacara walking through the air.
 Antavant (adj.) [anta¹ + °vant] having an end, finite. --**anantavant** endless, infinite
 Antavantu,【形】有結束的。
 Antika,【形】(【合】)在末端，接近。【中】接近，鄰居關係。
 Antima (anta 終極+ma 最),【形】最終極，最後，結局。
 Antimadeha (antima 最終極+deha 身),最後身。antimasarira, 最後身。
 antimadehadhari, 持最後身。
 Antalikkha,【中】天空。
 Antepura,【中】1.內城鎮。2.閨房。antepurika,【形】閨房的。
 Antevasika, antevasin(ante 內+vas 住+in),【陽】內住者，待在旁邊的人，跟主人住在一起的人，隨從，徒弟 too⁵ te⁷。台語：司仔 sai a²。
 Anto-,【字首】內。
 Anto,【無】內，裡面，內部。antokucchi,【陽】【陰】子宮。antogata, antogadha,
 【形】包括(台語：pau kuat)，容納。antogabbha,【陽】內房間。antogama, 內村。antoghara,【中】內房子。antojana,【陽】家庭成員。antojata,
 【形】內結，生在房裡，奴隸。antovassa,【陽】【中】雨季。antovuttha,
 【形】存在內的。
 Antojata,【形】內結。「內結與外結」(antojata bahijata)指對於自物.他物 (saka-parikkhara-para-parikkhahesu)，或於自身.他身 (saka-attabhava-para- attabhavesu)，或於內處與外處 (ajjhattikayatana-bahirayatanesu)生愛著。內處(ajjhattikayatana)即眼.耳.鼻.舌.身.意。外處(bahirayatana)即色.聲.香.味.觸.法。
 Antonimugga (anto 向內+nimugga 向下潛【過_分】),【過_分】向內向下潛。
 andu, anduka,【陽】腳鐐，桎。
 andughara,【中】監禁，監獄。《佛種姓(經)》(Bu.p.17.vv.128-9)：128.“Yatha

andughare puriso, ciravuttho dukhattito. Na tattha ragam janesi, muttimyeva gavesati. 129.“Tatheva tvam sabbabhave, passa andughare viya. Nekkhammabhimukho hohi, bhavato parimuttiya.(如人久禁牢獄而苦楚，於其處不生染著，唯求出脫。你應視‘一切有’如牢獄，為求立刻出獄，由生有出脫。)
 andha,【形】1.盲的。2.愚蠢的。andhakarana,【形】使人眩目的，使人混淆的。andhabala,【形】愚蠢的，非常愚蠢的。
 andhabhuta (andha 盲目【形】+bhuta 變成【過_分】),【過_分】變成盲目，無知識。
 andhaka,【陽】盲蠅。【形】安達人，安達國的。
 andhakara (andha 盲目+kara 作…者【陽】),【陽】黑暗，困惑，迷亂。
 andhantama,【陽】【中】很暗。
 anna,【中】食物，米飯。annada,【形】施食者。annapana,【中】食物和飲料。
 Annabhara, 貧窮(擔食物者)。
 Annapana (anna 飯+pana 飲料), 飯及飲料。
 Anvaga 【三.單.過】他跟隨。
 Anvagu 【三.複.過】他們跟隨。
 Anvaddhamasam,【副】一個月兩次，半個月一次。
 Anvattha,【形】依照感覺。
 Anvadeva, Anudeva, (anu+eva)(anva-d-eva with euphonic d.; like sammad-eva corresponding to Sk. anvag-eva),【無】跟隨在後(behind, after, later)。
 Anvaya,【陽】過程，一致，符合，傳統。
 Anvaham,【副】每日的。台語：每日 mue² jit⁸、逐日 tak⁸ jit⁸、逐工 tak⁸ kang。閩時無閩日 lang³ si² bo⁵ lang³ jit⁸。
 Anvagata,【形】1.賦予。2.跟隨。
 Anvaya,【獨】經歷，證得。
 Anvayika,【形】跟隨。
 Anvavisati (anu+a+vis(梵 viw)進入+a),佔有。anvavisi,【過】。anvavittha,【過_分】。
 Anvahata,【形】打，擊。
 Anvahindati (anu+a+hid+m-a), 遊蕩。anvahindi,【過】。
 Anveti (anu+i+a), 跟隨，接近。
 Anvesaka,【形】搜索，尋求者。
 Anvesati (anu+es 尋+a) 尋求，搜尋。anvesi,【過】。
 Anvesana,【陰】尋求，搜尋，調查。

Anvesi, 努力，尋求。【陽】搜索者。
ap, 【字根 IV.】接近(to approach)。
apa-, 【字首】離、脫離。
 Apakaddhati (apa 離+**kaddh** 拖拉+a), 拉走，退走，拿掉，取消。apakaddhi, 【過_分】。apakaddha, 【過_分】。
 Apakaddhana, 【中】拉走，退走，拿掉，取消。
 Apakata (Apakaroti 的【過_分】), 已扔掉，已脫掉，已廢除。【中】傷害，危害，故障，惡作劇，損害。
 Apakaroti (apa+**kar** 行+o), 傷害，侵犯，使厭惡。apakari, 【過】。
 Apakassa, (Apakassati 的【獨】), 移動，除掉。
 Apakassati (apa+**kass** 拉+a), 移開，除去。apakassi, 【過】。
 Apakassana, 【陰】移動。
 Apakara, 【陽】傷害，使厭惡。
 Apakkama, 【陽】移掉，離開。
 Apakkamati (apa+**kam** 去+a), 離開，走開。apakkami, 【過】。apakkanta, 【過_分】。
 Apakkamma, Apakkamati 的【獨】離開，走開。
 Apagacchati (apa+**gam** 去+a), 走開，避開，撇開。apagacchi, 【過】。
 Apagata (apagacchati 的【過_分】), 已移掉，已離去，已走開。
 Apagabbha, 【形】(apa+gabbha:) 不注定再生的；(a+pagabbha:) 不傲慢的。
 Apagama, 【陽】移開，消失。anapagama, 【反】。
 Apagamma, 【獨】移開了。
 Apacaya, 【陽】下跌，縮小，撤回，毀滅。apacayagami, 再生的毀滅。acayagamino dhamma, 流轉法。apacayagamino dhamma, 還滅法。nevacayagaminapacayagamino dhamma, 非流轉非還滅法。
 Apacayati (apa 離+**cay** 看到、觀察+e), 敬意，尊敬。apacayi, 【過】。apacayeyya, 【未被】。
 Apacayana, 【中】apacayana, 【陰】崇拜，尊敬，恭敬。
 Apacayaka, apacayi, 【形】敬禮。
 Apacayita, (apaciyati 的【過_分】)。
 Apacinati (apa 離+**ci** 收集+na), 散失，減少。apacini, 【過】。apacinati, no acinati.(減而不增, S.22.79./III.89.) nevacinati(=neva+acinati) na apacinati(既不減也不增, S.22.79./III.90.)
 Apaciti, 【陰】尊敬，贖罪。
 Apacinana, 【中】破壞，贖罪。
 Apacca, 【中】兒女，子孫，後代。

Apaccakkha, 【形】未見過的，未體驗的，未測試的。
 Apajita, 【中】擊敗。【過_分】已擊敗。
 Apannaka, 【形】真實的，無錯誤的，無缺點的。
 Apatasi, °. apatasi
 Apatthata, 【形】未鋪開的。
 Apatthaddha, 【形】不傲慢的。
Apatthita & Apatthiya, 【形】不應該被期望的。see pattheti(pa+**atth**+e), 熱望，渴望。
 Apatha, 【陽】迷途，邪道。
 Apada, 【形】無足的。apadata, 【陰】無腳。
 Apadana, 【中】偉人傳，傳說，譬喻(梵 avadana 音譯為阿波陀那，義譯為「出曜」或「日出」。apadane na sampayati, 引喻失義。
 Apadisa, 【陽】證物，證言。
 Apadisati (apa+**dis** 指出+a) 作證，引述。apadisi, 【過】。
 Apadisana, 【中】指出。
 Apadesa, 【陽】理由，陳述。
 Apadharana, 【中】蓋子。
 Apanamana, 【中】移開，趕走。
 Apanameti (apa+**nam**+e), 驅逐，除去。apanamesi, 【過】。
 Apanidahati (apa+ni+**dah** 放置+a), 藏，隱藏。apanidahi, 【過】。
 Apanihita, (Apanidahati 的【過_分】) 隱藏。
 Apanita, (apaneti 的【過_分】) 已取走，已除去。
 Apanudati (apa+**nud** 除去+a), 驅趕，驅散。apanudi, 【過】。
 Apanudana, 【中】移掉，驅除。
 Apanuditu, 【陽】驅除者。
 Apaneti (apa+**ni** 引導+a), 取走，除去(to lead away, take or put away, remove)。apanesi, 【過】。pass. **apaniyati**. pp. **apanita**。
 Apamara, 【陽】癲癇症。
 Apra(<apa), 【形】1.另外的，其他的。2.西方的。aparabhage(在引文中)，然後，後來地。Nom.pl.apare°with other part.like **aparo pi**°nt.**aparam** what follows i.e.future state, consequence; future(nqparam nothing more)(略同 **punabbhava**).Cases adverbially; **aparam** (Acc.) further, besides; often with other part.like **athaparam** & further, moreover; and **puna c'aparam**(puna ca param) and passim; **aparam pi**. **aparaparena** in future.-- Repeated (reduplicative formation) **aparaparam** (local) to & fro; (temporal) again and again, off & on (= punappunam).
aparanta 後際= aparam : (a.) further away, westward. (b.) future

(**aparakappika**); (**aparanuditthi** -- thought of the future); **aparapariya** (<aparqpara) ever-following, successive, continuous, everlasting; used with ref.to kamma. **aparabhaga** the future, lit.a later part of time, only in Loc. aparabhage at a future date, later on.
Aparajju, 【副】隔天(台語：閏一工 lang³ cit⁸ kang, 閏工 lang³ kang)。
Aparajjhati (apa+**radh**+ya), 侵犯，犯罪。aparajjhi, 【過】。
Aparanna, 【中】穀類食品之外的豆種子等(豆類 beans)，及其他類似豆類植物(other leguminous plants)，如：mugga(m. 綠豆)、masa(m. 菜豆)、tila(n. 芝麻子)、kulattha(m. 雙花扁豆)、alabu(n. 長白葫蘆)、kumbhanda(m. 南瓜 pumpkin)。cf. Vin.IV,35 & DA.I,81)。
Aparaddha, (Aparanna 的【過_分】), 1.已有罪。2.已失敗。
Aparanta, 1.尾端。2.未來。3.西方印度的一個國名。
Aparappaccaya, 【形】不仰賴他人。
Aparajita, 【形】不可征服的，不敗的。
Aparadha, 【陽】罪過，罪行。
Aparadhika, aparadhi, 【形】犯罪的，罪犯。
Aparapariya, 【形】經常跟隨的，繼承的，連續的。
Apariggahita, 【形】空閒的，未持有的。
Aparicchinna, 【形】無限的，不分開的。
Aparimana, 【形】無限的，不可測量的，無量的。
Aparimita, 【形】無限的，無量的。
Aparihaniyadhamma, 【形】不退法，不衰法，不引起損失或毀滅的法。
Apalayi, 【形】不逃的，大膽的。
Apalaleti (apa+lal+e), 愛撫，愛。apalalesi, 【過】。
Apalibuddha, 【形】無阻礙的，自由的，沒有障礙(沒有其他苦惱)。
Apalikhati (apa+**likh** 抓+a), 刮掉，舔掉。apalikhhi, 【過】。
Apalikhana, 【中】舔掉，刮掉。
Apalokana, 【中】許可，同意。apalokana, 【反】。
Apalokita, (Apaloketi 的【過_分】) 1.尊敬，仰望，請求，通知。2.不崩潰 (SA.43.12.-33./III,112.：Apalujjanataya **apalokitam** 以不崩潰，為‘不崩潰’。)。
Apaloketi (apa+**lok** 見+e), 尊敬(to look ahead)，仰望(to look before)，請求(to be cautious)，照料(look after)。apalokesi, 【過】。
Apavagga, 【陽】最後引渡，結束。
Apavadati (apa+**vad** 說+a), 責備，責怪。apavadi, 【過】。
Apavada, 【陽】責備，責怪，挑剔。
Apavijjhati, 丟棄，拒絕。

Apaviddha(apavijjhati 的【過_分】), Vedic apa + **vyadh**), 已丟棄，已拒絕 (thrown away, rejected, discarded, removed)。
Apasakkati (apa+**sakk**+a), 避開，移動。apasakki, 【過】。apasakkita, 【過_分】。
Apasakkana, 【中】移開。
Apasavya, 【中】右邊，台語：正手片。
Apasadena, 【中】蔑視。
Apasadata, (Apasadata 的【過_分】) 輕視，衰退，貶損。
Apasadeti (apa+**sad** 坐+e), 輕視，衰退，貶損。apasadesi, 【過】。
Apasmara, 【陽】癲癇症。參考 apamara。
Apassaya, 【陽】1.支援。2.墊子。3.枕頭。apassayika, 【形】躺在。
Apassita, (Apasseti 的【過_分】), 已倚靠，已仰賴。
Apasseti, apassayati (apa+**si** 眠、臥+e 或 aya), 倚靠，仰賴。apassayi, 【過】。
Apassena-phalaka, 【中】墊板。
Apahatu(**Apahatar**), 【陽】除去的人(one who takes away or removes, destroyer)。
Apaharati (apa+**har** 拿+a), 除去，取走，搶奪。apahari, 【過】。apahata, 【過_分】。
Apaharana, 【中】移開，偷。
Apahara, 【陽】取走，搶奪。
Apavga, 【陽】眼角。
Apakata, 【形】潛伏的(latent)，不明的。
Apaci, 【陰】南方。
Apacina, 【形】向西的。
Apada, apadaka, 【形】無足的，爬行的，匍匐的。
Apana, 【中】呼出。
Apadana, 【中】分離，離格。
Apapurana, avapurana(=kubcika), 【中】鑰匙。
Apapurati, Avapurati (apa+a+**pur**+a), 打開。
Apaya(Sk. apaya<apa 離+**i** 去), “going away”, 【陽】1.分離(separation, loss)。2.損失(loss of property)。3.漏出(leakage, out flow of water)。4.過失(lapse, falling away in conduct)。5.地獄，苦途(a transient state of loss and woe after death)。apayagamin, 【形】惡趣，苦趣。apayamukha, 【中】導致毀損(“facing ruin”, leading to destruction (= vinasamukha DA.I,268))。apayabhumi, 惡趣(惡處之地, state of deprivation)。apayasahaya, 【陽】揮霍的朋友。apayadukkhā, apayadukkhani, 【中】(諸)分別離苦。DT.15.-0-6/II,119.：**Apayati** avaddhita, sukhena, sukhahetuna va virahitani attho.(離去(福樂)處：無福利，無快樂，無快

樂的因之意。) Vism.427. : **Apayanti** evamadi sabbam nirayavevacanameva. Nirayo hi saggamokkhaheṭṭubhuta pubbasammata aya apetatta, sukhānam va ayassa abhava **apayo**. Dukkassa gati patisarananti **duggati**, dosabāhulata va dutthena kammuna nibbatta gati **duggati**. Vivasa nipatanti ettha dukkatakarinoti **vinipato**. Vinassanta va ettha patanti sambhijjāmanavagapaccavagatipi **vinipato**. Natthi ettha assadasabbito ayoti **nirayo**. Atha va **apayagga**hanena tiracchanayonim dipeti. Tiracchanayoni hi apayo sugatito apetatta, na duggati mahesakkhaṇam nagarajadinam sambhāvato. **Duggatigga**hanena pettivisayam. So hi apayo ceva duggati ca, sugatito apetatta dukkassa ca gatibhūta. Na tu vinipato asurasadisam avinipatitatta. **Vinipata**ggahanena asurakayam. So hi yathavuttena atthena apayo ceva duggati ca sabbasamussayehi ca vinipatitatta vinipatoti vuccati. (「苦界」等幾個字都是地獄的異名。因為地獄無得天與解脫的因緣及缺乏福德之故，或因不受諸樂之故為「苦界」。因為是苦的趣——即苦的依處故為「惡趣」；或由多瞋及惡業而生的趣為「惡趣」。因為作惡者不願意而墮的地方故為「墮處」(落難處)；或因滅亡之人破壞了四肢五體而墮於此處故為「墮處」。因為這裏是毫無快樂利益可說的，故為「地獄」。或以苦界一語說為畜界，因為畜界不是善趣故為苦界，又因有大威勢故龍王等亦生其中故非惡趣。以「惡趣」一語說為餓鬼界，因為他不是善趣及生於苦趣，故為苦界及惡趣，但不是墮趣，因為不如阿修羅的墮趣之故。以「墮趣」一語說為阿修羅，因依上面所說之義，他為苦界及惡趣，並且因為棄了幸福而墮其處故為墮趣。) DA.16/II,544(CS:p.2.134) : 「地獄，實是所謂的不從何處(去來)(=無自由)，無增長，是「離去(福樂)處」。依靠苦的趣，為「苦趣」。那些犯錯者，他們跌入無法控制的地方，為「落難處」。 (Nirayadayo hi vaddhisavkhatato ayato apetatta **apaya**. Dukkassa gati patisarananti **duggati**. Ye dukkatakarino, te ettha vivasa nipatanti **vinipata**.) (離去(福樂)處、苦趣、落難處都是地獄的同義詞。) (Dhātumala 語法論, CS:p.144) : **payoti** ca nirayo tiracchanayoni pettivisayo asurakayoti cattaro apaya. (地獄、畜生、餓鬼、阿修羅，即為四惡趣。) **Apayati**.【陽】逃走。apayamsu(2p.aor.), (他們)逃走。S.11.6./I,224. : Parajita ca kho, bhikkhave, deva apayamsveva uttarenamukha, abhiyamsveva ne asura. (諸比丘！已戰敗之諸天向北逃逸，諸阿修羅(隨後)攻打(abhiyamsu<abhiyati)他們。)

Apara,【形】無限的，沒有對岸。【中】近岸。aparaneyya,不達彼岸，難到達的。

Aparuta,【形】開的，脫光的。

Apalamba,【陽】(馬車的)靠背。S.1.46./I,33. : Hiri tassa apalambo.(慚為彼靠背)

Api-,【字首】在。

Api(Sk. api & pi)【無】然後·那麼·即使(“close by”, then as prep. “towards, to, on to, on” and as adv. “later, and, moreover”) (台語：若準 na⁷ cun², 著算 tioh⁸ sng³)。api ratte, 稍後·在晚上(later on in the night)。apidhana, 穿上·戴上(putting on to)。apilahati, 綁上·束縛(bind on to)。apihita, 穿上·戴上(put on to)。apica(api ca), 但是·此外·還有(further, and also, moreover)。apica kho(=api ca kho), 可是·但是(moreover, and yet, still, all the same)。apinu, 疑問式語氣(so much so)。apinama, 如果(我們)可能。apissu, 甚至於。app’eva nama(api + eva nama), 或許。

Apitika (adj.)(a + pitika)無父的(fatherless)。

Apethekacco(api+ettha 這裡+ekacco 某個), 於茲某個。

Apidhana,【中】蓋子。

Apilapana,【中】不漂浮的。《法集論》(Dhs.#52., #332) : Anupavisanasavkhatena ogahanatthena apilapanabhavo **apilapanata**. Yatha hi labukatahadini udake plavanti, na anupavisanti, na tatha arammane sati. Arammanabhesa anupavisati, tasma **apilapanatati** vutta.(進入之稱，進去之意，不漂浮的狀態，為「不漂浮性」。就像葫蘆在水上飄浮，不溶入(水)，沒有如是的所緣。那所緣確實溶入，因此稱為「不漂浮性」。)

Apisuna,【形】不中傷，不挑撥離間(not backbiting)。

Apiha, apihalu,【形】不貪婪的。SA.8.2./I,187. : **Apihaluti** nittanho.(不貪婪：無欲。)

Apurakkharana(a+purah),【現】無希望。直譯：無放置在面前。

Apurakkharanoti vattam purato akurumano.‘無放置在面前’即面前無正在做回轉。

Apekkha, apekkhaka, apekkhi,【形】顧及，在意，找尋，人選。Apekkha,【陽】期待，期待者。

Apekkhati (apa+**ikkh**(梵 **iks**)見+a), 渴望，期待。apekkhi,【過】。

Apekkhana,【中】Apekkha,【陰】希望，欲望，期望。

Apekkhita, (apekkhati 的【過】)。

Apeta (apeti 的【過】), 已走開，已免除，已沒有。apetatta,【中】缺席。anapeta,【反】沒有缺席。DhpA.v.41. : “bhikkhu ayam tava kayo apeta vibbano nirupakaro hutva kalivgaram viya pathaviyam sessati”ti.(人死後，這身體無意識，將臥在地上，就像朽木一樣。)

Apeti (apa+**i**+a), 走開，消失。apesi,【過】。

Apetteyyata, 【陰】不孝父親。
 Apeyya, 【形】不可飲的，不應該喝的。
 Appabbhisavkhara, 【陽】非福行。
 Appa, appaka, 【形】小的，少的，無關重要的。【中】一點點。appakasirena, 【副】無困難。
 Appakicca, 【形】少責任。KhA.240. : Appam kiccamaṣṣati **appakicco**, na kammaramatabhassaramaṣṣavgaṇikaramatadi-anekakiccabyavato, atha va sakalavihare navakammasavghaparibhogasamanera-aramikavosasanadikkavirahito, attano kesanakhacchedanapattacivarakammadim katva samanadhammakiccaparo hoti vuttam hoti.(**少俗務**：是少有作務之事。少作種種事務，包括少作園林，少廢話，少結伴等。換句話說，免除所有在精舍新的僧務，沙彌的養成，或僧伽園的作務等。(至於)自己的頭髮、指甲的修剪，衣鉢的修護等，及其他必要的沙門法，則應該作。)
 Alpa, 【梵】一，小，少，少分，眇，眇，減，無，短，短促。
 Appakinnā, 【形】不擁擠的，安靜的。
 Appagabbha, 【形】不驕傲的，不鹵莽的。
 Appagga, 【形】無價值的，不值的。
 Appaccaya, 【陽】不滿，悶悶不樂的樣子。【形】沒有因素。
 Appatigha, 【形】不妨害的，沒有忿怒，沒有反擊，無對(阿毘達摩用語)。
 【陽】【中】沒有反擊。【反】sappatigha, 有對。
 Appatinissagga, 【陽】不放棄。
 Appatipuggala, 【陽】無比肩者，無等倫者。
 Appatibaddha, 【形】不連接的，不依靠的。
 Appatibhāṇa, 【形】使迷惑的，使不知所措的，使昏亂的。
 Appatima, 【形】無比的。
 Appativattiya, 【形】不倒退的。
 Appativāṇa, 【形】不畏縮的。appativāṇi, 【陽】熱心的人。
 Appatividdha, 【形】未達到的，未瞭解的。
 Appativedha(a+pati+vyadhi), 不通達，不知。**Appativedhāti** appativijjhanena apaccakkhākiriyaya.(不貫通、不明白(AA.4.1.))
 Appatisandhika, 【形】1.不會再生的。2.無法修好的。
 Appana, appana(<i>i>ape+ana, a 取代 i, p 成為 pp, 即 a+pp+ana= appana(a 在 pp 的前面變成 a; cp. Sk. arpana<ri, abstr. fr. appeti = arpayati from of r, to fix, turn, direct one's mind), 【陰】安止，把心固定在一個對象(application (of mind), ecstasy, fixing of thought on an object,

conception)。appana-samadhi, 安止定(已得禪那，具有五禪支)、根本定。Vibhv.PTS.p.197 : Mahaggatabhavappatta **appanabhavana** nama appanasavkhata vitakkapamukhatta.(CS:p.258) Sampayuttadhammehi arammane appento viya pavattatiti vitakko **appana**. Tatha hi so "appana byappana"ti (dha.sa.7) niddittho. Tappamukhatavasena pana sabbe pi mahaggatanuttarajhanadhamma "appana"ti vuccanti.(達到廣大的狀態，稱為**安止修習**，以‘尋’為首的所謂的安止。在已固定在相應諸法的所緣上如轉起‘尋’，為**安止**。而它已定義為安止(appana)、極安止(byappana=vyappana<vi+appana)。於‘尋’為首的一切廣大、出世間禪法，稱為安止。)
Appanihita(a+panihita), 【形】【中】無渴愛的，無願的(毫無貪瞋癡的渴望)(free from desire)。PtsA.(CS:pg.1.88.) : Tanhapanidhi-abhavena **appanihitattho**.(無渴愛之願，為‘**無願之義**’。)
 Appatikiṭṭha, 【形】不輕視的。
Appatittha(a+patiṭṭha), 【形】1.沒有立足點的，無助的(not standing still, without a footing or ground to stand on, bottomless)。
Appatissa, Apptissa(a+pati+su(梵 **wru, wrus**聽到), 【形】不易教化的，造反的(not docile, rebellious)。
 Appatihata, appatihata, 【形】未重擊的，不阻隔的。
Appatita(a+patita, of prati+i, Sk. pratita), 【形】得罪，冒犯，惹怒。
 Para.III,168 (CS:Para.pg.257) : **Appatitoti** tena ca kopena, tena ca dosena, taya ca anattamanataya, taya ca anabhiraddhiya appatito hoti.(不滿：以脾氣暴躁、以瞋恚、以不滿意、以不滿足，為不滿。)
Appaduttha(a+paduttha), 【形】不生氣的，不腐爛的(not corrupt, faultless, of good behaviour)。
Appadhamsika, Appadhamsiya(grd. of a+padhamseti), 【形】不該違犯的(not to be violated or destroyed, unconquerable, indestructible)。
Appana, 安止(定)。《廣釋》(Vibhv.CS:p.258) : Sampayuttadhammehi arammane appento viya pavattatiti vitakko **appana**.(**安止**(定)：在已固定在相應諸法的所緣上如轉起‘尋’，為**安止**。)可知，‘尋’是達到安止(定)的重要關鍵。
 Rupa-arupa-lokuttara-magga-phala-anurupa-samatha-vipassana-bhavana-citta-abhiniharana-anurupato, appanaya viṭṭhi **appanaviṭṭhi**.(與)色界無色界出世間道、果一致，與熱切的奢摩他、毘鉢舍那修習心一致，安止的心路，為**安止心路**。)
 Appamajjana, 【中】疏忽。KhA.142. : appamajjanam **appamado**.(不疏忽，為‘**不放逸**’。)

Appamabba(a + pamabba, abstr. fr. pamana = Sk. *pramāṇya),【陰】無量心 (catasso appamabba 四無量= cattaro brahmavihāra 四梵住), 即: 慈 metta、悲 karuṇa、喜 mudita、捨 upekkhā。

Appamatta¹(appa + matta),【形】輕微的,微小的,無關重要的。appamattaka,【中】瑣事,少量,小事。

Appamatta²(a+pamatta, pp. of pamajjati< **mad**(梵 **mad / mand**)使被發狂),【形】不放逸的(not negligent)。AA.7.79./IV,67. : **Appamattoti** sati-avippavase thito.(不放逸: 住立於與(正)念不分離。)
MA.7./I,180. : **Appamatto** kammatthane sati avijāhanena. (不放逸: 於業處不放棄(正)念。)
MA.57./III,107. : **Appamattoti** kammatthane satim avijāhanto. (不放逸: 於業處(正)念不放棄。)

Appamana, **Appamana**,【形】1.無量的,無限的(“without measure”, immeasurable, endless, boundless, unlimited, unrestricted all-permeating)。2.無不同的,不相干的(“without difference”, irrelevant)。

Appamada(a+pamada<**mad**(梵 **mad / mand**)使被發狂),【陽】不放逸。
SA.6.15./I,223.(=DA.16./II,593.) : **Appamadena sampadethati** sati-avippavasena sabbakiccani sampadeyyatha.(成就不放逸: 與(正)念不分離,於一切(時地)應該完全被做到。)

Appameyya,【形】不可測量的。

Appavatti,【陰】非持續,非存在。

Appasanna(a + pasanna 已明亮的), 尚未明亮的。

Appasada,【陽】不快樂,不喜歡。

Appasattha,【形】(appa+sattha = 旅行隊:) 有很少同伴或共事者的。
(a+pasattha:), 不被稱讚的。

Appasanna,【形】1.得罪。2.不信的、沒有信心的。

Appasamarambha,【形】小麻煩的。

Appasaka,【形】持有一點點,貧窮的。

Appasada,【形】小快樂的。

Appahina,【形】未移動的,未破壞的。

Appanaka(a+panaka),【形】1.無息氣的。2.不包含昆蟲的。

Appahara(a + pahara 毆打,打擊),【陽】不毆打,不打擊,悠悠。

Appatavka,【形】無病的。

Appiccha(appa 少+iccha 欲),【形】少欲(=無欲,或少掉欲望)。appicchata,
【陰】少欲(AA.1.7./I,75. : **appicchataṭṭi** alobho.(少欲: 無貪)。少欲:
Appicchoti santagunanīghanata, paccayapatiggahane ca mattabbuta,
etaṃ appicchalakkhaṇanti iminaṃ lakkhaṇena samānagato.(少欲: 冷靜、

內斂,接受(既有的)資具,(飲食)知量,那少欲的特徵,具足這些特徵。)
SA.2.29. : **Appicchoti** icchavirahito nī-iccho nittanho.(少欲: 空欲、無欲、無欲望。)
Ettha hi byābjanam savasesam viya, attho pana niravaseso.(此處標示並不完全的,義理尚未完全括囊) Na hi tassa anto anumattapi papika icchā nama atthi.(他的內部沒有一丁點的惡欲)
Khināsavo hesa sabbaso pahinatanho.(那個人確實漏盡,斷除一切渴愛)
MA.24./II,138. : Apicetha atricchata papicchata mahicchata appicchataṭṭi ayam bhedo veditabbo.(也沒有過度的貪、惡欲、邪欲,這裂解應被知。)
AA.8.30./IV,118. : **Appicchassati** ettha paccayappiccho, adhigamappiccho, pariyatti-appiccho, dhutavgaṇappicchoti cattaro appiccha.(少欲: 此處: 1.資具少欲(即多給少拿,少給更少拿,但不一無所有); 2.證得(禪那而)少欲; 3.經教少欲; 4.(保持)頭陀少欲,四種少欲。)
alpēccha-sajjūti, alpēcchata, alpēcchuh sajjūstah,【梵】少欲知足。

Appita, (appeti 的【過】); cp. BSk. arpita), 已應用、已集中(fixed, applied, concentrated (mind))。2.帶到、固定在(brought to, put to, fixed on J.VI.78 (maranamukhe))。visappita, 毒箭(an arrow to which) poison (is) applied, so read for visap(p)ita at J.V.36 & Vism.303)。byappita(< vi+appita 已集中), (心)已很集中。

Appiya,【形】不喜的,不合意的。D.22./II,306. : “Katamo ca, bhikkhave, **appiyehi sampayogo dukkho**? Idha yassa te honti anittha akanta amanāpa rūpa sadda gandha rasa phoṭṭhabba dhamma, ye va paṇassa te honti anattakāma ahitakāma aphaṣukakāma ayogaḁḁhemakāma, ya tehi saddhim savgati samagamo samodhanam missibhavo, ayam vuccati, bhikkhave, **appiyehi sampayogo dukkho**.(然,諸比丘!什麼是‘怨憎會苦’呢?於此,凡是不可喜的、不愉快的、不合意的色(n.)、聲(m.)、香(m.)、味(m.)、觸(n.)、法(m.n.);或者凡是無益的欲、無利的欲、麻煩的欲、無從執著中釋放的欲,和合、集合、聯合、會合。諸比丘!這稱為‘怨憎會苦’。)

Appekada,【副】(api+ekada), 有時。

Appeti (**ap**+e), 應用,固定。appesi,【過】。appenta,【現】已固定。

Appēva, appēva nama,【無】如果...就好,如果...就行。

Appesakka,【形】小影響力。

Appossukka,【形】不關心,生活悠閒(unconcerned, living at ease, careless, “not bothering”, keeping still, inactive; in stock phrase appossukka tunhibhuta savkāsa “living at ease, given to silence, resigned”; Th 2, 457 (= nirussukka ThA 282); Sn 43 (= abyavata anapekkha Nd² 72); Dh

330 (= niralaya DhA IV.31); J I.197; IV.71; Miln.371 (a. titthati to keep still); DA I.264.
Appossukkata, 【陰】不活躍、勉強(inaction, reluctance, carelessness, indifference.)。
Apphuta, Apphuta, 【形】不觸及，不彌漫的(untouched, unpervaded, not penetrated)。
Apphota (<appoteti to blossom), 【陰】一種茉莉花(Jasmine J VI.336)。
Apphotita, (Apphoteti 的【過_分】), 已鼓掌。【中】鼓掌。
Apphoteti (a+**phut**+e), 撚拇指，彈指，鼓掌。
Aphala, 【形】不結果的，徒然的，無用的。
Aphassita, 【形】不接觸的。
Aphasu, 【形】不安的，不自在，困難的，麻煩的。aphasuka, 【中】疾病。
Abaddha, abandhana, 【形】無束縛的，自由的。
Ababa, 【中】一個地獄的名字(阿婆婆地獄)，一個有 76 個零的數位。
Abala (a 無+bala 強力的), 【形】無強力的，弱的，微弱的。abala, 【陰】女人。
Abahira (a 無+bahira 外部), 【形】無外部。
Abadha, 【形】無礙的。
Abbahati, Abbuhati, 拔除。【過】abbuhi。【獨】abbuyha。【過_分】abbulha。opt. abbahe, abbhuye。
Abbana (a 無+vana 傷), 【形】無傷的。
Abbata (a 無+vata 禁制) 【中】無道德。【形】無道德的，不持戒的。
Abbahati, 拔除。
Abbuda (梵 arbuda), 【中】1. 胞、腫瘤。2. 頰部陀，在懷孕後第二個星期的胎兒。3. 分離的因素。4. 一個地獄的名字(頰部陀地獄)。5. 垓_參 (1 垓=100 兆)。**【形】垓_參地獄。**
Abbuyha (abbahati 拔除的【獨】), 拔除。
Abbuhati, 拔除。
Abbuhati (a+vi+**uh** +a), 排掉，拉出。abbuhi, 【過】。
Abbulha, (Abbuhati 的【過_分】) 排掉，拉出。
Abbokinna(= abbhokinna)(abhi +ava +kinna, cp. Abhikinna), 【形】不間斷的，持續的，不擁擠的。satatam samitam, 恆常不間斷地。
Abbocchinna, 【形】不間斷的。
Abboharika(a + vi + ava + harika of voharati; not of legal or conventional status), 【形】1. 可忽略的(negligible, not to be decided). 2. 不尋常(uncommon, extraordinary)。

Abbha(梵 abhra), 【中】雲(cloud)，雲層(a cloudy mass)。**Abbha**, 【陰】雲。abbhakuta, 【中】暴風雲的頂點。abbhapatala, 【中】大量的雲。
Abbhaka(梵 abhraka), 【中】滑石，石墨，粉狀石墨。
Abbhakkhati (abhi 全面+a+**kha** 掘+a), 中傷，反對。abbhakkhasi, 【過】。
Abbhakkhana (<abbhakkhati 控告), 【中】誹謗，控告。
Abbhajati (abhi 全面+**abj** 塗油+a), 塗抹，潤滑。abbhaji, 【過】。
Abbhajana, 【中】1. 塗抹，塗油。2. 軟膏。
Abbhatita (abhi 全面+atita 過去、跨越), 【形】經過的，過去的。【過_分】全面過去，全面跨越。
Abbhattha (abhi 全面+attha 滅沒) 【中】滅沒。
abbhatthamgatam(abbhatthavgatam ; disappeared), 已消失。
Abbhanumodati (abhi 全面+anumodati 隨喜), 全面隨喜。【過】abbhanumodi。
Abbhanumodana, 【陰】很感謝，隨喜功德。
Abbhantara (abhi 全面+antara 內部、中途), 【中】1. 裡邊，內部。2. 一阿盤陀羅(一阿盤陀羅等於二十八肘。Sp.Mv.V,1052. : ekam abbhantaram atthavisati hatthappamanam hoti.)。【形】內部的，內在的。abbhantarika, 【形】親密朋友，心腹朋友，知己。
Abbhagata, 【三】客人，陌生人, 【過_分】已到達。
Abbhagamana, 【中】抵達，挺身而出。
Abbhacikkhati (abhi 全面+a+**cikkh**+a), 責備，中傷，誹謗。abbhacikkhi, 【過】。
Abbhacikkhana, 【中】控告，中傷。
Abbhana(abhi + ayana of a + **ya** (i)), 【中】復歸(比丘身份)(coming back, rehabilitation of a bhikkhu who has undergone a penance for an expiable offence)。
Abbhahata (abbahanati 的【過_分】), 已攻擊，已使痛苦，已折磨。
Abbhukkirana, 【中】抽出，灑。
Abbhukkirati (abhi 全面+u 出、上+**kir** 散+a), 灑。abbhukkiri, 【過】。
Abbhuggacchati (abhi 全面+u 出、上+**gam** 去+a), 升入，出去。abbhuggacchi, 【過】。
Abbhuggata, (Abbhuggacchati 的【過_分】) 升入，出去。
Abbhuggamana, 【中】升起。
Abbhuggirati (abhi 全面+u 出+**gir** 吞+a), 以脅迫的方式升起手或揮動一些東西。abbhuggiri, 【過】。
Abbhuggirana, 【中】揮。
Abbhujjalana (abhi 全面+u 出+jalana 燃), 【中】口吐出火。

Abbhutthana,【中】站起來，起床，進步。
 Abbhuta,【形】令人驚奇的，未曾有的。【中】奇迹，一個奇異的事物，打賭。
 Abbhudeti (abhi 全面+udi +e), 升，形成。abbhudesi,【過】。
 Abbhunnata,【形】升高，高。
 Abbhunnati, Abbhunnati, (<abhi 全面+unnati),傲慢(haughtiness)。
 Abbhunnamati (abhi 全面+u 出+namati 贊),湧出。【獨】abbhunnamitva。
 Abbhume,【歎】唉！
 Abbhuyyati (abhi 全面+u 出+ya 去+a), 進軍。abbhuyyata,【過分】。
 Abbhokasa (abhi 全面、超越+avakasa 機會、空間),【陽】戶外，露天，無庇護的地方，海闊天空，全都露，清閑。abbhokasika,【陽】住在戶外的人。abbhokasova pabbajja(PTS: abbhokaso ca pabbajja), 出家是海闊天空。SnA.v.406./II,381.：Abbhokasoti vuttasambadhatipakkhabhavana akaso viya vivata.(海闊天空：如所說的齷齪，對治消失之後，露出空間。)
 Abbhokinna,【形】擁擠的。
 Abbhokirana,【中】1.灑。2.舞者的運動。
 Abbhokirati (abhi 全面+ava 下+kir 散+a), 灑。abbhokiri,【過】。
 Abyapada (a 無+byapada 逆行),【陽】無拂逆、無瞋。
 Abyapara, 無興趣(uninterestedness)。
 Abrahmacariya (a 非+brahmacariya 梵行),【中】非梵行。Kh.31.：Abrahmacariyassa pana cattari avgani bhavanti-- (1)ajjhacariyavatthu ca hoti, (2)tattha ca sevanacittam paccupatthitam hoti, (3)sevanapaccaya payogabca samapajjati, (4)sadiyati cati.(非梵行有四條件：1.交媾(若是邪淫，則對象非配偶)。2.生起淫欲心。3.達到從事(性交)之緣的方式。4.接納樂受(sadiyati cati)。) KhA.26.：Abrahmacariyanti asetthacariyam, dvayamdvyasamapattimethunappatisavana kayadvarappavatta asaddhammappatisavanatthanavitikkamacetana abrahmacariyam.(非梵行：非殊勝行(=卑劣行)，以從事非正法原因的違犯之思(=心)，運用身門，雙雙達到三摩鉢地(性高潮)從事姪欲，為非梵行。) KhA.34.：Abrahmacariya veramaniya vigatapaccatthikata sabbajanapiyata annapanavatthasayanadinam labhita suhasayanata sukhappatibujjhanata apayabhayavinimuttata itthibhavappatilabhassa va napumsakabhavappatilabhassa va abhabbata akkodhanata paccakkhakarita apatitakkhandhata anadhomukhata itthipurisanam abbamabbapiyata paripunnindriyata paripunnalakkhanata nirasavkata appossukkata sukhaviharita akutobhayata piyavippayogabhavata evamadini.(離非梵行的果報)：沒有仇敵，一切人所喜愛，獲得食物、

飲料、衣服、住處，躺臥快樂，醒覺快樂，解脫苦界(=惡趣)的怖畏，不會生為女性或不能男，不忿怒、不掩飾、不驚慌、臉不下向(丟臉)，男女相愛，諸根圓滿，諸相圓滿，無疑惑、生活悠閒、樂住，無怖畏處，無離別喜愛，如此等(果報。)(KhA.34.)(按：「不會生為女性」(na) itthibhavappatilabhassa)，乃由「願生為男」或「不願生為女」來決定。))
 Abrahmacarin (a 非+brahmacarin 梵行【形】),【形】非梵行。
 Abrahmana (a 非+brahmana 婆羅門),【陽】非婆羅門。
 Abhabba (a 不+bhabba 能夠、可能),【形】不能的，不精通的。abhabbata, 無能，不可能性。
 Abhaya (a 無+bhaya 恐懼),【形】安全的，無畏的。【中】無恐懼。
 Abhaya,【陰】訶子。1.一種東印度喬木 (Terminalia chebula)，常綠喬木，葉子卵形或橢圓形。果實像橄欖，可以入藥，有輕瀉、止咳等作用。產於中國雲南、廣東，以及印度、緬甸、馬來亞等地。它是「三果粉」(Triphala churna) 的三種成份之一，Amalaki, Vibhitaki and Haritaki(=abhaya)，治療消化不良 dyspepsia, 痔瘡 piles, 血濁 impurity of blood, 眼睛感染 irritation in eye & 出血 haemorrhage。2.這種植物的果實，也叫藏青果。
 Abhava (a 不+bhava 變成)，不變成，無，非有。
 Abhavissa(<bhavati), 如果有(cond.2sg.3sg.)(與事實相反的假設)。
 Abhava (a+bhu+a),【陽】消失，烏有，不在，缺席，不變成，未有，非有，無性，無自性。【獨】bhavitva, bhutva. abhavitva…bhavati, 本無今有。
 Abhavita (a 未+bhavita 修習(【過分】),【形】未修習的，未熟練的。
 Abhavitatta,【中】未被修習的狀態。
 Abhasi, [bhasati 說]他曾說【單.叁.過】。
 Abhi-,【字首】全面，對。覺音論師以五義釋「阿毘」：(Sp.I,20.)(CS:Para.pg.1.16) Ayabhi abhisaddo vuddhilakkhanapujitaparicchinadhikesu dissati. Tathahesa--“Balha me avuso dukkha vedana abhikkamanti no patikkamanti”ti-adisu (ma.ni.3.389 sam.ni.5.195) vuddhiyam agato. “Ya ta rattiyo abhibbata abhilakkhita”ti-adisu (ma.ni.1.49) lakkhane. “Rajabhiraja manujindo”ti-adisu (ma.ni.2.399 su.ni.558) pujite. “Patibalo vinetum Abhidhamme Abhivinaye”ti-adisu (mahava.85) paricchinne. Abbamabbasavkaravirahite dhamme ca vinaye cati vuttam hoti. “Abhikkantena vannena”ti-adisu (vi.va.75) adhik.(阿毘說曰：阿毘者，意義、識義、讚歎義、斷截義、出過廣義、大義、無上義。何謂為意？

憶持也。識者分別也。讚歎者。常爲聖人之所讚歎也。斷截者。分別偈也。出過者。過於餘法也廣者。於諸法中最爲廣也。大者諸法之最大也。無上者。諸法無能勝也。曇者。舉義承義護義。何謂爲舉。學者。舉置眾生於善道也。承者。承受眾生不令入三惡道也。護者。擁護眾生令得種種快樂也。藏者器也。何謂爲器？器者。能聚集眾義也。T24.676.2)一、意，是增上義(阿毘達磨就是增上法，下例)。二、識，是特性(自相)義。三、讚歎，是尊敬義。四、斷截，是區別義。五、長，是超勝義《善見律毘婆沙》卷一(T24.676.2)。

Abhikavkhati (abhi+**kakh**+m-a), 渴望，願望。abhikavkhi, 【過】。

abhikavkhita, 【過_分】。

Abhikavkhana, abhikavkhita, 【中】希望，渴望，希望。

Abhikavkhi, 【形】願望的，欲望的。

Abhikinna, (Abhikirana 的【過_分】) 已撒滿。

Abhikirana, 【中】散佈。

Abhikirati (abhi+**kir** 散+a), 淹沒，散佈，灑。

Abhikirati (abhi+kirati 被作), 全面被作。

Abhikujati (abhi+**kuj** 鵠鵠叫+a), 鳥鳴，(鳥)唱。abhikui, 【過】。

Abhikujana, 【中】鳥的歌唱。

Abhikilati [abhi + kilati] to play (a game), to sport Miln.359 (kilam).

Abhikujita [Pv.II, 12³ (cakkavaka°; so read for kujita).

Abhikujita (abhi + kujita, pp. of **kuj**), 【過_分】(鳥的歌)已響亮(resounding (with the song of birds))。cakkavakkabhikujita(Pv.2-12./p.42.), 紅鵠叫聲。Cp. abhinikujita.

Abhikkanta (abhikkamati 的【過_分】; in sense of Sk. and also P. atikkanta), 【形】【中】1.向前走，已越過(lit. gone forward, gone out, gone beyond)。2.太美妙了(極優美、極可欲、極可喜、極美善、超群)(excellent, supreme (= sundara))。【中】前進。abhikkantaya rattiya, 初夜分(6-10pm)。

Abhikkantam, 【歎】向前走！(going forward (and backward), approach (and receding))。已超群！太美妙了！太棒了！S.3.1./I,70.(《相應部》有 73 處)：“Abhikkantam, bhante, abhikkantam, bhante! Seyyathapi bhante, nikkujjitam va ukkujjeyya paticchannam va vivareyya, mulhassa va maggam acikkheyya andhakare va telapajotam dhareyya--‘Cakkhumanto rupani dakkhanti’ti.(大德！太美妙了！大德！太美妙了！大德！譬如倒者扶起，覆者揭露，迷者示道，暗中舉燈，‘有眼者得見諸物’。)

Abhikkantaya rattiya ([abhikkantaya 向前走(【陰】單【處】【過_分】)] [rattiya 夜間(【陰】【單】【處】)]), 在已向前走的夜間。

Abhikkama, 【陽】I. 【陽】向前走，前進(going forward, approach, going out;

opp. patikkama going back))。【過_分】[patikkama 走回]。II.向前走(【單貳.命】)。

abhikkamosana(abhikkama+osana 停止), 停止前進。

Abhikkamosanam pabbayati no patikkamoti : 知道(病)停止復原不減退。
Abhikkamati (abhi 全面+**kam** 走+a), 進行，向前走(直譯：全面走) (goes forward, approaches, advances, progresses)。
【2.複.命】abhikkamatha。【過_分】abhikkanta。abhikkami, 【過】。

Abhikkhana, 【形】不變的。abhikkhanam, 【副】不變地，時常。

Abhikkhanati (abhi 全面+**kha** 掘+a), 掘出。abhikkhani, 【過】。

Abhikkhanana, 【中】掘，挖。

Abhigajjati (abhi 全面+**gad** 說+ya), 吼，打雷。abhigajji, 【過】。

Abhigajjana, 【中】吼聲，雷鳴。

Abhigijjhati (abhi 全面+ **gidh** 貪婪+ya), 覬覦，渴望。abhigijhi, 【過】。

abbamabbabhigijjhanti, 互相覬覦(S.1.28./I,15)。

Abhigijjhana, 【中】覬覦，渴望，貪欲。

Abhigita (abhi 全面+gita 唱誦(【過_分】)), (abhigayati 的【過_分】), 已唱。

Abhigata, 【陽】1.撞擊，衝擊，接觸。2.殺害。

Abhigatana, 【中】殺害，破壞，毀壞。

Abhigati, 【陽】敵人，破壞者。

Abhijappati (abhi 全面+**jap**(梵 **jap**)喃喃自語+a), 祈禱(praying for), 喃喃而語。abhijappi, 【過】。

Abhijappa (<abhijappati, cp.jappa)【陰】祈禱，熱望(strongly asserting one’s right)。

Abhijappana, abhijappita, 【中】1.喃喃而語。2.許願。3.講話。

Abhijata, 【形】出生良家子弟，生得高貴。

Abhijati, abhijati, (abhi 全面+jati 生), 【陰】1.再生，降落。2.種類。chalabhijatiyo, 六生類。富蘭那·迦葉(Purana Kassapa)宣稱有「六生類」(chalabhijatiyo)，即：⁽¹⁾黑(kanhabhijati，包括屠夫、獵人、盜賊等)、⁽²⁾藍(nilabhijati，比丘、及其餘一切之業因論者 kammavada、業果論者 kriyavada)、⁽³⁾紅(lohitabhijati，只穿一衣的耆那教徒，比前兩種人更清淨)、⁽⁴⁾黃(haliddabhijati，由裸體外道的白衣在家人)、⁽⁵⁾白(sukkabhijati，男女邪命外道)、與⁽⁶⁾究竟白(paramasukkabhijati，由難陀·瓦加(Nanda Vaccha)、提沙·桑提加(Kisa Samkicca)與末伽梨·瞿舍梨(Makkhali Gosala)所組成，他們最清淨)。(cf.《增支部》A.6.57./III,384.)世尊否定這種說法，說「六生類」：⁽¹⁾黑生類(生於卑賤家)而生起黑法(身語意行惡行，死後生惡趣)，⁽²⁾黑生類而生起白法(身語意行善行，死後生善趣)，⁽³⁾黑生類(安住於四念住，修七覺支)生起非黑非白之涅槃(akanham asukkam nibbanam)，⁽⁴⁾白生類(生於尊貴家)而生起黑法，

⁽⁵⁾ 白生類生起白法，⁽⁶⁾ 白生類生起非黑非白之涅槃。
(A.6.57./III.384-7)。《大般若波羅蜜多經》卷第三百八十三(T6.979.3 ~ 980.1)：「非黑非白法，感非黑非白異熟，所謂預流果，或一來果，或不還果，或阿羅漢果，或獨覺菩提，或復無上正等菩提。」(cf. T7.383.1.、729.2)

Abhijanana, 【中】盡知，證知。

Abhijanati (abhi 全面+ba 知+na), 盡知(全面知)，證知。abhijani, 【過】。
【單.壹.現】abhijanami。【3 單.過】abbhabasi。【3.複.過】abbhabamsu;
【過_分】abhibbata; 【獨】abhibbaya, abhibba}。

Abhijayati (abhi 全面+jan(梵 jan / ja)生+ya), 出生得好，出現得好。

Abhijigimsati (abhi 全面+har 運+sa), 願克服。abhijigimsi, 【過】。

Abhijjanaka, abhijjana, 【形】未打破的，未分開的。

Abhijjana(ppr. passive of a + bhid(梵 bhid))破碎, see bhindati), 【現_分】
無被迸裂，無被拆散。

Abhijja(abhi+dhya 想), 【陰】貪婪(台語：tham lam⁵)，妄羨，古譯：增伺。abhijjhalu, 【形】貪婪的，妄羨的。A.3.66./I,194.：“Abhijjhati kho aham, Salha, etamattam vadami. Luddho kho ayam, Salha, abhijjhalu panampi hanati, adinnampi adiyati, paradarampi gacchati, musapi bhanati, parampi tathattaya samadapeti, yam sa hoti digharattam ahitaya dukkhaya”ti.(「沙羅哈！我說貪婪這意思。舍羅哈！這貪心，是因貪欲而殺有息者，取不該取之物，與他人之妻通，說虛誑，也煽動他這樣作，凡此，能引長夜之無益與苦。)

Abhijhadomanassa (abhijja 貪欲【陰】+domanassa 不如意【中】), 【陽】
貪欲及不如意。

Abhijjhavisamalobha (abhijja 貪婪【陰】+visama 不平順的【形】+lobha 貪欲【陽】), 【陽】貪欲。

Abhijjhayati (abhi 全面+jhe+a), 願望，妄想。abhijjhayi, 【過】。abhijjhita,
【過_分】。

Abhibba (<abhibba 全面知), 【形】博學的，有知識，全面知。SA.6.3./I,205.：
Sayam abhibba sacchikatvati samam janitva paccakkham katva.(親自作證：已親自領會，已作了現見。)AA.1.16./II,19.：**abhibbayati**
aniccadvasesa lakkhanattayam aropetva abhijanantthaya.(通智：無常等三相熟練之後，全面知之意。)

Abhibbata (abhijanati 全面知的【過_分】), I. 【過_分】全面知。II. 【形】著名。

Abhibbaya, 1.(abhijanati‘全面知’的【獨】)。2.[abhibba 全面知](【陰.單.工.從.與.屬.處】)。

Abhibba, (<abhijanati 全面知)【陰】I.全面知，特別的知識，非凡的力量，神通。II.Abhijanati‘全面知’的【獨】。

Abhibba, abhibbaya, 【獨】熟悉。

Abhibbana, 【中】特徵。

Abhibbata, (abhijanati 的【過_分】), 已衆所周知，已公認。

Abhibbeyya, 【形】應該熟悉的。

Abhinha, 【形】連續的，習慣的，屢屢的。abhinham, 【副】時常，重複地，再三地。AA.10.48.：**Abbinhanti** abhikkhanam punappunam.(屢屢：時常重複。)

Abhinham, 【副】經常。

Abhinhaso, 【副】總是，重複地，再三地。

Abhitatta (abhitapati 的【過_分】), 已被燒焦，已熟。

Abhithana (abhi + thana, cp. abhittitthati; lit. that which stands out above others), 【中】大罪或死罪(a great or deadly crime. Only at Sn.231 = Kh VI,10 (quoted Kvu 109)). Six are there mentioned, & are explained (KhA 189 ; A.1.14./I,27. ; M.115./III,65. ; Vbh.p.336.) as “matricide, parricide, killing an Arahant, causing schisms, wounding a Buddha, following other teachers”. 六大逆罪：chaccabhithanani, 殺母、殺父、殺阿羅漢、(以惡心)出(如來身)血、破和合僧團、邪信(信仰外道)(matughatapitughata-arahantaghatalohituppadasavghabheda-abbasattharuddesakammaniti)。

Abhitapati (abhi 全面+tap(梵 tap)使發光+a), 照耀，發光。abhitapi, 【過】。

Abhitapa, 【陽】很熱。

Abhitalita, (Abhitaleti 的【過_分】打，槌打，擊鼓等。

Abhitaleti (abhi 全面+tal 打+e), 打，槌打，擊鼓等。abhitaleti, 【過】。

Abhitunna, abhitunna (abhitudati 的【過_分】), 已受打擊，已制服，已壓倒。

Abhitudati (abhi 全面+tud+a), 刺穿，刺，刺激。abhitudi, 【過】。

Abhito, 【無】周圍(台語：四箍輦轉 si³ khoo lian² tng²)。

Abhitoseti (abhi 超勝+tus 滿足+e), 徹底地滿足。abhitoseti, 【過】。

Abhitthanati (abhi 超勝+than 吼+a), 打雷。abhitthani, 【過】。abhitthanita,
【過_分】。

Abhittharati (abhi 超勝+tarati2 匆忙), 催促，趕緊作。abhitthari, 【過】。【3 單.祈.反照】abhittharetha。

Abhitthavati (abhi 全面+thu 稱讚+a), 稱讚。abhitthavi, 【過】。

Abhitthavana, 【中】稱讚。

Abhitthuta, (abhi 全面+tthavati 的【過_分】)。

Abhitthunati (abhi 全面+thu 稱讚+na), 稱讚。abhitthuni, 【過】。

Abhidosa,【陽】昨晚。abhidosika,【形】昨晚的。(參考 abhidosa)。
Abhidhamati (abhi 全面+**dham**)(梵 **dham/ dhma**)吹+a), 吹。abhidhami,【過】。

Abhidhamma (abhi 超勝、對+dhamma 法),【陽】超勝的法,對法,阿毘達摩,論藏。abhidhammika,【形】論藏師。巴利論藏(Abhidhamma-pitaka)有七部論:一、法集論(Dhammasavgani)。二、分別論(Vibhanga)。三、論事(Kathavatthu)。四、人施設論(Puggalapabbatti)。五、界說論(Dhatukatha)。六、雙對論(Yamaka)。七、發趣論(Patthana)。

Abhidhammapitaka Samgayanassa puccha vissajjana (CS:p.2):
dhammatireka dhammavisesatthena bhante **Abhidhammoti** vuccati.(大德!超越法與有別於法之義,稱為‘**阿毘達摩**’。)

Abhidhammatthasavga,【陽】《攝阿毘達摩義論》阿耨樓陀尊者(約 11~12 世紀上半期的人)所著,是巴利佛教中一部最精拔的作品,文簡義豐,敘述了各種重要的法相,有系統地介紹了全部論藏的綱要書。《說一切有部發智大毘婆沙論》卷第一,列出阿毘達摩諸論師對「阿毘達摩」之定義:1.於諸法相能善決擇能極決擇。2.於諸法性能善覺察能普通達。3.能於諸法現觀作證。4.法性甚深能盡原底。5.諸聖慧眼由此清淨。6.能善顯發幽隱法性。7.所知法性無始幽隱,離此無有能顯發。8.所說法性無有乖違,若有能於阿毘達摩自相共相極善串習,必無有能如法問難,令於法性有少違。10.能伏一切外道他論。11.常能決擇契經等中諸法性相。12.於十二支緣起法性善覺了。13.以能現觀四聖諦法。14.善說修習八聖道法。14.能證涅槃。15.能於諸法以無量門數數分別。16.於雜染清淨繫縛解脫流轉還滅法,以名身、句身、文身次第結集安布分別。17.此是究竟慧,此是決斷慧,此是勝義慧,此是不謬慧。18.求解脫者修正行時,能為分別所未了義,謂此是苦,此是苦因,此是苦滅,此是趣滅道。此是加行道,此是無間道,此是解脫道,此是勝進道,此是向道,此是得果,能正分別如是等義。19.此法增上。如有頌言:慧於世間尊,能決擇趣向,以正了知故,老死盡無餘。20.慧能照法。如契經說:一切照中我說慧照最為上首。21.於諸法中涅槃最上,此法次彼。22.阿謂除棄,毘謂決擇。此法能除棄決擇。何所除棄?謂結縛、隨眠、隨煩惱、纏。何所決擇?謂蘊、界、處、緣起。諦食及沙門果菩提分等。23.阿毘者是助言顯現前義,此法能引一切善法,謂諸覺分皆現在前。24.阿毘者是助言顯增上義。25.阿毘助言顯恭敬義,此法尊重可恭敬。(T27.4.1~3)

Abhidha,【陰】abhidhana,【中】命名,名稱,世尊說,名,名義,施設,能詮,言,言語,言說,語言,說。

Abhidhavati (abhi 全面+**dhav** 追+a), 跑向,催促。abhidhavi,【過】。

Abhidheyya,【形】名為。【中】意義。

Abhinata (abhi 全面 namati 的【過_分】), 已彎曲, 已鞠躬, 已頂禮。

Abhinadati (abhi 超勝+**nad**+a), 鳴響。abhinadi,【過】。

Abhinadita, (abhi 超勝 nadati 的【過_分】),【中】噪音。

Abhinandati (abhi 超勝+**and** 歡喜+a) 歡慶, 全面歡喜。【1.單.過】
abhinandim。【3.單.過】abhinandi。【3.複.過】abhinandum。【獨】
abhinanditva。【未被】abhinanditabba。【3.單.祈】abhinandeyya。【過_分】
abhinandita。abhinandi,【過】。

abhinandin (<abhinandati 全面歡喜),【形】全面歡喜。【陰】abhinandini。
tatratatrabhinandini, 處處全然愛喜。DA.22./III,800。:

Tatratatrabhinandini yatra yatra attabhavo, tatra tatra abhinandini.(**處處全然歡喜**: 在在處處自己存活, 就在在處處全然歡喜。)

Abhinandana,【中】歡喜,高興。

Abhinandita (abhinandati 的【過_分】),【中】愉快的對象。

Abhinandi,【形】歡喜的人,享受的人。

Abhinamati (abhi 超勝+**nam** 彎曲+a), 彎曲,彎腰,鞠躬,頂禮。abhinami,【過】。

Abhinayana,【中】1.使恢復知覺。2.質詢。

Abhinava,【形】新的,新鮮的。

Abhinadita,【過_分】已鳴響。

Abhinikujita,【形】鳴響著 (鳥的歌)。

Abhinikkhamati (abhi 全面+ni+**kham**)(梵 **ksam**)忍受+a), 前去,隱世,隱居。abhinikkhami,【過】。abhinikkhanta,【過_分】。abhinikkhamma,【獨】。

Abhinikkhamana,【中】放棄(頭銜),拋棄(野心),出家。

Abhinikkhipati (abhi 全面+ni+**khip** 拋+a), 躺下。abhinikkhipi,【過】。
abhinikkhitta,【過_分】。

Abhinikkhipana,【中】放下。

Abhininnameti (abhi 全面+ninnameti 使…轉向),使…全面轉向。dibbaya
sota-dhatuya cittam abhiniharati abhininnameti(心傾注天耳界)。
ceto-pariyanaya cittam abhiniharati abhininnameti(心傾注他心智)。
pubbe-nivasanussati-banaya cittam abhiniharati abhininnameti(心傾注宿住隨念智)。
sattanam cutupapata-banaya cittam abhiniharati
abhininnameti(心傾注有情死生智)。

Abhinimanteti (abhi 超勝+nimanteti 邀請), 盛情邀約。

Abhinimmina, 全面創造。

Abhinimminati (abhi 全面+nimminati 創造),全面創造。【過_分】abhinimmita。

Abhinipajjati (abhi 全面+ni+**pad** 去+ya), 臥在。abhinipajji,【過】。

abhinipanna,【過_分】。
 Abhinipatati (abhi 全面+ni+**pat** 落下+a), 跌倒, 衝闖。abhinipati,【過】。
 Abhinipata,【陽】abhinipatana,【中】跌落, 衝闖, 攻擊, 敲擊。abhinipati,【形】落下。
 Abhinipileti (abhi 全面+ni+**pil** 虐待+e), 壓迫, 騷擾。
 Abhinipphajjati (abhi 全面+ni+**pad** 去+ya), 實現, 完成。abhinipphajji,【過】。abhinipphanna,【過_分】。
 Abhinipphatti,【陰】產品, 成就。
 Abhinipphadita, (Abhinipphadeti 的【過_分】), 已生產, 已完成。
 Abhinipphadeti (abhi 全面+ni+**pad** 去+e), 生產, 呈現。abhinipphadesi,【過】。
 Abhinibbatta (abhinibbattati 的【過_分】), 已繁殖, 已再生。
 Abhinibbatti(abhi 全面+nibbatti 生出),【陰】abhinibbattana,【中】生成, 轉生。
 Abhinibbatteti (abhi 全面+ni+**vat** 轉+e), 生產, 呈現。abhinibbattesi,【過】。
 Abhinibbida,【陰】厭世。
 Abhinibbuta,【形】完全地平靜的, 寂靜。
 Abhinimmita, (Abhinimminati 的【過_分】)創造, 生產, 製造。
 Abhinimminati (abhi 全面+ni+**ma** 測量+na), 創造, 生產, 製造。abhinimmini,【過】。
 Abhiniropana,【中】固定在, 應用, 運用, 施用。
 Abhiniropeti (abhi 全面+ni 向下+**rup** 栽種+e), 注入, 灌輸, 諄諄勸導。abhiniropesi,【過】。abhiniropita,【過_分】。
 Abhinivajjeti (abhi 全面+ni 向下+vajjeti 使…被避免),全面避免。【獨】abhinivajjetva。
 Abhinivitttha (Abhinivisati 的【過_分】), 已附著, 已執著。
 Abhinivisati (abhi 全面+ni+**vis(viv)**進入+a), 執著, 黏附著。abhinivisi,【過】。
 Abhinivesa (abhi 全面+nivesa 安頓)(梵 abhinivewa),【陽】傾向, 取, 取著, 執, 執著, 執持, 妄執, 愛著, 深固。‘sabbe dhamma nalam abhinivesaya’ti.(一切法實不值於貪著)(S.35.80./IV,50. ; M.37./I,251. ; A.7.58./IV. p.88)
 abhiniveseti (abhi 全面+niveseti 安頓), 全面安頓, 傾向。【3 單.祈】abhiniveseyya。
 Abhinisidati (abhi 全面+ni+**sad** 坐+a), 坐近, 入坐, 對準入坐。abhinisidi,【過】。abhinisinna,【過_分】。
 Abhinissata, (abhinissarati 的【過_分】), 已逃脫, 已移走。

Abhinita (abhineti 的【過_分】), 已帶來。
 Abhinila,【梵】紺青。
 Abhinita ([abhi 全面+neti 引導] 的【過_分】),【過_分】全面引導。
 Abhinihata, (Abhiniharati 的【過_分】), 已取出。
 Abhiniharati (abhi 全面+ni+**har** 運、拿+a), 全面運出, 取出, 指向, 熱望。abhinihari,【過】。
 Abhinihara,【陽】帶動, 取出, 熱望, 決議。DhsA.(PTS:648) 647. : abhiniharapaccupatthana(〔風大〕以‘推’(由內往外)為現起)。
 Abhipatthita, (Abhipattheti 的【過_分】)極度渴望, 極度希望。na kame abhipatthayam (不再希求諸慾)。
 Abhipattheti (abhi 超勝+**path**+e), 極度渴望, 極度希望。abhipatthesi,【過】。
 Abhipaleti (abhi 超勝+**pal** 保護+e),極度保護, 極度保持, 極度保存。abhipalesi,【過】。abhipalita,【過_分】。
 Abhipileti (abhi 超勝+**pil** 虐待+e), 極度壓迫, 極度擠榨。abhipilesi,【過】。abhipilita,【過_分】。
 Abhipurati (abhi 超勝+**pur**(梵 **pr / prn/ pur**)充滿+a), 極度充滿。abhipuri,【過】。abhipurita,【過_分】。
 Abhippakinna (abhippakirati 的【過_分】), 已極度撒滿。abhippakirati, 撒滿。
 abhippamodati (abhi 全面+pamodati 徹底欣喜),全面徹底欣喜。abhippamodayati (abhippamodati 的【使】),使…全面徹底欣喜。
 abhippasanna (abhi 超勝+pasanna 明淨【過_分】),【過_分】全面明淨。
 Abhippamodati (abhi 超勝+pa+**mud**+a), 極歡喜, 極滿意。abhippamodi,【過】。abhippamodita,【過_分】。
 Abhippasanna (abhippasidati 的【過_分】),已極有信心, 已極獻身, 已極投入於。
 Abhippasada,【陽】極有信心, 極熱愛, 極投入。
 Abhippasareti (abhi 全面+pa+**sar**(梵 **sr**)動轉+e), 伸展。abhippasaresi,【過】。
 Abhippasidati (abhi 超勝+pa+**sad** 坐+a), 有信心, 投入於。abhippasidi,【過】。
 Abhibhavati (abhi 全面+**bhu** 變成+a), 全面克服, 全面征服。abhibhavi,【過】。【獨】abhibhuyya,【過_分】abhibhuta。
 Abhibhavana,【中】全面克服, 打敗。
 Abhibhavaniya,【形】應該全面克服的。
 Abhibhayatana (abhibhu 勝+ayatana 處),【中】勝處。

Abhibhu (<abhi 全面+bhu 變成),【陽】1.征服者,大君主。2.阿昆浮(=無想天 asabbabhava)。cp.(abhibhavati 勝)【中】【形】勝。

Abhibhuta (abhibhavati 的【過_分】),已擊敗,已打敗。

Abhimavgala,【形】幸運的,吉兆的。

Abhimata (abhimabbati 的【過_分】),已想要,已願望。

Abhimatthati, abhimantheti, 劈。

Abhimaddati (abhi 全面+madd 壓破+a), 壓破,服從。abhimaddi,【過】。abhimaddita,【過_分】。

Abhimaddana,【中】打破,征服。

Abhimanthati (abhi 全面+manth 攪拌+a), abhimantheti (abhi 全面+manth 攪拌+e), 壓破,攪拌,搖動,煽動,激動。abhimanthi, abhimanthesi,【過】。abhimanthita, abhimathita,【過_分】。

Abhimana,【陽】自尊。

Abhimukha (abhi 超勝+mukha 面),【形】面對的,當面的,面對面的,【陽】前面,向,對,現,現前,了。abhimukham,【副】向。

Abhiyacati (abhi 超勝+yac 乞+a), 非常請求,非常乞求,非常懇求。abhiyaci,【過】。

Abhiyacana,【中】abhiyacana,【陰】請求,要求,懇求。

Abhiyacita (abhi 全面+yacati 的【過_分】),已被請求。

Abhiyati (abhi 全面+ya 去+a), 反對,違反,攻打。abhiyayi,【過】。abhiyata,【過_分】。

Abhiyubhati (abhi 全面+yuj 連接+m-a), 修行,控訴,詢問。abhiyubji,【過】。abhiyutta,【過_分】。

Abhiyubjana,【中】審判,修行,遵守。

Abhiyoga,【陽】遵守,修學,修行,修集,加行,相應,勤修,勤修學。

Abhiyogi,【陽】觀察者,修行者。

Abhirakkhati (abhi 全面+rakkh 保護+a), 全面保護。abhirakkhi,【過】。

Abhirakkhana,【中】abhirakkha,【陰】全面保護。

Abhirata (abhiramati 的【過_分】),已喜歡,已沉迷,已愛好,愛著,極生愛樂,樂,深生喜樂。

Abhirati(< abhi + ram),【陰】高興,滿意。

Abhiraddha,【過_分】已滿意,已勸解。

Abhiraddhi,【陰】滿足。

Abhiramati (abhi 全面+ram(梵 ram)喜樂+a), 全然喜樂,享受,尋歡。【過】。abhirami。【過_分】 abhirata。

Abhirati (abhi 全面+rati 喜樂),【陰】全然喜樂。

Abhiramana,【中】享樂,運動。

Abhiramapeti (abhi 全面+ ram 喜樂+ape), 使全然喜樂,使尋歡。abhiramapesi,【過】。

Abhirama,【形】愉快的,合意的。

Abhiruci,【陰】希望,渴望。

Abhirucita,【過_分】已願望,已喜歡,已愉快。

Abhirucira,【形】多令人喜愛的,非常美麗的。

Abhiruyha, (abhiruhati 的【獨】), 登上了。

Abhirupa (abhi 超勝+rupa 形色),【形】形色端嚴。SnA.v.410/II,383.: **Abhirupoti** dassaniyavgapaccavgo.(**形色端嚴**:肢體勻稱,眾所樂見。)

Abhiruhati, abhiruhati (abhi 超勝+ruh 上升、生長+a), 登上,上去。abhiruhi,【過】。abhiruhitva,【獨】。

Abhiruhana,【中】上升,攀登。

Abhirulha (abhiruhati 的【過_分】),已登上,已升起。

Abhiroceci (abhi 超勝+ruc 發光+e), 喜歡,尋高興。

Abhilakkhita (Abhilakkheti 的【過_分】),已作記號。

Abhilakkheti (abhi 全面+lakkh 標記+e), 標記,設計。abhilakkhesi,【過】。

Abhilapa,【陽】演講,講話。

Abhilasa,【陰】希望,欲望。

Abhilepana (abhi 全面+lepana 塗染),【中】全面塗染。

Abhivatta, abhivattha (abhivassati ‘全面下雨’的【過_分】)已下雨。

Abhivaddhati (abhi 全面+vaddh 增長+a), 生長,增加,長得大過。abhivaddhi,【過】。abhivaddhita,【過_分】。

Abhivaddhana,【中】abhivaddhi,【陰】生長,增加。

Abhivannita, (Abhivanneti 的【過_分】)稱讚,詳細,解析。

Abhivanneti (abhi 超勝+vann 稱讚+e), 稱讚,詳細,解析。abhivannesi,【過】。

Abhivadati (abhi 全面+vad 說+a), 宣佈(to speak out, declare, promise), 歡迎(to welcome)。【使】abhivadeti。

Abhivandati (abhi 超勝+vand 彎腰+a), 行禮,敬禮(to salute respectfully, to honour, greet)。abhivandi,【過】。abhivandita,【過_分】。

Abhivandiya (abhivandati 的【獨】), 彎了腰,鞠了躬。

Abhivassati (abhi 全面+vass 下雨+a), 全面下雨。【過_分】 abhivatta, abhivuttha。abhivassi,【過】。

Abhivadana,【中】abhivadana,【陰】致敬,行禮。《法句經》Dh.v.109: Abhivadanasilissa niccam vuddhapacayino cattaro dhamma vaddhanti: ayu, vanna, sukham, balam.(好樂敬禮者,常尊於長老,四法得增長:壽.美.樂與力。)南傳比丘受人禮拜時,常念誦的法句。法句中壽.美.

樂、力，指長壽、莊嚴、安樂、力量。《摩奴法典》(manu-smṛti)Ch.1.121：「養成尊敬的習慣和常尊敬長者，它們壽命、學問、名譽和力量，四樣一定會增長。」

Abhivadeti (abhi 超勝+**vad** 說+e, 直譯：全面說)(caus.of abhivadati), 行禮 (to salute, greet, welcome, honour)；日譯作：挨拶 aisatsu。abhivadesi, 【過】。abhivadita, 【過】。abhivadetva, 【獨】。(abhivadayim aor.= abhivadanam karesim vandim VvA 24); Often in combⁿ with padakkhinam karoti in sense of to bid goodbye, to say adieu, farewell, -- Caus.II.abhivadapeti to cause some one to salute, to make welcome Vin II.208 (°etabba).

Abhivadetabba, 【祈】值得禮拜，值得致敬。

Abhivayati (abhi 全面+**va** 吹+a), 吹過。abhivayi, 【過】。

Abhivijinati (abhi 全面+vi+**ji** 勝+na), 征服。abhivijini, 【過】。abhivijita, 【過】。abhivijiya, 【獨】。

Abhivitarana, 【中】捐贈物。

Abhivisittha, 【形】最優良的。

Abhivuttha, 已下雨。參考 abhivattha 已下雨。

Abhivuddhi, (參考 abhivaddhi 生長) 生長。

Abhisavkhata (abhisavkharoti 的【過】), 已準備，已安排，已回復。

Abhisavkharana, 【中】恢復，安排。

Abhisavkharoti (abhi 全面+sam 一起+**kar** 作+o), 現行，回復，安排，準備。abhisavkhari, 【過】。

Abhisavkhara, 【陽】積聚，準備。

Abhisavkhipati(abhi + savkhipati), 丟在一起，堆積(to throw together, heap together, concentrate).

Abhisavga, 【陽】黏著，忠於，堅持。

Abhisavgi, 【形】頑固的人。

Abhisajjati (abhi 全面+sajjati 執著), 遷怒(直譯：全面執著), 附上，縛上。abhisajji, 【過】。【3 單.祈】abhisaje。

Abhisajjana, 【中】黏著，忿怒。

Abhisacetayita, 【中】想出，有意的。

Abhisaceteti (abhi 全面+sam+**cit** 想+e), 想出(to bring, to consciousness, think out, devise, plan)。abhisabcesi, 【過】。abhisacetayita, 【過】。

Abhi-sabba-nirodha, The prefix abhi qualifies, not sabba, but the whole compound, which means “trance”. It is an expression used, not by Buddhists, but by certain wanderers. See sabba-vedayita-nirodha.

Abhisabbuhati (abhi + sabbuhati), 堆積，集中(to heap up, concentrate)。cp. abhisavkhipati.

Abhisata (abhisarati 的【過】), 已拜訪，已接近。

Abhisatta (abhisapati 的【過】), 已被咒，已可憎。

Abhisaddahati (abhi 全面+sam+**dah** 放置+a), 相信。abhisaddahi, 【過】。

Abhisanda(abhi + sanda(流程)of **syad**, cp. BSk. abhisyanda), 【陽】流出，結果，等流(果)(outflow, overflow, yield, issue, result)。kamm’abhisanda, 業果。cattaro pubb’qbhisanda kusala’qbhisanda, 四種福等流即是善等流。

Abhisandana, 【中】流動的，成果，結果。

Abhisandati (abhi 全面+**sand**(**syad**)+a), 流出，滲出。abhisandi, 【過】。

Abhisandahati (abhi 全面+sam+**dah** 放置+a), 連接，集合。abhisandahi, 【過】。

Abhisandeti (abhi 全面+sandati 流動), 的【使】), 使…全面流動。

Abhisanna ([abhisandati 全面流動] 的【過】), 【過】全面流動。

Abhisapati (abhi 全面+**sap** 服務+a), 詛咒，宣誓，發誓。

Abhisapana, 【中】宣誓，詛咒。

Abhisamagacchati(abhi + sam + agacchati), (cp. in meaning adhigacchati) 完全了解，完全掌握(to come to (understand) completely, to grasp fully, to master)。abhisamagantva(=abhisamecca), ger。

Abhisamaya (abhi 全面+sama 平息+ya (抽象名詞))(<i 行), 【陽】

1.(abhi-samaya)領會，洞察，現觀，得，悟，證，通達。《無礙解道》(Pts.p.217；CS:p.394)說，在四道四果之剎那間，以入於不死涅槃的盡頭之義是‘現觀’(amatogadham nibbanam pariyosanatthena abhisamayo.)。2.abhi-wam= abhisama-ya 止息，manabhisamaya, 慢止息。SA.8.4./I.272。：**Manabhisamayati** manassa dassanabhisamaya ceva pahanabhisamaya ca.(**慢止息**(**慢無間等**)：見到慢止息和斷慢止息。)

Abhisambujjhati (**abhi** 全面+sambujjhati 完全覺), 全面完全覺，成佛，成等正覺，最正覺，現等正覺，現等覺。【3.複.過】abhisambujjhimsu。

【過】abhisambuddha(音譯：阿毘三佛陀)。【現】abhisambudhana。

Abhisamacarika, 【形】好行為的。

Abhisamecca (abhisameti 的【獨】), 已徹底地瞭解。

Abhisameta, abhisamita (abhisameti 的【過】), 已完全地領會。

Abhisametavi, 【形】有完成洞察力的人。

Abhisameti (abhi 全面+sameti 知), 徹底地瞭解，徹底地領會(to come by, to attain, to realise, grasp, understand)。abhisamesi, 【過】。【獨】

abhisamecca(=abhisamagantva)。

Abhisamparaya (abhi 全面+samparaya 來世), 【陽】未來世，彼界，下一世。

Abhisambujjhati (abhi 全面+sam+**budh** 醒+ya), 全然覺悟，全面完全覺

悟。abhisambujhi,【過】。

Abhisambuddha ([abhisambujhati] 的【過_分】), 全然覺悟, 全面完全覺悟。DA.14./II,416. : **Abhisambuddhoti** sakalam
Buddhagunavibhavasirim pativijhamano cattari saccani
abhisambuddho.(全然覺悟(全面完全覺悟)：全部的佛德的光彩壯麗，已貫通四聖諦的全面完全覺悟。)

Abhisambodhi,【陰】全然覺悟，全面完全覺悟。

Abhisambhava(<abhisambhavati), 只作 **durabhisambhava**,難克服，難達到 (hard to overcome or get over, hard to obtain or reach, troublesome)。

Abhisambhunati (abhi 全面+sambh+una), 能幹，達到。abhisambhuni,【過】。

Abhisammati (abhi 全面+**sam**(梵 **wam** 1./ **wim**)使平靜+ya), 停止，使平靜。abhisammi,【過】。

Abhisallekhika (abhi 全面+sallekha 削減+ika (形容詞化)),【形】全面削減。

Abhisapa,【陽】詛咒。

Abhisarika,【陰】妓女(ki li², 趁食查某 than³ ciah⁸ ca boo², 間仔查某 king a² ca boo²)。

Abhisariya(Sk.abhisarika, <abhi+**sr**),【陰】女人去會見她的情人。

Abhisibcati (abhi 全面+sibcati 傾注), 灌頂，用作祭祀，獻給，使神聖。abhisibci,【過】。【過_分】abhisitta。SA.22.1./II,251. : **Amatena abhisittoti** nassidha abbam kibci jhanam va vipassana va maggo va phalam va
“amatabhiseko”ti datthabbo, madhuradhammadesanayeve pana
“amatabhiseko”ti veditabbo.(以甘露灌頂：任何禪那或毘婆舍那或道或果稱為甘露灌頂，此為可以被見到的；而甘露法的說教，可以被知道的。)

Abhisitta, [abhisibcati] 的【過_分】，灑，用作祭祀。

Abhiseka,【陽】abhisibcana, abhisecana, 灌頂。【中】供獻，齋戒沐浴，洗禮，灑淨。

Abhisecceti, (abhisibcati 的【使】) 灑，用作祭祀。

Abhihata, (abhiharati 的【過_分】)。

Abhihatthum (= abhihantim, ger. of abhiharati) 【獨】要去帶近來(Only in praise abhihatthum pavareti, to offer having fetched up)。

Abhihata, Abhihanati 的【過_分】襲擊，碰撞。

Abhihanati (abhi 全面+**han**+a), 襲擊，碰撞。abhihani,【過】。

Abhiharati (abhi 全面+**har**拿+a), 帶來，提供。abhihari,【過】。abhihareyya,【祈】。abhiharitabba(=upanetabba, DT.17.-12/II,258.),【義】。

Abhihara,【陽】取近，提供。

Abhihareti (abhiharati 拿來的【使】), 令人拿來。【3 單.過】abhiharayi。

Abhihita (abhidhati 的【過_分】), 已講。【中】字，詞，話。

Abhita, abhiru, abhiruka,【形】大膽的，勇敢的。

Abhuta,【形】不真的，錯誤的。【中】謊言；愚者，說謊者(直譯：非生物；或解作：不成材)。abhutakkhana,【中】一則謊言。abhutavadi,【陽】說謊者。

abhutavadin (abhuta 虛偽【過_分】+vadin 說【形】),【形】說謊的。

Abhejja(gerd. of a + **bhid**, cp. Sk. abhedya),【形】不可分散的，不可分開的(not to be split or divided)。abhejjapasada, 不壞淨不可破壞的堅信佛、法、僧及聖戒。又名 **avecca-pasada**(不消失的淨信)。

Abhojja,【形】不適宜吃的。

Amacca,【陽】1.智囊團，樞密院官員。2.同事，隨從(隨從)。mittamacca,【陽】朋友與同事。

Amajja,【中】不陶醉的。amajjapa,【形】不喝酒的人，戒酒。

Amagga (a 非+magga 道),【陽】非道。

Amavkubhuta (a 未+mavkubhuta 變成不安【過_分】),【過_分】未變成不安。

Amata¹ (a 無+mata **mar**(梵 **mr**)死【過_分】:梵 amṛta),【中】無死。amatandada,【形】帶來不死境。amatapada,【中】達到無死。amatamagga,【陽】導致不死之道。amatadvara(=amatassa dvāra),不死之門(進入涅槃之門;S.12.27.、28、33、49、50)°S.45.7./V,8. : “Yo kho, bhikkhu, ragakkhaya dosakkhaya mohakkhaya--idam vuccati amatam. (比丘！凡是滅盡染、滅盡瞋、滅盡癡者，這被叫做‘無死’。)SA.8.5./I,275. : **Amatati** sadhubhavana amatasadisa.Vuttampi hetam--“saccam have sadutaram rasanan”ti nibbanamatapaccayatta va amata.(無死：變成妥善，等於無死。即所說的這個：“真實最上諸味”，或‘涅槃無死’的緣性為‘無死’。)SA.43.12-33/III,112. : Maranabhavena **amatam**.(死亡的不存在，為‘無死’)。KhA.180.(on Sn.v.225.) : Yasma panassa na uppado pabbayati, na vayo, na thitassa abbathattam tasma tam na jayati na jiyati na miyatiti katva **amatanti** vuccati.(因為生不出現，不滅，不住於變動；所以，不生、不老、不死，建立之後，被稱為‘無死’。)

DhA.vv.21-23./CS.pg.1.103. : **Amatapadanti** amatam vuccati nibbanam.(不死的路：「不死」被叫做「涅槃」。)

S.12.50./II,80. : “Yato kho, bhikkhave, ariyasavako evam lokassa samudayaabca atthavagamabca yathabhutam pajanati, ayam vuccati, bhikkhave, ariyasavako ditthisampanno itipi, dassanasampanno itipi, agato imam saddhammam itipi, passati imam saddhammam itipi, sekkhena banena samannagato itipi sekkhaya vijjaya samannagato itipi,

dhammasotam samapanno itipi, ariyo nibbedhikapabbo itipi, amatadvaram ahacca titthati itipi”ti.(諸比丘！聖弟子如是如實知此世間之集與滅。諸比丘！對此，聖弟子可謂具足(正)見(ditthisampanno=maggaditthiya道之見)、具足觀(意義同前)、達到正法、見到正法、具足學智、具足學明、具足法流、(具足)聖抉擇慧，立於無死之門。)amatadvara, 甘露門、無死門(「四無量心與初、二、三、四禪，加上四無色定，合稱為：十二甘露門。」《中阿含 217 經》卷六十(T1.802.2-3)《中部》52 經，Atthakanagarasuttam(八城經)說十一甘露門(ekadasa amatadvarani)，沒有說非想非非想)。

Amata²,【形】諸天的食物，甘露(The drink of the gods, ambrosia, water of immortality)。cp. BSk. amrta-varsa “rain of Ambrosia(甘露雨)” Jtm 221.

Amata,【陰】餘甘子(東印度的一種喬木 (Phyllantus emblica) 與其它的訶子一起用於鞣革)為灌木，高 1-3 米。細短枝條上互生線狀橢圓形小葉，宛如羽狀複葉。花簇生葉腋；花後結蒴果，外果皮肉質可食。它是「三果粉」(Triphala churna)的三種成份之一。

Amatta,【形】不陶醉的。【中】小的土製容器。

Amattabbuta (amattabbu 不知適量+ta 狀態)，【陰】不知適量的狀態。

Amattabbu,【形】不知適量的，過度的。amattabbuta,【陰】無節制。

Amatteyya,【形】不孝敬母親。amattayyata,【陰】對母親的不孝。

Amanasikara (a 無+manasikara 作意)，【陽】無作意。

Amanapa (a 不+manapa 中意)，【形】不中意(manapa 中意的【反義字】)。

Amanussa,【陽】1.非人，妖怪，鬼，2.神。

Amama,【形】不自私的，無渴望的。

Amara,【形】不朽的，不死的。【陽】神。Vbh.356.：#887. Tattha katamo amaravitakko? Dukkarakaritapatisamyutto va ditthigatapatisamyutto va gehasito takko vitakko micchasavkappo-- ayam vuccati “amaravitakko”.(什麼叫做‘不死尋’？使做難做的相關，或邪見相關的事，進行與居家生活有關聯的¹尋、²尋思、³邪思惟，這稱為‘不死尋’。)

Amara,【陰】鰻魚。amaravikkhepa,【陽】鰻之蠕動。

Amala,【形】純粹的，無瑕疵的，無過失的。

Amahaggata (a 未+maha 大+gata 至【過_g】)，【過_g】未大至。

Amatapitika,【形】無父母的，孤兒。

Amanusa, amanusika,【形】非人。

Amamaka, 不自私的，無渴望的。參考 Amama。

Amavasin,【陰】新月第一天(農曆初一或十六日)。

Amaya (a+maya),【形】無誑的。

Amayavi (a+maya),【形】無誑的。

Amita,【形】無窮的，無量的。amitabha,【形】無量的光。

Amitta (a 非+mitta 友)，【陽】非友、敵人。

Amilata,【形】非凋敗了的，不枯萎的，不乾癟的。

Amilata,【陰】藥草，蘆薈(一種主要產於的非洲〔蘆薈屬植物〕(Aloe vulgaris)，有肉質多漿的蓮座叢，通常葉的邊緣帶刺並有黃、桔黃或紅色管形花的長莖)。

Amissa,【形】未混雜他物的。

Amu,【代】某某，那_ṇ、【陽.單.主】。【陽】：單.主.asu、amu；複.主.amu、amuyo；單.賓.amum；複.賓.amu、amuyo；單.具.amuna；複.具.amuhi、amubhi；單.離.amusma、amusmha；複.離.amuhi、amubhi；單.與、屬.Amussa、adussa；複.與、屬.amusam、amusanam；單.處.amusmim、amumhi；複.處.amusu。【陰】：單.主.asu；複.主.amu、amuyo；單.賓.amum；複.賓.amu、amuyo；單.具、離.amuya；複.具、離.amuhi、amubhi；單.與、屬.amuya；複.與、屬.amusam、amusanam；單.處.amuyam、amussam；複.處.amusu。【中】：單.主.adum、amum；複.主.amuni、amu；單.賓.adum、amum；複.賓.amuni、amu。

Amuka (amu 那【陽.單.主】+ka (形容詞化))，【形】那_ṇ、【陽.單.主】。

Amucchita,【形】不昏頭昏腦的，不入迷的，不貪婪的。

Amutta,【形】未釋放的，無自由的。

Amutra,【副】某個地方，在那_ṇ裡。

Amusmim (<asu 那)，那_ṇ、【陽.中.單.處】。

amum,【陽】【陰】那_ṇ、。

amusam,【陽】【中】那_ṇ、些。

amogha,【形】非空的，非無用的。

amoha,【陽】智慧。

amba,【陽】芒果樹(一種原產印度的常綠喬木 (Mangifer indica)，葉革質，互生，花小，黃色或淡紅色，成頂生的圓錐花序，產芒果和劣質淡灰色木材)。【中】芒果(台語：樣子 suainn a²)。ambavkura,【陽】芒果芽。ambapakka,【中】熟芒果。ambapana, 芒果糖漿。ambapindi,【陰】一串芒果。ambavana,【中】ambasanda,【陽】芒果園。ambalatthika,【陰】芒果幼苗園。

Ambagama (amba 芒果樹+gama 村)，【陽】芒果樹村(地名)。

Ambaka,【陰】婦人(他譯：芒果女)。

ambara,【中】1.布料。2.天空。

ambalatthika,【陰】芒果樹苗園。

Ambapalivana (Ambapali 菴婆波利+vana¹林)，【中】菴婆波利林(地名)。

Ambapali,【陰】菴婆波利(人名)。

Ambavana (amba 芒果樹+vana 林), 【中】芒果樹林。
 amba, 【陰】母親。
 ambataka, (the hog-plum or ambarella, Spondias Mangifera), 豬李
 (Vin.II, 17 (ambatakavana); DA.I, 271 (ambatakarukkha))。
 ambila (Sk. amla), 【形】酸的(sour, acid ; one of the 6 rasas or tastes, viz. a., lavana, tittaka, katuka, kasaya, madhura (see under rasa))。【陽】酸味，酸。
 Ambu, 【中】水。ambucarin, 【陽】魚(“living in the water”, a fish)。
 ambuja(ambu + ja of **jan**), 【形】【陽】【中】水生動物。【中】睡蓮(a lotus Sn.845 (= paduma Nd¹ 202))。【陽】魚。ambuda, ambudhara, 【陽】雲。
 ambusevala, 【陰】水生植物(a water-plant) 。 Cp. ambha.
 Ambujini, 【陰】蓮花池塘。
 Ambho, 【無】嘿！(叫人注意的呼詞)。
 Ambho, (<ham 喂！+bho 尊！), 【歎】喂！尊！
 Ammana, 【中】量穀粒的標準，大約有五蒲式耳(一蒲式耳容量等於八加侖)。
 Amma(onomat. from child language; Sk. amba), 【陰】母親，老媽，奶奶。
 (呼格的‘amma’時常用來向稱呼女孩或女兒)。
 Amha, (個人的【代】) 我，我們。
 Amha, amha, (Amhi 的【複】), 我們是。
 Amha, 【陰】牛(a cow (?))。
 Amhakam, 我們【複.業與屬】。
 Amhi, ’mhi, -omhi, (as 的【1.單】是), 我是。
 ay, 【字根 I.】去(to go)。
 Aya¹, 【陽】【中】鐵。ayakapala, 【陽】鐵製的蓋子或平鍋。see Ayo.
 Aya²(<i, go), 【陽】1.收入(income, in aya-potthaka receipt book) 。2.入口(inlet (for water, aya-mukha)) 。
 Ayam, (ima 的【主.單】) 【陽】【陰】這個人(demonstr. pron. “this, he”)。
 【陽】：m.s.Nom. ayam; m.s.Acc. imam; m.s.Gen.Dat. imassa & assa; m.s.Instr. imina & (peculiarly or perhaps for amuna) amina; m.s.Abl. asma, imasma, asma ; m.s.Loc. imasmim, imamhi, asmim。m.p.Nom. ime; m.p.Acc. ime(Sk. iman); m.p.Gen. imesam & esam (Sk. esam) & esanam ; m.p.Instr. imehi, imebhi; m.p.Loc. imesu(Sk. esu)。「中」：n.s.Nom. idam, imam.; n.s.Acc. idam, imam.。n.p.Nom. imani; n.p.Acc. imani(其餘同陽性)。「陰」：f.s.Nom. ayam (Sk. iyam); f.s.Acc. imam(Sk. imam); f.s.Instr. Abl. imaya(Sk. anaya); f.s.Dat.Gen. imaya, imissa, assa(Sk. asyah), assaya, imissa, imissaya ; f.s.Loc. imaya, imissa, assa(Sk. asyah), imissa,

imissaya。f.p.Nom. ima (Sk. imah), imayo; f.p.Acc. ima, imayo; f.p.Instr.Abl. imahi, imabhi; f.p.Dat.Gen. asam (= etasam C.), imasam.; f.p.Loc. imasu。
 Ayatha, 【無】錯誤的。(出現在【合】例如 ayathabhava = 非現實)。
 Ayana(<eti<i (梵 i)), 【陽】【中】路徑。ekayano maggo, 一條道路。
 Ayasa, 【陽】【中】壞名望，恥辱。
 Ayira, 參考 ayya(紳士，統治者，主人，貴族)。
 Ayiraka, 【陽】祖父。參考 ayyaka(祖父)。
 Ayutta, 【形】不適當的。【中】不公平。nayuttam, 並非如此。
 Ayo, 鐵 (【合】中 aya 變成 ayo) ayokuta, 【陽】鐵槌。ayokhila, 【中】鐵柱，鐵椿。ayogula, 【陽】鐵球。ayoghana, 【中】鐵棒。ayomaya, 【形】鐵製的。ayoyana, 【新巴】火車。ayosavku, 【陽】長鐵釘。
 Dhp.v.308. : Seyyo ayogulo bhutto, tattho aggisikhupamo, yab ce bhujeyya dussilo, ratthapindamasabbato.(以其犯戒、無抑制，而食於國內行乞之糲食，不如食似火焰之鐵丸。)《中阿含 14 經》羅云經：「寧噉鐵丸，其熱如火；不以犯戒，受世信施。」(T1.436.3)
 Ayogga, 【形】不適當的，不適合的。
 Ayojiha, 【形】克服不了的。
 Ayoniso, 【副】不從根源地，欠思考地。cf. yoniso(從根源地)。
 Ayya(sk. arya, arya), 【陽】【三】【形】紳士，統治者，主人，貴族(gentleman, sire, lord, master J.III.167 = PvA.65; DhA.I,8 (ayya pl. the worthy gentlemen, the worthies))。【形】值得尊敬的(worthy, gentlemanly, honourable)。「單.呼」ayya, ayyo。「複.主」ayya, ayyo。「主.單」ayyo(for all genders & numbers)。「陽」ayyaputta, 【陽】主人的兒子(lit. son of an Ariyan, i. e. an aristocratic (young) man gentleman (cp. in meaning kulaputta); thus (a) son of my master (lit.) said by a servant : (b) lord, master, “governor”(by a servant); = sami, opp. dasi-putta; by a wife to her husband; (c) prince。)
 Ayyaka, 【陽】祖父。
 Ayyaka, ayyika, 【陰】祖母。
 Ayya, 【陰】1.女主人、淑女、大姐(lady, mistress) 。2.母后(mother of a prince; M II.96, DhA I.398) 。s.Gen. ayyaya。ayye, 【陰.單.呼】大姐、姐姐、姊妹(my lady; 相對於 bhante)。「陰.複.呼」ayya, ayyayo, ayye(cf. Sadd. 105, 652)。
 Ara(Vedic ara fr. **r**, nroti), 【中】輪之輻(spoke of a wheel)。arakatta, 【形】輻的狀態。
 Arakkhiya, 【形】不被防護著的。

Araja, 【形】無灰塵的，無雜質的。

Arabjara, 【陽】大廣口瓶，陶罐，藥罐。

Arabba(Vedic aranya; from arana(遠離的、偏僻的),+ya 抽象名詞), 【中】曠野，林野，森林(forest 不精確)(wilderness, open field, the great outdoors)；音譯：阿蘭若、阿練若。泰語：pa(第三聲)或 aran。Vin.III,46.(cf. Vism.72.): Para.III,46. : **Arabbam** nama thapetva gamabca gamupacarabca avasesam arabbam nama.(曠野：村及村的邊界之外，剩下者名叫‘曠野’。) Vibh.(p.251.): “**Arabbān**”ti nikkhamitva bahi indakhila sabbametam arabbam(阿蘭若：離開帝柱之外，一切都為‘阿蘭若’。)Samantapasadika(p.301.): “arabbakam nama senasanam pabcadhanusatikam pacchiman”ti.(五百弓(一弓約四肘長)之外的坐臥處，名為‘阿蘭若’。) arabbaka, 【形】曠野的，森林的，生活在森林的。arabbagata, 【形】到森林去。arabbavasa, 【陽】在曠野的居所。arabbavihara, 【陽】獨住曠野。arabbayatana, 【中】曠野處。--ayatana a forest haunt Vin II.201; S II.269; J I.173; VvA 301; PvA 54, 78, 141.--kutika a hut in the forest, a forest lodge.

Arabbaka, & Arabbaka, (arabba + ka) 【形】屬於獨處、喜愛獨處、隱居者 (belonging to solitude or to the forest, living in the forest, fond of solitude, living as hermits (bhikkhu))。See also arabbaka。

Arabbani, 【陰】大的森林。

Arana¹(Vedic arana), 【形】獨處(living in solitude)，遠離群眾(far from the madding crowd)。

Arana²(a+rana), 【形】和平的(quietude, peace)。

Arani, Arani(Vedic arani & arani fr. r), 【陰】取火的鑽木。aranimathana, 【中】摩擦鑽木取火。aranisahita, 【中】上面的鑽木。

Arati¹, 【陰】趣向，到達(goes towards), reaches)。araniya, 【未被】被尊敬的，被靠近，被得到(to be honored ; to be approached ; to be attained)。

Arati²(a + rati), 【陰】厭惡，不滿足(dislike, discontent, aversion)。(= ukkanthitattam 已不滿的狀態，已煩躁的狀態，DhA IV.225)。SA.8.2./I,269.: **Aratibca ratibcati** sasane aratim kamagunesu ca ratim.(不樂與樂：於教法不樂，於(五)欲類快樂。)《瑜伽師地論》卷第八十九(T30.803.1)：「非處思慕說名不樂。」

Aravinda, 【中】睡蓮(a lotus, Nymphaea Nelumbo)。

arah, 【字根 I.】有價值(to be worthy)。

Araha, Araha-(Vedic arha of arh), 【形】值得的，應得的(worthy of, deserving, entitled to, worth Dh.195 (pujaraha); Pv.II,8⁶ (dakkhinaraha);

VvA.23 (dandaraha deserving punishment). **maharaha**(Sk. mahqrgha), 非常值得的(worth much, of great value, costly, dear)°2.適合的，適當的(fit for, apt for, suitable)。arahaddhaja, 【陽】出家人的黃色袈裟。

Araham(梵 arhat), 【中】(主格)阿羅漢，又作阿羅訶，略稱羅漢。意譯應、應供(值得供養者)、應真、殺賊、無學(asekha)、真人(sappurisa)。bhagava araham sammāsambuddho(世尊·阿羅漢·正等正覺者)。北傳有「六種阿羅漢」及「九種阿羅漢」之說不見於上座部佛教，其中如「退法(阿羅漢)」(parihana-dhamma)，遇惡緣便退失阿羅漢果之說不能成立，依巴利阿毘達摩所說，在「阿羅漢道心」(見道位)，永斷五上分結，已斷的五下分結與五上分結，永不再捲土重來。S.22.76./III,83.: Yavata, bhikkhave, sattavasa, yavata bhavagga, ete agga, ete settha lokasmim yadidam arahanto”ti.(諸比丘！乃至於有情居，乃至有頂(天)，在世間這是最高(的生物)、這是最勝(的生物)，即是阿羅漢。) SA.3.24./I,165.: arahattamaggeneva thinamiddham, tatha uddhaccam, tatiyeneva kukkuccam.(阿羅漢斷昏沉、睡眠、掉舉、惡作(懊悔))。A.6.66./III,421.: “Cha, bhikkhave, dhamme appahaya abhabbo arahattam sacchikatum. Katame cha? Thinam, middham, uddhaccam, kukkuccam, assaddhiyam, pamadam-(諸比丘！若不斷六法，則不能證阿羅漢果。什麼是六呢？即：¹ 昏忱、² 睡眠、³ 掉舉、⁴ 惡作、⁵ 不信、⁶ 放逸。)

Arahant (Vedic arhat, ppr.of arhati (see arahati), meaning deserving, worthy), 【形】【中】阿羅漢(在佛教中證得最高的境界)°。Nom.sg. araham; see also formula C.under II., & araha ; Gen.arahato; Instr. arahata; Acc.arahantam; Loc.arahantamhi.; Nom.pl.arahanto; Gen.arahatam. arahantaghata, 殺阿羅漢(the killing or murder of an Arahant)。arahantaghataka, 阿羅漢殺手。arahantamagga, 阿羅漢道。

Arahati (arah 值得+a), 值得，該得到(to be worthy of, to deserve, to merit)°。ppr. arahant(q.v.), 阿羅漢。cp. also adj. araha.

Arahatta (abstr. formation fr. arahat), 【中】阿羅漢的境界(the state or condition of an Arahant)。arahattaphala, 【中】阿羅漢聖果位。arahattamagga, 【陽】阿羅漢的道向。

Arahanta, 【陽】阿羅漢。

Araha, (主格)阿羅漢。

Ari, 【陽】敵人。

Arindama(ari+n+dama), 【三】敵人的馴服者，征服者。

Aribcamana, 【形】不放棄的，認真地追求的。

Arittha¹ (Sk. arista), 【陽】【中】高湯、熬煮的湯(decoction)°。

Arittha²,【陽】1.烏鴉(a crow)。2.無患子樹(skt. arista；soap-berry tree 黃目子樹)。3.印楝樹(nimba tree)。

Arittha³,【陽】1.奶油。2.接近死亡的訊息。3.好的或壞的訊息。

Aritta,【中】舵(rudder)。【形】不空的，非無用的。

Ariya(Vedic arya, of uncertain etym. The other Pali forms are ayira & ayya),【形】1.亞利安人(Aryan)。2.神聖的，特異的，高貴的(noble, distinguished, of high birth)，聖人，聖者，賢聖(sage)。【陽】聖人，達到較高智慧的人。ariyakanta,【形】符合聖者的。ariyadhana,【中】聖人的崇高寶物。ariyadhamma,【陽】聖法，聖修行。ariyapariyesana,【陰】聖尋求(善知老病死，愁染法過患，希求彼寂滅)。ariyapuggala,【陽】聖者，聖人，聖輩。ariyabhumi,【陰】聖人的境界。ariyamagga(梵 Aryamarga),【陽】聖道。ariyasacca,【中】聖諦。ariyasavaka,【陽】聖弟子。ariyayupavada,【陽】侮辱聖人。cattari ariyasaccani, catunnam ariyasaccanam,【中】四聖諦。“Catunnam bhikkhave, ariyasaccanam ananubodha appativedha evamidam dighamaddhanam sandhavitam samsaritam mamabceva tumhakabca.”(「諸比丘！因為不隨覺(anubodha不覺、不知)、不通達(appativedha不貫通、不明白)四聖諦，我跟你們長久以來，流轉於生死。」)(《長部》D.16./II,90、122~123；cf.《增支部》A.4.1./II,1.)

Ariya-atthavagika-magga,【陽】聖八支道，八直定(T1.816.1)，八正道(the eightfold path)：正見(巴 sammadiṭṭhi；梵 samyag-drsti 英 right view)，正思(sammasavkappa；samyak-savkalpa；right attitude)，正語(sammapavaca；Samyag-vac；right speech)，正業(sammakammanta；samyak-karmanta；right activity)，正命(samma-ajiva；samyag-ajiva；right livelihood)，正精進(sammavayama；Samyag-vyayama；right effort)，正念(sammasati；Samyak-smṛti；right mindfulness)，正定(sammasamadhi；Samyak-samadhi；right concentration)。

Ariyamittakara,【陽】聖人。

Ariyasacca,【中】聖諦，確定的事實。S.56.11./V,423.：“Yato ca kho me, bhikkhave, imesu catusu ariyasaccesu evam tiparivattam dvadasakaram yathabbutam banadassanam suvisuddham ahosi, athaham, bhikkhave, sadevake loke samarake sabrahmake sassamanabrahmaniya pajaya sadevamanussaya ‘Anuttaram sammāsambodhim abhisambuddho’ti paccabbasim.(諸比丘！正因為我對此四聖諦如此的三轉十二行相(梵 tri-parivarta-dvadaśakāra-dharma-cakra-pravartana)如實智見是徹底清淨。因此，諸比丘！我在包括諸天、魔、梵、沙門婆羅門眾、人眾、天人中，宣稱『無上正等覺、全面完全覺悟』。)

Arisa,【中】痔(hemorrhoids)，痔瘡(piles)。

Aru,【中】aruka,【陰】舊傷口，痛處。arukaya,【陽】許多痛處。arupakka,【形】腐爛的痛處。

Aruna(Vedic aruna (adj.)火的顏色),【陽】1.破曉(黎明，有日出前的微紅色光從東方水平線下射出，但是四方還是黑暗，無法清楚辨識四方景物)。2.紅色(梵 arusa; reddish)。【形】略帶紅色的。arunavanna,【形】略帶紅色的顏色。aruna uggacchati, 日出。一般地說，日出時(時間 05 時至 07 時)可稱旦、早、朝、晨，日入時稱夕、暮、晚。太陽正中時叫日中、正午、亭午，將近日中時叫隅中，偏西時叫昃、日昃。日入後(時間 17 時至 19 時)是黃昏，黃昏後是人定，人定後是夜半(或叫夜分)，夜半後是雞鳴，雞鳴後是昧旦、平明——這是天已亮的時間。古人一天兩餐，上餐在日出後隅中前，這段時間就叫食時或朝食；晚餐在日昃後日入前，這段時間叫哺時。

Arunauggamana,【中】明相(dawnrise 天亮，台語：天光 tinn kng，天色 扑朥光(phah² hu² kng 天濛濛亮)、魚肚白。依天文學上說，太陽在地平線以下 6 度的黎明時分(Civil Twilight 民用曙暮光時刻)，約等於「明相」出時，不必用人工照明可辨識景象、顏色等，此時空中一等星仍可見。每天明相出現的時間，依緯度、高度逐日略異。明相出現後，離「日出」(sunrise)還要還要 24 分鐘左右(22~27 分鐘)。若是使用〈日出日沒表〉，「明相」依「日出」的時刻減 24 分鐘左右，入暮(看不見周遭景象等)則依「日落」的時刻加 24 分鐘左右。(台灣請見：中央氣象局(天文)http://www.cwb.gov.tw) 【反】oggamanna(日落)。

Arupa (a +rupa),【形】無形的、無實體的、無色的(without form or body, incorporeal)。arupakayika,【形】無色衆、無形的衆生(belonging to the group of formless beings)。arupabhava,【陽】無色生，無形的存在。arupaloka,【陽】無色界，無形的世界。arupavacara,【形】無色界的(the realm or world of Formlessness)。arupavacarabhumi, 無色界地(包括：非想非非想處地 n’evasabban’asabba-yatanabhumi、無所有處地 akincabbayatānabhumi、識無邊處地 vibbanācāyatānabhumi、空無邊處地 akāśānācāyatānabhumi)。

Arupi,【陽】無色界的衆生。

Are(cp.Sk.lalalla),【無】嘻！哈羅！喂！嘿！嗨！

Aroga,【形】健康的，無病痛的。arogabhava,【陽】健康，無疾病。

Ala¹(=ala),【陽】【中】1.螃蟹等的螯(the claw of a crab)。2.指甲。

Ala²,【形】足夠。【反】anala, 不夠(insufficient)，不可能(impossible)。

Alakka,【陽】患有狂犬病的狗。

Alakkhika,【形】不吉利的，不幸的。

Alakkhi,【陰】不幸，壞運氣。
 Alagadda,【陽】蛇。
 Alagga,【形】沒卡住的，無執著的。
 Alaggana,【中】無執著。
 Alavkata (alavkaroti 的【過_分】),已裝飾。【形】整理的，束起的，包好的。0
 Alavkarana,【中】1.裝飾。2.整理，包好。alavkarakaraka, 裝飾品的製造者。
 Alavkaroti (alam+**kar** 行+o), 裝飾。
 Alavkara,【陽】1.裝飾，2.飾物。3.瓔珞(以玉編綴成串，掛在身上作裝飾)。
 Alajji,【形】不知羞恥的，不害怕罪的。
 Alattaka,【中】紫膠(lac)。alattakata,【形】上了漆的，以紫膠粉飾的。
 Alatta, 1.[labhati 得] 的【3 單過】。2.【形】得。
 Alameva (alam 適當的+eva 調強語氣), 適當的。
 Alasa (a 無+lasa),【形】不作事的，懶惰的。alasata,【陰】怠惰，懶惰。
 alasassa kuto sippam, 懶惰的人哪會有學問技能？(alasassa<alasa, a.m.Gen.sg.轉作名詞「懶惰者」，屬格配合 be 動詞(此處省略)可表達「擁有」。注意：所有之物(此處為 sippam)要取主格。)
 Alasaka,【中】消化不良(indigestion)。
 Alam,【無】夠了！做完了！停止！【形】能幹，適當的。alamkammaniya,【形】適合的。alam pateyya,【陰】成熟的女人。alamvacaniya,【陰】1.聽懂他人說話的女人，2.不可勸誡的。alamattha,【形】有用的(“quite the thing”, truly good, very profitable, useful (so read for alamatta))。
 Alamkaroti (alam 足夠+karoti 作), 裝飾。【過_分】alamkata。
 Alata,【中】火把。
 Alapu, alabu,【中】長白葫蘆。
 Alabha (a 無+labha 得),【陽】無得，失利。
 Ali,【陽】1.蜜蜂，2.蠍子(scorpion)。
 Alika,【中】謊話，謊言。【形】虛偽的。
 Alikavadin (alika 虛偽+vadin 說【形】),【形】說虛偽的。
 Alina (a 末+lina 執著【過_分】),【過_分】不執著。【形】不偷懶的。
 Aludda (a 無+ludda 凶暴),【形】無凶暴。
 Aluddha (a 末+luddha 貪(pp),【過_分】未貪。
 Alobha,【陽】無私欲，無貪。《阿毘達摩義廣釋》(Vibh.CS:p.110)：
 Lobhappatipakkho **alobho**, so arammane cittassa alaggatalakkhano muttabhikkhu viya.(貪的相反的，為‘無貪’，他在所緣心的不執著狀

態，如已解脫的比丘一樣。)
 Alola, alolupa,【形】不妄羨的，無貪的。
 Alla,【形】潮濕的，濕氣，綠色的，未成熟的，新鮮的。alladaru,【中】綠林，未枯乾的樹。allavattha, 潮濕的衣。
 Allakappa, 遮羅頗(地名)。
 Allakappaka (Allakappa 遮羅頗+ka (形容詞化)),【形】遮羅頗。
 Allapa,【陽】交談。
 Allina (Alliyati 的【過_分】), 已附著，已黏緊。
 Alliyati (a+**li** 執著+ya), 黏附於，黏住(to cling to, stick to, adhere to; to covet)。【過_分】alliyita。【不】alliyitum(illiyitum)。【過_分】allina. Caus. **alliyapeti** [cp. Sk. alapayati, but B.Sk. allipeti; pp. allipita; pass. allipiyate] to make stick, to to bring near to (c. Acc. or Loc.)
 Alliyana,【中】黏附，執著的。
 Ala, Ala, 1.螃蟹的螯(the claw of a crab, alachinno kakkatako)。2.指甲(the nails (of finger or toe))。alachinna, 剪指甲。
 Alara (adj.) [Is it the same as ulara?] 眼睫毛(only used with ref. to the eyelashes)。°**akkhin** with wide eyes (eyelashes?) J.I,306 (= visala-netta C.); °**pamha** with thick eye-lashes Vv 35⁷ (= bahala-samyata-pakhuma C.; v.l. °pamukha); °**bhamuka** having thick eyebrows or °lashes J.VI,503 (so read for °pamukha; C. expl^s by visal-akkhiganda). Cp. alara.
 Alhaka in udak’alhaka VvA.155 read alhaka.
 av,【字根 I.】保護(to protect)。
 ava-, o-,【字首】下，卑。
 Avaita,【梵】不二(non-dualistic bliss。non-dualistic, non-dual, non-duality, non-dual Absolute), 意思是一種非「二」的對立狀態，不用二分法，非自非他、非有非無、非善非惡、……。「非二」的思想來自「奧義書」，發揮「梵我不二」的思想，印度後代吠檀多派(Advaita Vedanta)的重要思想，大乘佛教也吸收這概念，講「煩惱菩提不二，生死與涅槃不二」等。‘不二’，無法以阿毘達摩來理解它，簡單說，它是一種被創造的「理想」概念，在有為法中，不可能進入「非二」的世界，或者保持在「非二」之界，「非二」不存在於「現實」。在 61 種涅槃之同義詞中(《相應部》S.43.12~44，及《導論》(Nettipakarana, CS:p.47~48)，及在其他的巴利文三藏中的「涅槃」定義，沒有‘不二’概念。在阿毘達摩中，最深奧的「涅槃」這個究竟法，都可以解析或體證，但是‘不二’是不可以以阿毘達摩來解析或被體證，它只存在於想像。
 Avakaddhati (ava+**kaddh** 拖拉+a), 倒退。avakaddhi,【過】。

Avakaddhana, 【中】退走，倒退。
 Avakaddhita, 【過_分】已使下跌，已摧毀，已拖開。
 Avakassati (ava+**ka**+a), 倒退。參考 Avakaddhati。
 Avakarakam, 【副】散佈。
 Avakasa, 【陽】機會，空間。
 Avakirati (ava+**kir** 散+a), 倒下，丟出，散佈。avakiri, 【過】。
 Avakiriya, (Avakirati 的【獨】), 散佈了，丟棄了。
 Avakujja, 【形】臉向下的，彎腰的。
 Avakkanta (avakkamati 的【過_分】), 已困擾，已被淹沒。
 Avakkanti, 【陰】進入。
 Avakkamati (ava+**kam**+a), 進入，淹沒。avakkami, 【過】。
 Avakkamma, (Avakkamati 的【獨】), 進入了，移開了。
 Avakkara, 【陽】1.丟棄，2.拒絕。avakkarapati, 【陰】污水盆。
 Avakkhitta, (Avakkhipati 的【過_分】) 丟下，降低，投下。
 Avakkhipati (ava+**khip** 拋+a), 丟下，降低，投下。avakkhikhipi, 【過】。
 Avakkhipana, 【中】放下，丟下。
 Avagacchati (ava+**gam** 去+a), 達到，獲得，理解。avagacchi, 【過】。
 Avagandakara, 【陽】以食物填塞著頰。
 Avagata, (avagacchati 的【過_分】)。
 Avagahati (ava+**gah** 衝進+a), 投入，跳入，進入。avagahi, 【過】。avagalha, 【過_分】。
 Avagaha, 【陽】avagahana, 【中】投入，跳入，進入。
 Avaca, 【形】低。(只有在 uccavaca 高低的，增高的)的組合中)。
 Avaca, avoca (vaca 的【3 單.過】), 他說。ma evam avoca > mahevam(ma-h-evam) avoca 勿如是說。
 Avacaniya, 【形】不要被訓誡的。
 Avacara (ava + **car**, also BSk. avacara in same sense), 【形】【中】搬進，移入(living in or with, moving in)。【中】界(sphere (of moving or activity), realm, plane (of temporal existence))。kamavacara, 欲界。SA.6.1./I, 195. : **Atakkavacaroti** takkena avacaritabbo ogahitabbo na hoti, baneneva avacaritabbo.(**不可思議**：無法以思惟潛入、以智搬進。)
 Avacaraka, **ocaraka** (<avacara), 【三】1.界(belonging to the sphere of sense experiences)。2.間諜(spy)。kamavacarika, 【形】欲界的。
 Avacarana, 【中】行為，職業，交易。
 Avajata, 【形】認為違法的，賤生的。
 Avajanana, 【中】輕視，蔑視。
 Avajanati (ava+ba+na), 輕視。avajani, 【過】。avajaneyya, 【義】。

Sn.1-11(v.206) : Etadisena kayena, yo mabbe unnametave. Param va avajaneyya, kimabbatra adassanati.(具有這樣(齷齪的)身體，還自以為了不起，輕蔑他人，這種人是瞶昧(看不見)。)
 Avajita, (Avajinati 的【過_分】) 擊敗，再征服。
 Avajinati (ava+**ji** 勝+na), 擊敗，再征服。avajini, 【過】。
 Avajiyati (ava+**ji**+ya), 被減少，被取消。
 Avajja, 【形】無法責備的，無瑕的。
 Avajjha, 【形】不被殺害的，不被處罰的，唐捐。
 Avabjha(a+vabjha), 【形】沒有不育的。avabjha, 【陰】會生育的女人。
 Avabbatti (ava+ **ba**(梵 **jba**)知, 梵 avajbapti), the fact of not being despised, inferior or surpassed, egotism, pride, arrogance。
 Avabba(ava+**ba**(梵 **jba**)知, 梵 avajba), 【陰】輕視(contempt), 失禮(disregard), 無禮(disrespect)。
 Avabbata, (avajanati 的【過_分】) 輕視。
 Avatthana, 【中】avatthiti, 【陰】位置，姿勢。
 Avaddhi, 【陰】衰退，損失。
 Avanna, 【陽】責備，壞名聲，台語：漚名聲。avannam bhasati, 說不名譽，即誹謗。
 Avatarana, 【中】avatara, 【陽】降，進入，跳入。
 Avatarati (ava+**tar** 越過+a), 降，進入，跳入。avatari, 【過】。
 Avatamsa, 【陽】裝飾盔上的花環。
 Avatitthati(梵 avatisthasi), 墮入，跌入。3s.aor. avatthasi(=apatasi)。
 Avatinna & Otinna(avatarati 的【過_分】), 已跌入，已受影響(fallen into, affected with)。otinno viparinatena cittena, 以染愛變壞的心(姪亂變心者，《善見毘婆沙》卷第十二(T24.761.2))。
 Avattha¹ & avavatthika, (der. uncertain) 無目的(aimless (of carika, a bhikkhu's wandering, going on tour))。
 Avattha² (Sk. apasta, apa + asta, pp. of **as**²)已捨棄(thrown away)。
 Avattanta, Avattamana, 【現_分】不存在，不產生，不繼續。
 Avatthata, (avattharati 的【過_分】) 已遮沒，已擊敗。
 Avattharana, 【中】1.排列。2.遮沒的，3.擊敗。
 Avattharati (ava+**thar**+a), 遮沒，擊敗。avatthari, 【過】。
 Avadata, 【形】白色的，清潔的。
 Avadharana, 【中】確定，強調，限制(ascertainment, affirmation, emphasis, limitation)。
 Avadharita, (Avadhareti 的【過_分】) 選擇，肯定。
 Avadhareti (ava+**dhar** 忍受+e), 選擇，肯定。avadharsi, 【過】。

Avadhi,【陽】邊界，界限。
 Avanati,【陰】彎下，彎曲。
 Avani,【陰】土地。
 Avabujjhatai (ava+**budh** 醒+ya), 明白。avabujjhi,【過】。avabujjhita,【現分】。
 Avabodha,【陽】avabujjhana,【中】知識，理解。
 Avabodheti (ava+**budh** 醒+e), 感知，感到，認識到。
 Avabhasa,【陽】光，出現。
 Avabhasati (ava+**bhas**+a), 照耀，發光。avabhasi,【過】。avabhasita,【過分】已輝煌，已照亮。
 Avamavgala,【中】壞運，凶兆。【形】不吉利的。
 Avamabbati (ava+**man** 想+ya), 藐視，輕視。avamabbi,【過】。
 Avamabbana,【陰】avamana,【陽】avamanana,【中】輕視，忽視，不敬。
 Avamaneti (ava+ **man** 想+e), 輕視，不敬。avamanesi,【過】。avamata, avamanita,【過分】。
 Avayava,【陽】肢，一部份，要素。
 Avaruddha, (Avarundhati 的【過分】) 抑制，圍攻，監禁。
 Avarundhati (ava+**rudh** 成長+m-a), 抑制，圍攻，監禁。avarundhi,【過】。
 Avarodhaka,【陽】妨害者。
 Avarodhana,【中】障礙。
 Avalakkhana,【形】醜陋的，不幸的徵兆。
 Avalambati (ava+**lab**+m-a), 懸掛。avalambi,【過】。avalambita,【過分】。
 Avalambana,【中】1.懸掛。2.幫助。
 Avalikhati (ava+**likh** 抓+a), 刮掉，切片。avalikhi,【過】。
 Avalitta, avalitta-, (Sk. avalipta, Avalimpati 的【過分】) 塗上，塗以灰泥 (besmeared)。ullittavalitta, 塗上塗下，塗內塗外(“smeared up & down” i. e. plastered inside & outside A.I,101.)。
 Avalimpati (ava+**lip** 塗+m-a), 塗上，塗以灰泥。avalimpi,【過】。
 Avalekhati, Apalekhati, (ava + lekhati, **likh**, Sk. avalikhati), 刮掉(to scrape off)。
 Avalekhana(< avalekhati),【中】擦去，刮掉(scraping, scraping off)。
 avalekhanakattha,【中】作為刮東西的竹片子。
 Avalepana,【中】塗，塗抹灰泥。
 Avalehana,【中】舔。
 Avavata (a + vavata),【形】無障礙的(unobstructed, unhindered)，無婚約 (of a woman, not married J.V,213 (= apetavarana))。
 Avasavattana,【中】無法控制，無權威。

Avasara,【陽】偶然性，機會。
 Avasarati (ava+**sar**(梵 **sr**)動轉+a), 下去，到達。avasari,【過】。avasata,【過分】。
 Avasana,【中】結束，終點，停止。
 Avasibcati (ava+**sic** 傾倒+m-a), 灌注，灑。avasibci,【過】。
 Avasittha (avasissati 的【過分】), 已剩餘，已剩下。
 Avasitta, (avasibcati 的【過分】)。
 Avasin(a + vasin fr. **vaw**),【形】【中】不能自己(not having control over oneself)。
 Avassissati (ava+**sis** 傾倒+ya), 被留下，剩餘。avassissi,【過】。
 Avassussati (ava+**sus**(梵 **wus**)弄乾+ya), 乾涸，枯竭，凋謝。avassussi,【過】。
 Avassussana,【中】乾涸，枯竭，凋謝。
 Avasesa(Sk. avawesa, fr. ava + **wis**),【中】殘餘(remainder, remaining part)。
 【形】剩餘的。
 Avassam,【副】不可避免。
 Avasesaka,【中】所剩餘的。
 Avassata, 入外道。Paci.IV,217. : **Avassata** nama tithayatanam savkanta vuccati.(入外道：移入外道。)
 Avassaya,【陽】支援，幫忙，仰賴，仰仗。
 Avassayati (ava+**si** 眠、臥+e), 倚靠，仰賴。參考 avasseti。
 Avassika,【形】剛出家的，出家後還未有戒臘。
 Avassita, [avasseti 倚靠]的【過分】倚靠。
 Avassuta,【形】依戀，充滿欲望的。SA.35.241./III,42. : **Avassutoti** ragenā tinto.(充滿欲望：沾沾染污。)Paci.IV,214. : **Avassuta** nama saratta apekkhavati patibaddhacitta.(充滿欲望的：有依戀，有欲望，被愛所綁的。)
 Avasseti (ava+**si** 眠、臥+e), 倚靠，仰賴。avassayi,【過】。
 Avahata, (avaharati 的【過分】)。
 Avaharana,【中】avahara,【陽】竊盜，移掉。
 Avaharati (ava+**har** 拿+a), 偷，取走。avahari,【過】。
 Avahasati (ava+**has**+a), 嘲弄，嘲笑。avahasi,【過】。
 Avahiyati (ava+**hi**+ya), 留下來，逗留。參考 Ohiyati。
 Avapurana,【中】鑰匙。
 Avapurati (ava+a+**pur**+a), 打開。avapuri,【過】。
 Avikampi,【陽】平靜的人，不動搖的人。
 Avikkhepa,【陽】平靜。PtsA.CS.pg.1.95. : Samadhisampayogena **avikkhepattho**.(與三摩地結合，為‘平靜’。)

Aviggaha,【陽】無身體的。

Avijahati (a+vi+**ha**+a, ha 重疊, 前 ha 被改成 ja), 不放棄, 不離開。【過】avijahi。【現】avijahanta。【獨】avijahitva。

Avijjamaṇa,【形】不存在的。

Avijjanda-kosa,【陽】無明(蛋)殼。

Avijja(梵 avidya; <a 無+**vid** 知),【陰】無明、無知(ignorance)。avijjogha,【陽】無明流,無知的風潮。《無礙解道注釋》(PsA.CS:p.1.109): **Avijjati** Suttantapariyayena dukkhadisu catusu thanesu abbanam, Abhidhammapariyayena pubbantadihi saddhim atthasu. Vuttabhetam--“Tattha katama **avijja**?¹Dukkhe abbanam,²dukkhasamudaye abbanam,³dukkhanirodhe abbanam,⁴dukkhanirodhagaminiya patipadaya abbanam,⁵pubbante abbanam,⁶aparante abbanam,⁷pubbantaparante abbanam,⁸idappaccayatapatipiccasamuppannesu dhammesu abbanan”ti (Dhammasavgaṇi(Dhs.)《法集論》(PTS:#1100, CS:#1106;《分別論》Vbh.136, CS.#226).(什麼是‘**無明**’:經教以無知苦等四諦。論教以八事的無知。這麼說—什麼是無明?¹無知苦,²無知苦集,³無知苦滅,⁴無知趣向苦滅之道,⁵無知過去,⁶無知未來,⁷無知過去未來,⁸無知此緣性、緣起諸法。)

Avibbanaka,【形】無識的,無感覺的。

Avibbata,【形】不知道的。

Avidita,【形】未知的。

Avidura,【形】接近的,不遠的,【中】附近。

Aviddasu,【陽】愚人。

Avinipata-dhamma,【中】無墮落法(不再犯會墮入惡趣的法)。

Avinibbhoga,【形】不明了的,不可分開的。

Avinita,【形】未經訓練的,沒有受過教育的。

Avippatisara(a+vi+patisara<pati+<**sar**(梵 **smr**)記憶、念),【陽】不悔,不反悔。A.10.2./V.2.: “Silavato, bhikkhave, silasampannassa na cetanaya karaniyam--‘Avippatisaro me uppajjatu’ti. Dhammata esa, bhikkhave, yam silavato silasampannassa avippatisaro uppajjati.(諸比丘!持戒、具戒者,不應思「願我得不悔」。諸比丘!持戒、具戒者自然得不悔。)(cf.《中阿含 43 經》,T1.485.2)

Avippavasa,【陽】非分離,不分離。

Avibhuta(a+vibhuta),【形】不清楚的,不明顯的。

Aviruddha,【形】不相反的,友好的。

Avirulha,【形】不生長的,不擴延的。avirulhi,【陰】1.非生長,2.再生的止息。

Aviruhna,【反】不成長,非生長。

Avirodha,【陽】缺少敵對。

Avilambitam,【副】很快地,不延遲地。

Avivayha,【形】1.難忍。2.不適合結婚的。

Avisamvada,【陽】事實。avisamvadaka, avisamvadi,【形】講實話的人。

avisahara,【陽】不散。DhsA.(CS:p.188): Uddhaccavicikicchavasena pavattassa visaharassa patipakkhato **avisaharo**. Uddhaccavicikicchavaseneva gacchantam cittam vikkhipati nama. (生起與掉舉、疑、心煩意亂的相反,為‘**不散**’。處於掉舉、疑已離去的心。)

Avisahata(a + visahata),【形】不散亂的,鎮靜的(imperturbed)avisahatamanasata, 不散亂心性。DhsA.#11.: Uddhacca-vicikicchavaseneva ca cittam visahatam nama hoti, ito cito ca hariyati. Ayam pana evam avisahatassa manasassa bhavoti **avisahatamanasata**.(處於掉舉、疑的心煩,為‘**散亂**’,從此被帶著堆積。然而不散亂的心存在,為‘**不散亂心性**’。)

Aviha, 無煩天。Imesu pana pathamatalavasino appakena kalena attano thanam na vijahantiti **aviha**.(在第一層天的住者,只有少時自己的住處,為‘**無煩天**’。)

Avihita,【形】未做的,未準備的。

Avihimsa,【陰】人性,不殘酷,無害。

Avihethaka,【形】不傷害的,不騷擾的。

Avihethana,【中】非傷害。

Avici,【形】無間的,無波的,【陰】無間地獄,八大地獄之一。

Avita,【形】未解脫的。

Avitikkama,【陽】非違反,非犯罪。

Avutthi (a+vutthi),【陰】無雨。

Avutthika,【形】無雨的。

Avekkhati (ava+**ikkh**(梵 **iks**)見+a)(B.Sk. aviksate. The regular Pali form however is apekkhati),看著,考慮。avekkhi,【過】。avekkhita,【過】。

Avekkhana,【中】看著,考慮。

Avecca (< aveti 知道< ava+**i** or a+vecca < vi +**i** (= a+vi +**gam**),「不壞失」),【獨】知道了、洞見了。aveccappasada,【陽】確知而得的淨信。

Avebhavgiya,【形】不可分佈的。

Avera,【形】無怨的。【中】無怨。verinesu averino, (我們)在仇怨中沒有怨仇。(averino < a-verin, a.m.Nom.pl. 修飾「我們」(省略。))

Averi,【形】無敵意的。

Avela,【陰】不合適的時間。

Avyatta, 【形】1.不顯示的。2.未學習的。

Avyaya(=abyaya), 【中】無格式變化詞，無損失。avyayena, 【副】沒有任何的開支。avyayibhava, 【陽】複合詞中的一個詞素是無格式變化詞。

Avyakata(=abyakata)(< pp. of a-vyakaroti), 【形】不解說的，無法斷言的，無記的。DhsA.p.261. : catubbidham abyakatam--vipakam kiriyam rupam nibbananti.(四種無記：果報、唯作、色、涅槃。) AA.7.51./IV.38. : **abyakatavattusuti** ekamsadivasena akathitavattusuti(無記事：不可論究而明確之事。)十四無記：梵 caturdawayakrta，乃十四種之不記答(avyakata 無記，無法斷言)，為佛四記答中之捨置記答。巴利文經典只有十無記，缺三、四、七、八。十四種，即：(一)世間常，sassata loko；this world is eternal.(二)世間無常，asassata loko；this world is not eternal.(三)世間亦常亦無常，(梵 wawvataw cawwvataw ca；this world is both eternal and not eternal)(四)世間非常非無常，(梵 naiva wawvato nawwvataw ca；this world is neither eternal nor not eternal)(五)世間有邊，antava loko；this world is finite.(六)世間無邊，anantava loko；this world is infinite.(七)世間亦有邊亦無邊，(梵 antavamw canantavamw ca；this world is both finite and infinite)(八)世間非有邊非無邊，(梵 naivantavam nanantavam；this world is neither finite nor infinite.)(九)如來死後有，hoti tathagato param marana；after death a tathagata exists.('如來'在此指'有情'(satto),cf. (AA.7.51./IV.37.)) (十)如來死後無，na hoti tathagato param marana；after death a tathagata does not exist. (十一)如來死後亦有亦非有，hoti ca na ca hoti tathagato param marana；after death a tathagata both exists and does not exist. (十二)如來死後非有非非有，neva hoti na na hoti tathagato param marana；after death a tathagata neither exists nor does not exist. (十三)命身一(命即身)，tam jivam tam sariram；the soul and the body are the same. (十四)命身異(命身異)，avvam jivam avvam sariram；the soul is one thing and the body another. 「世間常」等十四無記，「無記」(avyakata，無法斷言)，前十二句問「有、無」，後二問「一、異」。此類問題佛陀一概不答。原因有三：(一)虛妄無實。(二)諸法既非「有常」，亦非「斷滅」。(三)無益之戲論。巴利三藏講「十無記」，沒有³世間常無常，⁴世間非常非無常，⁷世有邊無邊，⁸世非有邊非無邊。另參考《箭喻經》(T1.804 上~)

Avyapajjha¹(abyabajjha)(a 無+vyapajjha or bajjha)【中】仁慈的心(kindness of heart, pass.)，解脫苦(freedom from suffering，ep.of Nibbana)。

Avyapajjha²(abyabajjha)(a 無+vyapajjha 逆向行(【未被】)，【形】無壓迫的(free from oppression or injury)，無傷害的(not hurting))。

Avyapada, 【陽】沒有惡意(absence of desire to injure, freedom from malice)。

Avyavata(=abyavata), 【形】不佔領的，不煩惱的。

Avhaya(<avhayati; cp. Sk. ahvaya “betting”), 【陽】名字，點名，受邀。【形】(在【合】中)名叫。avhayam, ppr.m.Nom.sg. < a-hu /a-hva, avhati, avhayati, avheti「稱呼，叫，邀請」。巴利語中 h 常與其後子音「倒置」(-vh- < -hv-)；又，a- 遇連續子音時，弱化為 a- (「二音長法則」)。

Avhayati, avheti (a+vhe+a)(Sk. ahvayati, a + hu or hva)-- 1.喚起(invoke)，呼籲(appeal to)(avhayama imper.)。2.呼叫(= pakkosati)；(avhettha pret.)。3.點名，叫(= amanteti alapati)。

Avhata (a+vha+a)，呼叫，稱呼，演說召喚。avhayi, 【過】。

Avhata (avhati 的【過】)，已呼叫，已命名。

Avhana, 【中】名字，點名。

Avheti, 呼叫，稱呼，演說召喚。參考 avhati。

as, 【字根 I.】吃(to eat)。【字根 III.】丟(to throw)。【字根 V.】吃(to eat)。

Asamgahana, 【陰】沒有掌握。DhsA.CS.p.296 : Rupadisū ekadhammampi aniccadisamabbato na savganhatiti,(從無常等共相，沒有掌握在‘色’等一法)

Asambadha(a + sambadha), 【形】無障礙的(unobstructed)。

Asamvasa, 【形】不適合交往的。

Asamvuta, 【形】不關閉的，無限制的。S.35.97./IV.78. : “Cakkhundriyam asamvutassa, bhikkhave, viharato cittaṃ byasibcati. Cakkhuvibbeyesu rūpesu tassa byasittacittassa pamojjaṃ na hoti. Pamojje asati pīti na hoti. Pītiya asati passaddhi na hoti. Passaddhiya asati dukkhaṃ hoti. Dukkhiṇo cittaṃ na samadhiyati. Asamāhite citte dhamma na patubhavanti. Dhammanam apatubhava pamadavīhāri tveva savkhyam gacchati.…”(諸比丘！不遮蓋眼而住者，則心被污；其心為眼所識之色境所污，則無悅；無悅則無喜；無喜則無輕安；無輕安則有苦；有苦者之心則不得定；心不得定則諸法不顯現，諸法不顯現，則稱為放逸住者。)(耳、鼻、舌、身、意根亦同)(亦見：S.42.13./IV.351.；S.55.40./V.398.(《雜阿含 855 經》T2.217.3)；《長部》D.33./III.242.)

Asamsaggakatha, 無雜論。AA.5.90./III.275. : **Asamsaggakathati** pācavidhena samsaggena asamsattha hothati kathanakatha.(無雜論：未連結五種雜染之論。)

Asamsattha(a+samsattha), 【形】未連結的、未結交的。DhA.v.404. :

asamsatthanti dassana-savana-samullāpana-paribhoga-kaya-samsaggaṇam abhavana asamsattham.(‘未結交’即見、聽、交談、受用、

連絡的消失稱為未結交。) Asamharima,【形】固定的。 Asamhira,【形】不可動搖的，堅定不移的，不可征服的。 Asaka,【形】非自己的。 Asakim,【副】超過一次。 Asakka, asakkuneyya, asakkonta,【形】不能的，不可能的。 katum asakkontanam papabhavam, 作惡多端。 Asavkinna,【形】未混雜他物的，不擁擠的。 Asavkilittha,【形】不沾染的。 Asavkhata,【形】無條件的，無準備的，無為的。 asavkhatadhatu,【陰】無條件的境界。 S.43.12./IV,362.： “ragakkhayo dosakkhayo mohakkhayo-- idam vuccati, bhikkhave, **asavkhatam**.” (貪欲滅盡、瞋恚滅盡、愚癡滅盡，諸比丘！此稱為‘無為’。) A.3.47./I,152.： Na uppado pabbayati, na vayo pabbayati, na thitassa abbathattam pabbayati. Imani kho, bhikkhave, tini asavkhatassa asavkhatalakhanani”ti.(生不出現，滅不出現，變動不出現。諸比丘！此等三者，是無為之無為相。) Asavkhatadhamma(梵 asajskrtadharma)，無為法。 Asavkheyya,【形】無法計數的，阿僧祇。【中】最高書寫數位有 141 個零。 Asavga,【陽】不附著，不執著。 Asacca,【中】謊言。【形】錯誤的，不真實的。 Asajjamana,【現分】不碰觸著的，不執著的。 Asabba, asabbi,【形】無意識的。 asabbabhava,【陽】無意識的空間。 asabbasatta deva, 無想有情天。 Asabbasattayatanam,無想有情處(無想天)。修無想定的方法是，從第四禪出定後，修厭離名法的方法(離名行 namaviraga bhavana)，不斷作意‘dhi nama, dhi nama’(名法是可厭的，名法是可厭的)，直到證得無想定。《俱舍論》：「無想定，為求解脫厭壞於想，以‘出離想’作意為先，而得證入。」(T29.401.2) Asabbata (= na+samyata), 不抑制，不節制的。 Asatha(a 不+ satha 欺詐的),【形】不欺詐的，不狡詐的，誠實的。 Asanthita,【形】不結實的，不善建立的，未處理的。 Asati (**as** 吃+a), 吃。 asesi,【過】。 asita,【過分】。 Asati (asanta 的【處】), 缺乏，匱乏(ui⁷ huat⁸)。 Asatiya,【副】無心地。 Asatta,【形】非附件的。 Asadisa,【形】無比的，無敵的。 **Asadiyanta**,【現分】沒有正在接受。 Sp.Para.1,269.： **Asadiyanto** nama yo

janitvapi na sadiyati, tattheva sahasa vutthitabhikkhu viya.(沒有接受：若是知道的話，也完全沒接受；例如比丘就在那裡被強制。) Asaddhamma,【陽】1.不規矩，罪，2.行房。 Asana,【中】1.吃。2.食物。3.箭。【陽】欖仁樹(一種喬木 Terminalia Alata)。 Asani,【陰】霹靂，雷電。 asanipata,【陽】雷電的落下。 Asanta,【形】非存在的，壞的，邪惡的，缺德的。 Asantasanta, asantasi,【形】不發抖的，大膽的。 Asantuttha,【形】不快樂的，不滿意的。 Asantutthi,【陰】不快樂，不滿足。 Asapatta, 沒有敵意，和平的。 Asapati(a-sapati), 無伴之夫(丈夫之唯一之妻)。 Asappaya,【形】無益的，不愉快的。 Asappurisa,【陽】不善士，壞人。 Asappuriso bhikkhave akatabbu hoti akatavedi. Asabbhi h’etam bhikkhave upabbatam yadidam akatabbuta akatavedita. Kevala esa bhikkhave asappurisabhumi yadidam akatabbuta akatavedita.(比丘們！不善士是不報恩、不知恩。諸比丘！確實，此卑劣的被認為不報恩、不知恩者。諸比丘！這全然不善土地，即是不報恩、不知恩。) Asabala,【形】無污點的。 Asabbha,【形】無禮的，惡劣的。【中】粗俗的語言。 vacam abhasi pharusam asabbham, 他曾說粗惡話、粗話。 Asabbhi,【陽】壞者，粗俗的。 Asama,【形】不相等的，無敵的。 asamapekkhana, 無等觀。 asamasama,【形】asamasamo, 無敵中的無敵。 Asamana,【形】不相等的。 Asamahita(a 無+samahita 等引),【形】沒有定(三摩呬多)的，非等引的。 Asamekkhakari,【陽】匆匆的人。 Asampakampiya(a+sam+pa+kampiya),【形】完全不被搖動的。 Asampatta,【形】未到達的，未接近的。 **Asammusanata**, 不失憶性。(= nattha-muttassatita, 見 DhsA.CS:p.433) **Asammulha**,【形】(思想)不混亂的。 **Asammosa**(a+sammosa cp. B.Sk. asammosadharman),【陽】無混亂(absence of confusion)。 **Asammoha**,【陽】無混亂。 **Asayamvasin**(a + sayam + vasim),【形】不是自己所能控制的(not under one’s own control)。 **Asayha**(a + sayha, grd. of sah = Sk. asahya),【形】無法忍受的(impossible,

insuperable)。

Asarana,【形】無助的。

Asahana,【中】非忍耐。

Asahamana,【現♂】不持久的。

Asahaya,【形】孤單的，沒有朋友的。

Asata,【形】不愉快的。【中】痛苦，苦楚。

Asadisa,(=Asadisa) 無比的，無敵的。

Asadu,【形】差勁的味道，不合意的。【中】錯誤的行動。

Asadharana,【形】不共通的。

Asara,【形】無價值的，無樹液的，徒然的。

Asaraddha,【形】不刺激的，冷靜的。

Asahasa,【形】不暴力的，溫順的。

Asi,【陽】刀劍。asiggahaka,【陽】(國王的)捧劍者。asicamma,【中】刀劍和盾。asidhara,【陰】刀劍的邊緣。asipatta,【中】刀劍的刀鋒。

Asita,【中】1.食物。2.鎌刀。(asati 或 asnati 的【過♂】) 已吃。

Asita (na+sita),【形】黑色。

Asithila(a+sithila 鬆弛的),【形】強硬的，不鬆弛的。asithilaviriya, 已紮實的精進(paggahitaviriya=asithilaviriya, 見 Silakkhandhavadagatika 《長部》戒蘊品疏 CS:p.3.80.)。

Asilesa,【陰】柳宿(二十七星宿之一)。

Asisuna (asi 刀+suna 切肉台),【陰】屠宰場。

Asiti,【陰】八十。asitima,【形】第八十的。

Asu, asuka,【形】某某。

Asuci,【陽】污垢，排泄物，糞，屎，精液。【形】不純的，不潔淨的。asuci muccati, 遺精、夢遺。

Asuddha,【形】不潔淨的。

Asubha,【形】不愉快的，醜陋的，不淨的(古譯：惡露)。【中】屍體。Vism.110.：¹Uddhumatakam,²vinilakam,³vipubbakam,⁴vicchiddakam,⁵vikkhayitakam,⁶vikkhittakam,⁷hatavikkhittakam,⁸lohitakam,⁹puluvakam,¹⁰atthikanti ime **dasa asubha**。(十不淨(dasa asubha；the ten kinds of foulness)有：1.膨脹相(uddhumataka；the bloated)，2.青瘀相(vinilaka；the livid)，3.膿爛相(vipubbaka；festering)，4.斷壞相(vicchiddaka；the cut-up)，5.食殘相(vikkhayitaka；the gnawed)，6.散亂相(vikkhittaka；the scattered)，7.斬斫相(hatavikkhittaka；the hacked and scattered)，8.血塗相(lohitaka；the bleeding)，9.蟲聚相(pulavaka；the worm-infested)，10.骸骨相(atthika；skeleton)。A.1.2./I,4.：‘‘Naham, bhikkhave, abbam ekadhammampi samanupassami yena anuppanno va

kamacchando nuppajjati uppanno va kamacchando pahiyati yathayidam, bhikkhave, asubhanimittam. Asubhanimittam, bhikkhave, yoniso manasi karoto anuppanno ceva kamacchando nuppajjati uppanno ca kamacchando pahiyati’’ti.(諸比丘！我不見別有一法，能使不生起未生之慾欲，或使斷已生之慾欲。諸比丘！這就是不淨相。諸比丘！從根源作意(如理作意)不淨相者，即令不生起未生之慾欲，或令斷已生之慾欲。)《廣義法門經》(T1.920.1)說：「有十四法，能達能障此不淨想。何等十四？一共女人一處住。二失念心觀視女人。三恒起放逸。四生重欲心。五數習淨想。六不數習不淨想。七恒共作務人聚集而住。八隨彼所行。九不樂聽正法。十不問正法。十一不能守護六種根門。十二食不節量。十三獨住空處不得安心。十四不能如實觀察。」

十不淨	取相	似相	對治
1 膨脹相:看膨脹的屍体	壞形的、恐怖的樣子	胖子睡臥的樣子	貪體材
2 青瘀相:看青瘀的屍体	青瘀斑點的樣子	滿是青瘀的屍体	貪膚色
3 膿爛相:看膿爛的屍体	流膿的樣子	不動而靜止的屍体	貪體香
4 斷壞相:看斷壞的屍体	中間斬斷的樣子	圓滿的屍体	貪結實
5 食殘相:看動物吃剩屍体	被食啖的樣子	圓滿的屍体	貪隆乳
6 散亂相:看屍体的散落	明瞭的隔離狀態	圓滿的屍体	貪美體
7 斬斫相:看被砍斷的屍体	可識別被斬斫的傷口	圓滿的屍体	貪整體
8 血塗相:看流血的屍体	像風飄的紅旗	靜止的紅血的屍体	貪妝扮
9 蟲聚相:看蛆蟲爬滿屍体	蠕動狀	如靜止的米飯的屍体	貪我相
10 骸骨相: 看白骨	骨的孔隙	圓滿的白骨	貪骨相

Asura,【陽】阿修羅。asurakaya,【陽】阿修羅王國，阿修羅集會。asurinda,【陽】阿修羅的國王。

Asura,【形】懦弱的，偷懶的(人)。

Asekha, asekkha,【形】無學(畢業者)。【陽】阿羅漢。

Asecanaka,【形】本來豐滿又可口的。

Asevana,【陰】非結交的。

Asesa,【形】整個的，所有的。asesam,【副】完全，完全地。

Asoka,【形】無悲傷。【陽】無憂樹(Jonesia Asoka，熱帶亞洲產的一種美麗的豆科喬木，因它的深桔紅色的花而栽培，並用作點綴寺廟)。

Asoka, 阿育王。據《島史 Dipavamsa》(VI.1,19f)·《大史 Mahavamsa》(V,21)與《律藏註釋書 Samantapasadika》(I, p.41.)，阿育王於公元前325~326 年即位。此時距佛陀涅槃約 218 年，因此，佛陀的涅槃約在公元前 543~544 年)。現代學者認為阿育王即位的時間應該是公元前

268 年，而有佛陀涅槃於公元前 486 年之說。

Assobhana,【形】醜陋的，不合適的。

Asnati (as+na), 吃。

Asma,【陽】石頭。

Asmi (as 的【1.單】), 我是。asmana,【陽】自傲，自我中心癖。

Asmimana (asmi 我+mana 慢), 我慢。asmimanasamugghata, 斷絕我慢。

Assa¹,【陽】1.馬, 2.角落。assakhaluvka,【陽】劣馬。assagopaka,【陽】馬夫。assatthara,【陽】馬的套；象、馬或馬車的小地毯。assadamma,【陽】要被訓練的馬。assadamaka,【陽】訓馬師。assapotaka,【陽】小馬。assabandha,【陽】馬夫。assabhandaka,【中】馬師。assamandala,【中】賽馬場。assamedha,【陽】馬祭。assaratha,【陽】馬車。assavanija,【陽】馬商。assasena,【陰】騎兵。assajaniya,【陽】好馬。

Assa², atthi 的【3 單.潛】可能是。cf. atthi(有, 在, 存在)。

Assa³, ima(這個人的)【陽】【單】【與.屬】給這個, 這個的。

Assaka,【形】赤貧的。

Assakanna,【陽】1.粗壯婆羅雙(東印度的一種材用樹種 (Shorea robusta), 其葉可做為紫膠蟲的食物)。2.阿沙干那, 一座山名。

Assaji,【陽】1.(五比丘之一)馬勝, 馬師, 頻鞞, 音譯: 阿說示。2.(惡比丘之一)馬師(另一位: 滿宿)。(《善見律毘婆沙》卷第十四, T24.770.1):「汚他家比丘者, 此是馬師、滿宿(Assaji-Punabbasuka)。於六群比丘中最是上座。」

Assatara,【陽】騾(gabbho assatarim, gabbhamassatari 懷胎騾(必定死))(諷刺固執的人說:「像騾子一樣固執」)。S.17.35/II,241.(A.4.68/II,74.):“Phalam ve kadalim hanti, phalam velum phalam nalam; Sakkaro kapurisam hanti, gabbho assatarim yatha”ti.(香蕉結纍死, 竹蘆結實死, 恭敬害賤人, 懷胎騾必死。)(《別譯雜阿含 3 經》(T2.374.3):「芭蕉生實死, 蘆竹葦亦然, 貪利者如是, 必能自傷損。」香蕉纍(纍)結纍, 香蕉成熟後就被砍斷, 因為不再長果實, 沒有經濟價值; 竹子、蘆葦開花就會枯死(沒結果);「騾懷孕必死」為印度的傳說。

Assattha,【陽】菩提樹(印度的一種著名的榕屬植物 (Ficus Religiosa), 因植株高大, 壽命長和在經濟用途上為蟲膠的來源而著稱, 它與孟加拉榕的區別在於無支根)。

Assattha ([assadeti 安慰] 的【過_分】), 已安慰。

Assaddha,【形】無信的, 不信宗教的。assaddhiya,【中】不信仰。

Assama(a + wram),【陽】隱居處(a hermitage)。

Assamana(a + samana),【陽】非沙門, 假和尚, 丟失出家身份的人(not a true Samana Vin.I,96; Sn.282; Pug.27 (so read for asamana); Pug.A 207.

-- f. assamani Vin IV.214.)。

Assayuja,【陽】阿濕縛庚閏月(月份名, 大約在九月至十月之間, 農曆 8 月 16 至 9 月 15), 婁宿(二十七星宿之一)。

Assava(a + sunati, wru),【形】忠誠的, 注意的(loyal)。「陽」流動, 膿。putta anassava, 不孝子。

Assavanata,【陰】不注意。

Assavaniya,【形】難聽的。

Assasati (a+sas(梵 wvas)吹+a), 1.呼氣(to breathe, to breathe out, to exhale)。2.舒暢的呼氣(to breathe freely or quietly, to feel relieved, to be comforted, to have courage; assasitvana ger. = vissamitva)。3.進入呼氣(to enter by the breath, to bewitch, enchant, take possession)。「過」assasi。「過_分」assattha²。「獨」assasitva。「現_分」assasanta(正在呼氣者)。「使」assaseti。So satova(=sato+va) assasati, satova passasati.(他具念的吸氣, 他具念的呼氣。)意思是: 具念於整個吸氣的過程, 具念於整個呼氣的過程。如果行者覺得這樣還是容易專注於呼吸, 心念常為散亂或五蓋所淹沒, 則可在具念的吸呼之後, 再覺知一下, 或加標記:「知道」。如此操作, 可以很快的提升呼吸的正念。

Assasa-passasa(assasapassasa),【陽】呼吸, 台語: 喘氣 chan² khui³。自然的呼吸就是一種遍作相。註釋中提到(注意)鼻孔相(nasika-nimitta)與上唇相(mukha-nimitta)都是呼吸的遍作相。

Assa¹,【陰】母馬。

Assa², ima (這個人的)【陰】【單】【與.屬】給她, 她的。

Assada(a + sadiyati, svad)【陽】assadana,【陰】味道, 味著, 享樂, 滿足(taste, sweetness, enjoyment, satisfaction)。

Assadi(n),【陽】【陰】【中】品嚐, 享樂(tasting, enjoyment, relishing)。

Assadeti (a+sad 坐+e) (denom. fr. assada), 品嚐, 享受(to taste)。assadesi,【過】。

Assama(<atthi), 願我們是(1p.opt.)。

Assasa,【陽】1.吸入。2.安慰(comfort)。

Assasaka(< assasa),【形】【中】1. 有呼吸(having breath, breathing)。2.帶來安慰的。

Assasappatta(assasa 蘇息+patta 已得的),【形】已蘇息的。

Assaseti (a+sas+e), 安慰。assasesi,【過】。

Assu¹,【中】淚(a tear)。assudhara,【陰】掉淚(a shower of tears)。assumukha(cp. BSk. awrumukha),【形】滿臉淚水。assumocana,【中】流淚。

Assu²,【無】語調強的詞。「3 複.潛」可能是。

Assu³ (indecl.) (Sk. sma) (expletive part. also used in emphatic sense of “surely, yes, indeed”(according to Fausböll, but preferably with P. T. S. ed. as tayas su for tay’assu, cp. KhA 188); Vv 32⁴ (assa v. I. SS) = VvA.135 (assu ti nipata-mattam). Perhaps we ought to take this assu³ together with the foll. assu⁴ as a modification of ssu (see **su**²). Cp. asu.

Assu⁴ part. for Sk. svid (and sma?) see under **su**². According to this view Fausbölls reading ken’assu at Sn.1032 is to be emended to kena ssu.

Assuta, 【形】未聽過的。assutavantu, 【形】無知識的，沒有學問的人。SA.12.61/II.97. : **assutavati**
khandhadhatu-ayatanapaccayakarasatipatthanadisu
uggahaparipucchavinicchayarahito.(具有無聞：蘊、界、處、緣起、念住等沒有生起研究、辨別。)

Aha, Aho (語基爲 ahas), 【中】日子。在【合】中，後隨有另一個詞素時，它詞形是 aho, 例如 ahoratta。

Aham, (amha 的【主.單】), 我(甲骨文：我；金文：我。·，似乎說兩把‘戈’互砍，象徵「我」常常有衝突、矛盾、折磨。·)。

單	複
主 aham	mayam, amhe, vayam, amhase, no
賓 mam, mamam	amhe, asme, amhakam, asmakam, no
具、離 maya	amhehi, no
與、屬 mama, mamam, mayham, me	amhakam, asmakam, amha
處 mayi	amhesu
Ahamkara, 【陽】自我中心癖(selfishness, egotism)，自大(arrogance)。(see also mamamkara)。	

Ahata (a 未+hata 損壞【過_分】), 【形】新的，不破壞的。

Ahaha(A-發語辭), 【歎】唉！悲哀的驚呼。【中】一個極大的數位。【陽】阿訶訶地獄(niraya)。

Ahasi, [harati 運送[…去]、拿[…去]、拿去、竊奪] 的【單.叁.過】。

Ahetu (a 無+hetu 因), 無因。ahetu-appaccaya, 無因無緣。ahetukavada, 無因論。SA.22.62./II.279. : **Ahetukavadati**-adisu “natthi hetu natthi paccayo”ti gahitatta ahetukavada.(無因論：無因無緣，取名爲無因論。)

Ahetuka-ditthi, 【陰】無因見，此見認爲沒有污染或淨化有情的因緣，所以該有情是由於偶然、命運或需要而被污染或淨化。

Ahi(Vedic ahi), 【陽】蛇(a snake)。ahikunapa.蛇屍(the carcass of a snake)。ahigaha.【陽】捕蛇者(a snake catcher or trainer)。ahigunthika(=ahigundika, ahiguntika & ahikundika; the BSk. paraphrase is ahitundika), 【陽】捕蛇

者(a snake charmer)。ahicchattaka, 【陽】蕈(“a snake’s parasol”, a mushroom)。ahichatta, 【中】傘蛇(DhpA.v.188./CS.pg.2.157)。Ahitundika(=ahigunthika), 【陽】捕蛇者。ahimekhala, 蛇的環帶(“snake-girdle”, i. e. outfit or appearance of a snake DhA I.139)。ahivataka(-roga), 蛇風(“snakewind-sickness”)。ahipeta, 蛇鬼(a Peta in form of a snake DhA II.63)。ahipena, 【中】鴉片。ahivijja, 【陰】蛇的學問，蛇的巫術(“snake-craft”, i. e. fortune-telling or sorcery by means of snakes, D.I.9. (**Ahivijjati** sappadatthatikicchana-vijja ceva sappavhayanavijja ca. “the art of healing snake bites as well as the invocation of snakes (for magic purposes)” DA.1./I.93.))

Ahita (a 無+hita 利益), 【中】無利益，傷害，無情。【形】有害的。

Ahirika, ahirika, (a 無+hiri 慚+ika (形容詞化)), 【形】不知羞恥的。【中】不知羞恥。

Ahivatakaroga, 【陽】黑死病，淋巴腺鼠疫。

Ahimsa (a 無+himsa 傷害), 【陰】無傷害。

Ahinindriya, 【形】沒有任何感官殘缺的人。

Ahugaliya, 【中】大聲的笑。

Ahetuka, 【形】無根據的，無顯著原因的，無因的，無因生的。無因生的人(ahetuka)——是天生盲(jaccandha)、天生聾(jaccabadhira)、天生無嗅覺(jaccaghanaka)、天生啞(jaccamuga)、天生愚蠢(jaccajala)、天生瘋狂(jaccummattaka)、黃門(pandaka)、雙性根者(ubhatobyabjanaka；hermaphrodites)、太監(napumsaka 中性者)、口吃(mamma；stammering)、落難的阿修羅(vinipatikasura)。

Ahu, Ahu, 變成([hoti 變成] 的【3 單.過】)。

Ahutva (a 不+hutva 變成【獨】), 【獨】不變成。

Aho(Sk. aho)(=ahe), 【無】哎呀！驚奇或驚愕的驚呼(exclamation of surprise, astonishment or consternation: yea, indeed, well; I say! for sure!)。“aho sukham aho sukhan”ti (快樂得不得了！快樂得不得了！)

Aho, 【中】日(°-) (= -aha 日)。ahovata, 的確呀！

Ahoratta (aho 日+ratta 夜間), 【中】【陽】晝夜，白天和夜晚。

Ahoratti (aho 日+ratti 夜間), 【陰】日夜。

Ahosi(hoti 的【過】), 他是。ahosikamma, 【中】沒有任何潛在力量的一種思想行爲。SA.1.50./I.92. : **Ahuvati** ahosi.(他是：他是。)

A

A¹ 巴利文字母表的羅馬化拼音第二個母音字母。發音好像漢語中陰平的 a。

A^{o2} guna or increment of a° in connection with such suffixes as -ya, -iya, -itta. So in ayasakya fr. ayasaka; aruppa from arupa; arogya fr. aroga; alasiya fr. alasa; adhipacca fr. adhipati; abhidossika fr. abhidosa etc.

A^{o3} of various other origins (guna e. g. of r or lengthening of ordinary root a°), rare, as alinda (for alinda), asabha (< usabha 公牛).

-a⁻⁴(-q-)插入詞(infix in repetition-cpds.), constitutes a guna- or increment-form of neg. pref. a (see a²). phalaphala,所有種類的水果(all sorts of fruit (lit. what is fruit & not fruit)). karanakaranani,所有種類的責任(all sorts of duties)。khandakhanda, 點點(pêle-mêle)。gandaganda, 癰腫(a mass of boils)。ciraciram,屢屢(continually)。bhavabhava,所有的存在(all kinds of existences); ruparupa, 所有的蘊(the whole aggregate)。

a-, 【無】一直到，等於。【介】【字首】從，向(此方)，後。

-a, 【結尾】。

-a 1.m.n.sg.Abl. buddha 從佛陀、rupa 從色。

2.m.pl.Nom.Voc. raja 諸王，諸王！

3.f.sg.Nom. kabba 少女 gatha 偈 sa 彼女

4.f.pl.Nom.Voc.Acc. kabba 諸少女 ta 彼女等

5.子音語尾語基的 m.f.Nom.raja 王 bhagava 世尊 ayasma 友、尊者 araha 阿羅漢、pita 父、mata 母

-imhaaor.1pl. labhimha 願我們得到

-manta→ -a 2 (m.pl.Nom.Voc. raja 諸王 諸王！)

-mha (-amha) m.n.sg.Abl. buddhamha 從佛

-na m.n.sg.inst.Abl. brahmana=brahnumna 從梵天

-nta m.pl.Nom.Voc.Acc. gunavanta 諸有德者

-ra (-ara, -ara) -ar 語基的 m.f.sg.inst.Abl. satthara 師

-sa -as, -us 語基的 n.sg.inst.Abl. manasa 以意、從意

-sma(-asma) m.n.sg.Loc. buddhasma 於佛

-ssa pron.f.sg.Dat.Gen. tassa 對他、他的

-ta(a) m.n.sg.Instr.Abl. bhagavata 以世尊、從世尊

-tva ger. katva 做了之後 gantva=gamitva 去了之後

-ya 1.f.sg.inst.Abl.Dat.Gen.Loc. jatiya 生 nadiya 河

2.opt.3sg. siya 願他有 jabba 願他知

Akavkhati (a+kakh(梵 kavks)欲+m-a), 希望,需要(longing, wish)。akavkhi, 【過】。akavkhe,。

Akavkhana, 【中】akavkha, 【陰】渴望的, 希望, 欲望。

Akavkhamana, 【現分】願, 需要。

Akaddhati (a+kaddh 拖拉+a; cp. Sk. apa-karsati),拉, 牽引。akaddhi, 【過】。akaddhita, 【過分】。akaddhiyati, 【被】。akaddhanta, 【現分】。

Akaddhana, 【中】拖拉、牽引(pulling out), 拉出(drawing away)。

Akappa(cp. Sk. akalpa, a+kappa), 【陽】1.行爲(attire), 舉止(appearance)。2.舉止(deportment)。akappasampanna, 【形】好行爲。

Akampita(pp. of akampeti, caus. of a + kamp), 【過分】已搖動, 已發抖。akampitahadaya, 已搖動的心。

Akara, 【陽】礦, 製造的地方(a mine, usually in cpd. ratanakara a mine of jewels)。

Akassati (a+kass 拉+a), 拖拉, 拉。akassi, 【過】。

Akara(a + karoti, kar), 【陽】樣子, 情況, 境界, 外表, 行相(form、figure、shape、stature、appearance、external gesture、aspect of the body、expression of the face 等)。

Akasa¹(a+kas(梵 kaw)照耀; Sk. akawa), 【陽】天空, 空間。akasagavga, 【陰】天河。akasacari, 【形】空中飛行。akasattha, 【形】位於天空的, 站立於虛空的。akasatala, 【中】一棟建築物的平坦屋頂。akasadhatu, 【陰】空界, 虛空元素。akasattha deva,空居天, 虛空天。akasayana, 【新巴】飛機。

Akasa², 【陽】虛空棋(a game, playing chess “in the air” (sans voir)水野弘元譯: 無盤棋)。

Akasanabacayana (akasa 虛空+anabca 無邊+ayatana 處),空無邊處。

Akibcabba (<akibcana 無任何), 【中】無所有, 缺少任何的所有物。

akibcabbayatana (akibcabba 無任何+ayatana 處) 無所有處、無任何處。

Akinna(pp. of akirati), 【過分】散播, 散佈的。akinnavaralakkhana, 散發出高貴相。

Akirati (a+kir 散+a), 散播, 散佈(to strew over, scatter, sprinkle, disperse, fill, heap)。akiri, 【過】。

Akula(a + *kul), akulibhuta, 【形】惹事生非, 糾纏的, 困惑的(entangled, confused, upset, twisted, bewildered)。

Akulaka (< akula), 【形】糾纏的(entangled)。

Akulaniya (adj.) [grd. of a + *kulayati, DeNom. of kula] in an° not to be confounded or upset PvA.118.

Akotana¹(< akoteti), 【中】敲, 擊(beating on, knocking)。

Akotana²(= akotana¹), 【形】敲擊, 敦促, 催促, 驅策, 趕(馬等)。

Akotita (akoteti 的【過分】), 已壓縮, 已篩屑, 已敲擊。ghandim akotetva, 打鑼之後。

Akoteti (a+**kut**+e) (a+kotteti, Sk. kuttayati; BSk. akotayati), 1.打倒·壓縮(to beat down, pound, stamp) 2.敲擊(to beat, knock, thrash) 〇 akotesi, 【過】 〇 akotita, 【過_分】 〇 Caus. II. akotapeti J.III.361 〇 akotita-paccakotita, 弄平, 擣平(衣服) (flattened & pressed all round (of the civara)) 〇

Akhu(Vedic akhu, fr. a + **khan**, lit. the digger in), 【陽】鼠, 老鼠(a mouse or rat) 〇

Akhya, 【陰】命名。akhyika, 【陰】故事 〇

Akhyata, 【中】謂語, 動詞 〇

Agacchati (a+**gam** 去+a), 走過來, 接近, 走回來(to come to or towards, approach, go back, arrive etc.) 〇 【過】 agacchi, agami 〇 【獨】 agantva(=agamitva), 來了之後。【過_分】 agata 〇

Agacchanta, (agacchati 的【現_分】) 到來, 接近 〇

Agata, (agacchati 的【過_分】), 【中】來, 得, 所得, 歸, 獲, 發詣, 至, 還。agato'mhi= agato amhi, (我)是來。agata, pp. < a-gam, agacchati; amhi, pres.1sg. < as, atthi 〇

Agantu(Sk. agantu), 【陽】 1.偶然(occasional, incidental J.VI,358) 2.來, 客人, 陌生人(an occasional arrival, a new comer, stranger) 〇

Agantuka, 【三】客人, 新來的人, 陌生人。agantuka, 【梵】來, 客, 客塵, 虛妄, 阿耨多。agantuka-dosa, 【梵】客塵。agantukair upaklewaihi, agantuka-klewa, agantuka-mala, agantukata, 【梵】客塵, 客塵垢, 客塵煩惱 〇

Agama(梵語同), 【陽】 1.來, 傳來, 走進。2.阿含經(阿含又作阿笈摩、阿伽摩、阿鉢暮、阿鉢。意譯為法歸(《長阿含經序》, 不合阿含之正意)、無比法(《翻譯名義集》卷四)、法本、法藏、教法、教分、種種說、傳教、淨教、趣無(‘因一切法皆趣於畢竟空法之故’, 不合阿含之正意)、教、傳、歸、來、藏。即指所傳承之教說, 或集其教說所成之聖典。通常係指原始佛教聖典四阿含或五阿含而言。善見律毘婆沙卷二, 以阿含為‘容受聚集’之義, 指 **nikaya** 纂集之意而言。阿含, 基本上是以一種言行錄的體裁, 記述佛陀所說及其直傳弟子們的修道和傳教活動; 闡述當時“外道”的學說以及佛陀對他們的批駁。其中所述佛教的基本教義有四諦、八正道、十二因緣、緣起、無常、無我、五蘊、四禪、善惡報應、輪迴等等。《增壹阿含經》A.D.385 譯、《中阿含經》A.D.397 譯、《長阿含經》413 年譯、《雜阿含經》A.D.435~445 譯。) 〇

Agamana(fr. agacchati, Sk. agamana), 【中】接近的, 抵達(oncoming, arrival, approach) 〇

Agamayamana, 【形】等候的, 期待的 〇

Agameti (a+**gam** 去+e), 等候。agamesi, 【過】 〇

Agamma (agacchati 的【獨】), 【副】來了, 由於, 因...之緣故 〇

Agamin(a + gamin), 【形】來的, 來的人(returning, one who returns) 〇 agamikala, 【陽】未來 〇

Agara(巴梵同), 【形】境, 音譯: 阿羯羅。如聲、色, 是耳、目之「境」 〇

Agarika, 【形】房子的(belonging to the house) 〇 kotthagarika, 守庫房者。bandhanagarika, 獄卒(prison-keeper) 〇 Bhandagarika, 守財寶者 〇

Agalha(a + galha 1; cp. Sk. samagadham), 【形】強壯的, 粗糙的(strong, hard, harsh, rough (of speech)) 〇

Agilayati (a+**gila**+ya) (Sk. glayati, cp. gilana), 疲倦, 痛(to be wearied, exhausted or tired, to ache, to become weak or faint) 〇 agilayi, 【過】 〇

Agu(for Vedic agas nt.), 【中】罪行, 罪過(guilt, offence) 〇 agucari, 【陽】罪犯, 壞人 〇

Aghata(梵 aghata 打、殺, BSk. aghata 傷害。cp. ghata & ghateti), 【陽】嫌惡(anger, ill-will), 憎恨(hatred) 〇 aghatanaghata, 從瞋解脫。aghatativinaya 忍氣吞聲(repression of ill-will) 〇 aghatavattu, 瞋的事情 〇

Aghatana, 【中】屠殺(slaying, striking, destroying, killing(= marana DA.I,119) 2.屠宰場(shambles, slaughter-house Vin.I,182 (gavaghatana)) 〇 3.處決的地方(place of execution) 〇

Acamana, 【中】沖洗。acamanakumbhi, 【陰】作為沖洗的大水罐 〇

Acameti (a+**cam**+e), 沖洗, 洗。acamesi, 【過】 〇

Acaya, 【陽】積, 集, 積聚, 增益, 盈滿 〇

Acarati (a+**car**+a), 行動, 練習, 運行 〇

Acariya(梵 Acarya), 【陽】(依止學法的)老師, 教授師, 親教師, 軌範師, 阿闍梨(音譯), 阿遮利耶(音譯) 〇 acariyakula, 【中】老師的家庭, 老師的住所。acariyadhana, 【中】學費(束脩) 〇 acariyamutthi, 【陰】老師的秘藏(closed fist of the teacher, 袖中秘笈 esoteric doctrine) 〇 acariyavada, 【陽】傳統的教學。Mv.A.77. : acarasamacarasikkhapanakam acariyam(能教導正行與行止者為阿闍梨。) 〇 《大般涅槃經》D.16./II,100. : Desito, Ananda, maya dhammo anantaram abahiram karitva. Natthananda, tathagatassa dhammesu acariyamutthi.(阿難! 我所說的法, 沒有做了內部、沒有做了外部。如來的法沒有老師的秘藏(袖中秘笈) 〇) 〇

Acariyani, 【陰】女老師, 老師的妻子 〇

Acama, 【陽】飯沸騰時的浮渣 〇

Acara, 【陽】(良好)行為, 練習。acarakusala, 【形】精通於禮貌的 〇

DA.8./II,363.(同 SA.6.3.): **Kulaputtati** acarakulaputta.(良家子弟:良好行為的種族之子。)

Acaritukama, 不正當之欲。

Acikkhaka, acikkhita, 【陽】報告的人, 通知者。

Acikkhati (a+**ci**kh+a), 告知, 陳述, 通知。acikkhi, 【過】。acikkhita, 【過】。acikkhitva, 【獨】。acikkhana, 開示。另有: desana, 宣說。pabbapana, 施設。patthapana, 建立。vivarana, 開顯。vibhajana, 分別。uttanikamma, 顯發。

Acinanta, 【現】。累積。

Acinna (<a+cinna, acinati 知道的【過】), 已練習(practiced, performed)。acinnakappa, 【陽】習慣的練習。acinna^{sam}acinna, 徹底地充滿(thoroughly fulfilled)。

Acita, (Acinati 的【過】) 堆積, 累積。

Acinati (a+**ci**+na), 堆積, 累積。acini, 【過】。

Aciyati (acinati 的【被】), 被堆積, 被累積。aciyi, 【過】。

Acera, 【陽】老師。

Ajabba, 【形】好族類。

Ajanana, 【中】知識。

Ajanati (a+ba+na), 知道, 理解。ajani, 【過】。

Ajaniya, 【形】好族類。參考 ajabba。

Ajiva(a 向+ jiva 命; Sk. ajiva), 【陽】生計, 生活, 生存(livelihood, mode of living, living, subsistence)。samma-ajiva, 正命。miccha-ajiva, 邪命。ajivaparisuddhi, 正命清淨。ajiva-vipatti, 正命失敗。ajiva-sampada, 具足正命。parisuddho ajivo, 清淨活命, 命行清淨(合乎戒律的生活方式)。utthanaphalupajivi na kammaphalupajivi, 以努力(工作)來維生, 不是以(善)業的果報來維生。《法集論根本注》(Dhammasavgaṇi-mūlatika CS:p.97): **Ekavisati anesana** nama 1.vejjakammam karoti, 2.dutakammam karoti, 3.pahinakammam karoti, 4.gandam phaleti, 5.arumakkhanam deti, 6.uddhamvirecanam deti, 7.adhovirecanam deti, 8.natthutelaṃ pacati, 9.cakkhutelaṃ pacati, 10.veludanaṃ deti, 11.pannadanam deti, 12.pupphadanam deti, 13.phaladanam deti, 14.sinanadanam deti, 15.dantakattadanam deti, 16.mukhodakadanam deti, 17.cunnadanam deti, 18.mattikadanam deti, 19.catukakammam karoti, 20.muggasupiyam, 21.paribhatyam, 22.javghapesaniyam dvavisaṭṭimam dutakammena sadiṣaṃ, tasma ekavisati.((比丘)二十一種錯誤的謀生方式: 1.醫療、2.作使者(報信的工作)、3.作差使者、4.破癰、5.傷痛處塗油、6.使嘔吐、7.使下瀉、8.灌鼻油的煎熬、9.灌眼油

的煎熬、10.送竹子、11.送樹葉、12.送花、13.送水果、14.送沐浴粉、15.送牙刷(齒木)、16.送洗臉水、17.送竹子作禮物、18.送泥土、19.諂媚、20.豆湯語(喻半真半假, 似是而非)、21.撫愛(他人的孩子)、22.步行運送資訊, 二十二種錯誤的謀生方式, (其中)作使者相似, 因此, 有二十一種。) DA.2./I,235.(=MA.4./I,136.; AA.2.2./II,113.): **Ko ajivoti** pabca micchavānija pahaya dhammena samena jīvitakappaṇam. Vuttābhetam-- “Pabca, bhikkhave, vānija upasakena akaraṇiya. Katama pabca? Sattavānija, sattavānija, mamsavānija, majjavānija, visavānija. Ima kho, bhikkhave, pabca vānija upasakena akaraṇiya”ti (什麼是(優婆塞的)活命? 捨斷五種邪貿易, 以法公正地維持生命。曾這麼說(A.5.177./III,208.): 『諸比丘! 在家信徒不可從事這五種買賣。是哪五種? 買賣武器、買賣有情(AA.5.177./III,303.: **Sattavānija** manussavikkayo.買賣有情: 買賣人)、買賣肉、買賣酒類、買賣毒品。諸比丘! 在家信徒不可從事這五種買賣。』)D.30./III,176.: micchajivāṃ pahaya samma-ajivena jīvikāṃ kappesi, tulakuta kamsakuta manakuta ukkotāna vācāna nīkati sacciyoga chedana vadha bandhana viparāṃsa alopā sahasakara pativirato ahoṣi.(捨邪命, 以正命為營生, 遠離: 欺斗秤、偽幣(假鈔)、錯誤的尺寸、賄賂、欺瞞、詐欺、走後門、(用手對眾生)斬切、屠宰、(以粗繩)捆綁、(山中及樹叢中)攔劫、(村、城等)搶劫、打家劫舍。)

Ajivaka, ajivika, 【陽】一種非佛教出家人, 邪命外道。

Atanatiya, 【陽】(稻竿保護經)(Atanatiya-paritta, D.32./III,194.;

Moraparitta(孔雀保護經)), J.II,33.)。

Anatta, (anapeti 的【過】), 已被命令。

Anatti, 【陰】指令, 命令。anattika, 【形】與指令有關係的。

Ana, 【陰】命令。anasampanna, 【形】權威的, 有影響的。

Anapaka, 【陽】指揮者, 發出命令的人。

Anapana, 【中】發號施令。

Anapeti (a+**ba**+ape), 指揮, 指使。anapesi, 【過】。anatta, 【過】。anapiya, 【獨】。

Ani, 【陰】車轄, 制輪楔(the pin of a wheel-axle, a linch-pin)。

Atavka, 【陽】疾病, 弊病。

Atata, 【中】單面鼓。atatavita, 【中】雙邊都包皮革的鼓。

Atatta (atapati 的【過】), 已加熱, 已燒焦。

Atapa, 【陽】陽光。

Atapati (a+ **tap**(梵 **tap**)熱+a) 照耀。atapi, 【過】。

Atapatta, 【中】遮陽傘, 傘。

Atappa(Sk. *atapya, fr. atapa), 【陽】熱心，努力(ardour, zeal, exertion)。
atappakarana, 勇猛。

Atapa(a + tapa fr. **tap**; cp. tapeti), 【陽】赤熱，熱，熱心(glow, heat)。

Atapana, 【中】禁欲，苦修，折磨(tormenting, torture, mortification)。

Atapi(< atapa, cp. BSk. atapi), 【形】熱心的，奮發的。(Viriyabhi kilesanam atapanaparitapanatthena atapotī vuccati. 因為英雄本色以燒、遍燒一切煩惱之義，故稱為熱，具此熱的人稱為熱心。)(Vism.3)。SA.6.3./I,204. : **Atapi** viriyatapena samannagato. (熱誠(Atapi)：具有英雄本色(viriya)的熱誠。) M.A.57./III,107. **Atapi** kayikacetasisavkhatena viriyatapena atapi. : 熱誠：以身體及心理為條件，以英雄本色的熱誠為熱誠。)

Atapeti (a+**tap**(梵 **tap**)熱+e), 使燒，折磨(to burn, scorch)。atapesi, 【過】。

Atuman(Vedic atman, diaeretic form for the usual contracted attan; only found in poetry. Cp. also the shortened form tuman), 【陽】自己，靈魂(self)。Nom. sg. atumo Pv IV.5² (= sabhavo PvA.259), atuma Nd¹ 69 (atuma vuccati atta), 296 (id.), & atumano Nd¹ 351; Acc. atumanam Sn.782 (= attanam SnA 521), 888, 918; Loc. atume Pv.II,13¹¹ (= attani C.)). 參考 atta。

Atura(Sk. atura, cp. BSk. atura), 【形】生病的(ill, sick, diseased)，不舒服(miserable)，受到影響的(affected)。aturakaya, 身體生病(《雜 107》：苦患身)。aturarupa (身體生病)=abhitunna-kaya(已制服身體)。aturanna, 供給愁苦的食物(food of the miserable, 死刑前的最後一餐(maranabhojana))。aturacitta, 心生病(《雜 107》：苦患心)。anatura, 無病的。【反】anatura < an-atura, a.m.Nom.pl. , an- 為否定接頭詞，接於「母音開頭」的語詞前。Dhp.(v.198)：aturesu anatura, 生病的(眾生)中沒有生病。

Adara(Sk. adara, prob. a + dara), 【陽】尊敬，關心，感情(consideration of, esteem, regard, respect, reverence, honour)。

Adahati¹(a + dahati¹), 放下，穩定(to put down, put on, settle, fix (samam adahati=samadahati)。

Adahati² (a + dahati²), 燃燒(to set fire to, to burn)。

Ada, adaya, (adati 的【獨】), 拿了。

Adatabba, 【義】應該拿。

Adati(=adadati) (a+**da**+a), 拿起(to take up)，抓住(grasp, seize)。adiyi, 【過】。

Ada(ger. of adati from reduced base **da** of dadati^{1b}), 拿起(taking up, taking to oneself (= anadiyitva; cp. the usual form adaya))。

Adati (Adadati)(a + dadati of dadati base 1 da), 拿起，接受，(to take up,

accept, appropriate, grasp, seize; grd. **adatabba**; inf. **adatum**. ger. **ada** & **adaya**; grd. **adeyya**, caus. **adapeti**. -- See also **adiyati** & **adeti**。

Adana(a + **da**), 【中】拿起來，抓著(taking up, getting, grasping, seizing)。

Adayin, 【陽】拿的人(taking up, grasping, receiving)。

Adariya, 【中】尊敬。anadariya, 【中】漠視。

Adasa, 【陽】鏡子。adasatala, 【中】鏡面，鏡子的表面。M.61./I,415. : 109. “Tam kim mabbasi, Rahula, kimatthiyo adaso”ti? “Paccavekkhanattho, bhante”ti. “Evameva kho, Rahula, paccavekkhitva paccavekkhitva kayena kammam kattabbam, paccavekkhitva paccavekkhitva vacaya kammam kattabbam, paccavekkhitva paccavekkhitva manasa kammam kattabbam.(羅睺羅！於意云何？鏡有何作用？)「鏡是以省察為目的。」「羅睺羅！實如是，應省察而省察身作業，應省察而省察口作業，應省察而省察意作業。」「)

Adi(Sk. adi), 【陽】出發點，開始(starting-point, beginning)，起頭(khi² thau⁵, 復頭 chim² thau⁵)。s.Nom. adi; s.Acc. adim(= karanam);(adimhi); s.Abl. adito。pl.Nom.& Acc. adayo。【形】第一，首先。【中】等等。nt. pl. adini。adikammika, 【陽】初犯者。adikalyana, 【形】美麗的最初。adima, 【形】最初的。adibrahmacariyaka, 梵行之初(在 S.12.45. 指：「依於眼與色生眼識，三事和合乃有觸，緣觸而有受，緣受而有愛，緣愛而有取…。如是乃此全苦蘊之集。」「依眼與色生意識，三事和合乃有觸，緣觸而有受，緣受而有愛，依彼愛之無餘、離貪、滅而有取滅，依取滅而有有滅…。如是，此乃全苦蘊之滅。」「等)。rukkhagumbadayo (Acc. pl.) 樹、叢林等(trees, jungle etc.)。adim katva, 放在最前面(putting (him, her, it) first) 。cidhadito(=ca+idha+adi), 在此最先。

Adika, 【形】等等。

Adikammika, 【陽】初犯者。Sp.Para.I,270. : **Adikammiko** nama yo tasmim tasmim kamme adibhuto.(初犯者：任何處所最初犯行者。)

Adicca, 【陽】太陽。adiccapatha, 【陽】天空。adiccabandhu, 【陽】太陽的親屬，太陽的種族(佛陀稱號)。

Adito, 【副】起先，從開始。

Aditta (adippiati 的【過分】), 已熾燒，已燃。S.35.28. : Cakkhu, bhikkhave, adittam, rupa aditta, cakkhuvibbanam adittam, cakkhusamphasso aditto. Yampidam cakkhusamphassapaccaya uppajjati vedayitam sukham va dukkham va adukkhamasukham va tampi adittam. Kena adittam? ‘Ragaggina, dosaggina, mohaggina adittam, jatiya jaraya maranena sokehi paridevehi dukkhehi domanassehi upayasehi adittan’ti.(眼為燒、色為燒、眼識為燒、眼觸為燒，凡緣此眼觸所生之受，或苦、或樂、或非

苦非樂，此亦爲燒。爲何稱燒？染之火、瞋之火、癡之火燒，因生、老、死，因憂、悲、苦、惱、絕望而燒。）

Aditya,【梵】日，日天。aditya-mandala,【梵】日。

Adinna (adati 的【過_分】)，已拿，已抓住。

Adiya, adiyitva, (Adiyati 的【獨】) 拿了。

Adiyati¹ [a + diyati, med. pass. base of dadati⁴, viz. di° & di°; see also adati & adeti] 拿起來(to take up)，抓住(seize on, grasp)，顧慮。(這是被動的詞基，卻有主動的意義)。(潛)adiye; imper. adiya。(過)adiyi, adiyasi, adapayi。ppr. adiyamana。-- ger. adiyitva (= ada); (C. for adiya T.); (an° not heeding; v. l. anaditva, cp. anadiyanto not attending);(T. anadayitva not heeding), (vacanam anadiyitva not paying attention to his word), adiya (v. l. an° for anadiya); (= adiyitva C.); see also adiya², & adiya (an°). See also upadiyati & pariyadiyati.

Adiyati² (a + diyati, Sk. adiryate, Pass. of dr to split : see etym. under dari), 分開地，分離地(to split, go asunder, break. pp. adinna. See also avadiyati. Cp. also upadinna.)。

Adisati (a+dis 指出+a), 指出，講述，公佈。adisi,【過】。

Adissa, (Adisati 的【獨】)，指出了。【形】該責備的，應該指出的。

Adinava,【陽】悲慘的(wretchedness)，缺點(disadvantage)，過患(danger)。DA.14./II,473. : **adinavoti** doso.(過患：腐敗。)

Adipita (adipeti 的【過_分】)，已燃燒，已著火。

Adipta,【梵】火，熱，燒然。adipta-(agara-)，【梵】燒然。adiptâgara, adipta-grha, adipta-vewman,【梵】火宅。

Adu,【無】或，但是。

Adeyya,【形】可拿起來的，可接受的。

Adeva,【陽】adevana,【陰】悲歎，哭，深表悲痛。

Adesa,【陽】1.指出。2.文法的替換。

Adesana, adisana,【陰】預言，猜測，指出。

Adhana,【中】1.放置。2.容器。3.用樹籬圍。adhanagahi,【陽】倔強的人，固執己見者。

Adhara,【陽】容器，固定器，基礎，支援，臺子。adharaka,【中】凳子，臺子。

Adhavati (a+dhav 追+a) 跑向。

Adhavana,【中】突進，猛衝。

Adhipacca, Adhipateyya, (adhipati 主+ya (抽象名詞)，【中】主權，貴族權力(lordship)，權力、力(power)。Pts.CS:pg.1.96. :

Kapanajanasadisadukkhadassanena ularakulasadiso **adhipateyyattho**

patubhavatiti. (見到雷同人之苦微不足道的，顯然變成貴族貌，爲‘主權義’。) A.4.15./II,17. : Etadaggam, bhikkhave, adhipeyyanam yadidam– Maro papima.(諸比丘！魔波旬爲最自在者。)

Adhunati (a+**dh**u+na), 抖落，擺脫，除去。adhuni,【過】。adhuta,【過_分】。

Adheyya,【形】屬於，應該生的(to be deposited)。

Ana, ana,【中】呼吸，吸入。

Anaka,【陽】半球形銅鼓(a kind of kettledrum, beaten only at one end)。

Ananya,【中】沒有債務(freedom from debt)。

Anana,【中】面，嘴。

Anantarika (Anantarikaya)(< an + antara + ika),【形】不間斷的(without an interval, immediately following, successive)。

Ananda (Vedic ananda, fr. a + **and**, cp. BSk. anandi joy Divy.37.),【陽】1. 歡樂，快樂(joy, pleasure, bliss, delight)。DA.I,53.(= pitiya etam adhivacanam)。2.(人名)阿難(阿難陀)尊者。D.ii,145.說這位尊者是韋磔哈牟尼(Vedehamuni)，是釋迦族的後裔，自然是世尊的繼承者，世尊也曾五次提到他是教法中的第一(多聞第一、具正念第一、威儀第一、具堅固第一，及近侍第一)；擁有四不可思議、未曾有法；被四眾所喜愛與可意。

Anandati (a + nandati), 歡喜的(to be pleased or delighted)。

Anandin (< a + **and**),【形】歡喜的(joyful, friendly)。

Anandiya (grd. of anandati),【形】歡喜的(enjoyable, nt. joy, feast)。

Anandi (a + nandi, cp. Ananda),【形】歡喜(joy, happiness)。

Anaya (a + naya),【形】被帶來的(to be brought, in suvanaya easy to bring)。

Anayati, (=aneti) 帶來，接來。

Anapana, anapana(ana + apana, cpds. of an to breathe),【中】吸入和呼氣，呼吸(in haled & exhaled breath, inspiration & respiration。出入息念的方法及其利益，請見《清淨道論》(Vism.267.)、《無礙解道》、《律》〈波羅逸〉、〈大品〉。solasavattukam anapanassatikammatthanam, 出入息念業處的「十六勝行」。

Anapanasati,【陰】入出息念，安那般那念，安般念。

Anisamsa (a + ni + samsa, BSk. distorted to anuwamsa),【陽】效益，勝利，利益，功績(praise i. e. that which is commendable, profit, merit, advantage, good result, blessing in or from)。持戒者之五效益：(1)守戒行善之持戒者，因爲勤勉精進，獲大財富(appamadadhikaranam mahantam bhogakkhandham adhigacchati)。(2)善名遠播(kalyano kittisaddo abbhuggacchati)。(3)無論出席任何社團，自信而心無不安(visarado upasavkamati amavkubhuto)。(4)死時不惱亂(asammulho

kalavkaroti)。(5)身壞死後，生於善趣、天界(kayassa bheda param marana sugatim saggam lokam upapajjati)。

Anisada(a + **sad**)，【中】臀部(“sit down”, bottom, behind)。

Anita (aneti 帶來的【過分】)，已帶來(fetched, brought (here), brought back adduced)。

Aniyamana，【現被分】被接來，被帶來。

Anupubbi，【陰】次序，連續。anupubbikatha，【陰】漸進的教導。

Anubhava(the dissociated composition form of anubhava)，【陽】力量，威力，輝煌，最高權威(greatness, magnificence, majesty, splendour)。

Anejja, Anebja (abstr. fr. an + *abja or *ejja = *ijja)。【形】不動的，靜態的，沉著的。anejabhisavkhara，不動行，指四無色禪善心。

Anebjata (fr. anebja)，沉著(steadfastness Vism.330, 386.)。

Aneti (a+**ni** +a) 帶來，接來，獵獲，押解(to bring, to bring towards, to fetch, procure, convey, bring back)。anetabba，【義】。anetum，【不】。anetva，【獨】。pp. anita (q. v.). -- Med. pass. aniyati & aniyati D.II,245 (aniyyatam imper. shall be brought); M.I,371 (ppr. aniyamana). -- Caus. II. anapeti to cause to be fetched

Apa，【陽】【中】水，液體(fluid)，流動(fluidity)。(【合】中變成 apo)。Dhs.#963；CS:#968。：Katamam tam **rupam apodhatu**? Yam ¹apo ²apogatam ³sineho ⁴sinehagam bandhanattam rupassa ajjhattam va bahiddha va upadinnam va anupadinnam va- idam tam rupam apodhatu。(什麼是‘色的水界’(What is the Corporeality which is the Element of cohesion)? 凡是 ¹流動(fluidity)、²流動性、³黏(viscosity，由外往內聚)、⁴黏性，⁵束縛(holds together)，生起於內、外，或已執取、未執取，這是「色的地界」。)

Apaga(apa + ga of **gam**)，【陰】河(a river)。

Apajjati (a+**pad** 去+ya；Sk. apadyate)，進入(get into)，遭受、陷入(undergo)，偶遇(meet with)。ppr. apajjanto。pot. apajjeyya。aor. apajji & apadi。3rd pl. apadu。ger. apajjitva。pp. apanna。caus. apadeti。apajja(=asajja & alajja)。

Apana(Sk. apana, a + **pan**)，【陽】市集，市場(a bazaar, shop)。

Apanika(< apana)，【陽】零售商，店主(a shopkeeper, tradesman)。

Apatati (a+**pat** 落下+a)，落下，衝闖(to fall on to, to rush on to)。apati，【過】。apatita，【過分】。

Apatana，【中】跌倒。

Apatti(Sk. apatti, fr. a + **pad**, cp. apajjati & BSk. apatti)，【陰】進入，犯戒，修行上的違犯(an ecclesiastical offence)。【反】anapatti(無犯)。

Apattika(apatti + ka, cp. BSk. apattika)，【形】【陽】違犯者(guilty of an offence)。

Apada(Sk. apad, fr. a + **pad**, cp. apajjati & BSk. apad)，【陰】不幸，苦惱(accident, misfortune, distress)，台語：克虧(khik⁵ khui)。

Apanna (apajjati 的【過分】)，1.著手過，跌入過(entered upon, fallen into, possessed of, having done)。2.不幸，苦惱(unfortunate, miserable)。apanasatta，【陰】孕婦。

*Apa & *Ava (for apada, q. v.)。【陰】不幸，苦惱(misery, misfortune J.II.317 (Loc. pl. apasu, v. l. avasu, C. apadasu); III.12 (BB avasu); V.82 (avagata gone into misery, v. l. apagata, C. apagata parihina), 445 (Loc. avasu, v. l. avasu, C. apadasu), 448 (vasu kiccesu; v. l. apassu, read apasu))。

Apana(a + pana)，【中】生命，呼吸(life, lit. breathing, only in cpd. apanakoti the end of life Miln.397; Dvs III.93)。apanakotika，【形】命終的(M.II,120; Vism.10.)。

Apadaka，【陽】照顧孩子的人，監護人。

Apadika，【陰】護士，養母。

Apadi, (apajjati 的【過】)。

Apadeti (a+**pad** 去+e)，看護，生產。apadesi，【過】。

Apadetu，【陽】撫養(孩子)的人。

Apatha，【陽】(感覺器官的)範圍。apathagata，【形】進入範圍的。paccuppannalambanesu apatham agatesu(paccuppannammanesu apathagatesu)，進入現在所緣範圍。

Apana，【中】飲料，宴會。apanabhumi，【陰】apanamandala，【中】宴會廳。

Apaniyakamsa，【陽】高腳玻璃杯，酒杯，盛飲料的碗，盛飲料的容器。

Apayika，【形】出生在惡道的，惡道的。

Apucchati (a+**pucch** 詢問+a)，問，詢問，請允許。apucchi，【過】。apucchita，【過分】。

Apuccha，apucchiya, (Apucchati 的【獨】)，請了允許，請了假。

Apucchitabba，【義】應該詢問。

Apurati (a+**pur**(梵 **pr** / **prn** / **pur**)充滿+a)，充滿，增加。apuri，【過】。

Apurana，【中】充填，充滿。

Apodhatu，【陰】水元素。

Aphusati (a+**phus**+a)，感觸，達到。

Abaddha, (abandhati 的【過分】)。

Abandhaka，【形】綁，連接，安裝。

Abandhati (a+**bandh** 綁+a)，綁，糾纏(台語：觸纏 tak thiong³)。abandhi，

【過】。

Abadha(a向 + **badh** 壓迫 to oppress, Vedic abadha oppression),【陽】【形】折磨(affliction), 疾病(illness, disease)。【反】anabadha, 無疾。
A.10.60./V,110.: ayam kayo bahu-adinavo? Iti imasmim kaye vividha abadha uppajjanti, seyyathidam--cakkhurogo sotarogo ghanarogo jivharogo kayarogo sisarogo kannarogo mukharogo dantarogo ottharogo kaso saso pinaso daho jaro kucchirogo muccha pakkhandika sula visucika kuttham gando kilaso soso apamaro daddu kandu kacchu nakhasa vitacchika lohitaṃ pittaṃ madhumeho amsa pilaka bhagandala pittaṃ samutthana abadha semhasamutthana abadha vatasamutthana abadha sannipatika abadha utuparinamaja abadha visamapariharaja abadha opakkamika abadha kammavipakaja abadha sitaṃ unham jighaccha pipasa uccaro passavo'ti.(此身生種種之疾病,謂眼病、耳病、鼻病、舌病、身病、頭病、耳朵病、口病、齒病、咳嗽、喘氣、感冒、煩熱、瘡、腹痛、昏絕、下痢、疼痛、霍亂、癩病、癰病、白癩、乾疥、癩狂、癰、瘡、怖、爬傷(rakhasa)巴利聖典無此語,註:有以瓜爬之病病但處)、疥瘡(vitacchika 由疥蟲引起的,症狀為皮膚發疹及劇癢)、血膽病、糖尿病、麻痺(amsa 此語不明)、瘡、痔、瘻、膽等起之諸病、痰等起之諸病、風等起之諸病、(三)和合生之諸病、季節變易所生之諸病、不平等姿勢所生之諸病、侵害所生之諸病、業異熟所生之諸病、寒、熱、飢、渴、大便、小便。)。 thullakacchabhadho (thulla+kacchu+abadho), 嚴重的皮膚病。

Abadhika,【形】病人,染病。

Abadhita (abadheti 的【過_ṭ】), 已病,已痛苦,已壓迫。

Abadheta (a+**badh** 騷擾+e), 壓迫,騷擾。abadhesi,【過】。

Abhata,【過_ṭ】已帶來,已傳達。

Abharana,【中】修飾,裝飾。

Abhassara,【形】發光的,照明聲音的。abhassara deva, 光音天(晃昱天), 為第二禪天之最上位,壽量為八劫。S.4.18./I,114.(=Dhp.v.200.)
“Susukham vata jivama, yesam no natthi kibcanam; Pitibhakkha bhavissama, deva abhassara yatha”ti.(世尊回答魔說:「我的確活得非常快樂,我的確沒有任何(障礙);我以喜為食,像光音天人。»)《相應部注》(SA.4.18.):「像光音天人:像光音天人以喜為滋養,以禪悅為食。」

Abha,【陰】abhasa,【陽】光,光彩,光輝。

Abhati (a+**bha**+a), 發亮,發光。abhasi,【過】。

Abhasati (bhasati 的【過】<**bhas** 說), 已說。imamattham abhasatha(他說這內容)

Abhidosika,【形】昨晚的。

Abhidhammika,【形】精通論藏的,進修論藏的。

Abhisekika,【形】供獻的,獻祭儀式的。

Abujati (a+ **bhuj**(梵 **bhuj**)使彎曲+a), 彎曲,盤繞,縮短。abhuji,【過】。

Abhujana,【中】蹲下,彎曲,弄髒。

Abhoga,【陽】構思能力,想法。

Ama,【無】(表示答應的詞:)是、唯〈書〉。

Ama, amaka,【形】生的,新鮮的,未煮過的,未成熟的。amagandha,【陽】討厭的氣味,肉。amakasusana,【中】停屍林,為了讓野獸吃而丟棄屍體的場所。Paci.IV,264: **Amakadhabbam** nama sali vihi yavo godhumo kavgu varako kudrusako.(生穀(即七穀): sali 米(泰國說「小麥」wheat)、vihi 稻穀、yava 大麥(泰國說「糯米」glutinous rice)、godhuma 小麥(泰國說「野豌豆」tares)、kavgu 黍(或小米、粟 millet or sorghum)、varaka 豆(泰國說「薏苡仁」Job's tears)、kudrusaka 穀類。)
Amattha (amasati 的【過_ṭ】), 已接觸,已觸摸。

Amattika,【中】陶器,瓦器。

Amaddana,【中】壓(軋)碎。

Amantana,【中】呼叫,邀請,稱呼。amantanavacana,【中】呼格。

Amanta, 然,確定。

Amantita, (Amanteti 的【過_ṭ】) 呼叫,稱呼,邀請。

Amanteti (a+**mant** 討論+e), 呼叫,喊(台語: hiam³), 說,邀請(to call, address, speak to, invite, consult)。amantesi(in poetry **amantayi**),【過】。
【獨】amantetva, amanta (= Sk. *amantrya)。【過_ṭ】amantita. caus. II. amantapeti.

Amaya,【陽】疾病。

Amalaka,【中】amalaki,【陰】餘甘子,菴摩羅果,醋栗,山楂(見 Amata)。

Amasati (a+**ma**+a), 觸,輕拍,擦。amasi,【過】。amasita 和 amattha,【過_ṭ】。

Amasana,【中】觸摸,摩擦。

Ama,【陰】女奴隸。

Amasaya (ama+asaya),【陽】胃。

Amavasesa (ama+avasesa 剩餘), 胃的殘食。

Amisa(梵 amisa),【中】食物,肉,餌,利益,財貨。【形】材料。amisadana,【中】佈施必需品(即:食物,居所等)。

Amubcati (a+**muc** 釋放+m-a), 穿上(服裝),穿著。amubci,【過】。

Amutta (Amubcati 的【過_ṭ】), 已穿,已裝飾。

Amendita,【中】驚呼。

Amo, 【無】(表示答應的詞:)是、唯〈書〉。參考 ama。
 Amoda, 【陽】1.快樂。2.強烈的芬芳。
 Amodati (a+**mud** 歡樂+a) 歡喜。amodi, 【過】。amodita, 【過_分】。
 Amodana, 【陰】欣喜,高興。
 Amodamana, 【現_分】高興的,歡喜的。
 Amodeti 【使】(a+**mud** 歡樂+e),喜悅。amodesi, 【過】。
 Aya, 【陽】收入,利潤。ayakammika, 【陽】領取收入的人。ayakosalla,
 【中】聰明於增加收入。ayamukha, 【中】流入,帶來收入的。
 Ayata, Ayataka, 【形】1.長的,延長(long. extended, prolonged, kept up,
 lasting)。2.突然(sudden, abrupt)。
 Ayatana(Sk. ayatana, not found in the Vedas; but freq. in BSk. From a +
yam 檢查(梵(yam / yach 抵達)), 【中】1.界,範圍,區域,位置(stretch,
 extent, reach, compass, region; sphere, locus, place, spot; position,
 occasion)。2.努力,工作(exertion, doing, working, practice,
 performance)。3.處,入處,知覺的層次(sphere of perception or sense in
 general, object of thought, sense-organ & object; relation, order)。
 dvadasayatanani(十二處): cakkhayatanam, rupayatanam, sotayatanam,
 saddayatanam, ghanayatanam, gandhayatanam, jivhayatanam,
 rasayatanam, kayayatanam, phothabbayatanam, manayatanam,
 dhammayatanam。(眼處、色處、耳處、聲處、鼻處、香處、舌處、味
 處、身處、觸處、意處、法處。) channam ajjhattikanam ayatananam(cha
 ajjhattikayatanani),內六處(內六入)。channam bahiranam ayatananam(cha
 bahirayatanani),外六處(外六處)。ayatana 3). These are: (1) **cakkhu** (eye)
 which deals with the sight of form (rupa); (2) **sota** (ear) dealing with the
 hearing of sound (sadda); (3) **ghana** (nose) with the smelling of smells
 (gandha); (4) **jivha** (tongue), with the tasting of tastes (rasa); (5) **kaya**
 (touch), with the touching of tangible objects (phothhabba); (6) **mano**,
 with the sensing (vibbaya) of rational objects or cognisables (dhamma).
 Thus it is the sensus communis (Mrs. Rh. D. *Buddh. Psych.* 140, 163)。
 SA.12.2./II,13.: **Ayatanananti** ettha tatra tatra uppajjamanayatanavaseṇa
 savgaho veditabbo.(處:當知此處收集這裡那裡之生起處。)
 Ayatanika, 【形】界的,區域的。
 Ayati, 【陰】未來。ayatika, 【形】未來的。
 Ayatika, 【陰】管,水管。
 Ayatta, 【形】持有,依靠的。【中】所有物。
 Ayasa, 【形】鐵製的。
 Ayasmant (<ayu 壽 +mant 具,參考[ayusmant 具壽]), 1. 【形】具壽的。
 2. 【陽】具壽(他譯:尊者)。s.Nom. ayasma、ayamsanto。p.Nom.

ayasmanto、ayasmanta。s.Acc. ayasmantam、ayasmanto。p.Acc.
 ayasmantam、ayasmante。s.Ins. Abl. ayasmata。p.Ins. ayasmantehi。p.Dat.
 Gen. ayasmantanam。s.Voc. ayasma、ayasmanta。p.Voc. ayasmanto、
 ayasmanta。s.Loc. ayasmante。p.Loc. ayasmantesu。
 Ayasmantu, 【形】莊嚴的,值得尊敬的。
 Ayacaka, 【形】請求者,申請者。
 Ayacati (a+**yac** 乞+a) 請求,懇求。ayaci, 【過】。ayacita, 【過_分】。
 Ayacana, 【陰】ayacana, 【中】請求,申請。
 Ayacamana, 【形】懇求的。
 Ayacika, 【陰】請求的女人。
 Ayata, (Ayati 的【過_分]) 來,接近。
 Ayati (a+**ya** 去+a), 來,接近。opt. ayantu, 您們來。
 Ayama, 【陽】長度。【形】(在【合】中)有...的長度。
 Ayasa, 【陽】麻煩,愁(trouble, sorrow)。anayasa, 【形】祥和,無悲傷(peaceful,
 free from trouble)。
 Ayu(Ayus), 【中】年齡,壽命,壽量。單.主.ayu、ayum; 複.主.ayu、ayuni;
 單.呼.ayu、ayum; 複.呼.ayu、ayuni; 單.賓.ayu、ayum; 複.賓.ayu、
 ayuni; 單.具.、離.ayusa、ayuna; 複.具.、離.ayubhi、ayuhi; 單.與、
 屬.ayussa、ayuno; 複.與、屬.ayunam、ayusam; 單.處.ayusi、ayuni;
 複.處.ayusu。ayuka, 【形】有...的年齡。ayukappa, 【陽】生命期。ayukkhaya,
 【陽】壽終。ayusavkhaya, 【陽】善終。ayusavkhara (ayu 壽 +samkhara
 一起作), 【陽】生命的法則,壽命的長度。
 Ayutta (ayubjati 的【過_分]; Sk. ayukta; pp. of a + **yuj**), 已把...套上軛,
 已連接,已投入於(yoked, to connected with, full of; intent upon, devoted
 to)。
 Ayuttaka(ayutta + ka), 【陽】【形】代理人,受託人。
 Ayudha (Vedic form) (=avudha, with v for y as frequently in Pali), 【中】武
 器(weapon)。
 Ayusmant, 【形】具壽。
 Ayussa (ayus[長]壽 +ya (形容詞化)), 【形】長壽的。
 Ayuhaka, 【形】活躍的,努力的人,收集的人。
 Ayuhana, 【中】1.努力。2.積聚。kammayuhanakale, 業累積成熟時。
 Ayuhati (a+**yuh**+a)(a + y + uhati with euphonic y, fr. Vedic uhati, **uh**¹, a
 gradation of **vah**), lit. to push on or forward, aim at, go for, 1.努力(to
 endeavour, strain, exert oneself) 2.累積(to be keen on (w. Acc.), to
 cultivate, pursue, do) (= karoti); (kammam uyuhitva), (kammam ayuhi)。3.
 游泳。ayuhi, 【過】。ayuhita, 【過_分】。anayuham, 【現_分】努力(unstriving

(= viriyam karoti), (= vayamati).
 Ayuhapati (<ayuhati) 【使】使努力。
 Ayoga, 【陽】1. 熱愛。2. 努力。3. 繃帶。
 Ara, 【陽】針。aragga, 【中】針或錐子的尖端。arapatha, 【陽】針路徑。
 Arakatta, 【中】被遠離的境界。
 Araka, 【無】遠離, 隔離, 在遠處的。
 Arakuta, 【陽】黃銅。
 Arakkhaka, 【陽】守衛, 保護者, 巡夜者, 看守人。
 Arakkha, 【陰】1. 保護。2. 照料, 看守。
 Arabbaka, arabbika (arabba 遠離地+ka (形容詞化)), 【形】森林的, 住在森林的, 住遠離地(遠離社區)的。arabbaka bhikkhu, arabbiko bhikkhu 無事比丘、林住比丘。《瞿尼師經》(Goliyanisuttam), 具壽舍利弗告諸比丘: 無事比丘當學: (一)對於諸同梵行者, 應尊重與恭順(sagaravena bhavitabbam sappatissena), (二)到僧伽中, 依僧伽住者, 應善巧安排座席(asanakusalena bhavitabbam), (三)不應過早入村, 不應過午歸(natikalena gamo pavisitabbo natidiva patikkamitabbam), (四)應行為良好(abhisamacarikopi dhammo janitabbo)(五)不應於食前、食後訪問諸善家(purebhaddham pacchabhaddham kulesu carittham apajjitabbam), (六)應修習不驕傲、(衣、鉢、住處不)變化多端(anuddhatena bhavitabbam acapalena)(裝飾), (七)不應具饒舌、雜語(amukharena bhavitabbam avikinnavacena), (八)應好教(ṭṭhāna)、具善友(suvacena bhavitabbam kalyanamittena), (九)應守護根門(indriyesu guttadvarena bhavitabbam), (十)應修習於食知量(bhojane mattabbuna bhavitabbam), (十一)應修習警寤(jagariyam anuyuttana bhavitabbam), (十二)應修習具發動精進(araddhaviyaya bhavitabbam), (十三)應修習具念近住(upatthitassatana bhavitabbam), (十四)應修習具入定(samahitena bhavitabbam), (十五)應修習具智慧(pabbavata bhavitabbam)(做衣服等應該做的事)。(十六)應修習阿毘達摩、勝律(abhidhamme abhivinaye)(及其註解書), (十七)應修習超越諸色入無色之寂靜解脫(santa vimokkha atikkamma rupe aruppa), (十八)應修習超人法(uttari manussadhamme, 在此指出世間法(lokuttaradhamme))。修習此法不獨無事比丘行之, 人間比丘更應如此。(《中阿含 26 經》瞿尼師經, 只有十三項, 缺四、五、六、九、十二)。(M.69/1,469-473.)
 Arabbakatta, 【中】住在森林的情況。
 Arabjita, 【過_ṭ】已犁, 已砍傷, 已擦。【中】疤痕。
 Arata, (aramati 的【過_ṭ】), 已遠離, 已自製。
 Arati (Sk. arati, a + ram), 【陰】避離, 停止(leaving off, abstinence)。《吉

祥經注》(KhA.5-11./p.142.): **arati viratiti** ettha **aratiti** aramanam, **viratiti** viramanam, viramanti va etaya sattati virati.(遠離、離諸惡: ¹⁸ 遠離: 遠避。¹⁹ 離(諸惡): 有情以放棄或避開來棄離(殺、盜、邪淫、妄語之惡。)) Nd²A.CS:pg.10.: **Aratiti** araka ramanam. **Viratiti** taya vina ramanam.(遠離: 遠離享樂。離: 沒有享樂。)
 Araddha (arabhati ‘確立’的【獨】): pp. of a + **rabh**, 1. 首先, 談到, 關於。2. 確保, 確立, 已變堅實(undertaking, holding on to, resolved, firm)。
 Araddhacitta (araddha 確立【過_ṭ】+citta 心), 【形】心已被確立(concentrated of mind, decided, settled)。
 Araddhaviyaya (araddha 確立【過_ṭ】+viyaya 英雄本色)(=viriyam arabhati), 【形】直譯: 勇悍。已被確立, 已成為全然的精進, 已慍慍精進, 已發動精進(aroused energy); 古譯: 發動精進, 慍慍精進。S.21.3./ II,276.: ‘Idha, Moggallana, bhikkhu araddhaviyaya viharati--kamam taco ca nharu ca atthi ca avasissatu, sarire upasussatu mamsalohitam, yam tam purisathamena purisaviyaya purisaparakkamena pattabbam na tam apapunitva viriyassa santhanam bhavissatiti. Evam kho, Moggallana, araddhaviyaya hoti’ti.(目犍連! 於此, 有比丘發動精進住, 意志堅定地剩下皮、髓、骨, 身體的血肉枯乾, 依人之活力, 人之英雄本色, 人之超常狀態, 不起於英雄本色之座, 可達不能達。目犍連! 如是為發動精進。)《雜阿含 503 經》世尊言:「目犍連! 若此比丘, 晝則經行、若坐, 以不障礙法自淨其心; 初夜若坐、經行, 以不障礙法自淨其心; 於中夜時, 出房外洗足, 還入房右脅而臥, 足足相累, 繫念明相, 正念、正知, 作起思惟; 於後夜時, 徐覺、徐起, 若坐亦經行, 以不障礙法自淨其心; 目犍連! 是名比丘慍慍精進。」
 Araddha, (arabhati‘開始’的【獨】), 開始了, 發動, 發揮。
 Arabbha (ind.) (ger. of arabhati² in abs. function; cp. Sk. arabhya meaning since, from), 1. 開始後, 進行後(beginning, under taking etc., in cpd. arabbhavatthu occasion for making an effort, concern, duty, obligation)。2. 關於((prep. with Acc.) lit. beginning with, taking (into consideration), referring to, concerning, with reference to, about)。3. 依存。
 Arabhati¹ (<**rabh**, identical with Sk.alabhate, a+**labh** 捕捉犧牲品以便宰殺, cp.nirarambha) 殺。arabhi, 【過】。【陽.單.與.屬.現_ṭ】arabhato。
 Arabhati² & Arabbhati(a+rabhati, Sk. arabhati & arambhati, a+**rabh** 開始(梵 **rabh** 勤加), 開始, 確立(to begin, start, undertake, attempt)。viriyam arabhati, 發動精進 (cp.arambha)。【過】arabhi & arabbhi。【獨】arabbha, arabhitva。【過_ṭ】araddha。
 Arabhana, 【中】出發, 開始。

Aramana, Aramana, 【中】1.停止(cessation), 迴避(keeping away from)。
2.快樂、高興(delighting in, enjoyment)。
Aramati (梵 aramati), 1.停止(ceases, stop, leaves off), 迴避(keeps away from)。2.快樂、高興(delights in)。
Arambha(<a+**rabh** (**rambh**); Sk.arambha in meaning “beginning”), 【陽】
1.嘗試(attempt), 努力(effort)。2.支持(support), 目標(object)。
Arammana(a+**ram** 執取、喜歡); 梵 alambana(a+**lamb** 掛上), 【中】感官的對象(所緣)(preoccupation; mental object), 目標(object)。
arammanapaccaya, 所緣緣。《發趣論》(Patthana)(CS:p.1.1):「所緣緣(arammanapaccayo): 1.~5.色(、聲、香、味、觸)處是依眼(、耳、鼻、舌、身)識界及其(眼識界)相應諸法之所緣緣為緣。6.色處、聲處、香處、味處、觸處是依**意界**(manodhatu, 於南方論藏謂五門轉向與二種領受之三)及其相應諸法之所緣緣為緣。7.一切諸法(意識界是以色非色之一切法為所緣。意界是唯以五境為所緣)是依。**意識界**(89 心之中, 除二種五識與眼界之三為 76 心)及其相應諸法之所緣緣為緣。凡緣如如諸法而如如之諸法即諸心所法生者, 則如是如是之諸法是依如是如是之諸心所法之所緣緣為緣。」
Arammanika, 【中】能緣(能覺知的心)。
Ara, 【無】在遠處, 遠離, 遙遠的。aracari, 【三】遠離而住。
Ara, 【陰】錐子(awl)。
Aracarin (ara 遠離+carin 行), 【形】遠離的行。
Aradhaka, 【陽】邀請的人, 勸解的人, 成就的人。
Aradhana, 【陰】邀請, 成就, 贏得贊同。
Aradheti (a+**radh**+e), 邀請, 取悅, 贏得好意, 達到。aradhesi, 【過】。
aradhita, 【過分】。aradheyya, 【義】。
Arama, 【陽】1.快樂, 高興。2.公園。3.寺院。aramapala, 【陽】公園的看守員。aramaropa, 【陽】種植者。aramavatthu, 【中】花園的地點。
aramika, 【陽】寺院的侍從, 【形】寺院的。
Aramata, 【陰】執著, 附著。
Arava, 【陽】哭聲, 噪音。
Aruppa, 【中】【陽】無色衆生, 無實體的衆生, 無色界。
Aruyha, (Aruhati 的【獨】) 登上, 爬上, 攀登。
Aruhati (a+**ruh** 上升+a) 登上, 爬上, 攀登。aruhi, 【過】。
Aruhana, 【中】登上, 攀登。
Aruhanta (Aruhana 的【現分】) 登上, 攀登。
Arulha, (aruhati 的【過分】), 已乘(馬), 已乘(船)。
Arogya(abstr.fr.aroga, i.e.a (= a²)+roga+ya), 【中】無病、健康(absence of

illness, health)。arogyamada, 【陽】健康的自傲。arogyasala, 【陰】醫院, 療養院。
Arocana, 【陰】公告。
Arocapanā, 【中】由一個代理人公告或報告。
Arocapeti, (aroceti 的【使】)令告知, 令公佈。arocapetva, 【獨】。
Arocita (Aroceti 的【過分】), 已吩咐, 已通知。
Aroceti (a+**ruc** 發光+e), 吩咐, 告知, 公佈。arocesi, 【3 單.過】。arocesum, 【3 複.過】。
Arodana, 【陰】哭, 悲歎。
Aropāna, 【中】放在, 上升起, 把... 交付給。
Aropita, (Aropeti 的【過分】) 穿上, 檢舉, 準備好。
Aropeti (a+**rup** 栽種+e), 穿上, 檢舉, 準備好。aropesi, 【3s.過】。aropesum, 【3p.過】。aropetabba, 【義】。aropetva, 【獨】。
Aroha, aruha(<a + **ruh**), 【陽】爬上, 生長, 增加(climbing up, growth, increase, extent, in cpd. arohāparināha, (length & circumference)。
hattharoḥa, 象軍。assaroha, 馬軍。(“mana + parināha-mana); SnA 382. assaroḥa, 騎馬。hattharoḥa, 騎象。
Arohaka, 【陽】騎士。
Arohati, 登上, 攀登。參考 aruhati。
Arohana, 【中】攀登, 登上。
Alaggita, (Alaggeti 的【過分】) 懸掛在, 拴緊。
Alaggeti (a+**lag** +e), 懸掛在, 拴緊。alaggesi, 【過】。
Alapati (a+**lap** 嘮叨+a), 交談, 稱呼。alapi, 【過】。
Alapana, 【中】致詞, 會話。alapana, 【呼, 陰】懇求。
Alamba, 【陽】1.支援。2.幫助。3.任何可倚賴的。
Alambati (a+**lab** +m-a), 靠著, 抓住。alambi, 【過】。alambita, 【過分】。
Alambana, 【中】1.感官的對象(所緣)。2.懸掛下。3.支援。
Alambara, 【陽】一種鼓。
Alaya(cp. Sk. alaya, a + **li**(執著); liyate, cp. allina & aliyati, also niralaya), 【陽】【中】阿賴耶(音譯)。1.住所, 棲息所, 臥室(orig. roosting place, perch)。2.需要、執著(“hanging on”, attachment, desire, clinging, lust)。3.偽裝(pretence, pretext, feint)。(DhA.(v.411): **alayati** tanha.(‘阿賴耶’即渴愛)《普端嚴》(Sp.Mv.V,962.: CS:p.243): **Alayaramati** satta pabca kamagune aliyanti, tasma te “alaya”ti vuccanti. Tehi alayehi ramantiti **alayarama**. Alayesu ratati **alayarata**. Alayesu sutthumudatiti **alayasammudita**.(樂阿賴耶: 黏住五欲, 它們稱為‘阿賴耶’; 它們樂於諸執著, 稱為樂阿賴耶。欣阿賴耶: 欣於諸執著, 稱為欣阿賴耶。

喜阿賴耶：於諸執著，非常歡喜執著，稱為喜阿賴耶。)

Alasiya, alasya, 【中】怠惰，懶惰。

Alana, alana, 【中】樹椿，(繫象的)柱。

Alapa, 【陽】1.談話，交談。2.詞，話。

Ali, 【陰】堤防，築堤。

Alikhati (a+**likh** 抓+a) 描繪，畫像。alikhī, 【過】。alikhita, 【過_分】。

Alivgati (a+**livg**+a), 擁抱(台語：攬 lam²)。alivgi, 【過】。

Alivgana, 【中】擁抱。

Alivgiya, 【獨】擁抱了。

Alitta, (alimpati 或 alimpeti 的【過_分】), 已塗，已沾染，已放火。

Alinda, 【陽】在房子門前的陽臺(verandah)。

Alimpana, 【中】1.塗。2.燒。

Alimpita, (Alimpeti 的【過_分】) 塗上，塗抹。

Alimpeti, alimpesi, 【過】。

Alimpeti¹ (a+**lip** 塗+e; Sk. alimpayati or alepayati. a + **lip** or **limp**) 塗上，塗抹(to smear, anoint)。Caus. II. **alimpapeti** Vin.IV,316. Pass. **alimpiyati** Miln.74 & **alippati** DhA.IV,166 (v. l. for lippati). pp. **alitta** (q. v.).

Alimpeti² (for Sk. adipayati, with change of d to l over l and substitution of limp for lip after analogy of roots in °mp, like lup > lump, lip > limp), 點火，縱火(to kindle, ignite, set fire to Vin.II,138 (dayo alimpetabbo); III.85; D.II,163 (citakam); A.I,257; DhA.I,177 (avasam read avapam), 225; PvA.62 (katthani). -- pp. **alimpita** (q. v.).

Alu [(Sk. alu & aluka), 【中】可食用的樹根或球莖(Radix Globosa Esculenta or Amorphophallus (Kern), Arum Campanulatum (Hardy))。

Alula (< a + **lul**) 被推動、困惑(being in motion, confusion or agitation, disturbed, agitated J.VI,431.)。

Alulati (a + **lul**; Sk. alolati, cp. also P. aloleti)動來動去(to move here & there, ppr. med. **alulamana** agitated, whirling about DhA.IV,47 (T. alul°; v. l. alul°) confuse DhA.375. Caus. **aluleti** to set in motion, agitate, confound J.II,9, 33. -- pp. **alulita** (q. v.).

Alulita [pp. of aluleti] agitated, confused J.II,101; Miln.397 (+ khalita).

Alepa [cp. Sk. alepa, of a + **lip**] ointment, salve, liniment Vin.I,274; Miln.74; DhA.249.

Alepana (nt.) [fr. a + **lip**] anointing, application of salve D.I,7 (mukkh°).誘騙。

Alulita, (Aluleti 的【過_分】) 攪動，使混淆。

Aluleti (a+**lul** 激起+e), 攪動，使混淆。alulesi, 【過】。

Alepa, 【陽】藥膏，石膏。

Alepana, 【中】塗抹，塗以灰泥，敷以膏藥。

Aloka, 【陽】光。alokasabba, 【陽】光明想。SA.51.20./III,260. : **Alokasabba suggahita hotiti** yo bhikkhu avgane nisiditva alokasabbam manasi karoti, kalena nimileti, kalena ummiletī. Athassa yada nimilentassapi ummiletva olokentassa viya ekasadisameva upatthati, tada alokasabba jata nama hoti.(善持光明想：若比丘在空曠地坐好，時而閉眼時而開眼，作光明想。那時閉眼(光明)就好像開眼一樣存續，此時即生起光明想。)專注於月光，或不搖晃的燈光，或照在地上的光，或穿過牆縫照在另一道牆上的光線，作為修習光明遍的目標。

Alokana, 【中】1.窗戶。2.看著。

Alokasandhi, 【陽】窗戶，讓光照入的洞口。

Alokita (Aloketi 的【過_分】), 【中】看著，向前看。

Aloketi (a 向+**lok** 見+e), 看著，向前看。alokesi, 【過】。alokita, 【過_分】。aloketabba, 【義】。A.8.9./IV,167. : Sace bhikkhave, Nandassa puratthima disa aloketabba hoti, sabbam cetasa samannaharitva Nando puratthimam disam aloketi- 'evam me puratthimam disam alokayato nabhijjhadomanassa papaka akusala dhamma anvassavissanti'ti. Itiha tattha sampajano hoti.(諸比丘！若難陀應看東方時，集中一切心之後，難陀才看東方，(想)：『如是我當看東方，令貪、憂之惡不善法不漏入。』如是，於其處而有正知。) 應看西方、北方、南方、上、下、四維，也同樣作法。

Alopa¹ (a + **lup**, cp. alumpati; BSk. alopa), 【陽】一口(食物)，一點點(a piece (cut off), a bit (of food) morsel, esp. bits of food gathered by bhikkhus)。

alopika (在【合】中), 【形】一口的(食物)。

Alopa², 打劫。DA.1./I,80. : **Alopo** vuccati gamanigamadinam vilopakaranam.(打劫：村、城等搶劫)。

Alola, 【陽】激動，混亂，喧囂。

Aloleti (a+**lul** 激起+e), 搞亂，混雜，混合。alolesi, 【過】。

Alahana, 【中】火葬場所。alahanakicca, 【中】火葬。alahanatthana, 【中】火葬處。

Avajjana (<avatteti), 轉向(turn towards)。avajjana-vasita, 轉向自在，是能夠隨心所欲、輕易及迅速地轉向「似相」，再傾向於禪那(禪支)的能力。

Avajjati (a+**vajj**+a), 1.思索。2.(船)翻倒。avajji, 【過】。

Avajjita (Avajjeti 的【過_分】), 1.已考慮。2.已翻轉，已轉向。

Avajjeti (a+**vajj** +e), 1.沉思。2.觀察。3.翻轉。avajjesi, 【過】。avajjenta, 【現_分】。

Avata (avarati 的【過_分】), 已複蓋, 已戴(面紗), 已禁止。
 Avatta, 【陽】1.圓周。2.漩渦。3.扭轉的。
 Avattati (a+**vat**+a), 轉向前的又轉向後的, 旋轉。avatti, 【過】。
 Avattana, 【中】1.旋轉的。2.誘惑。3.著魔被魔鬼控制了的狀態。avatti **Alula**
 (adj. [fr. a + **lul**] being in motion, confusion or agitation, disturbed,
 agitated J.VI,431.
 Avatteti (a+**vat**+e), 1. 旋轉。2.誘騙, 轉換。
 Avatta 【形】(avattati 的【過_分】), 已後退。【中】旋緊, 旋轉, 彎曲。
 Avattaka, avatti, 【形】回來, 返回的人。
 Avattati (a+**vat**+a), 回去, 回過頭。avatti, 【過】。avattita, 【過_分】。
 Avattana, 【中】轉, 回返。
 Avattiya, 【形】可轉的, 可歸還的。
 Avatteti, 1. 旋轉。2.誘騙, 轉換。參考 avatteti。
 Avatthika, 【形】適合的, 最初的, 原始的。
 Avarana (<a+**vr**), 【中】關閉, 障礙, 棒(用作柵欄), 屏(掩蔽物)。
 Avaraniya, 【形】阻礙的, 障礙的。
 Avarati (a+**var**+a), 關在外面, 遮住, 阻隔。avari, 【過】。
 Avarita, (Avarati 的【過_分】) 關在外面, 遮住, 阻隔。
 Avariya, 【獨】阻隔了。
 Avali, 【陰】排, 線。
 Avasati (a+**vas** 住+a) 居住, 住, 居。avasi, 【過】。avasanta, 【現_分】。
 Avasatha (Sk. avasatha, fr. a + **vas**), 【陽】住所, 住處, 休息的房子
 (dwelling-place, habitation; abode, house, dwelling)。Paci.IV,303
 (CS:p.399) : **Avasathacivaram** nama “Utuniyo bhikkhuniyo
 paribhubjantu”ti dinnam hoti.(**月華衣**(**月經布**) : 提供比丘尼月經使用的
 的布)。Paci.IV,71 (CS:Paci.pg.97) : **Avasathapindo** nama pabcannam
 bhojananam abbataram bhojanam-- salaya va mandape va rukkhamaṇḍala va
 ajjhokase va anodissa yavadattho pabbatto hoti。Agilanena bhikkhuna
 sakim bhujjitaṭṭha。Tato ce uttari ‘bhujjissami’ti patiggaṇhanti, apatti
 dukkatassa。Ajjhohare ajjhohare apatti pacittiyassa.(**公共施食處** : 五種
 正食的某一個食物。在廳堂、暫時的棚、樹下、露天、無限制的、就
 個人的需要及主意。無病比丘(只可)一次乞食。如果接受超過那(限
 量)‘我將吃的’, 犯惡作。塞滿、再塞滿, 犯懺悔。)
 Avaha, avahanaka, 【形】(在【合】中), 帶來的, 含有...的, 有助於...的,
 有益於...的。sukhamavaha, 帶來快樂。
 Avahati (a+**vah**+a) 帶來, 引起, 導致, 有利於。avahi, 【過】。
 Avahana, 【中】帶來, 運輸。

Avata, 【陽】深坑。avatesuya
 Avapa, 【陽】陶工的火爐, 烤箱。台語: 烘爐。
 Avasa, 【陽】家, 住宅, 寺院。avasika, 【形】居民。avasikavatta, (舊)
 住者的職責。duravasa ghara dukha, 居家有難住之苦。DhA.v.302. :
Duravasati yasma pana gharam avasanta rajunam rajakiccā,
 issaranam issarakiccā vāhitaṭṭha, parijāna ceva dhammika
 samanabrahmaṇa ca savagahitaṭṭha. Evam santepe gharavaso chiddaghaṭṭha
 viya mahasamuddo viya ca duppuro. Tasma gharavaso namete duravasa
 dukkha avasitum, teneva karanena dukkhāti attho.(**居家難住苦** : 因為住
 家(身為在家人), 要作國王的國王差事, 要作主人的主人差事; 款待
 隨從、沙門、婆羅門; 雖然這樣居家, 像有破裂的水壺難添滿的, 像
 大海難添滿的。所以居家有難住之苦, 以這個原因說是苦。)
 Avaha(a + vshana, of **vah**), 【陽】avahana, 【中】1. 婚娶, 婚禮(marriage, taking
 a wife, = avaha-karana). 2. 聚眾(“getting up, bringing together”, i. e. a
 mass, a group or formation, in senavaha a contingent of an army)。
 Avi (Sk. avih), 【無】公開地, 在眼前(clear, manifest, evident; openly, before
 one’s eyes, in full view.)。avi va raho, 公開或背地裡(openly or secret)。
 avikamma, 澄清(making clear, evidence, explanation)。avikaroti, 澄清
 (to make clear, show, explain) avibhavati (avibhoti), 使明朗化(to become
 visible or evident, to be explained, to get clear)。
 Avijjhati (avibjati, avibchati) (a+**vidh**(梵 **vyadh** / **vidh**)貫穿+ya), 1. 環繞,
 繞著地走, 繞著地旋轉(to encircle, encompass, comprise, go round,
 usually in ger. avijjhitva (w. Acc.))。2. 刺穿(to pierce)。avijjhi, 【過】。
 go round (Acc.) (charika-pubjam). 2. [as in lit. Sk.] to swing round,
 brandish, twirl, whirl round (dandam avibji); (matthena avibjati to churn);
 (cakkam, of a potter’s wheel); (T. avibj°, v. l. avijj°; see aracaya°);
 (avibchamana T.; v. l. asibciy°, avajiy°, agabch°). 3. to resort to, go to,
 approach, incline to (T. avibch°; v. l. avicch° & avibj°); 4. to arrange, set
 in order J II.406. <-> 5. to pull (?) A.IV,86 (kannasotani avijjeyyasi, v. l.
 avijj°, avibj°, avicc°, avibch°). pp. aviddha.
 Avijjhana(so for avibchana & avibjana)(<avijjhati, lit. piercing through, i. e.
 revolving axis), 【形】【中】繞著地走, 繞著地旋轉。
 Avibjati (a+**vij** +m-a), 1. 如在擠奶一般地拉。2. 攪拌, 攪動。avibji, 【過】。
 Avibjanaka, 【形】1. 〈空〉繞行星返地軌道的。2. 極其不拘禮節的, 散
 漫的。3. 烏拉用的。avibjanakarajju, 【陰】1. 升起門門的繩子。2. 攪乳
 牛奶用的旋轉粗繩。avibjanakanatthana, 【中】門外懸掛的粗繩(作為
 提升門內的門門)。
 Avittha, (avisati‘進入’的【過_分】) 進入。

-avin, 【結尾】。過去主動分詞 katavin 已做, sutavin 已聞。
 Aviddha, (avijjhati'環繞'的【過_分】) 環繞。
 Avila, 【形】1.煽起的, 攪動的。2.骯髒的。
 Avilatta, 【中】被攪動的情況, 骯髒的情況。
 Avisati (a+**vis** 進入+a), 1.接近。2.著魔。avisi, 【過】。
 Avunati (a+**vu**+na), 1.串起。2.固定在, 裝置在。avuni, 【過】。
 Avuta (Avarati 和 Avunati 的【過_分】), 1.已串起。2.已覆蓋。3.已阻礙。
 Avuttha (Avasati 的【過_分】), 已有人居住。
 Avudha(=Ayudha), 【中】武器。
 Avuso(a contracted form of ayusmanto pl.of ayusman, of which the regular Pali form is ayasmant, with v for y as frequently in Pali), 【陽.單.呼】朋友 (friend, brother, Sir)(對低戒臘的比丘的禮貌上的稱呼), 有時古譯作: 君。【陽.複.呼】朋友(friends, brothers, Sirs)。若對上輩之親切稱呼 (piyavacanametam), 通常用 ayasma(梵 ayusmat), 可譯作慧命、具壽等。
 Avethana(a +vethana, **vest**), 【中】旋繞的(rolling up), 圍繞在一起(winding up), 圓(round)。
 Avetheti (a+**veth**+e), 擰, 扭曲, 卷, 包起來。avethesi, 【過】。avethita, 【過_分】。
 Avenika, 【形】特別的, 例外的。
 Avela, 【陰】頭戴的花環。
 Avellita, 【過_分】已彎, 已彎曲, 已弄卷。
 Avesana, 【中】1.入口。2.工場。
as, 【字根 I.】坐著(to sit)。
 Asavkati (a+**sak**+m-a), 嫌疑, 不信任。asavki, 【過】。
 Asavka, 【陰】疑惑, 懷疑, 恐懼。
 Asavkita (asavkati '嫌疑'的【過_分】), 已惴惴不安, 已可疑, 已疑神疑鬼。
 Asavki, 【形】惴惴不安的, 可疑的。參考 asavkita 嫌疑。
 Asajja, (asadeti 的【獨】), 接近了, 侮辱, 碰撞。
 Asajjati (a+**sad** 坐+ya), 撞, 很生氣, 執著。asajji, 【過】。
 Asajjana, 【中】1.碰撞。2.侮辱。3.執著。
 Asati (**as** 坐+a), 坐。asi, 【過】。
 Asatta¹ (asajjati 的【過_分】), 已附上, 已執著。
 Asatta², 已被詛咒。
 Asatti (a+**sabj** 掛起來), 【陰】牽掛(attachment, hanging on)。
 Asada [a+**sad**; cp.asajja & asadeti] 接近(approach), 處理(dealing with)。
 durasada, 難坐。

Asana¹ (<asati), 【中】坐下(sitting, sitting down), 座位(a seat), 龕(throne)。
 asanaka, 【中】小座位。asanasala, 【陰】有座位的廳堂。ekasana 獨坐 (sitting alone, a solitary seat)。
 Asana² (?) 吃(eating)(Vism.116)。
 Asandi(<a+ **sad**), 【陰】長椅(an extra long chair, a deck-chair)°DA.1./I,86 : **Asandinti** pamanatikkantasanam.(長椅: 超長椅子。)
 Asandika, 【陽】四腳椅。**Asandikoti** caturassapitham vuccati.(四腳椅: 有四隻腳的椅子。)
 Asanna, 【形】接近的。【中】鄰近, 鄰域。DhsA.(CS:p.106): Asannakaranam **padatthanam** nama.(鄰近之因, 稱為'近因'。)
 Asappati (a+**sap** 服務+a) 努力, 奮鬥, 掙扎。asappi, 【過】。
 Asappana(<a+ **srp** 蹣手蹣腳), 爬行, 疑惑(lit. "creeping on to", doubt, mistrust)。
 Asabha, 【形】像公牛一樣的, 即: 強壯的特質和顯赫的特質。asabhatthana, 【中】卓著的地位。
 Asabhi, (usabha 的【陰】), 壯麗的, 大膽的。DA.28./III,878. : **Asabhiti** usabhassa vacasadiśi acala asampavedhi.(大膽的: 公牛無比的吼聲, 不搖擺的、不震搖的。)
 Asaya(a + **wi**, The semantically related Sk. awraya from a + **wri** is in P. represented by assaya. Cp. also BSk. awayatah intentionally, in earnest), 【陽】1.住所, 常到的地方(abode, haunt, receptacle; dependence on, refuge, support, condition)°2.傾向(inclination, intention, will, hope; often comb^d & compared with anusaya (inclination, hankering, disposition) °3.流出物、排泄物(outflow, excretion) ° gabbhasaya(= gabbha-mala), 內部排泄物。
 Asayati(a + **wi**; lit. "lie on"), 希望、欲望(to wish, desire, hope, intend) ° grd. asayana, gloss esamana °。
 Asava (a 向、從...+**su**(梵 **wru**)流動), 【陽】1.流動的。2.幽靈。3.痛處的流出, 4.(貪瞋癡的)漏(原意: 流向, 從...流)。各種煩惱中, 「漏」是最古的用法, 「漏」在佛教是「漏出」的意思, 心中的污穢泄漏到外面眼流者。《雜阿含 551 經》: 「眼識起貪, 依眼界貪欲流出, 故名爲流。耳鼻舌身意流者, 謂意識起貪, 依眼界貪識流出, 故名爲流。」(T2.144 中); 在耆那教則是「漏入」的意思, 污穢從外面流入體內」附著於阿特曼(Atman)。總之, 「漏」是佛教和耆那教所共用的。在四漏當中, 欲漏與有漏都是屬於貪心所, 前者是對五欲的貪, 後者是對存在或生命的貪。見漏是邪見心所, 無明漏則是痴心所。「四漏」(cattaro asava) ° DhsA.CS:p.402 : pabcakamagunasavkhate kame asavo

‘**kamasavo**’.(「欲漏」是所謂的五種欲漏), Rūparūpasavkhate kammato ca upapattito ca duvidhepi bhavē asavo ‘**bhavasavo**’.(「有漏」是從色、無色的業,產生兩種‘有’的流漏)。Ditthi eva asavo ‘**ditthasavo**’(「見漏」是邪見的漏), Avijjā asavo ‘**avijjasavo**’(「無明漏」則是無明的漏)。Vibh.v.p.167: Rūparūpabhavasu chandarago **bhavasavo**.

Jhānanikantisassataditthisahagato ca rago ettheva savgayhāti.(於色、無色的欲染為「有漏」。此處收錄具有常見的禪那欲求的染)。《中部》第九經《正見經》,舍利弗尊者說:「當漏生起,無明即生起」(asavasamudaya avijjasamudayo)「當無明生起,漏即生起。」

(avijja-samudaya asavasamudayo)《殊勝義》(Atthasālini (PTS:1115; CS:1120):「道的趣向中,須陀洹道斷欲漏,斯陀含道斷有漏,阿那含道斷邪見漏,阿羅漢道斷無明漏。」(Maggapātipatiya sotapattimaggena ditthasavo pahiyāti, anāgamimaggena kamasavo, arahattamaggena bhavasavo avijjasavo cati.)

Asavakkhaya,【陽】漏盡(剷除了貪瞋癡的漏)。asavatthaniya dhamma,依止於漏之法。

Asavati (a+**su**(梵 **sru**)流動+a),流動。asavi,【過】。

Asavana,【中】流下。

Asasana,【形】願,欲望。

Asa,【陰】希望,欲望,渴望。asa =tanha。asabhavga,【陽】失望。

Asatika,【陰】蠅卵。

Asadeti¹ (a+**sad** 坐+e) (Caus. of asidati, a + **sad**; cp. asajja & asanna), 犯罪,攻擊,侮辱(to lay hand on, to touch, strike; fig. to offend, assail, insult) aor. **asadesi**; ger. **asadetva**, **asadiya** & **asajja**; infin. **asadum** & **asaditum**; grd. **asadaniya**.

Asadeti²(a+**sad** 坐+e), 接近,接受(to come near to (c. Acc.), approach, get)。asadesi,【過】。

Asalha, **Asadha**(梵 asadha,),【陽】阿沙茶月(月份名,大約在六月至七月之間,陰曆 5 月 16 至 6 月 15)。

Asalhi, **Asalhi**(梵 asadhi),【形】箕宿(pubbasalha)與鬥宿 (uttarasalha)的連接;阿沙茶月(asalha)的滿月日(陰曆 6 月 15)。asalhipunnamadvise, 在阿沙茶月圓日。

Asasamana,【現_分】逗留,久留。

Asi (as 的【過_分.三.單】), 他是。

Asim (as 的【過_分.一.單】), 我是。

Asimsaka,【形】願望的,積極的,候選人。

Asimsati (a+**sims** 祝福+a), 希望,欲望。asimsi,【過】。

Asimsana(a+**wams**, cp.asimsati),【陰】希望,欲望。=asisana (Nett 53)。

Asibcati (a+**sic** 傾倒+m-a), 灑,灌注。asibci,【過】。

Asitttha (asibcati 的【過_分】), 1.已希望,已渴望。2.已受祝福。

Asitta,【過_分】asibcati。

Asittaka,【中】佐料。asittakupadhana,【中】佐料的容器。

Asi,【陰】祝福,(毒蛇的)毒牙。

Asitika,【形】八十歲。

Asina (asati 的【過_分】), 已坐,已就坐。

Asivisa,【陽】蛇,毒在毒牙中的。

Asu,【無】很快地。

Asum (as 的【過_分.三.複】), 他們是。

Asumbhati (a+**subh**(梵 **wubh** / **wumbh**)使漂亮+m-a), 丟下一些液體。

Asevati (a+**sev**(梵 **sev**)聯合+a), 結交,練習,與...時常交往。asevi,【過】。

asevita,【過_分】。cf. bhaveti (<**bhu**), 修習。

Asevana,【陰】練習,追求,結交。asevanabhavana, 緊湊練習。

Aha(√**ah**), -aha,【過完.三.單】他已經說。

Ahacca,【形】1.可移去的。2.(ahanati 的【獨】) 敲擊,接觸。ahaccapadaka,【形】腳可移去的。

Ahata (aharati‘帶來’的【過_分】), 已帶來。anahata, 未帶來。

Ahata (ahanati 的【過_分】) 已打,已影響,已折磨。

Ahanati (a+**han**(梵 **han**)殺、打+a), 打,襲擊,觸。ahani,【過】。

Ahanana,【中】撞。

Aharana,【中】帶來。

Aharati (a+**har** 拿+a), 帶來,接來,生產。ahari,【過】。aharamana,【現_分】。aharivta,【獨】。2s.imp. ahara。3s.opt. ahareyya。

Aharima (< aharati),【形】綺麗的,迷人的(“fetching”, fascinating, captivating, charming Vin.IV,299; Th.2, 299; ThA.227; VvA.14, 15, 77.)

Ahariya (grd. of aharati),【形】去拿東西的人(one who is to bring something J.III.328.)。

Ahara,【陽】食物(可增益身心),營養物。aharatthitika,【形】依靠食物生活。aharasamutthānarūpa, 食生色,從吞食物後開始,在受到(消化之火)支助,色聚的食素即能產生食生色。Tad aharanirodha yam bhutam tam nirodhadhammam ti bhikkhave passatha.(諸比丘!凡是見它已生者,由於食物之滅止,它也滅止法嗎?) sabbe satta aharatthitika,一切有情依食而住。

Aharetī (a+**har** 運+e), 吃,用餐。aharesi,【過】。aharam ahareti, 攝食,吃食。

Ahindati (a+**hid**+m-a), 雲遊, 漫遊。ahindi, 【過】。ahinditva, 【獨】。
 Ahita, 【過_非】 1.已放進。2.已燃燒。
 Ahu, (<**ah**, aha 的【3.複】)他們已說, 人們所說。Iccahu(< iti ahu; iti
 爲「引號」, -ti + 母音> -cc +母音(連音規則)), 如說:。
 Ahuti, 【陰】供奉, 提供。
 Ahuna, 【中】崇拜, 供奉。ahuneyya, 【形】可崇拜的, 可供奉的。
 Ahundarika, 【形】擁擠的, 阻礙的。

I

I 巴利文字母表的羅馬化拼音第三個母音字母。發音好像漢語中去聲的 i。

i (梵 **i** / **i** / **ay**), 【字根 I.】去(to go)。

-i (& -i), 【結尾】。

-ahi f.pl.Loc.Instr.Abl.→ -hi

-ani (-ini, -uni) n.pl.Nom.Voc.Acc.phalani 諸果
 akkhini 諸眼 ayuni 諸壽 tini 三

-bhi m.n.f.pl.Instr.Abl. buddhe**bhi** 以諸佛、從諸佛

-eyyasi opt.2sg.kareyyasi 你應做 ahareyyasi 你應拿來

-i 1.(-)m.n.f.sg.Nom.Voc. aggi 火 akkhi 眼 jati 生
 2.(-ti,-ni,-ri,-si,-yi)m.n.sg.Loc.bhagavati 於世尊 kammani 於業
 pitari 於父 manasi 於意 mayi 於我

-i 1.f.sg.Nom. nadi 河 devi 女神
 2.f.pl.Nom.Voc.acc nadi 河! 河 devi 女神! 女神
 3.-in 語基的 m.sg.Nom. pakkhi 鳥 vadi 說者
 4.aor.2sg. agami 你曾走 gili 你曾吞

-hi 1.(-ehi,-ahi,-ihi,-uhi) m.n.f.pl.Instr.Abl.
 tehi 彼等(他們) tahi 彼女等(她們)
 2.imp.2sg. karohi 請你做 labhahi 請你得

-hi- fut.stem hehi=hohi-將有 hahi-將笑 kahi-將做
 -mati→ -ti I

-mhi m.n.sg.Loc.buddhamhi 於佛 tamhi 於彼

-mi 1.pres.1sg. karomi 我做 gacchami 我去
 2.fut.1sg. karissami 我將做 gamissami 我將去
 3.imp.1sg.karomi 我要做 gacchami 我要去

-ni 1.→ -ani n.pl.Nom.Voc.Acc.phalani 諸果

2.(-I)子音結尾語基的 m.n.sg.Loc.rajini 於王

-ntani n.pl.Nom.Voc.Acc. gunavanti 諸具德者

-nti 1.pres.3pl. karonti 他們做
 2.fut.3pl. karissanti 他們將做

-si 1.pres.2sg. karosi=kubbasi 你做 labhasi 你得
 2.fut.2sg. labhissasi=lacchasi 你將得
 3.aor.1sg.2sg.3sg. akasi 做 cintesi 想

-ssanti(-nti)

-ti 1.(-i)m.n.sg.Loc.arahati 於阿羅漢 gunavati 於有德者
 2.pres.3sg. karoti 他做 gacchati 他走
 3.fut.3sg. gamissati=gacchissati 他走

-vati → -ti I

ikkh (梵 **iks**), 【字根 I.】見(to look or see)。

lakkhana(< **iks**), 【中】看見, 注視著, 睿智。

lakkhanika(< **iks**, cp. akkhi), 【陽】算命仙(a fortuneteller)。ikkhanika, 【陰】
 算命婆。

lakkhati, (ikkh+a), 看著。ikkhi, 【過】。

Ivgita(pp. of ingati = ibjati), 【中】姿態, 姿勢(movement, gesture, sign)。

Ivgha, 【無】發生, 進行, 喂; 聽我說(喚起注意)(part. of exhortation, lit.
 “get a move on”, come on, go on, look here)。

-icceva, 將成爲(-to be)。i.e. : muni-icceva, 將成爲牟尼。

Iccha, 【形】【陽】(在【合】中) 願, 渴望, 欲望(wishing, longing, having
 desires)。iccha, 【陰】願(wish)。papiicca, 惡欲(having evil desires)。
 AA.6.36./III,364. : **Papicchoti** asantasambhavanicchako dussilo.(惡欲:
 產生不安份之欲者是無戒者。)。aniccha, 無欲(without desires)。

Icchaka(< iccha), 【形】想要的人。

Icchati (**is** +a ; Sk. icchati<**is**), 願, 想要, 渴望。icchi, 【過】。icchanta,
 【現_非】。Pot. icche & iccheyya; ppr. iccham, aor. icchi. -- grd. icchitabba.
 -- pp. ittha & icchita. In prep.-cpds. the root **is**² (icchati) is confused with
 root **is**¹ (isati, esati) with pp. both °ittha and °isita. Thus ajjhesati, pp.
 ajjhittha & ajjhesita; anvesati (Sk. anvicehati); pariyesati (Sk. paricchati),
 pp. pariyittha & pariyesita.

Icchati² (Sk. icchati of **r**, concerning which see appeti), (see aticchati & cp.
 icchata)。

Icchana(< **is**², cp. Sk. ipsana),【中】iccha,【陰】欲望, 希望, 渴望。icchavacara,
 【形】爲所欲爲。

Icchantika(梵), 一闍提、一闍提迦、一顛迦、阿闍底迦, 斷善根者。

Icecha, 【陰】願，渴望，欲望。yampiccham(f.s.Acc.) na labhati tampi dukkham, 所求不得也是苦(“in the case when (= yam) [one’s] wish one does not get, that case / that situation (= tam), too, [is] suffering.”)。

Iccahu(< iti ahu; iti 爲「引號」, -ti + 母音> -cc +母音(連音規則)), 如說:。
Icchita, (icchati 的【過_分】) 願，想要，渴望。

Icchitalabha, 【陽】求不得。

Ijjhati (**idh** +ya), 繁榮，成功，興隆。ijjhi, 【過】。ijjhamana, 【現_分】。

Ijjhana(< ijjhati), 【中】ijjhana, 【陰】成功，繁榮(success, carrying out successfully)。

Ijjhita (ijjhati 的【過_分】), 已成功，已興隆。

Ibjati (**ibj** +a) 移動，激起，(毛骨)悚然。【過】ibji。S.4.6./I,107.: Lomampi na tattha ibjaye, subbagaragato mahamuni.(大牟尼空行，不毛骨悚然。)

Ibjana, 【中】Ibjana, 【陰】運動，動作。

Ibjita (ibjati 的【過_分】), 已移動，已搖動。【中】運動，搖擺遊移不定。

Ittha(pp. of icchati), 【形】愉快的，可喜的(pleasing, agreeable, pleasant)。
【陽】快樂，樂事。【反】anittha, 不愉快的，不可喜的。所緣(arammana, alambana)可以分爲三組：不可喜(anittharammanam)、中等可喜

(itthamajjhata 或 ittharammanam 可喜)與極可喜

(ati-ittharammanam)。DT.14.-13/II,89.: **Itthoti** sukho, **kantoti** kamaniyo, **manapoti** manavaddhanako.(**可樂的**：快樂的。**可愛的**：令人想要的。**可意的**：(令人)意增加的。)

-ittha, 【字尾】最…(比較級)。

Itthaka, **itthika**, 【陰】瓦片，瓷磚，磚塊(a burnt brick, a tile)。(Cayanitthaka= 磚塊, Chadanitthaka= 瓷磚)。suvannaitthaka, 金瓦。

Ina(Sk. rna), 【中】債務(debt)。inattha, 【形】欠債的人，債務人。inapanna, 【中】本票，期票。inamokkha, 【陽】擺脫債務。inasamika, 【陽】債權人。inasohana, 【中】清償債務。anana, 【形】無債的。

Inayika, 【陽】債務人。

Itara, 【形】另一個。na itaro, 不是別的。

Itaritarā, 【形】無論什麼，任何的。

Iti, 【無】如此。(作爲指出剛提到的事物，或是將要提到的，或表示句子已終止，〔=。句號〕時常詞前的 i 被丟棄只餘下 ti)。itikira(傳說), 【無】流傳的消息(hearsay), 人云亦云。iti vistarah 乃至廣說。iti`pi(=itipi), 如此也。

Itivuttaka, 【中】《如是語經》。音譯爲「一筑多」,「伊帝渭多伽」。屬於分別說系(Vibhajya-vadinah)的經律，如《長阿含經》作「相應」;《四分律》作「善導」,《五分律》作「育多伽」,都是「如是語」的別譯。

《成實論》的「伊帝曰多伽」,即「本事」。

Itihasa, 【陽】歷史，傳統。

Ito, 【無】從此，從今，因此。Itopathaya(=Ito patthaya), 【無】自此以後，今後。itodani (ito-dani 或 ito-idani), 從現在起。**Itojati** ito attabhavato jata.(**從此生**：從自性產生。)

Ittara, **Itara**, 【形】1.通過的，可變的，短的，摘要(passing, changeable, short, temporary, brief)。2.非常小的，很少的(small, inferior, poor, unreliable, mean)。itthakala, 【陽】短期。

Ittarata(< ittara), 【陰】可變(changeableness)。

Itthatta, 【中】1.(ittham+tta)目前的情況(台語：都合 too¹hap⁸)，這一生。2.(itthi+tta) 女人氣質，婦女特質。

Ittham(< pron. base itthi, as also iti in same meaning), 【副】如此，這樣(thus, in this way)。itthamnama, 【形】叫做如此，所謂的。itthambhuta, 【形】如此，這一類型。

Itthagara, **Itthagara**, (itthi+agara), 【陽】1.閨房。2.閨房淑女(women’s apartment, seraglio)。

Itthi, **itthi**, 【陰】女人。cf. vanita, nari。itthidhutta, 【陽】沉溺女色的人。itthilivga, 【中】女人性器官，女性的特質，女性。itthi-bhava 陰性。itthinimitta, 【中】女性的器官。dasa itthiyo(十種女人)：maturakkhita(母親監護)、piturakkhita(父親監護)、matapiturakkhita(父母親監護)、bhaturakkhita(兄監護)、bhaginirakkhita(姐監護)、batirakkhita(親戚監護)、gottarakkhita(家族監護)、dhammarakkhita(法監護)、sarakkha(有監護。已被帶至內室，而說：這是我的(女人))、saparidanda(罰護女。凡是到某某女人處，將處罰。)《律藏·經分別》(Vin.III,139-140.; CS:p.202-3; cf. MA.9./I,199.)。manussitthi, amanussitthi, tiracchanagatitthi, 人女，非人女，雌性動物。

Itthika(< itthi), 【陰】女人，女性。itthika, 【形】女人的(in bahutthika having many women, plentiful in women)。

itthipurisasadharana (itthi+purisa+sa+adharana), 【形】男女性共通的，陰性陽性共通的(=itthipumasadharana)。

Ida & Idam (ima 的【中.主.賓.單】), 這個(事物)。【陽】：單.主. ayam; 複.主 ime; 單.賓. imam; 複.賓. ime; 單.具. imena(、amina、anena); 複.具. imehi、imebhi; 單.離. imasma、imamha(、asma); 複.離. imehi、imebhi; 單.與.、屬. Imassa(、assa); 複.與.、屬. imesam、imesanam(、esam、esanam); 單.處. imasmim、imamhi(、asmim); 複.處. imesu(、esu)。【陰】：單.主. ayam; 複.主. ima、imayo; 單.賓. imam; 複.賓. ima、imayo; 單.具. imaya; 複.具. imahi、imabhi; 單.離. imaya; 複.離. imahi、imabhi;

單與、屬.imaya(、assa、assaya、imissa、imissaya；複與、屬.imasam、imasanam；單處.imaya、assa、assaya、imissa、imassayam、imissam、assam；複處.imasu。【中】：單.主.imam、idam；複.主.imani；單.賓.imam、idam；複.賓.imani。idampi(ima 這+pi 強調詞)，【中.主.單】這，(也)…。**Idappaccaya**tata (ida 此+paccaya 緣+ta 性)，【陰】此緣性，基礎在此(緣起的道理)。

Idani(Vedic idanim)，【副】現在(now)。

Iddha (ijjhati 的【過分】)，已繁榮，已豐裕，已成功。

Iddhi(Vedic rddhi from **ardh**，to prosper；Pali ijjhati)，【陰】繁榮，效力，神通。iddhapada，【陽】(四)神足，神通力的根基。iddhabala，【中】神通力。iddhamantu，【形】有神通的。iddhavisaya，【陽】神通的範圍。iddhanubhava，神通，魔術(power or majesty of thaumaturgy)。iddhabhisavkhara，現神通(exercise of any of the psychic powers)。tatharupamiddhanubhavam(abhisavkharoti)，(現行)如其像神通威力。又作：如其像定(好像雕像不動而入定)。mahiddhiko，大神通者(S.21.5./II,279)。

Iddhipadesa，神足的區域。SA.51.5./III,251.：**iddhipadesanti** tayo ca magge tini ca phalani。(神足的區域：三道與三果。)

idh，【字根 III.】興隆(to prosper)。

Idha，【副】這裡，此世，這個世界。

Idhuma，【中】木柴。

inj，【字根 I.】移動(to move)，搖動(to shake)。

Inda，【陽】統治者，國王，吠陀的神‘因陀’，天王。indagajita，【中】雷電。indagopaka，【陽】一種在下雨之後從地下爬出來的紅昆蟲(胭脂蟲)。indaggi，【陽】閃電。indajala，【中】魔術。indajalika，【陽】魔術家，變戲法者。indadhanu(梵 indradhanus)，【中】彩虹(古譯：帝弓、天弓、虹蜺)。indasalaguha，【陰】因陀羅石室、帝釋巖、石室精舍。

Indakhila，【陽】因陀柱，因陀羅柱(indra's pillar)，在城門前的壯柱，界標。KhA.185.：**Indakhiloti** nagaradvaravinivaranattham ummarabbhantare attha va dasa va hatthe pathavim khanitva akotitassa saradarumayathambhassetam adhivacanam。(界標(因陀柱)：沒有阻礙城門(出入)門檻範圍，挖八肘或十肘深的地，壓緊堅硬的實木。)S.56.39./V,443.：“Seyyathapi, bhikkhave, ayokhilo va indakhilo va gambhiranemo sunikhato acalo asampakampi。(諸比丘！譬如鐵柱或因陀羅柱之根，深埋而不動不搖。)《雜阿含 398 經》：「譬如因陀羅柱，銅鐵作之，於深入地中，四方猛風不能令動。」

Indagopaka(inda + gopaka, cp. Vedic indragopa having Indra as protector),

一種紅色的昆蟲(a sort of insect (“cochineal, a red beetle”, Böhrling), observed to come out of the ground after rain)。

Indanila，【陽】藍寶石(sapphire)。

Indapatta (梵 Indraprastha)，因得巴答(因陀羅普拉沙)，在 Yamuna 河邊。據考古發現，德里及其鄰近地區在約 200 萬年以前有人類出現。靠近現今印度首都「德里」(Delhi, 印度第二大城市)。

Indavaruni，【陰】黃瓜(cucumber)。

Indasala，【陽】因陀沙羅樹，印度松漆木(產於印度的一種龍腦香科喬木(Vetaria indica)，花美麗，白色，呈圓錐狀花序，其木材、樹脂和油有重要經濟價值)。

Indivara，【中】青蓮(the blue water lily, Nymphaea Stellata or Cassia Fistula；Vv 45¹ (= uddalaka-puppha VvA.197).)。

Indu，印度(大唐西域記以後)。古音譯：身毒(史記)、申毒、天竺(漢書)、天篤、身篤、乾篤、賢豆、身豆、天豆、印土、呬度等。印地與稱其國名為「婆羅多」。

Indriya (indra 王、主神+iya)，【中】操縱主要的，根，官能。indriyagutti，【陰】留心著官能。indriyadamana，【中】indriyasamvara，【陽】抑制官能(守護諸根)。Bavisatindriyani(二十二根)：cakkhundriyam 眼根，sotindriyam 耳根，ghanindriyam 鼻根，jivhindriyam 舌根，kayindriyam 身根，manindriyam 意根，ithhindriyam 女根，purisindriyam 男根，jivitindriyam 命根，sukhindriyam 樂根，dukkhindriyam 苦根，somanassindriyam 喜根，domanassindriyam 憂根，upekkhindriyam 捨根，saddhindriyam 信根，viriyindriyam 精進根，satindriyam 念根，samadhindriyam 定根，pabbindriyam 慧根，anabbatabassamitindriyam 未知當知根，abbindriyam 已知根，abbatavindriyam 具知根。channam indriyanam，六根(眼(斫乞葛)、耳(羯拏)、鼻(竭囉拏)、舌(加賀縛)、身(迦野)、意(麼那)。indriyesu guttadvavata(梵 indriya-gupta-dvavata)，護諸根門(於諸(六)根守門)。indriyesu aguttadvavara，不護諸根門。vatthu-purejatindriya(梵 indriyadhithana 根所依處)，依處前生根(指五淨色)。Katamo ca puggalo **indriyesu guttadvavaro**? Tattha katamo indriyesu guttadvavata? Idhekacco puggalo cakkhuno rupam disva na nimittaggahi hoti nanubyabjanaggahi; yatvadhikaranamenam cakkhundriyam asamvutam viharantam abhijjhadomanassa papaka akusala dhamma anvassaveyyum, tassa samvaraya patipajjati, rakkhati cakkhundriyam cakkhundriye samvaram apajjati. …(什麼人‘護諸根門’呢？在此什麼是護諸根門呢？在這裡有一種人以眼見色之後，不執取相、不執取微細相；若是不保護眼根而住的原因，諸貪憂、惡不善法

則流入。那種防護上路，則守護眼根，在眼根上到達防護。…) SA.47.44./III,230. “indriyasamvaro nama chadvararakkhanamattameva” (護(諸)根：護六根門的範圍。)

indh, 【字根 I.】帶火(to take fire)。

Indhana(Vedic indhana, of **indh** or **indh** to kindle, cp. iddh¹), 【中】燃料，木柴(firewood, fuel)。

Ibha, 【陽】象。ibhapipphali, 【陰】大型的長胡椒。

Ibbha (Ved. ibhya belonging to the servants), 【形】僕人的(menial; a retainer)。

Imesam, ima(此、這)的【與】【屬】【複】。

Irina, 【中】不毛之地，荒地，沙漠(barren soil, desert)。

Iriyati (**iriy** (梵 **ir**)-a), 移動，激起，舉止，採集(to move, to wander about, stir; fig. to move, behave, show a certain way of deportment)。(過)iriyi。

Iriya, iriyana, 【陰】身體的運動，姿勢。iriypatha, 【陽】舉止，四姿勢(carab va yadi va tittham nisinnu udahu sayam It.117 (walking, standing, sitting, reclining; the four iriyapatha。行、住、坐、臥，四威儀)。sthanaj nisadya wayya-abhikramah, 【梵】行住坐臥。

Illi, 【陰】短劍。

Iva, 【無】像，如同。

is (**icch**) (梵 **is** I./ **ich**), 【字根 I.】想要(to wish)。

Isi (Vedic rsi fr. **rs**. -- Voc. ise; pl. Nom. isayo, Gen. isinam & isinam; inst. isibhi), 【陽】1.仙人，聖人(holy man, one gifted with special powers of insight & inspiration, an anchorite, a Seer, Sage, Saint, “Master”)。2.有靈感的唱讚家或作曲家(特指婆羅門傳統的)。ye te ahesum brahmananam pubbaka isayo mantanam kattaro mantanam pavattaro, yesamidam etarahi brahmana poranam mantapadam gitam pavuttam samihitam, tadanugayanti tadanubhasanti bhasitamanubhasanti vacitamanuvacanti, seyyathidam-- Atthako Vamako Vamadevo Vessamitto Yamataggi (Yamadaggi) Avgiraso Bharadvajo Vasettho Kassapo Bhagu (昔之婆羅門諸仙人是創造秘典、歌誦秘典者，猶如--阿吒摩、婆摩、婆摩提婆、耶婆提伽、鶯耆羅、跋羅陀囉闍、婆摩吒、迦葉、婆咎。今之婆羅門，不過是集受彼等古秘典之聖句、誦語、倣效而誦、倣效而語，模倣所說而說、所語而語、所告而告而已。)(Vin.Mv.I,245.; D.3./I,104. D.13./I,238.; A.5.192./III,224., A.7.49./IV,61.,etc.)。isipabbajja, 【陰】離家去當隱士。Isipatana, 【中】仙人墮處(鹿野苑一個地名)。Isigilipasse Kalasilayam,仙人山側黑石室。

Isika (**isika**) (Sk. isika), 【中】蘆葦(a reed)。

Isitta (abstr. fr. isi), 【中】仙位(rishi-ship D I.104 (= isi-bhava DA I.274))。

Isipatana, 【中】仙人墮處。SA.56.11./III,296. : **Isipatane migadayeti** isinam patanuppatanavasena evamladdhaname miganam abhayadanavasena dinnatta migadayasavkhate arame. Ettha hi uppannuppanna sabbabbu-isayo patanti, dhammacakkappavattanatham nisidantiti attho. Nandamulakapabbharato sattahaccayena nirodhasamapattito vutthita Anotattadahe katamukhadhovanadikicca akasena agantva paccekabuddha-isayopettha otaranavasena patanti, uposathatthabca anuposathatthabca sannipatanti, Gandhamadanam patigacchantapi tatova uppatantiti imina isinam patanuppatanavasena tam “Isipatanan”ti vuccati.(在仙人墮處的鹿野苑：仙人降落處，如此達到鹿野苑，無畏施處，即是所說的鹿野苑。有許多一切智仙降落處，(他們)坐落(初)轉法輪。諸獨覺仙從難陀山麓入滅定過七日後出定，在阿耨(耨)達池(喜馬拉雅山的一個湖)作漱口等作務，由空中來到，在此處降落，他們聚集作布薩利益和隨布薩利益。離開甘達馬答那山(Gandhamadana 喜馬拉雅山的一座山)，由此飛起，因為這些諸仙人飛起處，即「仙人降落處」。) ST.56.11/CS:pg.2.539. : **“Isinam patanuppatanavasena** osidana-uppatanathanavasena **evam** ‘isipatanan’ti.(仙人墮處：(仙人)下墮、起飛之處。這樣稱為‘仙人墮處’。)

Issa, 【陽】熊。

Issati (**is**+a : denom. fr. issa), 嫉妒，羨慕(jalousy, to envy)。ppr. med. issamanaka。【陰】issika。【過分】issita。

Issattha, **Issatta**, 【中】箭術。【陽】射手，箭手。

Issara(Vedic iwvara, from **iw** to have power),【陽】1.統治者，主人(lord, ruler, master, chief)。2.造物主(creative deity, Brahma, D III.28; M II.222 = A I.173; Vism 598.)。

Issarajana, 【陽】富人，有影響力的人。

Issaranimmana, 【中】創造。

Issaranimmanavadi, 【三】信仰造物主的人。issara-nimmana hetu, 尊祐造。其因為自在天創造。

Issariya(<issara), 【中】統治，最高權力(rulership, mastership, supremacy, dominion (Syn. adhipacca))。issariyamada, 【陽】權威的自負。S.37.28./IV,246. : “issariyabalena abhibhutam bhikkhave matugamam, neva rupabalam tayati, na bhogabalam tayati, na batibalam tayati, na puttabalam tayati, na silabalam tayati.”(諸比丘！當女人被男人的主權之力制伏時，容色之力幫不了，財產之力幫不了，親族之力幫不了，兒子之力幫不了，戒德之力也幫不了。)tayati：解救、庇護、幫助。

Issariyata(<issariya), 【陰】權威(mastership, lordship)。

Issa¹(Sk. irsyā to Sk. irin forceful, irasyati to be angry), 【陰】嫉妒, 生氣, 羨慕, 惡意(jalousy, anger, envy, ill-will)。issapakata, 嫉妒的本性(overcome by envy, of an envious nature)。issamacchariya, 。issamanaka, 【形】嫉妒的。

Issa²(cp. Sk. rwyā-mrga), 【陰】issammiga (= issamiga) & issamiga。鹿角, 鹿茸(the antlers of this antelope)。

Issasa(Sk. isvasa, see issattha), 【陽】射手, 弓箭手(an archer)。

Issasin(Sk. isvasa in meaning “bow” + in) 弓箭手(lit. one having a bow)。

Issuki(**Issukin**) (<issa, Sk. irsyu + ka + in), 【形】嫉妒的(envious, jealous)。

Iha(Sk. iha; form iha is rare in Pali, the usual form is idha), 【無】這裡(of place “here”)。ihaloka, 【中】這個世界, 此生。iha, 【梵】下, 下地, 世, 世間, 今, 復次, 此世, 此間, 現, 現世。iha, 【梵】今。

I

I 巴利文字母表的羅馬化拼音第四個母音字母。發音好像漢語中陰平的 i。

Igha(If genuine, it should belong to **rg**h Sk. rghayati to tremble, rage etc.), 【陽】苦惱, 危險(confusion, rage, badness)。anigha (or anigha) (= middukkha), 無苦惱。

Iti, Iti, (Sk. iti) 【陰】災難(ill, calamity, plague, distress)。itirahita, 【形】無災難的。aniti, 健全, 健康(sound condition, health, safety)。

Itika(<iti), 【形】病的(connected or affected with ill or harm)。僅存在 ‘anitika’ 無病的。

Idisa(Sk. idrs, i + **drw**, lit. so-looking), 【形】像如此的, 如此的(such like, such)。idrwa, idrwaka, 【梵】如是像類, 如是色像, 如此像。

ir(梵 **ir**), 【字根 VII.】移動(to move)。

Irina (= irina)(cp. Sk. irina)荒地, 沙漠(barren soil, desert)。

Irita(pp. of ireti, caus. of **ir**, see iriyati), 1.轉動, 攪動(set in motion, stirred, moved, shaken)。2.說(uttered, proclaimed, said)。

Irati (**ir** 移動+a), 移動, 搖動, 激起。iri, 【過】。irita, 【過_分】。irayitabba, 【未被】。

Ireti (**ir** 移動+e), 做聲, 說話。iresi, 【過】。irita, 【過_分】。

Isa(<**iw** to have power; cp.Sk.iwvara = P.issara, & BSk.iwa), 【陽】統治者(lord, owner, ruler)。【陽】持軸山, 一座山名。【陰】isi。

Isaka, 【形】柱、竿(a pole)。isakagga, 柱頭、竿頭(the top of a pole)。

Isakam, 【副】稍微, 些微地(a little, slightly, easily)。isakam pi, 甚至一點點(even a little)。

Isa(Vedic isa), 【陰】犁柱, 轅(車前駕牲畜的兩根直木)(the pole of a plough or of a carriage)。isadanta, 【形】有牙如犁柱一般長(即: 象)。

Isaka (adj.)(<isa)有犁柱(having a pole)。

Isi, 【陰】女統治者(參見 Mahesi(王后) a chief queen)。

Ihati (**ih**+a; Vedic **ih**), 嘗試, 努力(endeavour, attempt, strive after)。ihi, 【過】。

Iha(<**ih**), 【陰】ihana, 【中】努力(exertion, endeavour, activity)。nir-ihā, 無努力(void of activity)。

U

U 巴利文字母表的羅馬化拼音第五個母音字母。發音好像漢語中去聲的 u。

U-, **ud-**, 【字首】上, 邪, 外。

-u, (& **-u**) 【結尾】。

-emu (**-ema**) opt.1pl.janemu 願我們知, sunemu 願我們聞

-imsu aor.3pl.asimsu 他們曾有 ganhimsu 他們曾取

-ntu imp.3pl. karontu 請他們做

-ssu imp.2sg.med. kurussu=karassu 請你做

-su (**-esu**, **-asu**, **-isu**, **-usu**) m.n.f.pl.Loc.buddhesu 於諸佛、phalesu 於諸果

-ssamsu cond.3pl. abhavissamsu 如果他們有

-tu 1.imp.3sg. karotu 請他做。2.inf.(不定體) kattu 做、gantu 走

-u 1.m.n.f.sg.Nom.Voc. cakkhu 眼、眼! dhenu 牛、牛!

2.-ar 語基 m.f.sg.Dat.Gen.pitu 父、matu 母

3.aor.2sg.3sg. ahu 有、assu 聞

-u 1.m.n.f.sg.nom abhibhu 征服者、paragu 到彼岸者

2.m.f.pl.Nom.Voc.Acc. paragu 到彼岸者、dhenu 牝牛

3.aor.2sg.3sg. ahu 曾有

4.aor.3pl. ahu 他們曾有、agu 他們曾走

Ukkamsa, 【陽】優秀, 優越。ukkamsaka, 【形】歌頌, 稱讚。

Ukkamsana, 【陰】頌揚, 讚揚。n’ev’attan’ukkamsissama na param vambhissama((我們將)不自稱揚, 不輕蔑他。《中阿含經》譯: 不自舉, 不下他)

Ukkamsati (u 出+**ka**(梵 **krs**)+e), 歌頌, 稱讚(to exalt, praise)。ukkamsesi, 【過】。

Ukkattha(pp. of ukkamsati), 【形】1.高度, 顯著的, 殊勝的。2.優良的, 3.特殊化。ukkatthata, 【陰】顯赫, 優越。殊勝(ukkatthakusala)的善業, 指造善業時有良好的動機。低劣(omaka)的善業, 指造善業時有不純或污染的動機。

Ukkatthita, 【過_分】已煮沸, 已沸騰, 已火熱。

Ukkanthati (u 出+**kath**+m-a), 不滿。ukkanthi, 【過】。ukkanthita, 【過_分】。SA.2.18./I,112. : **Arati nabhikiratiti** ukkanthita nabhibhavati.(爲不滿所淹沒: 全面爲不滿所克服。)

Ukkanthana, 【陰】不滿, 騷動。

Ukkanthita (ukkanthati 的【過_分】), 已不滿, 已煩躁。

Ukkanna, 【形】豎起耳朵的。

Ukkannaka(ut + kanna + ka; lit. “with ears out” or is it ukkandaka?) 【副】a certain disease (? mange) of jackals, S II.230, 271; SA. “the fur falls off from the whole body”。

Ukkantati (u 出+**kat** +m-a), 切掉, 扯掉。ukkanti, 【過】。ukkantita, 【過_分】。

Ukka (Vedic ulka & ulkusi), 【陰】1.鐵匠的熔爐(a furnace or forge of a smith)。2.火把(firebrand, glow of fire, torch; ukkupama 火把喻; (dhamm-okka);. as tinukka firebrand of dry grass)。3. a meteor: see below °pata. ukkadhara a torch-bearer; ukkapata “falling of a firebrand”, a meteor(= akasato ukkanam patanam); ukkamukha,金匠的火爐口或熔金鍋(the opening or receiver of a furnace, a goldsmith’s smelting pot)。

Ukkacita (pp. either to ***kac** to shine or to kaceti denom.fr.kaca¹), 啓蒙訓練。enlightened, made bright (fig.) or cleaned, cleared up。ukkacitavinita, 啓蒙訓練。

Ukkameti (Caus. of ukkamati), 使讓開(to cause to step aside)。

Ukkara, 【陽】(家畜的)糞, 排泄物。ukkarabhumī, 【陰】糞堆, 不潔淨的地方。

Ukkasati (u 出+**ka**+a), 咳嗽, 清喉, 古譯: 欬嗽、欬逆、譬欬(音釋說: 「譬欬: 逆氣聲也。小曰譬, 大曰欬。」)。**ukkasi**, 【過】。ukkasiṭva aggalam akotesi, 譬欬敲門。

Ukkasita (Ukkasati 的【過_分】), 已咳嗽。【中】咳嗽, 清喉。

Ukkujja, 【形】建立, 朝上的, 翻過來的。

Ukkujjeti (u 出+**kujj**+e), 捲起, 彎上, 翻過來。ukkujji, 【過】。ukkujjita, 【過_分】。

Ukkujjana, 【中】捲起, 翻過來。

Ukkutika, 【形】躡腳尖(台語: 躡𦨇尾 neh⁴ kha bue²)或以腳跟走路。

ukkutikam, 【副】以腳尖(腳跟)走路。《南寄歸內法傳》卷第三(T54.222.3): 「律云應先𦨇屈竹迦。譯爲躡踞。雙足履地兩膝皆豎。攝斂衣服勿令垂地。」Paci.IV,189. : 【Sk.25.】Na ukkutikaya antaraghare gamissami`ti.(在住宅區內, 我不要在腳尖走路。)以腳尖走路。Sp.Paci.IV,891. : **Ukkutikayati** ettha ukkutika vuccati panhiyo ukkhipitva aggapadehi va, aggapade va ukkhipitva panhihiyeva va bhumim phusantassa gamanam.(以腳尖或腳跟走路: 舉起腳後跟(panhi, m.), 以腳尖走路; 或者舉起腳尖, 以腳後跟著地走路。)

Ukkutthi, 【陰】大叫, 歡呼, 喝彩。

Ukkudhita, 【過_分】已沸騰。

Ukkusa, 【陽】鶚, 魚鷹。

Ukkula, 【形】陡峭的, 險峻的, 傾斜的, 有坡度的。

Ukkotana(<ud + ***kut** to be crooked or to deceive, cp. kujja & kutila crooked), 【中】賄賂(crookedness, perverting justice, taking bribes to get people into unlawful possessions.)(“assamike samike katum labcagahanam”)。賄賂: 致贈者不合乎禮俗的餽贈標準, 且有無不法企圖, 而受贈者對於該贈與之財物有無不法企圖的認知, 並足以影響其違法性的判斷。

Ukkotanaka(<ukkotana), 【形】belonging to the perversion of justice.

Ukkoteti, 【中】藉賄賂(等背叛正義)。

Ukkoteti (u 出+**kut** +e), 再展開已擺平的訴訟。ukkotesi, 【過】。ukkotita, 【過_分】。

Ukkhali, 【陰】壺, 鍋。ukkhaliṇa, 【陰】小壺。

Ukkhitta, (ukkipati 的【過_分】) 1.已升高, 已猛地拔起。2.已中止。3.已罷黜。ukkhittaka, 【形】【中】1.已拉高的人。2.被中止的人。

ukkhittapaligha,已拔除門閤。

Ukkhipati (u 出+**khip** 拋+a), 1.升起, 舉起, 猛地舉起。2.中止。

Ukkhipana, ukkhepana, 【中】ukkhhepa, 【陽】1.舉起, 升起。2.中止。

Ukkhepaka, 【陽】投入, 猛地舉起的人, 中止的人。pindukkhhepaka, 投擲食物(入口的方式來吃)。

Uklapa(ukkalapa) (cp. Sk. ut-kalapayati to let go), 【陽】1.污垢, 垃圾(deserted J.II.275 (ukkalapa T.; vv. II. uklapa & ullapa))。2.【形】骯髒的, 不潔淨的(dirtied, soiled Vin.II,154, 208, 222; Vism.128; DhA.III,168 (ukkalapa))。

Ugga¹ (Vedic ugra, from uksati, weak base of **vaks** as in vaksana, vaksayati), 【形】1.極大的(mighty, huge, strong)。2.兇猛的(fierce, grave)。3.有勢

力的人(a mighty or great person, noble lord D.I,103; S.I,51 = VvA.116 (uggateja “the fiery heat” 熾熱); J.IV.496; V.452)。uggaputta, 高貴的子弟(a nobleman, mighty lord S.I,185 (“high born warrior” trsl.); J.VI.353 (= amacca-putta 王臣之兒子); Th.1, 1210.)。

Ugga² = uggamana, in arunugga. 日出(sunrise Vin.IV,272.)

Uggacchati (u 出+**gam** 去+a) 升, 上升。uggacchi, 【過】。

Uggajjati (u 出+**gajj** +a) 大叫。uggajji, 【過】。

Ugganhana, 【中】學習, 研究。

Ugganhati (u 出+**gah**+nha), 學習, 著手進行。ugganhi, 【過】。uggahita, 【過_分】。

Ugganhapeti (Ugganhati 的【使】), 教。ugganhapesi, 【過】。

Ugganhiya, ugganhitva, 【獨】學習了, 著手進行了。

Uggata (uggacchati 的【過_分】), 已升起, 已高。

Uggama, 【陽】uggamana, 【中】1.上升, 上升。2.增加。

Uggayha, 【獨】學習了, 著手進行了。

Uggaha, 【陽】uggahana, 【中】1.學習, 研究。2.著手進行。uggahanimitta, 修習遍禪(kasina)直至閉眼, 遍的相能現於心中正如開眼所見, 此時稱為「取相」。《廣釋》(Vibh.CS:p.258) : Tadeva cakkhuna dittham viya manasa uggahetabbam nimittam, ugganhantassa va nimittanti **uggahanimittam**.(取相: 心當取的相或所取的相, 正如開眼所見。)

Uggahita (ugganhati 的【過_分】), 1.已學習。2.已升起。3.已取錯。

Uggahetu, 【陽】學徒, 著手進行者。

Uggahetva, 【獨】學習了, 著手進行了。

Uggara, 【陽】打嗝, 噴射, 從胃吐出的風。

Uggahaka, 【形】學徒。

Uggirati (u 出+**gir** +a), 1.舉起。2.揮舞。3.做聲。4.打嗝。uggiri, 【過】。

Uggirana, 【中】1.說話。2.揮。

Uggilati (u 出+**gil**+a), 吐出, 嘔吐。uggili, 【過】。S.42.9./IV,324. : “neva sakkhati uggilitum, neva sakkhati ogilitum”ti.(既不能吐, 也不能嚥。)

Ugghatita, 【形】鋒利的, 敏銳的, 努力的。

Uggharati (u 出+**ghar** +a), 滲出。ugghari, 【過】。

Ugghamseti (u 出+**ghams**+e), 擦。ugghamsesi, 【過】。

Ugghateti, 【中】1.解開, 打開。2.可移動的。3.升起水的一部機器。

Ugghatita, (Ugghateti 的【過_分】) 打開, 解開, 除去, 廢止。

Ghatati (**ghat** 盡力+a), 試著, 努力, 發揮自己。

Ugghatitabbu(ud-ghatati 的【過_分】), 敏銳智者(Ugghatitabbu<(ud 出+**ghat** 盡力))聽見簡短的開示, 就能得到法現觀(dhammabhisamayo 證得道

與果)。另外還有三類人: 1.vipaccitabbu (or vipacitabbu)廣說的行者--需要詳加解釋, 才能得到法現觀; 2.neyya 被引導的行者--經過詳說後, 還必須精研教義, 才能得到法現觀。3.padaparama(or padaparama)文句為最者--多聞、多說、多憶持、多教導, 他無法在此生中法現觀。(cf. Puggalapabbatti3,148~151.)

Ugghateti (u 出+**ghat** +e), 打開, 解開, 除去, 廢止。ugghatesi, 【過】。

Ugghata, 【陽】搖晃, 迅猛的動作。

Ugghatita, (ugghateti 的【過_分】) 突然的猛烈動作。

Ugghateti (u 出+**ghat**+e), 突然的猛烈動作。ugghatesi, 【過】。

Ugghosa, 【陽】ugghosana, 【陰】一聲呼喊, 宣言。

Ugghosita, (Ugghoseti 的【過_分】) 大叫, 宣佈。

Ugghoseti (u 出+**ghus**+e), 大叫, 宣佈。ugghosesi, 【過】ugghosita, 【過_分】。

Ucca, 【形】1.高。2.貴族。

Uccaya, 【陽】積聚。

Uccakulina, 【形】高貴的出生。

Uccara, 【陽】獸糞, 排泄物, 屎, 大便。

Uccarana, 【中】uccarana, 【陰】1.舉起。2.說話, 發音。

Uccarita, (Uccareti 的【過_分】) 做聲, 宣告。

Uccareti (u 出+**car**+e), 1.做聲, 宣告。2.舉起。uccaresi, 【過】。

Uccalivga, 【陽】胃蟲, 毛蟲。

Uccavaca, 【形】高低的, 各種不同的。

Uccasadda, 【陽】高聲, 吵雜聲。【形】製造大雜訊。

Uccasayana, 【中】高床(高牀)。高床是指橫木之下的腳部超過佛陀的八指距長。常人一指距(avgula or finger-breadth)約 2cm(公分), 因此, 許可的高度相當於 2x8x3=48cm, 但有一些傳承則認為最高是 27 英吋(=67cm)或 13 英吋(=32cm)。)

Uccinati (u 出+**ci**+na), 選擇, 挑選。uccini, 【過】。uccinitva, 【獨】。

Ucchavga, 【陽】膝蓋, 臀部。

Ucchadana, 【中】身體的摩擦。

Ucchadeti (u 出+**chad** 蓋+e), 擦身體(沐浴時或用香水)。ucchadesi, 【過】。

Ucchittha(pp. of ud + **wis**), 【形】剩餘的(飲食), 不純的, 用過的(left, left over, rejected, thrown out; impure, vile)。 (ucchitthabhattam). At J.IV,433 read ucch° for **uccittha**. --an° not touched or thrown away (of food) J.III,257; DhA.II,3. -- See also **uttiittha** & **ucchepakā**.

Ucchijjati (u 出+**chid**(梵 **chid**)切斷+ya, Ucchindati 的【被】), 被停止, 被消滅。ucchijji, 【過】。

Ucchindati (u 出+**chid** 切斷+m-a), 打破, 破壞, 滅絕(to break up, destroy,

annihilate)◦ucchindi,【過】。fut. ucchecchami(or ucchejjissami, ucchejjami, ucchijjami),我欲討伐。ucchijja,【獨】。ucchijjati,【被】。ucchinna,【過_分】。pret. udacchida)。

Ucchinna, (Ucchindati 的【過_分】) 打破，破壞(broken up, destroyed)。Cp. Samucchinna。

Ucchu(Sk. cp. Vedic Np. Ikṣvaku fr. iksu),【陽】甘蔗(sugar-cane; Saccharum officinarum。亞洲東南部熱帶的高大的禾草〔甘蔗屬〕，其莖粗、硬，是糖的主要的商業的來源)。ucchyantra(ucchunam yanta),【中】煉糖廠(sugar-cane mill)。uccharasa,【陽】糖蜜(treacle、molasses)。ucchurasa, 甘蔗汁。ucchagga,甘蔗。ucchukhandika,咬甘蔗。ucchukhadana,吃甘蔗。ucchakhetta,甘蔗田。ucchuganthika, ucchughatika,一種甘蔗(Batatas (now called Ipomea) Paniculata)。ucchupala,守衛甘蔗。ucchupilana,榨甘蔗。ucchuputa, 甘蔗(葉)筐。ucchubija,甘蔗栽。

Uccheda(<ud + **chid**, **chind**),【陽】切斷，毀滅，殲滅(breaking up, disintegration, perishing (of the soul))。ucchedaditthi,【陰】斷見(屬於偶然論，認為一切事務的發生與消滅都是偶然發生的。斷見(the doctrine of the annihilation (of the soul))與‘常見’(sassataditthi or atta-ditthi (the continuance of the soul after death)相反的)。ucchedavadi,【陽】信仰斷見者。

Uju, **ujju**, (Vedic rju, also rjyati, irajyate to stretch out),【形】直的，垂直的。A.2.4./I.63. : “Sekho asekho ca imasmim loke, Ahuneyya yajamananam honti. Te ujjubhuta kayena, vacaya uda cetasa. Khetam tam yajamananam, ettha dinnam mahapphalan”ti.(在此世間有學與無學，堪受施者之崇拜(、供奉)，(因為他們)身正直、語正直、意也正直，施予此(福)田此處的布施得大果。)

Ujum,【副】直線地，直接地，老實地，坦率地。

Ujuka(梵 rujaka),【形】真直的，真正直的。

Ujukata(abstr. fr. ujuka),【陰】真直性(straightness, rectitude) (kayassa, cittassa)◦Dhs.#50. : Katama tasmim samaye **kayujukata** hoti? Ya tasmim samaye vedanakkhandhassa sabbakkhandhassa savkharakkhandhassa ¹ujuta ²ujukata ³ajimhata ⁴avavkata ⁵akutilata-- ayam tasmim samaye kayujukata hoti.(在此時什麼是‘**心所正直性**’？此時是凡是受蘊、想蘊、行蘊的 ¹正直性、²真直性、³不彎曲性、⁴不歪性、⁵不奸詐性，即此時是心所正直性)。

Dhs.#51. : Katama tasmim samaye **cittujukata** hoti? Ya tasmim samaye vibbanakkhandhassa ¹ujuta ²ujukata ³ajimhata ⁴avavkata ⁵akutilata--ayam tasmim samaye cittujukata hoti.(在此時什麼是‘**心正直性**’？此時是凡是

識蘊的 ¹正直性、²真直性、³不彎曲性、⁴不歪性、⁵不奸詐性，即此時是心正直性。)

Ujuta(abstr. of uju),【陰】正直性(straight(forward)ness, rectitude)。

Ujugata, Ujubhuta,【形】直的，正直的生活。

Ujuta,【陰】正直，率直，忠厚(台語：tiong hou⁷)。

Ujjagghati (u 出+**jaggh**+a) 大聲地笑。ujjagghi,【過】。

Ujjagghika,【陰】大聲的笑。

Ujjavgala,【形】不育的，沙的，含沙的，沙質。

Ujjala,【形】明亮的，熾燃的(blazing, flashing; bright, beautiful)。

Ujjalati (u 出+**jal**(梵 **jval**)+a), 發亮，燃燒起來(to blaze up, shine forth)。

ujjali,【過】。ujjalita,【過_分】。

Ujjalana(梵 ujjvalana),【中】點亮(lightning)。

Ujjavati (u 出+**ju**+a), 向逆流去。ujjavi,【過】。

Ujjavanika,【陰】向逆流航去的船。

Ujjahati (u 出+**ha**+a), 放棄。ujjahi,【過】。

Ujju,【形】正直的，質直的。ujjubhuta,【形】已變成正直。

Ujjota,【陽】點燃，光彩。

Ujjotita, (Ujjoteti 的【過_分】) 照亮。

Ujjoteti (u 出+**jut**+e), 照亮。ujjotesi,【過】。

Ujjhati (**ujjh**+a) 離開，拋棄(台語：扞掬 hiat kak⁸)。ujjhi,【過】。ujjhiya, ujjhitva,【獨】。

Ujjhana,【中】生氣，訴苦，抱怨。ujjhanasabbi,【形】有責備意向的，找碴(faultfinder)。

Ujjhapana,【中】令人生氣的。

Ujjhapeti (u 出+**jhe**+ape), 激怒，使人訴苦。ujjhapesi,【過】。

Ujjhayati (u 出+**jhe**+a)。發牢騷。ujjhayi,【過】。

Ujjhita, (Ujjhati 的【過_分】), 已放棄，已拋棄，已丟出。

ubch(梵 **ubch**),【字根 I.】拾落穗(to glean)，蒐集。

Ubchati, (**ubch**+m-a), 尋求捐獻，拾落穗(to gather for sustenance, seek (alms), glean Vism.60 (= gavesati))。ubchi,【過】。ubchita,【過_分】。

Ubcha,【陰】為生計聚集任何東西。ubchacariya,【陰】為拾落穗到處遷徙。

Ubba (= avabba (?) from ava + **jba**, or after ubbatabba?),【陰】輕視 (contempt Vin.IV.241; Vbh.353 sq. (attubba))。

Ubbatabba,【義】輕視的，卑鄙的，可鄙的(to be despised, contemptible)。S.3.1./I.69. : Bhikkhu, kho, maharaja, daharoti na ubbatabbo, daharoti na paribhotabbo.(大王！比丘是年少不可輕視，年少不應輕視。)(世尊跟

波斯匿王宣說四種年少不可輕視，又見 Sn.p.93; SnA 424 (= na avajānitaḥ, na nicam katva jānitaḥ)。

Utthahati, Utthati (u+**thā**+a), 站起來，出現，活躍。utthasi, utthahi, 【過】。utthita, 【過分】。

Utthahitva, Utthaya, (Utthahati 的【獨】), 起來了，出現了。utthayasana, 起座。

Utthatu, 【陽】起來的人，喚醒自己的人。

Utthana, 【中】起來，起立，上升，起源，能源，工業，產品。utthanaka, 【形】生產的，出產的。utthanavantu, 【形】奮發的。

Utthanaviriyadhigata (utthana 起來+viriya 勇悍+adhigata 達到), 發起勇悍。

Utthapeti (utthati 的【使】), 令上升，升起，趕走一個人。utthapesi, 【過】。

Utthayaka, 【形】【陽】(utthayika, 【陰】) 活躍的，勤勉的。

Utthita (utthati 的【過分】), 已起來，已興起，已生產。

Uddayahati, (uddahati 的【被】) 燒掉。

Uddahati (u 出+**dah** 放置+a), 燒掉。uddahi, 【過】。

Uddita, (Uddeti 的【過分】) 已飛，已中止，誘入圈套(ensnared)。

Uddeti (u 出+**di**+e), 飛，中止。uddesi, 【過】。

Unna, 【中】，Unna, 【陰】羊毛，纖維，纖毛。unna-bhamukantara 眉間白毫(佛陀在眉毛之間的一根毫毛)。unnanabhi, 【陽】蜘蛛。unnamsu, 纖毛線。

Unnamati (ud + **nam**), 升起(to rise up, to be raised, to straighten up, to be haughty or conceited)。inf. unnametave, 了不起(Sn.206.)。

Unni (Sk. aurni fr. aurna woollen, der. of urna), 【陰】羊毛織物(a woollen dress Vin.II,108.)。

Unha(Vedic usna f. to osati to burn, pp. usta burnt, Sk. usna), 【形】熱的。【中】熱。unhodaka, 熱水。

Unhatta(abstr. fr. unha), 【中】熱(hot state, heat Vism.171.)。

Unhisa(Sk. usnisa), 【中】纏頭巾(a turban)。

Utu, 【陰】【中】季節，氣候，(生理)月經。utukala, 【陽】排卵期(古說：月經期)。utukkhana(utu+akkhana), 【中】季節宣告。utuja, 時節生。utuparissaya, 【陽】險惡的天候，不測風雲。utupasevana, 順應節氣。utusappaya, 【陽】愉快的季節或氣候。utusamutthanarupa, 【中】時節生色，從結生心的「住時」(thiti)開始，在業生色(kammasamutthanarupa)聚裡的火界即能開始產生時節生色。utujatthamakarupa, 【中】時節生八法聚。

Ujujatika, 【形】正直的。D.25./III,56.(優曇婆羅師子吼經)世尊特別凸顯

「正直」這單一德目，說：「來！明智人(vibbu puriso)不詐(asatho)、不誑(amayavi)、正直的人(ujujatiko)，我當教他…這無上清淨梵行，於現法中(這一生)，自己將住於作證成就智慧，(撇開七年…乃至半個月)只須七日。」本經中的「不詐、不誑、正直」，都是指「正直」。(《長部》D.25.Udumbarikasuttam/III,55)

Utuni, 【陰】月經來潮的女人。mata ca utuni hoti, 母有經水，指母的排卵期(易受孕)。

Utta (= vutta), (vadati 的【過分】), 已講，已做聲。【中】說話。

Uttandula, 【形】煮得差的(飯)，未煮熟的飯。

Uttatta, (uttapati 的【過分】；ud + tatta¹, pp. of ud + **tap**, Sk. uttapta), 1.已加熱，已溶化(heated; of metals: molten)°2.已精製，已光亮(refined; shining, splendid, pure)。

Uttanta (= utrasta, is reading correct?), 怖畏(frightened, faint Vin.III,84.)。See **uttasta & utrasta**。

Uttama, 【形】最高的，最好的，貴族的，優良的(“ut-most”, highest, greatest, best)。uttamavga, 【中】最重要的部份即：頭。uttamavgaruha, 【中】頭髮。uttamattha, 【陽】最高的利益。uttamaporisa, 【陽】最偉大的人。uttamapurisa(uttamapurusa), 上士。

Uttara, 【形】1.比較高的(higher, high, superior, upper)°2.跟隨的(subsequent, following, second)。3.北方的(northern)。4.上面的(over, beyond)。【中】答案，答覆。uttarattharana, 【中】上面的掩護。uttaracchada, 【陽】遮陽篷，天篷。uttarasve, 【副】後天，明天的明天。lokuttara (loka+uttara), 【形】出世間(=涅槃)。sa-uttara, 有上心(having something above or higher, having a superior)。anuttara, 無上心(without a superior, unrivalled, unparalleled)。

Uttarana, 【中】橫越，克服，證得，(考試)通過。

Uttarati (u 出+**tar**+a), 從水出來，(渡過…)轉變，克服。uttari, 【過】。

Uttara, 【陰】北方的方向。

Uttarasavga, 【陽】上衣，郁多羅僧(比丘三衣之一)。

Uttari, uttarim, 【副】越過(over, beyond)，在遠處(further)，比較遠的(moreover)，而且、此外(besides)，附加的(additional)。uttarikarāṇiya, 【中】附加的責任(an additional duty, higher obligation)。uttaribhavga, 【陽】多一小塊(an extra portion)，小小塊(tit-bit)。uttaribhavgika, 美味的餡(serving as dainties)。uttarimanussadhamma, 【陽】上人法(superhuman)，超出人類的能力(beyond the power of men)--體證禪那(jhana 四禪八定)、解脫(vimokkha)、正受(sampatti 三摩鉢地、等至)、等引(samāhita<samādhātī‘完全放置’的過去分詞，已安置，三摩吧

多)·道(magga 四向)·果(phala 四果),乃至「我在空屋受樂」(subbagare abhiramami, 指得初禪乃至第四禪)等。uttarisataka(= uttariyam)【陽】上衣(upper or outer garment), 披風(cloak, mantle)。atthi...uttarim manussadhamma alamariya (banadassana) viseso adhigato phasuviharo.(有達到超越人法之殊勝最上(知見)而安住否?) Para.III.91: **Uttarimanussadhammo** nama jhanam vimokkho samadhi samapatti banadassanam maggabhavana phalasacchikiriya kilesappahanam vinivaranata cittassa subbagare abhirati.(超越凡人的法(上人法):禪那(初禪乃至第四禪)、解脫(空、無相、無願)、三昧(空、無相、無願)、正受(三摩鉢地,空、無相、無願)、智見(三明)、修道(指四聖諦等三十七菩提分)、證果(證初果乃至四果)、斷染(斷染瞋癡)、心離蓋(離染瞋癡)、心樂空屋(樂在初禪乃至第四禪)。)

Uttaritarā,【形】更質優的。

Uttariya(abstr.<uttara; uttara + ya = Sk. *uttariya),【中】1. state of being higher; neg. **anuttariya** state of being unsurpassed (lit. with nothing higher), preeminence; see **anuttariya**. -- 2. an answer, rejoinder

Uttariya(<uttara),【中】斗篷(披風 an outer garment, cloak)。

Uttasati (u 出+**tas** +a), 驚慌, 驚嚇。uttasi,【過】。

Uttasana,【中】驚慌, 恐怖。

Uttasta, uttrasta (uttasati 的【過分】), 已驚嚇, 已嚇壞, 已恐懼。

Uttana, uttanaka,【形】仰臥的, 顯然的, 淺的。uttanaseyyaka,【形】嬰兒的。uttanikamma, uttanikarana,【中】曝露, 顯示。

Uttanikaroti (uttana+i+**kar** 行+o), 澄清, 闡明。uttanikari,【過】。

Uttapeti (u 出+**tap**(梵 **tap** 熱+e), 加熱, 折磨。uttapesi,【過】。

Uttarita, (Uttareti 的【過分】) 橫越, 解救, 協助。

Uttareti (u 出+**tar** +e), 橫越, 解救, 協助。uttaresi,【過】。

Uttasa,【陽】恐怖, 恐懼。

Uttasana,【中】刺。

Uttasita, (Uttaseti 的【過分】) 刺穿。

Uttaseti (u 出+**tas** 害怕+e), 刺穿。(uttasati 的【使】) 驚嚇, 使恐怖。uttasesi,【過】。

Uttithathi (u 出+**tha** 站 +a) 升, 站起來, 努力。

Uttina,【三】無草的。

Uttinna (uttarati 的【過分】), 已越過, 已到彼岸去, 已出來, 已經過。

Utrasa,【陽】恐怖。utrasin,【形】可怕的, 膽小的。

Uda,【無】或, 和。

Udaka,【中】水。udakadhara,【陰】水的奔流。udakapatiggahaka,【陽】

盛水盆(在用餐前後用來洗手或倒洗鉢水的器皿)。udakaphusita, udakabindu,【中】一滴水。udakamanika,【陽】存水的大廣口瓶。udakasatika,【陰】沐浴的覆蓋物。udakorohaka,水浴者。pathaviya pi ummujja-nimujjam karoti seyyatha udake, udake pi abhijjamano gacchati seyyathapi pathaviyam.(在地浮沉猶如在水, 在水上行而不沉猶如在地上。經中說:沒地如水, 履水如地。)

Udakakaka,【陽】鸕鶿, 水老鶴(cormorant)。《佛祖統紀》卷第五(T49.171.1):「阿難遊行宣化幾二十年,嘗至竹林中(即王舍城外竹林寺)聞比丘誦偈:“若人生百歲,不見水老鶴,不如生一日。時得睹見之。”阿難慘然曰:此非佛偈,當云:“若人生百歲,不解生滅法,不如生一日,而得解了之。”比丘向其師說。師曰:阿難老朽言不可信。阿難後時聞彼比丘猶誦前偈。即自思惟:今此比丘不受吾教,於世無益宜入涅槃。」Dhp.v.113.: Yo ca vassasatam jive, apassam udayabbayam; ekaham jivitam seyyo, passato udayabbayam.(Gandhari Dharmapada v.113.: ya ji vasa-wado jivi, apawu udaka-vaya, muhutu jivida sevha, pawaho udaka-vaya.)(若人壽百歲——不見生滅法,不如生一日——得見生滅法。)

Udakayatika,【陰】水管。

Udakumbha,【陽】水壺。

Udakogha,【陽】洪水。

Udagga,【形】興高采烈的, 非常高興的, 歡喜的。

Udabcana,【中】(用來舀水的)瓢, 桶子。

Udadhī,【陽】大海。

Udapadi, (udapajjati 的【過分】), 生起, 出現, 起來, 起源。

Udapana,【陽】井。jarudapana,【陽】古井。

Udaya(<ud + i, cp. udeti),【陽】上升(rise), 生長(growth), 增加(increase), 收入(income), 利息(interest)。生滅(rise and fall), 生死(birth & death)。udayatthika, 增加欲望(desirous of increase), 利息(interest)財富(wealth)。udayatthagama,【陽】生滅。udayabbaya(ud-aya + vy-aya),【陽】生滅, 增減, 生死。udayabbayabana (udaya 生+vaya 滅+bana 智), 生滅智, 是觀照諸行法生滅之智。Udayabbayanupassi, **生滅隨觀**:即正看生和滅(**Udayabbayanupassiti** udayabca vayabca passanto).(AA.4.41.)。「生滅」是簡稱一切名法、色法的共相;「生」(jati)、「住」(sthiti)、「異」(jara 老)、「滅」(anityata)則被稱為「有爲(法)四相」,但是究竟來說,一剎那可被觀察的名法、色法只具有「生 jati、住 thiti、滅 vaya or anicca」三相。

Udayanta, (udayati 的【現分】), 上升, 成長的。

Udayati (u 出+**i**+a), 升, 出來, 增加。參考 udeti。
 Udayana, 【中】上升。
 Udara, 【中】腹, 胃, 懷孕(the belly, stomach;(pregnant))。udaraggi, 【陽】消化之火(the fire of the belly or stomach)。udarapatala, 【中】腹部的黏液薄膜。udaravadehakam, 【副】把胃填充到極限。; Sdhp 102. -- 2. cavity, interior, inside(mandir-odare). udarunûdara with empty belly; cp. una. udaravadehakam (adv.) bhunjati to eat to fill the stomach, eat to satiety, to be gluttonous. udarapatala the mucous membrane of the stomach. --udarapura stomachfilling.udaravatti “belly-sack”, belly). udaravata the wind of the belly, stomach-ache
 Udariya, 【中】胃中未消化的食物。
 Udaharaka, 【陽】水的搬運器。(udaharika, 【陰】)。
 Udahariya, 【中】搬運水的動作。
 Udana, 【中】有感而發表, 一種情緒地發表。
 Udaneti (u 出+a+**ni**+e), 以強烈的情緒發表。
 Udara, 【形】貴族, 優良的, 很棒的, 高。
 Udasina, 【形】漠不關心的, 消極的。
 Udahata, (udaharati 的【過_分】)已做聲, 已背誦。
 Udahatavela(udahata 已做聲+vela 時間), 【陰】在已說的時候。
 Uдахarana, 【中】例子, 實例。
 Uдахarati (u 出+**har** 拿+a), 做聲, 背誦。udahari, 【過】。
 Uдахara, 【陽】說話, 演講。
 Uдахu, 【無】或。
 Udikkhati (u 出+**ikkh** 見+a), 看著, 審視。udikkhi, 【過】。udikkhita, 【過_分】。
 Udikkhitar, 【陽】看著的人(one who looks for or after D.III,167.)。
 Udikkhiya (udikkhati 的【獨】), 看到了, 看著了。
 Udicca(= Sk. udabc, f. udici northern, the north), 【形】貴族, 來自北方的 (“rising”, used in a geographical sense of the N. W. country, i. e. north-westerly, of north-western origin)。
 Uдita¹ (udeti 的【過_分】), 已升起, 已高, 已提高(risen, high, elevated)。
 Uдita² (pp. of **vad**, see vadati), 已說(spoken, proclaimed)。
 Uдirana(< udireti), 【中】說話, 敘述(utterance, saying)。
 Uдirita (Udireti 的【過_分】), 做聲, 發言(uttered)。
 Uдireti (u 出+**ir**+e), 1.推動, 擾亂(to set in motion, stir up, cause)。
 2.做聲, 發言(to utter, proclaim, speak, say)。
 uдиresi, 【過】。udiyati (uddiyyati = Sk. udiriyate), 【過】。
 Udu (= *rtu? cp. utu & uju), 【形】直、正直(straight, upright, in udumano

straight-minded)。
 Udukkhala(Sk. ulukhala), 【陽】【中】研鉢(a mortar)。
 Udumbara(Sk. udumbara), 【陽】無花果(the glomerous fig tree, Ficus Glomerata 優曇鉢果)。
 Uдeti (u 出+**i**+a), 升, 出來, 增加(to go out or up, to rise (of the sun), to come out, to increase)。
 udesi, 【過】。udita, 【過_分】。
 Uдosita, 【陽】小屋。
 Udda, 【陽】水獺(otter)。
 Uddaseti (u 出+**dis** 指出+e), 出示, 揭示。uddasesi, 【過】。
 Uddana, 【中】1.列表, 目錄, 目次, 溫陀南頌, 攝頌。《分別功德論》: 「撰三藏訖, 錄十經爲一偈, 所以爾者, 爲將來誦習者, 懼其忘誤, 見名憶本, 思惟自寤。」
 2.串, 束, 群。
 Uddapa, 【陽】城堡, 監獄。
 Uddama, 【形】範圍之外, 不安靜的。
 Uddalaka, 【陽】臘腸樹, 鼓捶樹(一種東印度群島產的喬木 (Cassia Fistula), 莢果, 果肉藥用——亦稱致瀉決明 (purging cassia))。
 Uddalana, 【中】扯出。
 Uddalanaka (< uddalana > ud + daleti), 【形】扯掉(referring to destruction or vandalism, tearing out)。
 Uddaleti (u 出+**dal**+e), 扯掉。uddalesi, 【過】。
 Uddittha, (Uddisati 的【過_分】) 指出, 任命, 分配, 背誦。
 Uddisati (u 出+**dis** 指出+a), 指出, 任命, 分配, 背誦。uddisi, 【過】。inf. uddisitum。
 Uddisapeti (Uddisati 的【使】), 令背誦, 使分配。
 Uddissa (=uddisiva), (uddisati 的【獨】), 關於, 由於, 爲。uddissakata, 【形】分配, 意謂。
 Uddipana, 【陰】1.解釋。2.削尖。
 Uddeka, udreka, 【陽】1.打嗝。2.噴出。
 Uddesa(< uddisati) --, 【陽】1.指示(1. pointing out, setting forth, proposition, exposition, indication, programme)。
 2.解釋(explanation), 3.朗誦。
 uddesaka, 【形】指出的人, 背誦者。D.16./II,100. : Tathagatassa kho, Ananda, na evam hoti-- ‘Aham bhikkhusavgham pariharissami’ti va ‘mamuddesiko bhikkhusavgho’ti va.(阿難! 如來不如是思惟:「我將統領比丘眾」或「比丘眾依我的引導。」)
 Uddesika, 【形】指引, 提到, 紀念物。(與 vassa 【合】), 有...的年齡。
 Uddehakam, 【副】起泡地, 沸騰地。
 Uddha, 【形】上面的, 向上的。uddhagga, 【形】頂端向上的, 顯著的,

有益的。uddhaggika,【形】促進精神上的福利的。uddham tiriyaṃ apacinam, nandi tesam na vijjati.(於上下四方,對於他們(諸佛)無可喜樂的。據註釋書:「上下四方」有三釋:(一)上為頭髮之頂,下為蹠,左右為中央。(二)上為過去,下為未來,四方為現在。(三)上為天界,下為惡趣,四方為人界。

Uddhambhagiya-samyojana, 上分結;證悟阿羅漢道,這五上分結也被完全斷除;它們是:對色界生命之欲(色界欲)、對無色界生命之欲(無色界欲)、我慢、掉舉與無明。“Pācīmāṇi, bhikkhave, uddhambhagiyaṇi samyojanāni. Katamaṇi pācā? Rūparāga, arūparāga, māno, uddhaccaṃ, avijjā.(諸比丘!有五種上分結。什麼是五?色染、無色染、慢、掉舉、無明。)

Uddhacca(<u 上+**dh**u 抖落),【中】分心,慌張,掉舉。uddhaccakukkucca, 掉舉。懊悔。古譯作:調戲蓋。uddhaccapakatika(=uddhato hoti capalo), 有掉舉的性質。Abhidhammatthavibhāvinītika(阿毘達摩義廣釋)(CS:p.108): Uddhatassa bhavo **uddhaccaṃ**, tam cittassa avūpasama-lakkhaṇaṃ paṇābhāghata-samuddhata-bhāsam viya.(動搖的狀態,為掉舉;心的不寂靜相,譬如拿起石頭丟灰燼。)。《法集論》Dhammasaṅgani#1165(PTS:1162): 什麼是‘掉舉’?那個心掉舉、不寂靜、心的擾亂、心的混亂--這稱為掉舉。(Tattha katamaṃ **uddhaccaṃ**? Yaṃ cittassa uddhaccaṃ avūpasāma cetaso vikkhepo bhantattāma cittassa--idaṃ vuccati uddhaccaṃ.) AA.1.2.(CS:p.1.26): Tattha **uddhaccaṃ nama** cittassa uddhatakāro. **Kukkuccaṃ nama** akatākalyāṇassa katāpāssa tappaccaya vipṇāpisaṇo.(‘掉舉’為心的作動搖。掉舉:後悔不作善的因緣,作惡的因緣。) SA.46.51./III,167.: Apica cha dhamma **uddhaccakukkuccassa** paṇāyā samvattanti--⁽¹⁾bhāssutata, ⁽²⁾paripucchakata, ⁽³⁾Vināye pakatābhūta, ⁽⁴⁾vuddhasevitata, ⁽⁵⁾kalyāṇamittata, ⁽⁶⁾sappāyakathati.(斷「掉舉與懊惱」有六種方法:1. 多聞正法(bhāssutata), 2.深究正法 (paripucchakata 遍問), 3.於戒律上知取捨(vināye pakatābhūta), 4.親近長者(vuddhasevita), 5.親近善友 (kalyāṇamittata), 6.適當的談話(sappāyakatha)。)

Kukkuccika,【形】掉舉的。

Uddhata, (uddharati 的【過分】)。

Uddhata,【過分】已搖動,已傲慢。

Uddhana,【中】灶,爐灶,燃燒處,烤箱。

Uddhapada,【形】腳後跟向上的。

Uddhamma,【陽】邪法,錯誤的教義。

Uddharana,【中】升高,拉出,連根拔起。

Uddharati (u 出+**har** 拿+a), 升起,拉出,收拾,除去,連根拔起。uddhari,【過】。

Uddham,【副】高聳,在上面,向前地,因此。uddhagama,【形】向上去。uddhabhagiya,【形】上部份的。uddhavirecana,【中】嘔吐,引起嘔吐的動作。uddhasota,【形】在生活的風潮裡往上升。

Uddhamseti (u 出+**dham**s 落下、毀滅+e), 破壞,帶來毀滅。uddhamesi,【過】。

Uddhara,【陽】撤退,拉出。

Uddhumata, uddhumataka,【形】腫脹的,浮腫的。在命終之後肉體漸漸膨大,如吹滿風的皮囊,所以叫「腫脹」,可作不淨觀(asubha)。

Uddhumayati (u 出+**dhum**+ya), 腫起來,噴出。uddhumayi,【過】。uddhumayita,【過分】。

Udraya, uddaya,【形】出產的,引起。(只有在【合】中)。

Udriyati, uddiyati (u 出+dar+**i**+ya), 爆裂,掉入塊中。udriyi, uddiyi,【過】。

Udriyana,【中】爆裂,跌倒。

Undura, undura,【陽】鼠。

Unnata (unnamati 的【過分】), 已升起,已高,已高尚。

Unnati, Unnati,【陰】上升,提高,增加。

Unnadati (u 出+**nad**+a), 呼喊,吼,鳴響。unnadi,【過】。unnadita,【過分】。

Unnama,【陽】提高。

Unnamati (u 出+**nam**+a), 升起,興隆,彎上。unnami,【過】。

Unnala, unnala,【形】無禮的,自大的,驕傲的。**Unnalati** uggatanala, utthitatuccamanati vuttam hoti.(自大:已升起度量器,站起來憑空度量)(M.5.CS:p.1.157)

Unnada,【陽】呼喊,大噪音。unnadi,【形】吵雜的,吵鬧的。(unnadini,【陰】)。

Unnadeti (unnadati 的【使】), 使鳴響。

Upa, upa-, 近,全部。

Upaka (=upaga),【形】接近的,屢次的。brahmalokupago,接近梵天界。

Upakaccha, upakacchaka,【中】腋窩、胳膊窩(armpit), 坳洞。台語:過耳鑊空、kue hinn⁷ lang khang, 腋下鑊 kue e⁷ lang, 腋下空 kueh e⁷ khang。

Upakattha,【形】靠近,接近的。

Upakaddhati (upa 近+**kaddh**+a), 拖近,拉近。upakaddhi,【過】。upakaddhita,【過分】。

Upakannaka,【中】能夠聽到他人耳語的地方。upakannake,【形】秘密

地。

Upakappati (upa 近+**kapp**+a), 走進, 造益, 適當。

Upakappana, 【中】upakappana, 【陰】走進, 利益。

Upakarana, 【陽】工具(台語: 傢俬 ke si), 配備, 器具, 必需品, 幫忙, 支援, 準備。

Upakaroti (upa 近+**kar** 行+o), 幫助, 支援, 服侍。upakari, 【過】。

Upakara, 【陽】幫忙, 支援, 好意。upakaraka, 【形】幫助的, 有效的, 助手的。

Upakarika, 【陰】1.女施主。2.(建築)扶壁。

Upakari, 【陽】幫忙者, 恩人。

Upakujati (upa 近+**kuj** +a), 唱, 吱喳而鳴。upakuji, 【過】。

Upakujita (Upakujati 的【過_分】), 已響亮著鳥鳴, 已充滿著鳥鳴。

Upakulita, 【過_分】已起皺紋, 已唱, 已烤。

Upakkama, 【陽】方法, 手段, 方式, 侵犯。

Upakkamati (upa 近+**kam**(梵 **kram**)超越+a), 努力, 從事, 開始, 攻擊。upakkami, 【過】。Upakkamana, 【中】攻擊, 逼近。

Upakkitaka, 【陽】買來的奴隸。

Upakkilittha, 【形】弄髒, 不純的, 沾染。

Upakkilesa(upa+ **kilis**(梵 **kliw**)被折磨、被弄髒,梵 upaklewa), 【陽】近污染、上煩惱(《雜阿含經》譯)(defilement), 污穢(impurity), 翳(A.4.50.), 任何破壞或阻隔的事(anything that spoils or obstructs)。

SA.47.8./III,201. : **Upakkilesati** pabca nivarana(近污染: 五蓋)。《布喻經》說: 十六種心的近煩惱: 1.abhijjhavisamalobho(貪欲)(abhijjha 貪婪【陰】+visama 不平順的【形】+lobha 貪欲【陽】), byapado(拂逆、瞋), kodho(忿), upanaho(恨), makkho(覆), palaso(惱害), issa(嫉), macchariyam(慳), maya(詐瞞), satheyyam(誑), thambho(頑迷), sarambho(性急、激憤), mano(慢), atimano(過慢), mado(憍), pamado(放逸)(M.7./I,36-37)。《清淨道論》說十種染: obhaso(光明), banam(智), piti(喜), passaddhi(輕安), sukham(樂), adhimokkha(勝解), paggaho(策勵), upatthanam(現起), upekkha(捨), nikanti(欲)(Vism.633.)。cetaso upakkilese pabbaya dubbalikarane, 心的污穢, 使智慧微弱之行爲(心穢、慧羸)。

Upakkuttha, (upakkosati 的【過_分】)。

Upakkosa, 【陽】責備, 責難。

Upakkosati (upa 近+**kus**(梵 **kruv**)大叫+a), 責備, 責怪, 責罵。upakkosi, 【過】。

Upakkhata, Upakkhata(pp. of upakaroti), 【形】準備, 管理, 帶近(done as

a favour or service, given, prepared, administered D.I,127 (= sajjita DA.I,294); Pv.II.8⁴ (= sajjita PvA.107); J.VI.139; Miln.156.

Upakkhalana, 【中】絆倒。

Upaga, 【形】(在【合】中) 去到, 到達, 進入, 在, 產生。

Upagacchati (upa 近+**gam** 去+a), 1.走進, 進入, 接近。2.從事。upagacchi, 【過】。upagaccheyya, 【祈】。upagantva, upagamma, 【獨】。upagata, 【過_分】。

Upaganhati(upa + ganhati), 把取(to take up (for meditation) Miln.38)。

Upagata, (Upagacchati 的【過_分】) 走進(gone to), 遭受(come), 從事(approached)。

Upagamana, 【中】接近, 經歷, 承諾。

Upagamma(upagacchati 的【獨】), 走進了。

Upaguhati (upa 近+**guh**+a), 擁抱。upaguhi, 【過】。upaguhita, 【過_分】。

Upaguhana, 【中】擁抱(to embrace)。

Upaghata, 【陽】顛簸, 突然的猛烈動作。

Upaghata, 【陽】upaghatana, 【中】敲擊, 傷害, 受傷。S.42.9./IV,324. : Attha kho, gamani, hetu, attha paccaya kulanam upaghataya. ¹Rajato va kulani upaghatam gacchanti, ²corato va kulani upaghatam gacchanti, ³aggito va kulani upaghatam gacchanti udakato va kulani upaghatam gacchanti, ⁴nihitam va thana vigacchati, ⁵duppayutta va kammanta vipajjanti, ⁶kule va kulavgaroti uppajjati, ⁷yo te bhoge (S.42.9./IV,325.) vikirati vidhamati viddhamseti, ⁸aniccataye atthamiti.(聚落主! 家之損毀有八種因、八種緣。(1)家爲國王所毀, (2)家爲盜賊所毀, (3)家爲火災焚毀, (4)家爲水災淹沒, (5)工作失利, (6)家有敗家子, (7)分散、毀滅、破壞財富, (8)無常爲第八。)

Upaghataka, upaghati, 【形】有害的, 切短, 破壞, 傷害或破壞的人。

Upaghatakakamma, 【中】毀壞業, 此善或不善業中止了較弱的業, 而引生自己的果報。

Upacaya, 【陽】積聚。

Upacarati (upa 近+**car**+a), 處理, 準備好。upacari, 【過】。

Upacarita (Upacarati 的【過_分】), 已熟練, 已服侍。

Upacara, 【陽】附近, 準備或初步的行動。upacara-samadhi, 近行定或近分定(已降伏五蓋, 靠近禪那的定力, 已具有五禪支, 但不穩定)。初禪定與近行定共爲「有尋有伺」(savitakka-savicara)。Vism.126:「這裡「於近行地」則以捨斷諸蓋而等持於心,「於獲得地」(安止地)則以諸支現前(而等持於心)。這二種定有如下的種種作用:於近行定,諸支是不強固的,因爲諸支未生強力之故。譬如幼孩,引他站立而屢屢

跌倒在地，如是於近行生起時，他的心有時以相為所緣有時墮於有分。於安止定則諸支強固，因為有強力之故。譬如有力之人，從坐而起，可以整天的站立，如安止定生起之時，則他的心一時斷絕有分，整夜整日亦可持續，因以善的速行次第(相續)作用。」 Vibhv.PTS:p.114. : Naccasannopi hi natidurappavatti samipacari nama hoti, appanam upecca caratiti va **upacaram**. (非常接近、不太遠、接近之稱；運行於靠近了安止，稱為‘近行’。)。 Vibhv.p.197. : Nivaranavikkhambhanato pathhaya gotrabhupariyosana kamavacarabhavana **upacarabhavana** nama.(自從鎮伏(五)蓋以來，到種姓心的盡頭，在欲界的修習，稱為‘近行修習’。)

Upacika(connected with Sk. upadika),【陰】白蟻(termite)。

Upacinna(upacinati 的【過分】), 已熟練，已經常出入，已累積。

Upacita, (Upacinati 的【過分】) 已收集，已累積，已建立。

Upacinati (upa 近+ci +na), 收集，累積，建立。【過】upacini。【被】upaciyati。vammikovupaciyati, 如築蟻塚。

Upaccaga (upa 近+ati 超越+gam 去+a,【三.單.過完】) 他逃脫，他經過，他克服。

Upacchindati (upa 近+chid 切斷+m-a), 中斷，折斷，破壞。upacchindi, 【過】。

Upacchinna, (upacchindati 的【過分】) 中斷，折斷，破壞。

Upaccheda(upa 全部+cheda 斷),【陽】中止，破壞，中斷。upacchedaka, 【形】破壞，停止。

Upajivati (upa 近+jiv 活 +a),倚賴，寄生。upajivi, 【過】。

Upajivi,【形】倚賴，寄生，侍從，食客。

Upajjha, upajjhaya,【陽】和尚(古譯：和上)，宗教導師，戒師。于闐等地則稱和社、和闍(khosha)。《善見律》(T24.792.3)：「和上者，外國語，漢言知罪、知無罪，是名和上。」Vin.Cv.II,228.：“Upajjhayena, bhikkhave, saddhivihariko savgahetabbo anuggahetabbo ¹uddesena ²paripucchaya ³ovadena ⁴anusasaniya.”(諸比丘！戒師應通過 ¹讀誦(教導背誦經典)、²詢問(考問經典的義理)、³教誡(對還沒發生的事情的教導)、⁴隨教授(對於已發生事情的教導，或反復的教導。)來攝護、攝受弟子。))《四分律刪繁補闕行事鈔》卷上(之三)(T40.31.1)：「相傳云：和尚為力生(道力由成)，闍梨為正行(能糾正弟子行)，未見經論，雜含中外道亦號師為和尚。弟子者，學在我後，名之為弟，解從我生，名之為子。」《大比丘三千威儀》卷上(T24.917.3)：「和上當有十五德。一者當知戒。二者當持戒。三者當不犯戒。四者當知經。五者當自守。六者當教經。七者當教誡。八者當教習意。九者當

教稍稍受。十者當教法則。十一者當自有隱德。十二者能致檀越。十三者不得有獨匿心。十四者人持物來。當言皆為眾人物。十五者占視病瘦。當令差。」

Upabbata, (upajanati 的【過分】), 已發現，已學，已知。

Upathhana(fr. upa + tha (梵 stha)),【中】1.隨侍，現起(attendance, waiting on, looking after, service, care, ministering)。2.服務(worship, (divine) service)。Buddhupathhana, 佛陀的侍者(attendance on a Buddha)。3.(a state room)。upatthanasambhara, 資糧(means of catering, provisions PvA.20.)。upatthanasala, 服務處，集會所(hall for attendance, assembly room, chapel)。

Upatthapeti (upatthahati 的【使】), 令伺候，使提供，使獲得，使頒佈，使出席。upatthapesi,【過】。【不】upatthapetum,【獨】upatthapetva。upatthapessanti,【3.複.未】。

Upatthahati, Upatthathi (upa 近+tha +a), 等候，侍候，看護，站立在近處，近住，全部存續。upatthahi, upatthasi,【過】。upatthita,【過分】。ratti upatthita, 夜晚降臨。

Upatthahitva, upatthitva, upatthiya, (Upatthahati 的【獨】), 侍候了。

Upathaka,【陽】僕人，護士，侍者。世尊成道後二十年間的侍者曾經有：Nagasamalo 那伽娑摩羅(見 Ud.8-7、Thag.no.186.vv.267~270)，Nagito 那祇多(或作‘那提迦’。A.5.30、A.6.42、A.8.86=《雜阿含 1250 經》、Thag.no.86.v.86.)，Upavano 優波摩那(見 S.7.13=《雜阿含 1181 經》、S.12.26、S.35.70=《雜阿含 252 經》、S.46.8=《雜阿含 719 經》、Thag.no.153.vv.185~186.等)，Sunakkhatto 須那迦陀(善宿)(見 D.24.波梨經等)，Cundo 純陀(、??Thag.no.131.vv.141-142.)，Nando 難陀(、Thag.no.139.vv.157-158.)，Sagato 娑竭陀(A.1.14./1,25.說他是火界善巧者 Tejodhatukusalanam)，Meghiyo(梵 Mihira)彌醯(見 Ud.4-1、Thag.no.66.v.66.) (JA.v.456./IV,95.)。

JA.v.456./IV,95.：“¹Sace me bhante, Bhagava attana laddhacivaram na dassati, ²pindapatam na dassati, ³Ekagandhakutiyam vasitum na dassati, ⁴mam gahetva nimantanam na gamissati, ⁵sace pana Bhagava maya gahitam nimantanam gamissati, ⁶sace aham tiroattha tirojanapada Bhagavantam datthum agatam parisam agatakkhaneyeva dassetum,(JA.IV,96.) ⁷labhissami yada me kavkha uppajjati, tasmim khaneyeva Bhagavantam upasavkamitum labhissami, ⁸sace yam Bhagava mama parammukha dhammam katheti, tam agantva mayham kathessati, evaham Bhagavantam upatthahissami”ti ime cattaro patikkhepe catasso ca ayacanatī attha vare yaci, Bhagavapissa adasi.((阿難尊者作世尊侍者的

條件：)(1)我不接受世尊的衣。(2)不接受(世尊的)鉢食。(3)不(與世尊)同住香室。(4)世尊接受邀請供養，我不陪同。(5)如果有邀請供養，將邀請轉給世尊。(6)如果有遠客，有權引導來客見世尊。(7)如果我有任何疑惑，有權在那時往詣世尊(釐清它們)。(8)當我不在場，世尊所說的法，他有權私下請世尊爲他重說一遍。如蒙應允，我願意侍候世尊。」四個拒絕、四個懇求，共請求八個恩惠，世尊都允諾了。)

Upathana, 【中】侍候，照顧，理解。upatthanasala, 【陰】出席的廳堂，集會廳。

Upathapana (< upa + **stha**) , 【中】侍候，照顧，理解(attendance, service Vin.IV,291.)。

Upatthita (upatthati 的【過_分】), 已準備好，已到達，已出席，已服侍。

Upadayhati (upa 近+**dah** 放置+ya), 被燃燒。upadayhi, 【過】。

Upaddha, 【形】一半。【中】一半。

Upatappati (upa 近+**tap**(梵 **tap**)熱+a), 焦急，苦惱。upatappi, 【過】。

Upatapa, 【陽】upatapana, 【中】惱怒，麻煩，懊悔。

Upatapaka, 【形】引起痛苦的，引起懊悔的。

Upatapeti (upa 近+**tap**(梵 **tap**)熱+e), 使痛苦，使苦惱，騷擾。upatapesi, 【過】。upatapita, 【過_分】。

Upatitthati (upa 近+**tha** +a), 站在，目送。upatthasi, 【過】。

Upatthaddha, 【形】僵硬，支援。

Upatthambha, 【陽】upatthambhana, 【中】支援，鼓勵，支持者。upatthambhaka, 【形】支援，維持。upatthambhakamma, 支助業。

Upatthambakakamma, 【中】支助業，它沒有機會產生結生的業，但它延長令生業(janakakamma)所生的善惡報，或者是支助令生業所生的五蘊。

Upatthambheti (upa 近+**thamb**+e), 使堅定，支援，支援，維持。upatthambhesi, 【過】。upatthambhita, 【過_分】。

Upatthara, 【陽】地毯，毯子，遮蓋物。

Upadamseti(= upadasseti), 使顯耀(to cause to appear, to manifest)·顯出愉悅(to show pleasure)·產生(to bring forth (a goad, and so incite, urge on))。S.2.29/1,65.：(全身)上下光色炳煥(uccavaca vannanibha upadamseti.)

Upadasseti (upa 近+**dis** 指出+e), 使顯然，顯示。upadassemi, 【過】。upadassita, 【過_分】。

Upadahati (upa 近+**dah** 放置+a), 供給，給，引起。upadahi, 【過】。

Upadittha, (Upadisati 的【過_分】) 已指出，已頒佈，已指定。

Upadisati (upa 近+**dis** 指出+a), 指出，勸告，顯示。upadisi, 【過】。

Upadisana, 【中】指出，忠告。

Upadissati (Upadisana 的【被】), 出現。

Upadesa, 【陽】忠告，指示，指令。

Upaddava, 【陽】不幸，危難，危險。dukkhupaddava, 【陽】苦命。

acariyupaddava, 煩師(爲師者之災患)。antevasupaddava, 煩弟子(爲弟子者之災患)。brahmacariyupadava, 煩梵行(爲梵行者之災患)。

Upaddaveti (upa 近+**dav**+e), 騷擾，困擾。upaddavesi, 【過】。

Upadduta, (Upaddaveti 的【過_分】) 騷擾。dukkhena upadduta, 苦命。

Upadhana, 【中】枕頭，【形】引起，令人難忘的。

Upadharana, 【中】容器，奶桶。upadharana, 【陰】計算，考慮。

Upadharita, (Upadhareti 的【過_分】) 推測，留心，考慮，總結。

Upadhareti (upa 近+**dhar**+e), 推測，留心，考慮，總結。upadharesi, 【過】。

Upadhavati (upa 近+**dhav** 追+a), 跑到，追逐。upadhavi, 【過】。

Upadhavana, 【中】追趕。

Upadhi, 【陽】再生的基質(substratum of rebirth), 執著(attachment, 《雜阿含經》譯作：億波提)。upadhika, 【形】表現對再生的執著。

Upanata, [upanamati 靠近] 的【過_分】。

Upanaddha, (Upanandhati 的【過_分】) 懷敵意，抱怨。

Upanandhati (upa 近+**nah**+ya) 懷敵意，抱怨。upanandhi, 【過】。

Upanamati (upa 近+**nam**+a), 下決心...的，靠近，出席。upanami, 【過】。

Upanamana, 【中】決心要，專心於，帶近來。

Upanaya (< upa + **ni**), 【陽】1.帶近來(bringing near)。2.啓蒙，入門(initiation)。

Upanayana (< upa + **ni**; cp. naya & nayana), 【中】1.帶近來。2.啓蒙，入門。

Upanayhati (upa 近+**nah**+ya), 懷敵意，包裝。upanayhi, 【過】。

Upanayhana, 【陰】1.惡意，敵意。2.包上。

Upanamita, (Upanameti 的【過_分】) 帶近來，提供。

Upanameti (upa 近+nam+e), 帶近來，提供。upanamesi, 【過】。

Upanayika, 【形】接近的，運送的。attupanayiko dhammapariyayo, 自通之法(即以己度(ケ×ε、測量)他情。S.55.7./V,353.)。

Dvematikapali(CS:p.124.)：Attupanayikanti attani tam upaneti “mayi atthi”ti samudacaranto, attanam va tattha upaneti “aham ettha sandissami”ti samudacarantoti attupanayiko, tam attupanayikam.(自通之法：以自己的呈現這樣--在心裡出現“以我的立場”，自己設身處地呈現“以自己在此同意”在心上自通。)

Upanaha (<upa + **nah**, see upanayhati, same in BSk), 【陽】惡意，敵意。

Upanahi, 【形】懷惡意的人，挑剔，報復。

Upanikkhitta, (Upanikkhipati 的【過_分】), 已置在旁邊, 已放下。
 Upanikkhipati (upa 近+ni+**khip** 拋+a), 近存, 貯存。upanikkhipi, 【過】。
 Upanikkhipana, 【中】upanikkhepa, 【陽】放下, 近存。
 Upanighamsati (upa 近+ni+**ghams**+a), 接近, 壓破。upanighamsi, 【過】。
Upanijjhana, 【中】考慮, 反省(meditation, reflection Miln.127; Vism 418)。
 Upanijjhayati (upa 近+ni+**jha**+ya), 沉思, 反省。upanijjhaya, 【過】。
 Upanidha, 【陰】upanidhi, 【陽】比較, 保證。
 Upanidhaya(ger. of upa + nidahati of **dha**), 【無】與...比較(comparing in comparison)。
 Upanipajjati (upa 近+ni+**pad** 去+ya), 接近地躺下。upanipajji, 【過】。
 upanipanna, 【過_分】。
 Upanibandha, 【陽】關係親密, 【形】依靠的, 接觸的。
 Upanibaddha, (Upanibandhati 的【過_分】) 繫在附近, 懇求。
 Upanibandhati (upa 近+ni+**bandh** 綁+m-a), 繫在附近, 懇求。upanibandhi, 【過】。
 Upanibandhana, 【中】1.關係親密。2.硬要。
 Upanisa, 【陰】因素, 方法, 相似物, 所依。
 Upanisidati (upa 近+ni+**sad** 坐+a), 坐近(《奧義書》(Upanisad)的本意即是‘坐近’)。upanisidi, 【過】。upanisinna, 【過_分】。
 Upanisevati (upa 近+ni+**si** 眠、臥+a), 精密地結交。
 Upanissaya, 【陽】潛能, 基礎, 有能力(證得聖位)。upanissayasampattim, 有潛能證得聖位。
 Upanissaya, 【獨】仰賴, 依靠。【副】靠近, 附近。
 Upanissita (Upanissayati 的【過_分】) 已依賴, 已依靠。
 Upanissayati(upa 近+ni+**si** 眠、臥+a), 精密地結交, 仰賴。upanissayi, 【過】。
 Upanita (upaneti 的【過_分】), 已提出(訴訟), 已引出, 已提供。
 Upaniya, (upaneti 的【獨】), 帶近來了, 責難。
 Upaniyati (Upaneti 的【被】), 被引出, 被運〔搬, 帶〕走。
 Upaneti (upa 近+**ni**+e), 提出, 轉呈, 呈現, 給。upanesi, 【過】。upanetabba, 【義】。
 Upantika, 【形】近。【中】鄰近。
 Upapajjati (upa+**pad** 去、行+ya), 顯現, 往生, 投胎。upapajji, 【過】。
 upapajjeyya, 【祈】。
 Upapatti(<upa+**pad**, cp.uppatti), 【陰】生(birth), 再生(rebirth, lit.attainment)。
 2.時機(occasion), 機會(opportunity, lit.coming to)。
 Deva-upapatti, 再生於天人之間(rebirth among gods)。Upapatti-deva,

天人再生(a god by birth)。
 Upapanna(upapajjati 的【過_分】), 已持有, 已形成, 已再生。
 Upaparikkhana, 【中】upaparikkha, 【陰】調查, 考試。Pts.ACS:pg.1.95.: Upaparikkhanattho **vimamsattho**.(調查義, 為‘觀義’。)
 Upaparikkhati (upa 近+ pari 遍+**ikkh**(梵 **iks**)見+a), 調查。upaparikkhi, 【過】。
 Upaparami, 【陰】較小的完美。
 Upapilaka, 【形】壓迫的, 妨礙的。
 Upapila, 【陰】壓抑, 阻塞。
 Upapilakakamma, 阻礙業, 此業不能產生結生之業, 但能夠阻礙、縮短令生業(janakakamma)的善或惡報。它導致原本能投生到高等善趣或家庭的令生業, 變成只投生到較低等的善趣或家庭; 長命變短命; 美貌變醜貌。反之, 能投生大地獄的不善令生業, 變成投生小地獄。
 Upapileti, (upa 近+**pil**+e), 壓迫, 壓破, 折磨, 使屈服。【過】(upapilesi。【過_分】upa pilita。【獨】upapiletva。參考 pileti)。
 Upabbulha, 【形】擁擠的, 盡全力。
 Upabruhana, 【中】增加, 擴大。
 Upabruheti (upa 近+**bruh**+e), 增加, 擴張。upabruhesi, 【過】。upabruhita, 【過_分】。
 Upabhubjaka, 【形】吃者, 享受者, 經歷者。
 Upabhoga, 【陽】享樂, 利潤, 使用。【形】可享受的。
 Upabhogi, 【形】吃者, 享受者, 經歷者。參考 upabhubjaka。
 Upama, 【形】(在【合】中) 同樣的, 相似的, 有...的特質。
 Upama, 【陰】upamana, 【中】直喻, 寓言, 比較。
 Upamita, (Upameti 的【過_分】) 比較。
 Upameti (upa 近+ma 測量+e), 比較。upamesi, 【過】。
 Upameyya, 【形】要比較的, 把...比作。
Upaya(<upa+**i**, cp.upaya), 【陽】接近(approach), 從事(undertaking), 執著(clinging to, attachment)。
 Upayacati (upa 近+**yac**+a), 請求, 乞求, 懇求。upayaci, 【過】。
 Upayati (upa 近+ya 去+a), 走進。
 Upayubjati (upa 近+yuj 連接+m-a) 接連(connect with), 應用(to use, to apply)。upayubji, 【過】。upayutta, 【過_分】。
 Upayoga(<upa+**yuj**), 【陽】連接(connection), 結合(combination), 雇用(employment), 應用(application)。upayogattavacana, 連接記號或省略詞記號(ellipsis)。upayogavacanam, 業格、受格、對格、賓格(accusative)。

Uparajja, 【中】副王之位(viceroyalty)。
 Uparata (Uparamati 的【過_分】), 已終止, 已戒除, 已停止。
 Uparati, 【陰】uparamana, 【中】停止, 抑制。
 Uparamati (upa 近+**ram**+a), 終止, 停止, 抑制。uparami, 【過】。
 Uparaja, 【陽】副王。
 Upari, 【無】上面, 在, 在...之上, 上部的。uparittha, 【形】最高的, 位於上面的。uparipasada, 【陽】宮殿的上層樓。uparibhaga, 【陽】上部分。uparimukha, 【形】面向上。
 Uparima, 【形】最上的。
 Uparujjhati (upa 近+**rudh** 成長+ya) (uparundhati‘停止’的【被】), 被停止, 被破滅。uparujjhi, 【過】。uparuddha, 【過_分】。
 Uparundhati (upa 近+**rudh**+m-a), 控制, 停止, 阻礙。uparundhi, 【過】。uparuddha, 【過_分】。
 Upala, 【陽】石。
 Upalakkhana, 【陰】辨別。
 Upalakkhita, (Upalakketi 的【過_分】) 區別。
 Upalakketi (upa 近+**lakkh**+e), 區別。upalakkesi, 【過】。
 Upaladdha (upalabhati 的【過_分】), 已獲得, 已找到。
 Upaladdhi, 【陰】獲得, 見解。
 Upalabbhati (Upalabhati 的【被】), 要找的, 存在。D.16./II,151. : “Yasmim kho, Subhadda, dhammavinaye ariyo atthavagiko maggo na upalabbhati, samanopi tattha na upalabbhati.(須跋！於任何法、律中, 不存在八支聖道者, 其處則不存在(第一)沙門果。)(也不存在第一、第三、第四沙門果) “subba parappavada samanebhi abbehi. Ime ca , Subhadda, bhikkhu samma vihareyyum, asubbo loko arahantehi assati.”(外道沙門之言論皆是空虛。然, 須跋！若諸比丘住此正道者, 此世間則不空缺阿羅漢。)
 Upalabhati (upa 近+**labh**+a), 獲得, 拿, 找。upalabhi, 【過】。
 Upalapana, 【中】說服, 欺騙。
 Upalapeti (upa 近+**lap** 嘮叨+e), 說服, 哄。upalapesi, 【過】。upalapita, 【過_分】。
 Upalaleti (upa 近+**lal**+e), 撫愛, 愛。upalalesi, 【過】。upalalita, 【過_分】。
 Upalitta, (Upalimpati 的【過_分】) 塗污, 弄髒, 感染。
 Upalimpati (upa 近+**li**+m-a), 塗污, 弄髒, 感染。upalimpi, 【過】。
 Upalepa, 【陽】upalimpana, 【中】塗料, 弄髒, 塗。
 Upavajja, 【形】該受責備的。
 Upavattana, 【形】有在近旁的。
 Upavadati (upa 近+**vad** 說+a), 責怪, 侮辱。upavadi, 【過】。upavadeyyum

【3p.祈】。
 Upavana, 【中】在附近的森林。
 Upavasati (upa 近+**vas** 住+a), 住在, 觀察。upavasi, 【過】。upavuttha, 【過_分】。
 Upavada, 【陽】責怪, 侮辱。upavadaka, 【形】挑剔, 責備。
 Upavadi, 【形】責怪者, 挑剔者。
 Upavayati (upa 近+**va** 吹+a), 吹向。upavayi, 【過】。
 Upavasa, 【陽】絕食, 齋戒, 戒除享樂。
 Upavasana, 【中】芳香。
 Upavaseti (upa 近+**vas** 住+e), 灑香水。upavasesi, 【過】。
 Upavicara (upa + vicara; cp. BSk. upavicara), 【陽】用心、近伺(applying (one’s mind) to, discrimination)。
 Upavicarati, 用心、近伺。
 Upavisati (upa 近+**vis** 進入+a), 來接近, 坐下, 留下。upavisi, 【過】。upavittha, 【過_分】。upavisum
 Upavina, 【陽】琵琶的頸部。
 Upavita, (Upaviyati 的【過_分】) 被針織。
 Upaviyati (upa 近+**va**+i+ya), 被針織。upaviyi, 【過】。
 Upavutta (upavadati 的【過_分】), 被譴責過。
 Upavuttha (upavasati 的【過_分】), 已居住, 已保持絕食。
 Upasamharana, 【中】upasamhara, 【陽】1. 聚集, 折疊的。2. 比較。
 Upasamharati (upa 近+sam+**har** 拿+a), 收集, 集中, 比較, 把...聯想在一起。upasamhari, 【過】。upasamhata, 【過_分】。
 Upasamhita, (pp. of upa + sam + **dha**), 【形】伴隨(accompanied by, furnished or connected with)。kusalupasamhita, 伴隨善法。atthupasamhitam dhammupasamhitam, 伴隨義理、伴隨法。
 Upasavkamati (BSk.upasavkramati) (upa 近+sam+**kam**(梵 **kram**)超越+a), 1. 靠近、往詣、拜訪(to approach, come near, to go up to (with Acc.); freq. in stock phrase)。upasavkami, 【過】。upasavkanta, 【過_分】upasavkamitva, upasavkamma, 【獨】。upasavkamtum, 【不】。句型:『yena + 對象 A (Nom.) + tena + upasavkamati』為「往詣結構」表「往詣 A (某人或某處)」。
 2. to attend on (as a physician), to treat。
 Upasavkamana, 【中】靠近。
 Upasagga, upassagga, (Sk upasarga, of upa + **srj**), 【陽】1. 攻擊, 麻煩, 危險(attack, trouble, danger)。2. 字首(prefix, preposition)。3. 傾注(pouring upon)。
 Upasanta (upa 近 + **wam** 平息、安靜, upasammati 的【過_分】), 已鎮定,

已沉著，已安靜。

Upasama(Sk. upawama, upa 近 + **sam** (梵 **wam**)平息、安靜), 【陽】upasamana, 【中】鎮靜，止息(calm, quiet, appeasement, allaying, assuagement, tranquillizing)。upasamena samannagata, 寂止具足(成就心之寂靜)。(《長阿含經》譯：止觀具足、止觀成就。upasamanussati, 寂止隨念(隨念涅槃之德)。Vism.294：「如是依驕的粉碎等德而作寂止隨念(的瑜伽)者，那時則無為欲所纏之心，無瞋(所纏之心)，無痴所纏之心。然而那時他的心卻成正直等。關於寂止亦如於佛隨念等所說的同樣方法在鎮伏五蓋的剎那生起了諸禪支。因為寂止之德甚深，或因他傾心隨念種種德，故不達安止定，僅得近行之禪。因彼(近行禪)是由於隨念寂止之德而生起，故稱為寂止隨念。」《解脫道論》(T32.434c)：「云何修彼者，初坐禪人入寂寂坐，攝一切心不起亂心。如彼比丘諸根寂寂，心寂寂，樂一處寂寂，以相應住。彼比丘以身口意，若見若聞，以寂寂念，以寂寂功德。《增壹阿含 3.7 經》(T2.556.1)：「所謂休息者，心意想息，志性詳諦，亦無卒暴，恆專一心，意樂閑居，常求方便入三昧定，常念不貪、勝光上達。如是，諸比丘！名曰念休息，使得具足，成成果報，諸善普至，得甘露味，至無為處，便成神通，除諸亂想，獲沙門果，自致涅槃。」

Upasamati (upa + **wam** in trs. meaning for usual sammati in intrs. meaning), 緩和，平靜(to appease, calm, allay, assuage)。pot. upasame = upasameyya nibbapeyya(Nd¹ 352)。pp. upasanta。

Upasamana (nt.) = upasama Th.1, 421; Sdhp.335 (dukkhupasamana)。

Upasameti (upa 近+**sam**+e), 使緩和，使平靜。upasamesi,【過】。upasamita, 【過】。

Upasampajja, (Upasampajjati 的【獨】) 1.達到，開始。2.受具足戒。

Upasampajjati (upa 近+sam+**pad**(梵 **pad**)去+ya), 1.達到，開始(to attain, enter on, acquire, take upon oneself)。2.受具足戒。upasampajji, 【過】。upasampanna, 【過】。

Upasampada(< upa + sam + **pad**(梵 **pad**)去),【陰】1.獲得(taking, acquiring; obtaining, taking upon oneself, undertaking)。2.具足戒((in special sense) taking up the bhikkhuship, higher ordination, admission to the privileges of recognized bhikkhus)。

Upasampanna, 【過】 1.已持有，已達到。2.已受戒。

Upasampadeti, (upasampajjati 的【使】), 1.生產(to attain to, obtain, produce)。2.受比丘戒(to admit to bhikkhuship, to ordain)。upasampadesi, 【過】。upasampadita, 【過】。

Upasamphassati (upa + sam + **sprw**), 擁抱(to embrace J.V.297.)。

Upasammati (upa 近+**sam**+ya)(被動動詞) (Sk. upasamyati), 鎮定，停息，安靜，被…所制服(直譯)(to grow calm, to cease, to be settled or composed, to be appeased)。

Upasavyana, 偏袒右肩(“a robe worn over the left shoulder” (Hardy, Index to ed.) VvA.166 (v. 1. upavasavya.)。)

Upasivghati (upa 近+**sivgh**+a), 嗅、嗅到(to sniff at, to sniff up)。upasivghi, 【過】。

Upasivghana, 【中】嗅。

Upasussati (upa 近+**sus**(梵 **wus**)弄乾+ya), 變乾。upasussi, 【過】。

Upasussana, 【中】變乾。

Upasecana, 【中】(為美味而)撒(某物)於(食物)。

Upasevati (upa 近+**sev**(梵 **sev**)聯合+a), 練習，經常出入，交往。upasevi, 【過】。

Upasevana, 【陰】練習，發生次數，交往。

Upasevita, 【過】 upasevati。

Upasevi, 【形】交往者，使用，練習。

Upasobhati (upa 近+**subh**(梵 **wubh** / **wumbh**)使漂亮+a), 顯得很美麗。upasobhi, 【過】。

Upasobhita, (Upasobhati 的【過】), 已修飾，已美化，已裝飾。

Upasobheti (upasobhati 的【使】), 美化。upasobhesi, 【過】。

Upasoseti (upa 近+**sus**+e), 乾燥，凋謝。upasosesi, 【過】。upasosita, 【過】。

Upassattha, 【過】壓迫，折磨。

Upassaya, 【陽】住所，家。

Upassuti(<upa+**su**(梵 **wru**, **wrus**)聽到),【陰】近聞(listening to, attention)。upasutika, 【陽】近聞者、竊聽者(one who listens, an eavesdropper)。

Upahacca, (upahanati 的【獨】), 接觸，傷害，破壞。

Upahabbati (upahanati 的【被】), 被破壞，被傷害。upahabbi, 【過】。

Upahata, upahanati 的【過】傷害，破壞。

Upahattu, 【陽】帶來者，傳達者。

Upahanati (upa 近+**han**+a), 傷害，破壞。upahani, 【過】。

Upahara, 【陽】禮物，帶來。

Upagata (upagacchati 的【過】), 已到達，已達到。

Upatidhavati (upa + a + dhavati), 闖入(to run on or in to Ud.72.)。

Upadana (< upa + a + **da**),【中】取，抓的，執著，燃料(fuel, supply, provision; adj. (-°) supported by, drawing one's existence from)。upadanakkhandha, 【陽】取蘊。upadanakkhaya, 【陽】執著的消失。【反】anupadana。

Upadaniya(< upadana, for *upadanika > upadanaka), 【形】與執著關聯的

(belonging to or connected with upadana, sensual, (inclined to) grasping; material (of rupa), derived)。

Upadaya, (upadati 的【獨】), 1.抓住(“taking it up”)。2.比較、關於(compared with, alongside of, with reference to, according to)。upadaya-rupa, 所造色, 是源自或依靠四大元素產生的色法。

Upadi, Upadi-(=upadana), 【陽】生命的燃料(“stuff of life”, substratum of being, khandha)。upadisesa, 【形】【陽】有剩餘一些生命的燃料, 仍然倚賴著存命(having some fuel of life (= khandhas or substratum) left, i. e. still dependent (on existence), not free, materially determined)。【反】anupadisesa(an-upadi-sesa), 無剩餘(nibbana, nibbanadhatu or parinibbana(cp. similarly BSk. anupadi-vimukti M Vastu I.69) completely emancipated, free, without any (material) substratum)。

Upadinna, (Upadiyati 的【過_分】)已抓住, 已執取(者)(grasped at, laid hold of, or “the issue of grasping”)。

Upadiyati (upa+a+**da**+i+ya; Sk. upadatti, BHS upadiyati), 執取(to take hold of), 抓住(to grasp), 攀緣(cling to)。upadiyi, 【過】。na kibci loke upadiyati 於世間無任何執取 = parinibbayati 入滅)。upadiyam, 【現_分】。ppr.med.upadiyamana & upadiyana。ger. upadaya (taking up)。pp. upadinna。

Upadhi(upa+a+**dha**), 【陽】1.名稱(cushion)。2.補充(supplement)。

Upaya(< upa + **i**), 【陽】方法(台語：步數), 方便, 資源(approach; fig. way, means, expedient, stratagem)。upayakusala, 【形】對方法的善巧(clever in resource)。upayakosalla, 【中】善巧於手段。Instr. upayena。Abl. upayaso, 由方法(by some means, somehow)。anupaya, 方法錯誤(wrong means J.I.256; Sdhp 405; without going near, without having a propensity for S.I.181; M.III.25.)。

Upayana(< upa + **i**, cp), 【中】貢品(tribute), 禮物。

Upayasa(upa + ayasa, cp. BSk. upayasa), 【陽】惱, 悶, 傷心事((a kind of) trouble, turbulence, tribulation, unrest, disturbance, unsettled condition)。sa-upayasa, 【陽】有惱。D.22./II.306. : “Katamo ca, bhikkhave, **upayasa**? Yo kho, bhikkhave, abbatarabbatarena byasanena samannagatassa abbatarabbatarena dukkhadhammena phutthassa ayaso upayasa ayasittam upayasittam, ayam vuccati, bhikkhave, upayasa.(復次, 諸比丘！什麼是‘惱’呢？諸比丘！凡是有俱若干不幸, 被苦法所惱, 愁、悶、氣餒、沮喪, 諸比丘！這稱為‘惱’。)

Upambha, 【陽】譴責, 指責, 存心。upambhapariyesana, 【陰】找碴。Upavisi (upavisati 的【過_分】), (他)坐。

Upasaka(<upa 近 + **as** 坐, cp. upasati), 【陽】優婆塞(音譯), 伊蒲塞(古音譯), 在家信徒(a devout or faithful layman, a lay devotee), 來接近的人。upasakatta, 【中】信徒的本色。《舍利弗阿毘曇論》：「法輪既轉, 便有聖眾, 即說三語, 口受三教：歸依佛, 歸依法, 歸依僧。受此三語已, 即名優婆塞。」(卷第六, T28.573.3) Esa...tula etam pamanam mama savakanam upasakanam(此是我諸聲聞優婆塞之量秤、尺度)。A.5.177. : **Ko ajivoti** pabca micchavaniija pahaya dhammena samena jivita-kappanam. Vuttabhetam-- “pabcima, bhikkhave, vaniija upasakena akaraniya. Katama pabca? Sattavaniija, sattavaniija, mamsavaniija, majjavaniija, visavaniija. Ima kho, bhikkhave, pabca vaniija upasakena akaraniya”ti.(什麼是他的活命：捨斷五種邪貿易, 以法公正地維持生命。曾這麼說：『諸比丘！在家信徒不可從事這五種買賣。是哪五種？買賣武器、買賣有情、買賣肉、買賣酒類、買賣毒品。諸比丘！在家信徒不可從事這五種買賣。』) AA.2.2./II.114. : **Ka vipattiti** ya tasseva silassa ca ajivassa ca vipatti, ayamassa vipatti. Api ca yaya esa candalo ceva hoti, malabca patikuttho ca, sapissa vipattiti veditabba. Te ca atthato assaddhiyadayo pabca dhamma honti. Yathaha-- “pabcahi, bhikkhave, dhammehi samannagato upasako upasakacandalo ca hoti, upasakamalabca, upasakapatikuttho ca. Katamehi pabcahi? Assaddho hoti, dussilo hoti, kotuhalamavgaliko hoti, mavgalam pacceti, no kammam, ito ca bahiddha dakkhineyyam pariyesati, tattha ca pubbakaram karoti”ti (A.5.175./III.206.).(什麼是他(優婆塞)的失壞？他的戒和活命失壞是他的失壞。再者, 當知使他成為賤民(旃陀羅 Candala)、垢穢及卑劣的也是他的失壞。從義上, 即他們沒有信等五法。如說：『諸比丘！具足五法的在家信徒成為賤民的在家信徒、垢穢的在家信徒和卑劣的在家信徒。是哪五種？沒有信；惡戒；迷信徵兆；相信祥瑞, 而不是業；以及從此(佛教)之外尋求應施者, 並先為該處服務。』

Upasati (upa 近+**as** +a), 照顧, 服侍。

Upasita, 【過_分】。

Upasana, 【中】服務, 伺候, 箭術, (技術的)訓練。akatupasano, 不訓練(S.3.24./I.99.)。

Upasika, 【陰】優婆夷, 女在家信徒。

Upahana, 【中】涼鞋, 草鞋(a shoe, sandal)。upahana arohitva(穿草鞋)。

Upekkhaka, 【形】旁觀的, 不感興趣的。

Upekkhati (upa 近+**ikkh** 見+a), 旁觀。upekkhi, 【過】。

upekkhana, upekkha, upekha (upa 近+**ikkh**(梵 **iks**)見), 【陰】中立, 鎮定, 旁觀(looking on)。「捨」(upekkha, tatra-majjhata)有十種：即：*1. 六支捨(chalavupekkha)、*2. 梵住捨(brahmaviharupekkha)、*3. 捨覺支

(bojjhavgupekkha)、4.精進捨(viriyupekkha)、5.行捨(savkharupekkha)、6.捨受(vedanupekkha)、7.觀捨(vipassanupekkha)、*8.中捨(tatramajjhatsupekkha)、*9.禪捨(jhanupekkha)、*10.遍淨捨(Parisuddhupekkha)。(《清淨道論》說 1~3、8~10.意義相同)(cf. DhsA.p.172-3.)

upekkhasatiparisuddhi(upekkha 捨-sati 念-parisuddhi 清淨),【陰】捨念清淨。可以解讀作：1.捨與念及清淨。2.捨與念之清淨。3.捨與由念而有的清淨。*4.捨與念二者之清淨。*5.由捨與念而有的清淨。*6.由捨而有的念之清淨。7.由捨而有的念和清淨。8.捨的念的清淨。9.捨之念與清淨。10.由捨之念而有的清淨。(水野弘元著，許洋主譯，《巴利文法》，世界佛學名著譯叢 5，華宇出版社，1986 年，頁 243。*4、*5、*6 項為學界常解讀的方式。第 5 項「由捨與念而有的(心)清淨」可能最正確。「具捨與念，心極清淨」，也就是「捨」、「念」、「清淨」三個詞，都是描述第四禪禪心的狀態。--蔡奇林：《第四禪「捨念清淨」(upekkha-sati-parisuddhi) 一語的重新解讀》) Vism.167：Upekkhasatiparisuddhinti upekkhaya janitasatiya parisuddhim. Imasmub hi jhane suparisuddha sati, ya ca tassa satiya parisuddhi, sa upekkhaya kata, na abbena; tasma etam upekkhasatiparisuddhinti vuccati. Vibhagve pi vuttam :- ayam sati imaya upekkhaya visada (v.l. vivata) hoti parisuddha pariyodata tena vuccati Upekkhasatiparisuddhi ti (「捨念清淨」意即：由捨所生的念的清淨。因為在此禪中，念極清淨，而此念的清淨，是由捨所造，非由其他；因此說為「捨念清淨」。在《分別論》中也說：此念由於此捨而變得明淨(異讀：顯明)、清淨、皎潔，因此說為「捨念清淨」。)其中所引《分別論》的原文出處是 Vibh. 261，其中 visada (明淨) 在《分別論》讀作 vivata (顯明、沒有遮蔽)。Vism. 168：Na kevalab c' ettha taya sati' eva parisuddha, api ca kho sabbe pi sampayuttadhamma, sasisena pana desana vutta.(這裡不單只是念的清淨，而是所有(與念)相應之法也都清淨，然而，此項教說(只是)以念為首而說)。Vism. 168：Tassa (ie. tatramajjhatsupekkhaya) parisuddhacandalekha pabha viya, sahajata pi sati-adayo parisuddha honti pariyodata.(由於彼(中捨 tatramajjhatsupekkha)清淨之故——就像是清淨的新月之光一樣，與之相伴而生的念等(諸法)也變得清淨、皎潔。)

Upekkhiya, upekkhitva,【獨】中立，旁觀。

Upeta (Upeti 的【過+】), 已獲得，已賦予。

Upeti (upa 近+i+a), 靠近，獲得。upesī,【過】。

Upetva,upecca, (Upeti 的【獨】), 靠近了。

uposatha, posatha, (梵(u)posatha、upavasatha、<upa 近+vas 住),【陽】布

薩，齋戒日，遵守八戒(at the time of the rise of Buddhism the word had come to mean the day preceding four stages of the moon's waxing and waning, viz. 1st, 8th, 15th, 23^d nights of the lunar month that is to say, a weekly sacred day, a Sabbath.)；佛教比丘每半月(陰曆十五(full moon 望日)與陰曆二九(或三十)(朔日)誦波羅提木叉戒與齋戒的日子)誦波羅提木叉(比丘守則)。uposathakamma,【中】布薩業，遵守布薩(戒)。uposathagga,【中】布薩堂(The hall or chapel in the monastery in which the Patimokkha is recited (Vin.III,66))。atthavga-samannagata uposatha, 八關齋法(八支具足布薩(戒))。

《根本布薩經》(A.III,70.Muluposatha Sutta)記載，佛陀為毘舍佉詳細解釋牧牛者的布薩、尼乾外道的布薩、聖者的布薩三種布薩的不同。佛陀於此經開示，聖者的布薩是要藉由隨念如來、法、僧、戒、與天的修持，而使心清淨且斷煩惱。另外，在《根本布薩經》、《布薩經》Uposatha Sutta (A.VIII,41) 與《毘舍佉布薩經》Visakhuposatha Sutta (VIII,43)，佛陀又為比丘與毘舍佉解釋，聖弟子如何成就八分布薩，而得大果與利益。

求戒者向比丘唸求受三皈依八戒文：

Aham, bhante, tisanarena saddhim uposatha-a[☸]havasilam dhammam yacami.

我 尊者 三皈依 與 布薩 八支戒法 我乞求
阿亨 盤蝶 帝沙拉涅那 沙丁 烏婆沙它 阿它葛西囊 湯忙 亞遮咪
大德，我乞求三皈依和八戒法。(第二、三遍，唸誦同文，或開頭加上：
Dutiyam'pi(第二遍), Tatiyam'pi(第三遍))

正授八戒唸誦文：

1. Panatipata veramani-sikkhapadam samadiyami.

有息者(m.) 殺(m.s.Abl.) 離(f.) 學(f.) 處(n.) 我受持(1s.pres.)
pana + atipata veramani sikkha+pada <samadiyati

巴那帝巴大 唯臘媽尼 昔卡巴當 三媽地呀密 (我受持離殺生學處)

2. Adinnadana veramani-sikkhapadam samadiyami.

不+給予+拿起(adana, m.s.Abl.) 離 學處 我受持

阿地那他那 唯臘媽尼 昔卡巴當 三媽地呀密 (我受持離偷盜學處)

3. A-brahma-cariya veramani-sikkhapadam samadiyami.

非 梵 行爲(m.s.Abl.) 離(f.) 學(f.) 處(n.) 我受持

阿巴拉媽查里呀 唯臘媽尼 昔卡巴當 三媽地呀密 (我受持離非梵行學處)

4. Musa-vada veramani sikkhapadam samadiyami.

虛妄 語(m.s.Abl.) 離(f.) 學(f.) 處(n.) 我受持
木沙哇他 唯臘媽尼 昔卡巴當 三媽地呀密 (我受持離妄語學處)

5. Sura-meraya-majja-pamada-tthana veramani-sikkhapadam samadiyami.
須羅酒(f.)迷羅耶酒(n.)酒類(n.)放逸(m.)處(=因 m.s.Abl.) 離(f.) 學(f.)處(n.) 我受持
穌拉 美拉呀 媽車 巴媽達 它那 唯臘媽尼 昔卡巴當 三媽地呀密
(我受持離放逸之因的飲酒學處)

6. Vi-kala-bhojana veramani-sikkhapadam samadiyami.
非 時(m.) 食(n.s.Abl.) 離(f.) 學(f.) 處(n.) 我受持
唯 卡了 婆渣那 唯臘媽尼 昔卡巴當 三媽地呀密
(我受持離非時食學處)

7. Nacca-gita-vadita-visuka-dassana mala-gandha-vilepana-dharana-mandana-
舞蹈(n.)唱歌(n.)奏樂(n.)戲劇(n.)看(n.s.Abl.)花鬘(f.)香粉(m.)塗油(n.)受持(n.)化妝(n.)
納這 吉得 哇地得 唯穌格 達色納 媽拉 干得 唯累伯納 達臘納 曼他納
vibhusana-tthana veramani-sikkhapadam samadiyami.
裝飾(n.) 處(=因 n.s.Abl.) 離(f.) 學(f.) 處(n.) 我受持
唯不色納 他那 唯臘媽尼 昔卡巴當 三媽地呀密
(我受持離跳舞、唱歌、奏樂、看戲、及離化妝、裝飾之因的花鬘、香粉、塗油學處。)

8. Ucca-sayana-maha-sayana veramani-sikkhapadam samadiyami.
高 床(n.) 大(=豪華) 床(n.s.Abl.) 離 學處 我受持
屋喳沙呀納 媽哈沙呀納 唯臘媽尼 昔卡巴當 三媽地呀密
(我受持離(坐臥)高床、大床學處。)

受五戒者，第3條改唸此條戒：

3. Kamesu micchacara veramani-sikkhapadam samadiyami.
淫欲(m.pl.) 邪行(m.s.Abl.) 離(f.) 學(f.) 處(n.) 我受持
葛美舒 米恰遮拉 唯臘媽尼 昔卡巴當 三媽地呀密
(我受持離邪淫學處)

受十戒者多唸此條戒：

Jatarupa-rajata-patiggahana veramani-sikkhapadam samadiyami.
金(n.) 銀(n.) 接受、拿取(n.s.Abl.) 離(f.) 學(f.) 處(n.) 我受持
者搭魯巴 拉者搭 巴低葛哈那 唯臘媽尼 昔卡巴當 三媽地呀密
(我受持離金銀學處。)

Uposathika, 【形】遵守八戒者。

Uppakka, 【形】腫脹的，燒焦的。

Uppajjati (u 出+**pad** 去+ya), 生起，出現，被產生(to come out, to arise, to be produced, to be born or reborn, to come into existence)° uppajji, 【過】° uppajjeyya, 【未被】° uppajjamana, 【現_分】° uppajjimsu, 【3 複.過】° uppadaya, 【過】° S.12.66./II,108. : ‘Tanha panayam kattha uppajjamana uppajjati, kattha nivisamana nivisati’ti? So sammāsamaṇo evaṃ janati--yaṃ kho loke piyarupam satarupam etthesa tanha uppajjamana uppajjati, ettha nivisamana nivisati. Kibca loke piyarupam satarupam? Cakkhum loke piyarupam, satarupam. Etthesa tanha uppajjamana uppajjati, ettha nivisamana nivisati.(然而，此渴愛生時在何處生？住時在何處住？他如是徹底地知道：「在此世間，凡是可愛色、可意色，渴愛生時在此處生，住時在此處住。」) uppajjamana uppajjati, ... nivisamana nivisati. 古譯常作：「生時生、住時住」。nuppajjati(na+uppajjati), 【反】° Uppajjana, 【中】出現，出生。uppajjanaka, 【形】出生的，形成的。Uppajjamana, 【現_分】已出生，已形成。參考 uppajjanaka。Uppajjitabba, 【義】適合出生，適合出現。Uppatipati, 【陰】次序的短缺，不規則。uppatiya, 【副】反次序地。Uppandana, 【陰】嘲笑，愚弄(台語：搵大耳 sian³ tua⁷ hinn⁷)。Uppandukajata, 【形】蒼白的。uppanduppandukajate dhamanisanthagatte, 變成蒼白，身體布滿了血脈。Uppandeti (u 出+**pand**+e), 嘲弄，愚弄。uppandesi, 【過】° uppandita, 【過_分】° Uppatati (u 出+**pat** 落下+a), 飛，跳起。uppati, 【過】° uppata, 【過_分】飛起。Uppatana, 【中】飛，升起，跳躍。patanuppattana(patana+uppattana), 飛起處。Uppatamana, 【現_分】飛，跳躍。Uppatita, (uppattati 的【過_分】)已飛，已跳起。Uppatitva, 【獨】飛了，跳躍了。Uppatti, 【陰】再生，出現，起源。Uppatha, 【陽】邪道，迷途，路邊。**Uppanna**, -**uppanna**, (uppajjati 的【過_分】), 已再生，已興起；…所生。uppannuppanna(uppanna+uppanna), 一再生起。Uppabbajati (u 出+pa+**vaj**+a), 還俗。uppabbaji, 【過】° uppabbajitva, 【獨】° Uppabbajita, (uppabbajati 的【過_分】), 已還俗。Uppabbajeti (uppabbajita 的【使】), 驅逐出僧團。uppabbajesi, 【過】° uppabbajita, 【過_分】° uppabbajetva, 【獨】° Uppala(梵 utpala), 【中】青蓮，優鉢羅花，即睡蓮。學名 Nymphaea

tetragona, 屬睡蓮科。若冠青色(nila), 泥盧鉢羅花(巴 niluppala; 梵 nilotpala)。

Uppalini, 【陰】充滿睡蓮的池塘或湖。

Uppatana, 【中】拉出, 扯裂, 剝皮, 連根拔起。uppatanaka, 【形】做連根拔起 或剝皮的工作。

Uppatita, (Uppateti 的【過_分】) 撕成碎片, 根除, 剝皮。

Uppateti (u 出+**pat** 分離+e), 撕成碎片, 根除, 剝皮。uppatetva, 【獨】。

Uppata, 【陽】飛起, 流星, 不尋常的事件。

Uppada¹ (Sk. utpada, ud + **pat**), 飛上, 跳, 突然事件(flying up, jump; a sudden & unusual event, portent, omen D.I.9. (v. l. uppata) = Vism 30 (T. uppata, v. l. uppada))。

Uppada² (Sk. utpada, u(梵 ud)出+**pad** 去), 開始存在, 出現, 出生(coming into existence, appearance, birth)。sahacittuppada, 與心俱生。satuppado(sati 念+uppado 出生), 出生念。tanhuppada, 渴愛生起。anuppada(an 不+uppada 出生), 不出生。S.I.11/I.6. : “Na tvam bale pajanasi, yatha arahatam vaco; Anicca sabbasavkhara, uppada-vayadhammino. Uppajjitva nirujjhanti, tesam vupasamo sukho”ti.(不知羅漢語, 汝即是愚者--一切行無常, 乃是生滅法, 生者必有滅, 寂靜乃為樂。)

Uppada³, 【陽】出生。

Uppadaka, uppadaka-, (< uppada²), 【形】製造, 產生, 生產者(producing, generating)。dukkhuppadaka, 【形】苦產生。uppadakika, 【陰】。jhanuppadaka, 【形】禪那產生。

Uppadin (adj.) [fr. uppada²] having an origin, arising, bound to arise Dhs 1037, 1416; Vbh 17, 50, 74, 92 and passim; DhsA 45.

Uppadana(< uppada²), 【中】製造, 升起, 產生(making, generating, causing)。

Uppadeti(u 出+**pad** 去+e, caus. of uppajjati), 1.生產, 製造, 引起(to give rise to, to produce, put forth, show, evince, make)。2.得到(to get, obtain, find)。uppadesi, 【過】。uppadita, 【過_分】。uppatetva, 【獨】。

Uppadetu(Uppadetar)(< uppadeti), 【陽】生產者, 生殖者。

Uppadetum, 【不】要去生產, 要去產生。

Uppilana, 【中】壓迫, 壓抑。

Uppilita, (Uppileti 的【過_分】) 壓下, 壓破, 壓迫。

Uppileti (u 出+**pil** 虐待+e), 壓下, 壓破, 壓迫。uppilesi, 【過】。uppiletva, 【獨】。

Uppothana, 【中】打掃, 打。

Uppotheti (u 出+**poth**+e), 打, 拂去灰塵。uppthesi, 【過】。uppothita, 【過_分】。

Uplavana, 【中】漂浮的, 升上表面。

Uplavati (u 出+**plav**+a), 飄浮, 升到表面。uplavi, 【過】。cf. plavati (飄浮)。

Ubbham (& Ubbha^a) (indecl.) [a doublet of uddham, see uddham III.] up,

以上(over, above, on top J.V.269 (ubbham yojanam uggata)。

ubbhakkhakam, 鎖骨以上(above the collar bone Vin.IV,213)。

ubbhajanumandalam, 膝蓋以上(above the knee Vin.IV,213)。

ubbhamukha, 向上(upwards S.III,238; Miln.122.)。

Ubbattana, 【中】(沐浴時)擦身體, 用洗滌劑清洗。

Ubbattita(Ubbatteti 的【過_分】), 擦, 塗洗髮精。

Ubbatteti(u 出+**vatt**+e), 擦, 塗洗髮精。ubbattesi, 【過】。

Ubbatteti (u 出+**vatt**+e), 扯掉, 令升, 使膨脹, 轉離正道。ubbattesi, 【過】。ubbattita, 【過_分】。

Ubbandhati (u 出+**bandh** 綁+a), 掛斷, 勒死。ubbandhi, 【過】。

Ubbandhana, 【中】勒死, 自縊。

Ubbahati (u 出+**vah**+a), 拉出, 取走, 升高。ubbahi, 【過】。

Ubbahana, 【中】升高, 舉止, 拉出。

Ubbalha(Ubbadhahi 的【過_分】), 【陽.陰.中】已困擾, 已苦惱, 已騷擾。

Ubbahika (<ubbaheti), 斷事人。成為斷事人要有十個條件: 1.具戒, 防護波羅提木叉律儀, 行、所行具足而住, 見於微小之罪而怖畏, 受持而學處。2.多聞而受持所聞, 積集所聞, 如初善、中善、後善及文、義具足之諸法, 宣說純一、圓滿、清淨之梵行。3.多聞諸法而受持, 以言通利, 以意觀察, 以見善通達。4.廣義了解兩部之波羅提木叉, 就經與相而善分別, 善通曉, 善決定。5.於律安住不動。於自他兩派而堪能語、解、觀、靜。6.善巧止滅靜事之生起。7.知靜事。8.知靜事之集起。9.知靜事之滅盡。10.知順靜事滅盡之道。(見《增支部》A.10.32./V,71)

Ubbaheti (ud+**vah**, ud+**badh** 騷擾), 壓迫。

Ubbigga, (Ubbijjati 的【過_分】) 攪動, 驚嚇。

Ubbijjati (u 出+**vij**+a), 攪動, 驚嚇。ubbijji, 【過】。

Ubbijjana, 【陰】激動, 不安。

Ubbillavitatta, 【中】極歡喜。

Ubbega(Sk. udvega, fr. ud + **vij**), 【陽】刺激, 驚駭, 驚惶 (excitement, fright, anguish)。

Ubbejeti (ubbijjati 的【使】), 開始激動, 使恐怖。ubbejesi, 【過】。ubbejita, 【過_分】。

Ubbedha,【陽】高度。
 Ubbhatthaka,【形】直立，常站立者。
 Ubbhata,【過_分】已撤回，已拉出。
 Ubbhava,【陽】開始，生產。
 Ubbhara,【陽】撤退，切除。
 Ubbhijja, (Ubbhijjati 的【獨】), 向上跳或爆發。
 Ubbhijjati (u 出+**bbhid** 打破+ya), 跳起，發芽。ubbhijji,【過】。ubbhinna,【過_分】。
 Ubbhida,【中】食鹽。【陽】泉。【形】噴出，發芽。
 Ubbhujati (u 出+**bbhuj** 使彎曲+a), 彎曲，提起(to bend up, to lift up)。【過】ubbhujī。
 Ubha, ubhaya,【代】兩者。tadubhayam(ta 那、這+d+ubhaya), 這兩者。
 Ubhato,【無】兩個方法或邊，兩倍。
 Ubho(Sk. ubhau),【形】兩者。(這是巴利語雙重詞形的舊痕跡)。both; Nom. Acc. ubho。-- **ubhantam** both ends, both sides。-- Gen. **ubhinnam**; Instr. **ubhohi** (hatthehi) ; Loc. **ubhosu** .The form **ubhayo** Nom. fem). ubhatobyabjanaka(梵 ubhaya-vyabjana), 二形人(having the characteristics of both sexes, hermaphrodite)。
Ubhaya (*ubha + ya, see ubho),【形】兩者(both, twofold (°ante))。The form ubhayo at Pv II.3¹⁰ is to be regarded as fem. pl. of ubho (= duve PvA 86). ubhayaamsa, 兩肩(lit. both shoulders or both parts, i. e. completely, thoroughly, all round)。
Ummagga(ud + magga, lit. “off-track”),【陽】隧道，歧途，邪道。
Ummatta(ud + matta of **madd**),【形】瘋狂的(out of one’s mind, mad)。
 ummattaka(= ummatta),【形】瘋子(madman)。「陰」ummattika。
 Sp.Para.I,254. : **Ummattakoti** yakkhumattako va pittummattako va yo koci viparitasabbo, so sace paccakkhati, appaccakkhata hoti sikkha.(**瘋狂者**：由於夜叉或膽汁等的關係而得了無法治療的狂亂病。)
Ummaddeti, Ummaddapeti(ud + maddeti, caus. of **madd**(梵 **mrd**)壓碎), 揉 (to rub something on (Acc.) Vin.II,107 = 266 (mukham).
Umma(cp. Sk. uma),【陰】亞麻子(linseed), 亞麻(flax)。ummapuppha, 亞麻花(the (azure) flower of flax)。【陽】一種寶石(gem Miln.118.)。
Ummada(ud + mada),【陽】瘋狂(madness, distraction, mental aberration)。
 ummadana,【形】令人發狂的。
Ummara,【陽】門檻(a threshold)。
Ummi, Ummi,【陰】波，波浪。
 Ummisati (u 出+**mis**+a), 打開眼睛。ummisi,【過】。

Ummihati (u 出+**mih**+a), 小便(台語：放尿 pang³ jio⁷、漩尿 suan⁷ jio⁷、消戙 siau² thau²)。ummihi,【過】。
 Ummilana,【中】打開眼睛。
 Ummileti (u 出+**mil**+e), 打開眼睛。ummilesi,【過】。
 Ummuka,【中】火把。
 Ummukka,【過_分】已跌倒。
 Ummukha,【形】1.臉向上。2.不注意的。
 Ummujjati (u 出+**muji**+a), 浮現，升出水。ummujji,【過】。
 Ummujjana,【中】浮現。ummujjanimujja,【陰】浮現和潛水。ummujjana,【現_分】浮現。
 Ummula,【形】ummulita,【過_分】已連根拔起。ummulana,【中】連根拔起。
 Ummuleti (u 出+mula+e), 連根拔起，破壞。ummulesi,【過】。
 Uyyana(<ud+**ya**, Sk. udyana),【中】公園(park), 小樂園(pleasure grove), (皇家)花園(a royal garden)。uyyanakila,【陰】在公園裡娛樂。
 uyyanapala,【陽】守園人，園丁。uyyanabhumi,【陰】花園(garden ground), 娛樂地(pleasure ground)。
 Uyyama,【陽】努力，勤勞(台語：拼勢 piann³ se³, 拚拚 phah piann³, 拚力 kut lat⁸, 儼硬 giam² nge⁷)。
Uyyubjati (u 出+**yuj** 連接+m-a), 離去(to go away, depart, leave one’s house)。uyyubji,【過】。
 Uyyubjana,【中】活動。uyyubjanta,【現_分】活躍的，忙碌的。
 Uyyutta (uyyubjati 的【過_分】), 1.已精力充沛。2.已使列隊行進。
 Uyyoga,【陽】努力。參考 uyyama。
 Uyyojana,【中】激勵，鼓動，慫恿，派遣。
 Uyyojita, (uyyojeti 的【過_分】) 慫恿，解散，送別。
 Uyyojeti (u 出+**yuj** 連接+e)(caus.of uyyubjati), 慫恿(to instigate), 解散(to dismiss), 寄出(send off), 送別(take leave of)。uyyoesi,【過】。
 Uyyodhika,【中】軍事演習。
Ura & Uro (Sk. uras),【陽】【中】乳房，胸。uracakka,【中】折磨人的鐵輪(置於胸部的刑具)。uracchada,【陽】胸甲。urattalim,【副】捶打自己的胸部。Instr. urasa Th.1, 27; Sn.609; & Loc. urasi Sn.255; J.III,148; IV, 118, also urasim J.III,386 (= urasmim C.)
 Uraga,【陽】蛇(胸行者)，爬行的動物。uragasacandamaya, 牛頭梅檀。
 Urabbha,【陽】公羊，古譯：殺羊。cf. aja, 雄山羊，古譯：羯羊。
 Uru,【形】大的，寬的，顯赫的。
Uruvela,【中】(地名)優樓頻羅。悉達多太子出家後不久，就在優樓頻羅修

行各種苦行，長達六年，那時有五比丘伴隨著他。
 Ullavghana, 【中】ullavghana, 【陰】跳過，違反。
 Ullavgheti (u 出+**lagh**+e), 跳過，違背。ullavghesi, 【過】。ullavghita, 【過_分】。
 Ullavghiya, ullavghetva, (Ullavgheti 的【獨】) 跳過，違背。
 Ullapati (u 出+**lap** 嘮叨+a), 頌揚，讚美。ullapi, 【過】。ullapetva, 【獨】。
 Ullapana, Ullapana(< ullapati), 【陰】叫喚，誘騙，讚美(calling out, enticing, laying claim to)。anullapanadhippayassa(Para.III,100.), 無意圖的說溜嘴。
 Ullikhati (u 出+**likh** 抓+a), 梳髮，搔。ullikhi, 【過】。ullikhita, 【過_分】。
 Ullikhana, 【中】梳毛，搔。
 Ullitta (ullimpeti 的【過_分】), 已塗以(灰泥)。
 Ullumpati (u 出+**lup**+m-a), 升起，幫助。ullumpi, 【過】。
 Ullumpana, 【中】升起，挽救。
 Ullokaka, 【形】看著，觀眾。
 Ullokana, 【中】1.看著。2.窗戶。
 Ulloketi (u 出+**lok** 見+e), 仰望，查尋，尋找。ullokesi, 【過】。ullokeyyatha, 你們要仰望(2p.opt.)。dhajaggam ullokayatam,仰望(ullokaya, ger.)旗頂之後(S.11.3.)。
 Ullola, 【陽】1.騷動。2.大波。
 Ulloteti (u 出+**lut**+e), 攪動，使騷動。ullolesi, 【過】。ullolita, 【過_分】。
 Usabha, 【陽】公牛王，古譯：特牛；高貴的人，勒沙婆(140個腕尺(hattha, 肘)的長度)。chinnavisana-usabha, 截角牛(截去頭角之牛)。
 Usa, 【陰】食物(food J.VI,80.)。
 Usira(Sk.uwira), 【中】芳香須芒草(Andropogon Muricantum；white vala)的芬香根。
 Usu(Sk. isu), 【陽】【陰】箭(an arrow)。usukara, 【陽】製箭者，造箭者(an arrow-maker, fletcher)。usuloma, 【陰】箭毛。
 Usuma (the diaeretic form of Sk. usman), 【陰】熱(heat)。
 usuy, 【字根 I.】羨慕(admire)，嫉妒(to envy)。
 Usuyyaka (fr. usuyya), 【形】羨慕的人，嫉妒的(envious, jealous)。
 Usuyyati & Usuyati(Sk. asuyati; fr. usuya envy) (**usuy**+a), 嫉妒，羨慕(to be jealous or envious, to envy)。usuyi, 【過】。
 Usuyyana【陰】& Usuyyitatta【中】羨慕，嫉妒(abstr. formations of usuyya)。
 Usuyya, Usuya (Sk. asuya), 【陰】羨慕，嫉妒(envy, jealousy, detraction)。
 Usma(see usuma), 【陰】熱(heat)。**usmakata** it appears as
 usmiusma. **usmagata** heated, belonging to heat ; as tt. one who mortifies

or chastises himself, an ascetic (= samanateja C.; cp. BSk. usnagata & usmagata)。
 Ussavki(Ussavkin)(<ud + **wavk**), 【形】不信用的，充滿恐懼(distrustful, fearful, anxious)。
 Ussakkati¹ (ud + sakkati, see sakkati) to creep out or up to, to rise. ussakkitva, 【獨】。
 Ussakkati² (by-form of ussukkati) to endeavour ; (caus. II. ussakkapesi),
 Ussada(most likely to ud + **syad**; see ussanna), 【形】豐富的，過度的，充滿的(prominence(cp. Sk. utsedha), protuberance, fulness, arrogance)。
 Ussadaka, 【形】滿溢(over-full, overflowing (ussadakajata, of a kettle, with vv. II. ussuraka- & ussuka-))。
 Ussanna(pp. of ud + **syad**, cp. abhisanna), 【形】1.滿溢(overflowing) 。2.滋潤(anointed) 。3.廣布(spread out, wide)。
 Ussannata(abstr. fr. ussanna), 【陰】豐富，充滿(ccumulation, fulness, plenty)。
 Ussaya in Ussayavadika, 訴訟(Vin.IV,224 is a variant of usuyya° “using envious language, quarrelsome”. -- Another ussaya [fr. ud + wri, cp. Sk. ucchrita, P. ussita & ussapeti] meaning “accumulation” is found in cpd. samussaya only.
 Ussava, 【陽】款宴，節日的，典禮。
 Ussahati (u(d)+**sah** 勝過+a), 試，努力，竭力。ussahi,【過】。ussahe, opt.3sg., 能夠(做某事)。
 Ussahana, 【中】努力，盡力。
 Ussada(<ussadeti),拋棄、放棄(throwing up on)。
 Ussadeti(denom. fr. ussada1) -- 1. to dismiss [for ussareti¹] -- 2. to raise, cause to rise up on, haul up, pile up. -- Pass. ussadiyati. -- pp. ussadita.
 Ussapana, 【中】舉起，升起。
 Ussapita, (Ussapeti 的【過_分】) 舉起，吊起，升起。
 Ussapeti (u 出+**si** 眠、臥+ape), 舉起，吊起，升起。ussapesi,【過】。ussapetva, 【獨】。
 Ussarana, 【陰】騷動，群眾的衝闖。
 Ussarita, (Ussareti 的【過_分】) 擱置一邊。
 Ussareti (u 出+**sar**(梵 **sr**)動轉+e), 把...擱置一邊。ussaresi, 【過】。
 Ussava, 【陽】露。ussavabindu, 【中】露珠。
 Ussaha, 【陽】努力，竭力。ussahavantu, 精力充沛，活躍。
 Ussahita, (Ussaheti 的【過_分】) 鼓勵，刺激。
 Ussaheti (ussahati 的【使】), 鼓勵，刺激。ussahesi, 【過】。ussahetva,

【獨】。
 Ussibcati (u 出+**si** 傾倒+m-a), 洗, 將水戽出(to bale), 抽水。ussibci,
 【過】。
 Ussibcana, 【中】將水戽出, 抽水。
 Ussita, 【過₇】已吊起, 已升起。
 Ussisaka, 【中】放置頭部(在床)的一邊, 枕頭。
 Ussuka, 【形】熱心的, 精力充沛的。Dhp.(v.199) : ussukesu anussuka, 在渴望中無渴望。
 Ussukka, 【中】努力, 熱心, 精力。
 Ussukkati (u 出+**suk**(梵 **svask**)+a), 努力, 試。ussukki, 【過】。
 Ussukkapeti (Ussukkati 的【使】), 誘騙, 喚醒。ussukapesi, 【過】。
 Ussussati (u 出+**sus**(梵 **wus**)弄乾+ya), 乾涸, 蒸發。ussussi, 【過】。
 Ussura, 【中】日出。(ussure, 太陽在天上的時候)。ussuraseyya, 【陰】在日出之後睡覺。
 Ussolhi, 【陰】努力。
 Ulara, 【形】高的, 貴族, 顯赫的。ularata, 【陰】ularatta, 【中】巨大, 顯赫。Nd¹A(CS:p.171) : **Ularabhogakulati** avasesavessadikula, etena pahutajataruparajatadim dipeti.(**顯赫家** : 富裕商人等家庭, 有豐富的金銀等。)
 Ulu, 【陽】星, 星座。uluraja, 【陽】月亮。
 Uluvka, 【陽】長柄杓子(a ladle, 台語 : 匏稀 pu⁵ hia、爨稀 hau⁷ hia), 匙(a spoon)。
 Ulumpa, 【陽】筏, 漂流物。
 Uluka, 【陽】貓頭鷹。ulukapakkhika, 【形】貓頭鷹的羽毛製成的衣服。

U

U 巴利文字母表的羅馬化拼音第六個母音字母。發音好像漢語中陰平的 u。
 Uka(Sk. yuka), 【陰】蝨子(louse)。
 un, 【字根 VII.】減少(to lessen)。
 Una, 【形】較少的, 減的, 欠缺的, 不足的(wanting, deficient, less)。unaka, 【形】相同於 una。Unatta, 【中】unata, 【陰】缺乏。unavisativassa, 【陽】未滿二十歲的人。未滿二十歲的人 : Vin.Mv.I,76 : Unavisativasso, bhikkhave, puggalo akkhamo hoti sitassa unhassa jighacchaya pipasaya damsamakasavatatapasaripapasamphassanam duruttanam duragatanam

vacanapathanam uppannam saririkanam vedanam dukkhanam tibbanam kharanam katukanam asatanam amanapanam panaharanam anadhivasakajatiko hoti.(未滿二十歲的人不堪忍耐寒、熱、飢、渴、虻(damsa)、蚊(makasa)、風(vata =kucchivata-pitthivatadivasa 受胃腸風、背部風等的支配)、熱(atapo= suriyatapo 太陽熱)、爬蟲類(sarisapa 蛇、蠍等)所咬、(不堪忍耐)差勁的話、不好聽的話, 身體不能持久承受猛、粗、利、不悅、不可意之苦。)
 Umi & Umi (Sk. urmi), 【陰】波。A parallel form of **umi** is **ummi**.
 Urutthi, 【中】股骨(大腿骨)。
 Uru, 【陽】大腿(the thigh)。urupabba, 【中】膝的關節。
 Usa(Sk. usa), 【陽】鹽的物質(salt-ground; saline substance)。usodaka, 【中】鹽水, 清潔劑。usakhara, 鹹的物質。
 Usara(Sk. usara, fr. usa) saline), 【形】鹽的。
 uh(梵 **uh**), 【字根 I.】沉思(to ponder)。
 Uhacca¹ (indecl.) (ud + **hr** or ava + **hr**, uhanati ‘拉出’的【獨】)拉出了 (lifting up, raising or rising), 移走了(pulling out, taking away, removing)。
 Uhacca² (indecl.) [ger. of uhanati² = uhadati] soiling by defecation, defecating.
 Uhadati (u 出+**had** +a), 放出, 除去污物。uhadi, 【過】。
 Uhasati (u(梵 ud) 出(or ava) +**has** 笑+a), 嘲弄, 笑, 愚弄。
 Uhana, 【中】考慮(reasoning, consideration, examination)。
 Uhanati¹ (ud + **han**)擾亂、搖動(to disturb, shake up, defile, soil)。pass. aor. uhani : see uhabbati. -- pp. uhata².
 Uhanati² (u 出+**han**+a= ud + **han** or ava + **han**), 切掉(to cut off), 拉出(to lift up), 除去(to take away)。uhani, 【過】。
 Uha, 【陰】生命(life, only in cpd. ayuha lifetime)。

E

E 巴利文字母表的羅馬化拼音第七個母音字母。發音好像漢語中陰平的 e。
 -e, 【結尾】。
 -amhase aor.1pl.akaramhase 我們曾做、ahumhase 曾有
 -e 1.m.n.sg.Loc.buddhe 於佛、rabbe 於王
 2.m.pl.Acc.buddhe 諸佛、dhamme 諸法
 3.f.sg.Voc. kabbe 女! gathe 偈!

4.pron.m.pl.Nom.Acc.te 彼等(他們)、sabbe 一切
 5.pr.1sg.med.kubbe 我做 labhe 我得
 6.imp.1sg.med. kubbe 要我做、labhe 要我得
 7.opt.1sg.3sg. kubbe=kare 應做、labhe 應得
 -e- 1.caus.stem kare-使做、gahe=ganhe-使取
 2.denom.stem kame-欲、gane-數、ghate-殺
 -mante → -e 1, 2
 -mase(-amase) 1.pres.1pl.med.asma 我們有
 2.imp.1pl.med.kubbamse 我們做
 -mhe 1.pres.1pl.med.kurumhe=kubbamhe 我們做
 2.fut.1pl.med.karissamhe 我們將做
 -nte 1.m.pl.Acc.arahante 諸阿羅漢、gunavante 諸有德者
 2.pres.3pl.med.kubbante 他們做
 3.fut.3pl.med.karissante 他們將做、labhissante 他們將得
 -pe- (= -paya-)caus.stem karape-使做、gamape-使行
 -re 1.pres.3pl.med. labhare 他們得
 2.fut.3pl.med.karissare 他們將做
 -se 1.pres.2sg.med.kuruse=kubbase 你們做
 2.fut.2sg.med.karissase 你將做、labhissase 你將得
 -te 1.pres.3sg.med.kurute=kubbate 他做、labhate 他得
 2.fut.3sg.med.karissate 他將做、labhissate 他將得
 -tave infin. katave 做 gantave 走
 -tuye infin. katuye 做 hetuye 有、marituye 死
 -vhe 1.pres.2pl.med.kubbavhe 你們做、labhavhe 你們得
 2.fut.2pl.med.karissavhe 你們將做、labhissavhe 你們將得
 -ye opt.3sg. kubbaye 他應做、anaye 他拿來
Eka(Vedic eka),【形】1.一(“one” as number)◦2.單一，單獨，獨自(one, by oneself, one only, alone, solitary)◦3.某一個，未知的(a certain one, some one, some)◦【不單】一(支、枚、顆、粒、隻、只、張、根、條、片、瓶、手、口、道、則、股、座、首、門、把、輛、架、面、尾、匹、頭、盞、畝、扇、輪、葉、罈、盂)◦【複】一些。ekacara,【形】ekacari,【形】獨居者◦ekadesa,【陽】一部分◦ekapatta,【形】單一襯裡◦ekabhaddika,【形】日食一餐◦ekavaram,【副】一次◦ekasadisa,【形】相似的◦eko dve tini cattari pabca cha satta attha nava dasa, ((數)一、二、三、四、五、六、七、八、九、十)◦Sabbe satta aharatthitika, 一切之有情依食而住◦ekameva, 唯一◦ekam samayam(梵 ekasmin samaye), 一時◦ekadivasam, 一日(one day)◦athekadivase, 在某日◦

Ekamsa¹(eka + amsa¹), ekamsika, 【形】【副】一肩的(belonging to one shoulder, on or with one shoulder)◦ekamsam uttarasavgam karoti, 整理上衣成(偏袒)一肩(右肩)◦【陽】一肩◦
Ekamsa²(eka + amsa¹ or better amsa²), 【副】明確的，確信(“one part or point”, i. e. one-pointedness, definiteness; affirmation, certainty, absoluteness)
Ekaka,【形】單一(single), 獨居者(solitary)◦
Ekakkhi,【形】單眼◦cf. ekapokkhara◦
Ekagga,【形】沉著的，鎮靜的，心一境的◦
Ekaggata(eka —+agga 頂+ta),【陰】心中的寧靜，心一境性◦ekaggacitta,【中】一境心(即近行定及安止定(appana-upacarasamadhi)◦ST.47.4./CS.pg.2.469. : **Ekaggacittati** etena subhavitto vasippatto appanasamadhi vuttoti veditabbo.、(心一境：這是指以善修習、已經達成自在於安止定。)
Ekacca, ekacciya,【形】一些(some), 某個(certain), 少許(a few)◦
Ekacce,【形】一些(陽.複.主格)◦
Ekaccika(< ekacca),【形】單一，非雙層(single, not doubled (of cloth, opp. to diguna) J.V.216 (°vasana = eka-patta-nivattha).
Ekajjham,【副】一起，一聚，在相同的地方◦
Ekato,【無】一起在同一邊◦anudeva saheva ekatova, 這跟隨在後，一起在同一邊◦
Ekatta(abstr. fr. eka),【中】1.統一(unity D.I.31.)◦2.寂寞(loneliness, solitude, separation)◦
Ekattata(< ekatta),【陰】統一，統合，整合，集中(unity, combination, unification, concentration)◦
Ekadatthu(eka-d-atthu, cp. abbadatthu),【副】一次(once, definitely)◦
Ekada(<eka),【副】一次，同時(once, at the same time, at one time, once upon a time)◦vamatekada(vamatekada), 有時吐◦
Ekanta(Sk. ekanta),【形】一向，不斷地、確實、絕對(one-sided, on one end, with one top, topmost, absolutely)◦ekantam,【副】ekantena,【副】當然，確定地◦
Ekantarika(eka + antarika,【形】有一個隔在中間，交替的(with one in between, alternate)◦
Ekapatalika,【形】有一層皮為襯裡的◦
Ekapadika-magga,【陽】人行道，小路◦
Ekabiji, 一種子者：SA.48.24./III.238. : yo sotapanno hutva ekameva attabhavam janetva arahattam papunati, ayam **ekabiji** nama.(此須陀洹只

再投生一次即證得阿羅漢果，此名為‘一種子者’。) **Ekabhattika** (eka + bhatta 食 + ika(形容詞化)), 一日一食。
Ekamantam (eka + anta, Acc. in adv. function, cp. BSk. ekamante), 【副】在一邊，在旁邊(on one side, apart, aside)。
Ekameka, ekeka(eka-m-eka, cp. BSk. ekameka), 【形】一個接一個(one by one)，每個(each)，各自地(severally)。
Ekavidha, 【形】一類型，相似的。
Ekaso(Sk. ekawah), 【副】逐一地，一個接一個地(singly, one by one)。「反」anekaso。
Ekavidha (eka + vidha), 【形】一種，單一(of one kind, single, simple)。「副」ekavidha, 單一(singly, simply)。
Ekakiya, 【形】單獨(alone, solitary)。
Ekaki, 【三】孤單的人，【陰】ekakini。
Ekagarika, 監護人(=ekalopika, =ekarakkha, having one protector or guardian)。
Ekayana, 【陽】唯一的方法。ekayanamagga, 一乘道(a unified path; a direct path)。
Ekasanika, 【形】一食(一天只吃一次的人)。
Ekaha, 【中】一天。ekahika, 【形】存在一天。
Ekika, 【陰】孤獨的女人。
Ekibhava (eka + bhava, with **i** for a in compⁿ with **bhu**), 【陽】獨處(being alone 變成單獨)，孤獨(loneliness)，寂寞(solitude)，日語：寂しい(sabishii)。
Ekibhuta, 【形】統一，連接，聚集在一起。
Ekuna, 【形】減一，缺一。ekunacattalisati, 【陰】三十九。ekunatimsati, 【陰】二十九。ekunapabbasa, 【陰】四十九。ekunavisati, 【陰】十九。ekunasatthi, 【陰】五十九。ekunasattati, 【陰】六十九。ekunanavuti, 【陰】八十九。ekunasata, 【中】九十九。ekunasiti, 【陰】七十九。ekunanavuti cittani, 八十九心。
Ekodi(most likely eka + odi for odhi, see avadhi² & cp. avadahati, avadahana, lit. of one attention, limited to one point.), 一境界，趣於一，專一。
Ekodibhava(ekodi 一境界 + bhava 變成), 【陽】心一境(singleness)，集中，變成一境界。SA.47.4./III,200. : **Ekodibhutati** khanikasamadhina ekaggabhuta.(一趣：剎那定的一境。) ST.47.4./CS.pg.2.469. : **ekodibhutati** etena upacarajjhanavaho pubbhagiko samadhi vutto.(一趣：帶來近行定的前分三摩地。)

ej(梵 **ej** / **ij**), 【字根 I.】移動(to move)。
Eja(to **ibj**, Sk. root **ej** to stir, move), 【陰】渴望，移動。aneja, 【形】不渴望，不移動。
Etthi(<ettha, a + **is**, cp. Sk. esti), 【陰】搜尋，尋求(desire, wish)。
Enimiga, eneyya, 【陽】羚羊鹿。
Enijavgha(eni 羚羊 + javgha), 【陽】小腿像羚羊(limbed like the antelope)。
Eneyya, Eneyyaka, 【中】1.羚羊(Nd² 604 = eni)。2.羚羊刑(兩肘和兩膝以掛鐵環，用鐵棒貫通之，再用四根鐵棒架之，於地上不能動，焚火於身體之四周。如被火圍繞之羚羊而得名)。
Eta (poetical-archaic form:etad)(Vedic etad)=(tad), 【代】【形】那、彼(that)；此、這(this)。

	陽性(m.)		中性(n.)		陰性(f.)	
	單(sg.)	複(pl.)	單(sg.)	複(pl.)	單(sg.)	複(pl.)
主	eso、esa	ete	etam (the usual form) & etad	etani	esa	eta、etayo
賓	etam(、enam)	ete	etam、etad	etani	etam	eta、etayo
具	etena	etehi、etebhi	同陽性	同陽性	etaya	etahi、etabhi
離	etasma、etamha	etehi、etebhi	同陽性	同陽性	etaya	etahi、etabhi
與、屬	etassa	etesam、etesanam	同陽性	同陽性	etassa、etassaya、etissa	etasam、etasanam
處	etasmim、etamhi	etesu	同陽性	同陽性	etaya、etayam(、etasam、etassam、etissam)	etasu

Etadagga (etad 那 + agga 最高的、頂端), 【形】第一的。etadaggam savakanam bhikkhunam, (排名)第一的聲聞比丘。(及排名第一的聲聞比丘尼、聲聞優婆塞、聲聞優婆夷，見 A.1.14.)

Etan ti, etanti (etam ti), 引號 ti 的「連音規則」: (i) -m + ti > -n + ti, (ii) 一短母音 + ti > 一長母音 + ti。

Etarahi(Sk. etarhi, cp. tarahi & carahi), 【副】現在，目前(now, at present)。
Etadisa(etad + disa < **drw**, cp. Sk. etadrwa), 【形】像這樣的，諸如此類的，

這一個類型(such, such like, of this kind (= edisa yatha-vutta-rupa PvA.243)。

Etadisika(etadisa+(i)ka), 【無】像這樣的, 像這一個類型(such a, of such a kind)。

Etadisiya, Etadisiya, 【無】像這樣的, 像這一個類型(such a, of such a kind)。

Eti (i +a), 來(to go, go to, reach; often (= a + eti) to come back, return); ppr. ento (Acc. suriyam attham entam the setting sun); imper. 2nd sg. ehi only in meaning “come” (see separately), 3rd etu; 2nd pl. etha). -- fut. essati & ehiti; 2nd sg. ehisi. -- pp. ita.

Etta (= Sk. atra, see also ettha), 【形】那裡, 這裡(there, here)。

Ettaka, 【形】這麼多, 若干。DhpA.v.388. : “naham ettakena ‘pabbajito’ti vadami”(我不會因為這樣的外表而稱呼他們為‘出家者’。)

Ettavata(<etta = ettaka 這麼多), 【副】迄今為止(so far), 達到那樣的程度(to that extent), 僅有如此、由這樣多(even by this much)。

Etto (與 ito 同類), 【無】從這, 這裡, 從這裡(orig. Abl. of etad; from this, from it, thence, hence, out of here)。

Ettha(= Sk. atra, cp. etta), 【副】這裡, 那裡(here, in this place; also temporal “now”, & modal “in this case, in this matter”)。etthesa(ettha esa)在那裡。

Edisa, edisaka(Sk. idrwa), 【形】如此的, 像這樣的(such like, such)。

edh(梵 **edh**), 【字根 I.】生長(to grow)。

Edha, 【陽】燃料, 木柴(fuel, fire etc.)。

Edhati (**edh** 生長+a), 得到, 在...方面成功。edhi, 【過】。

Ena, 他, 這(一些情形之下的 eta 採取這一種詞形。only used in Acc. enam (tam enam) “him, this one, the same”)。

Enta, (eti 的【現分】), 正在來著。

Eraka¹ (< eret), 【形】移轉(driving away, moving J.IV,20 (erakavata 動轉風))。

Eraka² (< ereti), 【陽】香蒲, 藿香, 音譯: 伊羅(香蒲屬(Typha)的一種植物, 尤指一種高的沼生植物[Typha latifolia 寬葉香蒲], 葉長而扁平, 用於編蒲包和椅墊)。erakadussa, 【中】以席草或纖維製成的衣服。

Erakapatta, Erapatha(梵 elapattra), 藿香葉龍王(伊羅鉢多、伊羅葉、伊羅鉢拏、鬘羅葉)在迦葉佛時為一比丘, 因後悔拔藿香葉, 持戒不圓滿, 死後投生為一條龍王(DhpA.v.182.)。

Erakavattika, 【中】驅行刑。此刑從罪人之頸至下踵唯剝其皮即以索縛而牽之。彼以踏自己之皮而死。

Eranda, 【陽】蓖麻(熱帶非洲和亞洲的一種草本植物 (Ricinus

Communis; the castor oil plant Nd² 680^{ll}; J.II,440.) 葉大、掌狀、青銅綠色; 花小, 無花瓣; 朔果有刺, 含有豆狀的斑點種子, 產生蓖麻油。)

Cp. elanda(M.I,124.)。

Eravana, 【陽】因陀神的象的名字(Indra’s elephant Sn.379; Vv 44¹³; VvA.15.)。

Eravata, 【陽】柑。

Erita, (Ereti 的【過分】)搖動, 使運動。

Ereti (ir+e; =ireti (q. v.) Caus. of **ir**, Sk. irayati), 搖動, 使運動(to move, set into motion, raise (one’s voice))。eresi, 【過】。

Ela, 【陰】1.唾液。2.小豆蔻的種子或植物。

Elandakattha, 蓖麻樹(伊蘭檀)。

Ela (梵 enas), 【中】聾。elamuga, 聾啞。

Elaka, 【陽】山羊。【陰】Elaka, Elika, Elik, 牝山羊。

Elagala, 【形】滲出唾液的。

Elagala, 【陰】決明(一年生草本植物 (Cassia Tora), 全株有短毛, 莖基部木質化, 羽狀複葉, 小葉倒卵形, 花黃色, 種子灰綠色, 成熟後入中藥。也叫草決明、羊角、野花生)。

Ela (Sk. enas), 【中】在‘elamuga’, 聾啞(deaf & dumb)。

Elaka¹, (a threshold) Vin.II,149 (°padaka-pitha, why not “having feet resembling those of a ram”?)。

Elaka² (Sk. edaka), (a ram, a wild goat Sn.309; Vism.500 (in simile); J.I,166; Pug.A 233 (= urabbha). -- f. elaka S.II,228, elaki Th.2, 438, eliki J.III,481.

Ela, 【陰】唾液。

Elaluka, 【中】黃瓜(一年生匍匐藤本植物 (Cucumis sativus), 果實多汁, 表面光滑或有疣突, 圓柱形或球形)。

Eva, 【副】唯, 正是(強調語氣 emphatic part) 。ajj’eva, 正是今天(this veryday)。attano eva, 就是他自己的(his very own)。aham eva, 正是我(just I)。ekam eva, 正是一個(just one)。Imameva(ima+m+eva), 這如此。2.-i+eva, -e+eva →(sandhi-)y =**yeva**。3.-m+eva= **beva**, -m to -b, tab beva; tasmib beva; ahab beva。4.長母音之後通常短化成 **va**。

Evarupa, 【形】1.如此的(such), 像這樣(like that)。

Evam, 【副】如此(thus (as mentioned)), 這樣(thus (as follows))。evamvidha, 【形】像這樣的。Evam me sutam (Evam(副詞, 如是) me(具格, 被我或我的) sutam (過去分詞, 已聽到), 直譯: 這樣已被我聽說, 或這樣我的聽說), 如是我聞(thus have I heard)(cf. KhA.89.)。evameva kho, 同樣地。evaj maya wrutam, evaj maya wrutādibhyah, 【梵】如是我聞。

Evamaha (evam 如此+aha 他已經說), 他已經如此說。

Esa (語調好的 eso 詞形), 那個人。
Esati (es+a), 尋求, 搜尋。esi.【過】。esitva.【獨】。eseyya.【義】(santimeseyya 尋找平靜)。
Esana (< esati), 【陰】尋求, 渴望(desire, longing, wish)。
Esani (< is), 外科醫師的探針(a surgeon's probe M.II,256.)。
Esanta, esamana, 【現分】追求。
Esa, 【陰.單.主】那、彼(that); 此、這(this)。
Esika, 【陰】**esikatthambha**, 【陽】在城門前的壯柱。
Esita, (esati 的【過分】) 尋求, 搜尋。
Esitabba, 【義】應該探索。
Esin(Sk. esin, of is), 【陽】搜索者(seeking, wishing, desiring)。**【陰】esini**。
Eseva naya, 同理。
Eso, 【陽.單.主】那、彼(that); 此、這(this)。
Esohamasmi (eso 這+ aham 我+asmi<atthi<as 有、是、存在), 這是我。
 nesohamasmi(na 不+eso 這+ aham 我+asmi 有), 這不是我。
Ehi (imper. of eti)來(come, come here). ehipassika (adj.) (ehi + passa + ika), 來看。ehibhadantika, (one who accepts an invitation D.I,166; M.I,342; II.161; A.I,295; II.206. ehi bhikkhu, (最古老的受具足戒準則)來! 比丘 (“come bhikkhu!” the oldest formula of admission to the order; f. ehi bhikkhuni) 。 etha bhikkhavo DhA.I,95. ehibhikkhu-pabbajja initiation into Bhikkhuship SnA 456. ehibhikkhubhava --state of being invited to join the Savgha, admission to the Order) 。 ehisagata-(& svagata-)vadin a man of courtesy (lit. one who habitually says: “come you are welcome”))。
Ehipassika, 【形】來看吧!

O

O, 巴利文字母表的羅馬化拼音第八個母音字母。發音好像漢語中陰平的 o。

-o, 【結尾】。
-aro, **-ar** 語基 m.f.pl.Nom.Voc.Acc.pitaro 父、mataro 母
-ayo f.pl.Nom.Voc.Acc.kabbayo 少女們、gathayo...偈
-etho opt.2sg.med.kubbetho 你應做
-ittho aor.2sg.med.pucchittho 你曾問, mabbittho 想
-manto→ = -o l
-mato→ -to 2

-no 1.m.n.sg.Dat.Gen.aggino 火、bhikkhuno 比丘、attano (<attan)自己、brahmano=brahmuno 梵天、ayuno(<ayus)壽命(n.)
 2.m.pl.Nom.Voc.Acc.sakhano=sakhino 諸友、attano(<attan) 我們自己、rajanano 諸王(<rajan)、hatthino 諸象
-nto m.pl.Nom.Voc.Acc.arahanto 阿羅漢
-o 1.m.sg.Nom.dhammo 法、so 他、sabbo 一切
 2.子音語尾語基的 m.n.f.sg.Nom.Voc.Acc. pitaro(<pitar)父、mataro(<matar)母
-so 1.-as, -us 語基的 n.sg.Dat.Gen.manaso 想、ayuso 壽命(n.)
 2. Abl. yoniso 從根源、dhatuso 從界
-to 1.(-ato)m.n.f.sg.Abl. buddhato 從佛 kabbato 從女
 2.-at 語基 m.n.sg.Dat.Gen.gacchato 對去、去的
-vato→ -to 2
-vho imp.2pl.med.kuruvho 請你們做 labhavho 請你們得
 Oka(梵 okas), 【中】1.水。2.住所, 家, 住宅區。okacara, 家畜, 牲畜。okacarika 牝畜。okamjaha 拋棄家庭。
Okappana (o + kappana), 【陰】放置自己的心(fixing one's mind (on), settling in, putting (trust) in, confidence)。
Okappeti (o + kappeti), 放置自己的心(to fix one's mind on, to put one's trust in M.I,11; Miln.234 (okappessati))。
Okampeti (o + Caus. of **kamp**) 搖動(to shake, to wag, only in phrase **sisam okampeti** to shake one's head M.I,108, 171; S.I,118.)。
Okappati(o + kappati)安排、安置、信心(to preface, arrange, make ready, settle on, feel confident, put (trust) in)。
Okappana (o + kappana), 【陰】安置、信心。
Okappaniya, 【形】可信賴的。
Okappeti (o + kappeti)安置、信心。
Okara, 【陽】低, 降級, 降格, 退化。
Okasa(ava + **kaw** to shine),【陽】1.空間, 露天, 空地(lit. “visibility”, (visible) space as geometrical term, open space, atmosphere, air as space) 。2.出現 (“visibility”, i. e. appearance, as adj. looking like, appearing.) 。3.機會, 許可(occasion, chance, opportunity, permission, consent, leave) 。
 okasakamma,【陽】許可。okasarahita,【形】沒有空間的。okasakata, 【陽】許可。
Okasati(ava + **kaw**), 可見的(to be visible) 。caus. okaseti。
Okinna, (okirati 的【過分】; BSk. avakirna), 已撒(某物)於面上(strewn over, beset by, covered with, full of)。
Okirana(o + kirana),【中】驅散, 逐出, 驅逐, 丟入(casting out (see the later

avakirati²), only as adj.-f. **okirini** (okilini through dialect. variation) a cast-out woman (cast-out on acct of some cutaneous disease), in double combⁿ. okilini okirini (perhaps only the latter should be written) Vin.III,107 = S.II,260 (in play of words with avakirati¹). Bdhgh's allegorical explⁿ at Vin.III,273 puts okilini = kilinnasarira, okirini = avgaraparikinna. Cp. kirata.

Okirati (ava+**kir** 散+a), 1. 倒下(to pour down on, pour out over M.I,79; aor. okiri) ° 2. (to cast-out, reject, throw out) ° okiri, 【過】° okinna, 【過】° okiranta, 【現】° okirapeti, 【使】°

Okujanta, 【現】吟唱。pubbabhage okujanta karonti, 作前奏的低聲吟唱。

Okotimaka (o + koti + mant + ka. Ava in BSk., in formula durvarna durdarwana avakotimaka), 矮小(lit. "having the top lowered", with the head squashed in or down.) ° SA.21.6./II,236. : **Okotimakanti** rassam.(矮小：矮短。)

Okkanta, (okkamati 的【過】) 已進入，已掉入。

Okkanti (< okkamati), 【陰】進入，形成，出現(entry (lit. descent), appearance, coming to be) ° okkantikkhana, 投胎利那。Patthanappakarana-atthakatha 《發趣論注釋》(CS:p.365) : **Okkantikkhaneti** pabcavokarabhava patisandhikkhane.(在投胎利那：即在五蘊生命的結生利那。)

Okkantika, 【形】又發生的，再發生的。

Okkamati, **avakkamati**, (ava+**kam**(梵 **kram**)超越+a), 進入，掉入，發生(coming on, approaching, taking place) ° okkami, 【過】° okkamitva, okkamma, 【獨】° okkanta, 【過】° okkamitum, 【不】° okkamaniya, 【未被】° okkameti, 【使】° okkamane pubbavagāma, 爭先恐後(先人而行)。A.6.86./III,436 說：成就六法者，若聽聞正法，則於善法中，堪入正性決定(bhabbo niyamam okkamitum sammattam)(SA.25.1-10./II,346. : **Okkanto sammattaniyamanti** pavittho ariyamaggam.入正性決定：進入聖道。)。即：1.不成就業障(na kammavaranataya) ° 2.不成就煩惱障(na kilesavaranataya samannagato) ° 3.不成就異熟障(na vipakavaranataya) ° 4.有信心(saddho) ° 5.有樂欲(chandiko) ° 6.有慧(pabbava) ° A.5.202./III,248.說「聞法之五利」：assutam sunati(聞所未聞)，sutam pariyodapeti(淨其已聞)，kavkham vitarati(斷其所惑)，ditthim ujum karoti(正直其見)，cittamassa pasidati(令心歡喜)。

Okkamana, 【中】掉入，進入(entering into, approaching, reaching) °

Okkamanta, **okkamamana**, 【現】進入，掉入。

Okkamma, 【獨】避開了一邊。

Okkha, 【陰】釜。SA.20.4./II,224. : **okkhasatanti** mahamukha-ukkhalinam

satam.(百釜：一百個大口之鍋。)

Okkhayati (ava+khayati=梵 kseti<**ksi** 騎)，即明顯化、成為衆所周知。(pabbayati pakatam hoti.)(SA.CS:p.3.48)

Okkhitta, (okkhipati 的【過】) 扔下，使下降，落下。okkhitta-cakkhu 目不斜視。

Okkhipati (ava+**kip** 拋+a), 扔下，使下降，落下。okkhipi, 【過】°

Ogacchati, (ava+**gam** 去+a), 下來，下沉。ogacchi, 【過】° ogata, 【過】°

Ogadha, **ogadha** (<**gah** see gadha¹ & gahati : 梵 avagadha), 【形】沉沒的(diving, immersed, merging into) ° 潛入的(plunging into) ° -ogadha, -ogadha. amatogadha, 潛入不死(涅槃) ° nibbanogadha, 潛入涅槃。jagat'ogadha steeped in the world.

Ogayha, **ogahiya**, (ogahati'投入'的【獨】), 投入了，吸收了。

Ogadhappatta (ogadha 潛入+patta 已得), 【形】已入的。

Ogaha, 【陽】ogahana, 【中】潛入，跳入。ogahitabbo(SA.6.1./I,195.), 【義】°

Ogahati (ava+**gah** 衝進+a), 跳入，進入，吸入。ogahi, 【過】°

Ogahamana, 【現】潛入，跳入。

Ogalha, (ogahati 的【過】) 已跳入，已進入。

Ogadha¹ (adj.) [Sk. avagadha; ava + gadha²] immersed, entered; firm, firmly footed or grounded in (-°), spelt ogalha Miln. I (abhidhamma-vinay°). Cp. BSk. avagadhawraddha of deep faith Divy 268. Cp. pariyogalha.

Ogadha² (nt.) [ava + gadha²] a firm place, firm ground, only in cpd. **ogadhappatta** having gained a sure footing A III.297 sq.

Ogaha [fr. o + **gah**] diving into; only in cpd. **pariy**°.

Ogahati (**ogaheti**) [Sk. avagahate; ava + gahati] to plunge or enter into, to be absorbed in (w. Acc. or Loc.); Vv 6¹ (= anupavisati VvA 42), 39² (salavanam o. = pavisati VvA 177). **ogaheti** (pokkharanim); ger. **ogahetva** (T. ogah°; v. l. ogahitva); PvA 287 (lokanathassa sasanam, v. l. °itva).

Ogahana (nt.) [fr. ogahati] plunging into (-°) PvA 158.

Ogilati (ava+**gil**+a)(o + gilati), 吞下(to swallow down) ° ogili, 【過】° 【反】uggilati(吐出) ° 【不】ogilitum °

Ogunthita(pp. of oguntheti, cp. BSk. avagunthita), 覆蓋(covered or dressed (with) (v. l. okunthita)) °

Oguntheti (ava+**gunth**+e), 覆蓋，掩飾(台語：掩勘 am kham³)(to cover, veil over, hide) ° ogunthesi, 【過】° ogunthita, 【過】° ogunthitva, 【獨】°

Oggata (pp. of avagacchati), 落下(gone down, set (of the sun) Vin.IV,55 (oggate suriye = atthavgate suriye 落日), 268 (id. = ratt'andhakare); Th.1, 477 (anoggatasmim suriyasmim).

Ogha(Vedic ogha and augha; BSk. ogha), 【陽】洪水(a flood of

water=udak'ogha)。古譯：暴流、瀑流。oghatinna,【形】已經克服(煩惱)洪水的人。mahogha, 大瀑流(a great flood)。oghatinno,越瀑流(crossed the flood, 指阿羅漢)。kamogha, 業瀑流。

Ocaraka(<ocarati),【形】調查員,通知者,賤業者,低賤的行為(in special meaning of one who makes himself at home or familiar with, an investigator, informant, scout, spy)。

Ocinna, ocita, (ocinati 的【過_分】)已聚集,已收集。

Ocinana,【中】聚集,採集。

Ocinanta, (Ocinati 的【現_分】)聚集,收集,採集。

Ocinati, Ocinati, (ava+**ci**+na)=(Sk. avacinoti, ava + **ci**¹), 1.聚集,收集,採集(= Sk. avacinoti, ava + **ci**¹) to gather, pluck, pick off; also in pp. ocita)。2.不尊重(= Sk. avacinoti or °ciketī ava + **ci**², cp. apacinati²) to disregard, disrespect, treat with contempt; pres. ocinayati)。ocini,【過】。ocinitva,【獨】。

Oja,【陽】【中】oja,【陰】有營養的本質,汁,營養素,食素。(Bodhi 譯: the sap (S.II,87); nourishment (S.V,162.)) (水野弘元譯:食素、滋養素)ojavantu,【形】多液汁的,滋養多的,可口的。ojatthamakarupa,【中】食素八法聚。VbhA.p.25. : oja...Pathamam tava na patitthati; ekassa va dvinnam va sattahanam gatakale patiṭṭhati.(食素(oja)...並不是在(母胎)一開始時就建立自己於依處,而是在過了一七日或二七日之後。)

Otha¹ (Vedic oṣṭha; Sk. aṣṭha), 唇(the lip)。

Otha² (Vedic uṣṭra, f. uṣṭrī),【陽】駱駝(Morris, J.P.T.S. 1887, 150 suggests elephant)。

Oddeti (**ud**+e), 設下陷阱,懸掛(to throw out (a net), to lay snares)。oddesi,【過】。oddita,【過_分】。

Otarana(<otarati),【中】降落,下來。

Otapeti (ava+**tap**(梵 **tap**)熱+e)(o + tapeti), 曬太陽(to dry in the sun)。otapesi,【過】。otapita,【過_分】。

Otara(<otarati, BSk. avatara),【陽】1.降落。2.接近。otaragavesi,【形】尋求機會。otarapekka,【形】守候機會。

Otarana(<otarati),【中】降下(going down, descending)。

Otarati(o + tarati)(ava+**tar**+a), 降低,降下,放下(to descend, to go down to (c. Acc.), to be-take oneself to)。otari,【過】(for avamsari)。otaranta,【現_分】。otaritva,【獨】。inf. otaritum。Caus.II. otarapeti。【過_分】otinna。Caus. I. otareti. Opp. uttarati。

Otareti (ava+**tar**+e),【使】降低,降下,放下。otaresi,【過】。otarita,

【過_分】。otaretva,【獨】。

Otinna, Avatinna, (otarati 的【過_分】), 已下降,已被困擾,已受影響(fallen into, affected with)。

Ottappa(<tappati¹ + **ud**, would corresp. to a Sk. form *auttappa fr. ut-tappa to be regretted, tormented by remorse) (ottappa<na 無+ava 下、低+**tapp** 折磨),【中】愧,怕造惡,忌孽(fear of exile, shrinking back from doing wrong, remorse)。hiri-ottappa(=hir-ottappa)慚愧。anottappa,無愧(lack of conscience, unscrupulousness, disregard of morality)。ottappagaravata,尊重慚愧(respect for conscience)。ottappadhana 慚愧寶(the treasure of (moral) self-control)。ottappabala, 慚愧力(the power of a (good) conscience)。《阿毘達磨義廣釋》(Vibh.p.85.): sa papato jigucchānalakkhana. Ottappatitī **ottappam**, tam papato uttasalakkhanam. Atta-garava-vasena papato jigucchānato kulavadhu viya hiri, para-garava-vasena papato uttasānato vesiya viya ottappam.(對惡有厭惡相。害怕邪惡名為'愧',對惡有恐懼相。處於尊重自己(自重),避開惡,如族姓女(良家婦女)有慚;處於尊重他人,害怕惡,如妓女有愧(於所作罪,對他羞愧)。)

Ottappati (ava+**tap**(梵 **tap**)熱+ya), 罪行感,害怕邪惡,慚愧,忌孽。ottappi,【過】。

Ottappi, Ottapi(Ottappin & Ottapin),【形】害怕犯錯的,小心謹慎的。

Ottata, (ottharati 的【過_分】)已擴展,已掩沒。

Ottarana,【中】擴展,掩沒。

Ottarati (ava+**thar**+a, Sk. root **str**), 擴展,掩沒(to spread over, spread out, cover)。otthari,【過】。ottharamana,【現_分】。ottharitva,【獨】。

-odaka, odaka-, (< udaka),【中】1.水(water)。2.魚(Paci.IV,348: **Maccho** nama odako vuccati.)。anodoaka, 無水(without water, dried up Th.2, 265 (= udaka-bhastā ThA.212)。sitodaka, 冷水。

Odakantika,【中】水的附近(neighbourhood of the water, a place near the water)。【形】以水為最後的洗身。odakantikata,【陰】(abstr.)最後的淨身(final ablution, cleansing J.II,126.)。

Odagya (der. fr. udagga),【中】狂喜,洋洋得意(exultation, elation)。

Odana(Sk. odana),【中】【陽】飯(boiled (milk-)rice, gruel)。nalikodana,管子飯。tilodana,【陽】芝麻飯。kummasa, 酸粥(sour milk)。

Sihahanurabbo(獅子鬚王)的五子: Suddhodano(淨飯王,釋迦牟尼佛之父), Suddhodano(白飯王), Sakkodano(釋迦飯王), Dhotodano(純飯王,古譯:斛飯王), Amitodano(無量飯王,古譯:甘露飯王)。(見:《中部》Mulapannasa-athakatha,pg.1.366;《律部》Pacīyadīyōjana, pg.98.;《律

部》Saratthadipani-tika(tatiyo bhago)pg.3.78)。Suttanipata-atthakatha, (CS:p.2.89)的順序不同：Suddhodano, Amitodano, Dhotodano, Sakkodano, Sukkodano。

Odanakummasupacaya, 飯(odana)粥(kummasa)所積聚(upacaya)(a heap of boiled rice and sour milk, of the body)。

Odanika,【陽】廚子，飯頭(a cook)。

Odaniya (<odana, cp. Sk. odanika,【形】飯做的(belonging to rice-gruel, made of rice-gruel)。

Odahati (ava++**dah** 放置+a), 放下，插入，專心的。odabi,【過】。odahitva,【獨】。

Odahana,【中】放下，插入，聽。

Odata,【形】白色的，清潔的。【陽】白色(甲骨文：白，金文：白)。

odatakasina,【中】白色的禪修器具。odatavasana(=odata-vasana),【形】穿白衣，在家人。

Odissa,【獨】定了義，區(識)了別。

Odissaka,【形】明確的，特別的。

Odhi,【陽】限制，邊界。odhiso,【副】有限制地，零碎地。

Odhunati (ava+**dhu**+na), 抖落，擺脫。odhini,【過】。

Odhuta, (Odhunati 的【過_分】) 抖落，擺脫。

Onaddha, (Onandhati 的【過_分】) 綁，掩蓋，包裝。

Onandhati (ava+**nandh** 綁+m-a) 綁，掩蓋，包裝。onandhi,【過】。

Onata, (Onamati 的【過_分】) 彎下身，彎下。

Onamati (ava+**nam**+a), 彎下身，彎下。onami,【過】。onamanta,【現_分】。onamitva,【獨】。

Onamana,【中】彎下身，彎下。

Onayhati (ava+**nah**+ya), 包封，遮沒，繫住。onayhi,【過】。

Onaha (<ava + **nah**, cp. onaddha & onayhati),【中】遮蓋物，裹屍布(壽衣)(drawing over, covering, shrouding)。

Onita,【過_分】已取走，已移掉。

Onojana,【中】分配，授予式。

Onojeti (ava+**nuj**+e), 獻出，分配。onojesi,【過】。onojita,【過_分】。

Opakkamika,【形】突然襲擊，痙攣。

Opanayika (<upaneti 引導接近), opaneyyika,【形】引導，領頭的，帶近來。AA.3.53./II.256.： **Opaneyyikoti** attano cittam upanetabbo.(返照：可帶近來自己的心。) Vism.217.： Upanetabboti **opaneyyiko**.(可帶近來，即‘返照’。) Nd²A.CS.pg.84.： Adittam celam va sisam va ajjhupekkhitvapi attano citte upanayam arahatitv opaneyyiko, tam **opaneyyikam**.(火已燒

到自己的衣、頭，也可置之不理，自心值得帶近來，為‘返照’。)) (Vism.217.； cf. SA.1.20./I.43.)

Opapatika, opapati(<upapatti 顯現、往生),【形】化生的(出生時無所託)。(「…舍利子！但是何者是化生的起源？諸天，地獄的一些人及一些墮處者。舍利子！此被叫做化生的起源。」 M i73)。

Opamma,【中】直喻，比較。

Opatajja,【中】副王之位。

Opanayika,【形】確實有效的。

Opavayha,【形】可騎的。

Opata,【陽】陷阱。

Opateti (ava+**pat**+e), 使下跌，妨礙。opatesi,【過】。opatita,【過_分】。

Opana,【中】井，免費供應水的地方。anopanabhutani,不作井池者。

Opayika,【形】適當的。

Opiya,【獨】放進了。

Opilapita, (Opilapeti 的【過_分】) 浸，使漂浮。

Opilapeti, Opilaveti (ava+**plav**+e),浸，使漂浮。opilapesi, opilavesi,【過】。

Opunati (ava+**pu**+na), 吹毛求疵，吹開糠皮，篩撒。opuni,【過】。opunitva,【獨】。DhpA.v.252./CS.pg.2.238.： “gahapati, ime satta nama mahantampi attano dosam na passanti, avijjamanampi paresam dosam vijjamanam katva tattha tattha bhusam viya opunanti”ti.(諸有情對自己的缺點視若無睹，對別人不存在的缺點認為是存在的，吹毛求疵(原文為：吹開穀物 bhusam viya opunanti) 。))

Obhagga,【過_分】已打破，已拖垮。

Obhasa(from obhasati),【陽】光，光彩(shine, splendour, light, lustre, effulgence; appearance.)。

Obhasati¹ (ava+ **bhas**(梵 **bhas**)使發光+a or o+bhasati cp. Sk. avabhasati), 照耀，發光(to shine, to be splendid) 。obhasi,【過】。

Obhasati² (ava + bhasati fr. **bhas**; Sk. apabhasati), (to speak to (inopportunately), to rail at, offend, abuse) 。

Obhasana,【中】光亮的。

Obhasita, (Obhaseti 的【過_分】) 使發光，照明。

Obhaseti (obhasati 的【使_分】), 使發光，照明。obhasesi,【過】。obhasetva,【獨】。

Obhasenta, obhasayamana, (Obhaseti 的【現_分】), 發光，照明。

Oma, omaka,【形】較低的，劣等的。

Omattha, (omasati 的【過_分】), 已接觸，已弄髒。

Omaddati (ava+**madd** 壓破+a) 壓破，擦，壓迫。omaddi,【過】。

Omasati (ava+ma+a), 觸摸, 觸及。omasī, 【過】。
 Omasana, 【陰】omasavada, 【陽】侮辱, 責備。
 Omana¹ (<o + **man**, think. The Sk. avamana is later)不尊敬(disregard, disrespect, contempt & see also **avamana**)。
 Omana² (=demana<di), 飛(“flying”)。
 Omissaka(o + missaka, 【形】mixed, miscellaneous, various (°parisa)
 Omukka (Omubcati 的【過_分]), 已擺脫, 已脫(衣服)。
 Omubcati (ava+**muc** 釋放+m-a) 拿掉, 解開, 脫衣。omubci, 【過】。
 Omubcitva, (Omubcati 的【獨】), 脫掉了一些衣服。
 Omutteti (ava+**mutt**+e), 小便。omuttesi, 【過】。
 Ora, 【中】此岸, 這個世界。【形】次等的。orapara, 【中】上下, 此岸彼岸。oramattaka, 【形】些許的, 無關緊要的。orambhagiya, 【形】下界(欲界)的。pabcanam orambhagiyam samyojananam
 (=pabcorambhagiyasamyojanani), 五下分結。
 Orambhagiya-samyojana, 【中】下分結, 繫縛諸有情於下界(欲界)。斷除首三下分結(身見結 ditthi-samyojanam、戒禁取結 silabbataparamasa-samyojanam、疑結 vicikiccha-samyojanam)成爲須陀洹果, 斷除五下分結(身見、戒禁取、疑、欲界貪、欲界瞋)成爲阿那含果。
 Oram, orena, 【副】在下, 在內部, 在這邊。
 Oraka, 【形】次等的, 低的。
 Orabbhika, 【陽】羊齒, 屠羊者。
 Orasa(ura, uras breast Vedic aurasa), 【形】屬於自己的胸脯, 合法的, 自然的, 自己的(belonging to one's own breast, self-begotten, legitimate; innate, natural, own)。DT.22.-1/II,355. : **Puttati** orasa.(兒子: 自己的胸脯(養育長大的)。)
 Orima, 【形】最低的, 在這邊的。orimatira, 【中】此岸。
 Oruddha, (Orundhati 的【過_分]) 阻隔, 關押。
 Orundhati (ava+**rudh** 成長+m-a), 阻隔, 關押。orundhi, 【過】。
 Oruyha, (Oruhati 的【獨】) 降落, 下來。
 Oruhati (ava+**ruh** 上升+a), 降落, 下來。oruhi, 【過】。oruhanta, 【現_分】。
 Oruhana, 【中】降落。
 Orulha, (oruhati 的【過_分]), 已降落, 已爬下。
 Orodha(<orundhati; 梵 avarodha), 【陽】閨房(harem, seraglio)。raj`orodha, 閨房淑女(harem-lady), 妾(concubine)。
 Oropana, 【中】拿下, 放低, 放下。
 Oropita, (Oropeti 的【過_分]) 拿下, 放低, 擱置。
 Oropeti (ava+**rup**+e), 拿下, 放低, 擱置。oropesi, 【過】。oropenta,

oropayamana, 【現_分】。
 Oropetva, Oropiya, (Oropeti 的【獨】), 放低了, 擱置了。
 Orohana, 【中】降落。參考 Oruhana。
 Orohati, 降落, 下來。參考 Oruhati。
 Olaggeti (ava+**lag**+e), 垂下, 使粘住。olaggesi, 【過】。olaggita, 【過_分】。
 Olamba, olambaka, 【形】垂下的。【中】支援, 重荷。
 Olambati (ava+**lab**+m-a), 垂下, 被擱在, 吊。olambi, 【過】。olambhta, 【過_分】。
 Olambana, 【中】吊。
 Olambamana, 【現_分】吊著。
 Olambiya, Olambitva, 【獨】吊了, 吊下。
 Olara, at PvA.110 is with v. l. BB to be read ulara.
 Olarika(< ulara), 【形】毛重的, 粗糙的, 充足的(gross, coarse, material, ample)。Vbh.2. : 5.Tattha katamam rupam olarikam?
 Cakkhayatanam ...pe... phothabbayatanam--idam vuccati rupam olarikam.(在此, 什麼是‘粗色’? 眼處(眼淨色)、耳處(耳淨色)、鼻處(鼻淨色)、舌處(舌淨色)、身處(身淨色)、觸色(地、火、風)、顏色、聲、香、味, 這稱爲粗色。) Tattha katamam **rupam sukhumam**?
 Itthindriyam ...pe... kabalikaro (kabalimkaro) aharo--idam vuccati rupam sukhumam.(在此, 什麼是‘細色’? 女根色、男根色、心色、命根色、食色、水、限界色、身表色、語表色、色輕快性、色柔軟性、色適應性、色積聚、色相續性、色老性、色無常性, 這稱爲細色。)
 Olikhati (ava+**likh** 抓+a), 刮掉, 梳髮, 編織。olikhi, 【過】。
 Olikhiya, Olikhitva, 【獨】梳了髮, 刮掉了。
 Oligalla, 【陽】污水坑。
 Olina, (oliyati 的【過_分]), 已偷懶, 已不活躍。
 Oliyati (ava+**li** 執著+ya), 困住(to stick), 牢記(stick fast), 黏住(adhere, cling to)。oliyi, 【過】。
 Oliyana, 【陰】偷懶, 醉心。
 Oliyamana, 【現_分】落在後面。
 Olugga (olujjati 的【過_分]), 已跌碎, 已腐爛。
 Olujjati, 跌碎, 腐爛。
 Olubbha, 【獨】倚靠, 堅持。
 Olokana, 【中】看著。olokanaka, 【中】窗戶。
 Olokiya, oloketva, (Oloketi 的【獨】)。
 Olokanaka (< oloketi), 【形】【中】窗(window)。
 Oloketi, voloketi, (ava+**lok** 見+e; BSk. avalokayati or apaloketi), 看著, 檢

查(to look at, to look down or over to, to examine, contemplate, inspect, consider)。olokesi, 【過】。olokita, 【過_分】。

Oloketum, 【不】要去看。

Olokenta, Olokayamana, 【現_分】看著。

Ovajjamana, 【現_分】被勸告, 被訓誡, 被警告。

Ovatika, 【陰】腰帶, (有腰帶的)小袋。

Ovadati (ava+**vad** 說+a), 忠告, 勸告。ovadi, 【過】。ovadita, 【過_分】。

Ovadana, 【中】勸告。

Ovadanta, ovadamana, 【現_分】勸誡, 勸告。

Ovaditabba, 【義】應該勸告。

Ovaditva, ovadiya, 【獨】勸誡了, 勸告了。

Ovaraka, 【陽】內室。

Ovariya, ovariyana, (ovarati 的【獨】), 抑制, 防止。

Ovassati (ava+**vas** 住+a), 下雨。ovassi, 【過】。ovattha, 【過_分】。

Ovassapeti (ovassati 的【使】), 用雨淋濕。ovassapesi, 【過】。

Ovahati (o + vahati), 攜帶(carry down)。pass. ovuyhati It.114 (ind. & pot. ovuyheyya)。

Ovada, 【陽】忠告, 教誡(教導還沒發生的事:「要這樣做, 不要這樣做。」若是之後反復的教導為教授(anusasani))(advice, instruction, admonition, exhortation)。ovadaka, ovadayaka, 【形】勸告人, 勸誡者。ovadakkhama, 【形】易勸的。

Ovadaka (fr. ovada; cp. BSk. avavadaka), 【形】【中】忠告, 忠告者(admonishing (act.) or being admonished (pass.); giving or taking advice; a spiritual instructor or adviser)。anovadaka, 不接受忠告者(one who cannot or does not want to be advised, incorrigible)。

Ovadin (fr. ovada), 【形】【中】忠告(= ovadaka)。

Ovijjhati (ava + **vyadh**), 刺穿(to pierce through Vism.304.)。ovijjhita, 【獨】。

Ovuta, ophuta (ava+vuta, aparuta), 【形】覆障的(covered, obstructed)。【過_分】已覆障。

Ovuyhati (pass. of ovahati), 被帶下(to be carried down (a river))。

Osakkati, 退後(to draw back, move back D.I,230; J.IV,348 (for apavattati C.); V,295 (an-osakkitva))。

Osajjati (o + **srj**), 排泄(to emit, evacuate PvA.268 (vaccam excrement, + ohanati)。pp. osattha。

Osakkati (ava+**sakk**+a) (fr. P. **sakk** = *Sk. **svask**, cp. Magadhi osakkai; but sometimes confused with **srp**, cp. P. osappati & Sk. apasarpati), 倒退, 落

在後面, 撤退(having withdrawn to (Acc.), gone to or into, undergone, visited)。osakki, 【過】。

Osakkana, 【陰】倒退, 落在後面。

Osakkita, (osakkati 的【過_分】) 倒退, 落在後面, 撤退。

Osakkitva, osakkiya, 【獨】撤退了, 移過一邊。

Osata, (osarati 的【過_分】) 已流動, 已離開, 已後退。

Osanheti (o + sanheti, denom. fr. sanha) 使光滑(to make smooth, to smooth out, comb or brush down (hair))。

Osadha (Vedic ausadha), 【中】藥。arabbamosadha (arabba-m-osadha), 森林裡的藥。

Osadhi 【中】, **osadhi**, 【陰】藥草(herbs or other ingredients)。

Osadhitara (osadhi 藥+tara 星) 【陰】晨星(Venus 金星, 清晨東方最明亮的星星, 亮度-4.4等)、藥星(水野弘元譯: 太白星)。M.79./II,34. : “Yvayam, bhante, rattiya paccusasamayam viddhe vigatavalahake deve osadhitara-- ayam imesam ubhinna vanna abhikkantataro ca panitataro ca”ti. (世尊! 這離夜晚破曉時, 皎明無雲天空的太白星, 在這兩者(與闇夜之大火聚相比)色光中為更美妙、更微妙。)」

Osarana (< avasarati), 【中】1. 進入(return to, going into (Acc.) visiting) 2. 抽離(withdrawal, distraction, drawing or moving away, heresy)

Osarati (ava(=o)+**sar** (梵 **sr**)動轉+a), 流動, 離開, 後退(to flow, to go away, to recede to, to visit)。pp. osata. see also avasarati.

Osana (< osapeti), 【中】結束, 停, 結論(stopping, ceasing; end, finish, conclusion)。

Osarana, 【陰】1. 使復原, 2. 擁擠。

Osareti (ava+**sar** (梵 **sr**)動轉+e), 恢復, 復權, 解釋。osaresi, 【過】。osarita, 【過_分】。osaretva, 【獨】。

Osibcati (ava+**sic** 傾倒+m-a), 倒下, 灑。osibci, 【過】。osibcanta, 【現_分】。

Osibciya, osibcitva, 【獨】倒下了, 灑了。

Ositta, (osibcati 的【過_分】) 倒下, 灑。

Osidati (ava+**sid** (梵 **sad**) +a), 下沉。osidi, 【過】。osidamana, 【現_分】。

Osidana (< osidati), 【中】沉沒(sinking), 下墮。

Osidapana, 【中】使下沉, 浸漬。

Osidapeti (osidati 的【使】), 浸, 使下沉。osidapesi, 【過】。osidapita, 【過_分】。osidapetva, 【獨】。

Ossajati (ava+**saj** (梵 **srj**) +a), 放出, 放棄, 釋放。ossaji, 【過】。

Ossajana, 【中】釋放, 解雇。

Ossajja, ossajjitva, 【獨】放棄了, 釋放了。

Ossattha, (ossajati 的【過_分】)已放出，已放棄，已釋放。

Oharati (ava+**har**(梵 **hr**拿+a), 拿掉，拆卸(to take away, take down, take off) °ohari, 【過】 °ohata, avahata, 【過_分】 °ohacca, uhacca, 【獨】 °imper. ohara(= oharehi PvA.95), 【命】 °Caus. I. ohareti (see avaharati); Caus. II. oharapeti, 【使】 °。

Ohaya, (ojahati 的【獨】), 遺棄，放棄。

Oharana(< oharati), 【中】移掉，離開正道(lit. “taking away”, leading astray, side-track, deviating path) °DhA.v.56.CS:pg.1.156. : ‘rajoharanam rajoharanan`ti(去除污垢，去除污垢)(佛陀教導周利槃特除染的方法) °。 Cp. avaharana.

Ohita, (oharati 的【過_分】), 已藏，已置下，已卸。 °ohitasota, 傾聽。

Ohina (ohiyati 的【過_分】), 已遺留。

Ohiyaka, 【形】逗留者，被遺留的人。

Ohiyati (ava+**hi**+ya), 留下來，逗留。 °ohiyi, 【過】 °ohiyitva, 【獨】 °opt. ohiyeyya °。

Ohiyana, 【中】留下來。

Ohiyamana, 【現_分】落在後面。

K

K, 巴利文字母表的羅馬化拼音第一個輔音字母。發音好像漢語中清音的 g。

Ka (從【疑代】kim), 誰，什麼，哪個。【陽】: 單.主.ko; 複.主.ke; 單.賓.kam; 複.賓.ke; 單.具.kena; 複.具.kehi, kebhi; 單.離.kasma, kamha; 複.離.kehi, kebhi; 單.與、屬.kassa, kissa; 複.與、屬.kesam, kesianam; 單.處.kasmim, kamhi(, kismim, kimhi); 複.處.kesu。【陰】: 單.主.ka; 複.主.ka, kayo; 單.賓.kam; 複.賓.ka, kayo; 單.具.kaya; 複.具.kahi, kabhi; 單.離.kaya; 複.離.kahi, kabhi; 單.與、屬.kaya, kassa; 複.與、屬.kasam, kasanam; 單.處.kassa, kayam, kassam; 複.處.kasu。【中】: 單.主.kim; 複.主.kani; 單.賓.kim; 複.賓.kani。Tam kissa hetu? 什麼原因呢？(所以者何?)

-**ka**, -**ika**, 名、形、數詞等變成形容詞所附上的字尾，母音要做重音變化。另有附上-ya, -iya。

Kamsa(cp. Sk. kamsa), 銅，青銅，銅貨幣，銅鑼，鎗。kamsakuta, 偽貨幣。kamsathala, 銅皿。kamsapati, 銅鉢。

Kakaca(onomat. to sound root **kr**, cp. note on gala; Sk. krakaca), 【陽】鋸子

(a saw) °kakacupama, kakacovada, 鋸子的譬喻。kakacakhanda, 鋸木屑(fragment or bit of saw) °kakacadanta, 齒鋸(tooth of a saw, DA.I,37 (kakaca-danta-pantiyam kilamana)) °。

Kakantaka, the chameleon J.I.442, 487; II.63; VI.346; VvA.258.

Kakantaka, 【陽】變色龍(chameleon) °。

Kaku, 【陽】山峰，頂點，突出的角落(a peak, summit, projecting corner) °。

Kakuta, 鳩，鴿子(a dove, pigeon) °kakutapada, 【陽】鳩腳(dove-footed; i. e. having beautiful feet. DhA.I,119) °kakutapadi, 【陰】鳩腳(J.II.93; DhA.I,119; Miln.169.) °。

Kakudha(cp. Sk. kakuda, and kaku above), 【陽】(公牛的)駝峰，雞冠，阿見(產於熱帶亞洲的欖仁樹屬，參考 Ajjuna) °kakudhabhanda 【中】皇室的國旗，王位的五個標誌(如王冠、寶劍、華蓋、拖鞋和犛牛尾拂) °。

Kakka, 【中】漿糊，多油物質的沉澱物。

Kakkata, **kakkataka**(希臘文 karkinos), 【陽】螃蟹(a crab; 台語：蟳 cim⁵) °kakkatayanta, 【中】為繫牢著牆而一端有鈎的梯。

Kakkasa, 【形】粗糙的(roughness) °。

Kakkarika, **Kakkaruka**(< karkaru), 【陰】黃瓜類(cucumber) °。

Kakkhala(kakkhata, cp. Sk. karkara=P. kakkataka), 【形】1.粗糙的，硬的(rough, hard, harsh) °。2.殘酷的(cruel, fierce, pitiless) °kakkhalata, 【陰】粗糙的事物，堅硬。

kakh(梵 **kavks**), 【字根 I.】欲(desire) °。

Kavka, 【陽】蒼鷺(heron) °。

Kavkana, 【中】手鐲(bracelet) °。

kavkh (梵 **kavks**), 【字根 I.】懷疑(to doubt) °。

Kavkhati (**kavkh**+m-a)(cp. Sk. kavksa), 懷疑，拿不準。kavkhi, 【過】 °。

Kavkhana, **Kavkha**, **Kavkhayana**, 【陰】疑惑，不確定。《名色差別論》(Namarupaparicchedo, ch.2.#119.):「疑惑為疑，沒有結論為‘相’，沒有一個把握為‘作用’，沒有抓住依止處(為現起)。」(Kavkhayana vicikicchā, asannitthanalakkhana; anekagahanarasa, appatitthati gayhati.) S.12.20. : ‘¹Ahosim nu kho aham atitamaddhanam(¹過去世我存在嗎?), ²nanu kho ahosim atitamaddhanam(²過去世我不存在嗎?), ³kim nu kho ahosim atitamaddhanam(³過去世我是什麼?), ⁴katham nu kho ahosim atitamaddhanam(⁴過去世我如何?), ⁵kim hutva kim ahosim nu kho aham atitamaddhanan`ti(⁵過去世我從什麼成為什麼?); aparantam va upadhavissati—⁶Bhavissami nu kho aham anagatamaddhanam, ⁷nanu kho bhavissami anagatamaddhanam(想未來: ⁶未來世我將存在嗎? ⁷未

來世我將不存在嗎？)⁸kim nu kho bhavissami anagatamaddhanam⁸ 未來世我將存在什麼嗎？),⁹katham nu kho bhavissami anagatamaddhanam⁹ 未來世我將如何存在？)¹⁰kim hutva kim bhavissami nu kho aham anagatamaddhanan'ti¹⁰ 未來世我將從什麼成為什麼？); etarahi va paccuppannam addhanam ajjhataṃ kathamkathā bhavissati(於今現世內心將有疑問：)--¹¹Aham nu khosmi¹¹ 我存在嗎？),¹²no nu khosmi¹² 我不存在嗎？),¹³kim nu khosmi¹³ 什麼是我？),¹⁴katham nu khosmi¹⁴ 怎樣是我？),¹⁵ayam nu kho satto kuto agato¹⁵ 這眾生(=我)來自哪裡？),¹⁶so kuhim gamissati'ti--netam thanam vijjati¹⁶ 他將去哪裡？)此(懷疑)事不可能(=無有是處，或這個立足點不存在)。

Kavkhamana, Kavkhi(Kavkhin) (Sk. kavksin) 【形】(意見等)動搖的，有疑心的人，猶豫不決的人。

Kavkhaniya, kavkhitabba, 【義】應該懷疑。

Kavkhathaniya, Kavkhatthaniya, 懷疑。

Kavkhavitarana, 解疑。

Kavkha-vitarani, 【陰】《渡脫疑惑注釋》，Patimokkha 的註解書。

Kavkhita, (kavkhati 的【過_ṇ】) 懷疑。

Kavkhiya, kavkhitva, 【獨】懷疑了。

Kavgu, 【陰】稷(種子)(millet)。

kac, 【字根 III.】發光(to shine)。

Kacavara, 【陽】1.塵埃，塵土(sweepings, dust, rubbish)。2.破布(rags, old clothes SA 283 (=pilotika))。

Kacci, Kaccid (Sk. kaccid=kad+cid, see kad°), 【形】疑問代詞(常有 nu, nu kho(或許)虛詞相隨)。

Kaccha¹ (cp. Sk. kaccha), 【陽】【中】1.沼澤地(marshy land, marshes)。2.長草·蘆葦(long grass, reed)°SA.2.12./I,109. : **Kaccheti** pabbatakaccheṇi nadikaccheṇi(蘆葦：山蘆葦，河濱蘆葦。)

Kaccha², 箭(an arrow (made of reed))。kacchantara, 【中】腋窩之下，王宮內部。kacchaputa, 【陽】叫賣小販。【形】挑擔子的人。

Kaccha³, (ger. of **kath**)適合說(fit to be spoken)。akaccha, 【反】。

Kacchaka, 【陽】無花果樹(figtree)。音譯：捷遮耶。

Kacchapa (Sk. kacchapa, dial. fr. *kawyapa, orig. Ep of kumma, like magga of patipada), 【陽】龜(a tortoise, turtle)。kano kacchapo, 盲龜。

Watapabcawatka(一百五十讚佛頌), v.5. :

Maharnavayugacchidrakurmagrīvarpanopamam (譬如巨海內，盲龜遇植穴)。「植⁴」：水中浮木。

Kaccha(cp. Sk. kaksa), 【陰】纏腰布，遮羞布，修飾象的帶。kacchabandhana, 【中】纏著腰帶，圍著遮羞布。

Kacchu(cp. Sk. kacchu), 【陰】1.倒鉤毛蠶豆(Carpopogon pruriens 其果實能使人發癢，見 Kapikacchu)。2.癢，結疤(itch, scab, a cutaneous disease)。kaccchaya khajjati, 為癢所食(“to be eaten by itch”)。

Kajjala(Sk. kajjala, dial. fr. kad+jala, from jalati, **jval**, orig. burning badly or dimly, a dirty burn), 【中】煤煙，煙灰(lamp-black or soot, used as a collyrium)。

Kabcana(梵 kabēana), 【中】黃金(‘黃金’另有：jatarupa, 【中】°sivgi, 【中】°suvanna, 【中】°)°kabcanavanna, 【形】金色°kabcanagghika, kabcanagghiya, kabcanavela, 金色的花圈(a golden garland)°kabcanakadalikkhanda, 一串(台語：一苳)香蕉(bunch of bananas)°kabcanathupa, 鍍金的塔(a gilt stupa)°kabcanapatima, kabcanarupa, 鍍金的或金的塑像(a gilt or golden image or statue)°kabcanasuci, 金色的髮夾(a gold pin, a hair-pin of gold)。

Kabcuka(from **kabc** (**kac**) to bind, Sk. kabcuka), 【陽】夾克，外套，甲冑，蛇的蛇皮。

Kabjika, kabjiya(Sk. kabjika), 【中】酸粥(sour rice-gruel)。

Kabba, 【陰】女孩，年輕未婚女子(a young (unmarried) woman, maiden, girl)。

Kata, 【陽】墊，頰(台語：喙(卑頁)chui³ phue²)。katasara, 【陽】莖梗製的墊。

Kata, (= kata), karoti 的【過_ṇ】已做。

Kataka, 【陽】【中】1.圓圈，手鐲(anything circular, a ring, a wheel ; a bracelet)。2.岩洞。

Katacchu, 【陽】匙(a ladle, a spoon)。katacchumatta, 【形】一匙量的。

Katasi, 【陰】墓地(a cemetery)。

Kataha(Sk. kataha), 【陽】【中】容器，大鍋，堅果殼。

Kati(=Kata), 【陰】臀部，腰部。katatthika, 臀骨。

Katuka, 【形】強烈的，劇烈的，痛苦的，苦痛的, 【中】苦痛。katukatta, 【中】苦痛，激烈，辛味。katukabhanda, 【中】調味品。katukapphala, 【形】苦果，有痛苦的效果。【中】芬芳植物的種子。katukavipaka, 【形】苦報，有痛苦的結果。

Katuviya, 【形】吐出的、不潔的。

Katuvīyakata, 【形】污染。

Kattha¹ (Sk. kṛsta, pp. of kasati, cp. kittha), 耕耘(ploughed, tilled)。akattha, 未耕耘(untilled, unprepared)。sukattha, 善耕耘(well-ploughed)。

Kattha⁻² (Sk. kasta), 【形】壞的，沒有價值的(bad, useless. Only in cpds.; perhaps also in pakathaka.)。katthavga, 沒有價值的(pithless, sapless, of no value (of trees))。katthamukha, 一種蛇(a kind of snake DhsA.300.)。

Kattha³ (Brh. Kastha), 【中】木材(a piece of wood, esp. a stick used as fuel, chips, firewood)。katthathara, 【中】木床，以小枝製成的墊。katthamaya, 【形】木製的。katthakathala, 【中】陶器的破片。katthatina, 草木(PvA.256.)。S.48.39./V,213. : “Seyyathapi, bhikkhave, dvinnam katthanam savghattanasamodhana usma jayati, tejo abhinibbattati; tesameveva katthanam nanabhavavinikkhepa ya tajja usma sa nirujjhati sa vupasammati.”(諸比丘！譬如以二木互相摩擦，生熱，出火；將那木頭分離，對於這個的熱，它就滅，它就止息。) 對於樂、苦、喜、憂、捨諸感受，都是保持著冷靜的觀察，觀它生，觀它滅。

Katthaka, 【陽】竹子。

Katthissa, 【中】鑲珠寶的絲被單。

Kathala, 【中】陶器的破片。

Kathina(Sk. kathina & kathora), 【形】粗糙的，硬的，僵硬的。【中】迦絺那衣。kathinatthara, 【陽】奉獻迦絺那袈裟。kathinuddhara, 【陽】取消迦絺那利益。

kaddh, 【字根 I.】拖拉(to drag)。

Kaddhati (**kaddh**+a), 拖拉，拉。kaddhi, 【過】。kaddhita, 【過_分】。kaddhanta, 【現_分】。

Kaddhana, 【中】拉，拖拉，吸。

Kana, 【陽】穀殼和米粒之間的細粉末，碎米。

Kanaya, 【陽】一種矛，矮矛。

Kanavira, 【陽】(植)夾竹桃(見 Karavira)。

Kanjaka, 【中】碎米粥。

Kanikara, 【陽】翅子樹 (Pterospermum Acerifolium) 印度的一種材用喬木，木材淡紅色，花金色，硬重適中，大都用作地板。

Kanittha, kaniya(<**kan** 減), 【形】最年輕的，出生的年紀較小者, 【陽】kanitthaka(=kanitthabhatika), 【陽】弟弟。

Kanittha, kanitthika, kanitthi, 【陰】妹妹。

Kaneru, 【陽】象。【陰】雌象。參考 karenu 雌象。

Kantaka(<kantati² 切) 【中】1.刺，荊棘(a thorn)。2.骨頭。3.任何有尖端的工具。4.障礙物(an obstacle, hindrance, nuisance)。kantakagahana, 【中】有刺的叢林。kantakapassaya, 【陽】皮下有長釘或刺的皮床。kantakadhana, 【中】多刺的樹籬。kantakattam 障礙性。akantaka 無刺。sakantaka 有刺。nikkantaka 離刺。akantaka-nikkantaka 無刺離刺。

S.35.203./IV,189. : “Evameva kho, bhikkhave, yam loke piyarupam satarupam, ayam vuccati ariyassa vinaye kantako”ti.(同理，諸比丘！凡世間有可愛的相貌，可意的相貌，於聖者之律，這稱為‘荊棘’(kantako)。)

Kantha, 【陽】脖子，咽喉。kanthaja, 【形】在咽喉中產生的，喉嚨的。kanthanala, 【陽】咽喉。

Kanthaka¹ thorn, see kantaka(刺；骨頭；任何有尖端的工具；障礙物)。

Kanthaka², 伴隨喬達摩離開皇宮時的馬(Mhbv 25; spelt **kanthaka** at J.I.54, 62 sq.)。

Kanda(Sk. kanda), 【陽】【中】1.部分，章。2.箭，軸。kandam, 片刻((adv.) a portion of time, for a while, a little)。

Kandaka(=kantaka Vin.II,318 (Bdgh.); A.III,383; Bu XIII.29), 強盜。akandaka, 免於強盜的危險(free from thieves, PvA.161.)。

Kandara, 【陰】腿。

Kandu, kanduti, 【陰】發癢，疥癬。kanduppaticchadim, 【陰】覆瘡衣。

Kanduyana, kanduvana, 【中】瘙癢，抓痕。

Kanduvati (kandu 的【派】), 發癢，被激怒，癢傷。kanduvi, 【過】。

Kanna (梵 karna), 【中】耳朵，角，角落，衣服的邊緣。kannakatuka, 【形】難聽的，刺耳。kannagutha, kannamala, 【中】耳垢。kannacchidda, 【中】耳孔。kannaccbinna, 【形】被割掉耳朵的人。kannajappaka, 【形】耳語的人。kannajappana, 【中】耳語。kannajaluka, 【陰】小蜈蚣。kannabila, 【中】耳孔。kannabhusa, 【陰】耳環，耳朵的裝飾品。kannamula, 【中】耳根。kannavalli, 【陰】耳垂。kannavijjhana, 【中】耳朵的穿孔。kannavethana, 【中】耳朵的某種裝飾品。kannasakkhalika, 【陰】外耳。kannasota, 【中】耳邊。kannasukha, 【形】悅耳的。kannasula, 【中】耳痛，耳疼。

Kannadhara, 【陽】(容器的)杯耳。

Kannika, 【陰】果皮，束，捆，割，屋頂，耳朵的裝飾品。kannikamandala, 【中】屋頂的椽栳。kannikabaddha, 【形】綁成束的。

Kanha, 【形】黑(金文‘黑’，像人掉入黑田(黑色沼澤地，如：柏油)，滿身沾黑，「金文」下載自：<http://www.sinica.edu.tw/~cdp/>)，暗，邪惡，黑傢伙(摩羅的別稱)。【陽】黑色，毘瑟拏(Vishnu 印度教主神之一，守護之神)。kanhapakkha, 【陽】黑半月，虧月(農曆十六日至廿九日或三十日)。kanhavattani, 【陽】火。kanhavipaka, 【形】邪業的報應，邪惡的結果。kanhasappa, 【陽】黑毒蛇。kammam kanham, 業黑，黑業，即邪業。【反】kammam sukkam 業白，白業，即正業。kammam kanhasukkam, 黑白業。Kannasukkasappatibhagam, 黑白兼備。kammam

akanha-asukkam akanha-asukkavipakam, 非黑非白業非黑白果報。《增支部》(A.4.232./II,232.):「比丘！又，云何是非黑非白業非黑白果報(kammam akanha-asukkam akanha-asukkavipakam)，是能盡諸業之業者耶？諸比丘！此中，若黑業黑報，若斷思；若白業白報，若斷思；若黑白業黑白報，若斷思者。諸比丘！是非黑非白業非黑白報，能名盡諸業。」(cf.《舍利弗阿毘曇論》第七，T28.582~28.583)《增支部注》(AA.4.232.；CS:p.2.391.): **Pahanaya ya cetanati** ettha vivattagamini maggacetana veditabba.(斷思：此處感知(斷)導致輪迴的‘道’思。)《增支部疏》(AA.4.232.): **Ya cetanati** ya apacayagaminicetana.(若斷思：若再生的毀滅之思。)‘道’思：是指‘道’心(maggacitta)。《大般若波羅蜜多經》卷第三百八十三(T6.979.3~980.1):「非黑非白法，感非黑非白異熟，所謂預流果，或一來果，或不還果，或阿羅漢果，或獨覺菩提，或復無上正等菩提。」(cf. T7.383.1.、729.2)

kat,【字根 II.】切，割剪(to cut)。

Kata(=Kata), (karoti 的【過非】)，已做，已製造，已做完，已實現。
katakamma,【形】熟練的，業，已做了自己的工作。katakalyana,【形】做善事的人。Katakicca(<kata-kicca < kar, karoti。kata, pp. 已被作；kicca, fpp. 應作之務(應斷之染、應證之智))，【形】已運行義務。katabjali,【形】合十。katapatisanthara,【形】善待遇。kataparicaya,【形】熟練的，熟悉的。katapatarasa,【形】吃了早餐。katapubba,【形】種福，造福。katapubbata,【陰】種福的事實。katapubba,【形】往昔已做的。Katabhattakicca(=bhattakiccam katva),【形】用過餐的。katabhava,【陽】做了的事實。katavedi,【形】感謝的。katavedita,【陰】報恩，感恩。katasakkara, katasavgaha,【形】受款待的人。katasavketa,【中】約會，預先告示。katasikkha,【形】熟練的人。katanuggaha,【形】被協助的。katadhikara, katabhinihara, katabhinivesa,【形】已決意或熱望的人。kataparadha,【形】有罪的，違反者。katabhiseka,【形】施以塗油禮，供神用的。katakata, 已作和未作(what has been done & left undone)。katani akatani ca, 已作和未作(deeds done & not done)。

Katabbu(cp. Sk. krtajba),【形】感恩的，親切的，知恩(lit. knowing, i. e. acknowledging what has been done (to one))(台語：食水知水頭 ciah⁸ cui² cai cui² thau⁵，知恩報本 ti un po³ pun²)。katabbuta,【陰】感恩。akatabbuta,【陰】不知感恩(ungrateful)。akata-bbu,知無作的(knowing the Uncreated, i. e. knowing Nibbana)。akatabbu-rupa(& akatabbusambhava), 不知感恩的本性(of ungrateful nature)。

Katabbuta (abstr. <katabbu),【陰】感恩 gratefulness (katassa jananata). **akatabbuta**,不知感恩(ungratefulness)。

Katatta(abstr. fr. kata, cp. Sk. krtatvam),【中】做，已做的事實(the doing of, performance of, only in Abl. **katatta**. Used adverbially in meaning of “owing to, on account of”. **akatatta** through non-performance of, in absence or in default of)。

Katama(cp. Vedic katama),【形】哪一，什麼，哪個(which, which one (of two or more))。In some cases merely emphatic for **ko, e.g.** (katamena maggena agato?); (katamo so atta-patilabho?). -- Instr. **katamena** (scil. maggena) adv. by which way, how?

Katamatte,【處】一旦做完一些事物。

Katara,【形】哪一個(二中之一)。

Kati,【疑綴】多少，幾多。kativassa,【形】幾年，幾歲? katividha,【形】幾種?

Katika,【陰】會話，交談，協定。katikavatta,【中】契約，協定。僧團規約(savghassa katikasanthanam)：由某一寺院或住區範圍內的僧眾訂立的共同遵守的規章、條例、細則。(cf. Vin.Cv.357.)

Katipaya,【形】一些。

Katipaha,【中】幾天。katipaham,【副】幾天。

Katupakara,【形】幫助的。【陽】幫忙。

Katupasana,【形】精於箭術，靈巧的。

Kate (Loc. of kata)【副】爲了(for the sake of)，代表(on behalf of)。

Katokasa,【形】被允許，准許的。

Kattabba,【義】應該做。【中】責任，義務。kattabbayuttaka,【形】應該做的。kattabbatta, kattabbata,【陰】應該做。

Kattara,【形】非常小的。kattaradanda,【陽】kattarayatthi,【陰】拐杖，棒，桿。kattarasuppa,【陽】小簸箕。

Kattari, kattarika,【陰】剪刀(scissors)，大剪刀。

Kattikamasa,【陽】迦底迦月(月份名，於十月至十一月之間，農曆9月16至10月15)。

Kattika, & Kattika, (cp. Sk. krttika f. pl. the Pleiades & BSk. karthika),【陰】9月16~10月15(during which the full moon is near the constellation of Pleiades. It is the last month of the rainy season, terminating on the full moon day of Kattika (kattika-punnama))。

Kattika,【陰】昂宿(二十七星宿之一)。

Kattu,【陽】製造者，行爲者，作家，句子的主題。kattukama,【形】樂意做的。kattukamata, kattukamyata,【陰】想做。kattukamyatachandam, 想做之欲。

Kattum,【不】要去做。

katth, 【字根 I.】稱讚(to praise)。
 Kattha, 【副】哪裡？
 Katthaci, 【無】某處。
 Katthati (**kath**+a), 以有...而自豪，自誇。katthi, 【過】。katthita, 【過】。
 Kathana, 【陰】自誇。
 Katthi, 【形】自誇的人，自誇的。katthita 自吹自擂的。
 Katva, (karoti 的【獨】), 做完，做了。
kath, 【字根 VII.】說(to say)。
 Kathabci, 某方式(somehow)。
 Katthaci, 某處(somewhere)。
 Kathana, 【中】會談，交談。
 Katham, 【副】如何? kathamkatha, 【陰】疑慮，疑惑，不確定。kathamkathi, 【形】疑心的人。kathamkara, 【形】如何做，做什麼的? kathambhuta, 【形】什麼種類的? 什麼樣的? kathamvidha, kathampakara, 【形】什麼類型? kathamsila, 【形】什麼戒的? katham krtva? 【梵】何以故?
 S.2.14./I,53. : Kathamvidham silavantam vadanti, kathamvidham pabbavantam vadanti. Kathamvidho dukkhamaticca iriyati, kathamvidham devata pujayanti”ti.(怎樣的人說為具戒者? 怎樣的人說為具慧者? 怎樣的人超越了苦迫? 怎樣的人得到天神的尊敬?)
 Katha(<**kath** to tell or talk, see katheti; nearest synonym is **lap**), 【陰】論，演講，故事，談話。kathapabhata, 【中】會談的主題。kathamagga, 【陽】敘述，說明。kathadosa, 無虛言。danakatham silakatham saggakatham, kamanam adinavam okaram samkilesam nekkhamme anisajsam pakasi,說布施論、持戒論、生天論，及說諸欲之災患、卑陋、污穢，出離之功德。A.9.1./IV,352. : appicchakatha santutthikatha pavivekakatha asamsaggakatha viriyarambhakatha silakatha samadhikatha pabbakatha vimuttikatha vimuttibadassanakatha((十論：)少欲論、知足論、遠離論、無雜論、發勤論、戒論、定論、慧論、解脫論、解脫智見論。)
Kathavatthu, 【中】《論事》巴利論藏第五部，乃阿育王時代第三結集時(大約 B.C.255 年)，由目犍連子帝須(Moggaliputta-tissa)所編輯。內容以問答體的形式，闡明錫蘭大寺派所傳承的分別上座部教理，而將其他部派學說視為異端，加以批評駁斥，全部由二十三品 226 條的論點組成，且還涵蓋其他部派對《律藏》和《經藏》的不同解釋。在《論事》有比較完整及系統的巴利佛教邏輯應用，不同於因明或中論的風格。《論事》尚有：《論事注釋》(Kathavatthu-atthakatha)、《論事根本注疏》(Kathavatthu-mulatika)、《論事小注疏》(Kathavatthu-anutika)等。AA.3.67./II,308. : **Kathavatthunīti**

kathakaranani, kathaya bhumiyo patitthayoti attho.(論事：論之因，論之基地，和立足之義。)

《論事》邏輯方式共有八種方法，稱為「八抑義」(Atthakaniggahanaya) 其分為兩個部分：一、「順論」(Anulomapaccanīka)有四論，二、「反論」(Paccanīkanuloma)有四論。每一論也再分成五種方法。第一論 Anulomapabcaka〔順論五〕1.)、Thapana〔建立〕有兩種：一、Anulomathapana〔順建〕，二、Patilomathapana〔反建〕，2.)、Anulomapapana〔順到〕，3.)、Anulomaropana〔順提〕，4.)、Patilomapapana〔反到〕，5.)、Patilomaropana〔反提〕。

Anulomapabcaka〔順論五〕

- 1.)、Thapana〔建立：設立問題〕有兩種：
 - 一、Anulomathapana (Anuloma 順著 + thapana 建立)〔順建：從答案問題順著建問〕→ 例如：若接受 A 是 B
 - 二、Patilomathapana (Patiloma 反 + thapana 建立)〔反建：從答案問題反回建問〕→ 例如：若不接受 B 是 A
- 2.)、Anulomapapana (Anuloma 順著 + papana 到，使到，此處指讓對方接受)〔順到：是讓對方接受第一個答案，由改第二個答案順著第一答案〕
 - 例如 → (順建 Anulomathapana)：如果接受 A 是 B，
 - (順到 Anulomapapana)：也應該接受 B 是 A。
- 3.)、Anulomaropana (Anuloma 順著 + ropana 提出。此處指出對方錯誤)〔順提：讓對方知道錯誤，指出第二答案錯誤，因對第一答案相反矛盾〕
 - 例如 → (順建 Anulomathapana)：如果接受 A 是 B，
 - (順到 Anulomapapana)：也應該接受 B 是 A
 - (順提 Anulomaropana)：有接受 A 是 B 但不接受 B 是 A 此言錯！(自己矛盾)。
- 4.)、Patilomapapana (Patiloma 反 + papana 到，使到，此處指讓對方接受)〔反到：是讓對方接受第二個答案，由改第一個答案順著第二答案〕
 - 例如 → (反建 Patilomathapana)：如果不接受 B 是 A，
 - (反到 Patilomapapana)：也不應該接受 A 是 B。
- 5.)、Patilomaropana (Patiloma 反 + ropana 提出，指出，此處指出對方錯誤)〔反提：讓對方知道錯誤，指出第一答案錯誤，因對第二答案相反矛盾〕
 - 例如 → (反建 Patilomathapana)：如果不接受 B 是 A，
 - (反到 Patilomapapana)：也不應該接受 A 是 B
 - (反提 Patilomaropana)：有接受 A 是 B 但不接受 B 是 A 此言錯！(自己矛盾)。

(錄自：Bhikkhu Anando：《巴利阿毘達磨《論事》對「說一切有」思想

批判之研究》)

Kathasallapa,【陽】會談(talk, conversation)。

Kathapeti (katheti 的【使】), 令說, 送出資訊。kathapesi,【過】。kathapetva【獨】。

Kathita, (Katheti 的【過_分】) 說, 講, 敘述。kathitakathitattana, 說說講講。akathita, 不可講說。

Katheti (**kath** +e), 說, 講, 開示, 敘述。kathesi,【過】。kathenta,【現_分】。

Kathetva,【獨】說了, 開示了。kathiyati,【被】被說。

Kadanna,【中】發黴的飯, 壞的食物。

Kadamba,【陽】迦蘭波樹, 東印度園花(東印度群島的茜草科的一種遮陽喬木 (Anthocephalus cadamba), 木材硬、黃色, 花簇生、球形、橙色芳香)。

Kadariya,【形】小氣的, 吝嗇的,【中】貪財, 小氣。kadariyata,【陰】吝嗇, 小氣。

Kadali¹(Sk. kadali,【陰】1.車前草(the plantain, Musa sapientium)。2.旗幟(a flag, banner)。3.香蕉, 香蕉(櫟)(台語: 芎蕉櫟)。kadaliphala,【中】香蕉。

Kadali²,【陰】羚鹿(an antelope)。kadalimiga,【陽】羚鹿鹿皮。kadalimigapavara-paccattharana,(最好的)羚鹿(皮製)的毛氈。

Kada,【副】什麼時候?

Kadaci,【副】某時(sometime, once (upon a time))。kathabci, 某方式(somewhat)。

Katthaci, 某處(somewhere)。

Kadaci,【無】有時。Kadacikarahaci(kadaci karahaci),【無】很少, 有時。

Kaddama,【陽】泥, 泥潭。kaddamabahula,【形】滿地爛泥。kaddamodaka,【中】泥水。

Kanaka,【中】黃金。kanakacchavi, kanakattaca,【形】金膚色。kanakappabha,【陰】金色。kanakavimana,【中】金宮。

Kaninika,【陰】瞳孔。

Kanta,【形】愉快的, 可愛的。【陽】心愛的人, 丈夫。akanta,【反】不愉快的。

Kantati¹, (Sk.krnatī)編織(to plait, twist, spin)。

Kantati², (**kant** +a) (Sk.krntati)切割(to cut, cut off), 修剪。kanti,【過】。kantanta,【現_分】。

Kantana,【中】紡紗, 切開。

Kanta,【陰】女人, 妻子。

Kantara,【陽】險難處, 荒野, 沙漠。kantaraniittharana,【中】通過沙漠。

corakantaram, 盜賊險難處。valakantaram, 猛獸險難處。

nirudakakantaram, 無水險難處(無洗澡水、飲用水)。amanussakantaram, 非人險難處。appabhakkhakantaram, 饑饉險難處。(JA.I,99.)

Kantita, (kantati 的【過_分】) 已紡, 以切(割、削), 已修剪。

kand,【字根 I.】哭泣(to weep)。

Kanda,【陽】塊莖, 薯蕷(yam)。

Kandati (**kand** 哭+a), 哭, 悲歎, 哀悼。kandi,【過】。kandita,【過_分】。

Kandanta, (Kandati 的【現_分】) 哭, 悲歎。

Kandana, kandita,【中】哭, 悲歎。

Kandara,【陽】kandara,【陰】窟穴, 在山壁中的洞穴。

Kanduka,【陽】(遊戲中用的)球。

Kapana,【形】1.貧窮的, 悲慘的。2.不重要的, 微不足道的。【陽】乞丐。

Kapalla, kapallaka,【中】平底鍋, 陶瓷碎片, 大釜, 壺, 鉢。kapallapuva,【陽】【中】薄烤餅, 饅頭。

Kapala, kapalaka,【陽】1.(似龜的)殼。2.平鍋。3.乞丐的碗。sisakapala, 頭蓋骨。

Kapi,【陽】猴子。kapikacchu,【陽】倒鉤毛蠶豆(熱帶的一種木質藤本植物 (Mucuna pruritus), 莢彎曲, 被脆而倒鉤的毛, 能引起皮膚的特別癢感)。

Kapibjala,【陽】鸚鵡(partridge)。古音譯: 劫賓闍邏。

Kapittha, **Kapitthaka**,【陽】野蘋果(Feronia elephantum; wood-apple)。

Kapila,【形】黃褐色, 茶色的。【陽】1.黃褐色, 茶色。2.一位聖人的名字。3.一種灌木之名。**Kapilavatthu**, 迦毘羅衛城。‘Kapila’不是來自一位仙人的名字, 而是自遠古以來, 尼泊爾當地用它生產食用油。

Kapilavatthu,【中】迦毘羅衛城, 悉達多(Siddhartha)王子出生的城市。

Kapisisa,【陽】門楣。

Kapota(Sk. kapota, greyish blue, cp. kapi),【陽】鴿子(a pigeon), 斑鳩(a dove 台語: 斑甲)2. (f.) °i a female pigeon PvA 47; °ka (f. °ika Miln.365) a small pigeon J I.244. --pada (of the colour) of a pigeon’s foot J I.9.)。

Kapola,【陽】頰(cheek)。

kapp,【字根 VII.】1.能幹(to be able), 2.(=梵 **kṛp**)使適合(to be fit for)。

Kappa,【形】【陽】【中】1.適當的(fitting, suitable, proper)。2.【中】馬套、圈套(a fitting, i. e. harness or trapping)。3.劫, 世界周期, 地質年。kappatthayi, kappatthitika,【形】住劫, 持續一個世界周期。kapparukkha,【陽】劫樹(一種天上的樹), 實現所有希望的天樹。kappavinasā,【陽】

毀劫，世界的破壞。kappavinasaka,【形】耗劫，世界的消耗。KhA.114.：「而此「kappa」字有相信、如法的、時間、施設、切斷、解說、一會兒、周遍等多義。如此，在：「由於是阿拉漢、正自覺者，所以苟答馬(Gotama)尊者（的話）是應當相信的(okappaniya)」，如此等為相信(abhisaddahana)之義。在：「諸比庫，我聽許可以食用五種沙門所允許〔淨〕(kappa)的(水)果」，【116】如此等為如法的(vohara) (之義)。在：「我實恒常(kappa)安住」，如此等為時間(kala) (之義)。在：「該伽帕(Kappa)尊」，如此等為施設(pabbatti)(的名字之義)。在：「以修剪(kappa)鬚髮來莊嚴」，如此等為切斷(chedana)(之義)。在：「允許(kappa)兩指寬是允許的」，如此等為解說(vikappa)(之義)。在：「應可躺臥一會兒(kappa)」，如此等為一會兒(lesa)(之義)。」

Kappa,【形】適當的，(在【合】中)相似。

Kappaka,【陽】1.理髮師。2.侍從。

Kappata,【陽】舊碎布，破布。

Kappati (**kapp** 使適合+a), 是適宜，看起來或覺得是...的樣子，適當。

Kappana,【中】kappana,【陰】1.安裝。2.束以馬具，裝上馬鞍。3.次序化。4.思考，(為 jivita 加上前言) 生計，謀生。

Kappabindu,【中】點淨，塗在新袈裟上的黑點(以示不執取新衣)。

Kappara,【陽】手肘。ST.11.5./CS:pg.1.334.：Isamukhenati rathakapparamukhena.(車竿：車上的竿子。)

Kappasa(=kapasa;梵 karpasa),【中】棉花，棉布，古譯：古貝。kappasapatala,【中】棉花層。kappasamaya, kappasasika,【形】棉製的。kappasi,【陽】棉花樹。kappasapicu【陽】棉花絮。kappasika, 劫貝衣，即以劫貝樹絮織成之綿衣。kappasikavanasanda,【陽】劫貝樹林。

Kappika,【形】(在【合】中)世界周期的。

Kappita, (kappeti 的【過_分】) 已準備，已上馬具，已整理，已過著。

Kappiya,【形】充用的，守法的，適當的。

Kappiyakaraka (kappiya 適當的+karaka 作者),【陽】出家人的隨從，提供適當事物的人，淨人(在佛教僧團有十七種「執事人」(veyyavaccakara)，只有第十三種「淨人」是在家眾)。kappiyabhandā,【中】允許出家人用的事物。

Kappura,【陽】【中】樟樹(camphor)。

Kappeti (**kapp(klp)**使適合+e), 準備，上馬具，整理，考慮，製造，過著(生活)。kappesi,【過_分】。kappenta,【現_分】。opt. kappeyya。

Kappetva,【獨】上了馬具，整理了，準備了。

Kabara,【形】有斑點的，雜色的，斑駁的，多樣化的。

Kabala, Kavalā, Kavalā, (cp. Sk. kavala BSk. kavada),【陽】【中】小塊，

一口(a small piece (=alopa PvA.70), a mouthful, always appl. to food, either solid or liquid)。kabalivkara,【陽】許多的。

Kabalivkarahara(kabalikaro ahara, kabalimkara ahara),【陽】實質性的食物，段食(時節生色，或色聚中的食素 oja)。

kabalivkaraharabhakkha-deva, 搏食天，以塊狀食物為食之天界，指欲界諸天。kabalivkaro aharo olariko va sukhumo va, 麤細之搏食。印度人一般之食法，將食物以手握成糰而食之，故謂之搏食。

Kabalika(cp. Sk. kavalika),【陰】繃帶(包紮受傷之用)。

Kabba, Kabya,(cp. Sk. kavya),【中】詩，詩的寫作(a poem, poetical composition, song, ballad in)。kabbam karoti, 寫歌(to compose a song)。kabbakarana,作詩(making poems)。kabbakara,詩人(=kabyakaraka, a poet)。kabyalavkara, 寫歌頌(莊嚴偈)。

kam(梵 **kram**)，【字根 I.】行、踏(to step)。

Kama(<kam(梵 **kram**)行, cp. Vedic krama (kama-) step, in urukama, BSk. krama reprieve),【陽】1.正常(工作)狀態，方式，進程，方法(going, proceeding, course, step, way, manner, e. g. sabbatth'qvihatakkama “having a course on all sides unobstructed”)。purisaparakkama, 人的超常狀態。kamakama,【形】以某方式進行(having a certain way of going: catukkama walking on all fours (=catuppada)。

Kamati (**kam** 行+a), 1.行走(to walk)。2.去(to go or get to, to enter)。3.參與。kami,【過_分】。kanta,【過_分】。kamitva, -kamituna, -kamma,【獨】。

Kamandalu,【陽】【中】(帶柄和傾口的)大水罐。

Kamaniya,【形】令人想要的，可愛的，美麗的。

Kamala 【中】睡蓮。kamaladala,【中】睡蓮的花瓣。

Kamalasana,【陽】梵天，造物主。

Kamalini,【陰】蓮池。

Kamasavkhyā,【陰】序數。pathama=第一, dutiya=第二, tatiya=第三, catthutha=第四, pabcama=第五, chattha=第六, sattama=第七, atthama=第八, navama=第九, dasama=第十, ekadasama=第十一, dvadasama=第十二, terasama=第十三, cuddasama=第十四, pabcadasama=第十五, solasama=第十六, sattarasama=第十七, attharasama=第十八, ekunavisatima=第十九, visatima=第二十, timsatima=第三十, cattalisatima=第四十, pabbasatima=第五十, sathatitima=第六十, sattatima=第七十, asitima=第八十, navutima=第九十, satama=第一百。

Kamuka,【陽】檳榔樹(areca nut tree)。現代北印度語中則稱‘檳榔’為 Pan。Abhidhanappadipikatika (CS:p.573,#1051)：Kamuke

tambulaphalarukkhe.(檳榔：檳榔果的樹)。檳榔子在中藥材具有止痢、驅蟲、縮瞳、興奮等效果，其主要成分包括多酚化合物、檳榔鹼、粗纖維、脂肪、醣類等。其成份會促使口腔黏膜細胞合成膠原蛋白質的量增加，同時會使分解及吞食膠原蛋白質的能力下降；因此形成過量之膠原纖維堆積，並因而成為口腔黏膜纖維化症，其中咀嚼後可產生提神(興奮性)及保暖感覺的成分來自於檳榔鹼，檳榔鹼含有致突變性之物質，對人類口腔纖維母細胞有細胞毒性。其中的檳榔素，是一種副交感神經作用藥劑，在一般劑量有催涎及發汗的作用，高劑量則會作用在肌肉及中樞神經。檳榔素在肝臟中會被轉變成檳榔啞，高劑量檳榔啞有鎮靜的效果。

Kampaka,【形】搖動者。

kamp,【字根 I.】搖動(to shake)。

Kampati (kamp +a), 戰慄·波動。kampi,【過】。kampamana, kampanta,【現_分】。

Kampana,【中】kampa,【陰】發抖，運動。

Kampita, (kampeti 和 kampati 的【過_分】), 已搖動，已激動。

Kampiya,【形】活動的，可搖動的。

Kampeti (kampati 的【使_分】), 搖動，令戰慄。kampesi,【過】。kampenta,【現_分】。

Kampetva, kampiya,【獨】搖動了。

Kambala,【中】毛織品，毛毯，音譯：鉗婆羅寶。kambali,【形】穿絨衣的人。kambaliya,【中】絨衣。

Kambu,【陽】【中】黃金，海螺殼。kambugiva,【形】脖子有三條皺紋的人。

Kamboja,【陽】1.劍浮，劍浮沙，劍蒲，紺蒲，甘菩。印度十六大國之一。在印度西北，犍陀羅(Gandhara)附近，生產牛、馬等。《華嚴疏鈔》卷四十五：「甘菩遮國，正雲紺蒲，即是果名。赤白圓滿，乍似此方林檎，而複三約橫文。此國多端正女人，面似甘蒲，三約文成，以女名國。」kambojaka,【陽】，劍浮沙國人。

Kamboji,【陽】(馬蹄)決明(Cassia tora 假綠豆)，或翅果鐵刀木(Cassia alata)。(kamojagumba= elagalagumba 耶羅伽羅)。

Kamma¹,【中】業(action, volitional, 造作身口意的善因、惡因)，行為(deed)。kammakarana,【中】造業，勞動，服務，工作。kammakarana,【陰】體罰。kammakkhaya,【陽】消業。kammaja,【形】業生的。kammadayada,【形】受作業分(受業的嗣)，業的繼承者。kammananatta,【中】多種業。kammanibbatta,【形】通過業而生的。kammaniyama, 業的定律。kammaopatissarana,【形】依靠業。kammaopatha,【陽】業道，

行動的方法。kammappaccaya,【形】業緣的。kammaphala(=vipaka 異熟),【中】業的果，因果的報應。kammabandhu,【形】業的眷屬，業為親戚。kammabala,【中】業力，因果報應的力量。kammayoni,【形】業的生，業為母胎。kammavada,【陽】業論，因果報應的觀點。kammavadin,【形】信業，信仰因果報應。kammavipaka,【陽】業的異熟，業的報應。kammavega,【陽】業的推動力，因果報應的動力。kamasamutthana,【形】由業而生起的。kamasambhava,【形】業生的。kamasarikkhaka,【形】與業有相似的因果關係。kammassaka,【形】自作業，自己造的業，業的主人。kammassakaditthi,【形】自作業之見。kammayuhana,【中】業的堆積。kammaupacaya,【陽】業的積聚。dasakammamapatha, 十業道。十不善業道：panatipata(=panam hanati)殺生、adinnadana (=adinnam adiyati) sammadiitthika 不與取、kamesumicchacara(=kamesu miccha carati)邪淫(與妻非處行淫亦屬邪淫，‘非處’adeso, 謂口及大便處)、musavada(=musa vadati)妄語、pisunaya vacaya(=pisunam katheti)離間、pharusaya vacaya(=pharusam bhasati)粗語、samphappalapa(= sampham palapati)綺語、abhijjha 貪、byapannacitta 瞋、micchaditthi 邪見。十善業道：離殺生、離不與取、離邪淫、離妄語、離離間、離粗語、離綺語、無貪、無瞋、正見。kammassakata sammadiitthi, 自業正見，視「業」為個自的財產的正見。有六種自業正見：sabbe satta kammassaka, kammadayada, kammayoni, kammabandhu, kammappatisarana, yam kammam karissanti kalayanam va papakam va tassa dayada bhavissanti.一切眾生各有己業、業的承繼人、業是母胎、業是眷屬、業是所依，他們都是自己所造善惡業的主人由業區分有情而有貴賤尊卑等(A.5.57./III,75.)。Yatha yatha'yam puriso kammam karoti tatha tatha tam patissamvediyati, 隨人所作業則受其報(=如此如此那人作業，他自受如是如是〔報〕)。(Mohavicchedani 斷除愚痴 (CS:p.78)：Tassa tassa va kusalakusalakammassa tamtamsadisasadisaruparupavipakadanam, kammasarikkhakavipakadanabca kammaniyamo nama.(如此這般的善不善業，得到如此這般相似不相似的色、無色業報，得到與業有相似的業報(梵語 nisyandaphala 等流果)，稱為‘業的定律’。)(《法集論注》(DhsA.CS:p.313):Tihetukakammam tihetukaduhetukahetukavipakam deti. Duhetukakammam duhetukahetukavipakam deti, tihetukam na detiti, evam tassa tassa kammassa tamtamsadisavipakadanameva kammaniyamo nama.(三因業，得到三因、二因、無因的果報；二因業，得到二因、無因的果報；如此這般的業，得到如此這般相對應的果報。))

M.56./I,373. : “Na kho, tapassi, acinnam Tathagatassa ‘dandam, dandan’ti pabbapetum; ‘kammam, kamman’ti kho, tapassi, acinnam Tathagatassa pabbapetun’ti.((世尊說：)「苦行者！如來不常說已兌現的「罰，罰」。苦行者！如來是常說已實踐的「業，業」。)「Imesam kho aham, tapassi, tinnam kammanam evam pativibhattanam evam pativisiththanam manokammam mahasavajjatarāṃ pabbapemi papassa kammaṃsa kiriyaya papassa kammaṃsa pavattiya, no tatha kayakammam, no tatha vacikammam”ti.((世尊說：)「苦行者！這三業當中，這是很確定的，這是很明顯的，我說造惡業、惡業的生起，意業最重罪。身業不如此，口業不如此。」

Kamma²，【中】工作(job)，造作(work)。kammakara, kammakara，【陽】工人，勞工。kammakarana，【中】造業，勞動，服務，工作。kammakarana，【陰】體罰。AA.5.89./III,274. : **Kammaramatati** navakamme ramanakabhavo. (好(起)事業：樂於新的營作。)AA.6.14./III,348. : **Kammaramoti**-adisū aramanam aramo, abhiratīti attho. Viharakaranadimhi navakamme aramo assati **kammaramo**。(寺)園的營作等：樂於(寺)園的目標之意。於蓋精舍等新的營作(寺)園--給這個「(寺)園的工作」(之定義)。D.16./II,78. : “Yavakivabca, bhikkhave, bhikkhu na kammarama bhavissanti na kammarata na kammaramatamanuyutta, vuddhiyeva, bhikkhave, bhikkhunam patikavkha, no parihāni. (「又，諸比丘！只要諸比丘不喜營作、不喜好(起)事業，諸比丘！則應可預期諸比丘之興盛而非衰亡。」) DA.16./I,528. : **kammanti** itikatabbakammam vuccati. Seyyathidam-- civaravīcaranam, civarakaranam, upatthambhanam, sūcigharam, pattatthavikam, asambaddhakam, kayabandhanam, dhamakaranam, adharakam, padakathalikam, sammajjani-adinam karananti.(營作：諸如此類的工作之謂。如：審查衣物，做衣服，支撐物，針盒，鉢帶，非繫屬物(帶子?)，腰帶，吹具，凳子，腳凳，掃帚等。)

Paci.IV,6. : **Kammam** nama dve kammani-- hinabca kammam ukkatthabca kammam. **Hinam** nama kammam-- kottahakammam, pupphachaddakammam, tesu tesu va pana janapadesu obbatam avabbatam hilitam paribhutam acittikatam, etam hinam nama kammam. **Ukkattham** nama kammam-- kasi, vanijja, gorakkha, tesu tesu va pana janapadesu anobbatam anavabbatam ahilitam aparibhutam cittikatam. Etam ukkattham nama kammam.(行業者，有二業：卑業與貴業。卑業者，木工業、打掃業等，於各地方被輕蔑而不被尊敬者，此等名為卑業。貴業者，耕作、商賈、牧牛等，於各地方不被輕蔑、侮慢而被尊敬者，此等名為貴業。)

Kamma³，【中】羯磨(比丘對受戒、懺悔、結界等行事的儀式)。

Kammakaraka，【中】(語法)賓格。

Kammakarana，【陰】體罰。M.13./I,87. : Tamenam rajano gahetva vividha kammakarana karenti-- ¹kasahipi talenti, ²vetthehipi talenti, ³addhadandakehipi talenti; ⁴hatthampi chindanti, ⁵padampi chindanti, ⁶hatthapadampi chindanti, ⁷kannampi chindanti, ⁸nasampi chindanti, ⁹kannanasampi chindanti; ¹⁰bilavgathalikampi karonti ¹¹savkhamundikampi karonti, ¹²rahumukhampi karonti, ¹³jotimalikampi karonti, ¹⁴hatthapajjotikampi karonti, ¹⁵erakavattikampi karonti, ¹⁶cirakavasikampi karonti, ¹⁷eneyyakampi karonti, ¹⁸balisamsikampi karonti, ¹⁹kahapanikampi karonti, ²⁰kharapatacchikampi karonti, ²¹palighaparivattikampi karonti, ²²palalapithakampi karonti, ²³tattenapi telena osibcanti, ²⁴sunakhehipi khadapenti, ²⁵jivantampi sule uttasenti, ²⁶asinapi sisam chindanti. Te tattha maranampi nigacchanti, maranamattampi dukkham. Ayampi, bhikkhave, kamanam adinavo sanditthiko, dukkhakkhandho kamahetu kamanidanam kamadhikaranam kamanameva hetu.((破入(他)家，劫奪、為盜、追剝、通姦他妻。))如是，彼被王捕，處以種種體罰，即：¹以鞭打、²以藤打或³以半杖打。⁴或截手、⁵截足，⁶截手足、⁷截耳、⁸截鼻、⁹截耳鼻。¹⁰又課以酸粥鍋刑、¹¹課以貝禿刑、¹²課以羅喉口刑；¹³又課以火鬘刑、¹⁴燭手刑；¹⁵又課以驅行刑、¹⁶皮衣刑、¹⁷羚羊刑；¹⁸又課以鉤肉刑、¹⁹錢刑、²⁰灰汁刑、²¹門轉刑；²²又課以槁踏台刑；或²³又以沸騰油灑之、²⁴令狗噉之、²⁵活活刺、²⁶以劍斷頭。他們這樣致死或受幾近於死之苦。諸比丘！此是欲患，為現實之苦蘊。以欲為因，以欲為緣，以欲為源，要之，欲為其因。)

★酸粥鍋刑(bilavgathalika)破頭蓋以入熱丸，為爛腦之刑。

★貝禿刑(savkha-mundika)上唇兩側、耳、以至咽喉而裂其皮，所有毛髮結為一束，以棒捻之，連毛髮帶皮取剝之，以粗砂磨洗頭蓋，如貝殼之刑。

★羅喉口刑(rahumukha)如羅喉(阿修羅之王)口，以刑罪之口，即以捧開其口，口之奧部點燈，以槍刺掘其耳部。

★火鬘刑(jotimalika)全身浸油，以布包之而點火。次之燭手刑亦同樣包手而點火。

★驅行刑(erakavattika)，此刑從罪人之頸至下踵唯剝其皮即以索縛而牽之。彼以踏自己之皮而死。

★皮衣刑(cirakavasika)皮膚由上剝至腰，從腰剝至踵上面的皮著下面。

★羚羊刑(eneyyaka)兩肘和兩膝以掛鐵環，用鐵棒貫通之，再用四根鐵棒架之，於地上不能動，焚火於身體之四周。如被火圍繞之羚羊而得

名。

★鉤肉刑(balisamsika)以兩鉤鉤其身體而剖皮、肉、筋。

★錢刑(kahapanika)錢(kahapava 四角銅錢)刑是削取其肉。

★灰汁刑(kharapatacchika)語源不明，見佛音註釋所示之內容，即以利器傷其身體之各處，從其傷口注入皁性液(khara 灰液)由皮、肉、筋流出，唯留連銷之骨骸。

★門轉刑(palighaparivattika)使罪人橫倒，以鐵棒通貫其耳，固定於地上不能動，即捉足以迴轉之。

★槁踏臺刑(palalapithaka)削其外皮，以白石摺碎其骨，以毛髮包之如槁踏臺。

Kammaja-vata,【陽】業生風，出生時的劇痛，分娩的痛苦。

Kammabba, kammaniya, kammani(C.),【形】適合工作的，預備好的狀態，易於使用的。Kammabbata(kamma+nya+ta),【陰】kammabhava,【陽】預備，能工作，適宜，業有。DhsA.(CS:DhsA.pg.195)：Kammabbatati kammani sadhuta; kusalakiriyaya viniyoga-kkhamatati attho.(適應性：適合工作的善性；善應用於忍耐的狀態。)Abhidhammatthavibhavitika 《廣釋》(CS:p.110)：Ta kaya-citta-thaddha-bhava-vupasama-lakkhana. Kammani sadhu kammabbam, tassa bhavo kammabbata, kayassa kammabbata **kayakammabbata**.(它平息心所僵硬的狀態，容易使用的易適應，它的存在的適應性，為‘心所適應性’。)

Dhs.#46.：Katama tasmim samaye **kayakammabbata** hoti? Ya tasmim samaye vedanakkhandhassa sabbakhandhassa savkharakkhandhassa ¹kammabbata ²kammabbattam ³kammabbabhavo--ayam tasmim samaye kayakammabbata hoti.(在此時什麼是‘心所適應性’？此時是凡是受蘊、想蘊、行蘊的 ¹適應性、²適應、³適應狀態，即「此時是心所適應性」。)

Dhs.#47.：Katama tasmim samaye **cittakammabbata** hoti? Ya tasmim samaye vibbanakkhandhassa ¹kammabbata ²kammabbattam ³kammabbabhavo--ayam tasmim samaye cittakammabbata hoti.(在此時什麼是‘心適應性’？此時是凡是識蘊的 ¹適應性、²適業、³適業的狀態，即「此時是心適應性」。)

Kammatthana,【中】業處(工作之處、作業之地)，工業的一個部門。

kammathanika,【陽】業處者，修禪者。rupakammatthana, 色業處。namakammatthana, 名業處。

Kammadharaya,【陽】與形容詞有關的或用作形容詞的複合詞。

Kammanta(Sk. karmanta; kamma+anta),【中】工作，職業。kammatthana,

【中】辦事處，工場，工作的地方。

Kammantika(<kammanta),【形】經理，勞動者，工匠(a business manager, a laborer, artisan, assistant)。

Kammapaccaya,【陽】業緣(kamma condition)。sahajata-kammapaccaya, 俱生業緣。anantara-kammapaccaya, 無間業緣。pakatupanissayapaccaya, 自然親依止(業)緣。nanakkhanikakammapaccaya, 異剎那業緣。

Kammappatta,【形】即席者。

Kammabhava, Kammabhava,【陽】業有。Pts.(CS:p.50)：47. Purimakammabhavasmim moho avijja, ayuhana savkhara, nikanti tanha, upagamanam upadanam, cetana bhavo. Ime pabca dhamma purimakammabhavasmim idha patisandhiya paccaya.(於以前的‘業有’的痴為無明，努力為行，欲求為愛，接近為取，思為有，這些於以前的業有的五法是今生結生的諸緣。)PsA(CS:p.1.223)：purimakammabhavasminti purime kammabhava, atitajatiyam kammabhava kariyamaneti attho.(在以前的業有：在以前的業有，帶來在過去生所作的業有。)

Kammavaca,【陰】議會的正式宣言。

Kammasamutthana-rupa,【中】業生色(或業等起色)。

Kammasakaditthi,【形】自作業之見。A.5.57./III,72.：‘Kammasakomhi, kammadayado kammayoni kammabandhu kammapatissarano. Yam kammam karissami–kalyanam va papakam va–tassa dayado bhavissami’ti (我是自業者：業的繼承者，以業為胎，以業為親屬，以業為歸趣。凡我所造的業，無論美惡，我將是它的繼承者。)

Kammasami,【陽】生意的擁有者。

Kammadhitthayaka,【陽】主管，負責人，指揮者，管理者。

Kammanurupa,【形】依照業的。

Kammara(Vedic karmara),【陽】鐵匠、金匠(a smith, a worker in metals generally D II.126, A V.263; a silversmith Sn 962= Dh 239; J I.223; a goldsmith J III.281; V.282. The smiths in old India do not seem to be divided into black-, gold- and silver-smiths; J III.282 and VvA 250, where the smith is the maker of a needle)。kammaruddhana, 鐵匠爐灶(a smith’s furnace, a forge J VI.218; kammarakula, 鐵匠世家(a smithy M I.25)。kuta)。a smith’s hammer Vism 254)。kammaragaggari, 鐵匠的風箱(a smith’s bellows S I.106; J VI.165; Vism 287 (in comparison))。kammaraputta, 鐵匠之子(“son of a smith,” i. e. a smith by birth and trade D II.126; A V.263; as goldsmith J VI.237)。kammarabhandu, 禿頭金匠(bhand, cp. Sk. bhandika a barber) a smith with a bald head Vin

1.76) 。kammarasala, 【陰】鍛工場(a smithy Vism 413; Mhvs 5, 31.) 。kammarabhasta, 煉鐵的風箱。

Kammarambha, 【陽】一項事業的開始。

Kammaraha, 【形】有參加權的。

Kammarama, 【形】對工作有興趣的。kammaramata, 【陰】樂於世間的活動。

Kammasa, 【形】1.有斑點的, 混雜的。2.不一致的。akammasa, 【形】無斑點的, 無混雜的。

Kammika, kammi, (在【合】中) 【陽】做, 執行者, 照顧者。

Kamyata, (在【合】中) 【陰】希望, 渴望。

Kaya, 【陽】購買。kayavikkaya, 【陽】貿易, 買賣。kayavikkayi, 【陽】商人, 經紀人。

kar(梵 **kr, skr**), 【字根 VI.】做或製造(to do or make)。

Kara(<**kar**(梵 **kr**)), 【形】1.做的, 執行的。2.【陽】1.作者, 手(“the maker,” i. e. the hand)。(在【合】中) karagga, 手端。karaja, 【陽】指甲。karatala, 【中】手掌。karaputa, 【陽】揣手兒, 雙手交錯。karabhusa, 【陰】手飾品, 手鐲。atikaram (adv.) doing too much, going too far; karadukkara (a) difficult to do, not easy, hard, arduous;; (n. nt.) something difficult, a difficult task; ukkara-karika “doing of a hard task,” exertion, austerity. karasukara easy to do; na sukaram w. inf. it is not easy to.

karakataka (m. nt.) a hand-wheel, i. e. a pulley by which to draw up a bucket of water; karaja “born of kamma” in *karaja-kaya* the body sprung from action, an expression always used in a contemptible manner, therefore=the impure, vile, low body. karaja-rupa. karatala the palm of the hand; karamara “one who ought to die from the hand (of the enemy),” but who, when captured, was spared and employed as slave; a slave; karanita a woman taken in a raid, but subsequently taken to wife; one of the 10 kinds of wives (see itthi) (=dhajahata); karagaham ganhati to make prisoner; karamita “to be measured with (two) hands,” in karamajjha, a woman of slender waist.

Karaka, 【中】1.杯子, 飲料容器。2.【陽】石榴樹。

Karaka, 【陰】冰雹。karakavassa, 【中】雹暴, 冰雹, 雹(暴風雨)。

Karajakaya, 【陽】(污染而生的)身體。

Karabja, 【陽】水黃皮(產於亞洲的一種豆科喬木 (Pongamia glabra), 具羽狀複葉, 有光澤; 花序總狀, 花乳白色, 芳香, 用作遮蔭樹和一種照明油的來源)。

Karana, karana-, -karana, (kar(梵 **kr**))做, cp. Vedic karana), 【形】做, 製作, 原因, 生產(doin, making, causing, producing)。(陰) Karani。karanattha,

【陽】就某種意義來說。karanavibhatti, 【陰】工具格(語法)。cakkhukarana, banakarana, 導致明智(leading to clear knowledge)。kim karana, 什麼原因? 為什麼?

Karaniya(grd. of karoti), 【形】應該被做的(that ought to be, must or should be done, to be done, to be made)。(【中】責任, 義務。karaniyata, 【陰】有必須被做的事實。Karaniyamattakusalena yantasantam padam abhisamecca.(若要得到寂靜, 應該善巧於作利益。) What should be done by one with skill in good. The state of Peace to have attained is this.(translated by Bhikkhu Banamoli)

Karanda, karandaka, 【陽】篋, 首飾盒, 小盒子, 小容器, 台語: 棗仔 lok⁴a²、穀仔 khok⁴a²。

Karabha, 【陽】1.駱駝。2.手腕。

Karamadda, 【陽】假虎刺屬樹 (Carissa carandas)。

Karamaranita, 【形】戰俘。

Karavika, 【陽】印度的杜鵑鳥(cuckoo), 音譯: 迦陵頻伽鳥。karavikabhani, 【形】清脆, 以一種清楚又旋律美妙的聲音說話。

Karavira, 【陽】夾竹桃樹(特指觀賞的常綠灌木 (Nerium oleander), 產東印度群島, 葉狹長全緣, 花簇生, 白色至紅色, 芳香)。

Karitva, (karoti 的【獨】), 做了。

Kari, 【陽】象。

Kariyati (karoti‘做’的【被】), 被做。(過) kariyi。

Kariyamana, kayiramana (kariyati 的【現分】) 正在做完。

Karisa¹, 【中】伽里沙(一個正方形的土地衡量, 大約有一英畝 a square measure of land, being that space on which a karisa of seed can be sown (Tamil karisa), see Rhys Davids, Ancient Coins and Measures of Ceylon, p.18; J.I.94, 212; IV.233, 276; VvA.64.

Karisa² (cp. Sk. karisa, to chnatti to vomit), 【中】糞, 排泄物(refuse, filth, excrement, dung); PvA.87, 258; KhA 59; muttakarisa, 糞尿(urine and faeces). karisamagga, 【陽】肛門(the anus; --karisavaca (nt.) a cesspool J.III.263 (=guthakupa); --karisavayin, f. karisini diffusing an odour of excrement PvA.87.

Karunam, 【副】可憐地, 憐憫地。

Karuna(<**kar** 做; cp. Vedic karuna nt. (holy) action; Sk. karuna, fr. **kr.**), 【陰】悲憫, 同情(pity, compassion, to destroys the pain of others)。karunayana, 【陰】可憐。《廣釋》(Vibhv.p.86; CS.p.111): Karoti paradukkhe sati sadhunam hadayakhedam janeti, kirati va vikkipati paradukkham, kinati va tam himsati, kiriyati va dukkhitesu pasariyati **karuna**, sa para-dukkh-apanayana- kamata-lakkhana. Taya hi paradukkham

apaniyatu va, ma va, tadakareneva sa pavattati.(他人受苦時,令諸善人的心震動(同情)爲「悲」;或者拔除他人擾亂之苦,或者買殺它(拔他人之苦),或者在被行爲折磨上,被引起行動爲「悲」。他帶近他人之苦的渴望的相,或者於被取走他人之苦,勿令如此,然後,他轉起行動。)

Karunayati (karuna 的【派】), (覺得)可憐。karunayi, 【過】。

Karenu, karenuka, 【陰】母象, 雌象。

Kareri, 【陽】麝香薔薇樹(musk-rose tree, 地中海地區的一種薔薇 (Rosa moschata), 枝彎曲或多少攀援, 花帶麝香氣味)。kareri-kutika, 麝香薔薇樹小屋。

Karoti, (**kar** 做+o), 建築, 建立(1. to build, erect) 2. 做, 行動(to act, perform, make, do)) 3. 製造, 生產(to produce) 4. 寫, 組合(to write, compose) 5. 穿(to put on, dress) 6. (to impose (a punishment)) 7. 轉入(to turn into (with Loc. or two Acc.)) 8. 使用(to use as (with two Acc.)) 9. 帶入(to bring into (with Loc.)) 10. 放置(to place (with Loc.)) 11. kari, akasi, 【過】。kata, -kata, 【過】。katva, karitva, katuna, kattuna, katvana,

-kariya, -kiriya, 【獨】。【現】。kurumana, kubbano, karano, kubba, akubba, karonta 1. Act. 1. Ind. Pres. karomi; Opt. kare Dh 42, 43, pl. (kareyyama) kareyyatha; or (sing.) kareyya (freq.), kareyyasi; kareyya; kuriya (=Sk. kuryat); Ppr. karan, or karonto (f. karonti). -- 2. Impf. (akara, etc.).- 3. Aor. (akam) akarim, etc., 3rd sing. akasi, 2nd pl. akattha; 3rd pl. akarimsu; akamsu; without augment kari. Prohibitive ma(a)kasi, etc. -- 4. Imper. karohi; karotha. -- 5. Fut. karissami, etc.; kassami; kasam; kahami (in sense of I will do, I am determined to do, usually w. pubbam & kusalam poetical only); 2nd sing. kahasi; 1st pl. kahama. -- 6. Inf. katum; kattum; katave(=katum); katuye. -- 7. pp. kata, see sep. -- 8. Ger. katva, etc.; katvana (poet.); karitva see IV. II. Med. 1. Ind. pres. (kubbe, etc.) 3rd sing. kubhati; 3rd pl. kubhanti; or 3rd sing. kurute; Opt. (kubbe, etc.) 2nd pl. kubbetha; or 3rd sing. kayira; kayiratha (always expl. by kareyya); kubbaye. -- Ppr. (kurumana, kubbano, karano) (a)kubbam; (a)kubbanto It 86; f. (vi)kubbanti; (a)kubbamana; (vi)kubbamana. -- 2. Impf. (akarim, 2nd sing. akarase, etc.) 3rd sing. akubbatha; 1st pl. akaramhase. -- 3. Aor. (none) -- 4. Imper. (2nd sing. kurussu, 3rd sing. kurutam, 2nd pl. kuruvho) 3rd sing. kurutam (=Sk. kurutam). -- 5. Fut. (none). III. Pass. 1. Ind. pres. (kariyati, etc.) kayirati; and kirati. Ppr. (kariyamana, kayira°). 2. Fut. kariyissati. -- 3. Grd. karaniya (q. v.), (kayya) katabba. IV. Caus. 1. (DeNom. to kara) karayati=kareti, in origin. meaning of build, construct, and fig. perform, exercise, rule, wield (rajjam): karehi (of huts), karayissami (of doll); karessam (do.), akarayi; akarayum; akaresi; karetum; karayamana (of chair); kareta (namam); karitva (vasim); (vittim); p. 97

(uttarasavgam). V. Caus. II. Karapeti; Aor. karapesi he had (=caused to be) erected, constructed; fut. karapessami; ger. karapetva; grd. karapetabba.

Karonta, 【現】正在做。

kal, 【字根 VII.】發聲(to sound), 響起(to count), 計算(to calculate)。

Kala, 【陽】甜低音。kalakala, 【陽】亂雜音。

Kalati(**kal**, kalayati), 發聲(to utter an (indistinct) sound) 過 kalita。

Kalatta, 【中】妻子。

Kalandaka, 【陽】1. 松鼠(a squirrel), 台語: 膨鼠。2. 有裝飾的布或蓆(an (ornamental) cloth or mat, spread as a seat J.VI,224.)。kalandakanivapa(kalandaka(迦蘭哆), 栗鼠。Nivapa, 飼養處。)【陽】餵松鼠的地方。Veluvane Kalandakanivape(kalandaka 松鼠+nivapa 飼養處), (在)竹林迦蘭哆園, 又作「竹林精舍」。

Kalabha, 【陽】象崽, 象仔。

Kalala, 【中】泥, 泥沼。kalalamakkhita, 【形】泥塗的, 泥弄髒的。kalalarupa, 【中】歌羅羅、羯刺藍、羯羅藍。意譯爲凝滑、雜穢。指初受胎後之七日間。SA.10.1./I,300. : atha kho tihi jati-unnamsuhi katasuttage santhitabelinduppamanam kalalam hoti.(三事(和合)生的歌羅羅, 像線端上纖毛住立的油滴大小(按: 受精卵大小直徑約爲 0.2mm))

Kalasa, 【中】小水壺。

Kalaha(cp. Sk. kalaha, fr. **kal** 發聲), 【陽】吵架, 爭論, 動干戈(quarrel, dispute, fight)。kalahakaraka, 【形】吵架者。kalahakarana, 【中】爭論的因素。kalahasadda, 【陽】吵鬧, 口角, 爭論。akalaha, 【陽】不吵鬧, 不爭論。mahakalaha, 【陽】大吵(a serious quarrel)。

Kalavka, 【陽】班點, 標誌, 缺點。

Kala, 【陰】全部的一小部分, 藝術。

Kalapa, 【陽】色聚(a group of qualities, 一組色法的基本粒子, 有八、九、十、十一、十二、十三個)。

Kalapaka, 【陽】1. 帶, 束(a band, string (of pearls) Vin.II,315; Mhvs 30, 67.)。2. 捆, 群(a bundle, group J.I,239.)。

Kalapi, 【陽】1. 孔雀。2. 有箭袋或捆人。

Kalaya, 【中】豌豆(^𑖑)豆(a kind of pea, the chick-pea, It is larger than a kidney bean (mugga) and smaller than the kernel of the jujube (kolatthi))。kalayamatta, 豌豆(^𑖑)豆大小(of the size of a chick-pea)。

Kali, 【陽】1. 擊敗。2. 壞運氣。3. 罪。4. 憂傷。kaliggaha, 【陽】投輸, 敗北, 惡果。kaliyuga, 【中】劫滅, 滅期即: 永世周期中四期(成、住、壞、滅)的最後一期。

Kalivgaraja, Kaliraja, 歌利王、哥利王、羯利王、迦梨王、迦陵伽王、羯

陵伽王、迦藍浮王。意譯作鬥諍王、惡生王、惡世王、惡世無道王。佛陀於過去世爲忍辱仙人時，此王惡逆無道，一日，率宮人出遊，遇忍辱仙人於樹下坐禪，隨侍女見之，捨歌利王而至忍辱仙人處聽法，王見之生惡心，遂割截仙人之肢體。此係菩薩忍辱行滿之著名例子。大唐西域記卷三載，北印度烏仗那國耆揭釐城之東有大塔，即世傳忍辱仙人受苦之處。又玄應音義卷三另舉出歌利王爲中印度波羅奈國國王之說。〔賢愚經卷二、六度集經卷五、出曜經卷二十三、金剛般若波羅蜜經、大智度論卷十四〕(《佛光大辭典》p.5820)cf. CpA.CS:pg.39.

Kalivgara, 【陽】【中】木頭，槁，朽木，穀殼。S.20.8./II,268.：

Kalivgarupadhana, bhikkhave, etarahi bhikkhu viharanti appamatta atapino padhanasmim. Tesam Maro papima na labhati otaram na labhati arammanam.(諸比丘！今諸比丘以槁爲枕，不放逸、熱心、專心而住。因此，魔波旬不得侵犯、不得機緣。)。)

Kalira, 【中】棕櫚樹莖上的軟部份。

Kalusa, 【中】1.犯。2.不道德。【形】1.不純的。2.骯髒的。

Kalebara(=Kalevara, Kalevara), 【中】1.身體(the body)。2.(a dead body, corpse, carcass)。

Kalyana, 【形】1.迷人的。2.道德上好的。【中】仁慈，功績，德行，福利。kalyanakama, 【形】很好的需要。kalyanakari, 【形】做好事的人，有品德的。kalyanadassana, 【形】英俊的，可愛的。kalyanadhamma, 【形】有品德的。【陽】良法，妙法，好行爲，好教義。kalyanapatibhāna, 【形】急智。kalyanamitta, 【陽】良友(good reputation of a man)，好朋友，誠實的朋友。kalyanajjhasaya, 【形】有善行的意圖。

Kalyana, 【陰】仁慈，美人。

Kalyani, 【陰】1.美女。2.在錫蘭的一條河名和一個城名。

Kalla¹ & Kalya, 【形】1.健康的，健全的(well, healthy, sound)。2.聰明的，能幹的(clever, able, dexterous)。3.預備好的(ready, prepared)。4.適當的(fit, proper, right)。【中】預備好，適當。kallata, 【陰】能力，準備就緒。kallasarira, 【形】有健全的身體(【反】akallasarira)。kallam nu, 適當嗎([kha] is it proper?)。akalla, 【反】不適當的(not well, unfit)。pattakalla, 【中】達成預備好的，時到。kallakusala, 很熟練(of sound skill (cp. kallita)。kallacitta, 心理預備好(of ready, amenable mind。kallacittata, 心理預備好(the preparedness of the mind (to receive the truth) J.II.12 (cp citta-kalyata))。kallarupa, 美麗的外表(of beautiful appearance)。

Kalla², 【陽】【中】灰(ashes J.III.94 (for kalala))。kallavassa, 灰雨(a shower of ashes J.IV.389。)

Kallahara, 【中】白睡蓮花。

Kallola, 【陽】巨浪。

Kalopi (=khalopi), 【陰】1. (a vessel, basin, pot)。2. (a basket, crate (=pacchi ThA.219; J.V.252)。kalopimukha, (the brim of a pan or cooking vessel); kalopihattha, (with a vessel or basket in his hand)。

Kavaca, 【陽】盔甲，甲冑。

Kavandha, kabandha, 【陽】無頭的身體(blemmyes)，無頭鬼(斷人頭之果報。cf. S.19.16.Sisachinnocoraghatako 劊子手(魁脰)；Para.III,107.(Rajagahe Hariko nama coraghatako 王舍城之哈利迦--殺賊者)) Sp.Pari.VII,1391.(CS:Pari.pg.237)：“asisakam kabandham, yassa ure akkhini ceva mukhabca hoti”ti.(無頭之無頭鬼，眼睛和嘴長在他的胸部。)

Kavata, 【陽】【中】窗戶，門的百葉窗。

Kavi, 【陽】詩人。kavita, 【陰】kavitta, 【中】詩人的身份。

Kavitha (=kapittha), 【陽】木蘋果樹(elephant-apple tree, Feronia elephantum, 東南亞薔香科的一種小喬木，生產一種堅硬、沉重而經久的、帶黃色的木材，酸果實作爲食物，並和葉一起作爲民間藥)。

kas(梵 krs), 【字根 I.】耕種(to plough)。

Kasata, 【陽】拒絕，渣滓，辛辣的味道。【形】污穢的，無價值的。

Kasati (kas+a), 耕種。kasi, 【過】。kasita, kattha, 【過分】。kasitvana, 【現分】。S.22.102./III,155.：kassako mahanavgalena kasanto sabbani mulasantanakani sampadalento kasati (農夫執大犁而耕，耕斷一切生長之根)。

Kasana, 【中】耕作。Kasanta, kasamana, 【現分】正在耕種。

Kasambu, 【陽】污物，垃圾(anything worthless, rubbish, filth, impurity)。

Kasambujata, 【形】不純的，敗類的(one whose nature is impurity)。

Kasa(Vedic kawa), 【陰】鞭(a whip)。kasahata, 【形】被鞭打。

Kasaya, 【中】煮出的汁，蒸餾。

Kasava, 【陽】【中】1.澀(味)。2.橘色的布。【形】橘色。

Kasi, 【陰】耕耘，耕作。kasikamma, 【中】農業，務農，飼養。kasibhanda, 【中】農具。

Kasina(梵 Krsna), 【形】全部，整個的(entirely or whole)。【中】(修禪的取相)遍。kasinaparikamma, 【中】修遍禪的初步工作。kasinamandala, 【中】修遍禪的圓碟。dasa kasinayatanani, 十遍處(十一切處)。

Kasitatthana, 【中】耕了的地。

Kasitva, 【獨】耕種了。

Kasira, 【形】悲慘的，困難的。【中】悲慘，麻煩，困難。kasirena, 【副】困難地，吃力地。

Kasmira,【陽】迦濕彌羅，北印度的一個國名。

Kassaka(<kasati),【陽】農夫、農民、耕者、田夫(a husbandman, cultivator, peasant, farmer, ploughman)。台語：做穡人 co³ sit lang⁵。

Kassci(kassa+ci), 某人的(of someone)。

Kassati(**kass**(梵 **krs**)+a), 拖拉。kassi,【過】。參考 kaddhati 拖拉。

Kaham(Vedic kuha),【副】哪裡?(where? whither?)

Kahapana,【陽】【中】迦哈鉢拿(硬幣,大約值 12 pence(便士)的英國舊幣。1971 年未進行幣值十進位之前,一英鎊等於 20 先令,而 1 先令又等於 12 便士。換言之,一英鎊等於 240 便士。)。kahapanaka,【中】錢刑,以切小肉塊的方式來拷問。《普端嚴》(Sp.Para.III,689.): **kahapanoti** sovannamayo va rupiyamayo va pakatiko va.(**貨幣**:金製的、銀製的、天然的)。

ka,【字根 III.】發音(to sound)。

Kaka,【陽】烏鴉(“烏鴉反哺”是指‘寒鴉’(jackdaw),不過牠也有偷竊的壞行爲)。kakapada, 烏鴉的腳,十字標誌。kakapecyya,【形】滿至河岸(烏鴉能輕易地飲到河水)。kakavanna,【形】烏鴉的顏色(即:黑色),錫蘭的一位國王名字。kakasadiso, 形同烏鴉(按:烏鴉有偷盜行爲)。

Kakacchati (kas+cha, ka 重疊,而 s 被改成 c,首個 ka 的母音被長化),打鼾。kakacchi,【過】。kakacchamana,【現_分】。

Kakanika,【陰】非常低值的硬幣(如: farthing 英國古便士)。

Kakasura,【形】似烏鴉一般的聰明,不知羞恥的人。

Kakassara,【形】聲如鴉音。

Kaki,【陰】雌烏鴉。

Kakola,【陽】渡鴉(raven,一種大的亮黑色的鳥(Corvus corax),體型比普通烏鴉大,是雜食性,它的行爲顯著聰明和有害,喉部有窄和變尖的羽毛。分佈於北半球北部,但現在於美國東部大部分已滅絕)。

Kaca,【陽】玻璃,水晶。眼睛的白內障。kacatumba,【陽】玻璃瓶。kacamani,【陽】水晶。kacamaya,【形】玻璃製的。nilakacamani,【陽】藍寶石。

Kaja,【陽】扁擔。kajaharaka,【陽】挑擔者。

Kata,【陽】男人性器官。

Kana(cp. Sk. kana),【形】瞎(一隻眼睛)。【陽】單眼的人(blind, usually of one eye, occasionally of both)。kanakacchapa,盲龜(the blind turtle)。

Katabba,【現_分】應該被做。【中】責任。

Katara,【形】吝嗇的,卑鄙的,悲慘的。

Katave, katum,【不】要去做。

Katukama,【形】想做。katukamata, katukamyata,【陰】想要去做或運行。

Kadamba,【陽】一種灰翅膀的鵝。

Kanana,【中】森林,小樹林。

Kanama f. of konama, 他叫做什麼?(of what name? what is her (or your) name? Vin.II,272, 273; J.VI.338.)。

Kapilavattava,【形】迦毘羅衛城 (Kapilavatthu) 的。

Kapurisa,【陽】可憐的人,可鄙的人。

Kapotaka,【形】淡白色的。kapotika,【陰】一種(微紅色的)酒。

kam(梵 **kam**),【字根 VII.】渴望、想要(to desire)。

Kama(cp. Vedic kama),【陽】【中】貪欲(性愛),想要(不一定是貪),快樂,樂趣,官能享樂的對象.kamagiddha, 貪欲,貪婪於官能享受.kamaguna,【陽】情欲,官能上的享受.kamagedha,【陽】執情,執著於官能享受.kamacchanda,【陽】激情,官能享受的刺激.kamatanha,【陰】戀情,對官能享受之渴望.kamada, kamadada,【形】情施,給予的都是很想要的東西.kamadhatu 【陰】情欲世界.kamapavka,【陽】貪欲的泥沼.kamaparilaha,【陽】灼熱的情感.kamapavkabhava,【陽】欲界.kamabhogi,【形】享受的財物(A.4.15./II,17.: 曼陀多王(rajā Mandhata)是最享受欲者).kamamuccha,【陰】官能上的麻木.kamarati,【陰】好色,情癡,多情的享樂.kamaraga,【陽】激情.kamaloka,【陽】情欲世界.kamavitakka,【陽】欲尋,情欲的思緒.kamasavkappa,【陽】情欲的抱負.kamasabbojana,【中】情欲的妨害.kamasukha,【中】情欲的快樂.kamasevana,【陰】(沉溺於)行房.M.22./I,130.(蛇喻經): Appassada kama vutta Bhagavata bahudukkha bahupayasa, adinavo ettha bhiyyo.(世尊說欲(kama)是樂少,苦多、惱多,此處災患更倍增),說喻作:1.骸骨(atthikavkala 骷髏,現外形,如露白骨;或如狗啃骨,不能療饑);2.肉醬(mamsapesi, 醬_{カメヲノ}, 肉片、肉段。眾鳥競逐);3.乾草炬(tinukka 草火把,如向風執炬逆走,若不放捨,必為所燒);4.炭窩(avgarakasu 火坑,若墮火坑,必死無疑,設不死者,定受極苦);5.夢(supinaka 醒時全空);借用物(yacitaka 債主終必索還);6.樹果(rukkhaphala 於樹下若不躲避,終必被鋸之樹所傷);7.屠宰場(asisuna 必招宰殺);8.長矛(sattisula 有被傷害的危險)。又參見《中阿含》200 經《阿黎吒經》(T1.763)、《中阿含》202 經《持齋經》T1.774 下~775 上)、《別譯雜阿含 185 經》(T2.440 上)。

Kamata,【陰】渴望,志願。

Kamadhatu,【陰】情欲世界。Vbh.363.: Tattha katama **kamadhatu**? Kamavitakko kamadhatu. Byapadavitakko byapadadhatu. Vihimsavitakko vihimsadhatu.(什麼叫做‘**慾界**’?慾界的慾尋;逆向(瞋)界的界的慾尋。害界的害尋。)

Kami,【形】是情欲的對象的人。(在【合】中)想…。

Kamuka,【形】好色的，淫蕩的。

Kamacchanda,【陽】激情，官能享受的刺激。Dhs.(PTS:1153；CS:1159.):

Tattha katamam **kamacchandanivaranam**? Yo kamesu ¹kamacchando ²kamarago ³kamanandi ⁴kamatanha ⁵kamasineho ⁶kamaparilaho ⁷kamamuccha ⁸kamajjhosanam--idam vuccati kamacchandanivaranam.
(什麼是‘慾欲蓋’？凡是於慾，¹慾欲、²慾染、³慾喜、⁴慾貪、⁵慾愛、⁶慾熱、⁷慾醉、⁸慾黏，這稱為慾欲蓋。)

Kamesumicchacara(=kamesu miccha carati), 邪淫(邪婬)。

SA.14.25./II,145.(=MA.9./I,199.): **Kamesumicchacaroti** ettha pana **kamesuti** methunasamacaresu. **Micchacaroti** ekantanindito lamakacaro. Lakkhanato pana asaddhammadhippayena kayadvarappavatta agamaniyatthanavitikkamacetana kamesumicchacarō.(於欲邪行：此處‘於欲’指淫行。邪行：極度受責備的低劣的行為。從形相上，非法的欲求，轉起身門，要經過不正確的尋思，在欲上邪行。)《長部·戒蘊品新抄》(DT2.pg.1.334.): Ye paneke vadanti “cattaro kamesu micchacara akalo, adesso, anavgo, adhammo ca”ti.(有此說法：「四種邪淫：(1)非時、(2)非處(如寺中、塔內等)、(3)非(生)支(指口及肛門)、(4)非法(=agamaniyatthanam 不可行淫的對象)。’)《說一切有部俱舍論》卷第十六(T29.87.1):「論曰：總有四種行不應行，皆得名為欲邪行罪。一於非境行不應行，謂行於他所攝妻妾或母或父或父母親乃至或王所守護境。二於非道行不應行，謂於自妻口及餘道。三於非處行不應行，謂於寺中制多迴處。四於非時行不應行，非時者何？謂懷胎時，飲兒乳時，受齋戒時，設自妻妾亦犯邪行。有說：若夫許受齋戒，而有所欲方謂非時。」

Kameti (**kam**+e), 渴望，需要。kamesi,【過】。kamita,【過_ṛ】。

Kametabba,【義】令人想要的。

Kaya(Sk. kaya; der. probably fr. **ci**, cinoti to heap up, cp. nikaya heaping up, accumulation or collection),【陽】1.堆，聚集，身體(group, heap, collection, aggregate, body)。2.心所(《分別論》#587.: Tattha katamo **kayo**? Sabbakkhandho, savkharakkhandho, vibbanakkhandho--ayam vuccati “kayo”.(此中，什麼是‘身’呢？想蘊、行蘊、識蘊，稱為‘身’。)kayakamma,【中】身業，身體的行動。kayakammabbata,【陰】身適業性。kayagata,【形】與身體有關。kayagantha,【陽】身體的束縛。kayagutta,【形】保衛自己的身體，平穩的身體行動。kayadaha,【陽】發燒，(醫)炎症。kayadaratha,【陽】身體的苦惱。kayaduccarita,【中】惡身行，壞行為。kayadvara,【中】(三門中之)身門。kayadhatu,【陰】(十八界中之)身界。kayappakopa,【陽】不當舉止。kayappacalakam,【副】搖擺身體地。

kayapatibaddha,【形】以身體連接的。kayapayoga,【陽】借助於身體，靠身體。kayapariharika,【形】看護著身體。kayappasada,【陽】觸覺感。kayapassaddhi,【陰】身輕安，感覺的安詳。kayapagabbhiya,【中】無禮。kayabandhana,【中】腰帶。kayabala,【中】體力。kayamuduta,【陰】身柔軟性。kayalahuta,【陰】身輕快性。kayavavka,【陽】不老實的行動。kayavikara,【陽】姿態。kayavibbatti,【陰】以身暗示，使用示意動作。kayavibbana,【中】身識，經由觸覺的意識。kayavibbeyya,【形】以觸覺去識知。kayaviveka,【陽】身離，身體的隔離。kayaveyyavacca,【中】僕人的責任。kayasamsagga,【陽】身體的接觸。kayasakkhi,【形】(經過身體)他體悟最終的真理。kayasavkhara,【陽】身行。kayasamacara,【陽】正身行，正確的行為。kayasamudaya(=kayassa samudaya),【陽】身集。kayasamphassa,【陽】身觸，觸覺感。kayasucarita,【中】善身行，好行為。kayasocceyya,【中】身淨，身體的純淨。kayasukha,身樂。(Kayasukhanti pabcadvarikasukham.身樂：五門之樂。MA.149.) Cetosukha, 心樂。(Cetosukhanti manodvarikasukham.心樂：意門之樂。MA.149.) Vism.427.: **Kayassa bhedati** upadinnakkhandhapariccaga.(身壞：是捨去有執受(有情)的五蘊。)

Kayagatasati, 1.身念處(廣義，如：M.119.: ye gehasita sarasavkappa te pahiyanti Tesam pahana ajihattameva cittam santitthati sannisidati ekodi hoti samadhiyati. Evam, bhikkhave, bhikkhu kayagatasatim bhaveti.凡令斷此等世俗之念、思惟，為斷此等，於內心安立、安定、專一於等定。諸比丘！如是為比丘修身行之念。)(M.119./III,97~99.: 勤修身至念(身念住)，可期待十功德。)(《中阿含經》T1.557.2-3 說修習念身有十八德，內容雷同)。2.隨念三十二種身體的成分(狹義)。

Kayabhavananuyogamanuyutta (kaya 身+bhavana 修習+anuyoga 練習【陽】+m+anuyutta 已隨從【過_ṛ】),【過_ṛ】具足於身修習之行。

Kayakammabbata,【陰】心所適業性(堪能)，去除心所(cetasika)的不適業性(akammabbabhava)。

Kayamuduta,【陰】心所柔軟性，去除心所(cetasika)的僵硬性(thambha)。

Kayapagubbata,【陰】心所練達性，使心所(cetasika)健全。

Kayapassaddhi,【陰】心所輕安，平靜心所(cetasika)的不安(daratha)。

Kayalahuta,【陰】心輕快性，去除心所(cetasika)的沉重(garubhava)。

Kayasavkhara,【陽】身行。MA.43./II,351.: **Kayasavkharati** assasapassasa(身行：入息與出息。)。DA.18./II,644.: Kayasavkhara hi catutthajjhanena pahiyanti, vacisavkhara dutiyajjhanena, cittasavkhara nirodhasamapattiya.(身行確定在第四禪時斷；語行在第二禪時斷；心行在滅盡時斷。)

Kayika (kaya+ika), 【形】(關聯到)身體的，由身體引起的。kayikadukkha,

【中】身苦，身體的痛苦。

Kayujjukata, 【陰】身正直性，身體的筆直。

Kayupaga, 【形】執著身體的，去轉生。

Kayura, 【中】穿在上臂的手鐲。

Kara, 【陽】行爲，服務，尊崇的行爲。【形】(在【合】中，如 rathakara)：製造者。

-kara, 作。

Karaka, 【陽】作者，行爲者，作事者。【中】(在語法中的)句法。【陰】karika。dukkara-karika, 作難作的事(“doing of a hard task,” exertion, austerity)。

Karana, 【中】理由(原因)，因素。karana, 【離】經由，通過，由。kim karana = 為什麼?

Karana, 【陰】拷問，體罰。karanika, 【陽】體罰者。

Kara, 【陰】karaghara, 【中】監獄，監牢。

Karapaka, 【陽】計劃者，謀士，發令的人。karapika, 【陰】。

Karapana, 【中】令做，命令。

Karapeti (karoti 的【使】), 被做。karapesi, 【過】。karapita, 【過_分】。karapetva, 【獨】。

Karabhedaka, 【形】逃獄者。

Karika, 【陰】注釋。

Kariy 【形、中】責任，行動，應該被做的。

Kari, 【陽】行爲者。(通常在【合】中，如 sataccakari)。

Karubba, 【中】同情。

Karunika, 【形】憐憫。

Kareti (karoti 的【使】), 使做，使建立，使構造。karesi, 【過】。karetva, 【獨】。karenta, 【現_分】。karita, 【過_分】。kareyya, 【使】。

Kala¹, 【陽】暗(dark)，黑(black)。kalasama, 【陽】黑褐色(dark blue [?])。

Kala², 【陽】時間。kalass’eva, 早的。kalena, 在適當的時間，在正確的片刻。kalena kalam, 在適當的時候(**Kalena kalanti** samaye samaye)。

kalam karoti, 時至、作時(死)。kalavkata(kala 時+kata 已作), 【過_分】作古。kalakiriya, 【陰】死期到(直譯：時間用完)。kalakanni, 【陽】不幸的人，可憐的人。kalapavedana, 【中】時間的公告。kalavadi, 【形】在適當的時間說。pacchime kale, 最後時刻(臨終)。

各種時間：cittakkhana, 【陽】心識剎那(心識生 uppada、住 thiti、滅 bhavga 的時間)，accharakkhana, accharasanghata, 【陽】一彈指的時間(有數十億個心識剎那(SA.12.61/II,99.：Ekasmibhi accharakkhane

anekani cittakotisatasahassani uppajjanti.)。ekaminikakala, 一分鐘(現代巴利文)。ekaghatikadikala, 一小時(現代巴利文)。

pubbavhasamaya, 上午(6 至 10 點), majjhantikasamaya, 中午(上午 10 點至下午 2 點), sayavhasamaya 「黃昏」(下午 2 至 6 點，漢譯往往作「晡時」(下午 3 至 5 點，申時))。diva, 一日。rattindiva, 一日一夜(24 hrs.)。gandhohana, gandhohanamatta (gandha-uhanamattam), 一陣香通過的時間，或搗牛乳頃 (gandhohanamatta 擠牛奶的時間，5~10 分鐘)。yadantaram ekapindapatam bhujjami, 吃一鉢食之間(20~30 分鐘)。婆羅門須 4a.m.(梵天須臾 Brahma muhurta)起床，實施拜火(aupasana；worship of fire)、火祭(agnihotra；healing-fire 藉著火來淨化大氣)、Brahmayajna 等。他們作上供(puja)和午供(madhyahnika；the midday vandana)在 sangava time (forenoon, 8:24a.m.to 10:48a.m.)。

《翻譯名義集》(時分篇第二十四):「西域記云:時極短者，謂剎那(ksana, ksana)也。百二十剎那，爲一呎剎那(tat-ksana)。六十呎剎那，爲一臘縛(lava)。三十臘縛，爲一牟呼栗多(muhurta 須臾)。五十牟呼栗多，爲一時。六時合成一日一夜。」(T54.1092.2)

Kalabhu, 【形】知時的人，知曉適當時間的人。

Kalantara, 【中】間隔，時期。

Kalanusari, 黑梅香。ye keci mulagandha, kalanusari tesam aggamakkhayati(一切根香中、黑梅香爲其最上)。

Kalika, 【形】當時的。【反】akalikam, 即時的。

Kalivga, 【陽】迦陵伽(在東印度一個國名)。

Kalama, 【陽】迦摩羅人。A.3.65.佛陀在迦摩羅人住的 Kesamuttam 村開示有名的羈舍子經(Kesamuttisuttam)，在本經世尊說十項不可隨便相信的守則。A.3.65./I,189.：‘etha tumhe, Kalama! (1)Ma anussavena, (2)ma paramparaya, (3)ma itikiraya, (4)ma pitakasampadanena, (5)ma takkahetu, (6)ma nayahetu, (7)ma akaraparivitakkena, (8)ma ditthinijjanakkhantiya, (9)ma bhabbarupataya, (10)ma samano no garuti. (1)不要因聽聞(就相信)(ma 勿+anussavena, anu 隨著 +su(梵 wru)聽；report)。(2)不要因習俗傳統(就相信)(ma 勿+paramparaya, para 越、後 +m+para 越、後 +ya；lineage of teaching)。(3)不要因流傳的消息(就相信)(ma 勿+itikiraya, iti 如此 +kira 傳說 +ya；hearsay)。(4)不要因宗教經典(就相信)(ma 勿+pitakasampadanena, pitaka 經典 +sampadana 轉移；collection of scriptures)。(5)不要因合乎邏輯(就相信)(ma 勿+takkahetu, takka 思索 +hetu 因；logical reasoning)。(6)不要因合乎推理(就相信)(ma 勿+nayahetu, naya +hetu 因；inferential

reasoning)。(7)不要因外表的觀察(就相信)(ma 勿+akara-parivittakena, akara 外表+pari 遍+vitakka 思索; reflection on reasons)。(8)不要因深思熟慮(就相信)(ma 勿+dithiijhanakkhantiya 見審諦忍, dithi 見解+nijjhana 審察+kkhanti 接受; acceptance of a view after pondering it)——**Ma dithiniijhanakkhantiya** amhakam nijjhayitva khamitva gahitaditthiya saddhim sametitipi ma ganhittha.(不要採取:「(這是)我們在審思、忍可後而來所執取的見解。」)。(9)不要因有可能(就相信)(ma 勿+bhabba 可能+rupata 行相+ya; plausibility 似真)——不要採信:因為有可能的(AA: **bhabbarupatayati** ayam bhikkhu bhabbarupo, imassa katham gahetum yuttantipi ma ganhittha.(不要採取:「這位比丘的相貌莊嚴(bhabbarupo),這種論說是適宜採信的。」)此說有誤解,bhabba 與 bhadda(威嚴的)可能雷同而混淆。))。(10)不要因沙門是我們的導師(就相信)(ma samano no garu; the ascetic is our teacher)——**Ma samano no garuti** ayam samano amhakam garu, imassa katham gahetum yuttantipi ma ganhittha. (不要採取:「這位沙門是我們的老師,這種論說是適宜採信的。」)。(Soma Thera's translation: (1)don't go by reports, (2)by legends, (3)by traditions, (4)by scripture, (5)by logical conjecture, (6)by inference, (7)by analogies, (8)by agreement through pondering views, (9)by probability, or (10)by the thought, 'This contemplative is our teacher.' Thanissaro Bhikkhu's translation: (1)Do not go upon what has been acquired by repeated hearing; (2)nor upon tradition; (3)nor upon rumor; (4)nor upon what is in a scripture; (5)nor upon surmise; (6)nor upon an axiom; (7)nor upon specious reasoning; (8)nor upon a bias towards a notion that has been pondered over; (9)nor upon another's seeming ability; (10)nor upon the consideration, 'The monk is our teacher.'若遵守這十項原則就可以排除世間一些非法、非律的成份。另外,佛陀也說「法」若引生貪、瞋、癡則是無利益與苦法;若能助益離貪、瞋、癡則是有利益與樂法。佛陀也開示了惡有惡報,善有善報之理,以幫助辨識正法。

Kaliya,【中】一種(有光澤的)沉香木(gallochum)。

Kalusiya,【中】污垢,陰暗。

Kala,【形】黑,暗。【陽】黑色。kalakuta,【陽】喜馬拉雅山的一座山名。kalakesa,【形】黑頭髮的(即:年輕的)。kalatipu,【中】石墨。kalapakkha,【陽】黑半月份(陰曆十六至廿九或卅日)。kalalona,【中】黑鹽。kalasiha,【陽】一種獅子。kalasutta,【中】墨線(木匠的墨斗中拉出的墨線);黑繩地獄,八大地獄之一。kalahamsa,黑天鵝。

Kalaka,【形】黑色。【中】黑點,污點,谷粒中的黑米。kalakadhammam (=kanhadhammam),黑法。

Kalayasa,【中】(黑)鐵。

Kalavaka,【陽】一種象。

Kaliya,一種(有光澤的)沉香木(gallochum)。參考 kaliya。

Kaveyya,【中】詩。A.4.230./II,230.: **Kaveyyanti** "cattarome, bhikkhave, kavi. Katame cattaro? Cintakavi, sutakavi, atthakavi, patibhanakavi"ti (諸比丘!此等是四類之詩人。哪四種?思詩人、聞詩人、義詩人、辯詩人。諸比丘!此等是四類之詩人。)

kas,【字根 I.】1.發光(to shine)。2.(=梵 kas)咳嗽(to cough)。

Kasa,【陽】1.蘆葦(reed, 台語:菅芒 kuann bang)。2.咳,喘息。

Kasaya, kasava,【中】黃袈裟。【形】染以橘色的。《大比丘三千威儀》卷上(T24.925.3-926.1):「薩和多部者,博通敏智導利法化,應著絳袈裟。曇無德部者,奉執重戒斷當法律,應著皂袈裟。迦葉維部者,精勤勇決拯護眾生,應著木蘭袈裟。彌沙塞部,禪思入微究暢玄幽,應著青袈裟。摩訶僧部者,勤學眾經敷演義理,應著黃袈裟。」

Kasi (梵 Kasi 光的城市),【陽】迦尸(國名,迦尸國為佛世時印度十六大國之一。位於僑薩羅國之北,其都城婆羅奈斯(Varanasi)即今之瓦拉那西市(Varanasi),係佛教與婆羅門教之聖地)。kasika,【形】迦尸的,迦尸製造的。

Kasu,【陰】坑。

ki(梵 kri),【字根 V.】忙碌(to buy)。

Kim,【關代、疑代】什麼?(【陽】ko = 誰?【陰】ka = 誰(女性)?【中】kam = 什麼(東西)?)。kimkarana,【副】什麼理由? kimvadi,【形】執什麼主義? kib canam 任何(中.單.主格,形)。kim puna(梵 kij punah),何況? kim attham?(梵 kij artham?)何因緣? kim karanam?(梵 kij karanaj?)何因?

Kimsuka(kim+su+ka, lit.“whatever-like,” or “what do you call it.”),【陽】甄叔迦花,緊叔迦花,膠蟲樹(Butea Frondosa; Flame-of-the-forest(不是火絨木),原產於熱帶亞洲,蝶形花科;型態:株高可達 8~15 公尺,幹易彎曲,葉全緣,葉正面平滑,背面被毛茸,厚紙質,有羽狀側脈 6 對,葉正面濃綠色,背面淺綠,有拖葉。用途:為優良之園景樹、行道樹。東印度產的一種喬木,佛經稱此樹「葉青色,花三色」,意指日出之前,花黑色;日照之時,花赤色;日沒之時,花黃色。在印度、斯里蘭卡被視為神聖的宗教植物。Santals 人並使用其雄花灰燼為避孕藥,但俾爾族人(Bhil,東印度西部及中印度善射之原始民族)卻將樹心搗成泥做為墮胎藥。Santals 人使用膠蟲樹(Butea monosperma)種子磨粉敷療傷處。),古譯作:緊獸(S IV.193.)。

Kiki,【陽】藍松鴉(blue jay)。【陰】雌藍松鴉。

Kivkara, 【陽】僕人，隨從。
 Kivkini, 【陰】發叮噹聲的鈴。
 Kivkinikajala, 【中】發叮噹聲鈴的網。
 Kicca, 【中】責任，工作，服務，應該被做。kiccakari, 【形】做自己的責任。DhsA.p.63. : Kiccam va sampatti va **raso** nama. (作(用)或達成，稱爲‘作用’。)
 Kiccakicca, 【中】應該被做的和不應該被做的。
 Kiccha, 【形】困難的，痛苦的。【中】苦惱，困難。
 Kicchati (**kit**+cha), 麻煩，疲倦。kicchi, 【過】。
kibc, 【字根 I.】阻礙(to hinder)。
 Kibca (kim 什麼?+ca 和), 什麼?
 Kibcana, 【中】某事，瑣事，世間的執著，麻煩。
 Kibcapi (kibci+api), 【無】無論什麼，不管多少，但是。
Kibci (kin+cid, kim+ci), 【無】某事物(some, something)。
 Kincikkha, 【中】小事。
 Kibjakkha, 【中】細絲，花粉。
Kitaka, 可疑的(doubtful)。PvA 44 : kitakasadisani lohapattasadisani bhavanti, (女鬼穿上新的、柔軟的美服，但)美服變成銅板(they become like (hot) copper plates.)
 Kittha(cp. Sk. krsta **krs**), 【中】種玉黍蜀，玉黍蜀田。kitthada, 【形】吃玉黍蜀。kitthasambadha-samaya, 【陽】收穫期，當玉黍蜀成長時。
Kinakinayati(=kivkinayati, denom. fr. kivkini, small bell) 使發叮噹聲(to tinkle; also spelt kinikinayati J III.315. See also kilikilayati and cp. Sk. kitikitayati to grind (one's teeth) & Prk. kidikidiya (chattering) Weber, *Bhagavati* p. 289; also BSk. katakatayati Tal. Vist. 251. See tatatatayati & note on gala.)
Kinanta, (Kinati 的【現_分】)正在買。
Kinati (**ki**+na)(**kri** Vedic krinati), 買(to buy)。kini, 【過】。kinitva, kitva, 【獨】。ketum, kinitum, 【不】。pot. kine。
Kinna, (kirati 的【過_分】), 已散佈。【中】酵母，發酵粉。
Kita¹(pp. of **kar**(梵 **kr**)), 【過_分】已裝飾(adorned: malakita adorned with garlands)。
Kita²【中】混合泥土(soiled, **kannakita**, said of a wall, also of the ground; and **pamsukita**, soiled with dust)。
 Kitava, 【陽】欺騙。
kitt, 【字根 VII.】詳細說明(to expound)。
 Kittaka, 【疑代】多少？到什麼程度？

Kittana, 【中】稱讚，詳細說明。
 Kittavata, 【副】多遠？從哪方面來看？什麼樣的範圍？
 Kitti, 【陰】名望，名聲。kittighosa, kittisadda, 【陽】名譽。kittimantu, 【形】出名的。
 Kittima, 【形】人造的。
Kitteti (**kitt** +e ; fr. kitti), 1.稱讚，頌揚(to praise, extol)。2.講，宣佈(to proclaim, announce, relate, tell)。kittesi, akittayi, 【過】。kittita, 【過_分】。kittenta, 【現_分】。kittaniya, kittetabba, 【義】。fut. kittayissati in sense of aor. Vv 34⁵ (=katheti VvA.151). kittayissami I shall relate Sn.1053, 1132.。nimitta kittetabba(Sp.Mv.V,1049.), 唱界相。
 Kinnara (梵 Kinnara), 【陽】人頭鳥，緊那羅(居在森林的一個民族的名字)，又作緊捺洛、緊拏羅、緊擔路、甄陀羅、真陀羅。或稱歌神、歌樂神、音樂天。kim 爲疑問詞，nara 爲人之意；意譯作疑神、疑人、人非人。kinnari, 【陰】緊那羅女。
 Kipillika(cp.梵 pipilika), 【陰】。kipillika 【中】。螞蟥(台語：蚰蟥 kau hia)。
 Kibbisa, 【中】罪過，罪行。kibbisakari, 【陽】罪犯。
 Kimi, 【陽】蟲，蛆蟲，害蟲。kimikula, 【中】一堆蟲，一種蟲。
 Kimakkhayi, 【形】講什麼道？
 Kimattham, 【副】爲什麼意圖？kimatthiya, 【形】有什麼打算，意味著什麼。
 Kimpakka, kimpkala, 【中】海芒果(一種形似芒果的毒水果 (Cerbera odollam)，其毒用來撲魚或毒死老鼠)。
 Kimpurisa, 人頭鳥，緊那羅(居在森林的一個民族)。參考 kinnara。
 Kira, 【無】真的，真實地。kirekassa, 真的一個的。
 Kirana, 【陽】【中】光線，光輝，燦爛。
 Kirati (**kir**+a), 散佈。kiri, 【過】。kinna, 【過_分】。
 Kirata, 【陽】在叢林中居住一種人。
Kiriyati (Pass. of kirati or karoti) 被行動(to be affected or moved)。
Kiriya, Kriya, 【中】**Kriya, Kiriya**(abstr. fr. karoti), 【陰】行動，行爲，表現，唯作(古譯：「勝義善」，阿羅漢的不造作善惡之心)(action, performance, deed; the doing=fulfilment)。kiriyaavada, 【陽】信念行動是有結果的。kiriyaavadi, 【陽】傳播。kiriyaavada, 【陽】主義者。kiriyaakiriya the non-performance of, omission, abstaining from (akiriya akarana=veramani)。kusalakiriya performance of good actions; danakiriya the bestowing of gifts; papakiriya commission of sin; pubbakiriya the performance of good works ; mangalakiriya celebration of a festival ; massu-kiriya the dressing of the beard(cp. m-karana and kappana);

sacchikiriya realization.
 Kirita, 【中】王冠。
 Kilabja, kilabja 【陽】草席，用燈芯草(蘭カーラ、)做的席子。【陰】kilabja, 草席。
 Kilanta, (Kilamati 的【過_分】) 已疲累，已疲倦，已疲憊。
kilam, 【字根 I.】使得…疲倦(to be fatigued)。
 Kilamati (**kilam**+a), 疲倦，疲勞。kilami, 【過】。kilamitva, 【獨】。
 Kilamatha, 【陽】疲勞，疲倦。
 Kilamanta, (kilamati 的【現_分】), 正在疲倦。
 Kilamita, (kilameti 的【過_分】)。
 Kilamiyati (kilameti 的【被】), 已經被做到疲倦。kilamiyi, 【過】。
 Kilamiyamana (Kilamiyati 的【現_分】), 正被做到疲倦。
 Kilameti (kilamati 的【使】), 使疲倦。kilamesi, 【過】。kilamenta, 【現_分】。kilametva, 【獨】。
 Kilasa, 【陽】癬，一種皮膚病。
 Kilittha, (kilissati 的【過_分】)。
 Kilinna (kilijjati 的【過_分】), 已濕，已弄髒，已潮濕。
kilis(梵 **kliw**), 【字根 III.】被折磨(to be afflicted), 被弄髒(to be soiled)。
 Kilissati(**kilis**+ya), 弄髒，沾染，污染。kilissi, 【過】。kilissanta, 【現_分】。
 Kilissana, 【中】骯髒，沾染。
 Kilesa, Klesa(from kilissati), 【陽】激情，貪欲，墮落，不純，煩惱，污染，塵勞。kilesakama, 【陽】貪欲，強烈的性欲。kilesakkhaya, 【陽】貪欲的毀滅，煩惱的毀滅。kilesappahana, 【中】斷欲，放棄對世間的激情，斷除煩惱。kilesavatthu, 【中】煩惱事，世間煩惱的事物。
 Kileseti (**kilis**+e), 使弄髒，使煩惱。kilesesi, 【過】。kilesita, 【過_分】。
 Kilomaka, 【中】肋膜(pleura)。
 Kisa, 【形】貧乏的，憔悴的，衰弱的，削瘦的。
 Kita, kitaka, 【陽】昆蟲，蠹(moth)。
 Kita, (kinati 的【過_分】), 已買。
 Kidisa, 【形】什麼類型？似什麼的？
 Kira, 【陽】鸚鵡(parrot)。
 Kila, 【陽】(木頭或金屬的)柱，樁。
 Kilati (**kil**(梵 **krid**)+a；cp. Sk. krida), 玩，遊戲，消遣(play, sport, enjoyment)。kili, 【過】。kilita, 【過_分】。kilanta, kilana, 【現_分】。kilitva, 【獨】。kilitabba, 【義】。kileti, kilayati, 【義】。kilayamano vicaranto, 走動的玩，跳舞。
 Kilanaka, 【中】玩具。【形】玩的。

Kilana, keli, 【陰】運動，歡樂。
 Kila, 【陰】玩，運動。kilagolaka, 【中】球。kilapasuta, 【形】好玩。kilabhandaka, 【中】玩具。kilamandala, 【中】遊戲場，運動場。
 Kilapanaka, 【形】遊戲教練。
 Kilapeti, Kilapayati (kilati 的【使】), 令玩。kilapesi, 【過】。kilapenta, 【現_分】。kilapetva, 【獨】。
 Kilita (kilati 的【過_分】), 已玩。【中】遊戲，玩。kilitakilita, 玩耍。
 Kiva, 【無】多少?多久? kivataka, 【形】多少?
Kivant & Kiva (interr. adj. and adv.) (Sk. kiyant and kivant; formed fr. interr. stem ki)多大，多少(how great? how much? how many? and in later language how?)Kivanto tattha bherava, 多恐怖(“however great the terrors” Sn 959)。Kiva katuka, 多痛苦(how painful? PvA 226)。
 Ku, 1.=ka, ka, 惡的，邪的，小。kukkucca, 惡作(錯誤作)。kuditthi, kumati 惡見，邪見。kunadi, 小河。kupatha, kummagga, 邪路，邪道。2.=kuha 哪裡?；kuva, kuttha, kuhim 在哪裡?
 Kukutthaka, 【陽】雉(一種鳥，形狀像雞，雄的尾巴長，羽毛很美麗，多為赤銅色或深綠色，有光澤，雌的尾巴稍短，灰褐色；善走，不能久飛；尾巴羽毛可做裝飾品；通稱野雞，有的地區叫山雞)。
 Kukku, 【陽】腕尺(cubit，長度的度量)。
 Kukkucca, 【中】(**kud** 錯誤+kicca 作(grd.of karoti)) 錯誤作)懊悔，躊躇，憂慮。
 Kukkuccika, 【形】小心謹慎的，細心的(台語：斟酌 cim¹ ciok⁴)。
 Kukkuccayati (kukkucca 的【派】) 懊悔。
 Kukkuta, 【陽】公雞。kukkuta-sampatika, 櫛比(「公雞降落」之形容詞，是從一家之屋頂至另一家之屋頂，形容家屋密集)。
 Kukkuti, 【陰】母雞。台語：小母雞→雞健(nua5)仔。
 Kukkura(原始印歐語詞根 ku), 【陽】狗，狗狗。kukkuravatika, 【形】模仿狗，狗行者(外道苦行)。模仿牛、依照牛的生活習慣來生活，佛陀警告他身壞命終即往生諸牛群中，不然就墮地獄。(M.57./I,387.)
 Kukkula, 【陽】熱的灰燼，熱灰地獄(一個地獄的名字)。
 Kuvkuma, 【中】1.藏紅花(saffron 番紅花)，乾藏紅花粉(用於食品上色和調味的)金黃色，桔黃色。2.鬱金香《清淨道論》〔葉均〕(多年生草本植物，葉闊披針形，有白粉，花通常鮮紅色，花心黑紫色，花瓣倒卵形，結蒴果；供觀賞，根和花可做鎮靜劑)。
kuc (梵 **kuc** / **kube**), 縮，畏怯(shrink)；捲曲(curl)。
Kucchi(Sk. kuksih),【陽】【陰】腹或子宮，內部(a cavity, esp. the belly (Vism 101) or the womb)。kucchiitha, 【形】安置在子宮。kucchidaha, 【陽】

胃發炎。

Kucchita, 【過_分】已卑鄙，已惡劣。

Kuja, 【陽】1.樹。2.火星(Mars)。

Kujavaro, 【陽】星期二(日語：火曜日 kayōbi)。

Kujjhati (**kudh** 生氣+ya), 生氣(台語：起毛_𠵿khi² mo bau²、感心_𠵿 cheh sim)。kujjhi, 【過_分】。kuddha, 【過_分】。kujjhanta, kujjhamana, 【現_分】。

Kujjhana(<kujjhati), 【中】kujjhana, 【陰】生氣(anger), 激怒(irritation)。

Kujjhitatta,

Kujjhitva, kujjhiya, 【獨】生氣了。

Kubcanada, 【陽】(象所發出的)尖銳的叫聲。

Kubcika, 【陰】鑰匙。kubcikavivara, 【中】鑰匙孔。

Kubcita (kubcati 的【過_分】), 已彎曲，已弄卷。

Kubja, 【中】峽谷，(兩邊有樹的)小穀。

Kunjara, 【陽】象。

Kuta, 【陽】【中】水壺。

Kutaja, 【陽】一種藥草—特利切里樹皮(tellicherry bark，東印度群島的幾種夾竹桃科喬木〔如：抗痢木 Wrightia zeylandica 和止瀉木 Holarrhena antidiysenterica〕的苦樹皮，特用於民間醫學作為治痢劑)。

Kuti, kuti, kutika, 【陰】小屋、寮房、僧寮、茅篷、孤邸(any single-roomed abode, a hut, cabin, cot, shed)。台語：chu³厝，也可作‘次’(康熙字典：「凡舍皆曰‘次’」)。

kutikara, 造小屋者。kutipurisa, 農夫(a “hut man,” a peasant)。

Kutila, 【形】彎曲，彎曲的(bent, crooked)。kutilata, 【陰】彎曲性，不當。akutilata, 【陰】不彎曲性。

Kutumba, 【中】家庭(family property & estates)。rajakutumba, 國王的財產。

Kutumbika, kutimbika, 【陽】地主，一家之主，家長(a man of property, a landlord, the head of a family)。

Kutta¹(cp. kotteti, **kut** to crush), 粉末(powder)。sasapakutta, 芥末粉(mustard powder Vin.I,205)。

Kutta² (of doubtful origin & form, cp. var. BSk. forms kotta-raja, kota° & kodda°), (only found in cpds. kuttadaruni sticks in a wattle & daub wall Vism.354, and in kutta-raja subordinate prince, possibly kuddakutta a wattle and daub prince S.III,156 =V.44 (v. l. kujjakutta). **tirokuttati** kuttanam parabhaga vuccanti.(牆外：牆的另一面。)

Kuttha¹ (cp. **kus**; Sk. kustha f.), 【中】1.麻瘋病(leprosy)，台語：thai² ko pinn⁷ (太膏病)。

Kuttha², 閉鞘薑屬植物(一種芬香的植物 (Costus speciosus, J.VI.537.) 一年生草本植物，本植物原產於克什米爾，所產的芳香油用於製造香料、香囊和用於保存毛皮)。

Kutthi(Kutthin), 【陽】麻瘋病患者(a leper, M.I,506 (in simile))。

Kuthari(cp. Sk. kuthara, axe), 【陰】斧頭(an axe, a hatchet)。

S.6.9./I,149.(=S.6.10./I,152., Sn.657, A.V,174.)：“Purisassa hi jatassa, kuthari jayate mukhe; Yaya chindati attanam, balo dubbhasitam bhanam.(當人出生時，斧在口中生，愚人說惡語，以斧斬自己。)(「斧」指舌頭。)

SA.6.9./I,215.： **kuthariti** kutharisadisa pharusa vaca. **Chindatiti** kusalamulasavkhate muleyeva nikantati.(斧：形同斧的惡語。切斷：在根本上切斷善根。)

Kudumala, 【陽】蓓蕾(an opening bud)。

Kuduva, 穀啣哇(穀粒或液體的衡量，4 穀啣哇 = 1 粃鉈。參考 Pattha)。

Kudda(to **ksud** to grind, cp. cunna), 【中】牆壁(a wall built of wattle and daub)。

Kunapa, 【陽】屍體，一件可厭的東西(a corpse, carcase)。

kunapagandha, 【陽】腐屍的味道。Vin.III,68=M.I,73=A.IV,377 (ahikunapa, kukkurakunapa, manussakunapa, putikunapa); A.IV,198 sq.; Sn.205; J.I.61, 146; PvA.15. Kanthe asatto kunapo a corpse hanging round one’s neck M.I,120; J.I.5; also Vin.III,68≈. -- The abovementioned list of corpses (ahikunapa, etc.) is amplified at Vism.343 as follows: hatthikunapa, assakunapa, gokunapa, mahimsakunapa, manussakunapa, ahikunapa, kukkurakunapa. Cp. **kalebara**.

Kunala, 【陽】印度的杜鵑鳥(布穀鳥 cuckoo)。

Kuni, 【陽】跛子(deformed, paralysed (orig. bent, crooked, cp. kuna) only of the arm)。

Kuntha(kuna and kunda), 【形】鈍的。1. bent, lame; blunt (of a sword) (kunthakuddala); (of asi, opp. tikkhina); kunthatina a kind of grass Vism 353。2. a cripple.

Kuntheti (**kunth** +e), 使鈍化，使彎曲，使跛足。kunthesi, 【過_分】。kunthita, 【過_分】。

Kunda, 【形】捲曲的(bent, crooked)。

Kundaka, 【中】粉，穀粒殼內的粉。kundakapuva, 【陽】【中】粉糕，以這種粉所製成的糕。

Kundala(cp. kunda, orig. bending, i. e. winding), 【中】耳環，捲曲物(a ring esp. earring)。

kundalakesa, 【形】捲髮。kundalavatta, 【形】捲曲的(如發條)。

Kundali(Kundalin)(<kundala),【形】有耳環的，有捲曲物的(wearing earrings)。

Kundika, kundi,【陰】(帶柄和傾口的)大水罐，水壺。

Kutuhala,【中】刺激(tumult, excitement;)。

Kutettha (kuto 從何處+attha 義), 從哪裡考慮。

Kuto (ku 的離格),【副】從哪裡(來)?從何處(來)?

Kutta,【中】行爲，(女子)玩弄男人，賣弄風騷，撒嬌，獻媚。

Kuttaka,【中】(夠 12 個女人跳舞的)大地毯。

Kuttha, kutra,【副】哪裡? 在何處?

Kuthita,【過_分】已沸騰，已很熱。

Kudassu,【無】幾時?

Kudacana, kudacanam,【無】有時，隨時。

Kuddala,【陽】鏟子，鋤頭。

Kuddha (kujjhati 的【過_分】), 已生氣，已激怒。

kudh,【字根 III.】很生氣(to get angry)。

Kudrusaka,【陽】稗子(一年生草本植物，葉子象稻，果實象黍米)。

Kunta,【陽】1.節杖(sceptre lance)。2.一種鳥。

Kuntani,【陰】麻鷗(curlew)。

Kuntala,【陽】頭髮。

Kuntha (梵 kunta),【陽】一種螞蟥，音譯：拏多。kunthakipillika, 螞蟥(kipillika【中】, kipillika,【陰】)。

Kunda,【中、形】茉莉屬植物(jasmine)。

Kunnadi,【陰】小河。

Kupatha,【陽】錯誤的路徑。

kup(梵 **kup**),【字根 III.】使激動(to be agitated),變凶猛的(to turn fierce)。

Kupita, (kupati 的【過_分】), 已生氣，已冒犯。

Kupurisa,【陽】壞人。

Kuppa,【形】不穩定，活動的，變動的。

Kuppati (**kup** 使激動+ya), 生氣，激動，改變。kuppi,【過】。kuppamana,【現_分】。kuppeyya,【未被】。

Kuppana,【中】激動，忿怒，擾亂。

Kubbati = karoti 。

Kubbanaka,【中】小森林，矮灌木叢。

Kubbanta, kubbamana (kubbati 的【現_分】), 正在做，正在執行。

Kubbara,【陽】馬車的桿。

Kumati,【陰】邪見。【形】邪見者。

Kumara, kumaraka,【陽】男孩，年青人。kumarakila,【陰】男孩的娛樂。

Kumarika, kumari,【陰】(未婚)少女，處女。brahmanakumarika,【陰】婆羅門少女(a brahmin young girl)。kumaribhuta, 少女。

Kumina,【中】捕魚籠(fish-trap)。

Kumuda,【中】白睡蓮。kumudanala,【中】白睡蓮莖。kumudavanna,【形】白睡蓮的顏色的。

Kumbha,【陽】水壺，古譯：軍持(澡瓶)。kumbhakara,【陽】陶工。

kumbhakarasala,【陰】陶器場。kumbhadasi,【陰】挑水的女奴。

Kumbhaka,【中】(船的)桅桿。

Kumbhanda,【陽】1.南瓜(pumpkin)。2.鳩槃荼、甕形鬼、變形夜叉、瓢箪、瓶腹，噉人之精氣的鬼類，為增長天之部屬。S.19.10.(《雜阿含 518 經》、Vin.Para.III,106.)Kumbhandasuttam 甕形鬼(村中之騙子之報)經，說到(舉丸)如甕之人行空，他行走時須提起舉丸而行(ande khandhe aropetva gacchati)，坐時坐於舉丸上。他被禿鷹等追隨爭啄。

Kumbhi,【陰】壺。

Kumbhila,【陽】鱷魚(crocodile)。

Kumma,【陽】龜。

Kummagga,【陽】錯誤的路徑。

Kummasa,【陽】凝乳食品(junket), 粥。

Kura,【中】飯。

Kurandaka,【陽】莧屬植物(幾種生長強壯的雜草植物中的任何一種;例：幾種莧屬(Amaranthus) 植物中的任何一種[如：反枝莧 A.retroflexus 和綠穗莧 A.hybridus]，有時作調味植物，其種子可食，已在局部地區栽培，能產生一種重要的引起過敏症花粉熱的花粉)。

Kurara,【陽】鶚鳥(osprey)，背部褐色，頭、頸和腹部白色；性兇猛；在樹上或岩石上築巢，常在水面上飛翔，吃魚類；通稱魚鷹。

Kuruvga,【陽】一種羚羊(antelope)。

Kurumana (karoti 的【現_分】), 正在做。

Kururattha,【中】俱盧(Kuru) 國(在北印度)。

Kurura,【形】殘酷的，兇猛的。

Kula,【中】1.氏族·(印度的)較高的世襲階級，良家(clan, a high social grade, “good family”)。2.家庭(household, in the sense of house)。

kulageha,【中】祖屋，父母的房子。kulatanti,【陰】家系，世代傳統。kuladusaka,【陽】好家庭的破壞者，使家門出醜的人。kuladhitu,【陰】尊貴家庭的女兒。

kulaputta,【陽】良家子弟(=族姓子。SA.6.3.：**Kulaputtati** acara-kula-putta.(良家子弟：良好行為的種族之子)。kulavamsa,【中】血統，世系，子孫。kulupaka(kula-upaka),【形】常去俗人家裡的。

Paci.IV,312.：**Kulam** nama cattari kulani-- khattiyakulam,

brahmanakulam, vessakulam, suddakulam.(俗家：四種俗家—刹帝利俗家、婆羅門俗家、吠舍俗家、首陀羅俗家。)

A.6.57./III,385.：“Idhananda, ekacco nice kule paccajato hoti--¹candalakule va ²nesadakule va ³venakule va ⁴rathakarakule va ⁵pukkusakule va, dalidde appannapanabhojane kasiravuttike, yattha kasirena ghasacchaddo labbhati. So ca hoti dubbanno duddasiko okotimako bavhabaddho kano va kuni va khabbo va pakkahato va, na labhi annassa panassa vatthassa yanassa malagandhavilepanassa seyyavasathapadipeyyassa.”(阿難！世間有一類，生於卑賤之家(nice kule)--¹生於旃陀羅家、或²獵師家、或³竹匠家、或⁴車匠家、或⁵清潔工家庭，貧窮而缺乏飲食受用，活命困難且衣食乏少。又，他是臉醜，形醜，矮陋，病多，或眼盲、或手殘、或跛者、或半身不遂，而不得食、飲、衣、車、鬘、香、塗油，臥具、座敷、燈明。)

A.6.57./III,386.：“Idhananda, ekacco ucce kule paccajato hoti--khattiyamahasalakule va brahmanamahasalakule va gahapatimahasalakule va, addhe mahaddhane mahabhoge pahutajataruparajate pahutavittupakarane pahutadhanadhabbe. So ca hoti abhirupo dassaniyo pasadiko paramaya vannaṇṇapokkharataya samannagato, labhi annassa panassa vatthassa yanassa malagandhavilepanassa seyyavasathapadipeyyassa.”(阿難！世間有一類，生於尊貴之家，生於刹帝利大族之家，或婆羅門大族之家，或長者大族之家，有大財富，有大受用，有眾多之金銀，有眾多之資生具，有眾多之財穀。又，他成就最上容色的相貌非凡(abhirupo)、眾所樂見(dassaniyo)、顏容殊妙(pasadiko)，且得食、飲、衣、車、鬘、香、塗油、臥具、座敷、燈明。)

kuladusaka,【陽】敗壞了居士。Para.III,185：**Kuladusakoti** kulani duseti pupphena va phalena va cunnena va mattikaya va dantakatthena va veluya va vejjikaya va javghapesanikena va.(**敗壞居士**：藉由花、水果、化粧品、黏土、牙籤、竹子、藥或遣人辦事，而敗壞了居士)。《善見律毗婆沙》(T.24.770b)進一步解釋：命令居士種花、挖水池、結花鬘、送花或水果給居士等，這些行為對比丘而言不但是不對的，而且也會連累在家人做錯事。

Kulavgara,【陽】敗家子。

Kulattha,【陽】雙花扁豆(vetch，一種纏繞草本植物 (Dolichos biflorus)，產於東半球熱帶，在印度栽培作飼料，其種子常用作食品)。

Kulala,【陽】鷹(hawk)。台語：鸛鵒 lai⁵ hioh⁸。

Kulala,【陽】陶工，製陶坯的工人。kulalacakka,【中】陶車，轆轤。

Kulavaka,【中】鳥巢，窩。

Kulisa,【中】雷電，釘頭錘，狼牙棒。

Kulina,【形】有公認的氏族。

Kulira,【陽】螃蟹(crab)。kulirapada,【形】(床)腿的形狀有如螃蟹。

Kulupaga, Kulupaka,【形】常往來一個家庭的人。

Kulla,【陽】筏。《蛇喻經》(Alagaddupamasuttam): Evameva kho, bhikkhave, kullupamo maya dhammo desito nittharanattaya, no gahanattaya. Kullupamam vo, bhikkhave, dhammam desitam, ajanantehi dhammapi vo pahatabba pageva adhamma.(諸比丘！同樣地，已被我說的筏喻，為渡越的利益，不為握持的利益。諸比丘！你們已知筏喻，諸法也應被你們徹底捨斷，何況諸非法。)(M.22./I,135)

Kuvalaya,【中】睡蓮(water lily)。

Kuvera,【陽】俱吠羅、鳩鞞羅，統治北方的神名，夜叉王。

Kusa,【陽】很多，亞香茅(亞洲熱帶的一種草 (Cymbopogon nardus)〔香茅屬〕，長有藍綠色、檸檬香味的葉子和香精油)、香茅草、吉祥草。台語：茅草菰 hm⁵chau²koo¹。kusagga,【中】香茅(鋒利如刀鋒)的葉緣。kusacira,【中】以香茅草製成的衣服。kusapata,【陽】香茅簾的鑄造。

Kusala,【中】善，好行動，功績，德行。【形】聰明的。kusalakamma,【中】善業，正確的行爲。kusalacetana,【陰】善意，好的念頭，正確的意志。kusadhamma,【陽】善法。kusalavipaka,【陽】善異熟，善報，好行動的結果。dasa kusalani, 十善，又作十善業道(dasa kusala-kammamatha)，即身口意之十種善行。SA.46.2./III,141.：**kusalati** kosallasambhuta anavajjasukhavipaka. **Akusalati** akosallasambhuta savajjadukkhavipaka. **Savajjati** akusala. **Anavajjati** kusala.(善：善生的，無罪樂果報。不善：不善生的。有罪：不善。無罪：善。)

Kusalata,【陰】聰明，靈巧，成就。

Kusinara,【陰】拘尸那羅(馬拉 (Malla) 的主要城市)。

Kusita,【形】懶惰的。kusita,【陰】kusitta,【中】怠惰。

Kusuma,【中】(任何一種的)花。

Kusumita,【形】在花中，(花)盛開的。

Kusubbha,【陽】小坑。

Kusumbha,【陽】紅花(saf-flower，舊大陸的一種草本 (Carthamus tinctorius) 像一種薊，為其油廣泛栽培，有大的鮮紅色或枯黃色頭狀花〔用於製造染料，現今主要在東方用於染絲和棉，成淺紅色〕)。

Kusula,【陽】穀倉。

kuh,【字根 VII.】使吃驚，使驚訝(to astonish)。

Kuha, kuhaka,【形】騙人的。【陽】欺騙。akuhaka,【反】無欺騙。

Kuhana,【陰】欺騙，偽善，詭計。

Kuhara,【中】洞。

Kuhim,【副】哪裡？

Kuheti (kuh +e), 欺騙。kuhesi,【過】。

kuj,【字根 I】。鵠鵠的叫(to coo)。

Kujati (kuj+a), 吱喳而鳴。kuji,【過】。kujita,【過分】。

Kujana,【中】吱喳聲，車轆聲。【反】akujana。

Kujanta, kujamana,【現分】吟唱，正在吱喳而鳴。

Kujita,【中】鳥的歌唱。【過分】已以鳥的歌唱鳴響。

Kuta¹,【形】陷阱，奸詐的，欺詐的(a trap, a snare; fig. falsehood, deceit)。
kutagona,【陽】未馴服的公牛。kutatta,【中】不老實的訴訟。kutattakaraka,
【陽】不老實的起訴者。kutajatila,【陽】虛偽的苦行者。kutavanija,
【陽】奸商。

Kuta²,【陽】【中】1.突起，頂端(prominence, top (cp. koti), in abbhakuta,
雲端 ridge of the cloud; amsakuta,肩膀 shoulder, 鎖骨 clavicle。
pabbatakuta, 山頂 mountain peak. Cp. kota.)。 (b)脊，樑(he top of a house,
roof, pinnacle A.I,261; Vv 78⁴ (=kannika VvA.304); gahakuta 屋頂
Dh.154; PvA.55. Cp. also 閣樓 kutagara.)。 (c)堆(a heap, an accumulation,
in savkarakuta,塵堆 dust-heap)。(d)高峰(the topmost point)。(【中】謊言，
欺騙。gamakuta,貪官(S.19.10.、Para.III,106.)。
S.22.102./III,156(=S.45.141-145./V,43.)：Seyyathapi, bhikkhave,
kutagarassa ya kaci gopansiyo sabba ta kutavgama kutaninna
kutasamosarana, kutam tasam aggam akkayati. (諸比丘！猶如閣樓的
任何椽，攝於脊樑、向脊樑、會合於脊樑，脊樑被稱為它們(諸椽)的
最上者。)

Kutagara,【中】閣樓，小尖塔般聳立的建築物，暫時建築物，靈柩台。
pabcakutagarasatani katani, 造五百間臨時屋。

Kupa,【陽】井，洞。

Kupaka,【陽】桅桿，柱，旗桿。

Kula,【中】河岸，堤防，築堤。

Kekara,【陽】斜視的人。

Keka,【陰】孔雀的啼鳴。

Kenipata,【陽】舵(rudder)。

Ketubhana, 禮儀學。(中國的典籍上記載有禮儀準則 300 條，行為準則
3000 條。)

Ketaki,【陰】露兜樹(screw-pine，露兜樹屬 (Pandanus tectorius) 的植物
〔產於東南亞〕)。

Ketabino, 騙術高明。**Ketabinoti** sikkhitakeratika,
nippahannathamagatasatheyyati vuttam hoti. (騙術高明：學習騙人，產生

有力的欺騙)(MA.5.)CS:p.1.156)

Ketu,【陽】旗子，旗幟。ketukamyata,【陰】自負，極度的虛榮心。ketamantu,
【形】以旗子裝飾。佛教旗，由上而下五條色，藍色(nila)，黃色(pita)，
紅色(lohitā)，白色(odatā)，橙色(mabjettha)以及此五種顏色的混合色
(pabhassara)。

Ketum,【不】要去買。

Kenaci,【陽.單.工】以某。

Kedara,【陽】【中】耕地，田地。kedarapali,【陰】水壩，稻田中的窄築
堤。

Keyura,【中】戴在上臂的手鐲。

Keyya,【形】可買的，要買的事物。

Keratika,【形】騙人的，偽善的。【陽】不誠實的人。

Keratiya,【中】欺騙，詭計。

Kelapeti, Kelapayati, 令玩(make play)，令動(make move)。

Kelasa,【陽】喜馬拉雅山的一座山名。

Kelayana (<kelayati, cp. kelana & keli),【中】玩耍(playfulness)，不安定
(unsettledness)。

Kevatta,【陽】漁夫。

Kevala,【形】孤單的，未混雜他物的，全部的，整個的。kevalakappa,
【形】幾乎全部。kevalaparipunna,【形】完成在它的全部。kevalam,
【副】僅僅(台語：干涸 kan ta，或訛音為 kan na)，只不過。

Kesa,【陽】頭髮(正常成年人頭髮總數約為 80,000~10,0000 根不等。平
均每平方厘米內約 150 根。《解脫道論》(T32.434.1)說「八百萬髮」。
不正確)。kesakambala,【中】髮被單，以頭髮製成的毛毯。kesakambali,
【形】有髮被單的。kesakalapa,【陽】一束頭髮。kesakalyana,【中】
美髮，美麗的頭髮。kesadhatu,【陰】髮舍利。kesamassu,【中】鬚髮。
Miln.PTS:p.11.：‘‘Solāsime, daraka, palibodhe disva kesamassum
oharetva pabbajito.(小朋友！見到了(頭髮)十六個障礙物之後，剃除鬚
髮出家。)

Kesara,【中】花的多毛結構，(動物的)鬃毛。kesarasiha,【陽】鬘獅。

Kesari,【陽】獅子。

Kesava,【形】1.華麗的頭髮。2.【陽】毘瑟拏(印度教主神之一，守護之
神 Vishnu)。

Kesoropana,【中】剃頭髮。

Kesoharaka,【陽】頭髮的去除者，即：理髮師。

Ko,【陽】(kim 的【單】)誰(男的)? Ko nu 為什麼?

Koka,【陽】狼。

Kokanada,【中】紅蓮花，紅睡蓮。

Kokila,【陽】杜鵑鳥(cuckoo)。

Koci(ko+ci),【無】有人，某人，任何人。【陽】：單.主.koci；複.主.keci；單.賓.kabci；複.賓.keci；單.具.kenaci；複.具.kehici、kebhici；單.離.kasmaci、kamhaci；複.離.kehici、kebhici；單.與、屬.kassaci、kissaci；複.與、屬.kesabci、kesanabci；單.處.kasmibci、kamhici(、kismibci、kimhici)；複.處.kesuci。【陰】：單.主.kaci；複.主.kaci、kayoci；單.賓.kabci；複.賓.kaci、kayoci；單.具.kayaci；複.具.kahici、kabhici；單.離.kayaci；複.離.kahici、kabhici；單.與、屬.kayaci、kassaci；複.與、屬.kasabci、kasanabci；單.處.kassaci、kayabci、kassabci；複.處.tasuci。【中】：單.主.kibci；複.主.kanici；單.賓.kibci；複.賓.kanici。

Koccha,【中】1.刷子。2.籐椅、坐褥。Paci.IV,40.：Koccham nama--vakamayam va usiramayam va mubjamayam va pabbajamayam va anto samvethetva baddham hoti.(「坐褥」者，有五種坐褥：有樹皮製、芳香須芒草製、或吉祥草製、或燈心草(蘆葦)等所製，其內包裝他物。)

Kojava,【陽】地毯。

Kobca,【陽】蒼鷺(heron)。kobcanada,【陽】。參考 Kubcanada。

Kondabba, (人名)喬陳如，俱隣，僑陳如，五比丘(Pabacavaggiye Bhikkhu)之一。他出生在迦毗羅衛城附近的頭那瓦吐(Donavatthu)，為一位富有的婆羅門之子。他比喬達摩佛更早出生。人們以他的族姓「僑陳如」來稱呼他。精通三吠陀，尤其看相學。他就是被邀請為剛出生的悉達多太子看相的八位婆羅門之一，他肯定地宣稱太子將成佛。看相之後，他就與其他四位同伴出家，等待太子出家、成道，以便親近學法。喬達摩成佛後，到鹿野苑講《轉法輪經》，喬陳如聽聞之後，立刻證得須陀洹果。隔日，跋提迦(Bhaddiya)證得須陀洹果；第二天，衛跋(Vappa)證得須陀洹果；第三天，摩訶那摩(Mahanama)證得須陀洹果；第四天，阿說示(Assaji)證得須陀洹果(Sp.Mv.V,965.)。五天後，聽聞《無我相經》而證得阿羅漢果，同時得四無礙解智；其他四比丘也同時證得阿羅漢果。

Kotacika,【陰】女人性器官。

Koti(Sk. koti & kuta²),【陰】1.頂、點(the extreme part, top, summit, point)。2.一千萬(ten million)，一說為‘十萬’(a hundred thousand)。kotippakoti,【陰】1,000,000,000,000,000,000(pakoti=100x100,000)。kotippatta,【形】已到達結束，完全抓住。十億(kotisata=satakoti)。

kahapana-koti-santharena, (for the price (lit. by the spreading out) of 10 million kahapanas” Vin II.159= J I.94 (ref. to the buying of Jetavana by Anathapindika))。

Kotilla,【中】彎曲。

Kotisimbali, kutasimbali,【陽】多刺的紅棉樹(thorny red cotton tree)。

Koteti, Kottheti (cp. Sk. kut & kutta¹),1.打擊(to beat, smash, crush, pound)。2.弄平(to make even (the ground or floor))。3.切，殺(to cut, kill(=hanti))。pp. kottita。ger. kottetva。caus. kottapeti, 使打擊。

Kottha¹(Sk.kostha),【陽】腹部，(尤指監獄或寺院的)單人房間，儲藏室，庫房。kotthagara,【中】穀倉，國庫，倉庫。kotthagarika,【陽】倉庫管理員。kotthasaya,【形】在腹部中存在的。

Kottha², 可能是：啄木鳥(woodpecker?)J VI.539。

Kottha³(cp.Sk.kuttha), 可能是：閉鞘薑、土地公拐、水蕉花(Costus speciosus) (J V.420.)花冠略呈歪喇叭狀，白色，偶有淡粉紅色，徑可達 60mm；穗狀花架密集頂生。蒴果略呈球形，具三稜，萼片宿存；熟果紅色。葉互生，常沿莖呈輪梯狀生長；披針形，被面被絨毛。

Kotthaka,【陽】1.要塞，堡壘。2.出入口。3.隱藏的地點。4.壁櫥，儲藏室。

Kotthasa,【陽】部份，定額，一份。

Kona,【陽】角落，末端，弓。

Kotuhala,【中】刺激，好奇心。kotuhamavgaliko, 迷信徵兆。

kott,【字根 VII.】減少(cut)。

Kotthu, kotthuka,【陽】豺，胡狼，野干。

Kodanda,【中】弓、弩。

Kodha(Vedic krodha fr. krudh, cp. kujjhati),【陽】忿怒(anger)。kodham chetva, 切斷瞋恚(cutting off anger S.I,41=47=161=237)。akkodha, 無忿(freedom from anger)kodhatimana, 忿與過慢(anger and conceit Sn.968.) kodhupayasa, 瞋惱(companionship or association with anger, the state of being pervaded with anger (opp. akkodhupayasa 無瞋惱))。kodhagaru “having respect for” i. e. pursuing anger (opp. saddhammagaru) A.II,46 sq., 84; kodhapabbana,【形】瞋的方法(knowing the true nature of anger Sn.96 (cp. SnA 170))。kodhabhakkha, 餵養瞋(feeding on, i. e. fostering anger, Ep. of a Yakkha S.I,238)。kodhavinaya, 調伏瞋的方法(the discipline or control of anger)。S.7.1.： “Kodhassa visamulassa, madhuraggassa brahmana.”(瞋為毒根，婆羅門以為最上蜜。)

Kodhana(< kodha),【形】易怒的，不受控制的(心)(having anger, angry, uncontrolled)。

Konta,【陽】1.細長三角旗。2.一種鳥。參考 kunta。

Kopa(< kup),【陽】激怒，脾氣暴躁(ill-temper, anger, grudge)。kopaneyya,【形】易於激起忿怒的。

Kopi,【形】脾氣暴躁的。

Kopina(cp. Sk. kaupina),【中】1.生殖器官(the pudenda, the private parts)。
2.腰布(a loin-cloth)。yavadeva hirikopinapaticchadanattham, 僅僅只是爲了遮蔽羞處。

Kopeti (kupati 的【使】), 使生氣, 使擾亂, 使動搖。kopesi,【過】。kopita,【過_分】。kopiyaṃana,【現_分】。kopetva,【獨】。

Komala,【形】軟的, 生情的。see kamala。

Komara(< kumara),【形】少年(juvenile, belonging to a youth or maiden)。
komarabhacca,【中】育嬰, 王子收養。komarabrahmacariya,【陰】從幼年開始的梵行(童貞入道)。komari,【陰】處女(a virgin)。

Komudi(< kumuda the white waterlily, cp. Sk. kaumudi),【陰】月光(moonlight), 迦底迦月(Kattika, 9月16至10月15)份的月圓日。

koraka(cp. Sk. koraka),【陽】【中】1.芽(bud)。2.(刀、劍、樹葉等的)鞘(a sheath)。

Korabya, Koravya(Sk. kauravya),【形】俱盧(Kuru, 今印度德里附近)的後裔, 俱盧(Kuru)國家的。

kola,【陽】【中】棗子(jujube)。

kolamkola,【陽】家家。SA.48.24./III,238. : Yo pana dve tayo bhava samsaritva dukkhassantam karoti, ayam **kolamkolo** nama. (他輪迴流轉二或三家之後, 就滅盡苦。此名爲‘**家家**’。) 「家家」爲預流者之最高者。

kolaka,【中】胡椒。

kolavkola(der. fr. kula), 家家者, 此須陀洹證得阿羅漢果前再生於良善家庭兩或三次(going from kula to kula (clan to clan) in samsara)。

kolabba, kolabba- (< kula),【形】生在良家(born of (good) family (cp. kulaja)。**kolabba-**, 屬於良家(belonging to the family of)。khina-kolabba,【形】來到世間(one who has come down in the world Vin.I,86.)。

kolatthi,【中】棗子的種子(the kernel of the jujube)。kolatthimattiyo (pl.) S.I,150=A.V,170=Sn.p. 125 (with kolamattiyo), and kolatthimatta Th.2, 498=ThA.289; DhA.I,319.

kolamba(and **kolamba** VvA),【陽】大的廣口瓶(a pot or vessel in general)。

kolapa,【陽】死樹, 洞樹。

kolahala,【陽】喧嘩。KhA.120. : **Kolahalam nama pabcavidham** kappakolahalam, cakkavattikolahalam, Buddhakolahalam, mavgalakolahalam, moneyyakolahalanti.(**五種喧嘩**: 對劫的喧嘩(諸天神知道十萬年後, 世間將成劫滅的喧嘩)、對轉輪(王)的喧嘩(諸天神宣告: 過一百年後, 轉輪王將出現世間)、對佛陀的喧嘩(淨居天神宣告

說: 過一千年後, 佛陀將出現世間)、對吉祥的喧嘩(淨居天神宣告說: 過十二年後, 正自覺者將開示諸吉祥。), 及對牟尼的喧嘩(淨居天神宣告說: 過七年後, 世尊將說關於牟尼(moneyya)的修行方法 (Sn.v.698./pp.135~6)。)

Koliya,【陽】拘利族和釋迦族(Sakya)同族的一個氏族的名字。

koleyyaka,【形】好族類(說及狗: of good breed, noble, appl^d to dogs)。

kovida,【形】聰明的, 很熟練的, 精通的。

kosa¹(梵 kowa and kosa),【陽】儲藏室, 庫房, 國庫, 鞘, 繭(台語: 趂lan)。

kosa²(梵 krowa), 音譯: 拘婁舍。爲衡量距離之單位, 其距離爲恰可聞及一牛鳴叫之聲。

kosaka,【陽】【中】杯子, 飲料容器, 小箱, 小鞘。

kosajja,【中】懈怠, 懶惰, 怠惰。AA.6.55./III,390. : **Kosajjayati** kusitabhavattaya.(**懶惰**: 懶惰的狀況)。《解脫道論》卷第四:「懈怠者, 謂心懶墮。」(T32.416.2)

Kosalla,【中】精通。

Kosataki,【陰】絲瓜(〔絲瓜屬〕(Luffa acutangula) 攀緣草本熱帶植物, 果實呈圓柱狀, 內部爲纖維狀, 類似海綿), 古音譯: 僑賞塔奇樹。

Kosaphala,【中】肉豆蔻(nutmeg, 見 Jatiphala)。

Kosambi,【陰】僑賞彌(跋蹉 (Vamsa) 的首都名字)。

Kosala,【陽】僑薩羅國(國名)。

Kosarakkha,【陽】國庫的監護人。

Kosika,【陽】貓頭鷹(owl)。台語: 暗光鳥、貓頭鳥、孤黃。

Kosinaraka,【形】拘尸那羅 (Kusinara) 的。

Kosi,【陰】鞘(sheath)。

Koseyya,【中】絲綢, 絹布。【形】絲綢的。

Kosohita,【形】把...插入鞘內。

Kohabba,【中】偽善, 欺騙。

Kriya,【陰】行動, 行爲, 表現。參考 kiriya。

Kva,【無】哪裡? kvaci,【無】某處。

Kh

Kh, 巴利文字母表的羅馬化拼音第二個輔音字母。發音好像漢語中清音的 k。

Kha (梵 kha),【中】虛空、天空(“space” Vism.494.)。khapuspa(梵),

kha-puspam(梵),空華,空花。
Khakharaka(梵), **Khakkhara**(梵), **Khakkharaka**(梵), 錫杖。
Khaga,【陽】鳥(“sky-goer”)。khaga-carana, 鳥飛。khaga-patha, 空, 虛空。
Khagga (Sk. khadga),【陽】刀劍。khaggakosa,【陽】刀劍鞘。khaggahaka,【陽】捧劍者。khaggatala,【中】刀鋒。khaggadhara,【形】捧劍的。
Khaggavisana(cp. BSk. khadgavisana),【陽】1.犀牛(a rhinoceros 有個像刀劍一樣的角者,犀牛總是朝著一個目標,義無返顧地向前衝)。2.犀牛角,麟角(古譯),驕角(古譯)。
Khacati (**khac** +a), 嵌入,裝飾(inlaid, adorned with, usually with jewels)。khaci,【過】。khacita,【過_分】。
Khajja (grd. of khajjati),【形】被吃,被咀嚼,被咬,被啄(to be eaten or chewed, eatable, solid food)。【中】固體食物,甜肉乾。khajjaka,【中】甜肉乾。khajjakantara,【中】各種不同的糖果。
Khajjati ((**khaj** +ya), =khadiyati, Pass. of khadati; Dhtm 93 bhakkhana) 1.被吃,被咀嚼,被咬(to be eaten, chewed, eaten up, as by animals)。2.被癢(to be itchy, to be irritated by itch; cp. E. “itch”=Intens. of “eat”)。3.被毀滅,被犧牲(to be devoured, to be consumed, to be a victim)。【現_分】被嚼,被咬,被啄。
Khajju,【陰】癢。
Khajjuri,【陰】海棗樹(date-palm, 一種海棗樹〔棕櫚科〕(Phoenix dactylifera), 產於亞洲西部、北部,在加利福尼亞州也有種植,有羽毛狀的葉子,結簇生的棗子椰樹)。
Khajjopana(cp. Sk. khadyota),【陽】螢火蟲(fire-fly)。
Khabja(cp. Sk. khabja),【形】跛足的(lame)。
Khabjati (**khaj** +m-a; fr. khabja), 蹣跚,跛行(to be lame)。khabji,【過】。
Khabjana,【中】蹣跚行走(hobbling, walking lame)。【陽】鵲鴿(wagtail), 巫黿巢鳥主要在西半球的一種鵲鴿科鳥,具有瘦長的身體和不斷擺動的尾巴。
Khana(梵 ksana, ksana),【陽】片刻,分鐘,機會,剎那,時節,無難₃。khanena,【副】在片刻中。khanatita,【形】錯過機會(Sn.333=Dh.315 (=DhA.III,489)。utukhana,【陽】季節。khanabbu, 知時(knowing, realizing the opportunity Sn.325 (cp. SnA 333). khanapaccuppanna, 剎那現在(生、住、滅的三心剎那, arisen at the moment or momentarily)。
khanaparitta, 片刻(small as a moment Vism.238.)。
Khana² (< **khan**), 掘(digging J.II,296.)。Cp. atikhana.

Khatuvka,【梵】【陰】頑固的,↑龍悞的。khatuvkam sattva-durdantatam, 剛強難化眾生。
Khanati, khanati(**khan** or **khan**+a), 1.挖,連根拔起(dig, dig out, uproot)。
2.破壞(=Sk. ksanati; to destroy)。khani,【過】。khata,【過_分】。khananta,【現_分】。khanitva,【獨】。cp. abhikkhanati, palikkhanati. ; M I.132 (id.) ; pp. khata & khata (cp. palikkhata).
Khanana(<**khan**),【中】挖(digging)。
Khanika(<khana),【形】瞬間的,暫時的,可改變的(unstable, momentary, temporary, evanescent, changeable; usually syn. with ittara)。Vism.626. (khanikato from the standpoint of the momentary). khanika piti, 剎那喜(‘momentary joy’ is one of the 5 kinds of joy, viz. khuddika, khanika, okkantika, ubbega, pharana (see piti) Vism 143, DhsA 115. khanikacitta, temporary or momentary thought Vism 289. khanikamarana, sudden death Vism 229. khanikavassa, 一陣雨(momentary, i. e. sudden rain (-shower))。
Khanikapaccuppanna, 剎那現在,指當下剎那存在(含生、住、滅的三心剎那)。
Khanitti,【陰】撬棍,鐵槓,鎬。
Khanda (freq. spelt kanda),【陽】一點點,碎塊,糖果。【形】斷掉的。khandadanta,【形】斷牙。khandaphulla,【中】(建築物)損壞的一部分。akhanda, 無毀壞。
Khandati, 打破(to break, DhA.IV,14.; pp. khandita broken, PvA.158 (-kanno=chinnakanno)。
Khandana,【中】破損。
Khandakhandam, khandakhandikam,【副】(打)碎。
Khandika(< khanda),【陰】塊,碎片(a broken bit, a stick)。
Khandicca,【中】(牙齒)斷掉(he state of being broken (of teeth), having broken teeth)。
Khandita,(Khandeti 的【過_分】) 打碎,違背,違犯。
Khandeti (**khand** +e), 打碎,違背,違犯(to renounce, to remit, in vetanam)。khandesi,【過】。khandetva,【獨】。
Khata¹ (khanati 的【過_分】), 已挖出,已連根拔起,已受傷,已沒德行。
Khata² (pp. of **ksan**, to wound), 傷害,受傷(hurt, wounded)。
Khatta (Sk. ksatra, to **ksi**),【中】政治學,剎帝利(Khattiya)的。
Khattiya(der. fr. khatta=ksatra “having possessions”; Sk. ksatriya),【陽】剎帝利,武士族(pl. Nom. also khattiyase J.III,441. A shortened form is khatya J.VI,397.)。【形】剎帝利的。khattiyakabba,【陰】剎帝利的年

輕未婚女子。khattiyakula,【中】武士家族。khattiyamahasala,【陽】刹帝利的百萬富翁。khattiyamaya,【陰】刹帝利的秘訣。khattiyasukhumala,【形】如王子一般的柔弱。raja khattiyo muddhavasitto, 刹利族灌頂王(刹利頂生王),即出身刹利族,經灌頂儀式就任王位。

Khattiya, khattiyani,【陰】刹帝利氏族的女人。

Khattu,【陽】戰車的禦者,國王的隨從顧問。

-(k)khattum (Sk. °krtvah, cp. °kad),【副】次(數)(in compⁿ with numerals “times”: dvikkhattum, tikkhattum, etc.; twice, three times, etc.)。

Khadira(Sk. khadira),【陽】兒茶樹(東印度一種有刺喬木(Acacia catechu),兩回羽狀複葉,花黃色,莢扁平,是阿仙藥的來源)。khadiravgara,【陽】兒茶木材的灰燼。

khan, khan,【字根 I.】挖(to dig)。

Khanitti (to **khan**, cp. Sk. khanitra),【陰】(a spade or hoe Vin.I,270; J.VI,520=V.89 (+avkusa)。

Khanti(kham)(梵 Ksanti(**ksam**)),【陰】忍耐(日語:我慢する, gaman-suru),耐性。khanṭibala,【中】耐力。khanṭimantu,【形】忍耐的,耐心的。忍耐是最超越的鍛鍊、擔當(Khanti paramam tapo titikkha)(《法句經》184 偈)。A.5.216.akkhanti(不忍):「諸比丘!此等五者,是忍之德。以何爲五耶?即:爲多人可愛、可意;又,不凶暴(aluddo);無追悔;不迷亂而命終;身壞死後,生於善趣、天界。」忍耐有三種:一、世俗的忍,忍氣吞聲(如石壓草),但有時會忍無可忍而火山爆發。二、修止的忍,轉離可瞋境(不可意境),迅速把心安置於固定的所緣(高級的如石壓草)。三、修觀的忍,當境,或轉離可瞋境,把心安置自己的身體(如呼吸、火大、或以丹田吸呼氣)、或受(特別是苦受)的觀察,覺知生滅、轉變。若是屬於過去的積怨、鬱卒、怨恨,也可以倒帶,坦然面對它。修觀修可以達到無忍可忍。cf. adhivasana(堅忍)。

Khantika,【形】(在【合】中)如此這般的信念(acquiescing in-, of such and such a belief)。abbakhantika, = 另外的信念。

Khantar(Khantu),【陽】忍耐者,溫和的(posessed of meekness or gentleness; docile, manageable)。

khand(梵 **skand**),【字根 I.】徹底潰敗(to rout),跳躍(to jump)。

Khandha (Sk. skandha),【陽】1.體積。2.樹幹,(人或動物的)軀幹。3.塊(mass),堆(heap)。4.區,段,章。5.蘊,形成任何生命的身心狀態的知覺集合體。khandhatthika,【中】肩骨。khandhapaccaka,【中】五蘊即:色、受、想、行、識。paccakkhandha(五蘊= paccavokarabhava): rupakkhandho, vedanakkhandho, sabbakkhandho, savkharakkhandho, vibbanakkhandho.(色蘊、受蘊、想蘊、行蘊、識蘊。)

Khandhaka,【陽】區分,章。

Khandhavara,【陽】營。

kham(梵 **ksam**),【字根 I.】遭受或忍受(to suffer or bear)。

Khama(<梵 **ksam**)(梵 ksama 懺摩),【形】寬恕的,原諒的,容忍的,懺摩(求對方的原諒)(patient, forgiving, enduring, bearing, hardened to)。khama patipada(堪忍行=不以罵報罵等)。

Khamati(Sk. ksamate)(**kham** 忍受 +a), 1.忍耐,容忍,寬恕(to be patient, to endure, to forgive(Acc. of object and Gen. of person)khamatha me pardon me.2. (impers.) to be fit, to seem good; esp. in phrase yatha te khameyya “as may seem good to you; if you please” sabbam me na khamati “I do not approve of”; na khamati “it is not right”.3. to be fit for, to indulge in, to approve of)。khami,【過】。khanta,【過_分】。khamanta, khamamana,【現_分】。grd. khamaniya。caus. khamapeti。dukkhamati, 難以忍耐。

Khamana,【中】khama(<**kham**(梵 **ksam**)),【陰】寬容,忍受,容忍,耐性,忍耐。KhA.(CS:p.123): khamanam **khanti**.(忍受:忍耐。)

Khamapana(abstr. fr. khamapeti, caus. of khamati),【中】要求原諒(asking for pardon)。

Khamapeti (**kham**+ape), 原諒,道歉(to make eat)。khamapesi,【過】。

khamapenta,【現_分】。khamapita,【過_分】。khamapetva,【獨】。

Khamitabba,【義】應該原諒。

Khamitva,【獨】原諒了,忍耐了。

khambh(梵 **skambh**),【字根 VII.】支持(prop)。

Khambha(Sk. khambha & sthambha)1.支持(support)。2.障礙(obstruction, stiffening, paraly)。

Khambhakata,【形】兩手叉腰的。

Khambheti (Sk. **skambh**, skabhnati) 1.支持(to prop, to support)。2.障礙(to obstruct, to put out)。pp. khambhita。

Khaya(Sk. ksaya to **ksi**, ksinoti & ksinati),【陽】浪費,破壞,衰退,終結,盡。khyānupassana,【陰】衰退的事實知識。

Khara(梵 khara),【形】粗糙的,粗鄙的,硬的,強烈的,痛苦的。kharatta,【中】kharata,【陰】粗糙。

Khala,【中】(玉蜀黍的)打穀場。khalagga,【中】打穀的開始。khalamandala,【中】打穀場。khalasala,【陰】打穀棚。

Khalati (**khal**+a), 絆倒(to stumble)。khali,【過】。khalita,【過_分】。khalitva,【獨】。

Khalika(or khalika f.), 骰子(a dice-board, in khalikaya kilanti to play at dice; DA I.85 by juta-khalika pasaka-kilanam)。

Khalita¹ (Sk. khalati=Lat. calvus, bald; cp. khallata) 禿頭(bald-headed A.I,138 +viluna); Th.2, 255 (=vilunakesa ThA.210).
Khalita², 【中】過失，絆倒。
Khalina, 【陽】馬勒，馬嚼口。
Khalu, 【無】的確，當然。
Khaluvka(khalavga>khalavka>khaluvka), 【陽】難馴，桀驁難馴，古音譯：強梁、強良。
Khallata, 【形】禿的。khallatasisa, 【形】禿頭的(DhA.CS:pg.1.196. : khallatasise)。khallatiya, 【中】光禿。
Khalopi(=khalopi, kalopi), 【陰】鍋(a pot ; usually with kumbhi: D.I,167 (--mukha+kumbhi-mukha))。
Khala, 【形】粗略的，粗糙的。【陽】流氓，無賴，卑鄙的人。
kha, 【字根 I.】說(to speak) 。【字根 III.】了解(to comprehend)。
Khanu, 【陽】【中】殘株，柱(a stump (of a tree), a stake) 。khanuka, 【陽】殘株，樹樁，小柱。
Khata (khanati 的【過_分】), 已挖。
khad(梵 **khad**), 【字根 I.】吃(to eat)。
Khadaka, 【形】吃者，以...為主食。
Khadati (**khad**+a), 吃，咀嚼，咬，咬牙切齒(to chew, bite, eat, devour, to destroy) 。khadi, 【過】。khadanta, khadamana, 【現_分】。
Khadana, 【中】吃(the act of eating (or being eaten))。【中】【形】khadani (the eater)。
Khadaniya(grd. of khadati; also as khadaniya), 【形】可吃的(hard or solid food) 。【中】蔬果食(古譯：硬食)，甜食，糖果，蜜餞。Paci.IV,233(CS:p.300) : **Khadaniyam** nama pabca bhojanani--udakadantaponam thapetva avasesam khadaniyam nama. **Bhojaniyam** nama pabca bhojanani-- odano, kummaso, sattu, maccho, mamsam.(硬食(蔬果食):除了五種穀肉食、水與楊枝(齒木)之外的一切食物。軟食(穀肉食):指飯、粥、麥、魚、肉。)
Khada, 【陰】食物(food, in rajakhada royal food Sn.831 (rajakhadaya puttho=rajakhadaniyena rajabhodaniyena posito Nd¹ 171))。
Khadapana(< khadapeti), 【中】(處罰性的)令吃(causing to be eaten (kind of punishment))。
Khadapeti (【使】II. khadati), 令吃，令咬(to make eat) 。khadapesi, 【過】。khadapita, 【過_分】。khadapenta, 【現_分】。khadapetva, 【獨】。
Khadika=khadaka 吃者，in abbamabbakhadika S.V,456.
Khadin, 吃者。【陰】khadini=khadaka PvA.31.

Khadita (khadati 的【過_分】), 已吃，已咬，已吃完(eaten, or having eaten, eaten up, consumed ; a twin form of khadita is khayita) 。khaditatta, 【中】被吃的事實。khaditathana, 餐廳，吃的地方(the eating place, place of feeding)。
Khaditabba, 【義】應該吃。
Khaditum, 【不】要去吃。
Khayati (**kha**+ya ; pass.=Sk. khyayate, **khya**), 似乎是，看來好像，只是，僅僅(to seem to be, to appear like (viya) J.I,279) 。khayi, 【過】。aor. khayimsu; ppr. med. khayamana. Cp. pakkhayati.
Khayita, 【形】已吃，吃光。【中】吃了些東西。
Khara(Sk. ksara, pungent, saline, sharp to **ksa**, ksayati to burn), 【陽】鹹的物質，碳酸鉀，苛性鉀(any alkaline substance, potash, lye) 。kharaka, 【形】1.鹹性。2.【陽】鮮芽。kharika, 【形】鹹性(alkaline)。
Khari, 【陰】佉梨(古印度計重量單位大約 16 格令 [= 1.0368 克 或 16/7000 磅]，秤盤)。kharikaja, kharividha, 【陽】【中】秤盤和秤錘。
Kharika¹ (to khara), 【形】鹹性(alkaline)。
Kharika²(of khari), 【形】(一)斛，音譯：佉梨。1 斛等於 10 斗，漢代一斛等於 120 斤，一斤相當現在約 250 克(of the khari measure, in visatikharika Kosalako tilavaho(=vijwatikharikah kosalakas tilavahah), A.V.173=Sn.p.126.)
Kharodaka, 石灰。kharodaka-nadi, 灰河，石灰水河。
khāl, 【字根 VII.】洗(to wash)。
Khaleti (**khāl**+e), 洗，沖洗。khalesi, 【過】。khalita, 【過_分】。khaletva, 【獨】。
khi, 【字根 I.】衰退(to decay)。
Khidda(Vedic krida, cp. kilati), 【陰】玩，娛樂(play, amusement) 。khiddadasaka, 【中】玩十年(十一至二十歲)。khiddarati, 【陰】享樂。
Khitta (khipati 的【過_分】), 已散亂，已丟，已推翻，已拋棄，已顛覆(thrown; cast, overthrown) 。khittacitta, 【形】發瘋的人。Cp. vikkhitta。
khid, 【字根 III.】被壓，降低，沮喪(to be depressed) 。cp. (梵 **khid**)撕開(tear)，拉，拔。cf 梵(**ajch**,撕破；**pat**, 撕開；**riw**, 撕開；**liw**, 撕開；**vrh** / **brh**, 撕開)。
khip (梵 **ksip**), 投，拋(throw)。
Khipa, 【陽】丟在上的任何東西，捕魚具，斗篷。
Khipati (**khip**(梵 **ksip**)拋+a ; Vedic ksipati), 投，丟出，打噴嚏(to throw, to cast, to throw out or forth, to upset) 。khipi, 【過】。khipanta, khipamana, 【現_分】。khipitva, 【獨】。a throw, anything thrown over
Khipana, 【中】丟，拋棄(the act of throwing or the state of being thrown)。

《入阿毘達磨論新疏》Abhidhammavataṛa-abhinavatikā (CS:p.2.99)
 Khipanasavkhara nama cuti-asannajavanasaḥajatasavkhara,
 patisandhijanakkammasaḥagatasavkhara va, tato
 purimajavanasaḥagatasavkharati va keci.(丟入之行(=業)：與臨死俱生之行，或陪伴結生令生業之行，或乃至任何陪伴過去速行之行。)
Khipana(<khipati),【陰】拋棄(throwing up, provocation, mockery, slander)。
Khipita(khipati 的【過_分】), 已丟出(expectoration)。「中」噴嚏(sneezing)。
 khipitasadda,【陽】噴嚏聲(the sound of expectorations)。
Khipitum,【不】要丟，要打噴嚏。
Khippa(<**khip** 拋),【形】快的(quick)。khippataram,【副】很快地，非常快地。khippam,【副】很快地(quickly)。
Khila(cp.Sk.khila),【陽】【中】荒廢或休耕的田地(waste or fallow land)，荒野。ceto-khila(心的荒蕪)。Grassmann：「荒廢、未耕種的土地，特別是位於已耕種的田地之間。」在《梨俱吠陀》，我們沒有發現「荒野 khila」，倒是「khilya」這樣的字出現過兩次，而出現在(10 142:3c)的那一次，其實就是「khilya」一字的確切定義：「於是，耕地中即有荒野」Grassmann 為「khila」所下定義。那即是「破除(心靈)荒野於同學(同梵行者)中」。
Khila(cp. Sk. kina), 硬皮、胼胝(タ-ヲノヱ)、皮膚結繭(hard skin, callosity)。
khi,【字根 IV.】衰退(to decay)。
Khina(khiyati 的【過_分】), 已盡，已耗盡，已浪費(destroyed, exhausted, removed, wasted, gone)。khinatta,【中】khinata,【陰】浪費的事實，用盡的事實。khinamaccha,【形】沒有魚的。khinabija,【形】沒有存在種子的人。khinasava,【形】漏盡的。KhA.194.：**khinanti** samucchinnam.(已盡：已完全粉碎。)‘khina jati vusitam brahmacariyam katam karaniyam naparam itthattayati pajanami’ti.(生已被滅盡，梵行已被滯留，已做所應作，此生之後無來世。)(本句漢譯有譯作：「我生已盡，梵行已立，所作已作，自知不受後有。」)SA.6.3./1,205.：atita jati khina pubbeva khinatta, na anagata tattha veyyabhavato, na paccuppanna vijjāmanatta. Maggassa pana abhavitatta ya uppajjeyya ekacatupabacavokarabhavesu ekacatupabaccakkhandhappabheda jati. Sa maggassa bhavitatta anuppādadhammatam apajjanena khina. Tam so maggabhavanaya pahinakilēse paccavekkhitva-- “Kilesabhavē vijjāmanampi kammam āyatim appatisandhikam hoti”ti jananto janati.
Vusitanti vuttham parivuttham, katam caritam nitthapitanti attho.
Brahmacariyanti maggabrahmacariyam. **Katam karaniyanti** catusu saccesu catuhi maggehi paribbapāhanasacchikiriyābhavanavasena solasavidhampi kiccam nitthapitanti attho. **Naparam itthattayati** idani

puna itthabhavaya, evam solasakiccabhavaya, kilesakkhayaya va katamaggaḥbhavana natthiti. Atha va **itthattayati** itthattabhavato, imasmi evampakara idani vattamanakkhandhasantana aparam khandhasantanaṃ natthi, ime pana pabaccakkhandha paribbata tiṭṭhanti chinnamulako rukkho viyati abbhābasi. **Abbataroti** eko. **Arahatanti** arahantaṃ, Bhagavato savakānaṃ arahataṃ abhantaṃ ahoṣi. (「生已被滅盡」(khina jati)：過去生已滅盡，未來生不發動，現在生無實性。(他的)道的無被修習的狀態，一、四、五蘊之生徹底迸裂；他的道的被修習的狀態，未被生的法陷於滅盡。他於道(心)的斷染，而省察之後，他知道：「於染存在之業，從今以後不會再生。」「**梵行已被滯留**」(vusitaṃ brahmacariyam)：「已被滯留」：滯留，已圓滿滯留，已作、已實踐、已梵行(按：七種學者及善凡夫則被稱為正在過著梵行生活)：「**梵行**」：梵行之道。「已做所應作」(katam karaniyam)：於四諦四道的遍知、(遍)斷、(遍)作證、(遍)修習，十六種應作的已完成。「我完全知道此生之後無來世」(naparam itthattayati pajanami)：「此生之後無來世」(naparam itthattayati)，現前此世，如此十六種污染滅盡，已不再作修道。「**此生**」(itthattaya)這個存在的生命體，此生五蘊相續，而不再有來生的五蘊相續；這是住立於五蘊遍知的狀態，他盡知如斷樹頭一樣。)
Khiya(cp. khiyati) Khiyadhammā apanna, 犯嫌瞋法(PED: fall into a state of mental depression 陷於意氣消沉的狀態)。
Khiyati(=khiyyati)(**khi**+ya)(Sk. ksiyate, pass. to khayati), 被耗盡，浪費掉，變成沮喪。khiyi,【過】。khiyamana,【現_分】。khiyitva,【獨】。
Khiyana(=khiyyana),【中】1.疲憊。2.責備。
Khira(Sk. ksira),【中】奶，(牛、羊等)乳(milk, milky fluid, milky juice)。khiranava,【陽】奶白色的海洋。khirapaka,【形】吸奶。khirodana,【中】乳飯。khiramukha,【中】沒面子。牛乳五味(pabca gorasa, Vin I.244)：乳(khira)、凝乳(dadhi)、酪乳(takka；buttermilk)。「凝乳」加 1/4 水攪拌而成)、生酥(navanita 奶油)、熟酥(sappi 熟酥)。
 Paci.IV,347(CS:p.464)： **Khiraṃ** nama gokhiraṃ va ajikakhiraṃ va mahimsakhiraṃ va yesam mamsam kappati tesam khiraṃ.(乳：牛乳、山羊乳、水牛乳，凡肉適宜者之乳。)
Khirika,【陰】闊葉山欖子(東印度漆樹科的中等大小喬木 (Buchanania latifolia)，種子在未成熟時用作咖喱的成分)。
Khiranika,【陰】母乳牛(a milk-giving cow)SA.7.12./1,258.： **Khiranikati** khirakara godhaka.(母乳牛：產奶的牛、母乳牛。)
Khila(Sk. kila & khila),【陽】椿，柱(a stake, post, bolt, peg。)

Khujja (either Sk kubja, of which khujja would be the older form), 【形】1. 駝背的(人)(humpbacked)。2. 小的，次等的(small, inferior)。
Khuda(Sk. ksudh & ksudha, also BSk. ksud in ksuttarsa hunger & thirst), 【陰】餓(hunger)。
Khudda(Vedic ksudra), 【形】小的，次等的，無關重要的。【中】一種小蜜蜂所製造的蜂蜜。kaniya, 【形】較小的。kaniittha, 【形】最小的。Khuddakanikaya, 【陽】《小部》(佛教經典，五部尼柯耶之一)。Khuddakapatha, 【陽】《小誦經》(《小部》中的第一部經)。
Khuddaka(<**kan** 減)=khudda, 【形】小的，次等的。
Khudda, 【陰】一種小的蜜蜂。
Khuddanukhuddaka, 【形】細小的(職責或戒條)。akavkhamano Ananda sajgho mam'accayena khuddanukhuddakani sikkhapadani samuhantu.(阿難！有意欲者，在我亡後，僧團允准除去微細學處(小小戒)。)
Khupipasa, 【陰】饑餓和口渴。
khub, 【字根 III.】使激動(to be agitated)。
khubbh, 【字根 I.】騷動(to be agitated)，搖動(to shake)。
Khubbhati (**khubbh** 騷動+a), 被騷動，被擾亂。【過】khubhi, 【過_分】khubhita。
khums, 【字根 VII.】責備、譴責(to censure)。
Khura¹ (Vedic khura), 蹄(the hoof of an animal)。
Khura² (Vedic ksura, to **ksnu**, ksnoti to whet, ksnotra whetstone), 【中】剃刀(a razor)。khuragga, 【中】剃髮廳。khurakosa, 【陽】剃刀鞘。khuracakka, 【中】刀輪。khuradhara, 【陰】剃刀鋒。khurabhanda, 【中】理髮具。khuramunda, 剃光頭。
Khurappa, 【陽】箭。
Khulukhulu-karakam, 【中】【副】噼啪聲·嘩啦聲(“so as to make the sound khulu, khulu,” i.e. clattering or bumping about M.II,138. Cp. ghuru-ghuru)。
Kheta, khetaka (cp. Sk. khetaka), 【中】盾(a shield)。
Khetta (Vedic ksetra, to **ksi**, kseti, ksiti, dwelling-place), 【中】1. 田，小塊土地，適當的地方，生產地，建立地(a field, a plot of land, arable land, a site)。2.(功德)田(of kamma) the soil of merit, the deposit of good deeds, which, like a fertile field, bears fruit to the advantage of the “giver” of gifts or the “doer” of good works.)。khettakamma, 【中】田間勞動。khettagopaka, 【陽】守田人。khettasamika, 【陽】田主。khettajiva, 【陽】耕者，農民(台語：做穡人 co³ sit lang⁵)。khetatupama, 【形】被比喻像塊田。
Kheda(Sk. kheda fatigue, khedati), 【陽】遺憾·苦惱·痛苦(subject to fatigue,

tired)。
Khepa (cp. khipati), 【陽】投·投擲，(精神)錯失(throwing, casting, Sdhp.42. Usually in citta-kkhepa loss of mind, perplexity Dh.138. Cp. vikhepa, samkkhepa.
Khepana (cp. khepeti), 【中】過(時間)，浪費，殲滅。
Khepita, (Khepeti 的【過_分】) 花費，使浪費。
Khepita [pp. of khepeti] destroyed, brought to waste, annihilated, **khepitatta** (nt.) the fact of being destroyed, destruction, annihilation, DhA.II,163 (kilesavattassa kh.).
Khepeti, khepayati (**khip**+e), 花費(時間或財富)，使浪費。【過】khepesi, 【現_分】khepenta, 【獨】khepetva(opp. akhepetva)。
Khema (Vedic ksema to **ksi**, cp. khetta), 【形】安全，平穩·太平·khematthana, 【中】安全地，庇護所。khemappatta, 【形】達到了鎮定。khemabhumi, 【陰】和平的地方。) patta-yoga-kkhema, 達瑜伽安穩(指至涅槃處)，《長阿含經》譯：至安處。
Khemin, 【陽】安全者(one who enjoys security or peace)。
Khela, 【陽】唾液。khamallaka, 【陽】痰盂。
Khelapaka (Vin) & **Khelasika** (DhA), 【形】吃痰者，一個辱罵的術語。°vada the use of the term “phlegm-eater,” calling one by this name Vin.II,189; DhA 140. Cp. apaka.? spittle-dribbler; “wind bag.”
Kho(before vowels often khv’; contr. of khalu=Sk. khalu), 【無】的確，真的，當然(【語】與前一詞結合的虛詞，例如：evam kho 的 kho)。atha kho,。
Khobha(cp. Vedic **ksubbh** ksobhayati, to shake), 【陽】震動，激動(shaking, shock)。
Khoma, 【中】亞麻布料(linen cloth)。**Khoma**, 【形】亞麻的。khomadussa, 【中】亞麻布，釋迦領土中的一個村名。khoma-pilotika, 初摩衣，即亞麻衣。
Khvaham(kho aham), 實在,我。

G

G, 巴利文字母表的羅馬化拼音第三個輔音字母。發音是帶音的 g，漢語沒有這個輔音，請參考英語或馬來語的發音。
Gagana, 【中】天空。gaganagami, 【形】飛過天空。
Gaggara [Vedic gargara throat, whirlpool.] 1. 怒吼，吼 roaring。a blacksmith’s bellows：kammaragaggara。2. 【中】cackling, cawing, in hamsagaggara, 鵝叫聲。

Gaggara, 【陰】伽伽羅池(Vism.208), 一個湖的名字。
 Gagarayati (gaggari 的【派】), 怒吼, 吼。
 Gaggari, 【陰】鐵匠的風箱。
 Gavga, 【陰】河, 恒河(在印度北境)。gavgatira, 【中】河岸。gavgadvara, 【中】河口。gavgadhara 【陽】流域, 江河流域。gavgapara, 【中】彼岸, 對岸。gavgasota, 【陽】河水流, 奔流。
 Gavgeyya, 【形】河的, 恒河的。
 Gaccha, 【陽】植物, 矮樹。
 Gacchati (**gam**+a), 去、行(to go, to go away), 外出(to go out), 走(to walk)。「過」gacchi, 【現_分】gacchanta, gacchamana。「過_分」gata。gantva, gamitva, gantvana, gantuna, -gamma, 【獨】。
 Gacchant(a), 【現_分】正在去。單.主.gaccham, gacchanto, gacchato; 複.主 gacchanto, gacchanta; 單.呼.gaccha, gacchanta, gaccham; 複.呼 gacchanto, gacchanta; 單.賓.gacchantam, gacchatam; 複.賓.gacchanto, gacchante; 單.具.gacchata, gacchantena; 複.具.gacchantebhi, gacchantehi; 單.離.gacchata, gacchanta, gacchantamha, gacchantasma, gacchantato; 複.離.gacchantebhi, gacchantehi; 單.與、屬.gacchato, gacchantassa; 複.與、屬.gacchatam, gacchantanam; 單.處.gacchanti, gacchante, gacchantamhi, gacchantasmim; 複.處.gacchantesu。
 Gaja, 【陽】象。gajakumbha, 【陽】象額。gajapotaka, 【陽】小象。
gajji(梵 **garj**), 【字根 I.】吼(to roar)。
 Gajjati (**gajj** 吼+a), 吼, 打雷。「過」gajji, 【現_分】gajjanta, gajjamana, 【獨】gajjitva。
 Gajjana, 【陰】吼聲。
 Gajjita (gajjati 的【過_分】), 【中】吼, 打雷。
 Gajjitu, 【陽】吼者, 打雷者。
 Gana, 【陽】1.組, 隊, 群, (俱樂部、社團、校友會等的)支部, 分會(in special sense: a meeting or a chapter of (two or three) bhikkhus, a company (opposed both to savgha, the order & puggala, the individual)。
 2.群眾、大眾、徒眾(in general: a crowd, a multitude, a great many)。
 ganapuraka, 【形】聚齊法定人數的人。ganapurana, 【中】法定人數。
 ganabandhana, 【中】合作。ganabhojana, 【中】別眾食(超過四位比丘做夥托鉢、受請共食五正食(粳米飯、糲米飯、粟米飯、赤粳米飯、麥飯。--《善見律毘婆沙》卷第十六, T24.784)。ganasavganika, 【陰】想參入在群眾中。ganacariya, 【陽】多數弟子的老師, 有許多追隨者的人。ganaramata, 【陰】想參入在群眾中。
 Ganaka, 【陽】會計員, 熟悉算術的人。

Gananapathamata, 【形】超越計算的, 不可計算的。
 Gananapathatita, 【形】超越計算的, 不可計算的。
 Ganana, 【陰】數, 計算, 算術(arithmetic)。
Ganika¹(cp.ganaki), 【陰】妓女(one who belongs to the crowd), (專與高級官員往來的)妓女(a harlot), 情婦(a courtesan)。
Ganika²(=ganana), 【陰】數, 計算, 算術。
 Ganita (ganeti 的【過_分】), 已計算。【中】算術。
 Gani, 【陽】有追隨者的人。
 Ganeti (**gan** 算+e), 計算, 數。「過」ganesi, 【現_分】ganenta, 【獨】ganetva, 【義】ganetabba。
 Ganthi, ganthika, 【陰】結, 束縛, 木塊。ganthitthana, 【中】困難的通道, 昏暗的通道。ganthipada, 【中】難懂的字, 字彙。
 Ganda, 【陽】癰、癰子(boil), 腫瘤, 瘤。Idam jatu vedagu, idam jatu sabbaji, idam jatu apalikhitam gandamulam palikhaniti.(我確實是明智者, 我確實是一切勝者, 我確實掘出未掘出之癰根。)按: idam (此), 相應部註釋書, 釋為「我」。「一切勝者」謂得如實智而解脫者, 「癰」指身體, 「根」指渴愛。
 Gandaka, 【陽】犀牛(rhinoceros)。
 Gandiki, 【陰】木鐘、木魚(敲打的樂器, 用木頭做成, 中間鏤空), 銅鑼。
 Gandi, 【陰】銅鑼, 屠頭台(行刑場砍人頭用的木頭)。「形」有瘤的。
 Ganduppada, 【陽】蚯蚓。台語: 杜蚓。
 Gandusa, 【陽】一口。
 Ganhanta (ganhati 的【現_分】), 拿, 抓, 持, 取。
Ganhati, Ganhati (**gah** 拿+nha), 拿, 持, 抓, 取。(1) ganha- (Sk. grhna-); pres.: ind. ganhati (ganhasi PvA.87), pot. ganheyya, imper. ganha (J.I.159; PvA.49= handa) & ganhahi (J.I.279). fut. ganhissati; 【過】ganhi。「不」ganhitum (J.III.281.)。「獨」ganhitva, ganhiya。「使」ganhapeti & gahapeti(to cause to be seized, to procure, to have taken)。(2)gahe- (Sk. grhi-) : 【未】gahessati。「過」aggahesi (Sn.847; J.I.52)。「不」gahetum (J.I.190, 222)。「獨」gahetva (“with”) & gahetvana (poet.) (Sn.309; Pv.II.3)。「義」gahetabba。(3)**gah-** (Sk. **grh-**) : 【過】aggahi。「獨」gayha & gahaya (Sn.791)。「被」gayhati。【過_分】gahita & gahita。cp. gaha, gahana, gaha。
Ganhapeti (Ganhati 的【使】), 使拿, 令抓。【過】ganhapesi, 【過_分】ganhapita, gahapita, 【獨】ganhapetva。
Ganhitum, 【不】要拿。
Ganhiya, (ganhati 的【獨】), 拿了, 持了。

Gata (gacchati 的【過_分】), 已去, 已經過, 已達到, 已到了某種情況(gone away, arrived at, directed to)。gatatthana, 【中】去過的地方。gatatta, 【中】去過的事實。gataddha, gataddhi, 【形】已完成旅程的人。gatabhava, 【陽】參考 gatatta。gatayobbana, 【形】已經到青年時期。

Gati, Gatin, (<fr. gacchati), 【陰】1. 去(going, going away, (opp. agati coming) (both gati & agati usually in pregnant sense))。2. 死(going away, passing on (=cuti, opp. upapatti coming into another existence))。3. 行爲(behaviour, state or condition of life, sphere of existence, element, especially characterized as sugati & duggati, a happy or an unhappy existence)。4. 趣(pabca gatiyo)(one of the five realms of existence of sentient beings (=loka), divided into the two categories of sugati (=Sagga, realm of bliss) & duggati (=Yamaloka, apaya, realm of misery))。五趣：(1)地獄(niraya purgatory), (2)畜生(tiracchanayoni the brute creation), (3)餓鬼(pittivisaya the ghost world), (4)人(manussa (manussa-loka) human beings), (5)天(deva gods)。KhA. 19. : Yesabhi dhatunam **gati**-attho buddhipi tesam atthoti.(由於凡字根有『去』的含義, 它們也有『覺』的含義。)

Gatika, 【形】1. 去(going to)。2. 引導(leading to)。3. 趣向(having a certain gati, leading to one of the four kinds of rebirth)。

Gatimantu, 【形】完美的行爲。

Gatta (Vedic gatra), 【中】身體。pl. gattani(the limbs)。

Gathita (pp. of ganthati to tie, cp. gantha, knot. Sk. grathita), 【過_分】已綁, 已束縛, 已貪婪(tied, bound, fettered; enslaved, bound to, greedy for, intoxicated with (c. Loc.))。

gad (梵 **gad**), 【字根 I.】說(to say)。

Gada, 【陽】演講, 句子(speech, sentence; at S.II,230 (v. l.) in phrase ditthagadena sallena is to be read diddhagadena sallena)。

Gadati (**gad** 說+a), 說, 談。【過】gadi, 【過_分】gadita。

Gada, 【陰】一種武器, 鐵棒。

Gaddula, Gaddula, 【陽】(栓狗頸之)皮帶, 皮革帶(革紐)(a leather strap S.III,150; J.II.246; III.204; fig. in tanha-gaddula “the leash of thirst,” Nd² on jappa (tanha)=Dhs.1059=Vbh.361, cp. DhsA.367.)。

Gadduhana (derivation unknown; Sk. dadrughna), 【中】擠(牛)奶。gadduhanamattam, 【副】短時間(如拉一次母牛的奶頭的時間。SA “pulling just once the cow’s teat”)。

Gaddha (Vedic grdha; see gijjha), 鷲(a vulture; in gaddhabadhipubbo, of the bhikkhu Arittha, who had been a vulture trainer in a former life

Vin.II,25=IV.218= M.I,130; see also Vin. Texts II.377.)。

Gadrabha, 【陽】驢, 驢子(an ass, donkey)。

Gadhita, 參考 gathita。

Gan, 【字根 VII.】計算(to count)。

Gantabba, 【義】可去的。gantabbatam, 可去性。

Gantar, 去的人。(“goer” in ganta hoti he will go, he is in the habit of going)。

Gantu, 【陽】去的人。

Gantum, 【不】要去。

Gantva, (gacchati 的【獨】) 去了之後。

ganth (梵 **grath/ granth**), 【字根 VII.】串一起(to string together), 捆(tie)。

Gantha, 【陽】束縛, 腳鐐(a bond, fetter, trammel)。

2. 作文, 本文(composition, text, book, only in late Pali, and in Sk.)。ganthakara, 【陽】作家(author), 編輯。ganthadhura, 【中】學習聖經的負擔。ganthappamocana, 【中】釋放, 脫身。

Ganthati, Gantheti (**ganth** 串一起+e) (Vedic grath, granth, grathnati), 1. 繫綁, 拴緊(to tie, knot, bind, fasten together)。

2. 放在一起, 編織(to put together, to compose)。

【過】ganthesi, 【現_分】ganthenta, 【獨】ganthetva。

Ganthana, 【中】編織, 扭轉, 作文。

Gantheta, (Gantheti 的【過_分】) 繫綁, 拴緊, 編織。

Gandha, 【陽】薰香, 氣味, 味道。gandhakarandaka, 【陽】香水箱。gandhakuti, 【陰】香室(佛陀的寮房)。gandhacunna, 【中】香粉。gandhajata, 【中】香料。gandhatela, 【中】香油。gandhapabcavgulika, 【中】香五指印。gandhasara, 【陽】檀香樹。gandhapana, 【陽】香料。gandhika, 【陽】香料商人(dealer in perfume)。

Gandhabba, 【陽】1. 乾闥婆, 音樂家, 小神的天上音樂家。2. 將投胎的香陰。

Gandhamadana, 【陽】甘達馬答那山(喜馬拉雅山的一座山)。

Gandhara, 【陽】犍陀羅, (現在叫做)「甘達哈」(Kandahar), 屬於阿富汗(Afghanistan)的一省。

Gandhari, 【陰】犍陀羅的魔術吉祥物。

Gandhika, gandhi, 【形】芬芳的。

Gandhodaka, 【中】香水。

Gabbita, 【形】驕傲的, 傲慢的。

Gabbha, 【陽】內部, 子宮, 內室。gabbhagata, 【形】去了子宮(投胎), 懷孕。gabbhapariharana, 【中】護胎。gabbhapatana, 【中】流產的準備, 毀胎。gabbhamala, 【中】隨分娩的髒物。gabbhavutthana, 【中】分娩。

gabbhaseyyaka,【形】在子宮中出生者，胎生的。gabbhaseyya,【陰】在子宮懷孕。gabbhavakkanti,【陰】懷孕。ayatim gabbhaseyya punabhavabhinibbatti pahina, 斷盡未來再轉生於母胎。“pathamagabbhe puttapatilabhatthaya”ti.(求第一胎能生兒子)。gulhagabbha,【陽】秘密內室。

Gabbhassavakkanti, 入胎。

Gabbhara,【中】洞。

Gabbhasaya,【陽】子宮。

Gabbhini,【形】【陰】孕婦(pregnant, enceinte)。gabbhini payamana purisantaragata, 懷孕，餵奶，有性行為(pregnant, lactating & having had sex intercourse)。

gam (gacch) (梵 gach, gam),【字根 I.】去、走(to go)。

Gambhira,【形】深的。【中】深度。SA.6.1./I,195. : **Gambhiroti** uttanapatikkhepavacanametam.(**深的**：此是與明顯相反之說。)

Gamana,【中】去，散步，旅程，追逐(台語：迕 jioh)。【形】導致，有益於。gamanantaraya,【陽】障礙。gamanagamana,【中】去來(來去)。gamanakarana,【中】去的理由。anavhayam gamayanto, 不請自來。

Gamaka,【陽】歸依者。

Gamaniya,【形】應該去的，可以去的。

Gamika,【形】1.村莊的官員，地方官員([to gama] a governor of a village, overseer of a parish Vin.I,179; A.III,76, 78, 300 (in series w. ratthika pettanika, senapatika, pugagamanika))。2.旅行([to gam] adj. going wandering, travelling)。**【陽】**旅行者。gamikavatta,【中】旅程的準備。**-gamin** (from gacchati, **gam**),【形】f. °ini, in composition °gami°. -- (a) going, walking, lit.: sigḥa° walking quickly Sn.381; -- (b) leading to, making for, usually with magga or patipada (gamiṇi), either lit. Pataliputtagamī-magga the road to P. Miln.17; or fig. of ways & means connected w. one of the “gatis.” as apaya° DhA.III,175, udaya° patipada S.V,361; nibbana° dhamma Sn.233; amata-gami-magga S.V,8; udayatthagamiṇi pabba A.V,15; dukkhanirodha° patipada Vin.I,10; cp. acaya° Dhs.584. 1013. Acc. °**gaminam**: khemam Amata° M.I,508; brahmacariyam: nibban’ogadha° It.28, 29; dukkhūpasama° maggā Sn.724= Dh.191; niraya° maggā Sn.277, ThA.243. Or °**gamim**: Sn.233, 381.

Gameyya (adj.) belonging to a village in **sa**° of the same v., a clansman S.I,36=60 (+sakha).

Gamina,【形】去的人(being on a “gati,” only at Sn.(PTS:587; CS:592.): Abbeṇi passa gamine, yathakammupage nare(請看另一些按其業死去的

人))。

Gameti (gam+e)(caus. of gacchati), 令去，派去，理解(to make go, to send, to set into motion, to cause to go)。**【過】** gamesi。

Gambhira,【形】深的，極深的，難感知的。gambhirata,【陰】深度。gambhiravabhasa,【形】有深度或深奧的外貌。

Gamma,【形】粗俗的，應該被瞭解或達到的。

Gayha,【形】可以拿的，抓住，抓緊。【中】把握中的。

Gayhati (**gah**+ya), 被拿，被抓住。**【過】** gayhi,【現_分】 gayhamana。

garah,【字根 I.】責備，恥辱(to disgrace)。

Garahati (**garah** +a), 責備，譴責，責罵。**【過】** garahi,【過_分】 garahita,【現_分】 garahanta, garahamana。

Garahana,【中】 garaha,【陰】責備，譴責。

Garahitva, garahiya,【獨】責備了。

Garahi,【陽】指責者。

Garu (梵 guru),【形】重的，嚴重的，莊嚴的，值得尊敬的，可敬的。**【陽】**導師，教師，上師，咕嚕。**garukatabba**,【形】尊敬的傑出人物，應該尊敬的。**garukara**,【陽】尊敬，光榮。**garugabbha**,【陰】孕婦。**garutthaniya**,【形】做老師的人，品格高尚的人。**garubhava**, 敬重。M.140./III,237. : na kho me bhante, garu.(導師！對於我無障礙。《中阿含 162 經》譯：我無所違。英譯：there are no problems.)

Garuka,【形】重的，嚴重的，嚴肅的。Vibh.(PTS:p.130; CS:p.169-170) :

Garukanti mahasavajjam, mahanubhavabca abbena kammena patibahitum asakkuneyyakammam. **Asannanti** maranakale anussaritam, tada katabca. **Acinnanti** abhinhaso katam (CS:p.170) ekavaram katvapi va abhinhaso samasevitam. **Katattakammanti** garukadibhavam asampattam katamattatoyeva kammanti vattabbakammam.(**重業**：大罪(mahasavajja)、大威力的業(mahanubhava 大善業)，不可能有任何其他業可以阻止它的業。**臨死業**：是瀕臨死亡前所憶起或所造之業。**慣行業**：重複造的或習慣造的(善業或惡業)。**已作業**：不屬於重的(業)，已作業或是已說的業。)

Garukaroti (garu+karoti), 尊敬，崇敬。**【過】** garukari,【過_分】 garukata,【現_分】 garukaronta。

Garutta,【中】 garuta,【陰】有重量性，光榮。

Garula(梵),【陽】金翅鳥(迦樓羅)，神話的鳥，鷹身女妖。

Gala,【陽】脖子，咽喉。**galaggaha**,【陽】抓著脖子，扼殺。**galanali**,【陰】喉頭。**galappamana**,【形】直到脖子。**galavataka**,【陽】咽喉的底部。

Galati (**gal**+a), 滴下，流動，滴流。**【過】** gali,【現_分】 galanta, galamana,

【過_分】galita, 【獨】galitva。
Galagalayati (galagala 的【派】), 嘩啦嘩啦響(雨聲、流水聲), 大雨聲, 吼。【過】galagalayi。
Galoci, 【陰】心葉青牛膽(Tinospora Cordifolia, 見 Putilata)。
Gava, 實詞 go 在【合】中採取的詞形; 例如: puvgava 公牛。
Gavaja, gavaya, 【陽】(產於印度的)大額牛。
gaves, 【字根 I.】搜尋(to search)。
Gavesaka, 【形】尋求者, 找尋的人。
Gavesati (**gaves** 搜尋+a), 尋求, 尋找, 努力。【過】gavesi, 【過_分】gavesita, 【現_分】gavesanta, gavesamana, 【獨】gavesitva, gavesiya。
Gavesana, 【中】gavesana, 【陰】搜尋, 尋求。
Gavesi, 【陽】尋求者。
gah, 【字根 V.】拿(to take)。
Gaha¹(梵 grha), 【中】家(a house, =the layman's life), 房子。gahakaraka, 【陽】立家者, 建屋者。gahakuta, 【中】屋頂。gahattha, 【陽】俗人, 居士。
Gaha²(梵 graha, ganhati), 【陽】捕捉者、捕捉(seizer, seizing, grasping)。
Gahana, 【中】拿, 抓, 獲得, 把握。
Gahanika, 【形】消化良好。
Gahani, 【陰】妊娠, 懷孕, 醞釀, 消化。
Gahana, 【中】繁茂處, 叢林, 匿藏處。【形】厚的, 密封的。gahanatthana, 【中】在叢林中不能穿透的地方, 密封處。
Gahapati(梵 grhpati), 【陽】一家之主, 家主, 家長。gahapatani, 【陰】女家主。gahapatiputta, 【陽】居士子。gahapatimahasala, 【陽】非常富有的戶主。Paci.IV,224. : **Gahapatiputto** nama ye keci puttabhataro.(居士子: 居士的兒子及其兄弟。)
Gahita (ganhati 的【過_分]), 已拿, 已抓住。【中】抓緊。gahitabhava, 【陽】被拿的事實, 拿著的事實。
Gaheti(<**gah**), 取。gahetva, gahetvana, gayha, 【獨】。cf. Ganhati。
ga(梵 gr), 【字根 III.】唱(to sing)。
Gatha, 【陰】偈, 詩句, 節, 詩的一行。gathapada, 【陽】詩節的一行。gathabhigita, 【形】藉由背誦詩而獲得的。
Gadha, 【形】深的。【陽】深度, 安全的立足點, 立足處。
Gadhata (**gadh**+a), 不後退, 不讓步, 有個穩固的立足處。【過】gadhi。
Gana, 【中】歌唱, 歌。
Gama, 【陽】村莊(村落, 台語: 庄頭 cng thau⁵)。gamaka, 【陽】小村莊。gamaghata, 【陽】劫村, 掠奪。gamaghataka, 【陽】劫村者, 強盜。gamajana,

【陽】村民。gamajettha, 【陽】村長。gamatthana, 【中】(廢)村地。gamadaraka, 【陽】小村民。gamadarika, 【陰】小村女。gamadvara, 【中】村門(村莊的入口)。gamadhamma, 【陽】惡劣的行爲, 行房。gamabhojaka, 【陽】村長。gamavasin, 【陽】村民。gamasabba, 村想(想著關於村莊)。gamasima, 【陰】地方自治區的邊界。cf. nigama(邑)、nagara(都)、janapada(地方)。
Para.III,46.(CS:Para.pg.57) : **Gamo** nama ekakutikopi gamo, dvikutikopi gamo, tikutikopi gamo, catukutikopi gamo, samanussopi gamo, amanussopi gamo, parikkhittopi gamo, aparikkhittopi gamo, gonisadinivithopi gamo, yopi sattho atirekacatumasanivitho sopi vuccati gamo.(村落: 有一屋村落, 有二屋村落, 有三屋村落, 有四屋村落, 有人村落, 有無人村落, 有圍牆村落, 無圍牆村落, 有牛舍等的村落, 有商隊住四個月以上的村落, 以上稱為村落。)**Gamupacaro** nama parikkhittassa gamassa indakhile thitassa majjhimassa purisassa leddupato, aparikkhittassa gamassa gharupacare thitassa majjhimassa purisassa leddupato.(村落近郊: 有圍牆之村落, 人站在村門中, 丟石頭所落之處: 於無圍牆之住家, 人站在住家門中, 丟石頭所落之處。)
Gamakuta, 【陽】仲裁者。Sp.Para.II,510. : **gamakutoti** vinicchayamacco.(村里仲裁者: 法官。)
Gamani, 【陽】村長。
Gamika, 【陽】村民。
Gami, (在【合】中) 【形】去的人, 導致。
Gayaka, 【陽】歌手。
Gayati (**ge**+a), 唱, 背誦。【過】gayi, 【現_分】gayanta, gayamana, 【過_分】gayita, gita, 【獨】gayitva。
Gayana, 【中】歌唱。
Gayika, 【陰】女歌手。
Garayha, 【形】卑鄙的, 卑賤的。
Garava, 【陽】尊敬。garavata, 【陰】尊敬。tibbagarava, 【陽】虔誠的恭敬。agarava, 【反】不尊敬。
Gavi(<go), 【陰】母牛。Gen.sg. gaviya (Pug.56=A.II,207); Nom.pl. gaviyo (SnA 323; VvA.308); Gen.pl. gavinam DhA.I,396; SnA 323; VvA.308). -- A cow Vin.I,193; A.IV,418; J.I,50; Ud.8, 49; Vism.525 (in simile); DhA.II,35; VvA.200.
Gavuta(cp. Vedic gavyuti pasture land, district), 【中】伽浮他(1 由旬 yojana = 80 勒沙婆 usabhas), 一里格(league 長度單位), 略少於 2 英哩(miles; J.I,57, 59; II.209; Vism.118; DhA.I,396.)。gavutika, 【形】至一

伽浮他(league; DA.I,284.)的長度。

Gavo,【陽.主.複】牛。

gadh,【字根 I.】站著(to stand)。

gah,【字根 I.】衝進、探究、埋首(to dive into)。

Gaha, -gaha,【陽】1.捕獲,緊握。2.固執。3.主意,意見。

tanhamanaditthiggahavasena,執取愛、慢、見。

Gahaka,【形】持者,拿者,持有者。

Gahati (**gah** 衝進+a), 浸, 穿透, 投入。

Gahana,【中】淹沒,跳水。

Gahapaka,【形】使人拿者,令人拿著的人。

Gahapeti (ganhati 的【使】), 使拿, 令抓住, 督促。【過】gahapesi,【過

分】gahapita,【現分】gahapenta,【獨】gahapetva。

Gahi,【形】拿者,持有者。參考 Gahaka。

Gaheti (ganhati 的【使】), 使拿, 令抓住。參考 gahapeti,【過分】gahita,【獨】gahetva, gahiya。

Galha,【形】強壯的,緊,嚴重的。galham,【副】緊緊地,強烈地。

gi,【字根 IV.】大叫(to call out)。

Gijjha,【陽】禿鷲(vulture)。

Gijjhakuta,【陽】鷲峰(DA.16./II,516. : gijjhasadisam va tassa kutam atthiti Gijjhakuto. (它的山峰像鷲, (稱為)鷲峰。))。Gijjha-kuta pabbata, 鷲山(又名靈鷲山, 此山位於王舍城東北十里之處, 為圍繞王舍城的五山中之最高山)。位於中印度摩揭陀國首都王舍城之東北側, 為著名的佛陀說法之地。位置在 24°18' N and 81°15' E.; 海拔 717 公尺(2354 feet)。



Gijjhati (**gidh** 貪婪+ya), 渴望, 很需要。【過】gijjhi,【現分】gijjhamana。

Gibjaka,【陰】磚塊。gibjakavasatha,【陽】磚屋。

Giddha (gijjhati 的【過分】), 已貪婪。

Giddhi,【陰】貪欲,執著。

Giddhi,【形】貪婪的,想要的。

gidh,【字根 III.】貪婪(to be greedy)。

Gini,【陽】火。

Gimha(梵 grisma),【陽】熱,熱天。

Gimhana,【陽】熱季,夏天。gimhanamasa,【陽】【中】熱季,夏季,夏天(2月16至6月15, 跨越陰曆四個月份(質多 Citta(2月16至3月15日), Vesakha(3月16日至4月15日), Jettha(4月16至5月15日),

Asalha(5月16至6月15日))。中國的夏季是陰曆5月6-7日至8月7-8日)。初夏(2月中到3月中), 等於中國的春天, 不同於中國的初夏(「立夏」從陰曆5月6-7日開始)。KhA.192. : **Pathamasmim gimhe**, Citramaseti attho.(熱季第一月: 質多月(Citta))(2月16至3月15日))。

Gimhika,【形】熱季的,夏天的。

Gira,【陰】話,說話。

Giri,【陽】山。girikannika,【陰】蝶豆(Clitoria Ternatea, 一種美國東南部和中部產的常見的纏繞藤本植物), 花淡藍色, 直徑 2 英寸, 具非常大的旗瓣)。girigabbhara,【中】giriguha,【陰】山裂縫, 峽谷, 山洞。giribbaja,【中】耆梨跋提(摩揭陀都城的名字)。giriraja,【陽】山王(須彌山)。girisikhara,【中】峰頂, 山頂。

Girigabbhara,【中】山裂縫, 峽谷, 山洞。Sn.v.416.(p.73.) : Nisinno byagghusabhova, sihova girigabbhare".(坐相猶如老虎、公牛、獅子(盤踞)在洞裡的。)

Giribbaja(giri 山+(v)vaja 牛棚),【中】耆梨跋提, 原意為放牧之地, 摩揭陀(Magadha)都城的名字; 也稱作「五山城」(Pabcacalajka-nagara)。SnA.v.408./II,382. : **Giribbajanti** idampi tassa namam. Tabhi Pandava-Gijjhakuta-Vebhara-Isigili-Vepullanamakanam pabcannam girinam majjhe vajo viya thitam, tasma "Giribbajan"ti vuccati.(耆梨跋提: 這是它(摩揭陀都城)的名字。般荼婆山(Pandava)·鷲峰(耆闍崛山, 梵 Griddhkuta; 英 Vulture Peak)·負重山(Vebhara 毘婆羅)·吞仙山(Isigili 伊師耆利)·毘富羅山(Vepulla)等五山圍繞(王舍城), 好像牛欄似的, 被稱為山欄。)

gil,【字根 I.】忍受(to swallow)。

Gilati (**gil** +a), 吞下, 吞食。【過】gili,【過分】gilita,【現分】gilanta,【獨】gilitva。

Gilana(< gilati),【中】吞(devouring, swallowing)。

gila,【字根 III.】不舒服(to be sick)。

Gilana, gilana (Sk. glana, **gla** to fade, wither, be exhausted),【形】病的, 不舒服的(sick, ill)。【中】病人。gilanapaccaya,【陽】病緣(因為生病)。gilanabhatta,【中】病人的食物。gilanasala,【陰】醫院, 診所。gilanalaya,【陽】裝病。gilanauputthaka,【陽】護士。gilanupatthana,【中】護理, 看護。gilanadassana, 瞻病, 探病。

Gihi(Gihin)(< gaha, cp. gaha & geha; Sk. grhin),【陽】俗人, 在家人。

gihibandhana,【中】俗人的束縛。gihibhoga,【陽】俗人的享樂。

gihivyabjana,【中】俗人的特徵。gihisamsagga,【陽】結交在家人。

gihipatisamyutta, 在家相關, 在家相繫屬。savaka gihi odata-vasana,

白衣弟子，印度的習慣以「白衣」代稱在家弟子。

Gita,【中】歌，唱歌。(gayati 的【過分】) 已唱。gitarava, gitasadda,【陽】歌聲。《小誦註釋》(KhA.36.)：**gitanti** yamkibci gitam.(唱歌：任何歌。) Sp.Cv.VI,1201.： **Gitampi** yamkibci natagitam va sadhugitam va antamaso dantagitampi “yam gayissama”ti pubbhage okujanta karonti, etampi na vattati. Sayam gayantassapi gayapentassapi dukkatameva.(唱歌：任何舞歌，或好聽的歌，乃至牙牙之歌，“凡是我們唱的”，作前奏的低聲吟唱(okujanta karonti)，這些都不唱。或者自己唱，教他唱，都是惡作。) A.3.103./I,261.：“Runnamidam bhikkhave, ariyassa vinaye yadidam gitam.”(諸比丘！於聖者之律，唱歌是哭泣。)受八戒中，「離唱歌」之一項， A.5.209./III,251.(cf. KhA.p.36；Paci.IV,267)：“Pabci bhikkhave, adinava ayatakena gitassarena dhammam bhanantassa. Katame pabca? ⁽¹⁾Attanapi tasmim sare sarajjati, ⁽²⁾parepi tasmim sare sarajjanti, ⁽³⁾gahapatikapi ujjhayanti– ‘yatheva mayam gayama, evamevam kho samana sakyaputtiya gayanti’ti, ⁽⁴⁾sarakuttimpi nikamayamanassa samadhissa bhavgo hoti, ⁽⁵⁾pacchima janata ditthanugatim apajjati.(諸比丘！拉長歌音而誦(經)法有五種過患。什麼是五？(1)自己即愛著其音；(2)他人也愛著其音；(3)在家眾(聽到)發牢騷：我們這樣唱歌，這些釋迦沙門子也唱歌；(4)修練音調也會妨礙禪定；(5)往後的人會效法所看到的。)《毘尼母經》(卷二，T24.809.1)：「爾時諸比丘用歌音誦戒。佛言：不應當以高聲了了誦戒，歌音誦戒有五事過：一心染著此音。二為世人所嫌。三與世人無異。四妨廢行道。五妨入定。是名五事過也。」

Gitika,【陰】歌。

Giva,【陰】脖子，頸。givatthika, 頸骨。頸：後頸曰「𩑦 tau⁷」或「領𩑦 nia²tau⁷」；前頸曰「領 am⁷」或「領頸 am⁷kun²」。

Giveyyaka,【中】脖子的裝飾。

Guggulu,【陽】藥用樹脂，芳香樹膠(一種膠狀樹脂，從沒藥屬(Commiphora)的各種樹木得來，與沒藥樹脂相似，用途相同)。

Gubja,【陰】藥用蔓草，相思子(一種東印度群島產的纏繞草本植物(Abrus Precatorius)具羽狀複葉；花小，紫色，在葉腋叢生；根用作甘草的代用品)。

Guna,【陽】德行，特質，繩索，線，弓弦，(與數位複合，它的意義＝倍，例： diguna = 兩倍)。gunakatha,【陰】稱讚。gunakittana,【中】陳述德行。gunagana,【陽】好特質的積聚。gunavantu,【形】有品德的。gunupeta,【形】擁有好特質的。gunahina,【形】全無德行的。gunahantaram(<guna-hantar <han), 功德之傷害者(說人壞話者)。

Guni,【形】擁有好特質的。

gunth(梵 **gunth**),【字根 VII.】遮蓋、覆蓋(to cover)。

Gunthika,【陰】線球。

Gunthita, (Guntheti‘覆蓋’的【過分】) 包裝，覆蓋。

Guntheti (**gunth** 覆蓋+e)(cp. Sk. gunthayati Dhtp (563) & Dhtm (793) give both roots **gunth** & **gund** as syn. of **veth**), 包裝，覆蓋，藏(to cover, to veil, to hide)。【過】gunthesi。pp. gunthita(v. l. BB kunthita)。pamsugunthita, 灰塵覆蓋(covered with dust)。paligunthita, 障礙(obstructed, entangled)。

gund,【字根 VII.】給…提供動力(to powder)。

Gula, 1.球。2.糖、糖蜜(molasses)。3.一串(cluster)。

Gulapindaka,【陽】糰食。

Gutta (gopeti 的【過分】), 已保衛，已保護，已注意。guttadvara,【形】護門(善防護的感官)。guttadvarata,【陰】防護著感官。guttindriya,【形】有保衛感覺。

Gutti,【陰】保護，守衛，監護。guttika,【陽】監護人。

Guda,【中】肛門。

Gunda,【陰】香附子(bulbous grass, 一種廣泛分佈的多年生莎草(Cyperus rotundus), 細弱的根狀莖生有可食的小堅果狀的塊莖)。

gup(梵 **gup**),【字根 I.】保護(to protect), 隱藏(to conceal)。

Gumba,【陽】矮樹叢，繁茂處，軍隊，一大群。gumbantara,【中】矮樹叢的內部。

Guyha(ger. of **guh**=Vedic guhya),【形】可以隱藏的(to be hidden, hidden in)。【中】秘密，要隱藏的(that which is hidden)。guyhabhandaka,【中】性器官(the hidden part (of the body))。guyham pariguyhati, 守密(to keep a secret)。guyhamassa acikkhati, 能告訴(自己的)秘密。

Guru(=garu),【陽】老師。【形】重的，莊嚴的。gurudakkhina,【陰】學費，束脩。

Guruvaro,【陽】星期四(日語：木曜日 mokuyōbi)。(Jupiter 木星，歲星；梵 brhaspati 勿哩訶婆底)

Guha,【陰】洞，巨穴。

Gula¹(梵 guda & guli 球, gutika 藥丸、小球, gunika tumour 腫),【中】球，球體。gulakila,【陰】玩球，玩彈球。

Gula²,【中】(甘蔗)糖(sugar)，糖蜜(molasses)。

Gula³,【中】團、串(a cluster)。

Gula,【陰】腫脹物(a swelling)，面皰、疙瘩(pimple)，丘疹(pustule)。

gulagunthikajata(gula-gunthika-jata), 如吊球形的鳥窠。S.35.188.作：

yebhuyyena samunna tantakulakajata kulaganthikajata
mubjapabbajabhuta.(大部份的人(阿羅漢之外)，浸入像紊亂的線球一
樣，像吊球形的鳥窠又覆以纖毛甘蔗、蘆葦一樣)。samunna：已潮
濕。kulaganthikajata (另作 gulagunthikajata, 如吊球形的鳥窠)。

Gulika,【陰】藥丸。

Gutha,【中】排泄物，糞，大便。guthakataha,【陽】便盆，便器。guthakupa,
【陽】糞坑。guthagata,【中】糞堆。guthapanaka,【陽】糞甲蟲(casebearing
beetle)，鍬形蟲，牛屎龜，蜣螂，屎殼郎。guthabhakkha,【形】吃糞
的，食屎的。guthabhani,【陽】髒話。

Guhati (guh+a; Sk. guhati, pp. gudha), 藏，隱藏(to hide, to conceal)。(過)
guhi。(現₈) guhamana, guhaya。(獨) guhitva。(使) guhayati。

Guhana,【中】隱匿。

Guhita, gulha (guhati 的【過₈】), 已藏，已隱藏，已秘密。

Genduka,【陽】球。

Gedha,【陽】貪欲，結。

Gedhita,【過₈】已貪婪。【中】貪欲。

Geyya,【形】要被唱的。【中】詩，文學的某種風格。

Geruka,【中】作為塗顏色的紅粉筆。

Gelabba,【中】疾病。

Geha(Sk. geha=grha, to **grh**, ganhati),【陽】【中】房子，住宅，家(甲骨文：

𡩺；金文：𡩺。屋中養畜牲之狀)，家庭(a dwelling, hut, house; the
household(執取家庭))。gehavhana,【中】屋前院子。gehajana,【陽】
家庭的成員。gehatthana,【中】房子的地點。gehadasi,【陰】女僕。
gehadvara,【中】家門。gehanissita,【形】與居家生活有關聯的。
gehappavesana,【中】入新居(的儀式)。gehasita, 與居家生活有關聯的。

Go(原始印歐語 gwow),【陽】【陰】牛(a cow, an ox, bull, pl. cattle)，公牛
(牛犏 gu⁵ kang²)。單.主.go、gono；複.主.gavo；單.呼.go、gono；複.
呼.gavo；單.賓.gavam、gavum、gonam、gavam、gavim；複.賓.gave、
gane、gavim；單.具.gavena、gavena；複.具.gohi、gobhi、gavehi；單.
離.gavasma、gavamha、gava(D I.201=A II.95= Pug 69)；複.離.gohi、
gobhi、gavehi；單.與、屬.gavassa；複.與、屬.gavam、gunnam、gonam、
gonanam；單.處.gave、gavamhi、gavimhi (SnA 323), gave (Sn 310)、
gavasmim；複.處.gosu、gavesu。gokantaka,【中】牛蹄，水蓴衣
(Asteracantha longifolia) 一種溫生草本或木本屬〔爵床科
(Acanthaceae)〕，葉似柳葉)。gokula,【中】牛棚。gogana(=gomandala.),
【陽】牛群。goghataka,【陽】屠牛夫。

Gokanna(=gokana (f.)),【陽】麋鹿(elk)。

Gocara,【陽】牧場，飼料，食物，感官對象，行境，適當的地方。goaragama,

【陽】出家人托食的村莊。gocararupa, 境色，是五根所緣之外境，
它們作為與之相符的根識的所緣緣。M.43./I.295.(有明大經)：

“Pabcamani avuso, indriyani nanavisayani nanagocarani, na
abbamabbassa gocaravisayam paccanubhonti, seyyathidam--
cakkhundriyam, sotindriyam, ghanindriyam, jivhindriyam,
kayindriyam.”(舍利弗尊者：「具壽(大拘稀羅)！這五根有各自境界、各
自行處，它們不能互相經驗行處及境界--即指眼根、耳根、鼻根、舌
根、身根。」) **PsA.(CS:p.2.219)：Gocarati** visayatthena.(行境：境界之
意。)

Gocchaka,【陽】束，串。

Gottha,【中】牛棚(台語：牛稠 gu⁵ tiau⁵)。

Gona,【陽】公牛(牛犏)。

Gonaka¹(gona¹), 野公牛(=arabbagonaka)。

Gonaka²,【陽】長羊毛的地毯。

Gotama(go 牛+utama 最好的),【形】【名】瞿曇的，瞿曇氏族的；瞿曇(經
中有時指佛陀)。Gotamam saranam gacchami (我歸依瞿曇)。

Gotami,【陰】瞿曇女，瞿曇氏族的女人。

Gotta(Vedic gotra, to go),【中】氏族，祖先(ancestry, lineage)。namagottam,
名字種姓。‘gotta’與‘vamsa 種姓’不同。Paci.IV,6.：**Gottam** nama dve
gottani-- hinabca gottam ukkatthabca gottam. **Hinam** nama gottam--
Kosiyagottam, Bharadvajagottam, tesu tesu va pana janapadesu obbatam
avabbatam hilitam paribhutam acittikataṃ, etam hinam nama gottam.
Ukkattham nama gottam-- Gotamagottam, Moggallanagottam,
Kaccanagottam, Vasitthagottam, tesu tesu va pana janapadesu anobbatam
anavabbatam ahilitam aparibhutam cittikataṃ, etam ukkattham nama
gottam.(氏族，有二氏族：卑氏族與貴氏族。**卑氏族者**，庫奢耶氏
(Kosiya)、婆拉多蛙奢氏(Bharadvaja)，於各地方被輕蔑、侮慢而不被尊
敬者，此等名為卑氏族。**貴氏族者**，瞿曇氏(Gotama)、目犍連氏
(Moggallana)、迦旃那氏(Kaccana)、瓦施達氏(Vasittha)等，於各地方不
被輕蔑、侮慢……而被尊敬者，此等名為貴氏族。)

Gotrabhu,【形】破壞種姓的人。gotrabhu-bana, 種姓智(改變凡夫
(puthujjana)的種姓成為聖人(ariya-puggala)種姓，進入須陀洹道之前的一
位階。gotta(梵 BSk.Gotra：姓、氏姓、種姓、家系)。Vism.671.：
gotrabhubanam vutthanagaminīya vipassanāya pariyoṇanam.(種姓智為至
出起觀的最終)。《增支部注》(AA.9.8-10./IV,170.)：**gotrabhuti**
sotapattimaggaṃ anantarapaccayena sikkhapattabalavavipassana-cittena
samannagato.(種姓(心)：緊接的須陀洹道是，得到具有強勁毘鉢舍那

頂峰之心。)「種姓智」取涅槃爲所緣，但尙屬欲界心(心所 33 個)。

Godha,【陰】鬣蜥蜴(iguana)，大蜥蜴(lizard)。

Godhuma,【陽】小麥(wheat)。

Gonasa,【陽】毒蛇(viper)。

Gopaka,【陽】監護人，巡夜者，看守人。

Gopakhuma,【形】有小母牛一般的睫毛。

Gopana,【中】gopanana,【陰】保護，照料。

Gopansi,【陰】重簷，支撐屋頂結構的彎梁。gopanasivavka,【形】像重簷一樣的彎曲。

Gopala, gopalaka,【陽】牧牛者。牧牛人十一法：(1) na rupabbu hoti(不知色)，(2) na lakṣhanakusalo hoti(不善巧相)，(3) na asatikam hareta hoti(不除蟲卵)，(4) na vanam paticchadeta hoti(不處置瘡癰)，(5) na dhumam katta hoti(不起煙)，(6) na tiṭṭham janati(不知渡處)，(7) na pitam janati(不知飲物)，(8) na vithim janati(不知道路)，(9) na gocarakusalo hoti 不知牧場)，(10) anavasesadohi ca hoti(無剩餘(an-avasesa)的搾乳(dohi))，(11) Ye te usabha gopitaro goparinayaka te na atirekapujaya pujeta hoti(不以最上恭敬以恭敬牡牛、牛父、牛群首領)。

(M.33.Mahagopalakasutta 牧牛者大經，A.11.18.Gopalaka 放牛者)

Gopita, (gopeti 的【過_分】) 保衛，保護，守護。

Gopi,【陰】牧牛的女人，牧牛者的妻子。

Gopura,【中】出入口。

Gopeti (**gup**+e), 保衛，保護，守護。【過】gopesi,【現_分】gopenta,【獨】gopetva, gopiya,【義】gopetabba。

Gopetu,【陽】保護者。

Goppaka(Dem. of goppha=Sk. gulpha),【中】腳踝(the ankle)。

Gomaya,【中】牛糞。

Gomika, gomi,【形】牛的主人。

Gomutta,【中】牛尿。

Goyutha,【陽】牛群。

Gorakkha,【陰】守牛。

Golomi,【陰】鳶尾根(orria root·幾種歐洲的鳶尾屬 Iris 植物[尤指 Iris pallida]) 的芳香根莖之一，磨成粉用作香料和藥，以及香囊和牙粉的成分)。

Govatika, 持牛戒者。模仿牛、依照牛的生活習慣來生活，佛陀警告他身壞命終即往生諸牛群中，不然就墮地獄。(M.57/I,387.)

Govinda,【陽】克利須那神 (Krishna) 的一個渾名。

Gosisa,【陽】黃色的檀香(sandal wood)。

Gola, Golaka,【陽】【中】球。

Gh

Gh, 巴利文字母表的羅馬化拼音第四個輔音字母。發音是送氣帶音的 g，漢語沒有這個輔音，請參考英語或馬來語的發音。

Ghamsati¹ (**ghams**+e; Sk. gharsati, ***ghrs** to ***gher** to rub or grind), 擦，撞(to rub, crush, grind,)。【過】ghamsesi。【過_分】ghamsita。【現_分】ghamsenta。

Ghamsati² (=hamsati for Sk. harsati, see hamsati), 愉悅(to be pleased, to rejoice J.IV,56 (v. l. ghasati))。

ghati(梵 **ghat**)，【字根 I.】盡力(to make an effort)，收集(to collect)，使聚集(to gather)，使忙碌於(to be busy with)。**【字根 VII.】**嘗試(to attempt)。

Ghata¹,【陽】1.甕，水壺(a hollow vessel, a bowl, vase, pitcher)。paniyaghata。paribhojanaghata。vaccaghata。kolambaghata。2.鼓(drum, =kumbhathuna)。chiddaghata,【陽】有瑕疵的水壺。kumbhamatta mahaghatappamana anda ahesum,((鳩槃荼)罌丸(anda)大如壺(kumbha)、甕(mahaghata))(Sp.Para.II,510.)。

Ghata²(Sk. ghata; conn. with ganthati to bind together),【陽】【陰】，眾，堆，群(multitude, heap, crowd, dense mass)。itthighata,【陰】女眾(a crowd of women)。macchaghata，魚群(a swarm of fish)。vanaghata，密林(dense forest)。brahmaghata，梵天眾(company of brahmins)。

Ghataka,【陽】【中】1.小甕(a small jar)。2.柱頭(the capital of a pillar)。

Ghatati (**ghat** 盡力+a)(Sk. ghatate, to **granth**, cp. ganthati), 試著，努力，發揮自己(to apply oneself to, to exert oneself, to strive)。**【過】**ghati。**【過_分】**ghatita。**【現_分】**ghatamana。

Ghatana, Ghattana,(Sk.ghatana)【中】ghatana,【陰】安裝，組合。

Ghata,【陰】串，一大群。

Ghatika¹(to ghata¹),【陰】小碗(a small bowl, 乞討用)(=bhikkha-kapala)，結，一個小時，球，打木栓遊戲(用木棒輕敲一個兩頭尖的木栓，當木栓蹦起來的時候再用木棒把它打向遠方，其他防守的人 盡力想把木栓接住)。

Ghatika² (to ghata², orig. meaning “knot,” cp. gantha & ganthi, also ganda) **【陰】**1.小杖(a small stick, a piece of a branch, a twig (khadiraghatika) (=khanda). upadhanaghatika (belonging to the outfit of an executioner); pasaghatika, is a sort of magic stick or die (=pasaka)。2. a game of sticks (“tip-cat” sticks). (ghatika ti vuccati digha-dandakena rassa

dandaka-paharana kila, tip-cat).3. a stack of twigs; (a stick used as) a bolt; usually as sucighatika, a needle-shaped stick; cp. gandikadhana.

Ghatikayanta, 【中】時鐘，任何測量時間的設備。

Ghati, **ghati**-(to ghata¹), 【陰】水壺，瓦器(a jar)。**ghatikara**, 【陽】陶工。**ghatiyanta**, 【中】提水的設備。

Ghatiyati (ghatati 的【被】), 1.被聯合，被連接(to be connected or continued)。2.被障礙(to be obstructed) (=virujjhati, patihabbati)。**【過】ghatiyi**。

Ghateti (**ghat** 盡力+e), 連接，聯合，努力。**【過】ghatesi**。**【現分】ghatenta**。**【過分】ghatita**。**【獨】ghatetva**。

ghatt, 【字根 VII.】接觸(to touch)。

Ghattana, 【中】打擊，敲擊，侮辱。

Ghattita, (Ghatteti‘襲擊’的【過分】) 襲擊，撞擊，犯罪。

Ghatteti (**ghatt** 接觸+e), 襲擊(to strike), 撞(to knock against), 犯罪(to offend)。**【過】ghattesi**。**【現分】ghattenta**。**【獨】ghattetva**。

Ghanta(梵 ghanta), 【陰】小鈴，小鐘，寶鈴，打木，鍵椎，鍵槌，鍵遲，鍵稚，鐸，鼓。yamaghandikam kottetva, 打板，敲打木塊作為報時、集眾。(一夜有三個時分(yama))。

Ghata(Vedic ghrta, **ghr** to sprinkle, moisten), 【中】酥油，純淨的奶油(clarified butter)。**ghatasitta**, 【形】灑以酥油的。

Ghana¹, 【形】1.厚的，固體的，密集的，緊湊的(solid, compact, massive; dense, thick)。**【陽】**1.鍵南、羯南，意為凝厚、硬肉。指第四個七日間之胎位。2.雲。**ghanatama**, 【形】非常厚的。**【陽】**漆黑。**ghanapuppha**, 【中】一件繡花的毛織床單。

Ghana², 【中】棍棒，槌，藉由打擊的一種樂器(例：鑊鈸、小手鼓、鈴、鐘等)。

Ghanasara, 【陽】樟腦(camphor)。

Ghanopala, 【中】冰雹風暴(hailstorm)。

Ghamma, 【陽】熱，熱季(heat; hot season, summer)。**ghammajala**, 【中】汗，排汗。**ghammabhibhuta**, **ghammabhitatta**, 【形】熱倒。

Ghara¹(cp. gaha & geha), 【中】住宅(a house)。**gharagolika**, 【陰】壁虎(house lizard, 台語：仙厝仔 sian ang a³)。**gharadvara**, 【中】家門，宅門，街門。**gharabandhana**, 【中】成家。**gharamanusa**, 【陽】家庭成員，家人。**gharasappa**(=silutta), 【陽】鼠蛇(a rat snake 印度一常見的鼠蛇屬(Ptyas)的蛇類，常進入屋內追捕獵物)。**sucighara**, 【中】針盒(a needle-case)。**gharajira**, 【中】院子。**gharavasa**, 【陽】居家。**gharasunha**(=sunha), **gharasunisa**, 【陰】媳婦。**kulaghara**, 【中】家門。

Ghara²(a drink (cp. gala) & garala poison) **gharadinnakabadha**, (sickness in consequence of a poisonous drink)。**gharavisa**, 毒飲。**gharasappa**, 毒蛇。

Gharani(< ghara¹), 【陰】家庭婦女，一家的女主人(a house-wife)。

Gharavasa, 【陽】居家。Sn.(PTS:406.): Sambadhoyam gharavaso, rajassayatanaṃ iti.(居家生活乃是齷齪、染缸。) S.16.11./11,219.: ‘sambadho gharavaso rajapatho, abbhokaso pabbajja. Nayidam sukaram agaram ajiḥvasata ekantaparipunnam ekantaparisuddham savkhalikhitam brahmacariyam caritum. Yamnunaham kesamassum oharetvā kasayani vatthani acchadetva agarasma anagariyam pabbajeyyān’ti.(居家生活是齷齪，是污垢道；而出家是海闊天空；居住在家甚難實行一向圓滿，實行一向清淨之梵行。我寧剃髮著袈裟衣，由家出家而為無家。)

ghas (梵 **ghas**), 【字根 I.】吃(eat)。

ghasa (在【合】中), 【形】吃的人(eating, an eater)。**mahagghasa**, 大吃大喝者(a big eater)。

ghasati (**ghas** 吃+a), 吃，耗費掉(to eat)。**【過】ghasi**。**【現分】ghasanta**, **ghasamana**。**【獨】ghasitva**。Cp. ghasa, ghasta & ghasa. See also jaddhu. desid. jighacchati.

gha, 【字根 III.】嗅(to smell)。

Ghata, **ghata**-(Sk. ghata & ghatana; to **han** (**ghan**)), 【陽】**ghatana**, 【中】殺害，破壞，搶奪，盜竊。

Ghataka, **ghati**, 【陽】殺人者，搶奪者，破壞者。

Ghatapeti (ghateti 的【使】), 令殺，使掠奪。

Ghatita, (ghateti 的【過分】) 已殺，已破壞。

Ghateti (**han** 殺+e; denom. fr. ghata, cp. Sk. ghatayati to **han**), 殺，宰殺，破壞(to kill, slay, slaughter)。**【過】ghatesi**。**【現分】ghatenta**。**【獨】ghatetva**, **ghatiya**。**【義】ghatetabba**。

Ghana (Sk. ghrana to **ghra**, see ghayati), 【中】鼻子(the nose)。**ghanavibbana**, 【中】鼻識(嗅覺)。**ghanindriya**, 【中】鼻根(味道的感官)。

Ghayati (**gha** 嗅+ya), 嗅。**【過】ghayi**。**【現分】ghayanta**, **ghayamana**。**【獨】ghayitva**。

Ghayita (ghayati‘呼喊’的【過分】), 已嗅。

Ghasa(Vedic ghasa, fr. ghasati), 【陽】食物，馬料(fodder)，澤甜牧草。

ghasacchadana, 【中】衣食。**ghasaharaka**, 【形】取馬料來的人。

ghus(梵 **ghus**), 【字根 VII.】呼喊(to shout)。

Ghuttha (ghoseti‘呼喊’的【過分】; Sk. ghusta, pp. **ghus**), 已宣佈，已通告。

Ghotaka, 【陽】野馬(未馴服的馬)。

Ghora, 【形】可怕的，駭人的。**ghoratara**, 【形】最可怕的。

Ghosa (Vedic ghosa to **ghus**), 【陽】聲音，呼喊，發表。ghosaka, 【陽】呼喊的人，宣佈的人。nigghosa, 【陽】無聲，小聲。samudaharanigghoso, 【陽】小聲交談。

Ghosana, 【陰】名聲，讚美(fame, renown, praise)。

Ghosapeti (Ghoseṭi‘呼喊’的【使】), 使宣佈。

Ghoseṭi (**ghus** 呼喊+e；denom. of ghosa, cp. Sk. ghosayati, caus. to **ghus**), 呼喊，通告，宣佈。【過】ghosesi。【過_非】ghosita, ghuttha。【現_非】ghosenta。【獨】ghosetva。

V

V, 巴利文字母表的第五個輔音字母，雖然這個字母被稱為輔音，在巴利文裡，它卻只被當作韻尾來使用而已。發音好像漢語中韻尾的 ng。

C

C, 巴利文字母表的羅馬化拼音第六個輔音字母。發音好像漢語中清音的 z。

Ca, (連接詞或轉折連詞的虛詞)和，此外，既然。cettha(ca+ettha), 此外，這裡。

Cakita, 【形】擾亂，害怕。

Cakora, 【陽】鸚鵡(francolin partridge 松雞)。

Cakka, 【中】輪子，圓周，圓盤，周期，指令。cakkavakita, 【形】有一個輪子的標誌。cakkapani, 【陽】毘瑟挈神((Vishnu) 其手中有個圓盤)。cakkayuga, 【中】一雙輪子。cakkaratana, 【中】(轉輪王的)輪寶。cakkavatti(=cakkavatti-rajan), 【陽】轉輪王(又作轉輪聖王，此王擁有七寶：輪、象、馬、珠、女、居士、主兵臣，具足四德：長壽、無疾病、容貌出色、寶藏豐富；統一須彌四洲，以正法治世。)。cakkasamarulha, 【形】(在緊急中)登上了交通工具。D.30./III,142.： “Dvattimsimani, bhikkhave, mahapurisassa mahapurisalakḥhanani, yehi samannagatassa mahapurisassa dēva gatiyo bhavanti anabba. Sace agaram ajjhavasati, rāja hoti cakkavatti dhammiko dhammarāja caturanto vijitavi janapadattavariyappatto sattaratanasamannagato. Tassimani satta ratanani bhavanti; seyyathidam, cakkaratanaṃ hatthiratanam assaratanaṃ maniratanam itthiratanam gahapatiratanam

parinayakaratanameva sattamaṃ. Parosahassaṃ kho paṇassa putta bhavanti sura viravgarupa parasenappamaddana. So imaṃ pathavim sagarapariyaṇṭam adandena asatthena dhammena abhivijjīya ajjhavasati. Sace kho paṇa agarasma anagariyaṃ pabbajati, araham hoti sammasambuddho loke vivattacchaddo.(諸比丘！大人具有三十二大人相，若具足大人(相)，只有二趣處而無其他(趣)。若居在家者，成為轉輪王之正法王，征服四方，安定國土，七寶具足，其七寶者，即：輪寶、象寶、馬寶、摩尼寶、女寶、居士寶、主兵寶為第七。他有逾千王子，(皆具)勇猛與英雄氣慨，善伐敵軍。他於此大地到海邊，不用杖罰與刀刑，唯依法征服統治。然而，若他由在家而出家成為無家者，除去世間的覆障，將成為阿羅漢、正等正覺者。)

Cakkavaka, **Cakkavakka**, 【陽】紅鵝(ruddy goose)。

Cakkavala, 【陽】【中】宇宙(世界的圓周)，太陽系，輪圍山，鐵圍山。cakkavalagabbha, 【陽】世界圓周的內部。cakkavalapabbata, 【陽】環繞著地球的迴圈岩石。

Cakkhu(<梵 **caks**)，【中】眼睛(DT.22.-12/II,404.：Cakkhatiti **cakkhu**, rupam assadeti.能見為‘眼’，品嚐色法。)。cakkhuka, 【形】有眼睛的。cakkhuda, cakkhudada, 【形】給(慧) 眼的人。cakkhudhatu, 【陰】眼界(即：視覺感官)。cakkhupatha, 【陽】視野(視覺的範圍)。cakkhubhuta, 【形】親眼目睹。cakkhumantu, 【形】賦予眼睛的。cakkhulola, 【形】貪看許多事物的(眼貪)。cakkhuvibbana, 【中】眼識(=視覺)。cakkhuvibbeyya, 【形】是藉著視力感知的。cakkhusamphassa, 【陽】眼接觸(視覺與顏色的接觸)。cakkhayatana, 【中】眼處(視覺感官)。cakkhindriya, 【中】眼根(視覺官能)。SA.35.1./II,354.： **cakkhūnti** dve cakkhūni--banacakkhu ceva mamsacakkhu ca. Tattha **banacakkhu** paṇcavidham--Buddhacakkhu, dhammacakkhu, samantacakkhu, dibbacakkhu, pabbacakkhuti. Tesu Buddhacakkhu nama asāyaṇasayābaṇabceva indriyaparopariyattabaṇabca, yaṃ-- “Buddhacakkhuna lokam volokento”ti agatam. Dhammacakkhu nama hetthima tayo magga tini ca phalāni, yaṃ-- “Virajam vitamaḷam dhammacakkhum udapadī”ti agatam. Samantacakkhu nama sabbabbutaḥḥanaṃ, yaṃ-- “pasadamarūyha samantacakkhu”ti agatam. Dibbacakkhu nama alokaḥḥanaṃ uppānaṃ baṇam, yaṃ-- “dibbena cakkhuna visuddhena”ti (para.13 ma.ni.2.341) agatam. Pabbacakkhu nama catusaccapaṇicchedakaḥḥanaṃ, yaṃ-- “cakkhum udapadī”ti (sa.ni.5.1081 mahava.15) agatam. **Mamsacakkhupi** duvidham-- sasambharaṇacakkhu, pasadacakkhuti. (眼有智眼和肉眼。智眼有佛眼，法眼，善眼，天眼，慧眼。佛眼即排出睡眠之智，根的超越聽聞之智；那是來自--‘以佛眼熟視世間’。法眼即低下的三道三果；那

是來自--‘遠塵，離垢，生起法眼淨’。普眼即一切知智；那是來自(娑婆世界主之梵天勸請語)--‘願普眼升起歡喜’。天眼即以充滿光明而生起的智；那是來自--‘以清淨的天眼’。慧眼即四聖諦的全尺度之智；那是來自--‘生起天眼’。肉眼有兩種，有形的眼和眼淨色。) Thag.v.501. “Cakkhumassa yatha andho, sotava badhiro yatha; Pabbavassa yatha mugo, balava dubbaloriva. Atha atthe samuppanne, sayetha matasayikan”ti. 〈摩訶迦旃延上座偈〉(Thag.v.501)：「有眼若瞎，有耳若聾，有慧若啞，強壯若羸，在萬事皆了時，安臥而死。」(「千古艱難惟一死」，能躺臥就死，平時就要有一把工夫。)《毗尼日用切要香乳記》(X60n1116.p202b)：「有眼若盲，有耳若聾，以定慧成於中，禮誦行於外，形同枯木，心若死灰，如是行持，則三業自淨矣。」

Cakkhuni, 【陰】眼睛。

Cakkhumant (cakkhu 眼睛+mant 有),【陽】具眼者。cakkhuma, (m.s.Nom.)。Cakkhussa, 【形】善於眼的。

Cavkama, 【陽】cavkamana, 【中】經行(行禪，即：直來直去來回地行走在特定的距離上)。abbhokase cavkamami,我於露地經行。

A.5.29./III,30.：¹Addhanakkhamo hoti, ²padhanakkhamo hoti, ³appabadho hoti, ⁴asitam pitam khayitam sayitam samma parinamam gacchati, ⁵cavkamadhigato samadhi ciratthitiko hoti. Ime kho, bhikkhave, pabca cavkame anisamsa”ti.(¹耐遠行，²堪精勤，³無病，⁴吃喝、嚼嘗(後)，幫助消化，⁵由經行的操練而久住於定。諸比丘！這五種是經行之效益。)《南寄歸內法傳》卷第三〈二十三經行〉(T54.221.2-3)：「少病五天之地，道俗多作經行，直去直來唯遵一路，隨時適性勿居鬧處。一則痊痾。二能銷食。禺中(將近中午 9-11am)日晡(下午)即行時也，或可出寺長引，或於廊下徐行。若不為之身多病苦，遂令腳腫、肚腫、臂疼、膊疼。但有痰癰不銷，並是端居所致，必若能行此事，實可資身長道。故鷲山覺樹之下，鹿苑王城之內，及餘聖跡皆有世尊經行之基耳。闍可二肘長十四五肘高二肘餘，壘甃作之，上乃石灰塑作蓮花開勢。高可二肘闊纔一尺，有十四五表聖足跡，兩頭基上安小制底(小塔)，量與人齊，或可內設尊容為釋迦立像，若其右繞佛殿旋遊制底，別為生福本欲虔恭，經行乃是銷散之儀，意在養身療病。舊云行道，或曰經行，則二事總包無分涇渭。遂使調適之事久闕東川，經云觀樹經行，親在金剛座側，但見真跡未睹圓基耳。」

Cavkamati (**kam**+m-a, kam 重疊，前 k 被改變成 c), 經行，行禪。【過】cavkami. 【現_分】cavkamanta. 【獨】cavkamitva。

Cavgavara, 【陽】牛奶過濾器(milkstrainer)。

Cavgotaka (cp. cavgavara), 【陽】首飾盒，匣子(a casket, a box)。

Caccara (Sk. catvara), 【中】庭院，院子，十字路口，交叉路(a quadrangular place, a square, courtyard; a place where four roads meet, a cross road)。

Caja, 【形】放棄，遺棄(giving up, to be given up)。duccaja, 難放棄(hard to give up A.III,50; J.V,8.)。cp. caga(捨)。

Cajati (**caj**+a；Sk. tyajate, **tyaj**), 1.釋放(to let loose, to emit, to discharge)。2.放棄，遺棄(to abandon, to give up, sacrifice)。「過」caji。「過_分」catta。【現_分】cajanta, cajamana。【獨】cajitva。grd. caja(Sk. tyajya)

Cajana, 【中】留置，放棄。

Cabcala (Intens. of **cal**=car, to move, with n instead of r in reduplication, cp. Sk. cabcuryate=carcariti, cabcala (=carcara)),【形】不穩定，移動(moving to & fro, trembling, unsteady)。

Cataka, 【陽】麻雀(sparrow；Passer montanus)，台語：厝鳥仔。

Canaka, 【陽】1.鷹嘴豆(gram)(亞洲的一種草本植物(Cicer arietinum)，現廣布於 西半球，短莢具 1 粒或 2 粒種子，在風味上略像豌豆。2.鷹嘴豆的種子，尤在歐洲南部和印度是重要的商品食物——亦稱栗子豆(chestnut bean)，雞豆(chickpea)，矮豆(dwarf pea)，格巴恩韶豆(garbanzo)，格拉瓦恩斯豆(garavance)，在印度亦稱克豆(gram)，或孟加拉克豆(Bengal gram))。

Canda(Sk. canda), 【形】兇猛的，暴力的，打情罵俏的(ierce, violent; quick-tempered, uncontrolled, passionate)。candasota, 【陽】暴_氣、流。candahatthi, 【陽】猛象。candasota, 猛急的水流(fierce current), candahatthi, 兇猛的象。【陰】candi。

Candala, 【陽】旃陀羅(印度被剝奪種姓者)，賤民。candalakula, 【中】旃陀羅家族，最低的印度世襲階級。Candalakumara, 旃陀羅子、賤民童子。

Candali, 【陰】旃陀羅女。

Candikata (cp. Canda), 【形】生氣(angry)。

Candikka, 【中】激怒(ferocity anger)，粗暴、暴躁(churlishness)。acandikka, 【中】不殘暴，不暴躁。candikkalakkhano, 激怒相。

Catu, Catur, 【形】四。catukkanna, 【形】四方形(或長方形的)，有四個角落的。catukkhattum, 【副】四次。catugguna, 【形】四倍的，四重的，【樂】每小節四拍的。catucattalisati, 【陰】四十四。catujjatigandha, 【陽】四種香味〔即：橘黃色的香料、茉莉香料、老鸛草香精油(?))(來自命名 Turukha 的 土耳其植物的香料)、一種希臘花香料〕。

catutimsati, 【陰】三十四。catuddasa, 【形】十四。catuddisa, 【陰】四方(東南西北)。【形】catudvara, 【形】有四個門的。catunavuti, 【陰】

九十四。catupaccaya,【陽】四件必需品，即：食物，衣服，藥和寄宿處。catupannasa, catupabbasa,【陰】五十四。catuparisa,【陰】四重集會，即：比丘，比丘尼，優婆塞，優婆夷。catuparisamajjha,【陽】群眾當中。catubhumika,【形】有四層的，有四階段的。catumadhura,【中】四合一甘藥，即：酥油，蜂蜜，糖和麻油。caturavgika,【形】四區的，四組的。caturavgini,【陰】四軍，即：象，戰車，騎兵和步兵的軍隊。caturavgula,【形】四寸的。caturassa,【形】四邊形的。caturamsa,【形】有四邊緣的。caturasiti,【陰】八十四。catuvisati,【陰】二十四。catuvisatakkhara, 二十四音節。catusatthi,【陰】六十四。catusattati,【陰】七十四。

Catukka,【中】四個一組，交叉道路。

Catuttha,【形】第四的。

Cattutthi,【陰】一個半月的第四天，(巴利語法)第四格，即：與事格。

Catudha,【副】以四方式。

Catuppada,【陽】四腳動物。

Catubbidha(catu+vidha 種類),【形】四種的。

Catura,【形】聰明的，熟練的，精明的。

Catta(cajati 的【過々】), 已放棄，已犧牲。

Cattalisati,【陰】四十。cattalisakotidhanam, 四十億財產。

Cattari iddhipada(梵 catvara-rddhi-pada),【中】四如意足，四神足(four bases of success -- desire, persistence, intentness, circumsppection)。chandasamadhippadhanasavkharasamannagata iddhipada(chanda-samadhi-prahana-sajskara-samanvagata-rddhipada), 欲三摩地斷行成就神足；citta-s.(citta-s.), 心三摩地斷行成就神足；viriya-s.(viriya-s.), 勤三摩地斷行成就神足；vimamsa-s.(mimajsa-s.), 觀三摩地斷行成就神足。四神足的體性是定，定是神通所依止的，所以稱為神足。

Cattari sammappadhana(catvari-sammapprahanani),【中】四正斷、四正勝、四正勤(four right exertions -- the effort (a)to prevent evil from arising in the mind, (b)to abandon whatever evil has already arisen, (c)to give rise to the good, and (d)to maintain the good that has arisen)。S.49.1-12./V.244.：“Cattarome, bhikkhave, sammappadhana. Katame cattaro? Idha, bhikkhave, bhikkhu anuppannam papakanam akusalanam dhammanam anuppadaya ¹chandam, ²janeti vayamati, ³viriyam arabhati, ⁴cittam pagganhati padahati. Uppannanam papakanam akusalanam dhammanam pahanaya ¹chandam, janeti ²vayamati, ³viriyam arabhati, ⁴cittam pagganhati padahati. Anuppannam kusalanam dhammanam

uppadaya chandam ¹chandam, janeti ²vayamati, ³viriyam arabhati, ⁴cittam pagganhati padahati. Uppannanam kusalanam dhammanam thitiya asammosaya bhiyyobhavaya vepullaya bhavanaya paripuriya ¹chandam, janeti ²vayamati, ³viriyam arabhati, ⁴cittam pagganhati padahati. Ime kho, bhikkhave, cattaro sammappadhanati”(諸比丘！有此四正勤。什麼是四？諸比丘！於此，比丘使未生之惡不善法令不生，¹起欲、²精進、³發奮、⁴鞭策心。已生之惡不善法令斷，¹起欲、²精進、³發奮、⁴鞭策心。為對未生之善法令生，¹起欲、²精進、³發奮、⁴鞭策心。為對已生之善法令住、不忘失、倍修習、廣修習、令圓滿，¹起欲、²精進、³發奮、⁴鞭策心。諸比丘！此為四正勤。)

Cattaro satipatthana(n.p.),四念處，四念住(Foundations of mindfulness; frame of reference(--body(身), feelings(受), mind(心), and mental events(法), viewed in and of themselves as they occur)。

Cana, canam, 以表達全部之一部分的虛詞，例：Kudacana, 有時。

Canda(梵 candra),【陽】月亮。candaggaha,【陽】月蝕。candamandala,【中】圓月。Cadavamsa(梵 candra-vajra),【陽】月統。

Candana,【陽】檀香(sandal-wood tree, 產生檀香木的喬木 (Santalum album))。【中】檀香木。candasara,【陽】檀香木(台語：束柴 sok⁴ cha⁵)。

Candanika,【陰】池塘(a pool at the entrance of a village (usually, but not necessarily dirty))。candanikaya, 池塘。

Candavaro,【陽】星期一(日語：月曜日 getsuyōbi)。

Candika(Sk. capala),【陰】月光。

Candima(Sk. candamas m. & candrima f., cp. purnima; a cpd. of canda+ma, cp. masa. The Pali form, however, is based on a supposed derivation fr. canda+mant),【陽】月亮。candimapabha,月光。

Capala,【形】變化多端，擺動，不穩定(moving to & fro, wavering, trembling, unsteady, fickle)。capalata,【陰】變化多端。

Capu (or capucapu),【副】嗒哺嗒哺(擬聲詞，當吃時，發出如此聲音)。capucapukarakam, 嗒哺嗒哺作聲。

Camara, camari,【陽】(在喜馬拉雅區域中的)公犛牛(a chowrie, the tail of bos grunniens used as a whisk)。犛牛之尾若為某物所綁住，至死都不會為爭脫而寧斷其尾，故有「犛牛愛尾」之說。(Bu.p.13.)	

Camu,【陰】軍隊。camupati。camunatha,【陽】軍隊的將軍。

Campaka,【陽】瞻波迦、旃波迦，黃蘭(東印度[樟科]的一種喬木 (Michelia Champaca)，花黃色(瞻蔔華，素馨花)，可用作香料的油)。KhA.181.：

Tesabhi campakavakulakusumadinam sahajatawannagandhadayo viya.(俱生的戒德等功德)
Campa,【陰】瞻波城(印度的一個城名，現在的 Bhagalpore)。
Campeyyaka,【形】瞻波城的。
Camma(梵 carman),【中】皮膚，獸皮，皮革。cammakara,【陽】製革工人。cammakhanda,【陽】皮墊子。cammapasibbaka,【陽】皮袋。0
Caya,【陽】成堆，堆積，塊(mass)。
Cara(<carati 行),【形】行。【中】1.走路，走路的人(或動物)，行者。2.間諜。【陽】‘行’的【2sg.命】。
Caram,‘行’的【現分】(m.s.Nom.)。
Caraka, 參考 Cara。
Carana,【中】步行，腳，行為，舉止。abhiarana,【中】訪問(visiting)。
Carati(**car**+a), 走路，漫遊，舉止，練習，運行。【過】cari。【過分】carita。【現分】caranta, caramana。【獨】caritva。【過分】cinna。atha kibcarahi, 若然(如果是這樣的話)。
Carapeti(Carati 的【使】), 使移動，使練習，流通。【過】carapetesi。
Carita,【中】1.個性，行為。2.生活。
Cacidaritu,【陽】表演者，觀察者。
ca pana, (ca 並且+pana 而), 而且。
Carita(Carati 的【過分】), 性行(temperament)。《清淨道論》(Vism.101.-110)說六種性行(six kinds of temperament)。

六種性行適應的業處

	業處	適合者		業處	適合者
十遍	地遍：以泥土當對象	一切	十隨念	佛隨念：念佛是阿羅漢等功德	信
	水遍：以水當對象	一切		法隨念：念法是親見等功德	信
	火遍：以火當對象	一切		僧隨念：念僧是正直等功德	信
	風遍：以風吹動當對象	一切		戒隨念：念戒是無瑕等功德	信
	青遍：以青色當對象	瞋		捨隨念：念布施功德	信
	黃遍：以黃色當對象	瞋		天隨念：念天人乃修善而生	信
	赤遍：以紅色當對象	瞋		死隨念：念死而覺知無常	覺
	白遍：以白色當對象	瞋		寂止隨念：念涅槃的寂靜	覺
	光明遍：以光當對象	一切		身至念：念 32 種身體成份	貪
	虛空遍：以空間當對象	一切		安那般那念：專注呼吸	癡、尋
十	膨脹相：看膨脹的屍體	貪	四無量	慈無量心：散發慈愛給眾生	瞋
	青瘀相：看青瘀的屍體	貪		悲無量心：散發悲憫給眾生	冷漠
	膿爛相：看膿爛的屍體	貪		喜無量心：散發隨喜給眾生	瞋、嫉

不淨	斷壞相：看斷壞的屍體	貪	四	捨無量心：平等心對待眾生	偏頗
	食殘相：看動物吃剩屍體	貪		空無邊：念遍相的空隙空、空	一切
	散亂相：看屍體的散落	貪		識無邊：專注‘空無邊’之禪心	一切
	斬斫相：看被砍斷的屍體	貪		無所有：念‘識無邊’空掉	一切
	血塗相：看流血的屍體	貪		非想非非想：念‘無所有’寂靜	一切
	蟲聚相：看蛆蟲爬滿屍體	貪	食厭想：厭惡食物		覺
	骸骨相：看白骨	貪	四界差別：修硬、軟、冷、熱等		覺

Carima, carimaka,【形】最後的，後來的。
Cariya,【中】操行，行為。cariya,【陰】。
cal(梵 cal),【字根 I.】移動。→Calati(顫動)
Cala,【形】移動的，顫抖的，不穩定的。calacitta,【中】變幻無常的心。
Calati(**cal** 移動+a), 移動，激起，戰慄，被激動。【過】cali。【過分】calita。【現分】calanta, calamana。【獨】calitva。
Calana,【中】運動，發抖，激動。
Cavati(**cu**+a), 背離(fall away), 改變(to shift), 從一生轉到另一生。【過】cavi。【過分】cuta。【現分】cavanta, cavamana。【獨】cavitva。AA.11.16./V,83~4.：Uttari appativijjhantoti mettasaṃpattito uttari arahattam adhigantum asakkanto ito cavitva suttappabuddho viya brahmalokam upapajjati.(未貫通上位：由慈三摩鉢地，不能達到上位的阿羅漢狀態，從此生(結束如)睡熟，轉生梵天界如睡醒。)
Cavana,【中】1.改變(shifting)。2.背離(falling away)。3.死亡(death)。
Caviya, 從一生轉到另一生(=cavitva。DA.30./III,929.：Caviyati cavitva)。caviya puna-r-idhagato= cavitva puna idhagato =cavitva punaragato idha((命終)轉生來此世)
Cassa(ca+assa), 和…可能是，和…給這個的，和…給他。(assa,【三.單.潛】可能是。)(assa, ima 的【與.屬.單】)給這個，給這個的。)
Cayam(ca+ayam), 這和…。
Caga(from cajati, to give up; Sk. tyaga< **tyaj** 拋棄),【陽】捨施(台語 sia² si³), 放棄(abandoning), 捨(giving up), 拋棄(台語：ㄉㄢˊㄅㄛˊ hiat kak⁸), 捐棄(說文解字：「捐」棄也)。cagadhitthana, 捨決意(the resolution of generosity, D.33./III,229。caganussati, 捨施隨念。cagakatha, 捨論(talk about munificence。cagadhana, 捨財(七聖財之一，另外六個：saddhadhana, siladhana, hiridhana, ottappadhana, sutadhana, pabbadhana。cagasampada (&cagasampanna 捨成就)。
Caganussati(Sk. tyaganusmrti),【陰】捨施隨念。A.6.10./III,286.：ariyasavako attano cagam anussarati-- ‘labha vata me, suladdham vata me!

Yoham maccheramalapariyutthitaya pajaya vigatamalamaccherena cetasa agaram aijhavasami¹ muttacago² payatapani³ vossaggarato⁴ yacayogo⁵ danasamvibhagarato^{ti}. (聖弟子隨念自己的施捨：「哇！我得利。哇！我有善利。我於慳垢所纏眾中，心離慳垢而住家，⁽¹⁾開放施，⁽²⁾舒手施，⁽³⁾樂棄捨，⁽⁴⁾有求必應，⁽⁵⁾樂分配施。」)

Cagin(Sk. tyagin),【陽】放棄的人，捐贈者，捨者。

Cati,【陰】廣口瓶(jar)，壺(pot)。

Catukamyata,【陰】諂媚(flattery)，台語：thiam² bi⁷。

Cataka,【陽】(亞洲南部的)犀鳥(hornbill)，亞洲共擁有 31 種犀鳥。

Catuddasi,【陰】(陰曆)半個月的第 14 日。

catuddasa,【陽】(陰曆)半個月的第 14 日。

Catuddisa,【形】四方的。

Catuddipaka,【形】包含的四大洲，廣泛於整個地球的。

Catummahapatha,【陽】四條道路的交叉處，十字路口。

Catummahabhutika,【形】四大(種)，四大元素(巴 cattari mahabhutani 四大種，梵 catvari mahabhutani。包括：地大(巴 pathavi-mahabhuta，梵 prthivi-mahadhatu)、水大(巴 apo-mahabhuta，梵 ab-mahadhatu)、火大(梵巴同 tejo-mahabhuta)、風大(巴 vayo-mahabhuta，梵 vayu-mahadhatu)。四大所造色(catunnam mahabhutanam upadaya rupam)為四大的衍生物，包括顏色(vanna)、聲音(sadda)、氣味(gandha)、味道(rasa)等。

Catummaharajika,【形】四大王天的。catummaharajika deva, 四大王天。四王天各鎮護一天下，護世四天王。(一)多羅吒(巴 Dhata-rattha；梵 Dhritarastra)，又稱持國天，統領乾闥婆與毘舍闍神將，鎮護東方。(二)毘琉璃(巴 Virulhaka；梵 Virudhaka)，又稱增長天，統領鳩槃荼與薛荔神，鎮護南方(即吾人所居之瞻部洲)。(三)毘留博叉(梵 Virupaksa)，又稱廣目天，統領一切諸龍，鎮護西方。(四)毘沙門(巴 Vessavana；梵 Vaiśravaṇa)，又稱多聞天，統領夜叉、羅刹等，鎮護北方。《佛說長阿含經》卷第十八(T1.115.1)：「捶高四萬二千由旬，四大天王所居宮殿。」《起世經》卷第九(T1.356.2)：「次復更於須彌山王東西南北半腹之間。四萬二千由旬處所。為四大天王。造作宮殿。城壁垣牆。皆是七寶。端嚴殊妙。雜色可觀。」

Caturiya,【中】技術，精明。

Capa,【陽】弓。

Capalla, **Capalya**, (< capala, Sk. capalya),【中】變幻無常(fickleness)，輕佻。

Camara,【中】蠅揮，蠅拂，拂塵(柄端紮牛尾的用具)。

Camikara,【中】黃金。

Cara(<car carati to move about),【陽】運動，行動，推移，去(motion, walking,

going; doing, behaviour, action, process)。kamacara, 欲行(going at will)。pamadacara, 放逸行(a slothful life)。pindacara, 乞食行(alms-begging) sabbaratticaro,(wandering all night, S.9.9./I,201)。anavatthacarikam, 無目的遊行(A.5.221./III,257.)。caravihara,行止(doing & behaving, i. e. good conduct)。

Caraka (carika),【形】移動的(wandering about, living, going, behaving, always -caraka, like akasacaraka, niketacaraka, purecaraka (see pubbavagama), vanacaraka, -- f. carika journey, wandering, esp. as carikam carati to go on alms-pilgrimage; carakab pakkamati to set out wandering.

Caraka,【形】使移動的人，使行動的人。【陽】監獄。

Carana(=caraka),【中】【形】使移動，使行動，管理。

Carika,【陰】旅程，遊行，遊蕩。A.5.221./III,257.：「Pācime bhikkhave, ādinava dighacarikam anavatthacarikam anuyuttassa viharato. Katame pabca? ¹Assutam na sunati, ²sutam na pariyodapeti, ³sutenekaccena avisarado hoti, ⁴galham rogatavkam phusati, ⁵na ca mittava hoti.(諸比丘！這五種是屢次作長遊行、無目的遊行者之過失。以何為五？即：¹不聞未聞；²已聞(心)不淨化；³於已聞的那一部分無自信；⁴受重病患；及⁵沒有朋友。)

Caritta,【中】習慣，行為，練習，號召。

Cari,【形】(在【合】中) 演戲，實習，生活，舉止。

Caru,【形】迷人的，美麗的，愉快的。carudassana,【形】視為可愛的。

Careti (carati 的【使】), 出發，放牧，感官享受。【過】caresi。【過_分】carita。【現_分】carenta。【獨】cayetva。

Cala,【陽】震驚，突然激動。

Caleti (calati 的【使】), 使動搖，使搖動，使激動。【過】calesi。【過_分】calita。【現_分】calenta, calayamana。【獨】caletva。

Calani (to calana of calaka²),【陰】(搗研用的)杵，碾槌，研鉢(a pestle, a mortar Vin.I,202 (in cunnacalāni & dussacalāni, cp. sanha))。

Cavana,【陰】使改變(moving, shifting, disappearance)。

Caveti (cavati‘脫離’的【使】), 使脫離，驅趕，使分心(to bring to fall, move, drive away; disturb, distract)。【過】cavesi。【過_分】cavita。【現_分】caventa。【獨】cavetva。thana caveti,(學離本處)

Caveyya (<cavati‘脫離’),【祈】使…脫離。

-ci, -cana, 不定疑問虛詞，表達「泛稱」或「不確定的指稱」，某一(someone)、任一(anyone)。例：koci = 任何人，無論誰。

ci(梵 ci),【字根 V.】收集(to collect)。

Cikkhalla,【中】泥沼，泥，沼澤。

Civgulaka,【中】一個用棕櫚葉等製的飛輪。
 Civgulayati (civgula 的【派】), 旋轉。
 Ciccitayati,【擬】發出噓聲, 嘶嘶響, 發出吱吱聲。
Cibca,【陰】羅望子(tamarind, 豆科常綠喬木(Tamarindus indica); 羅望子果, 酸莢〔做清涼飲料等用〕馬來文: pokok asam jawa)。
 Cinna (cinati 的【過分】), 已熟練, 已經常做。
cit(梵 **cit**),【字根 VII.】想(to think)。
 Cita (cinati 的【過分】), 已堆積, 已排列, 已覆以一層不同的東西。
 Citaka,【陽】火葬用柴木。
 Citi,【陰】堆, 石堆紀念碑, 石塚, 堆石界標。
 Citta¹, **Citra**,【形】雜色的, 多樣化的, 多種形式的, 美麗的。【中】畫, 照片。cittakata,【形】裝飾的, 心造的。cittakathika, cittakathi,【形】有才氣的演說者, 雄辯家。cittakamma,【中】繪畫, 畫的藝術, 裝飾品。cittakara,【陽】畫家, 裝飾者。cittatara,【形】更不同的, 更多元化的。cittagara,【中】畫廊。cittaniyama,【陽】心的定律(Mohavicchedani 斷除愚痴(CS:p.78): Yathavuttena bhavavagavajjanadikkacakkameneva cittappavatti **cittaniyamo** nama.(有分、轉向等作用, 以心生起的方式進行, 稱為「心的定律」) Dhs.#11.: Katama tasmim samaye **cittassekaggata** hoti? Ya tasmim samaye cittassa ¹thiti ²santhiti ³avatthiti ⁴avisaharo ⁵avikkhepo ⁶avisahatamanasata ⁷samatho ⁸samadhindriyam ⁹samadhibalam ¹⁰sammasamadhi--ayam tasmim samaye cittassekaggata hoti.(《法集論》: 在此時什麼是「心一境性」? 此時是凡是心 ¹住、²等住、³堅住、⁴不散、⁵不亂、⁶不散亂性、⁷奢摩他、⁸定根、⁹定力、¹⁰正定 -- 即此時是心一境性)。)) 《法集論釋》(殊勝義)(CS:DhsA.pg.188):「一境性」之義, 住於所緣上, 不能動搖, 為「住」。(Ekaggataniddese acalabhavena arammane titthatiti **thiti**.)「此外, 相應法所緣上, 已組合之後而住立, 為「等住」。(Apica sampayuttadhamme arammanamhi sampindetva titthatiti **santhiti**.)「於所緣上, 已潛入, 已進入, 為「堅住」。(Arammanam ogahetva anupavisitva titthatiti **avatthiti**.)「生起掉舉、疑, 心煩意亂的相反, 為「不散」。處於掉舉、疑、擾亂已離去的心。 (Uddhacca-vicikiccha-vasena pavattassa visaharassa patipakkhato **avisaharo**. Uddhaccavicikicchavaseneva gacchantam cittam vikkhipati nama.)「處於掉舉、疑、擾亂已離去的心。如此, 這種不擾亂, 為「不亂」。(Uddhaccavicikicchavaseneva gacchantam cittam vikkhipati nama. Ayam pana tathavidho vikkhepo na hoti **avikkhepo**.)
 Citta²(<**cit** 思; Sk. citta, orig. pp. of cinteti, **cit**),【中】【陽】心(the heart (psychologically)), 想法。Nom. cittam; Gen. (Dat.) cetaso (44) & cittassa

(9); Instr. cetasa (42) & cittena (3); Loc. citte (2) & cittamhi (2). -- Nom. **cittam**. Gen. **cittassa** only (of older passages) in c° upakkilesa S III.232; V.92; A I.207; c° damatho & c° vasena. Instr. cittena (**cittena** niyati loko). Loc. **citte**(samahite citte); **cittamhi** only S I.129 & **cittasmim**. -- Plural only in Nom. **cittani** (asavehi cittani (vi) muccimsu; they purified their hearts from intoxications”。cittakkhepa,【陽】發狂, 思想擾亂。cittajattamakarupa,【中】心生八法聚。cittapassaddhi,【陰】心輕安, 心平靜。cittamuduta,【陰】心柔軟性, 心的可塑性。cittavikkhepa,【陽】瘋狂。cittasantapa,【陽】悲傷。cittasamatha,【陽】心鎮定。cittanupassana,【陰】心評論。cittabhoga,【陽】考慮。cittujjataka,【陰】心(citta)的正直性。cittutrasa,【陽】恐怖, 恐懼。cittuppada,【陽】心生起。cittakagata(梵 cittaikagrata)心一境性。SA.4.25.: **Suvimuttacittoti** arahattaphalavimuttiya sutthu vimuttacitto.(心得善解脫: 阿羅漢果解脫是善心解脫)。DhsA.CS:p.92: Cintanathena **citta**, vicittathena va **citta**.(以思想之義, 為「心」; 以考慮之義, 為「心」。) Citta³,【陽】制多月(月份名, 大約在三月至四月之間, 農曆 2 月 16 至 3 月 15)。
 Cittaka,【中】紋身, 紋在額上的一個宗派標誌。
 Cittakammabbata,【陰】心適業性, 去除心(citta)的不適業性 (akammabbabhava)。
Cittakkhana, 心識剎那(心識生 uppada、住 thiti、滅 bhavga 的時間), 非常短暫的; 在彈指間, 即有數百億個心識剎那(SA.12.61./II,99.)。
 Cittamuduta,【陰】心柔軟性, 去除心(citta)的僵硬性(thambha)。
 Cittata,【陰】上色, 彩色, (在【合】中) 如此的心。
 Cittapagubbata,【陰】心練達性, 使心健全。
 Cittapassaddhi,【陰】心輕安, 平靜心(citta)的不安(daratha)。
Cittalapabbata,【陽】結旦羅山, 羯但羅山, 莊嚴山(斯里蘭卡的一座著名佛寺)。
 Cittalahuta,【陰】心輕快性, 去除心(citta)的沉重(garubhava)。
 Cittavithi,【陰】心路過程, 六根緣取六境時, 所產生識知的過程。心路過程之外的心, 即: 結生心、有分心、死亡心。
 Cittasavkhara,【陽】心行。S.41.6./IV,294.: “Sabbavedayitanirodham samapajjantassa kho, gahapati, bhikkhuno vacisavkharo pathamam nirujjhati, tato kayasavkharo, tato cittasavkharo”ti.(居士! 入想受滅定之比丘, 先滅語行, 然後滅身行, 再滅心行。) SA.41.6./III,93.: Cittapattibaddhatta cittena savkhariyati nibbattiya **cittasavkharo**. (以心與心連接令行, 令產生, 為「心行」。) SA.41.6./III,94.:

ekunatimsacetanapi, sabba ca vedana cati ime dve dhammapi **cittasavkharo**veva vuccanti.(包括二十九心(12 不善心, 8 大善心, 5 色界心, 4 無色界心), 及想、受這二法稱為‘**心行**’。)

Cittasamutthanarupa, 【中】心生色(或心等起色), 從結生心(patisandhi)之後的第一個有分心的「生時」(uppada)開始產生心生色。結生心不能產生心生色, 在投生時只有業生色(kammasamutthanarupa)生起。

Citta, 【陰】角宿(二十七星宿之一)。

Cittikara, 【陽】尊敬, 考慮。

Citra, 【形】雜色的, 多樣化的, 美麗的。參考 Citta 2。

Cinati (**ci**+na), 堆積, 收集, 累積。【過】cini, 【過_分】cita。【現_分】cinanta, cinamana。【獨】cinitva。

cint(梵 **cint**), 【字根 VII.】想(to think)。

Cintaka, cintanaka, 【形】考慮周到的, 深思的。【陽】思想者。

Cinta, 【陰】Cintana, 【中】思想, 思考, 考慮。cintamani, 【陽】如意珠寶。cintamaya, 【形】由想法所組成的, 心造的。

Cintita (cinteti 的【過_分】), 已想出, 已發明, 已設計。

Cinti, 【形】(在【合】中) 思考。

Cintetabba, 【義】可以思考的。

Cinteti (**cint**+e), 思考, 反省, 考慮。【過】cintesi。【現_分】cintenta, cintayamana。【獨】cintetva, cintiya。cinteyyam, fpp. n.Acc.sg.。cintaye, Opt.3sg.。

Cinteyya, 【形】應該考慮的。

Cimilika, 【陰】套, 例: 枕頭等的套。

Cira, cima, 【形】持久的。cirakalam, 【副】長久。ciratthitika, 【形】持久的, 永久的。cirataram, 【副】更長久。ciranivasin, 【形】長久居民。cirapabbajita, ciradikkhita, 【形】出家長久的。cirappavasi, 【形】離家長久的人。cirarattam, 【副】長久。cirarattaya, 【副】有很長一段時間。

Ciram, cimam, 【副】(以)長久地。

Cirassam, 【副】很長久地, 最後。

Ciraya, 【副】以長久地。

Cirayati (cira 的【派】), 逗留, 延遲。【過】cirayi。【過_分】cirayita。【現_分】cirayanta。【獨】cirayitva。

Cirena, 【副】在長久之後。

Cihaciha(=Vihaviha), (for vihaga)一種鳥(a sort of bird)(Th.1.49.)。

Cinapittha, 【中】鉛丹(四氧化三鉛 Pb₃O₄)。

Cinarattha, 【中】中國(China)。

Cira, ciraka, 【中】纖維, 長條, 樹皮衣。

Ciri, 【陰】蟋蟀(cricket)。cirilikasadda,蟋蟀聲(《中阿含經》作: 支離彌梨蟲聲)。

Civara, 【中】【陽】【陰】袈裟(=kasaya, kasava, 【中】袈裟), (出家人的)衣。civarakanna, 【中】袈裟的下擺。civarakamma, 【中】縫袈裟, 做袈裟。civarakara, 【陽】袈裟的設計者, 製造袈裟者。civaradana, 【中】捐贈袈裟。civaradussa, 【中】袈裟布料。civarajju, 【陰】曬衣繩。civaravamsa, 【陽】曬衣竹竿。tini civarani, 三衣。包括: 僧伽梨(savghati 大衣)、安陀會(antaravasaka 下著之衣, 裙)、鬱多羅僧(uttarasvga 上著之衣)。三衣又總稱為袈裟(kasaya)。acchinnacivaro, 被偷的衣。

Cunna, 【中】粉, 石膏(主要的成分是哪一生石灰和沙子; 主要地被用於建築物, 但是也適用於皮膚當做一種肥皂—在沐浴方面搽粉於), 肥皂粉。cunnavicunna, 【形】壓碎, 粉碎。

Cunnaka, 【中】香粉。cunnakajata。【形】變成粉的。cunnakacalani, 【陰】篩子。

Cunnta, (Cunneti 的【過_分】) 磨(粉), 壓破。

Cunneti (**cunn**+e), 磨, 使成粉末, 壓破。【過】cunnesi。【現_分】cunnenta。【獨】cunnetva。【過_分】cunniyati。

Cuta, (cavati 的【過_分】)已死。

Cuti (梵 cyuti, to cavati), 【陰】改變(shifting), 死(passing away), 消失(vanishing), 脫離。D.22./II,305. : “Katamabca, bhikkhave, **maranam**? Yam tesam tesam sattanam tamha tamha sattanikaya ¹cuti ²cavanata ³bhedo ⁴antaradhanam ⁵maccu ⁶maranam ⁷kalavkiriya ⁸khandhanam bhedo ⁹kalevarassa nikkhepo ¹⁰jivitindriyassupacchedo, idam vuccati, bhikkhave, **maranam**.(復次, 諸比丘! 什麼是‘死’呢? 凡是各種有情(sattanam 已執著者), 於各種有情部類之 ¹脫離(cuti f.)、²脫離狀態(cavanata f.)、³迸裂(bhedo m.)、⁴消失(antaradhanam n.)、⁵死(maccu m.)、⁶死亡(maranam n.)、⁷死期到(kalakiriya f.)、⁸諸蘊之迸裂(khandhanam bhedo m.)、⁹身軀的拋下(kalevarassa nikkhepo m.)、¹⁰命根全斷(jivitindriyassupacchedo m.) , 這被叫做‘死’(idam vuccati maranam)) S.22.95./III,143. : “Imabca kayam arabbha, bhuripabbena desitam; Pahanam tinnam dhammanam, rupam passatha chadditam. “Ayu usma ca vibbanam, yada kayam jahantimam; Apavidhho tada seti, parabhattam acetanam. (此身之依存, 廣慧者所說, 若了斷三法, 當視為棄物; 當壽暖及識, 若離此身時, 永遠遺棄臥, 不思食他物。)【反】upapatti(顯現、往生)。

Cuticitta, 死心(脫離心), 死亡前最後一顆剎那心識。《阿毘達磨義廣釋》

(Vibhṽ)(CS.p.125) : Nibbattabhavato parigalhanam **cutikiccam**.(從已生的狀態，進入不存在，為‘死心作用’。) maranasannavithi(marana 死 +asanna 接近+vithi 心路過程)，臨死心路過程。

Cudita, (codeti 的【過_分】)已刺激，已責備，已鼓動。

Cuditaka, 【陽】被告。【形】被責備的。

Cuddasa, 【形】十四。cuddasamam, 第十四。

Cundakara, 【陽】車床工。

Cubuka, 【中】下巴(chin)。

cumb(梵 **cumb**, cp.梵 **nivs**, 吻), 【字根 I.】吻(to kiss)。

Cumbata, cumbataka, 【中】墊，卷。

Cumbati (**cumb** 吻+a), 吻(台語：ㄟ cim)。【過】cumbi。【過_分】cumbita。

【現_分】cumbanta, cumbamana。【獨】cumbitva。

cur(梵 **cur**), 【字根 VII.】偷(to steal)。

Culla & cula (Sk. ksulla=ksudra), 【形】小的，未成年人(small, minor)。cullantevasika, 【陽】頁。cullapitu, 【陽】叔父(an uncle (“lessor” father=sort of father.))。cullupatthaka, 【陽】私人隨從，侍童。

Cucuka, 【中】乳頭(nipple)，奶頭(teat)。

Cula, 【形】小的，未成年人。參考 culla。

Cula, 【陰】冠，頂髻，髻(古時幼兒剃光頭只留下垂在前額一小髻的頭髮)，雞冠。culamani, 【陽】王冠，帶狀頭飾，珠寶冠。

Culika, 【陰】髮髻。

Ce, 如果(conditional particle “if,”)。

Ceta, cetaka, 【陽】小男僕。

Cetika, ceti, 【陰】小女僕。

Ceta, 【陽】【中】(mano-group), 心意，意圖，意向。

Cetana(<ceteti<**cit** 思), 【陰】思、意圖(intention)。A.6.63./III,415.:

Cetanaham, bhikkhave, kammam vadami. Cetayitva kammam karoti--kayena vacaya manasa.(諸比丘！我說‘思’是業，思已而以身、語、意造業。)

Cetayati (**cit**+aya), 感知(to perceive)，想(to think)。【過】cetayi。【過_分】cetayita。【獨】cetetva, cetayitva。

Cetasa, 【形】(在【合】中)有目的的。papacetasa = 邪惡心意。

Cetasika(belonging to ceto, mental (opp. kayika physical)), 【形】心理的(mental)。【中】心所 (a mental property, 心的因子、心的伴隨物)。Ekuppadanirodha(eka(同)一 + uppada生 + nirodha滅) ca, ekalambanavattuka(eka+ alambana+ vatthuka), . Cetoyutta dvipabbasa dhamma cetasika mata. (被了知為五十二個心所法與心相應同生、同

滅，同所緣、同所依。)

Cetaso, 心的(sg.Gen. of ceto)。

Cetapeti (ci+ape), 交換，交易，等值(to get in exchange, to barter, buy)。

Cetapana, Cetapanna, (cp. BSk. cetanika), 【中】等值，等值品(barter)。

Cetiya(cp. from **ci**, to heap up, cp. citi, cinati), 【中】紀念碑，塔，音譯：窣堵波(a tumulus, sepulchral monument, cairn)。cetiyaṅgana, 【中】塔周圍的空間。cetiyaṅgabha, 【陽】塔的圓頂。cetiyaṅgabata, 【陽】塔山(錫蘭〔斯里蘭卡〕的一座山的名字，現在的 Mihintale)。rukkhacetiya, 樹下之祠廟。

Ceteti (=Cetayati), 感知(to perceive)，想(to think)。

Ceto, ceto-, 心，ceta 在【合】中的詞形。only the Gen. **cetaso** & the Instr. **cetasa** are in use。cetokhila, 【中】處於不被使用或不工作狀態，浪費心意。cetopanidhi, 【陰】決議，熱望。cetopariyabana, 【中】他心智(瞭解他人的想法)。cetopasada, 【陽】意悅，心喜悅。cetovimutti, 【陰】心解脫。cetosamatha, 【陽】心平靜。**cetaso** Gen. sg.。

Cela, 【中】布料，衣服。celavitana, 【中】遮陽篷。celaukkhepa, 【陽】揮動衣服(一個喝采的徵兆)。

Coca, 【陽】香蕉(banana)。cocapana, 【中】香蕉飲料。

Codaka, 【陽】原告(plaintiff)，指責的人，控訴者，難詰者。A.5.167./III,196.(cf. Vin.Cv.II,249.、Pari.V,161.)：舍利弗尊者說：難詰比丘若欲難詰他人，須於內心想起五法，方可諫誨(勸誡)他人。1.kalena vakkhami, no akalena(我須適時而語，非非時)。2.bhutena vakkhami, no abhutena(我須以真實而語，非以非真實)。3.sanhena vakkhami, no pharusena(我須以柔軟而語，非麤硬)。4.atthasamhitena vakkhami, no anattasamhitena(我須為利益而語，非為無利益)。5.mettacitto vakkhami, no dosantaro(我須以慈心而語，非懷瞋)。

Codetukama,

Codana, 【陰】譴責，控告，訴苦。

Codita, (codeti 的【過_分】)敦促，難詰，責備，鼓動。

Codeti (**cud**+e), 責備，數落，鼓動，敦促，刺激(to urge, incite, exhort; to reprove, reprimand, to call forth, to question)。【過】codesi, acodayi (J.V,112)。【現_分】codenta, codayamana。【獨】codetva, codiya。【不】codetum。○【義】codetabba。【被】cujjati, codiyati。【過_分】codita & codita 【使】codapeti (Vin. III,165)。A.5.167./III,196.：⁽¹⁾Kalena vakkhami, no akalena; ⁽²⁾bhutena vakkhami, no abhutena; ⁽³⁾sanhena vakkhami, no pharusena; ⁽⁴⁾atthasamhitena vakkhami, no anattasamhitena; ⁽⁵⁾mettacitto vakkhami, no dosantaro . Codakena, avuso, bhikkhuna param codetukamena

ime pabca dhamme ajjhataṃ upatthapetva paro codetabbo.((舍利弗尊者說：)一、我將適當時說，非不適當時。二、我將以真實說，非以虛偽。三、我將以柔軟說，非粗硬。四、我將為利益說，非為無利益。五、我將以慈心說，非懷瞋。諫誨比丘若欲諫誨他人，須於內心想起五法，方可諫誨他人。)

Codetar (Codetu)(n. ag. to codeti),【陽】原告、控訴者(one who reproves, one who exacts blame, etc. Vin.V,184.)。參考 Codaka。

Copana (**cup**, copati to stir, rel. to **kup**, see kuppati), 【中】攪拌，攪動(moving, stirring)。

Cora (**cur**, corayati to steal; Dhṭp.530=theyye),【陽】小偷·強盜·罪犯(a thief, a robber)。coraghataka, 【陽】罪犯的劊子手(cf. vadhaka, m. vajjhagata m., coraghata m.)。corupaddava, 【陽】來自強盜的攻擊。mahacora, 【陽】大盜。

Corika, 【陰】竊盜(thieving, theft; Vin.I,208; J.III,508; Miln.158; PvA.4, 86, 192; VvA.72 (=theyya))。

Coriya, 【中】偷(theft)。cf. Theyya

Cori, 【陰】女小偷(a female thief Vin.IV,276; J.II,363; (adj.) thievish, deceitful J.I,295.)。darakacori, 綁架兒童的女綁匪(a female kidnapper J.VI,337)。

Corovassikam at Nd² 40 (p. 85) read terovassikam (as S.IV,185).

Colaka, **Colaka**(=cola), 【中】布料，碎布。

Cola (& Cola) (Cp. Sk. coda), 【陽】布料(a piece of cloth, a rag)。colabhisī, 墊布(a mat spread with a piece of cloth (as a seat) Vin.IV,40)。duccola, 粗布(clad in rags, badly dressed Vin.I,109; III,263.)。

Colarattha, 【中】罽拉國(Cola 的國家在印度南部)。

Coliya, 【形】罽拉國的。

ch

Ch, 巴利文字母表的羅馬化拼音第七個輔音字母。發音好像漢語中清音的 ch。

Cha, **Chal** (Vedic sas & sat (sad=chal)), 【形】六。chakkhattum, 【副】六次。chacattalisati, 【陰】四十六。chadvarika, 【形】六門的(感官六門，即：眼、耳、鼻、舌、身、意)。chanavuti, 【陰】九十六。chapabbasa, 【陰】五十六。chabbaggiya, 【形】六個一群或六個一夥的。chabbanna, 【形】由六個顏色所組成。chabbassika, 【形】存在整個六年期間，六歲。

chabbidha, 【形】六倍的。chabbisati, 【陰】二十六。chasatthi, 【陰】六十六。chasattati, 【陰】七十六。

Chakana & Chakana (Vedic wakṛ & wakan), 【中】獸糞(the dung of animals)。

Chakalaka, **chagalaka**, 【陽】雄山羊。

Chakka(< cha), 【中】六品(六的一組)(set of six)。

Chattha, 【形】第六的。chatthama, Sn.101, 103; J.III,280.

Chatthi, 【陰】(巴利語法)第六格，即：領屬格。

chadd, 【字根 VII.】丟棄(to throw away)。

Chaddaka, 【形】擲者，移轉者。

Chaddana, 【中】丟棄，排斥。

Chaddapeti (chaddeti‘丟棄’的【使】), 【過】chaddapesi。【過_分】chaddapita。【獨】chaddapetva。

Chaddita, [chaddeti 丟棄] 的【過_分】。

Chaddiya, 【形】被拒絕的，被丟棄的。

Chaddiyati, [chaddeti 丟棄] 的【被】。

Chaddeti (**chadd** 丟棄+e), 丟棄，放棄，拒絕，離開(to spit out, to vomit, throw away; abandon, leave, reject)。【過】chaddesi。【現_分】chaddenta。【獨】chaddetva。【義】chaddetabba。

Chana, 【陽】節日(a festival)。

Chanaka, the Chanaka plant Miln.352; cp. akkhana.

Chatta¹, 【中】傘，遮陽傘(a sunshade)，王室天篷。chattakara, 【陽】製傘者。chattagahaka, 【陽】攜帶主人的傘者。chattanali, 【陰】chattadanda, 【陽】傘柄。chattapani, 【陽】攜帶傘者。chattamavgala, 【中】加冕典禮，為寶塔頂安置小尖塔的典禮。chattussapana, 【中】升起王室天篷，即：佔領王座。

Chatta² (cp. Sk. chatra, one who carries his master’s sunshade), 學生(a pupil, a student)。

Chattaka, 【中】1.傘(a sun-shade)◦2. (ahichattaka “snake’s sun-shade,” N. for a mushroom: toadstool)。

Chattupahana (chatta+upahana n.), 傘與涼鞋。

Chattimsa, **chattimsati**, 【陰】三十六。

Chada (在【合】中) 【陽】任何東西的蓋，面紗。

Chadana (Vedic chad), 【中】蓋屋頂的材料，屋頂，蓋。

chadanapariyantasamipa, 靠近屋頂邊緣(屋簷)。

Chadda=chada, only in phrase vivattacchadda (or vivatacchadda) D.I,89.

Chaddanta, 【形】有六個牙的。【陽】六牙湖(湖名)，六牙象(象名)。

Chaddika, 【陰】嘔吐。
Chaddha, chadha (Sk. satwah), 【副】以六個方式(sixfold)。
Chanda(<**chad** 欲)(cp. Vedic and Sk. chanda, and **skandh** to jump), 【陽】衝動, 意志, 願(impulse, excitement; intention, resolution, will; desire for, wish for, delight in)。chandaraga, 【陽】刺激的欲望, 貪欲。
Chanda (mano-group), 【陽】【中】韻律學, 詩體論。
Chandaka, 【中】投票, 自願托鉢(給僧團)。
Chandata, 【陰】(在【合】中) 推動, 渴望。
Chandagati, 【陰】在衝動下而犯的錯誤行。
Chandika, 【形】樂欲(having zeal, endeavouring)。
Chandikata 【形】 & **chandikata**, 【陰】志欲的, 熱心的((with) right effort, zealous, zeal)。
Channa, [chadeti 蓋、遮] 的【過_分】蓋、遮。
Channa¹ [pp. of **chad**, see chadeti¹] 1. covered J.IV, 293 (vari°); VI,432 (padara°, ceiling); ThA.257. <-> 2. thatched (of a hut) Sn.18. -- 3. concealed, hidden, secret J.II,58; IV,58. -- nt. **channam** a secret place Vin.IV,220.
Channa² [pp. to **chad** (**chand**), chandayati, see chadeti²] fit, suitable, proper Vin.II,124 (+patirupa); III,128; D.I,91 (+patirupa); S.I,9; M.I,360; J.III,315; V,307; VI,572; Pv.II,12¹⁵ (=yutta PvA.159).
Chapaka, 一賤民的族群(name of a low-class tribe Vin.IV,203 (=candala Bdhgh. on Sekh. 69 at Vin.IV,364), f. chapaki ib).
Channa¹ (pp. of **chad**, see chadeti¹), 1. 蓋(covered J.IV, 293 (varichanna); VI,432 (padarachanna, ceiling) 。 2. thatched (of a hut) Sn.18. -- 3. concealed, hidden, secret J.II,58; IV,58. -- nt. **channam** a secret place Vin.IV,220.
Channa² (pp. to **chad** (**chand**), chandayati, see chadeti²), 【形】適當的(fit, suitable, proper)。
Chappabca (cha+pabca), 五或六(six or five)。
Chappada, 【陽】蜜蜂。
Chabyaputta, 【陽】舍婆子(毒蛇名)。
Chama(< **ksam**, cp. khamati), 【陰】地, 土地。
Chambhati(see chambheti), 恐懼(to be frightened)。
Chambheti(cp. Sk. skabhnati & stabhnati, **skambh**), 穩固, 剛硬(to be firm or rigid)。
Chambhitatta, 【中】麻醉, 麻木狀態(昏迷), 驚愕, 驚惶失措。
Chambhin, 【形】驚嚇, 驚呆。
Chava, 【陽】屍體(a corpse)。【形】低的, 悲慘的。chavakutika, 【陰】

藏骸所, 停屍房。chavatthika, 【中】脫離骨骼的骨頭。chavadahaka, 【陽】職務上燒屍的人。chavalata, 【中】來自火葬的污木。
 Seyyathapi...chavalatam ubhato padittam majjhe guthagatam neva game katthattam pharati narabbe katthattam pharati.(猶如火葬之薪, 兩端被燒過, 中間有糞, 在村既然不能充當薪木, 在林間也不能充當薪木。)
Chavi, 【陰】外皮, 皮膚(the (outer, thin) skin, tegument)。chavikalyana, 【中】膚色的美。chavivanna, 【陽】膚色, 皮膚的顏色。nicchavi, 【陰】剥皮, 無皮膚。
Chalamsa, 【形】有六邊的, 有六角的。
Chalavga, 【形】由六個部份所組成。
Chalabhibba, 【形】有六神通的。chalabhibba, 【陰】六神通。
Chata (cp. Sk. psata from **bhas**), 【形】饑餓的。chatajjhatta, 【形】饑餓的。chatata, 【陰】饑餓的情況。
Chataka, 【中】餓, 饑荒。
chad(梵 **chad**), 【字根 VII.】遮蓋(to cover)。
Chadana, 【中】chadana, 【陰】蓋, 遮, 衣服, 隱匿。
Chadaniya, chadetabba, 【義】可以隱蔽的。
Chadeti¹ (**chad** 遮蓋+e)(Caus. of **chad**, Sk. chadayati), 蓋, 遮, 隱藏, 用茅草苫蓋(屋頂), 給快樂, 品嚐。【過】chadesi。【過_分】chadita, channa。【現_分】chadenta, chadayamana。【獨】chadetva, chadiya。Pass. chadiyati。
Chadeti² (for chandeti, cp. Sk. chandati & chadayati), 愉快(to seem good, to please, to give pleasure)。
Chapa, chapaka, 【陽】幼小的動物。
Chaya, 【陰】蔭(台語: ng²), 影子(台語: iann²)。chayamana, 【中】影子的測定。chayarupa, 【中】肖像。
Charika (Cp. ksayati to burn, ksara burning), 【陰】灰燼(ashes)。
Chaha, 【中】六天。
Chiggala, 【中】洞。一孔之輓(ekachiggala-yuga M.III,169)。
Chijjati (chindati 的【被】), 被切割, 被打破, 被切斷。【過】chijji。【現_分】chijjanta, chijjamana。【獨】chijjitva, chijjiya。
chid(梵 **chid**), 【字根 II.】切、割剪(to cut)。【字根 III.】被切斷(to be cut off)。
Chida, 【形】(在【合】中) 打破, 切斷, 破壞, Bandhanacchida = 打破或切斷聯結的人。
Chidda, 【中】洞, 裂縫, 過失, 缺點。【形】有裂縫的, 穿孔的, 有過失的。chiddaka, 【形】有洞的, 有毛孔的。chiddagavesi, 【形】找尋他人的過失 或弱點的。chiddavacchiddaka, 【形】千瘡百孔、坑坑洞洞

洞。chiddabhimukha, 洞口。
Chiddita, 【形】穿孔的, 開洞的。
Chindati (**chid** 切斷+m-a), 切(割、削), 切斷, 破壞。【過】chindi。【過_分】chinna。【現_分】chindanta, chindamana。【獨】chinditva, chindiya。
Chindiya, 【形】易破的東西。
Chinna (chindati 的【過_分】), chinnasa, 【形】沒有希望的。chinnasa, 【形】鼻子被切掉的。chinnabhatta, 【形】極饑餓的, 挨餓的。chinnavattha, 【形】衣服被強行拿掉的。chinnahattha, 【形】手被切斷的。chinniriyapatha, 【形】不能走路的, 跛子。
Chuddha, 【過_分】已丟棄, 已拒絕, 已卑鄙。
Chupati (**chup**+a), 觸及, 觸摸。【過】chupi。【獨】chupitva。
Chupana, 【中】觸碰(touching)。
Churika, 【陰】匕首(dagger)。
Cheka, 【形】聰明的, 有技術的。chekata, 【陰】聰明, 技術。
Chejja, 【形】可以被切斷的, 易打破的。【中】斷肢刑(切斷四肢的處罰)。
Chettabba, 【義】應該被切斷。
Chettar (Sk. chettr, n-agent to chindati), 【陽】切斷的人。
Chetva, **chetvana**, 【獨】已切開, 已切斷。
Cheda, 【陽】切斷(cutting, destruction, loss)。
Chedaka, 【陽】切斷者, 破壞者。
Chedana, 【中】切斷。
Chedanaka, 【形】切斷者(one who tears or cuts off)。【中】切斷的過程(the process of getting cut)。
Chedapeti (chindati 的【使】), 令切斷, 令打破。【過】chedapesi。【過_分】chedapita。【獨】chedapetva。
Chepapana, 【中】使切斷, 使打破。
Cheppa (Sk. sépa), 【陰】尾, 尾部(tail)。

J

J, 巴利文字母表的羅馬化拼音第八個輔音字母。發音是帶音的 j, 漢語沒有這個輔音, 請參考英語或馬來語的發音。
-ja (<**jan**, janati), 接尾詞, 表「...所生的」。如: kammaja 業生, cittaja 心生, vivekaja 離(欲)生。
Jagata, 【陽】, Jagati, 【陰】地球, 世界。jagatippadesa, 【陽】在地球上的一個地點。jagatiruha, 【陽】樹。

Jaggati (**jagg**+a), 看守, 滋養, 清醒地躺著。【過】jaggi。【獨】jaggitva。
Jaggana, 【中】jaggana, 【陰】管理, 照管, 培養, 注意。
jagg (梵 **jaks**), 【字根 I.】嘲笑(to laugh)。
Jagghati (**jagg**+a), 笑, 嘲弄。【過】jagghi。
Jagghana, 【陰】jagghita, 【中】笑。
Jaghana, 【中】腰部, 臀部。
Javgama, 【形】活動的。
Javgala, 【中】叢林, 沙漠。
Javghamagga, 【陽】小路, 步行道。
Javghapesanika, 【中】步行運送資訊。【陽】攜帶資訊的人。
Javgha, javgha-, 【陰】小腿, 脛, 腿肚子。javghatthika, , 【中】脛骨。javghabala, 【中】腿力。javghavihara, 【陽】步行。javghaviharattaya < javgha-vihara-attha, javgha-vihara 「步行之狀態」: -atthaya (Dat.) 或 attham (Acc.) 表達「目的」, 「爲了(散步而來)」。又, agato'mhi = agato amhi; agata, pp. < a-gam, agacchati; amhi, pres.1sg. < as, atthi。
Javgheyya, 【中】(袈裟的)護膝部分。
Jacca, 【形】(在【合】中), 有如此的出生。jaccandha, 【形】天生盲的。Jacca = jatiya。
Jajjara, 【形】由於年老的微弱, 老, 枯萎(台語: 蔞脯 lian poo², 烏漚 oo au²), 凋謝, 衰弱。
Jajjarita, 【過_分】已不老。
Jabba, 【形】純粹的, 貴族的, 迷人的, 好出生。
Jabba, 願他知(3.sg.opt.)。
Jata, 【中】(刀等的)柄。
Jata, 【陰】纏結, 打褶, 纏結的頭髮。jatadhara, 【陽】纏結頭髮的苦行者。Vism.4. : Maggakkhane panesa tam jatam vijateti nama.
Phalakkhane vijatitajato sadevakassa lokassa aggadakkhineyyo hoti.(他在修(四沙門)道的剎那叫做解結; 在證(四沙門)果的剎那, 他便是天界和人界最上應供的解結者。)
Jatita, 【過_分】已糾纏, 已打褶。
Jatiya, jatila, 【陽】纏結頭髮的苦行。
Jathara, 【陽】【中】腹, 胃。jatharaggi, 【陽】妊娠。
Jannu, 【中】jannuka, 【陰】膝。jannumatta, 【形】深及膝的, 沒膝程度的。
Jatu, 【中】紫膠, 封閉臘。jatumatthaka, 【中】樹膠性具, 樹膠生支。
Jatuka, 【陰】蝙蝠。
Jatto, 【中】肩。

jan(ja) (梵 **jan / ja**) , 【字根 III.】 生(to be born) 。

Jana, -jana, 【陽】 人，男人。janakaya, 【陽】 人群。janata, 【陰】 人在集會。janapada, 【陽】 省，國家，鄉下地方。janapadakalyani, 【陰】 一國之中最美麗的女孩。janapadacarika, 【陰】 在國內旅行。janasammadda, 【陽】 人山人海。janapadaroga, 傳染病。mahajanika, 【陽】 大眾。

Janaka, 【陽】 1. 生產，生產者(producing, production)。2. Janakika, 【中】 【陰】 生產者，母親(genetrix, mother)。【形】 生產的。janakamma, 令生業，是使善或不善心在結生時，產生結生心、身根色(kalala 揭羅藍、凝滑)、性根色(男或女性)、心所依處色，且在活命期間繼續產生業生色、五根、果報心、心所。只有在臨死時成熟的令生業才能產生結生心，而其他的善與不善業則能在一生中產生果報。

Janata (from janati), 【陰】 人類(a collection of people (“mankind”), congregation, gathering; people, folk)。

Janati¹ (Sk. janati (trs.) & jayate (intrs.)), 生、起、發生。(only in Caus. **janeti** [Sk. janayati] often spelled janeti (cp. jaleti: jaleti) & Pass. (intrs.) jayati to bring forth, produce, cause, syn. sabjaneti nibbatteti abhinibbatteti Nd² s. v. (cp. karoti). ussaham j. to put forth exertion J.II,407 (see chanda); (sam)vegam j. to stir up emotion (aspiration) J.III,184; PvA.32; Mhvs.I,4; dukkham j. to cause discomfort PvA.63. -- Aor. **janayi** Th.2, 162 (Maya j. Gotamam: she bore). -- pp. **janita** produced PvA.1. -- See also jantu jamma, jata, jati, bati, etc.

Janati² 出聲(to make a sound J.VI,64 (=sanati saddam karoti))。

Janana, 【中】 生產，原因。【形】 生產的。

Janani, 【陰】 母親。

Janadhipa, janinda, 【陽】 (人類的)國王。

Janika, 【陰】 母親，根由。

Janita, (Janeti 的【過_分】) 產生，生產。

Janeti (**jan** 生+e), 產生，生產，生。【現_分】 janenta。【獨】 janetva。

Janetu, 【陽】 生產者，生殖者。

Janetti, 【陰】 母親。

Jantaghara, 【中】 蒸汽浴房，桑拿浴屋。

Jantu, 【陽】 人，創造物，生物。

jap(梵 **jap**) , 【字根 I.】 喃喃自語(to mutter)。

Japa, 【陽】 喃喃自語。

Japati (jap 喃喃自語+a), 發出，喃喃而語，背誦。【過】japi。【過_分】japita。【獨】japitva。

Japana, jappana, 【中】 喃喃自語，耳語。

Japa, 【陰】 月季，朱槿(China-rose)。

japp, 【字根 I.】發出清柔持續的聲音(to murmur), 小孩般說話(to prattle)。

Jappati(Sk.jalpati (=japati)), 渴望(hunger for)。

Jappa, jappana, 【陰】 貪欲(desire, lust, greed, attachment)。

Jambala(Sk. jambala), 泥巴(mud)。

【形】 jambalin, 泥濘的(muddy)。

Jambali, 【陰】 骯髒的池(a dirty pool(at entrance to village) A.4.178./II.166)。

Jambira, 【陽】 橘子樹，【中】 橘子。

Jambu, jambu(Sk. jambu), 【陰】 蓮霧，蒲桃(rose-apple, 一種熱帶喬木 (Eugenia Jambolana), 有大而厚的葉子，花粉紅色，肉質果實可食用，表面有絨毛，有玫瑰香味)，(音譯)閩浮樹。【形】 【陰】 jambi, 閩浮提少女(sarcastically “rose-apple-maid,” appl^d to a gardener’s daughter J.III.22)。jambupakka, 【中】 蒲桃果(果實為黑色或暗色, Vism 409)。

jambusanda, 【陽】 蒲桃樹林(rose-apple grove (=jambudipa, India) Sn 552= Th 1, 822.)。

Jambudipa(jambu 蓮霧+dipa 洲島), 【陽】 閩浮提洲(the country of the rose-apples i. e. India J.I,263; VvA 18; Miln.27, etc.)。這個洲島像(倒立的)蓮霧的樣子，一般認為閩浮提洲是指印度。我們這世界有四大洲(four mahadipas), 閩浮提洲是屬於南部的洲。

Jambuka(Sk. jambuka, to **jambh**?), 【陽】 豺(jackal), 胡狼, 野干(a jackal)。

Jambonada(=Jambunada), 【中】 閩浮河產的金。

jambh(梵 **jambh/ jabh**) , 【字根 I.】 打哈欠(to yawn)。

Jambhati (**jabh** 打哈欠+m-a), 打哈欠，喚醒自己。【過】 jambhi。

Jambhana, 【陰】 打哈欠，喚醒，鼓勵。

Jamma, 【形】 粗俗的，可鄙的。

Jaya, 【陽】 勝利，戰勝。jayaggaha, jayagaha, 【陽】 戰勝，幸運的投，幸運的簽。jayapana, 【中】 勝利的飲料。jayasumana, 【中】 朱槿(見 Bandhujivaka)。

Jayati (**ji**+a), jeti, jinati, (Sk.jayati), 征服，超越，擊敗。【過】jayi, jini, ajini, ajesi。【過_複】jinimsu。【過_分】jita。【現_分】jayanta, jayam。【獨】jetva, jayitva。Pot.Jeyya, jine. 3rd pl.jineyyum。Fut.jessati, jayissati, jinissati。Ger. Sn 439; jetvana It 76.-- Inf.jinitum。Grd.jeyya, ajeyya; jinitabba。Pass.jiyati (see para°), jiyati is also Pass.to jarati -- Caus.1.jayapeti to wish victory to, to hail (as a respectful greeting to a king)。2.japayati to cause to rob, to incite, to plunder。Des. jigimsati。pp. jina & jita。

Jayampati, 【陽】 夫妻，丈夫和妻子。

Jara, 【陽】 發燒。【形】 老的，爛了的，衰老的。jaraggava, 【陽】 老公牛。jarasakka, 【陽】 帝釋天(三十三天王)。

Jarata,【陰】衰退，老年。

Jara,【陰】衰退，老年，老朽。jarajajjara, jarajinna,【形】由於年老而衰弱的，由於年齡而衰老的。jaradukkha,【中】老苦(老年的痛苦)。

jaradhamma,【形】老法(遭受衰老的，遭受衰退的)。jarabhaya,【中】怕老(老年或衰退的恐懼)。

jal,【字根 I.】發光(to shine)。

Jala¹(Sk. jala),【中】水(water)。jalagocara, jalacara,【形】住在水的，水生動物。【陽】魚。jalaja,【形】從水中生的，從水中躍出的。【中】睡蓮。【陽】魚。jalada, jaladhara,【陽】雨雲。jalaniggama,【陽】水的出口，排水溝。jaladhara,【陽】蓄水，水庫。jalalaya, jalasaya,【陽】湖，人造的池塘。

Jala²,發亮，燃燒。**Jalam aggiva bhasatiti** rattim pabbatamatthake jalamano aggi viya virocatti.(如火在山頂燃燒：夜晚，如火在山頂燃燒，照耀。)

Jalati (jal 發光+a)(Sk. jvalati, with jvarati to be hot or feverish, to **jval** to burn),發亮，燃燒。【過】jali。【過_分】jalita。【現_分】jalanta, jalamana。【獨】jalitva。Jalitaggi, 燃燒的火。

Jaladhi, jalandhi,【陽】大海，海洋。

Jalana(Sk. jvalana),【中】燃燒(burning)。aggijalana, 燃料。

Jalabu(Sk. jarayu),【陽】1.子宮(the womb)。2.胚體(the embryo)。3.胎盤(placenta)。jalabuja,【形】在胎盤中出生的，胎生的(有情類生從胎藏出生)。

Jaluka,【陰】水蛭(leech)。

Jalla,【中】泥垢。

Jallika,【陰】(在身體上的)污垢，樹上衰退的樹皮。sedajallika, 流汗。

Jala (Sk. jada),【形】慢，愚蠢的(dull, slow, stupid)。【陽】愚蠢者，痴呆(chi gai⁵)。jaccajala, 天生愚蠢。

Java,【陽】速度，力量。

Javati (**ju** 去、走+a), 跑，趕緊，催促。【過】javi。【過_分】javita。【現_分】javamana。【獨】javitva。

Javana,【中】1.衝動，敏捷，機敏，奔跑(alacrity, readiness; impulse, shock)。2.速行心(=vithicitta, “going” (not “swiftness”), and the “going” is understood as intellectual movement.)。【形】迅速的。javanapabba,【形】有機敏的智慧。

Javanika,【陰】紗網(screen)，帳。

Jaha,【形】(在【合】中) 殘留，放棄。

Jahati, Jahati (**ha**(梵 **ha**) 離開+a, ha 重疊，而前 ha 被改變成 ja), 離開，放棄。【過】jahi。【過_分】jahita, hina。【現_分】jahanta。【獨】hitva(very

frequent); hitvana, jahitva & jahetva, jahitva。【義】jahitabba。【命】jahassu。【祈】jahe, jaheyya。fut. jahissami; in verse: hassami。【不】jahitum。【被】hayati, hayate & hiyati; Sn.944 (hiyamana)。【使】hapeti。Jagara,【形】醒覺的，警醒的，注意的。

jagar(梵 **jagr**)，【字根 I.】保持清醒(to keep awake)。

Jagarana,【中】保持清醒。

Jagarati (**jagar** 清醒+a), 清醒。【過】jagari,【現_分】jagaranta。

Jagariya,【中】警寤。jagariyanuyoga,【陽】警戒，清醒的練習。agariyam anuyutta(=agariyanuyoga), 致力警寤(睡眠之外，精進無間，戰兢惕厲，免悠悠放任)。jagariyam ananuyutta, 不修警寤精進。MA.39/II,316.：**Jagariyamanuyuttati** rattindivam cha kothhase katva ekasmim kothhase niddaya okasam datva pabca kothhase jagariyamhi yutta payutta.(警寤精進：日夜六時的一分(四小時)睡覺，嘗試、應用五分鐘會清醒。)在生理上，快速眼動睡眠與非快速眼動睡眠的週期是九十分鐘，所以不需要睡太多，睡眠的時間太長，反而使人「倦怠無力」。為了要容易入睡，只要在上床前稍微提高體溫(如：泡澡，或 30 分鐘左右的有氧運動，或運動再泡澡)，在體溫降低中入睡。習慣每天睡八小時的人改變成三小時，一開始時可能睡意頻頻，須自我暗示來調整。養成疲倦時隨時隨地睡覺的習慣(打瞌睡以四、五分鐘為最佳)，可以讓自己輕易獲得休息。

輔助入睡的四拍呼吸法：(1)深深吸一口氣。(2)止息 3 秒鐘。(3)吐氣的同時壓按孔頭與鎖骨連線之間，鎖骨下方壓下去最痛的點。(4)

放鬆按壓的力道，回味感覺。輔助入睡的伸展動作：

功能：鬆開骨盆，讓左右腦獲得充足的新鮮氧氣。重點：左右腳各一次，5~7 分鐘。方法：

1、仰躺在床上。2、彎曲右腳，膝蓋正對天花板。3、左手放在右腳膝蓋上，並深吸一口氣。

4、慢慢讓右腳倒向左側床鋪，左手要按住右腳，上身與頭往右扭轉，姿勢保持 5 分鐘。*在 4 的狀態下呼吸時，要觀想「在腰的部位將空氣吸入體內，並從頭部吐出來」。進入熟睡模式：

重點：10 次呼吸為 1 回，做 3 回。方法：1、將左手放在肚臍上、右手放在左手上側，則右手會剛好蓋住鳩尾穴。2、觀想空氣由腳底進入身體，從頭頂出去。3、開始做腹式呼吸：「深吸一口氣→輕輕憋氣→緩慢吐氣→將空氣吐乾淨並感覺身體」。4、每完成一次呼吸，就從 1 默數到 10。

起床時的伸展動作：重點：1 次 3 分鐘。方法：1、早上起床後，伸展雙手雙腳，趴在床鋪上。2、跪起、雙手扶著床鋪，打開雙腳呈 90 度。

拉長背部肌肉，腳指請朝向內側。3、雙手向前伸，讓身體往前倒。身體前傾後，再吸一口氣，並在吐氣的同時使身體更往前傾。*在3的狀態下，注意屁股不要翹起。(摘自商周出版《3小時熟睡法》)Janu(Vedic janu) (also as jannu(ka)), 【陽】膝。janumandala, 【中】膝蓋骨，髌，護膝(the knee)。janumatta, 【形】深及膝的。janumandala, 膝蓋，膝(the knee-cap, the knee)。Janussoni, Janusoni(梵 Jatisona)生聞(婆羅門)。SA.12.47./II,75. : **Janussoniti** thanantaravasena evamladdhanamo asitikotivibhavo mahapurohito.(生聞(婆羅門)：處於胎內(就聽教)，如此得名；(他是)有八百萬財富的大典尊。)。不過，若以字義來說，也有可能尚在襁褓中，放置在膝時，聽聞教法。Januka, = Janu。

Jata (janati 的【過分】)，已出生，已興起，已變成，已發生。【中】搜集品，多樣性。jatadivasa, 【陽】生日。jatarupa, 【中】黃金。jataveda, 【陽】火(Vedic jataveda=agni(fire))。jatassara, 【陽】【中】天然湖。Jataruparajata, 【中】金銀(黃金與貨幣)。Na hi, gamani, kappati samanānam sakyaputtiyanam jataruparajatam, na sadiyanti samana sakyaputtiya jataruparajatam, nappatigganhanti samana sakyaputtiya jataruparajatam, nikkhattamanisuvanna samana sakyaputtiya apetajataruparajata. Yassa kho, gamani, jataruparajatam kappati, pabcapī tassa kamaguna kappanti. Yassa pabca kamaguna kappanti, ekamsenetam gamani, dhareyyasi assamanadhammo asakyaputtiyadhammoti.(聚落主！於此沙門釋子等，於金銀為不淨，他們不允許，彼等不取此。於此沙門釋子等，於金銀為非淨，彼等不受此，彼等不取此。沙門釋子等，棄摩尼、黃金，以離金銀。聚落主！以金銀為淨者，則於五種欲亦淨。聚落主！以五種欲為淨者，此應視為非沙門法，非釋子法。KhA.37. : **Jatarupanti** suvannam. **Rajatanti** kahapano, lohamasakadarumasakajatumasakadi yam yam tattha tattha voharam gacchati, tadubhayampi jataruparajatam.(金(jatarupa)：為黃金。銀(rajata)：為貨幣、銅錢、木錢、膠錢等，凡交易用的，這兩者都(屬於)金銀。以任何方式接受那(金銀)為接受，沒有任何方式那(接受金錢)是可以的。如此為所應說不共的。)

Jataka, 【中】《本生故事》，本生經。【形】天生的，興起的。jatakabhanaka, 【陽】說本生故事的人。

Jatatta, 【中】天生的事實。

Jati, 【陰】1.出生，再生(birth, rebirth, possibility of rebirth, “future life”)。2.種族，民族，系譜(descent, race, rank, genealogy)。3.種，種類(a sort of, kind of)，4.本性(birth or nature, natural (opp. artificial); or genuine,

pure, excellent)。Instr. jatiya & jacca; Abl. jatiya & jatito; Loc. jatiyam & jatiya。jatikosa, 【陽】肉豆蔻衣〔乾皮〕(一種香料)。jatikkhaya, 【陽】剷除再生的機會。jatikkhetta, 【中】出生地，再生的界。jatitthaddha, 【形】以(生)世家為驕傲的。jatinirodha, 【陽】再生的終止(the extermination of (the cause of) rebirth Vin I.1)。jatiphala, 【中】肉豆蔻(一種常綠的熱帶小喬木(Myristica fragrans)，原產摩鹿加群島，但由於它的球形黃色核果產生肉豆蔻和豆蔻香料，已廣泛栽培)。jatibhaya, 再生之畏(the fear of rebirth A II.121)。jatibhumi, 生地，所生長之土地，鄉野田舍之地(natural ground, in jatibhumaka, jatibhumika, jatibhumiya living on natural)。jatimantu, 【形】出生的良好(好世家)，有真正的特質。jatimada, 種族的驕傲。jativada, 【陽】討論有關親子關係的事。jatisampanna, 【形】出生在良好或高貴的家庭。jatisambhava, 生的源頭(the origin of birth)。jatisumana, 【陰】大花素馨(一種大花的東印度群島茉莉屬植物(Jasminum grandiflorum)，常栽培作香料和裝飾)。jatissara, 【形】記憶前生的。jatihivgulaka, 【中】天然的朱紅。jati jati punappunam, 生生世世。《律藏》(Vin.Mv.93.) : Yam, bhikkhave, matukucchismim pathamam cittam uppannam, pathamam vibbanam patubbutam tadupadaya savassa **jati**. Anujanami, bhikkhave, gabbhavisam upasampadetunti.(諸比丘！凡是第一心已被生在母的子宮者，第一識已出現；取它後，它如此應是‘生’。)S.12.2./II,3. : “Katama ca, bhikkhave, **jati**? Ya tesam tesam sattanam tamhi tamhi sattanikaye jati sabjati okkanti nibbatti abhinibbatti khandhanam patubhavo ayatananam patilabho. Ayam vuccati, bhikkhave, jati.(諸比丘！什麼是‘生’呢？凡是各種有情，於各種有情類之生(jati)、和合發生(sabjati)、趣入(okkanti 進入)、出現、諸蘊顯現(khandhanam patubhavo)，諸處獲得(ayatananam patilabho)，諸比丘！以此謂之生(jati)。)(《分別論》(Vbh.99. ; CS:p.104) 同)(okkantikkhana, 投胎剎那)Paci.IV,6. : **Jati** nama dve jatiyo-- hina ca jati ukkattha ca jati. **Hina** nama jati--candalajati, venajati, nesadajati, rathakarajati, pukkusajati. Esa hina nama jati. **Ukkattha** nama jati-- khattiyajati, brahmanajati. Esa ukkattha nama jati.(卑生與貴生。卑生者，施陀羅生、竹師生、獵師生、車師生、除糞者生，此等名為卑生。貴種者，刹帝利生、婆羅門生，此等名為貴生。)

Jatika, 【形】是...的後裔，源於，屬於...社會等級，氏族，民族。

Jatu, 【無】的確地，無疑地。

Jana (to **jba**, see janati), 【形】【陽】知道(knowing or knowable, understandable (=janamana))。dujjana, 難知道(difficult to understand)。

sujana,有智的,善識的(recognizable, intelligible(=suvibbeyya PvA.230))。cp. ajana。

Janana,【中】知識,識別。

Jananaka,【形】意的,心照不宣的,聰穎的,精明的。

Jananiya,【形】應該知道的。

Janapada, janapadika,【形】國家的。【陽】鄉巴佬。【複】鄉下人。Vibh.#886.: Tattha katamo **janapadavitakko**? Janapadam arabbha gehasito takko vitakko micchasavkappo-- ayam vuccati “janapadavitakko”.(什麼叫做‘國土尋’?於國土進行與居家生活有關聯的¹尋、²尋思、³邪思惟,這稱為‘國土尋’。)

Janati (**ba**+na), 知道,發現,意識到。【過_分】jani。【現_分】jananta, janamana。

【過_分】bata。【獨】janitva, batva。【不】janitum, batum。jabba, Opt.3sg.。- fut. janissati; -- aor. ajani & jani, 3rd pl. janimsu; ger. janitva; inf. janitum. Caus. janapeti. -- 2.fut. bassati; -- aor. abbasi & nasi, 3rd pl. abbamsu.; -- grd. beyya & batabba; Pass. bayati to be called or named. Janapeti (Janati 的【使】), 使知道,告知,自己泄露。【過_分】janapesi。【過_分】janapita, apita。【現_分】apenta。【獨】janapetva, apetva。

Jani,【陰】損失,剝奪,妻子。janipati,【陽】夫妻,妻子和丈夫。

Jamatu,【陽】女婿。

Jayati(jayate)(**jan**+ya)(from **jan**, see janati), 出生,出現(to be born, to be produced, to arise, to be reborn)。pres. 3rd pl. jayare。inf. jatam。【過_分】jayi。【過_分】jata。【現_分】jayanta, jayamana。【獨】jayitva。jayati, jiyati, miyati, 生、老、死(one is born, gets old, dies)。

Jayattana,【中】妻子的身份。

Jayana,【中】出生,出現。

Jaya(<**jan**),【陰】妻子。jayapati,【陽】夫妻,妻子和丈夫。

Jara(Vedic jara),【陽】情郎(beau)。jayattana,【中】情郎的身份。

Jari,【陰】情人(paramour)。Vin.(Para.III,139.; CS:Para.pg.202) : **Jayattane vati** jaya bhavissasi.(妻子的性質:將變成妻子。)**Jarattane vati** jari bhavissasi. (情婦的性質:將變成情婦。) Saratthadipani-tika(心義燈)(CS:pg.2.327) : **Jayabhaveti** bhariyabhavaya. **Jarabhaveti** samikabhavaya.(將成為太太:可能作妻子。將成為丈夫:可能作丈夫。)
Saratthadipani-tika (CS:pg.2.327) : **Muhuttika bhavissasiti** asamikam sandhaya vuttam, **jari bhavissasiti** sasamikam sandhaya.(將成為須臾婦:非(做她的)丈夫的。將成為情人:(可能作)丈夫的。)

Jala(Vedic jala),【中】網(a net),糾纏(netting, entanglement),台語:交葛。

Jalapuva,【陽】薄烤餅(pancake)。

Jalaka,【陽】芽,小網。

Jalakkhika,【中】網孔。

Jala,【陰】火焰。jalakula,【形】被火焰環繞著的。

Jalika,【陽】使用漁網的漁夫。

Jalika,【陰】以鏈製成的甲冑(armour)。

Jalini,【陰】貪欲,欲望,渴望。

Jaleti, (**jal**+e), 點燃,使燃燒。【過_分】jalesi。【過_分】jalita。【現_分】jalenta, jalayamana。【獨】jaletva。

ji(梵ji),【字根I.】征服(to conquer),有力量(to have power)。

-ji,【印】【無】印度語,加在男女名字或尊稱的字尾,表示尊敬。。如: bhanteji(bhante+ji)。

Jigimsaka,【形】想。

Jigimsati (**har**+sa, har 變成 gim,再重疊,而前 gim 變成 ji), 期望。【過_分】jigimsi。【過_分】jigimsita。【現_分】jigimsamana。

Jigimsana, jigimsa,【陰】妄羨的,渴望。

Jigucchaka,【形】不同意的人,不喜歡的人。

Jigucchati (**gup**+cha, gu 重疊,而前 gu 變成 ji), 避開,厭惡,被厭煩。【過_分】jigucchi。【過_分】jigucchita。【現_分】jigucchanta, jigucchamana。

【獨】jigucchitva, jigucchiya。A.9.11./IV,376-7.(cf. (A.8.51./IV,278.)) : “Seyyathapi, bhante, itthi va puriso va daharo yuva mandanakajatiko sisamnhato ahikunapena va kukkurakunapena va manussakunapena va kanthe asattena attiyeyya harayeyya jiguccheyya; evamevam kho aham, bhante, imina putikayena attiyami harayami jigucchami.(大德!猶如年輕女子、男子,喜愛裝飾,沐浴頭身,然而頸項間懸掛死蛇、死狗、人死屍,因此可能覺得羞、慚、愧、恥。大德!我亦為此臭腐之身而羞、慚、愧、恥。)

Jigucchana,【中】jiguchana,【陰】jiguccha,【陰】厭惡,嫌惡,憎惡。

Jighacchati (**ghas**吃+cha, gh 重疊,而前 gh 改成 ji。詞根的 s 變成 c), 很饑餓,想吃。【過_分】jighacchi。【過_分】jighacchita。

Jighaccha,【陰】餓。

Jibjuka,【陽】野甘草(wild liquorice)。

Jinna (jirati 的【過_分】), 已衰退,已老,已消化。jinnaka,【陽】老人。jinnata,【陰】衰老。

Jita (jinati 的【過_分】), 已征服,已抑制。【中】勝利。jitatta,【中】征服。

Jitatta (jita+atta), 抑制心意的人。

Jina(pp. med. of jayati),【陽】征服者(conquering),勝利者(victorious),

佛陀(often of the Buddha)◦jinacakka,【中】勝輪(佛陀的教義)◦jinaputta,【陽】勝子(disciple of the Buddha 佛陀的弟子)◦jinabhumi,【陰】勝地(the ground or footing of a conqueror)◦jinasasana,【中】勝教(the doctrine of the Buddha 佛教)◦maggajina,道的勝利者(conqueror of the Path)◦**Jinati (ji)**(梵**ji**)羸+na), 征服,使服從。【過】jini◦【過_分】jita◦【現_分】jinanta◦【獨】jinitva, jitva◦
Jimha(Vedic jihma),【形】彎曲的,傾斜的,不誠實的。jimhata,【陰】彎曲,不誠實。
Jiya,【陰】弓弦。
jiv(梵**jiv**),【字根 I.】生活、居住(to live)◦
Jivha,【陰】舌。jivhagga,【中】舌端。jivhayatana,【中】舌處(味覺感官)◦jivhadhatu,【陰】舌界(即:味覺感官)◦jivhavibbana,【中】舌識,味覺。jivhindriya,【中】舌根(味覺官能)◦
Jina,【形】減少了的,浪費的,被剝奪的。
Jimuta,【陽】雨雲。
Jiyati (**ji**+ya), 被減少,失去,衰老,衰退。【過】jiyi◦【現_分】jiyamana◦【過_分】jina◦
Jiraka,【中】枯茗籽,蒔蘿籽(cummin seed, 枯茗—傘形花科的一種矮生植物 (Cuminum cyminum), 羽狀複葉,花黃色,果實橢圓形。原產埃及和敘利亞,爲了其芳香的種子〔用作香料〕而長期被栽培)◦
Jirati (**jir** 衰老+a), 衰老,衰退。【過】jiri◦【過_分】jinna◦【現_分】jiramana◦
Jirana,【中】衰退,老大(年老),消化。
Jirapeti, jireti (jirati 的【使】), 使衰退,令消化。【過】jirapesi◦【過_分】jirapita◦【現_分】jirapenta◦
Jiva,【陽】生命。jivadanta,【陽】生牙(活動物的牙)◦yava-jiva,【陽】盡其壽。
Jivaka,【陽】1.活著的人。2.耆婆(人名)。Vin.Mv.I,169.說他是淫女娑羅跋提(Salavati ganika)之私生子,生產後棄嬰,爲無畏王子(Abhayo rajakumaro)撿回收養,叫他的名字做耆婆・王子育(王子之養子)(Jivako Komarabhaccho),懂事之後,到得叉尸羅國(Takkasila)學醫,成爲名醫。《根本說一切有部毘奈耶破僧事》卷第二十(T24.205ff):「王子侍縛迦」。
Jivati (**jiv**(梵**jiv**)活、住+a), 居住,活命,維持生活。【過】Jivi◦【現_分】jivanta, jivamana◦【獨】jivitva◦
Jivana,【中】生活,活命,生計。
Jivika,【陰】生計,生活。
Jivikam kappeti, 謀生。miccnajivena jivikam kappeti 作邪命(以邪惡的生

活方式來營生)◦
Jivita,【中】生命,一生。jivitakkhaya,【陽】殞命,死亡。jivitadana,【中】救命。jivitapariyosana,【中】畢命,臨終。jivitamada,【陽】生活的自尊。jivitavutti,【陰】生計。jivitasavkhaya,【陽】生活的解決辦法。jivitasasana,【陰】想活命。jivitindriya,【中】命根,活力。jivitindriyassupaccheda,【陽】命根全斷。jivitasamsaya,【陽】生命的危險。jivitanavakakalapa(jivita-navaka-kalapa),【陽】命根九法聚。
Jivi,【陽】活著的人。(在【合】中) 過...的生活。
ju,【字根 I.】去、走(to go)◦
Junha,【形】明亮的。junhapakkha,【陽】明亮的半個月(初一至十五日)◦
Junha,【陰】月光,月光照耀的夜晚。
jut,【字根 I.】使發光(to shine)◦
Juti,【陰】光輝,燦爛,光亮。jutika,【形】有光亮的。jutindhara,【形】輝煌的,燦爛的。jutimantu,【形】燦爛的。
Juhati (**hu** 犧牲+a, hu 重疊,而前 h 變成 j), 注入火中,獻出。【過】juhi◦
Juhana,【中】供奉,奉獻物。
Juta(Sk. dyuta pp. of **div**, divyati),【中】賭博(gambling, playing at dice D.I,7 (jutappamadatthana cp. DA.I,85.)◦jutakara,【陽】賭鬼,賭徒。jutagita, 賭場賭博歌(a verse sung at playing dice (for luck) J.I,289, 293)◦Jutamandala, 賭博檯(dice board (=phalaka J.I,290) J.I,293.)◦jutasala, 賭場(gambling hall J.VI,281.)◦
Je,【代】叫喚聲(oh! ah! now then! Vin.I,232, 292.), 叫喚女奴隸或卑賤女人的稱呼。
Jeguccha,【形】卑鄙的,討厭的。
Jegucchi,【陽】厭惡的人,避免的人。
Jettha, Jetthaka【形】年長的,至高的,最初的。jetthatara,【形】較老的,較高的。jetthabhagini,【陰】姐,姊。jetthabhatu, jetthabhatika,【陽】哥,兄。jetthamasa,【陽】逝毖吒月(月份名,大約五月至六月之間,農曆 4 月 16 至 5 月 15)◦jetthapacayana,【中】尊敬長輩(對年長者尊敬)◦jetthapacayi,【陽】禮敬長輩。lokajettha,【陽】世間的至高者(=佛陀)◦
Jettha,【陰】心宿(二十七星宿之一)◦
Jeti (**ji** +e) 征服,使服從。【過】jesi◦【現_分】jenta◦【獨】jetva, jetvana◦
Jetavana, 祇園,祇園精舍,祇陀林。KhA.111: **Jetavaneti** ettha attano paccatthikajanam jinatiti jeto, rabba va attano paccatthikajane jite jatoti jeto, mavgalakamyataya va tassa evam namameva katantipi jeto. Vanayatiti vanam, attasampadaya sattanam bhattim kareti, attani sineham

uppadetiti attho. Vanute iti va vanam,
nanavidhakusumagandhasammodamattakokiladivihavavirutehi
mandamalutacalitarukkkhasakhavitapapupphapallavapalasehi ca
“etha mam paribhujatha”ti panino yacati viyati attho. Jetassa vanam
Jetavanam. Tabhi jetena rajakumarena ropitam samvaddhitam paripalitam,
so ca tassa sami ahosi, tasma Jetavananti vuccati. Tasmim **Jetavane**。(此
中，戰勝了自己的敵人爲「勝利者(Jeta)」。或者在國王或自己戰勝了
敵人而出生了爲「勝利者(Jeta)」。或者只是爲了想要吉祥而取了「勝
利者(Jeta)」之名。愛念爲「林(vana)」；即想要諸有情相信〔愛著〕
自己的成就，即是生起對自己的愛著之義。或者由欲念爲「林(vana)」；
由於有各種花的香與氣味而使杜鵑等空行的(有情)鳴叫(與)陶醉，微
風吹動樹的樹枝、枝條、花、果、嫩芽及樹葉，猶如在乞求諸生物：
「請來並享用我吧！」之義。祇陀的林爲「祇陀林」。由於那是由祇
陀王子所種植、培育、守護的，而且他是那(林)的主人，因此稱爲「祇
陀林」，而在那祇陀林。) KhA.112：So hi Anathapindikena gahapatina
Jetassa rajakumarassa hatthato atthasahirabbakotisantharena kinitva
atthasahirabbakotihi senasanam karapetva atthasahirabbakotihi
viharamaham nitthapetva evam catupabbasaya hirabbakotipariccagena
Buddhappamukhassa Bhikkhusavghassa niyyatito, tasma
“Anathapindikassa aramo”ti vuccati. Tasmim **Anathapindikassa**
arama。(由該給孤獨居士以一億八千萬的黃金鋪(地)而從遮答王子的
手中買來的，再以一億八千萬的黃金來建造住處，再以一億八千萬的
黃金使寺院建成，如此以施捨五億四千萬的黃金(建造寺院)而布施以
佛陀爲首的比庫僧團，因此稱爲「給孤獨園」，而在那給孤獨園。)

Jeyya, jetabba, 【義】可以被征服的。

Jotaka, 【形】照亮的人，解釋的人。

Jotati (**jut** +a), 照耀，變亮。【過】joti。【現_分】jotanta。

Jotana, 【中】jotatina, 【陰】光亮，解釋。

Joti, 【陰】光，光輝。【中】星。【陽】火。jotipasana, 【陽】水晶發熱。
jotisattha, 【中】天文學。

Jotimant (joti+mant, cp. also P. jutimant, 【形】照耀(luminous, endowed with
light or splendour, bright, excellent (in knowledge))。pabbajoti-sampanna,
具有智慧的光輝(SnA 348.)。

Jotisa (=Sk. jyotisa (nt.)), 【陰】天文學(astronomy Miln.3.)。

Joteti (jotati 的【使】), 照亮，解釋，說明(to cause to shine, illuminate, make
clear, explain)。【過】jotesi。【過_分】jotita。【現_分】jotentā, jotayamaṇa。
【獨】jotetva。【不】jotetum。

Jh, 巴利文字母表的羅馬化拼音第九個輔音字母。發音是送氣帶音的
j，漢語沒有這個輔音，請參考英語或馬來語的發音。

Jhatva (= jhapetva), 【獨】燃燒。

Jhasa, 【陽】魚(?)。

jha, 【字根 III.】1. 沉思(to muse)、禪修(to meditate)。2. 燃燒(to burn)。

Jhana¹ (from jhayati,¹ BSk. dhyana), 【中】禪，禪定，禪那，心意的集中，
(於宗教課題上)冥想，靜慮(心體寂靜)，思惟修(舊譯，譯義不精確。「思
惟修」或「專精思惟」，偏向於「思慧」，思惟活動強盛時，不構成入
道前的近行定及生滅觀，很難由此入解脫門。)，棄(舊譯)(Vism.150 as
follows: “aramman’ūpanijjhanato paccanika-jhapanato va jhanam,” i.e.
called jh. from meditation on objects & from burning up anything
adverse)。jhanavga, 【中】禪支(尋、伺、喜、樂、心一境)。jhanarata,

【形】喜歡禪定的。jhanavimokkha, 【陽】禪解脫(經過禪定得釋放)。
Vibh.#569: “**Jhanan**”ti vitakko, vicaro, piti, sukham, cittassekaggata.
(‘(初)禪那’：尋、伺、喜、樂、心一境性。) Vibh.#580: “**Jhanan**”ti
sampasado, pitisukham, cittassekaggata. (‘(第二)禪那’：平靜、喜樂、心
一境性。) Vibh.#591: “**Jhanan**”ti upekkha, sati, sampajabbam, sukham,
cittassekaggata. (‘(第三)禪那’：中捨、念、正知、樂、心一境性。)
Vibh.#599: “**Jhanan**”ti upekkha, sati, cittassekaggata. (‘(第四)禪那’：
中捨、念、心一境性。)《廣釋》(Vibh.v.PTS.p.170；CS:p.221~2)：
Arammanam upagantva cintanasavkhatena upanijjhayanatthena
yatharaham paccanikadhammajhapanatthena ca jhanani ca tani avgani ca
samuditānam avayavabhavena avgiyanti bayantitī **jhanavgaṇi**。(所謂的靠
近所緣而考慮、思想之意。根據情況，又有燃燒(五)蓋之意，及已升
起諸禪支之意，以要素成份之意，被稱爲‘諸禪支’。)

S.40.1./IV.263: “Idha bhikkhu viviceva kamehi vivicca akusalehi
dhammehi savitakkam savicaram vivekajam pitisukham pathamam
jhanam upasampajja viharati. Idam vuccati **pathamam jhanan**”ti. (在
此，比丘離諸欲，離不善法，有尋、有伺，離生喜樂，達到初禪而住，
此稱謂‘初禪’。)

Jhana² (from jhayati²), 【中】大火，火(conflagration, fire)。

Jhanika(< jhana¹), 【形】1.入定者(已經達到禪定的人)。2.禪定的。

jhap, 【字根 VII.】發熱、發光、燃燒(to burn)。

Jhapaka, 【形】【陽】縱火的，煽動的(one who sets fire to (cp. jhapeti), an

incendiary J.III,71.)。

Jhapana,【中】縱火(setting fire to, consumption by fire)°sarirajhapana-kicca, 火葬場(cremation)。

Jhapiyati (jhapeti ‘燃燒’的【被】), 被燃燒。

Jhapita, (Jhapeti‘燃燒’的【過_分】) 燃燒, 火葬(set on fire Miln.47.)。

jhapitakala, 火葬之時(time of cremation)。

Jhapeti (jhayati‘燃燒’的【使】), 燃燒, 縱火燒, 火葬(荼_𑖀毘; 闍毘; 闍維)°。【過_分】jhapesi°。【現_分】jhapenta°。【獨】jhapetva, jhapiya°。

Jhama, jhamaka, 【形】燃燒的(burning, on fire, conflagration)°。

Jhayaka, 【陽】修禪者, 打坐者(meditator)°。

Jhayati (**jha** 沉思+a), 修禪, 冥想。【過_分】jhayi°。【現_分】jhayanta°。【獨】jhayitva°。

Jhayati¹ (Sk. dhyayati, **dhi**), 禪修(to meditate, contemplate, think upon, brood over)°。aor. jhayimsu thought of)°。【過_分】jhayita°。

Jhayati² (Sk. ksayati to burn, **ksay** & **ksi**, cp. khara & charika), 燃燒(to burn, to be on fire: fig. to be consumed, to waste away, to dry up)°。【過_分】jhayi°。【使】jhapeti°。cp. khiyati²°。

Jhayati (**jha** 燃燒+ya), 燃燒, 著火°。

Jhayana¹ (der. fr. jhayati¹), 【中】禪修(meditating)°。jhayanasila, 修禪(the practice of meditation (cp. Sk. dhyānaya) VvA.38.)°。

Jhayana² (< jhayati²), 火葬, 燃燒(cremation, burning)°。

Jhayin, 【陽】修禪者, 打坐者(meditative, self-concentrated, engaged in jhana-practice)°。

jhe, 【字根 I.】靜靜思考(to muse)°。

B

B, 巴利文字母表的羅馬化拼音第十個輔音字母。發音是帶音的 ny, 漢語沒有這個輔音, 請參考西班牙語或馬來語的發音。

Batta, 【中】學習, 所知道的(the intellectual faculty, intelligence)°。

Batti (Sk. j̥bapti, from j̥bapayati, caus. of j̥ba), 【陰】公告, 宣佈, 宣言, 聲明, 建議(announcement, declaration)°。batticatutthena kammēna upasampadetaṃ.(具足白四羯磨。)

Batva (<janati), 【獨】知道了, 懂了, 學會了°。

bar(jir), 【字根 I.】變老了(to get old)°。

ba(ja)(梵 **jba**), 【字根 V.】知(to know)°。

Bana (梵 j̥bana), 【中】智, 智慧, 洞察力(knowledge, intelligence, insight, conviction, recognition)°。banakarana, 【形】造智的(使人領悟的)°。banacakkhu, 【中】智眼(智慧的眼睛)°。banajala, 【中】智網(知識的網)°。banadassana, 【中】智見(完美的知識)°。banavippayutta, 【形】智不相應的(不與知識關聯的)°。banasampayutta, 【形】智相應的(與知識關聯的)°。dvi bana(梵 dvi j̥bana), 二智: 盡有有智(梵 yathaj̥bana; 英 knowledge of all convental phenomena)°。如所有智(yavataj̥bana; 英 knowledge of all ultimate phenomena)°。

Banadassana, 【中】智見, 有十六觀智: 一、名色分別智(namarupaparicchedabana)名色攝受智, 或稱為「名色差別智」(namarupavavatthanabana)°。二、緣攝受智(paccayapariggahabana)°。三、思惟智(sammasanabana)°。四、生滅智(udayabbayabana, udaya 生+vaya 滅+bana 智)°。五、壞滅智(bhavgabana)°。六、怖畏智(bhayaabana)°。七、過患智(adinavabana)°。八、厭離智(nibbidabana)°。九、欲解脫智(mubcutikamyatabana)°。十、審察智(patisavkhabana)°。十一、行捨智(savkhar’upekhabana)°。十二、隨順智(anulamabana)°。十三、種姓智(gotrābana)°。十四、道智(maggabana)°。十五、果智(phalabana)°。十六、省察智(paccavekkhabana 審察智)°。(詳見 Vism.ch.18~22, pp. 587-697)

Banin, 【形】具智的(擁有知識的), 明智的人(knowing, one who is possessed of (right) knowledge)°。abanin, 【形】無智的°。

Bata (janati 的【過_分】)°。已被知道, 已眾所周知, 已認識到(known, well-known; experienced, brought to knowledge, realized)°。

Bataka, 【陽】親戚, 親屬, 同一民族(或種族、家族)(a relation, relative, kinsman)°。

Bati, 【陽】親戚, 同一民族(或種族、家族)(a relation, relative)°。batikatha, 【陰】親戚論。batidhamma, 【陽】親戚的責任。batiparivatta, 【中】親戚的圈子。batipeta, 【陽】已故的親戚。bativyasana, 【中】親戚的不幸。batisavgha, 【陽】善待親戚。batisavgha, 【陽】宗親會。batisalohita, 【陽】血親。Vbh.356. : 885. Tattha katamo **bativitakko**? Batake arabbha gehasito takko vitakko micchasavkappo-- ayam vuccati “bativitakko”.(什麼叫做‘親戚尋’? 於親戚進行與居家生活有關聯的¹尋、²尋思、³邪思惟, 這稱為‘親戚尋’。)(KhA.141. : **Bataka** nama matito va pitito va yava sattama pitamahayuga sambandha.(親戚: 指與父母有血緣關係的親戚, 乃至七世之父祖。))

bap, 【字根 VII.】使知道(to cause to know), 使高興(to please)°。

Bapana, 【中】公告, 通知°。

Bapeti (**ba** 知道+ape), 令知, 通告(to make known, to explain, to announce)。【過】apesi。【過_分】apita。【現_分】bapenta。【獨】bapetva。
Bayā,【陽】方法,系統,正確的方式(method, truth, system)°bayapatipanna, 【形】正確行道(走在正確的路徑的)。
bi,【字根 V.】征服(to conquer)。
Beyya,【形】應該明白的。beyyadhamma,【陽】應該明白或瞭解的法(事物)。
-bu (-bbu) (adj.-suffix) (Sk. -**jba**, from janati, ***gn**: cp. P. gu>Sk. ga), 知, 認知(knowing, recognizing, acknowledging, in ughatitabu, katabu, kalabu, khanabu, mattabu, rattabu, varabu, vipacitabu, vedabu, sabbabu, etc.

T

T, 巴利文字母表的羅馬化拼音第十一個輔音字母。發音是卷舌的 t, 漢語沒有這個輔音, 試試卷起舌來發漢語的 d。

Tavka,【陽】割石頭的工具。

Tika,【陰】注釋。tikacariya,【陽】注釋師。

Th

Th, 巴利文字母表的羅馬化拼音第十二個輔音字母。發音是卷舌送氣的 t, 漢語沒有這個輔音, 試試卷起舌來送氣發漢語的 t。

Thatva, (titthati 的【獨】), 站了, 固定了, 不改變了, 停留了。【反】athatva。

Thapana,【中】thapana,【陰】1. 建立, 安置, 留住(setting up, placing, founding; establishment, arrangement, position)。2. 獨自, 省略(letting alone, omission, suspension)。

Thapapeti (thapeti 的【使】), 使放置。【過】thapapesi。【獨】thapapetva。thapayitva, 【被】使被放置。

Thapita, (Thapeti 的【過_分】) 已放置, 已建立。

Thapeti (**tha**+ape)(Caus. of titthati), 放置, 建立, 定下(一個日期), 設立, 留存(to place, set up, fix, arrange, establish; appoint to)°【過】thapesi°【現_分】thapenta。【使】thapapeti。【獨】thapetva。

Thapetva (Thapeti 的【獨】), 放置了, 剩下了, 除了(=abbatra)。

thar,【字根 I.】傳佈(to spread)。

tha(梵 **stha**),【字根 I.】停留(to stay), 站著(to stand)。

Thana,【中】地方, 位置, 環境, 理由, 辦公室, 因素, 站立在, 停留。

thanaso,【副】就理由和因素。netam thanam vijjati, 無有是處(這個立足點不存在)°thanametam vijjati, 則有是處(這個立足點存在)°tesu tesu thanesu, 在在處處。thanacavkama, 站立與行走。thantantara, 。

Thaniya(grd. of titthati),【中】大都市。【形】站著, 成為某位置(standing, having a certain position, founded on or caused by)。

Thayaka,【形】站著的人。

Thapaka,【形】放置的人, 保存的人。

Thayin(from titthati),【形】【中】站立的(standing, being in, being in a state of (-thayi), staying with, dependent on (with Gen.))°。(在【合】中) 在... 情況中, 持久的。

Thita (titthati 的【過_分】), 梵 sthita), 已站, 已固定, 已不改變, 已停留的人(standing, or immovable, or being, behaving in general. In the latter function often (with ger.) pleonastic for finite verb (cp. thapita); -- resting in, abiding in (-° or with Loc.); of time: lasting, enduring; fig. steadfast, firm, controlled)。thitaka,【形】站著的人。thitatthana,【中】立著的地方。thitatta,【中】直立的事實, 停滯的事實。thitakappi(<thita+kappin), 「住劫者」。“Ayabca puggalo sotapattiphalasacchikiriyaya patipanno assa, kappassa ca uddayhanavela assa, neva tava kappo uddayheyya, yavayam puggalo na sotapattiphalam sacchikaroti, ayam vuccati puggalo thitakappi.Sabbepi maggasamavgino puggala thitakappino”ti(此人爲了作證預流果行道, 而且應是劫的被燃燒時間, 在此人未作證預流果前, 劫不會燃燒。此人被稱爲:「住劫者」。所有具足道的人都是住劫者。)(Pug.17.) nava cittasthita, 九心住。《瑜伽師地論》:「九種住心(nava cittasthita)者, 一安住心(cittasthapana)。二攝住心(samsthapana 等住)。三解住心(avasthapana 安住)。四轉住心(upasthapana 近住)。五伏住心(damana 調順)。六息住心(wamana 寂靜)。七滅住心(vyupawamana 最極寂靜)。八性住心(ekotikarana 專注一趣)。九持住心(samadhana 等持)。此九住教授方便。¹應知繫緣者, 謂安住心。(將心安住於業處)²安心所緣不令離故, 速攝者, 謂攝住心。(動亂漸息, 能前後相續, 但尚不長久)³若覺心亂速攝持故, 內略者, 謂解住心。(心散亂、失念, 立刻攝住)⁴覺心外廣更內略故, 樂住者, 謂轉住心。(心愈來愈寬敞、內練, 樂於攝心)⁵見定功德轉樂住故, 調厭者, 謂伏住心。(心已調伏, 不樂散亂)⁶心若不樂應折伏故, 息亂者, 謂息住心。(心不正尋思, 令折伏)⁷見亂過失令止息故, 或起滅亦爾者, 謂滅住心。(偶爾失念, 生貪、瞋及惡尋思, 尋令息滅)⁸貪憂等起即令滅故, 所作心自流者, 謂性住心。(心已安定的相續, 但還要用力去控制)⁹所作任運成自性故, 爾時得無作者, 謂持住心。(心已安定, 自然地相續, 不必再加功用)

不由作意得總持故，如是修習得住心已，次令此心得最上柔軟。」
(T31.624.a-b)

Thitatta (thita+atta), 【形】自我控制的，克己的，自製的(standing, being placed; being appointed to, appointment)。

Thiti(梵 sthiti), 【陰】穩定性，持續時間，延續，久住(state (as opposed to becoming), stability, steadfastness; duration, continuance, immobility; persistence, keeping up)。thitibhagiya, 【形】持久的，以持久 有關係的。【單.具、離、與、屬、處】thitiya。

Thitika, 【形】(在【合】中) 持久的，不朽的，靠...生活的，由...決定的(standing, lasting, enduring; existing, living on)。

Thitika, 【陰】一張輪流分配名單裡剛好分配到而停止(名字)的地方。

D

D 巴利文字母表的羅馬化拼音第十三個輔音字母。發音是卷舌的 d，漢語沒有這個輔音，試試卷起舌來發英語的 d。

Dasati (**dams** 咬+a), 咬。【過】dasi。【過分】dattha。【現分】dasanta, dasamana。【獨】dasitva。

Dasana, 【中】咬，咀嚼，咬住。

Dayhati (dahati 的【被】), 被燃燒。【過】dayhi。【現分】dayhamana。

Dahati (**dah**+a), 燃燒，縱火燒。【過】dahi。【過分】daddha。【現分】dahanta, dahamana。【獨】dahitva。

dams(梵 **davv** / **daw**)，【字根 I.】咬(to bite)。

Damsa, 【陽】虻(a yellow fly, gadfly (orig. “the bite”))。
damsa-makasa-vata-tapa-sirimsapa-samphassanam
(=damsamakasa-vatatapasarisapasamphassanam) patighataya, 爲了防禦虻、蚊、風、太陽、爬蟲類的接觸。

Daka(Sk. saka (nt.) on w>d cp. Sk. sakini> dakini), 【陽】【中】蔬菜，食用藥草(vegetable, eatable herbs)。

Daha, 【陽】赤熱，熱，燃燒，燃的。

di, 【字根 I.】飛(to fly)。

Diyana, 【中】飛。

Deti (**di**+a), 飛。【過】desi。【現分】denta。

Dh

Dh, 巴利文字母表的羅馬化拼音第十四個輔音字母，這個輔音字母，在巴利文裡，它未曾出現在詞頭，只出現在詞尾而已。發音是卷舌送氣的 d，漢語沒有這個輔音，試試卷起舌來送氣發英語的 d。

N

N, 巴利文字母表的羅馬化拼音第十五個輔音字母，雖然這個字母被稱爲輔音，在巴利文裡，它卻只被當作韻尾來使用而已。發音是卷舌韻尾的 n。

T

T, 巴利文字母表的羅馬化拼音第十六個輔音字母。發音好像漢語中清音的 d。

Ta (指示的【代】), 那, (so = 他, sa = 她, tam = 某事, 那件事)。

	陽性(m.)		中性(n.)		陰性(f.)	
	單(sg.)	複(pl.)	單(sg.)	複(pl.)	單(sg.)	複(pl.)
主	so & sa	Te (ne)	tam、 tad(older)、 nam	tani、nani	sa	ta & tayo (na, nayo)
賓	tam (nam)	te (ne)	tam、tad、nam	tani、nani	tam	te
具	tena (nena)	tehi & tebhi (nehi、 nebhi)	同陽性	同陽性	taya (naya)	tahi & tabhi (nahi、 nabhi)
離	tasma & tamha	tehi & tebhi (nehi、 nebhi)	同陽性	同陽性	taya (naya)	tahi & tabhi (nahi、 nabhi)
與、屬	tassa (nassa)	tesam & tesanam (nesam、 nesanam)	同陽性	同陽性	taya (naya、 tassa、 tassaya、 tissa、 tissaya)	tasam、 tasanam
處	tasmim、 tamhi (nasmim、	tesu (nesu)	同陽性	同陽性	tayam (tasam、 tassam、	tasu

	namhi)			tissam)	

tesam tesam, 各種，彼此。tam enam, 立即(at once, presently (=tavad-eva))。tadeva(ta+d+eva 強調語氣), 他正是、正是他。tenetam, 所以這樣。tassa me, 我這個人的(ta, 那(sg.Gen.)) 用來強調 me(sg.Gen.)<amha)。

Tam enam= Tamenam(tam 它+enam<eta 這、那)。

takk(梵 **tark**), 【字根 VII.】尋、沉思(to ponder)、思索。

Takka¹(Sk. tarka doubt; science of logic)【陽】想·推論·邏輯。Opp. to takka (=miccha-savkappo Vbh 86, 356) is dhammatakkā right thought (vuccati samma-savkappo Nd² 318; cp. Dhs 7, 298), D I.16 (takka-pariyāhata); M I.68 (id.); Sn 209 (takka-mahāya na upeti savkham) 885 (doubt), 886; Dhs 7, 21, 298 (+vitakka, trsl. as “ratiocination” by Mrs. Rh. D.); Vbh 86, 237 (sammatakkā) 356; Vism 189. ° takkagama, (正確的)推論而來(Davs V.22). ° takkavacara as neg. atakkavacarā in phrase dhamma gambhira duddasa a° nipuna (views, etc.) deep, difficult to know, beyond logic (or sophistry: i. e. not accessible to doubt?), profound Vin I.4=D I.12=S I.136=M I.487. Gogerley trsl. “unattainable by reasoning,” Andersen “being beyond the sphere of thought” ° takkasāya room for doubt Sn 972. takkagahana the thicket of doubt or sophistry J I.97. takkavaddhana increasing, furthering doubt or wrong ideas Sn 1084 (see Nd² 269). takkahetu ground for doubt (or reasoning?) A II.193=Nd² 151. ° See also vitakka.

Takka², 【中】酪乳(buttermilk)。凝乳(dadhi)加 1/4 水攪拌而成。Miln.173; J.I.340; II.363)。

Takkana, 【中】思考，推理。

Takkara, 【形】在其中的行為者。【陽】小偷。

Takkasila, 【陰】坦叉始羅(犍陀羅國 (Gandhara) 的一域名。在那裡有一所聞名的大學)。

Takkika, takki, 【陽】詭辯學者，論理學者。

Takketi (**takk** 尋+e), 思考，說服，爭論，信賴。【過】takkesi。【過_分】takkitā。【獨】takketva。

Takkola, 【中】芳香樹膠(見 Guggulu)，一種香水(由 Kakkola 植物的漿果製成的香水)。

Tagara, 【中】冠狀狗牙花((Ervatamia coronaria)〔荊竹桃科〕的一種栽培灌木，花冠卷起或波狀—亦稱亞當蘋果 (Adam’s apple))。

Taggaruka, 【形】在其上彎曲的。

Taggha, (肯定語的虛詞)真實地，當然，如果它是如此。

Taca, taco(梵 tvak【中】)【中】【陽】皮，皮膚，樹皮，獸皮。tacagandha, 【陽】樹皮的氣味。tacapabcaka, 【中】皮組的五個(與皮組成的一組的五個，即：髮、毛、爪、齒、皮 = kesa, loma, nakha, danta, taco)。

tacapariyosana, 【形】以皮為限的。tacarasa, 樹皮味。tacasara, 竹。

tacch, 【字根 I.】削(to chip)，剝(to pare)，削減、切割(to cut)。

Taccha, 【形】真實的，真正的。【中】事實。

Tacchaka, 【陽】木匠，切木材的工具(鑿，鑿，切碎機，切片機，削片機等)。

Tacchati (**tacch**+a), 削，切(成小片)，削(成薄片)，削尖，刨削，鑿，鏟，刻。【過】tacchi。【過_分】tacchita。【獨】tacchitva。

Tacchana, 【中】切下，削去(掉)。

Tacchani, 【陰】鐮子(chip-axe)。

Taccheti (**tacch**+e), 削。【過】tacchesi。【過_分】tacchita。【現_分】tacchenta, 【獨】tacchetva。

taji(梵 **tarj**), 【字根 VII.】威脅(to threaten)。

Tajja(tad+ya, cp.Sk.tadiya), 【形】屬於這個(belonging to this)，基於這個(founded on this or that; on the ground of this (or these))。tajjo ca vayamo, 適當的努力(a suitable effort)。

Tajjana(<tajjeti), 【陰】威脅(threat, menace)。

Tajjaniya, 【形】被責難的，被指責的。

Tajjani, 【陰】食指(日語：人差し指 hitosashi yubi)。

Tajjeti (**taji**+e), 驚嚇，恐嚇。【過】tajjesi。【過_分】tajjita。【現_分】tajjenta。【獨】tajjetva。maranabhayatajjita, 以死來恐嚇。

Tata, 【中】河邊，河岸。【陽】斷崖。

Tata-tatayati (tata 的【擬】), 發出嗒嗒 (tat tat)的聲音【過】tata-tatayi, 【現_分】tatatatayamana。

Tattaka, 【中】盤子，粥碗。

Tattika, 【陰】小墊，皮坐墊。

Tandula (梵 tandula), 【中】米粒(rice-grain)，去殼米(rice husked & ready for boiling)。tandulamutthi, 【陽】一把米。sali-tandula, 【中】去殼米。

Tanha (梵語 trsna, 俗語 tinha 或 tanha, 佛教梵語 tasina, 犍陀羅語 tavsa 或 tasina), 【陰】愛，渴望，口渴，貪欲，執著。S.12.2./II.3.：“Katama ca, bhikkhave, **tanha**? Chayime, bhikkhave, tanhakaya--rupatanha, saddatanha, gandhatanha, rasatanha, phothhabbatanha, dhammatanha. Ayam vuccati, bhikkhave, tanha.(諸比丘！何為‘愛’？諸比丘！此等有六愛身：色愛、聲愛、香愛、味愛、觸愛、法愛，諸比丘！以此謂之愛。)

tanhakkhaya, 【陽】愛盡(渴的破壞)。tanhajala, 【中】愛網(渴望

的陷阱)。tanhadutiya,【形】以渴爲友的。tanhapaccaya,【形】愛緣的(由渴望引起的)。tanhavicarita, 愛伺(渴望的思潮)。tanhasavkhaya,【陽】愛全盡(渴望的完成破壞)。tanhasamyojana,【中】愛桎梏(渴望的腳鐐和手銬)。tanhasalla,【中】愛鏢(渴望的飛鏢)。DA.15./II.500.:

kamatatanhati pabcakamagunikaragavasena uppanna rupaditanha.
Bhavatanhati sassataditthisahagato rago. **Vibhavatanhati** ucchedaditthisahagato rago.((三渴愛:)欲愛: 於色等法: 生起染著五欲的貪愛。有愛: 染著伴隨恆常的見解(常見)。無有愛: 染著伴隨斷滅的(粉碎的)見解。)《分別論》(Vbh.p.358.): Yo bhavesu bhavacchando bhavarago bhavanandi bhavatanha bhavasineho bhavaparilaho bhavamucccha bhavajjhosanam--ayam vuccati “bhavatanha”.(凡是在‘有’上有有欲、有染、有喜、有愛、有貪、有熱、有迷、有黏, 這稱爲‘有愛’。)

Tanhiyati (tanha 的【派】), 有渴望。【過】tanhiyi。

Tata (tanoti 的【過_分】), 已延長, 已展開。

Tatiya,【形】第三。tatiya,【陰】(巴利語法)第三格, 即: 工具格。tatiyam,【副】第三次。

Tato,【無】從那裡, 從那, 從此, 從那時起, 因此, 乃至。tatopatthaya,【無】從那時, 自從, 自...以來。tatonidanam,【副】由於。tatoparam,【無】在...之外。tato, m.n.Abl.sg., 作「比較對象(指前面之事)」。tato tato, 就從那時, 到處。

Tatta¹(tapati 的【過_分】), 已加熱, 已白熱化, 已發熱(heated, hot, glowing; of metals: in a melted state(cp. uttatta)) A.II.122 ≈ (tattena talena osibcante, as punishment); Dh.308.(ayogula); J.II.352 (id.); IV.306 (tattatapo “of red-hot heat,” i. e. in severe self-torture); Miln.26, 45 (adv. red-hot); PvA 221 (tatta-lohasecanam the pouring over of glowing copper, one of the punishments in Niraya)。

Tatta² (tad+iva)【中】真實(truth)。tattato,【無】正確地(according to truth; accurately)。

Tattaka¹(tatta pp. of tappati²+ka), (pleasing, agreeable, pleasant)(bhojana)。

Tattaka² (=tavataka),【形】那麼多, 如此的大小(of such size, so large Vism 184 (corresponding with yattaka)) tattakam kalam, (so long, just that time, i. e. the specified time (may be long or short=only so long) DhA I.103 (v. l. ettakam); II.16 (=ettaka))。

Tattha, tatra,【副】那裡(there), 在那個地方中(in that place)。tattha tattha【副】, 這裡那裡(here and there), 在不同的地方(in various places), 到處(all over, 台語: 四界 si³ kue³(ke³)、逐所在 tak⁸ so² cai⁷)。tatth’eva (=

tattha eva, =tattheva, eva 強調語), 就在那裡。

Tatha,【形】真實的, 真正的。【中】事實。tathata,【陰】真實, 如此的相像, 如性。tathatta,【中】如此的情況, 事實。tathavacana,【形】說實在的。Pts.CS.pg.1.95-6. : **Tathatthoti** yathasabhavattho.(‘如義’: 依照自性之義。)(SA.12.20./II.41.; Pts.CS.p.1.227; Vism.518.) : So panayam tehi tehi paccayehi anunadhiheva tassa tassa dhammassa sambhavato **tathatati**, samaggim upagatesu paccayesu muhuttampi tato nibbattadhammanam asambhavabhavato **avitathatati**, abbadhammapaccayehi abbadhammanuppattito **anabbathatati**, yathavuttanam etesam jaramaranadinam paccayato va paccayasamuhato va **idappaccayatati** vutto.(這(緣起)由於這樣不少不多的緣而發生那樣的法, 故說「如性」; 因爲諸緣和合之時, 雖一須與, 想不從此而發生諸法是不可能的。所以說「不違如性」。不能由其他諸法的(生起之)緣而生起別的法, 所以說「不他性」; 是上面所述的此等老死等的緣之故, 或爲它們的緣的聚合之故, 說爲「此緣性」。而此(此緣性的)語義是這樣: 是此等(老死等)的緣爲此緣, 此緣即爲此緣性; 或以此緣的聚合爲此緣性。)

Tatha, tatra【副】如此, 那樣, 以這種方式。tathakari,【形】如此行動的。Tathagata,【形】如來。tathabhava,【陽】如此性, 如此情況。tatharupa,【形】如此的, 像那樣的, 如此這般的, 十分地。tatheva,【副】同樣地。tathavaham = tatha eva aham, 同樣地, 我…。Yatha idam tatha etam, yatha etam tatha idam, 那個就像這個, 這個就像那個。

Tatha ..., yatha ..., 如此..., 以便...。tathasabbi, 信以爲真。

Tathagata(tatha 如+agata 來),【形】如來, 真人, 音譯: 多陀阿伽陀、多他阿伽度、多陀阿伽度、怛薩阿竭、怛他多、多阿竭。Yathavadi bhikkhave Tathagato tathakari yathakari tathavari iti yathavadi tathakari yathakari tathavari, tasma Tathagato ti vuccati.(比丘們! 如來是如是說而如是行者, 如是行而如是說者, 如此, 如是說而如是行, 如是行而如是說, 故被稱爲如來。)Sadevake bhikkhave loke samarake sabrahmake sassamanabrahmaniya pajaya sadevamanussaya Tathagato abhibhu anabhibhuto abbadatthudaso vasavatti, tasma Tathagato ti vuccati.(諸比丘! 於天、魔、梵天、沙門、婆羅門、神、人世間中, 如來是勝利者, 不被征服者, 見一切者, 有自在力者, 故被稱爲如來。)ma bhikkhave Tathagatam namena ca avusovadena ca samudacaratha.(諸比丘! 汝等從今後勿以「名」、以「卿」稱呼世尊!)

“Yam, bhikkhave, sadevakassa lokassa samarakassa sabrahmakassa sassamanabrahmaniya pajaya sadevamanussaya dittham sutam mutam vibbatam pattam (A.4.23./II,24.) pariyesitam anuvicaritam manasa,

sabbam tam Tathagatena abhisambuddham. Tasma ‘**Tathagato**’ti vuccati.(諸比丘！天、魔、梵天、世間之沙門、婆羅門、天、人眾之所見、所聞、所覺(即：香、味、觸)、所了別、所得、所求、於意所伺察之一切，如來皆已覺了，故名‘如來’。)

“Yabca, bhikkhave, rattim Tathagato anuttaram sammasambodhim abhisambujjhati yabca rattim anupadisesaya nibbanadhatuya parinibbayati, yam etasmim antare bhasati lapati niddisati sabbam tam tatheva hoti, no abbatha. Tasma ‘**Tathagato**’ti vuccati.(諸比丘！又，如來自覺悟之日，至於如來般涅槃日，於其中間，所說一切、所談，乃至 所解說者，祇是‘如’而已，而非不如，故名‘如來’。)(《中阿含 137 經》：「…若如來口有所言說，有所應對者，彼一切是真諦，不虛不離於如，亦非顛倒，真諦審實，若說師子者，當如說如來。」(T1.645.2))

“Yathavadi, bhikkhave, Tathagato tathakari, yathakari tathavadi. Iti yathavadi tathakari, yathakari tathavadi. Tasma ‘**Tathagato**’ti vuccati.(諸比丘！如來行如所說，言如所行，唯行如所言，言如所行，故名‘如來’。)

A.1.13./I,22. : “Sadevake, bhikkhave, loke samarake sabrahmake sassamanabrahmaniya pajaya sadevamanussaya Tathagato abhibhu anabhibhuto abbadatthu daso vasavatti. Tasma ‘**Tathagato**’ti vuccati”.(諸比丘！於天、魔、梵天、世間之沙門、婆羅門、天、人之眾，如來為勝，無能勝者，是偏見，轉於自在，故名‘如來’。)

A.1.13./I,22. : “Ekapuggalo, bhikkhave, loke uppajjamaṇo uppajjati adutiyo asahayo appatimo appatisamo appatibhago appatipuggalo asamo asamasamo dvipadanam aggo. Katamo ekapuggalo? Tathagato araham sammasambuddho.(諸比丘！有一人出世，是為無二、無侶、無似、無比、無對、無匹、無等等、兩足中之最尊者之出世。什麼是一人？如來、應供、正自覺者。)

Tathagata-bala, 【中】如來力(佛力)。

Tatratatra, tatra tatra, 【副】這裡那裡(here and there 彼此)。

Tatramajjhata(< tatra 那裡+majjhata 中和), 【陰】中捨性，直譯為「位於中間」，心平衡、平等。這是捨心(upekha)的同義詞，不是捨受。

Tadagge, 【副】自此以後，今後。

Tadavga, 【形】暫時的(日語：とうぶんのあいだ, 当分の間)。【中】那部分。tadavgappahana, 【中】暫斷(彼分斷)，暫時斷除煩惱。

Tadattham, 【無】(tam+attham)，對那(實用)場合來說。

Tadanurupa, 【形】符合那樣的。

Tadaha, tadahu, 【中】同一天。tadahuposathe, 【處】在布薩日(在齋戒日)。

Tada, 【無】那時，然後。tadassu, 【祈.1.複】【祈.3.複】那時，令我們(他

們)…。

Tadarammana, 【中】彼所緣。(Vibh.v.CS:p.125)：

Tamtamjavanaggahitarammanassa arammanakaranam

tadarammanakiccam。(以速行所取的所緣，作為所緣，是彼所緣的作用。)當目標不明顯或不清晰，以及當心路過程並不屬於欲界時，「**彼所緣**」的作用不會產生。)

Tadupiya, 【形】與那一致的，與那相符合的，適合的。

Tadupeta, 【形】賦予那的，有那的。

Tan(梵 **tan, ta**)，【字根 VI.】使伸展、使延伸(to spread)。

Tanaya, tanuja, 【陽】兒子，後代。

Tanaya, tanuja, 【陰】女兒。

Tanu, 【形】瘦的，苗條的。tanuka, 【形】瘦的。tanukata, 【形】減肥的(做給它瘦的)，減少的。tanukarana, 【中】減肥，減少。tanutara, 【形】較瘦的。tanuta, tanutta, 【中】tanubhava, 【陽】瘦，減少。

Tanu, 【陰】【中】身體。tanuruha, 【中】在身體上的毛髮。

Tanoti (**tan**+o), 擴充，伸展。【過】tani。【過分】tata。

Tanta, 【中】線，細繩，織布機。tantavaya, 【陽】織布者。tantakulakajata, 【形】像紊亂線球一樣的。

Tanti, 【陰】琴弦，繩，世系，傳統，神聖的本文。tantidhara, 【形】維持傳統者。tantissara, 【陽】弦音樂，琵琶的樂聲。

Tantu, 【陽】線，繩索，細繩。

Tandita, 【形】疲倦的，懶惰的，不活躍的。

Tandi, tandi (梵 tandri, 疲倦), 【陰】疲倦，怠惰。

tap(梵 **tap**)，【字根 I.】使發光(to shine)，加熱(to heat)。

tap(梵 **tap**)，【字根 III.】變成熱的(to be heated)，後悔(to repent)。

Tapa, Tapo(<tapati<**tap**(梵 **tap**)使發光), 【陽】【中】(mano-group), 苦修(penance), 熱心修行(religious austerity, ascetic practice), 鍛鍊。(在【合】中它的尾母音 a 被改成 o 而得詞形 tapo)。tapakamma, 熱心修行(ascetic practice)。tapajiguccha, 修習厭惡(法)(disgust for asceticism)。Tapapakka(=tapa+upakkama, or tapo-kamma?)= tapakamma 苦行。tapavana, 苦行林(the ascetic's forest)。Tapodarama, 溫泉林(溫泉精舍)，位於王舍城舊址附近，至今仍有溫泉。SA.1.58./I,94. : **Tapoti** indriyasamvara-dhutavaguna-viriya-dukkarakarikanam namam, idha pana thapetva dukkarakarikam sabbapi kilesasantapika patipada vattati. (苦行：轉向守護根門、頭陀支、英雄本色、做難做的事，燒烤一切污染的行道。) KhA.CS:p.128 : **tapo cati** ettha papake dhamme tapatiti **tapo**。(熱心：指燃燒諸惡法。)《摩奴法論》ch.2.#83. : 「調息是最高

的苦行。」

Tapassin (tapas+vin; see tapati & tapa), 【形】【中】熱心修行者(one devoted to religious austerities, an ascetic (non-Buddhist). Fig. one who exercises sel

Tapokamma, 【中】熱心修行(ascetic practice)。tapokammadhana, 【形】以自製為財富的, 熱心修行者。tapokammavana, 【中】道場(適合宗教性修行的地方)。

Tapati (**tap** 使發光+a), 燃燒, 照亮。【過】tapi。【現分】tapanta, tapamana。ger. tapaniya。pp. tatta¹。

Tapana, 【中】【形】燃燒, 熱, 折磨, 苦修(burning, heat; fig. torment, torture, austerity)。【陰】tapani。

Tapaniya¹(grd. of tapati), 燃燒, 自我折磨, 苦修(burning; fig. inducing selftorture, causing remorse, mortifying)。

Tapaniya²(**tapaneyya** (J V.372) & **tapabba** (J VI.218), orig. grd. of tapati), 【中】照亮, 亮金屬(shining; (n.) the shining, bright metal, i. e. gold (=rattasuvanna))。

Tapassi(Tapassin, tapas+vin), 【形】【中】獻身於宗教性的苦行。【陽】隱士, 苦行僧。tapassini, 【陰】苦行尼。

tapp, 【字根 I.】使滿意(to be satisfied)。

Tappana(Sk. tarpana), 【中】使飽足, 點心, 飲料。

Tappati¹(Sk. tapyate, pass. of tapati‘照亮’、‘燃燒’), 燃燒(to burn), 折磨(to be tormented)。【過】tappi。【現分】tappamana。

Tappati²(Sk. trpyate, caus. Tarpayati) (Instr.)滿足(to be satiated, to be pleased, to be satisfied)。grd. tappiya satiable, in atappiya-vatthuni (16) objects of insatiability J III.342 (in full). Also tappaya in cpd. dut° hard to be satisfied; pp. titta. -- *Caus.* tappeti to satisfy, entertain, regale, feed It 67 (annapanena); Pv II.4⁸ (id.) Miln.227。【過分】tappita。

Tappara(Sk. tatpara), 【形】獻身於, 徹底地贈予(quite given to or intent upon (-°), diligent, devoted)。

Tappita, (tappeti‘使滿足’) 的【過分】。

Tappiya, 【形】可滿足的。【獨】飽足了。

Tappeti (**tapp** 使滿意+e), 飽足, 使滿足。【過】tappesi。【現分】tappenta。【獨】tappetva, tappiya。

Tappetar, 【陽】飽足的人。

Tabbhula, 【形】有豐富地, 有時常的。

Tabbipakkha, 【形】與那敵對的。

Tabbiparita, 【形】不同的(different)。

Tabbisaya, 【形】不同的(various)。

Tabbhava, 【陽】那個境界, 真正的本性。

-tama, -ma; -ittha, -ssika, -sika, 【字尾】最…(最高級的接尾詞)。例句: papatama, papittha, papiyasika, papiyyasika 最惡的【形】。

Tama, Tamo(Sk. tamas, tam & tim), 【陽】【中】(mano-group) 黑暗, 無知(darkness (syn. andhakara, opp. joti))。(在【合】中它變成 tamo)。

tamakhandha, 【陽】大黑暗。tamanaddha, 【形】被黑暗包圍的。

tamandhakaram, 【陽】大黑暗((complete) darkness (of night)JA.III.39、60.)。tamanuda, 【形】驅散黑暗者。tamaparayana, 【形】有黑暗狀態的命運的。S.3.21./I.93. : “Kathabca, maharaja puggalo **tamotamaparayano** hoti? Idha, maharaja, ekacco puggalo nice kule paccajato hoti, ‘candalakule va ²venakule va ³nesadakule va ⁴rathakarakule va ⁵pukkusakule va dalidde appannapanabhojane (S.3.21./I.94.) kasiravuttike yattha kasirena ghasacchado labbhati. So ca hoti dubbanno duddasiko okotimako bavhabadho kano va kuni va khabjo va pakkhahato va, na labhi annassa panassa vatthassa yanassa malagandhavilepanassa seyyavasathapadipeyyassa. So kayena duccharitam carati, vacaya duccharitam carati, manasa duccharitam carati. So kayena duccharitam caritva vacaya duccharitam caritva manasa duccharitam caritva, kayassa bheda param marana apayam duggatim vinipatam nirayam upapajati.(大王! 如何為由闍入闍? 大王! 今有人生於卑賤之家(nice kule)--¹生於旃陀羅家、或²獵師家、或³竹匠家、或⁴車匠家、或⁵清潔工家庭, 貧窮而缺乏飲食受用, 活命困難且衣食乏少。又, 他是醜陋, 形醜, 矮陋(駝背 okotimako=lakuntako?), 病多, 或眼盲、或手殘、或跛者、或半身不遂, 而不得食、飲、衣、車、鬘、香、塗油、臥具、座敷、燈明。彼身為惡行、語為惡行、意為惡行。彼為此身、語、意之惡行, 身體毀壞死後, 墮於苦處、惡處、地獄。大王! 譬喻人由闍入闍, 由闍入闍, 即由血暗入血暗。大王! 我說譬喻此人。大王! 如是等人是由闍入闍。)

Tamala [Sk. tamala] 樹名(Xanthochymus pictorius)。

Tamala(Sk. tamala), 【陽】印度月桂樹 (Cinnamomum tamala)。

Tamba(Sk. tamra, orig. adj.=dark coloured, leaden), 【形】銅色, 褐色。【中】銅(copper)。tambakesa, 【形】有黃褐色頭髮的。tambacula, 【陽】公雞。tambanakha, 【形】有褐色指甲的。tambanetta, 【形】有褐色眼睛的。tambabhajana, 【中】銅器皿。Tamrapajiya-nikaya(梵), 赤銅鑠部。

Tambula(Sk. tambula), 【中】檳榔(betel or betel-leaves)。tambulapasibbaka, 【陽】裝檳榔的皮包。tambulapela, 【陰】裝檳榔的盒子。檳榔是用卵圓形葉子的蔓葉(蒟醬葉 betel-leaf, 學名 Piper betel L.)來包裹檳榔子。

蕒葉與黑胡椒同屬胡椒科，光滑油綠的葉片大約手掌大，可以整片攤開塗抹香料，也可以像春卷一樣捲起來，所包的料，例如檳榔子、冰糖、丁香、豆蔻、茴香、肉桂、薑、檸檬香茅、芫荽葉(香菜)、廣霍香葉、玫瑰花瓣、露兜樹糖漿、茉莉糖漿、岩蘭草糖漿等。

Taya, -taya, (f. tisso, nt. tini; Vedic traya, tri & trini) 【中】Nom.Acc.m.三，三個一組。tayajja(=taya ajja)，三時(晝夜各三時)。

Tayo (ti 的【主.複】) (f. tisso, nt. tini; Vedic traya, tri & trini;), 三(人)°num. card. three. Nom.-Acc.m. tayo & tayas, f. tisso, nt. tini, also used as absolute form (eka dve tini) Gen.m.nt. tinnam, f. tissannam; Instr. tihi; Loc. tisu. -- In composition & derivation: ti in numerical cpds.: tidasa (30); tisata (300); tisahassa (3000); in numerical derivations: timsa (30), tika (triad), tikkhattum (thrice); tidha (threefold). -- In nominal cpds.: see ti° te (a) in numerical cpds.: terasa & telasa(13) (Sk. trayodawa, Lat. Tredecim); tevisa (23); tettimsa (33); tesatthi (63)。 (b) in nominal cpds.: see te-

tar, 【字根 I.】越過(to cross)。

tar (tvar), 【字根 I.】匆匆(to be hasty)。

Tara, 【形】(在【合】中)橫越，渡過(crossing, “transit,” passing over)。

-tara,-ra; -iya,-iyya, 【字尾】較…(比較級的接尾詞)。例句：papa 惡的【形】，papatara, papiya, papiyya, 較惡的【形】。

Taravga(tara+ga), 【陽】波(a wave, Vism.157)。

Taraccha(梵 taraksu & taraksa), 【陽】鬣狗、土狼(hyaena)°【陰】taracchi。

Tarana, 【中】橫越，渡過。

Tarani, 【陰】船，舟。

Tarati¹(tar+a), 越過，渡過。【過】tari。【獨】taritva。

Tarati², 匆忙(to be in a hurry, to make haste)°【過_非】tarita°【現_非】taranta, taramana。grd. taraniya。

Taramanarupa(Taramana-rupa), 【形】形色匆匆的。taramāna : ppr. of tarati (匆匆)。-rūpa : adj. 像...的樣子；像...似的。

Tari, 【陰】船，舟。

Taritu, 【陽】渡過的人，越過的人。

Taru(Perhaps dialect. for daru), 【陽】樹。tarusanda, 【陽】小樹林。

Taruna, 【形】1.年輕的，嬌嫩的，新鮮的(tender, of tender age, young; new, newly)°2.【陽】【陰】幼苗(the shoot of a plant, or a young plant)°【陽】年輕人。taruni, 【陰】少女，年輕未婚女子。cf. yuvati, 【陰】少女(young woman)。tarunavaccha, tarunavacchaka, 【陽】幼犢。tarunavacchi, 【陰】雌幼犢。DhA.v.135./CS:pg.2.38. : “tarunabhavayeva patikulagamanatthaya”ti.(希望嫁給如意郎君(青少男))。

Tala, 【中】平面，平地面，基礎，平坦的屋頂，舞臺，武器的刀鋒，手掌或腳掌(日語：つちふまず，土踏まず)。talaghataka, 【中】掌摑。talasattika, 【中】舉手示威的模樣，舉手作武器。

Taluna, Taluna(=taruna), 【形】年輕的，幼嫩的。【陽】年輕人。

Talaka, 【陽】【中】湖。

Tava...natthi, 不要沒有。

tas, 【字根 I.】害怕、擔憂(to fear)°【字根 III.】害怕(to be afraid)。

Tasa(from tasati²), 【形】1.發抖的，會驚慌的(trembling, frightened)°2.移動的(moving, running)。

Tasati¹(tas+a, 梵 trsyati), 口渴(to be thirsty)，渴望(to crave for)。

Tasati²(tas+a), 戰慄(to tremble)，被驚嚇(to be frightened)°【過】tasi°【過_非】tasita°【現_非】tasanta°【獨】tasitva。

Tasma(ta的陽.中.單.離)，從它，由此，是故。

Tasmatiha(tasma(ta的離格)+t+iha這裡)，從這裡。

Tasina(=tanha), 【陰】渴望，口渴。

Taham, tahim, 【副】那裡，在其上，在那個地方中。

Tam tam(tamtam)，彼此，這個那個。

ta, 【字根 III.】保護(to protect)。

-ta, 附在陰性名詞的字尾，變成抽象名詞。

Tana, 【中】保護，避難所，庇護所。tanata, 【陰】保護。

Tata(Vedic tata), 【陽】親愛的(用於親切、友善地稱呼長輩或晚輩包括：父親，兒子，大臣，比丘)。(Voc. sg. tata。 (pl. tata))。amma tata, 媽咪和爹地(mammy & daddy)°Asanta kira mam jamma, tata tatati bhasare;, 叫爸、爸。

Tatar(from Vedic tra, n. ag. to trayati to protect), 保護者(protector, saviour, helper. For meaning “father” see tata & cp. pita=tayita.

Tadisa, tadisaka, tadi, 【形】如此的，如此的品質。Tadin (adj.n.) (Nom.tadi & tadi, in cpds.tadi°) [Vedic tadrw from tad-drw of such appearance] such, such like, of such (good) qualities, 【屬】tadino°【工】tadina°Acc. tadi。Loc.pl. tadisu。

Tapana(from tapeti), 【中】1.燒焦，自我折磨，使痛苦(burning, scorching, roasting)°2.燃燒地獄，八大地獄之一。

Tapasa(from tapa & tapas), 【陽】苦行者(one who practises tapas, an ascetic (brahmin))。tapasapabbajja。tapasi, 【陰】女苦行者。DA.3./1,270. :

Atthavidha hi tapasa(八種苦行)——⁽¹⁾saputtabhariya, ⁽²⁾ubchacariya,

⁽³⁾anaggipakkika, ⁽⁴⁾asamapaka, ⁽⁵⁾asmamutthika, ⁽⁶⁾dantavakkalika,

⁽⁷⁾pavattaphalabhojana, ⁽⁸⁾pandupalasikati.

Tama (Sk. tama), 欲望(desire, longing, greed in tamatamadasavgha-supphana)。

Tapeti (tapati 的【使】; Sk. tapayati), 使燒焦, 折磨, 使激動(to burn out, scorch, torment)。**【過】** tapesi。**【過_分】** tapita。**【現_分】** tapenta, tapayamana。**【獨】** tapetva。

Tambuli, **【陰】** 蔓葉藤(betel creeper, 一種纏繞的胡椒(Piper Betle)產於印度、馬來亞地區的一種四季常青的蔓生灌木, 常用其卵圓形葉子來包裹檳榔子)。

Tayati (**ta** +ya), 保護, 保存, 滋養。**【過】** tayi。**【過_分】** tayita。**【獨】** tayitva。**【不】** tayitum。

Tayana, **【中】** 保護, 保護所。

Taraka, tara, **【陰】** 星。taragana, **【陽】** 一大群星。tarapati, **【陽】** 月亮。tarapatha, **【陽】** 天空。

Tareti (tarati 的【使】), 使渡過, 幫助度過, 協助。**【過】** taresi。**【過_分】** tarita。**【現_分】** tarenta, tarayamana。**【獨】** taretva。

Taretu, **【陽】** 幫助越過的人, 救星。

tal, **【字根 VII.】** 打(to beat)。

Tala, **【陽】** 多羅樹、哆羅樹, 屬於棕櫚科, 學名(Palmae), 單子葉植物, 約 217 屬, 2500 種, 大部份分佈於熱帶和亞熱帶地區, 高達三十多公尺的巨大「草」, 生長於印度、錫蘭, 頂部長出直徑三公尺的掌狀大樹葉, 可作傘、扇、屋頂材料。作為刻字書寫的棕櫚樹是(talipot; Corypha umbraculifera)。talatthika, **【中】** 多羅果。talakanda, **【陽】** 多羅果的芽(曬乾或煮熟為食物)。talakkhandha, **【陽】** 多羅樹樹幹。talapakka, **【中】** 多羅樹的核果。talapanna, **【中】** 椰子樹葉(palm-leaf 通常做扇)。talapatta, **【中】** 多羅樹葉(palm-leaf 用為蓋屋的材料等)。talavanta, **【中】** 扇子(直譯: 多羅樹的葉柄, 這是〔語法〕誤用 talavatta =以多羅樹葉製成的圓形物)。S.22.3./III,10. : te Tathagatassa pahina ucchinnamula talavatthukata anabbhavamkata ayatim anuppadadhamma.(那些(諸法)已被如來所斷, 切斷其根, 截多羅樹頭, 作成烏有, 成為未來不再生的諸法。) SA.12.35. : **Talavatthukataniti** talavatthu viya katani, puna aviruhanatthena matthakacchinnatalo viya samulam talam uddharitva tassa patitthitathanam viya ca kataniti attho.(**截多羅樹頭**: 如截多羅樹頭, 切斷多羅樹頂部, 包括多羅樹根的站立處連根拔起而不成長。)

Talavatthukata, **【形】** 提出無根據的, 連根拔起的。

Talu, **【陽】** 上顎(palate)。taluja, **【形】** 上顎音(即: 舌面前音, 由舌面前部和硬齶前部構成阻礙而發出的輔音。發音時, 舌面前部擡起, 靠近

或抵觸硬齶前部, 使氣流在此受阻。如普通話的〔tə〕(j)〔təˊ〕(q)〔ə〕(x)。或舌面中音, 由舌面中部和硬齶中部構成阻礙而發出的輔音。發音時, 舌面中部擡起, 靠近或抵觸硬齶中部, 使氣流在此受阻。如山東煙臺話, “雞”讀〔ci〕, “期”讀〔c'i〕, “稀”讀〔ci〕, 聲母均為舌面中音)。

Tava(Sk. tavat), **【無】** 這麼多, 這麼長, 首先, 先說, 直到, 至於(so much, so long)。tavakalika, **【形】** 暫時的, 臨時的。tavataka, **【形】** 僅僅這麼多, 僅僅這麼長。java-tava, yava…tava, 在…期間, 只要(as long as)。

Tavata, **【副】** 這麼長, 為了那個緣故, 以那樣多。

Tavatimsa(梵 trayastriwat), **【陽】** 忉利天, 三十三天(天名)。

tavatimsabhavana, **【中】** 三十三天神的王國。

Tavade, tavadeva, **【無】** 那時, 在那個時候, 立即地。Mv.I,42. : Eseva dhammo yadi tavadeva, paccabyattha padamasokam.(若這確實是(正)法, 你已經貫通無憂處。)

Tala, **【陽】** 鑰匙, 鐃鈸(cymbal), (大體上)音樂。talacchidda, talacchigga, **【中】** 鎖眼。talavacara, **【中】** 音樂。**【陽】** 音樂家。

Talana, **【中】** 打, 敲。

Taleti (**tal** +e), 襲擊, 打, 鞭打。**【過】** talesi。**【過_分】** talita。**【現_分】** talenta。**【獨】** taletva。

Tasa, **【陽】** 恐怖, 恐懼, 發抖。

Tasana, **【中】** 驚嚇, 刺穿。

Taseti (tasati 的【使】), 使戰慄, 驚嚇, 使陷於苦境。**【過】** tasesi。**【過_分】** tasita。**【現_分】** tasenta, tasayamana。**【獨】** tasetva。

Ti, **【形】** 三(所有詞性的複數詞尾變化構型)。tikatuka, **【中】** 三種調味品。tikkhattum, **【副】** 三次。tigavuta, **【形】** 三伽浮他 (gavuta) 的長度。ticivara, 三袈裟(即: 僧伽梨 savghati、上衣 uttarasavga、下衣 antaravasaka)。tipitaka, **【中】** 三藏(佛教經典)。tipetaka, tipetaki, **【形】** 三藏師。tiyama, **【陰】** 夜晚。tiyojana, **【中】** 三由旬(距離)。**【形】** 三由旬的長度。tilivgika, **【形】** 屬於三種性別的(尤指語法詞性: 陽) **【陰】** **【中性】**。tiloka, **【陽】** 三界(欲界、色界、無色界)。tivagga, **【形】** 三品。tivavgika, **【形】** 有三個成份。tivassika, **【形】** 三歲。tividha, **【形】** 三倍的。

Tika, **【中】** 三個一組。**【形】** 三數的。

Tikicchaka, **【陽】** 醫師。

Tikicchati (kit+**cha**, ki 重疊, 而前 k 被改成 t), 治療, 醫治。**【過】** tikicchi。**【過_分】** tikicchita。**【現_分】** tikicchanta。**【獨】** tikicchitva。

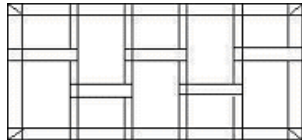
Tikiccha, **【陰】** 醫術, 醫學。

Tikkha, **【形】** 銳利的, 敏銳的, 下決定得快的。tikkhapabba, **【形】** 銳慧

(有銳利的智力)。
Tikhina, 【形】銳利的, 尖的, 苦痛的, 苦味的。
Ticivara, 【中】三衣, 三袈裟, 即: 僧伽梨(savghati, 五條衣至二十五條或更多的布片縫製而成)、上衣(uttarasavga)、下衣(antaravasaka)。

【三衣製作樣式參考圖】

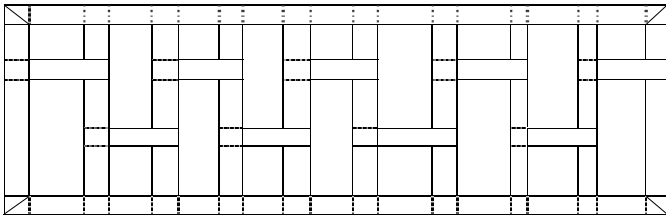
下裙或五衣(安陀會, antarasavaka)約 235cm X 115cm
--身高 170cm 的比丘



安陀會 antarasavaka

鬱多羅僧(uttarasavga 上衣)、或僧伽梨(samghati, 兩層或四層衣)
(約 245cm X 210cm)—身高 170cm 的比丘

(九條衣的樣式)



tij(梵 tij), 【字根 VII.】使銳利、使敏銳(to sharpen)。
Titthati (tha(stha)停、站+a, tha 被改爲 tittha)(Frequentative of Vedic stha, stand, 站著(to stand, stand up, to be standing), 停留(to stop, stay), 持續(to last), 保持(to remain in)。(比較級 titthatu 的意義是: 別管它, 讓它是如此。)) 【過】atthasi, attha。【過】thita。【現】tittham, titthanta, titthamana。【獨】thatva。imper.2nd. tittha, 3rd. titthatu。pot. titthe & tittheyya。fut.thassati。inf. thatum。grd.thaniya。caus. thapeti。med.pass. thiyati。aor. pl. atthamsu & attha; grd. thaniya。
Tina, 【中】草。tinagahana, 【中】草叢。tinajati, 【陰】多種草。tinabhakkha,

【形】以草為食的。tinabhi, 【陰】草席。tinasanthara, 【陽】草墊子(座墊)。tinasula, 【中】茉莉(jasmine, 印度的一種藤本 (Jasminum sambac), 栽培, 利用它的豐富、芳香的白色花)。tinandupaka, 【中】草卷。tinagara, 【中】草屋(草頂小屋)。tinukka, 【陰】草火把。tinaharaka, 【陽】攜帶草的人(為售賣)。
Tinukka, 【陰】乾草火把。S.14.12./II,152. : “Seyyathapi, bhikkhave, puriso adittam tinukkam sukkhe tinadaye nikkhipeyya; no ce hatthehi ca padehi ca khippameva nibbapeyya. Evabhi, bhikkhave, ye tinakatthanissita pana te anayabyasanam apajjeyyum. Evameva kho, bhikkhave, yo hi koci samano va brahmano va uppannam visamagatam sabbam na khippameva pajahati vinodeti byantikaṇṇoti anabhavam gameti, so ditthe ceva dhamme dukkham viharati savighatam sa-upayasam saparilaham; kayassa ca bheda param marana duggati patikavkha.(諸比丘！譬如有人, 以燃乾草炬, 棄於乾草原, 若他不以手、腳立即滅火者, 諸比丘！那麼棲息於草木之有息者, 則陷於火災中。諸比丘！同樣的, 若任何沙門、婆羅門, 生起不正之想, 不立即捨棄、排除、毀、消滅、令去, 他在當時則受苦, 惱怒, 有惱, 有熱惱, 而且身壞命終之後, 預計往生惡趣。)」
Tinna (tarati 的【過】), 已越過, 已經歷, 已達到最終點(的人)。tinnavicikiccha, 【陰】度疑。Tinna vicikicchati sappatibhayakantarasadisa solasavatthuka atthavatthuka ca tinna vicikiccha tinnavicikiccha.(越過懷疑: 類似危險的荒野--十六事(solasavatthuka) (懷疑)、八事(atthavatthuka) (懷疑)的越過懷疑為‘度疑’)(MT.56.)CS:p.2.40)。十六事懷疑: 懷疑「過去世我存在嗎? 過去世我不存在嗎? 等等」。八事懷疑: 1.真實佛。2.真實法。3.真實僧伽。4.戒定慧三學。5.過去世, 即過去五蘊。6.未來世, 即未來五蘊。7.過去世與未來世, 即過去與未來五蘊。8.緣起。
Tinha, 【形】鋒利的。
Titikkhati (tij 鋒利+kha 掘, ti 重疊, 而 j 被改成 k), 忍耐, 負擔, 擔當。
【過】titikkhi。【現】titikkhanta, titikkhamana。【獨】titikkhitva。
Titikkha, 【陰】忍耐, 寬恕。
Titta, tittaka, 【形】苦的, 【中】苦味道。
Titta (tappati 的【過】), 已滿足。
Titti, 【陰】滿足, 邊緣。
Tittira, 【陽】鸚鵡(partridge)。古音譯: 提帝邏想吒。
Tittha (梵 tirtha, <tri/ tarati), 【中】淺灘, 登陸處, 港口, 信念, 津梁。titthakara (梵 tirthavkara), 【陽】作津梁者, 一派教主(一個宗教的創辦人), 佛經中通常譯作「外道」, 在耆那教裡, Tirthavkara 與 Jina 同義

字。titthayatana,【中】宗教教派的領域或信徒，(任何宗教的)基本原理教義。

Titthiya,【陽】異教師，外教徒，外道。titthiyasavaka,【陽】異教信徒，異教弟子。tittharama,【陽】異教廟宇。titthiyapakkantaka, 破內外道(未捨戒，以比丘身份歸外道)。

Tithi(Sk. tithi),【陰】陰曆的日子(a lunar day)。

Tidasa(Vedic tridawa),【陽】三十(在【合】中的詞形：timsa, 尤指：三十天神，全數是三十三天神)。tidasapura,【中】三十天神的城市。tidasasinda,【陽】三十天神王(即：帝釋天王)。

Tidanda,【中】(放置東西的)三腳架。

Tidiva,【陽】天堂，天神的居所。

Tidha,【副】三方式。

Tinta,【形】濕的，潮濕的。

tintina, 多疑，疑神疑鬼。**Tintinoti** tintinam vuccati tanha, taya samannagato, asavkabahulo va.(**疑神疑鬼**：渴愛，且多疑。)

tintini,【陰】羅望子樹(tamarind, 見 Cibca)。AT.2.6./CS.pg.2.45-6：**Ambilikaphalanti** tintiniphalanti vadanti, caturambilanti apare.

tinduka,【陽】黑烏木(柿樹屬的一種喬木 (Diospyros melanoxylon))。

tipabbasa,【陰】五十三。

tipada, 三音步。

Tipitaka, Tepitaka,【中】三藏經典。日譯《南傳大藏經》從昭和十年到十六年(西元 1935-1941)譯成。

tipu,【中】領導。

tipusa,【中】南瓜(pumpkin, 各種通常有堅硬外果皮的南瓜屬 (Cucurbita)，作為蔬菜，做餡餅和畜飼而廣泛栽培)。

tippa, tibba,【形】鋒利的，刺骨的，敏銳的。tibbatibba, 重重的。

tibbaraga,【陽】愛欲重者。

Timi,【陽】帝覺魚(一種巨魚的名字)。timivgala,【陽】帝覺伽羅(世間最大的魚，能吞舟)。Timiramivgala, 提帝覺伽羅(能吞舟大魚)。

Timira, timisa,【中】黑暗。【形】暗的。vitimira【梵】無暗的。八十種好之一：光明照耀周匝破諸冥闇(vitimira-viuddhaloka；radiance extending all around))。

Timirayitatta,【中】陰暗，漆黑。

Timisika,【陰】非常黑暗的夜晚。

Timbaru, timbarusaka,【陽】黑烏木(柿樹屬的一種喬木)，町婆羅果。參考 Tinduka。

Tiracchana,【陽】動物，畜牲。tiracchanakatha,【陰】談論動物，無用的

談論(包括：王論 rajakatha、盜賊論 corakatha、大臣論 mahamattakatha、軍隊論 senakatha、恐怖論 bhayakatha、戰爭論 yuddhakatha、食物論 annakatha、飲料論 panakatha、衣服論 vatthakatha、床椅論 sayanakatha、花飾論 malakatha、香論 gandhakatha、親戚論 batikatha、車輛論 yanakatha、村 gamakatha、鎮論 nigamakatha、城論 nagarakatha、國論 janapadakatha、女人 ithikatha、英雄論 surakatha、街道論 visikhakatha、市井言論 kumbhatthanakatha、祖靈論 pubbapetakatha、瑣碎事論 nanattakatha、世界論 lokakkhayika、海論 samuddakkhayika、猜測論 itibhavabhavakatha。這些無用的話，是卑劣、無利益，不能導向厭、離、滅。-- M.76./I,513-4.etc.)。tiracchanagata,【陽】動物。tiracchanagata,【陰】雌性動物。tiracchanayoni,【陰】畜生胎(畜生道，五趣之一)。tiracchanavijja,【陰】低劣技藝(畜生學問)。

Tiriya,【中】寬。

Tiriyam,【副】橫過，橫著(transversely, obliquely, horizontally)。tiriyamtarana,【中】乘船渡過(對岸)。

Tiriya,【陰】一種草(a kind of grass or creeper A.III,240, 242 (tiriya nama tinajati; Com. dabbatina))。

Tirita,【中】珠子樹(東印度的一種喬木〔總狀山簕〕(Symplocos racemosa))。

Tiritaka,【中】樹皮衣。

Tiro,【無】橫過，超過，外面。tirokarani,【陰】窗簾，門簾，面紗。tilokudda,【中】在牆壁之外。tilodhana,【中】蓋子，屏。tilobhava,【陽】隱藏，不見，消失。tirokutta, 牆外。

Tirokekara,【陽】侮辱，凌辱。

Tila(梵語同),【中】芝麻子，胡麻。tilakakka,【中】芝麻漿。tilapittha, tilapibbaka,【中】芝麻滓，芝麻醬。tilamutthi,【陽】一把芝麻。tilavaha,【陽】一滿車芝麻。tilasavgulika,【陰】芝麻糕。

Timsati, timsa,【陰】三十。

tir,【字根 VII.】決定(to decide)。

Tira,【中】岸，河岸。tiradassi,【陽】見到岸。

Tirana,【中】決定，審判。

Tireti(**tir** 決定+e), 決定，判斷，完成，運行。【過】tiresi。【過_分】tirita。【現_分】tirenta, tirayamana。【獨】tiretva。

Tiro-, 橫過，超越，貫通。

Tiha(tri+aha),【中】三天的時期(a period of three days, for 3 days)。

dvihiham, 兩三天。

Tu(Vedic tu),【無】然而，就這樣，但是，仍然，現在，然後(however, but,

yet, now, then) kin tu, but (=quid nunc)。frequent in late verse: ante tu。tv eva, however; na tv eva, not however, but not。

Tuvga, 【形】高的，顯著的。tuvgasika, 【形】有一個突出的鼻子。

Tuccha, 【形】空的，徒然的，虛偽的，遺棄的。

Tujjati (tudati‘刺穿’的【被】), 被刺穿，被打。

Tuttha (tussati‘滿意’的【過_分]), 已高興，已滿足。tutthacitta, tutthamasa, 【形】有著喜悅的心意。parituttha, 已非常滿足。

Tutthi, 【陰】愉快，歡喜。

Tunda, tundaka, 【中】鳥嘴(喙)，喙，豬嘴。

Tunnakamma, 【中】針工，縫製，針黹(ㄗˇ)。

Tunnava, 【陽】裁縫師。

Tunhi, 【無】沉默的，默默地。tunhibhava, 【陽】靜。tunhibhuta, 【形】沉默的。

Tutta, 【中】導象的矛。

tud, 【字根 I.】刺穿(to pierce), 傷害(to wound)。cp. (梵 **tud**)=push=推動；=thrust=用力推

Tudati (**tud** 刺穿+a), 刺，啄，刺穿，教唆。【過】tudi。【過_分】tudita, tunna。【現_分】tudanta, tudamana。【獨】tuditva。

Tudana, 【中】紮，戳〔刺、貫〕穿。

Tumula, 【形】巨的，大的，盛大的。

Tumba, 【陽】【中】容器(勺或水瓶)，鬥(量穀粒的器具)。tumbakataha, 【陽】用葫蘆製成的容器。

Tumbi, 【陰】瓠(long gourd, 一年生草本植物，莖蔓生，花白色，果實細長，圓筒形，表皮淡綠色，果肉白色，可做蔬菜 (Lagenaria Vulgaris))。

Tumha (第二人稱【代】), 你。tumhadisa, 【形】你的類型的。

Turaga, turavga, turavgama, 【陽】馬。

Turita, 【形】快的，迅速的。turitam, 【副】很快地，匆忙地。turitaturitam, 【副】非常快地，很匆忙地。

Turiya, turiya, 【中】樂器。五種樂器包括：單面鼓(atata), 雙面鼓(vitata), 弦樂器(atata-vitata), 鑊鈸類(ghana), 管樂器(susira)。turiyatalitavaditanigghosassaddam, 奏(talita)樂器，演奏(vadita)小聲、有聲。

tul(梵 **tul**), 【字根 VII.】稱出…的重量(to weigh), 熟慮。

Turukkha, 【形】土耳其的。【陽】一種香。

Tulana, 【中】tulana, 【陰】秤重，等級，熟慮。

Tulasi, 【陰】羅勒(basil, 羅勒屬植物 (Ocimum basilicum) 一種東半球的

唇形科一年生草本植物，栽培其葉，可四季生長)。

Tula, 【陰】1.秤，天平，平衡(a weighing pole or stick, scales, balance)。2.杆，椽(a beam or pole for lifting, carrying or supporting, a rafter)。tulakuta, 【中】錯誤的秤重(欺詐的稱量)。tuladanda, 【陽】秤桿(秤桿上標有刻度單位的木桿部分，起支援物重和秤砣的作用，並在計量後標示出重量)。tulabhuta, 平衡。tulakuta, 虛詐斗秤(false weighing, false weight (often comb^d with kamsakuta & manakuta, false coining & false measuring)。tulaputtaka, 金匠(a goldsmith)。

Tuliya, tuliya, 【陽】狐蝠，果蝠(a flying fox)。

Tuleti (**tul** 稱重+e), 秤重，調查，比較(台語：比並)。【過】tulesi。【過_分】tulita。【現_分】tulenta。【獨】tuleitva, tulayitva。grd. tuliya & tulya。

Tulya & Tuliya (also **tulla** J IV.102), 【形】相等的，可測量的。tulyata, 【陰】平等。

Tuvam, tvam (tumha 的【主.單】；Sk. tvam & (Ved.) tuam)你。

Tuvatam, tvatam, (Sk. tvaritam, cp. Turta), 【副】快速地(quickly)。

Tuvatteti (for *Sk. dvandvayati, denom. fr. dvandva), 分享(to share)。3s.opt. tuvatteyyum。

Tuvantuva (Sk. dvandva), 爭吵(quarrel, strife)。

tus(梵 **tus**), 【字根 III.】高興(to be glad), 滿意、滿足、感激。

Tusita (<梵 **tus** 滿意、滿足、感激), 兜率天，欲界天第四天，是菩薩成佛之前最後一世的住處。

Tussati (**tus** 滿意+ya), 高興，滿意。【過】tussi。【過_分】tuttha。【現_分】tussanta, tussamana。【獨】tussitva。KhA.(CS:p.205)：Atha va tussatiti tussako, sakena tussako, santena tussako, samena tussakoti santussako.(或者說，「滿足」(tussati)是：滿意(tussako)、對自己所擁有的東西滿意(sakena tussako)、對自己現有的東西滿足(santena tussako)、對一切東西一視同仁的滿足(samena tussakoti)等為「知足」(santussako)。)

Tussana(Sk. tosana), 【陰】Tussana, 【中】滿足，歡喜。

Tuhina, 【中】露(dew)。

Tuna, tunira, 【陽】震動。Tunira =tuni, Vism 251.

Tula, 【中】兜羅棉，棉花(a tuft of grass, cotton)。tulapicu, 【陽】原棉(cotton-wool)。

Tulika, 【陰】畫家的刷子，棉床墊。DA.1./I.87.：⁽⁷⁾**Tulikati** ¹tinnam ²tulanam ³abbatarapunna tulika.(**棉墊**：即：草棉 tinnam、兜羅棉 tulanam 及其他棉))

Te, 【陽】他們(複.主格)。

Te-asiti, 【陰】八十三。

Tekiccha,【形】可醫治的，可被寬恕的人。

Te-cattalisati,【陰】四十三。

Te-civarika,【形】三袈裟者(只使用三件袈裟)。

Teja,【陽】。Tajo(Vedic tejas (nt.) from **tij** to be sharp or to pierce。cp. tapa & tapo),【中】(mano-group), 熱，光輝，光榮，力量(“sharpness,” heat, flame, fire, light; radiance, effulgence, splendour, glory, energy, strength, power)。(在【合】變成 tejo) tejadhatu,【陰】熱的元素。tejakasina,【中】(修禪取相的)火遍。Instr. tejasa & tejena。身體有四個部分是火界最顯著的：一、間隔性發燒之火(santappana tejo)，如患瘡疾時隔天性的發燒)。二、導致成熟和老化之火(jirana tejo)。三、普通發燒之火(daha tejo)，四、消化之火(pacaka tejo)，這是命根九法聚的作用之一。

Tejana,【中】1.箭。2.削尖的。

Tejavantu,【形】宏偉的，光榮的，發熱的。

Tejeti (**tij** +e), 加熱，削尖。【過】tejesi。【過_分】tejita。【現_分】tejenta。【獨】tejetva。

Tettimsa, tettimsati,【陰】三十三。

Tena,【無】由於，因為。tenahi,【無】假如這樣的話。tenevaha(tena+eva+aha), 故說。

Tenavuti,【陰】九十三。

Tepabbasati,【陰】五十三。

Temana,【中】潮濕，潤濕。

Temiyati (temeti 的【被】), 變濕，被淋浴。【現_分】temiyamana。

Temeti (**tim**+e), 弄濕，使濕潤。【過】temesi。【過_分】temita。【現_分】tementa, temayamana,【獨】temetva。

Terasa, telasa,【形】十三。

Terovassika(tiro 超過+vassa+ika),【形】超過一年。**Corovassikam** at Nd² 40 (p. 85) read terovassikam (as S IV.185).

Tela,【中】油。telaghata,【陽】油瓶。telacati,【陰】一壺油。teladhupita,【形】加油味的。telapadipa,【陽】油燈。telamakkhana,【中】塗油。Paci.IV,348. : **Telam** nama tilatelam sasapatelam madhukatelam erandatelam vasatelam.(油：胡麻油、芥子油、蜜樹油、蓖麻子油、獸油。) Thag.v.960. : “Telasanthahi kesehi, capala abjanakkhika; Rathiyaya gamissanti, dantavannikaparuta.(髮上抹(香)油，眼(臉)塗眼線(abjana古譯安繕那)，身著象牙白，招搖大街頭。)

Telika,【陽】油商人。

Tevijja,【陰】三明(宿命明、天眼明、漏盡明)。tevijja brahmana(=brahmanam tevijjam),婆羅門三明。《長阿含 26 經》〈三明經〉(T1.104.3)：「七世

以來父母真正，不為他人之所輕毀，異典三部諷誦通利，種種經書善能分別，又能善於大人相法，觀察吉凶，祭祀儀禮。」A.3.58./I,163.：

“Idha, bho Gotama, brahmano ubhato sujato hoti matito ca pitito ca, samsuddhagahaniko yava sattama pitamahayuga, akkhitto anupakkuttho jativadena, ajjhayako, mantadharo, tinnam vedanam paragu sanighanduketubhanam sakkharappabhedanam itihasaapabcamanam, padako, veyyakarano, lokayatamahapurisalakghanesu anavayoti. (尊瞿曇！謂世間有婆羅門，母與父兩人皆優生(sujato)，七世以來父輩祖譜純淨，對身份背景無可責難；求學(ajjhayako)，受持真言(mantadharo)，通達三吠陀(tinnam vedanam)，(唇法)通達者(paragu)，同義詞與詩體學(sanighanduketubhanam)，解析字母(sakkharappabhedanam)，第五古傳說(itihasaapabcamanam)，句子(padako)，文法(veyyakarano)，於順世論(lokyatata)及大人相(mahapurisalakghanesu) 完整的受持。)

AA.3.58./II,261. : **Tinnam vedananti**

irubbedayajubbedasamabbedanam.(三吠陀：梨俱吠陀 (Irubbedā; 梵 rgveda 讚誦明論)、夜柔吠陀 (Yajubbedā; 梵 Yajurveda 祭祀明論)、娑摩吠陀 (Samabbedā; 梵 Samaveda 歌詠明論)。

Othapahatakaranavasena param gatoti **paragu**.(完全做到振動嘴唇，為(唇法)通達者。)

Saha nighanduna ca ketubhena ca

sanighanduketubhanam.(同義詞與詩體學，合稱同義詞與詩體學)

Nighanduti namanighandurukkhadinam vevacanapakasakasattham.(同義詞：命名樹木等的名稱，解釋同義詞之論。)

Ketubhanti kiriyakappavikappo kavinam upakaraya sattham.(詩體學：適當的(文句)表現與安排，有助於作詩之論)。

Saha akkharappabhedena

sakkharappabhedanam.(字串的分解，為解析字母)。

Akkharappabhedoti sikkha ca nirutti ca. (字串的分解，為語言規則)。

Itihasaapabcamananti athabbanavedam catuttham katva itiha asa, itiha asati idisavacanapatisamyutto puranakathasavkhato khattavijjasavkhato va itihaso pabcamo etesanti itihasaapabcamo. Tesam itihasaapabcamanam vedanam.(第五古傳說：涵蓋阿闍婆吠陀(禳災明論)在第四，古書(Itihasa= Iti + ha +asa)在第五，古書是像如此相關的古論，即利帝利(戰士)書於第五古書，這就是第五古傳說之論)。Padam tadavasesabca byakaranam adhiyati vedeti cati **padako veyyakarano**.(通曉零散的句子，通曉文法，稱為‘通文句、通文法’。)

Lokayatam vuccati vitandavadasattham.(順世論：詭辯之論)。AA.3.58./II,262.：

Mahapurisalakghananti mahapurisanam Buddhadinam lakkhanadipakam dvadasasahassaganthapamanam sattham, yattha solasasahassagathapadaparimana Buddhamanta nama ahesum, yesam

vasena “imina lakḥhanena samannagata Buddha nama honti imina paccakabuddha, dve aggasavaka, asiti mahasavaka, Buddhamata, Buddhapita, aggupatthaka, aggupatthayika, raja cakkavatti”ti ayam viseso bayati.(**大人相**：佛陀等大人相之論，一萬二千束之量之論，一萬六千偈誦份量，佛咒，「具足這些相貌稱為佛陀，獨覺佛，兩大弟子，八十大聲聞眾，佛父，佛母，首席侍者，轉輪王」，這殊勝的系譜。)

Tesatthi,【陰】六十三。

Tesattati,【陰】七十三。

Tomara(Sk. tomara from **tud**),【陽】【中】矛，(禦象的)槍矛(a pike, spear, lance, esp. the lance of an elephant-driver)。

Toya(Vedic toya),【中】水(water (poetical for udaka))。

Torana(Sk. torana),【中】拱門，(印度公共集會等用的)臨時棚舍，牌樓(an arched gateway, portal)。

Tosa,【陽】快樂，滿足。

Tosana,【陰】**Tosapana**,【中】令人滿足的動作，令人高興的動作。

Tosapeti (tussati 的【使】), 使快樂,使喜歡。【過】tosapesi。【過_分】tosapita。

Toseti(Caus. of tussati), (參考 Tosapeti)使快樂，使喜歡。【過】tosesi。【過_分】tosita,【現_分】tosenta, tosayamana,【獨】tasetva。

-**tta**, 附在中性名詞的字尾，變成抽象名詞。另有附上-yya, -ya，以做重音變化為主，及附上-ava。

Tya (Sk.tya°, nt.Tyad) base of demonstr.pron.=ta°, this, that; Loc.sg.**tyamhi**; Loc.pl.fem.**tyasu** (Com.tasu)。

Tyajja(=te ajja), 他們今天。

Tyassa, **Tyassati** te assa.(他們是)

Tyassu(Tyassu =te assu), 實在他們。(assu 是強調詞)

Tyaham(=te aham), 他們。

Tvam,【代】你(you)。參考 tuvam。tvam tvam,你！你！(=你真是的！)

	單數 single		複數 plural	
主格 Nom.	tvam、tuvam、tam		tumhe	vo
賓格 Acc.	tam、tvam、tuvam、tavam、tyam		tumhe、tumhakam	vo
具格 Inst.、 離格 Abl.	taya、tvaya	te	tumhehi	vo
與格 Dat.、 屬格 Gen.	tava、tavam、tuyham (Sk. tubhyam)、tuyham	te	tumhakam、tumham	vo
處格 Loc.	tayi、tvayi		tumhesu	vo

Tveva(tv eva), 1.(= tu eva)しかしながら 2.(=iti eva)...とこそ tvevaham

= tveva aham。

Th

Th, 巴利文字母表的羅馬化拼音第十七個輔音字母。發音是送氣清音的 t, 漢語沒有這個輔音，請參考英語或馬來語的發音，試試送氣發漢語的 t。

thak,【字根 VII.】關上(to shut)。

Thakana,【中】蓋著，蓋子(covering, lid; closing up)。

Thaketi (**thak** 關+e), 關，關上，覆蓋(to cover, cover up, close)。**【過】**thaketesi。**【過_分】**thakita。**【現_分】**thakenta。**【獨】**thaketva。

Thabba,【中】母奶(mother's milk)。

Thandila,【中】多石的硬地，土墩(bare, esp. hard, stony ground)。

thandilasayika, thandilaseyya,【陰】躺在地上。

Thaddha(pp. of thambeti, Sk. stabhnati to make firm, prop, hold up),【形】硬的，僵硬，硬結的(hard, rigid, firm)。**thaddhamacchari**,【陽】大守財奴。athaddha,【形】不硬的。

than,【字根 VII.】吼(to roar)。

Thana,【中】女人的胸部，(牛、羊等的)乳房。thanagga,【中】乳頭。thanapa,【陽】【中】哺乳，嬰兒(infant)。

Thanayati (**than** 吼+aya), 吼，打雷。**【過】**thanayi。**【現_分】**thanayanta。

Thanita,【中】雷電。

Thaneti (**than** 吼+e), 吼，打雷(to roar, to thunder)。**【過】**thanesi。**【過_分】**thanita。**【現_分】**thanenta。**【獨】**thanetva。

Thanin,【形】有乳房(having breasts)。

Thapati,【陽】1.木匠(a builder, master carpenter)。**2.**官員(officer, overseer S.V,348.)。

Thabaka,【陽】串。

Thambha,【陽】1.棟梁，柱子(a pillar, a post)。**2.**自私，頑固(in all meanings of thaddha, applied to selfishness, obduracy, hypocrisy & deceit)。**3.**草叢(a clump of grass)。**thambhaka**,【陽】草叢。

Thambhitatta(abstr. to thambha), 剛硬(thambha 2, viz. hardness, rigidity, obduracy, obstinacy)。

Thammayut,【泰語】法宗派(意為堅持法的僧團)，指的是在1830 年由暹羅王子Mongkut 所建的宗派。Mongkut重視巴利經典的學習，堅持覆蓋兩肩的僧袍、在家眾為出家眾服務等。對其它的派系稱為

Mahanikai(大宗派)。

Tharana(Sk. starana to **str**)，【陽】鋪設(strewing, spreading. In cpds. like assatharana, bhummatharana, rathatharana, hatthatharana, etc.)。

Tharu (Sk. tsaru)，【陽】武器的柄或把(the hilt or handle of a sword or other weapons, a sword)。

Thala¹(Vedic sthala, to stha, orig. standing place)，【中】陸地；旱地(dry ground, viz. high, raised or solid, firm (opp. water) As plateau opp. to ninna (low lying place))。thalagocara，【形】生活在陸地(living on land)。thalaja，【形】地上生(sprung from land (opp. varija or udakaruha =water-plant))。thalattha，【形】被置在地上的。thalapatha，【陽】陸路(a road by land (opp. jalapatha by water))。

Thala²，【中】劍柄、劍鞘(the haft of a sword, the scabbard)。

Thava，【陽】稱讚，贊詞。

Thavati (**thu** 稱讚+a；Sk. stauti)，稱讚，頌揚(to praise, extol)【過_分】thavi。【過_分】thuta, thavita。【現_分】thavamana。【獨】thavitva。【使】thaveti (Sk. stavayati)。「不」thutum(Sn.217=thometum SnA 272)。

Thavika，【陰】錢包，背包(a knapsack, bag, purse; esp. used for the carrying of the bhikkhu's strainer)。

Thama，【陽】力量，活力，能力。AA.8.9./IV,73.：**Balavati** thamasampanno(有力：具有力量)。

Thamavant (thama+vant)，【形】強壯的，有力的。

Thamaka，【形】有力的(having strength)。

Thala (from thala orig. a flat dish)，【陽】【中】thali，【陰】碟子，盤子(a plate, dish, vessel)。

Thalaka，【中】thalika，【陰】小碗，大口杯。paniyathalaka，【中】水碗，茶杯。

Thali (thali° in cpds.) (Sk. sthali, cp. thala)，【陰】土鍋，大盤子(an earthen pot, kettle, large dish)。

Thalipaka，【陽】一鍋飯。

Thavara¹ (Vedic sthavara, from **stha**, cp. sthavira)，【形】固定的，持久的 firm, strong)。

Thavara² (from thavira=thera, old，【中】老年(old age)。

Thavariya，【中】不動性，堅固，固體性。

Thira，【形】牢固的，固體的，耐久的(solid, hard, firm; strenuous, powerful)。thiratara，【形】更牢固的，更固體的，更耐久的。thirata，【陰】堅固，不動性。

Thi，【陰】女人。thiraja，【陽】【中】月經來潮。

Thina, Thina, Thena, Thana，(<**the** 縮；梵 styana)，【中】昏沉(昏沉)，沉滯(stiffness, obduracy, stolidity, indifference)。《法集論》Dhammasavgani #1162(PTS:1159)(CS:p.233)：Tattha katamam thinam? Ya cittassa ¹akallata ²akammabbata ³oliyana ⁴salliyana ⁵linam ⁶iyana ⁷liyitattam ⁸thinam ⁹thiyana thiyitattam cittassa--idam vuccati thinam。(什麼是‘昏沉’？那個心是 ¹不聰明的、²不適合工作、³偷懶、⁴遲鈍、⁵萎縮、⁶萎靡、⁷昏沉、⁸昏昧、⁹昏迷，稱為昏沉。) SA.46.51./III,166.：Api ca cha dhamma **thinamiddhassa** pahanaya samvattanti ⁽¹⁾atibhojane nimittaggaho, ⁽²⁾iriyapathasamparivattanata, ⁽³⁾alokasabbamanasikaro, ⁽⁴⁾abbhokasavaso, ⁽⁵⁾kalyanamittata, ⁽⁶⁾sappayakathati。(斷「昏沈及呆滯」有六種方法：1.避免過量飲食(atibhojane nimittaggaho)，2.變換姿勢(iriyapathasamparivattanata)，3.作光明想(alokasabbamanasikaro)，4.處在無遮蔽之處(abbhokasavaso)，5.親近善友(kalyanamittata)，6.適當的談話(sappayakatha))

thu，【字根 V.】稱讚(to praise)。

Thuti，【陰】稱讚。thutipathaka，【陽】致頌詞者，吟遊詩人。

Thunati (**thu** 稱讚+na)，呻吟，稱讚。【過】thuni。「現_分」thunanta, thunamana。【獨】tyuntva。

Thulla，【形】龐大的，肥的，嚴重的，總的。thullaccaya，【陽】嚴重的罪過。thullakumari，【陰】胖女孩，老處女。thullaphusitaka，【形】有下降的(雨)。thullavajja，偷蘭遮，偷羅遮，偷羅柘。thullasarira，【形】肥胖的身體。

Thusa (Vedic tusa (m.))，【陽】糠，穀殼(husk of grain, chaff)。thusaggi，【陽】穀殼火。thusapacchi，【陰】收穀殼的籃子。thusasodaka，【中】一種醋。

Thuna，【陽】thuna，【陰】獻祭的柱。

Thupa，【陽】佛塔，寶塔，石堆紀念碑，豎立在埋葬聖者骨灰處的紀念碑，頂端(a stupa or tope, a bell-shaped pile of earth, a mound, tumulus, cairn; dome)。thuparaha，【形】應該為您建寶塔來尊敬者。

Thupika，【陰】高峰，尖塔(having domed roofs)。

Thupikata (thupa+kata “made a heap”)，【形】堆積滿鉢的(heapd of an alms-bowl)。

Thula & Thulla【形】總的，粗糙的，胖的，龐大的(compact, massive; coarse, gross; big, strong, clumsy; common, low, unrefined, rough)。thulata，【陰】粗糙。thulasataka，【陽】粗布。

Theta (Sk. from titthita)，【形】可靠的，可信賴的(firm, reliable, trustworthy, true)。

then，【字根 VII.】偷(to steal)。

Thena, thenaka,【陽】小偷，賊。**theni**,【陰】女小偷，女賊。**atheni**,【形】不偷。

Thenana,【中】竊盜。

Theneti (**then** 偷+e；denom. fr. thena), 偷(to steal, to conceal)。「過」thenesi。「過_分」thenita。「現_分」thenenta。「獨」thenentva。

Theyya (Vedic steya),【中】竊盜(theft)。theyyacitta,【中】盜心，賊意。【形】有心要偷的。theyyasamvasaka,【形】賊住者(假冒比丘)。

Thera (Vedic sthavira),【陽】上座，長老，長者，有十個戒臘以上的比丘(senior)。「形」老，年長者。Theragatha,【陰】《長老偈》。Theravada(梵 sthavira 他鞞羅),【陽】長老的教義，南傳佛教，上座部，長老說佛教。thera bhikkhu,長老比丘，上弟子。majjhima bhikkhu, nava bhikkhu,中臘比丘、年少比丘(中、下弟子)。

Theri & Therika,【陰】1.老女人(an old woman (cp. sthavirika M Vastu III,283)。2.上座尼，長老尼(a female therā)。Therigatha,【陰】《長老尼偈》。

Theva,【陽(?)】滴，點滴(a drop; stagnant water)。

Thoka, thoka,【形】小的，一點點的，一些(little, small, short, insignificant; nt. a trifle)。thokathokam(thokam thokam),【副】漸漸地。

Thokaka=thoka; fem. thokika Dh.310.

Thometi [denom. fr. thoma; cp. thavati] to praise, extol, celebrate

thom,【字根 VII.】稱讚(to praise)。

Thoma (Vedic stoma a hymn of praise), 稱讚。

Thomana,【中】thomana,【陰】稱讚(praising, praise, laudation)。參考 thuti。

Thometi (**thom** 稱讚+e), 稱讚，頌揚。「過」thomesi。「過_分」thomita。「現_分」thomenta, thomayamana。「獨」thometva。

D

D, 巴利文字母表的羅馬化拼音第十八個輔音字母。發音是帶音的 d, 漢語沒有這個輔音，請參考英語或馬來語的發音。

-da(suffix of **da**, see dadati),【形】給予…(giving, bestowing, presenting, only as annada, balada, vannada, sukhada; varada; kamada; ambuda, 給水。

Damseti (for dasseti), 顯示。see upadamseti; pavidamseti, vidamseti. nidamseti。nidamsani

Daka,【中】水。dakarakkhasa,【陽】水鬼，水怪。

Dakkha,【形】聰明的，能幹的，熟練的，靈巧的。dakkhata,【陰】技術，能力，聰明。

Dakkhaka,【形】領會的人。

Dakkhati (**dis**+a, dis 被改成 dakkh), 看。「過」addakkhi,【不】dakkhitum, dakkhitaye。

Dakkhina,【形】南方的，右邊的，台語：正手月。dakkhinakkhaka,【中】右鎖骨。dakkhinadisa,【陰】南方。dakkhinadesa,【陽】南部國家。dakkhinapatha,【陽】“南路”(即今名“德干”Decan)。dakkhinayana,【中】黃道向南移時(黃道向赤道的南方 移進時期，即：太陽看來像是向南方移進的時期)。dakkhinaraha,【形】值得奉獻的。dakkhinavatta,【形】向右繞的。

Dakkhina,【陰】南方，禮物，(對聖人的)佈施品。dakkhinavisuddhi,【陰】淨施(禮物的純淨)。dakkhinodaka,【中】獻水。

Dakkhineyya (grd.-formation fr. dakkhina as from a verb *daksinati=pujeti),【形】【中】值得供養的。dakkhineyyapuggala,【陽】值得供養的人。

Dakchi,【陽】見者，察覺的人。

Dattha (dasati 的「過_分」) 已咬。datthana,【中】被咬過的地方。datthabhava,【陽】被咬的事實。

Daddha (dahati 的「過_分」), 已燒〔傷，焦〕，已燒毀。daddhatthana,【中】被 火燒毀的地方。daddhageha,【形】房子被燒毀的人。

dand,【字根 VII.】處罰(to punish)。

Danda,【陽】1.莖，棍，簍，棍棒，拐杖，(大體上)木材。2.罰款，處罰。dandaka,【中】棍，小枝，竿，柄。dandakamadhu,【中】懸掛在樹枝上的蜂巢。dandakamma,【中】處罰，懲罰，賠償。dandakoti,【陰】棍端。dandadipika,【陰】火把。dandaniya,【形】有處罰傾向的。dandappatta,【形】被告發的人。dandaparayana,【形】靠著手杖的，藉著支柱支撐的。dandapani,【形】一手持著杖的。dandabhaya,【中】怕被處罰。dandahattha,【形】手中有杖的人。

Datta,【過_分】已給。

Datti,【陰】保存食物的小容器。

Dattika, datthiya,dattiya,【形】(在【合】中) 被給的。

Dattu,【陽】愚蠢的人。

Datva, daditva, (dadati 的【獨】) 給了。

dad (梵 **dad**, **da**),【字根 I.】給(to give)。

Dada,【形】(在【合】中) 給的，授予的。

Dadati (da+a, da 重疊，而前 a 被短化), 給，提供，允許，移交。「過」dadi, adadi。「過_分」dinna。「現_分」dadanta, dadamana。「不」datum,

daditum。fut.dassati, dammi。pret.ada (=adasi); 1st.pl.adamha; aor.adasi; pl.adamsu。inf.datum & datave。grd.databba & da tabba。pp. datta。ger. datva & datvana; also as °da (for °daya or °dana) in prep.cpd.s., like an-upada, ada, etc.Der.fr.1. are Caus.dapeti, pp. dapita; n.ag.datar; nt.dana. See also suffix da, °datti, dattika, etc.; and pp. atta (=a-d[a]ta).--
2.Bases day & (reduced) day, contracted into de.(a) day°: only in der.dayā, dayaka, dayin and in prep.cpd.s.a-daye (ger. of adati). (b) de°: pres.ind.deti。1st sg.demi; 2nd desi。1st pl.dema(shall we give); 2nd detha; 3rd denti。imper.dehi。3rd sg.detu; 2nd pl.detha。ppr.dento。grd.deyya。Other der.fr.base 2 are dayati & daya。3.Base dada: pres.ind.dadati; 1st.sg.dadami; 3rd.pl.dadanti。imper.dadahi。pot.dadeyya & dade; 1st.sg.dadeyyam; 2nd.sg.dadeyyasi. Also contracted forms dajja (may he give)(=dadeyya); 1st sg.dajjam(dajjaham=dajjam aham)=(dammi Com.); 2nd.pl.dajjeyyatha; 3rd y.dajjeyya & 3rd.pl.dajjum in cpd.anupa°。ppr.dadanto。Gen.etc.dadato & dadam。ppr.med.dadamana。aor.adadam (=adasim); proh.2nd.pl.ma dadittha。ger. daditva(datva): contr.into dajja (should be read dajja) (=datva)。der.dada for °da。4.(passive) base di (& di): pp. dinna pres.diyati diyyati; cp. adiyati; pret.diyittha。ppr.diyamana。der.fr.4 are desid.dicchati, diti, etc.
Daddu, 【陰】皮膚病、溼疹、輪癬(一種皮膚的出疹)。
Daddula, 【中】1.軟骨。2.米的一種(直譯:頭頭暈)。
Dadhi, 【中】凝乳。dadhighata, 【陽】一鍋凝乳。dadhimanda, 【中】乳清(指在奶酪製造過程中,以乳汁中分離出來的牛奶中的水質部分)。
Danta(梵 danta), 【中】牙齒,牙,尖牙。dantakattha, 【中】牙刷、牙籤(tooth-pick, tooth-cleaner)(古譯:楊枝)。dantatthika, 【中】牙齒(顎骨?)。dantakara, 【陽】象牙工匠。dantapanti, 【陰】整排牙齒。dantapona, 【陽】清潔牙齒的工具(tooth-cleaner)(古譯:楊枝)。dantavalaya, 【中】象牙製的手鐲。dantavidamsaka, 【形】(=dantavidassaka or =dantaghamsaka)露齒(而笑)。dantavarana, 【中】唇。dantavakkalika, 穿樹皮的苦行僧(a kind of ascetics--peeling the bark of trees with their teeth?)。dantavanna, (ivory-coloured, ivory-white)。dantavidamsaka。dantasampatti, 美齒(splendour of teeth)。dantajina 象牙(ivory)(gloss: dhanadhabbam)。dantatthika, 象牙(“teeth-bone,” ivory of teeth)。dantavarana, 唇(the lip--lit.protector of teeth)。A.5.208./III,250.: Cakkhussam, mukham na duggandham hoti, rasaharaniyo visujjhanti, pittam semham bhattacha na pariyonandhati, bhattachassa chadeti.(嚼楊枝五利益:)適可於眼、口不惡臭、味神經清淨、膽汁與痰不纏絡食物、

食物甘於彼。)

Danta²(梵 danta), 【形】象牙製品(made of ivory, or ivory-coloured (yana=dantamaya)。dantakasava, 象牙白或象牙黃。

Danta³(dameiti 的【過】); 梵 danta, pp. damyati to make, or to be tame), 已馴服, 已受約束, 已抑制。dantata, 【陰】dantabhava, 【陽】馴熟, 溫順, 控制, 被抑制的狀態。sudanta, 很馴服。dantabhumi, 安全的地方(a safe place =nibbana)。

Dantasatha, 【陽】酸橙樹, 【中】酸橙。

Dandha, 【形】慢的, 無聊的, 愚蠢的(slow; slothful, indocile; silly, stupid)。《增支部》A.3.68./I,200.: ‘rago kho, avuso, appasavajjo dandhviragi, doso mahasavajjo khippaviragi, moho mahasavajjo dandhviragi.’(友! ‘染’是小罪遲退離, ‘瞋’是大罪遲退離, ‘癡’是大罪遲退離。)

Dandhata, 【陰】愚蠢(stupidity)。dandhattam, 愚蠢的狀況。

Dandhanata, 【陰】懶散, 呆滯。adandhanata, 不懶散, 不呆滯(absence of sluggishness)。

Dandhayana, 【陰】粗陋, 笨拙(clumsiness)。

Dandhayitatta(der. fr. dandheti, 【中】愚蠢(stupidity (=dandhata)。opp. vitthayitatta)。

dap, 【字根 III.】驕傲(to be proud)。

Dappa, 【陽】傲慢態度, 蠻橫。

Dappana, 【中】鏡子。

Dappita, 【形】傲慢的, 驕傲的。

Dabba, 【形】(天生)明智的。【中】木材, 財富, 物質。dabbajatika, 【形】聰明的。dabbasambhara, 【陽】木製品的收集物, 建材的收集物。SA.8.2./I,187.: Dabboti dabbajatiko pandito.(明智的: 天生明智的、有智慧的。)

Dabbatina, 【中】印度畫眉草(印度的一種禾草 (Eragrostis cynosuroides), 用於印度教禮儀中--亦稱達勃哈 (darbha))。

Dabbimukha, 【陽】一種鳥(Turdus Ginginianus)。

Dabbi, 【陰】匙, 杓子(ladle)。

Dabbha, 【陽】印度畫眉草(kusa-grass, 見 Dabbatina)。

dam(梵 dam), 【字根 VII.】馴服(tame), 控制(control)。

Dama, damatha, 【陽】damana, 【中】馴服, 征服, 調伏, 抑制, 控制。

Damaka, 【形】馴獸師, 控制者, 訓練者。

Dameiti (dam+e), 馴服, 訓練, 征服, 使轉變。【過】damesi。【過】damita, danta。【現】damenta。【獨】dametva。【義】dametabba, damaniya。

Dametu, 【形】馴獸師, 訓練者。參考 damaka。

Dampati, 【陽】夫妻，妻子和丈夫。

Damma (Sk. damya, grd. of damyati see dameti & cp. damaya (damiya)),

【形】要被馴養的，要被訓練的(to be tamed or restrained; esp. with ref. to a young bullock M.I.225 (balagava dammagava the bulls & the young steers)). also of other animals: assadamma-sarathi a horse-trainer A.II,112; & fig. of unconverted men likened to refractory bullocks in phrase purisa-damma-sarathi (Ep. of the Buddha) “the trainer of the human steer” D.I,62 (misprint °dhamma°). dammagavabalavagavesu, (在)小牛、壯牛。

dammi(1s.fut.), 我供養。see dadati。

dams(梵 **davv / daw**), 【字根 I.】咬(to bite)。

Daya(Ved. daya, to dayati²), 【陰】同情，憐憫，仁慈(sympathy, compassion, kindness)。anuddaya, 仁慈。dayapanna, 仁慈(showing kindness (=dayam metta-cittam apanno)。

Dayalu, 【形】富於同情心的。

Dayita, 【過分】已同情。dayitabba, 【義】可以同情，可以幫助。

Dayita, 【陰】女人。

Dara, daratha, 【陽】悲傷，焦慮，苦惱。

Dari, 【陰】劈開，裂縫，巨穴。

Dala, 【中】草葉，葉，花瓣。

Dalidda, 貧窮。S.46.46/V,100. : “Sattannam kho, bhikkhu, bojjhavanam abhavitatta abahulikattatta ‘daliddo’ti vuccati.(比丘！不修習、不多修七覺支，稱為貧窮。)

Dalidda, Dalidda(Sk. daridra, to daridrati), 【形】【名】窮，貧窮；浪子，貧窮的人(vagrant, strolling, poor, needy, wretched; a vagabond, beggar)。

Dalha(Sk. drdha to drhyati to fasten), 【形】結實的，強壯的，穩固的。dalhadhamma, 【形】全面加強(strong in anything)，熟練(skilled in some art, proficient)。dalhaparakkama, 【形】很努力的，精力充沛的。dalham, 【副】堅定地，強烈地。dalhamitta, 【陽】摯友。

Dalhaya, 蛇，虵蛇。

Dalhi(->dalha), 【陰】鍛鍊(身體)(kaya-dalhi-bahula strong in body)。

Dalhikamma, dalhikarana, 【中】加強(making firm)，強化(strengthening)。

Dava, 【陽】遊戲，運動，開玩笑。davakamyata, 【陰】喜愛開玩笑。davattaya, davaya, 【與單】【屬單】為開玩笑。

Davadaha, 【陽】森林火災。

Dasa, 【形】十。gen. dasannam, dasanam; instr.dasahi & dasabhi。dasaka, 【中】十年，十個一組。dasakkhattum, 【副】十次。dasadha, 【副】

十方式。dasabala, 【形】十力，佛陀。dasavidha, 【形】十倍的。dasasata, 【中】千。dasasatanayana 【形】有千眼的(即：帝釋 Sakka)。dasasahassa, 【中】十千(=一萬)。

Dasa, 【形】(在【合】中) 見者，領會的人。duddasa =難領會的，不易看到的。

Dasana, 【中】齒。dasanacchada, 【陽】唇。

Dasa, 【陰】1.衣服的邊緣或鬚邊。2.條件。

Dasikasutta, 【中】(衣服)邊緣的鬚線。

Dassaka, 【形】顯示的人。

Dassati¹ (Sk. ***darw** in dadarwa pref. to **drw**; caus. darwayati), 見，覺知，見識(to see, to perceive)。

1. (pres.) base **dakkh** (Sk. **draks**): pres. (a) dakkhati (=passati), 1st dakkhami(=passami), 2nd dakkhasi; (=adakkhi); imper. dakkha(=passa). -- (b) **dakkhiti**(=dakkhati), 3rd pl. dakkhinti(=dakkhanti). -- aor. **addakkh**i (Sk. adraksit)(=addasa); & dakkhi; 1st sg. addakkhim. Spelling also adakkhi & adakkhim. -- inf. **dakkhitum**. -- caus. p.p. **dakkhapita** (shown, exhibited). -- der. **dakkhin** (q. v.).

2. (pret.) base **dass** (Sk. **darw** & **draw**): aor. (a) **addasa** (Sk. adarwat)(ma addasa=addakkhim); & (older, cp. agama) **addasa**(=addasa); 1st sg. addasam; & **addasam**(=adakkhim), 1st pl. addasama, 3rd pl. (ma) addasum(=ma passimsu); 3rd pl. dassayimsu (b) **addasasi**, 1st sg. addasasim(v. l. addasami), 3rd pl. addasasum. -- (c) shortened forms of aor. are: **adda** Th 1, 986; **adda**. -- inf. **datthum**(datthukama); (=passitum). -- ger. **datthu** (=Sk. drstva) (in phrase nekkhammam datthu khemato)=1098; 681. Expl. at Nd² 292 with expl. of disva=passitva, etc. grd. **datthabba** (to be regarded as); & **dassaniya** (see sep.). Also in Caus. (see below) & in datthar (q. v.).

3. (med.-pass.) base **diss** (Sk. **drw**): pres. pass. **dissati** (to be seen, to appear) (dissare), (dissasi you look, intr.); ppr. **dissamana** (visible) PvA 71, 6 (°rupa); VvA 78 (°kaya); & der. **dissamanatta** (nt.) (visibility). -- ger. **disva** & **disvana**; also a ger. form **dittha**, q. v. under **adittha**. -- pp. **dittha** (q. v.)。dassayimsu

4. *Caus.* (of base 2) **dasseti** (Sk. darwayati), aor. dassesi & (exceptional) **dassayi**, only in dassayi tumam showed himself at Pv III.2⁴ (=attanam uddisayi) & (=attanam dassayi dassesi pakato ahosi). 3rd pl. dassesum; ger. dassetva; inf. **dassetum** to point out, exhibit, explain, intimate.

Dassati² (dadati 的【未】), 他將會給。

Dassana (梵 darwana), 【中】看見，直覺，洞察力(seeing, looking; noticing; sight of, appearance, look)。dassanattam, 以便指出(in order to point out,

meaning by this)。

Dassaniya, dassaneyya, 【形】被認為美麗的，美麗的，英俊的。

Dassavin, dassin, 【陽】見者(只有在【合】中，例：bhayadassavi)。

Dassu(Sk. dasyu, cp. dasa), 【陽】強盜(enemy, foe; robber)。

Dasseti (**dis**+e, dis 被改成 das)(Caus. of dassati¹), 出示，展現。【過】dassesī。【過_分】dassita, 【現_分】dassenta, 【獨】dassetva, dassiya。

Dassetar(Sk. darwayitr, n. agent to dasseti), 【陽】指出的人，出示的人(one who shows or points out, a guide, instructor, teacher)。

dah, 【字根 I.】流浪生活、乞討(to bum)。cp. (梵 **dah**), 燒(burn)。

Daha(Sk. draha), 【陽】湖。(a lake, D.I.45. udakadaha)。**devadahanti** deva vuccanti rajano, tesam mavgaladaho, sayamjato va so dahoti, tasma “devadaho”ti vutto. Tassa avidure nigamo devadahantveva napumsakaliṅgavasena savkham gato。

Dahati¹ (dahate)(Sk. dadhati to put down, set up) 放置，接受(to put, place; take for (Acc. or Abl.), assume, claim, consider)。okkakam pitamaham=thapeti DA.I.258; S.III.113 (mittato daheyya); A.IV.239 (cittam dahati, fix the mind on); Sn.825 (balaṃ dahanti mithu abbaṃabbam=passanti dakkhanti, etc. Nd¹ 163). Pass **dhiyati** (q. v.); grd. **dheyya** (q. v.). *Note.* dahati is more frequent in combⁿ with prefixes & compositions like a°, upa°, pari°, sad°, san°, sama°, etc. pp. **hita**。【過】dahi。

Dahati² (**dah** 流浪+a), 燃燒(=dahati to burn; as dahate Pv.II.9⁸ (=dahati vinaseti PvA.116)。

Dahana(Sk. dahana, to dahati, orig. “the burner”), 【中】燒。【陽】火(fire; Vism.338. dahanakicca)。

Dahara, 【形】年紀輕的(small, little, delicate)。【陽】男孩(young, a young boy, youth)。dahara, 【陰】年輕的太太(young wife)。dahari, 【陰】女孩(lad)。opposed to mahallaka; to vuddha Vism.100。

da(梵 **dad**, **da**), 【字根 I.】給(to give)。

Daharaka=dahara, 年輕人(young Miln.310.)。f. daharika, 女年輕人(a young girl Th.2, 464, 483。

Datha, datha- (Sk. damstra to dasati (q.v.), cp. also dattha), 【陰】長牙(a large tooth, fang, tusk; as adj. (-°) having tusks or fangs D.II.18 (susukkhadatha); J.I.505 (uddhata-datho viya sappo); IV.245 (nikkhandadatha); DhA.I.215; PvA.152 (kathinadatha); Sdhp.286。dathavudha [Sk. damstrayudha] using a tusk as his weapon J.V.172。dathadanta a canine tooth KhA 44。dathabalin one whose strength lies in his teeth (of a lion) Sn.72。)

Dathika (Sk. *dadhika=Prk. for damstrika) , 【陰】鬚鬚，腮鬚(beard, whiskers Vin.II.134 (na dathika thapetabba, of the bhikkhus); J.I.305; V.42 (tambadathika), 217 (mahadathika having great whiskers); DA.I.263 (parulha-massudathika with beard & whiskers grown long)。

Datha(Sk. damstra to dasati, cp. also dattha), 【陰】巨牙，犬齒(fang)。dathadhatu, 【陰】(佛陀的)牙舍利。dathavudha, 【形】以牙為武器的。dathabali, 【形】力量落在牙的。

Dathin (cp. Sk. damstrin), 【形】有牙的(having tusks)。

Databba, 【義】可以給。

Datar(Sk. datr, n. ag. of dadati to give), 【陽】施主·佈施者·慷慨的人(a giver, a generous person)。adata(=na data (hoti)), 不布施的人(one who does not give, a miser)。

Datum, 【不】要給。

Datta, 【中】鐮刀，長柄鐮刀。

Dana, -dana, 【中】佈施，慈善，捐獻，施捨。danakatha, 【陰】佈施論。danagga, 【中】救濟院，佈施所。danapati, 【陽】施主，音譯：旦那、旦那越。danaphala, 【中】慷慨給與的果報。danamaya, 【形】由佈施所組成的(福報)。danavatta, 【中】經常佈施。danavatthu, 【中】佈施的物品。danaveyyavatika, 【形】佈施的分發者。danasala, 【陰】佈施堂。danasila, 【形】有佈施品質的。danasonda, 【形】喜歡佈施的。dananaraha, 【形】值得佈施的。《佛說除蓋障菩薩所問經》卷第二(T14..708.2)：「菩薩若行十種施法。即得布施具足。何等為十。一者法施。二者無畏施。三者財施。四者不求饒益果施。五者悲愍施。六者不輕慢施。七者恭敬施。八者供養承事施。九者無所著施。十者清淨施。」《大方廣佛華嚴經》卷第二十一(T10.112.3 ~ p.113.3)：「此菩薩，行十種施。所謂：(一)分減施(若得美味，不專自受，要與眾生，然後方食)。(二)竭盡施(為饒益眾生，隨其所有，一切皆捨，乃至盡命，亦無所吝)。(三)內施(轉輪王捨手足血肉，頭目骨髓予索求者)。(四)外施(捨王位予貧窶的索求者)。(五)內外施(捨王位及王身--降為臣僕予索求者)。(六)一切施(施諸貧人國土、妻子、手足、血肉心肺、頭目髓腦)。(七)過去施(聞過去諸佛菩薩所有功德，聞已不著)。(八)未來施(聞未來諸佛之所修行，了達非有，不取於相)。(九)現在施(聞諸天，乃至聞聲聞緣覺，具足功德，但觀諸行，如夢不實，無有貪著)。(十)究竟施(假使有無量眾生，諸根殘缺，索手足血肉等，經阿僧祇劫，諸根不具，亦不心生一念悔惜)。」

Danakatha, 【陰】佈施論(談論佈施)。DA.14./II.471. : **danakathanti** idam danam nama sukhanam nidanam, sampattinam mulam, bhoganam patittha,

visamagatassa tanam lenam gati parayanam. (說施(施論)：此名為施，乃快樂的因緣，成功的根本，財富的立足點，走向平順的底護所，安全處，去處，歸宿。)

Danava, 【陽】巨人(一類的阿修羅)。

Dani(shortened form for idani), 【副】現在。參考 Idani(現在)。

Dapana, 【中】鼓勵佈施。

Dapeti (deti 的【使】), 促使佈施。【過】dapesi。【過_分】dapita。【現_分】dapenta。【獨】dapetva。

Dapetu, 【陽】促使佈施的人。

Dama, 【陽】花圈，粗繩，鏈，花環。

Daya¹(Sk. dava, conflagration of a forest; wood=easily inflammable substance; to dunoti (to burn) caus. davayati) 【陽】森林，小樹林。(wood; jungle, forest; a grove)。migadaya, 鹿園。tinadaya, 草叢及樹林。bahukantaka daya=jungle)。dayapala, 【陽】守林人(a grove keeper)。

Daya²(Sk. daya, to dadati, etc.), 【中】贈品(a gift, donation; share, fee)。M.3./I,12.：“Dhammayada me, bhikkhave, bhavatha, ma amisadayada.”(諸比丘！你們應為我的法的繼承者，勿為財之繼承者。)

Dayaka, dayi(Sk. dayaka, **da** as in dadati & dana), 【形】佈施，贍養(giving, bestowing, distributing, providing (通常作 dayaka-, dayi-)。【中】施主，佈施者，贍養者(a donor, benefactor; a munificent person)。dayika, 【陰】女施主。adayaka 【中】無施者(a stingy person, one who neglects almsgiving)。

Dayajja(Sk. dayadya; see dayada), 【中】繼承、遺產、遺贈(inheritance)。【形】繼承人(one who inherits)。

Dayati(**da** 給+ya)(Sk. dati & dyati (**da**) to cut, divide, etc.; cp. dayati, datta, dana), 割草，收穫(to cut, mow, reap)。【過】dayi。【過_分】dayita。【使】dayapeti(to cause to be cut or mowed)。

Dayana, 【中】割草(cutting)。

Dayada(Sk. dayada=daya+a-da), 【陽】繼承，繼承人(heir)。【形】(在【合】中)繼承的。

Dayadaka(=dayada), 【陽】繼承人。dayadika(=dayajjaraha), 【陰】女繼承人。

Dayika(=dayaka), 【形】【陽】布施，施主。

-dayin(Sk. dayin, of dadati), 【形】布施，贈予(giving, granting, bestowing)。

Dayika, 【陰】女施主。

Dara, Dara(Sk. dara (m.) & dara (f.), more freq. dara (m.pl.))【陽】妻子(Instr. sg. darena; instr. pl. darehi, Loc. pl. daresu)。dara, 【陰】妻子(dara vuccati

bhariya)。dari, 【陰】淑女(maidens, young girls)。putta-dara(pl.), 妻與子(wife & children; putta ca dara ca)。paradara(parassa dara), 別人的太太(the wife of another)。darabharana, 【中】蓄妻，扶養妻子。paradarupasevana, 【中】淫他人之妻。

Daraka(Sk. daraka), 【陽】男孩，年青人。

Darika(Sk. darika, see daraka), 【陰】女孩，女兒(a young girl, daughter)。

Dareti (**dal** +e), 分離，爆裂。【過】daresi。【過_分】darita。【現_分】darenta。【獨】daretva。

Daru(Sk. daru), 【中】木頭，木材，木柴。darukhandha, 【中】一塊木頭。darukkhandha, 【陽】木材堆。darubhandha, 【中】家具，木製品。darumaya, 【形】木材做的。darusavghata, 【陽】木筏。saradaru, 【中】木心，實木。S.35.200.：“Sace so, bhikkhave, ¹darukkhandho na orimam tiram upagacchati, ²na parimam tiram upagacchati, ³na majjhe samsidissati, ⁴na thale ussidissati, ⁵na manussaggaho gahessati, ⁶na (CS:p.2.387) amanussaggaho gahessati, ⁷na avattaggaho gahessati, ⁸na antoputi bhavissati; evabhi so, bhikkhave, darukkhandho samuddaninno bhavissati samuddapono samuddapabbhara. (諸比丘！此木塊若¹不著此岸，²不著於彼岸，³不沈於流中(《雜阿含 1174 經》：‘不闍洲渚’)，⁴不被繫上陸地，⁵不被人取，⁶不被非人取，⁷不被漩渦所取，⁸內部不朽腐，諸比丘！如是，其木塊則向海、趣海、而入海。)

Daruna, 【形】嚴格的，粗糙的，殘酷的。

Dalana(<dalati) (梵 dalana), 【中】分離(splitting)。參見 Vidalana。

Daleti, (**dal** +e), 分離，爆裂。參考 dareti。【過】dalesi。【過_分】dalita。【現_分】dalenta, dalayamana。【獨】daletva。

Davaggi, 【陽】森林火。

Dasa, 【陽】奴隸。dasaka, 【陽】一群奴隸。dasatta, dasavya, 【中】奴隸的身份，奴隸的情況。Paci.IV,224.：**Daso** nama antojato dhanakkito karamaranito.(奴婢(奴隸)：在家中生的(奴婢)、買來的、擄掠的)。

Dasitta, 【中】女奴隸的身份。

Dasi, 【陰】女奴隸。

Daha, 【陽】燃燒，怒火，熱。upasantadaham, 怒火已安靜。

Dalima, dadima, 【中】石榴(pomegranate, 一種原產於亞洲的落葉灌木或矮樹 (Punica granatum), 因其可食用的果實而被廣泛種植)。台語：樹榴(sia7 liu5)。

Daliddiya, 【中】貧窮。

Dikkhati (**dis**+a), 1.看。2.出家。

Dikkhita (Dikkhati 的【過分】), 已傳授, 已獻身。

Digambara, 【陽】裸行者。

Diguna, 【形】兩倍的, 雙倍的。

Digghika, 【陰】溝渠。

Dija, 【陽】1. 婆羅門(印度四大階級最高的階級)·兩次生的·2. 鳥。dijagana, 【陽】婆羅門眾, 鳥群。

Dittha (passati 的【過分】), 已看。【中】視覺。ditthadhamma, 【陽】這個世界。【形】見法(領悟真理的人)。ditthadhammika, 【形】這個世界的。ditthamavgalika, 【形】信仰看到的吉兆事物的人。ditthasansandana, 【中】比較在被看到或已知的事物上的視野。ditthanugati, 【陰】效法所看到的。ditthadhamma-nibbana-vada, 現在生涅槃論(認為在現世就可以獲得涅槃的說法)。

Ditthadhamma, 見法(領悟真理的人)。見法者的自述：《增支部》A.6.16./III,297.作：Yavata kho, gahapati, tassa Bhagavato savika gihi odatavasana imasmim dhammavinaye ¹ogadhappatta ²patigadhappatta ³assasappatta ⁴tinnavicikiccha ⁵vigatakathamkatha ⁶vesarajjappatta ⁷aparappaccaya Sattusasanane viharanti, aham tasam abbatara. (長者！至於彼世尊之白衣在家弟子當中，於此法律中，¹已潛入、²已立足、³已汲取、⁴已度疑、⁵離猶豫、⁶得無畏、⁷不入異緣而住(大師之教中者，我是其中之一。)(參見 AA.CS:p.3.97；AT.CS:p.3.97)。《增支部》A.6.97./III,441 說證預流果有六種勝利：¹正法決定(saddhamma-niyato)，²不退法(aparihana-dhammo)，³作彼(生死之)邊際苦(pariyantakatassa dukkham 即滅盡苦)，⁴(於異生)成就不共通之智(asadharanena banena samannagato)，⁵又彼善見其因(hetu cassa sudittho)，⁶又(見)諸法由因生(hetusamuppanna ca dhamma)。《瑜伽師地論》說見法者得十種勝利。一者、於四聖諦已善見，說名見法。二者、隨獲一種沙門果，說名得法。三者、知法。於已所證，能自了知，我今已盡所有那落迦(niraya 地獄)、傍生、餓鬼(此境界必須要省察智才能省察)。四者、得四證淨(四不壞淨)，於佛、法、僧如實知，名遍堅法。五者、於自所證無惑。六者、於他所證無疑。七者、宣說聖諦相應教時，不藉他緣。八者、不觀他面，不看他口，於此正法、毘奈耶(Vinaya 律)中，一切他論所不能轉。九者、記別一切所證解脫，都無所畏。十者、由二因緣，隨入聖教，謂正世俗及第一義故。(T30.778.3)

Ditthadhammasukkhaviharanti ditthadhammasukkhaviharo nama arabbikasseva labbhati, no gamantavasino. Gamantasmibhi vasanto darakasaddam sunati, asappayarupani passati, asappaye sadde sunati,

tenassa anabhirati uppajjati. Arabbiko pana gavutam va addhayojanam va atikkamitva arabbam ajjhogahetva vasanto dipibyaagghasihadinam sadde sunati, yesam savanapaccaya amanusikasavanarati uppajjati.(現法樂住：)

Ditthi (<diss(dis)見；梵 drsti<drw)), 【陰】見(對於事物的看法；意見)，邪見，教條，理論，信念。ditthika, 【形】(在【合】中)信任...的，有...理論的。ditthijukamma, 【中】見正直業。ditthikantara, 【陽】見荒(雜亂無序的教條)。ditthigata, 【中】成見，邪見(後綴詞 gata 沒有任何涵義)。ditthigahana, 【中】見叢(錯綜複雜的推測)。ditthijala, 【中】見網(詭辯的網)。ditthadhammavedaniya kamma, 現法報業、順現業、順現受業、順現法受業，即於現在世即受到果報。ditthivipatti, 【陰】破見，壞見(理論上的失敗)。ditthivipallasa, 【陽】見顛倒(歪曲的見解)。ditthivisuddhi, 【陰】見清淨(清楚的見解)。ditthisampanna, 【形】見具足。ditthisamyojana, 【中】見結(見解的桎梏)。bhava-ditthi, 常見(有見 the view of existence)。vibhava-ditthi, 斷見(無見 the view of non-existence)。dittheva dhamme, 就在這一生中。

Ditthijukamma, 【中】見正直業。ditthijukammavasena, 見正直業。

DA.2./I,231.：Tam atthato Buddhadisū vatthusu saddhapatilabho saddhamulika ca sammaditthi dasasu pubbakiriyavattusū ditthijukammanti vuccati.(從意義上，它因佛陀等獲得了信心，而以信為根的正見(疏：以智的世俗的歸依)在十福業裡則被稱為『見正直業』。))

Ditthi, 【形】信任...的，有...理論的。參考 Ditthika。

Ditta (dippati 的【過分】), 已燃燒。

Ditti, 【陰】光，光亮。

Diddha, 【形】有塗上的，下毒的。

Dina, 【中】日子。dinakara, 【陽】太陽。dinaccaya, 【陽】一天的竭盡，傍晚。dinapati, 【陽】太陽。

Dindibha, 【陽】鳳頭麥雞，田鳧(lap-wing, 麥雞東方田鳧屬禽類，屬鴿鳥類，尤指田鳧類，有狹窄的頸冠、飛行動作緩慢且不規則)。

Dinna (deti 的【過分】), 已給，已允許。dinnadayi, 【形】取所給予的。

Dinnaka, 【陽】1. 養子。【中】2. 給予的事物。

Dipada, 【陽】兩足動物，人。dipadinda, dipaduttama, 【陽】兩足尊(兩足動物之中最貴族；即：世尊)。

Dippati (dip+ya), 照耀。【過】dippi。

Dippana, 【中】光亮。

Dibba, 【形】天神的，天國的。dibbacakkhu, 【中】天眼(「稱為天眼是

被生起充滿光的智慧--這是得天眼清淨。」(Dibbacakkhu nama alokapharanena uppannam banam, yam--“dibbena cakkhuna visuddhena”ti (para.13 ma.ni.2.341) agatam.(SA.CS:p.3.1.)。dibbacakkhuka,【形】有超人的眼睛的。dibbavihara,【陽】天居(心的至高情況)。dibbasampatti,【陰】天福，天上的福佑。

Dibbati (div+ya), 炫耀，消遣。【過】dibbi。

Diyaddha,【陽】一又二分之一 (1 1/2)。

Diyaddhasata,【中】一百五十(diyaddha 一又二分之一，sata 百。)

Diva,【陽】天堂。

Divasa,【陽】白天，日子。divasakara,【陽】太陽。divasabhaga,【陽】白天。Ravivaro, 星期日(日語：日曜日)。Candavaro, 星期一(日語：月曜日)。Kujavaro, 星期二(日語：火曜日)。Budhavaro, 星期三(日語：水曜日)。Guruvaro, 星期四(日語：木曜日)。Sukkavaro, 星期五(日語：金曜日)。Sanivro, 星期六(日語：土曜日)。【反】ratti(晚上)。

Diva,【無】日子，在白天。divakara,【陽】太陽。divathana,【中】在白天天度過日子的地方。divavihara,【陽】在熱天的休息。divaseyya,【陰】在正午的臥倒，午睡。tamdivasam, 當日。divadivassa(=diva divassa), 正午。SA.3.19./I,159.：diva divassati divasassa diva, majjhanhikasamayeti attho.(正午：白天的白天，正午之際。)

Diviya, divya,【形】天神的，天國的。參考 Dibba。

dis(梵 diw),【字根 VII.】詳細說明(to expound)。

Disa,【陽】敵人。

Disampati,【陽】皇。

Disa,【陰】方向，(東南西北)方。disakaka,【陽】引向鴉(爲了要知道陸地的方向，在船上養的烏鴉)。disakusala,【形】知道方向的人。disapamokkha,【形】世界著名的。disabhaga,【陽】一個方向。disamulha,【形】迷失方向的人。disavasin, disavasika,【形】住在國外的，住在不同方向的。

diss(dis) (梵 drw),【字根 III.】出現(to be seen, to appear)。

Dissati (dis+ya), 似乎，出現。【現分】dissanta, dissamana, (=看得見的)。

Digha(梵 dirgha),【形】長的。dighavguli,【形】長指的(有長手指的)。dighajatika,【陽】蛇類的衆生。dighata,【陰】dighatta,【中】長度。dighadassi,【形】有遠見的。Dighanikaya,【陽】《長部》(梵文版漢譯爲 Dirgha-agama 長阿含經)。dighabhanaka,【陽】重複說或解釋《長部》的人。digharattam,【副】長久地。dighalomaka,【形】有長毛的。dighasottiya,【中】長眠，偷懶。dighayuka,【陽】長壽。(【反】appayuko,【陽】夭壽。)

Dighavanta,【陽】木蝴蝶(Oroxylum indicum)。

Didhiti,【陰】光，光輝。

Dina,【形】悲慘的，低級的，低劣的。dinata,【陰】dinatta,【中】可憐(台語：克虧 khik khui，僥倖 hiau hing⁷，離經 li⁷ king)。adina,【反】不悲慘的，不低劣的。

Dipa¹(梵 dipa),【陽】燈。dipavkara(=pabham kara),【形】點燈者(making light, shining, illuminating)，燃燈佛(Dipavkara，或譯「錠光佛」古佛名，據《本生經》因緣序中說，四阿僧祇劫十萬大劫之前，燃燈佛曾爲釋迦牟尼佛(當時的善慧 Sumedha)授記未來成佛。)。dipacci,【陰】燈苗、燈火。diparukkha,【陽】燈柱。dipasikha,【陰】燈苗。dipaloka,【陽】燈光。

Dipa²(Ved.dvipa=dvi 二+ap(apa)水--兩側有水),【陽】【中】島、洲(mahadipa 大的島、渚(paritta-dipa 小的島)。引申爲「依靠處」、「庇護所」(shelter, refuge)。dipalaya, dipagabbhaka, 休息處(resting place)。cattaro mahadipa, 四大洲--1.梵 Purva-videha；巴 Pubbavideha，弗于逮洲，又作毘提訶，爲天下四大洲中之東勝身洲，又稱東毘提訶。2.梵 Jambu-dvipa；巴 Jambudipa，閻浮洲又作閻浮提、瞻部洲、位於須彌山之南，故又稱南閻浮提，爲吾人所居之處。3.梵 Aparā-godaniya；巴 Aparagoyana，拘陀尼洲，又作俱耶尼、瞿伽尼，位於須彌山之西方，爲四大洲中位居西方之西牛貨洲。4.梵巴 Uttarakuru，鬱單越洲，又作鬱單曰，爲須彌四大洲中位居北方之北俱盧洲。

Dipa³(cp.Sk.dvipa tiger's skin),【陽】虎皮。

Dipaka²(=dipa²)【中】小島。

Dipaka³ in vanidipaka PvA 120 for vanibbaka (q.v.).

Dipana,【陰】例證，解釋。

Dipani,【陰】注釋(an explanatory work)，可譯作：明燈、燈論。

Dipin, dipika(Sk. dvipin),【陽】豹(a panther, leopard)。

Dipika,【陰】1.火把(=dandadipika)。2.注釋(=dipaka)。dipikakkara, dipikatittira, a decoy partridge; dipikapakkhin a decoy bird; dipikamiga a d.antelope。

Dipita (dipeti 的【過分】), 已舉例說明，已解釋，已顯示。

Dipini,【陰】母豹(female panther)。

Dipeti (dip(梵 dip)+e), 點燃，清楚地表達，解釋。【過】dipesi。【過分】dipita,【現分】dipenta, dipayamana。【獨】dipetva。【義】dipetabba。

Du-, du-,【字首】惡(badness)，反常(perverseness)，困難(difficulty)。

Duka,【中】兩個一組，雙。【形】二數的。

Dukula(Sk. dukula),【中】陀拘羅布(音譯)，一種非常好的布料。

Dukkata, dukkata, (梵 dukṣṛta) 【形】錯誤的做，惡作，古音譯：突膝吉栗多。【中】錯誤的行動。

Dukkara, 【形】難做的。dukkarata, 【陰】dukkaratta, 【中】dukkarabhava, 【陽】困難。dukkarakarikaya (S.4.1./I, 103.), 苦行(指六年之苦行)。《增壹阿含 31.8 經》(T2.671.2)：「我六年之中勤苦求道而不剋獲；或臥荊棘之上；或臥板木鐵釘之上，或懸鳥(=鉤)身體遠地，兩脚在上而頭首向地；或交脚[足跳-兆+存]踞；或養長鬚髮未曾揃(=剪)除；或日暴(曝)火炙；或盛冬坐冰；身體沒水；或寂寞不語；或時一食；或時二食；或時三食、四食，乃至七食；或食菜果；或食稻麻；或食草根；或食木實；或食花香；或食種種果蔬；或時保形；或時著弊壞之衣；或著莎草之衣；或著毛毳之衣；或時以人髮覆形；或時養髮；或時取他髮益戴。」

Dukkha (梵 duhkha, <duh-ka, dukkha= du¹ 厭惡 +kha 空間 (=akasa) 見 Vism.494), 【陽】【中】【形】苦，苦楚，痛苦，悲慘，極大的痛苦，不便之處。dukkhakkhaya, 【陽】苦盡(痛苦的消失)。dukkhakkhandha, 【陽】苦蘊。dukkhanijjina, 苦邊，即苦之邊際、苦之滅盡。dukkhanidana, 【中】痛苦的來源；【形】引起痛苦的。dukkhanirodha, 【陽】苦滅。dukkhanirodhagami, 【陰】導致苦滅之道。dukkhantagu, 【形】已征服苦的人。dukkhapattikula, 【形】嫌惡苦的。dukkhapareta, 【形】被悲慘而痛苦的。dukkhappatta, 【形】在痛苦中的。dukkhappahana, 【中】斷苦(痛苦的斷除)。dukkhavipaka, 【形】苦報的(有痛苦的果報的)，創造痛苦的。dukkhasacca, 【中】苦諦(痛苦的真理)。dukkhasamudaya, 【陽】苦集(痛苦的起源)。dukkhasamphassa, 【形】苦觸的(有痛苦的觸覺的)。dukkhaseyya, 【陰】苦睡(不舒服的睡眠)。dukkhanubhavana, 【中】受苦(在受處罰中)。dukkhapagama, 【陽】除苦(痛苦的斷除)。【反】sukha 樂 (pleasant)。S.38.14.：「Tisso ima, avuso, dukkhata. Dukkhadukkhata, savkharadukkhata viparinamadukkhata--ima kho, avuso, tisso dukkhata^{ti}。(具壽！這三者是苦性，苦苦性、行苦性、壞苦性。具壽！這三者是苦性。) DA.33(CS:p.3.174.)：Dukkhadukkhata^{ti} dukkhabhuta dukkhata. Dukkhaveadanayeta^m namam. Savkharadukkhata^{ti} savkharabhavena dukkhata. Adukkhamasukhaveadanayeta^m namam. Sa hi savkhatatta uppadajarahavagapilata, tasma abbadukkhasabhavavirahato savkharadukkhata^{ti} vutta. Viparinamadukkhata^{ti} vipariname dukkhata. Sukhaveadanayeta^m namam. Sukhassa hi vipariname dukkham uppajjati, tasma sukham viparinamadukkhata^{ti} vuttam. (苦苦性：已變成苦性，這是苦受之謂。行苦性：以行的情況為苦，這是不苦不樂受之謂。壞苦

性：於壞的苦，這是樂受之謂。樂受變壞，苦生起，由樂受變壞說為苦性。) SA.38.13-15./III,89.：Dukkhatati dukkhasabhavo. Dukkhadukkhata^{ti}-adisu dukkhasavkhato dukkhasabhavo dukkhadukkhata. (苦性：苦的性質。苦苦性等：苦性的有為性、苦性、苦苦性。) ST.38.14.：Dukkhasavkhatoti “dukkhan”^{ti} savkhatabbo viditabbo ca dukkhasabhavo dhammo dukkhadukkhata. Yasma dukkhavedanavinimuttasavkhatadhamme sukhavedanaya ca yatha idha savkharadukkhata viparinamadukkhata^{ti} dukkhapariyayo niruppateva, tasma dukkhasabhavo dhammo ekena dukkhasaddena visesetva vutto “dukkhadukkhata”^{ti}. Sesapadadvayeti savkharadukkhata viparinamadukkhata^{ti} etasmim padadvaye. Savkharabhavena dukkhasabhavo savkharadukkhata. Sukhassa viparinamanena dukkhasabhavo viparinamadukkhata. (苦性的有為性：‘苦’：當知道有為和‘苦性’的法是「苦苦性」。因為已脫離的苦受的有為性的法，如樂受--具有為苦性、壞苦性等，苦的性--不再顯現，所以苦性法以這一苦義定義為「苦苦性」。最後句兩種是，有為苦性和壞苦性這兩句，以有為性的苦性是「有為苦性」。以樂的變壞的苦性是「壞苦性」。) SA.35.136./II,400.：Dukkhati dukkhiita. (苦：折磨的) S-t(S.1.38.)：Dukkhati dukkhama duttitikkha. 苦：具有難忍耐之苦。《增支部注》(AA.7.17.) 說：dukkhanupassiti pilanakaram dukkhato anupassanto. (苦隨觀：由苦隨觀損害的製造者)。ettakam va dukkham nijjinnam, ettakam va dukkham nijjiretabbam. (這些苦的邊際，這些苦應當滅除。) 《說一切有部發智大毘婆沙論》卷第七十九(T27.407.2)：「遍知苦時斷有身見，身見斷故生死路絕，故佛唯說應遍知苦。」(T27.407.1)：「復次，諸瑜伽師：若遍知苦名遇真佛出現世間，名入勝義如理正法，名真出家。」(T27.407.1)：「復次，諸瑜伽師：若遍知苦名為最初得法證淨，故佛唯說應遍知苦。…復次，諸瑜伽師：若遍知苦名為最初入大法海，登大法山，摧大怨敵，昇大法座，故佛唯說應遍知苦。」 Dukkhanirodha, 【陽】苦滅。S.56.11./V,421.：Idam kho pana, bhikkhave, dukkhanirodham ariyasaccam-- yo tassayeva ¹⁻² tanhaya asesaviraganirodho ³ cago ⁴ patinissaggo ⁵ mutti ⁶ analayo. (諸比丘！苦滅聖諦者，即此：凡是對此貪愛的無剩餘的(1)離染、(2)滅、(3)放出(cago 捨棄)、(4)對之無執著(patinissaggo(<pati 對 + nissajjati<saj(梵 srj)無執著))、(5)解脫(mutti)、(6)無附著(analayo)。) Dukkhasamudaya, 【陽】苦集。S.56.11./V,421.：Idam kho pana, bhikkhave, dukkhasamudayam ariyasaccam-- yayam tanha ponobbhavikanandiragasahagata tatratatrabhinandini, seyyathidam-- kamatanha, bhavatanha, vibhavatanha. (諸比丘！苦集諦者，凡是對後有

起、喜染俱行、隨處歡喜，即：欲愛、有愛、無有愛。）

Dukkhasacca,【中】苦諦。S.56.11./V,421.：“Idam kho pana, bhikkhave, dukkham ariyasaccam-- jatipi dukkha, jarapi dukkha, byadhipi dukkho, maranampi dukkham, appiyehi sampayogo dukkho, piyehi vippayogo dukkho, yampiccham na labhati tampi dukkham-- samkhittena pabcupadanakkhandha dukkha. (諸比丘！苦聖諦者，即是此：生苦、老苦、病苦、死苦、愁悲憂惱苦、遇怨憎者苦、與所愛者別離苦、所求不得苦，略說為五取蘊苦。)

Dukkhanirodhagamini,【陰】導致苦滅之道。S.56.11./V,421~2.：Idam kho pana, bhikkhave, dukkhanirodhagamini patipada ariyasaccam-- ayameva ariyo atthavagiko maggo, seyyathidam-- sammaditthi, **sammasavkappo**, **sammavaca**, **sammakammanto**, **samma-ajivo**, **sammavayamo**, **sammasati**, **sammasamadhi**. (諸比丘！苦滅行道聖諦者，此即是八支聖道：正見、正思惟、正語、正業、正命、正精進、正念、正定。) A.4.34./II,33.：“Yavata, bhikkhave, dhamma savkhata, ariyo atthavagiko maggo tesam aggamakkhayati. Ye, bhikkhave, ariye atthavagike magge pasanna, agge te pasanna. Agge kho pana pasannanam aggo vipako hoti. (諸比丘！無論多少的有為法，八支聖道稱為它們(當中)最上。諸比丘！凡信仰八支聖道者，信仰是它們的最上，而在最上的信仰，有最上果報。)

Dukkhasantakara(=dukkhass’antam karoti),【陽】作苦邊際，即滅盡苦。M.71./I,483.：“Natthi kho, Vaccha, koci gihi gihisamyojanam appahaya kayassa bheda dukkhassantakaro”ti. (世尊答覆婆蹉：)婆蹉！實無有任何在家者不捨斷在家之結，於身壞(命終)作苦邊際時(證阿羅漢果。)

Dukkham,【副】不容易地。

Dukkhapana,【中】傷害。

Dukkhapeti (dukkha 的【派】), 使痛苦，引起痛苦，傷害。【過】**dukkhapesi**。【過_分】**dukkhapita**。【現_分】**dukkhapenta**。【獨】**dukkhapetva**。

Dukkhi, **dukkhita** (梵 **dukhita**；**dukkhapeti** 的【過_分】),【形】折磨的 (afflicted), 使悲傷的 (grieved), 不快樂的 (unhappy), 沮喪的 (dejected、disappointed), 生病的 (ailing)。dukkhito balhagilano, 病入膏肓(折磨的重病)。【反】**sukhita**。

Dukkhiyati (dukkha 的【派】), 痛, 被苦惱。【過】**dukkhiyi**。【過_分】**dukkhita**。

Dukkhudraya,【形】引起痛苦的，造成疾病的。

Dukkhupasama,【陽】減輕痛苦。

Dukkhotinna,【形】變成悲慘的。

Dugga,【中】難進入的地方，城堡。

Duggata,【形】貧窮的，悲慘的。**duggatamanussa**,【陽】窮人。

Duggati,【陰】惡趣(悲慘的世界，即：四惡道)。

Duggandha,【形】難聞的氣味的。【陽】臭味。

Duggama,【形】難去的。

Duggahita,【形】持錯的，拿錯的。【中】誤解，錯誤的瞭解。

Duccaja,【形】難離開的，難放棄的。

Duccarita,【中】差勁的行為，錯誤的行動。

Dujivha,【陽】蛇(serpent)。

Dujjaha,【形】難放棄的，難除去的。

Dujjana,【陽】壞人，壞男人。**dujjana-hadaya**,【中】壞人的心。Lokaniti #90(世間格言)：Sibgi pabbasa hatthena, Vajje satena vajinam. Hatthim dantim sahasena, Desa cagena dujjanam. (對有角的動物，要保持五十肘的距離。與野馬要保持一百肘的距離。對有象牙的大象，要保持一千肘的距離。遠離惡人，甚至可以放棄國度。)

Dujjana,【形】難懂的。

Dujjivita,【中】邪命(錯誤的生計)。**dujjivitamajivamha**, 我們曾做邪命、非正命。

Duttha,【形】破壞的，腐敗的，不道德的，壞的。**dutthacitta**,【中】邪惡的心意，惡意。

Dutthu,【副】嚴重地，惡劣地。

Dutthulla,【中】猥辭(淫蕩的談話)。【形】劣等的，下流的。

Dutappaya,【形】不容易滿足的。

Dutiya,【形】【陽】第二的，伴侶(第二自己之意)。**dutyaka**,【形】同伴，共事者。**dutyayam**,【副】第二次。**purana-dutyaka**,【陰】舊妻；古譯：故二。

Dutiya,【陰】1.妻子。2.(巴利語法)第二格，即：賓格。

Dutiyika,【陰】妻子。

Duttara,【形】難渡的，難越過的。

Duddama,【形】難處理的，難馴的。

Duddasa,【形】難見的，難理解的。**duddasatara**,【形】更難見的。

Duddasa,【陰】不幸，倒運(不幸的時期)。**duddasapanna**,【形】倒楣。

Duddasika,【形】難看的(指相貌醜陋)。

Duddina,【中】陰雲密布的日子，不幸運的日子。

Duddittha, 惡見。**duddittham vata addasama**,我們正是見了不該見的。

Duddha,【中】乳，牛奶。

Dundubhi,【陰】鼓。

Dunnamaka,【中】痔(pile)，痔瘡(haemorrhoids)。

Dunnikkhitta,【形】錯置的(錯誤地放置的),放置得很差勁的。
Dunniggaha,【形】難征服的,難控制的。
Dunnimitta,【中】凶兆。
Dunnita,【形】錯誤地應用的。
Dupatta,【形】有兩層的,夾層的。
Duppabba,【形】愚蠢的。【陽】愚人。
Duppatinissaggiya,【形】難放棄的,難戒除的。duppatinissaggita, 固執。
Duppativijja,【形】難明白的。
Duppamubca,【形】難解脫的。
Dupparihariya,【形】難使用的,難處理的。
Duphassa,【陽】蕁麻(the nettle plant, 蕁麻科類植物 (Urtica) 蕁麻屬齒形葉,無花瓣,接觸其植物刺毛會引起皮膚過敏),不愉快的觸覺。
Dubbaca (du 難+vaca 說),【形】難教(ㄘ-ㄣ),難可教化。《中阿含經》誤譯:戾語。
Dubbanna,【形】不光彩的顏色的,異色的,變色的,醜陋的。dubbannarupa, 醜陋的容貌。
Dubbala,【形】微弱的,弱的。dubbalatta,【中】dubbalata,【陰】dubbalabhava,【陽】弱。dubbalikarana, 使微弱(making weak)。
Dubba,【陰】稷(panic grass, 黍屬的一種禾本科作物 (Panicum Dactylon))。
Dubbijana,【形】難懂的。
Dubbinita,【形】倔強的,不良地訓練的。
Dubbutthika,【形】無雨的。【中】饑荒,旱災。
Dubbhaka,【形】叛逆的,陰險的人。
Dubbhati (**dubh**+a), 叛逆,背叛,造反。【過】dubbhi,【獨】dubbhitva。
Dubbhana,【中】叛逆。
Dubbhara,【形】難培養的,難滋養的。
Dubbhasita,【中】醜話,壞話,粗話,刺兒話,髒話。
Dubbhikkha,【中】饑荒,糧荒。
Dubbhi,【形】造反,謀害。
Duma,【陽】樹。dumagga,【中】樹梢(樹的頂端)。dumantara,【中】多種樹,樹的間隔。duminda, dumauttama,【陽】樹王(即:菩提樹)。
Dumuppala,【陽】翅子樹(見 Kanikara)。
Dummavku,【形】難使沉默的人,倔強的人。
Dummati,【陽】心地邪惡的人,惡毒的人,愚人。
Dummana,【形】不快樂的,悲傷的。
Dummukha,【形】愁容的。愁憂不樂的。台語:面憂憂 bin⁷ iu iu, 目頭

結結 bak⁸ thau⁵ kat kat, 喙目鼻結歸球 chui³ bak⁸ phinn⁷ kat kui khiu⁵。
Dummedha,【形】愚蠢的。
Duyhati (duhati 的【被】), 被擠(奶)。【過】duyhi。
dur-, dus-, 惡,難,壞。
Durakkha,【形】難保護的。
Duraccaya, duratikkama 【形】難通過的。
Durabhisambhava (dur 難 + abhisambhava 得達),【形】難到達。
Durabhisambhavatara (dur 難 + abhisambhava 得達 + tara 更),【形】更難得達。
Duraccaya (dur 難 + accaya 消逝),【形】難消逝。
Duranubodha, durajana,【形】難懂的,難知的。
Durasada,【形】難接近的。
Durutta,【形】說得差的。【中】差勁的話。
Durita,【中】孽,壞行爲,不良的舉動。
Dulladdha,【形】不容易獲得的。
Dulladdhi,【陰】邪見。
Dullabha,【形】難獲得的,難得的。
Duvavga,【形】由兩部分所組成。
Duvidha,【形】兩倍的。
Duve (dvi 的【主、複】), 二,二個人(或事物)。
Dussa,【中】白布或指未染色的粗布衣(音譯:頭舍衣)。dussakarandaka,【陽】衣箱,緘籠。dussakotthagara,【中】布料的倉庫,儲衣室。dussayuga,【中】一套衣服。dussavatti,【陰】一卷布料,布料的邊緣。
Dussati (**dus**+ya, 梵 dusati<梵 **tus**), 生氣,墮落。【過】dussi。【過_分】duttha(梵 dusthta)。「獨」dussitva。「使」duseti, dusseti(梵 dusayati)。「未被」dosaneyya。
Dussana, Dussana (梵 dusana),【中】犯罪,墮落,忿怒。Dussana,【陰】害意,穢惡。
Dussaniya(cf. 梵 dvesaniya),【形】忿怒的。
Dussassa(du+sassa),【形】饑饉的。
Dussaha,【形】難涉及的。
Dussila,【形】無戒,難戒,無道德的。SA.14.23.-24./II,143.: **Dussilati** nissila.(難戒:無戒。)A.5.174./III,205.: “Panatipatam, adinnadanam, kamesumicchacaram, musavadam, suramerayamajjapamadatthanam--imani kho, gahapati, pabca bhayani verani appahaya ‘dussilo’ iti vuccati, nirayabca upapajjati.”(殺生,不與取,邪欲行,虛妄語,有穀酒、水果酒、烈酒之放逸處,居士!若不斷此等五怖、五怨,則可謂無戒,(將)

生於地獄。)A.5.174./III,205.：“Appahaya pabca verani, dussilo iti vuccati.”(不斷五種怨，名為無戒者。)

duh(梵 **duh**)，【字根 I.】擠乳(to milk)。

Duha，【形】(在【合】中)擠奶的，出產的，允許的。

Duhati (**duh**+a)，擠(奶)。「過」duhi。「過」duddha。「獨」duhitva。「現」duhamana。

Duhana，【中】擠奶。

Duhitu，【陰】女兒。

Duta¹(Ved. Duta)，【陽】報信者，使者，外交使節(a messenger, envoy)。duteyyapanina-gamananuyogam anuyutta viharanti(傳遞雙方往來訊息之使者)。dutakammam，報信的工作(doing a messenger's duty)。devaduta，閻羅王的使者(Yama's envoy, Death's messenger)。dutam paheti，送使者(to send a messenger)。

Duta²(Sk. dyuta, see juta)，【中】玩，賭(play, gaming, gambling J.IV,248.)。Duti，【陰】duteyya，【中】差事，委託，送信(傳遞消息)(errand, commission, messages)。dutapahinagamana，傳遞消息(sending & going on messages)。Dubhaka，【形】叛逆的人。

Dura，【中】遠方。【形】遠的，遙遠的。duravgama，【形】到遠方去。durato，【無】從遠方來。duratta，【中】遠的事實。Vbh.2.：7.Tattha katamam **rupam dure**? Itthindriyam ...pe... kabalikaro aharo, yam va panabbampi atthi rupam ¹anasanne ²anupakatthe ³dure ⁴asantike--idam vuccati rupam dure. (在此，什麼是‘遠色’？女根色、男根色、心色、命根色、食色(、水、限界色、身表色、語表色、色輕快性、色柔軟性、色適應性、色積聚、色相續性、色老性、色無常性)，凡是此色 ¹不近(anasanne；not near)、²不靠近(anupakatthe；not closed)、³遠(dure；distant)、⁴不鄰近(asantike；not proximate)，這稱為遠色。)Vbh.3.：Tattha Katamam **rupam santike**? Cakkhayatanam ...pe... phothabbayatanam, yam va panabbampi atthi rupam ¹asanne ²upakatthe ³avidure ⁴santike--idam vuccati rupam santike. Tam tam va pana rupam upadayupadaya rupam dure santike dattabbam.(在此，什麼是‘近色’？眼處(眼淨色)、耳處(耳淨色)、鼻處(鼻淨色)、舌處(舌淨色)、身處(身淨色)、觸色(地、火、風)、顏色、聲、香、味，凡是此色 ¹近(asanne；near)、²靠近(upakatthe；closed)、³不遠(avidure；not distant)、⁴鄰近(santike；proximate)，這稱為近色。取這個色、取那個色，當見到遠色、近色。)

Dusaka，【形】弄髒的人，醜化的人，敗德的，破壞的。

Dusana，【中】腐敗，弄髒，污損，污辱，污染。

Dusita, (Duseti 的【過】) 1.破壞，污染。2.誹謗。3.虐待。

Duseti (**du**+e)，1.破壞，污染。2.誹謗。3.虐待。「過」dusesi。「現」dusenta，dusayamana，【獨】dusetva。kumarim duseti，強暴童女。

Duhana，【中】污染，搶奪，群襲。

Deddubha，【陽】水蛇。

Dendima，【陽】半球形銅鼓，定音鼓(一種大的半球形紅銅或黃銅鼓，面為羊皮紙，能通過調整拉力調音)。

Deti (**da**+e)，給。「過」adasi。「現」denta。「過」dinna。「獨」datva。參考 Dadati。A.8.37./IV,243-4.：“Atthimani, bhikkhave, sappurisananani. Katamani attha? ¹Sucim deti, ²panitam deti, ³kalena deti, ⁴kappiyam deti, ⁵viceyya deti, ⁶abhinham deti, ⁷dadam cittam pasadeti, ⁸datva attamano hoti.(諸比丘！善士之施有八種。以何為八？即：¹鮮潔而施、²殊妙而施、³隨時而施、⁴適當而施、⁵辨別而施、⁶屢屢而施、⁷施時心明淨、⁸施後愉悅。)

Deva，【陽】1.神，2.天空，3.雨雲，4.國王。devakabba，【陰】天女。devakaya，【陽】天眾，一群神。devakumara，【陽】神的王子。devakusuma，【中】丁香。devagana，【陽】一組神。devacarika，【陰】天堂的旅程。devacchara，【陰】女神，天女。devatara，【形】次等神。devatthana，【中】天祠，神廟。devattabhava，【陽】神的情況，神身。devadattika，devadattiya，【形】神授的。devadundubhi，【陰】雷。devaduta，【陽】天訊(神的報信者)。devadeva，【陽】神中神(神的神)。devadhamma，【陽】天法(天神的德行)，怕犯罪。devadhitu，【陰】少女神。devanagara，【中】天城(天神的城市)。devanara，【中】天人(SA.9.6./I,293.：Naradevananti devanaranam.諸天人)。devanikaya，【陽】天神的團體。devaparisa，【陰】天神的集會。devaputta，【陽】神的兒子。devapura，【中】天神的城市。devabhavana，【中】神的住所。devayana，【中】去天堂的路徑，飛艇。devaraja，【陽】天王。devarukkha，【陽】天樹。devarupa，【中】神像。devaloka，【陽】天堂，天界。devavimana，【形】天上的大廈。abbataram devanikayam uppajjati，生為天眾中之一(《中阿含經》譯作：生餘意生天)。SA.35.135.：devaloke ca ekantasukhasamappitatta ekantakhiddarativasena uppannapamadena maggabrahmacariyavasam vasitum na sakka.(天世間一向是受樂，一向是享樂，生起放逸之心，那是不可可能安住於修道、修梵行。)

Devata，【陰】天人，女天人。sa devata，彼男天人，彼女天人。天人是從四天王天(Catumaharaja)以上至色究竟天(Akanittha)的二十四層天。其中有欲界六天即：四天王天，忉利天，夜摩天，兜率天，化樂天，他化樂天。色界十八天即：梵身天，梵輔天，大梵天；少光天，

無量光天，光音天；少淨天，無量淨天，遍淨天；少福天，福生天，廣果天，和五阿那含天(無煩天，無熱天，善現天，善見天，色究竟天)及無想天。無色界四天，也是屬於天人，但在經典中不見他們與人間往來。

Devatta, 【中】神性。

Devadarū, 【陽】雪松(一種高大的西洋杉,〔雪松屬〕(Cedrus deodara), 原產於喜馬拉雅山脈,樹枝下垂,葉子黑綠色,在印度是一種重要的木材松樹;亦稱喜馬拉雅杉)。

Devara, 【陽】姊夫,丈夫的兄弟。

Devarajan, 【陽】天王。Sakko devanamindo, 帝釋(沙伽)天王(=Sakko devanam Indo, 又作釋提桓因,即忉利天之主,為首座天王。)。第二座天王波闍波提(Pajapati);列為第三天王 Varuna(瓦盧納);第四座天王 Isana(伊沙那)。(SA.11.3./I,341.)

Devasika, 【形】日常發生的。devasikam, 【副】日常地。

Devatideva, 【陽】諸神的神。

Devanubhava, 【陽】deviddhi, 【陰】神力。

Devisi, 【陽】神仙(神的先知者)。

Devi, 【陰】女神,皇后。

Devupapatti, 【陰】再生為神。

Desa, 【陽】區域,國家。

Desaka, desetū, 【陽】弘法者,傳道者,詳細說明的人。

Desana, 【陰】講道,訓誡,弘法。desanavilasa, 【陽】美妙的教育。

Desika, 【形】國家或省的。

Desita, (Deseti 的【過_非】) 指出,傳道,弘法。

Deseti(**dis**(梵 **diw**詳說+e)(Sk. dewayati, caus. of disati), 指出,傳道,弘法,詳細說明,懺悔(to point out, indicate, show; set forth, preach, teach; confess)。【過】desesi, adesesi, adesayi(in Ratanasuttam)。【現_非】desenta, desita。【獨】desetva。3s.aor. adesayi(=adesayi))

Dessa, dessiya(Sk. dvesya, to **dvis**, see disa), 【形】不愉快的,嫌惡的,可憎的(disagreeable, odious, detestable)。

Deha, 【陽】【中】身體。dehanikkhepana, 【中】放下身體,死亡。dehanissita, 【形】與身體連接的,身體的。dehaja(< deha-ja), 「身體-所生的」。

Dehi, 【陽】有身體的,生物。

Dona(Sk. drona (nt.)), 【陽】【中】陀那(bucket 桶, 容量,大約 1 加侖,或 ¼ 蒲式耳〔容量等於八加侖〕; a wooden pail, vat, trough; usually as measure of capacity (4 alhaka generally))。tanduladona, a dona of rice。donamapaka, of which a dona full is cooked, a dona measure of food;

donamapaka (mahamatta) (a higher official)。donapaka(dona 桶+paka 烹調), 【陽】一桶烹調的飯菜。

Donika(<dona), 【形】一桶的(measuring a dona in capacity)。

Doni, donika, 【陰】獨木舟,木鉢,船(a hollow wooden vessel, tub, vat)。rajanadoni, 染缸(a dye vat)。ekarukkhadonikanavappamano nagaraja, 一條木製獨木舟大小的龍王。

Doniya, 糟。sapanadoniya, 狗食用之糟。sukaradoniya, 猪食用之糟。

rajakadoniya, 染物師所用之糟。

Domanassa, 【中】憂,憂惑,不愉快,憂鬱,傷心事。

Dola, 【陰】鞦韆,轎子。

Dolayati (dola 的【派】), 搖擺,來回移動。【過】dolayi。

Dovarika, 【陽】守門人。

Dosa¹(梵 dosa 咎), 【陽】腐敗(corruption), 缺點(defect), 過失(fault)。dosakkhana, 【中】責備。dosapagata, 【形】無過失的,無缺點的。dosaropana, 【中】責備,挑剔。【陽.複】dosa。

Dosa²(<**dus** 不悅;梵 dosa, dvesa), 【陽】忿怒、憎(anger)。dosaggi, 【陽】怒火。sadosa, 有瞋。【反】adosa,無瞋、無憎。SA.3.2./I,137. : dussanallakkhana **doso**.(忿怒相,稱為‘忿怒’)。M.45.(=Ud.6-8./p.72.): ‘natthi kamesu doso’ti.(諸欲無過(屬於邪見))。

Dosaniya, Dosaniya & Dosaneyya (grd.-formation either to dosa¹ or dosa², but more likely=Sk. *dusaniya= dusya (see dussa² & dussati) influenced by dvesaniya) 【形】。

Dosina, 【陰】明亮,月光照耀的,月明的。

Dohaka, 【陽】產乳的人。

Dohala, 【陽】想懷孕的女人,強壯的欲望。dohalini, 【陰】有點渴望的女人。

Dohi, 【形】1.產乳的人。2.忘恩負義的人。

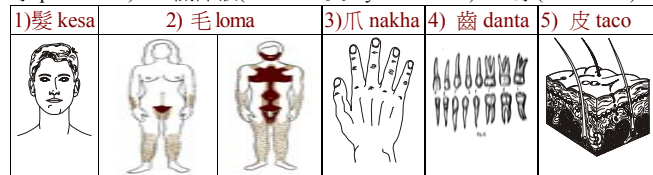
Dvavgula, 【形】二寸的。【中】二寸。

Dvatti, Dvattikkhattum, 【副】兩三次。

Dvattipatta, 【中】兩三碗。

Dvattimsati(=battimsati), 【陰】三十二。Dvattimsaka, 【陽】三十二種身體的成份,指身體的髮、毛、爪、齒、皮等三十二種成份。Khuddakapatha (Kh.)《小誦》(3.Dvattimsakaro 三十二身分): Atthi imasmim kaye-- ¹kesa ²loma ³nakha ⁴danta ⁵taco, ⁶mamsam ⁷nharu ⁸atthi ⁹atthimibjam ¹⁰vakkam, ¹¹hadayam ¹²yakanam ¹³kilomakam ¹⁴pihakam ¹⁵papphasam, ¹⁶antam ¹⁷antagunam ¹⁸udariyam ¹⁹karisam ²⁰matthaluvgam, ²¹pittam ²²semham ²³pubbo ²⁴lohitam ²⁵sedo ²⁶medo, ²⁷assu ²⁸vasa ²⁹khelo ³⁰sivghanika

³¹lasika ³²muttan'ti.(在此身有：1.諸髮(m. kesa, 台語：頭髮 thau⁵ cang)。
2.諸毛(n. loma, 台語：身軀毛 sin khu mo)。
3.諸指甲(m. nakha, 台語：指甲 cing² kah)。
4.諸齒(m. danta, 啞齒 chiu³ khi²)。
5.皮(m. taco)。
6.肉(n. mamsam, 台語：bah)。
7.筋(m. naharu)。
8.骨(n. atthi)。
9.髓(f. atthi-mibja)。
10.腎(n. vakkam, 台語：sin⁷, 腰子 io ci²)
11.心(n. hadayam)。
12.肝(n. yakanam)。
13.肋膜(n. kilomakam；英 pleura)。
14.脾(n. pihakam)。
15.肺(n. papphasam)。
16.腸(n. antam)。
17.腸膜(n. antagunam)。
18.胃中物(n. udariyam)。
19.屎(n. karisam)。
20.腦(n. matthaluvgam)。
21.膽汁(n. pittam)。
22.痰(n. semham) 23.膿(m. pubbo)。
24.血(n. lohitaṃ)。
25.汗(m. sedo)。
26.脂肪(m. medo, 台語 chi hong)。
27.淚(n. assu, 台語：目屎 bak⁸ sai²)。
28.油脂(f. vasa; 英 tallow)。
29.唾(m. khelo, 口水, 台語：啞瀾 chiu³ nua⁷)。
30.涕(f. sivghanika 鼻水 phinn⁷ cui²)。
31.關節液(f. lasika; 英 synovic fluid)。
32.尿(n. muttam)。



Dvanda,【中】一對，夫婦，二數。【陽】連接詞的複合詞〔巴利語法〕。
Dvaya,【中】一對，夫婦，二數。
Dvacattalisati,【陰】四十二。
Dvadasa,【形】十二。
Dvanavuti,【陰】九十二。
Dvara(Ved. dvar (f.) & dvara (nt.), base *dhvar),【中】門，入口。dvarakavata,【中】門的百葉窗，門和窗戶。dvarakothaka,【中】門口，入口，關口，大門的空間。dvaragama,【陽】在城門外面的村莊。dvarapala, dvarattha,【陽】守門人，看門人。dvarabaha,【陰】門檻，戶簷(a door post, doorpost)。dvarasala,【陰】門附近的大廳。
Dvarika,【形】門的。【名】看門人,【陽】。
Dvavisati,【陰】二十二。
Dvasatthi(=dvisatthi),【陰】六十二。dvasatthiditthi, 六十二見。六十二見：於過去世五陰上。各橫計四句。過去四句者。一者如去。二者不如去。三者亦如去亦不如去。四者非如去非不如去。於未來五陰上計四句。一者有邊。二者無邊。三者亦有邊亦無邊。四者非有邊非無邊。

於現在陰上。各計四句。一者常。二者無常。三者亦常亦無常。四者非常非無常。二陰上各起四見。五陰合數為二十。三世總計為六十見。總目斷常無見以為根本。是為六十二見(《法門名義集》T54.196.1)

Dvasattati,【陰】七十二。
Dvasiti,【陰】八十二。
Dvi,【形】(數位)二。dvika,【中】二數，一對，夫婦。dvikkhattum,【副】兩次。dviguna,【形】兩倍的，加倍的。dvicattalisati,【陰】四十二。dvijivha,【形】蛇(有兩個舌頭的)。dvinavuti,【陰】九十二。dvipabbasati,【陰】五十二。dvimasika,【形】兩個月大，已生存了兩個月。dvisatthi,【陰】六十二。dvisata,【中】二百。dvisattati,【陰】七十二。dvisahassa,【中】二千。

Dvija,【陽】婆羅門，鳥，牙齒，(兩次生的)。
Dvidha,【副】以二的方式，在兩個部份中。dvidhpatha,【陽】道路的交叉。
Dvipa,【陽】象。
Dvipada (dvi-pada), Dipada,【陽】兩足，二足，人類。
Dviha,【中】兩天。dvihiham,【副】兩三天。
Dve (dvi 的【主、複】) 二。dvebhava,【陽】二重性。dvevacika,【形】只有兩個字(重複)。
Dvasatthi,【陰】六十二。
Dvejijha,【中】疑惑，矛盾。【形】可疑的。
Dvedha(Sk. dvidha),【副】以二的方式，在二(in two parts, in two)。
dvedhagata, 成為二分(gone to pieces)。dvedhpatha,【陽】交叉道路(猶豫不決)(a twofold way, a crossing; only fig. doubt.)。
Dvelhaka(Sk. *dvaidhaka fr. adv. Dvidha),【中】疑惑。dvelhajata,【形】在懷疑著的(in doubt)。
dvelhacitta, 不確定(uncertain)。advelhaka,【反】確定(sure, certain, without doubt)。

Dh

Dh, 巴利文字母表的羅馬化拼音第十九個輔音字母。發音是送氣帶音的 d，漢語沒有這個輔音，請參考英語或馬來語的發音。
dhams (梵 dhars),【字根 I.】落下、跌倒(to fall down)，毀滅(to perish)。
→ Dhamsati
Dhamsati (Ved. dhvamsati to fall to dust, sink down, perish), 落下、跌倒(to fall from, to be deprived of (c. Abl.), to be gone)。
【使】 dhamseti (Sk.

dhvamsayati, but more likely=Sk. dharsayati (to infest, molest= Lat. infestare. On similar sound-change P. **dhams**-> Sk. **dhars** cp. P. damseti>Sk. darwayati). Caus. of dharsnoti), 剝奪, 破壞(to deprive of, to destroy, assault, importune) 。dhamsitva, 【獨】。Cp. padhamsati, paridhamsati.

Dhamsana (Sk. dharsana), 【形】【中】破壞, 帶來毀滅(destroying, bringing to ruin, only in kuladhamsana as v. l. to kula-gandhana (q.v.).

Dhamsin (Sk. dharsin to dharsnoti, see dhamseti), 【形】【中】(obtrusive, bold, offensive M.I,236; A.II,182; Dh.244 (=DhA.III,353 paresam gunam dhamsanataya dh.).

Dhavka (Sk. dhvanksa, cp. also dhuvksa), 【陽】烏鴉(=kaka)(crow)。

Dhaja (Sk. dhvaja, cp. Ohg. tuoh “cloth”), 【陽】旗, 符號, 象徵(siong⁷ teng (音: 上丁)或 siong⁷ tin(音: 上珍)。(a flag, banner; mark, emblem, sign, symbol)。dhajagga, 【陽】旗尖, 旗頂。dhajalu, 【形】以旗子裝飾的。dhajahata, 【形】在戰爭中捕獲的, 作為戰利品。

Dhajagga-paritta, 【陽】旗頂保護經(S.II.2./I,218. ; cf.《雜阿含 981 經》(T.255.1),《增壹阿含 24.1 經》卷十四(T2.615.1))。

Dhajini (Sk. dhvajini, f. to adj. dhvajin), 【陰】軍隊(“bearing a standard,” i. e. an army, legion)。

Dhabba, 【中】穀粒, 玉黍蜀。dhabbarasi, 【陽】穀粒堆。dhabbagara, 穀倉。dhabbaphala, 穀粒。dhabbaphalarasa, 穀汁。

Dhabba, dhabbavantu, 【形】幸福的, 幸運的。

Dhata (dhareti 的【過_分】), 已繫記, 已熟記。

Dhata-rattha(梵 Dhritarastra), 持國天, 音譯提頭賴吒、持梨哆阿囉哆、提多羅吒; 又作治國天、安民天、順怨天, 四天王之一。此天王護持國土, 安撫眾生, 又稱東方天。

Dhatarattha, 持國天王, 四天王依四方而分四界。每一界皆由一位天王所統治。在東方, 持國天王統治乾達婆(gandhabba 音樂神)。

Dhana, 【中】財富, 財產。dhanakkhaya, 【陽】財盡。dhanakkita, 【形】用錢買的。dhanatthaddha, 【形】以財為傲的。dhanatthika, 【形】需要財富的。dhanalola, 【形】貪婪財富的。dhanavantu, 【形】富有的。dhanahetu, 【副】為了財富。dhanasa, 【陰】渴望財富。

Dhanayati (dhana 的【派】), 視某物為財富。

Dhanika, 【陽】債權人。

Dhanittha, 【陰】虛宿(二十七星宿之一)。

Dhanita, 【中】聲音。【形】發出聲音的, 〔語〕有濁音的, 濁音的。

Dhani, 【形】富有的。【名】富有的人。

Dhanu(梵 dhanus), 【中】弓(一弓等於四肘長)。dhanuka, 【中】小弓。

dhanukara, 【陽】弓匠。dhanuketaki, 【陽】露兜樹(參考 Ketaki)。

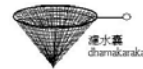
dhanuggaha, 【陽】弓箭手。dhanusippa, 【中】箭術。

Dhanta, (dhamati 的【過_分】)。

dhama(梵 **dhām/ dhma**), 【字根 I.】吹(to blow)。

Dhama(Sk. dhama, to dhamati), **Dhamaka**, 【形】【陽】吹的人, (喇叭等)演奏者。

dhamakaraka, 【陽】濾水囊, 過濾器, 濾水器。(時常看到 dhammakaraka 的詞形)。



Dhamati (**dhām** 吹+a), 吹, 使發聲, 激起(to blow, to sound (a drum); to kindle (by blowing), melt, smelt, singe)。**【過_分】** dhami。**【現_分】** dhamana。**【過_分】** dhamanta, dhamanita。dhamanta, 【獨】 dhamitva。

Dhamani, 【陰】血管。dhamanisanthatagatta, 【形】全身血管暴露的(缺乏肌肉)。

Dhameti (**dhām** 吹+e), 吹, 使發聲。**【過_分】** dhamesi。**【過_分】** dhamita。**【現_分】** dhamenta。**【使_分】** dhamapeti。

Dhamma (梵 Dharma<**dhṛ** 支持、握著), 【中】(有時作【陽】)法, 教義, 自然, 事實, 規格, 道德, 好行為。dhammakkhana, 【中】弘法(教義的講道)。dhammakatha, 【陰】法論(宗教性的談話, 倫理的討論)。dhammakathika, 【陽】法論者(傳道的人)。dhammakamma, 【中】法業(合法的行為), 如法羯磨(符合戒律規則的程序)。dhammakama, 【形】熱愛真理的人。dhammakaya, 【形】法身。dhammakhandha, 【陽】法蘊(規格的部分)。dhammagana, 【陽】法眾(dhamma-clubmen)。dhammagandika, 【陰】斷頭台, 刑場。dhammagaru, 【形】法尊(尊敬規格的)。dhammagutta, 【形】法護。dhammaghosaka, 【陽】法音者(宣教的人)。dhammacakka, 【中】法輪。dhammacakkappavattana, 【中】轉法輪(訓誡宇宙的正義)。dhammacakkhu, 【中】法眼(智慧的眼睛)(已生起道智, 稱為法眼(SA.6.1./I,200. : tinnam maggabananam “dhammacakkhu”ti.) 稱為法眼是低的三道和三果--遠塵, 離垢, 得法眼淨。Dhammacakkhu nama hetthima tayo magga tini ca phalani, yam--“virajam vitamalam dhammacakkhum udapadi”ti agatam. 。

dhammacariya, 【陰】法行(遵守十善業)。dhammacari, 【陽】法行者(遵守正義的人)。**【形】**有品德的。dhammacetiya, 【中】法塔。dhammajivi, 【形】正直地生活的。dhammabbu, 【形】懂得教義的人。dhammattha,

【形】正義的，正直的。dhammatthiti, 【陰】法住。dhammatakka, 【陽】法思擇(正確的推論)。dhammata, (順)法性，法自然。dhammadaṇa, 【中】法施(規格的禮物)。dhammadayada, 【形】法嗣(以法為遺產，教義的繼承人。Dhammadayada me bhikkhave bhavatha ma amisadayada 比丘們！成為我的法嗣者，莫成為我的財產的繼承者。)。dhammadipa, 【形】法燈，法島(以法為可靠的立足點)。dhammadesana, 【陰】說法，開示佛理。dhammadessi, 【陽】法僧者(憎恨法者)。dhammadhaja, 【形】法旗(以法為旗幟的)。dhammadhara, 【形】法持，持法者(牢記法的人)。dhammaniyama, 【陽】法序(法的次序)。dhammapannakara, 【陽】法贈(法為贈品)。dhammapada, 【中】法句(經)。dhammappamana, 【形】法量(藉著教義為測量)。dhammabhandagarika, 【陽】法司庫(正義的財務員)。dhammabhəri, 【陰】法鼓(正義之鼓)。dhammarakkhita, 【形】法護(被法保護的)。dhammarata, 【形】法愛(愛好法)。dhammarati, 【陰】法樂(以法為樂)。dhammarasa, 【陽】法味(法的味道)。dhammaraja, 【陽】法王(正義之王)。dhammaladdha, 【形】法獲(正直取得的)。dhammavara, 【陽】優法(優良的教義)。dhammavadin, 【形】法語者(依法說的)。dhammavicaya, 【陽】擇法(對法做檢討)。dhammavidu, 【形】知法者(懂法的人)。dhammavinaya, 【陽】法與律，法律。dhammavinicchaya, 【陽】法決(正當的決定)。dhammavihari, 【形】法住(依法而住的)。dhammasamvibhaga, 【陽】法的分配。dhammasavgiti, 【陰】法誦(法的背誦)。dhammasavghaka, 【陽】法的編輯者。dhammasamadana, 【中】法的獲得。dhammasarana, 【中】歸依法。dhammasavana, 【中】聽聞法。dhammasakaccha, 【陰】討論法。dhammasala, 【陰】法堂。dhammasenapati, 【陽】法將(法的大元帥或總司令，在經典中，指舍利弗、目犍連)。dhammasonda, 【形】愛好法。dhammassami, 【陽】法主(法的統治者)。dhammadhipati, 【形】敬法為指南。dhammanudhamma, 【陽】法隨法(法次法，合法，守法)。dhammanudhammappatipanna, 【陽】法隨法行、法次法向，《長阿含經》譯：法法成就。dhammanuvatti, dhammanusari, 【形】隨法行(dhamma-follower 守法的行動的；相對於‘信行者’ saddhanusari (faith-follower))。dhammabhisamaya, 【陽】法現觀(理解真理)。dhammamata, 【中】法的甘露。dhammadaṇa, 【陽】法鏡。dhammadhara, 【形】法的支持者。dhammanupassin(dhammanupassi= dhamma(單數形態表達複數意義)+anupassi),隨觀諸法(adj.,m.s.Nom.)。dhammasana, 【中】法座。nippariyaya-dhammadesana, 直接或沒有受到裝飾的教法(直接的方式全面地解說諸究竟法，而完全沒有受到裝飾)。pariyaya-dhammadesana, 譬喻式或受到裝飾的教法。

AA.3.30./II,203. : **Dhammanudhammappatipannoti** navalokuttaradhammassa anudhammam saha silena pubbhagapatipadam patipanno. (法次法向：行向九種出世間法、適當的法及戒的前分行道。) A.7.64./IV,57. :

Dhammanudhammappatipannoti navannam lokuttaradhammanam anurupadhammam pubbhagapatipadam patipanno.(法次法向：行向九種出世間法、適當的法的前分行道。)

Dhammacariya, 【陰】法行(遵守十善業)。KhA.5-10./p.140. : Dhammassa cariya, dhamma va anapeta cariya **dhammacariya**.(法之行，或者法沒有缺席，為‘法行’。) KhA.5-10./p.141. : **Dhammacariya** nama dasakusalakammaphathacariya.(法行：十善業之行。) SA.3.25./I,167. : **Abbatra dhammacariyayati** thapetva dhammacariyam abbam katabbam natthi, dasakusalakammaphathasavkhata dhammacariyava kattabba, bhanteti-- **samacariya**adini tasseva vevacanani.(除了法行之外：除了法行之外，不應該做別的，即所謂的十善業之法行。)

Dhammacakka, 【中】法輪。佛陀入滅後 150 年左右，阿育王(公元前 273～前 236 年在位)大統一印度，之後，他成為佛教徒，阿育王在印度各地立有單一巨石所雕刻而成的石柱(Ashoka Pillar)，刻有昭告天下的文字。在佛陀初轉法輪的鹿野苑，阿育王石柱頂端，特別雕刻四隻背對背的威武精美石獅，石獅下有 24 幅的法輪——象徵 24 緣，象徵向四面八方傳播佛陀的輪音。



Dhammadhatu, 【陰】法界。Vism.589. : Tamsampayutta phassadayo dhammadhatuti.(與彼(諸識)相應的觸等為法界)。SA.12.32./II,67. : **Sa hi bhikkhu Sariputtassa dhammadhatuti** ettha dhammadhatuti paccayakarassa vivatabhavadasanasamattham savakaparamibanam. Savakanabhi savakaparamibanam sabbabbutabbanagatikameva hoti. Yatha Buddhanam atitanagatapaccuppanna dhamma sabbabbutabbanassa pakata honti, evam therassa savakaparamibanam sabbepi savakabanassa gocaradhamme janatiti.(.) CS:S-t(S.19.1)pg.2.182 : **Dhammadhatuti** sabbabbutabbanam sandhaya vadati. **Dhammadhatuti** va dhammanam sabhavo.

Dhammapada, 【中】法句(經)。巴利文《法句經》從〈雙要品〉到〈婆羅門品〉，共計二十六品 423 偈，由 299 故事組成(詳見法句經注)。有部的《法句經》是法救所纂集，從「無常品」到「梵志品」33 品；趙宋天息蟬譯《法集要頌》。「法句」是偈頌，為印度初出家者的入門書。

支謙(西元 225 年頃)說：「其在天竺始進業者，不學《法句》，謂之越敘。此乃始進者之洪漸，深入者之奧藏也。可以啓矇、辯惑，誘人自立，學之功微，而所苞者廣。」今日斯里蘭卡(錫蘭)也要求出家眾在受比丘戒前能夠背誦《法句經》。

- (1) 西元 224 年頃，支謙先得維祇難帶來的五百偈初本(T4, p566c)，共 26 品 498 偈，為《法句經》初期集本【A】。於 225 年頃，維祇難、竺將炎等人譯出此初本。
 - (2) 後來，竺將炎又帶來 13 品，補成 39 品 752 偈(偈數算法不同，或算作 757 偈、758 偈、759 偈)，此即《法句偈》39 品本=後期集本【C】。於 225 年頃，維祇難、竺將炎等人譯出，從〈無常品〉到〈吉祥品〉共計三十九品，為《法句經》混合本。
 - (3) 於 290-306 年，法炬、法立共同譯出《法句譬喻經=法句本末經=法喻經》，從〈無常品〉到〈吉祥品〉，共計三十九品，為《法句經》混合本，有法句偈頌之譬喻/因緣 75 篇。
 - (4) 於 383 年，竺佛念譯出法救編的《出曜經=法句錄》，內含約 825-862 偈，從〈無常品〉到〈梵志品〉，共計三十三品，此即《法句偈》33 品本=中期集本【B】。並有法句偈頌之譬喻/因緣，以及對偈頌略作註釋。
 - (5) 於 990-1000 年，天息災譯出法救編的《法集要頌=諸佛法頌偈》，約 928 偈，從〈有為品〉到〈梵志品〉共計三十三品，此即《法句偈》33 品本=中期集本【B】。
- 小結：西元 383 年，在漢地已有：【A】《法句經》26 品本=初期集本；及其譬喻/因緣：含在《法句譬喻經》內。【B】《法句偈》33 品本=《法句經》中期集本，是法救所編集；及其譬喻/因緣=《出曜經》。【C】《法句偈》39 品本=《法句經》後期集本，但仍標示為法救所編集；及其譬喻/因緣=《法句譬喻經》。

Dhammavinaya, 【陽】法與律，法律。有時作「正法律」(saddhammavinaya)。SA.47.4./III,200.：Dhammavinayoti dhammoti va vinayoti va ubhayametam Satthusasanasseva namam.(法律：法與律，這兩者。大師(=佛陀)之教之稱。)

Dhammasangani, 《法聚論》(或《法集論》)，南傳巴利論藏七部論之一。本論對心的善惡、地位、階段等詳加分析，得出八十九種心。)

Dhammapariyaya (梵 Dhammaparyaya), 法門，法波梨耶夜，為佛教教法的通稱。

Dhammata, 【陰】常法(一般的規則)，法性(自然)。

Dhammani, 【陽】捕食鼠類的遊蛇類(如：鼠蛇，錦蛇等)。

Dammika, 【形】如法的，正直的。

Dhammilla, 【陽】髻，辮子，髮辮。

Dhammikatha, 【陰】宗教性的談話。【工】【離】dhammiya kathaya。

dhar, 【字根 I.】是(to be)，存在、有(to exist)。

dhar(梵 Dhr), 【字根 VII.】支持(support)，握著(to hold)，忍受(to bear)。

Dhara, 【形】(在【合】中)懷有的，持有的，記住的，穿著的，戴著的。

Dharana, 【中】重量：大約 2/5 盎司。

Dharani, 【陰】地球。dharaniruha, 【陽】樹。

Dharati (dhar+a), 持續，繼續，活著。【過】dhari。【現分】dharanta, dharamana。【工】dharantena。

Dhara, 【陰】地球。

Dhava, 【陽】丈夫，兒茶樹(參考 Khadira)。

Dhavaḷa, 【形】白色的，清潔的。【名】白色。

dha(梵 dha, dadh), 【字根 I.】放(to put)，忍受(to bear)。

Dhata, 【過分】已飽，已餵養，已滿足。atidhata, 【過分】太飽。

Dhati, 【陰】護士(nurse)，養母。

Dhatu(Sk. dhatu to dadhati), 【陰】元素，天然的情況，舍利(神聖的遺物)，詞根，身體的體液，官能。Dhatukatha, 【陰】《界論》。dhatukusala, 【中】對元素熟練。dhatughara, 【中】舍利室。dhatunanatta, 【中】自然或元素的各式個樣。dhatuvibhaga, 【陽】元素的區分，分配舍利。Attharasa dhātuyo：cakkhudhatu, rupadhatu, cakkhuvibbanadhatu, sotadhatu, saddadhatu, sotavibbanadhatu, ghanadhatu, gandhadhatu, ghanavibbanadhatu, jivhadhatu, rasadhatu, jivhavibbanadhatu, kayadhatu, phothabbadhatu, kayavibbanadhatu, manodhatu, dhammadhatu, manovibbanadhatu。(十八界：眼界、色界、眼識界、耳界、聲界、耳識界、鼻界、香界、鼻識界、舌界、味界、舌識界、身界、觸界、身識界、意界、法界、意識界。) dhatuso, Abl.從界(according to one's nature)。

Dhatukatha, 【陰】《界論》，巴利論藏的第三本書，闡述蘊、處、界諸法之攝不攝及相應不相應之關係。內容共分十四品，首揭十四品之名目和五蘊、十二處、十八界等二十八種論母，次入十四品本文，包括攝類五品、相應類五品及攝、相應組合類四品，共 703 條問答分別。(《中華佛教百科全書(六)》p.3253.1))

Dhatuka, 【形】(在【合】中)有...性質的。

Dhana, -dhana, (Sk. dhana, to dadhati; cp. dhatu), 【形】1.持拿，包括(holding, containing), 【中】(a receptacle). f. dhani a seat (=thana), in raja° “the king's seat,” a royal town. Often in comb with gama & nigama (see gama 3 a): Vin.III,89; J.VI,397; Pv.II,13¹⁸.

Dhaniya, -dhaniya, (Sk. dhanya, cp. dhabba²), 【形】財富(wealthy, rich,

abundant in)。

Dhara, **dhara**ka, **dhari**(Sk. dhara to dhareti; cp. dhara),【形】(在【合】中) 懷有的，持有的，穿著的，戴著的(bearing, holding, having)。

Dharaka (dhara-ka),【陽】受持者。dharaka jatika, 有受持的性質。

Dharana,【中】受持，憶持。

Dharanaka,【中】憶持者，債務者。

Dharana,【陰】憶持，大池。

Dhara,【陰】1.奔流，水流，陣雨。2.武器的利刃(日語：劍葉)。

Dhareti (**dh**ar+e), 忍受，支撐，穿著，戴著。【過】dharesi。【過_分】dharita。

【現_分】dharenta 【獨】dharetva。dhareyya, 3s.opt.。

Dharetu,【陽】受持者，持有人，所有者，穿著者，頂戴者。

dhav(梵 **dhav**, **ghanv**)，【字根 I.】跑(to run)。cp.(梵 **dhav**),流動(flow)

Dhavati (**dh**av 跑+a), 跑，跑掉(逃走)。【過】dhavi。【過_分】dhavita。【現_分】dhavanta。【獨】dhaviya, dhavitva。

Dhavana,【中】奔跑。

Dhavi,【形】跑的人。

Dhi,【無】(表示嫌惡，震驚等)咄！呸！(反對演說者時的喊叫)真可恥！沒羞！(表示悲痛、懊惱、不幸)唉！咳！呀！

Dhikkata,【形】輕視的，厭惡的，辱罵的。

Dhiti,【陰】精力，勇氣。dhitimantu,【形】精力充沛的，堅決的。

Dhi,【陰】智慧(=pabba)，厭惡(=jigucchana)。dhimantu,【形】明智的。

Dhitalika,【陰】娃娃。

DhITU(dhitar),【陰】女兒。dhita,【3 單.主】。dhitaro,【3.複.主】。puttassa dhitarā, 孫女。

Dhitupati,【陽】女婿。

Dhiyati (dha+i+ya), 被生。【過】dhiyi。【現_分】dhiyama。

Dhira,【形】明智的，明智者。

Dhivara,【陽】漁夫。

Dhuta, dhuta (dhunati 的【過_分】), 已抖落，已擺脫，已撤走。dhutavga,【中】頭陀支，苦行支。dhutadhara,【形、中】修持頭陀支者，苦行者。dhutavadi,【陽】人教授頭陀支的人。《清淨道論》Vism.59：十三頭陀支。即(一)糞掃衣支，(二)三衣支，(三)常乞食支，(四)次第乞食支，(五)一座食支，(六)一鉢食支，(七)時後不食支，(八)阿練若住支，(九)樹下住支，(十)露地住支，(十一)塚間住支，(十二)隨處住支，(十三)常坐不臥支。

Dhutta, Dhuttaka(Sk. dhurta, dhurtaka, from dhurvati & dhvarati to injure, deceive),【陽】沉湎，過著墮落生活的人，惡棍，狡猾，姦狡，騙子

(of abandoned life, wild, fast, cunning, crafty, fraudulent; wicked, bad. (m.) a rogue, cheat, evil-minded person, scoundrel, rascal)。Sn.v.106.： “Itthidhutto suradhutto, akkhadhutto ca yo nara; Laddham laddham vinaseti, tam parabhavato mukham”(這種好色、嗜酒、好賭的人，將所得揮霍一空，是毀滅的原因。)

Dhutti, dhuttika,【陰】上方的。

Dhunana,【中】抖落，擺脫，廢除。

Dhunati (**dh**u+na), 投，擲，抖落，擺脫，除去。【過】dhuni。【現_分】dhunanta。

【義】dhunitabba,【獨】dhunitva。

Dhura,【中】1.辦公室，職責，費用。2.輓、桶。3.車轆。4.前部。【形】最初的，接近的。dhuragama,【陽】附近的村莊。dhurandhara,【形】有辦公室的，接受職責的。dhuranikkhepa,【陽】放棄希望，放棄職責。dhurabhata,【中】經常施食。dhuravahana,【中】有輓，有辦公室。dhuravihara,【陽】附近的寺院。

Dhuva,【形】穩定的，長久的，經常的，不變的。dhuvam,【副】經常地，不變地。

dhu(梵 **dh**u / **dh**u),【字根 V.】使震驚(to shake)。

Dhupa,【陽】熏香(incense)。

Dhupana, 1.熏，熏香。2.調味料，(咖哩的)調料。

Dhupayati (dhupa 的【派】) 出煙，燻製。【過】dhupayi。【現_分】dhupayanta。

【過_分】dhupayita。

Dhupeti (**dh**up 燻+e), 以油滋味，以油調味，燻製，薰，使發香。【過】dhupeṣi。【過_分】dhupita。【獨】dhupetva。cf. vidhupeti, 離燻。cf. sandhupeti, 全不燻。

Dhuma,【陽】煙，臭氣。dhumaketu,【陽】慧星，火。dhumajala,【中】煙網(大量的煙)。dhumanetta,【中】煙窗，煙斗，煙袋，煙嘴。dhumasikha,【陽】火。dhumayitatta,【中】黑暗化，烏雲密布，成為似煙的。

Dhumayati (dhuma 的【派】), 吸煙，發煙燃燒，烏雲密布。【過】dhumayi。

Dhuli,【陰】灰塵。台語：土沙粉 thoo⁵ sua hun², 颶(颶)埃 ing ia。

Dhusara,【形】灰褐色的，微黃色的。

Dhenu,【陰】母牛，任何雌性動物。dhenupa,【陽】牛犢(未斷奶的小牛)。

Dhota, (dhovati 的【過_分】)。Dhotodano, 純淨飯王(古譯：斛飯王)。

Dhona,【形】明智的。

Dhorayha,【形】能負擔的，能馱輓的，【陽】馱畜。

dhov,【字根 I.】洗(to wash)。

Dhovati (**dh**ov 洗+a), 洗，沖洗，純淨。【過】dhovi。【過_分】dhota。【現_分】dhovanta。【義】dhovitabba。【獨】dhovitva, dhoviya。

Dhovana,【中】洗滌。katamukhadhovanadikicca, 作漱口等作務。

N

N, 巴利文字母表的羅馬化拼音第二十個輔音字母。發音好像漢語中的 n。

Na,【無】(否定虛詞), 沒有, 不(no, 也是否定虛詞, 有強調之意)。Kada,【副】什麼時候? na koci, 無人(no one, not anyone)。na kassaci, 無人的(of no one)。na kibci, 無事、無物(nothing, not anything)。na kathabci, 無法(no way, not in anyway, under no circumstances)。na kadaci, 無任何時候、從不(never)。na katthaci, 無論任何地方(nowhere, not anywhere)。

Nam, 1.ta 的中.單.主(另外兩種 tam (the usual form) 、 tad(older))。2. ta 的陽.單.賓或 ta 的中.單.賓。

Nakula(Ved. nakula, cp. nakra crocodile),【陽】貓鼬(mongoose; a mongoose, Viverra Ichneumon)。

Nakka,【陽】龜(turtle)。

Nakkhatta (Ved. naksatra collect. formation from naktiḥ & nakta),【中】星座, 星宿(τ-σ, 台語 chinn siu³), 星, 慶祝。nakkhattakila,【陰】nakkhattakilana,【中】在某些星座的出現而慶祝的節日。nakkhattapathaka,【陽】占星家。nakkhattayoga。【陽】行星的連接, 占星術。nakkhattaraja,【陽】星王(月亮)。

Nakha (Ved. nakha, cp. Sk. avghri foot),【陽】【中】指甲, 爪(a nail of finger or toe, a claw)。nakhapabjara,【陽】爪。nakhasikha,【陰】指端。

Nakhin,【形】有爪的(having nails)。

Naga,【陽】山(mountain)。gama gamam naga nagam, 從這村到那村, 從這山到那山。

Nagara (Ved. Nagara),【中】城鎮, 城堡, 要塞(a stronghold, citadel, fortress; a (fortified) town, city)。nagaraguttika,【陽】市長。nagaravara,【中】皇家城市。nagaravasin,【陽】市民。nagarasodhaka,【陽】清道夫。nagarasobhini,【陰】城市的美女, 城鎮的妓女。

Nagga(Ved. nagna)(=niccola PvA. 32),【形】赤裸的, 裸的(naked, nude)。naggacariya,【陰】裸露。naggasamana,【陽】裸行者。

Naggiya(Sk. *nagnyam),【中】裸露。Naggiya (naked state, nudity)。

Naggiya (Sk. nagnika),【形】【陰】裸露(nagga, naked)。

Navgala(Ved. lavgala; navgala),【中】犁(a plough)。navgalaphala,【陽】(犁)

鐮, 鐮頭。navgalalisa,【陰】犁轅。

Navgalin,【形】【中】有犁(having or using a plough, ploughman, in mukhanavgalin “using the mouth as plough” Th.1, 101).

Navguttha (nt.) [dial. for *navgulya>*navgulhya?]

Navguttha(= navgula),【中】尾(a tail)。

Nacira(Sk. nacira=na+cira,【形】不久(not of long duration, short)。

Nacirassam,【副】不久。

nacc(梵 nat),【字根 I.】跳舞(to dance)。cp.(梵 nrt),跳舞(dance)。

Nacca (<nac 跳舞),【中】舞蹈, 表演。naccathana,【中】劇場, 舞場。A.3.103./I.261. : Ummattakamidam, bhikkhave, ariyassa vinaye yadidam naccam.(諸比丘! 於聖者之律, 舞蹈是瘋子。)受八戒時,「離舞蹈」之一項,《小誦註釋》: naccam nama yamkibci naccam.(舞蹈: 任何舞蹈。)(KhA.CS:p.26)

Naccaka (Sk. *nrtiya),【陽】舞者, 演員(a dancer, (pantomimic) actor)。

Naccati (nat(梵 nrt)舞蹈+ya,(=natati VvA.210)), 跳舞, 表演(to dance, play)。【過】nacci。【現分】naccanta, naccanto(m.s.Nom., D.I,135)。「獨」naccitva。fut. naccissati ; inf. naccitum。caus. naccapenti(to make play Vism.305 (so read for nacch^o))。

Naccana (Ved. *nrtiyana, cp. Natana), 跳舞(dance, dancing)。

nat,【字根 I.】跳舞(to dance)。

Nata, nataka, nattaka, nattaka,【陽】舞者(dancer), 演員。

Natta, natta, nattana,【中】舞蹈, 表演, 演藝。

Nattha, (nassati 的【過分】), 已遺失, 已毀滅。suattha, 已迷失。

Nata, (namati 的【過分】)(Sk. nata, pp. of namati), 已彎曲, 已彎下, 已傾向(bent (on))。「反」anata, 已不彎曲。

Nati,【陰】彎曲, 傾向, 彎腰。

Nattamala,【陽】水黃皮(產於亞洲的一種豆科喬木 (Pongamia glabra), 具羽狀複葉, 有光澤; 花序總狀, 花乳白色, 芳香, 用作遮蔭樹和一種照明油的來源)。

Nattu,【陽】孫子。nattupanattaka(nattu+pa-nattaka), 孫子的孫子。

Natthi (na+atthi), 沒有, 不, 不呈現。natthika-ditthi,【陰】斷見(否認死後還會以任何形式存在, 因此不承認業有善惡)。natthikavada,【陽】斷見論。natthikavadi,【陽】持斷見的人。natthita,【陰】缺席。natthibhava,【陽】缺席。natthi ti (=na atthi ti)(ti 之連音「連音規則」)沒有。natthipaccaya, 無有緣。《發趣論》(Patthana)(CS:p.1.9) : 22.

Natthipaccayoti-samanantaranirodha cittacetāsika dhamma patuppannam cittacetāsikanam dhammanam natthipaccayena

paccayo.(無有緣：(前一名聚)諸心心所法等無間滅去，對於現在諸心心所法來說，是由無有緣而為緣。)

Natthu,【陰】鼻子。natthukamma,【中】鼻子的治療(採用倒油等)。

nad(梵 **nad**)，【字根 I.】製造噪音(to make a noise)。

Nadati (**nad** 製造噪音+a), 吼，製造噪音。【過】nadi。【現_分】nadanta。【過_分】nadita。【獨】naditva。

Nadana,【中】吼聲。

Nadi,【陰】河。nadikula,【中】河岸。nadidugga,【中】因為有河而不能達到的地方。nadimukha,【中】河口。nadisota,【中】河流。Gavga, Yamuna, Sarabhu, Aciravati, Mahi, (印度五大河：)恒何(恒伽)、搖尤那、舍牢浮、阿致羅筏底河、摩企。) Abbam uppajjate cittam, abbam cittam nirujjhati; Avicimanasambandho, nadisotova vattatiti。(一心生起，另一心滅去；相續不斷，滾滾如河流。)(DA.2./I,193.；MA.10./I,261.；SA.47.2./III,190.)

Naddha, (nandhati 的【過_分】), 已打結，已包裝，已以...擰。

Naddhi,【陰】皮帶。

Nananda,【陰】丈夫的姊妹。

Nanu,【無】(肯定虛詞)不是嗎？確定地，當然。

nand(梵 **nand**)，【字根 I.】高興(to be glad)。

Nanda, nandaka,【形】1.慶祝的，歡慶的。2.人名。

Nandati (**nand** 高興+a), 很高興，歡喜，嗜好。【過】nandi。【過_分】nandita。【現_分】nandamana。【義】nanditabba。【獨】nanditva。

Nandana,【中】慶祝，難陀園(在忉力天，因陀羅城的一個花園名)。

Nandana,【陰】慶祝。

Nandi,【陰】快樂，歡喜，高興，渴望。nandikkhaya,【陽】喜盡(渴望的耗盡)。nandiraga,【陽】喜染(熱情的高興)。nandisamyojana,【中】喜結(渴望的桎梏)。

nandh，【字根 I.】綁(to bind)。

Nandhati (**nandh** 綁+m-a) (for nayhati, der. fr. naddha after analogy of baddha>bandhati), 裹，擰，繫(to bind, to cover)。【過】nandhi。【獨】nandhitva。參考 Vinandhati, apilandhati, upanandhati, onandhati, pariyonandhati。

Nandhi, **Nandi**, (Sk. naddhri to naddha, pp. of **nah** to bind)【陰】皮帶(a strap, thon)。參考 Naddhi。

Napumsaka(napumsaka=na+pums “notmale”),【形】【陽】太監，中性(of no sex;; in gram. of the neuter gender)。

Nabha,【陽】【中】天空(mist, vapour, clouds, sky)。(在【合】中取 nabho

的詞形。例：nabhogata = 存在天空中。

nam(梵 **nam**)，【字根 I.】彎曲(to bend)。

Namakkara(梵 namaskara),【陽】尊崇，尊敬，頂禮。

Namati (**nam** 彎曲+a), 1.鞠躬，頂禮。2.傾向(Vism.527.：namatiti

namam(傾向故為‘名’))。【過】nami。【過_分】nata。【現_分】namanta。【獨】namitva。【義】namitabba。bhasaya cittam namati.(把心轉向於論說)。

Namana,【中】傾向。

Namaste(**namas**+te), namaskar,【印】我敬禮你，你好(literally “I bow to you.”)。

Namassati (**namas**+a；Ved. namasyati, denom. fr. namo), 敬禮，尊敬(to pay honour to, to venerate, honour, do homage to (often with pabjalika & abjalim katva)。【過】namassi, namassimsu。【過_分】namassita。【現_分】namassam, namassanto, namassamana。【獨】namassitva, namassiya。【不】namassitum。【使】namassapeti。pot. namasseyya, 1st pl. namassemu; ppr.

Namassana,【中】namassna,【陰】尊敬，崇拜。

Namuci,【陽】破壞者，死亡；魔王。

Namo & Nama (Ved.、梵 namas),【無】敬禮、歸敬、歸依、歸命(nomage, veneration)。音譯：南牟、那謨、南謨、那摩、曩莫、納莫等。多使用於唸誦前的禮敬語，如：

Namo	tassa	Bhagavato	Arahato	Sammasambuddhassa .
南摩	達色	巴鵝瓦多	阿拉哈多	三媽三菩達色
歸依	彼	有幸福者、世尊	阿羅漢	等 正覺
namo	ta	bhagavant	arahant	samma+sambuddha
ind.	m.s.Dat.	m.s.Dat.	m.s.Dat.	m.s.Dat.

皈依世尊・阿羅漢・正等覺者(三遍)

《大悲咒》：南無喝囉怛那哆囉夜耶(梵語 namo ratna-trayaya)，即：歸依佛法僧三寶。

namo te atthu：我禮敬您(namo ... atthu：直譯是「讓禮敬…存在」，意譯是：我禮敬！。te<ta, s.Dat.對他，在此「他」，是指「您」，一種尊敬的用法。)

Nammada,【陰】印度的一條河名。

Naya,【陽】方法，計劃，方式，推論，正確的結論。

Nayati, (**ni**+a), 帶領，指導，引導。【過】nayi。參考 Neti。【獨】natva。

Nayana,【中】眼睛。

Nayavudha,【陽】眼睛即武器(即：閻摩王 Yama)。

Nayidam(na 不+y +idam 那麼)，那麼，不…。

Nayhati (**nah**+ya), 繫，綁，裹，擰。【過】nayhi。【過_分】naddha。【獨】

nayhitva。

Nara,【陽】人，人類。naradeva,【陽】國王。naravira,【陽】英雄，佛陀。narasiha,【陽】人中獅，佛陀。narasabha,【陽】人中君王(人的統治者)。nararuttama,【陽】人之最。naradhama,【陽】壞人，惡劣的人。

Naraka, 煉獄，地獄，音譯：那落迦。cf. niraya,【陽】地獄。

Naraggi,【陽】地獄火。

Nalata,【陽】額。

Nalini,【陰】蓮花池。

Nava,【形】1.新的。2.九。navakamma,【中】新的工作。navakammika,【形】建築的專家。navavga,【形】有九部分的。navanavuti,【陰】九十九。

Navaka,【陽】初學者，新人，年輕人。【中】九個一組。navatara,【形】較年輕的(年紀較小者)。bhikkhu navakatara, 諸較年輕的比丘。

Navattabbarammana,【中】當新的所緣(=現在所緣)。

Navanita,【中】鮮奶油。

Navama,【形】第九。navami,【陰】農曆初九〔白月初九〕(或農曆廿四日〔黑月初九〕)。

Navuti,【陰】九十。

nas,【字根 III.】消失(to vanish)。cp. (梵 **nas**),使聯合(unite)。

Nassati(**nas** 消失+a), 毀滅，消失。【過_分】nassi。【過_分】nattha。【現_分】nassanta。【獨】nassitva。

Nassana,【中】不見，損失，破壞。

Nahata, nhata (nahayati 的【過_分】), 已經沐浴(的人)。

Nahana, nhana,【中】沐浴，洗澡。《南海寄歸內法傳》卷三：“又洗浴者，並須饑時，浴已方食，有其三益：一則身體清虛，無諸垢穢。二則痰癢消散，能餐飲食。”nahaniya,【中】沐浴粉(洗澡用的肥皂粉)，任何對沐浴有用的東西。

Nahapaka,【陽】沐浴待人(服務沐浴的員工)。

Nahapana,【中】(服務他人)沐浴，(給人)洗澡。

Nahapita,【陽】理髮師。

Nahapeti (**nah**+ape), (給人)沐浴，洗，洗禮(to bathe (trs. & intr.), to wash, to perform an ablution)。「過_分】nahapesi。「過_分】nahapita。「現_分】nahapenta。「獨】nahapetva。

Nahayati (**nha**+ya), 洗澡。【過_分】nahayi。「現_分】nahayanto, nahayamano。「獨】nahayitva, nahatva。「不】nahayitum。3s.opt. nahayeyya, nahayeyya。grd. nahayitabbam(Vin.II,220, 280)。

Naharu, nharu(sk.snayu),【陽】筋，腱，筋纏。nharusambandha(naharu +

sambandha< sam+**bandh** 綁)【陽】以筋連結的。Vism.253：Nharuti nava nharusatani。(隄：有九百的隄)

Nahuta,【中】一萬，萬數，直譯：那由他。Mv.I,41.：“bahukehi kappanahutehiti.(無數萬劫中)

Nala,【陽】蘆葦，管。nalakara,【陽】編籃工人，蘆葦業員工。nalakalapa,【陽】一捆蘆葦。nalamina,【陽】蝦。nalagara,【中】茅屋(以蘆葦製成的小屋)。

Naka,【陽】天堂。

Naga,【陽】龍，眼鏡蛇，象，鐵力木(指藤黃科東印度產的喬木 (Mesua ferrea)，羽狀複葉，葉子長橢圓形，花期每年 3~5 月，花大，紅色，生長在熱帶地區。為木材中最堅韌者、最重的，每立方米重達 1122 公斤，呈黑褐色或紫褐色，可用來雕刻；用其花芽可以獲得紅色的染料)，高貴的人。nagadanta, nagataka,【中】象牙釘，在牆壁上的釘。nagabala,【形】有象的力量的。nagabala,【陰】貓尾射 (Uraria Lagopodioides)。nagabhavana,【中】龍的區域。nagamanavaka,【陽】龍族的年輕人。nagamanavika,【陰】龍族的年輕未婚女子。nagaraja,【陽】龍王。nagarukkha,【陽】龍樹，鐵力木樹。nagalata,【陰】龍藤(蔓葉藤)。nagaloka,【陽】龍的世界。nagavana,【中】鐵力木樹林，有象的森林。Nagarjuna(arjuna 阿順那),【梵】龍樹(據說彌勒菩薩將在此樹下成佛)。anikaggam nagasavghapurakkhato, 以象為前鋒的軍隊。



Nagara,【中】市民。

Nagarika,【形】有市民特徵的，彬彬有禮的，有禮貌的。

Nataka,【中】戲劇。

Natakitthi, natika,【陰】舞女。naccagitakusalam natakitthim, 擅長歌舞的舞女。ST.19.15.：Natakiniti nacce adhikata itthi.(舞女：受指派的舞女。)

Nadika, 那低卡，一那低卡等於 24 分鐘。

nath(梵 **nath** / **nadh**),【字根 I.】問(to ask)，精通、擁有(to be master)。

Natha,【陽】保護，保護者，依怙主。《法句經注》(DhA.v161.)：Natho'ti patittha.(‘保護’為‘支援’(或依怙、救助、保護)義)古錫蘭文《法句經規矩》(Dhammapada puranasannaya, p.77.,將 natho 一字代以 pihita vaneya「乃一支柱(依怙、救助)」。anatha, 無助、無支應、無保護、貧乏；不可譯為「沒有主宰」或「無主」。Lokanatho, 世間的皈依處；不可

譯為「世間之救主」。

Nada,【陽】吼，聲音。

Nanata,【陰】各式各樣。參考 Nanatta。

Nanatta,【中】各式各樣，多樣性，多種。nanattakaya,【形】有多樣性的身體狀態的。

Nana,【無】不同的，不同地。nanakarana,【中】各式各樣，差異。gotta,【形】種種血統的。nanajacca,【形】種種國家的。nanajana,【陽】種種人。nanatitthiya,【形】種種宗教的。nanappakara,【形】各種不同的，多種形式的。nanaratta,【形】種種顏色的。nanavada,【形、中】有不同的見解，種種見解。nanavidha,【形】各種不同的，種種的。nanasamvasaka,【形】住在不同的團體的。

Nabhi,【陰】臍，肚臍，輪轂(車輪的中心部)。

Nama,【中】名字，名(name。S.1.61.，緬甸英譯：nomenclature 命名)。有名無實的非物質元素，例：心識，知覺等，由於它等只掛個名，所以就稱它等為名)。傾向故為「名」(namatiti **namam**)，變壞故為「色」(ruppatiti **rupam**)(Vism.527.)。SA.12.2./II,16.：namanalakkhanam **namam**。Ruppanalakkhanam **rupam**。(‘傾向之相’為‘名’。‘敗壞之相’為‘色’。)。Vbh.162.：Tattha katamam **namam**? Vedanakkhandho, sabbakkhandho, savkharakkhandho--idam vuccati “namam”。Tattha katamam **rupam**? Yam rupam nissaya manovibbanadhatu vattati--idam vuccati “rupam”。(此中，什麼是‘名’？受蘊、想蘊、行蘊，這稱為名。此中，什麼是‘色’？凡是色藉由意識界支持而轉起，這稱為色。)(【形】(在【合】中) 名叫…。namakarana,【中】命名。namagahana,【中】得名。namadheya, namadheyya,【中】名字。【形】名...的。namapada,【中】名詞。namarupa,【中】名色(name-and-form)。

Paci.IV,6.：**Namam** nama dve namani-- hinabca namam ukkatthabca namam. **Hinam** nama namam-- Avakannakam, Javakannakam, Dhaniitthakam, Savitthakam, Kulavaddhakam, tesu tesu va pana janapadesu obbatam avabbatam hilitam paribbutam acittikatam, etam hinam nama namam. **Ukkattham** nama namam-- Buddhappatisamyuttam, dhammappatisamyuttam, savghappatisamyuttam, tesu tesu va pana janapadesu anobbatam anavabbatam ahilitam aparibbutam cittikatam, etam ukkattham nama namam。(名者，有二名：卑名與貴名。卑名者，阿蛙康那加、奢蛙康那加、單尼達加、沙義達加、庫拉蛙達加等。於各地方被輕蔑、侮慢而不被尊敬者，此等名為卑名。貴名者，與佛、法、僧有關連者，於各地方不被輕蔑、侮慢而被尊敬者，此等名為貴名。)

Namaka,【形】(在【合】中) 名叫...的，憑名字。

Nameti (namati 的【使】)，鞠躬，頂禮，合十。【過】namesi。【過_ṛ】namita。【獨】nametva。

Nayaka,【陽】領袖，主人。nayika,【陰】女領袖，女主人。cha nayaka-guna, 六種領袖的特質，1.khama【形】寬恕的。2.jagariya,【中】清醒，警寤。3.dayā【陰】憐憫，仁慈。4.utthana【中】敏銳。5.samvibhaga,【陽】分享。6.ikkhana【中】看見，睿智。balanayako, 有力的領袖。

Naravga,【陽】柑橘樹(the mandarin orange tree, 亞洲東南部的小型有刺常綠樹〔柑橘屬〕(Citrus reticulata)，結甜的可食用果實)。

Naraca,【陽】鐵棒。

Nari,【陰】女人，姪女(有時作‘天女’，另一字：apsaras(梵))。

Nalam (na+alam),【無】不足夠，不適合的。

Nava,【陰】船，舟。navatittha,【中】船埠，港口，渡口。navasabcara,【陽】通航。

Navika,【陽】水手。naviki,【陰】女水手。

Navutika,【形】九十歲。

Nasa(Sk. nawa, see nassati),【陽】毀滅，破壞，死亡(destruction, ruin, death)。usually vinasā, also adj. vinasaka。

Nasana(Sk. nawana),【中】殺害，破壞，逐出，滅擯(destruction, abandoning, expulsion)。《普端嚴》解釋說：「這裡有三種滅擯(nasana)：共住滅擯(samvasanasana)、形相滅擯(livghanasana)和處罰滅擯(dandakammanasana)。(Sp.paci.428.) nasanantika,【形】滅擯的(a bhikkhu who is under the penalty of expulsion Vin.I,255.)。

Nasa(Vedic nasa),【陰】1.鼻子(nose)。2.象鼻(the trunk (of an elephant))。nasarajju,【陰】鼻繩，牛繩(串在牛鼻的繩)。nasaputa,【陽】【中】鼻腔(“nose-cup”, the outside of the nose, the nostril)。nasavata,【陽】鼻風(breath from the nostrils J.III,276.)。

Nasika(cp. Sk. nasikya),【形】鼻子的(belonging to the nose, nasal, in nasikasota the nostril or nose (orig. “sense of smell”))。

Nasika,【陰】鼻子。nasikasota, 鼻孔。

Nasitaka(see nasa & naseti),【形】滅擯的(one who is ejected Vin.IV,140 (of a bhikkhu))。

Naseti(**nas**+e)(Sk. nawayati, Caus. of nassati), 殺，毀滅，破壞，驅逐(to destroy, spoil, ruin; to kill)。【過】nasesi。【過_ṛ】nasita。【現_ṛ】nasenta。【獨】nasetva。【義】nasetabba。【不】nasetum。SA.42.9./III,107.：Vidhamatiti dhamento viya naseti。(吹毀：如(風)吹毀。)

Nala, Nala(Sk. nala),【陽】莖，梗，管，度量器(a hollow stalk, tube, pipe;

also a measure of capacity)。nalamatta,【形】大約一管的容量。

Nalagiri,【陽】那羅祇梨大象(Vin.Cv.II,194.；cf.《增壹阿含 18.5 經》(T2.590.1))，阿闍世王之惡象，極為兇弊暴虐，提婆達兜教唆阿闍世王釋放此醉象害佛不成。

Nali, Nali(Sk. nadi),【陰】吶礪(一種管形的容量，16 nali = 1 dona；1 nali = 1 pattha)，管。nalipatta,【陽】帽，笠。

Nalika,【陰】管，瓶子。

Nalikayanta,【中】時鐘(沙鐘，沙計時器)，測量時間的儀器。

Nalikerā(Sk. narikera, narikela, nalikera, nalikela),【陽】椰子樹(the coconut tree Vv 44¹³; J.IV,159; V,384; DA.I,83; VvA.162.。有羽狀葉子的椰子樹〔椰子屬〕(Cocos nucifera)，在熱帶地區廣泛種植，用於食品、飲料、油、蓋屋頂、纖維製品、器皿和裝飾品)。【中】椰子(椰子樹的褐色硬外殼的大種子，包括圍繞有部分液體充填的中央果穴的白果肉)。印度傳統草藥(Ayurvedic)的一些藥方中，椰子油是重要成分，有些地方病人每天喝整杯椰子油治病。近代提煉出較高純度的中鏈脂肪酸(c-8, c-10)，大大的提高排毒、清除身體的垃圾，治病的能力。

Nalikerika,【形】椰子樹(belonging to the coconut tree J.V,417.)。

Navika (Sk. navika) 1.船員(a sailor, mariner J.II,103; IV,142; Miln.359; Davs.IV,43 (captain)°2.船員(a ferryman J.II,111; III,230 (Avariya-pita.))。

Ni-,【字首】下。

Ni-, nir-,【字首】否，無，外。

Nikata, nikattha,【中】鄰居關係。【形】接近的。

Nikannika,【形】祕密地(under (4) ears, secret, cp. catukkanna J.III.124; nt. adv. secretly.)。

Nikati(Sk. nikrti),【陰】欺騙(fraud, deceit, cheating)。Instr. **nikatiya** (metri causa) J.I.223, **nikatya** J.II.183, **nikacca** S.I,24.

Nikanta, nikantita, (Nikantati 的【過_分】) 砍倒，切斷。

Nikantati (ni+**kant**+a), 砍倒，切斷。【過】nikanti。【獨】nikantitva。

Nikanti,【陰】微細的欲求。

Nikara,【陽】多數。

Nikarana,【陰】欺騙(=nikati (fraud))。

Nikaroti(Sk. nikaroti, ni+karoti),欺騙(to bring down, humiliate, to deceive, cheat) (nikubbetha 2p.pl.pot.=vabceyya). pp. nikata。

Nikasa(Sk. nikasa, ni+kasati),【陽】磨石(a whetstone)。

Nikamana(=nikanti),【陰】渴求。

Nikamalabhi,【形】已經易獲得某物的人。

Nikameti (ni+**kam**(梵 **kram**)超越+e), 渴望，要求。【過】nikamesi。【過_分】

nikamita。【現_分】nikamenta。

Nikaya,【陽】團體，教派，收集。

Nikasa,【陽】鄰近。

Nikittha,【形】低的，劣的。

Nikilitavin (< ni-kilati),【形】遊戲(playful, playing or dallying with (c. Loc.), finding enjoyment in S I.9 (a° kamesu); IV.110 (id.).

Nikubja,【陽】【中】峽谷，灌木叢。

Nikujati (ni+**kuj** +a), 吱喳而鳴，鳥鳴。【過】nikuji。【過_分】nikujita。【現_分】nikujamana。

Niketa, niketana,【中】住所，家。

Nikkavkha,【形】自信的，無疑的。

Nikkaddhati (ni+**kaddh** +a), 丟出，拖出，驅逐。【過】nikkaddhi。【過_分】nikkaddhita。【義】nikkaddhitabba。【獨】nikkaddhitva, nikkaddhiya。

Nikkaddhana,【中】拖出，逐出。

Nikkantaka,【形】無刺的，無敵的。

Nikkaddama,【形】無泥的。

Nikkama,【陽】努力。

Nikkaruna,【形】無慈悲心的，無良心的。

Nikkasava,【形】無雜質的。

Nikkama,【形】無渴望的，無貪欲的。

Nikkarana,【形】無根據的，無顯著原因的。nikkarana,【副】沒有理由，沒有原因，沒有目的。

Nikkilesa,【形】不墮落的，沒有沾污的。

Nikkujja,【形】心煩意亂的，顛倒，放棄的。

Nikkujjeti (ni+**kuj** +e), 顛倒，倒置。【過】nikkujjesi。【過_分】nikkujjita。【獨】nikkujjetva, nikkujjiya。Seyyathapi, bhante, nikkujjitam va ukkujjeyya, paticchannam va vivareyya, mulhassa va maggam acikkheyya, andhakare va telapajjotam dhareyya ‘cakkhumanto rupani dakkhanti’ti.(大德！就像顛倒的當翻轉，隱覆的當揭露，迷失的當示道，黑暗的當提(油)燈，使「有眼的看到東西(諸色)。」)

Nikkuha,【形】不騙人的。

Nikkodha,【形】不忿怒的。

Nikkha,【陽】大金幣，大約等於 25 dharana 的重量。

Nikkhanta (nikkhamati ‘離去’的【過_分】), 已出去，已出發，已逃離。

Nikkhama,【陽】nikkhamana,【中】出去，離開，逃離。

Nikkhamati (ni+**kam**(梵 **kram**)超越+a), 離去，往前去，出家。【過】nikkhami。【現_分】nikkhamanta。【獨】nikkhamitva, nikkhamma。【義】

nikkhamitabbha。【不】nikkhamitum。

Nikkhameti (nikkhamati 的【使】), 令出去, 出示, 使顯示。【過】nikkhamesi。【過_分】nikkhamita。【現_分】nikkhamenta。【獨】nikkhametva。

Nikkhitta, (Nikkhipati 的【過_分】) 放下, 擱置, 放棄。nikkhittadhura, 【中】放下職責。paviveke nikkhittadhura, 閒居而無所事事。

Nikkhipati (ni+**khip** 拋+a), 放下, 擱置, 放棄。【過】nikkhipi。【現_分】nikkhipanta。【獨】nikkhipitva。【義】nikkhipitabba。

Nikkhepa, 【陽】nikkhepana, 【中】放下, 擺脫, 丟棄, 概括的處理。

Nikhanati, & Nikhanati (ni+**khan** 掘+a; Sk. nikhanati), 掘進去, 埋葬(to dig into, to bury, to erect, to cover up)。【過】nikhani。【過_分】nikhata。【現_分】nikhananta。【獨】nikhanitva。

Nikhata (pp. of nikhanati), 1. 掘, 埋(dug, dug out (of a hole), buried (of a body))。2. 掘入, 埋入(dug in, erected (of a post))。【反】anikhata。

Nikhadana, 【中】鑿子。

Nikhila, 【形】所有的, 整個的, 全部的。

Nigacchati (ni+**gam** 去+a), 遭受, 達到。【過】nigacchi。

Nigantha(梵 nirgrantha), 【陽】尼乾陀、尼乾子(耆那教的稱呼)。Nigantho Nataputto, 尼乾陀若提子(耆那教教主, 又稱為‘大雄’Mahvira)。《中阿含 19 經》敘說佛指示尼乾外道以苦行滅前世之業非解脫之正道, 有三點理由: (一)尼乾不知前世為有我為無我, 不知前世有作惡或未作惡, 現世苦盡或未盡。(二)尼乾依苦行即於現世作苦而已。因為業不可因勤、因苦行轉作樂報。(三)尼乾等亦知以苦行轉苦報業為樂報業, 乃至轉熟報業為不熟報業, 是不可能的。又說尼乾有五可憎惡, 如來得五稱譽。中部(cf. M.101.Devadahasuttam 天臂經)。

Nigama, 【陽】市鎮。

Nigamana, 【中】結論, 說明, 跋。

Nigala, 【陽】鎖象腳的鏈。

Niguhati (ni+**guh**+a), 掩蓋(台語: am kham³), 隱藏, 藏。【過】niguhi。【過_分】niguhita, niguha, 【獨】niguhitva。

Niguhana, 【中】隱匿, 內斂。

Niggacchati (ni+**gam** 去+a), 出去, 從...傳出。【過】niggacchi。【過_分】niggata。【獨】niggantva。

Nigganhana, 【中】責備, 處罰。

Nigganhati (ni+**gah** 拿+nha) 斥責, 指責, 制止, 蹈。【過】nigganhi。【過_分】niggahita。【現_分】nigganhanta。【獨】niggayha, nigganhitva, niggahetva。varena padena niggahetva dakkhinenā padena vittharetva, 左足蹈之, 右足展之。

Niggama, 【陽】niggamana, 【中】出去, 離開, 結果。

Niggayha-vadi, 【陽】責難地說的人。

Niggaha, 【陽】責難, 過失, 責備。

Niggahana(梵 nirgahana, nis+gahana), 【形】獲得物的。

Niggahita, 【中】鼻音的輔音 m。

Niggahetabba, 【義】可以被責備, 可以被檢查。

Niggahaka, 【陽】斥責的人, 制止的人。

Niggunḍi, 【陰】柗葉槭牡荊 (Vitex Negundo)(藥草)。

Niggumba, 【形】無矮樹叢的, 清楚的。

Nigghatana, 【中】殺害, 破壞。

Nigghosa, 【陽】大喊大叫。

Nigrodha, 【陽】孟加拉榕(一種熱帶的印度無花果樹〔屬屬 Ficus benghalensis〕因其枝上生有氣根, 垂入土中並長成另外的樹幹, 所以覆蓋面積很大。因裝飾性和樹蔭而被種植)。nigrodhapakka, 【中】孟加拉榕的成熟果實。nigrodhaparimandala, 【形】有如孟加拉榕的圓周一般相稱的四肢。ajapala-nigrodha, 阿闍梨羅尼拘類(榕樹之一種)。

Nighamsa, 【陽】nighamsana, 【中】摩擦, 擦傷。

Nighamsati (ni+**ghams**+a), 擦, 摩擦, 抹掉。【過】nighamsi。【過_分】nighamsita。【獨】nighamsitva。

Nighandu, 同義詞字典。

Nighata, 【陽】擊倒, 殺死, 破壞。

Nicaya, 【陽】積聚, 堆起。

Nicita (nicinati 的【過_分】), 已堆積。

Nicca, 【形】不變的, 連續的, 長備的。niccakalam, 【副】時常地, 不變地。Niccadana, 【中】常施((AA.4.39.): **Niccadananti** salakabhattam(以木片(木瓢)分發食物)。niccabhata, 【中】連續不斷的糧食。niccasila, 【中】不間斷的守戒。

Niccata, 【陰】連續性, 永久性。

Niccamma, 【形】無皮膚的, 剝皮的, 鞭打脫的。

Niccala, 【形】不動的。nicalabhavena, 以不動的狀態。

Niccam, 【副】不變地, 總是地, 長備地。

Nicola, 【形】無覆蓋的, 赤裸的。

Nicchaya, 【陽】決議, 果斷, 辨別。

Niccharana, 【中】散發, 傳出。

Niccharati (ni+**car**+a), 從...出去, 從...往前, 散發。【過】nicchari。【過_分】niccharita。【獨】niccharitva。

Nicchata, 【形】不饑餓的, 滿足的。

Nicchareta,
 Nicchareti (niccharati 的【使】), 1.發出, 送出。2.說話。【過】niccharesi。
 【過_分】niccharita。【獨】niccharetva。
 Nicchita, (Nicchinati 的【過_分】) 區別, 考慮, 調查。
 Nicchinati (ni+**chi**+na), 區別, 考慮, 調查。【過】nicchini。
 Nija(Sk. nija), 【形】自己的。nijadesa, 【陽】自己的國家。
 Nijjata(Sk. *nirjata, nis+jata, adj. to jata), 【形】鬆開的, 解纏結的 (disentangled)。
 Nijjara(Sk. nirjara), 【形】衰老的, 衰退的(causing to decay, destroying, annihilating)。【陽】神。
 Nijjareti (ni+**jar**+e; Sk. nir-jarayati; nis+jarati¹), 毀壞, 消滅(to destroy, annihilate, cause to cease or exist)。【過】nijjaresi。
 Nijjinna(Sk. nirjirna, nis+jinna),【過_分】已破壞、已用盡(destroyed, overcome, exhausted, finished, dead)。
 Nijjivha, 【形】沒有舌頭的。【陽】野公雞。
 Nijjivata (Sk. nirjivata, nis+jiva¹, 【形】無生命的(lifeless, soulless)。
 Nijjhatti (abstr. to nijjhata, cp. BSk. nidhyapti, formation like P. batti>Sk. jbapti), 【陰】說服、瞭解、實現(conviction, understanding, realization; favourable disposition, satisfaction. ditthinijjhana-kkhamanti, (delighting in speculation)。
 Nijjhana¹ (<ni+**jha** (梵 **dhya**) *Sk. nidhyana), 【中】洞察力, 審諦 (understanding, insight, perception, comprehension; favour, indulgence (=nijjhapanā), pleasure, delight) 。nijjhanam khamati, 樂在其中, 尋求快速(to be pleased with, to find pleasure in)。
 Nijjhana² (nis+jhana²), 【中】(conflagration, in anto nijjhayana = nijjhayana PvA.18 (cittasantapa+in explⁿ of soka)。
 Nijjhapanā (Sk. *nidhyapana, ni+jhapanā, Caus. to jhapeti),【中】(favourable disposition, kindness, indulgence J.IV.495 (°m karoti=khamapeti Com.; text reads nijjhapanā).
 Nijjhapaya (Sk. *ni-dhyapya, to nijjhapeti), 【形】已辨別、已瞭解(to be discriminated or understood) 。dunijjhapaya, 不易辨別。
 Nijjhama (Sk. nihksama, cp. nihksina, nis+ jhama of jhayati²=Sk. ksayati) 【形】【中】毀滅、消耗掉(burning away, wasting away, consuming or consumed A.I.295; Nett 77, 95 patipada.) 。nijjhamatanha (adj.) of consuming thirst, very thirsty J.I.44; nijjhamatanhika=nijjhamatanha denoting a class of Petas (q. v.) Miln.294, 303, 357.。
 Nijjhayati¹ (ni+**jha**(梵 **dhya**) 沉思+ya, Sk. nidhyayati), 修禪, 反映(to

meditate, reflect, think) 。【過】nijjhayati。【過_分】nijjhayita。
 Nijjhayati² (ni+jhayati²)煩躁、磨損、焦急(to be consumed (by sorrow), to fret Nd¹ 433.)。
 Nittha (Sk. nistha, ni+°tha; cp. nittha¹), 【形】依賴(dependent on, resting on, intent upon S.III, 13 (accanta°); Nd¹ 263 (rupa°)。
 Nittha¹ (Sk. nistha; ni+tha, abstr. of adj.-suff. °tha) 【陰】基礎(basis, foundation, familiarity with)。
 Nittha² (Vedic nistha (nihstha), nis+tha from °tha) 【陰】結束, 結論, 完美 (end, conclusion; perfection, height, summit; object, aim) 。nittham gacchati to come to an end; fig. to reach perfection, be completed in the faith M.I, 176; J.I.201; Miln.310; freq. in pp. nittham gata (=nitthavagata) one who has attained perfection (=pabbajitanam arahattam patta)。
 Nitthati (ni+**tha**+a), 被結束, 被完成, 終了。【過】nitthasi。【過_分】nitthita。
 Nitthana, 【中】完成, 結束。
 Nitthapeti (nitthati 的【使】), 實現, 完成, 實行。【過】nitthapesi。【過_分】nitthapita。【現_分】nitthapenta。【獨】nitthapetva。
 Nitthita, 【過_分】已終結, 已完成。
 Nitthubhati (ni+**thubh**+a), 吐出(唾沫), 咳出, 吐痰。【過】nitthubhi。【過_分】nitthubhita。【獨】nitthubhitva。
 Nitthubhana, 【中】唾吐, 唾沫。
 Nitthura, 【形】粗糙的, 硬的, 殘酷的。nitthuriya, 【中】粗糙的事物, 粗糙程度。
 Niddha(ni+**sad** “sitting down”), 【中】巢, 棲身(nest, place, seat Dh.148 (v. l. nila))。
 Niddeti (ni+**di**+e), 除草, 剷除。【過】niddesi。
 Ninnaya, 【陽】決定, 辨別。
 Nitamba, 【陽】1.臀部。2.山脊。
 Nittanha(ni 無+tanha 渴愛), 【形】無欲望的。
 Nittinna, 【過_分】已離開, 已越過。
 Nittudana, 【中】刺, 刺破。
 Nitteja, 【形】無力的, 不安的, 窘迫的。
 Nittharana, 【中】被人理解, 穿越, 克服, 完成。
 Nittharati (ni+**thar**+a), 越過, 克服。【過】nitthari。【過_分】nittharita。【獨】nittharitva。
 Nitthareti (Nittharati 的【使】), 終結, 完成。【過】nittharesi。【過_分】nittharita。【獨】nittharetva。
 Nitthunana, 【中】哀悼, 呻吟, 歎息。

Nitthunati (ni+**thu**+na), 呻吟, 哀悼。【過】nitthuni。【現_分】nitthunanta。

【獨】nitthunitva。

Nidamsani, 現露。kopinanidamsani, 現露陰物(D.31/III,183.)。

Nidassana, 【中】例子, 證據, 比較。

Nidasseti (ni+**dis** 指出+e), 指出, 解釋, 定義。【過】nidassesi。【過_分】nidassita。【獨】nidassetva, nidassiya。【義】nidassitabba。

Nidahati (ni+**dah** 放置+a), 存放, 埋(藏寶物)。【過】nidahi。【過_分】nidahita, nihita。【獨】nidahitva。

Nidagha, 【陽】乾旱, 熱, 夏天。

Nidana, 【中】來源, 因素, 起因。nidanakatha, 【陰】(一本書的)說明, 序文。

Nidanam, 【副】(在【合】中)經由, 的結果, 因為...的緣故, 由於。

Niddaya, 【形】無慈悲心的, 殘酷的。

Niddara, 【形】無苦悶的, 無痛苦的, 無恐懼的。

Nidda(Vedic nidra, ni+**dra** in Sk. drati, drayate), 【陰】耽睡

(SA.1.76/1,100. : **Niddati** soppabahulata.耽睡：多睡。)。niddayana, 【中】睡覺。niddalu, niddasilin, 【形】喜歡睡眠的, 昏昏欲睡的習慣。niddarama, 【陽】愛睡覺。niddaramata, 【陰】愛睡覺。niddam okkamati, 進入睡眠(to fall asleep)。opp. jagariya, 醒寤。

Pabcime, Upali, anisamsa upatthitassatissa sampajanassa niddam okkamato. Katame pabca? Sukham supati, sukham patibujjhati, na papakam supinam passati, devata rakkhanti, asuci na muccati.(優婆離！近住正念正知的入睡有五種功德。哪五種？睡得快樂，醒來快樂，不見惡夢，諸天守護，不釋放不淨(遺精))(Vin.Pari.V,205.；CS:p.357)《雜阿含 241 經》：「多聞聖弟子作如是學：睡眠者，是愚癡活，癡命，無果、無利、無福。我當不眠，亦不起覺想，起想者生於纏縛、諍訟，令多人非義饒益，不得安樂。」

Niddana (Sk. *nirdana, nis+dana of dayati², Sk. dati, cp. datta, 【中】砍掉, 割草, 破壞(cutting off, mowing, destroying Sn.78 (=chedana lunana uppatana SnA 148)=S.1,172; K.S. 1.319, cp. niddayati.

Niddayati (nidda 的【派】), 睡(to sleep)。【過】niddayi。【現_分】niddayanta。【獨】niddayitva。

Niddayitar(n. ag. fr. niddayati), 睡眠者(a sleepy person Dh.325.)。

Niddittha, (niddisati 的【過_分】)已指出, 已解釋, 已定義。

Niddisati (ni+**dis** 指出+a) 指出, 解釋, 定義。【過】niddisi。【獨】niddisitva。【義】niddisitabba。

Niddukkha, 【形】無痛苦的, 無悲慘的。

Niddesa(Sk. nirdeśa, fr. niddisati, cp. desa, desaka etc.), 【陽】1.描述, (分析的)解釋(description, attribute, distinction)。2.(descriptive exposition, analytic explanation by way of question & answer, interpretation, exegesis Vin.V,114 (sa°); Nett 4, 8 38 sq.; Vism.26; DhsA.54; VvA.78; PvA.71, 147. <-> 3. N. of an old commentary (ascribed to Sariputta) on parts of the Sutta Nipata (Atthaka-vagga, interpreted in the Maha-Niddesa; Parayana-vagga and, as a sort of appendix, the Khaggavisana-sutta, interpreted in the Culla-Niddesa)

Niddosa, 【形】完美的, 無污的。

Niddhana, 【形】貧窮的, 沒有財產的。

Niddhanta, (niddhamati 的【過_分】) 吹走, 排出, 瀉。

Niddhamati (ni+**dham**+a), 吹走, 排出。【過】niddhami。【獨】niddhamitva。

Niddhamana, 【中】排水溝, 運河, 排出物。niddhamanadvara, 【中】儲水池的水門。

Niddharana, 【中】詳述。

Niddhareti (ni+**dhar**+e), 敘述 【過】niddhareti。【過_分】niddharita。【獨】niddhareitva。

Niddhunana, 【中】擺脫。

Niddhunati (ni+**dhu**+na), 擺脫。【過】niddhuni。【過_分】niddhuta, 【獨】niddhunitva。

Niddhota, 【過_分】1.洗過, 純淨過。2.已削尖。

Nidhana, 【中】存放物, 寶藏。

Nidhaya, (nidahati 的【獨】) 存放了, 保留了。

Nidhapeti (nidahati 的【使】), 使存放。【過】nidhapeti。【過_分】nidhapita。nidhapeyya, 【未被】。

Nidhi, 【陽】寶藏。nidhikumbhi, 【陰】寶壺。

Nidhiyati, (Nidheti 的【被】) 存放, 藏, 保留。

Nidheti (ni+**dah** 放置+e), 存放, 藏, 保留。【過】nidhesi, 參考 nidahati。**nind**(梵 **nind** / **nid**), 【字根 I.】侮辱(to disgrace)。

Nindati (**nind** 侮辱+a), 責備, 蔑視, 侮辱。【過】nindi。【過_分】nindita。【現_分】nindanta。【獨】ninditva。【義】ninditabba。

Nindana, 【中】nindana, 【陰】侮辱, 輕視。

Nindiya, 【形】該受責備的, 有過失的。

Ninna, 【形】低的, 傾向的, 彎腰的(彎下身的)。【中】低地, 窪地, 坳(𡵓)。

Ninnata, 【陰】低, 傾向。

Ninnada, 【陽】悅耳的音調, 曲調, 聲音。ninnadi, 【形】很響亮的, 有

旋律 美妙的嗓音的。

Ninnameṭi (ni+**nam** 彎曲+e), 彎下身，熄滅。【過】ninnameṣi。【獨】ninnameṭva。【過_分】ninnameṭa。

Ninnetu, 【陽】引向下的人，決定的人。

Nipaka, 【形】聰明的，審慎的，明智的。Vism.3. : **Nipakoti** nepakkam vuccati pabba.(聰明：審慎名為慧。) CpA.2-4.(CS:p.132) : **Nipakati** pabbavanto.(聰明：具有智慧。) KhA.242. : **Nipakoti** vibbu vibhavi pabbava, silanurakkhanapabbaya civaradivicanapabbaya avasadisattasappayaparijananapabbaya ca samannagatoti adhippayo.(聰明：是明智的(vibbu)、聰穎的(vibhavi)、有智慧的(pabbava)。具足保護戒的智慧，審查衣的智慧，住所(及行境、談話、人、食物、氣候、及威儀，Vism.127.)等適當的常識與智慧。)

Nipacca (nipatati 的【獨】), 已跪拜的，已鞠躬的，已服從的。nipaccakara, 【陽】謙遜，服從，尊敬。

Nipajja (nipajjati 的【獨】), 已睡，已躺下。

Nipajjati (ni+**pad** 去+ya), 躺下，睡。【過】nipajji。【過_分】nipanna。【現_分】nipajjanta。【獨】nipajja, nipajjiya, nipajjitva。【使】nipajjapeti。

Nipajjana, 【中】躺下。

Nipatati (ni+**pat**+a)(Sk. nipatati), 跌倒，倒塌下來。【過】nipati。【過_分】nipatita。【獨】nipatitva。yam nunaham catukundiko nipatitva, 我寧可四(肢)彎曲(身體)倒地。

Nipanna (nipajjati 的【過_分】), 躺下，睡。

Nipata, 【陽】落下，降下，無變化的虛詞。

Nipatana, 【中】遭遇，臥倒(使倒下)。

Nipati, 【形】遭遇的人，上床。

Nipateti (ni+**pat** 落下+e), 讓倒下，倒入。【過】nipatesi。【過_分】nipatita。【現_分】nipatenta。【獨】nipatetva。

Nipana, 【中】動物常去飲水的地方，養牛等的水槽。

Nipuna, 【形】深妙的，聰明的，有技術的，多才多藝的。(AA.5.59-60.) : **nipunoti** sanho sukhumakaranabbu.(聰敏：做精致的、細膩的知者。)

Nippakka, 【形】煮沸的，沏或泡(茶、藥等)的。

Nippadesa, 【形】包括一切的，不留下任何部分。

Nippapabca, 【形】無污穢的，無散播的，無戲論的。SA.44.9./III,112. : Tanha-mana-ditthi- papabcanam abhavana **nippapabcam**.(渴愛、慢、習邪見的戲論消失稱為‘無戲論’。)

Nippabha, 【形】沒有光彩壯麗的，無光彩的。

Nippariyaya(ni(nis)+pariyaya), 【形】1. 無有殘餘 (nippariyayena not

figuratively 不(能)指出)。2.不能改變(unchangeable, not to be turned)。AA.9.42./IV,206. : **Nippariyayenati** na ekena karanena, atha kho asavakkhayaṃ nama sabbasambadham paṇinatta sabbena sabbam okasadhigamo namati.(無一可將：那時無有任一因素不漏盡，名為斷除一切‘憤亂’，證得所有一切空(SA.2.7./I,106. : **空間**(okasam)，指禪那)之謂。) SA.2.7./I,106. : 「兩種憤亂：五蓋憤亂、五欲憤亂。五欲乃至非想非非想處，皆為世尊所說之‘憤亂’(緊繃)。)

Nippalapa, 【形】無穀殼的，無廢話的。

Nippapa, 【形】無罪的。

Nippesika(cp. Sk. nispeṣa clashing against, bounce, shock, nis+**pis**), 欺騙者 (one who performs jugglery, a juggler)。

Nippitika, 【形】無父的。

Nippilana(nis+pilana), 【中】壓榨，壓製產物(squeezing, pressing; a blow)。

Nippileti (ni+**pil** 虐待+e), 擠，壓。【過】nippilesi。【過_分】nippilita。【獨】nippiletva。

Nippurisa, 【形】完全由女人組成的。

Nippothana, 【中】打，抖落。

Nippahajati (ni+**pad** 去+ya), 被生產，往前跳，產生，發生，賺。【過】nippahajji。【過_分】nippahanna。【現_分】nippahajjana。【獨】nippahajjitva。

Nippahajjana, 【中】nippahatti, 【陰】結果，效果，成就。

Nippahala, 【形】無結果的，無用的，徒然的。

Nippahannarupa, 【中】完成色(1.地界、2.水界、3.火界、4.風界、5.眼淨色、6.耳淨色、7.鼻淨色、8.舌淨色、9.身淨色、10.顏色、11.聲、12.香、13.味、14.女根色、15.男根色、16.心所依處(心色)、17.命根色、18.食素、*觸(=地、火、風))，它們擁有自性，適合作為觀禪的目標。【反】：anippahannarupa, 【中】不完成色。Vibhv.PTS.p.153 : Kakkhalattadina attano attano sabhavana upalabbhanato **sabhavarupam nama**. Uppadadihi, aniccatadihi va lakṣhaṇehi sahitanti **salakkhanam**. Paricchedadibhavam vā attano sabhāveneva kammadihi paccayehi nippahannatta **nippharupam nama**.(具有(如)石頭帶有‘硬’等自己的自性，為‘有自性色’。附帶產生無常等相，為‘有相’。區分、分別自己的以有自性完成業緣的狀態，為‘完成色’。)

Nippadaka, 【形】產生的，生產者。

Nippadana, 【中】製造，成就。

Nippadeti (ni+**pad** 去+e), 生產，出示，完成。【過】nippadesi。【過_分】nippadita。【現_分】nippadenta。【獨】nippadetva。

Nipphadetū, nipphadaka, 【陽】生產者。
 Nipphotana, 【中】打。
 Nipphoteti (ni+**phut**+e), 打倒, 窒息, 壓碎。【過】nipphoteti。【過_分】nipphotita。【現_分】nipphotenta。【獨】nipphotetva。
 Nibaddha, 【形】經常的, 連續的, 不變的。【過_分】被強求。nibaddham, 【副】總是。
 Nibandha, 【陽】nibandhana, 【中】綁, 繫結, 硬要。
 Nibandhati (ni+**bandh** 綁+a), 綁, 催促, 強求。【過】nibandhi。【過_分】nibaddha。【獨】nibandhitva。
 Nibbatta, nibbatta(梵 nirvṛta, nis+vatta, nibbattati 的【過_分】) 【形】已生存(existing), 已再生(having existed, being reborn)。
 nibbattanibbattatthane, 無論投生到何處。
 Nibbatteti (ni+**vatt**+e), 除去。【過】nibbttesi。【過_分】nibbattita。【獨】nibbtetva。
 Nibbatta (nibbattati 的【過_分】), 已再生, 已興起。
 Nibbattaka, nibbattanaka, 【形】生產的, 出現的, 提出的。
 Nibbattati (ni+**vatt**+a), 出生, 產生, 出現。【過】nibbatti。【過_分】nibbatta。【現_分】nibbattanta。【獨】nibbattitva。【使】nibbattiyati。
 Nibbattana, 【中】nibbatti, 【陰】出生, 再生, 產品, 出現。
 Nibbattapana, 【中】再現, 繁殖。
 Nibbatteti (ni+**vatt**+e, caus. of nibbattati), 生產, 提出(to produce, bring forth; practise, perform; to bring to light, find something lost)。【過】nibbatteti。【過_分】nibbattita。【現_分】nibbattenta。【義】nibbattetabba。【獨】nibbattetva。
 Nibbatti (Sk. nirvṛti, nis+vatti), 【陰】(constitution, product; rebirth)。
 Nibbattita (pp. of nibbatteti, 【形】done, produced, brought forth PvA 150 (a°kusalakamma=akata)。
 Nibbattin (<nibbatti), 【形】(arising, having rebirth, in neg. anibbattin not to be born again)。
 Nibbana, 【形】1.無森林的(Sk. nirvana; without forest, woodless)。2.無渴望的(an abstr. fr. nibbana, see nibbana I.; cp. vana². freq. nibbana as v. l. instead of nibbana; without cravings)。
 Nibbanatha (nis+vanatha), 【形】無渴望的(free from lust or cravings)。
 Nibbasana(nis+vasana), 【中】棄布(被丟棄的布料)(no longer worn, cast off (of cloth))。
 Nibbati (ni+**va**+a), 寒冷, 變成不熱情。被熄滅。【過】nibbayi。【過_分】nibbuta。【現_分】nibbayanta。【獨】nibbayitva。

Nibbana, (<nibbati 被吹滅、被熄滅; 巴利文字根來自 **vr** (蓋 to cover), 不是 **va** (吹 to blow))(cp. BSk. nirvana)【中】1.冷卻(the going out of a lamp or fire), 2.健康(health, the sense of bodily well-being), 3.熄滅(The dying out in the heart of the threefold fire of raga, dosa & moha: lust, ill-will & stupidity), 4.涅槃(the sense of spiritual well-being, of security, emancipation, victory and peace, salvation, bliss)。
 nibbanagamana, 【形】導致涅槃的。
 nibbanadhatu, 【陰】涅槃的領域。
 nibbanapatti, 【陰】證得涅槃。
 nibbanasacchikiriya(=nibbanassa sacchikiriya), 【陰】作證涅槃。
 nibbanasampatti, 【陰】涅槃的福佑。
 nibbanabhirata, 【形】樂於涅槃的, 喜歡涅槃的。
 nibbanarammana, 以涅槃為所緣。
 nibbanassa paccayo, (作為涅槃的緣(任何順逆境都可作為歷練, 亦即作為涅槃的增上緣)。
 nibbanassa maggo, 涅槃的道。
 S.38.1./IV,251. : “Yo kho, avuso, ragakkhaya dosakkhaya mohakkhaya--idam vuccati nibbanan”ti.(友! 若染盡, 瞋盡, 癡盡, 這稱為涅槃。)「染盡」即(貪)染被滅盡, 而涅槃到來(nibbanam agamma rago khiyati)之意。瞋盡, 癡盡是同理。
 M.I,487:aggi anaharo nibbuto(無燃料而火滅 a fire gone out through lack of fuel)。
 pajjotass’eva nibbanam, 如燈滅(like the going out of a lamp S.I,159)。
 Vibh.PTS:p.59. : Upadanakkhandhasavkhatalokato uttarati anasavabhavenati **lokuttaram**, maggacittam. Phalacittam pana tato uttinnanti **lokuttaram**. Ubhayampi va saha nibbanena lokato uttaram adhikam yathavuttagunavasenevati **lokuttaram**.(渡過取蘊的世間, 成為無漏的狀態, 為‘出世間道心’。然而, 從此越過, 為‘出世間果心’。兩者同樣是從世間(渡過)而得涅槃, 正如說處於無上的、優勝的功德, 為‘出世間’。))
 涅槃的同義詞有: ¹無為法(asavkhata)、²盡頭(anta=anata 渴求盡頭的消失)、³無漏(anasava, 無流向, 四流向的消失)、⁴真諦(sacca=paramatthasacca 勝義諦)、⁵彼岸(para, vattassa parabhaga 回轉的另一部分, or vattadukkhato parametiti 從苦回轉至另一邊)、⁶微妙(nipuna=sanha 細緻的)、⁷難見(sududdasa, sutthu duddasata 非常難見的)、⁸不老(ajajjara, jaraya a-jaritatta 從老而不老性 or niccasabhavatta 恆常之狀態)、⁹堅牢(dhuva=thira 牢固的)、¹⁰不崩潰(a-palokita=a-palujjana)、¹¹不可見(anidassana, cakkhuvibbanena a-passitabbatta 不適合以眼識看到)、¹²無戲論(nippapa, tanha-mana-ditthi-papabcanam abhavana 渴愛、慢、邪見諸戲論消失)、¹³寂靜(santa=santabhava 寂靜之狀)、¹⁴無死(amata=maranabhava

死亡的不存在)、¹⁵ 極妙(panita=uttama 最好的、優良的)、¹⁶ 吉祥(siva=sasirika 光榮的、燦爛的)、¹⁷ 安穩(khema=nirupaddava 安心的、無不幸之事的)、¹⁸ 愛盡(tanhakkhayo=tanhakkhayassa paccayatta 愛盡之因緣性)、¹⁹ 不思議(acchariya=vimhapaniyatthena accharam paharittabbayuttakanti 以令人驚訝之義、帶著適當的不思議)、²⁰ 稀有(abbhuta=abhutameva bhutam ajatam hutva atthiti va.有了未生、不真的消失、或真的被發現)、²¹ 無災(anitika=niddukkhatta 無苦性、= itirahita 無災)、²² 無災法(anitikadhamma=niddukkhassabhavatta 無苦的自性)、²³ 涅槃(nibbana=vanabhava 渴望之消失)、²⁴ 無瞋(avyapajjha=byabajjhabhava 瞋(=拂逆)之消失)、²⁵ 離染(viraga, viragadhigamassa paccayato 獲得離染的因緣)、²⁶ 清淨(suddhi, paramatthasuddhita 勝義諦清淨)、²⁷ 解脫(mutti, tihi bhaveti muttataaya 解脫三有)、²⁸ 無執著(analayo, kamalayanam abhavana 欲的執著的消失)、²⁹ 洲島(dipa=patittha 依止處)、³⁰ 窟宅(lena=alliyitabbayutta 應與執著連接)、³¹ 庇護所(tana=tayana 保護所)、³² 歸依(sarana=bhayaasana 恐懼的歸依)、³³ 歸宿(parayana, para 向其他+√i 去, param ayanam gati patitthati 死者他方道路依止)。(《相應部》S.43.13~44./IV,368~373. : SA.43.12-33./III,111~112 ; ST.CS:p.2.387~8)。《導論》記載涅槃的異名 51 個，其中 1~23 個與 S.43.13~44./IV,368~373.相同，其餘的：³⁴ 不生(ajata=anibbatti-sabhavatta 不出生的自性)、³⁵ 未曾有(abbhuta 從(不生)那裡正是未曾有。以上兩者皆無出生)、無危難(anupaddava=anupaddutatta 無騷擾性)、無作(akata, na kenaci paccayena katanti 不以某因緣作)、無憂(asoka=natthi ettha sokoti 這裡沒有憂愁)、離憂(nisoka, sokahetuvigamena 以離開憂愁之因)、無禍患(an-upasagga, kenaci anupasajjitabbatta 以無某事先準備)、無禍患法(anupasagga-dhamma, anupasaggabhavahetuto 從無禍患之因)、甚深(gambhira, gambhirabanagocarato 從甚深智行境。《瑜伽師地論》卷第八十七(T30.793.1)：涅槃極難知故，最微細故，說名甚深。)、難見(duppassa, sammapatipattim vina passitum pattum asakkuneyyatta 無正行、無獲得看的可能性)、上(uttara, sabbalokam uttaritva thitanti 住立在克服一切世間)、無上(anuttara, natthi etassa uttaranti 沒有這些「上」的)、無等(asama, samassa sadisassa abhavana 相等的、相似的消失)、無比(appatisama, patibhagabhavana 相似的消失)、最勝(jettha, uttamatthena 以最高之義)、殊勝(settha, pasamsatamatta va 或最高的稱讚)、窟宅(lena, samsara-dukkha-ttitehi letabbato 住立在拿掉輪迴苦之處)、庇護所(tana, tato rakkhanato 從

保護)、無靜(arana, ranabhavana 以過失的消失)、無穢的(anavagana, avganabhavana 以污穢的消失)、無污的(akaca, niddosataya 無污性)、離垢(vimala, ragadimalapagamena 以染等垢離去)、島嶼(dipa, catuhi oghehi anajjhottharaniyato 無應該被四瀑流淹沒)、樂(sukha, samsaravupasamasukhataya 輪迴寂止樂)、無可度量(appamana, pamanakaradhammabhavato 作度量法的消失, ganetum etassa na sakkati ca 不能計算這些。涅槃極難知故，最微細故，說名甚深。種種非一諸行煩惱斷所顯故，說名廣大。《瑜伽師地論》卷第八十七(T30.793.1)：現量、比量及正教量所不量故，說名無量。)、依止(patittha, samsarasamudde anosidanatthanataya 不沉沒輪迴海)、無所有的(akibcana, ragadikibcanabhavana pariggahabhavana ca 染等世間的執著的消失和攝受的消失)、無戲論(appapabca)。(Nettipakarana CS:p.48 ; Nettippakarana-atthakatha pg.120)

Nibbapana,【中】冷卻，熄，消失。

Nibbapeti (ni+**va**+e), 熄滅，冷卻，熄滅。【過】nibbapesi。【過_分】nibbapita。

【現_分】nibbapenta。【獨】nibbapetva。【潛】nibbapeyya。

Nibbayati (ni+**va**+ya),不再存在，變成很涼爽。【過】nibbayi。見 nibbati。

Nibbayitum, nibbatum,【不】不再存在。

Nibbahana,【中】移掉，清除。【形】導出的。

Nibbikara,【形】不變更的，堅定的。

Nibbicikiccha,【形】無疑的，確信的，信任的。

Nibbijja, (Nibbijjati 的【獨】) 被使氣餒，被令人厭惡。

Nibbijjati (ni+**vij** 發抖+ya), 被使氣餒，被令人厭惡。【過】nibbijji。【過_分】nibbinna。【獨】nibbijjitva。

Nibbijjhati (ni+**vidh**(梵 **vyadh** / **vidh**)貫穿+ya), 刺穿，突破。【過】nibbijjhi。【過_分】nibbidha。

Nibbida(Sk. nirvid, & nirveda),【陰】厭惡，疲倦(weariness, disgust with worldly life, tedium, aversion, indifference, disenchantment.)。“**Nibbidati** sikhapatta vutthanagaminibalavavipassana. **Viragoti** ariyamaggo. **Vimuttiti** arahattaphalam. Catubbidhopi hi ariyamaggo arahattaphalassa upanissayapaccayo hoti. **Vimuttibananadassananti** paccavekkhanabanam.”(厭：已達到頂峰(sikha), 具有有力的毘鉢舍那出起(vutthanagami)。離欲：聖道。解脫：阿羅漢果，及四種聖道--阿羅漢果的親依止緣。解脫智見：省察智。)(Vin.Parivara-atthakatha《附隨注釋》CD.pg.5.208)《中部古疏》說：savkharupekkhabanaj sikhapatta- vipassana. Keci pana--“bhavagabanato patthaya sikhapattavipassana”ti vadanti.(‘行捨智’是‘至頂觀’。但是，有些人說，從‘壞滅智’以後的觀智是‘至頂觀’)(Ps-pt I,159)。

SA.12.23. : “**Viragoti** maggo. So hi kilese virajento khepento uppanno, tasma viragoti vuccati. **Nibbidati** nibbidabanam. Etena balavavipassanam dasseti. **Balavavipassanati** bhayupatthane banam adinavanupassane banam mubcutikamyatabanam savkharupekkhabananti catunnam bananam adhivacanam.”(離欲：聖道。他生起棄除、耗費煩惱，於此稱為‘離欲’。厭：厭智，它指示那有力的毘鉢舍那。有力的毘鉢舍那：怖畏現起智，過患隨觀智，欲解脫智，行捨智，四種智的同義詞。)

Nibbindati (ni+**vid**² 知道+m-a)(nis+vindati), 厭倦，討厭(to get wearied of)。【過】nibbindi。【過_分】nibbinna。【獨】nibbindetva。【現_分】nibbidanta。nibbindam(<nibbindant<ppr. of nibbindati) virajjati。(厭而離欲)

Nibbisa, 【中】工資(earnings, wages)。【形】無毒的。

Nibbisati (ni+ **vis** (梵 **viw**), 進入)+a)(nis+visati), 追求(to enter into; to earn, gain, find, enjoy)。【過】nibbisi。【現_分】nibbisanta。

Nibbisesa(nis+visesa), 【形】相似的，沒差別的(showing no difference, without distinction, equal, similar)。

Nibbuti(Sk. nirvrta, nivṛta, both pp. of **vr**), 【陰】和平，快樂，(痛苦、煩惱、情緒激動等)減輕，涅槃。

Nibbuyhati(ni+**vaḥ** +ya)(Sk. niruhyate, nis+vuyhati, pass. of vahati, cp. nibbahati),被引開，被解救(to be led out to, to be saved)。SA.1.1./I,18. : **Nibbuyhamiti** thatum asakkonto ativattami。(我被救：我超越，站著，不升起。)

Nibbethana(Sk. nirvestana, nis+vethana), 【中】放鬆，解釋(unwinding, fig. explanation)。

Nibbetheti (ni+**veth**+e)(Sk. nirvestate, nis+vetheti, to twist round), 解開，拆開(搓合的繩，線等)，闡明(to unravel, untwist, unwind; to explain, make clear)。【過】nibbethesi。【過_分】nibbethita。【獨】nibbethetva。S.22.3./III,12. : “Niggahitosi; nibbethehi va sace pahosi’ti.”(汝已墮負處，若能者答辯。)

Nibbedha (<ni+**vyadh**), 【陽】滲透，刺穿，決擇(penetration, insight; adj.: penetrating, piercing, scrutinising, sharp)。nibbedhabhagiya, 決擇分。

Nibbedhika, 【形】決擇的，抉擇的。nibbedhika, 【陰】決擇的。nibbedhikapabba 決擇慧。nibbedhikapariyaya(=nibbijhanakarana(洞察原因)(AA.)), 抉擇的法門。

Nibbematika(nis+vimati+ka), 【形】一致的，無異議的(not disagreeing, of one accord, unanimous)。

Nibbhaya(nis+bhaya), 【形】大膽的，勇敢的(free from fear or danger, fearless, unafraid)。

Nibbhoga(Sk. nirbhoga, nis+bhoga¹), 【形】無用的，廢棄的(deprived of enjoyment; deserted, being of no avail, useless)。

Nibha, 【形】相等的，相似的。

Nibha, 【陰】光彩，光(shine, lustre, splendour)。vannanibha, 光彩的顏色。**Nibhati** (ni+**bha**+a), 照耀。【過】nibhasi。

Nimantaka, 【形】邀請的人。

Nimantana, 【中】邀請。

Nimanteti (ni+**mant** 討論+e), 邀請。【過】nimantesi。【過_分】nimantita。【獨】nimantetva, nimantiya。【現_分】nimantenta。

Nimitta(cp. 梵 nimitta, to **ma**)。【中】跡象(sign), 預兆(omen), 前兆(portent), 因素(prognostication)。nimittaggahi, 【形】取相，被向外的告示引導離開。nimittapathaka, 【陽】預知的人。pubbanimitta, 前兆。VbhA. (CS:p.148) : Savkhepato patisandhiya tini arammanani honti--kammam, kammanimittam gatinimittanti. Tattha **kammam** nama ayuhita kusalakusalacetana. **Kammanimittam** nama yam vatthum arammanam katva kammam ayuhati. Tattha atite kappakotisatasahassamatthakasmimpi kamme kate tasmim khane kammam va kammanimittam va agantva upatthati. ... (CS:p.149) **Gatinimittam** nama nibbattanaka-okase eko vanno upatthati. Tattha niraye upatthahante lohakumbhisadiso hutva upatthati. Manussaloke upatthahante matukucchikambalayanasadisa hutva upatthati。(在結生，約略說，有三種所緣：業、業相、趣相。此中，業：已累積的善不善業。業相：指累積的作(善不善)業的所緣的樣貌。此中，過去百千俱祇劫已作的業，以業或業相來了之後，就生起。趣相：在空中出現的某景象，此中，在地獄的話，生起那地方的銅鍋(lohakumbhi)之類。在人間的話，生起母胎(matukucchi)、毛織品(kambala)、車子(yana)之類。)《阿毘達磨廣釋》(Vibh.v.CS:p.191~2.) : Apica paccuppannam kammanimittam cuti-asannappavattanam pabcadvarikajavananam arammanam hoti. “Pabcadvarika-kammabca patisandhinimittakam na hoti paridubbababhavato”ti. (此外，臨終轉起現在(當面)的業相，為五門諸速行的所緣。不過，五門的業過於微弱，不會是結生的相。)(按：五門心路之後，緊接著意門心路，意門心路取五門心路的所緣。)

Niminati (ni+**ma**+na), 交換，物物交換。【過】nimini。【過_分】niminita。

Nimisa, nimesa, 【陽】眨眼。

Nimisati (ni+**mis** (梵 **mis**)+a), 眨眼。【過】nimisi。【現_分】nimisanta。

Nimileti (ni+ **mil** 眨眼+e), 眨眼，關上，關。【過】nimilesi。【過_分】nimilita。【獨】nimiletva。

Nimilana, 【中】眨眼。

Nimugga, (Nimujjati 的【過_分】) 下沉, 潛入, 跳入。

Nimujjati (ni+**muji** 下沉+a), 下沉, 潛入, 跳入。【過】nimujji。【獨】nimujjitva, 【不】nimujjitum。

Nimujja, 【陰】nimujjana, 【中】潛水, 沉沒, 鑽入水中。

Nimesa, 【陽】眨眼。一閉眼 0.1 秒, 一開眼 0.2 秒, 每次眨眼間隔只有 4~5 秒, 睜眼睛的人, 眨眼的次數也比平常少, 眼睛會因此乾澀、不舒服。20~40 歲之間的正常人每分鐘眨眼約 20 次。

Nimokkham=vimokkham 解脫(S.1.2/1,2)

Nimba, 【陽】印度楝(東印度群島的一種大喬木 (Melia azadirachta), 其樹幹滲出一種粘膠, 樹皮味苦, 有滋補作用, 果實和種子產一種藥用芳香油), 古音譯: 訶婆樹。

Nimmakkhika, 【形】無蒼蠅的, 無幼蟲的。

Nimmajjana, 【中】擠壓。

Nimmathana, 【中】壓碎。

Nimmathati (ni+**math** 搖+a), 鎮壓, 破壞, 擠。【過】nimmathi。【過_分】nimmathita。【獨】nimmathitva。

Nimmathati (ni+**math** 攪拌+a), 參見 Nimmathati。

Nimmaddana (to nimmadeti), 【中】接觸, 粉碎, 征服(touching, touch, crushing, subduing)。

Nimmala(nis+mala), 【形】乾淨的, 純粹的, 無雜質的(free from impurity, stainless, clean, pure)。

Nimmamsa, 【形】無肉的。

Nimmatapitika (nis+mata-pitika), 【形】成孤兒的(one who has neither mother nor father, an orphan)。

Nimmanarati(=manapakayika devata 可意天眾), 化樂天, 此天能隨心所欲造出色、聲、樂(《增支部》A.8.46./IV,263.)。

Nimmatika, 【形】無母的。

Nimmatar(Sk. nirmatr, n. ag. of nimminati), 【陽】創作者, 製造者, 建立者(maker, builder, creator)。

Nimmana¹(Sk. nirmana, see nimminati, 【中】度量, 產生, 創造, 神造(measuring; production, creation, work; issara-n-hetu caused by God)。

Nimmana²(Sk. nirmana, nis+mana), 【形】無自傲的(free from pride, humble)。

Nimmita, (Nimminati 的【過_分】)1.測出, 計劃, 產生, 創造(measured out, planned, laid out; created (by supernatural power, iddhi))。2.禪相(sign)。Vibh.CS:p.258 : Parikamassa nimittam arammanattati

parikammanimittam, kasinamandaladi. Tadeva cakkhuna dittham viya manasa uggahetabbam nimittam, ugganhantassa va nimittanti **uggahanimittam**. Tappatibhagam vannadikasinadosarahitam nimittam upacarappananam arammanattati **patibhaganimittam**。(遍作相: 預備的所緣的相。取相: 心當取的相或所取的相, 正如開眼所見。似相: 這相似的(顏色)遍等毫無瑕疵的相, 為近行(定)、安止(定)的所緣。)

Nimmita, 化樂天。nimmita kama, 化作之事欲(Nd¹A.CS:pg.13)。

Nimminati (ni+**mi** +na, cp.Sk.nirmimīti & nirmati, nis+minati, **ma**), 產生, 形成, 建立, 生產。【過】nimmimīni。【現_分】nimminanta。【獨】nimminitva, nimmaya。

Nimmoka(Sk. nirmoka fr. nis+moceti), 【陽】蛇蛻的皮(the slough or castoff skin of a snake)。

Niya, niyaka(Sk. nija), 【形】自己的。參考 nija。

Niyata(pp. of ni+**yam**), 【形】確信的, 確定的, 不變的(restrained, bound to, constrained to, sure (as to the future), fixed (in its consequences), certain, assured, necessary)。

Niyati(cp. Sk. niyati, ni+**yam**), 【陰】命運(necessity, fate, destiny)。

Niyama(cp. Sk. niyama, ni+**yam**; often confused with niyama), 【陽】1.制約, 自制(restraint, constraint, training, self-control) 。2.定律, 確定, 限制(definiteness, certainty, limitation) 。niyamena (Instr.) ; niyamato (Abl.) 。aniyama 不明確(indefiniteness, choice, generality VvA 16 (yam kibci=aniyame, i. e. in a general sense), 17 (same of ye keci); PvA 175 (va saddo aniyamattho=indefinite). DhsA.(CS:p.312) : Imasmim pana thane **pabcaḍḍham niyamam** nama ganhimsu--¹bijāniyamam ²utuniyamam ³kammaniyamam ⁴dharmāniyamam ⁵cittāniyamanti。(這裡有五種定律: 種子定律、時節定律、業定律、法的定律、心的定律。)

Niyamana(Sk. niyamana, to niyameti), 【中】固定, 解決, 定義(fixing, settling, definition, explanation in detail)。

Niyameti (ni+**yam** 抵達+e)(cp. Sk. niyamayati, ni+yamati), 固定, 確定, 命令, 控制, 定義(to tie down, to fix; explain in detail, exemplify)。**【過】**niyamesi。**【過_分】**niyamita。**【獨】**niyametva。

Niyama(Sk. niyama & niyama), 【陽】niyamata, 【陰】確定, 固定的方法(way, way to an end or aim, esp. to salvation, right way (sammatta°); method, manner, practice)。micchattaniyama, 邪性決定(即邪見強得足以決定下一生投生於惡趣)。sammattaniyama, 正性決定。okkanto sammattaniyamam (=niyamam okkamitum sammattam), 入正性決定、入正性離生(=法現觀)。SA.25.1-10./II,346. : **Okkanto**

sammattaniyamanti pavittho ariyamaggaṃ.(入正性決定：進入聖道。) A.6.98./III.442. : “So vata, bhikkhave, bhikkhu sabbasavkhare aniccato samanupassanto anulomikaya khantiya samannagato bhavissati’ti thanametam vijjati. ‘Anulomikaya khantiya samannagato sammattaniyamam okkamissati’ti thanametam vijjati. ‘Sammattaniyamam okkamamano sotapattiphalam va sakadagamiphalam va anagamiphalam va arahattam va sacchikarissati’ti thanametam vijjati”ti.(諸比丘！謂：觀一切行是無常之比丘，當成就隨順忍(PtsA.CS.pg.2.7.：隨順出世間諸法的隨順智)者，則有是處。謂：若成就隨順忍，當入正性決定者，則有是處。謂：若入正性決定，當證預流果、或一來果、或不還果、或阿羅漢果者，則有是處。)(cf. Pts.II,236.)

Vism.611. : Bhagavata “katamehi cattarisaya akarehi anulomikam khamtim patilabhati, katamehi cattarisaya akarehi sammattaniyamam okkamati”ti etassa vibhage– “Pabcaḁkhandhe ⁽¹⁾aniccato, ⁽²⁾dukkhato, ⁽³⁾rogato, ⁽⁴⁾gandato, ⁽⁵⁾sallato, ⁽⁶⁾aghato, ⁽⁷⁾abadhato, ⁽⁸⁾parato, ⁽⁹⁾palokato, ⁽¹⁰⁾itito, ⁽¹¹⁾upaddavato, ⁽¹²⁾bhayato, ⁽¹³⁾upasaggato, ⁽¹⁴⁾calato, ⁽¹⁵⁾pabhavguto, ⁽¹⁶⁾addhuvato, ⁽¹⁷⁾atanato, ⁽¹⁸⁾alenato, ⁽¹⁹⁾asaranato, ⁽²⁰⁾rittato, ⁽²¹⁾tucchato, ⁽²²⁾subbato, ⁽²³⁾anattato, ⁽²⁴⁾adinavato, ⁽²⁵⁾viparinamadhammato, ⁽²⁶⁾asarakato, ⁽²⁷⁾aghamulato, ⁽²⁸⁾vadhakato, ⁽²⁹⁾vibhavato, ⁽³⁰⁾sasavato, ⁽³¹⁾savkhatato, ⁽³²⁾maramisato, ⁽³³⁾jatidhammato, ⁽³⁴⁾jaradhammato, ⁽³⁵⁾byadhidhammato, ⁽³⁶⁾maranadhammato ⁽³⁷⁾sokadhammato, ⁽³⁸⁾paridevadhammato, ⁽³⁹⁾upayasadhammato, ⁽⁴⁰⁾samkilesikadhammato”ti (Pts.II,238.)(世尊說：「以怎樣的四十行相而獲得隨順忍？以怎樣的四十行相入於正決定？」其分別的方法是這樣的：「他觀五蘊是⁽¹⁾無常、⁽²⁾苦、⁽³⁾從病、⁽⁴⁾從癱、⁽⁵⁾從箭、⁽⁶⁾從惡、⁽⁷⁾從疾、⁽⁸⁾從敵、⁽⁹⁾從毀、⁽¹⁰⁾從難、⁽¹¹⁾從禍、⁽¹²⁾從怖畏、⁽¹³⁾從災患、⁽¹⁴⁾從動、⁽¹⁵⁾從壞、⁽¹⁶⁾從不恒、⁽¹⁷⁾從非保護所、⁽¹⁸⁾從非避難所、⁽¹⁹⁾從非歸依處、⁽²⁰⁾從無、⁽²¹⁾從虛、⁽²²⁾從空、⁽²³⁾從無我、⁽²⁴⁾從患、⁽²⁵⁾從變易法、⁽²⁶⁾從不實、⁽²⁷⁾從惡之根、⁽²⁸⁾從殺戮者、⁽²⁹⁾從烏有、⁽³⁰⁾從有漏、⁽³¹⁾從有爲、⁽³²⁾從魔食、⁽³³⁾從生法、⁽³⁴⁾從老法、⁽³⁵⁾從病法、⁽³⁶⁾從死法、⁽³⁷⁾從愁法、⁽³⁸⁾從悲法、⁽³⁹⁾從惱法、⁽⁴⁰⁾從雜染法。」《瑜伽師地論》T30.880.2：「正性定法聚者，謂學無學所有諸法。」「正性定法聚」並非「入正性決定」之釋義。

Niyamaka¹(either to niyama or niyama),【形】【陽】建立，導引(sure of or in, founded in, or leading to, completed in)。

Niyamaka²,【陽】船長(ship’s captain Vism 137.(simile))。

Niyubjati (ni+**yuj** 連接+a), 參加。【過】niyubji。

Niyutta, **Niyuttaka**, (Niyubjati 的【過_分】), 已連繫，已任命，已參加，

已委任(tied to, appointed to (with Loc.), commissioned, ordered)。

Niyoga(ni+yoga),【陽】指令，命令(command, order; necessity)。Abl. niyoga, 嚴格說來(“strictly speaking” Dhs 1417.)。

Niyojana,【中】敦促，命令，委託。

Niyojita (Niyojeti 的【過_分】), 代表。

Niyojati (ni+**yuj** 連接+e), 催促，刺激，委託(to urge, incite to (with Loc.))。【過】niyojesi。【現_分】niyojenta。【獨】niyojetva。

Niyyati, niyati, (nayati 的【被】), 被引導，被指導，被攜帶。

Niyyatana,【中】給掌管，奉獻，歸還(一些事物)。

Niyyati (ni+**ya** 去+a), 外出，離開。【過】niyyasi。【過_分】niyyata。

Niyyatu,【陽】領袖，引導者，外出的人。

Niyyateti, niyyadeti (ni+**nikka** 伸直+e), 給掌管，交出，分配，獻出。【過】niyyatesi。【過_分】niyyatita, niyyadita。【獨】niyyatetva, niyyadetva。

Niyyana(nis+yana, cp. niyyati),【中】1.外出，出發(going out, departure (=niggamana))。2.釋放，超脫(way out, release, deliverance)。

Niyyanika,【形】導致超脫的，導致有利的(leading out (of samsara), leading to salvation, salutary, sanctifying, saving, profitable)。

Niyyasa,【陽】樹膠(gum)，樹的滲出物。

Niyyuha,【陽】小塔，高峰。

Niravkaroti, nirakaroti (ni+a+**kar** 行+o)(Sk. nirakaroti), 拒絕·忽視(despise, neglect, disregard, repudiate; throw away, ruin, destroy)。【過】niravkari。【過_分】niravkata。【獨】niravkatva。It 83 (nirakare); pp. anirakata (a + nirakata)。

Niraggala,【形】無阻礙的，自由的。

Nirata,【形】喜歡的，執著的。

Niratha, nirathaka,【形】無用的，不精通的，徒然的。nirathakam,【副】徒然。

Nirantara,【形】連續的，無間斷的。nirantaram,【副】總是，不斷地。S.55.21./V.369. : **Akinnamanussanti** nirantaramanussam.(人群佈滿：人潮洶湧。)

Niraparadha,【形】無罪行的，清白的。

Nirapekha, nirapekkha,【形】無關緊要的，不注意的，不顧的。

Nirabbuda,【形】無麻煩的，無腫瘤的。【中】一個巨大的數位。【陽】尼刺部陀地獄(地獄的名字)。

Niraya(BSk. niraya, nis+aya of **i**=to go asunder, to go to destruction, to die, cp. in meaning Vedic nirrti),【陽】煉獄，地獄；又譯為泥梨、不樂、可厭、苦具、苦器、無有，眾生由罪業而招感的極苦處所。nirayagami,

【形】導致地獄的。nirayadukkha, 【中】地獄的痛苦。nirayapala, 【陽】地獄卒。nirayabhaya, 【中】地獄的恐懼。nirayasamvattanika, 【形】有助於地獄的。apayam duggatim vinipatam nirayam uppajjeyya(當生於無幸處、惡趣、險難處、地獄。) yena samannagato ariyasavako akavkhamano attanava attanam byakareyya-- ‘Khinanirayo’ mhi khinতিরacchanayoni khinapettivisayo khinapayaduggativinipato, sotapanno’ham asmi avinipatadhammo niyato sambodhiparayo’ti?(於具足的聖聲聞，可依自己的願望各自能宣佈：『我是地獄已滅，畜生胎已滅、餓鬼境界已滅及無幸處、惡趣、險難處(無幸處、惡趣、險難處都是地獄的同義詞)已滅，我是須陀洹果，(住)不退轉法，確信注定要正菩提。』)(《長部》D.16./II,93~4.)。cf. naraka, 那落迦。地獄有「拍毬地獄」，表示一入地獄之後，很快即脫離苦厄。如阿闍世命終當生拍毬地獄(《增壹阿含 38-11 經》)。

(《阿含部 T2》p.726.1)

Niravasesa, 【形】包含的，無剩餘物的。

Nirassada, 【形】沒有味道的，無味的，遲鈍的。

Nirakula, 【形】不困惑的，無擾亂的。

Niratavka, 【形】無病痛的，健康的。

Niramaya, 【形】無病痛的，健康的。

Niramisa (nir 無+amisa 財、味、利益), 【形】無肉的，無欲望的，無染的。

Nirambha, 【形】不殺害動物的。

Niralamba, 【形】不支援的，無根據的。

Niralaya, 【形】無欲望的，不管，無房子的。

Nirasa, 【形】無欲望的。

Nirasavka, 【形】無懷疑的，無疑的。

Nirasamsa, 【形】無願的，無期待的。

Nirahara, 【形】無食物的，禁食的。

Nirindhana, 【形】無燃料的。

Nirujjhati (ni+**rudh** 成長+ya)(pass. of nirundhati (nirodhati)), 被止滅，停止，解散，消失。【過】nirujjhi。【過_分】niruddha。【獨】nirujjhitva。

Nirujjhana, 【中】停止，消失。

Niruttara, 【形】不可回答的，沒有答覆的，沒有長者的人，最貴族的。

Nirutti, 【陰】語言，語言學。niruttipatisambhida, 【陰】分析方言的知識，分析語言學的知識。

Nirundhati, Nirodhati, 止滅，停止，解散，消失。see nirujjhati, niruddha, nirodha & nirodheti. Cp. parirundhati. 【被】nirujjhati。

Nirudaka, 【形】無水的。

Niruddha (nirujjhati 的【過_分】), 已停止，已不再存在。

Nirupaddava, 【形】無害處的，安心的，沒有不幸之事的。

Nirupadhi, 【形】無激情的，無執著的。

Nirupama, 【形】無比的。

Niroga, 【形】健康的。

Niroja, 【形】沒有味道的，無樹液的。

Nirodha(ni 無+rodha 牢獄, cf. Vism.495.), 【陽】【中】滅，停止，最終的真理。nirodhadhamma, 【形】滅法(會滅的事物)。nirodhadhatu, 【陰】滅界。nirodhasamapatti, 【陰】滅盡定，又稱為「滅受想定」(nirodha-vedayita-samapatti)。asesaviraganirodha, 無剩餘的離染之滅(SA.12.1./II,10. : **Asesaviraganirodhati** viragasavkhatena maggena asesanirodha. **無剩餘的離染之滅**：以離染，無剩餘之滅)。經中說：“sabbavedayitanirodham samapannassa sabba ca vedana ca vupasanta honti.”(入想、受滅定者，想、受皆止息)。SA.12.1./II,10. : **Nirodho hotiti** anuppado hoti.(滅：未被生。)

Nirodheti (ni+**rudh** 成長+e), 破壞，溶解，殲滅。【過】nirodhesi。【過_分】nirodhita。【獨】nirodhetva。

Nilaya, 【陽】家，獸穴，住所，住宅。

Niliyati (ni+**li** 執著+ya), 藏，潛藏，躲藏。【過】niliyi。【過_分】nilina。【獨】niliyitva。

Niliyana (abstr. fr. niliyati, cp. Sk. nilayana), 【中】躲藏(hiding)。

niliyanatthane, 匿藏處(hiding-place)。

Nillajja, 【形】不知羞恥的。

Nillaleti & Nilloleti (nis+**lul**, cp. Sk. ladayati & lodayati), 移轉，鼓動(to move (the tongue) up & down)。pp. nillalita-jivha。DhA.IV,197 (jivham nilloleti; v. l. nillaleti & lilaleti)=J.V,434 (v. l. nillelati for °lo°)。

Nillekha (nis+lekha), 【形】無刻痕(without scratches, without edges (?))。

Nillehaka, 【形】舔，舔者。

Nillokana (adj.-n.) [nis+lokana] watching out; watchful, careful J.V,43, 86 (°sila)。

Nilloketi [nis+loketi] to watch out, keep guard, watch, observe Vin.II,208.

Nillopa(cp. Sk. nirlopa, nis+**lup**), 【陽】掠奪(plundering, plunder)。

Nillobha (nis+lobha), 【形】無貪的(free from greed J.IV,10.)。

Nillolupa, 【形】無貪的。

Nivatta (Nivattati 的【過_分】), 已停止，已停留。

Nivattati (ni+**vat**+a), 折回，轉離，停留，留下。【過】nivatti。【現_分】

nivattanta(opp. anivattanta)。「獨」nivattitva, nivattiya。「不」nivattitum。
 Nivattana,【中】nivatti,【陰】中斷,回返,折回,留下。
 Nivatteti(ni下+vat+e),停止,使回去,禁止,使留下。【過】nivattesi。
 【過_分】nivattita。「現_分」nivattenta。「獨」nivattetva。
 Nivattha(nivaseti的【過_分】),已使蒙受,已穿著。dunnivattha,已少穿著。
 Nivasati(ni下+vas住+a),居住,逗留(to live, dwell, inhabit, stay)。【過】
 nivasi。「過_分」nivuttha。「現_分」nivasanta。「獨」nivasitva。also nivasana²
 & nivasin。
 Nivaha(< ni+vah),【陽】堆,大群(multitude, quantity, heap)。
 Nivataka(< nivata¹),【中】庇護處,躲藏的機會(a sheltered place, a place of
 escape, opportunity (for hiding))。
 Nivatavutti,【形】謙遜的,孝順的。
 Nivapa(cp. Sk. nivapa, ni+vap, cp. nivapati),【陽】馬料,餌,為飼養被丟
 的食物(food thrown (for feeding), fodder, bait; gift, portion, ration)。
 Nivara, 稌米,野生之穀類。
 Nivarana (< nivareti),【中】【形】預防,擋住,拒絕(warding off, keeping
 back, preventing; refusal)。
 Nivaraya (grd. of nivareti),【形】應該被避免的,應該被阻止的。dunivaraya,
 (hard to check or keep back)。
 Nivareti(ni下+var+e)[Caus. of nivarati],防範,避免,阻止,禁止,阻
 隔(to keep back, to hold back from (c. Abl.), to restrain; to refuse,
 obstruct, forbid, warn)。「過」nivaresi。「過_分」nivarita。「獨」nivaretva。
 Nivaretar(Nivaretu),【陽】避免者,禁止者,阻隔者(one who holds back or
 refuses (entrance) (opp. pavesetar))。
 Nivarita (pp. of nivareti),【形】無障礙(unobstructed, open PvA.202
 (=anavata))。
 Nivasa(< nivasati²),【陽】住所,休息處,居住面積(stopping, dwelling,
 resting-place, abode; living, sheltering)。nivasabhumi,【陰】住宅。
 Nivasana¹ (< nivaseti),【中】【形】1.穿(dressed, clothed; dressing, clothing,
 undergarment (opp. parupana)。2.內衣,下裙,涅槃僧,泥嚙些那。
 Nivasana² (< nivasati²),居住(dwelling, abode)。nivasanattana,居住處
 (place of abode))。
 Nivasika, Nivasin,【陽】居住者,停留者。
 Nivaseti(ni下+vas住+e),穿著(自己),穿衣,穿著。【過】nivasesi。「過_分」
 nivasita, nivattha。「現_分」nivasenta。「獨」nivasetva。「不」nivasetum。
 Nivittha(Nivisati的【過_分】),已潛藏,已定居,已建立在,已專心於...。
 Nivisati(ni下+vis進入+a),安定下來,住著,滯留。【過】nivisi。

Nivuta,【過_分】已包封,已給...縫邊,已包圍。
 Nivuttha, (nivasati的【過_分】)。
 Nivedaka,【形】宣佈的人,告知者。
 Nivedana,【中】公告,情報,報告。
 Nivedeti(ni+vid知+e),令知道,溝通,報告,公告。【過】nivedesi。「過_分」
 nivedita。「獨」nivedetva, nivediya。「義」nivedeyya。
 Nivesa,【陽】nivesana,【中】殖民地,住所,房子。ghananivesana,聚集
 的社區。
 Niveseti(ni+vis+e, caus. of nivesati),使進入,安頓,安排(to cause to enter;
 to build, fix, settle)。「過」nivesesi。「過_分」nivesita。「獨」nivesetva。「義」
 nivesetabba。
 Nisajja, (nisidati的【獨】),已坐下。
 Nisajja,【陰】坐下。
 Nisada,【陽】磨石(磨辣椒)。nisadapota,【陽】磨石杖(印度人磨辣椒用
 的磨石,下一塊是大平石台,上一塊是石杖,形如擀麵杖)。
 Nisabha,【陽】領導公牛,人類之中最好的人。
 Nisamma, (nisameti的【獨】),已考慮。【副】體貼地。nisammakari,【形】
 體貼地行動。
 Nisa,【陰】夜晚。nisakara, nisanatha,【陽】月亮。
 Nisana,【陽】磨石(磨刀)。
 Nisadi,【形】躺下。
 Nisamaka,【形】深切注意的,注意聽的。
 Nisameti(ni+sam+e),觀看,觀瞻。【過】nisamesi。「過_分」nisamita。「現_分」
 nisamenta。「獨」nisametva。SnA.v.410./II,383.: **Nisamethati**
 passatha.(你們觀看:你們看!)
 Nisita,【形】銳利的,磨了的,削尖的。
 Nisinna, (nisidati的【過_分】)已坐下。
 Nisinnaka,【形】坐下。
 Nisitha,【陽】午夜。
 Nisidati(ni+sad坐+a; (Sk. nisidati),坐下(to sit down, to be seated, to sit,
 to dwell)。「過」nisidi。「現_分」nisidanta。「過_分」nisinna。「義」nisiditabba。
 【獨】nisiditva, nisajja, nisiditvana, nisidiya。ekamantam nisidati,卻
 坐一面,退坐一面,坐於一隅。3pl. nisidimsu, nisidisum; 【使】
 nisidapeti。Cp. abhinisidati, sannisidati。
 Nisidana(Sk. nisadana, fr. nisidati),【中】1.坐下(sitting down, occasion or
 opportunity to sit, a mat to sit on)。2.座,位子,坐墊,坐具。《南寄歸
 內法傳》卷第三〈二十一坐具襯身〉:「禮拜敷其坐具。五天所不見行。

致敬起爲三禮。四部罔窺其事。…南海諸僧。人持一布巾長三五尺。疊若食巾。禮拜用替膝頭。行時搭在肩上。西國苾芻來見。咸皆莞爾而笑也。」(T54.221.1)

Nisidapana,【中】令人坐下。

Nisidapeti (nisidati 的【使】; cp. Sk. nisadayati), 使坐下(to cause to sit down, to make one be seated, to invite to a seat)。「過」nisidapesi。「過」nisidapita。「獨」nisidapetva。

Nisedha,【陽】nisedhana,【中】預防, 禁令, 抑制。

Nisedhaka(<nisedha),【形】禁止的, 避免者, 阻隔者。

Nisedhanata (f.) (abstr. to nisedheti) 避免, 禁止, 避開。

Nisedheti (ni+**sedh**+e), 避免, 禁止, 避開, 絕滅。「過」nisedhesi。「過」nisedhita。「現」nisedhenta。「義」nisedhetabba。「獨」nisedhetva。nisedhiya。cp. imper.nisedha。

Nisevati (ni+**sev**+a), 交往, 追求, 沉迷於。「過」nisevi。「過」nisevita。「獨」nisevitva。

Nisevana,【中】1.結交。2.使用。3.練習。

Nissakka (<nis+sakkati=**sakk**), 離格(“going out from,” a name of the ablative case)。

Nissagga,【陽】放棄。nissaggiya,【形】【陽】應該被拒絕的, 應該被放棄的。nissaggiyam pacittiyam, 捨懺(應該被捨棄, 然後懺悔)。

Nissavga,【形】不執著的, 不自私的。

Nissajati (ni+**saj**+a), 放棄, 解放。「過」nissaji。「過」nissattha。「獨」nissajja, nissajitva。

Nissata, (nissarati 的【過」), 已從...出來, 已拒絕, 已解放。

Nissattha, (nissajati 的【過」), 已解散, 已放棄, 已移交。

Nissatta,【形】沒有精神的(非佛教稱:無靈魂的), 無衆生的。

Nissadda,【形】沉默的, 無聲的。

Nissanda(Sk. nisyanda & nisyanda, ni+**syand** (梵 **syad**), see sandati),【陽】

1.一滴一滴地流下(flowing or trickling down, dropping,)。2.解除(discharge)。3.產生, 結果(result, outcome, esp. effect of Kamma)。

Nissaya (Sk. niwraya, of ni+**wri**, corresp. in meaning to Sk. awraya),【陽】依賴, 支援, 保護, 依止(that on which anything depends, support, help, protection; endowment, resource, requisite, supply; foundation, reliance on), 逐字注釋或逐詞對譯。nissayam karoti, 作依止(to rely on)。nissayakamma, 支援(giving assistance or help, an (ecclesiastical) act of help or protection)。nissayasampanna, finding one's strength in A IV.353。

Nissayasampanna,【過」基礎鞏固。

Nissayati(ni 向下+**si** 眠、臥+ya)(Sk. niwrayati, but in meaning=awrayati, ni+**wri**), 倚靠, 信賴, 交往。「過」nissayi。pass. nissiyat. pp. nissita; ger. nissaya。

Nissarana(梵 nihsarana),【中】1.出離, 離開, 外出, 脫。2.逃脫。

SA.5.1./I,189. : **Nissarananti** nibbanam.(脫離:涅槃)°pabca nissaraniya dhatuyo, 五出要界, 指思惟欲(kamam)、瞋(byapadam)、害(vihesam 惱害)、色(rupam)、有身(sakkayam)之五種出離之要。(cf. A.5.200./III,245)。《說一切有部發智大毘婆沙論》卷第七十九(T27.407.2):「脫眾災故'離'(梵 nihsarana)。」

Nissaraniya, Nissaraniya, (grd. of nissarati, with relation to nissarana),【形】解脫, 逐出(connected with deliverance, leading to salvation, able to be freed. The 3 n. dhatuyo (elements of deliverance) are **nekkhamma** (escape from cravings), **aruppa** (from existence with form), **nirodha** (from all existence), in detail at It.61 (kamanam n. nekkhammam, rupanam n. arupam, yam kibci bhutam savkhatam n. nirodho)。A.6.13./III,290. : cha nissaraniya dhatuyo.六出離界(慈-離瞋, 悲-離害, 喜-離不樂, 捨-離貪, 無相-離一切相, 離疑-我慢斷。)

Nissarati (ni+**sar** (梵 **sr**)動轉+a),離開, 逃(to depart, escape from, be freed from)。「過」nissari。「過」nissata,【獨】nissaritva。grd. nissaraniya。

Nissaya(ger. of nissayati, Sk. *niwraya, BSk niwriya, ni+**wri**),【不】經由, 藉著支援, 在附近(leaning on (in all fig. meanings)。1. near, near by, on, at J.I,167 (pasanapittham), 221 (padumasaram); PvA.24 (baha), 134 (tam=with him)。2. by means of, through, by one's support, by way of J.I,140 (rajanam: under the patronage of the k.); IV,137 (id.); II,154 (tumhe); Miln.40 (kayam), 253 (id.); PvA.27 (ye=yesam hetu), 154 (nadi° alongside of)。-- 3. because of, on account of, by reason of, for the sake of)。

Nissara,【形】無價值的, 無樹液的, 無實體的。

Nissarajja,【形】不缺乏自信的, 對自己的力量很有自信的。

Nissarana,【中】逐出。

Nissita (nissayati 的【過」), 已(向下)依靠著, 有賴於, 以...爲生。

Nissitaka,【形、名】信徒, 追隨者, 擁護者, 支援的人。

Nissirika,【形】不幸的, 悲慘的。

Nisseni(< nis+**wri**, orig. that which leans against, or leads to something, cp. Sk. wreni a row),【陰】梯子, (階梯的一段(a ladder, a flight of stairs)。

Nissesa,【形】整個的, 全部。nissesa,【副】完全地。

Nissuta (nis+suta< **su** (梵 **wru**)聽聞),【形】流失的, 消失的。

Nissoka,【形】無悲傷的。

Nihata, (Nihanati 的【過_分】)已殺，已擊敗，已破壞，已判定。nihatamana,

【形】無自傲的，有禮貌的。nihatata, 已破壞的狀態。

Nihanati (ni+**han**+a), 殺，擊敗，使丟臉，破壞。【過】nihani。【獨】nihanatva。
Nihita (nidahati 的【過_分】), 已保持，已放進，已整理。

Nihina, 【形】低的，惡劣的，低級的。nihinakamma, 【中】罪業(有罪的行動)。【形】有罪的，賤行為。nihinapabba, 【形】劣慧(次等的智慧)。nihinasevi, 【形】有壞的結交，惡劣的追求。

Nihiyati (ni+ha+**i**+ya), 被毀滅，被破壞。【過】nihiyi。【過_分】nihina。【現_分】nhiyamana。

ni(梵 **ni**), 【字根 I.】帶領、引導(to lead)。台語：恁(cua⁷)。

Nigha, 【陽】悲慘，混亂。

Nica, 【形】低的，卑下的，卑賤的，次等的，謙卑的。nicakula, 【中】賤種姓(低的印度世襲階級)。nicakulinata, 【陰】有出生卑賤的情況。nिकासana, 【中】低座。

Nita (neti 的【過_分】), 已攜帶，已推論出，已指明，已牽著走。nitattha, 【陽】推論出的意義。

Niti, 【陰】法律，指導。nitisattha, 【中】政治學(政治手腕的科學)，(載 有法律條文或案例等的)法律書籍。

Nipa, 【陽】東印度團花(參考 Kadamba)。

Niyati (neti 的【被】), 被引導，被攜帶。S.1.8./I.4.：“Yesam dhamma susammuttha, paravadesu niyare.(以迷於法故，引入於異教。)

paravada：異教、外道。SA.1.7./I.25.：**Niyareti** attano dhammatayapi gacchanti, parenapi niyanti.(引入：順著自己的法性，被引入異教。)彼等正證知，以平行不平。

Niyati(=niyyati) (ni 引導+ya 去+a), 外出，離開。

Niyadeti, 給掌管，交出，分配，獻出。參考 niyyadeti。

Niyanika, 【形】導致超度的，有利可圖的。參考 niyyanika(有利可圖的)。Nira, 【中】水。

Nila, 【形】藍的，青的。【陽】藍色。nilakasina, 【中】(修禪取相的)青遍(準備一個直徑約 30 公分的圓盤，把它敷上青蓮花或結黎根尼迦(niluppala-girikannika, 即藍蝴蝶 clitoria ternatea)等青色花或青銅(kamsanila)、青葉(palasanila)、青染料(abjananilanam)等青色物，當作對象。Vism.173)。nilagiva(青脖子)，【陽】孔雀(peacock 青頸鳥)。nilamani, 【陽】藍寶石，青玉(sapphire)。nilavanna, 【形】有藍色的。nilavalli, 【陰】一種藥藤。nilasappa, 【陽】瘦蛇(一種青色的蛇 the whip snake, Dryophis)。nilakantha, 青頸，(梵)青頸觀音。

Nilini, nili, 【陰】木藍(the indigo plant；Indigofera tinctoria)。

Niluppala, 【中】青蓮。

Nivarana (Sk. *nivarana, nis+ varana of **vr** (vrnoti), see nibbuta & cp.

nivarana), 【中】障礙，隱藏，蓋(an obstacle, hindrance。稱為「蓋」是具有障礙(avuta)、所遮(nivuta)、所妨(onaddha)、所礙(pariyonaddha)。對禪修妨礙的五蓋 pabca nivarana, 即：慾欲、瞋恚、昏沉、睡眠、掉舉、惡作、疑。斷五蓋：斷欲貪--不淨相(asubhanimittam)，斷瞋恚--意慈心解脫(metta cetovimutti)，斷昏沉、睡眠--發動精進(araddhaviṛiya)，斷掉舉、後悔--心寂靜(cetaso vupasamo)，斷疑--從根源作意(yonisomanasikaro)。《法門名義集》：「何名為蓋？能覆行人，名之為蓋。蓋掩其心，令不明了。是名為蓋。」(TS4.195.3)

Dhs.(PTS:1152.)：Katame dhamma **nivarana**? Cha nivarana -- kamacchandaniṇvaranam, byāpādanivaranam, thinamiddhanivaranam, uddhaccakukkuccanivaranam, vicikicchānivaranaṃ, avijjānivaranaṃ.(什麼是「蓋」？六蓋--慾欲蓋、瞋蓋、昏沈、睡眠蓋、掉舉、惡作蓋、疑蓋、無明蓋)。

五蓋及其對治

貪欲蓋(kama-cchanda)--對人、事、物的貪愛、欲望

1. 修習不淨觀(asubhanimittassa uggaho)，2. 不淨觀禪定(asubhabhavananuyogo)，3. 守護諸根門(indriyesu guttadvarata)，4. 飲食知量(bhojane mattabbuta)，5. 親近善友(kalyanamittata)，6. 適當的談話(sappayakatha)。其他方法：修吸氣呼氣，觀貪或感受(的生滅)。

瞋恚蓋(vyapada, byapada)，直譯：逆向行。--對人事物的瞋恨、不滿

1. 修慈心(mettanimitassa uggaho)，2. 慈心禪(metta bhavananuyogo)，3. 省察自業之智(kamassakata- paccavekkhana)，4. 多辨別(善惡)(pativakhanabahuta)，5. 親近善友(kalyanamittata)，6. 適當的談話(sappayakatha)。

另外，止禪方面，修青、黃、赤、白遍及四無量心。觀禪方面，修觀察吸氣呼氣，觀感受(的生滅)。

昏沈、睡眠(呆滯)蓋(thina-middha)--心力不振、興趣薄弱、瞌睡

1. 避免過量飲食(atibhojane nimittaggaho)，2. 變換姿勢(iriya pathasamparivattanata)，3. 作光明想*(alokasabbamanasikaro)，4. 處在無遮蔽之處(abbhokasavaso)，5. 親近善友(kalyanamittata)，6. 適當的談話(sappayakatha)。其他方法：一、內心標記(默念)「昏沈」、「昏沈」。二、可暫時放下目前所修的業處，改專注於其他業處。三、可思惟從前曾經熟記的佛法。四、可完整地背誦曾經熟記的佛法。五、可用力拉扯耳朵(3 分鐘)，並按摩四肢，拉筋、做瑜伽。六、可站立、或以冷水澡洗面

目及灑身體、朝不同方向遠眺、或仰望星空。七、可作「光明想」，或作意極可欣（興奮）事佛功德等。八、來回經行（直線往返行走）。九、若仍無效，可小睡片刻，然後再起來繼續修行。（參考：《增支部》A.7.58. Pacala(睡眠)·《中阿含 83 經》長老上尊睡眠經，《佛說離睡經》(T1.837.1))
掉舉 懊悔蓋(uddhacca-kukkucca)--心情擾動、不安，或追悔過去。

1.多聞正法(bahussutata)，2.深究正法 (paripucchakata 遍問)，3.於戒律上知取捨(vinaye pakatabbuta)，4.親近長者(vuddhasevita)，5.親近善友(kalyanamittata)，6.適當的談話(sappayakatha)。

疑蓋(vicikiccha)--懷疑佛陀、僧伽、正法、因果

1.多聞正法(bahussutata)，2.深究正法(paripucchakata 遍問)，3.於戒律上知取捨(vinaye pakatabbuta)，4.強化信仰(adhimokkhabahulata)，5.親近善友(kalyanamittata)，6.適當的談話(sappayakatha)。

* 對治方法參考：SA.46.51./III,166-7.

* **光明想**：取諸明相，謂火光、日、月、星宿(ㄊㄣˋㄟㄣˋ)光、摩尼珠光，取諸光明相已，若樹下、露處，思惟光明，知光明，受光明，如實人若想、憶想，是名光明想。--《舍利弗阿毘曇論》卷第三十，T28.714)

Nivaraniya,【形】形成妨害的。

Nivara,【陽】野米，稻穀。

Nihata, (niharati 的【過_非】) 已取出，已驅趕，已伸展。anihata,不伸展。

Niharana,【中】取出，帶走。

Niharati (ni+**har** 拿+a), 取出，驅趕，伸展。【過】nihari。【現_非】niharanta。

【獨】niharitva。Sp.Para.I,268.： **Maggena amagganti** passavadimaggena pavesetva tassa samanta vanena niharati. **Amaggena magganti** maggasamantena vanena (Sp.Para.I,269.) pavesetva maggena niharati.(由**道**(入)非**道**(出)：(男根)由小便道(水道)入，由他的瘡口附近出。由**非道**(入)道(出)：從道的附近(非道)入，從道出。)比丘以上皆犯波羅夷。

Nihara,【陽】1.噴出。2.實行。3.方法，樣子。

Nihita, (nidahati 的【過_非】)。1.已存放。2.已安排。

Nila (Vedic nila),【形】dark-blue, blue-black, blue-green. Nila serves as a general term to designate the “coloured-black,” as opposed to the “colouredwhite” (pita yellow), which pairs (nila-pita) are both set off against the “pure” colour-sensations of red (lohitaka) & white (odata), besides the distinct black or dark (see kanha).遍處禪 **nila pita lohita odata**; in the description of the 5 colours of the Buddha’s eye: nila pitaka lohita kanha odata (Nd² 235, I^a under cakkhuma)(mahanila great blue lotus); nila-**abbha** a black cloud. nila-**abhijati** a dark (unfortunate) birth (cp. kanh^o) A III.383; nila**uppala** blue lotus J III.394; Vv 45⁴ (=kuvalaya);

DhA I.384;nila**kasina** the “blue” kasina; nila**giva** “blue neck,” a peacock Sn 221 =mani-danda-sadisaya givaya n. ti SnA 277); nila**pupphi** N. of plant (“blue-blossom”) J VI.53; nila**bijaka** a waterplant (“blue-seed”) Bdhgh at Vin III.276; nila**mani** a sapphire (“blue-stone”) ;nila**vanna** blue colour, coloured blue or green (of the ocean); Dhs 246.

DhsA.(CS:p.354)：umapupphasamanam **nilam**.(相似於 uma 花的顏色，為‘藍色’。)

Nilā,【中】巢(a nest)。nilaja,【陽】鳥。

Nu,【無】1.肯定語的不定虛詞(affirm.-indef. part. “then, now.”)，時常與疑問代詞配合(nu kho,或許；kin nu kho J.II.159; kacci nu J.I.279; kaccin nu (for kaccid nu) J.II.133; kathan nu (kho) Vin.I,83; kattha PvA.22; etc.)。

nud,【字根 I.】除去(to remove)。cp.(梵 **nud**)，推動(push)。

Nuda, nudaka,【形】驅逐。驅散。

Nudati (**nud** 除去+a), 驅趕，驅逐，拒絕。【過】nudi。【獨】nuditva。

Nunna (Nudati‘驅趕’的【過_非】), 趕走了，拿開了。

Nutana,【形】新的，新鮮的。

Nuna,【無】的確，當然，確定地。

Nupura,【中】腳鐺(anklet)。

Ne,【陽】他們，它們。與‘te’同屬【複主】、【複賓】。

Neka,【形】一些的，許多的。

Nekakara,【形】各種不同的，種種的。

Nekatika(<nikati),【陽】欺騙，騙子。【形】欺詐的(deceitful, fraudulent; a cheat)。

Nekayika(<nikaya),【形】精通四或五部尼柯耶(versed in the 4 or 5 Nikayas)。

Nekkha(Vedic niska; cp. nikkha),【中】大金幣(a golden ornament, a certain coin of gold)。

Nekkhamma(<nikkhamma走出(【動_非】；Sk. *naiskramya),【中】出離。nekkhammavitakka, nekkhammasavkappa,【陽】出離思惟。

nekkhammasukha,【中】過著離世生活的快樂。nekkhammabhirata,【形】喜歡出離的。Bu.p.17.： “Yatha andughare puriso, ciravuttho dukhattito. Na tattha ragam janesi, muttimyeva gavesati. Tatheva tvam sabbabhava, passa andughare viya. Nekkhammabhimukho hohi, bhavato parimuttiya.(如人久禁牢獄而苦楚，於其處不生染著，唯求出脫。你應視一切有如牢獄，為求當下出獄，由生有脫出。)

Nekkhammasavkappa,【陽】出離思惟。DA.22./III,802-3： Nekkhammasavkappadayo kamabyapadavihimsaviramanasabbanam

nanatta pubbhage nana, maggakkhane pana imesu tisū thanesu uppannassa akusalasavkappassa padapacchedato anuppattisadhanavasena maggavgaṃ purayamano ekova kusalasavkappo uppajjati. Ayam **sammāsavkappo** nama.(出離思惟等，遠離諸欲、瞋、害之想，各種前分；於道利那之際，斬斷已生的這三項不善思之根柢，抵達證得道分，圓滿生起善思，這稱為‘**正思**’。) SA.45.8./III,124-5. : **Nekkhammasavkappa**disu kamapaccanikatthena kamato nissatabhavena va, kamam sammāsantassa uppannoti va, kamapadaghatam kamavupāsamaṃ karonto uppannoti va kamavivittante uppannoti va **nekkhammasavkappo**.(‘**出離思惟**’等，與欲相反之義，由欲解放，或徹知已生之欲，或斬斷已生之欲的根柢，已作欲的寂靜，或已生起隔離欲，這稱為‘**離欲之思**’。)

Negama,【形】市鎮的。【陽】鎮議會。

Neti (**ni**帶領+a)(=nayati)(Vedic nayati, **ni**), 帶領,指導,拿走(to lead, guide, conduct; to take, carry (away))。【過】nesi, nayi。【過_分】nita。【現_分】nenta。【義】netabba, neyya。【潛】naye(to lead a cause=vinicchineyya)。【獨】netva。【不】netum (°kama), & netave。【被】niyati。【命】naya & nehi; poetic imper. nayahi see in patinayahi. fut. nessami.

Neto (na+ito), 此...無。

Netam (na 無+eta 這、那), 無這,無那。

Netam thanam vijjati, 無有是處(這個(或那個)不可能存在)。

Netu,【陽】領袖。Netta,【中】眼睛。netutara,【陰】瞳孔。

Netti,【陰】1.渴望。2.水道。

Nettika,【陽】造灌溉水道的人。

Nettimsa,【陽】刀劍。

Nepakka(< nipaka),【中】審慎(prudence, discrimination, carefulness; usually as satinepakka S.V,197 sq.)。

Nepubba (< nipuna),【中】經驗,熟練,聰明(experience, skill, cleverness)。

Nema (cp. nemi),【中】邊緣,點,根(edge, point; root; gambhiranema (adj.) with deeply rooted point, firmly established)。

Nemi(Vedic nemi, perhaps to namati),【陰】輪緣,輪圈(the circumference of a wheel, circumference, rim, edge)。jaramarananemi, 生死之輪(the rim of old age & death)。

Nemitta,【陽】占相者,占星者。

Nemittika,【陽】算命佬,預言者。

Nemittikata(梵 nimitti-kr), 現相(欲得他物表欲得相,如言此物好)。

Nemindhara,【陽】尼民陀羅山、持輻山(山名)。

Neyya,【形】被引導的,被運的,被推論出的,被瞭解的,未了的行者(經過詳細解說,精研教義,還要經精進地修習,才可契入道與果)。

Pug.PTS.p.42. : 150.Katamo ca **puggalo neyyo**? Yassa puggalassa uddesato paripucchato yoniso manasikaroto kalyanamitte sevato bhajato payirupāsato evaṃ anupubbena dhammabhisamayo hoti– ayam vuccati puggalo “neyyo”.(什麼人是‘**應被引導者**’?哪個人從誦經、從遍問,而從根源作意、被結交、被深交、敬奉諸善友,如此依次第(產生)法現觀,這稱為被引導者。)

Nerayika,【形】在地獄出生的,命中注定在地獄受苦。

Neru,【陽】尼嚕山(最高的山名字,即:須彌山)。參考 Meru, Sumeru, Sineru。

Nerutta (<nierutta), 語源學者,語言學者。

Nela, nela (na+ela, 梵 anenas), 1.【形】無缺點的,柔和的.nelapati(=vati),【陰】柔和。2.【陽】一種花。

Neva (na 無+eva 實), 實在沒有。Neva...na, 非...非。

Nevasika(< nivasā, cp. BSk. naivasika AvS.I,286, 287),【陽】【形】常住者,同室者(特指在醫院、監獄),居民(one who inhabits, an inmate; living in a place, local)。

Nevidha, n’ev’idha, 無此。

Nesajjika,【形】維持坐姿的。

Nesa(na 不+esa 這),【陰.單.主】這不…。

Nesada,【陽】獵人。

No¹, 不(na的強調型(avadharane))。no ce, 如果不。na no, 絕不。

No²,【代】aham‘我’的【複.業】【複.屬】【複.與】。

Nonita,【中】鮮奶油,熟酥。

Nyasa,【陽】抵押貸款,典當。

Nhataka, nahataka,【陽】沐浴,沐浴者。

Nhana, nahana,【中】沐浴。

Nhayati, nahayati, 沐浴。

Nharu, nharu,【陽】腿。

P

P, 巴利文字母表的羅馬化拼音第二十一個輔音字母。發音好像漢語中清音的 b。

pa, 中略(可能是[peyyala 中略] 的縮寫)。

Pa- (梵 pra-), 【字首】1.出。2.在前。3.徹底。

Pamsu,【陽】土壤,灰塵。pamsukula,【中】垃圾、廢棄物。pamsukulacivara,【中】糞掃衣(從垃圾堆得來的碎布所製成的袈裟)。pamsukulika,【形】糞掃衣支苦行僧。

Pakattha,【形】最貴族的。

Pakata,【形】做,製造。pakatatta,【形】好行為的,健全情況的。

Pakati,【陰】最初的形式,本性的形態,自然。pakatigamana,【中】平常的散步。pakaticitta,【中】本性心(指有分心)。(【形】本性心的。pakatisila,【中】本性的德行。Kv.p.615. : Habci Araha pakaticitte thito parinibbayati, no ca vata re vattabbe--“Araha anebje thito parinibbayati”ti.(假如阿羅漢住立於本性心而入滅,你不應該說--阿羅漢住立於不動而入滅。))

Pakatika,【形】(在【合】中)有...性質的,天生的,天然的。

Pakappana,【陰】評理,計劃,安排。

Pakappeti (pa+**kapp**(梵 **klp**)+e),【使】考慮,設計,安排(to arrange, fix, settle, prepare, determine, plan)。(【過】pakappesi。(【過_分】pakappita。(【獨】pakappetva, pakappayitva(=takkayitva vitakkayitva samkappayitva Nd¹ 295)。(pakappayeyyum(3pl.opt.)。))

Pakampati (pa+**kamp**+a, BSk. prakampati), 戰慄,震動(to shake, quake, tremble)。(【使】pakampeti。(【過】pakampi。(【過_分】pakampita。))

Pakarana,【中】場合,文學的作品,文學的說明。

Pakara,【陽】種類,模式,方法,樣子。

Pakaraka(< pakara),【形】種類的(of that kind)。nanappakaraka,不同種類的。

Pakasa,【陽】光亮,報喜,解釋。pakasaka,【陽】出版者,宣佈者,解釋者。

Pakasati (pa+**kas**+a), 能看得見,被知道,照耀。(【過】pakasi。(【過_分】pakasita。))

Pakasana,【中】光亮,宣告,公開。

Pakaseti (pa+**kas**+e), 使知道,舉例說明,出版。(【過】pakasesi。(【過_分】pakasita。(【現_分】pakasenta。(【獨】pakasetva。))

Pakinnaka,【形】到處散佈的,各種的。

Pakitteti (pa+**kitt**+e), 高度評價,稱讚,。(【過】pakittesi。(【過_分】pakittita。(【現_分】pakittayenta。(【獨】pakittetva。))

Pakirati (pa+**kir** 散+a), 散佈,讓倒下,丟下。(【過】pakiri。(【過_分】pakinna。))

Pakuppati (pa+**kup**+ya), 生氣。(【過】pakuppi。))

Pakubbati (pa+**kar** 行+o, karo 被改成 kubba), 做,製造,運行。(【現_分】

pakubbamana。)

Pakopa(pa+kopa),【陽】激怒(agitation),憤怒,激動。

Pakopana,【形】使狂暴的,煽動的。cittappakopano,心悸動。

Pakka (pacati 的【過_分】), 已成熟,已煮沸,已烹調,已衰退。(【中】成熟的水果。

Pakkathita, Pakkatthita, Pakkuthita,【過_分】很熱,潛伏,煮沸(cooked up, boiled, boiling hot, hot)。

Pakkama,【陽】pakkamana,【中】離開,走開。

Pakkamati (pa+**kam**(梵 **kram**)超越+a), 向前走,走開。(【過】pakkami。(【過_分】pakkanta。(【現_分】pakkamanta。(【獨】pakkamitva。))

Pakkami (pakkamati 的【過完】), 他往前去了。

Pakkosati (pa+**kus**(梵 **kruw**)大叫+a), 呼叫,召喚。(【過】pakkosi。(【過_分】pakkosita。(【獨】pakkositva。))

Pakkosana,【中】pakkosana,【陰】呼叫。

Pakkha,【陽】旁邊,黨,派系,身邊,側面,翅膀,半個月份。(【形】信徒,和...共事的。

Pakkha,【陽】跛子,跛足的人。

Pakkhandati (pa+**khandh**(梵 **skand**)+a), 向前跳,跳上(to spring forward, to jump on)。(【過】pakkhandi。(【過_分】pakkhanta。(【獨】pakkhanditva。))

Pakkhandana,【中】1.躍,跳(leaping, springing)。2.攻擊,追(attack, assault, chasing)。

Pakkhandika,【陰】痢疾(dysentery),腹瀉(diarrhoea)。

Pakkhandi,【陽】跳上者,吹噓。

Pakkhabilala,【陽】果蝠(flying-fox)。

Pakkhalati¹(pa+**ksal**), 洗,沖洗(to wash, cleanse) (ger. pakkhalya=dhovitva). caus. pakkhaleti.

Pakkhalati² (pa+**khal**+a) 絆倒、踉蹌、蹣跚(to stumble, trip, stagger)。(【過】pakkhali。(【過_分】pakkhalita。(【獨】pakkhalitva。))

Pakkhayati(pa+**khy** 見, Ved. prakhyayate; cp. khayati & pakkha²),出現(to appear),明顯可見的(to be clearly visible)。

Pakkhalana, pakkhalita,【中】絆倒。

Pakkhaleti (pa+**khal**(梵 **ksal**)+e), 洗,沖洗。(【過】pakkhalesi。(【過_分】pakkhalita。(【獨】pakkhaletva。))

Pakkhika,【形】派系的,偏袒的,半個月份的。pakkhikabhata,【中】半個月才給一次的食物。

Pakkhitta, (Pakkhipati 的【過_分】) 已放進,已丟進。

Pakkhipati (pa+**khip** 拋+a), 放進,封住裝入,丟入。(【過】pakkhipi。(【現_分】

分】pakkhipanta。【獨】pakkhipitva。【義】pakkhipitabba。
Pakkhipana, 【中】放進，丟入。
Pakkhiya, 【形】成分的，派系的，偏袒的，半個月份的。參考 pakkhika。
Pakkhi, 【陽】鳥，有翼的。
Pakkhepa, 【陽】放進，丟入。參考 Pakkhipana。
Pakhuma, 【中】睫毛(eyelash)。
Pagabbha, 【形】莽撞的，不計後果的。AA.10.77./V.54.：Pagabbhoti pagabbhiyena samannagato。(莽撞的：鹵莽的。)
Pagalha, (Pagahati 的【過分】) 跳入水，下沉，投入。
Pagahati (pa+gah 衝進+a), 跳入水，下沉，投入。【過】pagahi。【現分】pagahanta。【獨】pagahitva。
Pagiddha (pagijjhati 的【過分】), 已貪婪著，已執著於。
Paguna(pa+guna cp. Sk. praguna straight, der. “kind”), 【形】熟練的，練達的，熟知的，熟悉的(learned, full of knowledge, clever, wellacquainted, familiar.)。pagunabhava, 熟練的狀態(familiarity with, acquaintance, efficient state, cleverness in, experience. knowledge)。
Pagunata, 【陰】Pagunatta, 【中】勝任(fitness, competence)。DhsA.(CS:DhsA.pg.195)：Pagunatati pagunabhavo, anaturata niggilanatati attho。(練達性：練達，無疾苦性，無病性之義。)
Pagumba, 【陽】矮樹叢，繁茂處。
Pageva, 【無】太早的，雖說不上的。
Payoga(pa+yuj, 見 payubjati) 1.方法，工具(=karana)。2.準備，工作，練習。
Payogata(<payoga), 【陰】專心(application to)。
Pagganhati (pa+gah 拿+nha), 舉起，拿起，堅持，支援，贊同，伸展，策勵，鞭策。【過】pagganhi。【現分】pagganhanta。【獨】pagganhetva, paggayha。【義】pagganhetabba。
Paggaha, paggaha, 【陽】paggahana, 【中】努力，精力，提起，舉起，支援，贊助，策勵，鞭策。cittam pagganhati padahati, 努力鞭策心。
Paggahita (pagganhati 的【過分】), 已舉起，已伸展。
Paggharana, 【中】一滴一滴地流，滲出，滴。paggharanaka, 【形】流動的，滲出的，一滴一滴地流的。
Paggharati (pa+ghar+a), 流動，滲出，滴下，滴流。【過】pagghari。【過分】paggharita。【現分】paggharanta。【獨】paggharitva。
Paghana, 【陽】臺階(房子前後門門前的臺階)。
Pavka, 【陽】泥，泥沼，雜質，污穢。
Pavkaja, pavkeruha, 【中】睡蓮，從泥中升起的。

Pavgu, pavgula, 【形】【名】跛足的，跛子。
pac(梵 pac), 【字根 I.】煮沸(to boil), 烹調(to cook)。
pac, 【字根 VII.】消化(to digest)。
Pacati (pac+a)(Ved. pacati), 烹調、折磨、煎熬(to cook, boil, roast, torment)。「過」paci。「過分」pacita, pakka。「現分」pacanta。「義」pacitabba。
【獨】pacitva。Caus. pacapeti & paceti。Pass. paccati。
Pacana, 【中】烹飪。
Pacarati (pa+car+a), 練習，觀察，走路。【過】pacari。
Pacalayati (pa+cal +aya), 困倦，打盹兒，打瞌睡(拄痾 tuh ku, 啄龜 toh ku)。「過」pacalayi。
Pacalayika(abstr. fr. pacalayati), 【陰】打盹，打瞌睡(nodding, wavering (of the eyelids), blinking, being sleepy)。
Pacapati (pacati 的【使】) 使烹調。【過】pacapesi。【獨】pacapetva。
Pacayana, Pacaraka, 【陽】處理者，令人知道者，出版者。
Pacareti (pa+car+e), 處理，廣播，出版。【過】pacaresi。【過分】pacarita。【獨】pacaretva。
Pacalaka, 【形】【中】搖擺的，震動的。pacalakam, 【副】搖動地。kayappacalaka, 【中】搖晃身體。
Pacinati, pacinati, (pa 在前+cinati 積聚), 摘，拔去(雞、鴨等毛)，採集，收集，堆積。【過】pacini。「現分」pacinanta。「3 單.未」pacessati。「現分」pacinanta。
Pacura, 【形】豐富的，各種不同的，許多的。
Pacessati, [pacinati 摘] 的【3 單.未】。
Paccakkosati (pati+a+kus(梵 kruw)大叫+a), 罵回。【過】paccakkosi。
Paccakkha(pati 對著+akkha 眼), 【形】顯然的，明白的，現量的，在眼前的，現見的，眼前(眼之所對)，當面。paccakkhakamma, 【中】實現，領會。
Paccakkhati (pati+a+kha 掘+a), 駁回，拒絕，否認，放棄。【過】paccakkhasi。「過分」paccakkhata(opp. appaccakkhata)。「獨」paccakkhaya。
Paccakkhana, 【中】拒絕，退回，放棄。
Paccaggha, 【形】昂貴的。
Paccavga, 【中】分支，小支(區別於大支)。
Paccati (pacati 的【被】), 被烹調，遭受。【過】pacci。「獨」paccitva。「現分」paccamana。
Paccatta, 【形】分開的，單獨的。paccattam, 【副】個別地，單獨地。paccattavacanam(梵 prathama; accusative), 主格。

Paccattharana,【中】蓋子，覆蓋的東西，床單。
Paccatthika,【陽】敵人，對手，冤家。【形】反對，敵對的。rajapaccatthika, 諸王冤家。corapaccatthika, 諸賊冤家。dhuttapaccatthika, 諸暴惡冤家。uppalagandhapaccatthika, 諸取心臟(爲祭祀用)冤家。
Paccana,【中】沸騰，遭受，苦楚。
Paccanika,【形】相反的，顛倒的，否定的，不利的，障礙的，違義的。【陽】敵人，對手。
Paccanubhavati, paccanubhoti (pati+anu 隨+**bhu**+a), 遭受，經歷，經驗。【過】paccanubhavi。【獨】paccanubhavitva。
Paccanubhuta (Paccanubhavati 的【過_分】), 已遭遇，已經歷。
Paccanta,【陽】國界，邊地，鄉下地方。paccantadesa,【陽】國家的近郊。paccantavasin,【陽】村民，鄉下人。paccantavisaya,【陽】參考paccantadesa。
Paccantima,【形】邊疆的，在遠方的。
Paccaya(< pati+**i**, cp. Ved. pratyaya & P. pacceti, paticca),【陽】1.因素，動機，方法，支援。2.必需品(四資具)。Abl. **paccaya** as adv. by means of, through, by reason of, caused by。paccayata,【陰】因果關係。paccayakara,【陽】因素的模式(緣相)，原因的起源。paccayuppanna,【形】有因素興起的。paccayasatti,【陰】緣力。AA.3.99/II,362. : **Yathapaccayam va katunti** yatha icchati, tatha katum.(隨緣所作：任意處置。)。paccayadhamma, 緣法。paccayuppannadhamma, 緣所生法，緣生法。
Paccayika,【形】可信賴的。
Paccavekkhati (pati+ava 下+**ikkh** 見+a), 省思，省察，考慮，回顧，沉思。【過】paccavekkhi。【過_分】paccavekkhita。【獨】paccavekkhitva, paccavekkhiya。AA.10.48. : **paccavekkhitabba** oloketabba sallakkhetabba.(應省思：應視察、應反省。)
Paccavekkhana (pati+avekkhana, 梵 pratyaveksana),【中】paccavekkhana,【陰】考慮，檢討，反省(looking at, consideration, regard, attention, reflection, contemplation, reviewing)。paccavekkhanavasita, 省察自在，能夠在出定後省察剛剛證得的禪那的能力。
Paccassosi (patissunati 的【過】), 同意了，答應了。
Paccasati (< pati+awa or=paccasamsati or °simsati?), 問、請求(to ask, beg, pray)。
Paccasanne (pati+asanne),【副】靠近(near by, PvA.216=280)。
Paccasa(pati+asa(梵 awa)希望, cp. Sk. pratyawa),【陰】期待(expectation Vin.IV,286.)。
Paccasareti(pati+a+sareti, Caus. of **sr**轉回(to make go (or turn) backward

M.I,124=A.III,28 (=patinivatteti C.); Vism.308 (sareti pi p. pi)。
Paccakata(pp. of pati+a+**kr**),【過_分】已拒絕，已失望(rejected, disappointed)。
Paccakotita(pp. of pati+akoteti),【過_分】已使平滑，已燙(flattened or smoothed out, pressed, ironed)。
Paccagacchati (pati+a+**gam** 去+a), 回返，回來，撤回。【過】paccagacchi。【過_分】paccagata。【獨】paccagantva。
Paccagata (pp. of paccagacchati), 返回，抽離(gone back, withdrawn)。
Paccagamana(< pati+a+**gam**),【中】返回，回來(return, going back, backsliding Miln.246.)。)
Paccacamati (pati+a+camati; often spelt paccavamati), (to swallow up, resorb)。caus. paccacamapeti。
Paccacikkhati (Intens. of paccakkhati, pati+a+cikkhati of **khy**),拒絕(to reject, repudiate, disallow D.III,3; M.I,245, 428; Vin.IV,235.
Paccajata(pp. of paccajayati),再生(reborn, come to a new existence)。
Paccajayati (pati+a+**jan**+ya), (轉世)再生(to be reborn in a new existence)。
【過】paccajayi。paccajata。【獨】paccajayitva。
Paccamitta(pacca=Sk. pratyak, adv.;+mitta, cp. Ep. Sk. pratyamitra),【陽】敵人，對手(lit. “back-friend,” adversary, enemy)。
Paccaropeti (pati 反+aropeti 檢舉), 反詰，頂嘴(to show in return, retort, explain)。
Paccasimsati(pati+a+**sims**+a), 期待，需要，等候(to expect, wait for, desire, hope for, ask)。
【過】paccasimsi。【過_分】paccasimsita。【現_分】paccasisanta。grd. paccasisitabba。
Paccahari (pati+a+**har** 拿+a), 拿回去(to bring back, take back)。
【過】paccahari。【過_分】paccahata。【獨】paccaharitva。
Paccahara,【陽】原諒，道歉。
Paccuggacchati (pati+u 出+**gam** 去+a), 去會見。【獨】paccuggantva。
Paccuggamana,【中】去會見。
Paccutthati (pati 對+utthati(ud+**stha**)起立、奮起), (表示敬禮地)起立(rise, reappear, to rise from one’s seat as a token of respect)。
【過】paccutthasi。【過_分】paccutthita。【獨】paccutthaya。
Paccutthana,【中】尊敬，起立(rising from one’s seat, reverence D.I,125.)。
paccutthanaka,【形】出現的，產生的。
Paccuttarati (pati 回、反+uttarati 渡水而出), 渡水再出(to wipe off or down (with a cloth, colakena))。【獨】paccuttaritva。Udakupubchanim, “to wear out a robe”)。
Paccupakara(pati+uddhara),【陽】幫回(taking up, casting (the lot) again)。

Paccupatthahati ([pati 對]+[upa 近、全部]+[stha 站立、存續]), 1.對…全部存續(“to stand up before,” to be present)。2.照顧，奉侍。【過_分】paccupatthita。【使】paccupatthapeti。【未被】paccupatthatabba。

Paccupatthati (pati+upa 近+ **tha** (梵 **stha**) +a), 出席。【過】paccupatthasi。【過_分】paccupatthita。【獨】paccupatthitva。

Paccupatthana(< pati+upa+ **tha** (梵 **stha**)), 【中】明白，現起，突然產生 (appearance, happening, coming on, phenomenon)。DhsA.(CS:p.106)：Upatthanakaro va phalam va **paccupatthanam** nama.(產生現起或果，稱為‘現起’。)

Paccupatthapeti (pati+upa 近+**tha** +ape), [paccupatthahati 對…全部存續、照顧] 的【使】，提交…討論，提供，侍候。

Paccuppanna, ([pati 對、反、回+uppajjati 被生] 的【過_分])。【陽】現在。【形】已存在的，當面的。Vism.431：三種現在：khanapaccuppanna, 剎那現在(生、住、滅的三心剎那)，santapaccuppanna, 相續現在(包攝二或三速行的時間)，addhapaccuppanna, 一期現在(限於一生的期間)。

Paccusa, 【陽】早晨。paccusakala, 【陽】破曉。

Paccusasamaya (paccusa 破曉+samaya 時【陽】), 破曉時。

Paccusasamaye (paccusasamaya 破曉時的【單，處】), 在破曉時。

Pacceka ([pati 對]+[eka 一、單獨]), 【形】分開的，各自的，各種不同的，單一的。paccekam, 【副】個別地，個人地。

Paccekabuddha (pacceka 獨一+buddha 已覺者), 【陽】辟支佛、獨覺(獨覺不一定觀緣起，所以不應稱「緣覺’)、已獨一覺者(沒有老師指導而自己獨自覺悟的人)。

Paccekasambuddha (pacceka 獨一+sambuddha 已完全覺者), 【陽】已獨一完全覺者。

Pacceti ([pati 對、回]+[eti 去、到、來]), 1.回到。2.緣，轉而依靠。【過】paccesi。【獨】paticca。【過_分】patita, patita。

Paccorohati (pati 回++orohati 下降)，下來，降。【過】paccorohi。【過_分】paccorulha。【獨】paccorohitva。paccoruyha。

Paccosakkati (pati 回+ava 下+**sakk**+a), 撤退，撤回。【過】paccosakki。【過_分】paccokkita。【獨】paccokkitva。

Paccosakkana, 【陰】撤退，退縮。

Pacchato, 【無】來自後面，後面。【副】從以後。

Pacchanna (pacchadeti 的【過_分]), 已覆蓋，已隱藏，已以…包起來。

Paccha, 【無】然後。【副】以後。pacchajata, 【形】後生的，後起的。

pacchanipati, 【陽】比其他更稍後退休者。pacchanutapa, 【陽】懊悔，後悔。pacchabaham, 【副】手被綁在背後地。pacchabhaddam, 【副】在食後。pacchabhaga, 【陽】後邊的部份。【處】然後。pacchasamana, 【陽】後沙門(走在長老背後，較小輩的出家人)。

Pacchagacchati (參考 [pacchagacchati 回來、撤回]), 1.回來。2.撤回。Pacchagata, 【過_分】返回。

Pacchada, 【陽】蓋子，二輪戰車的毯子。

Pacchanipatin (paccha 以後+nipatin 就寢), 【形】晚就寢。

Pacchanutappati (paccha+anu 隨+**tap**(梵 **tap**)熱+a), 感到懊悔。【過】pacchanutappi。

Pacchapuresabbi (paccha 後+pure 前+sabbi 想【形】), 【形】前後想。

Pacchaya (pa 在前+chaya 影), 【陰】陰暗的部份，蔭涼處。

Pacchi, 【陰】手提籃(菜籃)。macchapacchim, 魚籃。

Pacchijjati (pa+**chid** 切斷+ya), 被打斷，被中斷。【過】pacchijji。【過_分】pacchinna。【獨】pacchijitva。

Pacchijjana, 【中】打岔，中止。

Pacchindati (pa+**chid** 切斷+m-a), 中斷，瓦解，結束。【過】pacchindi。【過_分】pacchinna。【獨】pacchinditva。

Pacchima, 【形】1.最後。2.最落後。3.西方的。pacchimaka, 【形】1.最後的。2.最落後的。

Pacchimayama (pacchima 最後+yama 夜分), 最後夜分(2am~6am), 凌晨。

Pacchedana, 【中】切斷，打破。

paj, 【字根 VII.】駕駛(to drive)。cp. (梵 **paj**), 出發，開始(start)

Pajagghati (pa+**jaggh** 笑+a), 高聲地笑(to laugh out loud)。

Pajappati (pa+**japp**+a), 天真地說，懇求。【過】pajappi。

Pajappa(pa 先、前+jappa), 貪得無厭(repeatedly greed for)。

Pajahati(pajahati) (pa+**ha** 放棄+a, ha 重疊，而前 h 被改成 j), 放棄(give up), 退隱(renounce), 遺棄(abandon, let go, get rid of)。【過】pajahi, pahasi。【過_分】pajahita, pahina。【獨】pajahitva, pahaya, passim(=hitva), pahatvana, pajahitva。【現_分】pajaham, pajahanta。【未】pahassam, pajahissati。【義】pahatabba, pajahitabba。【被】pahiyati。《中部》《一切漏經》說，當七種捨離方法：1.有漏由(正)見而能捨離(asava dassana pahatabba)。2.有漏由守護(六根)而能捨離(atthi asava samvara pahatabba)。3.有由受用(食衣住藥)而能捨離(atthi asava patisevana pahatabba)。4.有由忍耐(寒暑飢渴等)而能捨離(atthi asava adhivasana pahatabba)。5.有由迴避(危險)而能捨離(atthi asava parivajjana pahatabba)。6.有由遣除(欲念、瞋念、害念等)而捨離(atthi asava

vinodana pahatabba) 。7.有由修習(七覺支)而能捨離(atthi asava bhavana pahatabba) 。(M.2./I,7.)

Paja,【陰】後裔，子孫，世代，人類。

Pajapati,【陽】1.(人名)波闍波提(SA.11.3./I,341.：「波闍波提(Pajapatissa)：他得到跟帝釋相同的色身和相同的壽命，列爲第二座。」)。2.造物主。

Pajapati,【陰】(人名)波闍波提(佛教第一個比丘尼，世尊的姨母)。

Pajanana,【陰】知識，理解，辨別。

Pajanati (pa+**pa**+na), 慧、知、詳悉。pajanati 與 vijanati(了別、了知)同義。(M.43./293.)

Pajayati (pa+**jan**+ya), 出生，生產。【過】pajayi。

Pajayana,【中】出生，存在。

Pajja,【中】1.詩，韻文。2.。pajjabanda,【陽】詩。

Pajja¹ (cp. Sk. padya) 【陽】道路，路徑(a path, road Sn.514; DA.I,262.)。

Pajja² (cp. Sk. padya & padya belonging to the feet), 對腳有益的(foot-oil, foot-salve(=padabbhājana))。

Pajjati (**pad**, Vedic padyate only in meaning “to come to fall,” later Sk. also “to go to”), 去(to go, go to; usually not in simplex, but only in compⁿ with prefixes; as apajjati, uppajjati, nipajjati etc. (vv. II. paccati, pabbati, gacchati.))。pp. **panna** (q.v.)。

Pajjalati (pa+**jal**(梵 **jval**)發光+a), 燃燒起來，燃燒(to burn (forth), blaze up, go into flame) 。【過】pajjali 。【過_分】pajjalita 。【現_分】pajjalanta 。【獨】pajjalitva 。

Pajjalana,【中】燃發。

Pajjunna,【陽】雨雲，雨神。

Pajjota,【陽】燈，光，光彩。

Pajjhayati (pa+**jha**+ya), 悲痛不堪，懊悔不堪，深思。【過】pajjhayi 。【現_分】pajjhayanta 。

Pabca,【形】五的。pabcakalyana,【中】五個美人標誌(即：頭髮，肉，牙齒，皮膚和年齡)。pabcakamaguna,【陽】五欲。pabcakkhandha,【陽】五蘊(即：rupam 色、vedana 受、sabba 想、savkhara 行、vibbanam 識)。pabcagorasa,【陽】五牛味(母牛的五種產品，即：牛奶，凝乳，酥油，鮮奶油和酸奶)。pabcavga, pabcavgika,【形】五支，無個部份所組成。pabcavgulika, 五指印(手指浸過香水後，才打的五個指印)。pabcacakkhu, pabcanetta,【形】五眼(有五種視覺)。pabcacattalisati,【陰】四十五。pabcaculaka,【形】五髻(有五個發結)。pabcatismsati,【陰】三十五。pabcadasa,【形】十五。pabcnavuti,【陰】九十五。pabcnavarana,

五蓋(五種禪修障礙，即：貪欲、瞋恚、昏沉、睡眠、掉舉、惡作、疑)。

pabcapabbasati,【陰】五十五。pabcapatiṭṭhita,【中】五體投地

(=paramanipaccakaro 作最上的五體投地禮。即：以額，腰部，手肘，膝和腳來頂禮)。pabcabandhana,【中】五縛。pabcabala,【中】五力(信、精進、念、定、慧)。pabcamahapaccika,【陽】五大施捨(即：最尊貴的財富，兒子，老婆，王國和四肢)。pabca-mandala-namakkara (梵 namaskara 那謨悉羯羅)，五體投地。pabcamahavilokana,【中】五大觀(菩薩轉世前所作的五種調查，即：時間，大陸，地方，氏族和母親)。pabcavaggiya,【形】五位一夥的(當喬達摩出家修苦行時，陪伴一起修行的五位比丘)。pabcavanna,【形】五色的(即：藍，黃，紅，白，褐)。pabcavisati(梵 pabca-vijwati),【陰】二十五。pabca-vijwati-bhava(梵), 二十五有：「四惡趣(爲四)四天下天(并前爲八)六欲天(并前爲十四)梵天(并前爲十五)無想天(并前十六)五淨居天(并前十七)初禪二禪三禪四禪等(并前合二十一)無色界四天。是名二十五有。」)(《法門名義集》T54.204.1)

pabcasatthi,【陰】六十五。ekunapabcasata,【中】四百九十九。pabcasata,【中】五百。pabcasattati,【陰】七十五。pabcasahassa,【中】五千。pabcasila,【中】五戒(離殺生、離偷盜、離邪淫、離妄語、離飲酒)。pabcasattha,【形】五腕尺的。pabca-smṛti(梵), 五停心觀：即：(一)不淨觀(梵 awubha-smṛti)，觀(看)想死屍，對治自他色身之貪。(二)慈悲觀(梵 maitri-smṛti)，觀想眾生「離苦」、「願他們快樂」等，以對治瞋對治瞋恚。(三)緣起觀(梵 idajpratīyayata-pratītyasamutpada-smṛti)，又作因緣觀。乃觀想順逆之十二緣起，以對治愚癡。(四)界分別觀(梵 dhatu-prabheda-smṛti)，乃觀想十八界之諸法悉由地、水、火、風、空、識所和合，以對治我執之障。(五)數息觀(梵 anapana-smṛti)，又作安那般那觀、持息念。《五門禪經要用法》中以念佛觀(梵 buddhanusmṛti)取代界分別觀，稱爲五門禪。

Pabcaka,【中】五個一組，五品。

Pabcakamaguna,【陽】五欲，五種欲。A.9.65./IV,458.：“Pabcime, bhikkhave, kamaguna. Katame pabca? Cakkhuvibbeya rupa ittha kanta manapa piyarupa kamupasamhita rajaniya, sotavibbeya sadda ...pe... ghanavibbeya gandha... jivhāvibbeya rasa... kayāvibbeya phoṭṭhabba ittha kanta manapa piyarupa kamupasamhita rajaniya. Ime kho, bhikkhave, pabca kamaguna.(眼所識知(見)之色爲可意、可愛、可樂、可愛色、伴隨欲、可染。耳所聞之聲…。鼻所嗅之香…。舌所嘗之味…。身所觸之觸爲可愛、可樂、可意、愛色、引欲、可染。諸比丘！此爲五種欲。)

Pabcakkhattum,【副】五次。

Pabcadvavajjanacitta,【中】五門轉向心，若所緣呈現於五根門(dvara)其中之一，把心轉向所緣的是五門轉向心，其作用是轉向(avajjana)呈現於五根門之一的目標；它使五識之一(看、聽、嗅、嚐、觸)能夠隨後生起。

Pabcadha,【副】以五方式。

Pabcavidha,【形】五倍。

Pabcasava(<pabca 五+sava 執著)，【陽】五執著(複數)(五執著是染(raga)、瞋(dosa)、癡(moha)、傲慢(mana)、見解(ditthi)。

Pabcasila,【中】五戒(離殺生、離偷盜、離邪淫、離妄語、離飲酒)·KhA.31.：

Avgatoti ettha ca **panatipatassa** pabca avgani bhavanti -- (1)pano ca hoti, (2)panasabbi ca, (3)vadhakacittabca paccupatthitam hoti, (4)vayamati, (5)tena ca maratiti. **Adinnadanassapi** pabceva-- (1)parapariggahitabca hoti, (2)parapariggahitasabbi ca, (3)theyacittabca paccupatthitam hoti, (4)vayamati, (5)tena ca adatabbam adanam gacchatiti. **Abrahmacariyassa** pana cattari avgani bhavanti-- (1)ajjhacariyavattthu ca hoti, (2)tattha ca sevanacittam paccupatthitam hoti, (3)sevanapaccaya payogabca samapajjati, (4)sadiyati cati, tatha paresam dvinnampi. Tattha **musavadassa** (1)tava musa ca hoti tam vatthu, (2)visamvadanacittabca paccupatthitam hoti, (3)tajjo ca vayamo, (4)paravisamvadanabca vibbapayamana vibbatti pavattatiti cattari avgani veditabbani. **Suramerayamajjapamadathanassa** pana (1)suradinabca abbataram hoti, (2)madaniyapatukamyatacittabca paccupatthitam hoti, (3)tajjabca vayamam apajjati, (4)pite ca pavasatiti imani cattari avganiti. Evamettha avgatopi vibbatabbo vinicchayo.(「從構成要素」：在這些當中，「殺生」有五種條件：(1)是生物，(2)生物想，(3)現起殺心，(4)付之行動，(5)及因此而死。「不與取」也有五（種條件）：(1)是他人所有物，(2)他人所有物想，(3)現起盜心，(4)努力，(5)以及因此而取可取之物。「非梵行」有四種條件：(1)交媾，(2)現起從事的心，(3)達到從事之緣的方式，(4)以及受(樂)。後面兩者同樣(四條件)。這裡，當知「虛誑語」有四種條件：(1)是虛誑，(2)對那對象現起欺騙的心，(3)適當的努力，(4)以及轉起欺騙他人所知的表示。「放逸原因的穀物酒、花果酒和酒精」有這四條件：(1)穀物酒等其中之一，(2)現起想要喝酒的心，(3)從事適當的努力，(4)以及已喝入。如此乃從構成有素對所應知的抉擇。)

Pabcaso,【無】五個五個地，以五方式。

Pabcantanariya,【中】五無間業(五種重大的罪孽，犯了死後墮無間地獄，即：弑母，弑父，弑聖者〔阿羅漢〕，使佛身上充血，破和合僧)。

Pabcabhibba,【陰】五神通(即：神變智 iddhiividham，天耳界智

dibbasotadhatubanam，他心智 cetopariyabanam，宿住隨念智

pubbenivasanussatibanam，有情死生智 sattanam cutupapate banam)。

Pabcavudha,【中】五武器(即：刀劍，矛，戰斧，弓，釘頭槌)。

Pabcasiti,【陰】八十五。

Pabcaha,【中】五天。

Pabjara,【陽】籠。

Pabjalika, pabjali,【形】合掌，合十。

Pabba,【形】明智的，具有智慧的。(在【合】中)。

Pabbata,【陰】(在【合】中)有智慧的事實。

Pabbatta, (pabbapeti 的【過々】)。已使知道，已宣佈，已準備(座位等)。pabbattasane nisidi.(已準備座位而坐)

Pabbatti(=Pannatti)(<pabbapeti),【陰】指示，名字，概念，主意，規則(making known, manifestation, description, designation, name, idea, notion, concept)。兩種概念：「事務概念」(attha-pabbatti 通過概念表達某事務)與「名字概念」(namapabbatti 表達該事務的名字或名稱)。概念(施設)有十二種：1.tajja-pabbatti,適當的概念(勝義諦，取究竟法作為禪觀的對象)。2.upada-pabbatti, 所造的概念(由勝義諦衍生出來的概念)。3.samuha-pabbatti, 集合的概念。4.jati-pabbatti, 生的概念(一般的概念)。5.santhana-pabbatti,形狀的概念。6.disa-pabbatti, 方位的概念。7.kala-pabbatti, 時間的概念。8.akasa-pabbatti, 空間的概念。9.nimitta-pabbatti, 相的概念(似相 patbhaga-nimitta、取相 uggaha-nimitta、遍作相 parikamma-nimitta 預備相)。10.natthi-pabbatti, 無有的概念。11.santati-pabbatti, 連續的概念。12.savketa-pabbatti, 世俗的概念。在《中部經》中，pabbatti 與 samabba(名稱、稱呼)之語併用，在《相應部經》則與 savkha(稱、名稱)、samabba(名稱、稱呼)之語一起使用，並以 pabbatti-patha(施設路)而與 nirutti-patha(詞路)、adhivacana-patha(增語路)同時使用。在《長部經》則與 samabba, nirutti, vohara(通稱)等語共用。《義釋》：savkha samabba pabbatti vohara nama namakamma namadheyya nirutti vyabjana abhilapa(稱、名稱、施設、通稱、名、名業、命名、詞、文(標記)、稱呼)。

Pabbavantu,【形】明智的，聰明的。

Pabba (梵 Prajba, pa+ba(梵 jba)知),【陰】智慧，智慧，知識，洞察力 (intelligence, comprising all the higher faculties of cognition)。pabbakkhandha,【陽】慧蘊(智力準則，修道證悟的最高知識)。pabbacakkhu,【中】慧眼。SA.35.1./II,354.：Pabbacakkhu nama catusaccaparicchedakabanam, yam-- “cakkhum

udapadi”ti(S.56.11./V.422. ; Mv.I.11.) agatam.(稱為‘慧眼’是(得)四諦的分別智，那是來自--“生起慧眼”。)pabbadhana,【中】慧財。pabbabala,【中】慧力。pabbavimutti,【陰】慧解脫。pabbavuddhi,【陰】慧增上。pabbasampada,【陰】慧具足。三慧,「聞所成慧」、「思所成慧」、「修所成慧」。(Vism 439)《瑜伽師地論》(T30.780-1)說,聞慧(suta-maya pabba 聞所成慧),耳根由善知識聽聞法或文字來聞法所得的智慧;思慧(cinta-maya pabba 思所成慧),以從根源作意的方式,來通達法義;修慧(bhavana-maya-pabba 修所成慧),體證無常、苦、無我等法。

Pabbana,【中】標誌,告示,表徵。

Pabbata, (pabbayati 的【過_分】)。

Pabbapaka,【形】建議者,分配者,任命者。

Pabbapana,【中】公告,安排(位子等)。

Pabbapeti (pa+**pa**+ape), 管理規則,設下規則,使知道,宣佈,準備(座,位等)。【過_分】pabbapesi。【過_分】pabbapita, pabbatta。【現_分】pabbapenta。【獨】pabbapetva。catuggunam samghatim pabbapesi,你施設四摺僧伽梨。

Pabbapetu,【陽】整者,宣佈者。

Pabbayati (pa+**ba**+ya), 出現,明顯化。【過_分】pabbayi。【過_分】pabbata。【現_分】pabbayamana。【獨】pabbayitva。

Pabha,【三】問題,質詢。pabhavissajjana, pabhavyakarana,【中】回答。

Pata,【陽】【中】布料,衣服。

Pataggi,【陽】還火(歸還的火)。

Patavga,【陽】蚱蜢、蝗蟲(grasshopper)。

Patala,【中】1.蓋子,薄膜,襯裡,封套,皮,膜(a covering, membrane, lining, envelope, skin, film)。(mamsapatala, of the liver, where KhA 54 reads mamsa-pinda), (phanapatala); (akkipatala 眼翳);(samuppatala), 55 (udarapatala, mucous membrane of the stomach); (kappasapatala, film of cotton seed)。2.屋頂(roof, ceiling ; ayopatala 鐵皮屋頂)。3.一堆,一片(a heap, mass; meghapatala 一片雲; abbhapatala 大量的雲)。 (madhupatala, honey comb)。4.白內障(cataract of the eye)。

Patalika(<patala),【形】繡花的毛織被單(belonging to a cover or lining, having or forming a cover or lining, as adj. said of sandals (ekapatalika with single lining) J II.277 (v. l. for ekatalika).)

Patalika,【陰】繡花的毛織被單(a woven cloth, a woollen coverlet (embroidered with flowers), usually comb^d with **patika**)。

Pataha(cp. Epic Sk. pataha),【陽】半球形銅鼓,戰鼓(a kettle-drum, war drum)。DhsA.319.說兩種鼓: mahabheri 大鼓、patahabheri 戰鼓。

Pataka(cp. Sk. pataka, connected with pata),【中】旗子(a flag)。

Patani, at Vin.IV.46 (patani dinna hoti) is not clear, it is expl^d by Bdgh as “mabcapidhanam (for patanipithanam) padasikhasu ani dinno hoti.” At DA.I.77. : “visukam patanibhutam dassanan ti visukadassanam, “ and at DhsA.393: “patani-gahanam gahetva ekapaden’eva tam nissaddam akasim.”

pati-, pati-, (梵 **prati**),【字首】逆,相反,回,反對。

Patikavkha (pati 相反+ **kakh** (梵 **kavks**)欲望),【義】可被期待的。

Patikavkhati (pati 相反+ **kakh** (梵 **kavks**)欲望+m-a), 願,渴望。【過_分】patikavkhi。【過_分】patikavkhita。

Patikantaka,【形】不利的,相對的,懷敵意的,有敵意的。【陽】敵人。

Patikamma,【中】矯正,贖罪。

Patikata (patikaroti 的【過_分】), 已糾正。

Patikara,【形】抵銷的,矯正的,贖罪的。apatikara,【反】。

Patikaroti (pati 相反+**kar** 行+o), 發露(懺悔),糾正,贖罪,違反。【過_分】patikari。【現_分】patikaronta。accayam accayato disva yathadhammam patikaroti, 於遇見過而如法懺悔。

Patikassati (pati 相反+**ka** +a), 倒退,丟回。【過_分】patikassi。【過_分】patikassita。

Patikara,【陽】抵抗,補救,償還(日語:へんさい,返済)。

Patikujjati (pati+**kuj** (梵 **kubj**)+a), 俯身(to bend over), 遮沒,倒轉。

Patikujjana,【中】遮蓋物(covering)。

Patikujjeti (pati+**kuj** +e), 遮沒,倒轉。【過_分】patikujjesi。【過_分】patikujjita。【獨】patikujetva, patikujitva, patikujjiya。

Patikujjhati (pati+**kudh** 生氣+ya), 倒生氣。

Patikuttha,【過_分】已輕蔑,已誹謗,該受責備的。

Patikulata(<patikkula),【陰】嫌惡(disgustiveness Vism 343 sq.)。

Patikkanta, (patikkamati 的【過_分】)已向後行走,已回去。

Patikkama,【陽】去到旁邊,回去。patikkamosana(patikkama 回去+osana 停止), 減緩。patikkamosanam pavvayati no abhikkamo(知道(病)減緩不前進(增加)?)

Patikkamati (pati+**kam** (梵 **kram**)+a), 向後行走(to step backwards), 回去(to return)。【過_分】patikkami。【現_分】patikkamanta。【獨】patikkamitva。

Patikkamana,【中】回去,引退。patikkamanasala,【陰】休息室。

Patikkamma,【獨】到旁邊去。

Patikkula,【形】討厭的,不愉快的,該反對的。patikkulata,【陰】不願,討厭。patikkulasabba,【陰】厭惡想(有不淨的意識)。

Patikkosana,【陰】抗議。

Patikkosati (pati+**kus**(梵 **kruw**)大叫+a), 責備, 拒絕, 輕蔑, 辱罵(to blame, reject, revile, scorn, =patibahati DA.I,160)。**【過】** patikkosi。**【過_分】** patikkuttha。**【獨】** patikkosivā。**【義】** appatikkositabba(無可責難的 appatikkositabbatabca, Sp.Para.I,243.)。

Patikkhipati (pati+**khip**(梵 **ksip**)拋+a), 否決(refused), 拒絕(rejected), 杜絕。**【過】** patikkhipi。**【過_分】** patikkhitta。**【獨】** patikkhipitva, patikkhippa。

Patikkhepa(fr. pati+**ksip**), **【陽】** 拒絕(opposition), 否認(negation), 異議(contrary)。**◀Gambhiroti** uttanapatikkhepavacanametam.(**深**的：此是與明顯相反之說。) SnA 228 for “na”, 502; PvA.189 (patikkhepavacana the opp. expression)。

Patigacca, **【獨】** 預先。

Patigacchati(pati+gacchati), 放棄, 離開(to give up, leave behind)。

Patigijjhati (pati+**gidh**+ya), 渴望, 需要, 貪婪化。**【過】** patigijjhi。**【過_分】** patigiddha。參考 Gijjhati。

Patiguhati (pati+**guh**+a), 隱藏, 隱瞞。**【過】** patiguhi。**【過_分】** patiguhita。**【獨】** patiguhitva。

Patiggaha, **【陽】** 痰盂。

Patigghanana, **【中】** 接受, 接待, 拿。patigghanana, **【形】** 收受的, 接收者, 能保持的。

Patigghanati(patiganhati) (pati+**gah** 拿+nha), 拿, 接收, 接受, 領受(to receive, accept, take (up))。**【過】** patigganhi。**【過_分】** patiggahita。**【現_分】** patigghananta。**【獨】** patiggahetva, patigganhiya, patiggayha。**【使】** patiggaheti。accayam patigghanati, 接受懺悔過失(to accept (the confession of) a sin, to pardon a sin)。

Patiggahana, **【中】** 接受, 接待, 拿。參考 Patigghanana。

Patiggahetu, **【陽】** patiggahaka, **【陽】** 接受者, 接收者, 拿者。

Patigha(pati 反 + gha (ghan 的接尾詞=han 殺、擊、接觸)), **【陽】** **【中】** 反擊、抵抗(resistive), 厭惡(repulsion), 反感(repugnance)◊cf. sappatigha, 有對(有質礙)。

Patighata(pati 相反+ghata), **【陽】** 敲擊(warding off), 厭惡(repulsion), 反擊(beatng off), 忿怒(resentment), 防禦, 對抗。

Patighosa, **【陽】** 回聲。

Paticaya, **Paticaya**, & **Paticcaya** (pati+caya) 增加, 堆積, 累積(adding to, heaping up, accumulation, increase)。

Paticarati (pati 相反+**car** 移動+a), 轉向(to wander about), 避開話題(to go about or evade (a question))◊abbena abbam paticarati(顧左右而言他, to be saved by another in another way; to receive a difference, answer to

what is asked)。**【過】** paticari。

Paticodeti (pati 相反+**cud**+e), 責備, 倒回責備。**【過】** paticodesi。**【過_分】** paticodita。**【獨】** paticodetva。

Paticca (ger. of pacceti 依靠, pati+**i**, cp. BSk. pratitya), **【不、獨】** 因為, 由於, 關於(grounded on, on account of, concerning, because)。

paticcasamuppanna, **【形】** 因緣關係的。paticcasamuppada, **【陽】** 緣起。paticcasamuppanna dhamma, 緣生法、因緣所生法。dvadasa paticcasamuppada, 十二支緣起。

Paticcasamuppada, **【陽】** 緣起(即因緣法)◊Vism.520-1. : So hi yasma patiyamano hitaya sukhaya ca samvattati, tasma paccetumarahanti nam panditati paticco. Uppajjamaṇo ca saha samma ca uppajjati, na ekekato, napi ahetutoti samuppado. Evam paticco ca so samuppado cati paticcasamuppado. Apica saha uppajjati samuppado, paccayasamaggim pana paticca apaccakkhayati evampi paticcasamuppado.(此緣起, 因為瞭解它有助於利益和幸福, 故智者值得去領解(paccetum), 是名為「緣」(paticca, pacceti=pati+**i**; pacceti it=paticca), 生起之時, 是俱(saha)(生起 uppajjati)而非單獨, 是正(samma)生起(uppajjati)而非無因, 是名為「起」(samuppado)◊)《俱舍論》:「此中緣起(pratityasamutpada)是何句義?鉢刺底(prat)是至義。譬底(itya)界是行義, 由先助力界義轉變, 故行由至轉變成緣。參(sam)是和合義。嚕(ut)是上升義。鉢地(pada)界是有義, 有藉合升轉變成起, 由此有法至於緣已和合升起, 是緣起義。」(T29.50.1) S.12.20./II,25~27.(cf.《雜阿含 296 經》)說「緣起」: thitava sa dhatu dhammatthitata dhammaniyamata idappaccayata(此(法)住於界, 法住、法決定性, 即是此緣性)SA.12.20. : **Thitava sa dhatuti** thitova so paccayasabhavo, na kadaci jati jaramaranassa paccayo na hoti.(此(法)住於界: 它住立於因緣的自性, 不會某時沒有生緣老死(等)◊)**Dhammatthitata dhammaniyamata**ti imehipi dvihi paccayameva katheti. Paccayena hi paccayuppanna dhamma tiṭṭhanti, tasma paccayova “dhammatthitata”ti vuccati. Paccayo dhamme niyameti, tasma “dhammaniyamata”ti vuccati.(法住、法決定性: 具有這兩種因緣論, 的確, 以因緣、已再生緣, 從此因緣, 法住性。在法上緣的確定, 稱為決定性)◊**Idappaccayatati** imesam jaramaranadinam paccaya idappaccaya, idappaccayava idappaccayata.(此緣性: 這些老死等諸緣的此緣, 以此緣稱為此緣性)◊)《瑜伽師地論》:「無始時來展轉安立, 名為法性。由現在世(因果次第), 名為法住。由過去世(因果次第), 名為法定。由未來世(因果次第), 名法如性。」(T30.833.1)緣起偈(見 S.12.37.、S.12.61.~62、S.55.28.): ‘Iti imasmim sati idam hoti,

imassuppada idam uppajjati; imasmim asati idam na hoti, imassa nirodha idam nirujjhati.’(「此有故彼有」(在此存在時,彼變成),「此生故彼生」(由於此的被生,彼被生);「此無故彼無」(在此無存在時,彼無有),「此滅故彼滅」(由於此的滅,彼被滅。)

Abs.: tabbhavabhavibhavakaramattopalakkhito paticcasamuppadanaya, (< tam+ bhava+ bhavi+ bhava+ akara+ matta + upalakkhito), 緣起(的)方
法是:「依靠其它法,而有為法純粹只是發生」,而被賦予特性。
(tabbhava, 其他的法, bhavi(將成為的法)有為法, bhavakaramatta
純粹只是發生, upalakkhito, 被賦予特性、辨別; paticcasamuppada, 緣起, nayo, 方法)。

S.12.2./II,2.: “Katamo ca, bhikkhave, **paticcasamuppado**?

Avijjapaccaya, bhikkhave, savkhara; savkharapaccaya vibbanam;
vibbanapaccaya namarupam; namarupapaccaya salayatanam;
salayatanapaccaya phasso; phassapaccaya vedana; vedanapaccaya
tanha; tanhapaccaya upadanam; upadanapaccaya bhavo;
bhavapaccaya jati jatipaccaya jaramaranam
sokaparidevadukkhadomanassupayasa sambhavanti. Evametassa
kevalassa dukkhakkhandhassa samudayo hoti.(無明緣行(以‘無明’為
緣生起‘諸行’),行緣識(以‘諸行’為緣生起‘識’),識緣名色(以‘識’
為緣生起‘名色’),名色緣六入(以‘名色’為緣生起‘六入’),六入緣
觸(以‘六入’為緣生起‘觸’),觸緣受(以‘觸’為緣生起‘受’),受緣愛
(以‘受’為緣生起‘愛’),愛緣取(以‘愛’為緣生起‘取’),取緣有(以
‘取’為緣生起‘有’),有緣生(以‘有’為緣生起‘生’),以‘生’為緣而生
起‘老與死、愁、悲、苦、憂、惱’,這樣這是全部苦蘊的集。就是
因為無明滅無餘而行滅,因為諸行滅而識滅,因為識滅而名色滅,
因為名色滅而六入滅,因為六入滅而觸滅,因為觸滅而受滅,因
為受滅而愛滅,因為愛滅而取滅,因為取滅而有滅,因為有滅而
生滅,因為生滅而老死、愁、悲、苦、憂、惱滅,這樣這是一切
苦蘊的滅。)

Patichhati (pati+**isu**+a), 接受,接收。【過】paticchi。【過_分】paticchita。【獨】
paticchitva, paticchiya。【使】paticchapeti。

Patichhanna, (patichhadeti 的【過_分】)已遮沒,已隱藏,已隱瞞。A.2.3./I,60.
說:“Patichhannakammantassa bhikkhave, dvinnam gatinam avvatara gati
patikavkha--nirayo va tiracchanayoni vati.(造覆藏(惡)業之人,應預期二
趣之隨一趣:地獄或傍生。)Paci.IV,269: **Patichchanno** nama okaso
kuttana va kavatena va kilabjena va sanipakarena va rukkhena va
thambhena va kotthaliya va yena kenaci patichchanno hoti.(隱密處:或

圍牆,或窗戶,或草席,或(麻布製的)屏壁,或樹,或柱子,或粗布
袋(?),任何這些空間是隱密處。)

Patichchadaka,【形】隱藏的,作掩護的,模糊的。patichchadana,【中】隱
蔽,遮蓋物。

Patichchadaniya,【中】肉湯,肉汁。

Patichhadeti (pati+**chad** 蓋+e), 遮沒,隱藏,隱瞞。【過】patichchadesi。【過_分】
patichchadita, patichchanna。【現_分】patichchadenta。【獨】patichchadetva,
patichchadiya。【不】patichchadetum。

Patichchadika,【形】隱藏的。vajjappaticchadika, 隱藏罪的。

Patichchadi(< patichchadeti),【陰】1.庇護,掩護,隱藏(covering, protection)。
2.矯正方法(antidote, remedy, medicine (or a cloth to protect the itch))。

Patijaggaka,【陽】養育者,教育者,看護者。

Patijaggati, (pati+**jag** +a), 看守,照顧,護理,滋養,修理,清理。【過】
patijaggi。【過_分】patijaggita。【獨】patijaggitva, patijaggiya。

Patijaggana,【中】養育,收養,管理,照料,修理。patijagganaka,【形】
看護的,照料的。

Patijaggiya,【形】可以被看護的,可以被修理的。

Patijanati (pati+**ba**+a), 承認,答應,同意。【過】patijani。【過_分】patibbata。
【現_分】patijananta。【獨】patijanitva。

Patibba,【形】(在【合】中,例:samanapatibba),假裝的。

Patibba,【陰】諾言,誓約,同意,許可,表白。中國人謹慎處世的至理
名言「有言在先」。

Patibbata, (patijanati 的【過_分】) 承認,答應,同意。

Patidatati (pati+**da**+a), 歸還,回復。【過】patidadi。【過_分】patidadinna。
【獨】patidadatva。

Patidanda,【陽】報應,報償。

Patidasseti (pati+**dis** 指出+e), 現身,再出現。【過】patidassesi。【過_分】
patidassita。【獨】patidassetva。

Patidana,【中】獎賞,歸還。

Patidissati (pati+**dis** 指出+ya), 被看到,出現。【過】patidissi。

Patideseti (pati+**dis** 指出+e), 承認,悔過,認過。【過】patidesi。【過_分】
patidesita。【獨】patidesetva。grd. patidesetabba。

Patidhavi (pati+**dhav** 追+a), 跑回去,跑近。【過】patidhavi。【獨】
patidhavitva。

Patinandati (pati+**nand** 歡喜+a), 很高興,高興地接受。【過】patinandi。

【過_分】patinandita。【獨】patinanditva。

Patinandana,【陰】高興。

Patinasika,【陰】假鼻。

Patinivatta (patinivattati 的【過_ṛ】), 已回返, 已回來。

Patinivattati (pati+ni+**vat**+a), 再折回。【過】patinivatti。【獨】patinivattitva。

Patinissagga,【陽】放棄, 丟棄, 對之無執著, 捨遣, 定棄。《清淨道論大疏》(Vism-mht, CS:p.1.79):「對諸行轉起對之無執著的隨觀, 稱為‘對之無執著’。」(Savkharanam patinissajjanakarena pavatta anupassana **patinissagganupassana**.) (Vism-mht, CS:p.2.442):「對之無執著: 遍捨、跳出, 兩種對之無執著。」(**Patinissaggasaddo** pariccagattho, pakkhandanatto cati patinissaggassa duvidhata vutta.)

Patinissajjati (pati+ni+**saj**+ya), 放棄, 棄絕, 拋棄(to give up, renounce, forsake)。【過】patinissajji。【過_ṛ】patinissattha。【獨】patinissajitva, patinissajjiya。

Patineti (pati+**ni**+a), 引回去。【過】patinesi。【過_ṛ】patinita。【獨】patinetva。

Patipakkha(pati+pakkha),【形】對治的, 反對的, 相反的(opposed, opposite)。【陽】敵人, 對手(an enemy, opponent)。patipakhika, 有敵意的, 對立黨派的。《清淨道論》(Vism.141): Tatha hi samadhi kamacchandassa patipakkho, piti byapadassa, vitakko thinamiddhassa, sukhham uddhaccakukkucassa, vicaro vicikicchayati petake vuttam.(《彼多迦》(Petaka)中說: 三昧對治慾欲, 喜對治瞋患, 尋對治惛沉睡眠, 樂對治掉舉惡作, 伺對治疑。)

Patipajjati (pati+**pad** 去+ya), 邁向, 上路, 啟程, 前進, 跟隨一個方法。【過】patipajji。【過_ṛ】patipanna。【現_ṇ】patipajjamaṇa, patipajjanta。【獨】patipajjitva。

Patipajjana,【中】過程, 練習, 遵守。

Patipanna,【中】回復信。

Patipatti,【陰】操行, 練習, 行為, 修行。

Patipatha,【陽】相反方向, 前方。

Patipada (pati+**pad**(梵 **pad**)去、走),【陰】行道(行為的線路), 進行的方式。patipadadivasa,【陽】【中】隔天。A.4.161-162.說四種行(catasso patipada): Dukkha patipada dandhabhibba(苦遲通行=貪瞋癡熾盛, 五根弱, 證道遲), dukkha patipada khippabhibba(苦速通行=貪瞋癡熾盛, 五根強, 證道速), sukha patipada dandhabhibba(樂遲通行=貪瞋癡不熾盛, 五根弱, 證道遲), sukha patipada khippabhibba(樂速通行=貪瞋癡不熾盛, 五根強, 證道速)。A.4.164.另說四種行: akkhama patipada(不堪忍行=以罵報罵等), khama patipada(堪忍行=不以罵報罵等), dama patipada(調伏行=護諸根, 眼見色不取於相), sama patipada(寂靜行=不容納已生之欲尋, 斷之、除之、息之、遠之、令滅亡)。

agamaniyapatipadam pucchati, 經過行道查究。

Patipanna, (patipajjati 的【過_ṛ】) 已回擊。

Patippassaddha(pp. of patippassambhati; BSk. form is pratiprasabdha), allayed, calmed, quieted, subsided.

Patippassaddhi (<patippassaddha),【陰】subsidence, calming, allaying, quieting down, repose, complete ease。

Patipassambhitatta,【中】使回到輕安狀態。

Patipaharati (**pati** 相反+pa+**har** 拿+a), 回擊。【過】patipahari。【過_ṛ】patipahata。【獨】patiparitva。

Patipahinati (pati+pa+**hi**+na), 送回。【過】patipahini。【過_ṛ】patipahita。【獨】patipahinitva。

Patipati,【陰】次序, 一連串的人或事。patipatiya,【副】井然有序地, 連續地, 一個接一個地。

Patipadaka,【陽】1.安排者, 提供者。2.床的支架。

Patipadeti (pati+**pad** 去+e), 帶進, 安排, 提供。【過】patipadesi。【過_ṛ】patipadita。【獨】patipadetva。

Patipilana(<patipileti),【中】擁抱、壓抑、壓迫(oppression)。

DhA.v.278.CS.pg.2.256.: **dukkhati** patipilanatthena dukkha.(**苦**: 即以壓迫之義稱為苦。)

Patipileti (pati+**pil** 虐待+e), 壓迫。【過】patiilesi。【過_ṛ】patipilita。【獨】patipiletva。

Patipuggala,【陽】對手, 夥伴, 匹配。

Patipucchati (pati+**pucch** 詢問+a), 反問(反詰), 深究。【過】patipucchi。【過_ṛ】patipucchita。

Patipuccha,【陰】反問的問題。

Patipujana,【陰】尊敬, 敬意。

Patipujeti (pati+**puj** 禮拜+e), 尊敬, 崇敬。【過】patipujesi。【過_ṛ】patipujita。【獨】patipujetva。

Patipeseti (pati+**pes** +e), 送回, 送出去。

Patippassaddha (< pati 對+ **sambh**(梵 **wrambh**)使平靜、平息; **sambh** at Dhpt 214 in meaning “vissasa”信賴), (patippassambhati 的【過_ṛ】)。回到輕安。Patippassaddhi (<patippassaddha 回到輕安(【過_ṛ】),【陰】回到輕安。

Patippassambhati (pati 回+pa+**sambh**+a), 回到輕安。【過】patippassambhi。

Patippassambhana,【陰】回到輕安。參考 patippassaddhi。

Patippharati (pati+**sphur**), 反對, 敵對。

Patibaddha, (patibandhati 的【過_ṛ】), 已被...所綁, 已依靠, 已被...所

吸引。patibaddhacitta,【形】迷住的，被愛所綁的。eka-jati-pratibaddha(梵)，一生補處(一生所繫菩薩，即下一生就要成佛。彌勒菩薩還不一定是一生補處)。

Patibandhu (pati 遍+bandhu 親戚) 親戚(a relation, relative)。

Patibala,【形】能幹的，適當的，勝任的。

Patibahaka,【形】逐退的，防止的，預防者(antidote Miln.335; repelling, preventing)。

Patibahati (pati+**vah**(梵***bah**)帶+a), 擋住，規避，讓開，拒絕，責備(to ward off, keep off, shut out, hold back, refuse, withhold, keep out, evade)(=patikkosati, DA.I,160)。【過】patibahi。【過_分】patibahita。【現_分】patibahanta。【獨】patibahitva, patibahiya。

Patibaha,【陰】擋住，規避。

Patibahiya (grd. of patibahati), 擋住，規避，讓開(to be kept off or averted)。【中】appatibahiya(J.IV,152.)。

Patibimba (pati+bimba),【中】副本，圖像，反映(counterpart, image, reflection)。patibimbata,【形】反映的。

Patibujjhati (pati+**budh** 醒+ya), 理解，醒來(to wake up, to understand, know)。【過】patibujjhi。【獨】patibujhitva。

Patibuddha (Patibujjhati 的【過_分】), 已醒來。

Patibhaya (pati+bhaya),【中】害怕，恐怖，驚駭(fear, terror, fright)。

Patibhaga (pati+bhaga),【形】等於，相似的，相對稱(counterpart, likeness, resemblance)。【陽】相似物，相似處。patibhaganimitta, 似相、相似相(counterpart sign)。燦爛而透明的相，呈現：棉花、氣流、明亮的紅寶石、明亮的珍珠、晨星、煙、雲、蓮花、車輪、月亮、太陽時，這就是似相。)；修習十遍禪(kasina)、十不淨、入出息隨念及身至念的二十二種禪法可得到似相(穩定的禪相)，得近行定(upacarasamadhi)。appatibhaga, 不相似的。《廣釋》(Vibh. CS:p.258)：Tappatibhagam vannadikasinadosarahitam nimittam upacarappananam arammanattati **patibhaganimittam**。(似相：這相似的(顏色)遍等毫無瑕疵的相，為近行(定)、安止(定)的所緣。)

Patibhati (pati+**bha**+a), 顯露(to appear)，想到(to come into one's mind)，被證實(to be evident)。【過】patibhasi。

Patibhana (pati+bhana. Cp. late Sk. pratibhana),【中】機智，敏捷，準備就緒演講，智力(understanding, illumination, intelligence; readiness or confidence of speech, promptitude, wit)。patibhanavantu,【形】有機智的。appatibhana,【形】迷惑的，無信心(bewildered, not confident, cowed down)。

Patibhasati (pati+**bhas**(梵 **bhas**)+a), 回...致辭，答覆(to address in return or in reply)。【過】patibhasi。

Patimagga(pati+magga, cp. similarly patipatha),【陽】逆途，來路(the way against, a confronting road)。

Patimandita (pp. of pati+**mand**(梵 **mand**)) (patinandeti 的【過_分】), 已用...裝飾，已由...組成(decorated, adorned with)。sabbabharanapatimandito, 盛裝。

Patimalla(pati+malla),【陽】對手，摔交對手(a rival wrestler)。

Patima(<pati+**ma**),【陰】圖像，圖形。

Patimaneti (pati+**man**+e), 尊敬，等待。【過】patimanesi。【過_分】patimananiti。【獨】patimanetva。

Patimareti(pati+caus. of **mr**), 怒殺(to kill in revenge)。

Patimukka (Patimubcati 的【過_分】), 已使披上，已扣緊在，已被用帶(或繩子等)繫住在。

Patimubcati (pati+**muc** 釋放+m-a), 穿上(衣服)，扣緊，綁。【過】patimubci。【獨】patimubcitva。

Patiyadeti (pati+**ya**+e), 準備，安排，交出，供應。【過】patiyadesi。【過_分】patiyadita, patiyatta。【獨】patiyadetva。

Patiyodha,【陽】懷敵意的戰士，反攻。

Patiraja,【陽】懷敵意的國王。

Patirupa, patirupa,【形】適合的，適當的。patirupadesavasa, 住處應適宜。

patirupadesavaso nama yattha catasso parisa vicaranti, danadini pubbakiriyavatthuni vattanti, navavgam satthu sasanam dibbati, tattha nivaso sattanam pubbakiriyaya paccayatta mavgalanti vuccati。(住處應適宜：無論何處有四眾(比丘、比丘尼、優婆塞、優婆夷)走動，可做布施等功德處，有「九分教」的輝煌，說該處居民有作福因緣說為吉祥。)

Patirupaka, patirupaka,【形】相似的，假扮成的，看起來像的。

Patirupata,【陰】外觀，相似物，適切性。

Patiladdha, (Patilabhati 的【過_分】) 獲得，接受，取得。

Patilabhati, patilabbhati (pati+**labh**+a), 獲得，接受，取得(to obtain, receive, get)。【過】patilalabhi。【現_分】patilabhanta。【獨】patilabhitva, patilaladdha。pret. 3rd pl. paccaladdhamsu(paccalatthamsu). aor. 1st sg. patilacchim. Caus. patilabheti.

Patilabha,【陽】達到，取得，獲得。

Patilina(patiliyati 的【過_分】),遠離。A.4.38./II.41. : Idha, bhikkhave, bhikkhuno asmimano pahino hoti ucchinnamulo talavattukato anabhavamkato ayatim anuppadadhammo. Evam kho, bhikkhave,

bhikkhu patilino hoti. …Panunnapaccekasacco, bhikkhave, bhikkhu
 ‘samavayasatthesano passaddhakayasavkharo patilino’ti vuccati”ti.(世間
 有比丘，斷我慢，切斷其根，如截斷多羅樹頭，令滅亡，當來不生。
 諸比丘！比丘有如是遠離(patilino)。…遣除各別之見取，正確捨棄一
 切愛，身行輕安，名為遠離。)
 Patiliyati (pati+**li** 執著+ya), 倒退，遠離。【過】patiliyi。【過_分】patilina。
 【獨】patiliyitva。patilinanisabha, 【陽】人中最好的人。
 Patiliyana, 【中】防範，倒退。
 Patiloma, 【形】顛倒的，相對的，相反的。patilomapakkha, 【陽】反對
 黨，反對派。
 Pativacana, 【中】答案，答覆。
 Pativattana, 【中】倒退，折回。
 Pativattiya, 【形】被折轉的，被擊退的。
 Pativattu, 【陽】反對者，反駁者。
 Pativatteti (pati+**vat**+e), 擊退，折回。【過】pativattesi。【過_分】pativattita。
 【獨】pativattetva, pativattiya。
 Pativadati (pati+**vad** 說+a), 回答，答覆，反對。【過】pativadi。【過_分】
 pativutta。【獨】pativatva, pativaditva。
 Pativasati (pati+**vas** 住+a), 居住。【過】pativasi。【過_分】pativuttha。【獨】
 pativasitva。
 Pativata, 逆風。pativatam, 【副】逆風地。
 Pativada, 【陽】反駁，反詰(retort, recrimination)。
 Pativimsa (pati+amsa with euphonic consonant v instead of y (pati-y+amsa)
 and assimilation of a to **i** (patiyimsa> pativimsa)), 【陽】部份。
 Pativijjha (grd. of pativijjhati), 【形】貫通的。【反】duppativijjha。
 Pativijanati (pati+**vi**+a+na), 認可，知道。【過】pativijani。
 Pativijjhati (pati+**vidh**(梵 **vyadh** / **vidh**)貫穿+ya), 貫通，透徹，看穿，瞭
 解(to pierce through, penetrate (lit. & fig.), intuit, to acquire, master,
 comprehend)。「過」pativijjha, paccavyadhi。「獨」pativijjha, pativijjhitva。
 【現_分】pativijjhanta。3rd pl. paccavidhum。「過_分」patividdha。Mv.I,40.,
 42: paccabyattha padamasokam, 你已到達無憂處。
 Patividita (pativijanati 的【過_分】), 已知道，已確定(known, ascertained)。
 Patividdha (pativijjhati 的【過_分】), 已看穿(being or having penetrated or
 pierced), 已瞭解(having acquired, mastering, knowing)。
 Pativineti (BSk.Prativineti), (pati+vi+**ni**), 驅逐，除去，征服(to drive out,
 keep away, repress, subdue)。「過_分」pativinita。「義」pativineyya。
 Pativinodana(<pativinodeti), 【中】移掉，開除，逐出(removal, driving out,

expulsion)。
 Pativinodaya(<pativinodeti), 【形】【中】驅散，除去，擺脫(dispelling,
 subduing, riddance, removal)。duppativinodaya, 不易擺脫(hard to
 dispel)。「獨」pativinodayitva(=pavinodayitva)。
 Pativinodeti (pati+vi+**nud**+e; cp. BSk. prativinudati), 驅散，除去，擺脫。
 【過】pativinodesi。【過_分】pativinodita。【獨】pativinodetva。
 Pativibhajati (pati+vi+**bhaj**+a), 分開，定義(analysed)。「過」pativibhaji。
 【過_分】pativibhatta。【獨】pativibhajitva。
 Pativirata, (Pativiramati 的【過_分】); cp. BSk. prativiramati) 戒除(abstaining
 from, shrinking from (with Abl.))。appativirata, 不戒除。
 Pativirati (<pativirata), 【陰】戒除(abstinence from)。
 Pativiramati (pati+vi+**ram**+a), 戒除(to abstain from)。「過」pativirami。「現
 分」pativiramanta。「獨」pativiramitva。
 Pativirujjhati (pati+vi+**rudh** 成長+ya), 抗拒，懷敵意，反駁(to act hostile,
 to fall out with somebody, to quarrel (saddhim))。「過」pativirujjhi。「獨」
 pativirujjitva。「過_分」pativiruddha。
 Pativiruddha (pativirujjhati 的【過_分】); cp. BSk. prativiruddha rebellious), 已
 反對，已相抵觸(obstructed or obstructing, an adversary, opponent)。
 Pativiruhati (pati+vi+**ruh** 上升+a), 再生長(to grow again)。「過」
 pativiruhi。「過_分」pativirulha。「獨」pativiruhitva。
 Pativirodha (pati+virodha 障礙), 【陽】敵意(hostility, enmity, antagonism),
 反對派。
 Pativisitha (pati+visitha), 奇異(peculiar), 特殊的(distinguished)。
 Pativissaka, 【陽】鄰居。【形】附近的，住近的。
 Pativedeti (pati+**vid** 知+e), 使知道，告知，宣佈。「過」pativesi。「過_分」
 pativedita。「獨」pativedetva。pot. pativedayi
 Pativedha (<pati+**vyadh** 貫通), cp. pativijjhati & BSk. prativedha), 【陽】滲
 透，通達(體證道、果、涅槃)，貫通、洞察(piercing)。duppativedha,
 【形】難以通達。lakkhanapativedha, 通達相(通達(喜)的自相和
 共相(MT.118./II, pp.312.))。Pts.II, 107: Solasahi akarehi tathatthena
 cattari saccani ekappativedhani. **Dukkhasa**¹ pilanattho, ² savkhatattho,
³ santapattho, ⁴ viparinamattho, tathattho; **samudayassa**¹ ayuhanattho,
² nidanattho, ³ samyogattho, ⁴ palibodhattho tathattho; **nirodhasa**
¹ nissaranattho, ² vivekattho, ³ asavkhatattho, ⁴ amatattho tathattho;
maggassa¹ niyyanattho, ² hetuttho, ³ dassanattho, ⁴ adhipateyyattho
 tathattho.(以十六行相依如之義四諦為同一通達:「苦」之逼迫義、有
 為義、煩熱義、變易義是如之義;「集」之存續義、因緣義、相應義、

障礙義是如之義；「滅」之脫離義、遠離義、無為義、無死義是如之義；「道」之導向(解脫)義、因義、見義、主人義是如之義。) (cf. Pts.CS.pg.1.95-6.)

Patisavkhata (patisavkharoti 的【過_分】), 已修理, 已準備。

Patisamyutta (patisamyujjati 的【過_分】), 已連接, 已屬於。

Patisamvedin (< patisamvedeti; BSk. pratisamvedin Divy.567), 【陽】【形】感覺到的人, 經驗者, 體證者, 享受者, 具有感受的人(experiencing, feeling, enjoying or suffering)。sabbakayapatisamvedi, 體驗全呼吸(者)。

Patisamvedeti, patisamvediyati (by-form), (pati 對+sam 一起+**vid** 知+e), 【使】體驗, 體證, 感覺, 經歷(to feel, experience, undergo, perceive)。
【過】patisamvesi。【過_分】patisamvidita, patisamvedita。【獨】patisamdetva。

Patisamharana (< patisamharati), 【中】**Patisamhara**, 【陽】折疊, 移動 (removing Nett 27, 41.)。

Patisamharati (pati+sam+**har**(梵 **hr**拿+a), 撤回, 移掉, 折疊。【過】patisamhari。【過_分】patisamharita, patisamhata。【獨】patisamharitva。

Patisavkharana, 【中】恢復, 修改。

Patisavkharoti (pati+sam+**kar**行+o), 修理, 回復, 修改(to restore, repair, mend)。
【過】patisavkhari。【過_分】patisavkhata。【獨】patisavkharitva。
Caus. II. **patisavkharapeti**。

Patisavkha, patisavkhaya (<**kha** 測、察), 【獨】省察了, 考慮了, 區別了。
Patisavkhana, 【中】辨別, 考慮, 留心。

Patisavkhara, 【陽】回復, 恢復, 修改。參考 patisavkharana。Vibhv.p.197. : Bhavanaya patisavkharakammabhuta.(一再回到原本的工作(禪修對象)的修習。)

Patisabcikkhati, patisamcikkhati (pati 對+sam 一起+**cikkh**+a), 思擇, 思慮, 區別。【過】patisabcikhi。【過_分】patisabcikhita。

Patisabjanati, 溯源, 溯往。

Patisata, (pati 回、對+ sata²<pp. of sarati, of **smr** 記憶、正念), 【中】回到正念者, 護念。【形】回想的。**Patissatoti** patissatisavkhataya satiya yutto.(已回到正念: 所謂的回到正念(回想), 與念相關聯的。)
S.35.95./IV,74. : “Na so rajjati rupeṣu, rupam disva **patissato**; Virattacitto vedeti, tabca najjhosa tittṭhati. “Yathassa passato rupam, sevato capi vedanam; Khīyati nopaciyati, evam so carati sato. Evam apacinato dukkham, santike nibbanamuccati.(他在諸色(相)不染, 見色而回到正念, 體驗心無執著, 也不黏住於此。他如此見色(相), 和正被交會的感受, 被滅盡, 沒有被累積, 如是他具正念而行, 如是正散失苦, 靠

近涅槃解脫。) sampajano patissato, 有正知地回到正念。

Patisantharati (pati+sam+tharati <**str** 散播), 編造, 關心。ger. patisanthaya. pp. patisanthata.

Patisanthara, 【陽】歡迎, 寬待。

Patisandahati (pati+sam+**dah** 放置+a), 重聚。【過】patisandahi。【過_分】patisandhita 或 patisandahita。

Patisandhatu, 【陽】重聚者, 調解者, 和事佬。

Patisandhana, 【中】結生, 團圓。

Patisandhi, 【陰】結生, 再投胎, 懷孕, 團圓。(Vibhv.CS.p.125) : Bhavato bhavassa patisandhanam **patisandhikiccam**.(從(前一生的)‘存在’(有), 成爲存在的結生, 爲‘結生的作用’。)

Patisandhicitta, 【中】結生心, 投生的(第一個)心識(三界中有十九種結生心 patisandhicittani ekunavisati)。

Patisambhida (<**bhid** 破, 梵 patisamvid), 【陰】無礙解, 分析的洞察力, 識別的知識。**Patisambhidamagga**, 《無礙解道》。catasso patisambhida, 四無礙解。四無礙解, 即義無礙解智(attha-patisambhida; 梵 artha-pratisamvid) : 對苦諦的無礙解智。法無礙解智(dhamma-patisambhida; 梵 dharma-pratisamvid) : 對集諦的無礙解智。辭無礙解智(nirutti-patisambhida; 梵 nirukti-pratisamvid) : 對苦諦法與集諦法的語詞及文法使用上的無礙解智。應辯無礙解智(patibhāna-patisambhida; 梵 pratibhāna-pratisamvid) : 對上述三種無礙解智的無礙解智。

Patisammodati (pati+sam+**mud** +a), 友善地交談, 友善地歡迎。【過】patisammodi。【過_分】patisammodita。【獨】patisammoditva。

Patisarana, 【中】庇護所, 幫忙, 保護。

Patisallana (pati+sam+**li** 執著), 【中】1. 隱居禪修(retirement for the purpose of meditation), 隱居(seclusion), 宴默, 孤獨(Patisallanati ekibhava. SA.22.80./II,300.)。2. 果定(Patisallanati phalasamapattito. SA.35.87./II,371.)。3. 身遠離(patisallananti kayavivekam, SA.35.100./II,386.) patisaruppa, 【形】適當隱居的。(Patisallanasaruppani niliyanasaruppani. SA.35.63./II,367.)

Patisalliyati (pati+sam+**li** 執著+ya), 退隱(to be in seclusion)。【過】patisalliyi。【過_分】patisallina。【獨】patisalliyitva。

Patisameti (pati+**sam**+e), 井然有序地設定, 防範。【過】patisesi。【過_分】patisamita。【獨】patisametva。

Patisasana, 【陰】答覆, 提出抗衡的情報。

Patisedha (< pati+**sidh**¹, sedhati drive off), 【陽】patisedhana, 【中】否定,

拒絕(warding off, prohibition)。patisedhaka,【形】否定,拒絕。
Patisedhati(pati+sedhati),防止,禁止,避免,拒絕(to ward off, prohibit, prevent, refuse)。
Patisedheti(pati+**sidh**+e)(caus.),防止,禁止,免除。【過】patisedhesi。
 【過_分】patisedhita。【獨】patisedhetva。patisedhiya。
Patisevati(pati+**sev**(梵**sev**)服侍、聯合),跟隨,追求,練習,沉迷於,使用藥等。【過】patisevi。【過_分】patisevita。【現_分】patisevanta。【獨】patisevitva。patiseviya。
Patisevana,【中】練習,使用,跟隨。
Patistom,【副】逆流地。
Patissata(pati+**smr**的【過_分】),【形】回想的。
Patissati(pati+sati of **smr**),【陰】回想。apptissati,不能回想(lapse of memory)。DhsA.(CS:p.191): Abhimukham gantva viya saranato patisanavasena **patissati**。(當面的(記住),離去了之後,處於再回想記住,為回想。)
Patissatika(<patissati),【形】回想的。
Patissava(<pati+**su**(梵**wru, wrus**)聽到),【陽】諾言,贊成(assent, promise, obedience (cp. patissaya VvA 347))。
Patissavata(abstr.<patissava),【陰】遵守(obedience)。【反】appatissavata (want of deference)。
Patissa & Patissa(pati+**su**(梵**wru, wrus**)聽到, cp. patissunati & patissavin),【陰】(deference, obedience, only in cpd. **sappatissa** obedient, deferential (sappatissa) & **appatissa** disobedient, not attached to)。
Patissavin(<pati+**su**(梵**wru, wrus**)聽到),【形】(assenting, ready, obedient, willing)。S III.113 (kivkara-pati°)。
Patissunati(pati+**su**(梵**wru, wrus**)聽到+na),同意,允諾,應(聲)。【過】patissuni。【過_分】patissuta。【獨】patissunitva。【3.複.過】paccassosum(他們應(聲))。
Patihabbati(pati+**han**打+ya),被撞,被折磨。【過】patihabbi。【獨】patihabbitva。
Patihata(Patihabbati的【過_分】),已重擊,已受打擊。
Patihanana,【中】打擊,反擊,衝撞。
Patihanati(pati+**han**打+a),反擊,防止,碰撞。【過】patihani。【過_分】patihata。【獨】patihantva。
Patu,【形】聰明的,有技術的,聰明的人。patuta,【陰】patutta,【中】聰明,技術。
Patola,【陽】蛇瓜(snake-gourd,一種蒾樓屬植物 (Trichosanthes anguina),

果實長形,扭轉,綠色和白色,可食,在完全成熟時呈鮮橙黃色)。
Patta, pattaka,【中】薄片,平板,金屬板,條板。
Patta,【中】絲布料,繃帶,長布條。【形】綢的。
Pattana,【中】港口,靠近港口的城鎮。
Patika,【陰】長布條,繃帶,腰帶。
Pathapeti(pa+**tha**(**stha**)站+ape),建立,開始。【過】patthapesi。【過_分】patthapita。【獨】patthapetva。
Patthana(pa+**tha**, cp.patthahati;梵prasthana),【中】出發·端緒·發端(setting forth),放出(putting forward),出發點(starting point)。《發趣論》(Patthanappakarana):又稱《發趣大論》(Patthanamahappakarana),乃七論中最大之論書,故稱大論。內容詳述「論本母」一二二門與二十四緣的關係,初分論母設置分(列舉二十四緣之名目)及緣分別分(釋論二十四緣),次述由二十四發趣組成的本文。所謂二十四發趣,先分為順發趣、逆發趣、順逆發趣、逆順發趣四大類,其後四大類再各自衍伸出三法發趣、二法發趣、二法三法發趣、三法二法發趣、三法三法發趣、二法二法發趣等六種,共二十四發趣。(《中華佛教百科全書(六)》p.3253.2)《發趣論注》(PtnA.CS:pg.343):Kenatthena **patthananti**? Nanappakarapaccayatthena. ‘**Pa**-karo’ hi nanappakarattam dipeti, **thanasaddo** paccayattham.(所謂「發趣」:各種不同的緣之義。「發」解釋各種不同的(緣)之義。「趣」緣之義。)在《發趣論》中,「各種不同的緣」,指二十四緣。
Patthanana,發趣法,有二十四緣:1.因緣(hetupaccayo ; root-cause condition),2.所緣緣(arammanapaccayo ; object condition),3.增上緣(adhipatipaccayo ; predominance condition),4.無間緣(anantarapaccayo ; proximity condition),5.相續緣(等無間緣)(samanatarapaccayo ; contiguity condition),6.俱生緣(sahajatapaccayo ; conascence condition),7.相互緣(abbamannapaccayo ; mutuality condition),8.依止緣(nissayapaccayo ; support condition),9.親依止緣(upanissayapaccayo;decisive-support condition),10.前生緣(purejatapaccayo ; prenascent condition),11.後生緣(pacchajatapaccayo ; postnascent condition),12.重複緣(數數習行緣)(asevanapaccayo ; repetition condition),13.業緣(kammappaccayo ; kamma condition),14.異熟緣(vipakapaccayo ; kamma-result condition),15.食緣(aharapaccayo ; nutriment condition),16.根緣(indriyapaccayo ; faculty condition),17.禪那緣(jhanapaccayo ; jhana condition),18.道緣(maggapaccayo ; path condition),19.相應緣(sampayuttapaccayo ; association condition),20.不相應緣(vippayuttapaccayo ; dissociation condition),21.有緣

(atthipaccayo ; presence condition) , 22.無有緣(非有緣) (natthipaccayo ; absence condition) , 23.離去緣(vigatapaccayo ; disappearance condition) , 24.不離去緣(avigatapaccayo ; non-disappearance condition) 。
 Patthaya, 【獨】首先, 自此以後, 今後, 從...時候起。tatopatthaya, 自那以後, 自那時以來。

path(梵 **path**) , 【字根 I.】讀(to read)。

Pathati (**path** 讀+a), 讀, 背誦。【過】pathi。【過_分】pathita。【獨】pathitva。Pathana, 【中】讀。

Pathama, 【形】第一, 最初的, 先前的。pathamam, 【副】起先, 第一次。pathamataram, 【副】首先, 儘快地。prathama-citta-utpada, 【梵】初發心(初發覺悟的心)。pathama-vacana, 【中】主格。

Pathavi, 【陰】地。pathavikampana, 【中】地震。pathavikasina, 【中】(修禪取相的)地遍。pathavicalana, 【中】pathavicala, 【陽】地震。pathavidhatu, 【陰】地界, 地元素。pathavisama, 【形】似地的。pathavoja, 【陰】地的元氣, 地的精髓。Dhs.(PTS:962 ; CS:967.) : Katamam **tam rupam pathavidhatu**? Yam ¹kakkhalam ²kharagatam ³kakkhalattam ⁴kakkhalabhavo ajjhattam va bahiddha va upadinnam va anupadinnam va-- idam tam rupam pathavidhatu.(什麼是「**色的地界**」(What is the Corporeality which is the Element of solidity)? 凡是¹堅(hardness)、²硬(roughness)、³堅性(hard)、⁴堅實(hardness), 生起於內、外, 或已執取、未執取, 這是「**色的地界**」。))

Panava(cp. Ep. Sk. panava, dial; accord. to BR a corruption of pranava), 鑼(a small drum or cymbal)。panavasadda, 鑼聲。

Panama(<pa+**nam**, see panamati)鞠躬, 禮拜(bending, salutation, obeisance)。 (cp. panameti 1)。panamam karoti=abjalim karoti)。【中】panamana。

Panamati (pa+**nam**+a), 鞠躬, 崇拜, 禮拜。【過】panami。【過_分】panamita, panata。【獨】panamitva。

Panama, 【陽】頂禮, 行禮, 崇拜, 鞠躬。

Panameti (pa+**nam**+e), 解散, 逐放, 關上, 伸手。【過】panamesi。【過_分】panamita。【現_分】panamenta。【獨】panametva。

Panidahati (pa+ni+**dah** 放置+a), 追求, 渴望, 放出, 指示, 設定(to put forth, put down to, apply, direct, intend; aspire to, long for, pray for)。【過】panidahi。【過_分】panihita, panidahita。【獨】panidahitva, panidhaya。

Panidhana, 【中】patidhi, 【陽】熱望, 決心。

Panidhaya (patidahati 的【獨】) 熱望了, 有了意願。

Panidhi(<panidahati , cp.BSk. pranidhi), 誓願(aspiration, request, prayer,

resolve)。

Panipata,【陽】崇拜, 拜倒, 頂禮, 俯身致敬。DA.2./I,231. : **Panipato** nama--“Ajjadim katva aham abhivadana-paccutthana-abjalikamma-samicikammam Buddhadinamyeva tinnam vatthunam karomi”ti mam dharetha”ti evam Buddhadisu paramanipaccakaro. Imesabhi catunnam akaranam abbatarampi karontena gahitamyeva hoti saranam.(頂禮:『請您憶持我: 從今天開始, 我只對佛等三種對象行頂禮、起迎、合掌、恭敬業。』如此對佛等作最上的五體投地禮。取這四種方式其中之一而歸依。)

Paniya, 【中】貿易的對象。【陽】商人。

Panihita (patidahati 的【過_分】, pa+ni+ **dah** 放置), 已指示, 已下決心... 的, 已意圖。【形】被放置, 定向。

Panita(pp. of pa+neti, 梵 pranita),【形】優良的, 可口的, 美妙的。panitatarā, 【形】更尊貴的, 更可口的。KhA.170. : **Panitanti** uttamam settham atappakam.(微妙的: 最上的、優良的、無熱煩的。) SA.6.1./I,195. : **Panitoti** atappako.(微妙的: 無熱煩的。)<《俱舍論》卷二十六,T29.137.1) 對「滅諦」中的「妙」(梵 pranita)的解釋有二: 「無眾患」; 另一義: 「勝義善故妙」。

Paneti (pa+**ni**+e), 判定(罰款或處罰)。【過】panesi。【獨】panetva。

pand, 【字根 VII.】破壞(to destroy)。

Pandaka(梵 panda & pandaka), 【陽】太監, 閹人、不男; 音譯: 半擇迦、般吒、般荼迦、半擇、半拈迦(a eunuch, weakling)。意譯為男根損壞之人, 沒有男性生殖器。本性損壞稱為「扇搥」(梵 sandha), 意譯作黃門, 指男子無生殖器者, 有先天(本性扇搥)與後天(損壞扇搥)二種。

Pandara(Ved. pandara), 【形】白色, 微黃色(white, pale, yellowish)。

Pandicca(<pandita),【中】聰叡, 博學(erudition, cleverness, skill, wisdom)。

Pandita(Ved. pandita), 【形】明智的(wise, clever, skilled, circumspect, intelligent)。【陽】明智的人;《中阿含經》譯: 沙門蠻頭。panditaka, 【陽】炫學者(a pedant)。

Pandu(cp. Ved. pandu, palita, patala), 【形】淡黃色的, 微黃色的。pandukambala, 【中】橙色的毛毯, 帝釋的王座名字。pandupalasa, 【陽】凋謝的葉子, 準備出家的人。panduroga, 【陽】黃疸(台語: ng⁵ than²)。pandurogi, 【陽】患黃疸的人。kayam pandumattikaya tikkhattum subbattitam ubbatteti(以黃土塗摩身體三次)。

Panna, pannaka (梵 Parna), 【中】葉子, 供書寫的葉子, 信。pannakuti, 【陰】茅舍。pannacchatta, 【中】以樹葉製成的傘。pannasanthara, 【陽】樹葉墊子。pannasala, 【陰】茅廬(沙羅樹葉)。panna-chadana, 葉屋。

Pannatti(=Pabbatti),【陰】名字，概念。
Pannarasa(=Pabcadasa),【形】十五。
Pannakara,【陽】禮物。
Pannasa,【陰】五十。
Pannika,【陽】蔬菜水果商，菜販。
Pannika,【陰】蔬菜，野菜。
Panya,【中】貿易的對象。【陽】商人。參考 Paniya。
Panhi,【陽】腳後跟。
pat(梵pat),【字根I.】落下(to fall)。
Patati(pat落下+a),跌倒，降落，(鳥)飛落(在樹上)。【過】pati。【過_分】patita。【現_分】patanta。【獨】patitva。
Patana,【中】落下。
Patanu,【形】非常瘦的。
Pataka,【陰】旗子，旗幟。
Patapa,【陽】光彩壯麗，最高權威。patapavantu,【形】宏偉的，壯麗的。
Patapeti(pa+tap(梵tap)熱+e),燒焦，加熱。【過】patapesi。【過_分】patapita。
Pati,【陽】統治者，丈夫，主人。patikula,【中】丈夫的家庭。cf. pati, aor. of Patati。
Patibbata(pati+vata)【陰】真誠的妻子(a devoted wife)。AA.7.59：
Patibbatati patidevata.(真誠的妻子：丈夫的天人。)
Patigadha(pati+gadha²)穩固的立足點(a firm stand or foothold A.III,297 sq.; Pug.72=Kvu 389。
Patigadhappatta,【形】已得立足、已安住的(patittham patta)。
Patitthahati, patitthati(pati+tha站+a),被建立，站住(站穩)，找支援。【過】1.patitthahi, 2.patitthasi。【過_分】patitthita。【現_分】patitthanta。【獨】patitthahitva, patitthaya。【不】patitthitum, patitthatum。
Patittha,【陰】幫忙，支援，休息處，依止處，渡津處。S.3.20./I,93.：“Tasma kareyya kalyanam, nicayam samparayikam; Pubbani paralokasmim, patittha honti paninan”ti.(因此作善事，積善為來世，功德是後世，生靈渡津處。)
Patitthatabba, patitthitabba,【義】可以建立的。
Patitthana,【中】安住，建立，支援。
Patitthapita(patitthapeti的【過_分】)已制定的。
Patitthapeti(patitthati的【使】),建立，設立，安裝。【過】patitthapesi。
【現_分】patitthapenta,【獨】patitthapetva, patitthapiya。
Patitthapetu,【陽】創辦人，建立者。
Patitthiyati(only apparently (Pass.) to patitthahati, of stha, but in reality=Sk.

prati-sthyayate, of sthya, see thina. Ought to be patitthiyati; but was by popular analogy with patitthaya changed to patitthiyati),頑固、抗拒、叛逆(to be obdurate, to offer resistance)。
Patita, (patati 的【過_分】)。
Patititthati(pati+tha+a),再站起來。
Patibbata,【陰】深愛的妻子。
Patirupa,【形】適合的，適當的。參考 Patirupa 適合的。
Patissata,【形】深思的，憶念的。(參考 Patissata)。
Patici,【陰】西部。
Patita,【形】歡欣的。Patiteti tutthe.(歡欣的：已滿足的)。Patiteti somanassajate.(歡欣的：生喜)
Patoda(pa 徹底+tud 刺穿、傷害；cp.Ved.pratoda),【陽】(趕牲口用的)刺棒，駕駛(馬車)棒。patodaka,【中】踢馬刺，用手指輕擗(搔)。patodalatthi,【陰】駕駛者的棒、鞭。
Patta¹(q.v.panna),【中】1.翅膀，羽毛。2.葉子。一種棕櫚葉(talipot；Corypha umbraculifera)貝葉樹，錫蘭叫 ola，傣語叫 lan(爛)，樹高 20 米左右，長得高大、雄偉，樹幹筆直，渾圓，沒有枝桠，樹冠像一把巨傘，葉片象手掌一樣散開，樹齡可達 60 年左右)用於寫經用，稱為貝葉(貝多羅)(巴 patta；梵 patra)。pattagandha,【陽】樹葉的氣味。pattakkhandha,(參考 Panna, Pannakkhandha 這樣的連接詞形比較適當)【形】氣餒的，沮喪的，肩下垂的。
Patta²,【陽】鉢。pattagata,【形】在鉢裡的。pattagahaka,【陽】攜帶其他人的鉢的人。pattathavika,【陰】鉢的套子。pattapani,【形】在手上的鉢。pattapindika,【形】一鉢食(十三頭陀支之一，第五頭陀支)。M.139./III,235.：婆提(pati 甌)，鉢陀(vitta 鉢)，吃陀(patta 碗)，沙羅瓦(sarava 杯)，達嚕拔(dharopa 杆)，鉢那(pona 飲食器)，美系羅(pisilava 飲水器)，均為同一物。
大鉢——容納半 alhaka 的飯(或其四分之一量的米)和一些菜。
中鉢——容納一 nalika 的飯(或其四分之一量的米)和一些菜。
小鉢——容納一 pattha 的飯(或其四分之一量的米)和一些菜。
根據《インド學大事典》III, 389 頁：4 prastha (Pa. : pattha) = 1 adhaka (Pa. : alhaka) = 386g。《四分律》：「大(鉢)者三斗，小者一斗半」(大 22, 622 上)。釋妙因《佛制比丘六物圖集解》，註：「姬周三斗，即今唐斗一斗。斗半，即今五升」。至於 nali，字典的解釋大多是長度與時間的單位，只有在《The Book of the Discipline》I,103 頁・注釋 1 中提到：(1) 1 Sinhalese nali = 1.5 Magadha nali。(2) 1 Magadha = 13pala。所以 1 Sinhalese nali = 19.5 pala。又根據《インド學大事典》

III, 389 頁：1 pala=6g。所以換算起來，1 nali 就有 19.5×6g=117g。也就是說，大鉢——可以容納 386g 的飯（或 96g 的米）和一些菜。中鉢——可以容納 117g 的飯（或 29g 的米）和一些菜。小鉢——可以容納 96g 的飯（或 24g 的米）和一些菜。



Patta³ (papunati 的【過_分】), 已到達, 已達到, 已獲得。
Pattabba (papunati 的【義】), 應該被得到, 應該被達到, 應該被到達。
Pattadharaka, 【陽】鉢架(鉢的架子)。
Pattanumodana, 【陰】回向功德。
Patti, 【陽】1.步兵。2.步兵團。【陰】3.抵達。4.達到。5.功德, 利潤。6.分享。pattika, 【形】有份的, 合夥人。pattidana, 【中】回向功德, 轉讓一份。
Pattika (= Padika), 【形】走路的。【陽】1.行人。2.軍人走路。pattiko upasavkamma, 步行往詣。
Pattunna, 【中】絲布。
Pattum, 【不】到達, 達到, 獲得。
Pattha, 【陽】把鉢(穀粒或液體的衡量, 4 把鉢 = 1 西阿 (seer) [印度液量單位, 約一公升]。參考 Pasata)。
Patthata (pattharati 的【過_分】), 已傳開, 大家知道的。
Patthaddha, 【形】非常僵硬的。
Patthana(梵 prathana), 【陰】發願(aspiration)。
Patthayati (pa+atth+aya), 想要, 願望, 志求。【過】patthayi。【現_分】patthayanta。【過_分】patthita。【獨】patthayitva。
Patthayana, 【形】願望的。
Patthara, 【陽】厚平板, 平坦的石頭。
Pattharati (pa+thar+a), 傳開, 擴充。【過】patthari。【過_分】patthata。【現_分】pattharanta。【獨】pattharitva。
Patthiva, 【陽】國王。
Pattheti (pa+atth+e), 熱望, 渴望。【過】patthesi。【過_分】patthita。【現_分】patthenta。【獨】patthetva。“dibbasampattim patthetva”ti(熱望生天。)
Patva, (papunati 的【獨】), 到達了, 達到了, 獲得了。appatva, 未到達後。patvakasi, 到達了, 他曾作。
Patha, 【陽】路徑, 方法, 道路。(在【合】中) 量, 例: ganapatha = 數量。
Pathavi, 【陰】地。參考 Pathavi。

Pathavi, pathika, 【陽】行人, 旅行者。

pad(梵 pad), 【字根 III.】去、走(to go), 移動(to move)。

Pada, 【中】1.腳[跡]。2.路, 位置, 地方。3.句, 一句話, 一行詩節。4.理由, 因素。padatthana, 【中】最接近的因素(近因)。padacetiya, 【中】神聖的腳印。padajata, 【中】種種的腳印。padapurana, 【中】虛詞。padabhajana, 【中】詞句的劃分, 每個字分開來論述。padabhanaka, 【形】背誦聖經的人。padavannana, 【陰】逐字解釋。padavalabja, 【中】足跡, 腳印。padavibhaga, 【陽】字的區別, 剖析。padavitihara, 【陽】步驟的交換。padasadda, 【陽】腳步聲。padasamacara, 【陽】禮節 (MA.69./III.183. : **padasamacaroti** dubbalasamacaro olarikacaro (禮節: 粗行、細行))。

Padaka¹ (< pada⁴), 通文句(one who knows the padas (words or lines), versed in the padapatha of the Veda (Ep. Of an educated Brahmin) D.I.88=Sn.p. 105 (where AvW II.19 in id. p. has padawo=P. padaso word by word, but Divy 620 reads padako; ajjheti vedeti ca ti padako); M.I,386; A.I,163, 166; Sn.595; Miln.10, 236.

Padaka² (nt.)=pada 3, viz. basis, principle or pada 4, viz. stanza, line J.V,116 (=karana-padani C.).

Padaka² (nt.) [fr. pada¹] in cpd. attha^o an “eight-foot” i. e. a small inset square (cp. attha-pada chess-board), a patch (?) Vin.I,297. See also padika.

padavyabjana (pada 句+vyabjana 文), 【中】文句。

Padakkhina (pa 在前+dakkhina 右), 【形】右繞(兩手合掌向尊敬的人右繞三圈, 依順時鐘方向行走。此為印度人表達極大敬意。)

Padakkhina, 【陰】右繞, 繞佛, 行右繞禮。古印度有「右尊左卑」, 中國也有這種思想。S.16.6./II,204. : “...appadakkhinaggahino anusasanim.(不能隨教授率直執受。)

Padatta (padati 的【過_分】), 已放棄, 已分配。

Padaparama, 【形】文句為最者, 可以根據修行的階段, 細分為許多類別, 包括了必須修習七日禪的行者(處於最精進狀態), 乃至於必須修習長達數十年, 才可能證得阿羅漢的。年輕時修習可證得阿羅漢果, 到老年時可能只能證得較低層的果位。Pug.PTS:p.41. : 151. Katamo ca **puggalo padaparamo**? Yassa puggalassa bahumpi sunato bahumpi bhanato bahumpi dharayato bahumpi vacayato na taya jatiya dhammabbhisamayo hoti- ayam vuccati puggalo “padaparamo”.(什麼人是‘文句為最者’呢? 哪個人有多聞、多說、多憶持、多教導, 他沒有在此生中法現觀, 這個人被稱為‘文句為最者’。)

Padara, 【中】木板。

Padahati (pa 徹底+**dah** 放置+a), 努力(直譯：徹底放置), 著手進行, 面對。【過】padahi。【過_分】padahita。【獨】padahitva。tulayitva padahati, pahitattho samano kayena c'eva paramam saccam sacchikaroti pabbaya ca nam ativijjha passati(考量已精勤, 因為有精勤, 以身作證第一諦, 以慧精密地觀察它。)

Padahana, 【中】努力, 盡力。參考 Padhana。

Padatave, 【不】給。

Padatu, 【陽】施主, 送禮者, 分配者。

Padana (<[pa 出、徹底、在前]+[da 給與、施]), 【中】給, 授予。

Padalana, 【中】裂開, 劈開, 撕裂處。

Padaleti (pa+**dal** 爆炸、衝+e), 劈開, 切開, 爆裂開。【過】padalesī。【過_分】padalita。【現_分】padalenta。【獨】padaletva。

Padaletu, 【陽】切開者, 砸開者。

Padika, 【形】由詩節所組成的。【陽】行人。

Paditta, (Padippiati 的【過_分]) 燃燒, 爆發。

Padippiati (pa+**dip**+ya), 燃燒, (激情、怒火)爆發。【過】padippi。【現_分】padippamana。

Padissati (pa+**dis** 指出+ya), 被看到, 出現。【過】padiṣsi。【過_分】padittha。【現_分】padissamana。

Padipa, 【陽】燈, 光。padipakala, 【陽】點燈的時間。padipeyya, 【中】點燈的材料。Dhp.166 : Ko nu haso kimanando, niccama pajjalite sati. Andhakarena onaddha, padipama na gavassatha?(為何笑.為何喜? 常存在燃燒; 黑暗所繫縛, (你們)何不尋求燈(Dhp.A.=智燈?))(世上有十一種火常在燃燒, 貪 raga、瞋 dosa、癡 moha、病 vyadhi、老 jara、死 marana、愁 soka、悲 parideva、苦 dukkha、憂 domanasa、惱 upayasa。)

Padipeti (pa+**dip**+e), 點燈, 解釋, 使激烈。【過】padipesi。【過_分】padipita。【現_分】padipenta。【獨】padipetva。

Padiyati (pa+da+**i**+ya), 被分發, 被贈送。【過】padiyi。【過_分】padinna。

Paduttha (padussati 的【過_分]), 已壞, 已腐敗, 已污染, 徹底污染。paduttha-bhari 【陰】, 惡妻。

Padubbhati (pa+**dubbh**+ya), 謀反。【過】padubbi。【過_分】padubbhita。【獨】padubbhitva。

Paduma, 【中】紅蓮花, 紅蓮地獄(地獄的名字), 一個巨大的數位名。padumakannika, 【陰】睡蓮的果皮。padumakalapa, 【陽】一束睡蓮。padumagabbha, 【陽】睡蓮之內部。padumapatta, 【中】蓮花瓣。padumaraga, 【陽】紅寶石。padumasara, 【陽】【中】蓮池。padumini, 【陰】紅睡蓮(植物)。padumipatta, 【中】蓮葉。

Padumi, 【形】有睡蓮的, 有斑點的(象)。

Padussati (pa+**duṣ**+ya), 犯錯, 違犯, 變壞。【過】padussi。【過_分】paduttha, 【獨】padussitva。

Padussana, 【中】冒犯, 謀反。

Paduseti (pa+**duṣ**+e), 弄髒, 污染, 破壞, 墮落。【過】padusesi。【過_分】padusita。【獨】padusetva。【義】paduseyya。

Pade pade (<pada 足[跡]), 一步一步。

Padesa, 【陽】1.指示(indication)。2.地方(location), 範圍(range), 區域、地域(台語: te' ek⁸)(district、region), 位置(spot), 地點(place)。

padesabana, 【中】有限制的知識。padesarajja, 【中】在一個區域上的侯國。padesaraja, 【陽】副王。

Padesavattin (padesa 指示+vattin 轉動), 【形】轉動指示。

Padosa¹ (pa+dosa¹, 梵 pradosa), 【陽】缺點, 污點, 瑕疵。

Padosa² (pa+dosa² 憎, 梵 pradosa、pradvesa, see remarks to dosa²), 激怒。

Padma, 【中】紅蓮花。參考 Paduma。

Padhamsa, 【陽】padhamsana, 【中】毀滅, 違反, 冒犯, 搶奪。

Padhamsita, 【過_分】破壞。

Padhamsiya, 【形】易受侵犯, 易受襲擊, 易受掠奪。

Padhamseti (pa+**dham**+e), 破壞, 襲擊, 掠奪, 冒犯。【過】padhamsesi。【過_分】padhamsita。【獨】padhamsetva。【現_分】padhamsenta。

Padhana, 【形】領袖, 最初的。

Padhana, (= padahana), 【中】努力, 盡力。padhanaghara, 【中】為修禪而備的。padhanasavkhara, 勤行: SA.51.13. : **Padhanasavkharati** padhanabhuta savkhara, catukiccasadhakasammappadhanaviriyassetam adhivacanam.(勤行: 變更勤行, 這是完成四事勤(四正勤)的精進的同義詞。) cattari padhanani, 四勤(four efforts): samvara-padhanam 律儀勤 (the effort to avoid (unwholesome states)), pahana-padhanam 斷勤 (the effort to overcome (unwholesome states)), bhavana-padhanam 修勤 (the effort to develop (wholesome states)), anurakkhana-padhanam 隨護勤 (the effort to maintain (wholesome states))。

pat, 【字根 I.】落下(to fall)。

Paloka(pa-ruj), 【陽】破壞, 敗壞。

Padhana(=padahana), 【中】努力, 盡力。padhanaghara, 【中】禪堂。padhanika, 【形】努力修禪的。

Padhavati (pa+**dhav**+a), 跑出、奔前(runs out or forth)。【過】padhavi。

Padhavana, 【中】, 跑出。

Padhupeti (pa+**dhup**+e) 薰製(肉、魚等)。參考 dhupeti, see dhupeti。【過_分】

padhupita。
 Padhota (padhovati 的【過_分】) 已徹底地洗，已徹底地削尖。
 Pana(反意和疑問虛詞)((adversative and interrogative particle) ind.) 和，仍然，但是，正相反，既然，而且，此外。pan'assa = pana assa (assa < ima(m), f.Gen.sg. 「她的」)而她的。paneta(pana+eta)，。pan'ettha，於此。
 Panattha (panassati 的【過_分】) 已遺失，已走向毀滅。
 Panasa, 【陽】菠蘿蜜(jack tree)。【中】菠蘿蜜果(jack fruit)。
 Panassa(pana 或又+assa 彼(陽.單.屬格))，又彼。
 Panassati (pa+**nas** +ya; cp.BSk. pranawa)被遺失、遺失、走向毀滅(to be lost, to disappear, to go to ruin)。【過】panassi。【過_分】panattha。
 Panalika, 【陰】管，溝，水道(a pipe, tube, channel, water course)。
 Panudati (pa+**nud** +a) 驅散、除去、推掉(dispels, removes, pushes away)。【過】panudi。【過_分】panudita。【獨】panuditva, panudiya。【現_分】panudamana。
 Panudana, panudana, 【中】移掉，驅散，拒絕(removal, dispelling, rejection)。
 Panta, 【形】遠的，遙遠的，隱退的，獨居的(distant, remote, secluded; solitary)。pantasenasana, 【中】隱退的休息處(a secluded resting place)。
 Panti, 【陰】排、行列、行(a row, range, line)。
 Pantha, 【陽】路徑、道路(a path, road)。panthaka, panthika 【陽】旅客、旅行者(a wayfarer, traveller)。panthaghata, 【陽】埋伏(waylaying)，偷竊(robbery)。【中】panthaduhana。panthaghata, 【陽】埋伏者，偷竊者(a waylayer)。
 Panna, 【形】跌落的，墜落的。pannabhara, 【形】已放下負擔人。pannaloma, 【形】已落發的人，即：抑制的。
 Pannaga, 【陽】蛇(a serpent)。
 Pannarasa, 【形】十五。pannarasamam, 第十五。
 Papa, 【中】水。
 Papabca, 【陽】障礙(an obstacle)，妨礙(impediment)，延遲(delay)，錯覺(illusion)，修行的妨害(hindrance to spiritual progress)。papabcasabba, 妄想。
 Papabceti (pa+**pac**+e) 解釋，延遲。【過】papabcesi。【過_分】papabcita。【獨】papabcetva。
 Papatika, 【陰】乾樹皮(the outer dry bark)、樹的硬皮(crust of a tree)。
 Papatati (pa+**pat** 落下+a), 跌倒，跌落，跌入。【過】papati。【過_分】papatita。
 【獨】papatitva。
 Papatana, 【中】跌倒。

Papada, 【陽】腳端。
 Papa, 【陰】路旁供給旅行者的一個棚(a shed by the roadside to provide travellers with water)。
 Papata, 【陽】懸崖，陡直的岩石。papatata, 【陽】陡峭的山坡。
 Papitamaha, 【陽】內祖父(paternal great-grandfather.父系的祖父)。
 Paputta, 【陽】孫子。
 Pappataka, 【陽】蕈、香菇(a mushroom)。
 Pappotheti(pa+**poth**+e), 拍打(flaps)，打(beats)。【過】pappothesi。【過_分】pappothita。【獨】pappothetva。
 Pappoti(pa+**ap**+o), 到達，獲得，達到。【獨】pappuyya。【不】pappotum。
 Papphasa, 【陽】肺。
 Pabandha, 【陽】連續性(continuity)，論文、詩(a treatise or poem)。
 Pabala, 【形】有勢力的，強大的。mighty。
 Pabujjhati (pa+**budh** 醒+ya), 覺醒，覺悟(awakes, understands)。【過】pabujjhi。【獨】pabujjhitva。【過_分】pabuddha。
 Pabodhana, 【中】甦醒，清醒，覺悟(awakening; arousing; enlightenment)。
 Pabodheti (pa+**budh** 醒+e), 醒來，覺醒，覺悟(arouses; awakens; enlightens)。【過】pabodhesi。【過_分】pabodhita。【獨】pabodhetva。【現_分】pabodhenta。
 Pabba, 【中】莖的節，關節，區段，區分。
 Pabbaja, pabbaja(Sk. balbaja), 蘆葦、香蒲(bulrush)。
 Pabbajati(pa+**vaj**(**vraj**)繼續進行+a)(Sk. pravrajati), 出家、向前去(goes forth)，出家(becomes a monk; leaves household life)。【過】pabbaji。【過_分】pabbajita。【獨】pabbajitva。【現_分】pabbajanta。agarasma anagariyam pabbajati, 離家爲了出家(的生活)(而)出家，古譯：家非家出家(to go forth into the homeless state)(agarasma(Abl.) 離俗家+anagariya(Dat.)爲了出家+ pabbajjam(Acc.)出家。(p)pa-(v)**vaj**> pabbajati)。(imper. pabbaja. pot. pabbajeyya. -- fut. pabbajissati. aor. pabbaji; ger. pabbajitva. --. Caus. pabbajeti. -- pp. pabbajita.
 Para.III,12. : Sudinnassa Kalandaputtassa etadahosi-- “Yatha yatha kho aham Bhagavata dhammam desitam ajanami, nayidam sukaram agaram ajjivasata ekantaparipunnam ekantaparisuddham savkhalikhitam brahmacariyam caritum; yammunaham kesamassum oharetva kasayani vatthani acchadetva agarasma anagariyam pabbajeyyan”ti.(須提那·迦蘭陀子說了這：「我如是知解世尊所說之法，居家者欲修持梵行一向圓滿、一向清淨無垢，實在不易。我寧剃髮著袈裟，由家出家而爲無家。)」
 V.III,p.91.《第一大犍度·不得令出家之三十二種人品》中記載有 32

種人不得使出家：(1)hatthacchinnam pabbajenti. (2)padacchinnam pabbajenti. (3)hatthapadacchinnam pabbajenti. (4)kannacchinnam pabbajenti. (5)nasacchinnam pabbajenti. (6)kannanasacchinnam pabbajenti. (7)avgulicchinnam pabbajenti. (8)alacchinnam pabbajenti. (9)kandaracchinnam pabbajenti. (10)phanahattakam pabbajenti. (11)khujjam pabbajenti. (12)vamanam pabbajenti. (13)galagandim pabbajenti. (14)lakkhanahatam pabbajenti. (15)kasahatam pabbajenti. (16)likhitakam pabbajenti. (17)sipadim pabbajenti. (18)paparogim pabbajenti. (19)parisadusakam pabbajenti. (20)kanam pabbajenti. (21)kunim pabbajenti. (22)khabjam pabbajenti. (23)pakkhahatam pabbajenti. (24)chinniriyapatham pabbajenti. (25)jaradubbalam pabbajenti. (26)andham pabbajenti. (27)mugam pabbajenti. (28)badhiram pabbajenti. (29)andhamugam pabbajenti. (30)andhabadhiram pabbajenti. (31)mugabadhiram pabbajenti. (32)andhamugabadhiram pabbajenti. (1.手被割截、2.足被割截、3.手足被割截、4.耳被割截、5.鼻被割截、6.耳鼻被割截、7.指被割截、8.大指被割截、9.臚被割截、10.手如蛇頭者、11.佝僂者、12.侏儒者、13.長腫瘤者、14.受烙印刑者、15.受笞(笞)刑者、16.被標記罪狀者、17.象皮病者、18.惡疾者、19.毀辱眾者、20.瞎子、21.癩手、22.跛者、23.半身不遂者、24.殘廢者、25.老弱者、26.盲者、27.啞者、28.聾者、29.盲啞者、30.盲聾者、31.聾啞者、32.盲聾啞者。)

Pabbaniya, 特定的日子。特定的初八日、十四日、十五日，如此等為陰曆特定的日子。

Pabbajitatta, 出家的狀態。

Pabbajana, 【中】Pabbajja, 【陰】出家(taking up of the ascetic life; become a monk)。

Pabbajita, 【陽】出家人(a monk)。《增支部》A.10.48./V,87-8.Pabbajita-abhinhasutta(出家時時(觀察)經)：出家人應該時常觀察(pabbajitena abhinham paccavekkhitabbam)「十法」：(一)我已經是沒有階級的人(方外人)(‘Vevanniyamhi ajjhupagato’ti)。(二)我(衣、食、住、藥)都是依靠他人供養(‘parapatibaddha me jivika’ti)。(三)我言行舉止不同(應該具足安詳的威儀，合乎沙門身份)(‘abbo me akappo karaniyo’ti)。(四)出家者我有無以戒律來糾正自己呢？(‘kacci nu kho me atta silato na upavadati’ti) (五)我那些修習梵行的道友，有無以戒律來糾正我呢？(‘kacci nu kho mam anuvicca vibbu sabrahmacari silato na upavadanti’ti) (六)我所喜愛的(人)、所悅意的(人)，都在改變和分離(死亡)(‘sabbehi me piyehi manapehi nanabhavo vinabhavo’ti)。(七)我對自己所造的業負責，我是業的繼承人，以業為胎，以業為親屬。無論我造什麼善惡業，

我必須自己去承擔(‘kammassakomhi kammadayado kammayoni kammabandhu kammapatissarano, yam kammam karissami kalyanam va papakam va tassa dayado bhavissami’ti)。(八)我如何度過日日夜夜呢？(‘kathambhutassa me rattindiva vitivattanti’ti) (九)我是否歡喜寂靜的住處(獨住、身遠離)呢？(‘kacci nu kho aham subbagare abhiramami’ti) (十)我是否證得上人法--殊勝的智見呢？當其他的道友在我臨終時間及此事，我不慚愧嗎？(‘atthi nu kho me uttari manussadhammo alamariyabanadassanaviseso adhigato, yenaham pacchime kale sabrahmacarihi puttho na mavku bhavissami’ti) (A.10.101.(想)，說沙門能修「三沙門想」(前三項)，則圓滿能七法。cf.《廣義法門經》(T1.920.3-921.1)說有二十二處，出家之人應數數觀察。)

Pabbata, 【陽】山，岩石。pabbatakuta, 【中】山頂。pabbatagahana, 【中】山區。pabbatatha, 【形】位於山上的。pabbatapada, 【陽】山腳。pabbatasikhara, 【中】山頂。pabbateyya, 【形】經常在山上走動的。

Pabbajana, 【中】放逐(exile)，驅逐(banishment)。pabbajaniya, 【形】該被驅逐的，該被流放的(deserving to be expelled or exiled)。

Pabajeti (pa+**vaj**+e)，放逐、驅逐、使出家(exiles; banishes; makes a monk)。【過】pabajesi。【過分】pabajita。【獨】pabajetva。Para.III,46(CS:p.57)：Pabbajeyyum vati gama va nigama va nagara va janapada va janapadapadesa va pabbajeyyum。(放逐：放逐於村外、或鄉外、或城外、或省外、或國外。)

Pabbhara(cp. BSk. prag-bhara),1. 【陽】山坡(a decline, incline, slope, bending, inclining, sloping; fig. tending or leading to)2. 【陽】【中】山洞(a cave in a mountain)。【形】傾斜的，有坡度的，導向的。

Pabhagga, (pabhabjati 的【過分】) 已打碎，已破壞，已擊敗。

Pabhavkara(pabha-光、光芒+kara 製造、帶來)，【陽】帶光來者，即：太陽(one who makes light, one who light up, light-bringer, i.e.the sun.)。

Pabhavgu, pabhavgura, 【形】易碎的，脆弱的，易腐壞的(brittle; frail; perishable)。

Pabhava(pa+**bhu**)，【陽】起源(origin)，來源(source)。【形】(在【合】中)有如起源。

Pabhavati (pa+**bhu**+a), 流下，發生(flows down; originates)。【過】pabhavi。【過分】生命。【獨】pabhavitva。

Pabhassara, 【形】非常明亮的，輝煌的(resplendent)。A.1,258.佛陀有談到心有明亮的光 pabhassara 極光淨)。

Pabha, 【陰】光，光輝。

Pabhata, 【陽】黎明(daybreak)，破曉(dawn)。【形】變成清楚的，變成光

亮的。

Pabhava(梵 prabhava),【陽】威德,勢力(power, strength)。

Pabhaveti (pa+**bhu**+e), 增加,增大,彌漫(increases; augments; permeates with)。【過_分】pabhavesi。【獨】pabhavetva。

Pabhasa,【陽】光,光彩壯麗。

Pabhasati (pa+**bhas**+a) 照耀。【過_分】pabhasi。【獨】pabhasitva。【現_分】pabhasanta。

Pabhaseti(pabhasati【使】), 照明,以光彌漫。【過_分】pabhasesi。【過_分】pabhasita。【現_分】pabhasenta。【獨】pabhasetva。

Pabhijjati (pa+**bhid** 打破+ya), 被打破,爆裂開。【過_分】pabhijji。【現_分】pabhijjama。【獨】pabhijjitva。

Pabhijjana,【中】分離,分裂。

Pabhinna (pabhijjati 的【過_分】) 1.已打破。2.已分開。3.已爆發。

Pabhuti,【無】從...開始,自...以後,後來(beginning from; since; subsequently)。pabhutika,【形】自...時代存在至今,得自,來自。tato pabhuti, 從那時(thence forth)。

Pabhu,【陽】大君主,統治者。

Pabhedā,【陽】多樣性,劈開。pabhedana,【中】分開,瓦解,分泌。【形】毀滅性。

Pamajjati (pa+ **mad**(梵 **mad** / **mand**)使被發狂+ya) 醉(becomes intoxicated),粗心,怠惰,疏忽(日語:ゆだん,油斷)。【過_分】pamajji。【過_分】pamatta。【獨】pamajjitva, pamajja, pamajjiya。【不】pamajjitum。【現_分】pamajjanta。

Pamajjana,【陰】**pamajjana**,【中】延遲,疏忽。【反】appamajjana。

Pamatta(Pamajjati 的【過_分】), 已怠惰,已疏忽(的人)(slothful, indolent, indifferent, careless, negligent)。pamattabandhu,【陽】粗心者的朋友(friend of the careless 特指:魔王)。appamatta,【反】不怠惰。

Pamattaka(=pamatta)【形】, 怠惰。只用於 appamattaka, 不怠惰。

Pamathati (pa+**math**+a) 壓迫,使服從。【過_分】pamathi。【過_分】pamathita。【獨】pamathitva。

Pamadavana,【中】在王宮附近的花園。

Pamada(Sk. pramada, <pra+**mad**, cp. pamada),【陰】女人(a young (wanton) woman, a woman)。

Pamaddati (pa 徹底+ **mad**(梵 **mad** / **mand**)使被發狂+a) 壓倒,擊敗,戰勝。【過_分】pamaddi。【過_分】pamaddita。【獨】pamadditva。

Pamaddana(<pamaddati),【形】【中】壓服,戰勝(crushing, defeating, overcoming)。parasenapamaddana, 摧伏敵軍。id.=madditum samattho

SnA。marasenapamaddana, 摧伏魔軍。

Pamaddi(**Pamaddin**)(<pa+ **madd**(梵 **mrd**/ **mrād**)壓碎),【陽】壓服者,戰勝者。(=maddana-samattha C.)

Pamana(pa+**ma**, Vedic pramana),【中】1.尺寸,大小,數量(measure, size, amount), 2.時間長短,周圍,長度(measure of time, compass, length, duration)。3.年齡(age; often by Com. taken as “worldly characteristic,”); 4.有限(limit)。5.引申為「正確的知見」,標準,準則(standard, definition, description, dimension)。Sn.1076.(ch.5-7): “Atthavgatassa na pamanamatthi, (Upasivati Bhagava) Yena nam vajjum tam tassa natthi. Sabbesu dhammesu samohatesu, samuhata vadapathapi sabbe”ti. ((世尊說:)這樣的人(解脫者)消失後,形量不存在,人們談論他的依據不存在,一切談論方式也消失。)(註:談論方式指確定事物的標誌和特徵。)

Pamanaka,【形】用...測量的,有...大小的。

Pamanika(<pamana),【形】【中】度量,依照一般的測量的。

Pamada(cp. Vedic pramada, pa+**mad**),【陽】放逸,疏忽,懶惰,怠慢(carelessness, negligence, indolence, remissness)。pamadapatha,【中】猥褻書。SA.1.76./1,100.: **Pamadoti** niddaya va kilesavasena va pamado. (放逸:多睡或帶著染污。)KhA.26.: **Pamadatthananti** yaya cetanaya tam pivati ajjhoharati, sa cetana madappamadahetuto pamadatthananti vuccati, yato ajjhoharanadhippayena kayadvarappavatta suramerayamajjanam ajjhoharanacetana “suramerayamajjapamadatthananti”ti (KhA.27.) veditabba. Evam tavettha panatipatappabhutihi vibbatabbo vinicchayo. (放逸原因:凡是以思而喝、吞咽那酒,由那成為陶醉、放逸原因的思,稱為放逸原因。當知凡以吞咽的目的,運用身門,吞咽穀物酒、花果酒的思,為放逸原因的穀物酒、【27】花果酒(和)酒類。)

Pamaya¹ (ger. of paminati i. e. pa+**ma**)已測量(having measured, measuring)。【現_分】pamayanta(Nettivybhavini(CS:p.287): **pamayinam** pamayantam)。

Pamaya² (ger. of paminati i. e. pa+**mr**, Sk. pramarya of pramrati)破壞(crushing, destroying)。

Paminati (pa+**mi**+na) 測量,估計,定義。【過_分】pamini。【過_分】pamita。【獨】paminitva, pamitva。

Pamukha¹(pa+mukha, cp. late Sk. pramukha),【形】最初的,首要的,顯著的。【中】前面,房前。

Pamukha² (nt.) [identical with pamukha¹, lit. “in front of the face,” i. e.

frontside, front] 1. eyebrow (?) only in phrase alara° with thick eyebrows or lashes. Perhaps we should read pakhuma instead.

Pamuccati (pa+**muc** 釋放+ya)(pass. of pamubcati) 解脫，自由。【過】pamucci。【過_分】Pamuccita。【獨】pamuccitva。

Pamucchati (pa+**mucch** 昏倒+a) 昏量，昏倒。swoons; faints. 【過】pamucchi。【過_分】pamucchita。【獨】pamucchitva。

Pamubcati (pa+**muc** 釋放+m-a) 1. 釋放，發出，解放(lets loose; emits; liberates)。2. 放棄(to shake off, give up, shed)。【過】pamubci。【過_分】pamubcita, pamutta。【獨】pamubciya, pamubcitva。【現_分】pamubcanta。2s. imp. pamubcassu。

Pamuttha (pamussati 的【過_分】) 已忘記(being or having forgotten)。

Pamutta, 參考 pamubcati。pamutti。【陰】自由，釋放。

Pamudita (pamodati 的【過_分】)，已非常高興(greatly delighted)。

Pamuyhati (pa+ **muh**(梵 **muh**)昏迷+ya) 迷惑、著迷(is bewildered or infatuate)。【過】pamuyhi。【獨】pamuyhitva, pamuyha。

Pamussati (pa+**mus**+ya) 忘記。【過】pamussi。【過_分】pamuttha。【獨】pamussitva。

Pamulha (pamuyhati 的【過_分】)，已迷惑。

Pameyya, 【形】可量的，可限制的，可測的。

Pamokkha, 【陽】釋放(release)，解脫(deliverance)，解放(letting loose, discharge)。

Pamocana, 【中】釋放，放鬆，救出。

Pamoceti (pa+**muc** 釋放+e) 釋放，解脫。【過】pamocesi。【過_分】pamocita。【獨】pamocetva。

Pamoda, 【陽】高興，歡喜。

Pamodati (pa+**mud**+a) 歡喜，享受，很高興。【過】pamodi。【過_分】pamodita。【現_分】pamodamana。【獨】pamoditva。

Pamodana, 【陰】參考 Pamoda。

Pamohana, 【中】騙局，錯覺(deception; delusion)。

Pamoheti (pa+ **muh**(梵 **muh**)昏迷+e) 欺騙、使迷惑、使著迷(deceives; bewilders; fascinates)。【過】pamohesi。【過_分】pamohita。【獨】pamohetva。

Pampaka, 【陽】懶猴(a loris)。

Pamha, 【中】睫毛(the eye-lash)。

Paya, 【陽、中】(mano 組)，牛奶，水。

Payacchati (pa+yacchati of **yam**), 提供，呈(to offer, present, give)。

Payata (pp. of payacchati), 【無】抑制的，淨化的(restrained, composed, purified, pure)。payatapani, 張開掌(施)(with outstretched hand,

open-handed, liberal)。

Payatana, 【中】努力。

Payati (pa+**ya**+a), 向前去，出發，著手進行，潑(水)。【過】payasi。【過_分】payata。

Payirupasati (pari+upa+**as**+a), 侍候(attend on)，交往(associates)，尊敬(honours)。【過】payirupasi。【過_分】payirupasita。【獨】payirupasitva。payirupaseyya, 【未被】應被交往。

Payirupasana, 【陰】侍候，結交。

Payubjati (pa+**yuj**+m-a), 束以馬具(harnesses)，雇用，應用。【過】payubji。【過_分】payutta。【現_分】payubjamana。【獨】payubjitva。

Payuttaka, 【形】受任命一件工作的人，間諜。

Payoga, 【陽】1. 方法(means)、工具(instrument, =**karana**)。2. 準備，從事，事業，練習(preparation, undertaking, occupation, exercise)。payogakarana, 【中】努力，追求。payogavipatti, 【陰】方法的失敗，錯誤的應用。payogasampatti, 【陰】方法的成功。

Payojaka, payojetu, 【陽】指示者，處理者，經理。

Payojana (<pa+**yuj**), 【中】1. 做事業(undertaking business)。2. 約會(appointment)。3. 應用(prescript, injunction)。4. 使用(purpose, application, use)。

Payojeti (pa+**yuj**+e) 參加，從事，應用，準備，雇用，使用，向...挑戰。【過】payojesi。【過_分】payojita。【現_分】payojenta。【獨】payojetva, payojiya。

Payodhara, 【陽】雨雲(a rain cloud)，乳房(the breast of a woman)。

Payyaka, 【陽】內曾祖父(paternal great-grandfather)。

Para (Ved. para, para, param), 【形】1. 其他的，另外的，外國的，外僑的，局外人(beyond, on the further side of (with Abl. or Loc.), over, paro and para & cp. cpds. like paraloka)。2. 他，敵(na para, 無障礙，無敵，無對手)。sg. Nom. paro, Acc. param, Gen. Dat. parassa, Instr. parena, Loc. paramhi, and pare; pl. Nom. pare, Acc. pare, Gen. Dat. paresam, Instr. parehi. para, 【中】。parakata 【形】他人所做的。parakara 【陽】他人的行動。parajana 【陽】陌生人，局外人。parattha 【陽】他人的福利。paradattupajivi 【形】依他人所施而活的。paraneyya 【形】被他人引導的。parapaccaya, parapattiya 【形】依靠他人的。parappavada, 異道持他論者(指信仰佛教以外之言論者，一般稱「外道」)。paraputtha, 【形】被他人教育的。parapessa, 【形】服務他人的。parabhaga, 【陽】後面的部分，外部的部份。paraloka 【陽】彼世。paravambhana, 【中】他人的輕視。paravada, 【陽】相反的見解。paravadi, 【陽】論爭的對手。

paravisaya【陽】外國，另外的王國。parasena,【陽】敵軍。parahatthagata, 【形】被敵人抓住的。parahita【陽】他人的福利。parahetu, 【副】其他的原因。

- 1.(adv.& prep.) beyond, on the further side of (with Abl.or Loc.), over(para Gangaya, v.l.°ayan).-- 2.(adj.) para follows the pron.declension; cases : sg.Nom.paro, Acc.parañ, Gen.Dat.parassa, Instr.parena, Loc.paramhi Sn 634, and pare; pl.Nom.pare, Acc.pare, Gen.Dat.paresam, Instr.parehi.-- Meanings : (a) beyond, i.e."higher" in space (like Ved.para as opp. to avara lower), as well as "further" in time (i.e.future, to come, or also remote, past : see Loc.pare under c.), freq.in phrase paro loko the world beyond, the world (i.e.life) to come, the beyond or future life (opp. ayan loko) (asma loka parañ lokañ na socati), (asmīñ loka paramhi ca); (paramhi loka); (id.=paraloka); but also in other combⁿ, like santi-para (adj.) higher than calm.Cp.paraloka, parañ and paro.-- (b) another, other, adj.as well as n., pl.others(parassa dārañ nātikameyya), (paresam, cp.Nd¹ 150); (ko paro who else), (pare others); (parassa danam); II.9⁴³ (pare, Loc.= paramhi parassa);(Gen.pl.); (paresam Dat.) (parassa purisassa & parañ purisañ).Often contrasted with and opposed to attano (one's own, oneself), (param vambhetti attanañ ukkañseti);(attanam samukkamse param avajanati); (paresam, opp. attana); (att-attha opp. par-attha, see cpds.°ajjhasaya & °attha).-- paro ...paro "the one ...the other" (kiñ hi paro parassa karissati); paro parañ one another (paro parañ nikubbetha). In a special sense we find pare pl.in the meaning of "the others," i.e.outsiders, aliens (to the religion of the Buddha), enemies, opponents (like Vedic pare) (=pativiruddha satta).-- (c) some oblique cases in special meaning and used as adv. : param Acc.sg.m.see under cpds., like parantapa; as nt.adv.see sep.In phrase puna ca parañ would be better read puna c'aparañ (see apara).--parena (Instr.) later on, afterwards (=aparena samayena C.).--pare (Loc.); in the past, before, yet earlier (where it continues ajja and hiyyo, i.e.to-day and yesterday, and refers to the day before yesterday.Similarly at Vin IV.63 pare is contrasted with ajja & hiyyo and may mean "in future," or "the day before yesterday." It is of interest to notice the Ved.use of pare as "in the future" opp. to adya & vvas); (the day before yesterday).(sve va pare va) and in the sense of "on the day after tomorrow." --para (only apparently Abl., in reality either para+a° which represents the vocalic beginning of the second part of the cpd., or para+a which is the directional prefix a, emphasizing para.The latter explⁿ is more in the spirit of the Pali language): see separately.--paro (old Abl.as adv.=Sk.paras) beyond further : see sep.--parato (Abl.) in a variety of expressions and shades of meaning, viz.(1) from another, as regards

others(attano parato ca).-- (2) from the point of view of "otherness," i.e.as strange or something alien, as an enemy (in "anicca"--passage);Miln.418 and passim; in phrase parato disva "seen as not myself"(savkhare parato passa, dukkhatto ma ca attato).(3) on the other side of, away from, beyond(kuddanañ).-- (4) further, afterwards, later on.-- Note.The compounds with para° are combinations either with para 1 (adv.prep.), or para 2 (adj.n.).Those containing para in form para and in meaning "further on to" see separately under para°.See also para, parima etc.

--ajjhasaya intent on others (opp. att°).--attha (parattha, to be distinguished from adv.parattha, q.v.sep.) the profit or welfare of another (opp. attattha).--qdhina dependent on others(=paresu adhino parass'eva ruciya pavattati); (°vuttika); (°vutti, paresam bharañ vahanto).--ūpakkama aggression of an enemy, violence.--ūpaghata injuring others, cruelty.--ūpaghatin killing others(=parañ upahananto).--ūpavada reproaching others.--kata see paravkata.--kamma service of others, °karin serving others.--kara see below under paravkara.--kula clan of another, strange or alien clan.--kkanta [para° or para° *kranta?] walked (by another? or gone over?).--kkama (para+krām) exertion, endeavour, effort, strife (dalha°); (purisa°); (purisa°);; adj.(-°) sacca° one who strives after the truth.--kkamati [*parakramati] to advance, go forward, exert oneself, undertake, show courage(ger. parakkamma);(imper. parakkama, v.l.parakkama)=(payogañ karoti).--kkaroti [either for para+kr or more likely paras+kr, cp.paro] lit."to put on the opposite side," i.e.to remove, do away with(corresponding to apaneti, C.expl^{ns} as "parato kareti," taking parato in the sense of para 2 c 3), (ma parakari=ma pariccaji C.).--gatta alien body, trsl."limbs that are not thou".--gavacanda violent against the cows of another (opp. sakagavacanda, cp.PugA 226 : yo attano gogañ ghatteti, paragogañ pana so rato sukhassilo hoti etc.).--(n)kata made by something or somebody else, extra-self, extraneous, alien(nayidañ attakatañ bimbañ nayidañ parakatañ aghañ); with ref.to loka & dukkha and opposed to sayavkata.--(n)kara condition of otherness, other people, alienity(opp. ahavkara 自我 selfhood).--citta the mind or heart of others.--jana a stranger, enemy, demon, fig.devil (cp.Sk.itarajana) --tthaddha [para+tthaddha] propped against, founded on, relying on (with Loc.) (=upatthadda C.).--tthabbha is to be read for °tthambha at, in meaning=°tthaddha (kismiñ).--dattūpajivin living on what is given by others, dependent on another's gift.--davutta see sep.under parada --dara the wife of another, somebody else's wife (°sevana) (°upasevin, cp.DhA III.482); (°kamma).--darika (better to be read as para°) an adulterer.--dhammika "of someone else's norm," one who follows the teaching of another, i.e.of an heretic teacher (Nd¹ 485 : p° a vuccanti satta

sahadhammika thapetva ye keci Buddhhe appasanna, dhamme appanna, savghe appasanna).--**nitthita** made ready by others S I.236.--**nimmita** "created by another," in °*vasavattin* having power under control of another, N.of a class of Devas (see deva).--**neyya** to be led by another, under another's rule (=parapattiya parapaccaya).--**(n)atapa** worrying or molesting another person (opp. attantapa).--**pana** other living beings.--**puggala** other people.--**putta** somebody else's son.

Param, (adv.) after; beyond; further; on the other side of.|| param (adv.) beyond; across; over.Paraj (param°) (adv.) [orig.nt.of para] further, away (from); as prep.(w.Abl.) after, beyond; absolute only in phrase ito **param** from here, after this, further; also in **tato param**(從此之後).

--**para** (f.) [adv.converted into a noun parañ+Abl.of para] lit."after the other," i.e.succession, series Vin II.110; IV.77, 78 (parampara-bhojana "taking food in succession," successive feeding, see under bhojana, and cp.C.at Vin IV.77, 78 and *Vin Texts* I.38); (paramparaya in phrase anussavena p.itikiraya, as at Nd² 151); Bu I.79; J I.194; IV.35 (expl^d by C.as purisa°, viz.a series of husbands, but probably misunderstood, Kern, *Toev.s.v.*interprets as "defamation, ravishing"); Nett 79 (°parahetu); (sisā°).--**marana** (adv.) after death; usually in combⁿ with kayassa bheda p.after the dissolution of the body, i.e.after death; absolutely only in phrase hoti Tathagato p.

Parakkama, 【陽】parakkamana, 【中】努力(exertion; endeavour; effort)。

Parakkamati (para+**kamm** +a),發揮(exerts), 勇氣(shows courage)。「過」parakkami。「過_分」parakkanta。「現_分」parakkamanta。「獨」parakkamitva, parakkamma。

Parattha, 【無】【陽】在另外的一個地方中, 將來(hereafter)。

Paradara, 【陽】別人的妻子(somebody else's wife)。paradarakamma, 【中】通姦。paradaragamana(=paradaram gacchato), 【形】去(淫)他人的妻子, 通姦的。paradarika, paradarika, 【陽】強暴他妻, 通姦者。

Parama, 【形】較高的(superior), 最好的(best), 卓越的(excellent)。paramata, 【陰】(在【合】中)最高的數量, 最多。nalikodanaparamataya = 最多 1 nali 的飯量。paramattha, 【陽】最高的理想, 最終意義的事實。paramayu, 【中】年限。

Paramanu, 【陽】極微(anu 的第 36 個部份)。

Parampara, 【陰】血統(lineage), 世系(succession), 系列(series)。

Parammukha, 【形】不在場的, 臉轉開的。paramukha, 【副】不在場, 在缺席中(in one's absence)。

Parasuve, 【副】後天(day after tomorrow)。

Parasu, 【陽】手斧(hatchet), 斧(axe)。

Para-, 【字首】他, 彼, 相反的。

Parajaya, 【陽】敗北(defeated), 輸(losing at play)。

Parajiyati (parajeti 的【被】), 已被擊敗。「過」parajiyi。

Parajeti (para+**ji** +e), 擊敗, 征服, 使服從, 贏, 勝; 直譯: 他勝。「過」parajesi。「過_分」parajita。「現_分」parajenta。「獨」parajetva。savgame asura jinimsu deva parajinimsu。(在會戰中, 諸阿修羅勝, 而諸天戰敗。)

Paradhina, 【形】倚賴他人的, 屬於他人的。

Parabhava, 【陽】毀滅(ruin), 恥辱(disgrace), 退化(degeneration)。

Parabhavati (para+**bhu**+a), 衰退, 受毀滅。declines; goes to ruin. 【過】parabhavi。「過_分」parabhuta。「現_分」parabhavanta。

Paramattha(pp. of paramasati; cp. BSk. aparamrsta) 觸摸, 抓取(touched, grasped, usually in bad sense: succumbing to, defiled, corrupted)。「反」dupparamattha, apparamattha。

Paramasati (pari+a+**mas**(梵 **mrw**)+a), 觸摸, 堅持, 被執著, 愛撫。「過」paramasi。「過_分」paramasita。「現_分」paramasanta。「獨」paramasitva。

Paramasa, **Paramasa**, 【陽】paramasana, 【中】碰觸, 抓持(touching, seizing, taking up)。「三」傳染。

Parayana, **Parayana**(<para 向其他+i 去, cp. Vedic parayana highest instance, also BSk. parayana), 【中】歸宿, 彼岸, 支持, 休, 息滅, 最終, (在【合】中)瞄準, 終止在, 注定要(final end, i. e. support, rest, relief)。「形」歸宿。「無」suggaparayana = 注定要出生在天堂。

Parayatta, 【形】屬於他人的。

Pari-, 【字首】圓滿(all round), 全部(altogether), 完全地(completely)。

Parikaddhana, 【中】曳(drawing over), 拖拉(dragging)。

Parikaddhati (pari+**kaddh**+a; cp. BSk. parikaddhati), 拉過來(draws over or towards oneself), 拖拉(drag), 贏(to win over), 引誘(seduce)。「過」parikaddhi。「過_分」parikaddhita。「獨」parikaddhitva。cp. parikassati and samparikaddhati。

Parikaddhana, 【中】拖拉(drawing, dragging along J.II,78; Miln.154.)。

Parikatha, 【陰】說明(exposition), 介紹(an introduction), 迂迴地談話(round-about talk)。

Parikantati (pari+**kant**+a), 切開、割破(cuts open or through)。「過」parikanti。「過_分」parikantita。「獨」parikantitva。

Parikappa, 【陽】意圖(intention), 假定(assumption), 想像(supposition)。DhsA.(PTS:598; CS:597): Sace tam rupam cakkhussa aparam agaccheyya, cakkhumhi patihabbeyya tam rupanti ayamettha parikappo。(假如色進入眼的範圍, 於眼(淨色)當攝取色, 於此, 這稱為

‘取像’。) **Parikkappeti** (pari+**kap**+e)計劃(intends), 推測(surmises), 推想(supposes)。
【過_分】parikappesi。【過_分】parikappita。【獨】parikappetva。
Parikamma【中】安排, 準備, 初步行動, 塗抹灰泥(arrangement; preparation;
preliminary action; plastering)。parikammakata, 【形】抹以泥灰的。
parikammakaraka, 【陽】準備者。paritta-parikamma, 【中】開經偈。
Vibhv.(PTS:p.197; CS:p.257): Bhavanaya patisavkharakammabhuta,
adikammabhuta va pubbhagabhavana **parikammabhavana** nama.(一
再回到原本的工作(禪修對象)的修習, 或初始原本工作的前分修習(前
方便), 稱為遍作修習。)
Parikassati (pari+**kas**+a), 牽引(drag about), 掃掉, 倒退。【過】parikassi。
【過_分】parikassita。
Parikinna (parikirati 的【過_分】)散布, 包圍。
Parikitteti (pari+**katt**+e), 詳細說明(expounds), 稱讚(praises), 公眾化
(makes public)。【過】parikittesi。【過_分】parikittita。
Parikirati (pari+**kir**+a), 散布, 包圍。parikittita, scatters about; surrounds。
【過】parikiri。【過_分】parikinna。【獨】parikiriya, parikiritva。
Parikilanta (parikilamati 的【過_分】)已被耗盡, 已疲勞。
Parikilamati (pari+**kilam**+a), 非常疲倦, 被耗盡, 疲勞。【過】parikilami。
【獨】parikilamitva。
Parikilittha (parikilissati 的【過_分】)已沾染, 已弄髒。
Parikilinna, 【過_分】已沾染, 已弄髒, 已髒髒已弄濕。
Parikilissati (pari+**kilis**+ya), 沾染, 弄髒, 招致不幸(gets stained or soiled;
gets into trouble)。【過】parikilissi。【獨】parikilissitva。
Parikilissana, 【中】雜質。
Parikuppati (pari+**kup**+ya) 感到興奮, 很激動(is excited or much
agitated)。【過】parikuppi。【過_分】parikupita。
Parikopeti (pari+**kup**+e) 非常興奮, 生氣。【過】parikopesi。【過_分】
parikopita。【獨】parikopetva。
Parikkamana, 【中】在附近的空間, 周圍的走道, 盤旋, 迴避(M.8./I.44.)。
Parikkhaka, 【陽】調查員, 主考者, 檢查員。parikkhana, 【中】調查,
考試。
Parikkhata (parikhanati 的【過_分】) 1.挖出。2.受傷。3.準備, 裝備。
Parikkhati (pari+**ikkh** 見+a), 檢查, 調查。【過】parikkhi。【過_分】parikkhita。
【獨】parikkhipitva。
Parikkhaya(pari 遍+khaya 盡), 【陽】遍盡, 疲憊, 廢物, 衰退, 損失。
Parikkha, 參考 parikkhana。

Parikkhara(<*parikkharoti, cp. late Sk. pariskara), 【中】必需品, 資糧, 零
件, 儀器, 器具(requisite, accessory, equipment, utensil, apparatus)。
sakaparikkaraparaparikkhara(saka-parikkhara-para-parikkhara), 自物。
他物。
Parikkhitta (parikkhipati 的【過_分】)已環繞, 已包圍。
Parikkhipati (pari+**khip** 拋+a), 環繞, 包圍。encircles; surrounds。
【過】parikkhipi。【現_分】parikkhipanta。【獨】parikkhipitva。【潛】
parikkhipitabba。【使】parikkhipapeti。
Parikkhina (parikhiyati 的【過_分】), 已耗盡。aparikkhina, 未耗盡。
Parikhiyati(pari+khiyati of **ksi**²), 已耗盡(to go to ruin, to be wasted or
exhausted)(=parikhayam gacchati)。
Parikkhepa, 【陽】圍住(enclosure), 圍(closing round), 圓周
(circumference)。
Pariklesa, 【陽】艱難(hardship), 不純(impurity)。
Parikhanati, palikhanati, (pari+**khan**+a)到處挖。【過】parikhani。【過_分】
parikhata。【獨】parikhanitva。
Parikha, 【陰】溝渠(a ditch), 壕溝(a moat)。
Pariganhana, 【中】調查(investigation), 理解(comprehension)。
Pariganhati (pari+**gah** 拿+na), 探究, 調查, 搜尋, 佔有, 了解。【過】
pariganhi。parigaggahita。【現_分】pariganhanta。【獨】pariganhitva,
pariganhetva, pariggayha。
Parigilati (pari+**gil**+a), 吞下。【過】parigili。【過_分】parigilita。【獨】
parigilitva。
Pariguhati (pari+**guh**+a) 藏, 隱藏。【過】pariguhi。【過_分】pariguhita,
parigulha。【獨】pariguhitva, pariguhiya。
Pariguhana, 【陰】藏, 隱蔽。
Pariggaha, 【陽】著手進行, 擁有(物), 獲得, 掌握, 財產, 妻子。攝受。
Pariggahita (pariganhti 的【過_分】), 已擁有, 已佔有, 已佔領。
Paricaya, 【陽】練習, 熟悉, 相識。
Paricarana, 【中】注意, 照顧, 享樂。
Paricarati (pari+**car**+a), 直譯: 到處移動(to move about, to go about)。1.
服侍, 照顧(look after)。2.崇拜(to worship)。3.流浪, 感官享受, 遊戲
(to roam about, to amuse oneself, play)。【過】paricari。【獨】paricaritva。
pariharati for paricarati; cp. paricareti for parihareti; paricarana for
pariharana。【過_分】paricinna。【使】paricareti。
Paricaraka, 【形】服務, 照顧。【陽】僕人, 服務員。
Paricarana, 【中】照顧, 款待。

Paricarika,【中】女僕人，妻子。
 Paricaretī (paricarati 的【使】), 服侍，等候，消遣。【過】paricareṣi。【過_分】paricarita。【獨】paricaretva。
 Paricinna, paricita (paricinati 的【過_分】), 已熟練，已參加，已知曉，已累積，已習慣。
 Paricumbati (pari+**cub**+m-a), 滿吻。【過】paricumbi。【過_分】paricumbita。(缺【獨】)。
 Paricca,【獨】辨別了，了解了。
 Pariccajati (pari+**cāj**+a), 放棄，遺棄，殘留，授予。【過】pariccaji。【過_分】pariccatta。【現_分】pariccajanta。【獨】pariccajitva。【不】pariccajitum。
 Pariccajana,【中】pariccaga,【陽】放棄，拋棄，贈予，出家。
 Pariccatta (pariccajati 的【過_分】), 已放棄。
 Pariccaga,【陽】捐贈物，慈善。
 Paricchanna (paricchadeti 的【過_分】), 已遮遍，已包裝。
 Paricchadana,【陰】完全封蔽。
 Paricchindati (pari+**chid**+m-a) 劃線分出，限制，定義。【過】paricchindi。【過_分】paricchinna。【獨】paricchindiya, paricchijja。
 Paricchindana,【中】定義，劃線分出，限制，分析。
 Pariccheda (pari+**chid**),【陽】1.測定，(章節的)章，尺寸(exact determination, circumscription, range, definition, connotation, measure)。2.界限，邊界(limit, boundary)。3.限制，約束(limitation, restriction)。4.區分(division (of time), in rattipariccheda 夜分 & divapariccheda 日分)。5.計劃((town)--planning, designing)。
 Paricchadaka (<pariccheda,【形】決定(determining, fixing)。
 Paricchedarupa,【中】界限色；28種色法之一。「界限色」有時譯作「虛空界」(akasadhatu)，但是它不是單純的虛空，而是色聚與色聚緊鄰的空隙。
 Parijana (pari+jana; “the people round”),【陽】隨行人員、隨扈(retinue)，從者(followers)，隨從(attendants)。
 Parijanana,【中】parijanana (pari+janana=janana),【陰】知識，認識(cognition, recognition, knowledge)。
 Parijanati (pari+**ba**+na) 遍知(完全知道)，肯定，了解。【過】parijani。【過_分】paribbata。【現_分】parijananta, parijanam。【獨】parijanitva, paribbaya。
 Parijinnā (Parijīyati 的【過_分】), 已磨破，已衰退。
 Parijīyati, 磨破，衰退。
 Paribba (梵 pariḥa),【陰】遍知、完全的理解(full understanding)。三遍知(tisso paribba)：一、知遍知(bata paribba)--包括「名色分別智」與「緣

攝受智」；二、審察遍知(tirana paribba，亦作度遍知)--「思惟智」和「生滅隨觀智」的作用是審察與辨明一切名色法及其諸因的無常、苦與無我三相。三、斷遍知(pahana paribba)--從「壞滅隨觀智」(bhavga bana)開始的觀智，見到一切名色法及其諸因的壞滅，和這些法的無常、苦與無我三相。於此暫時斷除煩惱。
 Paribbata, 完全知道。參考 Parijanati(肯定，了解，真知)。
 Paribbaya, (parijanati 的【獨】)肯定後，了解後。
 Paribbeyya,【中】應該被正確地知道的。
 Paridayhati (pari+**dah** 放置+ya), 被燃燒，被使燒焦。【過】paridayhi。【過_分】parinata。【獨】paridayhitva。
 Paridayhana,【中】燒。
 Parinata (Parinamati 的【過_分】), 已被轉換成，已成熟，已到期。
 Parinamati (pari+**nam**+a) 被轉換成，成熟，到期，消化。【過】parinami。
 Yena ca santappati yena ca jiriyati yena ca paridayhati yena ca asitapitakhayasayitam samma parinamam gacchati.(由於它(身)被溫暖，由於它而衰老，由於它而被燒，由於它所食、所飲、所嚼、所嚐消化良好。)
 Parinaya,【陽】婚姻(marriage)。
 Parinama (fr. pari+**nam**, cp. class Sk. parinama; “bending round”),【陽】1.變化(change, alteration, in utuparinama (sudden) change of season, unseasonable weather, with ref. to illnesses caused by such (parinamaja abadha)=illness arising from the change of season A.II,87; III,131; V,110; Nd² 304¹; Miln.112, 135 sq., 304; Vism.31.)。2.消化(alteration of food, digestion, in phrase samma-parinamam gacchati M.I,188; S.I,168; A.III,30; cp. MVastu I.211.)。3.成熟(ripening Miln.93.)。4.發展(course, development, fulfilment, in special sense: dispensation, destiny J.V,171; Pv IV.3²⁵; PvA.252, 254)。cp. viparinama(變易)
 Parinamana (fr. parinamati),【陽】【中】挪用，挪為某人使用(diverting to somebody’s use)。
 Parinameti (pari+**nam**+e)挪用，充用，獲得，換成，變化，斡旋。【過】parinamesi。【過_分】parinamita。【獨】parinametva。
 Parinayaka,【陽】引導者，領袖。parinayakaratana,【中】轉輪王的主帥。【陰】parinayika, 女領袖，洞察力。
 Parinaha,【陽】周圍，尺寸，圓周。
 Paritappati (pari+**tap**(梵 tap)熱+ya),使悲傷，煩惱。【過】paritappi。
 Paritassati (paritasati) (pari+**tas**+ya)(pari+tasati¹,梵 paritrsyati, but freq.confused with tasati², Sn 924 is the only example of paritasati

representing tasati²), 興奮, 焦慮, 顯示渴望(to be excited, to be tormented, to show a longing after, to be worried)。【過】paritassi。【過_分】paritassita。【現_分】aparitassam。【過_分】paritasita。

Paritassana(<paritassati), 【陰】恐懼, 緊張, 刺激, 渴望(trembling, fear; nervousness, worry; excitement, longing(=ubbijjana phandana etc. DA. I, 111))。

Paritapa, 【陽】paritapana(pari+tapana, of **tap**), 【中】苦惱, 痛苦, 苦修。

Paritapeti (pari+**tap**(梵 **tap**)熱+e), 使燒焦, 折磨, 調戲。【過】paritapesi。【過_分】paritapita。【獨】paritapetva。

Parituleti (pari+**tul**+e)稱(重量), 考慮。【過】paritulesi。【過_分】paritulita。【獨】parituletvā。

Parito 【副】周圍, 在每邊, 各處。

Paritosei (pari+**tus**+e)使滿足, 使快樂。【過】paritosei。【過_分】paritosita。【獨】paritosevā。

Paritta, parittaka, 【形】小的, 不重要的, 一點點, 些許的。

Paritta, 【中】1. 少許(small; insignificant; little)。2. 護衛經, 保護經(protection; protective sutta, Vism.414.說到寶經 Kh.、蘊護經、旗頂保護經 S.11.2./I, 218.、稻竿保護經 D.32./III, 194.、孔雀保護經等各種護衛經)。parittasutta, 【中】施法線(enchanted thread)。

Parittana, Parittana, 【中】保護, 避難所, 安全。

Parittayaka, 【形】保護的, 保護。

Paridahati (pari++**dah** 放置+a), 穿上, 給穿上, 給自己穿上。【過】paridahi。【過_分】paridahita。【獨】paridahitva。

Paridahana, 【中】穿著, 給自己穿著。

Paridipaka, 【形】說明的, 照亮的。

Paridipana, 【中】paridipana, 【陰】解釋, 例証。

Paridipeti (pari+**dip**+e), 解釋, 說明, 照明。【過】paridipesi。【過_分】paridipita。【現_分】paridipenta。【獨】paridipetva。

Pariduseti (pari+**du**s+e) 完全破壞。【過】paridusesi。【過_分】paridusita。【獨】paridusetva。

Parideva(pari+deva of **dev**), 【陽】悲嘆(wailing), 哀悼(lamentation)。M.10./I, 62. : “Katamo ca, bhikkhave, **paridevo**? Yo kho, bhikkhave, abbatarabbatarena byasanena samannagatassa abbatarabbatarena dukkhadhammena phutthassa ¹adevo ²paridevo ³adevana ⁴paridevana ⁵adevitattam ⁶paridevitattam, ayam vuccati, bhikkhave, paridevo. (復次, 諸比丘! 什麼是‘悲’呢? 諸比丘! 凡是俱有種種不幸, 為種種苦法所惱的 ¹悲(m.)、²悲痛(m.)、³嘆息(f.)、⁴悲哀(f.)、⁵悲歎(n.)、⁶悲愴(n.),

諸比丘! 這稱為‘悲’。)

Paridevati (pari+**dev**(梵 **dev/div**)悲痛、哀悼+a), 悲嘆, 哀悼。【過】paridevi。【過_分】。【獨】paridevitva。【現_分】paridevanta, paridevamana。

Paridevana, 【陰】悲嘆, 哀悼。

Paridevita 【中】悲嘆。

Paridhamsaka, 【形】毀滅性的, 破壞性的, 毀滅性地說的人。

Paridhavati (pari+**dha**+a), 亂跑。runs about。【過】paridhavi。【過_分】paridhavita。【獨】paridhavitva。

Paridhota (paridhovati 的【過_分】)已純淨。

Paridhovati (pari+**dhov**+a), 四處洗, 純淨。washes all round; cleanses。【過】paridhovi。

Parinithana, 【中】結束, 成就。

Parinithapeti (pari+ni+**th**a+ape) 結束, 完成。【過】parinithapesi。【過_分】parinithapita。【獨】parinithapetva。

Parinibbana, 【中】般涅槃, 圓寂(阿羅漢最後一生的逝世)。parinibbapana, 【中】完全消失、完全冷却(complete extinction or cooling)。

upahacca-parinibbana, 生般涅槃, 三果聖者於欲界死後生至色界時, 立即斷五上分結而般涅槃。antaraparinibbana, 中般涅槃, 三果聖者於欲界死後生至色界至壽命的一半, 即斷滅五上分結而般涅槃。

sasavkhara-parinibbana, 有行般涅槃, 三果聖者生色界後, 努力修行, 斷五上分結之後而般涅槃。asasavkhara-parinibbana, 無行般涅槃, 三果聖者於欲界死後生色界, 不必加行而斷五上分結而般涅槃。Uddham soto akanitthagami(=uddhamsoto hoti akanitthagamin), (往)上流阿迦膩吒般涅槃。akanittha, 阿迦膩吒(即指色究竟天)。先往生色界初禪天, 漸次上生至色究竟天, 於其間久時乃斷五上分結而般涅槃。

Parinibbati (pari+ni+**va**+a)入滅(dies without being reborn(覺悟者)死後不再轉世)。【過】parinibbayi。【過_分】parinibbuta。【獨】parinibbayitva。

Parinibbayi, 【形】入滅者(one who has attained the final release)。

Paripakka (paripaccati 的【過_分】), 已相當成熟, 已充分地成熟。

paripakkavedaniya kamma, 熟報業, 因緣具足已成熟的業報。

Paripatati, Paripatati (pari+**pat** 落下+a)跌倒, 走向毀滅。【過】paripati。【過_分】paripatita。

Paripantha, 【陽】危險, 障礙。paripanthika, 【形】阻隔的, 反對的。cora paripanthikati gahetva sisacchinnanam lohitaṃ passannam paggharitam. 為盜賊攔路(搶劫)而被捕, 被砍頭流出之血。

Paripaka, 【陽】成熟, 發展。sattva-paripaka, sattva-paripacanata, 【梵】成熟有情。

Paripacana,【中】成熟，發展。
 Paripaceti (pari+**pac**+e), 使成熟，發展，斡旋。【過】paripacesi。【過_分】paripacita。
 Paripateti (pari+**pat** 落下+e), 攻擊，跌倒，殺，帶來毀滅。【過】paripatesi。【過_分】paripatita。【獨】paripatetva。
 Paripaleti (pari+**pal**+e), 保護，保衛，看守。protects; guards; watches。【過】paripalesi。【過_分】paripalita。【獨】paripaletva。
 Paripileti (pari+**pil** 虐待+e), 壓迫。oppresses。【過】paripilesi。【過_分】paripilita。
 Paripucchaka,【形】發問者，調查者。
 Paripucchati (pari+**pucch** 詢問+a), 質問，查究。【過】paripucchi。【過_分】paripucchita, pariputtha。【獨】paripucchitva。
 Paripuccha (pari+puccha),【陰】問題，審問，遍問(完全的研究與討論疑難)(question, interrogation)。
 Paripunna (paripurati 的【過_分】), 已相當滿，已實現，已完全，已完美。paripunnaviya, 卯足全力的精進。paripunnata,【陰】滿，完全。
 Paripura,【形】滿的，完全的。paripuraka,【形】裝滿者，實踐者。paripurakarita,【陰】完成。【陽】完成者，實踐者。paripurana,【中】實踐，完美。DA.21./III,706. : **Silesu paripurakariniti** pabcasu silesu paripurakarini.(於戒圓滿：圓滿五戒者。)
 Paripurati (pari+**pur**(梵 **pr / prn/ pur**)充滿+a),變成充滿，變成完美。【過】paripuri。【過_分】paripunna。【獨】paripuritva。
 Paripureti (paripurati 的【使】), 填充，實踐，完成，圓滿，遍滿。【過】paripuresi。【過_分】paripurita。【現_分】paripurenta。【獨】paripuretva, paripuriya。【潛】paripuretabba。
 Parippphuta (paripureti 的【過_分】)已充滿，已遍及。
 Pariplava,【形】不穩定的，動搖的，背離的。
 Pariplavati (pari+**pla**+a),顫抖，偏斜，到處漫遊。【過】pariplavi。【過_分】pariplavita。
 Pariphandati (pari+**phand**+a) 戰慄，悸動。【過】pariphandi。【過_分】pariphandita。
 Paribahira,【形】外部的，外國的，局外人。
 Paribbajati (pari+**vaj**+a),到處游蕩(wonders about)。【過】paribbaji。
 Paribbaya,【陽】費用，花費，薪水。
 Paribbajaka,【陽】遍行者，雲遊僧。遊行僧(a wandering religious mendicant)。另有遊行僧 agantuka,【梵】。
 Paribbajika,【陰】雲遊尼。遊行尼(a wandering nun)。
 Paribbulha, (paribruhati 的【過_分】) 包含，包圍。

Paribbhamati (pari+**bham**+a) 到處走走，到處漫遊。【過】paribbhami。【過_分】paribbhanta。【現_分】paribbhamanta。【獨】paribbhamitva。
 Paribbhamana,【中】到處漫遊，四周旋轉。
 Paribbhameti (paribbhamati 的【使】) 使旋轉。【過】paribbhamesi。【過_分】paribbhamita。【獨】paribbhametva。
 Paribhattha (paribhassati 的【過_分】) 已跌落，已下降。
 Paribhanda,【陽】在地面上抹灰泥，環繞。paribhandakata,【形】抹過泥灰的。
 Paribhava,【陽】paribhavana,【中】輕視，濫用。
 Paribhavati (pari+**bhu**+a) 不尊敬，輕視(also paribhoti, to treat with contempt, to neglect, despise)。【過】paribhavi。【過_分】paribhabhuta。【現_分】paribhavanta, paribhavamana。【獨】paribhavitva。【義】paribhotabba。【使】paribhaveti。
 Paribhavita (paribhaveti 的【過_分】), 已訓練，已穿透，已熟練，已混合，已裝滿，已養育。
 Paribhasa,【陽】paribhasana,【中】辱罵，過失，責難。paribhasaka,【形】虐待者，辱罵者，辱罵的，責備者。
 Paribhasati (pari+**bhas**+a) 辱罵，責罵，誹謗。【過】paribhasi。【過_分】paribhasita。【現_分】paribhasamana。【獨】paribhasitva。
 Paribhinna (paribhindati 的【過_分】), 已打破，已劈開，已使分歧。
 Paribhubjati (pari+**bhu**j 吃+m-a) 吃，使用，享受。【過】paribhubji。【過_分】paribhubta。【現_分】paribhubjanta, paribhubjamana,【獨】paribhubjitva, paribhutva, paribhubjiya。【潛】paribhubjitabba。M.55./I,369. : So tam pindapatam agathito amucchito anajjhopenno adinavadassavi nissaranapabbo paribhubjati.(他對其糧食已不束縛、不迷戀、不耽著、見災患者，知出離而受用之。)
 Paribhutta,(paribhubjati 的【過_分】) 已吃，已使用，已享受。
 Paribhuta (paribhavati 的【過_分】) 已不尊敬，已輕視，已濫用，已辱罵。
 Paribhoga,【陽】使用，享樂，飼養，享受的物質。paribhogacetiya,【中】聖地(佛陀用過的東西進而演變成聖物)。
 Paribhojaniya,【形】適合被用的。paribhojaniyudaka,【中】洗用水。
 Parimajjaka,【陽】擦者，撫摸者。
 Parimajjaka(< pari+**marj**(梵 **mrj**)擦),【形】觸及，到達(touching, reaching (up to))。
 Parimajjati (pari+majjati< **maj**) 1.拭去，拭掉(to wipe away, wipe off or out)。2.觸，撫摸，擊打(to touch, stroke)。3.擦，擦亮，掃(to rub, polish, groom (a horse))。【過】parimajji。【過_分】parimajjita, parimattha。【獨】

parimajjitva。

Parimajjana(< parimajjati), 【中】1.擦,拭掉(wiping off or out, Pug 33: ukkhaliparimajjanam, 擦鍋)。2.擦,掃(rubbing, grooming (a horse))。

Parimandala, 【形】【陽】圓的,圓形的,給人深刻印象的。**Parimandalam** niवासessami'ti, sikkha karaniya.(「我要圓整地整齊穿好(內裙)」,應當學)(比丘守則七十五應學法的第一條)。

Parimandalam 【副】整個圍繞著。

Parimaddati (pari+madd(梵 **mrd**)壓碎+a),擦,壓破,按摩(to rub, crush, rub off, treat, shampoo, massage)。「過」parimaddi。「過」parimaddita。「獨」parimadditva。

Parimaddana, 【中】摩擦,壓碎,征服,按摩。

Parimasati(pari+ **mas**(梵 **mrw**)+a),接觸,碰觸(to touch, stroke, grasp)。pp. **parimattha** (same as pp. of **parimajjati**)。

Parimana(pari+**ma**), 【中】尺寸,範圍,界限。【形】(在【合】中)測定,包含,擴充。

Parimita (pariminati 的【過】),已測量,已限制,已

Parimukham(pari 遍+mukha 口、面), 【副】

在前面(in front of); 鼻端,鼻子正下方

人中或它的附近部位上的任何一處。都

可作為專注入、出息所依靠的接觸點。

ujuj kayam panidhaya, parimukham satim upatthapetva.(使身正直,起正念於鼻端。《中阿含經》作:正身正願,反念不向。《分別論》Vibh.p.294, #537. “Parimukham satim upatthapetva”ti tattha katama **sati**? Ya ¹sati ²anussati ³patissati ⁴saranata ⁵dharanata ⁶apilapanata ⁷asammusanata sati ⁸satindriyam ⁹satibalam] ¹⁰sammasati--ayam vuccati “sati”. Ayam sati upatthita hoti supatthita nasikagge va mukhanimitte va. ...”(「使存念於口上(parimukha, pari 上+ mukha 口)」者,此中,什麼是「念」(sati),凡是 ¹念(處在記住)、²隨念(一而再地記住)、³回想(當面記住,離去後,再回想)、⁴記住(免得再記)、⁵憶持性(聽聞與誦習的憶持)、⁶不漂浮性(溶入所緣)、⁷不忘性(久做久說都不忘。不失憶性(asammusanata= nattha-mutthassatita))、⁸念根(使作統治的根)、⁹念力(沒有懶惰的搖擺)、¹⁰正念(正確的念、有利可圖的念、善念),這被稱作「念」,此「念」存續、善存續在鼻端(nasika-agge)或在口相(mukhanimitte),以念住於鼻端被稱為「念」的存續之後。)(cf. DhsA.p.147.; CS:p.191)。DA.2./1,210-1. : **Parimukham satim upatthapetvati** kammathanabhimukham satim thapayitva. Mukhasamipeva katvati attho. Teneva Vibhave vuttam-- “ayam sati upatthita hoti supatthita



nasikagge va mukhanimitte va, tena vuccati parimukham satim upatthapetva”ti (vibha.537). Athava **pariti** pariggahattho. **Mukhanti** niyyanattho. **Satiti** upatthanattho. (「念」存續於遍口(鼻端)之後:使念被放置於樂處的前面,放置接近於口之意。或然,遍:掌握之意。口:釋放之意。念:存續之意。《分別論》說:此「念」存續、善存續在鼻端(nasika-agge)或在口相(mukhanimitte)),以念住於鼻端被稱為「念」的存續之後。)(《沙門果經》新疏(DT2./pg.2.124): **Nasikaggeti** nasaputagge. **Mukhanimittam** nama uttarotthassa vemajjhappadeso, yattha nasikavato patihabbati.: (鼻端:鼻腔出口。口相:是上唇的中部,空氣出入鼻孔時磨擦之處。)'parimukha' 在此譯作:「人中(鼻下溝中,正中上方 1/3 處)附近」,或「(鼻下)口上」較寫實;譯:面前、全面、in front、before、facing 皆不夠精確。「面前」或「前面」,也可用 pamukha(pa(梵 pra-)先,前),或 sammukha 前面,或 patimukha 對面。

Parimuccati (pari+**muc** 釋放+ya),被釋放,逃脫。【過】parimucci。「過」parimutta。「獨」parimuccitva。

Parimuccana, 【中】釋放,逃亡。

Parimutta(parimuccati 的【過】)已被釋放,已逃脫。

Parimutti, 【陰】釋放,解脫。

Parimoceti (pari+**muc** 釋放+e) 釋放,解脫。【過】parimocesi。「過」parimocita。「獨」parimocetva。

Pariyatti, 【陰】聖典(the Scriptures)。pariyattidhara, 【形】精通聖經的。knowing Scripture by heart.pariyattidhamma, 【陽】pariyattisasana, 【中】聖典(code of the Holy Texts)。《眾經撰雜譬喻》(14) (T4.534.3):「若有凡人解深經一句,口誦心念,身中三毒四魔八萬垢門,皆不能自安,何況博採眾法,為世橋梁者也。」

Pariyanta, 【陽】末端,界限,高潮。pariyantavatim(pariyanta 節度+vativim 圍牆), 【陰】有節度。

pariyantakata, 【形】限制的,約束的。

Pariyantika, 【形】(在【合】中)終止在,由...所限制的。

Pariyadassavin, 看見法門者。

Pariyati (pari+**ya**+a),四處走動。

Pariyadati (pari+a+**da**+a=pari+adati),極端地繼續(to take up in an excessive degree),用盡(to exhaust)。「過」pariyadinna, pariyadinna。「獨」pariyadaya。「被」pariyadiyati。

Pariyadiyati, **pariyadiyyati**(pari 遍+adiyati 拿, pariyadati 的【被】), 遍拿(直譯),控制(overpower),變成耗盡(to become exhausted)。「過」

pariyadiyi。【過_分】pariyadinna。【獨】pariyadiyitva。pot. pariyadiyeyyam。ger. °adiyitva。【反】parivaddhati, 遍增長。

Pariyapanna (【過_分】)已包含, 已屬於, 已進入。【反】apariyapanna。

Pariyapajjati (pari+apajjati), 被完成(to be finished)。【現_分】pariyapanna。

【使】pariyapadeti。

Pariyaputa (pariyapunati 的【過_分】), 已精通。

Pariyapunana, 【中】學習。

Pariyapunati (pari+a+**pu**+na), 徹底地學習, 精通。【過】pariyapuni。【過_分】pariyaputa。【獨】pariyapunitva。

Pariyaya(<pari 遍 +i 去, cp. Class. Sk. paryaya) (lit. “going round”旋轉), 【陽】1.教導、權巧(=desana; instruction)。2.課程(=vara; succession, course)。3.原因(= karana (cause, reason, also case, matter))。4.安排(arrangement, disposition, in phrase pariyayam karoti to arrange D.I.179; or change of habit, see *Dial* 1.245)。繼續, 道路, 習慣, 份量(what goes on, way, habit, quality, property)。anekapariyayena dhammo pakasito,(以種種權巧令知法。) Sp.Para.1,132.(cf. DT.1-1./1.63.): ayabhi pariyayasaddo desana-vara-karanesu vattati.(‘**pariyaya**’: 1.權巧。2.旋轉。3.原因。)

Pariyayakatha, 【陰】大約談話。

Pariyahata (pariyahanati 的【過_分】) 已撞擊, 已撞。

Pariyahanati (pari+a+**han**+a) 撞擊, 撞。【過】pariyahani。【過_分】pariyahata。

Pariyahanana (<pari+a+**han**), 【中】撞擊, 撞(striking, beating Vism.142 (ahanana- in exposition of vitakka)=DhsA.114 (“circumimpinging” *Expos.* 151)。

Pariyutthati (pari+u+**tha**+a) 出現, 瀰漫。【過】pariyutthasi。【過_分】pariyutthita。

Pariyutthana (pari+utthana, 梵 paryutthana), 【中】纏(現行煩惱, 相對於「隨眠」(潛在的煩惱)), 爆發(outburst), 偏愛, 先入為主觀念。偏見(prepossession)。【過_分】pariyutthita。thinamiddhapariyutthita, 睡眠纏。十纏: 一無慚、二無愧、三嫉、四慳、五悔、六睡眠、七掉舉、八昏沉、九瞋忿、十覆也。見智度論七, 俱舍論二十一。

Pariyetthi, 【陰】尋找(search for)。

Pariyesati (pari+**es**+a), 尋找, 搜尋, 調查, 尋求(sim⁵ kiu⁵)。【過】pariyesi。

【過_分】pariyesita。【現_分】pariyesanta, pariyesamana。【獨】pariyesitva。

Pariyesana, 【陰】搜尋, 探索。

Pariyoga, 【陽】沙鍋, 面盆, 湯盆, 咖哩鍋。

Pariyogalha, (pariyogahati 的【過_分】) 已跳入, 已看穿。parigalhana, 【中】。

Pariyogahati (pari+av+**gah** 衝進+a) 跳入, 看穿, 穿透, 細察。【過】pariyogahi。【獨】pariyogahitva。

Pariyogahana, 【中】投入, 清淨。

Pariyodapana, 【陰】洗淨, 清淨。

Pariyodapeti(=pariyodapayati) (pari+ava+**da**+ape) 使清潔, 淨化。【過】pariyodapesi。【過_分】pariyodapita。

Pariyodata, 【形】非常乾淨的, 純粹的。

Pariyonaddha, pariyonandhati 的【過_分】。

Pariyonandhati (pari+av+**nah**+m-a)限制(某人的)自由, 束縛(某人), 包封, 掩蓋。【過】pariyonandhi。

Pariyonahana, 【中】pariyonaha【陽】覆蓋, 包封。

Pariyosana, 【中】盡頭, 結論, 完美, 結束, 究竟, 最高境界。《增支部》(A.6.52.)〈刹帝利經〉提到: 一位生聞婆羅門(憍薩羅國的大典尊)問世尊六類人的欲求、用心(近伺)、依靠、安頓與究竟(最高境界); 世尊一一回答(cf.《增壹阿含 37.8 經》(T2.714.2), 《中阿含 149 經》何欲經(T1.660.3))。〈法雨雜誌〉第 6 期, 更增加六類人。

Pariyosapeti (pari+ava+**sa**+ape) 結束, 完成, 總結。【過】pariyosapesi。【過_分】pariyosapita。【獨】pariyosapetva。

Pariyosita (pariyosapeti 的【過_分】), 已完成, 已總結, 已滿足。

Parirakkhati (pari+**rakkh**+a), 參考 rakkhati。

Parirakkhana, 【中】保衛, 保護。

Parillaka(cp. Sk. piriḷi, pirillī Brh. Samh. 86, 44) 一種鳥(of a bird) (ThA.1, 49)。

Parilaha (pari+**dah**), 【陽】熱惱, 苦惱, 熱。parilahananatta, 種種熱惱。parilahasamaya, 熱時。unhasamaya, 暑時。saparilaha, 【陽】有熱惱。

Parivaccha, 【中】準備, 用具。

Parivajjana, 【中】避免, 避開。

Parivajjeti (pari+**vaj**+e) 避開, 避免, 遠離。【過】parivajjesi。【過_分】parivajjita。【現_分】parivajjenta。【獨】parivajjetva。

Parivatta, 【中】圓周。

Parivatta (Parivattati 的【過_分】), 已旋轉, 已滾動。

Parivattaka, 【形】交換的, 滾動的, 旋轉的, 扭轉的, 滾動的人, 翻譯者。

Parivattati (pari 遍+**vat**+a), 旋轉, 滾動, 見異思遷。【過】parivatti。【獨】parivattitva。【現_分】parivattamana。

Parivattana, 【中】旋轉, 滾動, 翻譯。

Parivatteti (Parivattana 的【使_分】), 旋轉, 滾動, 背誦, 交換, 翻譯。【過】

parivattesi。【過_分】parivatita。【獨】parivattetva, parivattiya。【現_分】parivattenta。

Parivasati (pari 遍+**vas**² 住+a), 1.停留，住(to stay, dwell)。2.別住(parivasa(波利婆沙)，罰令獨宿，靜思其過)，在緩刑(to live under probation)。【過】parivasi。【過_分】parivuttha & parivuttha。grd. parivasavattabba; Sn.697 (=pabbajitva tapasavesena vasati SnA 490). -- ppr. med. paribbasana.

Parivara(pari+**var**(梵**vr**)), 【陽】1.隨行人員，隨員，壯麗，從者。2.[律藏]附隨(Vin.Pari.)。parivaraka, 【形】陪伴。

Parivarana, 【中】包圍。

Parivareti (pari 遍+**var**+e), 包圍，跟隨。【過】parivaresi。【過_分】parivarita。【獨】parivaretvā。

Parivasita (parivaseti 的【過_分】), 已發香味，已發出氣味。

Parivitakka (pari 遍+vi+**tak** 思索), 【陽】反映，考慮周詳。

Parivitakketi (pari 遍+vi+**tak** 思索+e), 反映，考慮周詳。【過】parivitakkesi。【過_分】parivitakkita。【獨】parivitakketva。

Parivisati (pari 遍+**vis**+a), 以食物招待，在他人用餐時侍立一旁。【過】parivisi。【獨】parivisitva。

Parivimamsati (pari 遍+vi+**ma**+m-a), 考慮，徹底地考慮，遍觀。【過】parivimamsi。

Parivuta, (parivareti 的【過_分】) 已包圍，已跟隨。

Parivena, 【中】被隔開的僧居所。(目前它意謂為：宗教教所)。

Parivesaka(pari+**vis**), 【形】侍候飲食的人(waiting, serving up meals)。

Parivesana(pari+vis), 【陰】分配食物、飼養、侍候飲食(distribution of food, feeding, serving meals)。

Parivyaya, 【梵語】辛，西藏語 spod(藥味之義)。指五種有辛味之蔬菜，五辛，又作五葷。五辛：(一) 蒜(大蒜、蒜頭、葫蘆、家蒜，巴 lasuna；梵 lawuna)、蔥(慈蔥、胡蔥、春蔥，梵 latarka)、路薺(薺菜、小根菜、小蒜、野韭、宅蒜、菜芝、山擇蒜、薺白頭、薺子、野蒜、介白、小獨蒜，梵 palandu)、革蔥(茗蔥、山蔥、革山蔥、薺，梵 grbjana)、興渠(阿魏、胡荽，梵 hivgu)等五種。Vin.Cv.II,141.；CS:p.282：“abadhappaccaya lasunam khaditun”ti.(病緣，許食蒜。)(巴利律及其他部派的律藏沒有提到不准吃其他四辛。)

Parisakkati (pari 遍+**sakk** +a), 努力，試。【過】parisakki。【過_分】parisakkita。

Parisagata, 【形】加入一個團體的。

Parisavkati (pari 遍+**sak**+m-a), 懷疑，有憂慮。【過】parisavki。【過_分】parisavkita。【獨】parisavkitva。

Parisavka, 【陰】懷疑。

Parisadusaka, 【陽】害群之馬。

Parisappati (pari 遍+**sap** 服務+a), 到處爬行。【過】parisappi。【過_分】parisappita。

Parisappana, 【陰】到處爬行，發抖，懷疑，猶豫(台語：躊躇 tiu⁵ ti⁵)。

Parisamantato, 【副】到處，周圍。

Parisambahati (pari 遍+sam+**bah**+a), 完全按摩，完全觸摸。【過】parisambahi。【獨】parisambahitva。parisambahanta 【現_分】。

Parisahati (pari 遍+**sah** 勝過+a), 克服，征服。【過】parisahasahi。

Parisa, 【陰】(集體名詞)群眾、會眾、類眾、徒眾。parisavacara, 【形】手足情誼(在團體中活動的人)，議員。[它的尾母音在【合】被弄短，例：parisapariyanta, pari-samajjha]。attha parisa, 八眾 (eight assemblies)：1.khattiya-parisa, 刹帝利眾(the assembly of Khattiyas)，2.brahmana-parisa, 婆羅門眾 (the assembly of Brahmins)，3.gahapati-parisa 居士眾 (the assembly of householders)，4.samana-parisa, 沙門眾 (the assembly of ascetics)，catummaharajika-parisa, 5.四大(天)王眾(the assembly of devas of the Realm of the Four Great Kings)，6.tavatimsa-parisa, 三十三天眾(the assembly of the Thirty-Three Gods)，7.mara-parisa, 魔眾(the assembly of Maras)，8.brahma-parisa, 梵眾(the assembly of Brahmas)。mahati parisa, 大眾(大群的會眾)。cf. savgha, gana, vagga。

Parisibcati (pari 遍+**sic** 傾倒+m-a), 到處灑。【過】parisibci。【過_分】parisitta。【獨】parisibcitva。

Parisujjhati (pari 遍+**sudh**(梵 **wudh** / **wundh**)弄乾淨+ya), 變成乾淨，使潔淨，使淨化。【過】parisujjhi。【現_分】parisujjhanta。【獨】parisujjhitva。

Parisuddha (Parisujjhati 的【過_分】), 已清理，已純粹，已完美。tikotiparisuddha, 三際清淨(不自作、不教他作、不讚嘆作(殺、盜、淫、妄語、離間語、癰惡語、綺語))(S.55.7./V,354~5.)。

Parisuddhi, 【陰】純淨，清淨。有四遍清淨戒(catuparisuddhisila)：一、別解脫律儀戒(patimokkhasamvarasila)：比丘守則，共有 227 戒。二、根律儀戒(indriyasamvarasila)：以正念防護六根，不迎可喜、不拒可厭的對象。三、活命遍淨戒(ajivaparisuddhisila)：比丘應以適合的方式活命。四、資具依止戒(paccayasannissitasila)：使用衣、食、住、藥(或必需品)之前、之時、之後，適當地省察運用它們的正確目的。parisuddhi-uposatha, 清淨布薩。parisuddhi-dana, 清淨布施。ajiva-parisuddhi, 生活清淨。vaci-parisuddhi, 語清淨。sila-parisuddhi, 戒清淨。dassana-parisuddhi, 見清淨。

Parisussati (pari 遍+**sus**(梵 **wus**)弄乾+ya), 乾涸, 浪費掉。【過】parisussi。
 【過_分】parisukkha。【獨】parisussitva。
 Parisussana, 【中】完全乾涸, 凋萎。
 Parisedita (parisedeti 的【過_分】), 已蒸熟, 已孵。
 Parisedeti (pari 遍+**sidi**+e), 孵, 蒸熟。
 Parisodhana, 【中】洗淨, 使淨化。
 Parisodheti (pari 遍+**sudh**(梵 **wudh** / **wundh**)弄乾淨+e), 使清潔, 使清淨。【過】parisodhesi。【過_分】parisodhita。【獨】parisodhetva, parisodhiya。
 【潛】parisodhayi。
 Parisoseti (pari 遍+**sus**+e), 弄乾, 蒸發。【過】parisosesi。【過_分】parisosita。
 Parissajati (pari 遍+**saj**黏住+a), 擁抱。【過】parissaji。【過_分】parissajita。
 【現_分】parissajanta。【獨】parissajitva。
 Parissajana, 【中】擁抱。
 Parissanta, 【過_分】已疲累, 已疲勞。
 Parissama, 【陽】努力, 辛勞, 疲勞, 疲憊。
 Parissaya, 【陽】危險, 風險, 麻煩。
 Parissavana, 【中】濾水器, 過濾器, 濾...器。
 Parissaveti (pari 遍+**sav**(梵 **sru**)流動+e), 濾, 過濾。【過】parissavesi。【過_分】parissavita。【獨】parissavetva。
 Pariharana, 【中】pariharana, 【陰】保持, 保護, 注意。
 Pariharati (pariharati, parihirati) (pari 遍+**har**拿+a), 持續, 保護, 隨身攜帶, 避免。【過】parihari。【過_分】pariharita, parihata。【獨】pariharitva。
 【義】paritabba。【3 複.祈】pariharantu。D.16./II.100. : Tathagatassa kho, Ananda, na evam hoti-- 'Aham bhikkhusavgham pariharissami'ti va 'mamuddesiko bhikkhusavgho'ti va。
 Parihasati (pari 遍+**has**笑+a), 笑, 嘲笑, 嘲弄。【過】parihasi。【獨】parihasitva。
 Parihana(<pari+**ha**減少)【陰】損失(diminution), 減少(decrease), 浪費掉(wasting away), 毀滅(decay)。
 Parihani, 【陰】損失, 減少, 浪費掉, 毀滅。D.16./II.77. : "Yavakivabca, bhikkhave, bhikkhu apabbattam na pabbapessanti, pabbattam na samucchindissanti, yathapabbatesu sikkhapadesu samadaya vattissanti, vuddhiyeva, bhikkhave, bhikkhunam patikavkha, no parihani."(又, 諸比丘! 只要諸比丘依照未制立者不制立, 已制立者不廢, 實行所制立律法, 諸比丘! 則應預期諸比丘之興盛而非衰亡。)(七不退法之一)
 Parihaniya, 【形】引起損失或毀滅。
 Parihapeti (pari 遍+**ha**減少+ape), 使縮小, 帶來毀滅, 疏忽, 省略。【過】

parihapesi。【過_分】parihapita。【獨】parihapetva。
 Parihayati (pari 遍+**ha**減少+ya), 縮小, 浪費掉, 從...消失。【過】parihayi。
 【過_分】parihina。【現_分】parihapayamana。【獨】parihayitva。
 Parihara, 【陽】照料, 注意, 保護, 避免, 尊嚴, 防範。pariharaka, 【形】保護的, 保衛的。pariharapatha, 【陽】環行道, 圓形的道路。pariharika, 【形】維持, 持續。
 Parihasa, 【陽】笑, 嘲弄。
 Parihina (parihayati 的【過_分】), 已從...消失, 已困窮, 已瘦弱。
 Parupakkama, 【陽】敵人的進攻。
 Parupaghata, 【陽】傷害他人。
 Parupavada, 【陽】被他人指責, 他人的責備。
 Parulha (paruhati 的【過_分】), 已變長。parulhakesa, 【形】有長頭髮的。
 Pareta, 【形】折磨的, 被征服的, 繼續的。
 Paro, 【無】在遠處, 更進一步地, 更遠地, 此外, 在上面, 向上, 以上, 不止。parovara, parovariya, 【形】高低的。parosata, 【形】不止一百的。
 parosahassa, 【形】不止一千的。
 Parokkha(parokkha,眼界之外), 【形】看不見之處, 背地裡。parokkhe, 【處】在缺席中, 在背後(台語: 尻脊後 kha chia au⁷, 尻川後 kha chng au⁷)。
 Parodati (pa+**rud**+a), 大聲呼喊, 悲歎。【過】parodi。【獨】paroditva。
 Parovara, Paropara (para+avara) 【形】【中】高低的, 高低(high & low, far & near; pl. in sense of "all kinds")。
 Pala, pala-(classical Sk. pala), 【中】斤(一種重量, 大約 4 盎司)(a certain weight (or measure), spelt also **phala** (see phala²), only in cpd. satapala a hundred (carat) in weight Th.1. 97 (of kamsa); J.VI.510 (sataphala kamsa=phalasatena kata kabcana-pati C.). Also in combⁿ catuppala -- tippala -- dvipala -- ekapala -- satika Vism.339。
 Palaka (cp. late Sk. pala, flesh, meat), (a species of plant J.VI.564.)。
 Palaganda(cp. Sk. palaganda Halayudha II.436; BSk. palaganda AvW I.339; Astas. Par. 231; Avad. Kalp. II.113), 【陽】大廈, 泥瓦匠(a mason, bricklayer, plasterer)。
 Palandu, palanduka(cp. Epic Sk. palandu, pala (white)+andu (=anda? egg), 【陽】洋蔥(onion, 原產亞洲的植物 (Allium cepa), 味道強烈, 廣泛用作蔬菜)。
 Palapati (pa+**lap** 嘮叨+a), 胡說(to talk nonsense), 台語: 黑白講。【過】palapi。【過_分】palapita。【獨】palapitva。
 Palapana, palapita, 【中】廢話。

Pallavka (pari 遍+avka 膝；cp. Class Sk. palyavka & Magadhi paliyavka),
 【陽】1.盤腿坐(跏趺坐)(sitting cross-legged, in Instr. pallavkena upon the hams S.I,124, 144)。pallavkam abhujati(梵語 paryavkam abhujya), 結跏趺(彎跏趺)(“to bend (the legs) in crosswise”; abhujati：結、彎、組)，疊足盤坐(=pade padamodahitva)。「跏」，為「加」之別寫；「趺」，是腳背。諸坐法中，結跏趺坐最安穩而不易疲倦。疊一足在另一足之上為半跏趺坐；疊兩足為全跏趺坐。2.床座、輶(肩輿)，英語 palankeen 或 palanquin。
Pallattha (Sk. *paryasta, pari+pp. of **as** to throw, cp. Prk. Pallattha), 抱住膝蓋而坐(the posture of sitting or squatting or lolling)。
Pallatthika,【陰】抱住膝蓋而坐。【bhikkhu sekhiya 26】：‘Na pallatthikaya antaraghare nisidissami’ti, sikkha karaniya.(「在住宅區，我不要抱住膝蓋坐」，應當學。) pallatthikaya va nisidati, 抱住膝蓋而坐。
Pallala,【中】1.沼澤地(marshy ground)。2.小湖(a small pond or lake)。
Pallava (cp. Class Sk. pallaka),【中】1.新鮮的葉子，苗芽(a sprout)。2.鉢羅婆國。
Paliguntheti (pari 遍+**gunth**+e), 糾纏，包封。【過】paligunthesi。【過_分】paligunthita。
Paligha,【陽】橫木，障礙。
Palibujjhati (pari 遍+**budh** 醒+ya), 被延遲，被破壞，被阻隔。【過】palibujjhi。【過_分】palibuddha。【獨】palibujjhitva。
Palibujjhana,【中】變成骯髒。
Palibodha,【陽】障礙，妨礙，故障。
Palivethana,【中】包裝材料，包圍。
Palivetheti (pari 遍+**vetth** 盤繞+e), 包起來，纏住，包圍。【過】palivethesi。【過_分】palivethita。
Pavakkhati (pavadati 的【未】)，他將會看得出。
Pavaddha, **Pavaddha**,【形】長大的，強壯的。
Pavaddhati (pa+**vaddh** 增長+a), 生長，增加。【過】pavaddhi。【過_分】pavaddhita。【獨】pavaddhitva。
Pavaddhana,【中】長大，增加。
Pavatta,【形】繼續的，跌倒的。【中】(生死)輪迴。
Pavattati (pa+**vat**(梵 **virt**)逮捕+a), 1.繼續行進，著手進行(to move on, go forward, proceed)。2.存在，成為，轉起(to exist, to be, continue in existence)。opp. 被停止(ucchijati))。3.結果，繼續(to result, to go on)。【過】pavatti。【過_分】pavattita。【獨】pavattitva。pp. **pavatta**; Caus. **pavatteti**。suppavatti, 徹底熟練。

Pavattana(< pavattati), 【形】【中】前進(moving forward, doing good, beneficial, useful; f. pavattati, pavattini)。2.執行(execution, performance, carrying out)。
Pavattapana,【中】使持續著，維持，保存。
Pavatti(<pa+**vat**(梵 **virt**)轉動),【陰】1.顯示，行使(權力)(manifestation, wielding, execution, giving)。anapavatti, 王權(royal authority)。2.發生，事件，新聞，轉起 (happening, incident, news) (=pavutti)。
Pavatteti (pa+**vat**+e)(caus. of pavattati), 使運轉(開動)，繼續，揮，運轉。【過】pavattesi。【過_分】pavattita。【現_分】pavattenta。【獨】pavattetva。【不】pavattetum。
Pavattetu,【陽】繼續的人。
Pavana,【陽】風。【中】大森林。
Pavara,【形】貴族，優良的。
Pavasati (pa+**vas** 住+a), 在國外居住，遠離家。【過】pavasi。【過_分】pavuttha。【獨】pavasitva。
Pavassati (pa+**vass** 下雨+a), 下雨。【過】pavassi。【過_分】pavuttha。
Pavassana,【中】下雨。
Pavata,【中】多風的地方。
Pavati (pa+**va** 吹+a), 散播氣味，吹。
Pavayati (pa+**va** 吹+ya), 吹，散播。【過】pavayi。【過_分】pavayita。【獨】pavayitva。suppavayita, 好好地分散。
Pavarana(梵 pravaraṇa<pra+**vari**),【陰】邀請，自恣(雨季安居最後一天的儀式)。S.8.7./I,191.：‘Handa dani, bhikkhave, pavaremi vo. Na ca me kibci garahatha kayikam va vacasikam va”ti.(諸比丘！今日我自恣。你們對於我身語之上有什麼之非難嗎？)
Pavarita (Pavareti 的【過_分】)，已邀請，已進行過自恣的出家人。
Pavareti (pa+**var** 選擇+e), 邀請，使滿意，給掌管，行自恣。【過】pavaresi。【獨】pavaretva。
Pavasa,【陽】在國外逗留。
Pavasin,【陽】在國外居住者，離家的人。
Pavaha,【陽】連續的流動，水流。pavahaka,【形】沖走的。
Pavaheti, **Pavahati** (pa+**vah**(**brh**¹)+e, Sk. prabrdha (pravrdha)), 使流動，使被沖走，除去。【過】pavahehi。【過_分】pavahita。【獨】pavahetva。cp. abbulha & ubbahati (ud+**brh**¹)。
Pavala, **Pavala**,【陽】【中】珊瑚(coral, 古代視為寶石一種)，芽。
Pavalha(pavaheti 的【過_分】)，已逐放，已拒絕。
Pavasa(<pa+**vas**, cp. Vedic pravasa in same meaning),(sojourning abroad,

being away from home)。

Pavijjhati (pa+**vidh**(梵 **vyadh** / **vidh**)貫穿+ya), 往前丟, 射擊。【過_分】
pavijjhi。【過_分】paviddha。【獨】pavijjhitva。

Pavittha (pavisati 的【過_分】), 已進入。

Pavivitta, 【形】分開的, 隔離的。

Paviveka, 【陽】孤獨, 隔離, 隱退, 隱遯。SA.2.29./I,122.: **Pavivittoti** kayaviveko ca vivekatthakayanam nekkhammabhiratanam, cittaviveko ca parisuddhacittanam paramavodanappattanam, upadhiviveko ca nirupadhinam puggalanam visavkharagatananti, imesam tinnam vivekanam labhi.(**隔離**: 1.身遠離之義即喜歡放棄, 2.心遠離即得遍淨心(parisuddhacittanam) 及得到最上明淨 (paramavodanappattanam, 即達到八定, 得到許多明淨與清淨), 3.執取遠離是達到眾補特伽羅剝除所有東西而無執取, 這些是得到已達到最終點的遠離。)Sn.2-3(v.257.): Pavivekarasam pitva, rasam upasamassa ca; Niddaro hoti nippapo, dhammapitirasam pivanti.(品嘗了隱居的美味, 品嘗了寂靜的美味, 擺脫恐懼, 滌除罪惡, (進而)品嘗法喜的美味。)

Pavisati (pa+**vis** 進入+a), 進, 入, 闖入。【過_分】pavisi。【現_分】pavisanta。【獨】pavisitva。【不】pavisitum。

Pavina, 【形】聰明的, 有技術的。

Pavuccati (pa+**vac** 說+ya), 被叫做, 被說, 被宣稱。【過_分】pavutta。

Pavuttha, (pavasati 的【過_分】)。

Paveni, 【陰】傳統, 連續, 世系, 族類, 髮辮子。

Pavedana, 【中】公告。

Pavediyamana, 【被、現_分】被宣佈。

Pavedeti (pa+**vid** 知+e),告知, 宣佈。【過_分】pavedesi。【過_分】pavedita。【獨】pavedetva。【現_分】pavedenta。

Pavedayati (=Pavedeti), 告知, 宣佈, 傳播。pavedayanti, 傳播(複3現)。

Pavedhati (pa+**vedh**+a), 戰慄, 激動。【過_分】pavedhi。【過_分】pavedhita。【獨】pavedhitva。【現_分】pavedhamana。

Pavesa, 【陽】pavesana, 【中】進入, 入口。pavesaka, 【形】使進入的人。pavesananikkhamana, 【中】進出, 延長。

Paveseti (pa+**vis** 進入+e), 使進入, 介紹, 預示。【過_分】pavesesi。【過_分】pavesita。【獨】pavesetva。【現_分】pavesenta。【不】pavesetum。

Pavesetu, 【陽】引導員, 允許進入的人。

Pasamsaka, 【陽】稱讚者, 奉承者。

Pasamsati (pa+**sams** 稱讚+a), 稱讚, 委託。【過_分】pasamsi。【過_分】pasamsita, pasattha。【現_分】pasamsanta。【義】pasamsitabba, pasamsiya。【獨】

pasamsitva。【不】pasamsitum。

Pasamsana, 【中】pasamsa, 【陰】稱讚, 讚賞。

Pasavga, 【陽】傾向, 執著, 事件, 場合。

Pasata (pasarati 的【過_分】; pa+**sr**), 已張開, 已遮蔽(表面)(let out, produced)。

Pasata¹ (Vedic prsant, f. prsati), 【形】(spotted, only in cpd. pasatamiga spotted antelope J.V.418 (v. l. pasadamiga). The more freq. P. form is pasada°, e. g. S.II,279 (gloss pasata)

Pasata² (Late Sk. prsat or prsad a drop; cp. phusita¹ rain-drop=prсата; probably dialectical & Non-Aryan), , 【陽】一把, 巴沙答(穀粒或液體的衡量, 4 把掌噠 = 1 西阿 (seer) [印度液量單位, 約一公升]。參考 Pattha). (a small measure of capacity, a handful (seems to be applied to water only) J.I.101 (pasatamattam udakam); IV.201 (udakapasata); V.382 (pasatamattam paniyam). Often redupl. **pasatam pasatam** “by handfuls” M.I,245, J.V.164. At DA.I,298 it is closely connected with **sarava** (cup), as denoting the amount of a small gift.

Pasatha, pasattha, (pasamsati 的【過_分】), 已讚美, 已委託。

Pasada, 【陽】花鹿。

Pasanna (pasidati 的【過_分】) 1.已清除, 已明亮。2.已取悅。3.已信仰。pasannacitta, pasannamanasa, 【形】喜悅的心, 投入的心。

Pasayha(ger. of pasahati), 【獨】強制地, 強行。

Pasarana (<pa+**sr** 動轉) 【中】伸展(stretching, spreading, being stretched out)。

Pasava(<pa+**su** (梵 **sru**)流動), 【陽】流出, 提出, 子孫(bringing forth, offspring)。

Pasavati (pa+**su**+a), 提出, 生, 流動, 累積。【過_分】pasavi。【過_分】pasavita, pasuta。【現_分】pasavanta。【獨】pasavitva。【使】pasaveti。

Pasavana (<pa+**su**), 【中】1.分娩(giving birth)。2.生產, 招致(producing, generating, effecting)。pubbapasavana, 生福。

Pasaha(<pa+**sah** 勝過), 克服, 掌握(overcoming, mastering)。duppasaha, 【形】難克服(hard to overcome)。

Pasahati (pa+**sah** 勝過+a), 使用武力, 使服從, 壓迫。【過_分】pasahi。【獨】pasahitva, pasayha。

Pasahana, 【中】克服, 征服。

Pasakha (pa+sakha: 梵 prawakha branch), 【陽】 【中】1.小分枝(J.VI.324. sakhapasakha)。2.像小樹枝。3.從主幹分支的身體(即:腹部、大腿等)。4.鉢羅奢佉(the extremities)。受胎後第五個七日至第三十八個七日(出

生之時)之間,手足已形成)。

Pasada,【陽】明淨,明亮,歡喜,信心,感官,淨色(pasadarupa; sensitivity elements。眼、耳、鼻、舌、身中能識知外境的色法。淨色即是透明的色聚,五淨色都是透明的,其他的色聚都是非明淨(非透明的))。

pasadaka,【形】明亮化的,令人清楚的,令人喜愛的,令人快樂的。

Pasadaniya,【形】激發信心的。

Pasadeti (pa+**sad** 坐+e), 使喜悅,使潔淨,使忠實,轉換。【過】pasadesi。【過_分】pasadita。【現_分】pasadenta。【獨】pasadetva。【義】pasadetabba。Pasadhana,【中】裝飾。

Pasadheti (pa+**sadh**+e), 裝飾,布署。【過】pasadhesi。【過_分】pasadhita。【獨】pasadhetva, pasadhiya。

Pasarana,【中】伸展,傳佈。

Pasarita (Pasareti 的【過_分】), 已前彎,已伸展。

Pasareti (caus. of pa+**sr** 動轉), 1.前彎(to cause to move forwards, to let or make go, to give up J.VI.58 (pasaraya, imper.))。Pass. **pasariyati**; (are turned out of doors)。-- 2.伸展(to stretch out, hold out or forth, usually with ref. to either arm (bahum, baham, baha) (opp. **sammibjeti**); or hand (hattham); or feet (pade, padam); (=sandhiyo patippanameti)。3. to lay out, put forth, offer for sale。-- pp. **pasarita**, Cp. abhi°

Pasasati [pa+**was**] 1. to teach, instruct。-- 2. to rule, reign, govern

Pasareti (pa+**sar**(梵**sr**)動轉+e), 轉動,伸展,傳佈,伸出,出售。【過】pasaresi。【過_分】pasarita。【獨】pasaretva。

Pasasati (pa+**sas** 教+a), 教,規定,統治。【過】pasasi。【過_分】pasasita。

Pasibbaka,【陽】錢包,麻布袋,袋。

Pasidati (pa+**sad** 坐+a), 明亮化,被取悅,被潔淨,被使清楚,被獻身。【過】pasidi。【過_分】pasanna。【獨】pasiditva。【義】pasiditabba。

Pasidana,【中】pasidana,【陰】熱愛,晴朗,滿足。

Pasu,【陽】畜牲,四腳動物。pasupati,【陽】濕婆(印度三大神中司破壞之神),大自在天。

Pasuta,【形】經營的,執著的,做的。

Pasuta (pasavati 的【過_分】), 已生產,已為...接生,已出生。

Pasuti,【陰】帶來,出生。pasutika,【陰】生過孩子的女人。pasutighara,【中】產房。

Passa¹ (cp.Sk.pawya,<passati),【陽】【現_分】看見(seeing, one who sees)°【處】passe。

Passa²【陽】【中】1.旁邊(side),側面(flank)。2.斜坡(mountain slope)。【處】pasmani (= passe)。Himavantassa passato, 雪山山麓。

Passati (**dis** 說明(梵**paw** 觀)+a), 看,見,找,明白。【過】passi。【過_分】dittha。【現_分】passanta, passamana。【獨】passitva, disva。‘passam na passatiti’, 見不可見(正在看而看不見)。1pl. passama。imper. sg. passa。pl. passatha & passavho (cp. Sk. pawyadhvam)。ppr. passam & passanto。f. passanti。grd. passitabba。fut. passissati。aor. passi。

Passaddha, (passambhati 的【過_分】)輕安。

Passaddhi (pa+**sambh**(梵 pra+**wrambh**)使平靜、平息),【陰】輕安。

Passambhati (pa+**sambh**+a),【使】使輕安(to calm down, quiet, allay)°【過】passambhi。【獨】passambhitva。【現_分】passambhayam, 正在輕安、正在使...輕安(M.I,56; III,82, 89)。

Passambhana,【陰】輕安。

Passambheti (pa+**sambh**+e), 使輕安。【過】passambhesi。【過_分】passambhita。【獨】passambhetva。【現_分】passambhenta。

Passasati (pa+**sas**(梵**wvas**)吹+a), 呼出(呼吸)。【過】passasi。【過_分】passasita。【獨】passasitva。【現_分】passasanta。

Passava,【陽】小便,尿。passavamagga,【陽】小便道(尿道 urethra),陰道(陰道與尿道是不同管道,但古代常用「尿道」呼作「陰道」)。

Passasa,【陽】呼氣。passasasi,【陽】呼氣的人。

Passitum,【不】看(to see)。

Passitabba,【義】適合被看到。

Passiya (passati 的【獨】), 看到了。

Pahata, Pahata, (paharati 的【過_分】) 已打擊,已襲擊。

Pahattha (pahamsati 的【過_分】), 已高興,已非常快活。

Paharana,【中】打,攻擊,襲擊武器。paharanaka,【形】碰撞的,打擊的。

Paharati (pa+**har** 拿+a), 打,打擊,襲擊,傳遞。【過】pahari。【現_分】paharanta。【獨】paharitva,【不】paharitum。

Pahana(< pa 徹底+**ha** 放棄, see pajahati),【中】放棄,離去,捨斷,拒絕(giving up, leaving, abandoning, rejection)°【單.與】【單.屬】pahanaya。

Pahaya, (pajahati 的【獨】), 遺棄了,放棄了。

Pahayi,【陽】放棄的人。

Pahara,【陽】毆打,打擊。paharadana,【中】給打擊,攻擊。ekappaharena = 突然。

Pahasa(<pa+**has** 笑, cp. Class. Sk. prahasa),【陽】非常歡樂,歡笑(laughing, mirth)。

Pahasati, 令人笑。in pahasanto saparisam at ThA.69 should preferably be read as **pahasayanto parisam**, thus taken as Caus. of pa+**has**, i. e. making

one smile, gladdening.
Pahaseti (pa+**has** 笑+e; Caus. of pahasati), 令人笑, 使喜悅(to make laugh, to gladden, to make joyfu)。「過_分」pahasita。
Pahinana, 【中】發送, 派遣。
Pahinagamana, 【中】去當使者(going on errands)。
Pahinati (pa+**hi** +na), 送。「過_分」pahini。「現_分」pahinanta。「獨」pahinitva。
Pahita, I.(padahati<dha 的【過_分】) 努力, 熱心。pahitatta, 自勵, 精進, 不惜身命。SA.6.3/I,204. : **Pahitattoti** pesitatto(自勵: 自己已豁出去)。
 MA.57/III,107. : **Pahitattoti** kaye ca jivite ca anapekkhataya pesitatto.(自勵: 對身體及生命沒有期待的自我精進。) II.(pahinati<hi 的【過_分】)送。
Pahina(pajahati 的【過_分】), 已排除, 已拋棄, 已消滅(given up, abandoned, left, eliminated)。
Pahiyati, Pahiyyati(pa+**ha** 放棄+i+ya)(pass. of pajahati),被捨棄, 消失, 過世(to be abandoned, to pass away, vanish)。「過_分」pahiyi。「過_分」pahina。「現_分」pahiyamana。「獨」pahiyitva。
Pahu(cp. Vedic prabhu, fr. pa+**bhu**), 【形】能幹的, 能夠的, 能...的(able)。
Pahuta(pp. of pa+**bhu**, cp. Vedic prabhuta), 【形】豐富的, 很多的, 寬廣的(sufficient, abundant, much, considerable)。pahutajivha, 【形】有寬舌的。pahutabhakkha, 【形】可吃很多的, 吃很多的。
Pahenaka(cp. BSk. prahenaka in sense of “sweetmeat” (糖果、蜜餞), 【中】適宜送給他人的禮物(a present)。
Pahena(=pahena?), 【中】派遣(=pahina)。
Pahoti (pa+**hu**+a), 能夠, 勝任, 充份。
Pahonaka, 【形】充份的, 充足的。
pa(梵 **pa**), 【字根 I.】喝(to drink)→Pivati。
Paka, 【陽】烹飪, 被烹調的(飯、菜), 成熟。pakavatta, 【中】食物的連續補給。
Pakata, 【形】眾所周知的, 明白的, 顯著的(patent)。
Pakatika, 【形】自然的, 最初的。
Pakara(cp. Epic Sk. prakara, pa+a+**kar**(梵 **kr**), 【陽】圍牆, 籬笆, 壘(an encircling wall, put up for obstruction and protection, a fence, rampart Vin.II,121 (3 kinds: made of bricks, of stone, or of wood, viz. itthakapakara, silapakara, darupakara))。pakaraparikkhitta, 【形】被一面牆壁圍著的。parikkhepa-pakara, . sanipakara, (麻布製的)屏壁(screen-fencing)。
Pagabbhiya, 【中】大膽, 輕率, 鹵莽。

Pagubbata, 【陰】練達。Abhidhammatthavibhavinika(CS:p.110) : Ta kaya-citta-akammabba-bhava-vupasamalakkhana. Pagunassa bhavo pagubbam, tadeva pagubbata, kayassa pagubbata **kayapagubbata**.(它平息心所不適應的狀態的相, 練達狀態的練達, 它正是練達性, 心所的練達性, 為心所練達性。)。
 Dhs.#48. : Katama tasmim samaye **kayapagubbata** hoti? Ya tasmim samaye vedanakkhandhassa sabbakkhandhassa savkharakkhandhassa ¹pagunata ²pagunattam ³pagunabhavo--ayam tasmim samaye kayapagubbata hoti.(在此時什麼是‘心所練達性’? 此時是凡是受蘊、想蘊、行蘊的¹練達性、²練達、³練達的態, 即此時是‘心所練達性’)。
 Dhs.#49. : Katama tasmim samaye **cittapagubbata** hoti? Ya tasmim samaye vibbanakkhandhassa ¹pagunata ²pagunattam ³pagunabhavo--ayam tasmim samaye cittapagubbata hoti.(在時什麼是‘心練達性’? 此時是凡是識蘊的¹練達性、²練達、³練達的態, 即此時是心練達性。)
Pacaka(< **pac**, cp. paceti), 【形】【中】烹飪的, 成熟的, 消化的, 廚師(one who cooks, a cook; f. pacika) 。 pacaka tejo(=pacakaggi), 消化之火(這是命根九法聚的作用之一)。
Pacana¹ (< **pac**, Caus. paceti), 【中】烹調(bringing to boil, cooking J.I.318 (yagupacana))。
Pacana² (for pajana, cp. paceti² & SnA 147), 【中】刺棒(a goad, stick)。
Pacariya, 【陽】老師的老師, 師公(teacher of teachers)。
Pacapeti (**pac** +ape), 使烹調。「過_分」pacapesi。「過_分」pacapita。「獨」pacapetva。
Pacika, 【陰】女廚師。
Pacittiya (most likely prak+citta+ika, i. e. of the nature of directing one’s mind upon, cp. pabbhara= *prag+bhara. So expl^d also by S. Lévi J.As. X.20, p. 506. Geiger, *P.Gr.* § 27, n. 1 inclines to etym. prayaw+cittaka), 【形】波逸提, 懺悔(requiring expiation, expiatory Vin.I,172, 176; II.242, 306 sq.; IV.1 sq., 258 sq.; A.II,242 (dhamma); Vism.22. -- It is also the name of one of the books of the Vinaya (ed. Oldenberg, vol. IV). See on term *Vin. Texts* I.18, 32, 245. 《十誦律》卷第十七(T23.121.2): 「波逸提者‘煮燒覆障’, 若不悔過能障礙道。」
Pacina (Vedic pracina, fr. adv. prac bent forward), 【形】東方的(eastern i. e. facing the (rising) sun (opp. paccha))。pacinadisa, 【陰】東部, 東方。pacinamukha, 【形】面對東部的。
Paceti¹ (Caus. of pacati), 使烹調(to cause to boil, fig. to cause to torment D.I,52)。ppr. pacayato, Gen., also pacento。參考 Pacapeti。

Paceti² (for pajeti, with **c.** for **j** (see Geiger, *P.Gr.* § 39³); pra+**aj**: see aja), 駕駛, 促使 (to drive, urge on)。
Pajana, 【中】1. 駕駛。2. 刺棒。
Pajeti (pa+**aj**-e), 駕駛, 帶領。【過】pajesi。【過_分】pajita。【現_分】pajenta。
 【獨】pajetva。【使】pajapeti。
Patala, 【形】淡紅色的, 粉紅的。
Pataliputta, 【中】華氏城(摩揭陀國的一城名, 現在的巴特那〔Patna, 印度東北部城市, 比哈爾邦首府〕)。
Patali, 【陽】喇叭花 (the trumpet-flower; *Bignonia suaveolens*), 音譯: 波羅利華、波波羅、波吒釐; 重葉樹、重生華, 春季開香紫花。
Patava, 【陽】【中】技術。
Patikavkha, 【形】被需要的, 被預期的。**patikavkhi**, 【陽】需要者, 期待者。
Patika, 【陰】半月形石臺階。
Patikulya, 【中】討厭。
Patipada, 【陽】陰曆初一(或十六日)。
Patibhoga, 【陽】贊助者, 保證人, 保釋, 安全。
Patiyekka, 【形】分開的, 單一的。**patiyekkam**, 【副】分開地, 個別地。
Patihira, **Patihera**, **Patihariya**, **Patihara**, (<pati+**hr**) (梵 *pratiharakapaksaj*), 【中】敲擊(striking, that which strikes); 奇跡(=iddhipatihariya)。
patihariyapakkha, 【陽】神變日(《雜阿含 1121 經》:「汝等諸瞿曇! 於法齋日及神足月, 受持齋戒, 修功德不?」神足月: **patihariyapakkha** (*patihariya* 額外的+*pakkha* 半月(m.)、明晰(a.))神奇節{an extra holiday, an ancient festival, not now kept (PED, p.451)} (水野弘元譯: 神變月、特別の月)(Bodhi 譯: special periods))。VvA(CS:p.65):
Patihariyapakkhabcati *patiharanakapakkhabca*,
catuddasipabcadasi-atthaminam yathakkamam adito antato cati
pavesana-nikkhamanavasena uposathasilassa patiharitabbam pakkhabca
terasi patipada sattami navami cati attho.(**(及)額外的半月**(古譯: 神足月): (及)額外的半月, (一般布薩日)從(農曆)初八開始, 接著第十四, 到第十五(日)結束, 延伸布薩戒(的日份), 當是額外的半月, 增加第十三, 初七、初九之義。)
 SA.10.5./I,307.: **Patihariyapakkhabcati** *manussa* “*atthami-uposathassa paccuggamanabca anuggamanabca karissama*”*ti* *sattamiyapi navamiyapi uposathavgani* *samadiyanti*, *catuddasipannarasinam paccuggamananuggamanam karonta terasiyapi patipadepi samadiyanti*, “*vassavasassa anuggamanam karissama*”*ti* *dvinnam pavarananam antare*

addhamasam nibaddhuposathika bhavanti. *Idam sandhaya vuttam* “*patihariyapakkhabca*”*ti*. (**(及)額外的半月**: 人“初八布薩, 我們去作、跟著去作”, 我們承當初七、初九布薩, 第十四, 到第十五(日)去作、跟著去作, 增加第十三(日)也承當, “(三個月的)雨安居, 我們去作、跟著去作”, (前雨安居、後雨安居結束時)兩次自恣在半月的中間, 也繼續作(一個月的)布薩, 這是關於“(及)額外的半月”。)
 AA.3.38./II,235.: **Patihariyapakkhabcati** *ettha patihariyapakkho nama antovasse temasam nibaddhuposatho, tam asakkontassa dvinnam pavarananam antare ekamasam nibaddhuposatho, tampi asakkontassa pathamapavarano patthaya eko addhamaso patihariyapakkhoyeva nama.*(**(及)額外的半月**(古譯: 神足月): 此處(及)額外的半月, 指內安居(前安居)三個月連續的布薩。他不在兩次的自恣之間的一個月繼續作布薩, 他不在第一次自恣後開始作一個月(作布薩), 稱為“額外的半月”。依據藏傳佛教的說法: 於神變月所造之任何善業與惡業, 皆輾轉增盛。故應於此月: 勵力斷一切惡緣, 行一切善業。神變月: 農曆 1 月 1 日~2 月 1 日(藏曆相同)。神變節: 農曆 1 月 1~14 日。神變日: 農曆 1 月 15 日。(這種說法有問題)
tinī patihariyani(三神變): *Iddhipatihariyam*(神通神變)
adesanapatiariyam(記心神變) *anusanapatiariyam*(**【梵】**
anuvasī-pratihariya)(教誡神變)。見 A.3.144./I,292.、D.11./I,212.。
Patiharika(=*patihariya* or der. fr. *patihara* in meaning of *patihariya*), 特別的, 額外的(special, extraordinary; only in cpd. *patiharikapakkha* an extra holiday)。
yamaka-patihariya, 雙神變(Twin Psychic Phenomenon, Twin Miracles, cf. Pts.I,125.: J.I,77, 88, 193.)。《解脫道論》(T32.427.3)作:「雙變智」。
Patekka, 【形】分開的, 單一的。參考 *patiyekka*。
Patha, *patha*, 【陽】通道, 朗誦文。**pathaka**, 【形】背誦者, 閱讀者。
Pathina, 【陽】叉尾鮎(東南亞產的一種大形淡水鮎魚(*Silurus Boalis*))。
Pana, 【陽】生命, 呼吸, 生物, 生靈。**panaghata**, 【陽】殺害, 殺害生命。**panaghati**, 【陽】殺生者。**panada**, 【形】保護生命者。**panatipata**, 【陽】殺生, 殺有息者。**panabhuta**, 【陽】活的生物。**panavadha**, 【陽】生命的破壞。**panasama**, 【形】寶貴如生命的。**panahara**, 【形】奪命的。**panupeta** (*pana* 生命+*upeta* 已賦予), 終身。KhA.26.: **panoti** *jivitindriyappatibaddha khandhasantati, tam va upadaya pabbatto satto*. (有息者(*pana*)是連結根根的蘊相續者, 或者執取那(蘊相續)所施設的有情。)Kh.245.: 「**有息者(有呼吸的)**’(*pana*)可視為「已生的(生物)」(*bhuta*, *panabhuta*)。或者把「諸有呼吸的」(*pana*)視為五取蘊眾生(但

是色界沒有呼吸)：「諸已生的」(bhuta)，視為一取蘊(色界的無想天，只有色蘊)、四取蘊眾生(無色界)。」Para.III,52.：Pano nama manussapano vuccati.(有息者：人之有息者。)

Upeti (upa 近+i+a), 靠近，獲得。pananti, 他們呼吸。

Panaka (< pana), 【形】【陽】生命，有呼吸生物(a living being, endowed with (the breath of))。panakajata, (小)生物。sappanaka, 有生命。appanaka, 無生命。

Panatipata (pana 呼吸+atipata< ati 超越+ pat 落下)，殺生(殺有呼吸者)。KhA.31.：ettha ca panatipatassa pabca avgani bhavanti -- (1)pano ca hoti, (2)panasabbi ca, (3)vadhakacittabca paccupatthitam hoti, (4)vayamati, (5)tena ca maratiti.(1.對象)是眾生(pano ca hoti)。2.認定是眾生(panasabbi ca 生物想)。3.生起殺心(vadhakacittabca paccupatthitam hoti)。4.付之行動(vayamati)。5.導致死亡(tena ca maratiti)。) KhA.33.：Panatipata veramaniya cettha avgapaccavgasampannata arohaparinahasampattita jvasampattita suppatitthitapadata caruta muduta sucita surata mahabbalata vissatthavacanata lokapiyata nelata abhejjaparisata acchambhita duppadhamsita parupakkamena amaranata anantaparivarata surupata susanthanata appabadhata asokita piyehi manapehi saddhim avippayogata dighayukatati evamadini phalani.(離殺生：此中，肢體勻稱，長廣適中，腳站得穩，優美，柔軟，明淨，勇敢，大力，口齒伶俐，世人喜愛，無瑕疵，無畏懼，不被迫害，被他攻擊不死，眷屬(或隨從)無量，姿態美，外表好，少病、無憂，與所喜愛的人、可意的人相處而不分離，長壽，如此等果報。) MA.9./I,198.(=Nd¹A.CS:pg.98)：…Asadharanesu pana panassa atipato panatipato, panavadho panaghatoti vuttam hoti. Panoti cettha voharato satto, paramatthato jivitindriyam.(MA.9./I,198.(=Nd¹A.CS:pg.98)：Asadharanesu pana panassa atipato panatipato, panavadho panaghatoti vuttam hoti. Panoti cettha voharato satto, paramatthato jivitindriyam.(…然而對於(各句)不共通的，有情之殺害，稱為‘殺生’，處死有情，殺害有情之謂。‘有情’，此處是從世俗的表達，從勝義諦，稱為(具有)命根。)「若自殺身得偷羅遮罪。」(《五分律》卷第二, T22.7.3；卷第二十八, T22.184.2))凡夫自殺命終，很容易帶著臨終的怨恨投生惡道。KhA.29.：Payogatoti ettha ca panatipatassa ¹sahatthiko, ²anattiko, ³nissaggiyo, ⁴thavaro, ⁵vijjamayo, ⁶iddhimayoti chappayoga.(「(殺生)從方法」：這裡，殺生有：『¹親手、²命令、³投擲、⁴設陷阱、⁵明所成(與)⁶神變所成』六種方法。《善見律毘婆沙》卷第十一(T24.751.1)：「(殺生)六方便。一者自。二者教。三者擲。四者安(陷坑、箴簇土)。五者

咒。六者神力。」《四分律》有二十項殺生：自殺、教殺、遣使殺、往來使、重使殺、展轉使、求男子、教求男子、求持刀、教求持刀、身現相、口說、身口現相、遣使(說)、遣書殺、遣使書、坑陷、倚發、藥、安殺具。

Panaka, 【陽】昆蟲。

Panana, 【中】呼吸。

Pani, 【陽】1.手、手掌(the hand)。2.手拿。panitala, 【中】手掌(the palm of the hand)。paniggaha, 【陽】婚姻(台語：牽手)。【工】panina。payatapani, 張開掌(with outstretched hand, open-handed, liberal)。panibhaga, 手的部份(handshare, division by hand)。panimatta, 手的大小(of the size of a hand, a handful)。panissara, 手的樂器(hand sound, hand music, a cert. kind of musical instrument)。

Panika(<pani: Sk. *panika), 【陰】一種湯匙(a sort of spoon)，抹子，耙子。

Panin (<pana), 【形】【中】呼吸，生物，生靈(having life, a living being)。panino, n.pl.Nom. & Acc. & Voc.。panine, n.pl.Acc.。paninam, n.s.Acc.諸生物。paninam, n.pl.Dat. & Gen.諸生物。DA.30./III,929.：Paninanti sattanam.(諸有息者：諸有情。)

Pata(<pat), 【陽】1.落下(fall)。2.投(throwing, a throw)。

Patana, 【中】使倒下，丟下，殺害。

Patabba (pivati 的【義】)，可以喝。

Patarasa, 【陽】早餐。bhuttapatarasa, 【陽】吃早餐。

Patavyata (=patabyata, patabyata) (<pat, see pateti) 【陰】落下、滅亡(downfall, bringing to fall, felling)。

Patala, 【陽】深淵，傾向，地球的另一邊。

Pati, 【陰】碗，盤子，鉢。同義詞有：patta, vitta, sarava, dharopa, pona, pisilava。(見 M.139./III,235.)

Pati (pa+a), 看，保護。

Patika, 【中】碟子。

Patita, (pateti 的【過分】)。

Patimokkha, Patimokkha, (< pati 回+ muc(梵 muc / moks)釋放、解脫；梵 Pratimokkha 波羅提木叉), 【陽】守則。音譯：波提木叉、巴帝摩卡。bhikkhupatimokkha, 【陽】比丘守則、比丘波提木叉(the code of monastic discipline)。Vism.16.：Tabhi yo nam pati rakkhati, tam mokkheti mocayati apayikadihi dukkhehi, tasma patimokkhamanti vuccati. Samvaranam samvaro, kayikavacasikassa avitikkamassetam namam. Patimokkhameva samvaro patimokkhasamvaro. Tena patimokkhasamvarena samvuto patimokkhasamvarasamvuto, upagato

samannagatoti attho.(「以別解脫律儀防護」，這裏的別解脫律儀即是學處戒。因為守護者得以解脫及離惡趣等苦，故名「別解脫」。律儀即防護，是依身語的不犯為名。別解脫自己便是律儀，所以名為「別解脫律儀」。以別解脫律儀而防護，為「以別解脫律儀防護」。「防護」是保持及具備的意思。)

《律藏·大品·誦戒篇》中解釋：「巴帝摩卡者，此是最初，此是頭首，此是諸善法之上首，因此稱為『巴帝摩卡』。」律註《疑惑度脫》中說：「巴帝摩卡為極殊勝(pa-atimokkha)、極上首(atipamokkha)、極尊、極上之義。」《清淨道論》中說：「若他看護(pati)、保護此者，能使他解脫(mokkheti)、脫離惡趣等苦，所以稱為『巴帝摩卡』。」savaka arabbaka pantasenasana arabbavanapatthani pantani senasanani ajjhogahetva viharati. Te anvaddhamasam sajjhamajjhe osarati patimokkhuddesaya.(諸弟子住閑林者、住邊地坐臥處者，潛入森、林、藪、邊地而住。他們每半月為誦戒而入眾。)。《善見律毘婆沙》卷第七(T24.719.1)：「於諸光明日光為王，於諸山中須彌為最，一切世間學波羅提木叉為最。如來出世便有此法，若無佛出世，無有眾生能豎立此法，身口意行諸惡業，佛以‘無等學’而制。」《五分律》卷十八說：「波羅提木叉者，以此戒防護諸根，增長善法，於諸善法最為初門故，名為波羅提木叉。」(T22.122.1)。《毘尼母經》(卷二：T24.809.1)卷三：T24.814.2)：「波羅提木叉者，名最勝義。以何義故名為最勝，諸善之本，以戒為根，眾善得生，故名勝義。」

Pati,【形】(在【合】中) 丟者，射擊者。

Patu,【無】在前面，看得見的，顯然的。patukamma, patukarana,【中】顯示，令人看得見。patubhava,【陽】外表，到來顯示。patubhuta,【過分】已出現。

Patu-,【字首】出現。

Patukamyata,【陰】需要喝。

Patukaroti (patu+kar 行+o), 顯示。【過】patukari。【過分】patukata。【獨】patukarivta, patukatva。SA.42.1./III,102.：Patukarotiti bhandantam patibhandanto akkosantam paccakkosanto paharantam patipaharanto pakatam karotiti dasseti.(顯示(怒相)：展現出顯著的吵架，爭論，臭罵，罵，打，回擊。)

Patukama,【形】想飲料的。

Patubhavati (patu+bhu+a), 變成顯然，出現。【過】patubhavi。【過分】patubhuta。【獨】patubhavitva。

Paturahosi(=patur + ahosi, patubbavati 的【過】), 已變成顯然，已出現。

Patum,【不】要喝。

Pateti (pat+e), 跌落，丟開，殺害。【過】patesi。【過分】patita。【獨】patetva。

Pato(patam),【無】在早晨。patova, pato`va,【無】破曉。saya-patam, sayam-patam, sayab ca pato ca, 朝暮(晚上和早晨)。pato`va utthaya,【無】清早起來。

Patheyya,【中】旅程的預備。

Pada,【陽】【中】腳，腿，基礎，四分之一，第四個詩節。padaka,【形】有腳的，有基礎的。【中】基礎。padakajjhana,【中】以禪定形成基礎。padakathalika,【陰】洗腳時站上的木塊。padavguttha,【中】拇趾。padavguli,【陰】腳趾。padatthika,【中】腿骨(腿的骨頭)。padatala,【中】腳掌。padaparicarika,【陰】妻子。padapitha,【中】腳凳。padapubchana,【中】擦拭腳的地毯。padamule, 在腳。padamulika,【陽】僕人，坐在一腳的人。padalola,【形】想到處流浪。padasambahana,【中】腳的按摩。

Padapa,【陽】樹。

Padasi (padati 的【過】), 他給了。

Paduka,【陰】拖鞋，鞋。

Padudara,【陽】蛇。

Padodaka,【陽】洗腳水。

Pana,【中】喝(台語：lim¹)，飲料，糖漿(syrup)。panaka,【中】飲料。panamandala, panagara,【中】喝亭，酒館。panasonda, 貪杯者。

Paniya,【中】水，飲料(如茶、酒、牛奶、汽水等)。paniyaghata,【陽】水壺。paniyacati,【陰】飲料容器。paniyathalika,【陰】杯子。paniyabhajana,【中】飲料容器。paniyamalaka,【中】paniyasala,【陰】放置飲用水的廳堂。

Papa,【中】惡，孽，邪惡，錯誤的行動。【形】壞的，有罪的，缺德的。papakapagata,【形】已離去惡業。papakamma,【中】惡業，罪行，邪惡的行動。papakammanta, papakammi,【形】作惡者，壞人。papakara, papakari,【形】有罪的，壞的。papakarana,【中】做惡，幹壞事。papadhamma,【形】惡法。papamitta,【陽】壞朋友。【形】有損友的。papamittata,【陰】結交歹徒。papasavkappa,【陽】邪思維(邪惡想法)。papasamacara,【陽】惡行。papasupina,【中】惡夢。papatara,【形】較惡的。papatama,【形】最惡的。papiitha,【形】最惡的。papiithatara,【形】比最惡還惡的。papiithatama,【形】最最惡的。

Papaka,【形】壞的，有罪的，(在【合】中：)導致。

Papanika(pa+apana 市場+ika),【陽】【形】店員(shopkeeper)，商人。

Papasamacara,【陽】惡行。Para.III,185.：Papasamacaroti malavaccham

ropetipi ropapetipi, sibcatipi sibcapetipi, ocinatipi ocinapetipi, ganthetipi ganthapetipi.(種植也令種植花園，澆水也令澆，採集也令採集，編織也令編織者。)

Papika, (papaka 的【陰】)。

Papita, (papeti 的【過_分】)。

Papimant, 【形】【名】罪人，魔王。

Papiya, 【形】有罪的。

Papunana, 【中】達到，到達。

Papunati (pa+ap+**una**)，到達，達到，達成。【過】papuni(=apapuni, a-為aor.的「擴增音」)。「現_分」papunanta。【獨】papunitva, patva。【不】papunittum, pattum。【義】papuneyya。apapunitva, apatva, 【反】不達成之後。

Papurana(through *pavurana fr. pra+**pur**(**vr**), cp. Sk. pravaraṇa), 【中】蓋子，寬大外衣，毛毯(cover, dress, cloak)。

Papurati (pa+a+**pur**(**vr**)+a)，披上，覆蓋，包裝。(通常寫作)Parupati。

Papeti¹(DeNom. fr. papa)使壞(to make bad)。【過_分】papita。

Papeti²(pa+**ap**+e)(papunati 的【使】)，使到...去，使到達，使達到(to make attain, to let go to, to cause to reach, to bring to)。【過】papesi。【過_分】papita。【現_分】papenta。【獨】papetva。imper. papaya, and papayassu J IV.20. fut. papessati and papayissati.

Pabhati(pa+a+pp. of **bhr** 支持；“that which has been brought here,”), 【中】1.禮物，賄賂(a present, bribe)。2.金錢，價格(money, price)。kathapabhati, 帶來之說(“a tale brought,” occasion for something to tell, news, story)。

Pabhata(pa+abhata), 【中】禮物(brought, conveyed)。

Pamavga, 【中】腰帶，束腰帶(a band or chain)。

Pameti (pa+**mi**(梵**ma**)+e)，比較。

Pamujja(grd. form. tr. pa+**mud** 歡樂), 【中】高興，歡喜，快樂(delight, joy, happiness; often combd with piti.)。

Pamokkha, 【形】1.主要的，第一的，傑出的。2.向東的。【陽】領袖。

Pamojja, **pamujja**(cp. BSk. pramodya), 【中】高興，歡喜，快樂。

Paya(<pa+a+**ya**), 【形】(在【合】中)開始(setting out, starting)。

Payena(<paya), 【副】幾乎完全地，一般地，主要地，大部分，通常(for the most part, commonly, usually)。

Payaka(<**pa** to drink), 【形】令人吮吸者，使喝者(drinking)。

Payati (pa(pra)+a+**ya** 去+a)，出發，開始，往前去(to set out, start, go forth)。【過】payasi。payi, 【形】喝的人。【過_分】payata。3rd pl. **payesum** and **payimsu**. pp. **payata**

Payasa (cp. Class. Sk. payasa), 牛奶粥(rice boiled in milk, milk-rice, rice porridge)。

Payasi, (人名)弊宿王，是憍薩羅國・制多(Ceta)的首長。由於在人間所行的佈施，死後投生在四大王天。伽梵婆提長老(Gavampati)訪問他時，他說在佈施時，沒有恭敬心，因此投生在四大王天。但是為他監督佈施的‘最上’(Uttara)投生在更高的三十三天，因為他佈施時很細心與恭敬地親手施。

Payin (<**pa**, see pivati), 【形】【中】喝(drinking)。

Payeti (**pa**(梵**pa**)喝+e, see pibati), 1.給喝的，做飲料(to give to drink, to make drink)。2.灌溉(to irrigate)。【過】payesi, apayesi。【過_分】payita。【現_分】payenta, payamana。【獨】payetva。Caus. II. payapeti。

par, 【字根 VII.】能幹(to be able)。

Para, 【中】彼岸，另一邊。**paragata**, 【形】達到終點的人，達到彼岸者。**paragavesi**, 【形】找尋終點，尋覓彼岸。**paragami**, 【陽】到彼岸去。**paragu**, **paravgata**, **parappatta**, 【形】已超越，經過，越過。**paralokika**, 【形】與另一個世界連接，未來的再生。**lakkhanamantaparagu**, 精通相術。

Parada, 【陽】水銀，汞。

Paradarika, 【陽】姦夫，通姦者。

Paramita, **parami**(<parama), 【陰】完成，完美，波羅蜜(completeness, perfection, highest state 波羅蜜)。有十種波羅蜜：¹布施(dana)、²持戒(sila)、³出離(nekkhamma 出離欲望)、⁴智慧(pabba 聞.思.修)、⁵精進(viriya)、⁶忍辱(khanti)、⁷真實(sacca 不妄語)、⁸決意(adhitthana 不動搖己意、信守諾言)、⁹慈(metta 增益眾生安樂)、¹⁰捨(upekkha 旁觀、平等心)。「天竺俗法，凡造事成辦，皆言到彼岸。」(T25.145.2)

Parampariya, 【中】傳統。

Param, 【副】超過，橫過，越過。

Parajika, 【形】波羅夷(比丘犯的四大重罪：行淫、殺人、偷竊五錢以上、大妄語)。**parajika** 可能由 para-√**aj** 或 para-√**ji** 而來；√**aj** 有「驅擯」、「趕出」的意思，√**ji** 有「打敗」、「征服」的意思，所以 **parajika** 可以譯為「驅擯」或「他勝」。比丘、比丘尼犯了這一重罪後，會遭到「驅擯」，並取消比丘資格。**Para.III,28.(CS:Para.pg.34) : Parajiko hotiti seyyathapi nama puriso sisacchinno abhabbo tena sarirabandhanena jivitum.**(驅擯(波羅夷)：如同人斷了頭，雖然有身體不可能活命。)
Para.III,47.(CS:Para.pg.58) : Parajiko hotiti seyyathapi nama pandupalaso bandhana pavutto abhabbo haritattaya.(驅擯：如同樹上掉來的枯葉不可能再綠。)

Parapata, paravata, 【陽】 鴿子。
 Parayana, 【中】 最終的目標，主要的對象。
 Paricariya(<paricarati), 【陰】 服侍，服務，等候(going about, service, ministration, worship)。
 Paricchattaka(=parijata), 【陽】 刺桐(亞洲熱帶地區和澳大利亞北部的一種有刺小喬木 (the coral tree; Erythrina indica))。又作：晝度樹，波利質多羅，香遍樹，爲生於忉利天之樹。
 Parijubba (abstr. fr. parijunna, pp. of pari+**jur**), 【中】1. 衰落，損失(decay, loss (bhogaparijubba)。2. 失財(loss of property, poverty)。
 Paripanthika(<paripantha), 【形】1. 攔路強盜，強盜(highwayman, robber)。2. 危險的，脅迫的(connected with danger, threatening)。
 Paripuri(abstr. fr. pari+**pur** 充滿, cp. BSk. paripuri), 【陰】 充滿，實踐，完成(fulfillment, completion, consummation)。。【單.具、離、與、屬、處】 paripuriya。
 Parima, 【形】 那邊的，更遠的。
 Paribhogika(< paribhoga), 【形】 屬於使用的、享用的(belonging to use or enjoyment)。
 Parivattaka, 【形】 交換，物物交換。
 Parisajja, 【形】 集會的，會議的成員。
 Parisuddhi, 【陰】 純淨。 parisuddhisila, 【中】 生計的純淨。
 Paruta, (Parupati 的【過_分】) 裹住，戴面紗，穿上。dupparuta, 穿薄衣的。
 Parupati (pa+a+**rup**+a), 裹住，戴面紗，穿上。【過】parupi。【獨】parupitva。【現_分】parupanta。parupana, 【中】 寬大外衣，袈裟。
 Parevata, 【陽】 鴿子，鴿色。
 Paroha, 【陽】 樹的叉子，從樹枝懸垂的根(像孟加拉榕樹的)。
 Pala, palaka, paletu, 【陽】 守衛，監護人，保護者。
 Palana, 【中】 palana, 【陰】 保護，保存，政府。
 Pali, Pali, 【陰】 線，行，範圍，本文，佛教經典，巴利語(是一種古代印度俗語，是屬於印歐語系、印度-伊朗語族、印度-雅利安語支的一種中古印度-雅利安語，與梵文十分相近。上座部所有的三藏經典都是以巴利文記載)。摩竭陀王朝時代(西元前 390～西元 182 年)，以巴利語爲主，但大眾系與南方的分別說系使用阿布蘭迦語(印度俗語)。案達羅王朝(西元前 29～西元 233 年)時代的空相應大乘經出於大眾系的『雜藏』，所以也使用阿布蘭迦語；西北方的說一切有系，使用雅語(梵語)。笈多王朝(西元 320～540 年)前後，真常唯心與秘密經軌，後代論師的作品，才多使用梵語。
 Palicca, 【中】 頭髮的白色。

Palita, (Paleti‘保護’的【過_分】) 保護。
 Paleti, palayati (**pal** 保護+e), 保護，保衛，保持。【過】palesi。【現_分】palenta。【現_分】paletabba。【獨】paletva。【不】paletum。
 Pavaka, 【陽】 火。
 Pavacana, 【中】 聖經。
 Pavala, 【陽】 臀部。
 Pavassi, (pavassati 的【過】)。
 Pavara, 【陽】 斗蓬(cloak 披風)，覆蓋物。pavarika, 【形】 斗蓬商人。
 Pavusa, 【陽】 雨季，一種魚。
 Pavussaka, 【形】 雨季的。
 Pasa¹ (Vedic pawa), 【陽】 pasaka, 【中】 陷阱(snare)，彈弓(a sling)，鈕扣洞，誘惑，結(tie, fetter)。
 Pasa² (Class. Sk. prasa fr. pra+**as**), (a spear, a throw)。
 Pasa³ (a stone?) at PvA.63 (pas’antare) is probably a misreading and to be corrected to palasa (palas’antare, similarly to rukkh’antare, katth’-- and mul’antare), foliage)。
 Pasaka, 【陽】 骰子，投。
 Pasanda(cp.梵 parsada), 【中】 異端。pasandaka, pasandika, 【陽】 異教徒，宗派。
 Pasana, 【陽】 石頭，岩石，巖。pasanagula。【陽】 石球。pasanacetiya, 【中】 石塔 (以石頭製成的聖地)。pasanapitthi, 【陰】 岩石的表面。pasanaphalaka, 【陽】 石板。pasanalekha, 【陰】 石碑文。pasanacchatta, 石傘。thapetva pasane, 拋錨後(Sp.Mv.V,1053.)。
 Pasada(pa+a+**sad**, cp. Class. Sk. prasada), 【陽】 大廈，宮殿，城堡(a lofty platform, a building on high foundations, a terrace, palace)。pasadata, 【中】(大廈的)上層，樓上。Migaramatupasada, 【陽】 鹿母講堂。satta-bhumakapasada, 【陽】 七層塔(a tower with 7 platforms)。
 Pasadika(< pasada), 【形】1. 令人喜愛的，可愛的，親切的，端正的(pleasing, pleasant, lovely, amiable)。2. 舒適的(comfortable)。
 Pasavin(< pasavati), 【形】 產生(bringing forth S.V,170; J.I,394.)。
 Pahuna, 【陽】 客人。【中】 招待客人的餐，禮物。pahuneyya, 【形】 值得款待的(cf. ahuvaniya 可奉獻的：值得先供或最先奉獻)。
 Paheti (pa+**hi**+e), 使送。【過】pahesi。
 Pi, 【無】(當 api 與前一詞結合的詞形)也，以及，雖然如此，但是，然而，或許，也許。pi ce, 即使、儘管。
 Pika, 【陽】 杜鵑鳥(cuckoo)。
 Pivgala, 【形】 褐色，黃褐色的。pivgalanetta, 【形】 有紅眼睛的。

pivgalamakkhika,【陰】牛虻(gadfly)。

Picu,【中】棉花。picupatala,【中】一薄層的棉花。

Piccha,【中】1.尾羽毛, 2.(任何類型的)樹膠。picchila,【形】光滑的。

Pibja,【中】尾羽毛,鳥的尾部。

Pibjara,【形】微紅色的。

Pibbaka,【中】芝麻餅、油餅(tila seed-cake, oilcake),椰子油渣餅(亦稱椰乾餅)(ground sesamum, flour of oil-seeds)。

Pitaka,【中】籃子,容器,佛教三藏經典之一藏。pitakattaya。【中】三藏(即:律藏 Vinaya、經藏 Sutta、論藏 abhidhamma)。pitakadhara,【形】熟悉任何一藏者(例:律師、法師、論師)。

Pittha,【中】背面,後面,表面,(穀粒等的)麵粉。pitthakhadaniya,【中】以麵粉製成的糕點或糖果。pitthadhitalika,【陰】素燒玩偶。pitthapindi,【陰】麵團。

Pitthi,【陰】背面,背部(台語:尻脊餅(揸)kha ciah⁴ phainn⁷),上邊,頂端。pitthitthika,【中】脊椎骨。pitthigata,【形】騎在獸背,騎在人背。pitthipassa,【中】後面。【處】在後面,在後邊。pitthipasana,【陽】平坦的岩石。pitthimamsika,【形】誹謗,背後指責。pitthivamsa,【陽】後陽臺。Mv.I,40.: pitthito pitthito anubandheyyam, 應尾隨其後。

Pithara,【陽】大廣口瓶。

pind,【字根 VII.】滾成一堆、團、糰(to roll into a lump)。

Pinda, pindaka,【陽】塊(尤指小塊),糰食。pindacarika,【形】托鉢者。pindadayaka,【陽】施食者。pindapata(pinda 團狀食物+pata 落下),【陽】托鉢。古譯:分衛。pindapatika,【形】常乞食苦行僧,只吃托鉢的食物苦行僧。pindadacara,【陽】行托鉢。

Pindaya (pinda 的【與.單】),施食。

Pindikamamsa,【中】臀部。

Pindiyalopabhojana,【中】托鉢所得的食物。

Pindi,【陰】群,串。

Pindita, (Pindeti 的【過_分】) 弄成團,混合,收縮。

Pindeti (**pind**+e), 弄成團,混合,收縮。【過】pindesi。【獨】pindetva。

Pindolya,【中】行去托鉢。

Pitamaha,【陽】祖父。

Pitika,【形】(在【合】中) 有父親的,父親的,來自父親的。

Pitipakkha,【陽】父系。

Pitar(梵 pitr, 父二人(雙數格)表雙親),【陽】父親。單.主.pita; 複.主.pitaro; 單.呼.pita, pita; 複.呼.pitaro; 單.賓.pitaram; 複.賓.pitare, pitaro; 單.具.、離.pitara; 複.具.、離.pitarehi, pitarebhi, pitubhi, pituhi; 單.與、

屬.pitu, pitauno、pitussa; 複.與.、屬.pitaranam、pitanam、pitunam; 單.處.pitari; 複.處.pitaresu、pitusu。pitukicca,【中】父親的責任。pitughata,【陽】弑父。pitusantaka,【形】父親的所有物,父親的。pitito,【離.單】由父系(by the father's side)。culapituputto,【陽】小叔父之子。

Pituccha(pitu+svasa, cp. Sk. pitr-svasr),【陰】姑母(父親的姊妹 father's sister, aunt)。pitucchaputta, pituputta,【陽】姑媽的兒子(aunt's son, (boy) cousin)。pitucchadhita, (aunt's daughter, (girl) cousin)。

Pitta,【中】膽汁(bile)。pituadhika,【形】膽汁質的。

Pithiyati (api+dha+i+ya, pidahati 的【被】), 被關閉, 關上, 使暗。【過】pithiyi。

Pidahati (api+dha+a), 關上, 關, 覆蓋。【過】pidahi。【過_分】pidahita, pihita。

【獨】pidahitva, pidhaya。

Pidahana,【中】關閉。

Pidhana,【中】蓋子, 罩子。

Pinasa,【陽】黏膜炎(catarrh)。

Pipasa(desid. form. fr. pa, pibati>pipati, lit. desire to drink),【陰】1.口渴(thirst, =udaka-pipasa); 饑餓 khuda (hunger) (khuppipasa); or jighaccha. 2.饑渴(longing (for food))。3.渴求(desire, craving, longing (avigata°); (pipasavinaya))。

Pipasita (pivasati 的【過_分】) 已口渴。

Pipillika, pipilika,【陰】螞蟥。

Pippala, pippalaka,【中】剪刀。

Pippali(梵 pippali),【陰】萆撥, 萆芡(long pepper, 亞洲東部的一種胡椒科植物(Piper longum) 的果實, 不如普通胡椒那樣辛辣, 但略甜更香的調味料。性辛熱, 歸胃、大腸經。溫中散寒, 下氣止痛。用於脘腹冷痛, 嘔吐, 泄瀉, 偏頭痛, 疝氣, 外治牙痛。)《南海寄歸內法傳》卷第三:「若覺有冷投椒薑萆[廿/(乏-之+友)]。若知是風。著胡荽荊芥。醫方論曰。諸辛悉皆動風。唯乾薑非也。」(T54.224.3)「薑椒萆芡, 且咽而風冷全祛。」(T54.225.2)

Piya (梵 Priya),【形】親愛的(對自身、親族), 親切的, 心愛的。【陽】丈夫。【中】親愛的事物。piyakamyata,【陰】渴求親愛的事物, 渴求變成親愛。piyatara,【形】更親愛的。piyatama,【形】最親愛的。piyadassana,【形】漂亮的。piyarupa,【中】動人心目的外貌。piyavacana,【中】愛語, 婉言。【形】婉轉的。piyabhani, piyavadi,【形】措詞婉轉。piyavippayoga,【陽】愛別離(與心愛的分離)。piyacakkhuhi sampassitabbo(MA.6./I,156.), 以愛眼相視。piyapiya,【形】親愛與怨恨的。《法句經》212 偈: “Piyato jayati soko, piyato jayati bhayam; Piyato

vippamuttassa, natthi soko kuto bhayam.”(從喜愛生憂，從喜愛生怖；離喜愛無憂，從何處恐怖。)D.22./II,306.130.：“Katamo ca, bhikkhave, **piyehi vippayogo dukkho?** Idha yassa te honti ittha kanta manapa rupa sadda gandha rasa photthabba dhamma, ye va panassa te honti ¹atthakama ²hitakama ³phasukakama ⁴yogakkhemakama mata va pita va bhata va bhagini va mita va amacca va batisalohita va, ya tehi saddhim asavgati asamagamo asamodhanam amissibhavo, ayam vuccati, bhikkhave, piyehi vippayogo dukkho.(然，諸比丘！什麼是‘愛別離苦’呢？於此，凡是有喜的、愉快的、合意的色、聲、香、味、觸、法；或者凡是¹有益的欲、²有利的欲、³舒適的欲、⁴從執著中釋放的欲，或母、或父、或兄弟、或姐妹、或朋友、或同事、或親戚，凡是不和合、不集合、不聯合、不會合。諸比丘！這稱為‘愛別離苦’。)

Piyavgu,【陽】粟(medicinal plant, 一種粗糙，抗旱，但不耐霜凍的一年生禾草 (Setaria italica)，作穀物、乾草和飼料)。

Piyata,【陰】心愛。

Piya,【陰】妻子。

Piyapaya,【形】愛別離的(與心愛的分離的)。

Piyayati (piya 的【派】), 喜歡，持為親愛的，投入的。【過_分】piyayi。【過_分】piyayita。【現_分】piyayanta, piyayamana,【獨】piyayitva。

Piyayana,【陰】愛，喜愛。

Pilakkha,【陽】糙葉榕(一種有粗糙葉片的無花果樹 (Ficus infectoria)，果不可食)。

Pilandhati (api+**nah**+a), 裝飾，穿上。【過】pilandhi。【過_分】pilanhita。【獨】pilandhiya, pilandhitva。

Pilandhana,【中】裝飾，穿著，修飾。

Pilavati, plavati (**plav**+a), 飄浮，很快地移動，游泳。【過】plavi。【過_分】plavita。【獨】plavitva。cf. Uplavati (飄浮)。

Pilotika,【陰】碎布，舊衣。

Pillaka,【陽】小動物。

Pilhaka (v. l. milhaka), 糞蟲(at S.17.5./II,228 is to be read as milhaka “cesspool” (q. v.). The C. quoted on p. 228 expls incorrectly by “kamsalak’adi guthapanaka,” which would mean “a low insect breeding in excrements” (thus perhaps=patavga?). The trsl. (K.S. II.155) has “dung-beetle.”)。

Pivati, Pibati (pa+a, pa 被改成 piba), 喝(to drink)。【過】pivi。【過_分】pita。【現_分】pivanta, pivamana。【獨】pitva, pivitva。【不】patum, pivitum。

Pivana,【中】喝。

pis,【字根 II.】磨擦(to grind)。

Pisati (**pis** 磨擦+a), Pimsati (**pis** 磨擦+m-a), 磨擦，壓破(to grind, crush, destroy)。【過】pimsi。【過_分】pimsita。【獨】pisitva, pimsitva, pimsitva。Pass. pisiyati to perish. -- pp. pisita。

Pisana, pimsana,【中】研磨，磨成粉。

Pisaca, Pisacaka, Pesaca(梵 piwacah, piwacaka),【陽】小妖(a demon, goblin, sprite)，音譯：畢舍遮、毘舍闍鬼。

Pisita,【中】肉。

Pisuna,【形】中傷·挑撥離間(backbiting, calumnious, malicious)·pisunavaca,【陰】兩舌，挑撥的話。兩舌：台語 liong² sih⁸，離間，嚼舌(哺舌 poo⁷ sih⁸)，講長短腳話 kong² tng⁵ te² kha ue⁷。「沙門瞿曇捨棄中傷語 (pisunam vacam)、戒除(pativirato)兩舌(pisunaya vacaya)，不此處聞彼處告，以離間此處之諸人；又不彼處聞此處告，以離間彼處之諸人。」“Pisunam vacam pahaya pisunaya vacaya pativirato samano Gotamo, ito sutva na amutra akkhata imesam bhedaya, amutra va sutva na imesam akkhata amusam bhedaya《梵網經》D.1./I,4.。

pisodara, 披索達拉(插入字方法的文法)。

pih,【字根 VII.】渴愛(to desire)。

Pihaka,【中】脾臟(spleen)。

Pihayati (**pih** 渴愛+ya), 需要，渴望，努力。【過】pihayi。【過_分】pihayita。

Piha, (<**sprh**, 梵 sprha)【陰】羨慕，欲望。apiha【形】無欲望。

Pihana, Pihana(<piheti), 羨慕(envying)。

Pihayana,【陰】欲望，親愛，鍾愛。

Pihalu,【形】妄羨的。

Pihita, (pidahati 的【過_分】)。

Pilaka,【陰】癰子(boil)，水泡(blister)。

Pimsati, 磨擦，壓破。參考 pisati。

pi,【字根 V.】樂於、嗜好(to take delight in)。

Pitha,【中】椅子，座位。pithaka,【中】pithika,【陰】小椅子，長椅子。

Pithasappi,【陽】跛者(cripple)。

Pinana,【中】喜悅，滿足。

Pineti (**pin**+e), 使喜悅，取悅，使滿意，鼓舞，使清新。【過】pinesi。【過_分】pinita。【獨】pinetva。【現_分】pinenta。

Pita, (pivati 的【過_分】)已喝。

Pita, pitaka,【形】黃色的，金色的。【陽】黃色。pitakasina 黃遍。kanikarapupphasamanam **pitakam**，相似於翅子樹花(之色)，為金色 (Pterospermum Acerifolium)。

Pitana,【中】黃色素，黃色顏料。

Piti (<pinayati 使清新；cp. Class. Sk. priti & Vedic prita pp. of pri, see pineti & piya),【陰】禪悅，歡喜，高興(emotion of joy, delight, zest, exuberance)。pitipamojja,【中】歡喜和高興。pitibhakkha,【形】以禪悅為食的。pitimana,【形】心的喜悅，使高興的。pitirasa,【陽】禪悅的味道，禪悅的情緒。sambojjhava,【陽】喜覺支。pitisahagata,【形】有喜陪伴的。《分別論》(vibha.567): Tattha katama **piti**? Ya piti pamojjam amodana pamodana haso pahaso vitti odagayam attamanata cittassa--ayam vuccati “piti”.(此中，什麼是‘喜’呢？凡是喜、高興、喜悅、極悅、歡樂、極歡樂、幸福、洋洋得意、心滿意足，稱為‘喜’。)

Pina,【形】肥的，胖的，膨脹的。【梵】pinayatakarna(having a full and prominent ears), (兩)耳厚長(《大般若經》(T.6.968.2)作：世尊耳厚廣大脩長輪埵成就)(八十種好之一)。

Pineti, 高興(to gladden), 快樂(please, cheer), 滿意(satisfy),使強壯(to invigorate)。【過分】pinita。

pil,【字根 VII.】虐待(to maltreat)。

Pilaka,【形】壓迫，壓迫者。

Pilana,【中】pila,【陰】壓抑，受傷，損害。

Pila (cp. Class. Sk. pida fr. **pid**),【陰】1.痛苦(pain, suffering)。2.壓迫，傷害(oppression, damage, injury)。

Pilikolika (reading not quite sure, cp. kolika),【陰】眼屎(眼的分泌物)(eyesecretion)。

Pilita [pp. of pileti] 已壓迫，已折磨。dubbhikkhapilita, 食物缺乏的折磨。cp. abhipilita, papilita。

Pileti (**pil** 虐待+e, cp. Vedic pidayati, **pid** 壓), 壓迫，壓，壓碎，使屈服，騷擾(to press, to weigh down heavily, to crush, to keep under, subjugate, to molest)。【過】pilesi。【過分】pilita。【獨】piletva。

Pum, 音：補(as a term for Purgatory (niraya 地獄): see Bdhgh's etym. of puggala 補伽羅 Vism.310.)。

Pukkusa(non-Aryan; cp. Epic Sk. pukkuwa, pukkawa pulkasa),【陽】清潔工，拒絕，補羯婆(音譯)(Non-Aryan) tribe, hence designation of a low social class, the members of which are said (in the Jatakas) to earn their living by means of refuseclearing)。

Puggala(梵 pudgala),【陽】個體(individual)，人(person, man; savgha or parisa的反義詞)，補伽(補)羅(character, soul(=attan))。puggalabu, 知人(knowing individuals)。parapuggala, 他人(another man)。purisapuggala, 個人(individual man, being, person)。Vism.310. : “pun ti vuccati nirayo,

tasmiñ galanti ti puggala”(由於地獄之義的「補」(pun)及墮於彼處(地獄)之義的「伽羅」(galanti)而成為補伽羅(人)。。補伽羅(puggala, 梵語 pudgala 補特伽羅),《一切經音義》卷第十六(T54.406.2):「富伽羅(梵語此譯為「數取趣」也，數數於三界中往來也，或云「補特迦羅」也)。」《一切經音義》卷第四十八(T54.624.2):「案梵本，補，此云數。特伽，此云取。羅，此云趣。云數取趣，謂數數往來諸趣也。」雖然有以上的定義，稱作「四雙八輩」(cattari purisayugani attha purisapuggala 初果向、初果，乃至阿羅漢向、阿羅漢)的聖者，尚以「補伽羅」為名。puggalaparoparabhu, 觀察眾人，知人勝劣，知人勝如(AA.7.64./IV,57-8.): **puggalaparoparabhu hotiti** evam bhikkhu puggalanam paroparam tikkhamudubhavam jananasamattho nama hoti.(知人勝劣：如是比丘識別眾人高低、利鈍。)。attha ca puggaladhammaddasa(< puggala-dhamma-(d)dasa, m.Nom.pl. dasa < **dis/das**, a. 看見的(人)), 八輩(八個)見法之人。

cattari purisayugani attha purisapuggala, 四雙八輩(須陀洹道及須陀洹果，向斯陀含道及斯陀含果，向阿那含道及阿那含果，向阿羅漢道及阿羅漢果)。

Puggalapabbatti,【陰】《人施設論》巴利論藏第四部，「人」(puggala)，是指凡人、聖人、因人、果人等意義的人。「施設」(pabbatti)意為類集、安立、與分別。全書包含論母(matika)與解說兩部份。而在漢譯《集異門足論》、《舍利弗阿毘曇論》〈人品〉中也有與本書相似的敘述。puggalika,【形】個人的，個體的。

Puggalappasanna(puggala 人+pasanna 已明亮)，為人光明正大。

Puvkha,【中】箭羽(箭的羽毛部份 the feathered part of an arrow)。Cp. povkha.

Puvgava,【陽】公牛(喻高貴的人)。Buddhagunagathavali(佛陀功德頌): mahapabodhipuvgavo, v.53.; munipuvgavo, v.96.、v.814.; pabbapuvgavo, v.141.; purisapuvgavo, v.508.; isipuvgavo, v.603.(rsipuvgava 牛王仙, Watapabcatwatka, v.91.). banapuvgavo, v.618.。

Pucimanda(<picumanda),【陽】印度棟(the Nimba tree, Azadirachta Indica。參考 Nimba)。

Puccanda (puti+anda),【中】腐臭的蛋。

pucch,【字根 I.】詢問(to question)。

Puccha,【中】尾巴。

Pucchaka,【陽】發問者。

Pucchati (**pucch** 詢問+a), 問，詢問。【過】pucchi。【過分】pundha, pucchita。【現分】pucchanta。【獨】pucchitva。【義】pucchitabba。【不】pucchitum。

Pucchana,【中】詢問的行為。

Puccha,【陰】問題。

Pujja,【形】光榮的，表示尊敬的。

Pujariji, Pujari ji,【印】【無】住持(abbot, 由主持供奉儀式轉變而來的字)。
Dhp.v.73. : Avasesu ca issariyam(僧院爲院主)。issariya(院主)可能不通用。

Pubchati (pubch+a), 拭去，清理。【過】pubchi。【過_分】pubchita。【獨】pubchitva。【現_分】pubchanta, pubchamana。

Pubchana,【中】1.擦掉，2.擦拭的布料，手巾。

Pubchani,【陰】擦拭的布料，手巾，音譯：哺旃尼。

Pubja,【陽】堆，大堆。pubjakata,【形】成堆的，堆積的。

Pubba,【中】福，善，功德，功績，正義。pubbakamma,【中】福業(有功德的行動)。pubbakata(=katapubba)，作福。pubbakama,【形】想福的，想功德的。pubbakiriya,【陰】好行動，福業。pubbakkhandha,【陽】福蘊(大量的功績)。pubbakkhaya,【陽】福盡(功績的疲憊)。pubbatthika,【形】想功績的。pubbapekkha,【形】希望有功德的。pubbaphala,【中】福報，福果。pubbabhaga,【陽】福份。**Pubbabhagiya**nti dibbe kame patthetva sucaritaparipuriya devaloke nibbattassa attabhavo pubbabhagiyo nama,duccaritaparipuriya apaye nibbattassa attabhavo **apubbabhagiyo** nama.(順福分：已望天國，實踐善行，自體再生於天世間的順福分之名。非順福分：實踐惡行，自體已再生於惡趣順福分之名。)pubbabhagi,【形】有福份的。pubbabisavkhara,【陽】福行、善行。pubbavantu,【形】有福的，有品德的。pubbanubhava,【陽】福的力量。pubbabisanda,【陽】積福。pubbasampada,【陰】功德財。A.9.10./IV,373.：九種補特伽羅者是世間無上福田(anuttaram pubbakkhetam lokassa)：Araha, arahattaya patipanno, anagami, anagamiphalasacchikiriya patipanno, sakadagami, sakadagamiphala- sacchikiriya patipanno, sotapanno, sotapattiphalasacchikiriya patipanno, gotrabhu.(阿羅漢、向阿羅漢、不還者、向不還果之現證者、一來者、向一來果之現證者、預流者、向預流果之現證者、(改變凡夫成爲聖人的)種姓者。)A.7.58./IV,89.：Ma bhikkhave pubbanam bhayittha, sukhass’etam bhikkhave adhivacanam, yad idam pubbanan ti.(諸比丘！你們不要怕諸福，這是樂的同義語，這即是諸福。)AT.7.59./CS.pg.3.182.： **pubbaniti** yadidam vacanam, etam sukhassa itthassa vipakassa adhivacanam namam. (福：這句話是樂的、令人喜愛的果報的同義語。)

(A.8.36./IV,241-3.)	施類福業事	戒類福業事	修類福業事
苦厄之人	少作	少作	未作

安樂之人	中作	中作	未作
四天王之伙伴	多作	多作	未作
忉利天之伙伴	多作	多作	未作
夜摩天之伙伴	多作	多作	未作
兜率天之伙伴	多作	多作	未作
自在化樂天之伙伴	多作	多作	未作
他化自在天之伙伴	多作	多作	未作

Putā, putaka,【陽】【中】(通常是以樹葉做的)容器，口袋，籃子(“tube,” container, hollow, pocket)。putabaddha,【形】打包成包裹的。putabhata,【中】一包飯。putabhedana,【中】包裹迸裂(種子)的袋子(breaking of the (seed-) boxes of the Patali plant)。putamsa,【形】掛肩上的背包(裝旅途資糧的肩袋)。

Putoli(=mutoli),【陰】袋子(sack)。

Puttha¹(poseti 的【過_分】), 餵，滋養，培養。

Puttha²(pucchati 的【過_分】), 已被問，已被審問(=phuttho, Sn.

PTS:v.918.)。putthakala, 已被問之時。

Pundarika,【中】白睡蓮。

Punna (purati 的【過_分】), 已滿，已完成。punnaghata,【陽】已滿的大水罐。punnacanda,【陽】滿月，望月，月圓。punnapatta,【中】禮物。Punnamasi, punnami,【陰】月圓日(農曆十五。中國民間說「十五的月亮十六圓」，是因為月球繞地球轉動，平均需要 29 天 12 小時 44 分鐘。在「望」時，月、地、日最接近一條直線，月亮因此也最圓、最亮。月亮每次抵達「望」的時間不同，大多在農曆十六日甚至十七日凌晨。目前泰、緬、斯三國的月圓日都不完全一樣，會誤差爲一天。)Thupavamso：Sve punnamuposathadivase **uttarasalha** nakkhattena, 以星宿來說是明日「**鬥宿**」的月圓的布薩日。S.22.82./III,100.：Tena kho pana samayena Bhagava tadahuposathe pannarase punnaya punnamaya rattiya bhikkhusavghaparivuto ajjhokase nisinno hoti.(那時，世尊於布薩日，十五滿月的月圓之夜，爲比丘眾所圍繞在露地坐。)

Punnata,【陰】punnatta,【中】滿。

Putta,【陽】兒子，孩子。puttaka,【陽】小兒子。puttadara, 孩子(包括兒子與女兒,KhA.138.)和妻子。mama putto, 我的兒子(在註解書中，佛陀有時用此句稱呼他的證果的弟子)。

Puttima (=Puttimant, Puttavant), puttiya,【形】有孩子的。

Puthu,【無】分開的，個別的，甚遠地和廣闊地，個別地。【形】多的。Puthujjana (BSK.prthagjana),【陽】凡夫，普通人，俗人，沒有受過教育

的人。**Yena puthujjanoti**, ettha--“Duve puthujjana vutta, buddhenadiccabandhuna; Andho puthujjano eko, kalyaneko puthujjano”ti. Tattha yassa khandhadhatu-ayatanadisu uggaha-paripucchā-savana-dharana-paccavekkhanani natthi, ayam andhaputhujjano.(以那凡夫，此處--以太陽的種族佛陀所說，一種閹鈍凡夫，一種善凡夫，閹鈍凡夫爲不學習問、聞、憶持、省思蘊處界的人。)(DA.1./I,59.) (so hi puthunam nanappakaranam kilesadinam jananadihi karanehi puthujjano.(凡夫，因爲生產、製造許多的各種不同的污染)。閹鈍凡夫(andhaputhujjana)爲不學習問、聞、憶持、省思蘊處界的人(khandhadhatu-ayatanadisu uggaha-paripucchā-savana-dharana-paccavekkhanani natthi, ayam andhaputhujjano.)(DA.1./I,59.)

Puthuka,【中】砸倒了玉米苗。【陽】小動物。

Puthubhuta,【形】廣泛蔓延的。

Puthula,【形】寬廣的，大的。

Puthuloma,【陽】魚。

Puthuvi,【陰】地，土。

Puthuso,【副】不同地，不一致地。

Puna(cp. Vedic punar, punah),【無】再一次(again)。punadivasa,【陽】下一天，隔天(punadivase, on the following day)。punabhinibbatti, 再生(birth in a new existence)。punappunam,【無】一次又一次(屢屢)。punabbhava,【陽】再生(renewed existence, new birth)。punavacana,【中】punarutti,【陰】重複(repetition)。punagamana,【中】再來，又來(coming again, return)。puna caparam, 另外。punavasa,【陽】再生(rebirth)。punanivattati, 再轉回來(to turn back again) punavare(Loc.), 別的時間(another time)。

Punabbasu,【陽】井宿(二十七星宿之一)。

Punati (pu+na), 清理，篩出。【過】puni。【獨】punitva。

Puneti (puna+eti), 再來，又來。

Punnaga,【陽】胡桐(Alexandrian laurel tree, 產於東印度群島和太平洋群島的藤 黃科胡桐屬 (Calophyllum) 的喬木)。

pupph,【字根 I.】開花(to blow (as a flower))。

Puppha,【中】花，〔生理〕月經來潮。pupphagaccha,【陽】開花植物，矮樹叢。pupphagandha,【陽】花香。pupphacumbataka,【中】花冠(環)，(戴在頭上的)花串。pupphachaddaka,【陽】清理凋謝的花的人，清道夫，廁所清潔工人。pupphadama,【陽】花環。pupphadhara,【形】持花的。pupphapata,【陽】【中】繡花布。pupphamutthi,【陽】一把花。

puppharasi,【陽】花堆。pupphavati,【陰】月經期的女人。akala-puppha, 非時花(非其開花季節開花)。

Pupphati (pupph+ā), 開花，盛開花。【過】pupphi。【獨】pupphitva。

Pupphita (Pupphati‘開花’的【過_分】), 已開花，已盛開花。

Pubba,【陽】膿，物質。

Pubba,【形】先前的(往昔: 台語: 以早 i² ca², 以往 i² ong², 以前 i² cing⁵, 卡早 khah ca², 古早 koo² ca², 向時 hing³ si³, 往陣 ing² cun⁷, 往過 ing kue³ 往擺 ing² pai²), 比較早的，東方人。(在【合】中) 以前曾經是，例: gatapubba = 曾經去過。pubbanta,【陽】過去，以前的末端。pubbakamma,【中】過去業。pubbakicca,【中】事前準備工作。pubbavgama,【形】走在前頭的，在前的。pubbacarita,【中】前世傳記。pubbadeva,【陽】古神，即: 阿修羅。pubbanimitta,【中】前兆、瑞相。pubbapurisa,【陽】祖先，古人。pubbapeta,【陽】已故的鬼。pubbabhaga,【陽】前部份。【形】早先的。pubbayoga,【陽】前連接。pubbavideha,【陽】弗婆提洲、東勝身洲(東方大陸的名字)。

Pubbanna,【中】前食，首食(七穀的名字，七穀即: sali 米(泰國說「小麥」wheat)、vihī 稻穀、yava 大麥(泰國說「糯米」glutinous rice)、godhuma 小麥(泰國說「野豌豆」tares)、kavgu 黍(或小米、粟 millet or sorghum)、varaka 豆(泰國說「薏苡仁」Job’s tears)、kudrusa 穀類)。

Pubbanha,【陽】午前。pubbanhasamaya,【陽】午前。

Pubbabhagabhavana,【陰】前分修習(前方便)。《(應作)慈愛經》(Karaniyamettasuttam)有十五項「修慈前方便」(mettapubbabhago)，也可以說是「修道前方便」(pubbabhagabhavana)：

	修道前方便	利益	免受折磨
1	能幹(sakko) *(¹ able ; ¹ Be capable)	易得成就	免預慢、免拖泥帶水
2	正直(uju) (身業、語業) (² right ; ² upright)	老實修行	免扭曲、免詐欺
3	坦誠(suhuju) (意業) (; ³ straightforward)	直趣涅槃	免虛偽、免走冤枉路
4	好教(𑖦𑖯𑖫𑖳) (suvaco) (; ⁴ easy to instruct)	易受善法	免誤入歧途
5	柔軟(mudu) (; ⁵ gentle)	帶來平靜	免衝突、免對抗
6	不驕傲(anatimani) (; ⁶ not conceited)	謙遜自抑	免傲慢、免自負

7	知足(santussako) (⁷ contented； ⁷ content)	無求無欲	免多欲、免求不得
8	易扶養(subhara) (⁸ easy to support； ⁸ easy to support))	受用喜足	免索求無度
9	少俗務(appakicco) (⁹ unbusy； ⁹ with few duties)	專心行道	免憤鬧、免齷齪(台語：ak cak ⁸)
10	生活簡樸(sallahukavutti) (¹⁰ frugal； ¹⁰ living lightly)	減少負擔	免複雜、免累贅
11	寂靜諸根(santindriyo) (¹¹ serene in faculties； ¹¹ with peaceful faculties)	六根收攝	免污染、免縱欲
12	聰明(nipako) (¹² prudent； ¹² masterful)	心智敏銳	免愚昧昏庸
13	不粗魯(appagabbho) (¹³ modest； ¹³ modest)	威儀庠序	免舉止不雅、免無禮
14	不耽溺俗家(kulesvananugiddho) (¹⁴ Not fawning upon families； ¹⁴ no greed for supporters.)	閒居用功	免俗務、免攀緣
15	不應該犯智者會指責的任何小過失(na ca khuddamacare kibci, yena vibbu pare upavadeyyum) (¹⁵ He would no slight thing do at all that other wise men might deplore.； ¹⁵ Do not do the slightest thing that the wise would later censure.)	正道通暢	免被責備、免懊惱

* 英譯一：Bhikkhu Banamoli，英譯二：Bhikkhu Thanissaro。

天臺宗說「二十五種方便」(《修習止觀坐禪法要》(T46.462.3)；《摩訶止觀》卷四(T46.35.3))：

1	具五緣	持戒清淨	衣食具足	閑居靜處	息諸緣務	得善知識
2	訶五欲	訶色欲者	訶聲欲者	訶香欲者	訶味欲者	訶觸欲者
3	棄五蓋	貪欲蓋	瞋恚蓋	睡眠蓋	掉悔蓋	疑蓋
4	調五法	調節飲食	調節睡眠	調身	調氣息	調心

5	行五法	欲	精進	念	巧慧	一心

Pubba,【陰】東部。
Pubbacariya,【陽】先師。
Pubbapara,【形】什麼開始和什麼隨後，前後的。
Pubbundhayi,【形】(比他人)先起床的。
Pubbe,【處】從前，過去。pubbekata,【形】從前完成的。pubbenivasa,【陽】宿世，前世。pubbenivasabana,【中】pubbesanussati,【陰】記得前世，前世智，前世隨念。pubbe katahetu(=pubbekatahetu)，宿命造，其因為於前世所作業。又譯作：因本作，本作因，宿作因。bhutapubbam,【副】往昔。
Pumati, 吹(台語：歟 pun⁵)，打擊。to blow, aor. pumi; ger. pumitva。
Puma(Puman),【陽】雄，男，人(a male, a man)°Nom.sg. pumo; Instr. pumuna。Nom.pl. puma(itthi-puma men & women); Acc.sg. pumam。
Pura, 前面，之前(base of adv. & prep. denoting “before”; Abl. purato (adv. & prep.) in front of (with Gen.), before (only local))。
Pura(Vedic pur. f., later Sk. puram nt. & puri f.),【中】1.城鎮，城市(a town, fortress, city)。2.住處，房屋，房間(dwelling, house or (divided) part of a house (=antepura 內室))。3.身體(the body)。
Purakkhata,【過_分】已置在前面，已尊敬，已尊重。
Purakkharoti (pura (梵 purah) +**kar** 行+o)，置在前面(to put in front)，尊敬(revere)。【過】purakkhari。【過_分】purakkhata。【獨】purakkhatva。【現_分】purakkharana(holding before oneself)。【過.3.複】purakkharum；【獨】purakkhatva。
Purato,【無】在前，之前。purato purato, 之前之前。【反】pacchato pacchato, 之後之後。
Puratha,【無】東部。puratthabhimukha,【形】向東方看的。
Puratthima,【形】東方的。《海寄歸內法傳》卷第三：「西國五天，皆名東方為前方，南為右方。」(T54.225.2)
Pura,【無】從前，在過去。
Purana,【形】遠古的，舊的，穿舊的，用過的，先前的。puranadutiyaika,【陰】前妻(本二，故二)。puranasalohita,【形】前血親。
Puratana,【形】遠古的，舊的，先前的。參考 purana。
Purindada,【陽】富蘭陀羅(天神王的渾名)。
Purima,【形】先前的，比較早的。purimajati,【陰】purimattabhava,【陽】前世，前生。purimataram, 非常早，比較早的，更早的。purima koti, 本際(最初的邊際)。Purima…koti na pabbayati bhavatanhaya ‘ito pubbe

bhavatanha nahosi, atha paccha sambhavi'ti, eva c'etaj...vuccati. Atha ca pana pabbayati 'idappaccaya bhavatanha'ti. (「有愛」之最初邊際不可知而說：「從此以前無‘有愛’，(從此)以後有(有愛)之生起。」然而，可知：「由此緣有‘有愛’。」‘有愛’即對生存之執取。)

Purimakammabhava，以前的業有。PsA(CS:p.1.223)：

purimakammabhavasminti purime kammabhava, atitajatiyam kammabhava kariyamaneti attho.(在以前的業有：在以前的業有，帶來在過去生所作的業有。)

Purisa，【陽】雄，男人，男鬼(=peta, S.19.4~12.; Para.III,104-7.)。purisakara, 【陽】男子氣概。purisathama, 【陽】像男人的力量。purisadamma, 【陽】被訓練的人，被改變的人。purisadammasarathi, 【陽】被調御的男人的教練。So vuccati yoggacariyanam anuttaro purisadammasarathiti.(他被稱為「諸調御者的無上調御人」)。purisaparakkama, 【陽】像男人的努力。purisapuggala, 【陽】男的補伽羅。purisamedha, 【陽】人祭(精明地提拔及鼓勵官員)。purisalivga, purisavyabjana, 【中】男性的性器官。purisajabba(purisa 人+jabba 純種的)，純種人(thoroughbred man. S.22.79./III,91.)。purisajanda, 【陽】顯著的男人。purisasadaka, 【陽】食人者。purisadhama, 【陽】壞男人。purisindriya, 【中】男根，男子氣。purisuttama, 【陽】舉世無雙的人，最崇高的男人。Dhp.v.193.：“Dullabho purisajabbo, na so sabbattha jayati. Yattha so jayati dhiro, tam kulam sukhamedhati”ti.(聖人極難得，彼非隨處生；智者所生處，家族咸蒙慶。)

Purisatta (abstr. fr. purisa), 【中】男子氣概(manhood, virility)。

Pure，【副】在...之前，從前，比較早的。purecarika, 【形】走在前頭的，領先的。purejava, 【形】跑在前面的。puretaram, 【副】在任何人之前，最早的。purebhatta, 【中】午前。

Purekkhara，【陽】放在前面，尊敬，熱愛。

Purejata，【形】前生的。前生緣(Purejatapaccayo)《發趣論》(Pathana)(CS:p.1.7)：「前生緣(Purejatapaccayo)：1~5 是眼(、耳、鼻、舌、身)處是依眼(、耳、鼻、舌、身)識界及其(意識界)諸法之前生緣為緣。6~10 色(、聲、香、味、觸)處是依眼(、耳、鼻、舌、身)識界及其相應諸法之前生緣為緣。11.色處、聲處、香處、味處、所觸處依眼界及其相應諸法之前生緣為緣。凡依止於某色而眼界及意識界轉者，其色依眼界及其相應法之前生緣為緣，而於意識界及其相應之諸法，有時依前生緣為緣，有時不依(指無色界)前生緣為緣。」

Purohita，【陽】國王的宗教顧問(國師、司祭官)。

Pulava, pulavaka, 【陽】蟲。

Pulina，【中】沙，沙灘。

pus，【字根 I.】1.珍愛(to cherish)。【字根 VII.】2.滋養(to nourish)。

pu，【字根 V.】使...潔淨(uppannato purify)。

Puga，【陽】公會，社團。【中】堆，檳榔果(青仔)。pugarukkha, 【陽】檳榔樹(台語：青仔欖 chenn a² cang²)(一種棕櫚屬 (Areca) 和散尾葵屬 (Chrysalidocarpus) 的東半球熱帶棕櫚植物)。

puj(梵 **puj**)，【字根 VII.】禮拜(to worship)，供奉、供養(to offer)。

Pujana, puja(< **puj**, see pujeti), 【陰】供奉，尊敬，尊崇(devotional attention, honour, worship)。

Pujaneyya, pujaniya, pujaraha, 【形】有尊崇資格的，莊嚴的。

Pujiya，【形】值得被尊敬的。【中】尊敬的對象。pujiyamana, 【形】被尊敬的。

Pujita, (pujeti 的【過分】) 尊敬，尊重，供奉。

Pujeti (**puj**+e), 尊敬，尊重，供奉。【過】pujesi。【現分】pujenta, pujayamana。【獨】pujetva。【不】pujetum。

Puti, putika, 【形】腐爛的，腐敗的，發惡臭的。putikaya, 【陽】藏滿污穢的身體。putigandha, 【陽】臭味。putimaccha, 【陽】臭魚。putimukha, 【形】有爛口的。putimutta, 【中】牛的小便。putilata, 【陰】心葉青牛膽(見 Galoci)。putimuttabhesajja, 【中】陳棄藥(尿療法，據說，每日喝自己的尿 100c.c.以上才有療效)。putimuttam bhesajjanam, 尿藥(誤譯：陳棄藥)：AA.4.27./III,43.：Putimuttanti yamkibci muttam. Yatha hi suvannavannopi kayo putikayoti vuccati, evam abhinavampi muttam putimuttameva.(牛的小便：任何(牛)尿；金黃色身體的牛尿，正是這類新鮮的牛尿。)KhA.147.：“putimuttaharitam nama Buddhadihi vannitan”ti(泡了牛尿的柯子是諸佛等所讚歎的。)

Pupa，【陽】【中】蛋糕。pupakara, 製麵包人(baker)。

Pupiya，【陽】蛋糕商。

Puya，【陽】膿(pus)。

pur(梵 **pr** / **prn** / **pur**)，【字根 I.】全部、充滿(to be full)。

Pura，【形】滿的，充滿的。duppara, 【形】難滿的。

Puraka，【形】裝滿者，實踐，完成。

Purana(<pureti) 【形】【中】1.【形】充滿(filling)。2.【中】填充物(an expletive particle)。padapurana, 偈誦填詞(verse-filler)。

Purapeti (pureti‘填充’的【使】)，使填充。【過】purapesi。【過分】purapita。【獨】purapetva。

Pureti (**pur** 充滿+e；< caus. of purati < **pur**；梵 prna(a)ti <**pr**)，使充滿，使填充，使實踐，使完成，使圓滿。【過】puresi。【過分】purita。【現

分】purenta, purayamana。【獨】puretva。【不】puretum。

Puva,【陽】【中】蛋糕，麵包(cake; bread)。

Puvika,【陽】蛋糕經銷商(dealer in cakes)。

Pekkha¹(pekkha-) (cp.梵 preksa f.& preksaka adj.; fr.pa+iks)【形】當心…，盼望…(looking out for, i.e.intent upon, wishing。pubbapekkha, 盼望福報(desirous of merit)。

Pekkha² (grd.of pekkhati, 梵 preksya)【形】盼望(to be looked for, to be expected, desirable)。

Pekkhaka,【形】正在看著的(人)。

Pekkhana, Pekkhana,【中】看，視力(seeing; sight)。

Pekkhati (pa+ikkh 見+a), 看，看著。【過】pekkhi。【過分】pekkhita。【獨】pekkhitva。【現分】pekkhamana。

Pekhuna,【中】孔雀的尾部羽毛。

Pecca(ger. of pa+i, BSK.pretya),【獨】死後(after death)。

Peta,【形】死的，已故的。【陽】鬼。petakicca,【中】喪事。petayoni,【陰】鬼的狀態。petaloka,【陽】鬼的世界。petavatthu,【中】鬼故事。

Pettanika,【形】靠父親的財產生活的人。

Pettanika [fr. pitar] one who lives on the fortune or power inherited from his father A.III,76=300.

Pettapiya(for pettaviya (Epic Sk. pitrvya)),伯父(father's brother, paternal uncle)。

Pettika(<pitar; 梵 paitrka),【形】父親的(paternal)。pettika gocara, 父親行處(sake p. visaye “your own home-grounds”)。mata-pettika, 母親的及父親的(maternal & paternal)。

Peti,【陰】女鬼。

Pettivisaaya(& Pitti°) (petti 餓鬼+visaya 境) (梵 paitrya-visaya & pitryavisaya, <pitar, 但受到 peta(鬼)的影響),【陽】祖靈界(the world of the manes), 餓鬼界(the realm of the petas)。

Petteyya,【形】尊敬父親的(father-loving, showing filial piety towards one's father)。pettayata,【陰】孝順，孝心。

Pema (<pri, see pineti & piya; 梵 Prema),【中】愛(友情)·感人的。pemaniya,【形】摯愛的，親切的。

Peyya,【形】可以喝的。【中】飲料。

Peyyavajja,【中】善意的話。

Peyyala,【中】同上(省略填詞)。

Pelaka,【陽】野兔(hare)。

pes,【字根 VII.】發送、寄(to send)。

Pesaka,【陽】寄件人，參加者。

Pesakara,【陽】織布者。

Pesana,【中】送出，資訊，服務。pesanakaraka。【陽】僕人。pesanakarika,【陰】女僕人，婢女。

Pesala(cp. Epic Sk. pewala; SA.6.9. : **Pesalati** piyasila.),【形】舉止良好 (lovable, pleasant, well-behaved, amiable)。

Pesi, Pesi(梵 pewi), Pesika,【陰】薄的切片；閉尸，意譯為凝結、肉段。指第三個七日間的胎位。

Pesita (peseta 的【過分】) 已送出，已放出(sent out or sent forth)。pesitatta, 自己已豁出去。

Pesiyati (peseta 的【被】), 被送。【現分】pesiyamana。

Pesuna,【中】誹謗。pesunakaraka,【形】誹謗者。

Pesunika,【陽】誹謗。

Pesubba,【中】誹謗，譏謗，中傷。Paci.IV,12(CS:p.20) : **Pesubbam** nama dvihakarehi pesubbam hoti-- piyakamyassa va bhedadhippayassa va. Dasahakarehi pesubbam upasamharati-- jatitopi, namatopi, gottatopi, kammatoopi, sippatopi, abadhatopi, livgatopi, kilesatopi, apattitopi, akkosatopi.(誹謗：有兩種情況：討好別人、有挑撥的意圖。集錄十種誹謗情況：(由)名字、種姓、工作、手藝、疾病、特徵(或男性性器官)、染、犯罪、責備。) **Sucakoti** pesubbakarako.

Peseti (**pes**+e), 送出，送去，雇用，召喚，派人去拿。【過】pesesi。【過分】pesita。【現分】pesenta。【獨】pesetva。【義】pesetabba。。

Pessa, pessiya, pessika(<peseti),【陽】報信者，僕人。

Pessita (<pessa, 梵 presyata),【陰】作僕人(being a servant, doing service)。

Pela,【陰】盒子，箱子，櫃子，容器(箱、盆、罐、壺、桶、鑊子)。

Pokkhara,【中】睡蓮，睡蓮植物，象鼻端，琴身。pokkharata,【陰】美。pokkharapatta,【中】蓮葉。pokkharamadhu,【中】睡蓮的蜜汁。pokkharavassa,【中】一場花雨，雪暴風雨。

Pokkharani,【陰】池塘，人造池。

Povkha,【中】箭羽(箭的羽毛部份)。參考 Puvkha。

Potakila, potagala,【陽】一種葦。potakitula, 葦草棉。Thag.v.27. : “Dabbam kusam potakilam, usiram mubjapabbajam; Urasa panudissami, vivekamanubruhayan”ti.(突婆 孤沙草，普塔吉羅草，與優尸羅根，以及文叉草，波羅婆草等，增益我遠離，心胸將離草。)

Potthapada,【陽】布吒波陀月(月份名，大約在八月至九月之間，農曆 7 月 16 至 8 月 15)。

Pothana,【中】打，毆打。

Potheti, potheti (**poth**+e), 打, 襲擊, 撚(手指)使劈啪作響。【過】pothesi。
 【過_分】pothita。【獨】pothetva。【被】pothiyati。
 Pothiyamana, 【現_分】正在挨打。
 Pona, 【形】向下傾斜的, 傾向於, 聚合的, 領導的。
 Pota, 【陽】1.小動物, 2.芽, 分枝, 3.大船的小船。potaka, 【陽】小動物。
 【陰】potika。potavaha, 【陽】水手。
 Potthaka, 【陽】【中】書, 繪畫的帆布。potthakasibbaka, 【陽】裝訂書的人(book-binder)。
 Potthanika, 【陰】匕首。
 Potthalika, 【陰】人體模型, 布娃娃。
 Pothujanika, 【形】凡夫的。
 Ponobhavika, ponobbhavika(pono=+puna 再), 【形】再生。aponobhavika, 不再生(no more rebirth)。AA.10.49~50./V.41. : **ponobbhavikoti** punabbhavanibbattako.(**再生**：再生再出現。)
 Porana, poranaka, 【形】古的, 舊的, 先前的。poranaka-thera, 諸古長老(複數), 註解書提到的, 他們的主張學說有紀元前一世紀的斯里藍卡之古長老們的場合。
 Porisa, 【中】男子氣概, 人(舉高手)的高度。
 Porisada, 【形】食人者。
 Pori, 【陰】彬彬有禮的, 有禮貌的。
 Porohicca, 【中】國師的辦公室。
 Posa, 【陽】人。
 Posaka, 【形】飼養的, 有營養的, 撫養的人。
 Posika, 【陰】護士, 後母。
 Posatha, 【陽】布薩, 齋戒日。參考 uposatha。posathika, 【陽】守持齋戒者。
 Posana, 【中】撫養, 滋養, 飼養。
 Posavanika, 【中】撫養費, 津貼, 生計。
 Posita (Poseti 的【過_分】), 已撫養, 已滋養。
 Poseti (**pus** +e), 滋養, 撫養, 照顧, 餵。【過】posesi。【現_分】posenta。
 【義】posetabba。【獨】posetva。【不】posetum。
Pratyutpanna-samadhi, 【梵】般舟三昧。「般舟三昧」只能「立禪」或「行禪」, 是一種極度苦行的方式, 《般舟三昧經》(T13.899.3)：「不得(躺)睡眠三月…經行不得休息三月」。這是比頭陀行的「常坐不臥」(不倒單), 更苦修。佛教的大德只有少數人有修習。苦修不見得更容易成就。
 Plava, 【陽】浮子, 筏。plavana, 【中】跳躍, 浮子。

Plavavgama, 【陽】猴子。
plu(梵 **plu**), 【字根 I.】飄浮(to float), 跳(to spring)。

Ph

Ph, 巴利文字母表的羅馬化拼音第二十二個輔音字母。發音好像漢語中送氣清音的 p。
Phaggu, 【陽】禁食的時期(a special period of fasting)。
Phagguna (cp. Vedic phalgunā), 【陽】孟春月(月份名, 大約在二月至三月之間, 農曆 1 月 16 至 2 月 15 ; marking the beginning of Spring; always with ref. to the spring full moon, as phagguna-punnama at Vism.418)。
 phagguni, 二十七星宿之二(張宿 (pubbaphagguni), 翼宿 (uttaraphagguni))。
Phagguni (cp. Vedic phalguni), 【陰】孟春月。
Phana(cp. Epic Sk. phana), 【陽】(眼鏡蛇等)頸部因脅骨運動而膨脹的(the hood of a snake)。
Phanaka (< phana), 【中】(用來弄平頭髮等, 外形像眼鏡蛇膨著的頸部的)工具(Vin.II,107.)。
Phani, 【陽】眼鏡蛇(a cobra)。
phad(梵 **spand**), 【字根 II.】顫抖(quiver)。
Phandati (**phad**(梵 **spand**)顫抖+m-a), 戰慄(to throb, palpitate)。2.激起, 悸動, 攪亂(to twitch, tremble, move, stir)。**【過】**phandi。**【過_分】**phandita。
 【現_分】phandamana, 【獨】phandetva。
Phandana(<phandati, 梵 spandana), 【中】phandana, 【陰】悸動(throbbing), 震顫(trembling), 激動(wavering)。
Phandita (pp. of phandati), 【中】悸動, 激動(throbbing, flashing; throb)。
phar, 【字根 I.】瀰漫(to pervade)。
Pharana (< pharati), 【中】1.充滿(pervading, suffused (with), quite full (of))。2.瀰漫, 震顫(pervasion, suffusion, thrill)。
 pharanaka, 【形】遍佈的, 裝滿的。
Pharati (**phar** 瀰漫+a), 瀰漫, 遍佈, 徧滿。**【過】**phari。**【過_分】**pharita。
 【獨】pharitva。**【現_分】**pharanta。
Pharasu, parasu, 【陽】斧頭(hatchet)。
Pharusa, 【形】粗糙的, 苛刻的, 無情的。pharusavacana, 【中】pharusavaca, 【陰】言語粗魯, 苛薄, 惡口。SA.14.25./II,144. : Mammachedika pharusa vaca etesanti **pharusavaca**.(**粗惡語**：具有傷害性的粗惡語。)

SA.14.25./II,147. : sayampi pharusa, neva kannasukha na hadayavgama, ayam **pharusavaca**. (粗惡語：粗惡語本身，既不悅耳，也不窩心。) **phal**(梵 **phal**)，【字根 I.】展現成果(to bear fruit)。【字根 VII.】把…劃分(to split up)。

Phala (cp. Vedic phala, to **phal** [**sphal**] to burst), 【中】水果，堅果，結果，武器的刀鋒。phalacitta, 【中】果心，道果。phalattha, 【形】停住在道的享樂。phalatthika, 【形】找尋果報。phaladayi, 【形】成功的，有利的，結果的，產生果報的。phalaruha, 【形】從種子生長的。phalabharanamita, 【形】果實碩重下垂。phalavantu, 【形】產生果實的，有果實的。phalaphala, 【中】各種不同的果實。phalasava, 【陽】果汁。phalasamapatti 果定(果三摩地)。D.16./II,100：「阿難！當如來於一切相不作意(sabbanimittanam amanasikara)，於滅諸受的無相心三昧(=果定)具足住(ekaccanam vedananam nirodha animittam cetosamadhim upasampajja viharati。)阿難！那時如來的身體，才會最舒服。」DA.16./II,548. : 由住於‘果定’才會舒服(yasma imina phalasamapattiviharena phasu hoti)。「無相心三昧」有的譯作「無相三昧」。「果定」與「滅盡定」不同。巴宙譯：入於滅想定；元亨版譯：入於滅受想三昧時。

Phalaka, 【陽】【中】甲板，厚木板，盾。

Phalati (**phal** +a), 1.分裂(to split, burst open)。2.結(果)，爆裂開(to become ripe, to ripen)。【過】phali。【過_分】phalita, phulla。【獨】phalitva。【現_分】phalanta。【使】phaleti, phateti。

Phalika, 水晶(crystal)。又作水精、頗梨。《翻譯名義集》卷第三(T54.1105.3)作：「頗梨，或云塞頗胝迦。此云水玉，即蒼玉也，或云水精，又云白珠。」

Phalin (< phala), 【形】有果實(的樹)，產生果實(bearing fruit)。

Phalu (cp. Vedic paru), 【中】(蘆葦等的)節(a knot or joint in a reed)。phalubija, 【中】(竹等)產出植物的節。

phas, phus(梵 **sprw**)，【字根 I.】接觸(to touch)。cp. (梵 **mrw**)接觸(touch)。

Phassa¹, (<phussati 去觸)【陽】觸覺，接觸(‘觸’的範圍很廣，包括：蟲‘咬’，蜂‘螫’，蛇‘螫’，牛‘抵’，風‘吹’，日‘曬’。)，古譯：更樂。tinnam savgati phasso, 三事和合觸(i.e. 眼 cakkhu, 色 rupa, 眼識 cakkhu-vibbana)，三法相依相關；亦即能緣之心(與心所)，依靠「依處」(vatthu, 六依處之一)，取「所緣」(arammana, 對象)，而產生識知的作用。

Phassa² (grd.<phusati,梵 sprwya) 【形】被感覺(to be felt)。

Phassati, 與 phusati(觸)相同。phassati ti phasso.(Vism.527)

Phassana(<phassa)【陰】觸(touch, contact with)。

Phasseti (**phus**+e), 觸，達到。【過】phassesi。【過_分】phassita。【獨】phassitva。

Phanita, 【中】甘蔗汁，糖蜜(juice of the sugar cane, raw sugar, molasses)。phanitaputa, 【陽】葉製的甜蜜容器。Paci.IV,348(CS:p.466)： **Phanitam** nama ucchumha nibbattam.(糖蜜：從甘蔗榨汁。)

Phatikamma, 【中】恢復，增加，增進。

Pharusaka (<pharusa, cp.梵 parusaka), 【中】刺籬木(sweet lovi-lovi, 一種小的、常為灌木狀的、雌雄異株的喬木 (Flacourtia indica) 原產馬達加斯加和亞洲南部，在熱帶地區作為綠籬植物栽培，果深紅色，微酸，味似李子——亦稱雷蒙子 (ramontchi))。

Phala, 【陽】1.鑊、犁頭(ploughshare)。2.伐木楔。3.鹹魚，鹹魚片(lona-macchaphala a string (?) or cluster of salted fish)。

Phalaka(< phaleti)【陽】分離者，打破者(splitting; one who splits)◦Vism.413 (katthaphalana)。

Phalana, 【中】分離(splitting)。daruphalana, 【中】劈木頭。Vism.500：sucimukhakhuradharahi vijjhanaphalanasadisam dukkham uppajjati, 如受針刺及剃刀割裂之苦一樣。

Phaleti(**phal** +e)(Caus. of phalati, phal; a variant is phateti fr. sphat), 打破，分離，切成碎片(to split, break, chop, in phrases)◦【過】phalesi。【過_分】phalita。【現_分】phalenta。【獨】phaletva。【不】phaletum。phaleyya(可能破裂)。gandaphalanam karoti=gandam phaleti, 破籬。S.4.6./I,106~7. : “Nabham phaleyya pathavi caleyya, Sabbepi pana uda santaseyyum. Sallampi ce urasi pakappayeyyum, Upadhisu tanam na karonti Buddha”ti.(天崩地裂時(原意：天裂地震)，有情皆驚嚇，又若箭射胸，諸佛不掩蔽。)

Phasu, 【陽】安逸，安慰。【形】舒服的，容易的。phasuka, 【形】愉快的。phasuvihara, (安)樂住。aphasuka, 不愉快的(unpleasant, uncomfortable, not well)。Sk. *sparwuka (cp. Pischel § 62), which would be a der. fr. **sprw** in same meaning as phassa2 (“lovely”).

Phasuka(梵 parvuka), phasulika(<phasuli 肋骨)【陰】肋骨、肋狀物(rib, only in cpd. upphasulika)。

Phasula (for phasuka),肋骨(rib S.II,255 (phasul-antarika))。

Phasuli (cp. phasuka & phasula),肋骨(a rib M.I,80.)。

Phiya, 【中】槳、櫓(oar)。

Phita, 【形】豐裕的，繁榮的，富有的(opulent, prosperous, rich)。

Phuta¹ (pharati 的【過_分】)(=phuta; at DA.I,217 puttha, phuttha), 已遍及，

已彌漫，已傳佈(pervaded, permeated, thrilled；cp. pariphuta)。aphuta，不遍滿。pitiya phuta-sariro,喜遍滿身體。See also ophuta & cp. phuta³。

Phuta² (pp. of **sphut** to expand, blossom),開花(blossoming out, opened, in full bloom)。phutakumuda(Davs.IV,49.), 白蓮開敷。cp. phutita。

Phuta³, 充滿。A.I,159.：‘Pubbe sudam ayam loko avici mabbe phuto ahosi manussehi, kukkutasampatika gamanigamarajadhaniyo’ti.’(往昔此世界是充滿有如無間(地獄)之人，村、邑、庄、都市櫛比。)。The same passage as M.I,377 is found at D.I,57, where T. reads phutta (as also at DA.I,168), with vv. II. puttha & phuta。

Phuttha (phusati 的【過_分】) 接觸(touched, affected by, influenced by)。

Phulla, phullita, 【過_分】已完全打開，已完全擴大，已盛開花。

phullamavitagandham, 花開香未離。

phus(梵 **sprw**)，【字根 1.】接觸(to touch)。cp. (梵 **mrw**)接觸(touch)。

Phusati (**phas, phus**(梵 **sprw**)接觸+a), 觸，到達，達到。【過】phusi。【現_分】phusanta, phusamana。【過_分】phusita, phuttha。【獨】phusitva。

Phusana (abstr. fr. phusati¹), 【中】觸(touch)。

Phusana (abstr. fr. phusati¹),【陰】得到，觸證(attainment, gaining, reaching)。

Phusita¹ (either pp. of phusati² or direct correspondent of Sk. prsata (see pasata²)), 下雨(rain-drop)。

Phusita² (pp. of phusati² 2. i. e. **prus**, cp. Sk. prusita sprinkled, prsati spotted antelope), (spotted, coloured, variegated (with flowers) Sn.233 (°agga=supupphit°agga-sakha KhA 192)。

Phusita³, **Phussita**³ (=phassita², Kern. Toev. s. v. takes it as pp. of *pumsayati), 已觸(touched, put on, in phusitaggala with fastened (clinched) bolts (or better: door-wings)。

Phusitaka (< phusita¹), 【形】下降(having raindrops)。S.12.23./II,32.： “Seyyathapi, bhikkhave, uparipabbate thullaphusitake deve vassante tam udakam yathaninam pavattamanam pabbatakandarapadarasakha paripureti. Pabbatakandarapadarasakhapari-pura kusobbhe paripurenti. Kusobbha paripura mahasobbhe paripurenti. Mahasobbha paripura kunnadiyo paripurenti. Kunnadiyo paripura mahanadiyo paripurenti. Mahanadiyo paripura mahasamuddam paripurenti. (諸比丘！譬如天降雨於山頂，落大粒時，其水轉向低處、充滿山側之洞穴、罅、隙、壑，充滿山側之洞穴、罅、隙、壑，更充滿小池，充滿小池更充滿大池，充滿大池更充滿小河，充滿小河更充滿大河，充滿大河，繼而充之於海，大海。)

Phusiyati (phusati 的【被】), 被觸。

Phussa¹ (< **pus** to blossom, nourish, etc. cp. Ved. pusya), 【陽】報沙月(月份

名，大約在十二月至一月之間，11 月 16 至 12 月 15)，鬼宿(二十七星宿之一)。

Phussa² (ger. of phusati¹), 接觸(touching, realising)。

Phussa³ (grd. formation fr. phusati²; scarcely fr. Sk. pusya (to **pus** nourish, cp. poseti), 【形】有斑駁的，華麗彩色的(speckled, gaily-coloured)。phussakokila, 斑駁的杜鵑鳥(the spotted cuckoo)。phussaka(pussaka), 有斑駁。

Phussaphussaratha, 【陽】國家馬車 (它自己到處奔跑，爲了要找一位王座的繼承人)。phussaraga, 【陽】黃晶(topaz)。

Pheggū (cp. Vedic phalgu), 【中】圍繞木髓的木材，無價值的事物 (accessory wood, wood surrounding the pith of a tree)。

Phena (cp. Vedic phena), 【中】泡沫，浮渣，泡(scum, foam, froth)。

phenapinda, 【陽】一團泡沫。phenuddehaka, 【形】嘔吐泡沫。

Phenaka =phena Vism.254; VbhA.237.

Phenila (梵 arista 阿唎瑟迦柴), 【陽】無患子(soap-berry plant；Sapindus mukorossii Gaertn.，又稱爲黃目子、肥皂果、假龍眼破布子，無患子科，落葉喬木，高二三丈。成樹 1~3 月落葉前轉金黃色，甚美觀，適作行道樹、庭園樹、誘鳥樹。種子可代替肥皂洗滌衣物)。《木槎子經》(T17.726.1)中說：「佛告王言：若欲滅煩惱障報障者。當實木患子一百八。以常自隨。若行若坐若臥。恒當至心無分散意。稱佛陀達摩僧伽名。乃過一木患子。如是漸次度木患子。若十若二十。若百若千。乃至百千萬。若能滿二十萬遍。身心不亂。無諸詭曲者。捨命得生第三焰天。衣食自然。常安樂行。若復能滿一百萬遍者。當得斷除百八結業。始名背生死流。趣向泥洹。永斷煩惱根。獲無上果。」

Phota (< **sphut**, cp. Sk. sphota)(v.l. pota & potha), 【陽】photaka, 【中】瘡子，水泡(swelling, boil, blister)。

Photaka=phota

Phothhabba(grd. of phusati),【中】能被觸者，觸覺，接觸，觸(tangible, touch, contact)。

Phosita (pp. of phoseti, cp. Sk. prusita), 【過_分】已灑(sprinkled)。

Phoseti (Caus. of phusati², cp. Sk. prusayati=P. phusayati), 灑(to sprinkle (over) Vin.II,205 (inf. phositum)。pp. phosita。cp. pariphoseti)。

B

B, 巴利文字母表的羅馬化拼音第二十三個輔音字母。發音是帶音的

b, 漢語沒有這個輔音, 請參考英語或馬來語的發音。

Baka, 【陽】鶴(crane), 蒼鷺 (heron)。

Bajjhati (bandhati 的【被】), 被限制, 被逮捕, 被捕捉(在陷阱等)。

Battimsati(=dvattimsati), 【陰】三十二。

Badara, 【中】棗子(jujube fruit)。badaramissa, 【形】混合棗子的。

Badari, 【陰】棗樹(多年生小喬木 (jujube tree; Ziziphus jujuba))。

Badalata, 【陰】槃陀羅多(一種有甜味的藤)。

Baddha (bandhati 的【過_分】), 已限制, 已誘捕, 已抓住, 已使牢固, 已裝配。baddhajalika, 【形】合十的。baddharava, 【陽】陷入陷阱的啼叫, 被捕捉的鳴咽。baddhavera, 【中】(心胸等)狹小的敵意。【形】有如此的敵意。

Badhira, 【形】聾的, 聾子。andhabadhira, 無知的聾子。

bandh(梵 **bandh**), 【字根 I.】綁(to bind)。→Bandhati

Bandha(<bandh, cp. Vedic bandhana), 【陽】bandhana, 【中】束縛, 腳鐐, 執著, 關押, 補綴。D.12./I,224. : puranam bandhanam chinditva abbam navam bandhanam karoti, 切斷舊的繫縛, 製造新的繫縛。

Bandhaki(< bandhaka, cp. Epic Sp. bandhuki a low woman=pamwuka & svairini), 【陰】賤女(an unchaste woman (lit. binder) Vin.IV,224 (pl. bandhakiniyo)。

Bandhati (**bandh** 綁+a), 綁, 結合, 聯合, 繫, 關押, 捕獲, 組成。【過_分】bandhi。【過_分】baddha。【現_分】bandhanta。【獨】bandhitva, bandhiya。【不】bandhitum。【義】bandhitabba, bandhaniya。

Bandhana(<**bandh**), 【中】捆綁(用...綁...binding), 束縛(bond), 結(fetter)。bandhanagara, 【中】監獄。bandhanagarika, 【陽】囚犯, 獄卒。

Bandhava, 【陽】同族者, 親戚關係。

Bandhapeti (bandhati‘綁’的【使】), 使被限制, 使被束縛。【過_分】bandhapesi。【過_分】bandhapita。

Bandhu, 【陽】同族者, 親戚關係。參考 Bandhava。bandhujivaka, 【陽】朱槿(China-rose plant, 亞洲的一種開紅花的扶桑 (Hibiscus rosa-sinensis))。bandhumantu, 【形】有親戚的, 很多族親。

Babbaja, 【中】須芒草(Andropogon Muricatus, 參考 Usira) 的芬香根。

Babbu, babbuka, 【陽】貓。

Barihis, 【中】亞香茅(參考 Kusa)。

Bardo, 【藏】中陰, 意思是「介於兩者之間」。

Bala, 【中】力量, 能力, 精力, 武力, 軍隊。balakotthaka, 【中】要塞, 堡壘。balakkara, 【陽】暴力, 用力。balagga, 【陽】集合。balada, 【形】出力的, 授予權力。baladana, 【中】出力。balappatta, 【形】取得政權

的, 執政的, 當權的, 變強壯的。balavantu, 【形】有力的。balavahana, 【中】軍人和兵車。

Balakaya, Balakaya, 【陽】軍隊。A.7.63./IV,107. : rabbo paccantime nagare bahubalakayo pativasati, seyyathidam–hattharoa assaroa rathika dhanuggaha celaka calaka pindadayaka ugga rajaputta pakkhandino mahanaga sura cammayodhino dasakaputta. (王之國境城鎮, 許多軍隊居住, 這即是: 象兵、騎兵、車兵、弓射手、旗手、參謀、糧食部隊、威猛的王子、突擊隊、大龍隊、勇士、胸甲兵、奴僕子。)

Balattha, balattha, 【陽】軍人, 軍隊的成員。

Balaka, 【陰】褐鶴。

Bali (cp. Vedic bali; regarding etym. Grassmann connects it with **bhr**), 【陽】1.供品(religious offering, oblation)。2.稅, 收入(tax, revenue)。3.一位阿修羅的名字(Asura D.II,259.)。A.5.41./III,45. : (pabcabalim 五種獻供): Batibalim, atithibalim, pubbapetabalim, rajabalim, devatabalim.(親族獻供、客人獻供、祖先獻供、國王獻供、向天獻供)。balikamma, 供奉(offering of food to bhutas, devas & others)。balivkata, 獻供者(one who offers (the five) oblations)。balipatiggahaka, 【形】受供, 收入, 值得供養(receiving offerings, worthy of oblations)。baliputtha(Sk. balipusta), 【陽】烏鴉(a crow)。balisadhaka, 稅務員(tax collector, tax gatherer)。baliharana, 【中】稅收(taking oblations A.V,79 (balivanasanda))。balikarana, 獻供(oblation, offering of food)。balikaraka, 獻供(offering oblations J.I,384.)。balipilita, (crushed with taxes J.V,98.)。

Balivadda, balibadda(cp. Sk. balivarda), 【陽】(裝備好的耕)牛(an ox, esp. an ox yoked to the plough or used in ploughing)。DhA.I,24 (dhuram vahanto balivaddassa, v. l. balibaddassa))。

Balika (< bala), 【形】強壯的(strong; only in der. balikataram (compar.) adv. in a stronger degree, more intensely; & dubbalika weak.)。

Balin (< bala), 【形】有力的, 強壯的(strong)。pabbabali, 慧力。

Balya¹ (der. fr. bala), 【中】強壯(belonging to strength)。dubalya(=dubballa), 無力(Abl. dubbalya as adv. groundlessly, without strong evidence)。

Balya²(C. balya) (< bala, cp. P. & Sk. balya)愚蠢(foolishness, stupidity)。

Balava (f.) [cp. Vedic vadava] a mare, only in cpd. °mukha the mare's mouth, i. e. an entrance to **Niraya** (cp. Vedic vadavqgni & vadavamukha) Th.1, 1104 (trsl. “abyss-discharged mouth,” cp. Brethren, p. 418).

Bavhabadha, 【形】滿身疾病的。

Bahala, 【形】厚的, 密集的。bahalatta, 【中】厚度。bahalabahala, 濃濃地。

Bahi,【無】，外部，外面。bahigata,【形】出去的。bahinagara,【中】外部的城市，城外。bahinikkhamana,【中】外出。

Bahiddha,【無】外面，外部的。

Bahu, bahu-, bāv-, bāhv-, (Vedic bahu, doubtful whether to),【形】很多，多數，充分，豐富的(much, many, large, abundant; plenty; very, greatly) Instr. sg. bahuna; Nom. pl. bahavo & bahu; nt. pl. bahuni; Gen. Dat. bahunnam & bahunam, bahunnam; Instr. bahuhi; Loc. Bahusu; nt. Nom. bahu; bahum & bahud (i.e. bahud-eva); nt. n. bahum a large quantity (opp. appam); Abl. bahumha. 【副】很多(so much)。compar. bahutara greater, more, in greater number (pl. bahutara, opp. appaka)。
【複】許多人。bahuka,【形】多數。bahukaraniya, bahukicca,【形】有很多事要做，忙碌的。bahukara,【形】很耐用的，非常有用的。bahukkhattum,【副】很多次。bahujana,【陽】衆多的人。bahujagara,【形】非常覺醒的。bahudhana,【形】有許多財富的。bahuppada,【形】多腳的，給很多的。bahubbihi,【語】關係複合詞。bahubhanda,【形】有豐富貨物的。bahubhani,【形】饒舌的，多講話的。bahubhava,【陽】豐富。bahumata,【形】很受尊敬的，被多數人接受的。bahumana,【陽】bahumanana,【中】尊敬。bahumanita,【形】非常尊敬的。bahuvacana,【中】複數。bahuvudha,【形】多方面的，各種形式的。bahussuta,【形】非常有學問的。

Bahutta,【中】多種，多數。

Bahudha,【副】以許多方式(=bahuppakarena)。

Bahula,【形】豐富的，時常發生的。bahulata,【陰】bahulatta,【中】豐富。bahulam,【副】大概，時常。bahulikata,【形】時常練習的。bahulikarana, bahulikamma,【中】bahulikara,【陽】繼續練習，熱心訓練。Ps.II.94.：**Bahulikarotiti** katham bahulikaroti? Avajjanto bahulikaroti, jananto bahulikaroti, passanto bahulikaroti, paccavekkhanto bahulikaroti, cittam adhitthahanto bahulikaroti, saddhaya adhimuccanto bahulikaroti, viriyam pagganhanto bahulikaroti, satim upatthapento bahulikaroti, cittam samadahanto bahulikaroti, pabbaya pajananto bahulikaroti, abhibbeyyam abhijananto bahulikaroti, paribbeyyam parijananto bahulikaroti, pahatabbam pajahanto bahulikaroti, bhavetabbam bhavento bahulikaroti, sacchikatabbam sacchikaronto bahulikaroti.(多作(bahulikaroti)者，如何而多作？正在傾心多作，知多作，見多作，觀察多作，心決定多作，信解多作，提起精進多作，念近住多作，心集中多作，慧知多作，證知應證知多作，遍知應遍知多作，斷應斷多作，多作應多作而多作，現證應現證多作。)

Bahulikaroti (bahula+i+**kar** 行+o), 認真地著手進行，增加。【過】

bahulikari.【過_分】bahulikata。

Bahuso,【副】大概，時常，重複地。

Bahupakara,【形】非常有幫助的。

Bana,【陽】箭。banadhi,【陽】箭袋。

badh,【字根 I.】騷擾(to harass)。→Badhati, 阻礙

Badhaka,【形】避免的，不斷襲擊的，阻隔的。badhakatta,【中】妨害的事實。

Badhati (**badh** 騷擾+a), 阻礙，阻隔，使痛苦，誘捕。【過】badhi。【過_分】badhita。【獨】badhitva。

Badhana,【中】妨害，痛苦，陷阱，捕捉。A.1.14.：Appabadhanam yadidam Bakulo.(無病者(appabadhanam)，是薄俱羅(Bakulo))。appabadho appatavko, 無病者。

Badha,【陰】妨害，預防。

Badhita, (Badheti 的【過_分】) 壓迫，使痛苦，騷擾。

Badheti (**badh** 騷擾+e), 壓迫，使痛苦，騷擾，誘捕，避免。【過】badhesi。【現_分】badhenta。【獨】badhetva。

Battimsati,【數】三十二。battimsati lakkhana, 三十二相。三十二相大人相 (巴 dvattimsamahapurisa-lakkhanani；梵 dvatrijwan maha-purusa-laksanani) (D.30.)：(1) 足安平立相 (suppatitthita-padata-lakkhana；梵 su-pratisthita-pada)，即足下平滿相。平足蹈地，平(足)舉起，腳掌完全放下觸地。(2) 腳掌輪相 (pada-tala-cakka-lakkhana；梵 cakravakita-hasta-pada-tala)，即千輻輪相。兩腳掌生二輪，有千輻(之肉紋相)、有輞、有轂，所有的紋路明顯，分明整然。(3) 足踵(圓滿)廣平相 (ayatapanhi-lakkhana；梵 ayata-pada-parsni)，足跟廣平相。(4) (諸)指纖長相 (dighanguli-lakkhana；梵 dirghavguli)，手臂美嫩形端正，指頭柔軟又纖長。(5) 身體直如梵天相 (brahmujugatta-lakkhana；梵 rjugatrata)，有如梵天身直挺，清秀明淨長得帥。(6) 七隆滿處相 (sattussadata-lakkhana；梵 saptotsada)即兩手、兩足、兩肩、頸項等七處(肉)皆隆滿。(7) 手足柔軟相 (mudutalunahatthapada-lakkhanani；梵 mrdu-taruna-hasta-pada-tala)。 (8) 手足有網縵相 (jala-hattha-pada-lakkhanani；梵 jalavanaddha-hasta-pada)手足指間，有縵網相。《大本經》(T1.5.2)：「三者、手足網縵，猶如鵝王。」《中阿含 59 經》《三十二相經》(T1.493.2)：「⁸ 大人手足網縵，猶如鴈(雁)王。」(9) 足踝高相 (ussavkhapada-lakkhana；梵 ucchavkha-pada)兩踝月肅相(ussavkhapada)，即足趺隆起相，為足背高起圓滿之相。(10) 身毛端向上相 (uddhagga-lomata-lakkhana；梵 urdhvaj-garoma)身毛向

上生，烏青色(nilani abjanavannani)、捲曲狀(kundakavattani)、向右旋(dakkhinavattakajatani)。(11)小腿如羚羊相(enijavgha-lakkhana；梵 aineya-javgha)。小腿像羚羊腿。小腿，古譯作：𧰨(足專尸メㄣ)。 (12)肌膚軟細相(sukhumacchavilakkhana；梵 suksma-suvanna-cchavi)，即皮膚細軟相，塵垢不沾身。(13)黃金色相(suvannavannalakkhana；梵 suvarna-varna)有似黃金的皮膚。(14)馬陰藏相(鞞內藏陰相)(kosohita-vatthaguyha-lakkhanam；梵 kowopagata-vasti-guhyā)，指男陰密隱於體內如馬陰之相。《中阿含 59 經》：「¹³ 大人陰馬藏。猶良馬王。」(15)身圍如尼拘律樹相(nigrodha parimandala-lakkhana；梵 nyagrodha-parimandala)身圍如尼拘律樹(榕樹科)，身形圓好。(16)立正不彎時，雙手掌可觸摸雙膝(相)(thitakova anonamanto ubhoṇi panitalehi jannukani parimasati parimajjati；梵 sthitanavanata-pralamba-bahuta)，即不彎觸膝相(anonama-jannuparimasana-lakkhana)。(17)上軀如獅子相(sihapubbaddhakaya-lakkhana；梵 sijha-purvardha kaya)即：上身安住如獅子。《大本經》(T1.5.2)：「胸膺方整如師子。」⁴⁶世尊身上半圓滿，如師子王威嚴無對。(18)兩肩間充滿相(citantaramsa-lakkhana；梵 citantaramsa)。又作腋下平滿相、肩膊圓滿相。(19)兩肩圓度相等相(samavatta-kkhandha-lakkhana；梵 su-samvrta-skandha)即兩肩圓滿豐腴之相。《中阿含 59 經》：「²¹ 大人兩肩上連，通頸平滿。」(20)最上之味覺相(rasagga-saggita-lakkhana；梵 rasa-rasagrata)脖子之上(舌上)，味覺敏銳傳滋味。大本經》(T1.5.2)：「二十六、咽喉清淨，所食眾味，無不稱適。」(21)眼紺碧青相(abhinila-netta-lakkhana；梵 abhinila-netra)目紺青色相，如青蓮華。《大本經》(T1.5a)：「三十、眼如牛王，眼上下俱眇。」(22)眼睫如牝牛相(go-pakhuma-lakkhana；梵 go-paksma)又作眼睫如牛王相，指睫毛整齊而不雜亂。³⁸世尊眼睫上下齊整稠密不白。(23)頭頂有肉髻相(unhisasisa-lakkhana；梵 usnisa-wiraskata)頂上有肉，隆起如髻形之相。《中阿含 59 經》：「³¹ 大人頂有肉髻，團圓相稱，髮螺右旋。」⁶⁶頂相無能見者。⁴無見頂。--此「無見頂」之說須要保留。(24)一一毛由一一毛孔生(相)(ekkalomo ca hoti；梵 ekaika-roma-pradaksinavarta)一孔一毛(ekeka-loma)，指一孔各生一毛。《大本經》(T1.5.2)：「其毛右旋，紺琉璃色。」《中阿含 59 經》：「¹¹ 大人一一毛，一一毛者，身一孔一毛生，色若紺青，如螺右旋。」⁶⁴世尊身毛紺青光淨。如孔雀項。紅暉綺飾色類赤銅。³¹毛處處右旋。(25)眉間生白毫毛(相)(unna bhamukhantare jata；梵 urna-kewa)。眉間生白毫毛似兜羅綿(odata mudutulasannibha)。《大本經》(T1.5a)：「三十一、眉間白毫柔軟細澤，引長一尋，放則右旋螺如真珠。」(一尋：一成人身高)⁷⁰眉間毫相光白鮮潔。「白毫相」

長一尋，或一丈五尺(T34.29.1)，恐怕是訛傳。(26)四十齒相(cattalisa-lakkhana；梵 catvarijwad-danta)齒有四十顆。(27)齒無縫相(aviraladanta-lakkhana)，無間隙，極堅固。《中阿含 59 經》：「²⁴ 不踈齒。」(28)廣長舌相(pahuta-jivha-lakkhana；梵 prabhuta-tanu-jihva)又作廣長舌相、舌廣博相、舌軟薄相。舌頭可伸展至髮際。《大本經》(T1.5.2)：「左右舐耳。」(29)梵音之迦陵頻伽聲音(相)(brahmassaro ca karavikabhani；梵 brahma-svara)，梵音(brahmassara)，聲如迦陵頻伽鳥(karavika-bhani)的清脆(《佛說長阿含經》卷第五(T1.35.2-3)：「一者其音正直。二者其音和雅。三者其音清徹。四者其音深滿。五者周遍遠聞。具此五者。乃名梵音。」(30)獅子頰相(sihahanulakkhanam；梵 sijha-hanu)指兩頰隆滿(兩腮圓潤)如獅子頰。⁶⁵頰相平滿。⁶⁶頰無缺減。⁶⁶頰無過惡。(31)齒整齊相(samadantasudathalakkhanani；梵 sama-danta)。(32)齒純白相(susukkadathalakkhanani；梵 suwukka-danta)。

▲《方廣大莊嚴經》(T3.557.2~3)卷第三

■《大般若波羅蜜多經》卷第三百八十一 (T6.968.8~9)

◆《坐禪三昧經》卷上(T15.276.3)

Barasa(=dvadasa)，【形】十二。

Baranasi(梵 Varanasi 或 Varanasi, Varanasi, Varanasi)，【陰】波羅奈，近世稱貝拿勒斯(Benares)，今稱瓦拉那西(Varanasi)，取名自「位於瓦魯那河(Varuna)和阿西河(Assi)之間的城市」。中印度古王國，又稱波羅奈斯國、波羅捺國、婆羅奈斯國、波羅捺寫國，舊稱伽尸國(梵 Kashi 光的城市)。相傳是在公元前 6000 年興建。據《大唐西域記》卷七載，此國都城臨西苑伽河，長十八、九里，廣五、六里。居民殷盛，人性溫恭，多信外道，少敬佛法，僧徒多學小乘正量部法。其大城之東北有婆羅奈河(梵 Varana)，河西有阿育王塔，河東北十餘里有彌勒菩薩、護明菩薩之受記舊址，城西北之鹿野苑，即佛陀成道後最初教化五比丘之地，爾後，佛常遊化至此教化眾生，係六大說法處之一。

Baranaseyyaka，【形】貝拿勒斯製造的，來自貝拿勒斯的。

Bala，【形】年輕的，無知識的，愚蠢的。【陽】孩子，愚人(fool)。balaka，【陽】孩子。balata，【陰】愚蠢。cf. mulha(愚人)。Tin'imani, bhikkhave, balassa balalakkhanani balanimitani balapadanani。(諸比丘！此三是愚人的愚癡之特徵、愚癡之特相、愚癡之特質。)

Bala, Balika，【陰】女孩。

Balisika，【陽】漁夫。

Balya，【中】童年，愚蠢。

Bavisati，【陰】二十二。

Baha,【陰】手臂(台語：手胳膊 chiu² kok thau⁵)，柱，柄。bahabala,【中】臂力，即：手工勞動。在印度古老的文獻—「吠陀讚歌」的「原人歌」中，最早談到了人類的起源，歌中述說印度的四個種姓階級裡：婆羅門(Brahmana，司祭者)生於原人的嘴、刹帝利(Ksatriya，王族)生於原人的雙臂、吠舍(Vaisya，庶民)生於原人的雙腿，而首陀羅(Sudra，奴隸)則是從原人的雙足出生。

Bahabalaparicita (baha 臂+bala 力+paricita 獲得【過_分】)【過_分】以臂力獲得。

Bahita, (baheti 的【過_分】)。

Bahira,【形】外部，外部的，外國的。【中】外面。bahiraka,【形】外道的，局外人。bahirakapabbajja,【陰】外道出家人(佛教以外的出家人)。

Bahiratta,【中】外在性。

Bahu,【陽】手臂。

Bahujabba,【形】民衆的，衆人的。

Bahulika,【形】生活得豐富充裕的。

Bahulla, bahulya,【中】豐富，豪華的生活。

Bahusacca,【中】多學，多聞，非常有學問。

Baheti (vah+e), 防範，防止，除去。【過】bahesi。【過_分】bahita。【獨】bahetva。

Balha,【形】強壯的，很多的，過多的。balham,【副】強烈地，過度地，非常地。

Bidala,【中】分裂的豌豆，劈開的竹子，木板條，條板。

Bindu,【中】點滴，點，瑣事。bindumatta,【形】一滴的分量。bindumattam,【副】只有一滴。

Bimba(cp. Class. Sk. bimba),【中】1.圖像，圖形，(太陽或月亮的)圓平面(shape, image)。2.葫蘆科苦瓜屬(the red fruit of Momordica monadelpha, a species of Amaranth [cp. Sk. bimba & bimbi, a kind of gourd])。bimbottha(f. bimbotthi),【陽】紅唇(having) red lips)。

Bimba,【陰】頻婆(悉達多王子(Siddhartha) 的妻子的名字)。

Bimbika=Bimba 2。

Bimbi, Bimbi(=Sk. bimbi),黃金，黃金色(gold, of golden colour DA 1.280.)。SnA 448. : Bimbiti suvannam, tasma sarasuvannasadisavannataya Bimbisaro.('頻婆'，黃金。因為跟黃金一樣的膚色，所以稱爲'頻婆娑羅'。)

Bimbohana,【中】枕頭(pillow)。

Bila' (Vedic bila, perhaps fr. bhid to break),【中】獸穴，洞(a hole, den, cave)。

Bila²,【中】部分(a part, bit J.VI.153 (bilasatam 100 pieces)。Abl. bilaso(adv.), 一片一片地(bit by bit)。

Bila³(cp. Sk. vida),【中】一種鹽(a kind of salt Vin.I,202; M.II,178, 181.)。

Bilavga(Sk. vidavga the plant Embelia ribes(白花酸藤子，紫金牛科，強壯補血，治胃酸缺乏，食欲不振，鮮酸藤果二至三錢。水煎服)，and vilavga the plant Erycibe paniculata(Convulvaceae 旋花科)),【陽】白花酸藤子。bilavgathalika,【陰】酸粥鍋刑。劣質白花酸藤子的碎米粥(kanajaka bilavgadutiya；sour gruel 酸粥)。

Bilaso,【副】一片一片地。

Billa,【陽】孟加拉蘋果、頻婆果(印度的一種有刺的喬木 (marmelos tree；Aegle marmelos；wood apple)。

Bilara,【陽】貓。bilarabhasta,【陰】風箱。

Bilali,【陰】母貓，一種塊莖植物。

Balisa & Balisa (cp.Sk.badiwa)【陽】【中】鈎、鈎(a fish-hook)。

Bija,【中】種子，種籽，細菌，產生元素。有五種生種子(pabca bijajatani)：根種(mulabijam)，莖種(khandhabijam)，節種(phalubijam)，枝種(aggabijam)，(種)種子(bijabijam)。bijakosa,【陽】花的胚囊，果皮，陰囊。bijagama,【陽】種子王國。bijajata,【中】種子的種類。bijabija,【中】以種子繁殖的植物。

Bibhacca,【形】可怕的，恐怖的。

Birana,【中】岩蘭草、須芒草(Andropogon muricatus)，味道帶著青苔味，屬於越陳越香的精油。原產地印度稱爲「Khas-khas」，所謂「鎮定之油」。但是它不會鎮壓神經系統來達到鎮定效果，相反的，它能讓您心情平和，情緒平穩。另外，岩蘭草也是對付因緊張，情緒失調，壓力造成的失眠有相當的效果。biranattambha,【陽】須芒草叢。參考 Usira，生產芬香的根。

Bujjhati (budh 醒+ya), 知道，懂，感知，醒覺。【過】bujjhi。【過_分】buddha。【現_分】bujjhanta。【獨】bujjhitva。

Bujjhana,【中】覺悟，醒來。bujjhanaka,【形】聰明的，謹慎的。

Bujjhitu,【陽】醒來者，覺悟者。

Buddha,【形】年老的，老的。buddhatara,【形】更老的。

Buddha(< budh 醒),【陽】覺悟者，佛陀，佛(𑖀+弗,不是人，A.4.36./II,38. : na...manusso, cf. 《雜阿含 101 經》)，浮屠(音譯)、浮圖、佛馱、浮陀、浮頭、沒馱、步他、薛陀、復豆、浮屠。季羨林在 1989 年又寫了《再論浮屠與佛》，進一步論證漢文音譯「浮屠」源自大夏語。單主.buddho、buddhe;複主 buddha、buddhase、buddho(罕);單.呼.buddha、buddha、buddhe(罕)、buddho(罕);複.呼 buddha;單.賓.buddham;複.

賓.buddhe、buddhana(罕)；單.具.buddhena、buddha(罕)、buddhasa(罕)；複.具.buddhehi、buddhebbhi、buddhe(罕)；單.離.buddha、buddhamha、buddhasma、buddhato；複.離.buddhehi、buddhebbhi、buddhato；單.與、屬.buddhassa、buddhaya(罕)、buddha(罕)；複.與、屬.buddhanam；單.處.buddhe、buddhamhi、buddhasmim、buddhasi(罕)；複.處.buddhesu。另譯作：佛馱、休屠、浮陀、浮屠、浮圖、浮頭、沒馱、勃陀、醇陀、步他、或一切知者、一切見者、知道者、開道者、說道者，或世尊、世雄(斷世間一切煩惱之雄猛、雄健者)、世眼(世間之引導者)、世英(世間優秀者)、大覺世尊(簡稱大覺尊)、覺王(覺皇)、法王、大導師、大聖人、大沙門、大仙(大仙，仙人中之最尊者)、大醫王(如應病與藥之名醫，應心病而說法者)、佛日(喻佛為太陽)、兩足尊、二足尊、天中天(諸天中之最勝者)、人中牛王(喻佛為牛王)、人雄師子(人中之雄者，如獸王獅子)等種種異名。Abhidhanappadipika(語言光明)收錄：

(1)Buddho(佛陀) Dasabalo(十力) Sattha(大師), Sabbabbu(一切智) Dvipaduttamo(兩足尊); Munindo(牟尼王) Bhagava(兩足尊) Natho(救護者), Cakkhumav'giraso muni(具眼輝煌者; avgirasa, 輝煌者)。(2)Lokanatho'nadhivaro(世間救護者、優勝者), Mahesi(=maha isi 大仙) ca Vinayako(領袖); Samantacakkhu(具眼者) Sugato(善逝), Bhuripabbo(廣智者) ca Maraji(勝魔者)。(3)Narasiho(人獅子) Naravaro(人優者), Dhammaraja(法王) mahamuni(大牟尼); Devadevo(天中天) Lokagaru(世間導師), Dhammassami(法主) Tathagato(如來)。(4)Sayambhu(造物主) Sammasambuddho(正等正覺者), varapabbo(優慧者) ca Nayako(導師); Jino(勝者), Sakko(釋迦) tu 然後 Siddhattho(悉達多), Suddhodani(淨飯王王子) ca Gotamo(喬答摩)。(5)Sakyasiho(釋迦獅) tatha Sakya, muni(釋迦牟尼) cadiccabandhu(太陽種族牟尼) ca。另有：Avgiraso(鶩耆羅一成就以前尚未成就的)、sabbabhutanukampako(一切生物的慈憫者)、Sabbasattuttamo(一切有情的最尊者)(以上見：Vin.Pari.V.86.)。purisajabba(purisa 人+jabba 純種的)，尊貴的人(thoroughbred man.S.22.79./III.91.)。purisuttama, 最上人(S.22.79./III.91.)。Varo(優者)、Varabbu(知優者，指知涅槃者)、Varado(施優者)、Varaharo(持優者，指已帶來優良之道)(Sn.2-1/p.41；cf. KhA.193.) A.4.15./II.17.：“Uddham tiriyaṃ apacinam, yavata jagato gati; Sadevakassa lokassa, Buddho aggo pavuccati”ti.(上方中下方，至窮盡世界，天與人世間，佛被稱最上。)

Buddhakaraka-dhamma,【陽】成佛之法。Buddhakala,【陽】佛住世時。Buddhakolahala,【陽】佛陀出生的喧嘩。Buddhakkhetta(梵

Buddha-ksetra),【中】佛刹(一佛所教化之範圍)，又作佛土、佛國。Buddhaguna,【陽】佛陀的德行。Buddhāvākya,【陽】未來佛。Buddhacakkhu,【中】佛眼。Buddhana,【中】佛智。Buddhantara,【中】佛與佛之間的時間時期。Buddhaputta,【陽】佛陀的弟子。Buddhabala,【中】佛力。Buddhabhava,【陽】成為佛陀的狀態。Buddhabhumi,【陰】成為佛陀的狀態之地。Buddhamamaka,【形】執著佛陀，獻身佛陀。Buddharasmi, Buddharamsi,【陰】佛光。Buddhalīla,【陰】佛陀的優雅。Buddhāvaca,【中】佛陀的言教。Buddhavisaya,【陽】佛陀的範圍。Buddhāveneyya,【形】被佛陀改變信仰的。Buddhasasana,【中】佛教。Buddhanubhava,【陽】佛陀的宏偉力量。Buddhanussati,【陰】佛隨念(recollection of Buddha)。Buddharamma, Buddhalambana,【形】以佛為緣的。buddhupatthaka,【形】服侍佛陀的。Buddhuppada,【陽】佛陀出世。在《佛種姓經》記載過去二十五佛：1.Dīpavkarabuddha(燃燈佛)(四阿僧祇劫十萬大劫前)。2.Kondabbabuddha(喬陳如佛)(無量劫前)。3.Maṅgalabuddha(吉祥佛)(無量劫前)。4.Sumanabuddha(善心佛)(無量劫前)。5.Revatābuddha(離瓦多佛)(無量劫前)。6.Sobhitaḥbuddha(須毘陀佛)(無量劫前)。7.Aṇomadassibuddha(完美見佛)(無量劫前)。8.Padumabuddha(蓮華佛)(無量劫前)。9.Naradabuddha(那羅陀佛)(無量劫前)。10.Padumuttarabuddha(最上蓮華佛)(十萬劫前)。11.Sumedhabuddha(善慧佛)(八萬劫前)。12.Sujātabuddha(善生佛)(三千劫前)。13.Piyadassibuddha(毘耶達西佛)(一千八百劫前)。14.Atthadassibuddha(見義佛)(一千八百劫前)。15.Dhammadassibuddha(見法佛)(一千八百劫前)。16.Siddhatthabuddha(悉達多佛)(九十四劫前)。17.Tissabuddha(提沙佛)(九十二劫前)。18.Phussabuddha(普沙佛)(九十二劫前)。19.Vipassibuddha(梵 Vipasyi, 毘婆尸佛)(莊嚴劫，九十一劫前)。20.Sikhibuddha(梵 Wikhi, 尸棄佛)(莊嚴劫，三十一劫前)。21.Vessabhūbuddha(梵 Viśvabhū, 毘舍浮佛)(莊嚴劫，三十一劫前)。22.Kakusandhabuddha(梵 Krakucchanda, 拘留孫佛)(這個賢劫)。23.Konagamanabuddha(梵 Kanakamuni, 拘那含佛)(這個賢劫)。24.Kassapabuddha(梵 Kaywapa, 迦葉佛)(這個賢劫)。25.Gotamabuddha(喬達摩佛)(梵 Wakyamuni, 巴 Sakyamuni 這個賢劫)。傳說彌勒佛將出世於人壽八萬歲時出世。(19.~25.為過去共有七佛)。

Buddhaghosa(梵 Buddhaghosa),【陽】佛音，覺音(約4世紀末~5世紀)，皈依佛教後改名「佛音」(Mahāvamsa (CS:p.243)#224.猶如佛陀甚深的聲音一樣優美，因其音聲而稱為「佛音」)。約在公元4世紀末出生

於北天竺菩提伽耶附近的一個婆羅門種姓家庭。據《小史》載，他曾受過良好的婆羅門傳統教育，精通三吠陀和其他典籍，有辯才。遊學印度時，遇一佛教長老梨婆多，後者在辯論中折服他，遂改信佛教。在梨婆多的指導下，修習經論，日益精進，並寫出了《發智論》和《殊勝義論》。梨婆多發現他志於從事佛教教理的著述，派他前往當時保存原始佛教資料較多的錫蘭(今斯里蘭卡)。他約於 422 年到達錫蘭，住進了大寺的大精進堂，在僧護長老的指導下，研讀僧伽羅文疏釋和上座部佛教教義。經過一段時間的學習，寫出了闡述佛教主要教理的綱要作品——《清淨道論》。研究上座部佛教思想和教理的重要論書，被譽為三藏典籍和義疏的精華。(http://db2.library.ntpu.edu.tw/cpedia/Content.asp?ID=56403) (<http://en.wikipedia.org/wiki/Buddhaghosa>)

Pali Tipitaka		Buddhaghosa's Commentary
from the Vinaya Pitaka	Vinaya (general)	Samantapasadika
	Patimokkha	Kankhavitaraṇi
from the Sutta Pitaka	Dīgha Nikaya	Sumaṅgalavilasini
	Majjhima Nikaya	Papañcasūdanī
	Samyutta Nikaya	Sarathappakasini
	Anguttara Nikaya	Manorathapurani
	from the Khuddaka Nikaya	Khuddakapatha
		Dhammapada
		Paramatthajotika (I), Suttanipata-atthakatha
		Jataka
from the Abhidhamma Pitaka	Dhammasaṅgani	Atthasālinī
	Vibhaṅga	Sammohavinodani
	Dhātukatha	Pañcappakaraṇatthakatha
	Puggalapaññatti	
	Kathavatthu	
	Yamaka	

	Patthana	

Buddhadatha, 【陰】佛牙(D.16./II,167.)。《根本說一切有部毘奈耶雜事》卷第三十九(T24.402.2):「佛有四牙舍利。一在天帝釋處。一在健陀羅國。一在羯陵伽國。一在阿羅摩邑海龍王宮。各起塔供養。」

Buddhatta, 【中】佛陀的境界。

Buddhavamsa, 佛種姓(經)。Buddhattam patthentassa:「成佛」(遇佛授記的條件)“Manussattam livgasampatti, hetu sattharadassanam pabbajja gunasampatti adhikaro ca chandata.”1.Manussattabhavasmimyeva 必須是「人類」。2.Purisalivge thitasseva 男性特徵。3.Arahattappattiya hetusampannasseva 此生具有證得羅漢的潛力。4.Vivamanabuddhasseva santike patthentasseva 曾生在佛活著時。5.Pabbajjalivge thitasseva 出家。6.Pabcabhibbatthasamapattilabhinoyeva 成就五神通和八禪定(除漏盡通外)。7.attano jivitam buddhanam pariccatam hoti tasseva imina adhikarena adhikarasampannassa.捨命的力量－整個生命奉獻給諸佛。8.Buddhakarakadhammanam atthaya mahanto chando ca ussaho ca tasseva patthana samijjhati. 強烈意欲修十波羅蜜。atthadhammasamodhana, abhiniharo samijjhati.發願成佛的志向，集合八個基本條件完全具備。(Buddhavamsa-atthakatha《佛種姓注釋》)(CS:p.115)

Buddhavisaya, 【陽】佛境界。A.4.77./II,80.: “Buddhanam, bhikkhave, Buddhavisayo acinteyyo, na cintetabbo; yam cinto ummadassa vighatassa bhagi assa. Jhayissa, bhikkhave, jhanavisayo acinteyyo, na cintetabbo; yam cinto ummadassa vighatassa bhagi assa. Kammavipako, bhikkhave, acinteyyo, na cintetabbo; yam cinto ummadassa vighatassa bhagi assa. Lokacinta, bhikkhave, acinteyya, na cintetabba; yam cinto ummadassa vighatassa bhagi assa. Imani kho, bhikkhave, cattari acinteyyani, na cintetabbani; yani cinto ummadassa vighatassa bhagi assa”ti.「諸比丘！諸佛的佛境界(Buddhavisayo)不能被思(acinteyyo)，不應被思(na cintetabbo)；若思者，會帶點狂亂與錯亂。諸比丘！禪那者的禪那境界，不能被思，不應被思；若思者，會帶點狂亂與錯亂。諸比丘！業報不能被思，不應被思；若思者，會帶點狂亂與錯亂。諸比丘！思世間(世界的成敗等)不能被思，不應被思；若思者，會帶點狂亂與錯亂。」

Buddhanussati, 【陰】佛隨念。憶念佛陀的九個名號，Iti’pi so Bhagava¹Araham² Sammasambuddho³ Vijjacaranasampanno⁴ Sugato⁵ Lokavidu⁶ Anuttaro purisadammasarathi⁷ Sattha Devamanussanam⁸ Buddho⁹ Bhagava’ti.(如此，他成為世尊是：¹阿羅漢、²正等正覺者、³明行足、

⁴善逝、⁵世間解、⁶無上士調禦丈夫、⁷天人師、⁸佛、⁹世尊。) Buddhavacana, 【中】佛陀的言教。《法句經注》(DhA.)說是佛陀最初(成道)時所說的話(pathamabuddhavacanam)：Anekajatisamsaram sandhavissam anibbisam, gahakarakam gavesanto, dukkha jati punappunam. Gahakara dittho si, puna geham na kahasi; sabba te phasuka bhagga, gahakutam visavkhitam; visavkharagatam cittam, tanhanam khayam ajjhaga.(我經多生的輪迴流轉，尋求造屋者而未發現，一再的生是痛苦的。造屋者！你已見被發現，你不再造屋。你的一切的肋已被(我)破壞，(你的)屋頂已被(我)破壞；已去到無為心，獲得諸渴愛的滅盡。)(《法句經》Dhp.vv.153~154.)「屋頂已被破壞」：DhA.作：椽桷イメヲノロセノ(kannika-mandala支撐屋頂的木條)已被我破壞。佛陀的最後遺教(pacchimabuddhavacanam)：‘Yo vo, Ananda, maya dhammo ca vinayo ca desito pabbatto so vo mamaccayena sattha’ti(阿難！若我消逝後，以我為你們所說的法與律為師。)(D.16./II,154.；CS:p.2.126-7) Buddhi, 【陰】智慧，智力。buddhimantu, buddhisampanna, 【形】明智的，聰明的。
buddh(梵 **buddh**)，【字根 I.】了解(to understand)。
buddh(梵 **buddh**)，【字根 III.】了解(to understand)。
Budha, 【陽】明智的人，水星(Mercury 辰星、部陀)。
Budhavarō, 【陽】星期三(日語：水曜日)。
Bubbula, bubbulaka, 【中】泡沫。
Bubhukkhati (**bhuj**+**kha** 掘, bhu 重疊, 首 bh 改爲 b, 而 j 改成 k), 想吃。【過】bubhukhi。【過_分】bubhukhita。
Beluva, 【陽】孟加拉蘋果樹(= Bengal quince, golden apple, Bel(女子名)Arabel(la), Isabel(la)的暱稱)。參考 Billa。beluvapakka, 【中】成熟的孟加拉蘋果。beluvalatthi, 【陰】小的孟加拉蘋果樹。beluvasalatuka, 【中】未成熟的孟加拉蘋果。beluva-panduvina, 黃色的橡木琴；古譯：琉璃琴、瑠璃寶裝箏篴。
Bojjhavga (梵 bodhyavga), 【陽】菩提分(覺悟的成份)、覺支(資益覺悟，為‘菩提分’；Pts.II,115.：Bodhaya samvattantiti **bojjhavga**。))。cf. sambodhyavga(完全覺支)。
Bodha, 【陽】bodhana, 【中】覺悟，知識。bodhaniya, bodhaneyya, 【形】有能力覺悟的。
Bodhi(<**buddh**, 參見[bujjhati 覺], 【陰】菩提，覺悟，至高知識，菩提樹。【陽】菩提樹，覺。bodhiavga, 【中】種有菩提樹的庭院。
bodhipakkhika, bodhipakkhiya, 【形】菩提分(道品，覺悟的成分)。

bodhipadapa, bodhirukkha, 【陽】菩提樹(參考 Assattha)。**bodhipuja**, 【陰】bodhimaha, 【陽】對菩提樹的供奉。bodhimanda, 【陽】菩提場，佛陀覺悟時坐在菩提樹下的地方。bodhimula, 【中】菩提樹根(樹下)。
bodhisatta, 菩薩(“the great being”發願成佛的人，屬於凡夫)，在他證悟之前已經於四大阿僧祇劫十萬大劫中修習菩薩行；證悟之後則成為佛陀。(Bodhisatta, 梵文 Bodhisattva。巴利文 satta(已執著的)，轉成梵文應作 sakta(繫者、愛著)，不是 sattva。)
Bodhicitta, 【梵】【中】菩提心。這是大乘的重要觀念。佛告(勝光王)大王，佛有五事必定須作：「一者未曾發心有情，令彼發起無上大菩提心。」(《根本說一切有部毘奈耶雜事》卷第二十六 T24.329.3；cf. T24.76.3)但是在巴利三藏中，沒有此說。
Bodheti (**buddh**+e), 醒來，覺悟。【過】bodhesi。【過_分】bodhita。【現_分】bodhenta。【獨】bodhetva。
Bodhetu, 【陽】醒來者，覺悟者。
Bondi, 【陽】身體。
Bya-, = vya-(母音之前的 vi- → vy, by, viy, veyy)=vi-, viya, veyya。Byaggha(=vyaggha, veyaggha), 【陽】老虎。byagghacamma, 老虎皮。
Byabjana, 【中】音節，輔音，告示，標誌，咖哩飯菜。supabyabjana, 【中】菜肴，咖哩飯菜。
Byantikaroti, vyantikaroti, 廢止，除去，免除。【過】byantikari。【過_分】byantikata。【獨】byantikariva, byantikatva。
Byappana(=vyappana<vi+appana), 入定。
Byasana, Vyasana, 【中】不幸，毀滅，破壞。
Byadhyassasi, vyadheti 的【未.2.單】
Byapajjha (<vy-a-**pad**)(=byapajja)1.麻煩(trouble)。2.惡意(malevolence)。【反】abyapajjha, abyapajja, 無惡意。
Byapada(=vyapada<vi(強調)+a 向+**pad** 去、走), 【陽】瞋(直譯：拂逆、逆向行)。Byapajjati cittam etenati **byapado**, doso.(A-tika CS:p.2.199)
Byapanna, Vyapanna, (<vyapajjati), 【形】惡意的(malevolent)。斷瞋(逆向行)的六種方法：1.修慈心(mettanimitassa uggaho), 2.慈心禪(mettabhavananuyogo), 3.省察自業之智(kamassakatapaccavekkhana), 4.多辨別(善惡)(patissavkhanabahuta), 5.親近善友(kalyanamittata), 6.適當的談話(sappayakatha)。
Byama, Vyama, 【陽】一尋(身高的長度)。M.91./II,137.：yavatakvassa kayo tavatakvassa byamo, yavatakvassa byamo tavatakvassa kayo.(身長為一尋(兩手擴展之長)，一尋為身長)。byamapabha, 【陰】佛陀的光環(身光一尋)。

Byasatta (pp. of vy+a+**sabj**, cp.asatta¹) 已執著(clinging or attached to)。
byasattamanasa, 已執著的心(possessed with longing)。

Byuha(cp. Sk. & P. vyuha fr. vi+**vah**), 【陽】1.軍隊的排列, 群眾。2.堆, 聚集(a heap, collection)。3.死巷, 死路(a blind alley, cul-de-sac)。
senabyuha, 【陽】佈署。

brah (梵 **brh**), 【字根 I.】生長(to grow), 發展、培育(develop)。

Brahanta, 【形】巨大的, 高高的, 巨人般的, 極廣大的。(在【合】中的詞形 braha, 相似於 mahanta 的 maha)。

Brahma (<**brah**(梵 **brh**)生長), 【陽】梵, 梵天。**Brahmakayika**, 【形】梵衆, 梵天王的伴侶)。**brahmaghosa**, 【形】梵音。**brahmacariya**(梵 **brahmacarya**), 【陰】梵行, 完成純潔。**brahmacari**, 過梵行的生活。**brahmajacca**, 【形】婆羅門(印度的世襲)階級。**brahmabba**, 【中】**brahmabbata**, 【陰】婆羅門團體, 純粹的生活。**brahmadanda**, 【陽】默攢(以冷落為處罰)。**brahmadeyya**, 【中】淨施, 忠誠的施與。**brahmappatta**, 【形】到達最高的境界。**brahmabandhu**, 【陽】梵天王的親戚, 即: 婆羅門。**brahmabhuta**, 【形】最優良的。**brahmaloka**, 【陽】梵的世界。**brahmavimana**, 【中】梵宮。**brahmavihara**, 【陽】梵居, 梵住, 即: 慈(metta; loving kindness), 悲(karuna; compassion), 喜 mudita(altruistic joy), 捨(upekkha; equanimity)的總稱。**brahmasahabyataya**(**brahmanam saha**byataya), 與梵天合一。eso hi bhikkhu brahma maha-brahma abhibhu anabhibhuto abbadatthudaso vasavatti issaro katta nimmata settho sabjita vasi pita bhutabhabyanam.(比丘! 他是梵天、大梵天、征服者、非被征服者、一切見者、權威者、主自在者、造作者、化作者、最尊最勝者、主宰者、有力者、為既生、當生一切之父。) imina mayam bhota Brahmana nimmita(我們是由此可尊敬的梵天所化生的)。**brahma-vanni brahma-vaccasi**(具有像梵天一般的美貌及光輝)。

Brahmacariya(梵 **brahmacarya**), 【陰】梵行, 完成純潔。**upaddhamidam brahmacariyassa**, 半梵行(Spk: kalyanamittataya pana upaddhaguno labbhatiti. 善友誼可以得到一半的(梵行)功德)。KhA.151.: Brahmacariyam, brahmanam va cariyam **brahmacariyam**, setthacariyanti vuttam hoti.(梵的行為, 諸梵天的行為, 稱為‘梵行’, 優良的行為之稱。)。離淫慾, 或離貪。瞋。癡的行為。KhA.152.: **Brahmacariyam** nama methunaviratisamanadhammasasanamagganamadhivacanam.(梵行(brahmacariyam): 沒有(男女)淫欲(methunavirati), 及具足沙門法。)KhA.34.: **Abrahmacariya veramaniya** vigatapaccatthikata sabbajanapiyata annapanavattasayanadinam labhita sukhasayanata

sukhappatibujhanata apayabhayavinimuttata itthibhavappatilabhassa va napumsakabhavappatilabhassa va abhabbata akkodhanata paccakkhakarita apatitakkhandhata anadhomukhata itthipurisanam abbamabbapiyata paripunnindriyata paripunnalakkhanata nirasavkata appossukkata sukhaviharita akutobhayata piyavippayogabhavatati evamadini.(離非梵行: 沒有仇敵, 一切人所喜愛, 獲得食物、飲料、衣服、住處, 騎臥快樂, 醒覺快樂, 解脫苦界的怖畏, 不會生為女性或不能男, 不忿怒、不掩飾、不驚慌、臉不下向(丟臉), 女人男人互相喜愛, 諸根圓滿, 特相圓滿, 無疑惑、生活悠閒、樂住, 無怖畏處, 無離別喜愛, 如此等(果)。)

Brahmacariyogadha (brahma+cariya+ogadha (<**gah**)), 【形】沉浸於梵行(=涅槃)。

Brahmana¹ (<**brah**(梵 **brh**); fr. brahma; cp. Vedic brahmana, der. fr.

brahman), 【陽】1.男婆羅門(梵志, 印度的世襲階級的, 印度四姓中, 最上位之階級, 以習吠陀、司祭祀為業, 為古印度一切知識、祭祀之壟斷者。在佛教術語中, 有時表達阿羅漢境界 arahana)。pl. brahmanase。**brahmanakabba**, 【陰】未婚的婆羅門少女。**brahmanavacanaka**, 【中】婆羅門誦吠陀經(a br. disputation, some sort of elocution show)。**brahmanavataka**(=brahmanavadaka), 【陽】婆羅門集會處(circle of brahmins DhA.IV,177)。**brahmana va Brahmuno putta orasa mukhato jata**, brahmaja brahmanimmita brahmadayada.(婆羅門正是梵天之子, 從(梵天)自己之口生, 是梵天所生, 梵天所化, 梵天之嗣續者。**Brahmanibbha**, 婆羅門與吠舍(Brahmins & Vaiwys J.VI,228 sq.)。**brahmanakumarika**, 年輕的婆羅門女(a brahmin young girl J.III,93.)。**brahmanakula**, 婆羅門家族(a Brahmin clan or family)。**brahmanagama**, 婆羅門村(a Brahmin village)。**brahmanadhamma**, 婆羅門責任(duty of a Brahmin; see on contrast between Brahmanic & Buddhist view J.IV,301 sq.)。**brahmanaputta**, 婆羅門子。**Brahmanabhojana**, 給婆羅門食物(giving food (alms) to brahmans Vin.I,44.)。**brahmanamanava**, 年輕的婆羅門(a young brahmin J.IV,391.)。**brahmanarupa**, 婆羅門的容貌((in) form of a Brahmin PvA.63.)。**brahmanavaddhaki**, 婆羅門木匠(a Brahmin carpenter J.IV,207.)。**brahmanavannin**, 婆羅門的外表(having the appearance of a brahmin Cp. X.10.)。**brahmanavanija**, 婆羅門商人(a br. merchant PvA.113.)。**cattari brahmanasaccani**, 婆羅門四真諦(a brahmanic (i. e. standard, holy) truth, A.4.185./II,176.: (1)一切有情不可殺(‘sabbe pana avajjha’ti), (2)一切欲(kama)是無常, (3)一切有(bhava)是無常, (4)我非何處、任何者、如何者(‘naham kvacani kassaci

kibcanatasmim na ca mama kvacani katthaci kibcanatatti'ti.)。)

Brahmana² (for brahmabba), 真梵, 最尊崇高的境界(state of a true brahman, “holiness supreme” Th.1, 631.)。

Brumeti (possible Caus. fr. bruti), 說(to say; D.I,95 (expl^d as “brumetu ti vadatu” DA.I,265.))。

Brahmani, 【陰】1.女婆羅門(the wife of a brahmana)。2.典尊(of a purohita or high priest)。

Bruti (**bru**+a; Sk. braviti<**bru**, Med. Brute), 說, 談話(to say, tell, call; show, explain)。「過」abravi。「現_分」bruvanta。「獨」bruvitva。

Bruhana (< bruheti), 【中】發展, 增加(expansion, increasing, spreading; cultivation, development)。Cp. upabruhana。

Bruheta (n. ag. of bruheti), 【陽】增加的人(increaser; one who practises, is devoted to; in phrase ‘bruheta subbagaranam’ frequenter of solitary places; given up to solitary meditation M.I,33, 213.)。

Bruheti (**bruh**+e; cp. Sk. brmhayati; fr. **brh**² to increase), 增加, 發展(to cause to grow, increase; hence: to promote, develop, practise, to put or devote oneself to; to look after, to foster, make enjoy)。「過」bruhesi。「過_分」bruhitva。「現_分」bruhenta。「獨」bruhetva。Cp. anubruheti, paribruheti。

Bh

Bh, 巴利文字母表的羅馬化拼音第二十四個輔音字母。發音是送氣帶音的 b, 漢語沒有這個輔音, 請參考英語或馬來語的發音。

bhakkh, 【字根 VII.】狼吞虎嚥地吃、吞食(to devour)。

Bhakkha, 【形】適合被吃的, 可以吃的。【中】食物, 掠食。(在【合】中), 以...為食。

Bhakkhaka, 【陽】吃的人。

Bhakkhati (**bhakkh**+a), 吃, 食。「過」bhakkhi。「過_分」bhakkhita。「不」bhakkhitum。

Bhakkhana, 【中】吃。

Bhakkheti (**bhakkh** 狼吞虎嚥地吃+e), 吃, 食。參考 Bhakkhati。

Bhaga(<**bhaj**(梵 **bhaj**)分開), 【中】幸福, 運氣, 財富, 女人性器官。bhagandala 【陰】〔醫〕瘻, 瘻管。bhagavantu, 【形】幸運的。

Bhagavant(bhaga 幸福的+vant 具有), 【陽】具有幸福的人(佛陀, 古譯: 眾祐), 音譯: 音譯: 薄伽梵、婆伽婆、婆伽伴。Bhagava janam janati passam passati cakkhubhuto banabhuto dhammabhuto brahmabhuto vatta

pavatta atthassa ninneta amatassa data dhammasami Tathagato(世尊是知所應知者, 見所應見者, 具眼者, 具智者, 具法者, 具梵者, 說者, 宣說者, 義之指導者, 與不死者, 法主, 如來。) Nd¹.142, 466.、Sp.para.I,123.、Vism.210. : “¹Bhagyava ²bhaggava yutto, ³bhagehi ca ⁴vibhattava; ⁵bhattava ⁶vantagamano bhavesu Bhagava tato”ti.(1.具足祥瑞(具有生起世間出世間之樂而得達彼岸的施戒等的吉祥之德); 2.具足破壞(貪瞋痴、一切惡法); 3.吉祥相應(成就百福特相的色身); 4.以分別(諸法); 5.具足親近(天住、梵住、聖住, 身、心與執著的遠離, 空、無願、無相三解脫, 及其他一切世間出世間的上人法); 6.以已除去諸有(bhavesu vantagamano’ti)故為世尊。) Nd¹.144、Sp.para.I,125.、Vism.212. : **bhavesu vantagamanoti** vattabbe bhavasaddato bhakaram, gamanasaddato gakaram, vantasaddato vakarabca digham katva adaya Bhagavati vuccati.(「有中捨離旅行者」(bhavesuvantagamana), 但現在取有(bhava)的婆(bha)字, 取旅行(gamana)的伽(ga)字, 取捨離(vanta)的梵(va)字, 再將阿(a)變成長音的阿(a), 故稱「世尊」(Bhagava)。)。

Bhagini 【陰】姊妹。「反」bhatar, 兄弟(但不用於稱呼, 稱呼用 avuso(朋友, 大德), 複數 avusa)。「主格」bhagini, bhagini。

Bhagga (bhajati 的【過_分】), 已打破。bhaggava(bhaggava), 具足破壞(貪瞋痴、一切惡法)(cf. Vism.212.)。

Bhavgga, 【陽】瓦解, 分解, 解散。【中】麻布料。bhavgakkhana, 【陽】分解的片刻。bhavganupassana, 【陰】對破壞的洞察(壞滅隨觀)。

Bhacca, 【陽】僕人, 侍從。【形】被滋養的, 被培養的。

bhaj(梵 **bhaj**), 【字根 VII.】1.分開(to divide)。訴諸(to resort to)。

Bhajati (**bhaj**+a), 結交, 陪伴。「過」bhaji。「過_分」bhajita。「現_分」bhajamana。「獨」bhajitva。「義」bhajitabba。

Bhajana, 【中】協會, 聯合, 結交。bhajana-loka(梵 bhajana-loka), 器世間。

Bhajana(fer. **Bhaj**), 【陰】結交(resorting to, familiarity with)。

Bhajjati (**bhaj** +a), 烤, 炒。「過」bhajji。「過_分」bhajjita。「現_分」bhajjamana。「獨」bhajitva。「被」bhajjiyati。

bhab, 【字根 I.】聯合(to associate)。

bhabj, 【字根 I.】崩潰、故障(to break down)。

Bhabjaka, 【形】打破者, 破壞者。

Bhabjati (**bhabj** 崩潰+a), 打破, 破壞。「過」bhabji。「過_分」bhagga, bhabjita。「現_分」bhabjanta, bhabjamana。「獨」bhabjitva。

Bhabjana, 【中】破壞, 毀滅。bhabjanaka, 【形】打破的, 破壞的。

Bhabbam, =bhubjam。
 Bhabbamane(ppr. of bhabbati<pass. of bhanati<**bhan** 說), 正被說(時)。
 Bhata,【陽】軍人,警察,雇工。bhatasena, 步兵。lambaculake bhate, 垂髻之傭人。
 Bhattha, (bhajjati‘烤’的【過_分】), 已烤,已跌倒,已降低。
bhan(梵**bhan**),【字根 I.】告訴(to tell)。
 Bhanati (**bhan** 告訴+a), 說,訴說,告訴,傳道。【過】bhani。【過_分】bhanita。
 【現_分】bhananta。【義】bhanitabba。【獨】bhanitva, bhanamana。【不】bhanitum。
 Bhanita,【中】說話。
 Bhane,【無】對下屬的稱呼。
bhand,【字根 I.】吵架(to quarrel)。
 Bhandā, bhandaka,【中】貨物,製品,工具,文章。bhandagara,【中】倉庫,國庫。bhadagarika,【陽】守庫者,司庫。
 Bhandati (**bhand** 吵架+a), bhandeti (**bhand** 吵架+e), 吵架。【過】bhandi, bhandesi。【獨】bhandetva。
 Bhandana,【中】吵架,爭論。
 Bhandika,【陰】捆,包裹,瓣。
 Bhandu,【陽】剃光頭的人。bhandukamma,【中】剃頭髮。
 Bhata (bharati‘維持’的【過_分】), 已培養,已維護,已養育。【陽】僕人。
 Bhataka,【陽】被雇用的僕人。
 Bhati,【陰】薪水,費用。
 Bhatta (梵 bhakta),【中】飯,食物,餐。bhattakicca,【中】用餐。bhattakaraka,【陽】廚子。bhattakilamatha, bhattasammada,【陽】飯後的睡意。
 bhattagama,【陽】給貢物或服務的村莊。bhattagga,【中】齋堂,餐廳。
 bhattaputa,【中】食物的包裹。bhattavissagga,【陽】服侍他人用餐。
 bhattavetana,【中】食物和費用。bhattavela,【陰】用餐時間。
Bhatti(cp. Vedic & Class. Sk. bhakti, fr. **bhaj**: see bhajati),【陰】1.熱愛,信念,執著(devotion, attachment, fondness)◦2.服務(in bhatti-kata Th 2, 413 it means “service,” thus “doing service” (or “rendered a servant”?))◦3.of uncertain meaning in bhatti-kamma, probably “making lines, decoration, ornamentation” Vin II.113 (°kamma-kata decorated), I.51. The reading is uncertain, may be bhati° (? Kern, Toev. s. v. trsls “patchwork”?). ◦ J V.340 (=sineha C.)◦ drdhabhaktita(梵), 堅固的誠信。
Bhattika(<bhatta),【形】供給食物(in dhuvabhattika being in constant supply of food, being a regular attendant (servant) or adviser)◦
Bhattimantu(from bhatti),【形】1.信任的(devoted?)◦2.分析的(discerning,

analytical, perspicacious? Th 1, 370)◦
 Bhattu,【陽】丈夫,支援者,培養者。
Bhadanta, bhaddanta(a secondary adj. formation from address bhaddam (=bhadram) te “hail to thee,” cp. “bhaddam vo” under bhadda),【形】德高望重的、可尊敬的(venerable, reverend)◦【陽】祥善者,德高望重。
 bhadante,【陽.單.呼】祥善者! bhadanta,【陽.複.呼】◦
Bhadra, Bhadra, (cp. Vedic bhadra),【形】威嚴的,吉兆的,幸運的,善的。bhaddaka,【中】幸運的事,好事物。【形】好特質的,幸運的。
 Bhaddakaccana,【陰】跋陀迦旃延(羅睺羅 (Rahula) 的母親耶輸陀羅 (Yasodhara) 的另外一個名字)。bhadda-kappa,【陽】賢劫,又作善劫,現在의劫。bhaddakumbha,【陽】滿的大水罐(被認為是吉兆的)。
 bhaddaghata,【陽】抽籤桶。bhaddadaru,【陽】喜馬拉雅杉(見 Devadaru)。bhaddapada,【陰】二十七星宿之二(室宿 (Pubbabhaddapada), 壁宿 (Uttarabhaddapada))◦ bhaddapitha,【中】藤椅。bhaddamukha,【形】有英俊的臉的,補充的致辭(即:致辭時開端的稱呼)。bhaddamuttaka(cp. Sk. bhadramusta), 香附子、土香。
 bhaddayuga,【中】最好的一雙。
 Bhadra, =Bhadra。
 Bhaddaka, bhadra, (<bhadra) 1.好的、賢善的(good, of good quality ;opp. papaka)◦2.榮譽的(honoured, of high repute(=sambhavita))◦3.【陽】【中】好東西(a good thing), 吉祥物(lucky or auspicious possession)◦
 bhaddekaratta,賢善一夜((日日)夜夜全然賢善生活之人), 音譯:跋地羅帝。
 M.131./III,189.Bhaddekarattasuttam(一夜賢者經)
 “Atitām nanvagamēyya(na 勿+ an 不+agamēyya 應回),
 nappatikavkhe(na 勿+patikavkhe 渴望) anagatam;
 勿追想過去, 勿向望未來。
 Yadatitām pahinām tam, appattabca anagatam(a 未+patta<pp. of papunati 到達).
 過去已了斷, 未來還未來。
 “Paccuppannabca yodhammam, tattha tattha vipassati(vi+passati<**paw** 看);
 當下任何法, 彼彼應作觀。
 Asamhīram(a 不+sam 共+hīram 碎片) asamkuppam(a 不+sam 共+kuppam 動搖),
 tam vidva(=viddasu 智者) m’anubruhaye(me+opt. of anubruheti, 使…隨增益).
 不碎不動搖, 知者隨增益。
 “Ajjeva kiccamatappam(kicca 應作+m+atappam 熱心), ko jabbā maraṇam suve;
 今日應熱心, 誰知明日死?
 Na hi no savgaram ((<sam+**ga** 唱、聲明)承諾) tena, mahasenena maccuna.

與死亡大軍，可無有承諾。

“Evam viharim atapim, ahorattamatanditam;

熱心如是住，日夜不倦怠(aho 日+ratta 夜+m+a 不+tanditam 倦怠)。

Tam ve bhaddekarattoti(bhadda 賢者+eka 一+ratto 夜), santo acikkhate muni”。

聖者牟尼說：他是一賢者。

Bhadda, bhaddika, 【陰】賢女，行為端正的女人。

Bhaddamuttaka(cp. Sk. bhadramusta), 【中】香附子、土香、香頭草、臭頭香、有頭土香、雀頭香、三稜草、水香陵、續根草(a kind of fragrant grass, Cyperus rotundus), 多年生草本，約 20~50 公分高。匍匐根莖細長，先端形成橢圓形球莖，於地下蔓延，新的球莖白色，老的球莖則呈深褐色。稈三稜形。葉由莖基部長出，線形，先端尖。苞片 2-3 枚，葉狀。聚繖花序，具 3-10 個輻射枝，小穗紫紅或紅棕色。小堅果倒卵形，有三稜，黑褐色。為世界性的植物，生命力之強盛，似乎沒有其他植物能出其右。不耐遮蔭，在重密的葉片遮蓋下，香附子會黃化或停止生長。具疏肝理氣，調經止痛，除熱消痞之功效。

Bhanta (bhamati 的【過_分】), 已搖擺，已改變方向(swerving, swaying, staggering, deviating; always used of an uncontrolled car (ratha or yana))。bhintatta, 【中】混亂，騷動。

Bhante (<bhavant<ppr. of bhavati <bhu 有、是、存在；Sk. *bhavantah (Magadhim for bhantah)(bhadanta 的【呼】), 尊者！大德！尊師！(Venerable sir, 在家人對比丘，或下座比丘對上座比丘的一種尊稱。相當於漢地對出家眾之尊稱--法師，師父)。

Bhadde, 大德！

Bhabba(grd of bhu, Sk. bhavya), 【形】1.能幹的，有能力的，適宜的(able, capable, fit for)。2.可能的(possible；kammam bhabbabhasa apparently possible)。bhabbata, 【陰】能力，適當。abhabba, 不適宜的(unfit, incapable)。

Bhama, 【陽】漩渦，轉向，轆轤(窯工在拉坯時，撥動轆轤朝逆時針或順時針方向旋轉)。bhamakara, 【陽】轉轆轤者。

Bhamati (**bham**+a), 使旋轉，漫遊。【過】bhami。【過_分】bhanta。【現_分】bhamanta。【獨】bhamitva。

Bhamara(Sk. bhramara), 【陽】蜂(a bee)。

Bhamarika, 【陰】嗡嗡叫的頂端。

Bhamu, bhamuka, 【陰】眉毛。

Bhaya, 【中】害怕，驚駭。bhayavkara, 【形】可怕的，恐怖的。bhayadassavi, bhayadassi, 【形】覺悟到危險的。A.3.1./I,101.：“Yani kanici, bhikkhave, bhayani uppajjanti sabbani tani balato uppajjanti, no panditato. Ye keci

upaddava uppajjanti sabbe te balato uppajjanti, no panditato. Ye keci upasagga uppajjanti sabbe te balato uppajjanti, no panditato. (諸比丘！諸怖生起，皆由愚人引起，非由智人。諸災患生起，皆由愚人引起，非由智人。諸災橫生起，皆由愚人引起，非由智人。)

Bhayanaka, bhayavaha, 【形】可怕的，恐怖的。

bhar, 【字根 I.】珍愛(to cherish)。

Bhara, 【形】(在【合】中) 支援。matapettibhara = 孝養父母的人。

Bharana, 【中】維護，承受。

Bharani, 【陰】胃宿(二十七星宿之一)。

Bharati (**bhar**+a), 忍受，支援，維持，養育。【過】bhari。【過_分】bhata。

【獨】bharitva。【未.I.單】bharissami。

Bharita, 【過_分】已裝滿，已充滿，已維護。

Bhariya(<bhr, Vedic bharya), 【陰】妻子(a wife; lit. one who is supported), 太太(mama bhariya 我的太太)。《律藏·經分別》(Vin.III,139-140.): 十種妻子(dasa bhariyayo)即：(1)買得妻(dhanakkita 財貨婦)：已用財物買而令住；(2)樂住妻(chandavasini 意樂婦)：兩情相悅而令住(有說：若女童女自行詣彼得意男處。告言我今樂與仁為妻。彼便攝受。T23.686.2)；(3)雇住妻(bhogavasini)：贈物而令住；(4)衣物住妻(patavasini 衣食婦、財婦婦)：贈衣物而令住者；(5)水得妻(odapattakini 授水婦)：觸水鉢而令住。共取鉢水灌手，共誓言：「願此水和合不離」，結為夫婦，為最正當的結婚儀式(有說：水授婦者，謂不取財物(=無須聘金)女之父母，以水注彼女夫手中，而告曰：我今此女與汝為妻，汝當善自防護，勿令他人輒有欺犯，是名水授婦(T23.686.2))；(6)取下(頭)墊婦(obhatacumbata)：取下(頭上布)墊子(cumbatam oropetva)而令住。(7)婢妻(dasi)：既是自家婢女兼作家妻；(8)作務妻(kammakari)：作務女兼作家妻；(9)俘虜妻(dhajahata 軍掠婦、王旗婦)：俘虜(karamaranita)捉來者；(10)短暫妻(muhuttika 須臾婦)：暫時(tavkhanika)之妻(one-night stand,(ONS), 一夜情)(cf. T23.686.2-3、T26.456.2))。A.7.59./IV,92.：“Satta kho ima, Sujate, purisassa bhariyayo. Katama satta? Vadhakasama, corisama, ayyasama, matasama, bhaginisama, sakhisama, dasisama.”「善生！這七種是男子的妻子。哪七(種)？有似殺手，有似賊，有似主宰，有似母，有似妹，有似友，有似婢。」《佛說玉耶女經》(大 2.864 上)作：「作婦之法，當有五等。…一如母婦，二如臣婦，三如妹婦，四者婢婦，五者夫婦。」《玉耶女經》(T2.865.1)：「世間下有七輩婦。…一者母婦，二者妹婦，三者知識婦，四者婦婦，五者婢婦，六者怨家婦，七者奪命婦。」

Bhallataka, 【陽】肉托果(東印度的一種喬木(marking-nut；Semecarpus

anacardium))。

Bhava,【陽】生存的狀態。

Bhava(<bhavati <bhu), imper. 2nd sg. 令你變成, 令你存在。

Bhavagga,【陽】有頂天, 最高的生存(culminating point of existence)。
BuA.(CS.p.201.): **Bhavagga**ti akanitthabhavanato.(有頂天:色究竟天。)

Bhavacakka,【中】轉世的輪子。bhavatanha, bhavanetti,【陰】再生的欲求, 有愛(染著伴隨恆常的見解(常見)。SA.12.2./II,15.:
sassataditthisahagataragabhavena “rupam niccam dhuvam sassatan”ti
evam assadenti pavattamana **bhavatanha**.(以染著伴隨常見,‘色是常、永恆、恆常’如此味著輪轉,為‘有愛’。DA.15./II,500.: **Bhavatanhati**
sassataditthisahagato rago.(‘有愛’:伴隨常見的染著。)

Bhavatanuka,【形】一點點有的, 少少的。

Bhavana (fr. **bhu**),【中】住處, 界(dwelling, sphere, world, realm)。

Bhavantaga, bhavantagu,【形】達到存在的邊緣, 來到世界的尾端。

Bhavantara,【中】另一個生存。

Bhavavisesa,【陽】勝有。VismT.CS.pg.1.34.: **Bhavavisesa**
sampattibhava(勝有:三摩鉢地有。)(Vism.372.:
Upacarasamadhibhavanapi pana kamavacarasugatibhavavisesam
avahatiyeva.(修近行定,必得欲界善趣的勝有(=較高的欲界天。))

Bhavasamyojana,【中】再生的桎梏。

Bhavaabhava,【陽】存在或不存在。

Bhavavesana,【陰】渴望再生。

Bhavavogha,【陽】再生的洪水。DT.33.CS.p.3.173.: **Bhavaditthiti**
khandhapabcakam “atta ca loko ca”ti gahetva tam “bhavissati”ti
ganhanavasena nivittha sassataditthiti attho. Tenaha “**bhavo**
vuccati”ti-adi. Bhavissatiti **bhavo**, tiitthati sabbakalam atthiti attho.
Sassatanti sassatabhavo. **Vibhavaditthiti** khandhapabcakameva “atta”ti
ca “loko”ti ca gahetva tam “na bhavissati”ti ganhanavasena nivittha
ucchedaditthiti attho. Tenaha “**vibhavo vuccati**”ti-adi. Vibhavissati
vinassati ucchijjatiti **vibhavo**, ucchedo.

《分別論》(Vibh.CS.p.176; Vism.573.)Yabhi kamupadanapaccaya
kamabhavanibbattakam kammam kariyati, so kammabhavo.
Tadabhinibbatta khandha upapattibhavo. Esa nayo ruparupabhavesu.(即
由‘欲取’的緣所造而生‘欲有’的業為‘業有’;由此而生的諸蘊為‘生
有’。色有、無色亦同理。)(《俱舍論》卷第九:「如世尊告阿難陀言:
招後有業說名為‘有’。‘有’為緣故,識相續流趣未來生。」)(T29.51.2)
Bhavanidana bhavasamudaya bhavajatika bhavapabhava, 從「有」為因
緣,從「有」集起,從「有」而生,從「有」為根源。

Bhavavga(梵 bhavavagvijbana),【中】有分識、有分心(unconsciousness
無意識並不能準確表達有分心)。有分識的意思是「生命」(bhava 有)
的成份(avga),即是生命不可或缺的條件。有分心的作用是:保持在一
世當中,從投生至死亡之間的生命流不會中斷。在結生心
(patibandhacitta)滅後,有分心緊接著生起;每當沒有心路過程(cittavithi)
發生時,有分心即會於每一剎那中生滅。bhavavga(有分心)之詞,並
沒有出現在經中,早期佛教尚未普遍使用它之前,使用 bhava、
bhavasota (S.1.28./I,15.)、vibbanasota(D.28./III,105.)…,作為溝通或教
學,但是難以細微的分解。在《發趣論》(Patthana)及經、論的注及疏
中才對 bhavavga 作精密的探討。「有分心」可能在佛音論師(公元五
世紀中葉人)注解巴利三藏之後,才在上座部佛教界或阿毘達摩領域
中成為顯學。「有分心」是心識之流的一個環節,它的屬性與定位,
解決或釐清許多高深心識理論的問題。agantuka-bhavavga,【中】客串
的有分。Vibhv.PTS.p.109.: **Bhavavgasotanti** bhavavgappavaham.(有分
流:有分連續的流動。)(Vibhv.PTS.p.109.: bhavavgasantatim calentam
viya uppajjati **bhavavgacalanam**.(此連續的有分動搖生起,稱為‘有分
波動’。)(Vibhv.PTS.p.109.: tassa occhijjanakarena uppajjanato
bhavavgupacchedoti voharanti.(使有分中斷生起,則稱為‘有分斷’。)
《阿毘達摩義釋》(Vibhv.PTS.p.96): Avicchedappavattihetubhavana
bhavassa avgabhavo **bhavavgakiccām**.(令存在之因轉起而不中斷的存
在的成分,為‘有分作用’。)(有分心、結生心、死心(cuticitta)是同一
種果報心(vipakacitta),但執行不同的作用。

Bhavavga-upaccheda,【陽】有分斷,繼「有分波動」而來的心識剎那,
有分心之流於此被截斷。

Bhavavga-calana,【中】【形】有分波動,心識剎那發生,有分心於此「波
動」了一個心識剎那。

Bhavant(bhavati)【現_分】), 尊, 尊師, 尊者。

Bhavantu(<bhavati)【3 複.命】願他們, 希望他們是。

Bhavam (bhavant 的單.主格), 尊, 尊師, 尊者。

Bhavati (**bhu**+a; cp. Sk. bhumi earth), 變成, 是, 存在。【過_分】bhavi, abhavi,
-bhavi, -abhavi。【過_分】bhuta, -bhuta。【現_分】bhavanta, bhavamana。【義_分】
bhavitabba。【獨_分】bhavitva, bhutva。【不_分】bhavitum。Acintitampi bhavati,
Cintitampi vinassati.不想念的, 卻會出現; 所想念的, 卻會消失。
1. Pres. ind. **Bhavami** & **homi**; 2nd **bhavasi** & **hosi**; 3rd **bhavati** freq.; (other
reads bhavanti); & **hoti** freq.; 1st pl. **homa**; 2nd **hotha**; 3rd **bhavanti** & **honti**
freq. -- imper. 2nd sg. **bhava**; Th 2, 8; **bhavahi**; **hohi**; 3rd sg. **hotu**; Miln.18.
pl. 1st med. **bhavamase** Th 1, 1128; Sn 32; 2nd pl. **bhavatha**, **bhavatha**;

hotha; 3rd pl. bhavantu; hontu. Pot. 1st sg. bhaveyyam; 2nd bhaveyyasi; 3rd bhave, bhaveyya; & hupeyya(for bhavam Sn 92, & bhavanto; f. honti. -- fut. 1st sg. bhavissami, hessami (ThA 283 reads bhavissami), & hessam; 2nd bhavissasi PvA 16, hohisi; 3rd bhavissati, hessati, & med. hessate, hehiti; & hossati (in pahossati fr. pahoti DhA III.254); 1st pl. bhavissama; 2nd hessatha; 3rd bhavissanti freq. -- Cond. 1st sg. abhavissam; 2nd abhavissa; 3rd abhavissa(na bhavissa=nabhavissa?); 3rd pl. abhavissamsu Vin I.13. 1st aor. (orig. pret. of *huvati, cp. hupeyya Pot.): 1st sg. ahuva, with by-form (see aor.) ahuvassim Vv 82⁶; 2nd ahuva ibid., 3rd ahuva; 1st pl. ahuvama & ahuvamha ibid.; 2nd ahuvattha. <-> 2nd aor. (simple aor., with pret. endings): 1st sg. ahum Pv II.3² (v. l. BB ahu) (=ahosim PvA 83); 2nd ahu (sk. abhuh) Pv II.3⁵; 3rd ahu (Sk. abhut) and passim & ahu & bhavi (patubhavi); 1st pl. ahumha (Sk. abhuma) & ahumha. -- 3rd aor. (s aor.) 1st sg. ahosim(=asim); 2nd ahosi; 3rd ahosi; Vin I.23; 1st pl. ahesumha; 3rd ahesum & bhavimsu (Sk. abhavisuh). -- Of medial forms we mention the 1st pl. pres. bhavamahe, and the 3rd sg. pret. ahuvattha. -- Inf. bhavitum & hetuye -- ger. bhavitva Sn 56, hutva Sn 43, & hutvana. -- grd. bhavitabba; hotabba; bhabba (Sk. bhavya); see sep.; bhuyya see cpd. abhibhuyya. -- Caus. bhaveti see sep. -- pp. bhuta. Note. In compⁿ with nouns or adjectives the final vowel of these is changed into i, as in combⁿ of the same with the root **kr**, e. g. bhasmibhavati to be reduced to ashes, cp. bhasmi-karana s. v. bhasma, etc. -- II. Meanings. In general the meaning “to become, to get” prevails, but many shades of it are possible according to context & combinations. It is impossible & unnecessary to enumerate all shades of meaning, only a few idiomatic uses may be pointed out. -- 1. to happen, to occur, to befall J VI.368. -- 2. The fut. bhavissati “is certainly,” “must be” DhA III.171 (satthika desana bh.); Miln.40 (mata ti pi na bh.). <-> 3. Imper. hotu as adv. “very well” Miln.18 (hotu bhante very well, sir). -- 4. aor. in meaning and as substitute of asim, pret. of **as** to be; etad ahosi this occurred to him DhA I.399 (assa etad ahosi “this thought struck her”).

Bhavati (bhavant 的【陰】), 【陰】尊尼, 尊姐。

Bhavant [cp. Sk. (& Vedic) bhavant, used as pron. of the 2nd, but constructed with 3rd person of the verb. Probably a contraction fr. bhagavant, see Whitney, *Altind. Gr.* 456] 尊者(pron. of polite address “Sir, Lord,” or “venerable, honourable,” or simply “you.” Cases as follows (after Geiger, *P.Gr.* § 98³): sg. Nom. bhavam Sn 486; D I.249; M I.484. nt. bhavam M III.172. Acc. bhavantam Sn 597; D II.231; Instr. bhota D I.93, 110; S IV.120. Gen. bhoto Sn 565; M I.486; Voc. bhavam D I.93 & bho D I.93; M I.484; J II.26. See bho also sep. -- pl. Nom. bhavanto Sn p. 107 (only as v. l.; T. bhagavanto), & bhonto ibid.; M II.2; Miln.25; Acc. bhavante M

II.3; Instr. bhavantehi M.III.13; Gen. bhavatam M.II.3; Voc. bhonto Th 1, 832; M II.2; -- f. bhoti: sg. Nom. bhoti Sn 988; J III.95; Acc. bhotim J VI.523; Loc. bhotiya ibid. Voc. bhoti ibid.; D II.249. -- On form bhante see this.

Bhavana, 【中】存在, 仍然存在, 居住的地方。

Bhavanta, 【形】繁榮的, 閣下(敬辭, 稱對方)。

Bhavasavkhara, 【陽】有行。AA.10.49~50./V.41. : **Bhavasavkharoti**

bhavasavkharanakammam.(有行: 準備‘有’的業。)

Bhavo, 富裕。DT.31.CS:p.3.137 : Bhavanam sampattivaddhanam **bhavoti** attho, tappatikkhepena **abhavoti** aha “**abhavena avuddhiya**”ti.(富裕: 保存增進財富之意; 在它的反向‘不富裕’, 他已被說是‘不富裕、不昌隆’。)

bhas, 【字根 III.】下來(to go down), 下沉(to sink)。

Bhastha, 【陰】bhastha 【中】風箱, 皮袋。

Bhasma(Bhasman), 【中】灰燼, 塗灰。bhasmacchanna, 【形】被灰燼覆蓋的。bhasma vasali hohi, 賤民! 變成灰吧! (咀咒人死)。

Bhassa, 【中】廢話。bhassaramata, 【陰】執著於廢話。

Bhassati(**bhas** 下來+ya), 跌倒, 落下, 下降。【過】bhassi。【過々】bhattha。【現々】bhassanta, bhassamana。【獨】bhassitva。

Bhassara, 【形】明亮的, 光亮的, 輝煌的。

bham, 【字根 I.】使旋轉(to whirl)。

Bha, 【陰】光, 光彩壯麗。

Bhakutika, 【形】眉頭一皺的, 皺眉頭的。

Bhaga, 【陽】部分, 部份, 派系。bhagavantu, bhagi, 【形】分享的, 帶有一點的。

Bhagadheyya, bhagadheya, 【中】財富, 命運。

Bhagaso, 【副】部份地。

Bhagineyya, 【陽】外甥(姊妹的兒子)。bhagineyya 【陰】外甥女(姊妹的女兒)。

Bhagiya, 【形】(在【合】中) 與...連接, 屬於, 有益於。

Bhagi, 【陽】分配者, 股東。

Bhagirathi, 【陰】恒河。

Bhagya, 【中】好運氣, 財富。

bhaj, 【字根 VII.】分割、分開(to divide)。

Bhajaka, bhajetu, 【陽】劃分者, 分配者。

Bhajana, 【中】1.碗, 盤, 容器。2.分開, 分配。3.分配水果的人(one who distributes fruit, an official term in the vihara. Vin.IV.38, cp. BSk. phalacaraka)。bhajanantarika(bhajana 容器+antarika 間隔), 【陰】廚櫃。

Bhajanavikati, 【陰】各種不同類型的盤子或容器。Cv.II,124. : “Na, bhikkhave, ekabhajane bhubjitabbam...pe... na ekathalake patabbam... na ekamabce tuvattitabbam... na ekattharana tuvattitabbam... na ekapavurana tuvattitabbam... na ekattharanapavurana tuvattitabbam. Yo tuvatteyya, apatti dukkatassa”ti.(諸比丘！不得食同一器，不得飲同一器，不得臥同一床，不得臥同一敷具，不得蓋同一被子，臥者犯惡作。)

Bhajapeti(<bhajeti), 【使】使分開，使分配。

Bhajeti (**bhaj** 分開+e), 分開，分配。【過】bhajesi。【過_分】bhajjita。【現_分】bhajenta。【獨】bhajetva。【義】bhajetabba。【被】bhajiyati。

Bhanaka, 【陽】1.大的廣口瓶。2.誦經者。註解書提到的 Bhanaka(諸誦出者)此係經、律等之誦出者、專家。例如：Dighabhanaka(長者誦部)，Majjhimbhanaka(中部誦者)、Samyuttabhanaka(相應部誦者)、Avguttarabhanaka(增支部誦者)、Jatakabhanaka(本生經誦者)Dhammapadabhanaka(法句經誦者)、Ubhato-bhanaka(律之大分別、比丘尼分別兩者之誦者)。

Bhanavara, 【陽】一日誦，指結集經典時，一日誦出之經典份量(約含有8,000 字)。後世演變為一日課誦經典的份量。

Bhani, 【形】講話的，背誦的。

Bhati (**bha** +a), 說，講，照耀。【過】bhasi。

Bhatika, bhatu, 【陽】兄弟。

Bhanu, bhanu 【陽】1.光。2.太陽。bhanumantu, 【形】發光的。【陽】太陽。

Bhayati (**bhi**(梵 **bhi** / **bhis**)害怕+a)(cp. Sk. bhayate, **bhi**, pres. redupl.

bibheti), 害怕，畏懼。【過】bhayi。【現_分】bhayanta。【義】bhayitabba。【獨】bhayitva。to be afraid. pres. ind. 1st sg. bhayami; 2nd sg. bhayasi; 1st pl. bhayama; 3rd pl. bhayanto; Imper. 2nd pl. bhayatha; pot. 3rd sg. bhaye & bhayeyya; 3rd pl. bhayeyyum. aor. 1st sg. bhayim; 2nd sg. bhayi & usually in prohib. ma bhayi do not be afraid. grd. bhayitabba. caus. I. bhayayate to frighten; caus. II. bhayapeti. pp. bhita. abhayana, 不害怕。

Bhayapeti (bhayati 的【使】), 驚嚇。【過】bhayapesi。【過_分】bhayapita。【獨】bhayapetva。

Bhara(<**bhr**, Vedic bhara; cp. bhara), 【陽】重量，負荷，負擔，工作，事件。bharanikkhepana, 【中】那下負擔，放下負荷。bharamocana, 【中】擺脫負擔。bharavahi, 【陽】承受負擔，帶有公職者。bharahara, 【陽】負擔的承受者，負荷的運送者。

Bharika, 【形】裝滿東西的，重的，充滿的。

Bhariya, 【形】重的，嚴重的。abhariya, 【形】不重的，不嚴重的。

Bhava(<**bhu**), 【陽】1.成為(being)，變成(becoming)，有(存在)，情況(condition)，自然(nature)，獨自地(=attabhava; by itself)，【哲】仍然存在。bhavadasakakalapa(bhava-dasaka-kalapa), 【陽】性根十法聚。bhavarupa, 性根色，有女根色與男根色兩種。【無】bhavayato, 結果。atthikabhava state of need; unabhava depletion; ekibhava loneliness; sithillbhava (for sithila° in conn.with **kr** & **bhu**) relaxation.-- (b) adverbs.uparibhava high condition; patubhava appearance; vinabhava difference.(c) nouns & noun-derivations:attabhava individual state, life, character (=citta); asaranabhava state of not remembering; samanabhava, 沙門戒體(condition of a recluse)。 (d) forms of verbs: nibbattabhava fact of being reborn; magg'arulhabhava the condition of having started on one's way; baddha° that he was bound; suhitabhava that they were well .The translation can give either a full sentence with “that it was” etc.(or a phrase like “the fact or state of,” or use as an English abstract noun ending in --ness (atthikabhava needfulness, ekibhava loneliness), --ion (unabhava depletion, patubhava manifestation).--hood (attabhava selfhood), or --ship (samanabhava recluseship). sampayuttabhavo (m.), for *sampayuttattam (abstr.); bhakutikassa bhavo=bhakutiyam; sovacassassa bhavo= sovacassata; mittassa bhava=mettam. Here sometimes bhava for bhava.-- 2.(in pregnant, specifically Buddhist sense) cultivation or production by thought, mental condition, esp.a set mental condition (see der.bhavana).Sometimes (restricted to Vin & J) in sense “thinking of someone,” i.e.affection, love, sentiment.-- abhava (late, only in C.style) not being, absence, want; Abl. abhavato through not being, in want of。有(存在)有兩種：「業有」(kammabhava)與「生有」(upapattibhava)。「業有」是指一切能夠產生新一世的善與不善業，即29種善與不善思。「生有」則是指32種果報心、它們的相應心所及業生色。

Bhavana(<bhaveti, or bhava in meaning of bhava²), 【陰】增加，經由思考的發展，修習(producing, dwelling on something, putting one's thoughts to, application, developing by means of thought or meditation, cultivation by mind, culture)。bhavananuyoga, 【陽】應用禪修。bhavanamaya, 【形】由禪修完成的。bhavanavidhana, 【中】禪修的程序。DT.22.-9/II,400. : Uggahitaya asevana **bhavana**. (爲了學習而練習，爲‘修習’。)

Bhaveti, 【使】使修習。3.sg.opt. bhavaye。

Bhavaniya(grd.<bhaveti, or bhavana), 【形】應修習的(to be cultivated)，令人尊敬的(to be respected)，鎮定自若的(in a self-composed state, cp.bhavitatta)。

Bhavita (bhaveti 的【過_分】),修習，有生起(uppadita)、增長(vaddhita)的

意思。bhavitatta,【形】訓練良好的，鎮定的，沉著的。《增支部注》(AA.6.13./III,346~7.)： **Bhavitati** vaddhita. **Bahulikatati** punappunam kata. **Yanikatati** yuttayanasadisa kata. **Vatthukatati** patittha kata. **Anutthitati** adhitthita. **Paricitati** samantato cita acita upacita. **Susamaraddhati** suppagunakaranena sutthu samaraddha.(修習：增長。多作：一再地作。作乘：等於車子上輓的作。作基：作依止處。實行：攝受。積聚：整個的堆積、累積、集聚。善確立：以善熟練的善確立。) **Bhavi**(**Bhavin**)(<bhava, Epic Sk. bhavin “imminent”),【形】將成爲的 (“having a being,” going to be)。avassabhavi,不可避免的(sure to come to pass, inevitable)。bhavini,【陰】未來(future)。evambhavi, 如此將成爲，如此的性質。

Bhaveti (**bhu**+e) (Caus. of **bhu**, bhavati), 修習，增加，培養，發展(to beget, produce, increase, cultivate, develop)。【過】bhavesi。【過分】bhavita。【現分】bhaventa, bhavayamana。【義】bhavetabba。【獨】bhavetva。【不】bhavetum。Pts.(PTS.II,94.)： **Bhavetiti** katham bhaveti? Avajjanto bhaveti, jananto bhaveti, passanto bhaveti, paccavekkhanto bhaveti, cittam adhitthahanto bhaveti, saddhaya adhimuccanto bhaveti, viriyam pagganhanto bhaveti, satim upatthapento bhaveti, cittam samadahanto bhaveti, pabbaya pajananto bhaveti, abhibbeyyam abhijananto bhaveti, paribbeyyam parijananto bhaveti, pahatabbam pajahanto bhaveti, bhavetabbam bhavento bhaveti, sacchikatabbam sacchikaronto bhaveti.(‘修習’，如何而修習？正在傾心而修習，知而修習，見而修習，觀察而修習，心決定而修習，信解而修習，提起精進而修習，念近住而修習，集中而修習，慧知而修習，證知應證知而修習，遍知應遍知而修習，斷應斷而修習，修習應修習而修習，現證應現證而修習。) cf. asevati(練習)。DA.： **Bhavanati** vaddhana bruhana.(‘修習’：增長、增加。) DhsA (CS:p.86)： **Bhavanayati** sesamaggattayena. Sesamaggattayabhi pathamamaggena ditthasmimyeva dhamme bhavanavasena uppajjati, aditthapubbam kibci na passati, tasma bhavanati vuccati.

bhas(梵 **bhas**),【字根 I.】說(to speak)，使發光(to shine)。

Bhasati (**bhas** 說+a), 說，講，照耀。【過】bhasi, abhasatha。【過分】bhasita。【現分】bhasanta。【獨】bhasitva。【義】bhasitabba。A.5.198./III,244.：成就五支之語者，是善說(vaca subhasita)，不惡說(no dubbhasita)；無罪(anavajja)；不爲智者所訶(ananuvajja vibbunam)。何等爲五？即：應時語(Kalena ca bhasita)；真實語(sacca ca bhasita)；柔軟語(sanha ca bhasita)；引利語(atthasamhita ca bhasita)；慈心語(mettacittena ca bhasita)。

Bhasana,【中】演講，敘述，談話。

Bhasantara,【中】不同的語言。

Bhasa(梵 bhasa),【陰】語言，方言，梵唄。咸同遵此。《南海寄歸內法傳》〈讚詠之禮〉(T54.227.3)：「(誦讚)有六意焉。一能知佛德之深遠。二體制文之次第。三令舌根清淨。四得胸臆開通。五則處眾不惶。六乃長命無病。」

Bhasita,【中】敘述。

Bhasitu, bhasi,【陽】說話者，講話者。

Bhasura,【形】明亮的，光亮的。

Bhimsana, bhimsanaka,【形】恐怖的，可怕的，令人敬畏的。

Bhimsa(<bhimsa),【陰】嚇驚(terror, fright)。mahabhimsa,【形】受到大驚(inspiring great terror)。Cp. Bhimsa(嚇驚)。

Bhimsika(<bhimsa),【陰】嚇驚之事(frightful thing, terror, terrifying omen)。

Bhikkhaka(<bhikkhu, Cp. Epic Sk. bhiksuka & f. bhiksuki),【陽】乞丐，托鉢僧(a beggar, mendicant)。

Bhikkhati (**bhikkh**+a；cp. Vedic bhiksate, old desid. to **bhaj**), 乞求，托鉢，要求(to beg alms, to beg, to ask for)。【過】bhikkhi。【現分】bhikkhanta, bhikkhamana。【獨】bhikkhitva。

Bhikkhana,【中】求，討。

Bhikkha(cp. Epic & Class. Sk. bhaiksa of **bhiks**, adj. & nt),【陰】捐獻，食物(begged food, alms, alms-begging; food)。bhikkhacariya,【陰】bhikkhacara(=bhikkhaya carati；Sk. bhaiksam carati),【陽】行乞，托鉢。bhikkhahara,【陽】乞到的食物。bhikkhapabbatti,聲明供僧，打齋(declaration of alms, announcement that food is to be given to the Savgha, a dedication of food Vin I.309.)。ekaha bhikkha, 一日的食物(food for one day)。subhikkha,【中】食物豐富(abundance of food)。dubbhikkha,【中】食物缺乏(dubbhikkha f.；scantiness of alms, famine, scarcity of food, adj. famine-stricken (cp. Sk. durbhiksam)。

Bhikkhu (Sk. bhiksu, <**bhiks** 乞討),【陽】比丘(比丘必須遵守 227 條波羅提木叉戒及許多微細戒)，苾芻.bhikkhuni,【陰】比丘尼。bhikkhubhava,【陽】僧侶。bhikkhusavgha,【陽】比丘僧團。Para.III,24.： **Bhikkhuti** (1)bhikkhakoti bhikkhu, (2)bhikkhacariyam ajjhupagatoti bhikkhu, (3)bhinnapatadharoti bhikkhu, (4)samabbaya bhikkhu, (5)patibbaya bhikkhu, (6)ehi bhikkhuti bhikkhu, (7)tihi saranagamanehi upasampannoti bhikkhu, (8)bhadro bhikkhu, (9)saro bhikkhu, (10)sekho bhikkhu, (11)asekho bhikkhu, (12)samaggena savghena batticatutthena kammena akuppenna thanarahena upasampannoti bhikkhu. Tatra yvayam

bhikkhu samaggena savghena batticatutthena kamma akuppena thanarahena upasampanno, ayam imasmim atthe adhippeto bhikkhuti.(比丘：(1)乞求比丘、(2)從事乞食比丘、(3)穿割截衣比丘、(4)沙彌(充當)比丘、(5)自稱比丘、(6)善來比丘、(7)由三歸依受具比丘、(8)賢善比丘、(9)真實比丘、(10)有學比丘、(11)無學比丘、(12)由和合僧依白四羯摩之無過失、應理受具比丘。此中比丘，依和合僧，白四羯摩，無異議通過受具，即此處所謂的比丘。) Vism.16. : **Bhikkhuti** samsare bhayam ikkhanataya va bhinnapatadharaditaya va evam laddhavoharo saddhapabbajito kulaputto.(比丘：以應見到輪迴的怖畏(samsare bhayam ikkhanataya)，或應持割截衣等(bhinnapatadharaditaya)，獲得信心出家的良家子這樣的名稱。) papabhikkhu, 惡比丘(經中說瞿迦梨、提婆達多、六群比丘 chabbaggiya bhikkhu、十七群比丘 sattarasavaggiye bhikkhu 等)。《大寶積經》卷第二(T11.11.1-2)說到幾位惡比丘：「俱迦利比丘(Kokalika 瞿迦梨，是提婆達多伴黨)(唐言惡時者)，提婆達多比丘(Devadatta 唐言天授)；騫荼達羅比丘(唐言缺財)，迦盧底輪比丘(唐言器鬼宿)，母達羅多比丘(唐言海授)，阿濕繁比丘(Assaji 唐言馬騰)，布那婆蘇比丘(Punabbasuka 唐言柳宿)(以上兩位於六群比丘中最是上座)，蘇氣但羅比丘(唐言善星)。」

Bhikkhuni, 【陰】比丘尼(在上座部佛教中比丘尼的傳承已斷)，苾芻尼。Paci.IV,214(CS:Paci.pg.275) : Tatra yayam bhikkhuni samaggena ubhatosavghena batticatutthena kamma akuppena thanarahena upasampanna, ayam imasmim atthe adhippeto bhikkhuni.(此中，依和合的二部僧，白四羯摩，無異議通過受具之比丘尼，即此處所謂的比丘尼之意。)

Bhikkhunovadaka, 【陽】教誡比丘尼。世尊說，選派比丘去教導比丘尼的八個標準：Paci.IV,51.(=A.8.52./IV,279.) : (1)silava hoti, (2)patimokkhasamvarasamvuto viharati acaragocarasampanno anumattesu vajjesu bhayadassavi, samadaya sikkhati sikkhapadesu, (3)bahussuto hoti sutadharo sutasannicayo, (4)ye te dhamma adikalyana majjhekalayana pariyojanakalyana sattham sabyabjanam kevalaparipunnam parisuddham brahmacariyam abhivadanti, (5)tatharupassa dhamma bahussuta honti dhata vacasa paricita manasanupekkhita, (6)ditthiya suppatividdha; (7)ubhayani kho panassa patimokkhami vittharena svagatani honti suvibhattani suppatitini suvinicchitani suttaso anubyabjanaso; (8)kalyanavaco hoti kalyanavakkarano, poriya vacaya samannagato vissatthaya anelagalaya atthassa vibbapaniya; patibalo hoti bhikkhunivagghassa dhammiya kathaya sandassetum samadapetum samuttejetum sampahamsetum;

yebhuyyena bhikkhuninam piyo hoti manapo; na kho panetam Bhagavantam uddissa pabbajitaya kasayavattathanivasanaya garudhammam ajjhannapubbo hoti; visativasso va hoti atirekavisativasso va.((1)持戒。(2)防護波提木叉律儀，具足戒行而住，於微小罪見怖畏，受持學處而學。(3)多聞而持所聞、積集所聞。(4)若宣說諸法，初善、中善、後善，義具、文具、純一圓滿清淨梵行。(5)像這樣多聞受持諸法，語言流利，通達人性。(6)於見善通達。(7)詳知二部波提木叉，善分別、善通曉、善決定經義。(8)言語優美、音聲優美，以具有禮貌的語言，發出無瑕疵的、有義理的表達。為比丘尼僧伽說法教示，堪能於勸導、讚勵，慶慰，為多數的比丘尼所愛、所中意。依此世尊而出家，在著袈裟衣之前無犯重罪法，且(戒臘)達二十歲或超過二十歲。)

Bhivka, 【陽】小象。

Bhivkara, 【陽】水壺。

Bhivgara, 【陽】金瓶、金澡罐。

Bhijjati (**bhid** 破壞+ya), 被打破, 被破壞。【過】bhijji。【過分】bhinna。【現分】bhijjama。【獨】bhijjiva。

Bhijjana, 【中】自己破。bhijanadhamma, 【形】易碎的，掉入毀滅。

Bhitti, 【陰】牆壁。bhittipada, 【陽】牆壁的腳或基礎。

bhid(梵 **bhid**), 【字根 II.】打破(to break)。【字根 III.】破碎(to be broken)。

Bhindati (**bhid** 破碎+m-a), 打破, 劈開, 切斷。【過】bhindi。【過分】bhindita, bhinna。【現分】bhindanta。【獨】bhinditva。【不】bhinditum。

Bhindana, 【中】瓦解。

Bhinna, (Bhindana 的【過分】) 瓦解。bhinnatta, 【中】bhinnabhava, 【陽】被打破的情況，各式各樣。bhinnava, 【形】遇海難的。bhinnapata, 【中】破衣。bhinnamariyada, 【形】超過極限的。bhinnasila 【形】破戒者。

Bhiyya, bhiya, bhiyyosa, 【無】非常地，更多，在較高的程度中，重複地。bhiyyoso mattaya, 非常地，超過能力的。

Bhiyyo(Bhiyo, Bhiyyo) (Vedic bhuyas, compar. form fr. **bhu**, functioning as compar. to bhuri. On relation Sk. bhuyah: P. bhiyyo cp. Sk. jugupsate: P. jigucchati), 1.(adj.)更多的(more Sn.61 (dukkham ettha bhiyyo), 584 (id.), 306 (bh. tanha pavaddhatha); Dh.313 (bh. rajan akirate), 349 (bh. tanha pavaddhati))。2.(adv.) 更，多的(in a higher degree, more, repeatedly, further S.I,108 (appam va bhiyo less or more); Sn.434 (bh. cittam pasidati); Dh.18 (bh. nandati=ativiya n. C.))。-- **bhiyyokamyata** desire for more, greed Vin.II,214. -- **bhiyyobhava**, (getting more, increase, multiplication)。

Bhiyyoso (adv.)(Abl. formation fr. bhiyyo 1) 更多地(still more, more and

more, only in cpd. **bhiyyosomattaya** [cp. BSk. bhuyasya matraya MVastu II.345; Divy 263 & passim] 豐富地(exceedingly, abundantly)。

Bhisa, 【中】蓮藕。bhisapuppha, 【中】蓮花。bhisamulala, 【中】睡蓮的球莖和鬚根。

Bhisakka(cp. Vedic bhisaj physician, P. bhesajja medicine), 【陽】醫師(a physician)。

Bhisi¹, 【陰】墊子、墊(a bolster, cushion, pad)。bhisibimbohana, 【中】墊被(bolster), 枕頭(pillow)。Paci.IV,40. : **Bhisi** nama pabca bhisio--unnabhisi, colabhiti, vakabhisi, tinabhisi, pannabhisi.(「臥褥」者, 有五種臥褥: 即毛臥褥、布臥褥、樹皮臥褥、草臥褥、樹葉臥褥。)

Bhisi², 【陰】木筏(a raft)。

Bhisma(=bhimsa), 【陰】嚇驚(terror, fright)。

bhi(梵 **bhi** / **bhis**), 【字根 I.】害怕的(to fear)。→ Bhayati

Bhita(bhayati'驚恐'的【過_分】), 已顫怖, 已驚恐(frightened, terrified, afraid)。niraya-bhayabhita, 地獄的恐懼。marana-bhaya bhita, 死亡的恐懼。

Bhibhaccha see **bibhaccha**。

Bhiti, 【陰】害怕。

Bhima, bhisana(<**bhi**, cp. Vedic bhima), 【形】可怕的, 恐怖的(dreadful, horrible, cruel, awful)。bhimakaya, 恐怖的身體(of horrible body, terrific)。bhimarupa, 恐怖的形象(of terrifying appearance)。bhimasena, 恐怖的軍隊(having a terrifying army)。

Bhimala (<bhima, 【中】恐怖的(terrifying, horrible, awful)(T. bhimula, but read bhimala; C. exp^l by bhimsanaka-mahasadda)。

Bhiru, bhirika(<**bhi**(梵 **bhi** / **bhis**); cp. Vedic bhiru), 【形】【中】膽小的, 可怕的, 懦弱的。bhiruttana, 【中】可怕的底護。bhiruttana, (refuge for the fearful, adj. one who protects, those who are in fear)。

【反】abhiru。S.3.24./I.99. : bhiru chambhi utrasi palayi.(懦弱、驚慌、膽小、落跑); abhiru acchambhi anutrasi apalayi.(不懦弱、不驚慌、不膽小、不落跑)

Bhiruka(<bhiru), 【形】恐怕, 害臊(afraid, shy, cowardly, shunning)。

Bhukkarana, Bhuvkarana(bhu+**kr**, see bhukka), 【形】【中】bhuvkara, bhukkara, 【陽】(狗)吠(making “bhu,” i. e. bow-wow, barking J VI.355 (bhukkaranasunakha)。

Bhuvkaroti (bhum+**kr** 行+o), 吠。【過】bhuvkari。【過_分】bhuvkata。【現_分】bhuvkaronta。【獨】bhuvkatva, bhuvkaritva。

bhuj(梵 **bhuj**), 【字根 I.】使彎曲。【字根 II.】吃(to eat)。

Bhujā¹(Sk. bhuja m. & bhujā), 【陽】【中】手、手臂(the arm)。bhujapatta,

【陽】垂枝樺(枝無毛、枝條顯著下垂的一種樺木屬植物 (Bhurja tree : Betula pendula))。subhujo, 手臂美。

Bhujā²(<bhubjati²), 乾淨、純淨、明亮、美麗(clean, pure, bright, beautiful)。bhujadassana, 美觀(beautiful to look at)。

Bhujā³(<**bhuj** 使彎曲 to bend), 【形】彎曲(bending, crooked)。bhujā-latthi betel-pepper tree。bhujaga (bhujā-ga), 彎曲前進者、蛇(going crooked, i. e. snake)。bhujaginda, 眼鏡王蛇(king of snakes, the cobra)。bhujavga-lata ‘如蛇狀的爬藤類(木本具攀緣性)’、蔓葉、老藤、莠醬、老葉。(“snakecreeper,” i. e. name of the betel-pepper)。

Bhujaka(<**bhuj**, as in bhubjati²; or does it belong to bhujā³ and equal to bhujā-latthi?), 天界一種芳香的樹(a fragrant tree, growing (according to Dhapa) only in the Gandhamadana grove of the Devaloka)。

Bhujaga(bhujā-ga), bhujavga, bhujavgarna, 【陽】蛇。

Bhujissa(cp. BSk. bhujisya), 【陽】自由(描述戒德之一), 自由民(非奴隸, a freed slave, freeman; a servant as distinguished from a slave)。

bhujissam karoti, 賦予自由民(to grant freedom to a slave)。

【陰】bhujissa。【形】由奴隸解放的(freeing from slavery, productive of freedom)。

Bhubjaka, bhubjitu(<bhubjati¹), 【陽】吃的人, 享受者(eating, one who eats or enjoys, in ‘bhubjakasammuti’ definition of “eater,” speaking of an eater, declaration or statement of eating)。

Bhubjati (**bhuj** 吃+m-a), 吃, 享受。【過】bhubji。【過_分】bhutta。【現_分】bhubjanta, bhubjamana。【義】bhubjitabba。【獨】bhubjitva, bhubjiya, bhutva(【反】abhutva)。【不】bhubjitum, bhottum。0

Bhubjana(<bhubjati¹), 【中】食(taking food, act of eating, feasting)。bhubjanakala, 【陽】用餐時間(meal-time DhA I.346.)。

Bhutta (bhubjati¹ 的【過_分】; Sk. bhukta), 1.已吃, 已享受。bhuttageha, 食堂, 餐廳(eating house)。yatha-bhuttam bhubjatha, 依照吃法吃下(“eat according to eating” i. e. as ought to be eaten, eating in moderation)。

bhuttadubbhuttam, 難消化(indigestible)。bhutta-patar-asa, 已吃過早餐(after having eaten breakfast)。bhuttavasesa, 餐點贖餘(the remainder of a meal)。

Bhuttavi(Bhuttavin)(bhutta+suffix °avin, corresponding to Vedic °ayin), 【形】已吃了的人(having eaten, one who has had a meal)。Nom. sg. bhuttavi; Instr. bhuttavina; Gen. Dat. bhuttavissa; Acc. bhuttavim; Nom. pl. bhuttavi & bhuttavino。

Bhumma(<bhumi, Vedic bhumya), 【形】【中】1.地居的, 地球的, 陸地的, 陸地(belonging to the earth, earthly, terrestrial; nt. soil, ground, floor)。

處格(the locative case)。(在【合】中)有階段或故事的。bhummattha, 【形】在地球上的。bhummattharana, 【中】地鋪, 地毯。bhummantara, 【中】不同的階段或世界。bhumma deva, 諸地神、諸地居天(a terrestrial deva or fairy 六欲天中四王天)。bhummattharana, 鋪地(“earth-spread,” a ground covering, mat, carpet)。bhummantara, 地球。Bhummantalikkha, 天地(earthly and celestial, over earth & sky (of portents))。bhummajala, 地網(“terrestrial net (of insight) gift of clear sight extending over the globe。)

Bhusa¹, 【中】穀殼, (玉黍蜀的)外殼(chaff, husks)。【形】很多, 豐富的。bhusam, 【副】非常地, 常常, 頻繁地。bhusagara, 穀殼倉庫(chaff-house)。opunati bhusam, 去殼(to sift husks)。

Bhusa², 【形】大, 巨大(strong, mighty, great)。bhusam, 【中】多(adv. much, exceedingly, greatly, vehemently)。In cpds. bhusam° & bhusa°。

Bhusati, Bhussati(bhus +ya), 吠。【過】bhussi。【現】bhussanta, bhussamana。【獨】bhussitva。

bhu(梵 **bhu**), 【字根 I.】變成(to become)。

Bhu¹ (<**bhu**), 【形】生物(being)。【中】生物, 有呼吸的生物(creature, living being in **pana-bhu** a living being (a breathing being)=pana-bhuta)。

Bhu² (<**bhu**, otherwise bhumi), 【陰】**地球**(the earth; Loc. **bhuvi** according to Kaccayana; otherwise bhuvi is aor. 3rd sg. 。

Bhukuti (a different spelling of bhakuti, cp. Sk. bhrkuti & bhrukuti), 【陰】皺眉(表示不滿), 生氣, 輕蔑的(frown, anger, superciliousness)。

Bhuta (bhavati 的【過】), 已變成, 已出生, 已生產。【中】元素, 神祇(「(天)神」空居;「祇(地神)」地居), 衆生, 事實, 已經發生的事物。bhutakaya, 【陽】身體, 元素所生產的東西。bhutagama, 【陽】植物, 草木。bhutagaha, 【陽】著魔。bhutappasada, 淨色。bhutavadi, 【形】誠實的。bhutavejja, 【陽】驅魔的人, 召魂者。bhuta-vijja, 鬼咒(呼鬼喚神的咒術)。abhuta, 【陽】非生物(或譯作:不成材。指愚人、說謊者 falsehood, lie falsehood, lie)。MA.1./I,31~2.(Sn.A.222 ; CSCD:224) : **bhuta**saddo pabcakkhandha-amanussa-dhatu-vijjamana-khinasava -satta-rukkhadisu dissati.(**生物**:(具)五蘊、非人(鬼神、天人)、(具有四大)界、存在、漏盡者、有情(satta)、樹(、草木)等。)
“Bhutamidanti, bhikkhave, samanupassatha”ti-adisu (M.38./I,260.) hi ayam pabcakkhandhesu dissati.
“Yanidha bhutani samagatani”ti (Sn.PTS:222 ; CS:224) ettha amanussesu.
“Cattaro kho, bhikkhu, mahabhuta hetu”ti (M.109./III,17.) ettha dhatusu.
“Bhutasim pacittian”ti-adisu (Paci.IV,25.) vijjamane. “Yo ca

kalaghaso bhuto”ti (J.245. ; JA.II,260.) ettha khinasave. “Sabbeva nikkhipissanti bhuta loke samussayan”ti (D.16./II,157.) ettha sattesu. (M.1./I,32.) “Bhutagamapatabyataya”ti (Paci.IV,34.) ettha rukkhadisu.MA.I,31. : (1) animate Nature as principle, or the vital aggregates (the 5 Khandhas), with ref. M I.260; (2) ghosts (amanussa) Sn 222; (3) inanimate Nature as principle, or the Elements (the 4 dhatus) S III.101 (mahabhuta); (4) all that exists, physical existence in general (vijjamanam) Vin IV.25 (bhutam); (5) what we should call a simple predicative use, is exemplified by a typical dogmatic example, viz. “kalaghaso bhuto,” where bhuta is given as meaning khinasava (Arahant) J II.260; (6) all beings or specified existence, animal kingdom (satta) D II.157; (7) the vegetable kingdom, plants, vegetation (rukkh’adayo)(《中部注》(MA.1./I,31~2.): 「生物之義: ¹(具)五蘊(pabcakkhandha)、²非人(amanussa 鬼神、天人)、³(具有四大)界(dhatu)、⁴正存在者(vijjamana)、⁵漏盡者(khinasava)、⁶有情(satta)、⁷樹(、草木)(rukkha)等。」巴利文有時也用「非生物」(abhuta, 或作:不成材)指愚人、騙子, 事實上他們也是「生物」。)

Bhutatta, 【中】已成爲的事實。

Bhutika, 【形】元素所組成的。

Bhuma, bhumaka, 【形】(在【合】中)有樓層的。

Bhumattha, 地中物。Para.III,48. : **Bhumattham** nama bhandam bhumiyam nikkhattam hoti nikhatam paticchannam,地中物: 覆藏於地中之財物。

Bhumi, 【陰】土地, 地面, 地球, 區域, 階段, 平面(陸地或世界)。bhumikampa, 【陰】地震。bhumicala, 【陽】地震。bhumigata, 【形】在地面上的, 儲存在地下的。bhumitala, 【中】地面。bhumippadesa, bhumibhaga, 【陽】土地。bhumi-pappataka, 地餅(地肥)。《增支部》A.8.70. Bhumicala(八種)地震: 地動有八因緣: (一)大地住於水上, 水住於風上, 風依空而住。若大風起, 則水搖; 若水搖, 則地搖。(二)有神通之沙門、婆羅門、大威力之天人, 彼若修習地想少量、修習水想無量, 則此令地動。(三)菩薩自兜率天隱沒, 以正念正知降入母胎。(四)菩薩以正念正知自母胎出生。(五)如來現等覺、無上正等覺時。(六)如來轉無上法輪時。(七)如來以正念正知而捨壽行時。(八)如來於無餘涅槃界般涅槃時。(《長部》D.16./II,106-109.(三章 10-20 節), 自說經(Ud.6.1), 《長阿含》第二經遊行經, 《增壹阿含 42.5 經》, 《中阿含 36 經》地動經(T1.477.2)。)

Bhuri, 【陰】智慧。【形】廣泛的, 豐富的。bhuripabba, bhurimedha, 【形】廣泛的智慧(廣慧)。SA.1.75. : **Bhuripabbati** bahupabba ussannapabba.(**廣慧**: 多慧, 豐富的智慧) SA.22.95. : **Bhuripabbenati**

sanhapabbena ceva vipulavitthatapabbena ca. (廣慧：細膩的智慧，廣大的智慧)。

bhus(梵**bhus**)，【字根 I.】裝飾(to adorn)。【字根 VII.】裝飾(to decorate)。

Bhusana，【中】bhusa，【陰】裝飾物，裝飾品。

Bhusapeti (Bhuseti 的【使】)，使裝飾，使化妝。【過】bhusapesi。【過分】

bhusapita。【獨】bhusapetva。

Bhuseti (**bhus**+e)，化妝，裝飾，美化。【過】bhusesi。【過分】bhusita。【現分】bhusenta。【獨】bhusetva。

Bheka(cp. Vedic bheka)，【陽】青蛙(a frog)。

Bhejja，【形】易碎的，會破的。【中】打破，切斷。

Bhendivala，【陽】一種發射物。

Bhendu, bhenduka，【陽】球，球形的頂端，圓屋頂。

Bhettu，【陽】打破者。

Bheda，【陽】迸裂，分裂，分離，意見不合。bhedaka，【形】分化者，分離者。bhedakara，【形】帶來區分，帶來分離。bhedabheda，【陽】破和未破。

Bhedana，【中】迸裂，分裂，分化，分離。bhedanaka，【形】值得打破的。bhedanadhamma，【形】容易腐爛的。

Bhedita, (Bhedeti 的【過分】) 使分裂，使分開。

Bhedeti (**bhid** 打破+e)，使分裂，使分開，使分離。【過】bhedesi。【過分】bhedita。【獨】bhedetva。caus. bhedapeti。

Bheranda，【陽】野干、豺(jackal)。bherandaka，【中】豺的嗥叫。

Bherava，【形】可怕的。

Bheri，【陰】鼓。bhericarana，【中】打鼓聲明。bheritala，【中】鼓面。bherivadaka，【陽】鼓手。bherivadana，【中】打鼓。bherisadda，【陽】鼓聲。

Bhesajja，【中】藥。《南海寄歸內法傳》卷第三：「梵云哺堤木底鞞殺杜(puti-mukta-bhaisajja, puti-mutraj bhaisajyanam)。哺堤是陳。木底是棄。鞞殺社譯之爲藥(即是陳棄藥也)律開大便小便。乃是犢糞牛尿。」(T54.225.1)。《律藏·小品·藥犍度》(Mv.I,201.以下; cf. Paci.IV,35.) 終生藥分爲六類，即：一、mulani bhesajjani (根藥)：haliddim, 薑黃(turmeric)。sivgiveram, 生薑(ginger)。vacam, 菖蒲(sweet flag)。vacattham, 白菖蒲(a sedge or flag with fragrant leaves)。ativisam, 麥冬(pig-lily)。katukarohinim, 辛胡蓮(galanga or galingale)。usiram, 喙尸羅(狼尾草(象草 elephant grass)。bhaddamuttakam, 香附(藕土香，香蔴草，臭蔴香，有蔴土香 pig's root or nut grass)，及其它根藥。

二、澀藥(kasavabhesajja)：a.荏婆澀(nimbakasavo；decoction of the neem)；b.根藥的一種(ku^oajakasavo；decoction of Wrightia

tomentaso)；c.迦迦瓦澀(pa^oolakasavo；decoction of Gymnopetalum cochinchinense)；d.苦味的植物(pakkavakasavo；… of Tinosporacordifolia)；e.其它澀藥。(《根本說一切有部毘奈耶藥事》卷第一(T24.2.1)：五種澀藥。一者菴沒羅。二者紆婆。三者瞻部。四者夜合。五者俱奢摩。)

三、葉藥(pannabhesajja)：a.荏婆葉(nimbapannam；neem-leaves)。b.具達奢葉(ku^oajapannam；leave of Wrigthia spp.)。c.拔陀羅葉(pa^oolapannam；Gymnopetalum cochinchinense)。d.蘇羅尸葉(gulasipannam；tulsi or ordinary basil)。e.迦婆尸迦葉(kappasikapannam；cotton plant)。及f.其它葉藥。

四、phalani bhesajjani (果藥)：bilavgam(vilavgam), 伊蘭迦(Ardisia littoralis)。pippalim, 華撥(華芡、長胡椒 long pepper；piper longum)。maricam, 胡椒(chili pepper)。haritakam, 訶子(yellow myrobalan)。vibhitakam, 川練(川練子、金鈴子、棟實、練實、仁棗、苦棟子；苦，寒。肝，小腸，膀胱。行氣止痛，清熱，殺蟲。Szechwan Chinaberry)。amalakam, 餘甘子(emblic myrobalan)。gotthaphalam(gothaphalam), 五達婆羅(wormwood)。及其它果藥。

五、脂藥(jatubhesajja)：a.樹脂；b.藥脂樹(hingu；Ferula spp.)；c.葉和莖以火提煉出的脂(hivgujatu)；d.葉和莖以火提煉出的脂與其他東西混合(hivgusipa^ohika)；e.達迦婆提(takkapatti)；f.達迦胖離(takkapanni)；g.薩周拉沙(sajjulasam；gum benjamin)；i.其它樹脂藥。

六、鹽藥(lonabhesajja)：a.海鹽(samuddikam)；b.黑鹽(kalalonam)；c.岩鹽(sindhavam)；d.食鹽(vilam)；e.於其他化合物混合之鹽。sattahakalika, 七日藥(比丘被允許在七日內食用的藥物，指：a.酥油(navanita；ghee 水牛的奶所製成的奶油)；b.奶油(sappi; butter 乳牛的奶所製成的奶油)；c.油(tela；oil 植物油及動物油)；d.蜂蜜(madhu)；e.糖(phanita 糖蜜、石蜜、砂糖、冰糖、棕櫚糖 jaggery)。Bhojanīyam nama pabca bhojanani--odano, kummaso, sattu, maccho, mamsam.穀肉食(另譯：軟食)：飯、粥、麥、魚、肉。yamakalika，【形】時分藥，非時藥(比丘被允許在午後和夜晚食用的藥物)。yavajivikam, 盡形壽藥(比丘被允許終身可以保存的藥物)。

Bhesajjakapala，【中】藥鉢。

Bho (bhavant 的呼格)，【無】(對平輩或下輩的親密的稱呼)親愛的！朋友！

Bhoga，【陽】所有物，財富，工資，享樂，蛇的盤繞。bhogakkhandha，【陽】財蘊(大量的財富)。bhogagama，【陽】納貢的村莊。bhogamada，

【陽】財富的自傲。bhogavantu, 【形】富有的。cha bhoganam apaya-mukhani(毀滅財物的六原因)；《長部 31 經》尸伽羅經說失財的六種原因，是：一、耽溺穀酒、迷羅耶酒、烈酒放逸處(sura-meraya-majja-ppamada-tthananuyogo)。二、耽溺非時遊街(vikala-visikhacariyanuyogo)。三、涉足劇場(samajjabhicaranam)。四、耽溺賭博(jutappamadatthananuyogo, 台語：跋繳)。五、耽溺惡友(papamittanuyogo)。六、耽溺懶惰(alasanuyogo)。《長阿含 16 經》善生經(大 1.71.2)：「六損財業者，一者耽湎於酒，二者博戲，三者放蕩，四者迷於伎樂，五者惡友相得，六者懈墮，是為六損財業。」

Bhogi, 【陽】蛇，富人。【形】(在【合】中) 享受的，分享的。

Bhogga, 【形】可以享受的，可以擁有的。

Bhojaka, 【陽】飼養者，收稅者。gamabhojaka = 村長。

Bhojana, 【中】食物，餐。bhojane amattabbuno, 食不知量。bhojane mattabbuta, 飲食知量。M.39./I,273.：‘Bhojane mattabbuno bhavissama, patisavkha yoniso aharam aharissama, neva davaya na madaya na mandanaya na vibhusanaya (對於食物為知量者，省思攝取食物，非為吃零食(台語：四獸；davaya, 原意：開玩笑)，放逸，妝扮，莊飾(有面子)。)比丘戒「墮罪」(39)：Yani kho pana tani panitabhojanani, seyyathidam--sappi, navanitam, telam, madhu, phanitam, maccho, mamsam, khiram, dadhi. Yo pana bhikkhu evarupani panitabhojanani agilano attano atthaya vibbapetva bhujeyya, pacittiyam.(諸勝妙飲食，這即是：乳酪(熟酥)、奶油(生酥)、(麻)油、蜜、糖蜜、魚、肉、(牛、羊等)乳、凝乳(酪)。若比丘無病，為己討美食而食者，犯墮罪。)

Bhojaniya, 【形】可以吃的。【中】軟的食物。

Bhojapeti (**bhuj** +ape), 餵食，服侍(他人用餐)。【過】bhojapesi。【過_分】bhojapita。【獨】bhojapetva。

Bhoji, 【形】以...為食的。

Bhojeti (**bhuj** +e), 餵，養活。【過】bhojesi。【過_分】bhojita。【獨】bhojetva。【現_分】bhojenta, bhojayamana。【不】bhojetum。

Bhojja, 【中】食品。【形】可以吃的。

Bhoti 【呼、單】親愛的女士！

Bhottabba, 可以吃的。參考 Bhojja。

Bhottum, 【不】吃。

Bhonto, 諸尊者、諸賢(複數主格、複數呼格)。SnA.v.410./II,383.：bhontoti amacce alapati.(諸賢：(國王)對臣之稱呼。)

Bhovadi, 【陽】婆羅門。

M, 巴利文字母表的羅馬化拼音第二十五個輔音字母。發音好像漢語中的 m。

Mam, (aham 我) 的【賓】。

Makaci, 【陽】印度虎尾藍(亞洲的一種弓弦麻 (Sansevieria roxburghiana) 由於它的柔軟而絹絲狀的纖維而在印度廣泛栽培)。makacivaka, 【中】印度虎尾藍的纖維。makacivattha, 【中】帆布。

Makara, 【陽】海怪，旗魚。makaradantaka, 【中】旗魚的牙齒形狀的設計。

Makaranda, 【陽】花蜜。

Makasa(fr. Vedic mawaka), 【陽】蚊子，蠓仔(台語)(mosquito)。蚊科(學名 Culicidae) 是昆蟲綱雙翅目之下的一個科。該科生物通常被稱為蚊或蚊子，是一種具有刺吸式口器的纖小飛蟲。通常雌性以血液作為食物，而雄性則吸食植物的汁液。makasakutika, savarana, 【中】蚊帳，台語：蠓罩(mosquito net or curtain Vin.II,119, 130)。中藥防蚊，茵陳蒿 35 克、艾草 35 克，加 2000cc.水煮沸抹身。薰香驅蚊，如燃燒曬乾的艾草、浮萍(紫背)、香椿等。

Makuta, 【陽】【中】冠，王冠，寶冠。

Makula, 【中】芽，蓓蕾，球塊。

Makkata, 【陽】猴子。makkatataka, 【陽】蜘蛛。makkatasutta, 【中】蜘蛛的絲。makkatalepa, 【陽】猴子的黏藕(捕捉猴子用)。

Makkati, 【陰】母猴子。

makkh, 【字根 VII.】插入(to nib with)。

makkh, 【字根 VII.】塗(to smear)。

Makkha (<**makkh** 塗；梵 mraksa<**mrks**；cp. BSk. mraksa), 【陽】1.偽善(hypocrisy)，惡的覆藏。「覆藏」即屬於「慳」(macchariya)心所，《清淨道論》(Vism.107)說：「對於瞋行者則有忿、恨、覆(makkho)、惱、嫉、慳等法」。2.忿(《普端嚴》(Sp.Mv.V,972.;CS:p.253)：「忿怒即是忿」**Makkhanti** kodham.)。

Makkhana, 【中】塗，塗油。

Makkhika, 【陰】蒼蠅。

Makkhita, (makkheti 的【過_分】)。

Makkhi, 【陽】偽善，惡的覆藏者。

Makkheti (**makkh** 塗+e), 塗上，塗抹，擦掉。【過】makkhesi。【過_分】makkhita。【獨】makkhetva。

Maga(another form of miga=Sk. **mrga**), 【陽】1.獵狩的動物(animal for hunting, deer, antelope)。2.愚蠢的人(a stupid person J.VI.206, 371.)。magasira, 觜宿(二十七星宿之一)。

Magadha, 【陽】摩揭陀國(包括現在的比哈爾省 (Bihar) 和奧裡薩邦 (Orissa))。

magg, 【字根 I.】搜尋(to search)。【字根 VII.】尋求(to seek)。

Maggā (梵 Marga, fr. **mrg** to track, trace), 【陽】路徑, 道路, 方法。maggakilanta, 【形】因步行而疲倦的。maggakusala, 【形】識途者。maggakkhayī, 【形】指對路者。maggavga, 【中】(八正道)支(即: 正見、正思維、正語、正業、正命、正精進、正念、正定)。maggana, 【中】道智。maggabu, maggavidu, 【形】識道者。maggattha, 【形】在道上者, 證道者。maggadusi, 【陽】攔路強盜。maggadesaka, 【形】指路者。maggapatipanna, 【形】旅行者, 上道者。maggabhavana, 【陰】修道。maggamulha, 【形】迷路者。maggasacca, 【中】道諦(四聖諦之一)。Mv.I.40. : "...atthikehi upabbatam maggan"ti. (‘道’乃尋求者所發現。) DA.22./III,745. : **Maggoti** kenatthena maggo? Nibbanagamanatthena nibbanatthikehi magganiyatthena ca.(道: 以何義稱為‘道’? 以趣向涅槃之義, 以尋找涅槃, 以被尋求之義。)

Maggaṭi, Maṭṭi (**mag**+a), 尋求, 追蹤, 探尋。【過】maggi。【過分】maggita。【獨】maggitva。Caus.II. **maggapeti** PvA.112.。Pass. **maggiyati** VbhA.114.。【義】magganiya。

Maggana, 【中】maggana, 【陰】搜尋, 探尋。

Maggika, 【陽】旅客。

Maggita, (maggati 的【過分】)已尋求。

Maggeti (**mag**+e), 尋求, 追蹤, 探尋。參考 Maggati。

Maghavantu, 【陽】帝釋的一個渾名(Name of Indra, or another angel (devaputta) S.I,221 (Voc. maghava; so read for mathava), 229; Dh.30. Cp. **magha**.)。

Magha(cp. *Sk. magha), 【陰】星宿(二十七星宿之一。Name of a nakṣhatta, in cpd. **maghadeva** SnA 352 (cp. M.II,74, n. 6, where spelling Makkadeva; we also find Makhadeva at Watapatha-brahmana XIV. I. 1).)。

Mavku(cp. Vedic mavku), 【形】混亂的, 氣餒的, 沮喪的, 無精打采的 (staggering, confused, troubled, discontented)。mavkubhava, 【陽】道德弱點, 氣餒。mavkubhuta, 【形】沉默的, 氣餒的。f. pl. mavku Vin.I,93. dummavku, ("staggering in a disagreeable manner," evil-minded A.I,98; IV.97 (read line as "dummavku'yam padusseti dhum'aggamhi va pavako" he, staggering badly, is spoilt like the fire on the crest of

smoke); V.70; Vin.II,196; III.21; IV.213; S.II,218; Nett 50.)。mavkubhava, (discontent, moral weakness J.IV.49; Miln.227; DhA.III,359. mavkubhuta, (discontented, troubled, confused Vin.II,19; D.II,85; A.I,186; Dh.263; J.V.211; VI.362; DhA.II,76; amavku, (self-possessed A.III,40; Miln.21, 339.))。

Mavkuna & Mavkuna(cp. late Sk. matkuna),昆蟲、跳蚤(an insect, bug or flea J.I.10; III.423; Vism.109 (where kila-mavkula ought to be read as kitamavkuna); DhA.II,12.))

Mavgala(cp. Vedic mavgala. Expl^d by Dhṛp 24 with root **mavḡ**), 【形】吉兆的, 興旺的, 幸運的, 慶典的(auspicious, prosperous, lucky, festive)。【中】吉祥, 歡宴, 好預兆, 典禮, 繁榮。mavgalakicca, 【中】作吉祥事(auspicious function), 歡宴(festivity)。mavgalakiriya, 慶典(festivity), 婚禮(wedding)。mavgalakolahala, 【陽】吉兆的喧嘩。mavgaladivasa, 【陽】節日, 婚姻日。mavgalassa, mavgalasindhava, 【陽】皇家馬。mavgalapokkharani, 【陰】王室的浴池。mavgalasilapatta, 【中】國王的坐板。mavgalasupina, 【中】好夢。mavgalahatthi, 【陽】皇家象。

Mavgura, 【形】金黃色的(golden; mavguracchavi of golden colour, f. mavguracchavi)。【陽】一種淡水魚。

Mavgalika(mavgalika-) (< mavgala), 【形】1.one who is feasting in, one whose auspices are such & such; fond of; only in kotuhala° fond of excitement J.I.372; Miln.94 (apagata°, without passion for excitement). -- 2. superstitious, looking out for lucky signs Vin.II,129 (gihi), 140 (id.). At J.IV.72, 73; three sets of people are exemplified, who believe in omina as either dittham (seen) or sutam (heard) or mutam (sensed); they are called dittha-mavgalika, suta° & muta° respectively. The same group is more explicitly dealt with in the Mavgala-sutta KhA 118 sq. (cp. Nd¹ 89); ditthamavgalika pabha "a question concerning visible omina" J.IV.73 (correct meaning given under dittha¹, vol. II.156¹!), 390 (?). The Np. dittha-mavgalika at J.IV.376 sq.

Mavgalya (nt.) [fr. mavgala] auspiciousness, good luck, fortune Dhṛp 24.

Mavgula (cp. mavgura), 【形】灰色的, 蒼白的(sallow)。

Mavguli (cp. mavgura), 【陰】臉色蒼白的女人(woman of sallow complexion S.II,260=Vin.III,107; Vin.III,100.))。

Macca(orig. grd. of marati, **mr** corresponding to Sk. martya. A diaeretic form exists in P. matiya), 【陽】男人(man, a mortal)。

Maccu(=Vedic mrtyu, fr. **mr**; in meaning differentiated, the Ved.--Sk. meaning "death" only), 【陽】死亡, 魔王(the God of Death, the Buddhist Mara, or sometimes equivalent to Yama) (Gen. maccuno), (Instr. maccuna)。maccutara, 【形】克服死亡者。maccudheyya, 【中】死亡的

領域。maccuparayana, maccupareta,【形】超越死亡的。maccupasa,【陽】死亡的陷阱。maccumukha,【中】魔王的嘴。maccuraja,【陽】死王(魔王)。maccuvasa,【陽】死亡的力量。maccuhayin,【形】戰勝死亡的。

Maccha(Vedic matsya),【陽】魚(fish)。macchanda,【中】魚蛋。macchandi,【陰】外表似魚蛋的糖(魚珠糖)。macchamamsa,【中】魚和肉。macchabandha,【陽】漁夫。phandanti maccha, 在乾地上(on dry land)。

Macchara, macchariya,【形】【中】慳,小氣,吝嗇(niggard)(不佈施、少佈施、佈施少都可能是慳的表現)。吝嗇:台語:竭 kiat⁸, 硿 khok, 凍霜 tang³ sng, 寒酸 han⁵ suan。「慳」屬於瞋,「慳」「貪」不能同時存在,「慳貪」為經論中普遍的誤譯,「慳貪」早在後漢(A.D.25~220),就出現在諸譯家的譯經中,如:安世高(?-170 A.D.)、安玄(漢靈之末(188A.D.)遊賈洛陽)、支婁迦讖(147-185 A.D)等。四阿含經的翻譯也沿用此名詞。macchhari,【陽】守財奴。台語:竭仔哥 kiat⁸a² ko, 硿仔頭 khok a² thau⁵, 吝嗇鬼 ni² sinn³ kui²。“Macchhariyam paticca arakkho ti”iti, 由於慳恪而有守護”。cf. luddha,【陽】吝嗇鬼(miser)。

Maccharayati (macchariya 的【派】), 小氣。

Maccharin (cp. Vedic matsarin, fr. mat+sr, i. e. “reflecting to me”),【形】慳,吝嗇(niggard)。maccharini,【陰】。amaccharin, 不吝嗇(niggard)。

Macchi,【陰】雌魚。

Macchera,【中】慳,吝嗇。參考 Macchhariya。A.5.34./III,40.: Tasma hi danani dadanti pandita, Vineyya maccheramalam sukhesino.(是故諸智者,布施諸禮物,引離慳垢且求樂。)。S.1.32./I,18.: “Tasma vineyya maccheram, dajja danam malabhibhu; Pubbani paralokasmim, patittha honti paninan”ti.(是故引離慳,布施勝垢穢;諸功德在後世,有息者立足處。)

majj(梵 **mrj**),【字根 I.】下沉(to sink)。

Majja,【中】酒。majjana,【中】沉醉狀態,疏忽。majjapa,【形】酒鬼(喝酒者)。majjapana,【中】喝酒,酒。majjapaya, 參考 majjapa。majjavikkaya,【陽】酒商。DA.31./I,944.: Tam sabbampi madakaranavasena **majjam**. (烈酒:所有釀造的醉品。)

Majjati¹(**majj**(梵 **mrj**)浸入,淹沒, to immerse, submerge), 浸入, 淹沒(=mujjati, as found esp. in cpds. ummujjati & nimujjati)。

Majjati²(**marj**(梵 **mrj**)擦), 擦亮, 擦, 清理(to wipe, polish, clean; Dhṭp 71 gives root **majj** with meaning “samsuddhiyam”)。pp. majjita & mattha.

Majjati³(**mad**(梵 **mad / mand**)沉浸+ya, Sk. madyati), 醉, 沉浸(to be intoxicated; to be exultant, to be immensely enjoyed or elated; pot. majje=majjeyya SnA 364; majje=pamajje SnA 482)。**【過】**majji。**【過分】**

1.matta。2.mattha, majjita。【現分】majjanta。【獨】majjitva。

Majjana,【陰】磨光,擦拭,撫摩。

Majjara,【陽】貓。majjari,【陰】雌貓。

Majjha,【陽】中央,腰部。【形】中央的。majjhattha, majjhata,【形】中立者,無私的,中性的。majjhanha,【陽】正午。majjhata,【陰】公平,平靜。majjhadesa,【陽】(佛教)中國。majjhantika, majjhantikasamaya,【陽】正午。

Majjhima,【形】中部的,中間的,適中的,中央的。majjhimadesa(梵 madhyadewa janapada),【陽】(佛教)中國,包括恒河兩岸,佛陀常常遊化的區域(婆羅門講的中國,指:位於喜瑪拉雅山(Himavat)和文底耶山(Vindhya)之間,維那舍那(Vinawana)以東和鉢邏耶伽(Prayaga)以西的地區,約位於今之中央邦);其他地方稱為「邊地」(pratyantajanapada 弊生處)。majjhimapurisa,【陽】中等高度的男人,〔文法〕第二人稱。majjhimayama,【陽】中夜時分(10pm~2am。古印度一夜分為三個時分,即:前夜、中夜、後夜)。majjhima,【陽】中年。majjhima patipada, 中道。avuso lobho ca papako doso ca papako, lobhassa ca pahanaya dosassa ca pahanaya atthi majjhima patipada cakkhukarani banakarani upasamaya abhikkhaya sambodhaya nibbanaya samvattati(賢友!欲是惡,恚是惡,為捨棄欲,捨棄恚,故有中道,生眼生智,能導致安息(寂靜)、證智、正覺、涅槃。)

Mabca,【陽】床(a couch, bed。台語:眠床 bin⁵chng⁵)、椅。mabcaka,【陽】小床、小椅。mabcaparayana,【形】被限制在床上的。mabcapitha,【中】床和椅,家具。mabcavana,【中】床帳。《南海寄歸內法傳》卷第一:「床量長佛八指,以三倍之長,中人二十四指。當笏尺半,東夏諸寺床高二尺已上,此則元不合坐。」(T54.206.3~207.1)

Sp.Cv.VI,1236.: **Mabco** nama--¹masarako, ²bundikabaddho, ³kulirapadako ⁴ahaccapadakoti imesam pubbe vuttanam catunnam mabcanam abbatara **Pitham** nama masarakadinamyeva catunnam pithanam abbataram. **Bhisi** nama unnabhisi-adinam pabcanam abbatara. **Bimbohanam** nama vuttappakaranam bimbohananam abbataram. **Lohakumbhi** nama kalalohena va tambalohena va yena kenaci lohena kata kumbhi. **Lohabhanaka**disupi eseva nayo. Ettha pana **bhanakanti** arabjaro vuccati. **Varakoti** ghato. **Kataham** katahameva. **Vasiadis** **valliadis** ca duvibbeyyam nama natthi.(床有四種,何謂為四?一者波摩遮羅伽脚(masaraka),二者文蹄脚(bundikabaddha),三者句利羅脚(kulirapadaka),四者阿遏遮脚(ahaccapadaka),波摩遮羅床者,桎入脚。文蹄脚床者,桎與脚相連成也。句利羅床者,或作馬蹄脚,或作羊蹄脚虎狼師子,如是名句利羅脚。阿遏遮脚者,脚入桎。)

Mabjari, 【陰】串，群(a branching flower-stalk, a sprout)。

Mabjitha, mabjettha(cp. *Sk. mabjistha Indian madder), 【形】淡紅色的，玫瑰紅的、橙色的(crimson)。(light (bright) red, crimson), usually enum^d in set of 5 principal colours with nila, pita, lohita, odata; e. g. at Vin I.25; S II.101 (f. mabjettha)。

Mabjitha, 【陰】紫檀(red sandal tree, 印度和東印度群島的一種喬木 (Pterocarpus indicus)，種子被當作珠寶商的重量使用)。

Mabju, 【形】迷人的，可愛的。mabjubhanaka, mabjussara, 【形】悅耳的聲音，說得親切的。

Mabjusaka, 【陽】天樹(celestial tree)。

Mabjusa, 【陰】首飾盒，盒子。ST54.1~20./II.519. : Kilesacorehi anabhibhavanīyatta jhanam “**cittamabjusana**”ti vuttam.(由煩惱魔所無法征服的‘禪那’，所以說‘心的箱函’(cittamabjusam))。

Mabjetthi, 【陰】孟加拉茜草(Bengal madder, 亞洲西南部的多年生〔茜草屬〕(Rubia tinctorum) 植物開有小黃花，生有卷狀葉和紅根)。

Mabbati (man 思+ya : Vedic manyate & manute), 1.想像(to imagine)，評價(to be of opinion)，認為(to deem)。2.知道(to know)，使確信(to be convinced)，使確定(to be sure)。3.想像(to imagine)，使驕傲(to be proud (of))，使自負(to be conceited)，吹噓(to boast) (ppr. mabbamana, mabbate); 我已想(aor. mabbi'ham) 【過】mabbi。【過分】mabbita(《中阿含經》譯：自舉)。【現分】mabbamana。【獨】mabbitva。tam kim mabbasi(mabbatha 2.pl.)，你認為如何？(what do you think of this? or what is your opinion about this? D.I.60; S.III.104 & passim)。Pot. 1sg. mabbeyyam, mabbe,我以爲(I should think PvA.40)。Pot. 3sg. mabbeyya,他以為(S.III.103, and mabbe Sn.206.)。na mabbe, 確定不是(surely not DhA.II.84; PvA.75.)。

Mabbana, 【陰】mabbita, 【中】想像，幻影。

Mabbe, 【無】我想，我想像(methink)。

Matta, mattha, 【形】平滑的，擦亮的。mattasataka, 【中】優良的布料。

Mani, 【陽】珠寶。manikara, 【陽】寶石琢磨工人。manikundala, 【中】寶石耳環。manikkhandha, 【陽】巨大的珠寶。manipallavka, 【陽】珠寶座。manibandha, 【陽】手腕(日語：てくび, 手首)。manimaya, 【形】寶石製的。maniratana, 【中】貴重的珠寶。manivanna, 【形】水晶的顏色。manisappa, 【陽】玉蛇、銅頭蛇(copperhead 印度的銅頭蛇爲三索錦蛇(Elaphe radiata)，以鼠爲食。))。

Manika, 【陽】1.大的廣口瓶，2.以玻璃製成的手鐲等。

mand, 【字根 VII.】裝飾(to adorn)。cp.(梵 mand), 艙面(deck)。

Manda, 【陽】(牛奶等的)最好部份。【形】非常清楚的。

Mandana, 【中】裝飾，裝飾品。mandanajatika, 【形】想裝飾。

Mandapa, 【陽】暫時的棚，暫時的大帳篷。

Mandala, 【中】圓周，盤，圓月臺，雜技場，圓平面，曼陀羅。mandalamala, 【陽】圓形的大帳篷。mandalika, 【形】一個圓周的，小國家的。mandalissara, 【陽】省長。mandali, 【形】有盤的，圓形的。

Mandalin(< mandala), 【形】1.圓的(circular Th.1, 863 (mandali-pakara))。2.球狀的，圓形的(having a disk, orb'd (of the sun) S.I,51=VvA.116.)。

Mandita, [mandeti 裝飾] 的【過分】。

Manduka, 【陽】青蛙。

Mandeti (mand 裝飾+e), 裝飾。【過】mandesi。【過分】mandita。【獨】mandetva。

Mata¹, (mabbati 的【過分】), 已知道，已明白。【中】觀點。

Mata², (marati 的【過分】), 已死。matakicca, 【中】辦喪儀式。

Mataka, 【陽】死者。matakabhatta, 【中】拜死人的食物。matakavattha, 【中】拜死人的布料。

Mati(<man), 【陰】智慧，主意，意思。matimantu, 【形】明智的。mativippahina, 【形】愚蠢的。

Matta¹, -matta, (majjati‘醉’的【過分】), 已醉醺醺，已充滿的歡喜，已沉浸，...的量，...的程度，僅僅...。mattahatthi, 【陽】被置在凹槽隔離區的象。

Matta² (madati‘自負’的【過分】), 已爲...驕傲，已自負(intoxicated (with), full of joy about (-matta), proud of, conceited)。

Matta, (Mattaka), (在【合】中) 有...的大小，...那樣多的，...的關係。

mattabbu, 【形】知道限量的，適度的。mattabbuta, 【陰】適量。

Matta, 【陰】尺寸，量，適度，大小。mattasukha, 【中】有限制的快樂。

Mattika, 【陰】泥土，土壤。mattikapinda, 【陽】一塊泥土。mattikabhajana, 【中】陶器(容器)。

Mattigha, 【陽】弑母。

Matteyya, 【形】尊敬母親的。matteyyata, 【陰】對母親的孝順。

Matthaka, 【陽】頭，頂端，頂點。【處】在...之上，在...的距離。

Matthaluvga, 【中】腦。Sn.v.199. : Athassa susiram sisam, matthaluvgassa puritam; Subhato nam mabbati, bala avijaya purakkhato.(頭顱中的窟窿，裝滿腦髓，愚者出於無知，才認為它是好東西。)

Matthu, 【中】從凝乳分開出來的清水。

math(梵 math / manth), 【字根 I.】攪拌(to churn)，激起(to stir)。

Mathati (math+a), 搖動，攪拌，擾亂。【過】mathi。【過分】mathita。【獨】mathitva。

Mathana,【中】攪乳，騷動。

mad(梵 **mad** / **mand**)，【字根 III.】被使發狂(to be maddened)。

madd(梵 **mrd** / **mradd**)，【字根 I.】推進(to press)，壓破(to crush)。

Mada,【陽】自豪，陶醉，醉，自負，性愛的過度。madaniya,【形】使陶醉的，使執著的。

	mado 橋	對治橋慢之思惟
1	jatimado 生橋(出生自豪)	一切眾生類，有命咸歸死。(cf. T2.335.3)
2	gottamado 種姓橋	總是五蘊身，善惡論貴賤。
3	arogyamado 無病橋	無病與有病，豈無因果觀。
4	yobbanamado 年輕橋	老來侵壯色，無有救護者。(T2.427.2)
5	jivitamado 長壽橋	無常所侵奪，壽命甚短促。(T2.427.2)
6	labhamado 利養橋	芎蕉(=香蕉)結繫死，竹蘆結實亡； 恭敬害鄙人，懷胎驟必死。(S.17.35.)
7	sakkaramado 恭敬橋	受恭敬禮拜，持心如大地。
8	garukaramado 尊重橋	敬重份量增，法緣更惜珍。
9	purekkharamado 尊敬橋	具戒得敬意，更以法為貴。
10	parivaramado 眷屬橋	一切歸於盡，合集必當散。(cf. T2.690.3)
11	bhogamado 受用橋	多囤積傢伙，難以簡僕活。
12	vannamado 美麗橋	虛有其外表，內心何莊嚴？ *袒裸見青瘀(青瘀屍)，俊美皆走樣。
13	sutamado 聞橋	厭離欲滅盡，始名為多聞。(cf. T2.5.3)
14	patibhanamado 辯才橋	三寸不爛舌，如何越瀑流？
15	rattabbumado 知識橋	不恃己見解，不求他人短。
16	pindapatikamado 乞食橋	卑下行討食，豈猶存慢心？
17	anavabbatamado 不(被)輕視橋	善圍護身語，更應取寂滅。
18	iriyapathamado 威儀橋	橫臥在地下，儀態無萬千。
19	iddhimado 神通橋	總在輪迴裡，不出魔掌中？
20	yasamado 名聲橋	積聚皆銷散，崇高必墮落。(T23.654.3)
21	silamado 戒橋	不以戒橋逸，心寂恒無亂。
22	jhanamado 禪那橋	寂靜度歲月，猶在輪迴中？
23	sippamado 工藝橋	雕蟲之小技，何足以炫耀？
24	arohamado 身高橋	*觀看斷壞相，尺寸皆變樣。
25	parinhamado 身圍(肥胖)橋	*觀看散亂相，健壯安在哉？
26	santhanamado 形色橋	身如弱樹枝，豈堪業風吹？

		*觀看膨脹相，美體無跡象。
27	paripurimado 圓滿橋	*觀看斬斫屍，飽滿已消逝 *觀看食殘屍，橋慢立即除。
28	mado 橋	我且無有我，豈有堅實相 *端詳蟲聚樣，豈猶存我相？

*28 項「橋」錄自《分別論》(Vbh.345~6.:CS:p.359) (釋義見 VbhA.p.465~8)

Madati，自負(proud of)。

Madana,【陽】愛神。【中】1.陶醉。2.磨陀羅果，醉果(大如檳榔，不圓不長)(世尊頭如磨陀羅果, T15.276.3)。

Madira,【陰】穀類製成的酒。

Maddati (**madd** 壓破+a)，壓破，踐踏，征服。【過】maddi。【過_分】maddita。
【現_分】maddanta。【獨】madditva, maddiya。

Maddana,【中】壓(軋)碎，蹂躪，打穀。

Maddava,【中】柔和，溫和，軟的事物。【形】溫和的，文雅的，軟的。

Maddita (maddati 的【過_分】)，已壓破，已征服。

Madhu,【中】(蜂)蜜，以寬葉紫荊木花製造的酒。madhuka,【陽】寬葉紫荊木(東印度群島紫荊屬喬木 (Madhuca latifolia)，花多蜜，供食用和製作可 致醉的飲料)。madhukara,【陽】蜜蜂。madhuganda, madhupatala,【陽】蜂巢。madhu-gandhika, 摩頭捷提華，蜜香花。madhupa,【陽】蜜蜂，蜂蜜的吸管。madhupindika,【陰】混合蜂蜜的麵團。madhubbata,【陽】蜜蜂。madhumakkhita,【形】塗以蜂蜜的。madhumeha,【陽】糖尿病。madhulatthika,【陰】甘草，甘草根，由甘草根熬成的精。madhulaja,【陽】混合蜂蜜的油炸玉黍蜀。madhuliha,【陽】蜜蜂。madhussava,【形】有蜂蜜的滴下物。madhukapuppha, 蜜花汁(the flower of Bassia latifolia from which honey is extracted for liquor)。

Madhuka,【陰】甘草(Liquorice；Glycyrrhiza)。

Madhura,【形】甜的。【中】甜蜜事物。madhuratta,【中】madhurata,【陰】甜蜜，可愛。madhurassara,【形】有悅耳的聲音的。【陽】悅耳的聲音。

Madhvasava 【陽】以寬葉紫荊木(Bassia)花製造的酒。

man(梵 **man**)，【字根 III.】想(to think)，想像(to imagine)。【字根 VI.】想(to think)。

Mana(manasa),【陽】【中】心，意識。單.主.mano、manam；複.主 mana、manani；單.呼.mano、manam、mana；複.呼 mana、manani；單.賓.mano、manam；複.賓.manasa、manani；單.具.manasa、manena；複.具.manebhi、manehi；單.離.manasa、mana、manamha、manasma；複.離.manebhi、

manehi；單.具、離.manasa、manena；複.具、離.manebhi、manehi；單.與、屬.manassa、manaso；複.與、屬.mananam；單.處 manasi、mane、manamhi、manasmim；複.處.manesu。

Manasa,【形】心的(der. manasa, manasa- & manassa, manassa-)。《法集論》：在此時什麼是意處？凡是在此時的¹心、²意、³有意(意圖)、⁴心臟、⁵淨意、⁷意處、⁸意根、⁹識、¹⁰識蘊、¹¹、相屬於的意識界，在此時是意處。(Dhs.#65.：Katamam tasmim samaye **manayatanam** hoti? Yam tasmim samaye ¹cittam ²mano ³manasam ⁴hadayam ⁵pandaram ⁶mano ⁷manayatanam ⁸manindriyam ⁹vibbanam ¹⁰vibbanakkhandho ¹¹tajjamaanovibbanadhatu--idam tasmim samaye manayatanam hoti.)有分作爲「意根」(manindriya)作用；「意根」有時作「有分意界」(bhavavga manodhatu)。

kayena vacaya manasa, 以身語意。nibbanamanaso, 傾向涅槃的心(of Sn.942 at SnA 567 by nibbana-ninna-citto.)。yatha-manena, 誠懇(“from his heart,” i. e. sincerely, voluntarily DhA.I.42) 。manam uppadeti, 作決定(to make up one’s mind, to resolve DhA.II,140 (cp. citt’uppada); manam karoti)。

Manakkara, manasikara,【陽】考慮、作意、固定思想(attention, pondering, fixed thought)。《廣釋》(CS:p.106)：「作，用心作，即‘作意’，它採集心的所緣。」(Karanam karo, manasmim karo **manasikaro**, so cetaso arammane samannaharalakkhano.) DT.28.-5/III,86.：Manasa savkharīyanti **manosavkhara**, vedanasabba.(使諸意聚精會神，爲‘作意’，(含有)受、想。)因此，一般的思維活動可以稱爲「作意」。

Manasanupekkhita, 諸意熟慮。

Manata,【陰】(在【合】中) 心理。attamanata (**atta+mana+ta**)=心的可意性。

Manana,【中】思考。

Manasikaroti (manasi+**kar** 行+o), 緊記，考慮。【過】manasikari。【過分】manasikata。【現分】manasironta。【獨】manasikatva。manasikaritva。【義】manasikatabba。

Manam,【無】幾乎，某物。

Manapa, manapika,【形】令人喜愛的，迷人的。manapamanapam paccanubhoti, 經驗喜與不喜(之事)。

Manuja,【陽】人類。manujadhipa, manujinda,【陽】人中之王，國王。

Manubba(梵 manojba)(=manorama),【形】令人愉快的，愉快的。

Manussa (< manus, cp. Vedic manusya),【陽】人類。manussatta,【中】人身(S.56.47./V,456.：manussattam)。manussabhava,【陽】人類的狀態。

manussabhuta,【形】已成爲人者。manussaloka,【陽】人類的世界。manussasabba, 人想(心中懷著關於人之念頭)。Ye assu daratha gamasabbam paticca, te’dha na santi; ye assu daratha manussasabbam paticca, te’dha na santi.(若由於村想而有任何憂患，現在無那些；若由人想而有任何憂患，現在無那些。) KhA.123.：Manuno apaccati **manussa**. Porana pana bhananti-- manaso ussannataya manussa.(摩奴(Manu)的子孫爲人類(manussa)。然而古人說：「由於意的增盛爲人類。)

Manussa,【陰】人類。sadevamanussaya, 包括天與人(f.s.Ins.)。

Manesika,【陰】讀心術(thought-reading)。

Mano (mana 的【合】的詞形) manokamma,【中】意業。manojava,【形】如心意一般地迅速。manoduccarita,【中】惡意。manodvara,【中】意門。manodhatu,【陰】(十八界的)眼界。manopadosa,【陽】惡意。manopasada,【陽】信仰的心意。manopubbavagāma,【形】心意所領導的。manomaya,【形】心造的((AA.1.14.)： **manomayanti** manena nibbatitām.(意所造：已於心產生。))。manoratha,【陽】心願。manorama,【形】令人愉快的。manovibbana,【中】意識。manovibbeyya,【形】由心意去瞭解的。manovitakka,【陽】心思。manohara,【形】迷人的。manomayam kayam, 意生天。“kam pana tvam, Udayi, manomayam kayam paccesi”ti? “Ye te, bhante, deva arupino sabbamaya”ti.(世尊向烏陀夷說：)「烏陀夷！你以爲意生天是什麼？」(烏陀夷答：)「大德！他們是想所成就之無色諸天。」

Manodvaravajjanacitta,【中】意門轉向心，能夠生起於五門或意門心路過程(cittavithi)。當它在五門心路過程裡，隨推度心之後生起，它稱爲「確定心」(votthapanacitta)；其作用是確定或鑑別五識之一剛識知的目標。

Manodhatu,【陰】(十八界的)眼界。《阿毘達磨義廣釋》

(Vibh.CS:p.121)Manovibbanadhatuya viya vitthamananakkiccyogato mananamatta dhatuti **manodhatu**. 《法集論注》(DhsA.CS:p.305)：455. Manodhatuniddese sabhavasubbatanissattatthena manoyeva dhatu **manodhatu**.

Manobhavanīya (mano 意+bhavanīya 修習的)，意修習的。Bodhi 譯：worthy of esteem (值得尊敬的)。**Manobhavanīyananti** manavaddhakanam.Yesu hi ditthesu kusalavasena cittam vaddhati, te sariputtamoggallanadāyo mahāthera manobhavanīya nama.(意修習的：(善)意增長。在知見上，善心增長。稱呼舍利弗、目犍連大上座爲意修習的。)SA.22.1./II,250.(=AA.6.27.)： **manobhavanīyassati** ettha manam bhaveti vaddhetiti manobhavanīyo.(意修習：此處，修習意，增

長意，稱為‘意修習’。)。
 Manomaya, 【陽·複·主】【形】心意所生。AA.1.14. : **manomayanti** manena nibbattitam.(**心意所生**：已於心產生。)
 Manosila, 【陰】雄黃(red arsenic, 二硫化二砷 S₂As₂, 又稱：石黃、雞冠石、黃金石, 是礦物中藥)。
mant, 【字根 VII.】討論(to discuss)。
-mant, -mat, 【結尾】。‘具有’之意。papimant 有惡、波旬。
 Manta, 【中】吉祥物，符咒，訣語。mantajjhayaka, 【形】學習神聖咒語的人。Mantadharam tinnam vedanam paragu sanighanduketubhanam sakkarappabhedanam itihapabcamanam padako veyyakarano.(持真言，通達三吠陀又及語彙、儀軌、音韻律(或語源論)、第五史傳，通文句，通文法。)
 Mantana, 【中】mantana, 【陰】請教，討論。
 Manti, 【陽】議員，部長。mantini, 【陰】女議員。
 Mantu, 【陽】想像的人。
Manteti (**mant**+e), 1.商量，採取商議(2nd pl. imper. mantavho, as compared with mantayavho; Sn.p. 107 (=talk privately to); mantayitvana ger.; imper. mantayatha; aor. mantayimsu)。2.考慮(grd. mantayitabba & inf. mantayitum)。3.勸告(=kathemi kittayami PvA.225)。**【過】** mantesi。**【過】** mantita。**【現】** mantenta, mantayamana。**【獨】** mantetva。**【不】** mantetum。
manth, 【字根 I.】攪拌(to churn)。
Mantha(< **math**), 【陽】攪乳棍，乾餅，炒過的玉黍蜀麵粉(a churning stick, a sort of rice-cake (=satthu) Vin.I,4.)。
Manthara, 【陽】龜。
Manda, 【形】1.慢的，遲鈍的，懶惰的，愚蠢的。2.柔和的(mandakkhin, mandalocana, having lovely (soft) eyes 關愛的眼神)。**【中】**稍微。mandata, 【陰】mandatta。**【中】**減少的狀態，緩慢，愚蠢。mandam, mandamandam, 【副】慢慢地，漸漸地。mandapabba, 鈍慧(者)。
Mandakini, 【陰】曼陀吉尼(喜瑪拉雅七大湖之一和一條河的名字)。
Mandamukhi, 【陰】煤斗(coal-pan)。
Mandara, 【陽】曼陀羅山(山名)。
Mandarava(cp. Sk. mandara), 【陽】曼陀羅花、文陀羅華、圓華、適意花(the coral tree, Erythrina fulgens. 天界五種樹之一)。
Mandiya(cp. Sk. mandya), 【中】，1.懈怠(laziness, slackness S.I,110.)。2.愚蠢(dullness of mind, stupidity J.III.38 (=manda-bhava).)。
Mandira(cp. late Sk. mandira), 【中】大廈，宮殿(a house, edifice, palace)。
Mamavkara(mamam (=mama)+kara, 梵 mama-kara 磨磨迦羅), 【陽】

mamatta, 【中】mamayana, 【陰】自私的執著(selfish attachment, self-interest, selfishness)。
Mamayati (mama 的【派】，cp. Sk. mamayate), 被執著，珍愛。**【過】** mamayi。**【過】** mamayita。**【現】** mamayanta。**【獨】** mamayitva。
Mamma, **mammattana**(Vedic marman, fr. **mrd**), 【中】身體的要點，神經中心(soft spot of the body, a vital spot (in the Vedas chiefly between the ribs near the heart)。**mammaghattana**, 打擊要點(hitting a vital spot (of speech, i. e. backbiting. cp. pitthi-mamsika))。**mammacchedaka**, 【形】具有傷害性的，非常粗糙的。
Mammana, 【形】有口吃的人(stammering, stuttering)。
-maya, 【形】接尾詞，由…所造的，由…所成的。
Mayam (amha 的【主·複】), 我們。
Mayukha, 【陽】光線(a ray of light)。
Mayura(Vedic mayura), 【陽】孔雀(peacock)。
mar(梵 **mr**), 【字根 I.】死(to die)。
Marana(<**mar**(梵 **mr**)), 【中】死亡。maranakala, 【陽】死時(Vibhv.p.144 : **Maranakaleti** maranasannakale.**死時**：臨死之際)。maranacetana, 【陰】意圖死亡(intention of death DhA.I,20.)。maranadhamma, 【形】死法。marananta, maranapariyosana, 【形】死為尾端的，最後是死的。maranabhaya, 【中】怕死。maranamabcaka, 【陽】死床。maranamukha, 【中】死魔的嘴。maransati, 【陰】念死(禪修法)。maranasamaya, 【陽】臨終(the time of death)。**marananussati**, 【陰】死隨念(禪修法 mindfulness of death)。**akalamarana**, 非時死(橫死，因斷業而死)。**khanikamarana**, 突然死(sudden death Vism.229)。**marananta**, 死王作結束(having death as its end (of jivita) Dh.148 (cp. DhA.II,366: marana-savkhato antako)。**maranapariyosana**, 死亡為終結(ending in death (of jivita, life) DhA.III,111, 170)。**maranapara**, 死的另一邊(“the other side of death,” Np. at Nd¹ 154 (vv. II. BB purapuram; SS parammukham). --maranabhaya, 死怖(the fear of death J.I,203; VI,398; Vbh.367. --maranabhojana, 死前最後一餐(food given before death, the last meal J.I,197; II,420.)。kayassa bheda param marana, 身壞命終。kayassa bheda ucchijjati vinassati, na hoti param marana, 身體壞了、滅絕、消失，死後無有(身壞命終，更無所有)。**mrtiyu-raja**(梵), 【陽】死王(閻羅王)。**kalamarana**, 適時死(業盡(即福盡)；壽命盡；福與壽命俱盡而死)。
 Marati (**mar**(梵 **mr**)死+a), 死。**【過】** mari。**【過】** mata。**【現】** maranta, maramana。**【義】** maritabba。**【獨】** maritva。**【不】** maritum。
 Marica, 【中】胡椒粉，紅辣椒。

Mariyada,【陰】邊界，界限。
 Marici,【陰】光線，海市蜃樓(mirage)。maricika,【陰】海市蜃樓。
 maricidhamma,【形】等於海市蜃樓(幻法)，無實質的。
 Maru,【陰】沙，荒沙地。【陽】神。
 Marumba,【中】小圓石，小鵝卵石。
 marj(梵 **mrj**)，【字根 I.】擦(to wipe)。
 Mala,【中】雜質，污染，鏽，污垢，(家畜的)糞。malatara,【形】更骯髒的，比較不純的。
 Malina, malinaka,【形】骯髒的，沾染的，不純的。【中】雜質。
 Malla,【陽】摔跤選手，末羅 (Malla) 氏族的男人。mallayuddha,【中】摔跤競賽。
 Mallaka,【陽】容器(即：杯、鉢、碗、痰盂等)。
 Mallika,【陰】茉莉(Arabian jasmine，芳香的白色花)。
 mas(梵 **mrw**)，【字根 I.】接觸(to touch)。
 Masaragalla,【中】一種寶石(cat's eye 貓眼石〔常磨成圓形，從內部發出蛋白色光的寶石“金綠寶石或玉髓”〕)。
 Masi,【陽】煙灰，炭灰。
 Massu,【中】鬚鬚。massuka,【形】有鬚鬚的。massukamma, massukarana,【中】修剪鬚鬚。
 mah,【字根 I.】參加禮拜(to worship)。
 Maha,【陽】宗教性的節日。
 Mahaggata,【形】變大的，高的。
 Mahaggha,【形】非常昂貴的。mahagghata,【陰】高價。
 Mahagghasa,【形】多吃的，暴食的。
 Mahannava,【陽】大海洋。
 Mahati (**mah** 禮拜+a), 尊敬，崇敬。【過】mahi。【過_ṛ】mahita。【獨】mahitva。
 Mahatta,【中】大。
 Mahaddhana,【形】有大財富的。
 Mahaniya,【形】品格高尚的人。
 Mahanta,【形】很棒的，大的，廣大的。(mahanti, mahati 【陰】，Mahati parisa 大眾(大的群體)), mahantatara,【形】比較棒的，更大的，更廣大的。mahantata,【陰】mahantabhava,【陽】大。
 Mahannava,【陽】大海洋。
 Mahapphala,【形】有大果報的。
 Mahabbala,【形】有大力量的，有強烈的力量的。【中】大力量，大軍隊。
 Mahabbhaya,【中】大恐懼。

Mahallaka,【形】老的，古舊的。【陽】老人。mahallakatara,【形】比較老的，更老的。mahallika,【陰】老女人。mahallakitthiyo, f.pl.Nom.諸老女人。SA.1.54.：putta vatthuti mahallakakale patijagganattthena putta patittha.(子乃人宅地：老年階段依靠兒子立足。)
 Maha(複合詞中 mahanta 改成 maha，尾母音 a 時常被弄短)。
 mahupasaka,【陽】大優婆塞(佛陀的大信徒)。mahupasika,【陰】大優婆夷(大女信徒)。mahakaruna,【陰】大悲。mahakaya,【形】有肥胖的身體，有大身體的。mahagana,【陽】大團體。mahagani,【陽】有許多追隨者。mahaggata(mahaggatam cittam),【陽】廣大心(大至心=色、無色界心)。mahajana,【陽】公衆。mahatanha,【形】大貪(非常貪婪的)。mahatala,【中】在宮殿的頂端上的大平坦的屋頂。mahadhana,【中】大財富。mahanaraka, mahaniraya,【陽】大地獄。mahanasa,【中】廚房。mahanubbava,【形】大權威的。mahapabba,【形】大智慧(非常明智的)。mahapatha,【陽】大道路。mahatapana, 大燃燒地獄，八大地獄之一。mahapitu,【陽】伯父。mahapurisa,【陽】大人。mahabhuta,【中】四大元素(地、水、火、風)。mahabhoga,【形】有大財富的。mahamati,【陽】大智慧者。mahamatta, mahamacca,【陽】大臣，宰相，首席部長(唐朝宰相一般有數人擔任，多時曾達十餘人，其中有一位是首席宰相)。mahamuni,【陽】大牟尼。mahamegha,【陽】大雨。mahayabba, mahayaga,【陽】大犧牲。mahayasa,【形】大名望。maharaha,【形】最寶貴的。maharaja,【陽】大王(印度還有稱為：devaputra 天子、ajatiraja 不世出之王)。maharoruva, 大號叫地獄，八大地獄之一。mahalatapasadhana,【中】(佩帶在淑女身上的全套首飾被稱為)「大蔓草」。mahasatta,【陽】大衆生，大有情。mahasamudda,【陽】大海。mahasara,【中】大湖。mahasara, mahasala,【形】有大財富的。mahasavaka,【陽】大弟子。A.7.62./IV,101.舉七大湖：Anotatta, Sihapapata, Rathakara, Kannamunda, Kunala, Chaddanta, Mandakiniya.(阿耨達、斯呵波達、羅達迦拉、勤納文達、俱納拉、茶坦達、曼那吉尼。)
 Mahacora,【陽】大盜。Para.III,90.：ayam aggo mahacoro yo asantam abhutam uttarimanussadhammam ullapati.(這是頂尖的大盜(五大盜之最頂尖)：凡是未得寂靜、未得上人法，卻自己宣稱。)
 Mahajanapada,【陽】大國。solasannam mahajanapadanam, 十六大國。A.8.43./IV,256.：Seyyathapi, Visakhe, yo imesam solasannam mahajanapadanam pahutarattaratananam issariyadhipaccam rajjam kareyya, seyyathidam—Avganam Magadhanam Kasinam Kosalanam Vajjinam Mallanam Cetinam Vavganam Kurunam Pabcalanam Macchanam Surasenanam Assakanam Avantinam Gandharanam

Kambojanam, atthavgasamannagatassa uposathassa etam kalam nagghati solasim.(毘舍佉！譬如有人，有多七寶之十六大國，謂：耆伽、摩竭陀、迦尸、拘薩羅、跋耆、末羅、支提、跋蹉、拘樓、般闍羅、婆蹉、戌囉西那、阿說迦、阿般提(阿槃提)、乾陀羅(健陀羅)、劍井沙，君臨爲王，不如八分成就布薩之十六分之一。)

Mahayana, 【中】大乘(佛教)，大乘是佛陀滅度後四五百年間才崛起的新教派，對原始佛教的教義有新的詮釋及看法，有時會完全顛覆舊說，創立新思想。《大乘莊嚴經論》卷第十二：「若具足七種大義說爲大乘。一者緣大。由無量修多羅等廣大法爲緣故。二者行大。由自利他行皆具足故。三者智大。由人法二無我一時通達故。四者勤大。由三大阿僧祇劫無間修故。五者巧大。由不捨生死而不染故。六者果大。由至得力無所畏不共法故。七者事大。由數數示現大菩提大涅槃故。」(T31.654.3)

Mahika, 【陰】霜。

Mahiccha(maha 大+iccha 渴望),【形】貪婪的。mahicchata,【陰】貪欲(【反】appicchata 知足)。

Mahita, (mahati 的【過_o】) 尊敬，崇敬。

Mahiddhika, 【形】大神通力。D.16./II,72.：“Aham hime Vajji evammahiddhike evammahanubhave uccheccami(or ucchejjami, or ucchijjami) Vajji, vinasessami Vajji, anayabyasanam apadessami Vajji”ti(那些跋耆人雖有如是大神力、大威力，我欲伐之，我欲根絕跋耆人，我欲令跋耆人滅亡，我欲令跋耆人破滅。)」)

Mahinda, 【陽】摩哂陀(人名)，大因陀(神的領袖，大神王)。

Mahila, 【陰】女人。

Mahisa, 【陽】水牛。mahisamandala, 【中】摩醯沙慢陀羅國(國名，今印度的邁索爾市(Mysore))。

Mahissara, 【陽】大君主，自在神(Issara)。

Mahi, 【陰】地(摩希，即：大者)，摩醯河(河名)。mahitala, 【中】地面。mahidhara, 【陽】山。mahipati, mahipala, 【陽】國王。mahiruha, 【陽】樹。

Mahesakkha, 【形】有影響的，有大力量的。

Mahesi (maha+isi), 【陽】大仙(大修行者，in poetry for mahesi)。

Mahesi, 【陰】皇后。

Mahogha, 【陽】大洪水。

Mahodadhi, 【陽】大海。

Mahodara, 【形】有大肚子的。

Mahoraga (梵巴同), 【陽】摩睺羅伽、莫呼勒伽、摩休洛、摩伏勒。意譯

作大蟒神、大蟒蛇。

Mamsa, 【中】肉。mamsapesi。【陰】肉片，肉𩚑。mamsapubja, 【陽】肉堆。M.55./I,369.：“Tihi kho aham, Jivaka, thanehi mamsam paribhoganti vadami. Aditham, asutam, aparisavkitam.”(耆婆迦！我說三種狀態可受用肉：即不見(不見殺)、不聞(不聞殺)、無疑(無疑爲我殺)(即三淨肉)。)世尊禁止比丘吃十種肉：人(manussa)，象(hatthi)，馬(assa)，狗(sunakha)，蛇(ahi)，獅(siha)，虎(byaggha)，豹(dipi)，熊(accha)，鬻狗(taraccha,土狼)(Vin.Mv.218~220)。世尊允許吃三淨肉，第一、眼不見殺，第二、耳不聞殺，第三、不爲己所殺。後代傳說，食肉之人，有十種過失：斷大慈種；眾生聞氣悉皆驚怖逃走遠離；睡眠亦苦起時亦苦，若於夢中見種種惡，驚怖毛豎心常不安，無慈心故乏諸善力。此皆非佛陀所說。

Ma(cp. Vedic ma), (否定詞)勿、莫、不應(prohibition particle: not, do not, let us hope not)。表達否定的命令、勸告，常配合 aor. ma evam akattha, 不要這樣(do not thus DhA.I,7)。ma abhani, 勿說(speak not Pv.I.3³)。ma cintayittha, 勿憂慮(do not worry DhA.I,12)。ma parihayi, 勿衰退(I hope he will not go short (or be deprived) of...M.I,444)。ma bhayi, 勿怖(fear not J.II.159; ma marimsu, 勿死(I hope they will not die J.III.55; ma (te) rucci may it not please (you), i. e. please do not Vin.II,198)。ma evam rucitth, 勿死(id. DhA.I,13)。2. with *imper.*: ma gaccha, 勿去(J.I.152)。ma detha, 勿施(J.III.275)。ma ghata, 勿殺(do not kill: see maghata)。3. with *pot.*: ma anuyubjetha, (Dh.27)。ma bhujetha, 勿吃(let him not eat Mhvs 25, 113)。ma vadetha, 勿說(J.VI.364)。4. with *indic. pres.*。ma patilabhati, (A.V,194. -- A peculiar use is found in phrase anemi ma anemi, (shall I bring it or not? J.VI.334)。5. ma=na (simple negation) in masakkhimha, 我們不能(we could not Vin.III,23)。

ma(梵 **ma**)，【字根 I.】測量(to measure)。

Ma, 【陽】[月亮](#)(the short form of masa)。

Magadha, **Magadhaka**, 【形】摩揭陀國的。Magadhi, 【陰】摩揭陀國的語言。

Magavika, 【陽】獵人(捕鹿者)。

Magasira, 【陽】摩揭斯喇月(月名，大約十一月至十二月之間，農曆 10 月 16 至 11 月 15)。

Magha, 【陽】摩伽月(月名，大約一月至二月之間，農曆 12 月 16 至 1 月 15)。

Maghata, 【陽】禁殺令(不可殺生的旨令)。

Manava(cp. Sk. manava), 【陽】年輕人(a youth, young man, esp. a young

Brahmin)。

Manavaka(<fr. manava), 年輕人。nagamanavaka,, 年輕的蛇。manavika, manavi,【陰】年輕未婚女子。nagamanavaka, 年輕的雌蛇(a young female serpent)。

Matavga,【陽】象，賤民。

Matali,【陽】摩多梨(因陀神的戰車禦者的名字)。

Matapitu,【陽】父母，母親和父親。A.2.4./I,62. : Yo ca kho, bhikkhave, matapitaro assaddhe saddhasampadaya samadapeti niveseti patitthapeti, dussile silasampadaya samadapeti niveseti patitthapeti, macchhari cagasampadaya samadapeti niveseti patitthapeti, duppabbe pabbasampadaya samadapeti niveseti patitthapeti, ettavata kho, bhikkhave, matapitunam katabca hoti patikatabca”ti.(比丘們！凡是父母不信，爲了〔使父母〕具足信，勸導之，令入〔信〕，令住〔信〕；〔父母〕慳吝，爲了〔使父母〕具足施捨，勸導之，令入〔施捨〕，令住〔施捨〕；〔父母〕惡慧，勸導之，令入〔正慧〕，令住〔正慧〕。比丘們！〔作到〕此程度，已對父母盡了贍養。)

Matapettika,【形】來自父親和母親的。matapettibhara,【形】贍養父母的。

Matamaha,【陽】外公。matamahi,【陰】外婆。

Matika,【形】和母親連接的。

Matika(梵 matrka),【陰】水道，河道，目次(本母)，音譯：摩怛理迦。matikadhara, 憶持論母的人，持論母師。《順正理論》卷一(T29.330 中)中說明「摩怛理迦」(matrka)，舉四念處、四正勤等三十七道品等爲首的法數爲例，並說：「…及《集異門》、《法蘊》、《施設》，如是等類，一切總謂‘摩怛理迦’。」。而且在《順正理論》(T29.595 中)中，說明十二分教的「論議」(upadewa)，認爲「論議」便是摩怛理迦，並視同阿毗達磨。《阿育王傳》卷四(T50.113.3)也以「摩得勒伽藏」表示論藏。

Matipakkha,【陽】母系。

Matu(matar),- matu,【陰】母親。單.主.mata；複.主.mataro；單.呼.mata、mata、mate(罕)；複.呼.mataro；單.賓.mataram；複.賓.matare、mataro；單.具.、離.matara、matuya；複.具.、離.matarehi、matarebhi、matubhi、matuhi；單.與.、屬.matuya、matu；複.與.、屬.mataranam、matanam、matunam；單.處.matari、matuya、matuyam；複.處.mataresu、matusu。matukucchi,【陽】母胎。matugama,【陽】女人，女人家。matughata,【陽】弑母。matughataka,【陽】弑母。matupathana,【中】孝順母親(照料母親)。matuposaka,【形】贍養母親的。matito,【離.單】由母系(by the mother’s side)。ubhato sujato matito ca pitito ca

sajsuddha-gahaniko yava sattama pitamaha-yuga akkhitto anupakkuttho jati-vadena.(父母兩方血統純淨，(上溯至)第七代祖先時代確實無混雜，論血統無可指責)。

Matuccha(梵 matr-svasa),【陰】姨母(母親的姊妹 mother’s sister, maternal aunt)。matuccha-putta, 姨母的兒子(aunt’s son, male first cousin (from mother’s sister’s side))。

Matula(Sk. matula),【陽】舅父(a mother’s brother, an uncle)。matuladhita, 舅父的女兒(uncle’s daughter, female first cousin (from mother’s brother’s side))。

Matulaka,【陽】舅父=matula DhA.I,182.

Matulani(Sk. matulani),【陰】舅母。(a mother’s brother’s wife, an aunt)。

Matuluvga(Sk. matulunga),【中】香櫞樹(citron, 一種多刺的常綠灌木或小樹 (Citrus medica)，原產於印度，果實在外表和結梗上類似於檸檬，但比檸檬更大和沒有頂乳頭)(=mella; v. l. bella)。

Madisa(Sk. madrw & madrwa, mam+ **drw**),【形】像我的(one like me)。

man,【字根 VII.】授與榮譽、尊敬(to honour)。

Mana, mana,【中】測量，度量。manakuta,【陽】錯誤的尺寸。

Mana,【陽】自豪，自負，(我)慢，貢高。manatthaddha,【形】自傲頑固的(死愛面子)。manada,【形】激發尊敬的。

Manatta, 摩那埵，謂於大眾面前告白懺悔之治罪法。pakkhamanattam caritabbam(行半月摩那埵)，指犯僧殘(重罪)之比丘尼必須在比丘、比丘尼兩部眾之間接受半月的摩那埵。

Manana,【中】敬禮，尊敬。

Manasa,【中】心意，意圖。【形】(在【合】中)有意圖的。

Manita, [maneti 尊敬] 的【過_分】。

Mani,【陽】驕傲的人。

Manusa,【形】人。【陽】男人。manusaka,【形】人。manusi,【陰】女人。Ratanasuttam : mettam karotha manusiya pajaya, 對(女)人類的子孫散播慈愛。

Maneti (**man**+e), 尊敬，崇敬，看重，器重。【過】manesi。【現_分】manenta。【獨】manetva。

Mapaka,【陽】造物主，建設者。

Mapita (mapeti 的【過_分】), 已產生。

Mapeti (**ma**+ape), 建立，構造，產生，神變(以神通力變出)。【過】mapesi。【獨】mapetva。

Mamaka(<mama, lit. “mine”),【形】專心於…的，親愛的(one who shows affection (not only for himself), making one’s own, i.e. devoted to,

loving)。

Maya,【陰】欺騙(deceptive appearance, fraud)，偽善(hypocrisy)。《清淨道論》(Vism.107)把誑歸屬於貪，但以覆藏相來看，它可歸屬於瞋；AA.2.16./II,163.：「一切慳相，作覆藏相，稱為‘誑’。」Tam sabbampi maccharayanalakkhanam. Katapaticchadanalakkhana **maya**.)。maya vuccati vabcanika cariya.(欺騙的行為稱為‘欺騙’)(Nd¹ 422)。mayakara,【陽】變戲法者。mayavi,【形】騙人的，偽善的，魔術家。satha mayavino, 狡詐欺瞞。S.42.13./IV,342.：Mayam caham, gamani, pajanami, mayaya ca vipakam, yathapatipanno ca mayavi kayassa bheda param marana apayam duggatim vinipatam nirayam upapajjati tabca pajanami”。((婆多利耶)村長(Pataliyo gamani)！倘若我知道於幻，幻的果，也知道施幻術，身壞命終之後，墮於無幸處、惡趣、險難處、地獄。)。sambarimaya, 參婆羅幻術(可令持誦者墮地獄)。

Mara(< **mr**, later Vedic, mara killing, destroying, bringing death, pestilence)【陽】魔王，弊魔，撒旦，死亡的化身(death; usually personified as Np. Death, the Evil one, the Tempter)◦marakayika,【形】魔天的。maradheyya,【中】魔界。marabandhana,【中】死亡的腳鐐。marasena,【陰】魔軍。SA.4.1./I,169.： **Maro papimati** attano visayam atikkamitum patipanne satte mareti **maro**. Pape niyojeti, sayam va pape niyuttoti **papima**. Abbanipissa kanho, adhipati, vasavatti, antako, namuci, pamattabandhuti-adini bahuni namani.(**魔波旬**：殺害邁向超越自己的境界的有情稱為‘魔’。刺激作惡，或自己參與作惡，稱為‘波旬’。也有許多別的名字，如：黑仔、統治者、權威者、終極者、魔王、放逸的親屬等。)

Maraka,【形】帶來死亡的，殺人者。

Marana(<caus. mareti),【中】殺，屠殺，屠宰(killing, slaughter, death)。

Marapana,【中】令人被殺。

Marapeti (mareti 的【使】)，使被殺。【過】marapesi。【過_分】marapita。【獨】marapetva。【現_分】marapenta。

Marita, (mareti 的【過_分】)。

Marisa,【形】(只在【處】) 爵士，先生，閣下。SA.1.1./I,17.： **Marisati** devatanam piyasamudacaravacanametam。(‘**友**’是諸天人的親切表示的(稱呼)語言。)

Maruta,【陽】風。

Mareti (**mar**+e), 殺。【過】maresi。【現_分】marenta。【獨】maretvā。【不】maretum。

Maretu,【陽】兇手。

Mala, malaka,【陽】圓圍牆的場地，圓院子。

Malati,【陰】大花素馨(great-flowered jasmine, 見 Jatisumana)。

Mala(cp. Epic Sk. mala),【陰】花環，花圈，花，一串(garland, wreath, chaplet; collectively=flowers)◦malakamma,【中】花環手工，壁畫。malakara,【陽】製造花環者，花匠。malagaccha,【陽】開花植物。malaguna,【陽】一串花。malagula,【中】花叢。malacumbataka,【陽】花冠〔戴在頭上的花串〕。maladama,【陽】花串。maladhara,【形】戴著花環的。maladhari, malabhari,【形】戴著花圈的。malaputa,【陽】花的容器。malavaccha,【中】花圃，多花的床。DA.1./I,77.：Maladisu **malati** yam kibci puppham. **Gandhanti** yam kibci gandhajata. **Vilepananti** chaviragakaranam. Tattha pilandhanto **dhareti** nama, unatthanam purento mandeti nama, gandhavasena chaviragavasena ca sadiyanto vibhuseti nama. **Thanam** vuccati karanam. (花鬘(mala)為任何種類的花(環)。香：任何的香粉。此中，為打扮裝飾之說。若是淡妝的話，也是一樣使用香粉塗皮膚妝扮。**化妝品**：塗染皮膚的原料。)

Malika, Mali,【形】1.有花環的，有花的。2.(人名)勝鬘夫人，為舍衛城波斯匿王之女，母名末利。

Malini,【陰】女人戴著花環。

Maluta,【陽】風。

Maluva,【陰】一種攀緣植物，生長在樹上而慢慢地破壞那棵樹。Maluvasipatika,葛之果皮(葛藤子)。

Malura,【陽】孟加拉蘋果樹(見 Billa)。

Malya,【中】花環。

Masa¹(cp. Vedic masa, & mas),【陽】【中】一個月(a month)◦masasika,【形】每個月都發生的，一個月一次的。印度月份相當於中國農曆月份：Citta=2月16~3月15, Vesakha=3月16~4月15, Jettha=4月16~5月15, Asalha=5月16~6月15, Savana=6月16~7月15, Potthapada=7月16~8月15, Assayuja=8月16~9月15, Kattika=9月16~10月15, Magasira=10月16~11月15, Phussa=11月16~12月15, Magha=12月16~1月15, Phagguna=1月16~2月15◦addhamasa,半月。sukka-pakkha, 白分(白月，陰曆初一至十五日，由月盈至滿)。kanha-pakkha, 黑分(黑月，自陰曆十六日至二九或三十日(印度則說黑月一日至十四或十五日)，由月虧至晦)。antotemase, 在三個月內。asalhi-masa VvA 307 (=gimhanam pacchima masa); pl. dve masa PvA 34 (read mase); cattaro gimhana-masa KhA 192 (of which the 1st is Citra, otherwise called Pathama-gimha “1st summer” and Bala-vasanta “premature spring”). -- Instr. pl. catuhi masehi Miln. 82; PvA I.10¹². --

Acc. pl. as adv.: dasamase 10 months J I.52; bahu-mase PvA 135; also nt. chammasani 6 months S III.155. Freq. Acc. sg. collectively: a period of . . ., e. g. **temasam**(=**temasi**?) 3 months DhsA 15; PvA 20; **catu**^o DA I.83; PvA 96; **satta**^o PvA 20; **dasa**^o PvA 63; **addha**^o a fortnight Vin IV.117. -- On **masa** (& f. **masi**), as well as shortened form **ma** see **punna**.

--**punnata** fullness or completion of the month DA I.140; --**mattam** (adv.) for the duration of a month PvA 19.

Masa² (Vedic masa, Phaseolus indica, closely related to another species: mudga Phaseolus mungo), 【陽】菜豆、綠豆(一種直立灌木狀一年生豆類 (Phaseolus aureus), 可能原產印度, 現廣泛栽培於溫暖地區, 作綠肥或飼料, 種子可食, 通常綠色或黃色, 是中國烹調中豆芽的主要原料)(a bean; Phaseolus indica or radiata); usually comb⁴ with **mugga**. Also used as a weight (or measure?) in dhabba-masa, which is said to be equal to 7 lice: VbhA 343. pl. **mase** Vv 80⁶ (=masa-sassani VvA 310). **odaka** bean-water KhA 237. **khetta** a field of beans VvA 80⁸; VvA 308. **-bija** bean-seed DhA III.212. **-vana** plantation J V.37 (+mugga^o).

Masa³ (identical with masa²), 摩沙(迦)(a small coin=masaka) (satta masa=satta masaka C.).

Masaka, 【陽】直譯：摩沙迦(當時的錢幣)。規定偷竊五摩沙迦(古譯：五錢)或五摩沙迦以上的物品構成死罪, 是比照印度摩揭陀當時的國法。佛陀時代摩揭陀國以偷五「摩沙迦」以上判處死刑。「五摩沙迦」到底值多少? Vin.Para.p.64.說：一把米，一把綠豆，一把蠶豆，一把胡麻，都是判為「波羅夷」，亦即值「五摩沙迦」以上。五個摩沙迦相當於一個 pada。《五分律》《四分律》《十誦律》皆譯為「錢」，《僧祇律》譯為「分」。addhamasaka, 【陽】半分錢。

Masi, 【陰】一個月。

mi, 【字根 V】測量(to measure)。

Miga, 【陽】畜牲，四腳動物，鹿。migachapaka, migapotaka, 【陽】小鹿。migatanhika, 【陰】海市蜃樓。migadaya, 【陽】鹿園。migamada, 【陽】麝香鹿。migamatuka, 【陰】麋鹿(原產於中非、印度 和東南亞的熱帶雨林區的幾種〔水麋鹿屬或麋鹿屬〕動物中任何一種, 該 動物小而似鹿且無角—亦稱鼠鹿)。migaluddaka, 【陽】捕鹿獵人。migava, 【中】狩獵。

Miginda (miga 畜牲+inda 王), 【陽】畜牲之王，獅子。

Migi, 【陰】雌鹿。

Micchatta, 【中】謊言。

Miccha, 【無】不真實，謊言，錯誤的，錯誤地，邪。micchabhinivesa(傾

向), 【陽】邪執。micchakammanta, 【陽】邪業。micchagahana, 【中】錯誤的觀念。micchacara, 【陽】錯誤的行為。micchacari, 【形】錯誤地舉止者。micchaditthi, 【陰】邪見，異端。micchapanihita, 【形】誤導的。micchavaca, 【陰】邪語。micchavayama, 【陽】邪精進。micchajiva, 【陽】邪命(錯誤的生計方式)。micchasavkappa, 【陽】思維。kamesu micchacara, 邪欲。《分別善惡報應經》卷下：「邪欲報有十種。何等為十？一欲心熾盛。二妻不貞良。三不善增長。四善法消滅。五男女縱逸。六資財密散。七心多疑慮。八遠離善友。九親族不信。十命終三塗。」(T1.899.2)《雜阿含 500 經》說四種邪命食。下口：adhomukha(adho 下+mukha 口、面)。即臉部朝下，或丟臉。下口食，指不托鉢乞食而自耕作營生，沙門的四邪命食之一。仰口：ubbhāmukha。)，即仰臉、抬頭。仰口食，以仰觀星宿、日月、風雨、雷電、霹靂之術數學求衣食，而自活命，沙門的四邪命食之一。方口：disamukha。即臉朝四方。方口食，指出家人曲媚顯貴，通使於四方，借巧言令色而求活命，沙門的四邪命食之一。四維口：vidisamukha。即臉朝東南、西南、西北、東北四面張望。四維口食，即學種種之咒術卜算吉凶，以求衣食而自活命，沙門的四邪命食之一。(cf. S.28.10.)

Micchajiva, 【陽】邪命(錯誤的生計方式)。D.30./III,176. : micchajivam pahaya samma-ajivena jivikam kappesi, tulakuta kamsakuta manakuta ukkotana vabcana nikati saciyoga chedana vadha bandhana viparamosa alopa sahasakara pativirato ahoṣi.(捨邪命，以正命為營生，遠離：欺斗秤、偽幣、錯誤的尺寸、賄賂、欺瞞、詐欺、走後門、(用手對眾生)斬切、屠宰、(以粗繩)捆綁、(山中及樹叢中)攔劫、(村、城等)搶劫、打家劫舍。)

Micchaditthi, 【陰】邪見(錯誤的見解)。SA.45.1~2./III,116. : **Micchaditthi**ti ayathavaditthi aniyyanikaditthi.(**邪見**：錯誤的見解和無利可圖的見解)。A.1.18./I,34. : “Naham, bhikkhave, abbam ekadhammampi samanupassami yam evam mahasavajjam yathayidam, bhikkhave, micchaditthi. Micchaditthiparamani, bhikkhave, mahasavajjani”ti .(諸比丘！我不見另一法有如此的大罪。諸比丘！這是邪見。諸比丘！諸罪以邪見為罪大惡極。) 邪見有三類：SA.22.62./II,279. :

Ahetukavadati-adisu “natthi hetu natthi paccayo”ti gahitatta ahetukavada.(**無因論**：無因無緣，取名為無因論。) “Karoto na kariyati papan”ti gahitatta **akiriyavada**.(**無作論**：無惡被作，取名為無作論。) “Natthi dinnan”ti-adigahanato **natthikavada**.(**斷見論**：持無施(之果報之見解)，取名為斷見論(虛無論。))頑強的(決定性的)惡見甚至有導致下一生投生於三惡道的潛在危機。

Micchacara(梵 kama-mithyacara) ,【陽】邪欲。Atthasālini(殊勝義)(DhsA.p.98.) : ‘**Kamesu micchacaro**’ti ettha pana ‘**kamesu**’ti methunasamacaresu; ‘**micchacaro**’ti ekantanindito lamakacaro. Lakkhanato pana asaddhammadhippayena kayadvarappavatta agamaniyatthanavittikkamacetana **kamesumicchacaro**. (「邪欲樂行」(邪淫)裡的「欲樂」是指「性交」;「邪行」是指「低賤及實應受到譴責的行爲」。「邪欲樂行」的特相是生起於身門的思(cetana, 意願),具有侵犯自己無權同其行房者的不如法意念。) MA.9./I,199. : Tattha **agamaniyatthanam** nama--purisanam tava ⁽¹⁾maturakkhita, ⁽²⁾piturakkhita, ⁽³⁾matapiturakkhita, ⁽⁴⁾bhaturakkhita, ⁽⁵⁾bhaginirakkhita, ⁽⁶⁾batirakkhita, ⁽⁷⁾gottarakkhita, ⁽⁸⁾dhammarakkhita, ⁽⁹⁾sarakkha, ⁽¹⁰⁾saparidandati maturakkhitadayo dasa; ⁽¹⁾dhanakkita, ⁽²⁾chandavasini, ⁽³⁾bhogavasini, ⁽⁴⁾patavasini, ⁽⁵⁾odapattakini, ⁽⁶⁾obhatacumbata, ⁽⁷⁾dasi ca bhariya, ⁽⁸⁾kammakari ca bhariya, ⁽⁹⁾dhajahata, ⁽¹⁰⁾muhuttikati eta dhanakkhitadayo dasati visati itthiyo. Itthisu pana dvinnam sarakkhasaparidandanam, dasannabca dhanakkhitadinanti dvadasannam itthinam abbe purisa idam agamaniyatthanam nama.(於此,不可行淫的對象是:(甲)十種未婚女人,即:一、爲母所(監)護;二、爲父所護;三、爲父母所護;四、爲兄弟所護;五、爲姐妹所護;六、爲親戚所護;七、爲氏族所護;八、爲法所護;九、有護(=sasamika 有丈夫);十、正受懲罰(MT.9./CS.pg.1.301. : 若靠近此女將受罰。《善見律毘婆沙》(T24.764.1) : 罰護者,若寡女欲與餘人私通,先向官說,若許者便通;若不許者不得專輒,犯者罰金輸官,故名罰護。);以及(乙)十種已婚女人,即:一、以錢財買來(的妻子);二、自願爲人妻者;三、爲了財富而爲人妻者;四、爲了服飾而爲人妻者;五、水得妻(odapattakini 授水婦。觸水鉢而令住。共取鉢水灌手,共誓言:「願此水和合不離」。);六、取下(頭上布)墊子(成爲)妻子;七、奴隸妻;八、傭人妻;九、戰俘妻;十、短暫的妻子(一夜情)。當中,有十二類的女人是其他男人不可侵犯的,即:有監護的女人和正受懲罰的女人,以及後面十種(已婚女人)。)《中阿含 15 經》羅云經(T1.437.3) : 「三曰邪姪。彼⁽¹⁾或有父所護;⁽²⁾或母所護;⁽³⁾或父母所護;⁽⁴⁾或姐妹所護;⁽⁵⁾或兄弟所護;⁽⁶⁾或婦父母所護;⁽⁷⁾或親親所護;⁽⁸⁾或同姓所護;⁽⁹⁾或爲他婦女;⁽¹⁰⁾有鞭罰恐怖;及⁽¹¹⁾有名假質(幫負債女還債,與之交媾)至華鬘(送華鬘予女,表情意,女接受,與之交媾)。親犯如此女。」(cf.《中阿含 15 經》〈優婆塞經〉T1.616.2)

MA.41./II,330. : **Maturakkhitati**-adisu yam pitari natthe va mate va ghasacchadanadihi patijaggamana, vayapattam kulaghare dassamiti mata rakkhati.(母所護等):那是父親已離棄或已死,衣食等由母所看護,到

了老年,她將護母。)

MA.41./II,330.說第十一種未婚女:「**malagunaparikkhattapiti** ya sabbantimena paricchadena, “esa me bhariya bhavissati”ti sabbaya tassa upari kenaci malagunam khipantena malagunamattenapi parikkhatta hoti.(環繞一串華鬘之女人:以終身的約束:“此女將成爲我的妻子”,想定之後,他以一串華鬘戴在她的頭上,或環繞一串華鬘。)

Sp.Para.III,554-5. : “Mata rakkhati gopeti issariyam kareti vasam vatteti”ti. Tattha **rakkhatiti** kathaci gantum na deti. **Gopetiti** yatha abbe na passanti, evam guttatthane thapeti. **Issariyam kareti**ti seriviharamassa nisedhenti abhibhavitva pavattati. **Vasam vattetiti** “Idam karohi, idam ma akasi”ti evam attano vasam tassa upari vatteti. Etenupayena piturakkhitadayopi batabba.(母親保護、監護、令做自主、使令。保護:(可命令她)任何地方不准去。監護:如別的不看,如此(把她)放置在保護的地方(管教)。令做自主:全面制伏、禁止她自由選擇生活方式。使令:“令做這個,令不要做那個”。如是自己在她之上使令。由此方法,可知父所護等。)

Mibja,【中】mibja,【陰】核心,髓,精華。

Mibjaka =mibja. telamibjaka, 芝麻仁, 芝麻餅(inner kernels of tila-seed, made into a cake PvA.51.

Minana,【中】測量。

Minati (**mi**+na), 量,秤重,稱。【過】mini。【過分】mita。【現分】minanta。【獨】minitva。【不】minitum。【被】miniyati。

Middha(<**middh** 遲鈍),【中】睡眠(遲鈍 torpor, 笨拙 stupidity, 呆滯 sluggishness。DhsA.378. gives “medhati ti middham.”)。

Abhidhammatthavibhavinītika(阿毘達磨義廣釋):Middhanam **middham**, vigatasamāthyata, asattivighato va, tattha thinam cittassa akammabbatalakkhanam, middham vedanadikkhandhattayassati ayametesam viseso.(諸睡眠都是「睡眠」,別離能力性,破壞而無能力,昏沉,不適合工作相,三種受蘊等睡眠,這是它們的差別。)。《法集論》Dhammasavgaṇi#1163(PTS:1157 ; CS:p.233) : Tattha katamam **middham**? Ya kayassa ¹akallata ²akammabbata ³onaho ⁴pariyonaho ⁵antosamorodho ⁶middham ⁷soppam ⁸pacalayika ⁹soppam ¹⁰supana ¹¹supitattam--idam vuccati middham.(什麼是「睡眠」?那個心所是¹不聰明的、²不適合工作、³遮蓋、⁴完全遮蓋、⁵自己遲鈍、⁶睡眠、⁷睡覺、⁸打瞌睡、⁹沉覺、¹⁰睡覺、¹¹睡狀,稱爲睡眠。)

Mita, (Minati’量’的【過分】: Vedic mita, pp. of **ma**, minati, to measure; also in meaning “moderate, measured”)已度量(measured, in measure)。mitabhani(mitabhanin),【陽】話說得適當者。mitamita, 無限量、沒有

度量(unlimited, without measure, boundless. Also name of a Buddha)。
mitahara, 度量(measured, i. e. limited food Sn.707. speaking measuredly,
i. e. in moderation Dh.227; J.IV.252.)。

Mitta(cp. Vedic mitra, m. & nt., friend; Av. mipro, friend),【陽】【中】朋友。
Mittaddu(Sk. mitra-druha), mittadubbhi, mittadubhi,【陽】出賣朋友的人,
叛逆的人(also in foll. forms: mittadubbha; mittadubha; mittadubhin
[cp. Sk. mittadrohin])。mittapatirupaka,【形】損友(a false friend, one
pretending to be a friend D.31./III,185. : 是敵而似友(amitta
mittapatirupaka) : 一、拿去任何物者(abba-d-atthu-haro)。二、光說不練者
(vaciparamo)。三、諂媚者(anuppiyabhani)。四、損友者(apayasahayo))。
(The qualities of a Good friend are he who 1.gives what is hard to give (dana),
2.does what is hard to do, 3.hears what is hard to hear or bear, 4.confess (shares)
his own secret with you, 5.keeps others' secrets, 6.in need, forsake one not)
7. despises not when one is in ruin.)。mittabheda,【陽】絕交,斷絕友情,
瓦解聯盟。mittasanthava,【陽】朋友關係。agarikamitta,在家人的朋友
(a house- or lay-friend)。Anagarikamitta,出家人的朋友(a homeless- or
clerical friend)。kalyana-mitta,善友(mentor, or spiritual adviser)。bati-salohitamitta,
有血緣關係的朋友(blood-relations; cp. bati-mitta relatives & friends Pv.I.5⁹)。
【反】sapatta, 敵人(enemy PvA.13)。amitta, 非友(a sham friend or enemy)。
papa-mitta, 惡友、壞朋友(bad friend)。mittabhiradhin, 滿意的朋友(one who
pleases his friends J.IV.274 (=mittesu adubbhamano C.) mittavanna, 虛假的朋友
(pretence of friendship, a sham friendship Pv IV.8⁶ (=mitta-rupa, mitta-patirupata
PvA.268)。Kavidappananiti(詩人鏡子格言)#238 : Na vissase amittassa,
mittabcapī na vissase;Kadaci kupite mitte, sabbadosam pakasati.(可別親信
那不是朋友的人,並且,即使朋友也不應(輕)信;(因為)一當朋友(反目,)
生氣之時,他會將(你的)所有缺點(大加)宣揚。)vissase, pt.3sg. < vi-(s)
sas, vissasati, 願望式表「勸告」,「(不)應親愛、信賴」// amittassa < a-mitta,
m.Gen.sg., 信賴(vissasati)之「處」(對象)習慣用「屬格」或「處格」。
mitte, m.Loc.sg. 表信賴之「處」// capi = ca api。kadaci = kada-ci,「疑問詞」
kada(何時)後接 -ci 變成「不定詞」(某時)// kupite, mitte,均為 m.Loc.sg.,
此為「獨立處格結構」(Locative Absolute),表「時機」。sabbadosam < sabba-dosa
// pakasaye, Opt. 3sg. < (p)pa-**kas**, pakaseti (pakasayati), 願望式表「可能」,
「將會宣揚」。amitta mitta-patirupaka(非友似友)。mitta suhada(善心之友)。
mittapatirupaka, 非友似友。

Mittata, Mittata-, (abstr. fr. mitta),【陰】友誼(state of being a friend,
friendship, in **kalyanamittata** being a good friend)。

Mitti (a by-form of metti),【陰】友誼(friendship J.I.468 (=metti C.))。

Mithu,【無】輪流,交替地,秘密地。mithubheda,【陽】聯盟的瓦解。
Mithuna,【中】愛侶(lover couple)。

Mid,【字根 III.】油滑、假殷勤(to be unctuous),愛(to love),變濕(to wet)。
Middha,【中】睡意,呆滯。middhi,【形】處於睡眠狀態的,昏昏欲睡的。

Miyyati, miyati (**mar**+ya, mar 被改成 miy 和 mi), 死。【現_分】miyamana。

mil,【字根 I.】關、閉(像眼睛)(to close (as eyes))。

mil,【字根 I.】碰到(to meet)。

Milakkha,【陽】野蠻人。milakkhadesa,【陽】野蠻國(野蠻人居住的)。

Milata (Milayati 的【過_分】), 已凋謝。milata,【陰】已褪色。

Milayati (**mila**+ya), 褪色,凋謝。【過_分】milayi。【現_分】milayamana。【獨_分】
milayitva。

mis(梵 **mis**),【字根 I.】眨眼(to wink)。→**Misati**

miss,【字根 VII.】混合(to mix)。

Missa, missaka(orig. pp. of **miw**),【形】1.混合(mixed)。2.組合的

(accompanied by)。3.性交,交陪(博感情),聯合(missa° is changed to
missi in compⁿ with **kr** and **bhu** (like Sk.), thus in missi-bhava (sexual)
intercourse, lit. mixed state, union)°missibhuta, 混合,偶合,聯合(mixed,
coupled, united)。【反】amissibhava, 未混合。

Missita, (Misseti'混合'的【過_分】) 混合、混雜。【反】amissita, 未混合。

Misseti (**miss**+e), 混合。【過_分】missesi。【現_分】missenta。【獨_分】missetva。

mih,【字根 I.】製造水(to make water)。

Mihita (=sita),【中】微笑。台語:笑微微 chio³ bi⁵ bi⁵, 微微仔笑 bi⁵ bi⁵ a²
chio³, 文文子笑 bun⁵ bun⁵ a² chio³。

Mina,【陽】魚。

Miyati, 死。參考 Miyati。

mil,【字根 VII.】眨眼(to wink)。

Milha,【中】排泄物,(家畜的)糞。milhaka, 糞蟲(dung beetle)。

mu,【字根 III.】知道(to know)。

Mukula,【中】芽,蓓蕾。

Mukha(Vedic mukha, fr. Idg. ***mu**),【中】1.嘴。2.臉。3.入口。4.原因,
理由,方法。5.前面。6.面門。音譯:目佉。(《華嚴經探玄記》卷第三曰:
「面門者諸德有三釋:一云是口,一云是面之正容,非別口也。光統師云:
鼻下口上中間是也。…今釋,依梵語稱面及口並門。悉名

目佉，是故翻此爲面門也，故知此中通舉其事。」(T35.151.2)。「【形】最初的。mukhatunda,【中】鳥嘴(喙)。mukhadvara,【中】嘴。mukhadhovana,【中】洗臉，漱口。mukhapubchana,【中】面巾。mukhapura,【中】一口。【形】填嘴的。mukhavatti,【陰】(杯、碗等)邊，輪緣，邊緣。mukhavanna,【陽】容貌，臉色，面象(ming⁷chiunn)。mukhavikara,【陽】臉孔扭曲，扮鬼臉。mukhasavkocana,【中】撇嘴(嘴角向下，表示不高興的情緒)。mukhasabbata,【形】控制嘴巴的。nava vana-mukhani, 九孔、九入、九漏、九瘡，即：兩眼、兩耳、兩鼻孔、口及大小便道等九處。

Mukhara,【形】饒舌的，多嘴的。mukharata,【陰】愛說話。mukhara vikinnavaca, 饒舌多語。

Mukhadhana,【中】馬勒(bridle)。

Mukhullokaka, mukhullokika,【形】看他人的臉色(mukham ulloketi)。

Mukhodaka,【中】洗臉水。

Mukhya,【形】首要的，最初的，最重要的。

Mugga(Vedic mudga),【陽】綠豆(a kind of kidney-bean, Phaseolus mungo)。catukamyata, 豆湯語(諂媚(flattery), patumugga Nd²; catukammata Miln; patukamyata Vbh.) mugga-supyata (muggasupata Nd²; muggasupata Miln. & KhA 236; muggasupata and supata Vbh & VbhA 338; supyata Vism) paribhattata (muggabhattyata Vism.; °bhattakata Miln; °bhatyata & °bbhattata Vbh). At Nd² 39¹ it is used to explain savajja-bhagin, at Vism 17 & Vbh 246 anacara; at Vbh 352 lapana)。(VbhA 483 & Vism.17: Idhekkacco na veludanena va na pattana pupphana phalana sinanana dantakatthadanena va na catukamyataya va na muggasupyataya va na paribhatyataya va na javghapesanikena va na abbatarabbatarena va Buddhapatikutthena miccha-ajivena jivikam kappeti, ayam vuccati acarō.(有此類人，施竹、施葉，或施花、果、洗浴粉、牙刷，或諂諛，或說豆湯語(半真半假，似是而非)，或撫愛(他人的孩子)，或作使者，或以種種爲佛陀所唾棄的不正當的生活手段以營求其生活，都稱爲‘不正行’。)

Muggara,【陽】棍棒，木槌。

Muvgusa,【陽】獐(mongoose, 一種獐屬(Herpestes nyula) 的東半球食肉哺乳動物，有一柔軟而靈活的軀體和長尾巴，善於捕食毒蛇)。

muc(梵 muc / moks),【字根 II.】釋放(to release)。「【字根 III.】自由(to be free)。「【字根 VII.】釋放(to set free)。

Mucalinda,【陽】銳棱玉蕊(Barringtonia acutangula)。

Muccati (muc 釋放+ya)(Vedic mubcati; muc, to release, loosen; with orig.

meaning “strip off, get rid of,” hence also “glide”),捨棄，解脫，被釋放。「【過】mubci。「【過分】mutta, muccita。「【現分】muccamana, mubcanto。

【獨】mutva, mubcitva, mubciya。muc- & mucc- are differentiated in such a way, that mubc- is the active base, and mucc- the passive. There are however cases where the active forms (mubc-) are used for the passive ones (mucc-), which may be due simply to a misspelling, bc & cc being very similar. pot. mubcetha; imper. mubca; aor. pl. mubcimsu; inf. mubcitum. -- Caus. II. mubcapeti. -- B. Passive. pres. muccati; ppr. muccanto, muccamano, mocento, mocayanto, mocayamano, mociyamano; imper, sg. muccassu; pl. muccatha; pot. mubceyya; fut. muccissati (=mubcissati); also mokkhasi; pl. mokkhanti; aor. mucci(msu); inf. muccitum. -- Caus. moceti, mocayati. pp. mutta

mucch,【字根 I.】昏倒(to faint)。

Mucchati (mucch(梵 murch)昏倒+a), 1.昏倒(fainting, swoon)，衝昏頭腦，昏倒。2.迷戀(infatuation)。「【過】mucchi。「【過分】mucchita。「【現分】mucchanta。「【獨】mucchitva, mucchiya。

Mucchana,【中】mucchana,【陰】昏暈，無意識，糊塗。

Muccha(< murch),【陰】1.昏倒(fainting, swoon)。2.熱戀、著迷(infatuation)。kāmamuccha, 慾醉。

Mucchita(mucchati 的【過分】),已失去知覺，已衝昏頭腦，已昏倒。

muji,【字根 I.】下沉(to sink)。

Mubcaka,【形】釋放的人，放出。

Mubcati (muc 釋放+m-a), 解放，放鬆，釋放，送別，放出，放棄。「【過】mubci。「【過分】mutta, mubcita。「【現分】mubcanta, mubcamana。「【獨】mubcitva, mubciya。“sapattivasa muccanattaya”ti(解放在和妻子的家(=獲得家庭的幸福))

Mubcana & Muccana (abstr. fr. muc),【中】1.釋放，放棄(release, being freed, deliverance); muccanakara (mubccanakara) means of deliverance (dukkhato from ill) DhA.I,267; mubccanakala time of release (dukkha from suffering) DhA.II,11 (mucc°, v. l. mubc°)。2.鬆掉(letting loose, emitting, giving, bestowing VbhA.249 (speaking, shouting out; Vism.reading p. 265 is to be corrected fr. mabcana!); PvA.132 (v. l. dana).

Mubcanaka (< mubcana),【形】放出的，送出的(sending out or forth, emitting VvA.303 (pabhamubcanaka).

Mubja(Vedic mubja),【中】纖毛甘蔗(亞洲的一種粗壯甘蔗屬植物(Saccharum munja),其強韌的桿通常用製繩索，麻線和籃子，古印度也用來造拖鞋等)。

Muttha (mussati‘忘記’的【過分】), 失念，已忘記。mutthasacca,【中】健

忘。mutthassati,【形】健忘的。S.35.95./IV,73.：‘‘Rupam disva sati muttha, piyam nimitam manasi karoto; Sarattacitto vedeti, tabca ajjhosa titthati. ‘‘Tassa vaddhanti vedana, aneka rupasambhava; Abhiijha ca vihesa ca, cittamassupahabbati. Evam acinato dukkham, ara nibbanamuccati.(見色(相)之後失念，作意可愛相，體驗心有執著，也黏住於此。他的感受增長，許多色(相)的交會，(產生)貪婪和惱亂，心的被傷害，如是正累積苦，遠離涅槃解脫。)

Mutthi,【陽】第一，柄，拳，握。mutthika, mutthimalla,【陽】摔交選手，拳擊家。mutthiyuddha,【中】拳擊。

mund,【字根 I.】剃髮(to shave)。

Munda,【形】剃光頭的，無植物的，光禿的。mundaka,【陽】剃光頭髮的人，剃光頭的。mundacchadda,【陽】平頂的建築物。mundatta, muniya,【中】剃光頭的事實。

Mundeti (**mund** 剃髮+e), 剃(頭髮)。(過) mundesi。(過) mundita。【獨】 mundetva。

Muta,【中】經過鼻、舌和觸覺所感覺的知覺。

Mutivga, mudivga,【陽】小鼓。

Mutimantu,【形】有感覺的。

Mutta, (mubcati 的【過】)；sk. mutra)已釋放。muttacara,【形】放蕩的習慣。

Mutta,【中】尿，小便。muttakarana,【中】男女的性器官，密處。muttavatthi。【陰】膀胱。

Mutta,【陰】珍珠。muttavalī,【陰】muttahara,【陽】一串珍珠。muttajala,【中】珍珠網。

Mutti,【陰】釋放，自由。

Muda,【陰】歡樂。

Mudita-(pp. of **mud**, modati),【形】高興的，滿足的(pleased, glad, satisfied, only in muditamana (adj.) with gladdened heart, pleased in mind)。

muditamāna,【形】有喜悅的心。

Mudita(abstr. fr. mudu<**mrd** 親切的),【陰】隨喜，欣賞或讚嘆自他的成就)(appreciative joy, altruistic joy)。**Muditati** amodita pamojjena samannagata.(隨喜：具足高興之歡喜)(Saratthadhipani-tika(1~3)《心義燈》(pg.3.152))

Mudu, muduka(Vedic mrdu, fr. **mrd** see maddati<**madd** 壓破),【形】軟的，溫和的，嫩的。muducitta, muduhadaya,【形】心腸軟的。mudujatika,【形】天生溫和的。muduta,【陰】mudutta,【中】柔和，可塑性。mudubhuta,【形】柔軟的，有延展性的。「柔軟」是慈心的特質之一。有貪、瞋、

癡不善心所出現時，心就不柔軟。任何善心中含有「心柔軟性」(cittamuduta)、「心所柔軟性」(kayamuduta)。

Muddavkana,【中】印刷。

Mudda,【陰】印章，印記，蓋印，手勢，印刷，指算(Sp.Paci.IV,739.：‘‘**Muddati** hatthamuddaganana.指算：以手指算之術)」。muddupaka,【陽】印刷者。muddapana,【中】印刷。muddayanta,【中】印刷機。

Muddapeti (mudda 的【派】), 印刷。【過】muddapesi。【過】muddapita。【獨】muddapetva。

Muddika,【陰】印章戒指，圖章戒指。

Muddika,【陰】葡萄樹(一種葡萄屬的木本植物(Vitis vinifera)，簇生可食用果實)，葡萄果(肉色的、表皮光滑的漿果，呈紫色、紅色或綠色，可鮮食或製成果乾，並廣泛用於製酒)。muddikasava,【陽】酒。

Muddha(pp. of **muh**, for the usual mulha, corresp. to Sk. mugdha),【形】愚蠢的(foolish)，令人困惑的(infatuated, bewildered)。mudhatuka,【形】天生愚蠢的。muddhata,【陰】愚蠢。

Muddha,【陽】頭，頂端，頂點(summit)。muddhadhaja,【形】舌音的。【陽】頭髮。muddhadhipata,【陽】頭的破裂。muddhavasitta,【形】正確灌頂的(國王)。muddha sattadha phaleyya, 你的頭可能破成七片(警告詞)。rajan khattiya muddhavasitta, 刹利王水澆頭種(經灌頂即位之刹利王，新王即位時，以五河之水澆灌其頭)。

Mudha(Class. Sk. mudha),【無】徒然，無損失(for nothing, gratis)。

KhA.185.：‘‘**Mudhati** abyayena kakanikamattampi byayam akatva.(無損失：以無損失，連一丁點的損失也沒有。)

mun,【字根 I.】知(=bana, to know)。

Munati (**mun** 知+a)(=manyate), 知道，明白(to be a wise man or muni, to think, ponder, to know)。(過) muni。(過) muta。

Muni(cp. Vedic muni, originally one who has made the vow of silence),【陽】牟尼(a holy man, a sage, wise man)。Muninda(muni+inda 王),【陽】牟尼因陀(偉大的聖人)。

Muyhati (**muh** 昏暈+ya) (Vedic muhyati, **muh**), 忘記，變成遲鈍，衝昏頭腦，癡闇(to get bewildered, to be infatuated, to become dull in one’s senses, to be stupified)。(過) muyhi。(過) mulha。(現) muyhamana。【獨】muyhitva。

Muyhana,【中】健忘(forgetfulness)，糊塗(infatuation)。SA.3.2./I,137.：muyhanalakkhano **mohoti**.(糊塗相，稱為‘癡’。)

Muraja,【陽】小手鼓(tamborine)。

Murumurayati (muru-muru 的【擬】), 嘩嘩嘩地響著咬。

mus, 【字根 I.】傷害(to hurt)。

Musala, 【陽】乳鉢槌(pestle 研磨棒)。musali, 【形】手中乳鉢槌的。

Musalaka (fr. musala), 小研磨棒(a little pestle, a toy for little girls DhsA.321.)。

Musa(Vedic mrsa, fr. **mrs**, lit. “neglectfully”), 【無】虛妄(falsely, wrongly)。SA.14.25./II,146.(=MA.9./I,200.,cf.KhA.26.): **musati** abhutam ataccham vatthu. **Vadoti** tassa bhutato tacchato vibbapanam. Lakkhanato pana atatham vatthum tathato param vibbapetukamassa tathavibbattisamutthapika cetana **musavado**.(**虛妄(musa)**:不存在的(abhutam)、不真實的事(ataccham vatthu)。**語言(Vado)**:告知它的存在的、真實的。從特相說,「**虛妄語**」是不真實的事物(atatham vatthum)想要表達讓他人信以為真之思。)

Musavada, 【陽】說謊(lying, a falsehood, a lie。台語:謬韶 hau siau⁵, 講白賊 kong² peh⁸ chat⁸)、妄語。sampajana-musavada, 【陽】故意說妄語。cp. mosavajja。西方人有“white lie”, 無傷大雅的謊言(a harmless lie)、善意的謊言(told to be polite),但是對守戒者,善意的謊言也不可以說。KhA.31.: Tattha musavadassa (1)tava musa ca hoti tam vatthu, (2)visamvadanacittabca paccupatthitam hoti, (3)tajjo ca vayamo, (4)paravisamvadanabca vibbapayamana vibbatti pavattatiti cattari avgani veditabbani.(說謊(有四條件):1.欺騙。2.對那對象現起欺騙心。3.適當的努力(tajjo ca vayamo)。4.(明白地)對他人說出欺騙的話(paravisamvadanabca vibbapayamana vibbatti pavattatiti)。)

A.2.3./I,60.說:“Paticchannakammantassa bhikkhave, dvinnam gatinam avvatara gati patikavkha--nirayo va tiracchanayoni vati.(造覆藏(惡)業之人,應預期二趣之隨一趣:地獄或傍生。)「覆藏」心態含有「慳」心所(屬於瞋因組)。

M.61./I,415.: yassa kassaci sampajanamusavade natthi lajja naham tassa kibci papam akaraniyanti vadami.(任何人如果故意說謊而無羞恥,則我說此人必會無惡不作。)

《法句經》(Dh.176): Ekam dhammam atitassa, musavadissa jantuno, vitinnaparalokassa, natthi papam akariyam(對於踰越(違犯)一法--妄語的人(來說),已捨棄(不關心)後世,而無惡不作。)

Vin.Mv.I,103.: Yo pana bhikkhu...saramano santim apattim navikareyya, sampajanamusavadassa hoti. Sampajanamusavado kho panayasmanto antarayiko dhammo vutto Bhagavata.(比丘憶念有罪而不發露,即是故妄語罪,諸具壽!故妄語罪是世尊所說的障法。)(「不發露」(navikareyya)即是覆藏(罪),覆藏即屬於「慳」心所。)

KhA.26.: **Musavadoti** ettha **musati** visamvadanapurekkharassa atthabhabjanako vacipayogo kayapayogo va, visamvadanadhippayena panassa paravisamvadakakayavacipayogagamutthapika kayavacidvaranameva abbataradvarappavatta micchacetana musavado.(**虛誑語(musavada)**:當中的「虛誑」是由運用語言或身體,致力於欺騙而破壞(真實)義者。(虛誑語為)以欺騙的目的,運用語言或身體生起而欺騙他人,運用身、語門中的一門,以邪思(=心)(說)虛誑語。)(cf. MA.9./I,200.)

KhA.34.: **Musavada veramaniya** vipasannindriyata vissatthamadhurabhanita samasitasuddhadantata natithulata natikisata natirassata natidighata sukkhasamphassata uppalagandhamukhata sussusakaparijanata adeyyavacanata kamaluppalasadisamudulohitanujivhata anuddhatata acapalatati evamadini.(**離虛誑語**:諸根明淨,語詞清晰、甜美,牙齒整齊、純白、不太粗、不太細、不太短、不太長、咬合舒適,口有青蓮花香,隨從恭聽,說話受歡迎,舌如蓮花、青蓮花瓣一般柔軟、紅薄,不掉舉、不輕躁,如此等(果報)。)

Musavadin, 說謊(speaking falsely, lying)。

Mussati (**mu** 知道+ya), 忘記,被遺忘。【過】mussi。【過分】muttha。【獨】mussitva。

muh(梵 **muh**), 【字根 III.】昏暈(to swoon), 迷路、墮落(to go astray)。

Muhutta(Vedic muhurta, fr. muhur suddenly), 【陽】【中】須臾、片刻、一瞬間(a moment, a very short period of time, an inkling, as we should say “a second.”)。muhuttena, 【副】瞬間(in a short time, in a twinkling of an eye)。muhuttika, 【形】只存在一會兒的。【陽】占星家。muhuttika, 【陰】須臾婦、短暫結合的太太(a temporary wife, =tan-khanika)。

Mulala, 【中】蓮藕。mulalapuppha, 【中】蓮花。

Muga, 【形】啞的,啞巴。jaccamuga, 天生啞巴。

Mula, 【中】根,錢,現金,腳,底部,起源,因素,基礎,開始。mulakanda, 【陽】球莖根。muladhana, 【中】被存放的錢。mulabija, 【中】根種(子)。

Mulaka(<mula), 【形】(在【合】中)受...制約,源於(being caused by, having its reason through or from, conditioned by, originating)。2. 【中】根本(=mula, i. e. root, bulb)。3.微紅(radish; only in cpd. mulaka-kanda radish (-root))。

Mulakammatthana, 【中】根本業處(一向修行、專注的業處)。

Mulam, mula, 【中】尾宿(二十七星宿之一)。

Mulika, 【形】基本的,初步的。

Mulya,【中】付款，薪水。
Musa,【陰】坩鍋(crucible)。
Musika,【陽】musika,【陰】鼠，老鼠。musikacchinna,【形】被老鼠咬破的。musikavacca,【中】老鼠糞。
Mulha (muyhati'忘記、癡暗'的【過_非】), 已走入歧途，已搞亂，已犯錯，已幹傻事。
Me (amha 的【與.屬.單】), 給我，我的。
Mekhala,【陰】女人的腰帶(=女的性器官)。Nd¹.144、Sp.para.1,125、Vism.212. : yatha loke “mehanassa khassa mala”ti vattabbe “mekhala”ti vuccati.(正如世間中(本應說「女子隱(mehanassa)處(khassa)的花環(mala)」,但是(取 me+kha+la)說「金腰帶」(mekhala)。)
Megha,【陽】下雨，雲。meghanada,【陽】雷電。meghavanna,【形】雲的色彩，即：黑色。
Meghiya (梵 Mihira), (比丘)彌醯，曾為佛陀的侍者。
Mecaka,【形】黑色的，深藍色。
Mejjati (cp. Vedic midyati, to **mid**, see meda), 愛(to love)。DhsA 192 (v. 1. mijjati; =siniyhati lubricant 潤滑劑)。
Mejjha (<medha),【形】[to medha¹] 純粹的(fit for sacrifice, pure; neg. amejjha impure)。2. [to medha² & medhavin]【中】 in dummejjha, 愚蠢(foolishness)。
Menda, mendaka,【陽】公羊，綿羊。Mendakasetthi,【陽】公羊富翁(一位跋提城(Bhaddiyanagara)的巨富居士)。
Metta,【形】慈。
Mettacitta(=metta citta),【形】有慈善的心，慈心。metta citto,【3 單.陽】慈心。
Metta(<midā 軟化、愛),【陰】慈，友好，善意。mettakammatthana,【中】mettabhavana,【陰】慈修。mettayana,【陰】友好的感覺，慈性。mettavihari,【形】【陰】住在慈意中，慈居，慈庵(尼眾寺院)。mettasahagatena cetasa ekam disam pharitva viharati.(心與慈俱，遍滿一方而住。‘住’《中阿含經》譯作：‘成就遊’)。mettaetovimutti (metta cetovimutti), 慈心解脫。AA.1.2./I,47. : **metta cetovimuttiti** sabbasattesu hitapharanaka metta.(**慈心解脫**：對一切有情遍滿祝福的慈。)
DhsA 192. : mejjatiti **metta**, siniyhatiti attho. Mitte va bhava, mittassa va esa pavattatipi metta.(**慈**：愛；定義作：他希望好。或對朋友生起慈(愛)，而有友情。)
KhA.248. : Mittassa bhavo **mettam**. (朋友的情感(友誼)(mittassa bhavo)，即「慈」)。
Mettayati (metta 的【派】), 覺得友善，發慈悲。【過_非】mettayi。【獨】mettayitva。【現_非】mettayanta。

Meti, 慈，參考 Metta。
Metteyya (<mitta, 梵 Maitreya), 慈(最深的友情)。
Metteyya-natha(梵 Maitreya),【陽】彌勒菩薩，未來佛，又作梅呬麗耶，譯為慈氏，下一次將在閻浮提成佛，為一生補處菩薩。
Methuna,【中】行房，行淫，交接。古譯：交通。methunadhamma,【陽】行房，交合。mukhena methunam dhammam, 口交。Para.III,24. :
Methunadhammo nama yo so asaddhammo gamadhammo vasaladhammo dutthullam odakantikam rahassam dvayamdvasamapatti, eso methunadhammo nama.(**不淨行(淫欲法)**：任何非正法、村民法、賤民法、淫猥的、(淫)水的、秘密、雙雙達到三摩鉢地(性高潮)，這是淫欲法。)
imesam sattannam methunasamyoganam,七種淫相應(七淫結)。修習梵行，須戒絕「七種淫相應」，才能稱為梵行清淨圓滿的(paripunnam parisuddham brahmacariyam carati)正梵行者(samma brahmacari)。七種淫相應為：(1)男女行淫(、按摩等)之事。(2)與婦人嬉笑遊戲。(3)審視女人的眼睛(包括看體型、體態，或聞體香等)。(4)聽隔壁女人之笑聲、說話、唱歌、哭泣、(5)追憶過去曾與女人相笑、相談、遊玩。(6)見居士或居士子具備享受五欲而心動。(7)願成天眾而修梵行。(《增支部》(A.7.47./IV,54f.)；《增壹阿含 37.9 經》(T2.714.3)；《清淨道論》Vism.51~53)。淫欲是障道法，但是某些大乘經典卻不同於佛說的言論，例如：「(喜根法師：)淫欲即是道…淫法不生滅，不能令心惱。」(《大智度論》,T25.107.3~108.1)「無上瑜伽」的特色，是「貪欲為道」、「以欲離欲」為方便，此乃偏離佛法的教義。
Meda,【陽】脂肪(台語：chi hong)。medakathalika,【陰】油炸脂肪的嫩鍋。medavanna,【形】脂肪的顏色。
Medini,【陰】地(墨地尼，即：友善的)。
Medha,【陽】宗教性的犧牲(祭祀)。Tato ca raja sabbatto brahmanehi rathesabho assamedham purisamedham sammapasam vacapeyyam maggalam.(由於諸婆羅門勸說的緣故，車乘之主——王舉行馬祭、人祭、大施會、酒祭、無遮會)。馬祭：殺馬作祭。人祭：殺人作祭。)大施會：SA. : Daliddamanussanam hatthato lekham gahetva tini vassani vinava vaddhiya sahassadvisahassamattadhananuppadanam **sammapasam** nama.(由於諸窮人徒手三年，沒有興隆，故分發財物給為數一兩千之(窮)人，為大施會(不知是否是「(五年一度)無遮大會」(pabca-varsikamaha)的起源。)。酒祭：飲蘇摩酒之祭。無遮會：施一

切物之祭。
Medhaga, 【陽】吵架。
Medha, 【陰】智慧，聰慧。medhavi, 【陽】明智的人。medhavini, 【陰】明智的女人。
Meniyo, Sil Meniyo, 【錫蘭語】十戒女([dasa sil matha](#)=dasasilamata)。
Meraya, 【中】發酵的酒。
Meru, 【陽】須彌山(世界的最高山名)。
Melana, 【中】聚集，會議。
Mesa, 【陽】公羊。
Meso(me 我的+eta 這), 【陽】這是我的。‘Netam mama, nesohamasmi, na meso attā’ti, ‘不是我的、不是我、不是我的自我’。SA.35.87/II,372. : **Etam mamati-adini tanhamanaditthiggahavasena vuttani...Netam mama, nesohamasmi, na meso attati samanupassamiti** aniccam dukkham anattati samanupassami.(不是我的(等)：是說執取愛、慢、見。…不是我的、不是我、不是我的自我：我隨見無常、苦、無我。)
Meha, 【陽】泌尿的痛苦。
Mehana, 【中】男女的性器官。
Mokkha, 【陽】釋放，自由，解脫。mokkhaka, 【形】釋放者。mokkhamagga。【陽】導致解脫之道。
Mokkhacika, 【中】倒立。
Mokkhati (**mokkh**+a), 釋放，解救。
Mogha, 【形】空的，徒然的，無用的。moghapurisa, 【陽】愚蠢者，沒用的人。
Moca, 【陽】芭蕉(plantain tree；Musa paradisiaca sapientum) 亞洲熱帶的土產，具軟的草質的莖，單葉非常大，花由一顏色的總苞包裹，並聚集下垂成一串，其中的每一朵花都產生一單個的無籽的果實)。
Mocana, 【中】釋放。
Mocapana, 【中】導致個人的自由，救出。
Mocapeti, Mocapayati(Moceti 的【使】) 使被釋放。
Moceti (**muc**+e), 釋放，解脫。【過_分】mocesī。【過_分】mocita。【現_分】mocenta。【獨】mocetva, mociya。【不】mocetum。
Modaka, 【陽】球狀的甜肉。
Modati (**mud**+a), 歡喜，使快樂。【過】modi。【過_分】modita。【現_分】modamana。【獨】moditva。
Modana, 【中】modana, 【陰】高興，享樂。
Mona(< muni), 【中】智慧，沉著，冷靜，沉默(wisdom, character, self-possession)。monattha, 寂默。

Moneyya(< muni；梵 mauneyani), 【中】道德完美，寂默(state of a muni, muni-hood; good character, moral perfection)°A.3.122./I,273.(三寂默 tini moneyya)：Kayamoneyyam, vacimoneyyam, manomoneyyam(身寂默、語寂默、意寂默)
Momuha, 【形】遲鈍的，愚蠢的，糊塗的。
Mora, 【陽】孔雀。morapibja, 【中】孔雀的尾部。moranaacca 【中】跳孔雀舞。
Mosa, 【陽】mosana, 【中】竊盜。
Mosavajja, 【中】不真實。
Moha(<**muh**, see muyhati; cp. Sk. moha & Vedic mogha), 【陽】癡，愚蠢，迷惑(stupidity, dullness of mind & soul, delusion, bewilderment, infatuation)。mohakkhaya, 【陽】無知的破壞。mohacarita, 【形】愚蠢的習慣。mohatama, 【陽】無知的黑暗。mohaniya, mohaneyya, 【形】導致糊塗的。
Mohana(fr. **muh** as Caus. formⁿ), 【中】造成遲鈍，誘惑，引誘(making dull or stupid, infatuation, enticement, allurement)。mohanaka, 【形】使人混亂的，導致迷路的。
Mohatta (nt.) [abstr. fr. moha] infatuation, bewilderment A.II,120; III,376.
Mohanaka (adj.) [fr. mohana] leading astray, bewildering, leading into error Vin.IV,144.
Mohaneyya & Mohaniya (adj.) [grd. formⁿ fr. moha] leading to infatuation A.II,120; III,110; J.III,499.
Moheti (**muh**+e), 欺騙，愚弄，迷惑(to deceive, to befool, to take in, surprise, delude)。【過】mohesi。【過_分】mohita。【獨】mohetva。°, aor. 2nd sg. amohayi Sn.352; 3rd sg. amohayi S.IV,158= It.58 (maccurajan; vv. II. asamohayi & asamohari); reading somewhat doubtful, cp. similar context Sn.1076 with “sabbesu dhammesu samuhatesu” (v. l. samoha°). -- 3rd sg. (poet.) also amohayittha Sn.332
Moli, 【陽】【陰】頂髻，頭頂。

Y

Y, 巴利文字母表的羅馬化拼音第二十六個輔音字母。發音好像漢語中的 y。
-y-, 連音時插入的字母，避免空隙(hiatu)s°。Thus inserted after *a* before *i* or *e*: chay-ima disa D.III,188; ta-y-idam Sn.1077; Pv.I,3³; tava-y-idam Sn.352; na-y-idam S.II,278; mama-y-idam Sn.806; na-y-idha Sn.790; ma-y-idha Vin.I,54; yassay-etadisi paja D.II,267 (v. l. ss for T

yassa-s-etadisi); satiya-y-etam adhivacanam M.II,260; na-y-imassa Pv IV.1². -- After *i* before *a*: pavisi-y-assamam J.V,405; khani-y-asmani J.III,433; ya-y-abbam J.I,429 (where C. expl⁸: ya-karo patisandhi-karo). -- Cp. yeva for eva. -- *Note*. At J.VI,106 ya-y-ime jane is to be taken as **ye ime** jane; the spelling **ay** for **e** being found elsewhere as well. Cp. the following ta-y-ime jane.

Ya, 【關代】1.凡是[…者]，哪一，什麼。2.(a),我、你、彼(【單】)，(b), 我們、你們、彼等(【複】)。

	陽性(m.)		中性(n.)		陰性(f.)	
	單(sg.)	複(pl.)	單(sg.)	複(pl.)	單(sg.)	複(pl.)
主	yo	ye	yam, yad	yani	ya	ya, yayo
賓	yam	ye	yam, yad	yani	yam	ya, yayo
具	yena	yehi, yebhi	yena	yehi, yebhi	yaya	yahi, yabhi
離	yasma, yamha	yehi, yebhi	yasma, yamha	yehi, yebhi	yaya	yahi, yabhi
與、屬	yassa	yesam, yesanam	yassa	yesam, yesanam	yaya, yassa	yasam, yasanam
處	yasmim, yamhi	yesu	yasmim, yamhi	yesu	yassa, yayam, yassam	yasu

yassa yassa, 無論何人的(whoseever)。yam yam, 無論何物(whatever)。yatha yatha, 無論何種方式(however, in whatever way)。yada yada, 無論何時(whenever)。yam yam+地方…(yattha yattha…), 無論何處(whenever)。yo…, tam…; ya…, tam…; yam…, tam…。(關係子句…，主要字句…)。yo…, ya°, yo°, 任何。yo…, yo…, 若…，若…。yathaha, 依據。yadetam(=ya+d+etam), 什麼，這…。yasma…tasma…, 因為…所以…。yopayam(=yo+p+ayam), 任何，這…。yeme(=ye'me, ya 彼+ime 此), 這些。ye-va-pana(=yam va pana “whatever else there is”), 無論如何…。

-**ya**, I. 【形】(形容詞化), (巴利文法, p.228)。II. 【形】更…(比較級形容詞), (巴利文法, p.232)。III. 1. 【中】(抽象名詞), (巴利文法, p.230)。2. 本色(人物+ [-ya 本色])。

Yakana, 【中】肝臟(liver)。

Yaka-pela (see pela), 肝塊(the lump of the liver Sn.195 (=yakana-pinda SnA 247)=J.I,146.)。cp. Sk. waka-pinda & wakrt-pinda?” Cp. patala (ref. Vism.257).

Ya-kara (ya+kara), 1. ya 的聲音(the letter (or sound) ya)。2.ya 的音節(the letter (or syllable) ya)。

Yakkha (梵 yaksa; Vedic yaksa, quick ray of light, but also “ghost”; fr. **yaks** to move quickly), 【陽】夜叉，閼叉，輕捷鬼(name of certain non-human beings, as spirits, ogres, dryads, ghosts, spooks; 有時分類為 amanussa; 有時稱為 devata: S.I,205; or devaputta: PvA.113, 139.)。yakkhagana, 【陽】夜叉群衆。yakkhagaha, 【陽】夜叉佔有(著魔)。yakkhatta, 【中】夜叉的情況。yakkhabhuta, 【形】出生為夜叉的。yakkhasamagama, 【陽】夜叉的集會。yakkhadhipa, 【陽】夜叉王。Cp. rakkhasa(羅刹)。

Yakkhini(梵 yaksini), yakkhi, 【陰】母夜叉，夜叉女。通常與「羅刹」(梵 raksasa)並稱。

Yagghe (indecl.) (similar in formation & meaning to tagghe (q. v.). It is yam (yad)+gha, the latter in a Magadhised form ghe, whereas taggha (=tad+gha) only occurs as such), 【形】用來稱呼長輩的忠告詞(hortative part, used in addressing a (superior) person in the Voc., followed by Pot. of janati, either 2nd janeyyasi, or 3rd sg. janeyya; to be trsl^d somewhat like “look here, don’t you know,” surely, you ought to know; now then; similarly to part. yam nu, yam nuna & yam hi.)。【副】確實。

yaj(梵 **yaj**), 【字根 I.】做供奉(to make an oblation)，給(to give)。

Yajati (**yaj** 供奉+a; cp. Vedic yajati, yajus, Yajur-veda), 上供，犧牲，佈施，送禮，供養(to sacrifice, to make an offering (yabbam); to give alms or gifts)。【過_分】yaji。【過_分】yittha, yajita。【獨】yajitva, yajitvana。【現_分】yajamana, yajanto (D.I,52; M.I,404; Miln.21)。【單】【叁】【祈】【反照】yajetha。【不】yajitum, yitthum(D.I,138. : yitthu-kama wishing to sacrifice), yatthum。【使】I. yajeti, II. yajapeti。【未被】yajitabba。gen. pl. yajatam Sn.569 (=Vin.I,246, where reading is jayatam). imper. med. yajatam D.I,138 (=detu bhavam DA.I,300).

	陽性(m.)		中性(n.)		陰性(f.)	
	單(sg.)	複(pl.)	單(sg.)	單(sg.)	複(pl.)	單(sg.)
pres.	yajami	yajama	yajasi	yajatha	yajati	yajanti
aor.	yajim				ayaji, yaji	
fut.	yajissami	yajissama	yajissasi			yajissanti
pot.	yajeyyam		yajassu(med.), yabbam		yajetha (med.)	yajeyyum
imper.			yajahi, yahi		yajatu, yajatam (med.)	

Yajana (late formation fr. **yaj**, yajati, for the earlier yabba), 【中】祭典，捐

獻的分配(the act of sacrificing)。SnA.II,448. : **Mahayabboti** mahayajanam.(大祭典：大祭祀。)

Yajapeti (yajati ‘供養’的【使】) 使…供養。

Yabba (Vedic yajba, fr. **yaj**: see yajati),【陽】1.犧牲(a brahmanic sacrifice)。2.捐獻，佈施(almsgiving, charity, a gift to the Savgha or a bhikkhu)。參考 yaga。yabbasami,【陽】犧牲者，施主。yabbavata,【陽】犧牲的深坑。yabbupanita,【形】為犧牲帶來的。mahayabba,【陽】大祭典，作醮(ㄞ-ㄣ、)(refers to the brahmanic ritual (M.II,204; DhA.145.))。

Yatthi(cp. Vedic yasti. Another Pali form is latthi),【陽】【陰】1.棍，棒，手杖，柄，桿，拐杖(a staff, stick, pole)。2.七腕尺的長度(=7 ratanas,VbhA.343.)。yatthikoti,【陰】棒端。yatthimadhuka,【陰】甘草屬植物(liquorice)。ucchuyatthi, 甘蔗(sugarstick, sugar-cane, =ucchu-khandika)。yatthiluddaka, 棍棒獵手(“stick-hunter” at J.IV,392 means a hunter with a lasso)。yatthisammajjani,【陰】(有柄的)掃帚。

yat(梵 **yat**),【字根 I.、VII.】嘗試、企圖(to attempt)。

Yata (yamati 的【過_ṛ】), 已制止,已控制,已抑制(held, checked, controlled, restrained, careful)。

Yatati (**yat**+a), 盡力,努力。【過】yati。

Yatana(fr. **yat**, cp. Epic Sk. yatna),【中】努力(endeavour, undertaking)。

Yati(<**yat**, cp. Vedic yati leader, guide),【陽】出家人(a Buddhist monk)。Vism.79 : Abhujitvana pallavkam, panidhaya ujum tanum; Nisidanto vikampeti, marassa hadayam yati.(結跏趺坐正身的行者，動亂了魔的心。)

Yato(the Abl. case of yayato, used as conjunction, cp. Vedic yatah wherefrom, by which, out of which),【無】從哪裡，從何處，以後，因為，由於。

Yattaka (fr. yavant, a late formation),【形】無論多少的，無論如何，不管有幾多的(however much, whatever, as many)。

Yattha, yatra,【副】無論那裡，哪裡。yattha yattha, 無論那裡(whatever (he likes) A.II,64.。yattha kamam, 隨個人的喜歡(cp. yathakamam in same meaning) where to one’s liking)。yathakamakaritam, 為所欲為。yatth-icchakam, 隨個人的喜歡(almost identical (originally variant?) with yadicchakam and yavadicchakam)。

Yathatta,【中】真實，本性，真面目。

Yathariva (yatha+iva),【無】正如，正當，正像。

Yatha,【副】同樣地，可能，關於，涉及，與…相比，依照，在任何方式，正如(as, like, in relation to, after (the manner of))。yathakammam,

【副】依照個人的行動。yathakamam,【副】依照個人的心願，隨意。yathakamakari,【陽】為所欲為的人。yathakari,【形】正如他所做的。yathakala,【陽】適當的時間。yathakalam,【副】在適當的時間。yathakkamam,【副】整齊，狀況良好，適宜，接著，接連地。yathathita,【形】像現在這樣的；正如站著的。yathatatha,【形】真實的，真正的。yathatatham,【副】依照事實。yathadhammam,【副】依照法。yathadhota,【形】好像被洗的。yathanusittam,【副】符合忠告。yathanubhavam,【副】依照個人的能力。yathapasadam,【副】依照個人的滿足。yathapurita,【形】所能充滿的。yathaphasuka,【形】舒服的。yathabalam,【副】依照個人的力量。yathabhatam,【副】像現在這樣的被攜帶。yathabhirantam,【形】喜歡多久就多久。yathabhucca, yathabhuta,【形】真正的，顯然的，依照事實的。yathabhutam,【副】真實地，實在，實際上，實質上。yathayam(=yatha + ayam),【陽.主.單】如，這…。yatharaham,【副】適宜時，適當時，根據情況。yatharucim,【副】依照愛好。yathavato,【副】實質上。yathavidhim,【副】的確，適當地。yathavihita,【形】正如安排的。yathavuddham,【副】依照輩份。yathavutta,【形】上述的。yathavuttam,【副】如上所說，按照之前所規定。yathasaka,【形】依照個人的所有權的。yathasakam,【副】每個人自己的。yathasattim,【副】依照個人的力量。yathasaddham,【副】依照個人的熱愛。yathasukham,【副】安樂地。Idam dukkham yathabhutam pajanati, 如實知此是苦、知此苦如真。yatha yatha…tatha tatha, 如此如此…如是如是。

Yathabhutadassana,【中】如實知見。

Yathicchitam,【副】隨個人的喜歡。

yad,【關】1.凡是[…者](【中】【單】【主】【業】【關】)。2.我、你、彼(【中】【單】【主】【業】【關】)。

yadidam, yad idam, yad idam (yad 凡是…者 + idam 此(【中】【單】【主】),【無】就是(直譯：凡此者,“as that”。=yavab c’idam)。

Yada(Vedic yada),【副】每當，當…時(when)。yada..., tada...=當..., 那時...(when...then)。yadi..., tada...=若..., 則...(if...then)。yattha...,tattha...該處..., 此處...(where...there)。yatha...,tatha...=正如...,這樣(as...in this way)。yasma...,tasma...=因為..., 所以...(since...therefore)。tatha...,yatha...=(如此...),以便...(so...that)。

Yadi,【無】如果，然而，若(if)。yadidam(yadi+idam),【無】這是哪一，是，即。yadi evam,如果這樣(if so, in that case, let it be that, alright, now then)。

Yanta (Vedic yantra),【中】把持，機器(a means for holding, contrivance,

artifice, instrument, machine, mechanism) 。yantanalī, 【陰】機械的管。
yantamutta, 【形】經過機器拋出或射擊的。yantayutta, 【形】以機器連接的。

Yantaka (fr. yanta), 門栓, 螺絲(a bolt)。

Yantika, 【陽】機械工。

yam, 【字根 I.】檢查(to check)。cp. (梵 **yam / yach**)=抵達(reach)。

Yama¹(< **yam**), 克制(restraint PvA.98 (+niyama))。

Yama², 【陽】閻摩(死亡王國的統治者)(the ruler of the kingdom of the dead)。yamaduta, 【陽】閻摩的使者(死亡的報信者)。yamapurisa, 【陽】閻摩的人(地獄的兵卒)。yamaraja, 【陽】閻摩王。yamaloka, 【陽】亡靈的世界。yamavisaya=yamaloka。yamasadana, 閻摩的王國, 閻摩界。

Yama³ (Vedic yama=yama²; fr. **yam** in meaning “to combine,” cp. Av. y&schwamacr;ma twin, Mir. emuin id.), 【陽】一雙, 一對。

Yamaka, 【形】兩倍的, 雙胞胎的, 一對的, 相似的。【中】(一)對, (一)雙。yamakasala, 【陽】一對的(或雙胞胎的)婆羅雙樹。《雙論》(Yamaka): 內容係以雙對問答之方式闡明諸法相互之攝不攝、起滅等關係, 共分十品, 即根本、蘊、處、界、諦、行、隨眠、心、法、根等十雙論。各品又通立施設分、轉分、遍知分三分說明, 其中, 施設分列舉各品論述的法數; 轉分, 則深入探討各問題; 遍知分, 則界定各法遍知。但十品中, 有三品結構特異, 即第一、八品均未立轉分及遍知分, 而第七品則分為隨增分、有隨眠分、斷分、遍知分、已斷分、生分、界分等七分。(《中華佛教百科全書(六)》p.3253.1~2)

Yava, 【陽】大麥(barely)。yavasuka, 【陽】(麥)芒。

Yavasa(< yava; Vedic yavasa), 【陽】草, 乾草, 草料(grass, hay, fodder)。

Yasavant (cp. Vedic yawasvat, 【形】著名的(famous, having renown)。

Yasassin (Vedic yawasvin, 【形】光榮的, 著名的(glorious, famous, renowned, having all endowments or comforts of life)。f. **yasassini** shining, resplendent J.V.64.

Yasassimant (adj.) [double adj. ending; yasa+vin+ mant] splendid, glorious, full of splendour

yas, 【字根 III.】試圖、努力(to endeavour)。cp. (梵 **yas/ yes**)熱, 激昂(be heated)。

Yaso & Yasa (Vedic yawah) 【陽】 【中】(mano-group), 名聲, 名望, 光榮, 榮光, 成功, (要人的一批)隨行人員(glory, fame, repute, success, high position)。yasadayaka, 【形】財富的施主, 名望的施主。yasamahatta, 【中】大名望, 大財富, 高地位。yasalabha, 【陽】獲得名望, 獲得財富。Nom. & Acc. sg. both forms yaso & yasa(m)。

Yasodhara, 【形】出名的。

Yasoladdha, 【形】通過名望而獲得的。

Yasma…**tasma**, 若…, 則…。因為…, 所以…。

Yaham, yahim, 【副】哪裡, 無論那裡, 無論什麼情況下。

Yam (ya 的【中、單】), 哪個, 無論什麼事物。【副】因為。yam kibci, 無論何物(whatever)。yam kadaci, 無論何時(whenever)。yattha kathhaci, 無論何處(whenever)。

ya(梵 **ya**), 【字根 I.】去(to go)。

Ya (ya 的【陰、單】), 她, 無論什麼女人。

Yaga(< **yaj**, *Sk. yaga, cp. yabba & yaja), 【陽】1.犧牲, 給捐獻的, 佈施(a (brahmanic) sacrifice, known otherwise as **mahayaga** (or pl. °yaga), and consisting of the 4: assamedha, purisamedha, sammapasa, vāja-peyya. Thus mentioned at S.I.76 & Sn.303.). 2.佈施(In *Buddhistic* sense: gift, alms giving, charity; expense or expenditure of giving (almost syn. with caga)。

Yagin (<yaga), 【形】犧牲, 給捐獻的, 佈施(sacrificing, giving, spending S I.19=J IV.66 (sahassayagi, giving the worth of a thousand pieces)。

Yagu, 【陰】稀粥(rice-gruel, rice-milk (to drink)), 台語: 糜(bei5/mue5)。(A.5.207./III.250.說: 粥有五利, 即: khuddam patihanati(治飢), pipasam pativineti(除渴), vatam anulometi(順風), vatthim sodheti(清淨膀胱), amavasesam paceti(消化胃之殘食)。另參考《律藏》〈小品〉藥犍度 Vin.I.221.(CS:p.315);《四分律》卷第五十九: 食粥五事好: 除飢、解渴、消宿食、大小便通利、除風。是為五。(T22.1005.3))

yac(梵 **yac**), 【字根 I.】請求(to beg)。

Yacaka, 【陽】乞丐, 討的人(requesting, one who begs, a recipient of alms, a beggar)。

【陰】yacika。

Yacati (**yac**+a), 乞, 討, 懇求(to beg, ask for, entreat)。

【過】yaci。

【過分】yacita。

【現分】yacanta, yacamana。

【獨】yacitva。

【不】yacitum。

Yacana, 【中】請求, 懇求。yacanaka, 【形】請求。

Yacayoga, 【形】有求必應, 照他人的請求(accessible to begging, one ready to comply with another's request)。SnA 414. : **Yacayogoti** yacitum yutto. Yo hi yacake disvava bhakutim katva pharusavacanadini bhanati, so na yacayogo hoti.(照他人的請求: 照乞求給。若是見到的乞求者, 輕薄、言語粗暴, 他就不會有求必應。)

Yacita (yacati 的【過分】), 已要求, 已請求(begged, entreated, asked)。

Yacitaka, 【中】借用物(借來的東西)。

Yajaka, 【陽】令人犧牲的人。

Yata (yati‘進行’的【過分】), 已離去, 已進行。

Yati (**ya**+a)(Vedic yati, or **ya**), 繼續, 著手進行, 乘(車)(to go, go on, to proceed, to go away)。**【獨】**yatva。pres. 1st **yami**(=gacchami); 2nd **yasi**; 3rd **yati** (tunhi yati mahodadhi); 1st pl. **yama**(kim na yama, kim nu yama); 2nd **yatha**=imper.; 3rd **yanti**(=gacchanti). imper. 2nd sg. **yahi**; 3rd sg. **yatu**; 2nd pl. **yatha**. ppr. **yanto**(paccha yanto walking behind) Gen. **yantassa**. -- inf. **yatave**. -- another formation fr. **ya** is **yayati**, in an intensive meaning of “to drive, to move on quickly or by special means,” e. g. in phrase **yanena yayati** to drive in a carriage(Pot. yayeyya);(ppr.: rathass’ani va yayato) 418 (ger.: yanabhumim yayitva yana oruyha). Cp. **yana** as ending. -- pp. **yata**. Caus. **yapeti** & **yapeti**。etayati(eta 那些(【陰】複:主;複:賓)+yati), 那些(這些)繼續。yayeyya, 3s.opt。

Yatra(fr. **ya**, Class. Sk. yatra, a n. ag. formation like netti, meaning something like “vehicle,” that which keeps going), **【陰】**旅行, 持續, 好習慣(travel, going on, proceeding, good habit)。

Yathava, **【形】**正確的, 明確的(sufficient (lit. “just as much”; i. e. such as it is), sufficiently founded, logical, consistent, exact, definite, true)。
yathavato, **【副】**完全地。

Yadisa, yadisaka(Vedic yadrw & yadrsa, yad+drwa), **【形】**無論哪一個, 無論什麼, 相似的(which like, what like, whichever, how much)。

Yana(fr. **ya**, as in yati. Cp. Vedic yana), **【中】**1.去, 進行(going, proceeding)。2.馬車, 交通工具(means of motion, carriage, vehicle)。
yanaka, **【中】**小馬車。yanagata, **【形】**登上馬車的。yanabhumi, **【陰】**馬車可通行的地方。bhaddayana, (國王的)輦(ろ一ろ)輿(口ノ)。

Yanika & Yaniya, (--°)(<yana) **【形】**1.引導至。2.習慣於。

Yanin(<yana), **【陽】**趕車人(one who drives in a carriage)。yanikata, **【形】**成習慣的, 精通的。

Yapana, Yapana (fr. yapeti. Cp. Epic & Class. Sk. yapana), **【中】**生計, 滋養, 身體的持續(keeping going, sustenance, feeding, nourishment, existence, living)。yapaniya, **【形】**足夠維持個人的生活。

Yapeti, Yapeti (**ya**+ape: Caus. of yati), 滋養, 持續, 維持個人的生活。**【過分】**yapesi。**【過分】**yapita。**【現分】**yapenta。**【獨】**yapetva。

Yama, **【陽】**1.(=ekayama)夜晚的一個時分(一夜有三個時分, 初夜(rattiya pathamam yamam) 6-10pm, 中夜(rattiya majjhimam yamam)10am-2am, 後夜(rattiya pacchimam yamam)2-6am), 一夜的 1/3(四個時辰)。2.夜摩天, 是極樂之境, 其王是善夜摩王(Suyama)或夜摩王(Yama)。生夜摩天(欲界天第三天)以上較高的欲界天

(kamavacara-sugatibhavavisesa 欲界善趣的勝處), 需臨終入近行定。
yamakalika, **【形】**時分藥, 非時藥(佛教出家人被允許在午後和夜晚食用的藥物)。《大品》〈藥鍵度〉246 頁記載, 佛陀沿用婆羅門的規定, 也准許比丘們飲用「非時漿」——即「非時藥」, 其中包括八種果汁: 1.ambapanam: 芒果汁。2.jambupanam: 蓮藕汁。3.cocapanam: 椰子汁。4.mocapanam: 香蕉汁。5.madhupanam: 蜂蜜汁。6.muddikapanam: 葡萄汁。7.salukapanam: 蓮藕汁。8.pharusakapanam: 三色花(樹)汁。

Yayin(fr. **ya**, see yati), **【陽】**去的人(going, going on to)。(在【合】中), 例: sighayayi。

Yava, **【無】**一直到, 等於, 至於, 卻未, 遠到, 遠得很(so long as...(not))。
yavakalika, **【形】**臨時的。yavakiva, 只要。yavajiva, **【形】**一生的, 終身的, 畢生的。yavajivam, **【副】**個人一生壽命的長久。yavajivika, **【形】**活足一生的壽命。yavataka, **【形】**差不多, 和...一樣多, 遠到。yavatatiyam, **【副】**直到第三次。yavadattham, **【副】**就個人的喜歡, 至於需要。
yavadeva(yava 這麼多+d+eva 只是) 僅僅只是。

Yavataka (< yava, as tavataka fr. tava), **【形】**僅僅, 只是(as much as, as many as, as far as, whatever; usually in correl. with **tavatika** e.g. Vin.I,83 (yavataka... tavataka)。f. **yavatika**: yavatika gati tavatikam gantva A.I,112。

Yavata, **【無】**無論多少的, 直到, 至於(AA.4.34./III,74。: **Yavatati** yattaka.(無論多少的: 不管有多少的))。yavatayukam, **【副】**一生(壽命持續之長久)。yavatavatiham, **【副】**和...一樣多的日子。

Yittha (yajati 的【過分】), 已授予, 已犧牲(sacrificed)。SA.24.5.: **Yittham** vuccati mahayago.(上供品: 被稱為「大牲體」)。DhA(v.108): **Yitthanti** yebhuvena mavgalakiriyadivasesu dinnadanam.(上供品: 一般而言, 在慶典等場合, 以豐盛的施物祭祀。)

Yuga(< **yuj**; Vedic yuga (to which also yoga)), **【中】**1.犁、輓(台語: 牛擔 gu⁵ tann) (the yoke of a plough (usually) or a carriage)。1.(一)對, (一)雙(a pair, couple)。3.時代, 世代(generation, an age)。yuganta, **【陽】**時代的終點, 世代的結束。yugaggaha, **【陽】**專橫, 敵對, 競爭。yugaggahi, **【陽】**對手, 能勝任的。yugacchidda, **【中】**輓的洞。yuganaddha, yuganandha, **【形】**連接輓的(putting a yoke on, yoking together)。yugamatta, **【形】**輓的距離(only the distance of a plough)。yugamattabca pekkhati, 只看一犁輓長(之地)。守護眼根, 通常說看眼前「一尋」(vyama), 少說看「一輓長」。

Yugala, yugalaka(Class. Sk. yugala), **【中】**(一)對, (一)雙(a pair, couple)。
yuj(梵 **yuj**), **【字根 II、VII】**連結、把...套上輓(to yoke)。

Yujjhati (**yudh** 對抗+ya), 對抗, 發動戰爭(to fight, make war)。**【過】** yujjhi。**【過_分】** yujjhita。**【現_分】** yujjhanta, yujjhamana。**【獨】** yujjhitva, yujjhiya。**【不】** yujjhitum。

Yujjhana, **【中】** 對抗。

Yubjati (**yuj** 連接+m-a), 會合(to yoke), 參加(to join with (Instr.or Loc.)), 試圖(to exert oneself)。**【過】** yubji。**【過_分】** yutta。**【現_分】** yubjanta, yubjamana。**【獨】** yubjitva。**【義】** yubjitabba。**【使】** yojeti。2pl.yubjatha。imper. yubja。med.imper. yubjassu。pass. yujjati。caus.I. yojeti & II. yojapeti。

Yubjana, **【中】** 從事, 參加。

Yutta (Yubjana 的**【過_分】**), 已把...套上軛, 已束以馬具, 已與...關聯, 已給, 已參加, 已適當。yuttaka, **【形】** 適當的, 適宜的。yuttakari, **【形】** 適當地舉止, 端正地行動。

Yutti, **【陰】** 1.應用(application, use)。2.適當(fitness, vadayutti, KVA 37; in Instr. yuttiya in accordance with; Abl. yuttito Sdhp.505.)。3.正義(logical) fitness, right construction, correctness of meaning)。yuttito, **【副】** 符合正義。

Yuddha, **【中】** 打架, 戰爭, 打戰(war, battle, fight)。yuddhabhumi, **【陰】** yuddhamandala, **【中】** 戰場。

yudh(梵 **yudh**), **【字根 III.】** 對抗(to fight)。

Yuva(**Yuvan**)(Vedic yuvan), **【陽】** 年輕人(a youth)。(yuva 的**【主.單】**: D.I.80=yobbanena samannagata DA.I.223; =pathama-yobbane thita DhA.III.409; =taruna PvA.205). -- Cp. yava, yuvin & yobbana.

Yuvin (adj.-n.) [=yuvan with diff --adj. ending] young J.IV.106, 222.

Yuvati, **【陰】** 年輕女人。

Yutha, **【陽】** (禽、畜等的)群, 牧群。yuthajettha, yuthapa, **【陽】** 獸群的領袖。

Yupa (Vedic yupa), **【陽】** 1.犧牲的柱(a sacrificial post)。2.宮殿(a pasada, or palace)。

Yusa, **【陽】** (水果)汁(juice), 湯(soup, broth)。

Yena, **【副】** 因為, 哪裡。

Yebhuyya, **【形】** 很多的, 大部分的, 豐富的(abundant, numerous, most)。yebhuyyena, **【副】** 大概, 一般而言, 幾乎所有。yebhuyya-vasena, 大部分(mostly, as a rule)。

Yebhuyasika, **【陰】** 依多數(決定)(“according to the majority”)。

Ye va, **【無】** (強調詞)甚至(...也), 正好, 也。

Yevapanaka(ye+va+pana=yam va pana), 無論怎樣(whatever else there is)。

Yo (**【主·單】** ya), 誰, 若, 哪個人, 任何人。yo koci, 無論誰, 若有人(whoever)。yo yo, 無論何人(whoever)。

Yoga (<**yuj** 軛), **【陽】** 音譯: 瑜伽。連接(connection), 束縛(bond), 執著(attachment (to the world and its lusts)), 努力(endeavour), 工具(means)。yogakkhema, **【陽】** 瑜伽安穩, 從執著中釋放(release from the attachments)。yogayutta, **【形】** 被執著束縛的。yogagavacara, **【陽】** 修瑜伽的人, 修行者。yogagatiga, **【形】** 已經征服再生的束縛者。

Yogin, **【陽】** 修瑜伽的人, 修行者(one who devotes himself to spiritual things, an earnest student)。參考 Yogavacara。

Yogini, **【陰】** 女修行者。

Yogga¹ (Vedic yogya; a grd. formation fr. yoga), 1.交通工具(a coach, carriage, waggon)。2.閘牛, 牛(a draughtbullock, ox(=ratha-yuga-vahana PvA.127)。3.訓練(akatayoggo(無受訓))。yoggani mubcati, 解下諸牛的套具(to unharness the oxen)。

Yogga², **【中】** 發明, 策略(a contrivance)。2. **【形】** 適當的, 適宜的(fit for (=yutta), adapted to, suitable)。

Yogga (Vedic and Epic Sk. yogya; same as yogga², fr. yoga), 訓練(training, practice)。

Yojaka, **【陽】** 連接的人, 套上軛者, 著作者。

Yojana(Vedic yojana), **【中】** 1.軛(the yoke of a carriage(=ratha-yuga))。2. 由旬、踰繕那(長度單位。據佛音論師說, 一隻公牛 oxen 走一天的距離, 大約七英里, 即 11.2 公里)。在台灣騎赤牛犴(公牛, 年壯的黃牛)「日可百里」, 約有二、三十公里。1 yojana = 4 gavutas

Yojana(*Sk. yojana, fr. yojeti), **【陰】**〔語法〕造句, 意見, 提議, 注釋((grammatical) construction; exegesis, interpretation; meaning)。

Yojanika, **【形】** 有一由旬的範圍的。

Yojapeti, (yojeti 的**【使】**) 令套上軛, 令結合, 令準備。

Yojita (Yojeti 的**【過_分】**) 已結合, 已套上軛, 已準備, 已混合(yoked, tied, bound)。

Yojeti (**yuj** 連接+e), 套上軛, 束以馬具, 結合, 聯合, 混合, 應用, 準備, 催促。**【過】** yojesi。**【現_分】** yojenta。**【獨】** yojetva, yojiya。**【未被】** yojetabba。

Yotta, **【中】** 縻, 線, 細繩(the tie of the yoke of a plough or cart)。

Yodha¹(=yodhin)(Vedic yodha;<yudh), **【陽】** 軍人(a warrior, soldier, fighter, champion)。yodhajiva, **【陽】** 戰士,《雜阿含 908 經》譯: 戰鬥活。yodhahatthin, 戰象(a war elephant)。

Yodha²(=yo'dha=yo 那+idha 這)。

Yodheti(**yudh** 對抗+e), (caus.of yujjhati)對抗(to attack), 發動戰爭(to fight against)。「【過】 yodhesi。【過_分】 yodhita。【獨】 yodhetva。 (yodhetha=pahareyya DhA I.317)

yodhi,=yodhika.

Yodhika(有時作 yuthika), 【陰】一種特別品種的茉莉花(jasmine)。

yonī(Vedic yonī), 【陰】1.女性的性器官或子宮(the womb), 知識, 種類。2.起源(origin), 出生地(place of birth), 生存界(realm of existence)。四種生(四生 four yonīs): 卵生(andaḥ; oviparous creation), 胎生(胎盤中出生 jalabujā; viviparous), 濕生(samsedajā; moisture-sprung), 化生(opapatikā; spontaneous)。tiracchanayonī。畜生胎、畜生道。M.12./I,73.: “Catasso kho ima, Sariputta, yonīyo. Katama catasso? Andaja yonī, jalabujā yonī, samsedajā yonī, opapatikā yonī. Katama ca, Sariputta, andaḥ yonī? Ye kho te, Sariputta, satta andakosam abhinibbhijja jayanti-- ayam vuccati, Sariputta, andaḥ yonī. Katama ca, Sariputta, jalabujā yonī? Ye kho te, Sariputta, satta vatthikosam abhinibbhijja jayanti-- ayam vuccati, Sariputta, jalabujā yonī. Katama ca, Sariputta, samsedajā yonī? Ye kho te, Sariputta, satta putimacche va jayanti putikunape va putikumase va candanikaye va oligalle va jayanti-- ayam vuccati, Sariputta, samsedajā yonī. Katama ca, Sariputta, opapatikā yonī? Deva, nerayika, ekacce ca manussa, ekacce ca vinipatikā-- ayam vuccati, Sariputta, opapatikā yonī. Ima kho, Sariputta, catasso yonīyo. (「舍利弗！有此四生(catasso yonīyo)。什麼是四(生)？卵生、胎生、濕生、化生。舍利弗！什麼是‘卵生’？有情破其卵殼而生，這叫做卵生。什麼是‘胎生’？舍利弗！有情破其胎膜而生，這叫做胎生。什麼是‘濕生’？舍利弗！有情於腐魚、腐屍、腐粥、或於污水坑、於污水而生，這叫做濕生。什麼是‘化生’？舍利弗！諸天、地獄眾生、(某些)人、或者現於墮處(vinipatika 惡趣)。這叫做化生。)」)

yoniso, 【副】從起源地。yonisomanasikara, 【陽】從起源作意。(古譯作：如理作意。proper consideration)。經中說諸佛覺悟之前都是以觀智，從根源作意(yoniso manasikara ahu pabbaya abhisamayo):「有生故有老死，緣生故有老死。」乃至「有無明故有行，緣無明而有行」；「無生故無老死，生滅乃老死滅」乃至「無無明故無行，無明滅乃行滅。」(《相應部》S.12.4~10./II,5~10、S.12.65./II,104~5；《長部》D.14/II,31.;《雜阿含 369 經》)經文可作為 yoniso manasikara 譯作「從根源作意」的最佳引證。《瑜伽師地論》說：「若於諦智增上如理及不如理。不如實知，不能盡漏；與此相違，如實知故。能盡諸漏，當知此中間不正法，不為寂靜，不為調伏，不為涅槃，所起諸智，名不如理。聽聞正法，…與上相違。當知如理。」(T30.840)【反】ayonisomanasikara,

【陽】未從起源作意。

Yobbana, yobbabba(cp.late Vedic & Epic Sk.yauvana, fr.yuvan), 【中】年輕人(youth)。yobbanamada, 【陽】年輕的自豪(pride of youth)。

R

R, 巴利文字母表的羅馬化拼音第二十七個輔音字母。發音好像漢語中的 r。

Ramsi, Rasmi (The form rasmi is a Sanskritism and later), 【陰】1.繩繩, 韁繩。2.光, 光線(a rein, a ray)。

Ramsimant (fr. ramsi), 【陽】太陽(the sun, =suriya VvA.314.)。【形】發光的(having rays, radiant)。n.sg. ramsima.

rakkh (梵 **raks**), 【字根 I.】保護(to protect)。

Rakkha(<**rakkh** 保護), 【形】保衛者, 觀察者, 看守者, 守衛(guarding or to be guarded)。dhammarakkha, 法的保衛者(guardian of righteousness or truth Miln.344.)。durakkha, durakkha, 難以保護(hard to guard DhA.I.295.)。rakkhakatha, rakkhakatha, 保護論(warding talk)。

Rakkhaka, 【陽】保衛者, 觀察者, 看守者, 守衛(one who guards; observes or keeps; a guard)。

Rakkhati (**rakkh**保護+a), 保護, 保衛, 觀察, 保持。【過】rakkhi。【過_分】rakkhita。【現_分】rakkhanta。【獨】rakkhitva。【義】rakkhitabba。Bhavatu sabbamavgalam rakkhantu sabbadevata。(希望你有諸吉祥, 希望諸天守護你。)

Rakkhana, rakkhana, 【中】保護, 遵守。

Rakkhanaka (fr. rakkha), 【形】保衛的, 看管的(guarding, protecting, watching, taking care; f. rakkhanika (=dasi) DhA.IV,103 (a servant watching the house)。2.觀察的(observing, keeping J.I,205 (silarakkhanaka))。3.修習者(a cultivator J.II,110.)。4.看守(a sentry)。

Rakkhasa (梵 raksas, raksasa; cp. Vedic raksa, either fr. **raks** to injure, or more likely fr. **raks** to protect or ward off), 【陽】羅刹, 魔鬼(a kind of harmful (nocturnal) demon)。rakkhasi, 【陰】羅刹女。

Rakkha(verb-noun fr. **rakkh**), 【陰】保護, 安全, 庇護所(shelter, protection, care)。rakkhaparitta, 保護(A.II,73)。

Rakkhita, (rakkhati 的【過_分】), 已保護, 已觀察(guarded, protected, saved)。S.3.5./I,72.: ‘Ye kho keci kayena duccharitam caranti, vacaya duccharitam caranti, manasa duccharitam caranti; tesam arakkhito atta.’(任

何人依身行惡行、依語行惡行、依意行惡行者，其人乃不自護。)。
S.3.5./I,73.：‘Ye ca kho keci kayena sucaritam caranti, vacaya sucaritam caranti, manasa sucaritam caranti; tesam rakkhito attā.’(任何人依身行善行、依語行善行、依意行善行者，其人乃自護。)

Rakkhiya, 【形】被保護的。

Ravga¹(fr. **raj**¹), 【陽】1.染料，油漆(colour, paint)。ravgakara, 【陽】染工。ravgajata, 【中】染料。ravgaratta, 染成玫瑰紅(dyed crimson, Vin.I,185=306.)。ravgajiva, 【陽】畫家，染工。

Ravga²(fr. **raj**², irajyati, to straighten, order, direct etc.), 舞臺，劇場，劇本(a stage, theatre, dancing place, playhouse)。ravgamajjha, ravgamandala, 舞臺。

Racati (<**rac** 組成)。安排，組成，準備。pp. racita.

rac, 【字根 VII.】組成(to compose)。

rabj, 【字根 III.】被附上(to be attached to)。

Racayati (**rac** 組成+aya, later Sk.), 安排，組成，準備(to arrange, prepare, compose)。【過】racayi。【過_分】racita。【獨】racitva。

Racana(fr. **rac**), 【陰】1.編製(花圈)(arrangement (of flowers in a garland))。2.論文(omposition (of a book))。

Racita [pp. of racati] 1. arranged J.V,157 (su° in C. for samocita; v. 1. sucarita). -- 2. strung (of flowers) Mhvs 34, 54. -- Cp. vi°.

Raccha (Sk. rathya. the diaeretic forms are rathiya & rathika), 【陰】街道(a carriage road)。

raj¹(梵 **raj**, **rabj**), 【字根 I.】染(to dye, to be colored)。

raj², 【字根 I.】使直，指揮(to straighten, order, direct)。

Raja(梵 rajas), 【陽】【中】(mano-group), 灰塵，塵垢微細之物質，污垢，花粉，雜質。據《俱舍論》卷十二載，塵又有微塵(梵 anu-rajās)、金塵(梵 loha-rajās, 又作銅塵、鐵塵)、水塵(梵 ab-rajās)、兔毛塵(梵 wawa-rajās)、羊毛塵(梵 avi-rajās)、牛毛塵(梵 go-rajās)、隙遊塵(vatayanacchidra-rajās. 又作向遊塵、日光塵)等分別，七個極微，合爲一微塵；七個微塵，合爲一金塵；七金塵合爲一水塵；順次類推。rajakkha, 【形】(在【合】中)弄髒的。rajakkhandha, 【陽】一大堆灰塵。DhA.v.182./CS:pg.2.150-1.：‘Kimsu adhippati raja, kimsu raja rajjissaro; Kathamsu virajo hoti, katham baloti vuccati”ti.(誰是主宰王？誰是染污王？怎樣評論離染？怎樣評論愚蠹？)’“Chadvaradhippati raja, rajjamaro rajjissaro; Arajjam virajo hoti, rajjam baloti vuccati”ti.(主宰六門者稱王。受染污者爲染污王。無染者爲離染。染者稱爲愚蠹。)

Rajassayatana, 染缸。SnA.v.406./II,381.： **Rajassayatana**anti kambojadayo

viya assadinam, ragadirajassa uppattideso.(**染缸**：如處在甕等之中，諸味、染等雜糞生起的地方。)

Rajaka (fr. rajati), 【陽】染工、漂白工(a dyer, bleacher)。《中阿含經》作：染家。

Rajata (Vedic rajata; see etym. under rajati), 【中】1.銀(silver)。2.錢(money)。rajatapatta, 銀碟子，銀片。DA.1./I,78.： **Jatarupanti** suvannam. **Rajatanti** kahapano, lohamasako, jatumasako, darumasakoti ye voharam gacchanti.(錢：貨幣、銅錢、膠錢、木錢等，凡交易用的。)hemarajata, 【中】金銀(gold & silver)。rajatagabbha, 白銀的盒子(silver money box or cabinet for silver)。PvA.95 (for rupiya)。

Rajati (**raj**(梵 **raj**, **rabj**)染+a), 染(to shine, to be coloured or light)。「過」raji。「獨」rajitva。「義」rajitabba。

Rajana (fr. **raj**),【中】塗顏色，染料，染顏色(colouring, dye)。rajanakamma。【中】染。

Rajani, **Rajani**(fr. **raj**), 【陰】夜晚(the night)。

Rajaniya (adj.) [grd. of rajati] of the nature of rajas, i. e. leading to lust, apt to rouse excitement, enticing, lustful

Rajaniya (grd. of rajati), 【形】令人耽溺的，激情的(leading to lust, apt to rouse excitement, enticing, lustful)。

Rajojalla, 【中】多泥的污垢。

Rajoharana, 【中】去除污垢，撝子。

Rajja (Sk. rajya, fr. **raj**), 【中】王國，君主身份(kingship, royalty, kingdom, empire; reign, throne; (fig.) sovereignty)。rajjasiri, 【陰】主權。rajjasima, 【陰】國界。

Rajjati (**raj** +ya), 尋樂趣，執著於(to be excited, attached to (Loc.)), to find pleasure in)。「過」rajji。「過_分」ratta。「現_分」rajjanta。「獨」rajjitva。So bhava na rajjati, sambhava na rajjati, 彼不染於生存，不染於出生(有樂不染，合會不著)。virattacitto, 心無執著(S.35.95.)。

Rajjana (fr. rajjati), 【中】弄髒，污穢(defilement)。

Rajju, 【陰】粗繩(cord)，繩索(rope)。rajjugahaka, 【陽】土地測量員。

Rabjati (**rabj**+a), 1.染(dye)2.找快樂(to find delight in, to be excited)。「過」rabji。「過_分」rajita, ratta。「現_分」rabjanta, rabjamana。「獨」rabjitva。「使 rabjeti, rabjapeti。

Rabjana (<rabjati) 找快樂(finding pleasure)。

Rabjeti (**rabj**+e), 給樂趣，使染色(to cause to be coloured or dyed)。「過」rabjesi。「過_分」rabjita。「現_分」rabjenta。「獨」rabjetva。

Ratha(Vedic rashtra), 【中】國家，國土(reign, kingdom, empire; country,

realm)。ratthapinda,【陽】從民衆獲得的食物。ratthavasin, ratthavasika,【陽】國民(國家的居民)。ratthavantopi khattiya,領國利帝利(S.1.28./I,15.)。

Ratthika (fr. rattha, cp. Sk. ratrika),【形】屬於國家的(one belonging to a kingdom, subject in general, inhabitant J.II,241 (brahmana gahapati-r.-do arik'adayo)。2.官員(an official of the kingdom)。

Rana,【中】戰爭,打戰,罪,過失。ranabjaha,【形】避免激情的擾亂。SA.2.11./I,109.: **Ranabjahati** kilesabjaha.(過失擾亂:染污擾亂。)

Rata (ramati 的【過分】),已高興,已獻身。

Ratana,【中】1.珍寶(a gem, jewel, treasure)。2.珍貴(敬重之意之寶(cittikatatthana ratanam))。3.腕尺(most likely=Sk. aratni: see ratani; a linear measure)。ratanattaya(cp. BSk. ratna-traya),【中】三寶(即:佛、法、僧)。ratanavara,【中】最好的珠寶。ratanam panitam,珍寶。

Ratanika,【形】(在【合】中)有很多腕尺的長度或寬度。

Rati (Classic Sk. rati, fr. **ram**),【陰】執著,愛情(對特定的人,如戀愛),愛好(love, attachment, pleasure, liking for (Loc.), fondness)。ratikila,【陰】性交。arati,【反】不喜愛,厭惡(dislike, aversion)。

Ratta¹(pp. of rabjati, cp. Sk. rakta),【形】1.染的,有顏色的(dyed, coloured)。2.紅色的(red, more like crimson. Sometimes it comes near a meaning like “shiny, shining, glittering” (as in ratta-suvanna the glittering gold))。【中】血。【過分】已染色,已彩色,已性衝動。rattakkha,【形】有紅眼睛的。rattacandana,【中】紫檀(見 Mabjitha)。rattaphala,【陰】紅果藤(有紅色橢圓形的果實的藤本植物)。rattapaduma,【中】紅睡蓮。rattamani,【陽】紅寶石。rattatisara,【陽】赤痢(bloody diarrhoea)。

Ratta²,【中】& (poet.) **Ratta**,【陰】晚上((rarely) night)。

Rattabbu,【形】長期存在的,已確認(of long standing, recognised)。

Rattandhakara,【陽】夜裡的黑暗。

Rattapa,【陰】水蛭(leech)(台語:蜋蛄 ngo⁵ khi⁵)。

Rattavasesa,【陽】殘餘的夜(2~3個 nadika(24分鐘),即天亮(arunuggamana 明相)之前 48~72分鐘)。

Ratti (Vedic ratri & later Sk. ratri. The by-form of ratti is ratta²),【陰】夜晚,宿(τ-ε-ν,夜的俗稱)(night)。rattikkhaya,【陽】夜盡(近破曉了)。rattikhitta,【形】夜晚射擊。ratticara,【陽】夜行者。rattibhaga,【陽】夜晚時分。rattibhojana,【中】晚餐。rattindivam,日夜。sabbarattim,徹夜(夜晚的三時分)。rattiya pathamam yamam,初夜(6-10pm)。rattiya majjhimam yamam,中夜(10pm-2am)。rattiya pacchimam yamam,後夜(2-6am)。rattiathanadivathanadisū(DhA.CS:pg.1.358.),不分晝夜。

Rattuparata,【形】戒除在晚上吃食物的。

Ratha¹,【陽】馬車(chariot),二輪戰車(two-wheeled carriage)。rathakara,【陽】造車者,木匠。rathavga,【中】馬車的一部份。rathagutti,【陰】車甲(馬車的防衛物)。rathacakka,【中】車輪。rathapabjara,【陽】車身。rathayuga,【中】車軛(a chariot yoke)。ratharenu,【陽】車子的塵埃(36 tajjari=1 ratharenu: 36 ratharenu=1 蟻 likkha, Sammohavinodani 343),恙蟲(mite)。恙蟲病是一種急性熱病,感染此病原 10~12天就會開始發高燒、劇烈頭痛及淋巴腺炎,若不治療,死亡率在 0.6%~40%之間。)。rathacariya,【陽】戰車的禦者,趕車人。rathanika,【中】一隊戰車。ratharoha,【陽】二輪戰車的戰士。

Ratha² (<**ram**, cp. Sk. ratha)喜悅(pleasure, joy, delight)。

Rathika,【陽】在二輪戰車上戰士。

Rathika,【陰】車道,街道。

Rada,【陽】長牙。例: dvirada = 兩隻長牙(象)。

Radati (**rad**)(to scratch Dh.159; cp. **rada** & **radana** tooth Abhp 261. J.V,505; VI,24; Miln.107.

Randhaka, **randhaka**-, J.IV,431 (bhattacha°).

Randha¹ (for Sk. raddha, pp. of randhati 2),烹調(cooked)。

Randha²(Sk. randhra, fr. randhati),【中】開口處,裂縫,弱點,過失(opening, cleft, open spot; flaw, defect, weak spot)。randhagavesin,【陽】挑剔者,尋弱點的人(looking for somebody's weak spot)。randhagavesita,挑剔。

Randhaka, **randhaka**-(fr. randhati 2),【形】廚子(one who cooks, cooking, a cook)。

Randhati (**radh** or **randh**),使受…管制,使煩惱(to be or make subject to, (intrs.) to be in one's power; (trs.) to harass, oppress, vex, hurt)。in Imper. randhehi J.I,332。ma randhayi J.V,121, and pl. ma randhayum Dh.248 (=ma randhantu ma mathantu DhA.III,357). See also randha²。2.烹調(to cook (cp. Sk. randhi & randhana) Miln.107 (bhojanam randheyya)。pp. randha¹.

Randhana,【中】烹飪,煮。

Randheti (**randh**+e),煮沸,烹調。【過】randhesi。【過分】randhita。【獨】randhetva。

rabh,【字根 I.】開始(to begin)。

ram,【字根 I.】樂於(to take delight in)。

Rama, **rama**-(fr. **ram**),【形】樂於,可樂的(delighting, enjoyable; only in cpd. du rama(=Sk. duhrama),難以享受(difficult to enjoy, not fit for pleasures; as nt. absence of enjoyment Dh.87=S.V,24)。manorama,取悅此心

(gladdening the mind)。

Ramaniya, Ramaniya(grd. of ramati),【形】令人愉快的，迷人的，嬌媚的 (delightful, pleasing, charming, pleasant, beautiful)。

Ramani,【陰】女人。

Ramati(**ram** 樂於+a), 使高興，過得快樂(to enjoy oneself, to delight in; to sport, find amusement in)。

【過】rami。【過分】rata。【現分】ramanta, ramamana。【獨】ramitva。【不】ramitum。【使】rameti(製造歡樂氣氛)。

Ramana,【中】享樂。

Rambati (& lambati)(<**lamb**),懸掛(to hang down)。

Rambha,【陰】芭蕉(plantain tree, or banana tree.見 Moca)。

Ramma(grd. of ramati),【形】迷人的，可享受的(enjoyable, charming, beautiful)。

Rammaka(Sk ramyaka),【陽】然瑪朥月(月份名，見 Citta，2月16至3月15)。

Rava¹(for raya, with v. for y as freq. in Pali),速度，飛奔(speed, exceeding swiftness, galloping)。

Rava²(fr. **ru**, cp. Vedic rava),【陽】噪音，吼，哭聲(loud sound, roar, shout, cry; any noise uttered by animals)。

ravana,【中】吼聲，嚎叫。

Ravaka=rava, in goravaka, 牛吼聲(a cow's bellowing)。

Ravati(**ru**+a), 發出噪音，哭。【過】ravi。【現分】ravanta, ravamana。【獨】ravitva。【過分】ravita, ruta。

Ravi(cp. Sk. ravi),【陽】太陽(the sun)。ravihamsa,【陽】“太陽鵝”(鳥名)。

Ravivaro,【陽】星期日(sunday)。

Rasa¹,【陽】1.味道，汁，滋味，水銀。rasagga,【中】最好的味道。rasajana,【中】洗眼劑。rasatanha,【陰】渴望味道。rasavati,【陰】廚房。rasaharani,【陰】味蕾。rasayanika, 化學家(chemist)。

2.作用。DhsA.(CS:p.106)：Kiccā va sampatti va **raso** nama.(作用)或達成，稱為‘作用’。)。

Rasa², rasa-, 十(is a dial. form of **-dasa** ten, and occurs in Classic Pali only in the numerals for 13 (terasa), 15 (panna-rasa, pannarasa), 17 (sattarasa) & 18 (attharasa, late)。

Rasaka(fr. rasa, cp. Classic Sk. rasaka),【陽】廚子(a cook)。

Rasana,【陰】女人的腰帶。見 mekhala。

Rasavin(fr. rasa),【形】(tasting)。

Rasmi(=ramsī),【陰】繩索，繮繩，光線。

Rassa,【形】短的，像侏儒的，矮小的。rassatta,【中】短。

rah,【字根 I.】離開、放棄(to quit)。

Rahada,【陽】湖(a deep) pond, a lake)。

Rahassa(Sk. rahasya),【形】【中】秘密(secret, private)。

Rahayati(denom. fr. rahas; not corresponding to Sk. rahayati), 成為孤獨(to be lonely, to wish to be alone)。

Rahita[pp. of **rah**] 1.

Rahabhava,【陽】秘密。Sp.Para.I,115.：evamesa na kadaci karotitī **papakarane rahabhavatopi araham**.(如此，不會某時秘密作惡，為‘阿羅漢’。)

Rahita,【形】1.孤獨，遺棄(lonely, forsaken)。2.剝奪的，沒有的(deprived of, without (rahita-))。

Rahas & Raho(Vedic rahas),【無】秘密地，在保密中。rahogata,【形】到隱密的地方的。

Raga(vi 離+raga<**raj**(著色)梵巴同) see rajati),【陽】1.顏色，染料(color, hue; coloring, dye)。2.染，染著，肉欲(excitement, passion)。rabjan'atthena rago(找樂子之義為‘染’)(DhsA 363)。

ragakkhaya,【陽】染盡，貪染的毀滅。ragaggi,【陽】欲火。ragacarita,【形】好色的行為。ragaratta,【形】起好色心的。saraga,【形】有染的。

Ragin, ragin-(fr. raga),【形】好色的 (one who shows passion for, possessed of lust, affected with passion)。

raj,【字根 I.】使…發光(to shine)。

Raja (Rajan)(cp. Vedic raja),【陽】國王(king)，統治者(a ruling potentate)。

單.主.raja；複.主.rajano；單.呼.raja、raja；複.呼.rajano；單.賓.rajanam、rajam；複.賓.rajano；單.具.raja、rajina [梵 rajba]、rajena；複.具.rabbabhi、rajûhi、rajehi；單.離.rabba、rajamha、rajasma；複.離.rabbabhi、rajûhi、rajehi；單.與、屬.rabbo [梵 rajbah]、rabbassa、rajino；複.與、屬.rabbam [梵 rajbam]、rajunam、rajanam；單.處.rabbe、rabbi、rajamhi、rajasim；複.處.rajusu、rajesu。rajakakudhabhanda,【中】皇室的徽章，王位的標誌(如王冠等)。rajakatha,【陰】王論。rajakammika,【陽】政府官員。rajakumara, rajaputta,【陽】王子(prince)。rajakumari, rajakabba, rajadhita,【陰】公主(princess)。rajakula,【中】王室，王宮。Rajageha,【中】王舍(城)。rajabhavana, rajamandira,【中】王宮。rajavagana,【中】宮殿的庭院。rajadanda,【陽】國王諭旨的處罰。rajadaya,【陽】王室禮物。rajaduta,【陽】國王的報信者或外交使節。rajadevi,【陰】王妃(國王的配偶)。rajadhamma,【陽】王法。rajadhani,【陰】王城。rajadhitu, rajaputti,【陰】公主。rajanivesana,【中】國王的住所。rajantepura,【中】王室閨房，宮殿場所。rajaparisa,【陰】國王的隨行人員，王室集會。

rajaputta,【陽】王子。rajapurisa,【陽】國王的人。rajaporisa,【中】公職。rajabali,【陽】國王抽的稅。rajabhata,【陽】軍人。rajabhaya,【中】對國王的恐懼。rajabhogga,【形】適合被國王用的。rajamahamatta,【陽】總理,大臣,宰相。rajamahesi, rajini,【陰】皇后,王后(queen), cf. mahesi。rajamudda,【陰】王印。rajāratha,【陽】皇家馬車。rajavara,【陽】高貴的國王。rajavallabha,【形】熟悉國王的,國王喜歡的事物。rajasampatti,【陰】國王的光彩壯麗。

Rajagaha(梵 Rajagṛha, Rajagriha; 今稱 Rajgir),【中】王舍(城),今位於印度比哈爾省(Indian state of Bihar, Located at 25°03' N85°42' E),巴特那市(Patna)南側。平均海拔 73 公尺(metres =239 feet),四周有五山圍繞,王舍城到舍衛城 45 由旬(見《本生經》J.12),約 540 公里。王舍城附近有五山:1.鷲峰, Gijjhakuta pabbata(梵 Griddhkuta; 印 Griddhraj Parvat or Gridhra-kuta Hill; 英 Vulture Peak, 此山位於王舍城東北十里之處,為圍繞王舍城的五山中之最高山。位於中印度摩揭陀國首都王舍城之東北側。位置在 24°18' N 和 81°15' E.; 海拔 717 公尺(2354 feet))。2.般荼婆(Pandava)(巴)。3.負重(Vebhara)(巴),音譯毘婆羅。4.吞仙山(Isigili)(巴),音譯伊師耆利。5.方廣山(Vepulla)(巴),音譯毘富羅山。頻婆娑羅王時,由上茅宮城(Kuwagrapura, 又稱舊王舍城)遷都至此。摩揭陀國(Magadha)之都城,本城出土遺留陶瓷,可以追溯至西元前 1000 年,但是當時人類活動的實情尚為無知。

Rajadhamma,【陽】王法(國王的職責)。dasa rajadhamma(dasasu rajadhammesu),【陽】十王法: J.v.534.(JA.III,274., III,320., III,412., *V,378.): “¹Danam ²silam ³pariccagam, ⁴ajjavam ⁵maddavam ⁶tapam; ⁷akkodham ⁸avihimsabca, ⁹khantibca ¹⁰avirodhanam.(一、布施。二、持戒。三、大捨施。四、誠實。五、交雅(溫和)。六、熱心。七、無瞋。八、無害。九、忍耐。十、無敵意。) JA.534./V,378.: Danadisu dasavatthuka cetana **danam**, pabcasiladasasilani **silam**, deyyadhammacago (V,379.) **pariccago**, ujubhavo **ajjavam**, mudubhavo **maddavam**, uposathakammam **tapo**, mettapubbabhago **akkodho**, karunapubbabhago **avihimsa**, adhivasana **khanti**, avirodho **avirodhanam**.(一、布施: (施捨)財等十類的心。二、持戒: 受持五戒、十戒。三、大捨施: 作正法之施。四、誠實: 正直。五、溫和: 柔軟。六、熱心: 布薩法(於齋戒日受八戒)。七、無瞋: 慈的前方便。八、無害: 悲的前方便。九、忍耐: 堅忍。十、無敵意: 無敵對。)

Rajabba(fr. raja, cp. Vedic rajanya),【陽】戰士階級的人(印度的世襲階級)(“royalty”; a high courtier, a khattiya (=rajabhogga)。

Rajati (**raj**+a) (cp. rajati & rabjati), 照耀(to shine)。(過)rajī。(過)rajita。

【現分】rajamana。

Rajatta,【中】君主身份。

Rajāratha,【陽】皇家馬車。Dhp.v.151.: Jiranti ve rajāratha sucitta, atho sariram pi jaram upeti. Sataba dhammo na jaram upeti, santo have sabbhi pavedayanti.(富麗輦輿要當朽, 色身老來亦當同。唯善人法(=聖教)永不老, 善人存在傳真善。) cf. bhaddayana,【中】輦輿(ろ一ろ ∨ 口 ∨)。

Rajahamsa,【陽】國王天鵝(其喙和腳皆紅色)。

Rajana,【陰】國王的諭令。

Rajanubhava,【陽】國王的壯麗或最高權威。

Rajamacca,【陽】王室部長。

Rajayatana,【陽】關葉山樣子(Buchanania Latifolia, 見 Khirika)。

Rajī¹ (cp. Sk. raji),【陰】(一)排, 線, 行列(a streak, line, row)。

Rajī² (fr. raga?), 意見不合, 爭吵(dissension, quarrel)。savgharaji,僧諍(+savghabheda 破僧)。

Rajita,【過分】已燦爛, 已照耀。Cp. virajita

Rajiddhi,【陰】王室力量。

Rajin (fr. raji),【形】有斑紋、有線條(having streaks or stripes)。uddhagarajin, 顯著的。

Rajini,【陰】皇后。

Rajisi,【陽】王室預言者。

Rajupatthana,【中】對國王的伺候。

Rajuyyana,【中】(國王的)御花園。

Rajorodha,【陽】國王的閨房, 王妃。

Radheti¹ [Caus. of **radh** to succeed, radhyate. The root is given at Dhpt 420 & Dhmt 656 in meaning “samsiddhiyam,” i. e. of success. See etym. at Walde, *Lat. Wtb.* s. v. reor.] to please: see cpds. abhi° apa°, a°, vi°.

Radheti² (**radh**?) Given at Dhpt 424 & Dhmt 656 in meaning “himsayam,” i. e. of hurting),殺。

Rama (fr. **ram**; cp. Vedic rama), 快樂(pleasure, sport, amusement)。ramakara, 找樂子(having pleasure, sporting, making love)。

Ramaneyyaka,【形】愉快的, 可愛的(pleasant, agreeable, lovely)。

Rava,【陽】哭聲, 嚎叫, 噪音。

Rasi(Vedic rawi),【陽】1.堆, 量, 聚集(heap, quantity, mass)。2.財聚(store of) wealth, riches)。rasivaddhaka,【陽】收入的管理員。

Rahaseyyaka,【形】隱蔽的, 秘密的(“having one’s bed in loneliness,” living in seclusion or secrecy)。manussarahaseyyakam, manussarahaseyyaka, 適合躺在無人干擾之處(“fit to lie undisturbed by men” Vin.I,39)。

Rahu,【陽】羅喉(阿修羅王的名字),月蝕,日蝕。rahumukha,【中】羅喉口刑(一種處罰)。A.4.15./II,17.: Etadaggaṃ, bhikkhave, attabhavinam yadidaṃ—Rahu Aasurindo.(諸比丘！於有身體的眾生當中,羅喉(阿修羅王)為最大。)(他的身高有四千八百由旬,手臂有一千兩百由旬大小,眉間五十由旬,手指頭、腳趾頭の間隔和手掌有二百由旬。)

Rahula,【陽】羅喉羅(人名)。今印度語作: Rahul; 本名字已在美國出生孩子的名字千名之內。

ribc,【字根 II.】倒空(to empty)。

Ribcati (**ribc** 倒空+m-a), 疏忽, 放棄, 倒空(leaving behind, giving up)。

【過】ribci。【過_ṛ】ritta。【獨】ribcitva。【現_ṛ】ribcamana。

Ritta (Ribcati'倒空'的【過_ṛ】; cp. atireka), 已缺乏, 已空, 已擺脫(devoid, empty, free, rid (of))。rittamutthi,【陽】空拳。rittahattha,【形】空手的。

ru,【字根 I.】製造噪音(to make a noise)。

Rukkha(Sk. ruksa),【陽】樹(rakkha at J.III,144.)。rukkhakottaka, 啄木鳥((rukkhasakuna) the wood-pecker)。rukkhagahana,【中】樹叢。rukkhadevata,【陰】樹神。rukkhamula,【中】樹根(樹底下)。rukkhamulika,【形】樹下住(居住在樹下的人)。rukkhasusira,【中】空心樹。rukkhantara,【中】樹木的內部(the inside of a tree PvA.63)。

Rukkhagahana, rukkhagahana,【中】樹叢, 樹穢($\frac{\text{𣎵}}{\text{𣎵}}$) (tree-thicket or entanglement)。rukkhapanika,木質湯匙(a wooden spoon Vism.124 (opp. to pasanarukkha))。

ruc(梵 **ruc**),【字根 I.】使發光(to shine)。

ruc,【字根 VII.】高興(to please)。

Ruci (fr. **ruc**, cp. Vedic ruc),【陰】1.亮麗,光(splendour, light, brightness)。2.傾向,愛好(inclination, liking, pleasure)。rucika,【形】(在【合】中)有傾向...的。

Rucira,【形】愉快的,美麗的。

Ruccati (**ruc** 高興+ya), 尋開心, 喜歡(to find delight or pleasure in (Loc.)), to please, to indulge in, set one's mind on)。

【過】rucci。【過_ṛ】ruccita。【獨】ruccitva。

Ruccana,【中】愛好,選擇(hurting, feeling pain)。ruccanaka,【形】令人喜愛的,滿意的。

ruj,【字根 I.】使痛苦(to pain)。

Rujati(= rujjati)(**ruj** 使痛苦+a), 覺得疼, 痛(to break, crush; lit. to (cause) pain, to afflict, hurt)。

【過】ruji。【過_ṛ】lugga。【獨】rujitva。【未】rucchiti(cp. Sk. roksyate)。

Rujana,【中】ruja,【陰】疼,痛(hurting, feeling pain)。rujanaka,【形】

痛的。

Rujjhati (**rudh**(梵 **rudh**)阻礙+ya) (pass. of rundhati), 被阻隔, 被避免(to be broken up, to be destroyed)。

【過】rujjhi。【過_ṛ】ruddha。

Ruttha (russati 的【過_ṛ】; pp. of **rus**; Sk. rusta), 已惱怒, 已激怒(vexed, cross, enraged)。

Runna, Ronna, (rudati'哭'的【過_ṛ】; for Sk. rudita, after analogy of other roots in --d, as tud>tunna, pad>panna, nud> nunna. The BSk. forms are both runda), 已哭泣, 已悲歎。

Ruda(=Ruta),【中】(鳥、獸等)叫,啼,嗥,鳴。

Rudati & Rodati (**rud**+a), 哭,哀悼(to cry, lament, weep, wail)。

【過】rudi。【過_ṛ】rudita, ruta。【現_ṛ】rudanta, rudamana。【獨】ruditva。

Rudammukha,【形】含淚的臉的。

Ruddha, 見 Rujjhati。

rudh(by-form **rubh**) (梵 **rundh** or **rudh**),【字根 II.】阻礙(to hinder)。→ Rundhati

rudh (梵 **rudh**),【字根 III.】需要(加接頭詞 ana) (to desire (with prefix ana)), 抑制、防護(to restrain)。

Rudhira,【中】血(blood)。

Rundhati (**rudh**(梵 **rundh** or **rudh**)+m-a), 防止, 阻隔, 圍困, 監禁。【過】rundhi。【過_ṛ】rundhita, ruddha。【獨】rundhitva。

Rundhana,【中】預防, 關押。

rup,【字根 VII.】改變(to change)·毀滅(perish)。cp.(梵 **rup**), 打破(break)。

Ruppati (**rup**+ya: **rup=lup**),被惱怒(to be vexed), 被改變(to be changed)。

【過】ruppi。【現_ṛ】ruppamana。《大義釋注》(Nd¹A., CS:p.11): **ruppatiti** kuppati ghattiyati piliyati, bhijjati attho.(‘被破壞’:干擾、敲擊、逼迫、破碎之意。)

Ruppana,【中】持續的變化(molestation, vexation)。

Ruru(Vedic ruru),【陽】一種牡鹿(a sort of deer, a stag; usually called rurumiga J.IV,256, 261; V,406 (pl. rohita ruru), 416.)。cp. ruruva。

Rusita [pp. of **rus** to be vexed. The Dhṛp defines by “rose” (306, 450), “parusiye” (626); Dhṛm has 2 roots viz. one with “alepe” (442), the other with “himsayam” (443)] annoyed, irritated, offended Sn.932, 971 (expl^d by Nd¹ 498 as “khumsita, vambhita, ghattita” etc.). See rosa, roseti etc.

rus,【字根 I.、III.、VII.】生氣(to get angry)。

ruh(梵 **ruh**),【字根 I.】生長(to grow)。

Ruha¹, ruha-, (fr. **ruh**: see ruhati,【形】(在【合】中) 成長的(growing, a tree, in cpds.: jagatiruha, dharaniruha, mahiruha, etc.)。)

Ruha² (poetical for ruhira (rohita)=lohitā), 血(blood, in cpd. ruhamghasa blood-eater, a name for panther)。

Ruhati¹, 1.成長(to grow, spread It.67; J.IV.408 (akkhini ruhimu; also ppr. med. ruyhamana))。2.治療、靠近(to heal (of a wound), close up Vin.I,206 (vano na ruhati))。3.有效(to have effect in (Loc.)), to be effective Vin.II,203=It.87 (vado tamhi na ruhati))。pp. rulha². See also ruhita (pp. of Caus. ruheti=roheti)。

Ruhati² (for **rundh** (**rumbh**, **rudh**), or Pass. ruijh°; see also rumbhati & ropeti²), 被打破(to be broken or (fig.) to be suspended Vin.II,55 (dhammatta ruhati the liability is cancelled)。pp. rulha¹).

Ruhana (cp. Sk. rohana, fr. **ruh**: ruhati¹), 【陰】1.成長(growth)。2.治療(healing)。

Ruhita (< ruhati¹), 【中】瘡(a boil, a diseased growth (lit. “healed”) Vin.IV,316 (expl^d as “yam kibci vano”; v. l. rudhita).

Rekha (f.) [fr. **rikh**, for which the Pali form is **likh**, cp. Sk. rekha] line, streak Abhp 539. See lekha.

Rupa, (<ruppati< **rup**(改變、毀滅))【中】色(相), 外形, 體形, 圖像, 視野(眼睛的對象, 即: 所看到的東西), 物質元素(即: 地、水、火、風所組成的物質體)。世尊說:「諸比丘! 你們如何說色(rupam)?」被破壞(ruppati<**rup**(改變、毀滅))故, 諸比丘! 由於它, 它被叫做‘色’(rupam) (梵文 rupyata iti rupam)。何以被破壞? 以寒冷破壞, 以炎熱破壞, 以飢餓破壞, 以口渴破壞, 以虻(damsa=pivgalamakkhika 牛虻)、蚊(makasa)、風(vata=kucchivata-pitthivatadivasa 受胃腸風、背部風等的支配)、熱(atapo=suriyatapo 太陽熱)、毒蟲類(sarisapa 蛇、蠍等)所咬而變壞。‘被破壞’故, 諸比丘! 由於它, 它被叫做‘色’。」(《相應部》S.22:79/III,86) rupaka, 【中】小體形, 直喻。rupakalapa, 色聚(物質的最小單位, 最小含有八種成份: 地、水、火、風、色、香、味、食素)。rupatanha, 【陰】色愛(色相的渴望), 或潔癖 (suddhe rupabhavasmimyeve tanha **rupatanha**. DhsA.#1065)。rupadassana, 【中】見色(視界的察覺)。rupanimitta, 色相。rupabhava, 【陽】色有(梵天世界)。ruparaga, 【陽】色染(渴望出生在色相的世界)。rupavantu, 【形】英俊的。rupasampatti, 【陰】美好的東西。rupasiri, 【陰】個人的光彩壯麗。ruparammana, 【中】色所緣(顏色)。rupavacara, 【形】色界的。

Rupakammattana, 色業處。色業處的修法: 色業處(rupakammattana): 先修「四界分別觀」(catudhatuvavatthana 四界差別觀), 反覆觀察四大種的十二種特相(地界: 硬(kakkhala, hardness)、粗(pharusam, roughness)、重(garukam, heaviness)、軟(mudukam, softness)、滑(sanham,

smoothness)、輕(lahukam, light)。

水界: 流動(paggharana, flowing)、粘(abandhana, cohesion; 由外向內的內聚力)。

火界: 熱(unha, heat)、冷(sita, coldness)。

風界: 剛強(vitthambhana; rigidity、maintaining)、推動(samudirana, pushing; 由內向外), 若完全熟練之後, 全身變成透明狀, 進一步用功, 可以觀察到色聚(rupakalapa), 當能夠看到色聚時, 辨明每粒色聚裏所有的色法, 譬如「地、水、火、風、色、香、味、食素」。身體中有二十八種色法, 它以 8 個乃至 13 個的型態結合。觀察它們必須由:「處門」(ayatana dvāra)或根門裡的所有色法, 身體部分的所有色法, 所有四十二身分(三十二身分之外, 另外加上: 1. 體內的四種火界 2. 體內的四種風界)。禪修者須破除三種密集(rupaghana, 或色厚): ‘相續’、‘組合’與‘功用’。一、「相續密集」(santati ghana): 見到各種色聚, 色法到了「住位」時, 製造的幾代食素八法聚。二、「組合密集」(samuha ghana): 當能夠分別究竟色(paramattha rupa)的自性相(sabhava rupa, 即硬、軟等。), 即已破除了組合密集。三、「功用密集」(kicca ghana): 見到色聚裡的每個究竟色的作用(如‘眼淨色’的作用是牽引心路過程至色所緣(色)、『心所依處’的作用是作為眼界和意識界的依處等等)。(請參考帕奧禪師:《智慧之光》)

Rupata (abstr. fr. rupa), 【陰】形狀, 相貌((being) shape(d), appearance; accordance, conformity, in phrase bhavya-rupataya “by appearance of likelihood” A.II,191 (in hearsay formula, where it is missing in id. passage at Nd² 151).

Rupatta (abstr. fr. rupa), 【中】(lit. “form-hood,” i. e. shaping (being) shape(d) S.III,87 (rupam rupattaya savkhatam))。

Rupavant, -**rupavant** (rupa+vant), 【形】1.具有身體(having bodily form (gokannarupavanti)。2.美麗的(beautiful Mhvs 10, 30 (f. rupavati))。

Rupini, 【陰】美女。

Rupiya(cp. Sk. rupya, lit. of splendid appearance, cp. name for gold jatarupa), 【中】銀、銀幣(silver)。Rupiyamaya(“rajatamaya” PvA.95), 【形】銀製的。

Rupin(fr. rupa), 【形】有物質的(having material qualities, possessed of form or shape or body or matter)。

Rupupajivini, 【陰】妓女。

Rulha, (Ruhati 的【過】)生長, 登上, 痊愈。

Ruhati (**ruh** 生長+a), 生長, 登上, (創傷的)痊愈。【過】ruhi。

Ruhana (cp. Sk. rohana, fr. **ruh**: ruhati¹) 1.成長(growth J.II.322 (viruhana C.))。2.治療(healing (of a wound) Miln.112.)。

Ruhita (nt.) [fr. ruhati¹] a boil, a diseased growth (lit. “healed”) Vin.IV,316

相共通的自相，稱為‘特相’(particular characteristic)。

Lakkhika,【形】幸運的。

Lakkhita, (lakkheti 的【過_分】) 作標記，區別，表現...的特色。

Lakshi,【陰】好運氣，繁榮，財神。

Lakkheti, lakkhayati (**lakkh**+e), 作標記，區別，表現...的特色。【過_分】lakkhesi。【過_分】lakkhita。【獨】lakkhetva。

Lagula,【陽】棍棒。

Lagga,【形】卡住的，執著的。alaggata, 無執著性。

Laggati (**lag**+a), 黏住，執著，黏附在，懸掛。【過_分】laggi,【過_分】laggita。

Laggana(<**lag**),【中】黏附，執著，懸掛。

Laggeti (**lag**+e), 堅持，不掛斷，粘住。【過_分】laggesi。【過_分】laggita。【獨】laggetva。

lavgh,【字根 I.】違背、超越(to transgress)，弄乾(to dry)。

Lavgi,【陰】門門，棒(常用作柵欄，扣栓物)。

Lavgula,【中】尾。

Lavghaka,【陽】跳躍者，表演雜技者。

Lavghati (lavgh 超越+m-a), 跳過，單腳跳。【過_分】lavghi。【獨】lavghitva。

Lavghana,【中】跳躍，單腳跳。

Lavghapeti, (lavghati‘跳過’的【使】)令跳過。

Lavghi,【陽】跳躍者，門檻。

Lavgheti (lavgh 超越+e), 跳過，放出，違背。【過_分】lavghesi。【過_分】lavghita。【獨】lavghetva。

lajj(梵 **lajj**),【字根 I.】慚愧(to be ashamed)。

Lajjati (**lajj** 慚愧+a), 1.感到慚愧，有羞恥心，蒙羞(to be ashamed or abashed, to be modest or bashful)。【過_分】lajji。【未】lajjissati。【不】lajjitum。【現_分】lajjanta, lajjamana。【獨】lajjitva。【未被】lajjitabba, lajjitaya。2.認為，考慮(to have regard of (Gen.), to consider, to respect)。

【使】lajjapeti(to cause to be ashamed, to put to the blush)。【過_分】lajjita。

Lajjana(<**lajj**),【中】很丟臉，羞恥(being ashamed)。alajjana, 無羞恥。

Lajja,【陰】恥辱，害羞(歹勢 phainn² se³, 驚兒笑 kiann kian³ siau³)。

Lajjapana,【中】慚愧心。

Lajjapeti (lajjati‘慚愧’的【使】), 使慚愧。【過_分】lajjapesi。【過_分】lajjapita。

Lajjitabbaka,【形】應該感到慚愧的。

Lajji,【形】有慚愧心的，謙遜的，有責任心的。

Lacchati = labhissati,【未】labhati。

Labca,【陽】賄賂。labcakhadaka,【形】收受賄賂。labcadana,【中】行

賄。

labch,【字根 I.】記號(to mark)。

Labcha,【陽】。labchana,【中】標誌，印記，特徵。

Labchaka,【陽】作標記的人，壓印者。

Labchati (**labch** 記號+a), Labcheti (**labch** 記號+e), 作標記，壓印，蓋章。

【過_分】labchi, labchesi。【獨】labchitva, labchetva。

Labchita (Labchati‘作標記’的【過_分】), 已作記號，已蓋章。

Latukika,【陰】印度鵪鶉(quail)。

Latthi, Latthika,【陰】杖，小樹。

Landa,【陽】(家畜的)糞。

landika,【陰】(家畜的)糞。

Lata,【陰】藤蔓，攀緣植物。latakamma,【中】藤編。

Laddha (labhati‘獲得’的【過_分】), 已獲得，已接收(having) obtained, taken, received)。laddhaka,【形】迷人的，愉快的。laddhabba,【義】應該被接收。laddhabhava,【陽】接收的事實，達到的事實。laddhassada,【形】精力恢復的，病癒的。

Laddha, laddhana, (labhati‘獲得’的【獨】), 有得到，有收到，有達到。

Laddhi,【陰】理論的意見，laddhika,【形】有某種見解的。

Laddhum (= labhitum),【不】要獲得，要接受。

lap(梵 **lap**),【字根 I.】說(to speak)。

Lapati (**lap** 說+a), 談話，講話，小孩般說話。【過_分】lapi。【過_分】lapita。【獨】lapitva。

Lapana,【中】嘴，演講。lapanaja,【陽】牙齒。

Lapana,【陰】小孩般說話，諂媚。

Labuja,【陽】麵包果(一種高的喬木 (Atrocarpus altilis)，廣布於熱帶地區，結麵包果，樹皮含堅韌的纖維，用作織布、黏性物質。))。

Labbhati (**labh** 獲得+ya), 被獲得，被接收。【過_分】laddha,【現_分】labbhamana。【義】labbhaniya, labbhaneyya。labbhaneyyatthana, 被獲得處。labbhaneyyavatthu, 被獲得之事。alabbhaneyyatthanani, 無法思議處、不可思議處(impossible things)。

Labbha,【無】可能的，可允許的，可能被獲得。

labh(梵 **labh**),【字根 I.】接受(to receive)，獲得(to get)。【字根 III.】被得到(to be got)。

Labhati (**labh** 獲得+a), 收穫，獲得，達到。【過_分】labhi。【過_分】laddha,【現_分】labhanta。【獨】labhitva, laddha,【不】labhitum, laddhum。catunnab ca aharanam kamalabhi hoti akicchabhi akasiralabhi(四食隨願欲而得，不勞而得，不苦而得。))

Lamba,【形】懸掛的，下垂的。lambaka,【中】正在懸掛的東西，鐘擺。
 Lambati (lab+m-a), 懸掛，吊。【過】lambi。【現_分】lambanta, lambamana。
 【獨】lambitva。
 Lambeti (Lambati的【使】), 使懸掛，使吊。【過】lamesi。【過_分】lambita。
 【獨】lambetva。
 Lambila,【形】酸的(sour, acrid, astringent (of taste))。
 Lambin(<lamb,【形】懸掛，彎下(hanging down, able to hang or bend
 down(with ref. to the membrum virile 男根) Vin III.35 (“tassa bhikkhussa
 angajatam digham hoti lambati, tasma lambiti vutto” Sam. Pas. I.278).)。
 lambh,【字根 VII.】欺騙(to deceive)。
 Laya,【陽】短暫的時間的衡量。
 lal(梵 lam),【字根 VII.】玩、彈(to play), 愛撫(to fondle)。
 Lalana,【陰】女人。
 Lalita,【中】優雅，吉祥物。
 Lava,【陽】一滴。
 Lavavga,【中】丁香(cloves, 熱帶地方的常綠喬木 (Eugenia
 caryophyllata), 葉子長橢圓形，花淡紅色，果實長球形。花供藥用，
 有健胃驅風作用。種子可以榨丁香油，用作芳香劑)。
 Lavana,【中】鹽。
 Lavana,【中】割穀，收穫。
 Lasati (las+a), 照耀，玩。【過】lasi。
 Lasika,【陰】關節滑液(synovic fluid)。
 Lasi,【陰】腦髓(brains)。
 Lasuna(梵 lawuna),【中】蒜(garlic, 一種鱗莖草木 (Allium sativum))。
 大蒜具有抗菌、殺蟲、解毒、消炎、健胃等功效，大蒜含有殺菌素，
 對流行性感胃病毒、葡萄球菌、鏈球菌、腦炎雙球菌、傷寒桿菌、痢
 疾、霍亂、白喉等病菌都有殺滅的功用，大蒜中也含有激發人體吞噬
 細胞吞噬力的有效成份。Paci.IV,259(CS:pg.340)：Lasunam nama
 Magadhakam vuccati.(蒜：摩揭陀國的(蒜)。) Cv.II,141.(CS:p.282.)：
 “abadhappaccaya lasunam khaditun”ti.(病緣，許食蒜。)Sp.Paci.IV,920.：
 Magadharatthe jatalasunameva hi idha lasunanti adhippetam, tampi
 bhandikalasunameva, na ekadvitimibjakam.(這裡說的蒜，只限定摩揭陀
 國生長的蒜，它不是那種一、二、三瓣的蒜。)
 Lahu,【形】輕的，快的。【中】短，母音。lahuka,【形】輕的，微不足
 道的，有浮力的。lahukam,【副】很快地。lahuta,【陰】輕，浮力。
 lahuparivatta,【形】很快地變化。
 Lahum, lahuso,【副】很快地。

la(梵 la),【字根 I.】拿(adana；to take)。
 Lakha,【陰】紫膠(lac), 封閉臘(sealing wax)。lakharasa,【陽】色澱(一
 大類有機顏料中的任何一種)。
 Laja,【陽】1.炒過的玉黍蜀。2.印度黃檀(一種東印度群島喬木 (Dalbergia
 sissoo), 其葉用作飼料)。lajapabcamaka,【形】以炒過的玉黍蜀為第
 五個的。
 Lapa¹(<láp),【陽】交談(talk)。
 Lapa²(<láp, lit.talker),【陽】一種鶉鴉(quail；或類似 latukika), 鶉鴉(ウイ
 メ), 形似小雞，重量 150 公克左右，短小圓胖，不善飛翔，以小
 蟲、種籽、嫩葉為食，平均壽命 3~7 年。J.168.說鶉鴉為菩薩(釋迦牟
 尼的本生)。
 Lapana (<lapeti, caus.of lap)【中】喃喃自語(muttering), 談話(utterance,
 speech)。
 Lapeti, lapati (lap 說+a), 談話。
 Lapu, labu,【陰】葫蘆(gourd, 任何一種蔓生攀援植物，如黃瓜，西瓜或
 南瓜，果實結在硬皮裡)，苦瓢。lapukataha, labukataha,【陽】葫蘆(葫
 蘆瓢把這種果實掏空曬乾以後的外殼，經常用作喝水的容器)。
 Labha,【陽】得到，獲得。labhakamyata,【陰】對增益的渴求。labhagga,
 【陽】最高的增益。labhamacchariya,【中】利得慳(增益的自私)。
 labhasakkara,【陽】增益和光榮。nikamalabhi hoti akicchlabhi
 akasiralabhi, 隨願而得，不勞而得，不苦而得。labhena labham, 以利
 求利(=以施求施)(邪命之一種)。A.1.20./I,38.：“Addhamidam
 bhikkhave, labhanam yadidam arabbikattam...pe... pindapatikattam...
 pamsukulikattam... tecivarikattam... dhammakathikattam...
 vinayadharattam... bahuaccam... thavareyyam... akappasampada...
 parivarasampada... mahaparivarata... kolaputti... vannapokkharata...
 kalyanavakkaranata... appicchata... appabadhata”ti.(諸比丘！此世有多
 利的，即是：住曠野、行托鉢、披糞掃衣、持三衣、能說法、好持律、
 須多聞、作長老、好行為、服裝整齊、隨從多、做善男子，容貌美、
 言語和雅、少欲、無病。)
 Labha,【無】那是有利潤的，那是一個增益。
 Labhalabha(labha+alabha),【陽】得與不得(失)。
 Labhi,【陽】得到很多的人。
 Lamaka,【形】劣的，低的，有罪的。
 Layaka,【陽】收割者，割草的人。
 Layati (la+ya), 收穫，割草。【過】layi。【過_分】layita。【獨】layitva。
 Lalana,【中】調戲，哄騙。

Lalappa(<**lap**>), 一再地喃喃自語。(punappunam lapanam)。lalappana, 一再喃喃自語的行相。lalappitattam, 喃喃自語的性質。
 Lalapati (**lap**+a), 不停地講話, 涕泣。【過】lalapi。【過_分】lalapita。
 Laleti (**lal**+e), 哄騙, 鎮壓, 使真實。【過】lalesi。【過_分】lalita。【獨】laletva。
 Lasa, 【陽】lasana, 【中】跳舞, 運動。
 Likuca, 【陽】麵包果(bread-fruit tree, 見 Labuja)。
 Likkha(梵 likṣa), 【陰】蟻子(an egg of a louse 蝨子的卵), 蟻(是長度的一個單位)。
 Likh, 。
 Likhati (**likh** 刻+a), 寫, 銘刻, 雕刻, 亂寫。【過】likhi。【過_分】likhita。
 【現_分】likhanta。【獨】likhitva。【不】likhitum。
 Likhana, 【中】寫作, 刻紋。likhanakale, 捏造(土塊)時。
 Likhapeti (likhati 的【使】), 令人寫。【過】likhapesi。【獨】likhapetva。
 Likhitaka, 【陽】已經被規定的人, 喪失公權者。
 Livga, 【中】告示, 標誌, 特徵, 特色, (男性)生殖器官(DhsA.#632: 'livgan'ti santhanam.)。〔語法〕詞性。livgavipallasa, 【陽】livgaparivattana, 【中】性或性別的變化。
 Livgika, 【形】性或生殖器官的。
 Litta, (limpati 的【過_分】) 塗油, 塗污, 塗以灰泥。
lip(梵 **lip** / **līp**), 【字根 II.】塗(to smear)。
Lipi(< **lip**; late Sk. lipi), 【陰】寫作, 信函(the alphabet; a letter of the alphabet; writing)。lipikara, 【陽】作家, 書記, 文書。
Limpati, Lippati (**lip** 塗+m-a), 塗污, 沾染, 塗油(to smear, plaster, stain)。
 【過】limpi。【過_分】litta。【獨】limpitva。Pass. **lippi** to be soiled (by), to get stained (in character)。alippamana ppr.。pp. **litta**: see ava°, ul°, vi.°
 -- Cp. also alimpeti, palimpeti, vilimpati. -- Caus. I. **lepeti** to cause to be plastered J.VI,432. -- Caus. II. **limpapeti** to cause to be plastered or anointed
 Limpana, 【中】污點。
 Limpeti (**lip** 塗+e), 塗油, 塗污, 塗以灰泥。【過】limpesi。【過_分】limpita。
 【現_分】limpenta。【獨】limpetva。【使】limpapeti。
lis, 【字根 III.】被減少(to be reduced)。
lih, 【字根 I.】舔(to lick)。
 Lihati (**lih** 舔+a)(Sk. ledhi or lidhe, also lihati), 舔(to lick)。【過】lihi。【獨】lihita。【現_分】lihamana。
 Lina (liyati'收縮'的【過_分】), 已收縮, 已害羞, 已保留。linata, 【陰】linatta, 【中】偷懶, 退縮。

Liyati (**li**+ya), 收縮, 使畏縮, 執著。【過】liyi。【過_分】lina, 【現_分】liyamana。
 【獨】liyitva。
 Liyana, 【中】收縮(台語: 勾勾 kiu kiu), 縮水, 凋萎, 萎縮。
 Lila, 【陰】優雅, 吉祥物。
lu, 【字根 V.】切斷(to cut off)。
 Lujjati (luj+ya), 瓦解, 崩潰。【過】lujji。【過_分】lugga。【獨】lujjitva。
 Lujjana, 【中】碎片(breaking up, crumbling away), 解散(dissolution)。
Lokadhammoti lujjanasabhadhammo.(世法: 解散的自然的原則。)
lubb, 【字根 I.】摘、拔(to pluck), 拉(to pull)。
 Lubcati (**lubb**+a), 拉出, 連根拔起。【過】lubci。【過_分】lubcita。【獨】lubcitva。
 Luta (luniti 的【過_分】), 已割草。
 Lutta (lopeti 的【過_分】), 已切斷, 已省略, 已掠奪。
 Ludda, 【形】兇猛的, 殘酷的。【陽】獵人, 管獵犬者。luddaka, 【陽】獵人。
 Luddha (lubbhati 的【過_分】), 已貪婪, 已貪圖。
 Luniti (lu+na), 切斷, 割草, 收穫。【過】luni。
lup, 【字根 II.】切斷(to cut off), 掠奪(to plunder)。【字根 III.】被切斷(to be cut off)。cp.(梵 **lup**)打破(break)。
 Lubbhati (**lubb**+ya), 貪婪, 妄想。【過】lubbhi。【過_分】luddha。
 Lubbhana, 【中】貪欲。SA.3.2./I,137. : lubbhanalakkhano lobho.(貪欲相, 稱為'貪欲')。
 Lumpati (**lup**+m-a), 搶奪, 吃。【過】lumpi。【過_分】lumpita。【獨】lumpitva。
 Lumpana, 【中】搶劫, 吃。
lul, 【字根 I.】激起(to stir)。cp.(梵 **lul**)生氣勃勃(be lively)。
 Lulita, 【過_分】已激起, 已擾亂。
 Lukha, 【形】粗糙的, 粗鄙的, 悲慘的。lukhacivara, 【形】穿粗糙的袈裟的。lukhata, 【陰】粗糙。lukhappasanna, 【形】對卑鄙的人的奉獻。
 lukhajivi, 【無】過著悲慘的生活。lukho lukhapavurano, 穿粗鄙的寬大外衣。
 Luna, luna (lunati 的【過_分】), 已收穫, 已割草。
 Lekhaka, 【陽】書記, 文書, 作家。lekhika, 【陰】女文書。
 Lekhana, 【中】lekha, 【陰】寫作, 信函, 碑銘。
 Lekhani, 【陰】鋼筆。lekhanimukha, 【中】鵝管筆的尖端, 鋼筆尖。
 Lekha, 【陰】詩句, 寫作的藝術。
 Lekheita(pp. of lekheti), 【過_分】畫(drawn (of lines), pencilled)。
 Leddu, 【陽】土塊。leddupita, 【陽】擲石所落之所(長度, 即: 由一個中等男子, 站在一處所擲出的石子所落之處的距離)。

Lena,【中】安全，洞穴，石室。
Lepa,【陽】塗層，抹灰泥。
Lepana,【中】塗沫，塗層。
Lepeti (lip+e), 塗以灰泥，塗上，將(黏性或油污物質)塗在…。【過】
lepesi。【過_分】lepita, litta。【現_分】lepenta。【獨】lepetva。
Leyya,【形】適合被舔或吸飲的。【中】黏液的食物。
Lesa,【陽】瑣事，藉口，詭計。lesamatta, 【過_分】已沉浸於瑣事。
Lehati, 舔(to lick)。【過】lehayimsu(palahimsu)。grd. lehaniya。ger. lehitva。
見 Lihati。

lok(梵 lok), 【字根 VII.】見(to see), 看(to look)。
Loka,【陽】世界，世界的居民。S.35.82.: Lujjati'ti kho, bhikkhu, tasma lokoti vuccati.(比丘，‘崩潰’是故稱為世間。) S.35.68.: natthi cakkhu, natthi rupa, natthi cakkhuvibbanam, natthi cakkhuvibbanavibbatattha dhamma, natthi tattha loko va lokapabbatti (無眼(等)，無色(等)，無眼識(等)，無眼識所識知之法(等)，則無世間或世間之概念。) lokagga,【陽】世界的領袖。lokanayaka, lokanatha,【陽】世界的統治者。lokanta,【陽】世界的結束。lokantagu,【陽】已經達到世界(以及所有世俗事物)的尾端的人。lokantara,【中】不同的世界，在世界之間的空間。lokantarika,【形】位於世界之間的。lokanirodha,【陽】世界的破壞。lokapala,【陽】世界的護衛者。lokavajja,【中】世界的罪(共同的罪)。lokavivarana,【中】宇宙的揭開。lokavohara,【陽】通俗說法。lokadhipacca,【中】世界的支配。lokanukampa,【陰】對人類世界的同情。lokayatika,【形】持有自然學主義的人，虛無主義者。lokapaladhamma, 護世之法(指：慚愧：hirottappa)。
Lokadhamma, (八)世法(八風)(attha lokadhamma：得 labho(or hita 利益)、不得(=失)alabho(or ahita 無利益)、名聲 yaso、惡名聲 ayaso、誹謗 ninda、稱譽 pasamsa、樂 sukham、苦 dukkham。得 labho、不得(失)alabho—當修慈波羅蜜。名聲、惡名聲、誹謗、稱譽—當修忍耐波羅蜜。樂、苦—當修捨波羅蜜。(cf.《佛種姓經》Bu.pg.2.317-9)

八風(世八法)	省思	苦(不修)	集	滅	道
1.得(labho)	應得之份?	增長貪欲	努力?	(得)風吹不動	慈
2.失(alabho 不得)	失去該失?	難免失望、遺憾、悔恨	沒努力?	(失)風吹不動	慈
3.稱(yaso 名聲)	愛名求名?	增長貪名，高抬自己	造善?	(稱)風吹不動	忍
4.譏(ayaso 惡名聲)	有罪?	增長瞋恚，煎熬難受	造惡?	(譏)風吹不動	忍
5.誹(ninda 誹謗)	有過?	增長瞋恚，聲聲難熬	造惡?	(誹)風吹不動	忍

6.譽(pasamsa 稱譽)	過獎?	增長貪名、貪褒(吃褒)	造善?	(譽)風吹不動	忍
7.樂(sukham)	何樂之有?	則失去深觀樂之生滅	善因?	(樂)風吹不動	捨
8.苦(dukkham)	何有忍?	失去深觀苦之生滅	惡因?	(苦)風吹不動	捨

Mv.I,185.(=A.6.55./III,379.): “Selo yatha ekagghano, vatena na samirati; Evam rupa rasa sadda, gandha phassa ca kevala. “Ittha dhamma anittha ca, na pavedhenti tadino; Thitam cittam vippamuttam, vayabassanupassati”ti.(恰如堅石山，不為風所動，如此色、味、聲，香及所有觸，可意不意法，皆不為激動。心安住解脫，只隨觀壞滅。)《增支部》(A.8.6./IV,159.): 「(八風生起，)如是思擇：『對我此苦之生，此為無常、苦、有變易之法』，如實了知。‘得’於心中耗盡而不住(labho pi cittam na pariyadaya titthati)，‘失’(不得 alabhe)亦於心中耗盡而不住，‘稱’亦於心中耗盡而不住，‘譏’亦於心中耗盡而不住，‘毀’亦於心中耗盡而不住，‘譽’亦於心中耗盡而不住，‘樂’亦於心中耗盡而不住，‘苦’亦於心中耗盡而不住。他不順從已生之‘利’(So uppannam labham nanurujjhati)，不抗拒‘衰’(alabhe nappativirujjhati)；不順從已生之稱，不抗拒‘譏’；不順從已生之‘譽’，不抗拒‘毀’；不順從已生之‘樂’，不抗拒‘苦’。他如是拋棄服貼、拋棄反對(anurodhavirodhavi ppahino)，而遍解脫生、老、死、愁、悲、苦、憂、惱，我說遍解脫苦。」「於心中耗盡」的作法，即是抱持客觀的觀察，而不迎不拒、不順不逆。
Lokika, lokiya,【形】世間的，平凡的。lokacitta【中】世間心(包括欲界心 kamavacara citta、色界心 rupavacara citta、無色界心 arupavacara citta)。
Lokuttara, (loka+uttara)【形】超凡的，超出人類經驗的，出世間(《攝阿毘達磨義論》Ch.3.62.Lokuttaracittani nibbanarammananiti 諸出世間心以涅槃為所緣)(CSCD)。DA.2./I,232.: Ettha ca lokuttarassa saranagamanassa cattari samabbaphalani vipakaphalam, sabbadukkhakkhayo anisamsaphalam.(此中，出世間歸依以四沙門果為異熟果，滅盡一切苦的利益果。)
「涅槃」非名法非色法，但是能為「出世間心」所取。能取涅槃的「出世間心」，依禪那的層次含攝 1 心、33~36 心所。無餘涅槃則沒有出世間心(能取)，也沒有「涅槃」(對象)。聖果(=果心，果定速行心)是名法。
Vibh.v.p.59.: Upadanakkhandhasavkhatalokato uttarati anasavabhavenati lokuttaram, maggacittam. Phalacittam pana tato uttinnanti lokuttaram. Ubhayampi va saha nibbanena lokato uttaram adhikam yathavuttaganavasenevati lokuttaram.(渡過取蘊的世間，成為無漏的狀態

態，爲‘出世間道心’。然而，從此越過，爲‘出世間果心’。兩者同樣是渡過世間之涅槃，如上所說，處於無上的、優勝的功德，爲‘出世間’。）

loc, 【字根 VII.】見(to see)。cp.(梵 **loc**)考慮(see consider)。

Locaka, 【無】拉出者，連根拔起的人。

Lokesa, 【陽】梵天王，造物主。

Locana, 【中】眼睛。

Lona, 【中】鹽。【形】鹹味濃的。lonakara, 【陽】採鹽者。lonadhupana, 【中】加鹽作調味料。lonaphala, 【中】lonasakkhara, 【陰】鹽的結晶。

Lonasoviraka, 鹹酸醬。一種由百味醃製的藥(sabbarasabhisavkhatam ekam bhesajjam)。據說在醃製時，把訶子、山楂、川棟等藥材，米穀等各種糧食，芭蕉等各種果實，筍、魚、肉片等各種食物，加上蜂蜜、糖、岩鹽、鹽等，裝入缸中密封後放置經一年、兩年或三年，醃製成呈蒲桃汁顏色的醬。食之可治療風病、咳嗽、麻風、黃疸、痔瘻等病。比庫在飯後也可食用這種醬。有病者可直接吃，無病者可摻水後飲用。(Sp.para.192.)

Lonika, 【形】鹼性。

Loni, 【陰】鹽田，鹽水湖。

Lopa, 【陽】母音省略，切斷。

Lobha(<**lubh** 執取), 【陽】貪欲(greed)·妄羨(covetousness)°SA.3.2./I, 137: lubbhanalakkhano lobho, dussanalakkhano doso, muyhanalakkhano mohoti.(貪欲相，稱爲貪欲；忿怒相，稱爲瞋；糊塗相，稱爲癡。) lobhaniya, 【形】被妄想的，令人想要的。lobhamulaka, 【形】有貪欲爲其根的。

Loma, 【中】(體)毛。lomakupa, 【陽】毛孔。lomahattha, 【形】毛髮豎立的。lomahamsa, 【陽】lomahamsana, 【中】毛骨悚然。

Lomasa, 【形】多毛的，被毛複蓋的。lomasapanaka, 【陽】毛蟲。

Lomin (-°)(<loma), 【形】有髮的(having hair, in cpds. ekantalomi & uddhalomi)。

Lola, 【形】貪婪的，反復無常的。lolata, 【陰】渴望，貪欲。

Lolupa, 【形】妄羨的，貪婪的。

Loluppa, 【中】貪欲。=loluppayana & loluppayitattam (Dhs 1059, 1136.)。

Loleti (**lul**+e), 激起，搖動，攪動。

Loha, 【中】金屬，銅。lohakataha, 【陽】銅容器。lohakara, 【陽】銅匠，銅器製造人。lohakumbhi, 【陰】銅鍋。lohagula, lohapinda, 【陽】金屬塊。lohajala, 【中】銅網。lohathalaka, 【陽】銅碟子，銅碗。lohapasada, 【陽】銅殿 (在阿奴羅富羅 (Anuradhapura) 皇宮佛殿的名字，佈滿銅

瓦)。lohabhanda, 【中】銅器。lohamaya, 【形】銅製的。lohamasaka,

【陽】銅幣。lohasalaka, 【陰】銅線，銅針。

Lohita, 【中】血。【形】紅色的。lohitaka, 【形】紅色的。lohitakasina, 紅遍。lohitakkha, 【形】有紅眼睛的。lohitacandana, 【中】紫檀(見Mabjittha)(ye keci saragandha, lohitacandanam tesam aggamakkhayati.一切樹香中，赤栴檀香爲其最上)。lohitapakkhandika, 【陰】赤痢。lohitabhakkha, 【形】吸血的。lohitatuppadaka, 【陽】使(佛陀)淤血。

Lohitavka, 【陽】紅寶石(ruby)。

L

Liyati is given at Dhpt 361 as a variant of di to fly (see deti), and expl^d as “akasa-gamana.” Similarly at Dhmt 586 as “vehasa-gamana.”

V

V, 巴利文字母表的羅馬化拼音第二十九個輔音字母。發音好像漢語中的 w。

Va, iva 或 eva 被弄短的詞形。

Va¹ the syllable “va” KhA 109 (with ref. to ending °va in Bhagava, which Bdgh exp^{ls} as “va-karam digham katva,” i. e. a lengthening of va)

Va² (the enclitic, shortened form of iva after long vowel), 【歎】(like, like as, as if; only in poet.

Va³ (for eva, after long vowels) °【歎】(even, just (so), only; for sure, certainly.)。

Va⁴, 或(is (metrically) shortened form of va, as found e. g. Dh 195 (yadi va for yadi va); or in correlation va-va either-or.)。

Vaka, 【陽】狼。

Vakula, 【陽】牛油果 (Mimusops elengi), 山欖科，常綠喬木，木材非常緻密，紋理細膩，顏色紅色或粉紅色，果實可食用，景觀路樹。

Vakka, 【中】腎。

Vakkala, 【中】樹皮衣，樹皮。vakkali, 【形】穿樹皮衣的。

Vakkhati (vadati‘說’的【未】), 他將會說。vakkhami, 我將會說。

Vagga, 【陽】群，一夥人，(書的)一章。【形】分裂的，爭吵的。vaggabandhana, 【中】一個團體的形成·(一)夥，協會。vaggagata, 外道宗派。vaggasarin 追隨宗派。chabbaggiya(cha(l)六+vagga 群) bhikkhu, 六群比丘(巴利律藏及《本生》等載：Assaji (阿說迦)、Punabbasu (滿宿、弗那跋)、

Panduka、Lohitaka、Mettiya(慈)、Bhummaja(地)。智度論云：(一、二)難陀(、跋難陀)，三瞿伽梨，四闍陀，五馬師，六滿宿。))。sattarasavaggiye bhikkhu, 十七群比丘。Vin.Paci.IV,114：Tena kho pana samayena chabbaggiya bhikkhu sattarasavaggiye bhikkhu bhimsapenti. Te bhimsapiyamana rodanti. (那時，六群比丘嚇唬十七群比丘，他們受到驚嚇而哭泣。)

Vaggiya, 【形】(在【合】中)一個團體的。

Vaggu, 【形】可愛的，愉快的。vagguvada, 【形】有悅耳語言的。

Vagguli, 【陰】蝙蝠。

Vavka, 【形】扭曲的，不誠實的。【中】鈎，魚鈎。vavkaghasta, 【形】吞了鈎的。vavkata, 【陰】彎曲。

Vavkaka, 翻觔斗。

Vavga, 【陽】拔沙(今在孟加拉國 Bangladesh)。

vac(梵 **vac**)，【字根 I.】說(to say)。cp.(梵 **vad**)說(speak)。avoca, 他那時說。avoca(avaca), 你那時說。avocam, 我那時說。avocum, 他們那時說。avocuttha(avacuttha), 你們那時說。avocumha(avocumha), 我們那時說。

vac, 【字根 VII.】使閱讀(to cause to read)。

Vaca¹, 【陽】【中】(mano-group), 語，話。

Vaca², 【中】菖蒲。

Vacattha, 【中】白菖蒲。

Vacana, 【中】說話，語，字，敘述，術語，表達。vacanakara, 【形】服從的。vacanakkhama, 【形】樂意做他人的吩咐的。vacanattha, 【陽】字的意謂。vacananiya, 【形】適合被講的，適合被勸告的。vacanapatha, 【陽】敘述的方法。ekavacana, 單數。divavacana, 雙數(梵文)。bahuvacana(梵 vahuvacana), 複數。「五種語。一應時語。二應理語。三應量語。四寂靜語。…云何應時語？謂非紛擾，或遽尋思，或不樂聞，或不安住正威儀時，而有所說。又應先序初時所作，然後讚勵正起言說，又應待他語論終已方起言說，如是等類一切，當知名應時語。云何應理語？謂依四道理，能引義利稱實而語，名應理語。云何應量語？謂文句周圓，齊爾所語決有所須，但說爾所不增不減，非說雜亂無義文辭，如是等類名應量語。云何寂靜語？謂言不高疏，亦不喧動，身無奮發，口不咆勃而有所說，名寂靜語。云何正直語？謂言無詭詐，不因虛構而有所說，離詔曲故，發言純質，如是當知名正直語。」(《瑜》T30.855.3)

Vacasa, -vacasa (the adj. form of vaco=vacas), 【形】講話的(having speech, speaking)。saddheyyavacasa, 說話值得信賴的(of credible speech, trustworthy)。Para.III,189：Saddheyyavacasa nama agataphala

abhisametavini vibbataasana.(說話值得信賴：已證果，徹底地瞭解法，理解教法。)

Vaca, 【陰】菖蒲(sweet flag plant, 多年生草本植物 (Acorus calamus)，生在水邊，有淡紅色根莖，葉子形狀像劍，肉穗花序。根莖可做香料，做健胃劑，外用可治牙痛、齒齦出血)，鳶尾根(orris root, 見 Golomi)。

Vaci, 【陰】講話，字。vacikamma, 【中】口業(口說的行動)。vacigutta, 【形】控制講話的。vaciduccarita, 【中】話講的不恰當。vaciparama, 【形】只擅長於講話而不擅長於行動的人(光說不練者)。vacibheda, 【陽】說話。vacivibbatti, 【陰】語表(見《清淨道論》Vism.448)。vacisavkhara, 【陽】語行(見《清淨道論》Vism.531)。vacisamacara, 【陽】言談的好行為。vacisucarita, 【中】言談的善行。

Vacisavkhara, 【陽】語行。“vitakketva vicaretva paccha vacam bhindati, tasma vitakkavicara vacisavkharo.”(先有尋、伺，後發語，故尋、伺為口行。)(M.44./I,301.)

Vacibhedasamutthapaka, 【形】產生說話的。

Vacca, 【中】排泄物，糞便，(家畜的)糞。vaccakuti, 【陰】廁所(privy)，茅房(lavatory)。vaccakupa, 【陽】茅坑(廁所裡的糞坑)。vaccamagga, 【陽】肛門。vaccasodhaka, 【陽】清理廁所工人。

Vaccha, 【陽】小牛，小動物。vacchaka, 【陽】小公牛，小牛犢。vacchagiddhini, 【陰】渴望有犢子的母牛。vacchatara, 【陽】大牛犢，古譯：特犢。vacchatari, 小母牛，犍犢。KhA.107：Tattha vaccho dammo balibaddhoti evamadi avatthikam.(此中，犢牛、當被調御的(牛)、耕牛(成年的牛)，如此等為依(生命)階段位的(avatthika)。)

Vacchara, 【中】年。

Vacchala, 【形】親愛的，摯愛的。

vaj, 【字根 I.】去、走(to go)。cp.(梵 **vaj**)強壯(be strong)。

Vaja(Vedic vraja: see vajati), 【陽】牛棚，牛欄(a cattle-fold, cow-pen)。Giribbaja, 放牧之地(a (cattle or sheep) run on the mountain J.III,479; as Npl. at Sn.408.)。

Vajati (**vaj**+a), 去，著手進行。【過】vaji。【現_分】vajamana。

Vajira, 【中】鑽石(台語：鑲石 suan⁷ ciah⁸)，雷電。vajirapani, vajirahattha, 【陽】手持鑽石權杖的，即：帝釋(Sakka)。vajira-pani yakkho, 密迹力士，又作密迹金剛，祕密主，為夜叉神之總名。彼常手持金剛杵以保護佛陀。

vajj, 【字根 VII.】避免(to avoid)。

Vajja¹(grd. of vajjati, cp. Sk. varjya), 【中】缺點，罪，過失(a fault, sin)。「形」應該被避免的(that which should be avoided)，應該被告訴的。

peyya-vajja, 愛言, 隨順眾生根性, 善言慰諭, 令受道住真理。
 vajjadassin, 看見過失(finding fault)。anavajja & savajja, the relation of which to vajja is doubtful, see avajja。Pakativajjato, 自性罪。《分別論》(Vbh.247.) : “Anumattesu vajjesu bhayadassavi”ti tattha katame anumatta vajja? Yani tani vajjani appamattakani oramattakani lahusani lahusammatani samyamakaraniyani samvarakaraniyani cittuppadakaraniyani manasikarapatibaddhani--ime vuccanti “anumatta vajja”ti. Iti imesu anumattesu vajjesu vajjadassavi ca hoti bhayadassavi ca adinavadassavi ca nissaranadassavi ca. Tena vuccati “anumattesu vajjesu bhayadassavi”ti. (「於小量罪生怖畏」在此, 什麼是罪呢? 於小量罪生怖畏, 是小量、些許、輕、輕量, 可作制止、可作防護、可運作心生起、可被作意所伏, 這些是說小量之罪。如此於小量之罪, 或見罪, 或見畏, 或見過失, 或見離脫, 依是說於小量之罪而見畏, 於此說「於小量罪生怖畏」。))

Vajja² (cp. Sk. vadya, grd. of **vad**) 【中】【形】1.應被說(to be said)。saccavajja(=sacca-vacana), 真理的語言。See also mosa-vajja. 2.應被發聲(to be sounded, i. e. musical instrument (vajjabheri))。

Vajja, vajja, vajjum, pot. of vad, see vadati(說, 講)。

Vajjana, 【中】避免, 躲開。

Vajjita, [vajjeti 避免] 的【過_分】已避免。

Vajjati¹ (**vrj**, Vedic vrnakti & varjati to turn)to turn etc.; only as *Pass.* form **vajjati** [in form=Ved. vrjyate] to be avoided, to be excluded from (Abl.) (°itabba, in pop. etym. of **Vajji**).Caus. **vajjeti** (*varjayati) to avoid, to abstain from, renounce.

Vajjati²(Pass of **vad**), 已說(see vadati)。

Vajjana (nt.) [fr. vajjati] avoidance, shunning.

Vajjaniya(<vajjati¹), 【形】適合被避免的, 適合被避開的。(to be avoided, to be shunned; improper)。

Vajji, 【陽】跋耆 (Vajji) 氏族的男人。

Vajjeti (**vajj** 避免+e), 避免, 避開。【過】vajjesi。【義】vajjetabba。【獨】vajjetva。【不】vajjetum。papamitta vajjetabba, 避惡友。

Vajjha(grd.of vadhati), 【形】被殺的, 被處罰的(to be killed, slaughtered or executed; object of execution; meriting death)。vajjhappatta, 【形】被宣告有罪的。vajjhaghata, 劊子手(cf. coraghata)。vajjhapatata-bheri, 【陰】死刑鼓。vajjha, 【反】。

vabc, 【字根 VII.】欺騙(to cheat)。cp.(梵 **vabc**)彎曲地移動(move crookedly)。

Vabcaka(<vabcana), 【陽】欺騙(deceiving), 騙子(a cheat)。vabcana, 【中】

vabcana, 【陰】欺騙, 詭計。

Vabcnika(<vabcana), 【形】欺騙的(deceiving)。【陽】騙子(a cheat)。

Vabceti (**vabc** 欺騙+e), 欺騙, 行騙。【過】vabesi。【過_分】vabcita。【現_分】vabcanta。【獨】vabcetva。

Vabjha, 【形】不育的。vabjha, 【陰】不育的女人。

Vata (vatarukkha), 【陽】印度榕樹(見 Nigrodha)。

Vatamsaka, 【陽】花冠。

Vatuma, 【中】道路, 路徑。

Vatta, 【形】圓形的, 圓的。【中】圓周, 輪迴, 佈施的開支, 佈施的供應品, 回轉。

Vattaka, Vattapotaka, 【陰】鶉鴉(quail; Coturnix coturnix)。台語：ian¹-thun⁵, 有時作：無尾鶉鴉仔), 小型雉科鳥。

Vattati (**vatt** +a), 允許, 理應, 被糾正, 被適合, 回轉, 折合, 不在此限。Kim laddhum vattatiti?(折合賺多少?)

Vattana, 【中】回轉。

Vatti, vattika, 【陰】燈芯(wick), 卷形物, 水等的湧出, 邊緣, 邊。

Vattula, 【形】圓形的。

Vatteti (**vatt** +e), 轉, 挪, 製燈芯, 卷起來, 製成圓形。【過】vattesi。【過_分】vattiita。【獨】vattetva。

Vattha, 【過_分】已被雨淋濕。

Vathara, 【形】龐大的, 肥的。

Vaddha, vaddhaka, 【形】增大的, 增加的。vaddhana, 【中】生長, 增加, 擴大。vaddhanaka, 【形】增加的, 任職的, 服役的。

Vaddhaki, 【陽】木匠(carpenter)。

Vaddhati (**vaddh**+a), 生長, 興隆, 種植。【過】vaddhi。【過_分】vaddhita。【現_分】vaddhanta, vaddhamana。【獨】vaddhitva。

Vaddhi, 【陰】增加, 生長, 利潤, 福利, 利息。

Vaddheti (**vaddh** +e), 增加, 培養, 養育, 教育, 準備好(食物), 任職, 開動。【過】vaddhesi。【過_分】vaddhita。【現_分】vaddhenta。【獨】vaddhetva。

Vana, 【中】入口, 傷口, 痛處。vanacolaka, 【中】紗布。vanapatikamma, 【中】創傷的治療。vanabandhana, 【中】傷口的繃帶。vanamukha, 【中】瘡口。九個瘡口(nava vanamukhani), 兩眼、兩耳、兩鼻孔、口、大小便道。

Vanijja, 【陰】貿易, 交易, 買賣(台語：生意 sing¹li²)。Sattavanijja, sattavanijja, mamsavanijja, majjavanijja, visavanijja-- Ima kho, bhikkhave, pabca vanijja upasakena akaraniya”ti.(買賣武器, 買賣人口(satta 已執著者), 買賣肉, 販賣醉品, 買賣毒。諸比丘！此等五買賣不應被優婆

塞作。) (A.5.177./III,208.) **Satthavanijjati** avudhabbandam karetvā tassa vikkayo. (買賣武器：他製作武器之後，售賣。) **Sattavanijjati** manussavikkayo. (買賣人口：(賣人) **Mamsavanijjati** sukaramigadayo posetva tesam vikkayo. (買賣肉：據有豬、野獸(等)，飼養之後，他售賣。) **Majjavanijjati** yamkibci majjam karetvā tassa vikkayo. (買賣酒：他製作任何酒之後，售賣) **Visavanijjati** visam karetvā tassa vikkayo. (買賣毒：他製作毒之後，售賣) **Iti sabbampi imam vanijjam neva attana katum, na pare samadapetva karetvā vattati.** (如此一切買賣，非自己製作，非教唆他人製作的話，則不在此限。) 受三歸依的優婆塞(佛教徒)，不可以經營酒家、專賣酒或兼賣酒，但是可以喝酒或釀造酒。具戒(五戒)的優婆塞，不可以喝酒，但是可以為非買賣目的的某種需要而釀造酒。

Vanita, 【過_分】已受傷。

Vanippatha, 【陽】正在進行貿易的國家。

Vanibbaka, 【陽】貧民。

Vaneti (Caus. of **van** (see etym. under vana²), cp. vani (vani). It may be derived directly fr. **vr**, vrnati=P. vunati, as shown by vanimhase. A DeNom. fr. vani is vaniyati) 希望，請求(to wish, desire, ask, beg J.V.27 (spelt **vanneti**; C. expl⁸ as vareti icchati); pres. med. 1st pl. **vanimhase** (=Sk. vrnimahe) J.II.137 (=icchama C.). As **vanayati** at KhA 111 (vanayati ti vanam).

Vanta, **vantaka** (Epic Sk. vrnta), 【中】莖(a stalk)。vantika, 【形】有莖的。vantachinna, 把莖切除(with its stalk cut)。avanta, 女人胸部(of thana, the breast of a woman), 不在莖上(not on a stalk (i. e. well-formed, plump) J.V.155.)。

vann, 【字根 VII.】稱讚(to praise)。

vann, 【字根 VII.】描述(to describe)。

Vanna, 【陽】顏色，外表，膚色，種類，印度的世襲階級，音色，特質。vannakasina, 【中】(修禪用的)顏色器具。vannada, vannadada, 【形】給顏色的，給美麗的。vannadhatu, 【陰】外表的情況，顏色。vannapokkharata, 【陰】膚色的美麗。Vannarupa(varnarupa), 【中】顯色(青、黃、赤、白、影、光、明、暗、雲、煙、塵、霧)。vannavantu, 【形】富有色彩的。vannavadi, 【陽】談論個人的德行。vannasampanna, 【形】賦有美麗的，賦有顏色的。cattaro vanna, 四種姓(印度社會制度上之四大種姓階級)。KhA.114. : vannasaddo pana chavithutikulavaggakaranasanthanapamanarupayatanadisū dissati.(容色(vanna)字則顯示有皮膚 chavi、讚頌 thuti、種族 kulavagga、原因

karana、外形 santhana、尺量 pamana、色處 rupayatana 等(義)。

KhA.114. : Tattha “suvannavannosi Bhagava”ti evamadisū

(ma.ni.2.399=M.92. su.ni.553=Sn.p.108,v.548.) chaviyam. “Kada sabbulha pana te gahapati ime samanassa Gotamassa vanna”ti evamadisū (ma.ni.2.77=M.I.p.386.) thutiyam. “Cattarome, bho Gotama, vanna”ti evamadisū (di.ni.3.115=D.I.p.91.) kulavagge. “Atha kena nu vannena, (KhA.115.) gandhathenoti vuccati”ti evamadisū (sam.ni.1.234=S.I.p.204.) karane. “Mahantam hatthirajavannam abhinimminitva”ti evamadisū (sam.ni.1.138=S.I.p.104.) santhane. “Tayo pattassa vanna”ti (Vin.III.p.243.) evamadisū pamane. “Vanno gandho raso oja”ti (Vism.364.) evamadisū rupayatane. (此中，在：「世尊，您的皮膚(vanna)是金色的¹」，如此等為皮膚(chavi)(之義)。在：「居士，你對沙門苾芻馬做這些讚歎(vanna)，是在哪時候所收集的呢？」如此等為讚頌(thuti)(之義)。在：「苾芻馬尊者，有這四種(種姓)階級(vanna)¹」，如此等為種族(kulavagga)(之義)。在：「然而是什麼理由(vanna)，【115】稱『(我是)盜香人』呢？」如此等為原因(karana)(之義)。在：「(魔王以神通)化為大象王的外形(vanna)」，如此等為外形(santhana)(之義)。在：「有三種尺寸(vanna)的鉢」，如此等為尺量(pamana)(之義)。在：「顏色(vanna)、香、味、食素」，如此等為色處(rupayatana)(之義)。而這裡的(vanna)當知是指「皮膚」。因此「容色殊勝」即說成「嚴妙的皮膚」。)

vannaka (fr. vanna), 【中】染料(paint, rouge)(D.II,142; Dpvs VI,70.)。

Vannadasi, 【陰】妓女。

Vanna, 【陰】解釋，注釋，稱讚。

Vanniya, 【形】適合被注釋或稱讚的。

Vannita, (vanneti 的【過_分】)已稱讚。vannitova suvannito, 讚美有加(vannito^{va} = vannito eva; vannito, pp. m.Nom. sg. 「被讚美」修飾上句之 pandito (為其動詞) // su-vannito, 很讚美。su- 加強語氣)。

Vanni, 【形】(在【合】中)有...的外表。

Vannu, 【陰】沙。vannupatha, 【陽】荒沙地。

Vanneti (**vann**+e)(denom. fr. vanna), 1.描述，解說，評論(to describe, explain, comment on)。2.稱讚，頌揚(to praise, applaud, extol)。【過_分】vannesi。【過_分】vannita。【現_分】vannenta。【義】vannetabba。【獨】vannetva。-vat, 【結尾】。1.‘具有’之意。bhagavat 世尊(有幸福者)。2.過去主動分詞，sutavat 曾聞(已聞的)。

Vata, 【無】的確地，確定地，真正地，真是的，唉。

Vata, 【中】宗教義務，禁戒，誓約。vatapada, 【中】誓約。vatavantu,

【形】守戒的人。vatasamadana,【中】持戒。S.11.11. : satta vatapadani(帝釋天王的)七道德) : S.11.11. : satta vatapadani(七誓約) : ¹Yavajivam matapettibharo assam, ²yavajivam kule jetthapacayi assam, ³yavajivam sanhavaco assam, ⁴yavajivam apisunavaco assam, ⁵yavajivam vigatamalamaccherena cetasa agaram ajihavaseyyam muttacao payatapani vossaggarato yacayogo danasamvibhagarato, ⁶yavajivam saccavaco assam, ⁷yavajivam akkodhano assam--sacepi me kodho uppajjeyya, khippameva nam pativineyyan"ti.(1.願終生孝養父母。2.願終生禮敬長輩。3.願終生語柔和。4.願終生不誹謗。5.願終生守住離慳垢；⁽¹⁾開放施，⁽²⁾舒手施，⁽³⁾樂棄捨，⁽⁴⁾有求必應(=yacayogo 應乞者之所求)，⁽⁵⁾樂分配施。⁽⁶⁾願終生說真實語。⁽⁷⁾願終生不生氣，若生氣則速制伏。)

Vati, vatika,【陰】圍牆，柵欄。

Vatika,【形】(在【合】中)有...的習慣，像...的行爲。

vat,【字根 I.】使轉動(turn)。

vatt¹,【字根 I.】適宜(to be fit)，滾(to roll)。

vatt²,【字根 I.】存在(to exist)，舉止向於(to behave towards)。

Vatta,【中】責任，服務，職責，行儀。vattapativatta,【中】各種的責任。vattasampanna,【形】忠實的。na-vattabba, 不可說(not to be classified，即不可分類成過去、現在或未來法。)。vattakkhandhakam(職責篇)(Vin.Cv.II,207~235；Sp.Cv.VI,1280~6)：

- 1.agantukavattakatha(客住者的職責)(Sp.Cv.VI,1280.)，
- 2.avasikavattakatha(原住者(舊住者)的職責)(Sp.Cv.VI,1282.)，
- 3.gamikavattakatha(遠行者的職責)(Sp.Cv.VI,1285.)，
- 4.anumodanavattakatha(隨喜的職責)(Sp.Cv.VI,1283.)，
- 5.bhattachagavattakatha(食堂的職責)(Sp.Cv.VI,1283.)，
- 6.pindacarikavattakatha(乞食者的職責)(Sp.Cv.VI,1285.)，
- 7.arabbikavattakatha(林野住者的職責)(Sp.Cv.VI,1285.)，
- 8.senasanavattakatha(坐臥處的職責)(Sp.Cv.VI,1285.)，
- 9.jantagharavattadikatha(浴室的職責)(Sp.Cv.VI,1286.)，
- 10.vaccakutivatta(廁所的職責)，
- 11.upajjhayavatta(對戒師的職責)，
- 12.saddhiviharikavatta(對弟子的職責)(Cv.II,227.)，
- 13.acariyavatta(對阿闍梨的職責)，
- 14.antevasikavatta(對學生的職責)(Cv.II,231.)。

Vattaka, vattetu,【陽】運用，保持。

Vattati, Vattati,(vat(梵 vrt)使轉動+a；Vedic vartate)，存在，發生，產生，繼續。【過】vatti。【獨】vattitva。【現分】vattanta, vattamana。【不】vattitum。

【義】vattabba(vatthabba at Vin.II,8), vattitabbam。

Vattana,【中】vattana,【陰】操行。

Vattani,【陰】道路，路徑。

Vattabba (= vaditabba),【義】適合被說。vattabbatam, 適合被說性。

Vattamana,【形】已存在的。【陽】現在的時期。vattamana,【陰】〔語法〕現在時態。vattamanaka,【形】已存在的，繼續的。

Vattika,【陰】皮帶，燈芯。

Vattitabba,【義】應該從事，應該實行，應該觀察。

Vattin (fr. vrt),【形】(在【合】中)從事，實行，做(engaged in, having power over, making, doing)。

Vattar (n. ag. of vatti, vat),【陽】說者，講者，說話的人(one who speaks, a sayer, speaker)。

Vattum, (vadati 的【不】)。

Vatteti (vattati 的【使】)，使繼續，使進行。【過】vattesi。【過分】vattita。

【現分】vattenta。【獨】vattetva,【義】vattetabba。【不】vattetum。

Vattha,【中】布料，衣服。vatthaguyha,【中】被衣藏著的，即：陰部。vatthantara,【中】布料的種類。vatthayuga,【中】一對衣服。

Vatthi (梵 vasti),【陽】【陰】膀胱。vatthikamma,【中】灌腸。vatthikosa,(包封男性的器官)包皮(古譯：陰藏膜)。pelassa vatthino, 膀胱(pela f. 容器)。

Vatthu(<vas),【中】位置，田地，小塊土地，物體，事物，故事，依處(阿毘達磨用語)。vatthuka,【形】(在【合】中)有其地在，被發現在。vatthukata,【形】以...為基礎的，徹底地熟練的。vatthukama, 事欲。vatthugatha,【陰】介紹的偈。vatthudevata,【陰】地神，地基主(the gods protecting the grounds, field-gods, house-gods)。vatthuvijja,【陰】(建築)地點的科學，堪輿學(即：風水學。the science of (building-) sites, the art of determining a suitable (i. e. lucky) site for a house)。vatthuisadakiriya,【陰】原則的清潔。Vibh.v.p.103. : Vasanti etesu cittacetasika tannissayattati vatthuni.(這些心、心所住在那依靠處，為‘依處’。)

Vatva, vatvana,(vadati‘說’的【獨】)，告訴了，說了。

Vadabbu,【形】不拘泥的，慷慨的，聽取懇求道德。vadabbuta,【陰】寬大，磊落。

Vadati (vad 說+a)，說，講。【過】vadi。【過分】vutta。【現分】vadanta, vadamana。【義】vattabba。【獨】vatva, vaditva。【不】vattum。vuttanayena, 依已說過的原理。samma vadamano, 正說。N’eso n’atthiti vadami,我不說：它不存在。

Vadana,【中】臉，演講，說話語。

Vadapana, 【中】使人說。
 Vadapeti (vadati 的【使】), 使人說。【過】vadapesi。【過_分】vadapita。【獨】vadapetva。
 Vadeti (**vad** +e), 說。
 Vaddalika, 【陰】雨雲朵的堆積。
 Vaddha, 【形】老的, 莊嚴的。vaddhatara, 【形】年長者, 資深者。bhikkhu vuddhatara, 諸較年長的比丘。參考 Vuddha。
 Vaddhana, 參考 vaddhana。
 Vaddhapacayana, 【中】向年長者尊敬。
vadh, 【字根 I.】拷問(to torture)。
 Vadha, 【陽】處罰, 殺害, 死刑。vadhaka, 【陽】劊子手, 施行處罰的人。vadhahandha, 囚禁。
 Vadhita, (vadheti 的【過_分】)已殺, 已欺負, 已傷害。
 Vadhuka, 【陰】少妻, 媳婦。
 Vadhu, 【陰】女人。
Vadhaka(< **vadh**), 【陽】殺, 謀殺, 謀殺者(slaying, killing; murderous; a murderer)。vadhakacitta, 殺心。vadhakacetana, 殺意(murderous intention)。【陰】vadhika。
Vadhati (Vedic **vadh**; the root is given at Dhṛt 169 in meaning of “himsa”), 打, 處罰, 殺(to strike, punish; kill, slaughter, slay; imper. 2nd pl. **vadhetha** Vism.314; ger. **vadhitva** M.I.159; D.I.98; J.I.12; IV.67; SnA 257 (himsitva+); fut. **vadhissati** Mhvs 25, 62; aor. **vadhi** J.I.18 (cp. ud-abbadhi); cond. 1st sg. **vadhissam** Miln.221. -- grd. **vajjha**: see a°. -- Caus. **vadhethi** J.I.168; Miln.109. pp. **vadhita**。
Vadhita [pp. of vadhethi] smitten Th.1, 783=M.II.73 (=vyathita)。
Vadhuka (< vadhu), 【陰】媳婦(a daughter-in-law, a young wife)。
Vadhu (Ved. Vadhu), 【陰】媳婦(a daughter-in-law)。
Vadhethi (**vadh** 拷問+e), 【使】殺, 欺負, 傷害。【過】vadhesi。【現_分】vadhenta。【獨】vadhitva。
van, 【字根 VI.】請求(to beg)。
 Vana, 【中】樹木, 森林。vanakammika, 【陽】林業工人。vanagahana, 【中】叢林繁茂處。vanagumba, 【陽】樹叢。vanacara, vanacaraka, vanacari, 【形】林務官, 森林人。vanadevata, 【陰】森林神。vanappati, vanaspati, 【陽】大無花果樹〔直譯: 林王〕(見 Patali)。vanapattha, 【中】在森林中的偏僻地方。vanavasin, 【形】林居的。vanasanda, 【陽】叢林繁茂處。
 Vanati, Vanute, Vanoti (**van**; 梵 vanoti & vanute)渴望, 希望。

Vanatha, 【陽】渴望, 欲望。
 Vanabhavga, 【陽】啼泣。
 Vanika, 【形】(在【合】中)森林的。
 Vanta (vamati 的【過_分】), 已嘔吐, 已棄絕。vantakasava, 【形】放下所有過失的人。vantamala, 【形】已嘔吐穢物的。sabbavantehi padatalehi, 於腳掌完全放下。
vand(梵 **vand**), 【字根 I.】彎腰、鞠躬(to bow down)。
 Vandaka, 【形】頂禮的人, 尊敬的人。
 Vandati (**vand** 彎腰+a), 行禮, 表示敬意, 尊敬, 崇拜, 頂禮。【過】vandi。【過_分】vandita。【現_分】vandanta, vandamana。【義】vanditabba。【獨】vandiṭva, vandiya。pabcapatiṭṭhitena vanditva, 五處禮法; 在《律藏》(Vin.v.p.206.)是指下座比丘頂禮上座比丘或佛陀的方法, 即:「優婆離(Upali)! 較新學的比丘在頂禮較長的比丘足時, 應內〔自心〕現起五法後來頂禮。是哪五法呢? 優婆離! 較新學的比丘在頂禮較長的比丘足時應當: 1.偏袒上衣在一肩〔偏袒右肩〕、2.合掌、3.以手掌摩觸(對方的)雙足、4.現起敬愛, 及 5.現起恭敬來禮足。」
 Vandana(< **vand**, cp. Vedic vandana), 【中】Vandana, 【陰】敬禮, 敬意, 頂禮(salutation, respect, paying homage; veneration, adoration)。音譯: 伴談、和南。義林章四本曰:「若云伴談, 或云伴題, 此云稽首, 亦云禮拜, 訛名和南。」西域記二曰:「致敬之式, 其儀九等: 一發言慰問, 二俯首示敬, 三舉手高揖, 四合掌平拱, 五屈膝, 六長跪, 七手膝踞地, 八五輪俱屈, 九五體投地。」cf. : Namakkara (梵 Namaskara 那謨悉羯羅), 禮拜。Vin.(Pari.V,206. : CS:p.358): Navakatarenupali, bhikkhuna vuddhatarassa bhikkhuno pade vandantena ekamsam uttarasavgam karitva, abjalim paggaḥetva ubhoḥi panitalehi padani parisambahantena, pemabca garavabca upatthapetva pada vanditabba.(較年輕的比丘, 優婆離! 頂禮諸較年長的比丘時, 應外衣偏袒一肩, 合掌, 以兩掌完全觸摸雙足, 應釋出愛心及恭敬心而頂禮。)
 Vandapana, 【中】令人尊崇。
 Vandapeti, (vadati 的【使】)。【過】vandapesi。【過_分】vandapita。【獨】vandapetva。
vap(梵 **vap**), 【字根 I.】播種、掖(to sow)。
 Vapati (**vap** 播種+a), 播種, 掖種, 剃。【過】vapi。【過_分】vapita, vutta。【現_分】vapanta。【獨】vapitva。
 Vapana, 【中】播種。
 Vapu, 【中】身體。
 Vappa, 【陽】播種, 瓦巴月(月名, 十月至十一月, 農曆9月16至10月

15) 。vappakala, 【陽】播種時節。vappamavgala, 【中】耕種節日。
vam(梵 **vam**) , 【字根 I.】吐出(to vomit)。
 Vamati (**vam** 吐+a), 吐出, 噴出, 放出。【過_ṛ】vami。【過_ṛ】vanta, vamita。
 【獨】vamitva。
 Vamathu, 【陽】vamana, 【中】嘔吐, 排出的食物, 嘔吐藥。
 Vambhana, 【中】vambhana, 【陰】藐視, 輕視。
 Vambhi, 【陽】以輕視對待的人。
 Vambheti (**vambh**+e), 輕視, 不尊敬。【過】vambhesi。【過_ṛ】vambhita。
 【現_ṛ】vambhenta。【獨】vambhetva。
 Vamma, 【中】甲冑。vammi, 【陽】穿用的甲冑。
 Vamika, 【陽】蟻丘、蟻塚、蟻垤($\frac{2}{4}$)、音譯: 拔彌、婆蜜(ant-hill, 蟻丘是突出於地表的螞蟻都市, 裡面住滿了螞蟻與其幼期個體。蟻丘最常見於氣溫與濕度皆極端的棲息地, 而建造蟻丘的螞蟻種類, 往往也是最擅長進行氣候調節的螞蟻。
 Vammita, (Vammeti 的【過_ṛ】) 穿上甲冑。
 Vammeti (**vam**+e), 穿上甲冑。【過】vammesi。【獨】vammetva。
 Vaya(sk.vayas), 【陽】中(mano-group)衰老, 損失, 衰退, 開支。vayakarana, 【中】開支。vayakalyana, 【中】年輕的魅力。vayattha, 【形】成熟的。
 vayappatta, 【形】成年的, 適合結婚的。khayavaya, 衰滅。
 Vayassa, ada 【陽】朋友。
 Vayovuddha, 【形】年老的。
 Vayohara, 【形】奪取生命的。
 Vayha, 【中】交通工具, 抬轎, 垃圾。Vayha, 【陰】(grd. formation fr. **vah**; cp. Sk. vahya (nt.)) a vehicle, portable bed, litter)。
var, 【字根 I.】遮蓋(to cover)。【字根 VII.】選擇(to choose)。希望(to wish)。
Vara¹(<(**var**)**vr**, 希望; Vedic vara), 【形】優良的、優質的、貴族的(excellent, splendid, best, noble)。【陽】恩惠, 好意, 優者(=佛陀)。varavgana, 【陰】高貴的淑女。varada, 【形】佈施優良供品的人(施優者)。varadana, 【中】恩惠或特權的允許。varapabba(=agga-pabba), 【形】有優良知識的(supreme wisdom)。varabhata, 【中】上好食物(excellent food; 【反】lamakavara)。varalakkhana, 【中】優良的相(在身體上)。dhammavara, 【陽】優質的法(the best norm)。nagaravara, 【陽】高貴的城市(the noble city)。Naravara, 【陽】人中優者(=佛陀)。ratanavara, 【陽】貴重的寶物(the best of gems)。rajavara, 【陽】著名的國王(famous king)。Varo Varabhu Varado Varaharo, 優者、知優者(知涅槃者)、施優者、持優者(已帶來優良之道)(都是指佛陀)。 (cf. KhA.193.) KhA.6-17/193. : **Varoti** panitadhimuttikehi icchito “aho vata mayampi evarupa assama”ti,

varagunayogato va varo uttamo setthoti attho.(優者: 有智慧傾向的願望者。”啊! 真的! 願我們也有如此的智慧)。”具有優德的優者、優良者、殊勝者之義。)
Vara²(<**vr**, 希望), 【陽】【中】希望(wish), 恩惠(boon, favour)。varam dadati, 施恩惠(to grant a wish or a boon)。varam yacati, 請求施恩惠(to ask a favour)。
Varana, 【陽】一種樹 (Crataeva roxburghii)。
Varatta, 【中】。Varatta(cp. Vedic varatra), 【陰】皮帶, 繩(a strap, thong, strip of leather)。
 Varaka, 【形】可憐的, 悲慘的人。
 Vararoha, 【陰】貴族的女人。
 Varaha, 【陽】豬, 公豬。varahi, 【陰】母豬。
Valabja, 【中】(在【合】中) 1.車轍(track), 線條(line), 痕迹(trace, in padavalabja track, footprint)。2.被隱秘的(that which is spent or secreted)。3.valabjana, 【中】憑藉, 使用, 當作, 用減輕身體。valabjanaka, 【形】適合被用或花費的。valabjam mubcati, 釋放自己(to ease oneself)。【反】avalabja, 無用的(useless, superfluous)。
 Valabjiyamana, 【形】使用過的。
 Valabjeti (**valaj**+e), 追蹤, 沿路走, 使用, 花費, 求助。【過】valabjesi。
 【過_ṛ】valabjiita。【現_ṛ】valabjenta。【獨】valabjetva。【義】valabjetabba。
 Valaya, 【中】腳鐲(bangle), 手鐲(bracelet), 環(loop)。valayakara, 【形】圓形的。
 Valahaka, 【陽】雨雲(rain cloud)。
 Vali, 【陰】折層, 皺紋。valika, 【形】有折層的。
 Valita, 【過_ṛ】已起皺。
 Valittaca, 【形】皮皺, 皮膚皺巴巴的。valittacata, 皮皺狀。
 Valira, 【形】斜眼的。
 Valimukha, 【陽】猴子, 多皺紋的臉。
 Vallaki, 【陰】印度琵琶。
 Vallabha, 【形】喜歡的事物。vallabhata, 【中】中意的情況。
 Vallari, 【陰】串, 群。
 Valli, 【陰】蔓草。valliharaka, 【陽】收集蔓草者。
 Vallibha, 【陽】南瓜(pumpkin, 見 Tipusa)。
 Vallura, 【中】肉乾。
 Vavakassati(vi+ava 下+<**krs**(拉)的【使】), 【形】遠離的、引離的。
 (vapakasitum : read vavakasitum or vavakassitum)。【過_ṛ】vavakattha。
 Vavatthapeti (vi+ava 下+**tha** 站+ape), 安頓, 定義, 固定, 指定。【過】

vavatthapesi。【過_分】vavatthapita。【獨】vavatthapetva。

Vavatthapana, 【中】定義，決心。

Vavattheti (vi+ava 下+**tha**+e), 分析，定義。【過】vavatthesi。【過_分】vavatthita。【獨】vavatthetva。

vas(梵**vas**)，【字根 I.】居住(to dwell)。

vas，【字根 VII.】遮蓋(to cover)，穿(to dress)。

Vasa(cp. Vedic vawa; **vaw** to be eager, to desire), 【陽】【中】影響力，權威，控制(power, authority, control, influence)。vasaga, vasavagata, 【形】在他的權威之下。vasavattaka, vasavatti, 【形】使用權威的，支配。vasavattana, 【中】控制，權威。vasanuga, vasanuvatti, 【形】服從的。vasamanvagu, 隨控制(anvagu : (anugacchati 之第三人稱、複數、過去式)跟隨)。

Vasati¹ (**vas**¹ 住+a), 穿(clothe. pp. **vuttha**¹). Caus. **vaseti**: see ni°. See also vasana¹)。

Vasati² (**vas**² 住+a), 居住，停留(to live, dwell, stay, abide; to spend time)。【過】vasi (vasi vasi)。【過_分】vasita, vusita [=vi+usita], vuttha [perhaps=vi+usta]。【現_分】vasanta, vasamana。【獨】vasitva。【義】vasitabba & vatthabba。【歎】vasatha。【潛】vaseyya & vase。【不】vatthum & vasitum。【未】vasissati [=Sk. vasisyati]; and (older) vacchati [=Sk. vatsyati; 1st sg. vacchami; & vaccham。【被】vussati [Sk. usyate]。Caus. I. vaseti to cause to live, stay or dwell; to make live; to preserve (opp. naseti at S.IV,248) (inf. vasetum); see also vaseti². -- Caus. II. vasapeti (cp. adhivasapeti) to make live or spend, to cause to dwell, to detain J.I.290; II.27; PvA.20 (vassam). -- pp. vasita

Vasati³ (<**vas**², cp. Vedic vasati), 【陰】居住，停留(a dwelling, abode, residence J.VI.292 (raja°=raja-paricariya C.); Miln.372 (rajavasatim vase); Davs IV.27 (saka°)。

Vasana¹ (fr. vasati¹), 【中】衣服(clothing, clothes Sn.971; Th.2, 374; D.III,118 (odata°), 124 (id.); Nd¹ 495 (the six civarani); PvA.49. -- **vasanani** clothing Mhvs 22, 30. -- **vasana** (-°) as adj. “clothed,” e. g. **odata**° wearing white robes Vin.I,187; **kasaya**° clad in yellow robes Mhvs 18, 10; **pilotika**° in rags J.IV,380; **suci**° in bright garments Sn.679; Pv.I,10⁸。

Vasana² (fr. vasati²), 【中】住處，生活。vasanaka, 【形】居住在...處的。vasanattana, 【中】住宅(residence, dwelling place)。vasanagama, 住在村庄(the village where (he) lived J.II,153; DhA.I,323 and passim)。

Vasanaka, vasanaka- (fr. vasana²), 【形】居住(living (in) J.II,435.)。nibaddhavasana, 定居(of continuous abode)。

Vasanta (Vasantakala)(Vedic vasanta), 【陽】春天(spring)。balavasanta, 初春(Citra 制多月--農曆 2 月 16 至 3 月 15)。vasantavana(DA.I,132), 春天叢林。

Vasala(Vedic vrsala, dimin. of vrsan, lit. “little man”), 【陽】被驅逐的人，出生低賤的人(an outcaste; a low person, wretch)。【形】低賤的(vile, foul)。【陰】vasali 女賤民(outcaste, wretched woman)。低賤行為(vasaladhama=vasaladhamma (vile conduct)。vasalavada, 低賤的語言(foul talk)。vasalasutta 賤民經(the suttanta on outcasts)。

Vasalaka [vasala+ka in more disparaging sense] 賤民(=vasala)。

Vasa¹ (Vedic vawa; cp. vawita), 【陰】成牛(a cow (neither in calf nor giving suck))。

Vasa², 【陰】脂肪，油脂(fat, tallow, grease)。

Vasapeti (vasati 的【使】), 使活，使居住，扣留。【過】vasapesi。【過_分】vasapita。【獨】vasapetva。

Vasita (pp. of vasati²), 居住，住在(dwelled, lived)。

Vasita, 【陰】掌握，聰明。五自在：1.入定自在(samapajjanavasita)能夠迅速地證入各種禪那的能力(一彈指或十彈指的時間，有些禪修中心以五分鐘為計)。2.決意自在(adhitthanavasita 住定自在)能夠迅速地住在定中。3.出定自在(vutthanavasita)是能夠迅速地從禪定中出來的能力。4.省察自在(paccavekkhanavasita)是能夠在出定之後省察(觀察心(臟)中的禪支)剛才所證入的禪那的能力。5.轉向自在(avajjana-vasita)是能夠迅速地以意門轉向心(manodvaravajjanena)轉向似相，而似相就能夠迅速地生起。

-**vasena**, 住於，處於，處置。

Vasitum, 【不】居住。

Vasin(<vasa), 【形】有權力的，操縱的，自在的(having power (over), mastering, esp. one's senses; a master (over))。 (=cinnavasitatta vasi)。Vism 154.(五自在)。vasikata, 【形】受制於...的，在個人權力之下的。vasibhava, 【陽】掌握。vasibhuta, 【形】已成為主人的。

Vasippatta(vasi+ppatta), 【形】已經掌握的。

Vasima =vasin 有權力的(It.32 (Acc. vasimam; v. l. vasimam))。

Vasi-(is the composition form of vasa in combⁿ with roots **kr** and **bhu**), 居住。vasikata, 使依賴，帶到某人的權力之下(made dependent, brought into somebody's power, subject(ed) Th.2, 295 (=vasavattino katva, pl.); Sn.154; cp. BSk. vawikrta Jtm 213. See also vasagata)。vasikatva, 勝過(having overcome or subjected Sn.561 (=attano vase vattetva SnA 455). Metrickasq as vasim karitva at Sn.444.)。vasibhava, 有權的狀態(state of

having power, mastery) 。vasibhuta, 成爲熟悉(having become a master (over), mastering) 。

Vasu(Vedic vasu good),【中】財富(wealth) 。vasudha, vasundhara, vasumati , 【陰】大地 。

vass, 【字根 I.】下雨(to rain) 。

Vassa(梵 varsa<**vr**is 年、雨), 【陽】1.年。2.雨, 雨季(五月十六至九月十五) 。vassakala, 【陽】雨季。vassagga, 【中】最多戒臘。vassavasa, 雨安居, 夏安居。deve vassante, 於天降雨時。antovassam, 雨安居期間。

Vassati¹(**vass** 下雨+a), 下雨(to shower, pour(down)) 。

【過】vassi 。

【過_分】vassita, (在下雨的情況) vuttha 。

【現_分】vassanta 。

【獨】vassitva 。

vassam vuttho, 受夏坐。vassatu, imper.; vassi, aor.);(devo vassanto Nom. sg.). Caus. II. vassapeti to cause to rain J V.201 (Sakko devam v. let the sky shed rain). -- pp. vatta, vattha, vuttha. Another pp. of the Caus. *vasseti is vassita.

Vassati²(梵 **vaw**, to bellow 吼叫), 叫、吼叫(to utter a cry (of animals), to bellow, bark, to bleat, to crow etc. S II.230; J I.436 (of a cock)); (ppr. vassamana= vasamana C.). pp. vassita².

Vassana¹, 【中】下雨(日語：雨垂れ, amadare) , (鳥、獸等)叫, 啼, 噪, 鳴。

Vassana² (< vassati²), 【中】(羊, 小牛等)咩咩叫、抱怨(bleating) 。

【中】avassana (J IV.251.) 。

Vassana, 【陽】雨季。

Vassapanaka, 【形】使下雨的。

Vassapeti (vassati 的【使】), 使下雨。【過】vassapesi 。

【過_分】vassapita 。

【獨】vassapetva 。

Vassika, 【形】雨季的。(在【合】中) ...歲。vassikasatika, 【陰】比丘在雨季用的雨衣。

Vassika(=vassika 【中】=vassiki；梵 varsika), 【陰】茉莉花(= sumana；i.e. Jasminum Sambac；great-flowered jasmine, 見 Mallika) 。

vassika(vassiki) 【中】茉莉, 婆師華, 夏生花。ye keci pupphagandha, vassikam tesam aggamakkhayati.(一切華香中, 茉莉花香爲其最上。)

Vassita (vassati 的【過_分】), 已弄濕。【中】(鳥、獸等的)叫, 啼, 噪, 鳴。

vah(梵 **vah**), 【字根 I.】獲得(to bear away), 帶(carry) 。

Vaha, vaha-, -vaha, (< **vah** 帶) 1.帶, 帶來(bringing, carrying, leading(vari° river=mahanadi); S I.103; PvA 13 (anattha°). Doubtful in hetu-**vahe**, better with v. I. °**vaco**, expl^d by sakarana-vacana) 。Acc. vaham 。

2.流(a

current (Ganga°); V.388 (maha°) 。

Cp. **vaha**.

Vahati (**vah** 帶+a), 1.負擔, 攜帶(to carry, bear, transport) 。

2.著手, 做自己的工作(to proceed, to do one's work) 。

3.工作(to work, to be able, to have power) 。

【過】vahi 。

【過_分】vahita 。

【現_分】vahanta, vahamana, vuyhamana, vahiyamana(in med. pass. sense) 。

【獨】vahitva 。

【義】vahitabba 。

imper. vaha; inf. vahitum; pass. vuyhati (Sk. uhyate) to be carried (along); pass. also vahiyati (=niyati); ppr. vahiyamana. pp. ulha (see sodha), vulha & vulha (bulha). -- Caus. vaheti to cause to go, to carry, to drive away 。

pp. vahita (for vah°). Cp. ubbahati².

Vahana, 【中】運載, 負擔, 流動。vahanaka, 【形】負擔的, 引起的。

Vahitu, 【陽】持有人。

Valabamukha, 【中】海底火。

Valava(梵【陽】Vadava、Vadaba；梵【陰】Vadava、Vadaba), 【陽】馬(horse) 。

sabbasetena valavabhirathena, 一切皆白的馬車。

Vamsa, 【陽】1.種族, 世系, 家庭。2.印度箏竹(主要分佈於東西兩半球的熱帶和亞熱帶的一種大木本植物 (Bambusa arundinacea), 有中空的莖, 直徑達五或六英寸, 並且堅硬而結實, 用來做家具、炊具和建築結構架; 小竹竿也可用〔如做手杖和長笛〕, 幼苗可當食物) 。

3.竹笛。vamsakalira, 【陽】竹筍。vamsaja, 【形】出生在某氏族或種族中。

vamsavanna, 【陽】天青石、青金石(lapis lazuli), 天青石色。vamsagata, 【形】從父親傳到兒子的。vamsanupalaka, 【形】保存世系的。

Vamsati, 【形】氏族或種族的。

va(梵 **va**), 【字根 I.、III.】吹(to blow) 。

cp.(梵 **wvas** / **wus**)吹。

Va (選擇關係連詞), 或, 只能二選一的(or, either) 。

va...va, 或...或。va 屬「後置語」, 「A 或 B」要說「A va B va」或者「A B va」, 但若 A(或 B)由多個語詞構成時, 則 va 要放在「首語之後」。

例如「A1 va A2 A3」。

「B1 va B2」, 即 B = B1 B2 的情況, 如: appiya va dayada=(不肖的)怨嗣。with *negation* in second place: whether -- or not, or not, e. g. hoti **va** no va is there or is there not D I.61; tam patthehi **va** ma va VvA 226. -- Combined with other emphatic particles: (na) va **pana** not even Pv II.6⁹ (manussena amanussena va pana); **va pi** or even Sn 382 (ye va pi ca); Pv II.6¹⁴ (isayo va pi ye santa etc.); iti va Nd² 420; atha va Dh 83 (sukhena atha va dukhena); uda . . . va Sn. 232 (kayena vaca uda cetasa va). -- In verse va is sometimes shortened to va, e. g. devo va Brahma va Sn 1024: see va⁴. 。

va=va, 在偈中(如: devo va Brahma va Sn.1024.) 。

-vak (Vedic vac, for which the usual P. form is vaca), 說, 發聲, 談(speech, voice, talk; only in cpd. -vakkarana) 。

kalyanavakkaranata, 言語和雅(A.I,38.) 。

Cp. Vakya(句子) 。

Vaka,【中】樹皮(用來做衣服)(the bark of a tree)。**vakacira**,【中】樹皮衣。
vakamaya,【形】樹皮條製的。**vakavaka**, 沒有樹皮。
Vakara, Vagura,【陰】捕捉鹿的網(net, snare)。
Vakkarana,【中】交談。
Vakya,【中】句子，敘述。
Vagurika,【陽】用網捕捉動物的獵人。
Vacaka,【陽】背誦者，教者(reciting, speaking, expressing)。
Vacana,【中】朗誦，閱讀。
Vacanaka,【中】朗誦的典禮或地方。
Vacanamagga,【陽】朗誦或傳統的方法。
Vacasika,【形】與講話有關連的。
Vaca,【陰】話，演講，敘述。**vacanurakkhi**,【形】小心自己的言談的。
Vacala,【形】饒舌的，喜歡說話的。
Vacuggata,【形】記住的。
Vaceti (**vac**+e), 讀，教，背誦。【過】**vacesi**。【過_分】**vacita**。【現_分】**vacenta**。
【義】**vacetabba**。【獨】**vacetva**。
Vacetu,【陽】讀者，教者。
Vaja,【陽】箭羽，一種生力飲料(肉珊瑚的乳液；見 Patali)。**vajapeyya**,
【中】蘇摩祭(祭祀肉珊瑚的乳液生力飲料)。
Vaji,【陽】馬。
Vata, vataka,【陽】圍欄。
Vanija, vanijaka,【陽】商人，賈人。
Vanijja,【中】交易。
Vani,【陰】話，演講。
Vata (<**va**；Vedic vata; cp. Sk. vati & vayati to blow, vayu wind),【陽】風，
空氣。**vataghataka**。【陽】鼓捶樹(Cassia Fistula, 見 Uddalaka)。**vatajava**,
【形】像風一樣的迅速。**vatabhesajja**,【中】胃腸藥(古印度麻油 tela，
常用作調理胃腸)。**vatapana**,【中】窗戶。**vatamandalika**,【陰】旋風。
vataroga, vatabadha(vata+abadha),【陽】風生病(例：腹部不舒服。“wind
disease,” internal pains (not rheumatism 不是風濕症))。**vatacutthi**,【陰】
風和雨。**vatavega**,【陽】風力。身體有六個部分是風界最顯著的：
1.uddhagama vata, 上行風(打呃、嘔吐)。2.adhogama vata, 下行風(大
小便、放屁)。3.kucchisaya vata, 腸外風。4.kotthasaya vata, 腸內風。
5.avgamavganusarino vata, 支體循環風(身體屈伸、血液循環等)。
6.assasa passasaso, 入息與出息。assaso, 息入風(吸氣)，passaso, 息出
風(呼氣)。**kativatabadhika**(kati 腰部+vatabadhika 風病)，胃腸病。
udaravatabadha(udara 胃+vatabadha), 胃腸病。

Vatatapa,【陽】風和熱。
Vatabbhita,【形】被風吹動的。
Vatayana,【中】窗戶。
Vatahata,【形】被風帶來的。
Vatehabadhito (vata 風+ehi 來+abadhito 已病【過_分】), 感冒。
Vati (**va** 吹+a), 吹，發出氣味。
Vatika,【形】與體內風有關的。
Vativgana(cp. *Sk. vatingana),【陽】茄子(the egg plant, brinjal, Solanum
melongena, 又名落蘇，一種直立、稍帶木質、被毛的多年生草本，
果可食，紫色、白色、黃色或帶條紋，茄子內含維生素 A、B1、B2、
C、P 及脂肪、蛋白質；每公斤茄子含維生素 P 達 7200 毫克。維生素
P 能增強人體細胞間的粘著力，降低膽固醇，可保持微血管的堅韌
性，抑制血管硬化，降低高血壓、防止微管破裂、抗癌。美國醫學界
在「降低膽固醇十二法」中，茄子榮居榜首。)
Vaterita,【形】被風吹動的。
Vada(<**vad**: see vadati; Vedic vada),【陽】理論，敘述，教條論爭。**vadakama**,
【形】渴望爭論的。**vadakkhitta**,【形】推翻爭論的。**vadapatha**,【陽】
爭論的話題。SA.14.25/II,146.：**Vadoti** tassa bhutato tacchato
vibbapanam.(**語言**：告知它的存在的、真實的。)《說文》：「語，論
也。」段注：「此即毛鄭說也。語者禦也。如毛說，一人辯論是非謂
之語。如鄭說，與人相答問辯難，謂之語。」
Vadaka,【陽】學說的，宗派主義者，異教的。
Vadana (fr. vadeti),【中】演奏樂器(playing on a musical instrument, music
VvA.276.)。
Vadita (pp. of vadeti),【中】演奏((instrumental) music)。**【過_分】**已演奏。
Sp.Paci.IV,925.：**Yamkibci vaditanti**
tantibaddhadivadaniyabhandavaditam va hotu, kutabherivaditam va,
antamaso udakabherivaditampi, sabbampetam vaditameva.(**任何演奏**：
演奏琴弦樂器，演奏水壺鼓乃至水鼓，諸如此類的演奏。)《優婆塞
莊嚴》(Upasakajanalavkara SL.p.91.)：「**vaditanti**」vinavenumurajaki
vadanaj.(**演奏**：琵琶(vina)、竹器(venu)、小手鼓(muraja；tamborine)
等之樂器演奏。)
Vadin (fr. vada,【陽】爭論者，傳道某些教義者，談及(speaking (of), saying,
asserting, talking; professing, holding a view or doctrine; arguing)。
vadivara,【陽】持概念中的最高貴者。sakavādi, 自說(在《論事》中
指「上座部」(巴 Theravada, 梵 Sthavira-vadin)。**paravadi**, 他說(在《論
事》中指其他派系)。

Vadeti (**vad**+e), 演奏(樂器)。
Vana, 【中】渴望, 床的網(印度床)。
Vanara(<va 或+nara 人; PED 說<vana(forester)), 【陽】猴子。vanari, 【陰】母猴。vanarinda, 【陽】猴王。
Vapi(cp. Epic & Classic Sk. vapi), 【陰】池、水庫(a pond)。vapijala, 池水。
Vapeti (caus. fr. **vap**), 使播種(to cause to sow)。刈草(to mow)。【過_分】vapita。
Vapita¹, 【vapeti 的過_分】1.已播種(sown)。
Vapita² (pp. of vapeti), 已刈草(mown, DhsA.238)。
Vama, 【形】左(left, the left side)(【反】dakkhina, 右), 愉快的。vamapassa, 【中】左邊, 台語：倒手月。
Vamana, vamanaka, 【陽】矮子(dwarf)。【形】像侏儒的(dwarfish)。
Vaya, 【陽】【中】(mano-group), 風, 空氣。參考 Vayo。
Vayam, = va+ayam(或這)。
Vayati (**va**+ya), 1.吹, 發出氣味。2.編織。【過】vayi。【現_分】vayanta, vayamana。【獨】vayitva。
Vayana, 【中】吹風, 散佈氣味。
Vayamati (vi+a 向+**yam** 檢查(cp.梵 **yam** 抵達)+a), 奮鬥, 努力, 付之行動(to struggle, strive, endeavour; to exert oneself)。【過】vayami。【現_分】vayamanta。【獨】vayamitva。¹chandam janeti²vayamati³viriyam arabhati⁴cittam pagganhati padahati(¹起欲、²精進、³發奮、⁴策勵心)。
Vayasa, 【陽】烏鴉(crow)。
Vayasari, 【陽】貓頭鷹(owl)。
Vayama(<vi+a+**yam** 抵達(cp.梵 **yam** 抵達)), 【陽】努力, 精進(striving, effort, exertion, endeavour)。
Vayita (vayati 的【過_分】), 已編織, 已打辮。
Vayima(<**va**: vayati¹), 【形】編織的(weaving, woven)【反】avayima。
Vayeti (**va**+e), 使編織。
Vayu, 【中】風, 風元素(移動)。
Vayo, (取自 vaya 詞形, 在【合】中) vayokasina, 【中】(修禪取相的)風遍。vayodhatu, 【陰】風界(風元素)。Dhs.(PTS:965; CS:970.): Katamam **tam rupam vayodhatu**? Yam¹vayo²vayogatam³thambhitattam rupassa ajjhattam va bahiddha va upadinnam va anupadinnam va-- idam tam rupam vayodhatu.(什麼是「**色的風界**」(What is the Corporeality which is the Element of motion)? 凡是¹移動(motion)、²移動性、³剛強(rigidity, 撐), 生起於色的內、外, 或已執取、未執取, 這是「**色的風界**」。)。

Vara(<**vr**, in meaning “turn,” cp. vunati), 【陽】(一)回, 場合, 機會(turn, occasion, time, opportunity)。sassavare ,在(播種)農作物的時機。
Varaka, 【陽】廣口瓶。
Varana, 【陽】象, (喙像象鼻的)禿鷲(eagle)。【中】防止, 障礙, 抵抗。
Vari, 【中】水。varigocara, 【形】活在水中的。varija, 【形】生在水中的。【陽】魚。【中】睡蓮。varida, varidhara, varivaha, 【陽】雨雲。varimagga, 【陽】排水溝, 水管。
Varita, (vareti 【過_分】)避免, 阻隔, 阻礙。
Varitta, 【中】避免, 不應該被做的行為。
Variyamana, 【形】被阻礙的, 阻隔的, 避免的。
Varuni, 【陰】含有酒精成份的酒。
Vareti (**var** +e), 避免, 阻隔, 阻礙。【過】varesi。【現_分】varenta, va-rayamana。【義】varetabba。【獨】varetva。
Vareyya (nt.) [grd. of vareti] marriage, wedding Th 2, 464, 472, 479; SnA 19.
Vala¹, **Vala**, 【陽】1.尾毛。2.毛篩。3.野獸。【形】兇猛的, 懷惡意的。valakambala, 【中】以馬毛製的被單。valagga, 【中】髮端。valandupaka, 【陽】【中】以馬尾製的刷子。valabijani, valavijani, 【陰】拂塵(犛牛尾作的, 驅除蚊蠅的用具)。valamiga, 【陽】捕鹿野獸(即: 虎、豹等)。valavedhi, 【陽】能射中一根頭髮的弓箭手(an archer)。valakatha, 【陰】兇的話。**andupaka** a cert. material, head dress (?) A I,209 (so read for valanduka); Vism.142; DhsA 115 (reads leddupaka). valakambala, 馬尾做的毛毯(a blanket, made of horse-tails)。valakoti, 髮端。valarajju, 一撮頭髮(a cord made of hair)。
Vala² (cp. Sk. Vyala), 【形】(malicious, troublesome, difficult)。
Vala³(=vari, cp. late Sk. Vala), 【中】水(only in cpd. valaja a fish (cp. varija))。
Valadhi, 【陽】尾。
Valika, valuka, 【陰】沙。valikantara, 【陽】沙漠。valikapubja, 【陽】沙堆。valikapulina, 【中】沙灘。
Vasa, 【陽】1.生活, 逗留, 生活環境。2.衣。3.香水。vasacunna, 【中】香粉。vasatthana, 【中】住宅。
Vasana, 【中】灑香水, 製造居所。
Vasana, 【陰】印象, 回憶。
Vasara, 【陽】(一)天。
Vasava, 【陽】天神王。
Vasi, 【陰】扁斧, 斧頭, 鋒利的小刀。vasijata, 【中】斧柄。vasiphala,

【中】斧口，刀鋒。
 Vasika, vasin, 【陽】(在【合】中) 住在...，居在...。【陰】vasini。
 Vasitaka, 【中】香粉。
 Vasudeva, 【陽】毘瑟拏(印度教主神之一，守護之神)。
 Vaseti (vas +e), 建立，使居住，灑香水。【過】vasesi。【過_分】vasita。【獨】vasetva。
 Vaha, 【形】1.運送的，領先的。2.領袖。【陽】，3.手推車，4.一滿車(的裝貨量，即：380 陀那〔見 Dona〕)。5.負荷的畜牲。6.急流。satthavaha, 商隊領導人(a caravan leader, merchant)。vahanaka =vaha (VvA.337.)。
 Vahaka, 【陽】負擔者，拿走的人，通向，湧流。udakavahaka, 水流(a flood of water)。
 Vahana(< vaheti), 【形】1.攜帶，拖(carrying, pulling, drawing)。【中】2.運送，獸馱(conveyance, beast of burden, monture)。balavahana, 軍隊與象(army & elephants)。
 Vahasa(an Instr. of vaha), 【無】由於，憑藉，因為(owing to, by dint of, on account of, through)。
 Vahini, 【陰】軍隊。
 Vahin(< vaha), 【形】運送的，傳達的，導向的(carrying, conveying)。
 Vaheti (vah +e ; Caus. of vahati), 傳達，導向。
 Vi- (<dvi 意思 “=”)，分、離、別、異、反。vi-有強化作用。
 Vikaca, 【形】開花的(blossoming)。
 Vikata(vi+kata, of kr), 【形】改變的，扭曲的，污染的(changed, altered, distorted; disgusting, foul, filthy)。【中】污物，污垢。
 Vikati(< vi+kr), 【陰】1.種類，類型，某種形狀(“what is made of something,” sort, kind)。2.產品(product, make)。dantavikati, 象牙製品(ivory make)。malavikati, 編製花圈(garlandarrangement)。
 Vikatika(< vikati), 【形】(在【合】中) 有許多種類或造形的。
 Vikatthati (vi+kath+a), 自誇，炫耀。【過】vikatthi。【過_分】vikatthita。【獨】vikatthitva。
 Vikatthana, 【中】自誇。
 Vikatthaka, vikatthi, 【陽】吹牛者。台語：凸風。
 Vikantati (vi+kant+a), 切開。【過】vikanti。【過_分】vikantita。【獨】vikantitva。
 Vikantana, 【中】切斷，切刀。
 Vikappa, 【陽】想，安排，考慮，優柔寡斷，替代選擇。vikappana, 【中】模糊，指派，分配。
 Vikappeti (vi+kapp+e), 設計，計劃(ke³ ek⁸)，分配，安排，改變，塑造。

【過】vikappesi。【過_分】vikappita。【現_分】vikappenta。【獨】vikappetva。
 【義】vikapeyya。
 Vikampati (vi+kamp+a), 戰慄，不安。【過】vikampi。【過_分】vikampita。
 【獨】vikampitva。【現_分】vikampamana。
 Vikampana, 【中】發抖。
 Vikaroti (vi+kar 行+o), 取消，改變，變成。【過】vikari。【過_分】vikata。
 Vikala, 【形】有缺陷的，需要的，缺少的。vikalaka, 【形】缺少。
 Vikasati (vi+kas+a), 打開，擴張，吹脹。【過】vikasi。【過_分】vikasita。【獨】vikasitva。
 Vikara, 【陽】改變，變更，復原，擾亂，畸形，特質。
 Vikala, 【陽】錯誤的時間，午後和夜晚。vikalabhojana, divavikalabhojana, 【中】非時食。Paci.IV,86.; IV,166. : **Vikalo** nama majjhanhike vitivatte yava arunuggamana.(非時：已過中午，到(隔日)天亮)。)KhA.36 : **vikalabhojananti** majjhanhikavitikkame bhojanam.(非時食：超過正午吃食。) KhA.35 : vikalabhojanassa cattari avgani-- ⁽¹⁾vikalo, ⁽²⁾yavakalikam, ⁽³⁾ajjhoharanam, ⁽⁴⁾anummattakatati.(非時食有四條件：1.非時，2.時藥(一般食物)，3.吞嚥，4.未瘋狂)。Paci.IV,85.說十七群比丘因非時食而制定非時食為「波逸提」罪(Bhikkhu P 37=Bhikkhuni P 120)。《五分律》卷第八(T22.54.1)則傳說因面黑眼赤的迦留陀夷夜晚時乞食，驚嚇到一懷妊婦人，被誤認為「毘舍遮」(鬼名)。(M.66./I,448-9.; cf.《鼻奈耶》卷第八, T24.884.3)·《大莊嚴論經》(52)卷第九, T4.305.2,《增壹阿含 49-7 經》，T2.800.3)
 vikalabhojana, 【中】非時食(在午後和晚上吃食物)。不同意世尊制定非時食，發牢騷，如：M.66./I,449. : ‘Kim panimassa appamattakassa oramattakassa adhisallikhatevayam samano’ti.(為什麼這樣微小、瑣碎之事)，此沙門過度削減(欲)。
 Vikasa, 【陽】擴充，打開。
 Vikaseti (vi+kas 發光+e), 照明，使伸展，使展開。【過】vikasesi。【過_分】vikasita。【獨】vikasetva。
 Vikinna (vikirati 的【過_分】), 已遍佈，已到處撒滿。vikinnakesa, 【形】有頭髮蓬亂的。vikinnavaca,
 Vikirana, 【中】散佈，驅散。
 Vikirati (vi+kir 散+a), 分散，散佈，灑。【過】vikiri。【現_分】vikiranta, vikiramana。【獨】vikiritva。
 Vikiriyati (vikirati 的【被】), 被打碎。
 Vikunita, 【過_分】已扭曲，已變形。
 Vikubhati (vi+kar 行+o, karo 被改成 kubba), 轉換，神變。【過】vikubbi。

【過_分】vikubbita。
 Vikubbana,【中】奇迹的轉換。
 Vikujati (vi+**kuj**+a), 吱喳而鳴, 鳥鳴,(鴿等)咕咕地叫, 唱。【過】vikujī。
 【過_分】vikujita。
 Vikujana,【中】鴿子的咕咕叫聲。
 Vikula,【形】傾斜的。
 Vikopana,【中】令人生氣, 傷害。
 Vikopeti (vi+**kup**+e), 擾亂, 傷害, 破壞。【過】vikopesi。【過_分】vikopita。
 【獨】vikopetva。【現_分】vikopenta。
Vikkanta(pp. of vi+**kram**),【中】向前走, 英勇(heroic)。【梵】(世尊八十種好的項目:) sijhavikrantagamin(舉步如獅)、nagavikrantagamin(舉步如象)、hajsavikrantagamin(舉步如鵝)、vrsabhavikrantagamin(舉步如牛)、pradaksinavartagamin(舉步右旋)、carugamin(舉步優美)、avakragamin(舉步直行)。
Vikkandati (vi+**kand**+a), 大聲地哭, 悲傷(to cry out, lament, wail)。
Vikkama(<vi+**kram**),【陽】1.邁步(walking about, stepping)。2.堅強, 英勇(strength, heroism)。【過_分】vikkanta。
Vikkamati(vi+**kam**(梵 **kram**)超越+a),向前走, 發揮自己(to have or show strength, to exert oneself)。【過】vikkami。
Vikkamana,【中】努力, 前進。
Vikkaya(vi+kaya),【陽】售賣(selling, sale)。
Vikkayika, **vikketu**(<vikinati),【陽】賣方, 售貨員(a salesman, vendor)。
Vikkayika,【形】被賣的。
Vikkayikabhandā,【中】交易。
Vikkinati (vi+ki+na), 賣。【過】vikkini。【過_分】vikkinita, vikkita。【現_分】vikkinita。【獨】vikkinitva。【不】vikkinitum。
Vikkhambha(vi+khambha1),【陽】直徑(diameter)。
Vikkhambhana (vi+**khambha**+na,【中】抽離, 丟棄, 鎮壓(withdrawal of support, stopping)。
Vikkhambhanzppahana, 伏斷(煩惱鎮伏而不起作用)(elimination of character-blemishes) by discarding)。
Vikkhambheti (vi+**khambh**+e), 鎮壓, 丟棄, 消滅。【過】vikkhambhesi。【過_分】vikkhambhita。【現_分】vikkhambhenta。【獨】vikkhambhetva。
Vikkhaleti (vi+**khal**+e), 洗掉, 漱口。【過】vikkhaleti。【過_分】vikkhalita。【獨】vikkhaletva。
Vikkhitta (vikkipati 的【過_分】; sk. viksipta), 已擾亂, 已困惑(upset, perplexed, mentally upset, confused)。vikkhittacitta,【形】心煩意亂的。

avikkhitta,【反】已不擾亂。
Vikkhattaka,【形】到處散佈的(scattered all over, deranged, dismembered)。
 【中】到處散佈的屍體。
 Vikkipati (vi+**khip**(梵 **ksip**)拋+a), 擾亂, 搞亂。【過】vikkhipi。【現_分】vikkhipanta。【獨】vikkhipitva。
 Vikkipana,【中】vikkhepa,【陽】擾亂, 混亂, 錯亂。
Vikkhina (vi+khina), 完全破壞(totally destroyed, finished, gone)。
Vikkhiyati (vi+khīyati), 破壞(to go to ruin, to be destroyed, to be lost, J.V.392 (fut. vikkhiyissati). -- pp. vikkhina。
 Vikkhepaka,【形】擾亂者。
 Vikkhobhana,【中】大騷動。
 Vikkhobheti (vi+**khubbh** 搖動+e), 徹底地搖動或擾亂。【過】vikkhobhesi。【過_分】vikkhobhita。【獨】vikkhobhetva。
 Vigacchati (vi+**gam** 去+a), 離開, 消失, 走開。【過】vigacchi。【現_分】vigacchanta, vigacchamana。
 Vigata (Vigacchati 的【過_分】), 已走開·已停止·已剝奪·已離去(gone away, disappeared, ceased; having lost or foregone (for-gone=vi-gata), deprived of, being without), 已沒有(=vita)°vigatakhila,【形】無硬結的°vigataraja,【形】無污穢的°vigatasa,【形】無欲望的°vigatasava,【形】無漏的, 聖人。cf. vita(【過_分】已無, 已沒有)°avigata,【反】未離去, 不離去。
 Vigama,【陽】vigamana,【中】離開, 消失, 走開(going away, disappearance, departing, departure)。
 Vigayha (vigahati 的【獨】), 進入了, 跳進了。
 Vigarahati (vi+**garah**+a), 狠狠地責罵, 辱罵。【過】vigarahi。【獨】vigarahitva。
 Vigalita (vigalati 的【過_分】), 已轉移, 已降落。
 Vigahati (vi+**gah** 衝進+a), 進入, 跳進。【過】vigahi。【過_分】vigalha。【現_分】vigahamana。【獨】vigahitva, vigahetva。【不】vigahitum。
 Vigahana,【中】跳進, 進入, 潛水。
 Viggayha (vigganhati 的【獨】), 爭論了, 分析了。
 Viggaha,【陽】爭論, 吵架, 身體, 將詞分解為詞素。
 Vigganhati(vi+**grah** 握持), 異執, 身, 身體。
 Viggahita(vigganhati 的【過_分】), 異執, 誘惑。
 Viggahikakatha,【陰】好爭論的演講。
 Vighattana,【中】撞。
 Vighatana,【中】打開, 解開。
 Vighateti (vi+**ghat** +e), 解開, 瓦解, 打開。【過】vighatesi。【過_分】vighatita。

【現_分】vighattenta。【獨】vighatetva。

Vighata(vi+ghata), 【陽】1.破壞, 屠殺(destruction, killing, slaughter)。2.惱怒, 煩惱(distress, annoyance, upset of mind, trouble, vexation)。3.反對(opposition)。vighatapakkhiyam, 煩惱的成分。

Vighateti(vi+han+e), 殺, 破壞。【過】vighatesi。【過_分】vighatita。【獨】vighatetva。

Vighasa, 【陽】剩飯, 殘餘的食物。vighasada, 【陽】吃殘食的人。

vic, 【字根 I.】分開(to separate)。「字根 III.】被分開(to be separated)。cp.(梵 **vic**), 1.篩, 過濾(sift); 2.(=vyac)延長(extend)。

Vicakkhana, 【形】有技術的, 明智的。【陽】明智的人。

Vicaya (<vi 擴大+ci 收集) (<vicinati 檢擇), 【陽】調查。pavicaya, 徹底調查。

Vicarana, 【中】步行, 走動(travelling about)。

Vicarati(vi+car 移動+a), 走動, 遊蕩(to go or move about in (Loc.), to walk (a road=Acc.), to wander)。【過】vicari。【過_分】vicarita。【現_分】vicaranta, vicaramana。【獨】vicaritva。【不】vicaritum。

Vicara(vi+car 漫遊), 【陽】vicarana, 【中】vicarana, 【陰】伺, 調查, 管理, 計劃。《分別論》〈禪那分別品〉(Vbh.565.): Tattha katamo **vicaro**? Yo ¹caro ²vicaro ³anuvicaro ⁴upavicaro ⁵cittassa anusandhanata ⁶anupekkhanata-- ayam vuccati vicaro. Iti (CS:p.267) imina ca vitakkena imina ca vicarena upeto hoti ...pe... samannagato. Tena vuccati "savittakkam savicaran"ti. (什麼叫做「伺(察)」? 凡是¹伺(caro 偵查)、²伺察(vicaro)、³隨伺(anucaro 緊跟著伺察)、⁴近伺(upacaro 靠近伺察)、⁵心的隨屬(cittassa anu-sandhanata)、⁶熟慮(anupekkhanata), 這稱為「伺」。以此等已賦予尋、伺之意。…成就。這即是說有尋、有伺。)(六個同義詞中, 最能表達「伺」的性質及作用的是「心的隨屬」, 即專注在所緣上, 「伺」緊接著「尋」之後。「伺」不包括在在第三禪以上的禪那。)

Vicaraka, 【陽】調查者, 處理者, 管理人員。

Vicarana, 【中】vicarana, 【陰】1.調查。2.管理。

Vicareti(vi+car 移動+e), 重新考慮, 處理, 計劃, 管理。【過】vicaresi。【過_分】vicarita。【現_分】vicarenta。【獨】vicaretva。

Vicikicchati(vi+kit+cha, ki 重疊, 前 ki 被改成 ci)(vici(vicinanto)=詢問+ kicch=受到困擾; vi=毫無+ cikiccha=解決方案。論師提出兩個詞源學的說明: 一、由於思緒紛雜困亂而致的困惑; 二、缺少智慧解決問題。), 懷疑, 猶豫, 心煩意亂。在阿毘達摩中, 「疑」只作對因果、三寶、正法的疑, 不能解作對一般事務的疑惑、困惑。否則須陀

洄道就無法斷「疑」。【過】vicikicchī。【過_分】vicikicchita。

Vicikicchā, 【陰】1 懷疑佛法僧等。2.不確定。《法集論》Dhammasavgaṇi, (PTS:1264): Tattha katamam **vicikicchānivaranaṃ**? ¹Sattari kavkhati vicikicchati, ²dhamme kavkhati vicikicchati, ³savge kavkhati vicikicchati, ⁴sikkhaya kavkhati vicikicchati, ⁵pubbante kavkhati vicikicchati, ⁶aparante kavkhati vicikicchati, ⁷pubbantaparante kavkhati vicikicchati, ⁸idappaccayata paticcaṣamuppannesu dhammesu kavkhati vicikicchati. Ya evarupa ¹kavha ²kavhayana ³kavkhayittam ⁴vimati ⁵vicikicchā ⁶dvelhakam ⁷dvedhapattho ⁸samsayo ⁹anekamsaggaho ¹⁰asappana ¹¹parisappana ¹²apariyogahana ¹³thambhitattam cittassa manovilekho--idam vuccati vicikicchānivaranaṃ.(什麼是疑蓋? ¹對大師懷疑、疑惑, ²對法懷疑、疑惑, ³對僧懷疑、疑惑, ⁴對戒懷疑、疑惑, ⁵對過去懷疑、疑惑, ⁶對未來(後際)懷疑、疑惑, ⁷對過去未來懷疑、疑惑, ⁸對此緣法、緣起法懷疑、疑惑。像這樣¹懷疑、²疑難、³疑慮、⁴困惑、⁵疑惑、⁶二分、⁷猶豫不決(在叉路)、⁸躊躇、⁹蓄含種種緊握(疑問重重)、¹⁰爬行(站不住腳)、¹¹完全爬行、¹²不清、¹³頑固心的困惑, 這是所謂的疑蓋。) SA.46.51./III,167.: 「斷「疑」有六種方法: 1.多聞正法(bahussutata), 2.深究正法(paripucchakata 遍問), 3.於戒律上知取捨(vinaye pakatābbuta), 4.強化信仰(adhimokkhabahulata), 5.親近善友(kalyāṇamittata), 6.適當的談話(sappayakatha)。)」

Vicinna, [vicareti 考慮] 的【過_分】, 已重新考慮, 已處理(thought out; in neg. a° not thought out; reading however doubtful, better to be taken as adhīcinna, i. e. procedure, method). -- DA.I,91 reads **acinna** (cp. M.I,372).

Vicita, [vicinati 考慮] 的【過_分】。

Vicitta, 【形】1.雜色的, 花式字體的, 裝飾的。2.考慮。DhsA.CS:p.92: ... vicittatthena va **citta**.(…或考慮, 為「心」)

Vicinana, 【中】差別, 選擇。

Vicinati, **Vicinati**(vi+ci+na), 1.考慮, 區別, 選擇, 收集(to investigate, examine, discriminate, yoniso vicine dhammam, 從根源區別法)。【過】vicini。【過_分】vicita。【現_分】vicinanta。【獨】vicinitva。grd. vicetabba。ger. **vickeyya**。2.盼望, 尋求(to look for, to seek, to linger, to choose)。aor. vicini=gavesi。ger. viceyya=vicinitva。

Vicintiya(vicinteti‘考慮’的【獨】) 關心了。

Vicinteti(vi+cit+e), 重新考慮, 考慮。【過】vicintesi。【過_分】vicintita。【現_分】vicintenta。【獨】vicintetva。

Vicunna, 【形】粉碎的, 弄成粉的, 打碎的。

Vicunneti(vi+cunn+e), 壓破, 使碎裂成粉, 打碎。【過】vicunnesi。【過

【_分】vicunnita。【獨】vicunnetva。

Vicchika,【陽】蠍子(scorpion),台語：蠍 giat4 仔。

Vicchiddaka,【形】充滿洞的,到處穿孔的。

Vicchindati (vi+**chid** 切斷+m-a), 切斷,打斷,避免。【過】vicchindi。【現_分】vicchidanta, vicchidamana。【獨】vicchinditva。

Vicchinna (Vicchindati 的【過_分】), 已切斷,已打斷。

Viccheda,【陽】中斷,切斷。aviccheda, 不中斷。

Vijatana,【中】鬆開。

Vijateti (vi+**jat**+e), 拆開,徹底查出,鬆開。【過】vijatesi。【過_分】vijatita。【獨】vijatetva。

Vijana,【形】爲人所棄的,人迹罕至的。vijanavata,【形】渺無人跡的。

Vijambhati (vi+**jambh**+a), 喚醒自己,顯示活躍,打呵欠。【過】vijambhi。【獨】vijambhitva。

Vijambhana,【陰】喚醒,活躍(台語：活跳 uah⁸ thiau³, 鶴越 chio tio⁵)。

Vijambhika (梵 vijrmbhika),【陰】打呵欠(台語：哈肺 hah hi³), 睡意。古譯作：欠𠵿𠵿(𠵿：張口)、頻申。Bhikkhu Bodhi 譯作“lazy stretching”(伸懶腰),見 The Connected Discourses of the Buddha, p.96。

Vijaya,【陽】勝利,凱旋。

Vijayati (vi+**ji**+a), 征服,擊敗。【過】vijayi。

Vijahati (vi+**ha**+a, ha 重疊,前 ha 被改成 ja), 放棄,離開。【過】vijahi。【現_分】vijahanta。【獨】vijahitva, vihaya。【義】vijahitabba。

Vijahana,【中】放棄,(把某事)擱置一邊。

Vijahita (Vijahana 的【過_分】), 已拋棄,已停止。

Vijata, (vijayati 的【過_分】)。

Vijata,【陰】生過孩子的女人。

Vijatika,【形】不同的國家的,局外人,外國人。

Vijanana,【中】知識,識別。

Vijanati (vi+**ba**+na, ba 被改成 ja), 了知,明白,感覺,認可。vijanati(了別、了知)與 pajanati(慧)同義。(M.43./293.)【過】vijani。【過_分】vibbata。【現_分】vijananta。【義】vjanitabba。【獨】vjanitva, vijaniya。【不】vjanitum。

Vijayati (vi+**jan**+ya), 產生,生產(生孩子)。【過】vijayi。【獨】vijayitva。

Vijayana,【中】使產生,生產(生孩子)。

Vijayanti, vijayamana,【陰】正在生孩子的女人。

Vijayini,【陰】能受孕的,能繁殖的。

Vijita (vijinati 的【過_分】), 已戰勝,已抑制。【中】王國。vijitasavgama,【形】勝利的,戰勝的人。

Vijinati, (vi+ji+na), 征服,使服從。參考 Jinati。

Vijitavi,【陽】勝利。

Vijjati (**vid**+ya), 存在,被發現。【現_分】vijjanta, vijjamana。

Vijjantarika,【陰】閃電之間隔。

Vijja (梵 Vidyā),【陰】明(較高的知識),科學。vijjacarana,【中】明行(特別的智慧和德行)。vijjatthana,【中】研究的主題,藝術和科學。vijjadhara,【形】懂得咒文的人,巫師。vijjavimutti,【陰】明解脫(「明」指與第四(聖)道相應、「解脫」指與第四(聖)果相應(Vijja va catutthamaggasampayutta, vimutti phalasampayuttati。))。Vijjahina (vijja-hina) na sobhanti, 少了學問知識,便不莊嚴。SA.6.5./I,213.： **Tevijjati** pubbenivasadibbacakkhu-asavakkhayaasavkhatahi tihi vijjahi samannagata。(三明：宿住,天眼,有爲法漏盡,具足三明。)

Vijjacaranasampanna,【過_分】明行足(具足智慧與德行的人)。

MA.53./II,34.： **Vijjasampanno itipiti** tihi vijjahi vijjasampanno itipi. **Caranasampanno itipiti** pabccadasahi dhammehi caranasampanno itipi。(明具足(vijjasampanno)：三明(宿命明、他心明、漏盡明)爲明具足。行具足(caranasampanno)：具十五法爲行具足。)十五法：戒律儀、防護根門、飲食知量、勤修覺寤瑜珈,信、慚、愧、多聞、精進、念、慧、色界四種禪。(Vism.202.)

Vijju, vijjuta, vijjullata,【陰】閃電。

Vijjotati (vi+**jut**+a), 照耀。【過】vijjoti。【過_分】vijjotita。【現_分】vijjotamana。

Vijjhati (vidh(梵 **vyadh**)+ya), 射擊,刺穿,穿透。【過】vijjhi。【過_分】viddha。【現_分】vijjhanta, vijjhamana。【獨】vijjhitva, vijjhiya。

Vijjhana (< vijjhati),【中】刺穿,射擊(piercing or getting pierced)。

Vijjhapeti (vi+**jhe**+ape), 滅火(to extinguish)。【過_分】vijjhapita。

Vijjhayati (vi+jhayati²), 被熄滅(to be extinguished, to go out (of fire))。【過】vijjhayi。imper. vijjhayatu & fut. vijjhayissati。

Vijbapti,【梵】了,了別,假名,施設,現,識,顯現,顯示。

Vijbapti-matra,【梵】唯識。Vijbapti-matrata,【梵】唯識,唯識論。

Vibbatta = vibbapita, 告知,教,乞討。

Vibbatti (< vibbapeti),【陰】暗示,通知,乞討(intimation, giving to understand, information; begging or asking by intimation or hinting)。

vibbattirupa, 表色。vibbatti, (表)是指表明思想、感受、態度等。有身表(kayavibbatti)及語表(vacivibbatti)。

Vibbana (<vi+ **ba**(梵 **jba**)知, cp. Vedic vijbana cognition),【中】【陽】精神,識(意識)。vibbanaka,【形】有意識的生命。vibbanakkhandha,【陽】識蘊(精神的組合)。vibbanatthiti,【陰】有意識的生物的階段或時期。

vibbanadhatu,【陰】識界(識元素)。apeta-vibbano,【陽】已離開意識識。MA.9./I,209. : **Vibbananti** yamkibci cittam.(識(意識) : 任何的‘心’。) SA.12.11./II,24. : **Vibbananti** cittam.(識(意識) : ‘心’。)

Vibbata (vijanati 的【過_分】), 已瞭解, 已感覺, 已知道(apperceived, (re)cognized, understood, cogitated)。

Vibbatatva (vijanati 的【義】), 應該被瞭解。

Vibbati, 乞討, 告知。【獨】vibbatva。【使】vibbapeti。

Vibbatu(**Vibbatar**),【陽】察覺者, 知道的人(a perceiver)。

Vibbapaka(< vibbapeti),【形】【陽】很會指導(clever in instruction, able to instruct)。

Vibbapana(<vibbapeti),【中】告知, 介紹(instructing, informing)。vibbapani,【陰】。

Vibbapaya(grd. of vibbapeti),【形】易受指令影響的(accessible to instruction)。

Vibbapeti (vi+**ba**+ape), 告知, 教, 暗示, 乞討(to address, inform, instruct; to appeal to, to beg)。「過_分」vibbapesi。「過_分」vibbapita。「獨」vibbapetva。「現_分」vibbapenta。

Vibbapetu(**Vibbapetar**),【陽】教師, 暗示的人(an instructor, teacher D.I,56; A.IV,196)。

Vibbaya (vijanati 的【獨】), 知道了, 學習了。

Vibbayati (vijanati 的【被】), 被知道。【過】vibbayi。

Vibbu(cp. Sk. vijba),【形】明智的(intelligent, learned, wise),【陽】智者(wiser)。vibbuta,【陰】判斷力, 青春。vibbuppasattha,【形】智者所讚美的。SA.8.5./I,272. : **Vibbunanti** panditanam.(諸智者 : 諸智者。) AA.3.53./II,256. : **Vibbuhiti** panditehi.(諸智者 : 諸智者。)

Vibbeyya(grd. of vijanati),【形】被識知的(to be recognized or apperceived)。

Vitavka,【陽】【中】鴿房, 鴿舍, 鳥類飼養場。

Vitapa,【陽】樹枝, 樹杈, 從樹枝垂下的根(the fork of a tree, a branch)。

Vitapi(**Vitapin**),【陽】樹, 有樹枝。

Vitakka(<vi+**takk** 想),【陽】沉思, 思考(reflection, thought, thinking; “initial application”)。vitakkana,【中】沉思。《分別論》禪那分別品(Vbh.565.) : Tattha katamo **vitakko**? Yo ¹takko ²vitakko ³savkappo ⁴appana ⁵byappana ⁶cetaso abhiniropana ⁷sammasavkappo-- ayam vuccati “vitakko”.什麼叫做‘尋(思)’(vitakko, vi(含強化之義)+takka< **takk** 思索, 尋、思索)? 凡是 ¹尋(takka)、²尋思 (vitakka, 尋思、思維、思量)、³思惟(savkappa)、⁴安止(appana, 把心固定在一個對象)、⁵極安止(byappana=vyappana<vi+appana)、⁶心的安置(cetaso abhiniropana)、⁷

正思惟(sammasavkappo), 這稱為尋。七個同義詞中, 最能表達「尋」的性質及作用的是「心的安置」(cetaso abhiniropana), 即把心安置在所緣上。A.I,171. : api ca kho avitakkam avicaram samadhim samapannassa cetasa ceto paricca pajanati-‘yatha imassa bhoto manasavkhara panihita imassa cittassa anantara amum nama vitakkam vitakkessati’ti.(但入無伺無尋之定, 而以心覺察(他人之)心而知 : 此尊者如此志向, 此心無間斷地如此伺察。)”Tayo akusalavitakka--kamavitakko, byapadavitakko, vihimsavitakko.(三不善尋 : 欲尋、恚尋、害尋)“Tayo kusalavitakka--nekkhammavitakko, abyapadavitakko, avihimsavitakko.(三善尋 : 出離尋、無恚尋、無害尋)(D.33./III,215.)

Vitakketi (vi+**takk**+e), 細想, 考慮(to reflect, reason, consider)。「過_分」vitakkesi。「過_分」vitakkita。「現_分」vitakkenta。「獨」vitakketva。

Vitacchika(cp. *Sk. vicarcika),【陰】疥瘡(scabies Nd² 304¹)。疥瘡由疥蟲引起的, 它的只有 0.4mm, 針頭大小, 肉眼可以見到的極限。身體發癢的初期不易診斷出來。

Vitaccheti(vi+**tacch**+e), 1.削...的皮(tear, pluck, pick to pieces)。2.使平坦(to smoothe)。「過_分」vitacchesi。「過_分」vitacchita。suvitacchita, 好好地使平坦。

Vitanda(cp. Epic Sk. vitanda),【陰】詭辯(tricky disputation, frivolous or captious discussion)。

Vitandavada,【陽】詭辯(sophistry)。vitandavadi(vitandavadin),【陽】詭辯學者(sophist, arguer DhsA 3 (so read for vidaddha))。

Vitata (vitanoti 的【過_分】) 已伸展, 已擴充, 已散播(stretched, extended, diffused)。

Vitatha,【形】錯誤的, 不正確的(untrue)。「中」不真實(untruth)。

Vitanoti (vi+**tan**+o), 伸展, 展開(stretch out, spread out)。「過_分」vitani。poet. ger. **vitani**vana. -- Pass. **vitaniyyati** ibid. -- pp. **vitata**. Cp. **vitana**.

Vitarana,【中】分配, 克服, 通過(overcoming, getting through)。

Vitarati (vi+**tar**+a), 1.被通過, 克服(to go through, come through, overcome)。2.實踐(to perform)。「過_分」vitari。「過_分」vitarita, vitinna。

Vitana,【中】天篷。

Vitinna, 見 Vitarati。

Vitudati (vi+**tud**+a), 用肘輕推, 刺。「過_分」vitudi。「獨」vituditva。

Vitudana,【中】刺。

Vitunna, (vitudati 的【過_分】) 已用肘輕推, 已刺。

Vitta¹(orig. pp. of vindati),【中】財富, 財產(property, wealth, possessions,

luxuries)。pahutavittupakarano,【陽】榮華富貴，具備豐富的財富。
Vitta²(identical with vitta¹),【中】喜悅，快樂(gladened, joyful, happy)。
Vitta³(pp. of **vic** to sift, cp. Sk. vikta),分離的，疏離的(separated, secluded, aloof, solitary, separate, alone)。cf. Vivitta(vi+vitta³)。
Vitta³,【中】鉢(音譯：鉢陀)。
Vitti(cp. Sk. vitti, fr. **vid**),【陰】喜悅，快樂，享受，幸福(prosperity, happiness, joy, felicity)。
Vittha,【中】酒碗(a bowl)。suravittha, 酒碗(for drinking spirits)。
Vitthata¹(vittharati (<vi+**str**)的【過_分】), 1.已延長，已張大，已展開(extended, spread out)。2.寬(wide)。vipulavitthatapabba,【陰】廣大慧。
Vitthata², 矛盾，猶豫(perplexed, confused, hesitating)。
Vitthambhana(< vi+thambhati),【中】強化，牢固，支援，撐持，剛(making firm, strengthening, supporting)。
Vitthambheti (vi+**thambh**+e), 擴張，張開，使膨脹(to make firm, strengthen)。【過_分】vitthamesi。【過_分】vitthambhita。【獨】vitthambhetva。
Vitthayati(vi+**stya**: see under thina) 被尷尬或被混亂(to be embarrassed or confused (lit. to become quite stiff))。pp. **vitthata**² & **vitthayita**。
Vitthayitatta (abstr. fr. vitthayita, pp. of vitthayati),【中】困惑，猶豫(perplexity, hesitation)。
Vitthara(< vi+**str**),【陽】1.擴張，寬度(expansion, breadth. Instr. **vittharena**; Abl. **vittharato**)。2.延長，詳情，廣說(extension, detail. opp. savkhepa 略說)。vittharakatha,【陰】注釋(SnA 163; SnA 464; PvA.19)。vittharato,【副】詳細地。vittharika,【形】普遍的。
Vittharata (< vitthara),【陰】explicitness, detail Nett 2. As **vittharana** at Nett 9。
Vitthareti (vi+**thar**+e), 1.展開(to spread out)。2.擴張(to expand, detail give in full)。【過_分】vittharesi。【過_分】vittharita。【現_分】vittharenta。【獨】vittharetva。【被】vitthariyati。
Vitthinna, 已延長，已張大，已展開(“spread out,” wide, large, extensive, roomy)。參考 Vitthata。
vid(梵 **vid**),【字根 I.】知(to know)，關心(to regard)。
vid(梵 **vid**),【字根 II.】感覺(to feel)，獲得(to obtain)。



vid(梵 **vid**),【字根 VII.】知道(to know)。→ Vedeti, vedayati (**vid** 知 +e ; sk. vedayati),【使】感受(直譯:使…知)。
Vidatthi(cp. Vedic vitasti),【陰】(一)張手(a span)，長度量詞(a span (of 12 avgulas or finger-breadths) ; Vin.III,149. : dighaso dvadasa

vidatthiyo sugata-vidatthiya)表示張開的大拇指和中指兩端的距離，大概九英吋(27cm)。Sp.Para.III,567. : **Sugatavidatthiyati**
 Sugatavidatthi nama idani majjhimassa purisassa tisso vidatthiyo vaddhakihatthena diyaddho hattho hoti.(善逝掌張距：善逝掌張距(Sugata-vidatthi)等於中等身材的人之張手的三倍，木匠的(張)手一又二分之一。)《善見律毗婆沙》(T24.764.3)：「佛一指距是常人三指距」(此中「指距」是指「張手」)。
Vidahati (vi+**dha**(梵 **dha**, **dadh**)放+a), 安排，處理，指定，供應(to arrange, appoint, assign; to provide; to practise)。【過_分】vidahi。【過_分】vihita, vidahita。【獨】vidhaya, vidahitva。【不】vidhatum。【義】vidheyya。【潛】vidahe(Sn 927.(=vidaheyya Nd¹ 382.))。vidadhata J VI.537; **vidheti** J V.107; perf. 3rd pl. **vidadhu** [Sk. vidadhuh] J VI.284。
Vidarana(< vidareti),【中】撕碎，裂開(splitting, rending)。
Vidareti (vi+**dar**+e), 劈開，撕碎(to split, rend)。【過_分】vidaresi。【過_分】vidarita。【現_分】vidarenta。【獨】vidaretva。
Vidalana(< vidadeiti),【中】裂開，爆裂(breaking open, bursting, splitting)。
Vidalita, (Vidadeiti 的【過_分】), 已扯破，已劈開(split, broken, burst)。
 Vidadeiti, 劈開，撕碎。參考 Vidareti。
Vidita (詞根 **vid** 的【過_分】), 已知道，已發現。viditatta,【中】已知的事實。
Vidisa(vi+disa),【陰】四維、四隅(東北、東南、西北、西南；東南兩大方向的中間方向是東南〔巴利文寫法的直譯：東的中間方向；即指—東南〕，南西兩大方向的中間方向是西南〔巴利文寫法的直譯：南的中間方向；即指—西南〕。《清淨道論》葉均譯為：隅；東隅—東南，南隅—西南)。
Vidugga,【中】困難的通道，難接近的城堡。nadividugga,【中】深淵。
Vidu,【形】明智的，對...熟練的。【陽】智者。
Vidura,【形】遙遠的，遠的。
Vidusita (viduseti 的【過_分】), 已腐爛，已墮落。
Viduseti (vi+**du**s 污染+e), 1.破壞，污染。2.誹謗。3.虐待。參考 duseti。
Videsa,【陽】外國。videsasati, videsasi,【形】外國的，外國人。
Viddasu(another form of vidva=Sk. vidvan),【陽】【形】智者；有智的(skilled, wise ; M I.65.Gen. sg. & Nom. pl. viddasuno)。「反」aviddasu ; pl. aviddasu (=bala C. , =avibbu)
Viddesa,【陽】敵意。
Viddha (vijjhati 的【過_分】), 已刺穿，已射擊，已打。
Viddhamsaka,【形】破壞者，帶來破壞的。viddhamsana,【中】破壞，毀

滅。
Viddhamseti (vi+**dhams** 落下、毀滅+e), 毀，破壞。【過】viddhamsesi。【過分】viddhamsita, viddhastā。【獨】viddhamsetva。【現分】viddhamseta。
vidh, 【字根 I、III、VII】穿孔(to perforate), 穿透、貫穿(to penetrate), 刺穿(to pierce)。cp.(梵 **vidh**)崇拜(worship)。
Vidha¹ (vidha-) (=vidha)【形】(在【合】中) 屬於...類型的, 由...組成的, anekavidha, 多種。nanavidha, 各種。bahuvidha, 多種(manifold)。
Vidha² (=vidha'), 【名】形式(form), 種類(kind)。
Vidha³, 【陰】慢(=mana)。**Tisso vidha**--seyyohamasmiti vidha, sadisoahasmiti vidha, hinohamasmiti vidha(三慢：「我勝」慢、「我等」慢、「我劣」慢。)(D.33./III,216.) SA.18.22. : **Vidha samatikantanti** manakotthase sutthu atikkantam.(超越慢：善超越'慢'的部份。)
Vidhamaka, 【形】破壞者, 破壞的。
Vidhamati (vi+**dhama**+a), 破壞, 毀滅, 散佈。【過】vidhami。【過分】viddhamita。【獨】viddhamitva。
Vidhamana, 【中】破壞, 毀。
Vidhameti (vi+**dhama**+e), = vidhamati。
Vidhava, 【陰】寡婦。
Vidha, 【陰】自負, 自傲, 慢。
Vidhatu, 【陽】造物主。
Vidhana, 【中】安排, 命令, 表現, 過程。
Vidhayaka, 【形】安排者, 處理者, 執行者。
Vidhavati (vi+**dhav** 追+a), 亂跑, 漫遊(to run about, roam, cover space)。【過】vidhavi。【獨】vidhavitva。
Vidhavana, 【中】亂跑。
Vidhi(fr. vi+**dha**, cp. Ved. Vidhi), 【陰】形式, 方法, 路線, 運氣, 命運。vidhina, 【副】在適當的方法中(form, way; rule, direction, disposition, method, motto Vism.278 (manasikaravidhi, eightfold); PvA.78 (danavidhi=dana))。Instr. **vidhina**, 以此方法(in due form)。2.幸運(luck, destiny J.II,243 (vidhirahita, unlucky))。
Vidhunati (vi+**dhu**+na), 1.抖落, 擺脫(to shake)。2.除去, 剝去(to remove, to skin (an animal))。【過】vidhuni。【過分】vidhuta, vidhunīta。【獨】vidhunīta。
Vidhura, 【形】1.孤獨, 憂慮(destitute, lonely; miserable, wretched)。2. (vi+dhura)無比的(“burdenless,” unequalled Sn.996 (=vigatadhura, appatima SnA.583.)。【陽】有巧之奮鬥。Idha, bhikkhave, bhikkhu araddhaviriyo viharati akusalanam dhammanam pahanaya, kusalanam

dhammanam upasampadaya, thamava dalhaparakkamo anikkhattadhuro kusalesu dhammesu.Evam kho, bhikkhave, bhikkhu vidhuro hoti.(諸比丘！有比丘，發起精進而住，斷不善法，成滿善法，具有力，堅固勇猛求善法而不休息。諸比丘！如是比丘為有巧之奮鬥。)
Vidhurasabjiva, 【陽】出現於世。
Vidhuta, (Vidhunati 的【過分】) 抖落, 擺脫, 除去。
Vidhupana(fr. vidhupeti), 【形】【中】扇子(=f. bijani) (fanning, a fan), 鋪開, 調味料, 忿恨。
Vidhupeti (vi+**dhup** 燻+e), 離燻, 加味於, 扇, 使發香, 散佈。【過】vidhupesī。【過分】vidhupita。【現分】vidhupenta。【獨】vidhupetva。S.22.79./III,89.(cf. SA.22.79./II,296.) : “Ayam vuccati, bhikkhave, ariyasavako apacinati, no acinati; pajahati, na upadiyati; visineti, na ussineti; vidhupeti, na sandhupeti.”(諸比丘！聖弟子以此稱為⁽¹⁾減而不增(apacinati(apa 離+ci 收集), no acinati).⁽²⁾棄而不取(pajahati(=vissajjeti 散發) na upadiyati), ⁽³⁾散而不聚(visineti, na ussineti : **Visineti na ussineti** vikirati na sampindeti.(散而不聚：分散, 不聯合。)), ⁽⁴⁾離燻而不燻(vidhupeti, na sandhupeti : **Vidhupeti na sandhupeti**ti nibbapeti na jalapeti.(離燻全不燻：熄滅, 不點燃。))。
Vidhuma, 【形】無煙的, 沒熱情的。
Vidheyya, 【形】服從的。
Vinattha (vinassati 的【過分】), 已破壞, 已毀滅, 已失去。
Vinata (vinamati 的【過分】), 已彎曲。
Vinata, 【陰】金翅鳥 (Garula) 族的母親。
Vinaddha, (Vinandhati 的【過分】) 環繞, 纏繞, 糾纏。
Vinandhati (vi+**nandh**+a), 環繞, 纏繞, 糾纏。【過】vinandhi。【獨】vinandhitva。
Vinandhana, 【中】纏繞, 包裹。
Vinaya (vi 離+**ni** 引導, cp.[vineti 引導離開]),【陽】1.引導離開(直譯)2.(出家)律條(音譯為毘奈耶、毘那耶、鼻奈耶、毘尼、比尼。含有調伏、善治等義, 乃制伏滅除諸罪惡之意。律乃佛陀為比丘、比丘尼所制定有關生活的規約)。vinayana, 【中】引離, 馴服, 指令。vinayadhara, 【形】律師(戒律專家)。vinayapitaka, 【中】《律藏》。vinayavadi, 【陽】律說者。KhA.96.(cf.T24.715.3) : vinayo nama buddhasasanassa ayu, vinaye thite sasanam thitam hoti.(律者, 佛教之壽; 律住, 佛教亦住。)《根本說一切有部毘奈耶》卷第九(T23.672.3) : 「問曰：在家俗侶頗得聞不？報言：得聞二藏謂論及經。毘奈耶教是出家軌式, 俗不合聞。」巴利律並沒有說在家俗侶不適合閱讀律藏。

Vinalikata,【過_分】已破壞，已致使無價值。
 Vinassati(vi+**nas**(梵 **naw**)+ya), 被遺失，毀滅，被破壞。【過_分】vinassi。【過_分】vinattha。【現_分】vinasanta, vinasamana。【獨】vinasitva。
 Vinassana,【中】嚴重老化變質。
 Vina,【無】沒有。
 Vinabhava,【陽】分離(?=bhavam vina)。avinabhava,【陽】不分離。
 Vinati(**vi**(by-form of **va** to weave: see vayati 2.))+na, 編織。【過_分】vini。【過_分】vita。Vinama,【陽】。
 Vinamana,【中】彎曲身體或手足。
 Vinameti(vi+**nam**+e), 彎曲。【過_分】vinamesi。【過_分】vinamita。【獨】vinametva。
 Vinayaka(<vi 離+**ni** 引離),【陽】1.(偉大的)領袖(佛陀)。2.法官。
 Vinasa(vi+nasa, of **nas**(梵 **naw**) 消失),【陽】消失，破壞，毀滅。
 Vinasa,【陰】消失，破壞，毀滅。
 Vinasaka,【形】破壞的，引起毀滅的。只用於：avinasaka,不破壞。
 Vinasana,【中】破壞。avinasana, 不破壞。
 Vinaseti(vi+**nas**(梵 **naw**)+e), 使毀滅，破壞。【過_分】vinasesi。【過_分】vinasita。【現_分】vinasenta。【獨】vinasetva。avinasita, 不破壞。
 Vinigkata(viniggacchati 的【過_分】), 已出來。
 Vinicchaya,【陽】決定，判決，審判，辨別。vinicchayamacca,【陽】法官。vinicchayakatha,【陰】分析的討論。vinicchayatthana,【中】法庭、裁判所。vinicchayasala,【陰】審判的廳堂。vinicchayam paticca chanda-ragoti(由於分別而有欲染)。
 Vinicchita, (viniccheti 的【過_分】), 已確定，已判斷，已辨別。
 Vinicchinana,【中】審判，決定。
 Vinicchinati(vi+ni+**chi**+na), 調查，審問，決定。【過_分】vinicchini。【過_分】vinicchita。【獨】vinicchinitva。
 Viniccheti(vi+ni+**chi**+e), 調查，判斷。【過_分】vinicchesi。【過_分】vinicchita。【獨】vinicchetva。【現_分】vinicchenta。
 Vinidhaya, (vinidahati 的【獨】), 放錯了，錯誤地斷言了。
 Vinipata(vi+nipateti),【陽】受苦的地方，落難處，險難處(ruin, destruction; a place of suffering, state of punishment, syn. with **apaya & duggati**)。
 vinipatika,【形】落難(地獄受苦)的。S.56.47./V.456. : na tvevham, bhikkhave, sakim vinipatagatena balena manussattam vadami". Tam kissa hetu? Na hettha, bhikkhave, atthi dhammacariya, samacariya, kusalakiriya, pubbakiriya. Abbamabbakhadika ettha, bhikkhave, vattati dubbalakhadika.(諸比丘！我說愚者一度至墮處(vinipatagatena)，不能

速得人身(manussattam)。這是什麼原因？諸比丘！於該處，了無法行、平等行、作善、作福(dhammacariya, samacariya, kusalakiriya, pubbakiriya)，諸比丘！他們互相食噉，弱肉強食(dubbalakhadika)。
 Vinipateti(vi+ni+**pat** 落下+e) 帶來毀滅，浪費。
 Vinibaddha(vinibandhati 的【過_分】), 已綁在...，已與...連接。
 Vinibandha,【陽】束縛，執著。
 Vinibbhujati, Vinibbhujati(vi+ni+**bhuj** 使彎曲+a), 分開，區別。【過_分】vinibbhujati。【獨】vinibbhujitva。
 Vinibbhujati(or 〇) [vi+ni+bhujati] 1.使彎曲，翻轉(to **bhuj**, to bend, to turn inside out)。2.分開，切開(to **bhuj** or **bhubj** ; to separate, cut off, remove)。3.清潔，分開(to cleanse; fig. to sift out thoroughly, to distinguish, discriminate(avinibbhujam, ppr.))。Vism 438.spelling Vinibbhujati)。pp.vinibbhutta。
 Vinibbhoga¹(vi+nibbhoga),【形】缺乏，剝奪(lacking, deprived of)。
 Vinibbhoga²(<vinibbhujati 3),【陽】分離，辨別。(sifting out, distinction, discrimination : i.e.:dhatuvinibbhoga 界辨別)。
 【反】avinibbhoga(J. III.428 : avinibbhogasadda 未辨別的信仰)。
 Vinibhindiati [vi+ni+**bhid** 打破] to break (right) through M I.233.
 Vinimaya(<vi+niminati),【陽】相互性，交換(reciprocity, barter, exchange)。
 Vinimoceti(vi+ni(梵 nis) +**muc** 釋放+e), 釋放自己，免除(to free oneself from, to get rid)。
 【過_分】vinimocesi。【過_分】vinimocita。【獨】vinimocetva。
 Vinimutta, Vinimutta(vinimuccati 的【過_分】), 1.已釋放，已解脫(released, free from)。2.放(箭矢)(discharged (of an arrow))。
 Viniyoga(vi+niyoga) 擁有，應用，使用(possession, application, use)。
 Vinivatteti(vi+ni+**vat**+e), 打翻，反側，滑倒。【過_分】vinivattesi。【過_分】vinivattita。【獨】vinivattetva。
 Vinivijjha, (Vinivijjhati 的【獨】) 刺穿。
 Vinivijjhati(vi+ni+**vidh**(梵 **vyadh** / **vidh**)貫穿+ya), 刺穿。【過_分】vinivijjhi。【過_分】vinividdha。【獨】vinivijhitva。
 Vinivijjhana,【中】刺穿。
 Vinividdha (Vinivijjhana‘刺穿’的【過_分】), 鬆開，擺脫。
 Vinivetheti(vi+ni+**vet**+e), 鬆開，打開，擺脫。【過_分】vinivethesi。【過_分】vinivethita。【獨】vinivethetva。
 Vinivethana,【中】鬆開。
 Vinita(vineti 的【過_分】), 已訓練，已受過教育。ukkacitavinita, 啟蒙訓練。Patipucchavinita, 質問訓練。Yavatavinita, 完整訓練。(AA.3.132.)。
 Vinivarana,【形】無(心理)障礙的。

Vineti, I.(vi 離+neti 引導) 引導離開(他譯:調伏)。(【3 單.祈】vineyya。(【命】vinaya。(【獨】vineyya, vinetva, vinayitva, vinayitvana。II.(vi 擴大+neti 引導) 訓練。(【過_分】vinesi。(【過_分】vinita。(【現_分】vinenta。(【義】vinetabba。(【獨】vinetva。)

Vinetu, 【陽】訓練者, 教師, 去除者。

Vineyajana, 【陽】要被佛陀訓練的人。

Vineyya (vineti 的【獨】), 引導離開了。(【形】適合被訓練的。

Vinoda, 【陽】喜悅, 快樂。

Vinodana, 【中】移掉, 驅散。

Vinodeti (vi+**nud**+e), 驅散, 除去, 逐出。(【過】vinodesi。(【過_分】vinodita。(【獨】vinodetva(opp. avinodetva)。

Vinodetu, 【陽】驅散者。

Vindaka, 【陽】享受的人, 遭受者。

Vindati (**vid** 知+m-a), 享受, 遭受, 知道, 得到。(【過】vindi。(【過_分】vindita。(【現_分】vindanta, vindamana。(【獨】vinditva。(【義】vinditabba。

Vindiya, 【形】應該被遭遇的。

Vindiyamana, 【現_分】正在忍受, 正在遭受。

Vipakka, 【形】懷敵意的。vipakkhika, vipakkhasevaka, 【形】支援敵人的。

Vipaccati (vi+**pac**+ya), 使成熟, 有結果實。(【過】vipacci。(【過_分】vipakka。(【現_分】vipaccamana。

Vipaccanaka (<vipaccati, cp. paccana), 【形】(bearing fruit, ripening (fully))。

Vipaccanika (vi+paccanika), 【形】敵意的(hostile)。

Vipajjati (vi+**pad** 去+ya), 失敗, 出毛病, 毀滅。(【過】vipajji。(【過_分】vipanna。Vibhava-atthakatha《分別論注釋》(CS:p.421) : **Gativipattiti** vipanna gati cattaro apaya,(失敗的趣: 失敗的趣, 指四惡趣。))。

Vipajjana, 【中】失敗, 嚴厲的要命。

Vipatti, 【陰】失敗, 不幸, 苦惱, 出毛病。vipattisampada, 缺損。DA.2./I,235. : **Ka vipattiti** ya tasseva silassa ca ajivassa ca vipatti, ayamassa vipatti. Api ca yaya esa candalo ceva hoti, malabca patikuttho ca, sapissa vipattiti veditabba. Te ca atthato assaddhiyadayo pabca dhamma honti. Yathaha-- “pabcahi, bhikkhave, dhammehi samannagato upasako upasakacandalo ca hoti, upasakamalabca, upasakapatikuttho ca. Katamehi pabcahi? (1)Assaddho hoti, (2)dussilo hoti, (3)kotuhalamavgaliko hoti, (4)mavgalam pacceti, no kammam, (5)ito ca bahiddha dakkhineyyam pariyasati, tattha ca pubbakaram karoti”ti (A.5.175./III,206.).(什麼是他的失壞? 他的戒失壞和活命失壞(買賣:

(1)武器、(2)有情、(3)肉、(4)酒類、(5)毒品)是他的失壞。再者, 當知使他成為賤民(旃陀羅 Candala)、垢穢及卑劣的也是他的失壞。從義上, 即他們沒有信等五法。如說:『諸比丘! 具足五法的在家信徒成為賤民的在家信徒、垢穢的在家信徒和卑劣的在家信徒。是哪五種?(1)沒有信;(2)惡戒;(3)迷信徵兆;(4)相信祥瑞, 而不是業;(5)以及從此(佛教)之外尋求應施者, 並先為該處服務。』)

Vipatha, 【陽】邪道, 錯誤的路徑。

Vipanna, (vipajjati 的【過_分】) 已破毀。acaravipanna, 【形】破威儀的(犯捨墮、墮、悔過罪、惡作、惡說)。vipannaditthi, ditthi-vipanna 【形】破見的(破正見)。vipannasila, 【形】破戒的(破波羅夷戒 parajika、僧殘 savghadisesa)。

Viparakkamma (indecl.) [ger. of vi+parakkamati] 努力以赴(endeavouring strongly, with all one's might)。SnA.II,386 : **Viparakkammata** ativa parakkamitva,(努力以赴: 極度的努力)。

Viparamosa (**Viparamasa**) (vi+paramasa), 攔劫(highway robbery) (expl^d as twofold at DA I.80, viz. hima° & gumba°, or hidden by the snow & a thicket; the pop. etym. given here is “janam musanti,” i. e. they steal, or beguile people); (v. l. °masa);

Viparavatta (pp. of vi+para+**vat**(梵 **vrt**)), 改變(reversed, changed)。

Viparinata (vi-parinata<nam), 已變易, 已背叛(changed, perverted)。

Viparinama(vi+parinama), 【陽】變易、改變(change (for the worse), reverse, vicissitude (viparinamadukkata)。aviparinama, 沒變(absence of change)。viparinamadhamma, 變易法(subject to change)。變易苦 (viparinamadukkha)。

Viparinameti (vi+pari+**nam**+e), 變革, 改變。(【過】viparinamesi。(【過_分】viparinamita。

Vipariyaya, vipariyesa, 【陽】乖張, 錯誤的情形, 顛倒。

Viparivattati (vi+pari+**vat**+a), 旋轉, 推翻。(【過】viparivatti。(【過_分】viparivattita。

Viparivattana, 【中】變化, 相反。

Viparita, 【形】顛倒的, 改變的, 錯誤的。viparita, 【陰】對比的不同, 對照之區別。opp. aviparita。

Vipallattha, 【形】瘋狂的, 不正當的, 心煩意亂的。

Vipallasa, 【陽】擾亂, 腐敗, 顛倒。vipallasanimitta, 顛倒相, 由於顛倒想而呈現的欺人之相。

Vipassaka, 【形】有內省的天分的。

Vipassati (vi+**dis** 指出(梵 **paw** 觀)+a), 以慧觀, 有直覺。(【過】vipassi。(【獨】

vipassitva。

Vipassana (<vi+passati; 梵 vipawyaṇa), 【陰】洞察力，內觀，毘婆舍那毘鉢舍那。毘鉢舍那(inward vision, insight, intuition, introspection)。毘婆舍那(觀禪)--即連續不斷地觀察五蘊、六處、六界等的無常(生滅)、苦、無我的現象，或隨觀集法及滅法(samudaya-vayadhammanupassī, 即因緣生滅法)，它將漸次地引導由粗略到細膩的觀察，所謂的「細膩」是觀察到「究竟色法」(極微物質中的地、水、火、風等)、「究竟名法」(心法、心所法)、「究竟」(paramattha)即分解至最終的狀態。爲了觀察、辨別究竟色法、究竟名法的「自相」(sabhava-lakkhaṇa 自性相，各自的特質)，以及十二支「緣起」的因緣流轉(一因緣之生是另一因緣生的條件)與還滅(一因緣之滅是另一因緣滅的條件)；也觀察、辨別它們的「共相」(samabbha-lakkhaṇa, 指無常、苦、無我)。透過修習毘婆舍那而不被愛染、邪見牽引，最後體證究竟色法、名法滅盡而躍入「涅槃」。

samathavipassana, 止與觀。vipassanasamadhi, 觀三摩地、觀三昧。vipassanavga, 觀的成份。vipassanupekkha, 觀捨(indifference by introspection Vism.162.)。vipassanakammatthana, 觀業處(exercise for intuition DhA.IV.46.)。

Vipassanabana, 【中】觀智、內觀智(達到洞察的能力 ability or method of attaining insight)。

Vipassanadhura, 【中】觀的義務(obligation of introspection)。Suddhavipassanayaniko, 純觀乘者、純觀行者：未混雜修行奢摩他的觀乘行者之意(Vism. mahatika CS:p.2.351)

Vipassanupakkilesa (vipassab-upakkhilesa), 觀隨染(corruption of insight)。(Vism.pp.633-638)

Vipassin (<vipassati), 【陽】【形】有內觀的天份(gifted with insight, wise. A.IV,244; Sn.349; It.2=7)。

Vipassi (梵 Vipasyi), 毘婆尸佛，又作毘尸佛、鞞婆尸佛、維衛佛；意爲勝觀佛、淨觀佛、勝見佛，爲過去七佛之第一佛。即過去莊嚴劫中出現之佛。《大史》謂此佛乃以燃燈佛爲首的二十四佛中之第十九佛。根據《長部 14 經》(大本經)所載，此佛出世於過去九十一劫前，其時人壽八萬歲，爲剎帝利種，此佛於波波羅樹(patali)下成道。

Vipaka(<vi 異+ **pac**(梵 **pac**)熟、煮), 【陽】果報，結果，報應。古譯：毘播迦(此云異熟識。‘毘’者異也，‘播迦’熟義。T.43.298.1)。vipakacitta, 果報心。AA.4.77/III,109.： **Kammavipakoti** diṭṭhadhammavedaniyadinam kammanam vipako.(業的果報：現世(後生)業等的果報。)

Vipitthikatva, 【獨】背棄了，拋棄了，(把某事)擱置了一邊。

Vipina, 【中】森林。

Vipula, 【形】廣泛的，很棒的，大的。vipulata, 【陰】vipulatta, 【中】充裕，過度，廣闊。

Vippa, 【陽】婆羅門。vippakula。【中】婆羅門階級。

Vippakata, 【形】未完成的。

Vippakara, 【陽】變化，變更。

Vippakinna, (Vippakirati 的【過_ṛ】) 搞混，破壞。

Vippakirati (vi+pa+**kir** 散+a), 到處撒，把...搞混，破壞。【過】vippakiri。【獨】vippakiritva。Valabjeti (**valaj** +e), SA.42.9/III,107.： **Vikiratiti** ayogena valabjento vippakirati.(路遺：不小心路上丟掉。)

Vippajahati (vi+pa+**ha**+a), 放棄。【過】vippajahi。

Vippatipajjati (vi+pati+**pad** 去+ya), 犯錯，失敗，幹壞事。【過】vippatipajji。

Vippatipatti, 【陰】犯錯，犯戒。

Vippatipanna (vippatipajjati 的【過_ṛ】), 已犯錯，已出毛病。

Vippatisara(vi+patisara), 【陽】懊悔，後悔(bad conscience, remorse, regret, repentance)。vippatisari, 【形】懊悔的，後悔的。

Vippamutta(vi+pamutta), 【過_ṛ】已釋放，已解脫，已解救(released, set free, saved)。S.1.9/I,4.：suctaso sabbadhi vippamutto((阿羅漢)善心者在一處已徹底解脫)。

Vippayutta(vi+payutta), 【過_ṛ】已分開(separated)。Dhs.(PTS:#1192.：CS:1198)：Katame **dhamma cittavippayutta?** Sabbabca rupam, asavkhata ca dhatu-- ime dhamma cittavippayutta. Cittam na vattabbam-- cittena sampayuttantipi, cittena vippayuttantipi.(什麼是「**心不相應法**」？一切色與無爲界，這些法爲「心不相應」。(這些法)不適合說爲「心」--也(不適合說)「與心相應」，也(不適合說)「與心不相應」。)(PTS:#1515.：CS:1532.)Katame **dhamma cittavippayutta?** Rupabca, nibbanabca-- ime dhamma cittavippayutta. Cittam na vattabbam-- cittena sampayuttantipi, cittena vippayuttantipi.(什麼是「**心不相應法**」？色與涅槃，這些法爲「心不相應」。)

Vippayoga, 【陽】分離(separation)。

Vippalapati(vi+pa+**lap** 嘮叨+a), 悲歎，哀悼(to talk confusedly (as in one's sleep), to chatter, wail, lament)。【過】vippalapi。

Vippalapa, 【陽】混亂的談話，悲歎(confused talk, wailing)。

Vippalujjati (vi+pa+**luj** +a), 破碎，被破壞(to be broken up, to be destroyed)。

Vippavasati (vi+pa+**vas** 住+a), 缺席, 離家。【過】vippavasi。
 Vippavasa, 【陽】缺席, 住在國外。
 Vippavuttha (vippavasati 的【過_分】), 已缺席, 已離家。
 Vippasanna (Vippasidati 的【過_分】), 已非常清楚, 已純粹, 已明淨, 已明亮。AA.11.16./V.83. : **Mukhavanno vippasidatiti** bandhana pavuttatalapakkam viya cassa vippasannavannam mukham hoti.(容顏有光(臉色非常明淨): 如(熟了)脫落的多羅果(talapakka 椰子), 如明亮的容貌。)
 Vippasidati (vi+pa+**sad** 坐+a), 變成清楚, 變得明亮, 歡喜。【過】vippasidi。
 Vippahina, 【形】拋棄的, 移走的。
 Vipphandati (vi+**phand** +a), 努力, 翻騰。【過】vipphandi。【過_分】vipphandita。【獨】vipphanditva。
 Vipphandana, 【中】扭動, 翻滾, 掙扎。
 Vipphara(vi+**phar** 瀾漫), 【陽】徧滿, 散佈。vippharika, 【形】散開的。vippharita, 【過_分】已擴大, 已散開。
 Vipphurana, 【中】擴散。
 Vipphurati (vi+**phur** +a), 振動, 戰慄, 散播。【過】vipphuri。【過_分】vipphurita。【現_分】vipphuranta。
 Vipphulivga, 【中】火花。
 Vipphala, 【形】不結果的, 無利益的。
 Vibandha, 【陽】腳鐐, 桎梏。
 Vibadhaka, 【形】避免的, 傷害的。
 Vibadhati (vi+**badh** 騷擾+a), 阻礙, 壓迫, 阻隔。
 Vibadhana, 【中】障礙, 預防。
 Vibbhanta (vibbhamati 的【過_分】), vibbhantaka, 【形】背教者, 被團體拋棄的人, 還俗。
 Vibbhamati (vi+**bham**+a), 走錯路, 背棄團體。【過】vibbhami。【獨】vibbhamitva。
 Vibhavga, 【陽】分配, 區分, 分類。《分別論》(Vibhavga), 南傳巴利論藏七部論之一, 略稱《毘崩伽》(分別)。係由多方面分別解說一切法之書, 內容由十八分別品組成, 即蘊、處、界、諦、根、緣相、念處、正勤、神足、覺支、道、定、無量、學處、無礙解、智、小事及法心等分別品。在前十五品之中, 每品各分經分別、論分別、問難三部份加以解說。後三品則每品各分本母和廣釋二部份加以解說。論述要點係依教理行果之順序, 然內容以三學為基礎。(《中華佛教百科全書(六)》p.3253.1)。

Vibhajati (vi+**bhaj** 分開+a), 分開, 解剖, 分類。【過】vibhaji。【過_分】vibhatta, vibhajita。【現_分】vibhajanta。【獨】vibhajitva。
 Vibhavati (vi+bhavati) 停止存在(to cease to exist; Sn.873 (vibhoti); pp. vibhuta。
 Vibhavayati, 顯耀。KhA.187. : **Vibhavayantiti** pabba-obhasena saccappaticchadakam kilesandhakaram vidhamitva attano pakasani pakatani karonti.(顯耀: 以智慧之光破壞真實的隱藏污染之暗後, 自己的光顯耀出來。)
 Vibhajja (Vibhajati 的【獨】), 分開了, 分析了。vibhajjavada, 【陽】邏輯教條(理由的宗教)。vibhajjavadi, 【陽】接受上座部 (Theravada 長老說) 教義的人, 南傳佛教徒。
 Vibhatta, (vibhajati 的【過_分】)已分開, 已解剖, 已分類。
 Vibhatti, 【陰】區分, 分類, 屈折語(名詞和動詞的形式變化), 語法的格。vibhattika, 【形】有區分的。
 Vibhava, 【陽】財富, 繁榮。vibhavatanha, 【陰】無有愛。DA.15./II,500 : **Vibhavatanhati** ucchedaditthisahagato rago.(無有愛: 染著伴隨斷滅的見解)。SA.12.2./II,15. : ucchedaditthisahagataragabhavena “rupam ucchijjati vinassati pecca na bhavati”ti evam assadenti pavattamana **vibhavatanhati**.(以染著伴隨斷滅的見解, ‘色被消滅、被破壞、死後烏有’如此轉起味著, 為‘無有愛’。)
 Vibhaga(< vibhajati, cp. vibhavga & vibhajana), 【陽】vibhajana, 【中】分配, 區分, 分類(distribution, division; detailing, classification)。
 Vibhata, (Vibhati 的【過_分】) 照亮(shining, turned to light, bright)。vibhataya rattiya, 夜晚變得明亮(when night had become light)。
 Vibhati (vi+**bha** +a), 變成明亮, 照亮(to shine forth, to be or become light (said of the night turning into day); pres. also **vibhayati** Vin.I,78; fut. **vibhayissati** D.II,148; aor. **vibhayi** J.V.354. -- pp. **vibhata**。
 Vibhavana, 【中】vibhavana, 【陰】解釋, 闡明。
 Vibhavi(Vibhavin) (< vibhaveti), 【形】聰明的。【陽】智者(intelligent, wise; Nd² 259 (=medhavin))。
 Vibhaveti (vi+**bhu**+a), 1.非常明瞭(1.to understand clearly (lit. “to produce intensively or well”) Sn.318 (ger. a-vibhavayitva))。2.闡明、解釋(to make clear, to explain)。3.滅絕(to put out of existence, to annihilate [as Caus. of vibhava2] DhsA.163.)。【過】vibhavesi。【過_分】vibhavita。【現_分】vibhaventa。【獨】vibhavetva。
 Vibhinna(vi+bhinna), 【過_分】已分開, 已變化(scattered; divided, at variance)。

Vibhitaka, Vibhitaka,【陽】vibhitaki,【陰】紅果欖仁樹(the plant Terminalia bellerica; belleric myrobolan。見 Akkha)。

Vibhuta(pp. of vibhavati, or vi+bhuta),【過_分】1.已破壞、已滅絕、已清除([cp. bhuta 1, & vibhava 2] destroyed, annihilated, being without)。2.錯誤([cp. bhuta 3] false Sn.664.)。3.清楚、清晰([cp. vibhaveti 2] clear, distinct (ati-vibhuta=very clear, avibhuta=unclear, ati-avibhuta=very unclear))。vibhutam karoti, 解釋(to explain Miln.308.)。

Vibhuti(< vi+bhavati),【陰】1.破壞(cp. vibhuta²)。2.光彩壯麗, 光榮(cp. vibhava)。danavibhuti, 財產的榮耀。rajavibhuti, 國王的榮耀。

Vibhusana(vi+bhusana),【中】裝飾(adornment)。

Vibhusa,【陰】裝飾。

Vibhusita(Vibhuseṭṭi 的【過_分】)已裝飾(adorned, decorated)。

Vibhuseṭṭi(vi+**bhus**+e), 裝飾, 修飾, 美化(to adorn, embellish, beautify)。

【過_分】vibhusesi。【獨】vibhuseṭṭva。【過_分】vibhusita。

Vimati(vi+mati),【陰】疑惑, 困惑(doubt, perplexity, consternation)。

vimaticchedaka,【形】除去困惑的。

Vimana(vi+mano),【形】1.困惑、使驚恐(perplexed, consternated)。2.糊塗(infatuate)。3.心煩意亂(distracted, distressed)。

Vimala(vi+mala),【形】無髒污的, 無沾染的(without stains, spotless, unstained)。

Vimana,【中】龍宮, 天宮。vimanapeta,【陽】半受罪半享樂的陰精。

Vimanavatthu,【中】《天宮事經》。

Vimanana,【中】不敬。

Vimaneti(vi+**man** 想+e), 不敬, 藐視。【過_分】vimanesi。【過_分】vimanita。

【獨】vimanetva。

Vimukha,【形】厭惡的, 怠慢的。

Vimuccati(vi+**muc** 釋放+ya), 被釋放。【過_分】vimucci。【過_分】vimutta。【獨】vimuccitva。

Vimuccana,【中】釋放。

Vimubcati(vi 離+**muc** 釋放+m-a), 釋放, 解脫。【過_分】vimubci。【過_分】vimubciti。【現_分】vimubcanta。【獨】vimubcitva。【3 單.祈】vimucceyya。

【不】vimuccitum。【使】vimoceti。

Vimutta(vimuccati‘被釋放開’的【過_分】), 已釋放, 已解放, 已解脫。

Vimutti(<vimuccati 被釋放開),【陰】釋放, 救出, 解脫(release, deliverance, emancipation)。「從離染, 彼被釋放開。於已被釋放開者, 已被釋放開的智變成這樣: 彼徹底知『生已被滅盡, 梵行已被滯留, 應被作的已被作, 對在此處輪迴的狀態以後不存在。』」(S.12.61/II,95.)。vimuttirasa,

【陽】解脫之味。vimuttisukha,【中】解脫之樂。sammavimutticitta, 心正解脫, 正心解脫, 即心完全解脫。pabca vimutti-paripacaniya sabba, 五熟解脫想, 使解脫成熟的五種想(pabca vimutti-paripacaniya sabba): 無常想、無常苦想、苦無我想、不淨想、一切世間不可樂想(anicca-sabba, anicce dukkha-sabba, dukkhe anatta-sabba, asudha-sabba, anabhirata-sabba)。

Vimuttacitta(vimutta 被釋放開【過_分】+citta 心),【形】心已被釋放開。

Vimokkha=vimokha(vi 離+**muc** 釋放),【陽】救出, 釋放, 解脫。Tini vimokkhamukhani(梵 trini vimoksamukhani), 三解脫門--無常解脫門、苦解脫門、無我解脫門;《念住經》一再強調隨觀集滅(生滅), 可以一路直達涅槃。attha vimokkha(梵 astau vimokṣah), 八解脫。「八解脫」的第一解脫是「以色觀色」, 第二解脫是「內觀無色想, 以見外界之諸色」, 此二解脫是不淨觀。第三解脫是「一心淨思」(或淨解脫身作證), 是淨觀。此三解脫是光中見色與淨色的禪定。第四至第八解脫是空無邊處、識無邊處、無所有處、非想非非想處、滅受想。「八勝處」的前四勝處, 是不淨觀; 後四勝處——內無色相外觀色青, 黃, 赤, 白, 是淨觀。十遍處中的前八遍處——地, 水, 火, 風, 青, 黃, 赤, 白遍處, 都是淨觀。光明想與淨色的觀想, 是勝解作意(adhimokṣa-manaskara 別譯: 假想觀), 而不是真實觀。

五解脫智成熟想(pabca vimutti-paripacaniya sabba)——⁽¹⁾無常想 aniccāsabba, ⁽²⁾於無常苦想 anicce dukkhasabba, ⁽³⁾於苦無我想 dukkhe anattasabba, ⁽⁴⁾斷想 paṇāsasabba, ⁽⁵⁾離染想 virāgasabba。(又見 D.33/III,243.;《中阿含 86 經》(T1.563.3)五熟解脫想, ⁽¹⁾無常想、⁽²⁾無常苦想、⁽³⁾苦無我想、⁽⁴⁾不淨惡露想、⁽⁵⁾一切世間不可樂想); 尚有五法--⁽¹⁾親近善友、⁽²⁾持戒(守護波羅提木叉之律儀)、⁽³⁾論法(少欲知足、遠離、不雜、精勤、戒定慧解脫解脫智見論)、⁽⁴⁾精勤(發勤斷諸不善法, 具足諸善法而住)、⁽⁵⁾智慧(通達生滅)(又見 A.9.3/IV, p.357; Ud.4.1/p.36;《中阿含 56 經》); 五根(pācīndriyāni)——⁽¹⁾信根 saddhīndriyam, ⁽²⁾精進(勇猛)vīriyīndriyam, ⁽³⁾念根 satīndriyam, ⁽⁴⁾定根 samādhīndriyam, ⁽⁵⁾慧根 paṇḍīndriyam。若禪修者能觀察多生, 他對輪迴的厭倦將逐漸成熟, 這厭智(nibbidābāna)將成為證得道果的強大資助。

Vimocaka,【陽】釋放者。

Vimocana,【中】從...釋放, 放出, 解放。

Vimoceti(vimuccati‘被釋放開’的【使】), 使釋放, 使自由。【過_分】vimocita。【現_分】vimocenta。【獨】vimocetva。【陽.單.主】【現_分】vimocayam。

Vimoheti (vi+ **muh**(梵 **muh**)昏迷+e), 迷惑, 使昏亂, 誘騙。【過】
vimohesi。【過_分】vimohita。【獨】vimohetva。Vimhaya, 【陽】驚異, 驚奇。
Vimhapaka, 【形】使吃驚的人。vimhapana。【中】令人驚訝的。
Vimhapeti (vi+**mhi**+ape), 使驚訝, 使驚奇。【過】vimhaesi。【過_分】
vimhapita。【獨】vimhapetva。Vimhita, 【過_分】已使驚訝。
Viya (比較虛詞), 像, 如同, 當做, 假裝。
Viyatta(cp. Sk. vyakta, vi+pp. of abj), 【形】已決定的、已學的、完成的
(determined, of settled opinion, learned, accomplished)。2. separated, split,
dissenting)‘viyutta’或許可理解作‘viyatta’。
Viyuhati (vi+**uh**+a), 除去, 散佈。【過】viyuhi。【過_分】viyulha, viyuhita。
【獨】viyuhitva。Viyuhana, 【中】散佈, 除掉。
Viyulha, vyulha, (viyuhati 的【過_分】) 已集合。
Viyoga, 【陽】分離。
Viracita, (Viracayati 的【過_分】) 組成, 集合。
Viracayati (vi+**rac**+ya), 組成, 集合。【過】viraci, viracayi。
Viraja, 【形】無瑕疵的, 無污穢的。
Virajjati (vi+**raj**(梵 **raj**, **rabj**)染+ya; cp. Sk. rajyati, Med. of rajati), 脫離,
顯示缺乏興趣(to detach oneself, to free oneself of passion, to show lack
of interest in)。【過】virajji。【過_分】viratta, virajita。【獨】virajjitva。【現_分】
virajjamana。caus. virajeti。
chandam v. to give up desire for femininity). -- pp. a.
Virajjana(<virajjati; cp. rajjana), 【中】丟棄, 摒除(peng³ ti⁵(併池)), 自心
中摒除享樂(discolouring)。
Virajjhati (vi+**radh**+ya; cp. Sk. viradhyati), 失敗, 錯過, 失去。【過】
virajjhi。【過_分】viraddha。【獨】virajjhitva。caus. viradheti。
Virata (viramati 的【過_分】), 已避免。
Virati(<vi+**ram** 喜悅), (vi-rati=verramani)【陰】離。離心所(virati cetasika),
即正語(samavaca)、正業(sammakammanta)、正命(samma-ajiva), 離
邪語、邪業、邪命時, 才會產生此心所。
Viratta (virajjati 的【過_分】), 已離染。
Viraddha (virajjhati 的【過_分】), 已失敗, 已錯過。
Viramana(<viramati), 【中】節制, 放棄(abstinence, abstaining from)。
Viramati (vi+**ram**+a), 自制、節制, 停止, 離(to stop, cease; to desist (Abl.)),
abstain, refrain)。【過】virami。【現_分】viramanta。【獨】viramitva。

Virala, Virala(connected with Vedic rtē excluding, without, & nirrti
perishing), 【形】稀疏的, 稀罕的, 瘦的(sparse, rare, thin)。
Viralita, Viralita(pp. of denom. of virala=viraleti, cp. Sk. viralayate to be
rare)薄的, 稀少的, 稀有的(thin, sparse, rare)。【反】aviralita。
Virava, virava(vi+rava & rava; cp. Vedic virava), 【陽】(鳥、獸等的)啼叫
聲, 吼, 呼喊。mahavirava, 放聲大哭。
Viravati (vi+**rav**+a), 大聲地啼, 呼喊, 出聲叫。【過】viravi。【現_分】
viravanta。【獨】viravitva。
Viravana, 【中】(鳥、獸等的)啼叫聲, 吼, 呼喊。參考 Virava。
Viraha, 【陽】分離, 空虛。
Virahita, 【形】空的, 擺脫的, 免除的, 沒有的, 空空如也。
Viraga(vi 離+raga<**raj** 著色), 梵巴同), 【陽】離染, 無欲望。viragata, 【陰】
無貪欲。viragi, 【形】沒熱情的, 釋放的。A.5.32./III,35-36: “Yavata Cundi,
dhamma savkhata va asavkhata va, virago tesam aggamakkhayati,
yadidam-- madanimmadano pipasavinayo alayasamugghato
vattupacchedo tanhakkhayo virago nirodho nibbanam. Ye kho, Cundi
virage dhamme pasanna, agge te pasanna. Agge kho pana pasannanam
aggo vipako hoti.(准提(公主)! 於一切有為或無為法中, 離欲可說為最
上, 即是: 僑慢粉碎、渴引離、阿賴耶(執著)的連根拔起、輪迴斷、
渴愛盡、離染、滅、涅槃。准提(公主)! 凡信離染之法者, 為最上信,
而最上信者, 有最上的果報。)
Virajati (vi+**raj**+a), 照耀, 照亮。【過】viraji。【過_分】virajita。【現_分】
virajamana。
Virajeti (vi+**raj**+e), 丟棄, 除去, 破壞。【過】virajesi。【獨】virajetva。【現_分】
virajenta。
Viradhana, 【陰】失敗。
Viradheti (vi+**radh**+e), 錯過, 省略, 失敗。【過】viradhesi。【過_分】viradhita。
【獨】viradhetva。
Viriccati (vireceti 的【被】), 被淨化。
Viriccamana (Viriccati 的【現_分】), 正在淨化。
Viritta (Viriccamana 的【過_分】), 已淨化。
Viriya, Viriya (<vira 英雄) (viriya(<vira 英雄<**aj** 去+**ir** 移動, vi 取代 aj):
energy), 【中】精進, 努力, 勇悍。viriyabala, 【中】精進力、勇悍力。
viriyavantu, 【形】精力充沛的。viriyasamata, 【陰】能源的緩和。
viriyarambha, 【陽】發奮。viriyindriya, 【中】精進根、勇悍根。SA.45.8.:
Viriyam arabhatiti viriyam pavatteti.(發勤精進: 轉起精進)。
araddhaviriya, 發勤精進。DhsA.CS:p.163: Virassa bhavo **viriyam**,

viranam va kammam viriyam. Vidhina va nayena upayena irayitabbam pavattayitabbanti viriyam.(英雄的氣慨，爲‘**精進**’，或諸英雄的作爲，爲‘**精進**’。或依適當的方法，或依理，依方便，當激起，當轉起精進。) Virujjhati (vi+**rudh** 成長+ya), 反對，懷敵意。【過_分】virujjhi。【過_分】viruddha。【現_分】virujjhanta。【獨】virujhitva。Viruddha (Virujjhati 的【過_分】), 已反對，已對立，已懷敵意。viruddhata, 【陰】敵意，反對派。Virupa(梵 virupa), 【形】不成形的，醜陋的。virupata, 【陰】醜陋。Virupakkha(梵 Vairavana), 【陽】廣目天王，四大王天之一，在西方廣目天王統治諸龍(naga)。Virulha (viruhati‘生長’的【過_分】), 已生長，已增加。Virulhaka(梵 Virudhaka), 增長天王，毘琉璃，四大王天之一，在南方增長天王統治鳩槃荼(kumbhanda), 即守護森林、山嶽、寶藏的守護神。Virulhi, 【陰】生長。Viruhati (vi+**ruh** 上升+a), 生長，使發芽，增加。【過】viruhi。【現_分】viruhanta。【獨】viruhitva。Viruhana, 【中】viruhna, 【陰】成長，生長。【反】aviruhna(不成長)。Vireka, 【陽】virecana, 【中】下痢，瀉劑。Vireceti (vi+**rec**+e), (使)通便。【過】virecesi。【過_分】virecita。【獨】virecetva。Virocati (vi+**ruc** 發光+a), 照耀，使燦爛。【過】viroci。【現_分】virocamana。【獨】virocitva。Virocana, 【中】光亮。Viroceti (virocati 的【使】), 照明。【過】virocesi。【過_分】virocita。【獨】virocetva。Virodha(vi+rodha¹ 障礙)【陽】virodhana, 【中】障礙(obstruction, hindrance), 反對(opposition), 敵對(enmity)。Virodheti (vi+**rudh** 成長+e), 使懷敵意，使障礙。【過】viroesi。【過_分】virodhita。【獨】virodhetva。Vilakkhana, (vi+lakkhana) 【形】【中】錯誤的特性。Vilagga, 【過_分】已附著，已執著。【陽】腰部。Vilavghati (vi+**lagh**+m-a), 跳起，翻筋斗。Vilavgheti (vi+**lagh**+m-e), 跳過，違犯。【過_分】vilavghita。Vilapati (vi+**lap** 嘮叨+a), 1.講廢話(to talk idly)。2.哀悼，悲歎(to lament, wail)。【過】vilapi。【現_分】vilapanta, vilapamana。【獨】vilapitva。Vilambati (vi+**lamb** 垂下+a), 閒蕩，等候，在附近逗留。【過】vilambi。【過_分】vilambita。【獨】vilambitva。Vilambana, 【中】閒蕩，羞愧的因素。

Vilambeti (vi+**lamb** 垂下+e), 嘲弄，嘲笑。【過_分】vilambita。Vilaya, 【陽】分解。Vilasati (vi+**las**+a), 往前照亮，戲耍，遊戲。【過】vilasi。Vilasita (Vilasati 的【過_分】), 已照亮，已鮮明，已壯麗。Vilapa, 【陽】悲歎，無價值的話。Vilasa, 【陽】魅力(charm), 優雅，美，外表，獻媚(coquetry)。vilasita, 【陰】獻媚。Vilasini, 【陰】女人。Vilasi, 【形】有吸引力的，優雅的。Vilikhati (vi+**likh** 抓+a), 擦，刮掉。【過_分】vilikhita。Vilitta (vilimpeti‘塗抹’的【過_分】), 已塗以油。Vilimpati (vi+**lip** 塗+m-a), 塗上，塗抹。Vilimpeti (vi+**limp**+e), 塗上，塗抹。【過】vilimpesi。【現_分】vilimpenta。【獨】vilimpetva。Vilina (viliyati‘融化’的【過_分】), 已溶解。Viliyati (vi+**li** 執著+ya), 融化，被溶解，毀滅。【過】viliyi。【現_分】viliyamana。Viliyana, 【中】熔化，分解。Viliva, 【中】一片竹，一片簧片。vilivakara, 【陽】編製籃技工。Vilugga (vilujjati 的【過_分】), 已打破，已弄碎。Vilumpati(vi+lumpati), 掠奪，搶奪(to plunder, rob, steal, ruin)。Vilutta (vilumpati 的【過_分】), 已掠奪，已搶奪。Viluna(vi+luna), 【過_分】已切掉，已撕掉(cut off (always with ref. to the hair))。Vilekha(vi+lekha), 【陽】困惑，亂寫(perplexity, lit. “scratching”)。Vilekha, 【陰】。manovilekho, 心的困惑。Suvilekhita, 【過_分】已刮擦(well scraped)。Vilepana(vi+lepana), 【中】化妝品，(皮膚)彩妝，廁所香水(cosmetic, toilet perfume)。DA.1./1,77. : **Vilepananti** chaviragakaranam.(化妝品：塗染皮膚的原料。) Vilepita, (Vilepeti 的【過_分】) 塗以油。Vilepeti (vi+**lip** 塗+e), 塗以油。【過】vilepesi。【獨】vilepetva。Vilokana, 【中】檢查，調查。Viloketi (vi+**lok** 見+e), 看，檢查。【過】vilokesi。【過_分】vilokita。【現_分】vilokenta。vilokayamana。【獨】viloketva。Vilocana, 【中】眼睛。Vilopa, 【陽】vilopana, 【中】掠奪，搶劫。vilopaka, 【陽】掠奪者，破

壞者。

Viloma, 【形】【中】反對的，不同意的，拂逆的。vilomata, 【陰】意見不同，相差。Dhp.50. : Na paresam vilomani, na paresam katakatam; attano va avekkheyya, katani akatani ca.(不觀他人過，不觀作不作，但觀自身行，已作與未作。)

Vilometi (viloma 的【派】), 不同意，爭論。【過】vilomesi。【獨】vilometva。

Vilolana, 【中】攪拌。

Viloleti (vi+**lul** 激起+e), 攪拌，搖動。

Vivajjana, 【中】放棄，戒除，避免。pot. vivajjayi。Sn.(PTS:v.407. : CS:v.409.) : Pabbajitvana kayena, papakammam vivajjayi(出家後，他避免身惡業。)

Vivajjeti (vi+**vajj**+e), 避免，放棄，拋棄。【過】vivajjesi。【過_分】vivajjita。【現_分】vivajjenta。【獨】vivajjetva, vivajjiya。

Vivata (vivarati 的【過_分】), 已打開，已暴露，已揭開。

Vivatta, 【中】輪迴。vivattakappa, 【陽】成劫。DhA.v.135./CS:pg.2.38. : “Visakhe imesam sattanam jati-adayo nama dandahattakagopalakasadisa, jati jaraya santikam, jara byadhino santikam, byadhi maranassa santikam pesetva maranam kuthariya chindanta viya jivitam chindati, evam santepi vivattam patthenta nama natthi, vattameva pana patthenti”ti.(昆舍佉！有情一旦出生，等於手中有杖者、牧牛者(等，身份)，接近生、老，接近老、病，接近病、死，(最後)死亡的召喚，如斧斬，斬命，雖然這樣人們仍然留戀輪迴，渴望輪迴。)

Vivattati (vi+**vatt**+a), 往後退，(使)旋轉，重做。【過】vivatti。【過_分】vivattita。【獨】vivattitva。

Vivattana 【中】往後退，轉變方向。

Vivatteti (vi+**vatt**+e), 折回，轉移，破壞，轉起。【過】vivattesi。【過_分】vivattita。【獨】vivattetva。

Vivanna, 【形】有已褪色的，微弱的。

Vivanneti (vi+**vann** 稱讚+e), 謾謗，誹謗。【過】vivannesi。【過_分】vivannita。【獨】vivannetva。

Vivatta-chadda, 【陽】離覆障。錫蘭一般作 vivatta-, 古代緬甸作 vivata-, 而近代緬甸(1956 年的第六結集)則改作 vivatta-。至於高棉一系的傳承，有作-tth-的。關於 -chadda 部份，在尼柯耶(Nikaya)中，它的主格單數形非常一致的讀作-chaddo，可是「長部注釋」《吉祥悅意》(Sv 445,11)，明白證實主格單數應讀作 -chadda，為「長部解疏」《吉祥悅意古疏》(Sv-pt II 46,11)所追認。這個 -a 的主格單數形也出現在《本生經》：vivatta-cchadda nu si sabbadassi (Ja III 349,4*)，這個句子同時

又在「增支部注釋」《滿足希求》中被引用到 (Mp I 132,7*)。-chadda 一讀最重要的證據是，Aggavamsa(勝種，十二世紀緬甸文法家)在他的語法巨著 Saddaniti(《語法論》)中特別教導說 vivatacchadda 是個「an-語基」的詞 (Sadd 164,19-33)，書中還討論到這個詞後來變成「a-語基」的可能成因(Sadd 636,8-12)。an-語基變成 a-語基是相當尋常的現象。這個詞正確的語形(主格單數)應作 vivatacchadda (而非-ddo)，它源自梵語 *vivṛta-chadman (< **vr** 覆；**chad** 覆)，是個 -an 結尾的詞(而非-a 結尾)，詞義是 “he who has removed the veil (of ignorance)” (除去(無明)覆障者)。Vivatta-chadda 對應的梵語是 vighusta-wabda(of great renown 聲名遠播、名稱普聞；loudly proclaimed 廣為傳揚) (摘錄自：蔡奇林：「大名聲」(vighusta-wabda)與「離覆障」(vivatta-chadda))

Vivadati (vi+**vad** 說+a), 爭論，吵架。【過】vivadi。【現_分】vivadanta, vivadamana。【獨】vivaditva。

Vivadana, 【中】爭論。

Vivara, 【中】口子，裂縫，裂紋。

Vivarana, 【中】開，揭開...的幕，揭露。

Vivarati (vi+**var**+a), 打開，揭開，解釋，分析。【過】vivari。【過_分】vivata。【現_分】vivaranta, vivaramana。【獨】vivaritva。【不】vivaritum。JA.165./II,53. : vivariya datham sesi.(露牙(台語：牙齦齦 ge⁵ giang³ giang³)睡。)

Vivada, 【陽】爭論，爭辯，吵架，辯論。vivadi, vivadaka, 【陽】爭論者。vivadapanna = vivada-apanna(apanna< apajjati <a+**pad**), 陷入爭吵(靜袂煞 cenn³ be⁷ suah), 爭論不休。

Vivaha(< vi+**vah**), 【陽】婚姻(“carrying or sending away,” i. e. marriage, wedding)。vivahamavgala, 【中】婚姻典禮。

Vivicca(ger. of viviccati), 【獨】和...隔離(separating oneself from (Instr.))，和...疏遠(alooof from)。viviccā (& avivicca) at J.V.434 in meaning “secretly” (=raho paticchannam C.)。)

Viviccati(vi+**vic** 分開), 分離(to separate oneself, to depart from, to be alone, to separate (intrans.))。ger. viviccitva & vivicca。pp. vivitta。

Vivicchati, **Veviccha**, (desid. of vindati), 欲望(to desire, long for, want)。

Vivitta(pp. of viviccati; vi+vitta³), 【形】分離的，孤單的，獨居者(separated, secluded, aloof, solitary, separate, alone)。

Vivittata, 【陰】隔離。vivittam senasanam bhajati, 獨住遠離(親近獨居處)。

Vividha, 【形】種種的，多方面的。

Viveka, 【陽】分離，隔離，遠離。SA.3.18./I,158. : **Vivekoti** vivittata. Vivittata cayam tadavgaviveko,

vikkhambhana-samuccheda-patippassaddhi-nissaranavivekoti pabcavidho. Evametasmim pabcavidhe viveke. **Vivekanissanti** tadavgavivekanissitam samuccheda-vivekanissitam nissaranavivekanissitabca sammaditthim bhavetiti ayamatto veditabbo. Tatha hi ayam ariyamaggbhavananuyutto yogi vipassanakkhane kiccatō **tadavgavivekanissitam**, ajjhasayato nissaranavivekanissitam, maggakale pana kiccatō **samuccheda-vivekanissitam**, arammanato **nissaranavivekanissitam** sammaditthim bhaveti. (‘**遠離**’即隔離。這隔離有五種：1. 暫時遠離(tadavgaviveko)，2. 鎮伏遠離(vikkhambhanaviveko)，3. 正斷遠離(永遠捨斷煩惱)(samuccheda-viveko)，4. 回到輕安遠離(patippassaddhiviveko)，5. 脫離遠離(nissaranaviveko)。如此於五種遠離。**依遠離**：1. 暫時依遠離。2. 正斷依遠離。3. 脫離依遠離。這是修習正見(所產生)應被知。如此，瑜伽行者修習聖道得到毘舍舍那的剎那(vipassanakkhane)，為‘**暫時依遠離**’。道智生起之際(maggakale)，為‘**正斷依遠離**’。從所緣產生正見，為‘**脫離依遠離**’。

Vivecana, 【中】區別，批評。

Viveceti (vi+**vic** 分開+e), 分開，區別，批評。【過】vivecesi。【過_分】vivecita。【獨】vivecetva。

Vivesa, Visesa, 差別的(distinction), 殊勝的。avisesa, 【反】非殊勝的。

vis(梵 **vi**), 【字根 I.】進入(enter)。

Visa(梵 **visa**), 【中】毒藥，毒液。visakantaka, 【中】1. 毒刺。2. 一種糖的名。visapita, 【形】浸毒藥的(即：毒箭)。visarukkha, 【陽】有毒的樹。visavejja, 【陽】治療毒藥的醫師。visasalla, 【中】毒鏢。ghoravisa, 【中】劇毒。tri-visa(梵), 三毒(3 main blemishes of character. 三毒：貪欲、瞋恚、愚癡是也。此毒能生萬咎。--《法門名義集》T54.195.3。(北傳)涅槃經曰：「毒中之毒無過三毒。」)。visamula, 毒根。**Visamulassati** dukkhavipakassa (**毒根的**：苦根的。)(SA.1.71.)。

Dukkhanibhattakakamassa hetubhavato **visamula**.(從苦產生業的因，稱為‘**毒根**’)(ST.1.1.1/CS:p.1.50)

Visamyutta, 【過_分】已卸輓，已與...分離。

Visamyoga, 【陽】切斷，與...分離。

Visamvada, 【陽】欺騙，謊言。visamvadaka, 【形】不能信賴的。visamvadana, 【中】說謊。

Visamvadeti (vi+san+**vad** 說+e), 欺騙，說謊，食言，失信。【過】visamvadesi。【過_分】visamvadita。【現_分】visamvadenta。【獨】visamvadetva。

Visamsattha(vi+samsattha 結合), 【形】分開的，分離的。

Visabba, Visabbi, 【形】無意識的。

Visata, visata (visarati 的【過_分】) 已散佈，已散播。na ca visatam, 不東張西望。

Visata & visata (vi+**sabj**, spelling t for tt : see **visatta**) 【陰】漫無止境的貪。

Visatthi (for vissatthi, fr. vi+**srj**), 【陰】1. 射出(emission; in sukkavisatthi emission of semen 射精)。2. 渴望(probably stands for visatti in meaning “longing,” clinging to, or “love for” (Loc.))。

Visati, -visati, (vis)(梵 **vi**)進入+a) 進，入(to enter；只出現在有字首的 upavisati, pavisati, parivisati, samvisati, abhisamvisati, etc. see also **vesma** (house).)。參考 Pavisati。

Visatta [pp. of visajjati] hanging on (fig.), sticking or clinging to, entangled in (Loc.) A.II.25; Sn.38, 272; Nd² 597; J.II.146; III.241.

Visatta, 【形】強烈地執著的，糾纏的。

Visattika, 【陰】強烈地執著。

Visada, 【形】乾淨的，純粹的，顯然的。visadakiriya, 【陰】解釋。visadata, 【陰】visadabhava, 【陽】明朗，純淨。

Visappana, 【中】奮鬥。

Visabhaga, 【形】不同的，相反的，不尋常的，異常的，異分，異類。visabhaga-dhatu, 他界。

Visama(vi+sama³), 【形】1. 不平順的，不相等的，不調和的。2. 無法的，錯誤的。3. 奇異的。avisama, 【反】無不平順的。

Visaya(梵 visaya, fr. vi+**wi**), 【陽】境界，地方，區域，物體，範圍，肉體上的快樂，立足點，塵(真諦等舊譯家將之譯作‘塵’，新譯作‘境’或‘境界’。引起眼、耳、鼻、舌、身、意六根的感覺思惟作用的對象。計有六種，即色、聲、香、味、觸、法，稱之六塵、六境。)

Visayha(ger. of visahati), 【形】可忍受的，可能的。avisayha, 【反】不可忍受的。

Visarati(vi+**sr** 動轉), 散佈。

Visalla, 【形】無傷心的，拔掉飛鏢的。

Visahati (vi+**sah** 勝過+a), 能，敢，冒險。【過】visahi。【現_分】visahamana。

Visahara (visa+ahara, or vi+sam+ahara), 心煩意亂的(distractedness), 擾亂(perturbation)。【反】avisahara, 平靜(balance)。

Visavkita, 【形】可疑的。

Visavkhara, 【陽】所有物質的剝除(divestment of all material things)。

Visavkhita (visavkharoti 的【過_分】), 已破壞。

Visakha, 【陰】 氏宿(二十七星宿之一)，毘舍佉(佛陀的在家女信徒，佈施第一)。《法句經注》(Dh.A.v.53.；CS.p.1.254-5)毘舍佉結婚前，父親給的建言：(1)“**anto-aggi bahi na niharitabbo**”ti aha, “Sakka nu kho amhehi ubhato pativissakagehanam aggim adatva vasitun”ti? “Evam kira, amma”ti. “Tata, mayham pita na etam sandhaya kathesi. Idam pana sandhaya kathesi-’amma, tava sassasurassamikanam agunam disva bahi tasmim tasmim gehe thatva ma kathesi. Evarupo hi aggisadiso aggi nama natthi””ti. Ayya, etam tava evam hotu, imissa pana pita.(**不要將家裡的火拿到外面(鄰居)**)：說：‘釋迦女!為什麼跟我們兩人的鄰居，不給家裡的火?’如是，確實，母親。’親愛的!不要評論我的父親。’女兒!乃至於見到公婆和丈夫的壞事，保持在家裡，不要處處外傳。像這樣類似火，不是(真的)火。’母親! 這樣知道了。這個是父親的(建言)。)(2)“**bahirato aggi na anto pavesetabbo**”ti aha, “kim Sakka amhehi anto aggimhi nibbuta bahirato aggim anaharitun”ti? “Evam kira, amma”ti. Tata, mayham pita na etam sandhaya kathesi, idam pana sandhaya kathesi-sace pativissakagehesu itthiyo va purisa va sassasurassamikanam agunam kathenti, tehi kathitam aharitva “asuko nama tumhakam evabca evabca agunam katheti”ti puna ma katheyyasi. “Etena hi aggina sadiso aggi nama natthi”ti. Evam imasmimpi karane sa niddosava ahosi.(**不要將外面(鄰居)的火拿到家裡**)：‘釋迦女!為什麼不要將外面的火拿到家裡?’如是，確實，母親。’親愛的!不要評論我的父親，這是關於評論。’如果評論鄰居--若女、若男、若公婆和丈夫的壞事，帶來他們的評論，‘某某，不評論你們的這個那個壞事。’像這樣類似火，不是(真的)火。如此，在這事情不要越混水的。)(3)“**Ye dadanti, tesameva databbā**”ti vuttam. Tam “yacitakam upakaranam gahetva ye patidenti, tesabbeva databbā”ti sandhaya vuttam.(**只給那些會給者**：幫忙那些有借有還的人，應該給他們。)(4)“**Ye na denti, tesam na databbā**”ti idampi ye yacitakam gahetva na patidenti, tesam na databbanti sandhaya vuttam.(**不給那些會不給者**：不借給那些有借無還的人，不應該給他們。)(5)“**Dadantassapi adadantassapi databbā**”ti idam pana daliddesu batimittesu sampattesu te patidatam sakkontu va ma va, tesam datumeva vattatiti sandhaya vuttam.(**給那些既給又不給者**：已來到的貧困者、親戚和朋友，即使有借無還，也應該施與他們。)(6)“**Sukham nisiditabbā**”ti idampi sassasurassamike disva vuttatābbatthane nisiditum na vattatiti sandhaya vuttam.(**快樂地坐**：看見公婆和丈夫應起迎，不應坐著。(不起迎則內心傲慢，不會快樂。))(7)“**Sukham bhujitabbā**”ti idam pana sassasurassamikehi puretaram abhujitva te parivisitva sabbehi laddhaladdham batva paccha sayam bhujitum

vattatiti sandhaya vuttam.(**快樂地吃**：公婆和丈夫未吃飯前，不吃，在他們用餐時侍立一旁，已知道服侍好之後，自己才吃飯。(不侍候則不會快樂。))(8)“**Sukham nipajjitabbā**”ti idampi sassasurassamikehi puretaram sayanam aruyha na nipajjitabbam, tesam kattabbayuttakam vattapativattam katva paccha sayam nipajjitum yuttanti sandhaya vuttam.(**快樂地睡**：公婆和丈夫要先上床，否則不睡，妻子應該在睡前做好自己的各種責任，才去睡覺。(不盡責則不會快樂。))(9)“**Aggi paricaritabbo**”ti idam pana sassumpi sasurampi samikampi aggikkhandham viya uragarajanam viya ca katva passitum vattatiti sandhaya vuttam.(**應照顧好家火**：侍候公婆和丈夫應要當作侍候像侍火、蛇王(uragarajanam)一樣。)(10)“**Antodevata namassitabba**”ti idampi sassubca sasurabca samikabca devata viya katva datthum vattatiti sandhaya vuttam.(**應禮敬家神**：公婆和丈夫理應要當作神明一樣。))

Visana, 【中】(牛、羊等的)角。visanamaya, 【形】獸角製的。

Visada, 【陽】灰心，沮喪，失望情緒。

Visarada, 【形】鎮靜的，自信的，熟練的。

Visala, 【形】大的，寬廣的，廣大的，龐大的。visalakhi, 【陰】(女人)有大眼睛。visalata, 【陰】visalatta, 【中】巨大，無限。

Visahata, 散亂(梵 viksepa)。

Visikha(cp. *Sk. (lexicogr.) viwikha), 【陰】街道(a street, road)。visikhakatha, 街談巷議(gossip at street corners)。

Visittha (pp. of visissati), 【形】卓著的，顯赫的，非常的(distinguished, prominent, superior, eminent)。visitthata, 【形】更顯著的(=anuttara)。visitthamana(=vimana), 天宮。

Visibbeti (vi+**siv** 縫+e), 拆解，拆線，取暖。(過)visibbesi。【獨】visibbetva。

Visineti,。SA.22.79./II.296.：Visineti na ussineti vikirati na sampindetī.(**散而不聚**：分散，不聯合。)

Visidati (vi+**sad** 坐+a), 下沉，沮喪。(過)visidi。

Visidana, 【中】沉沒，灰心。

Visivana, 【中】取暖。

Visiveti (vi+**siv**+e), 取暖。(過)visivesi。【現分】visiventa。【獨】visivetva。

Visujjhati (vi+**sudh**(梵 wudh / wundh)弄乾淨+ya), 淨化，純化。(過)visujjhi。【現分】visujjhamana。【獨】visujjhitva。

Visuddha (Visujjhati‘淨化’的【過分】)，已乾淨，已純粹，已明亮，已無瑕疵，已使神聖。visuddhata, 【陰】visuddhatta, 【中】純淨，清潔。

Visuddhi, 【陰】清淨(有七清淨：1.戒清淨 silavisuddhi、2.心清淨 cittavisuddhi、3.見清淨 dithivisuddhi、4.度疑清淨

kavkhavitarana-visuddhi、5.道非道智見清淨
 maggammagabanadassana-visuddhi、6.行道智見清淨
 patipadabanadassanavisuddhi、7.智見清淨 banadassana-visuddhi), 光彩
 壯麗, 優點。visuddhideva, 【陽】聖人, 淨天。Visuddhimagga, 【陽】
 《清淨道論》, 淨道。
 Visum, 【副】分開地, 個別地, 分別地。visumkarana, 【中】分離。visumkatva,
 【獨】分開了。
 Visuka, 【中】蠕動, 表演。visukadassana, 【中】觀看表演。indriyesu
 guttadvarassa visukadassanaṃ kantako.(護諸根門者, 以看戲為障礙)。
 D.1./I.6.、D.2./I.65.: “Yatha va paneke bhonto samanabrahmana
 saddhadeyyani bhojanani bhujitva te evarupam visukadassanamanyutta
 viharanti, seyyathidam, ⁽¹⁾naccam ⁽²⁾gitam ⁽³⁾vaditam ⁽⁴⁾pekkham
⁽⁵⁾akkhanam ⁽⁶⁾panissaram ⁽⁷⁾vetalam ⁽⁸⁾kumbhathunam ⁽⁹⁾sobhanakam
⁽¹⁰⁾candalam ⁽¹¹⁾vamsam ⁽¹²⁾dhovanam ⁽¹³⁾hatthiyuddham ⁽¹⁴⁾assayuddham
⁽¹⁵⁾mahimsayuddham ⁽¹⁶⁾usabhayuddham ⁽¹⁷⁾ajayuddham
⁽¹⁸⁾mendayuddham ⁽¹⁹⁾kukkutayuddham ⁽²⁰⁾vattakayuddham
⁽²¹⁾dandayuddham ⁽²²⁾mutthiyuddham ⁽²³⁾nibbuddham ⁽²⁴⁾uyyodhikam
⁽²⁵⁾balaggam ⁽²⁶⁾senabyuham ⁽²⁷⁾anikadassanam iti va, iti evarupa
 visukadassana pativirato samano Gotamo”ti.(或如有些尊敬的沙門、婆羅
 門食用信施的食物, 他們住於不適宜的觀看表演, 這即是:『⁽¹⁾舞蹈、
⁽²⁾歌唱、⁽³⁾演奏、⁽⁴⁾舞台戲、⁽⁵⁾民謠、⁽⁶⁾鼓掌樂、⁽⁷⁾鑼鈸樂、⁽⁸⁾鼓樂、⁽⁹⁾
 小丑戲、⁽¹⁰⁾鐵丸戲、⁽¹¹⁾竹戲、⁽¹²⁾洗(骨)祭禮(=atthidhovanam 土葬多年
 後, 撿骨之日的祭禮, cf. A.10.107.)、⁽¹³⁾鬥象、⁽¹⁴⁾鬥馬、⁽¹⁵⁾鬥水牛、
⁽¹⁶⁾鬥牝牛、⁽¹⁷⁾鬥山羊、⁽¹⁸⁾鬥牡羊、⁽¹⁹⁾鬥雞、⁽²⁰⁾鬥鵪鶉、⁽²¹⁾棍鬥、⁽²²⁾
 拳擊、⁽²³⁾摔角、⁽²⁴⁾演習(演練攻擊的地方)、⁽²⁵⁾點兵(象軍有多少、馬軍
 有多少、騎兵有多少、步兵有多少)、⁽²⁶⁾佈陣(象軍站在此、馬軍站在此、
 騎兵站在此、步兵站在此)、⁽²⁷⁾閱兵(校閱象軍、馬軍、騎兵、步
 兵)』沙門喬達摩離如此觀看表演。)
 Visucika, 【陰】霍亂。
 Visesa, 【陽】1.卓越, 差異(distinction)。visesaka, 【陽】特徵。visesagami,
 【形】造詣非凡的。visesabhagiya, 【形】導致非凡的, 導致進步的。
 visesadhigama, 【陽】特殊的造詣。
 Visesata, 【陰】卓越。
 Visesato, 【副】特殊地, 全部。
 Visesana, 【中】非凡, 性質, 形容詞。
 Visesiya, visesitabba, 【形】有資格的, 有定義的。
 Visesi, 【形】有特點的, 合格的人。

Viseseti (vi+sis+e), 取得資格, 定義, 辨別。【過】visesi。【過_分】visesita。
 【獨】visesetva。
 Visoka, 【形】無憂的。
 Visodhana, 【中】清潔, 純淨。
 Visodheti (vi+sudh+e), 打掃, 淨化。【過】visodhesi。【過_分】visodhita。
 【現_分】visodhenta。【獨】visodhetva, visodhiya。
 Visoseti (vi+sus+e), 使乾涸, 使枯萎。【過】visosesi。【過_分】visosita。【現_分】visosenta。【獨】visosetva。
 Vissagandha, 【陽】像生肉的味道。
 Vissagga, 【陽】捐贈物, 配給物。
 Vissajjaka, 【形】分發的, 分佈的。【陽】回問者, 分配者。
 Vissajjana, 【中】授予, 派遣, 流出, 答案, 開支。vissajjanaka, 【形】
 答覆的, 授予的, 花費的。
 Vissajjaniya, vissajjitabba, vissajjiya, 【形】要分配的, 要回答的。
 Vissajjeti (vi+sajj+e), 回答, 分配, 派遣, 花費, 拿掉, 發出, 解放。【過】
 vissajjesi。【過_分】vissajjita。【獨】vissajjetva。【現_分】vissajjenta。
 Vissattha (Vissajjeti 的【過_分】), 已派遣, 已回答。
 Vissatthi, 【陰】噴射, 流出。
 Vissattha (vissasati 的【過_分】), 已相信, 已親密, 已友善。
 Vissanda, 【陽】vissandana, 【中】溢出, 滲出。
 Vissandati (vi+sand+a), 流出, 溢出。【過】vissandi。【過_分】vissandita。
 【現_分】vissandamana。【獨】vissanditva。
 Vissamati (vi+sam+a), 休息, 靜臥, (使)精力恢復。【過】vissami。【現_分】
 vissamanta。【獨】vissamitva(=assasitvana, opp. avissamitva)。
 Vissanta (Vissamati 的【過_分】), 已休息, 已精神振作。
 Vissara, 【形】苦惱的哭聲。
 Vissarati (vi+sar(梵sr)動轉+a), 忘記。【過】vissari。【過_分】vissarita。【獨】
 vissaritva。
 Vissavati (vi+savati, of sru), 流動, 滲透(to flow, ooze Th.1, 453= Sn.205 (v.
 l. SS vissasati)。【現_分】vissavanta。
 Vissasaka (&Vissasika) (vissasa, 【形】可信賴的(intimate, confidential;
 trustworthy)。
 Vissasati, Vissaseti (vi+sas(梵wvas)+a), 信任, 親厚想(to confide in, to put
 one's trust in)。【過】vissasasi。【過_分】vissattha。【現_分】vissasanta。【獨】
 vissasitva。
 Vissasa (vi+sasa, of wvas), 【陽】信心, 信賴, 親密, 親厚(trust, confidence,
 intimacy, mutual agreement)。dubbissasa, 難以信賴的(difficult to be

trusted J.IV,462.)。vissaka, vissasika, vissasasi, 【形】親密的，機密的，可信賴的。Mv.I,296.：Anujanami, bhikkhave, pabcahagehi samannagatassa vissasam gahetum—⁽¹⁾sandittho ca hoti, ⁽²⁾sambhatto ca, ⁽³⁾alapito ca, ⁽⁴⁾jivati ca. ⁽⁵⁾janati ca, gahite me attamano bhavissatiti.(諸比丘！具足五個條件可信賴(vissasam gahetum, =vissasanto, vissasaggaho 親厚想)：(1)同見者(sandittho=ditthamattakamitto 同見的朋友)，(2)熟識者(sambhatto=dalhamitto 摯友)，(3)已邀請過(任何你須要的都可以取用)(alapito)，(4)人還活著 jivati)，(5)或知道我取用，(物主)將會高興(janati ca, gahite me attamano bhavissatiti.)。(Sp.Para.II,371-2.)

Vissasaniya (grd. of vissaseti), 【形】可信賴的，機密的(to be trusted, trustworthy)。dubbissasaniya, 難以信賴的(hard to trust J.IV,462.)。

Vissasin (< vissasa), 【形】信賴的，信心的(intimate, confidential)。

Vissuta(vi+suta, of **wru**), 【形】出名的，有名的(widely famed, renowned, famous)。

Vihaga, vihavgama, 【陽】鳥。

Vihabbati (vi+**han**+ya), 焦急，悲傷，遭受艱難。【過】vihabbi。【現分】vihabbamana。

Vihata, (vihanati 的【過分】), 1.已殺，已破壞。2.已刷(毛)，已使起絨毛。

Vihanati (vi+**han**+a), 殺，結束，除去。【過】vihani。【獨】vihanatva, vihanitva。

Viharati (vi+**har** 運送+a), 生活，遵守，居住，逗留。【過】vihari。【現分】viharanta, viharamana。【獨】viharitva。3p.aor. viharimsu, vihamasu。SA.1.1./I,13.： **Viharatiti** avisesena iriyapathadibbrahma-ariyaviharesu abbataraviharasamavgiparidipanametam. Idha pana thanagamananisajjasayanappabhedesu iriyapathesu abbata-riyapathasamayogaparidipanam tena thitopi gacchantopi nisinnopi sayanopi Bhagava viharaticceva veditabbo. So hi ekam iriyapathabadhanam abbena iriyapathena vicchinditva aparipatantam attabhavam harati pavatteti, tasma “viharati”ti vuccati.(住：非殊勝的威儀住(姿勢住)、天住、梵住、聖住，這是解釋具有某一種住。然而在這裡是指站、去、坐、臥，世尊站著、走著、坐著或臥著的經歷，他做某一姿勢，又改變成某一姿勢，不改變(姿勢)，或繼續轉變，因此被稱為「住」(vihara)。)《一切善見律毘婆沙》：「遊者，有四，何謂為四？一者行，二者住，三者坐，四者臥，以此四法，是名遊。」(T24.759.2) Vibha.512.： “Viharatiti iriyati vattati paleti yapeti yapeti carati viharati, tena vuccati viharati”ti (住：移動、轉動、保持、使繼續、使持續、行、住，因此被稱為「住」。) **右脇而臥**：有人利用心率變

異度分析做研究，證實右側臥具有提升副交感神經活性的作用，是達到放鬆休息最好的臥法。關於臥姿，《大比丘三千威儀》卷上記載：「臥有五事，一者當頭首向佛，二者不得臥視佛，三者不得雙申兩足，四者不得向壁臥，亦不得伏臥，五者不得堅兩膝更上下足，要當枕手撿兩足累兩膝。」《摩訶僧祇律》卷三十五：「佛言：從今以後，當如是臥。云何臥，不聽餓鬼臥，不聽阿脩羅臥，不聽貪欲人臥，若仰向者阿脩羅臥，覆地者餓鬼臥，左側臥者貪欲人臥，比丘應如師子獸王顧身臥。」

Vihaya, (vijahati 的【獨】), 離開了，放棄了。

Vihara, 【陽】住所，住宅，精舍，生活的模態，度時。cha satatavihara, 六常住，六善住處，即六根不著六塵，安住於正念正智之生活狀態。vihara-adhipati, 住持(abbot)。

Viharika, vihari, 【形】(在【合】中)停留的，逗留的，在某種情況中的。

Vihimsati (vi+**hims**+a), 傷害，刺傷，騷擾。【過】vihimsi。【現分】vihimsanta。【獨】vihimsitva。

Vihimsana, Vihimsa, 【陰】殘酷，受傷，傷害。vihimsanavihimsavitakka, 【陽】有害的想法。

Vihita (vidahati 的【過分】), 已安排，已供給，已開始(某種職業)。

Vihina (vihayati 的【過分】), 已留下，已失去，已減少。

Vihethaka, 【形】厭煩的，壓抑的，令人感到懊惱的。vihethakajatika, 【形】惱害，有騷擾的習慣。sattanam vihethakajatiko hoti, panina va ledduna va dandena va satthena va, 或用手、用土塊、或用棒、或用刀，惱害諸有情。

Vihethana, 【中】壓抑。vihethanaka, 【形】傷害的。

Vihethiyamana, 【現分】正在壓迫，正在騷擾。

Vihetheti (vi+**heth**+e), 惱怒，帶入困境。【過】vihethesi。【過分】vihethita。【現分】vihethenta。【獨】vihethetva。

Vihesaka(< viheseti), 【形】惱怒的，令人困擾的(annoying, vexing, troubling)。

Vihesa(for vihimsa), 【陰】惱亂，惱怒，煩惱，傷害(vexation, annoyance, injury; worry)。

Vihesika, 【陰】驚嚇(fright)。

Viheiyamana, 【現分】正在壓迫，正在騷擾。參考 Vihethiyamana。

Viheseti (vi+**his**(梵 **hims**)+e), 惱怒，帶入困境(to harass, vex, annoy, insult)。vihesam, aor. vihesayi, aor. 參考 Vihetheti。

Vici, 【陰】1.波，波浪(a wave, (jalavici), (vicipuppha wave-flower, fig.); Vism.63 (samuddavici)。2.間隔(interval, period of time)。

vij, 【字根 I.】煽動、驅趕、搨(to fan)。

Vijati, Bijati (**vij** 搨+a), 搨(扇)(to fan)・揮動。【過】viji。【過_分】vijita。【獨】vijetva。【現_分】vijayamana。Caus. vijeti。Pass. vijiyati, bijiyati。

Vijana(<**vij**；Sk. vijana), 【中】通(扇)風(a fan, fanning)。vijana-vata, 扇風，涼風(a fanning wind, a breeze)。

Vijani, Bijani (< vijana, of **vij** 搨),【陰】扇子(a fan. There are 3 kinds of fans mentioned at Vin.II,130, viz. vakamayavijani, usiravijani, mora-pibchavijani, or fans made of bark, of a root (?), and of a peacock's tail.)。cittabijanim(SnA.v.405./II,381.),有彩繪的扇子。

Vijeti (**vij** +e), 扇。【過】vijesi。【現_分】vijenta。【獨】vijetva。

Vina, 【陰】琵琶。vinadandaka, 【陽】琴頸。vinadoni, 【陰】〔琵琶的〕面板。vinavayana, 【中】琵琶的演奏。Upasakajanalavkara(優婆塞莊嚴)(SL p.91.): “vaditanti” vinavenumurajaki vadanaj.(演奏：琵琶(vina)、竹器(venu)、小手鼓(muraja；tamborine)等之樂器演奏。)

Vita (= vigata), 【過_分】已無，已沒有，(= vayita), 已紡織。vitaccika, 【形】無火焰的，熾熱的。vitagedha, vitatanha, 【形】無食欲的，無渴望的。vitamala, 【形】無瑕疵的。vitamoha(vita+moha), 【形】無癡的(沒有無知的)。vitaraga, 【形】離染的。【陽】聖徒。Tam kim mabbasi, Tissa, rupe vigataragassa vigatacchandassa vigatapemassa vigatapipasassa vigataparilahassa vigatatanhassa, tassa rupassa viparinamabbathabhava uppajjanti sokaparidevadukkhadomanassupayasa'ti? “No hetam, bhante”.(低舍！於汝意云何？若於色離染、離欲、離愛、離渴、離熱煩、離渴愛者，彼色之變易、變異而生愁、悲、苦、憂、惱耶？)「大德！不也。」)(S.22.84./III,107.)

vita(< vi-ita < pp. of **i**), 離開了的。

Vitaraga, 【中】離染的、無染的。

Viti-(vi+ati), ati(超過)的強調字(representing an emphatic ati)。

Vitikinna, 噴灑，(弄上)斑點(sprinkled, speckled, gay with)。

Vitikkama,【陽】1.違反，超越，罪(going beyond, transgression, sin)°2.(going on, course (of time) PvA.137 (vitikkamena by and by; v. l. anukkamena).

Vitikkamati (vi+ati 超越+**kam**(梵 **kram**)超越+a), 違背，超越。【過】vitikkami。【過_分】vitikkanta。【現_分】vitikkamanta。【獨】vitikkamitva。

Vitinameti (vi+ati 超越+**nam**+e), 度時間，等候(to make pass (time), to spend the time, to live, pass, wait)°【過】vitinamesi。【過_分】vitinamtia。【獨】vitinametva。

Vitipatati, 飛越(to fly past, to flit by, to fly up & down)。

Vitimissa, 混合(mingled, mixed (with))。

Vitivatta (vitivattati 的【過_分】), 已經過，已消磨，已克服(having passed or overcome, gone through; passed, spent)。

Vitivatteti (vi+ati 超越+**vat**+e), 克服，度時。【過】vitivattesi。【過_分】vitivattita。【獨】vitivattetva。

Vitisareti (< vi+ati+ **sr**; not with Childers fr. **smr**; cp. BSk. vyatisarayati), 交換(to make pass (between), to exchange (greeting), to address, converse (katham), greet)°。saraniyam sammodaniyam katham vitisareti, 互相問候，寒暄。

Vitiharana, 【中】vitihara, 【陽】換步，(一)大步，夾在中間搬運(passing (mutually), carrying in between)。

Vitiharati (vi+ati 超越+**har** 拿+a), 走路，邁大步走(to associate with (at a meal))。【過】vitihari。【獨】vitiharitva。

Vitihara, 【陽】換步(in padaviti “taking over or exchange of steps,” a stride)。

Vithi(<vi+**i** 去；cp. Epic Sk. vithi), 【陰】1.街，道，軌道(street, way, road, path, track)°2.歷程，過程，認知之過程(parampara)；音譯：毗提(course, process (of judgment, senseperception or cognition))。vithicitta, 【中】心識的路線(路心。process of cognition (lit. processed cognition) 除了結生、有分、死三種‘離路心’(vithimutta)心識剎那之外，其他的心識剎那皆屬於‘路心’)(Vism.22.; DhsA 269.)。Anudipaniatha(CS:pg.132)： “**Vithi**”ti vithicittappabandho.(路：連續不斷的路心。)

Vithika, vithika-(<vithi) 有一路(having (as) a road Miln.322 (satipatthanavithika, in the city of Righteousness))。

Vimamsaka(<vimamsa), 【形】調查者，測試者(testing, investigating, examining)。

Vimamsana, Vimamsana, 【中】(梵 mimamsa)(<vimamsati),實驗，調查，思量，審察，觀察，弭曼差(音譯)(trying, testing; finding out, experiment)。

Vimamsa (<vimamsati), 【陰】思量，觀察，實驗，調查(consideration, examination, test, investigation)。

Vimamsati (**man**+sa, ma 重疊，而前 ma 改為 vi；次 ma 被短化)，調查，測試，考慮。【過】vimamsi。【過_分】vimamsita。【現_分】vimamsanta。【獨】vimamsitva, vimamsiya。

Vimamsi(=**Vimamsin**)，【陽】調查員。

Vira(Vedic vira), 【形】勇敢的，英勇的(manly, mighty, heroic)。【陽】英雄(a hero)。mahavira, 大雄(=阿羅漢)。

Viriya (<vira 英雄<**aj** 去+**ir**, vi 取代 aj), 【中】精進，努力，勇悍。

Viyati (va+i+ya), 被紡織。

Visati, 【陰】二十。visatima, 【形】第二十的。(在【合】中, 有時 visati 取 visam 的詞形; 例: visamvassasatika)。

Vihī(cp. Vedic vrihi), 【陽】稻穀(rice, paddy)。

vu, 【字根 IV.】串起(to string)。

Vuccati (**vac**+ya), 【被】被稱為, 被叫做。【現_分】vuccamana。

Vuttha (vassati 的【過_分】), 已淋濕。

Vutthahati, vutthati (u+**tha**+a), 升, 出現, 顯露, 被生產。【過】vutthahi, vutthasi。【過_分】vutthita。【現_分】vutthanta。【獨】vutthahitva, vutthaya。

Vutthana, 【中】升起。vutthanavasita, 出定自在, 能夠輕易及迅速地從禪定中出來的能力。vutthanagami, 出起(因為「道」乃從所執著的事物--即外在的相--出起, 也從內在的煩惱出起, 所以「道」被稱為「出起」)。(Vism.671. : gotrabhubanam vutthanagaminiya vipassanaya pariyosanam.(種姓智為至出起觀的最終)。

Vutthapeti (Vutthana 的【使】), 喚醒, 厭惡, 受戒(為出家人)。【過】vutthapesi。【過_分】vutthapita 【獨】vutthapetva。

Vutthi, 【陰】雨。vutthika, 【形】有雨的。

Vuddha, 【形】老的, 莊嚴的。vuddhatara, 【形】年長者, 資深者。

Vuddhi, 【陰】增加, 生長, 繁榮, 昌隆。mahasalapi pabcahi vuddhihi vaddhanti, 五種種植(五種生種子: 根種、莖種、節種、枝種、種籽)皆盛產。

Vutta (vadati‘說’的【過_分】), 已說, (vapati 的【過_分】) 已播種, 已剃頭。【中】被播種的事物, 被說的事物。vuttappakara, 【形】有以上所說的品質。vuttappakarena, 【副】在以上述所說的方法。vuttavasa, 所說。vuttavadi, 【陽】人云亦云者。vuttasira, 【形】剃光頭的。“imaya nama”ti vutte, 已說如此這般。

Vutti, 【陰】行為, 習慣, 練習, 用法, 生計。vuttika, vutti, 【形】有...習慣的, 有...練習的。vuttita, 【陰】條件。

Vuttha (vasati‘居住’的【過_分】), 已居住, 已度時。vutthavassa, 【形】度過雨季安居的。

Vuddha, 【形】年長的, 年老的, 莊嚴的。參考 Vuddha. jinno vuddho mahallako addhagato vayo anuppatto.(已老朽、年長、高齡、年歲已達晚年。)

Vuddhi, 【陰】增加, 生長, 繁榮。參考 Vuddhi. vuddhippatta, 【形】成年人的, 適合成婚的, 成年人的。

Vuyhati, Vuhiyati (**vah**+ya)(vahati‘負擔’、‘攜帶’的【被】), 被運走, 被漂浮。【過】vuyhi。【過_分】vulha。【現_分】vuyhamana。

Vuyhana, 【中】漂浮。

Vusita (vasati‘居住’的【過_分】), 已居住, 已實現, 已達到完美。vusitatta, 【中】vusitabhava, 【陽】被居住的事實。

Vussati, (vasati 的【被】)。

Vupakattha (vupakaseti 的【過_分】, BSk.(vyapakrsta 的【過_分】), 【形】隱蔽的、遠離的。eko vupakattho 獨一靜處。SA.6.3./I,204. : **ekoti** thanadisu iriyapathesu ekako, ekavihariti attho.**Vupakatthoti** kayena vupakattho nissato.(**獨一**: 單獨一人(行住坐卧)四威儀皆於住所等, 一人獨居。

遠離: 以身遠離出脫。)MA.57./III,107 : **Vupakatthoti** vatthukama-kilesakamehi kayena ca cittena ca vupakattho.(「**遠離**」: 身遠離和心遠離「事欲」與「煩惱欲」, 稱為遠離。)。☎「**事欲**」是指: 田園、財產、事業、衣服、飲食等欲望;「**煩惱欲**」是指: 耽著於事欲, 隨逐愛味, 產生種種妄想。)

Vupakaseti (vavakassati<**krs**‘拉’的【使】), 【形】遠離的、引離的。

Vupasanta (vupasammati 的【過_分】), 已鎮靜, 已平靜下來。

Vupasama(< vi+upa+ **sam**(梵 **wam**)使平靜、使安靜), 【陽】vupasamana, 【中】減輕, 平靜, 停止。

Vupasameti (vi+upa 近+**sam**+e), 安撫, 使鎮靜, 減輕。【過】vupasamesi。【過_分】vupasamita。【現_分】vupasamenta。【獨】vupasametva。

Vupasammati (vi+upa 近+**sam**+ya), 被緩和, 被安心, 被熄滅。

Vulha, (vuyhati 的【過_分】) 已被運走。

ve(梵 **viu**), 【字根 I.】編織(to weave)。

Ve, (肯定的虛詞)的確, 真實地, 當然。

Vekalla, 【中】vekallata, 【陰】殘缺, 缺乏。

Vega(cp. Vedic vega, fr. **vij** to tremble), 【陽】力量, 速度, 速率, 推動力(quick motion, impulse, force; speed, velocity)◦vatavega, 風速◦visavega, 毒力。kammavega, 業力。Instr. vegasa, vegena(adv.)。Cp. samvega。◦

Vegha at D.II,100 (veghamissakena, trslⁿ Rh. D. “with the help of thongs”) = S.V,153 (T. reads vedhaⁿ), & Th.1, 143 (veghamissena, trslⁿ “violence”) may with Kern, Toev. s. v. be taken as veggha=viggha (Sk. vighna), i. e. obstacle, hindrance; cp. uparundhati Th.1, 143. It remains obscure & Kern’s explⁿ problematic. Cp. *Dial.* II.107.

VeJayanta, 【陽】勝利殿(帝釋的宮殿)。vejayanta-ratha, 樂聲車, 又作最勝車。

Veja, 【陽】醫師, 醫生。vejjakamma, 【中】醫治。

Vetthitasisa, 【中】綁頭巾, 纏頭巾。

Vethaka, 【形】包封的, 包裝的。

Vethana,【中】包裝材料，纏頭巾，飾頭巾。
 Vethiyamana,【現_分】包裝著，纏繞著。
 Vetheti (**veh**+e), 包裝，纏繞，包封。【過_分】vethesi。【過_分】vethita, vetthita。
 【現_分】vethenta。【獨】vethetva。
 Vena,【陽】編製籃子的技工。
 Venika,【陽】演奏琵琶者。
 Veni,【陰】辮子。venikata,【形】把...打成辮的，綁成束的。venikarana,【中】做成束。
 Venu,【陽】竹子。venugumba,【陽】竹叢。venubali,【陽】竹子稅。venuvana,【中】竹林。
 Vetana,【中】薪水，租金，付款，費用。
 Vetanika,【陽】專為金錢而工作者，雇員。
 Vetarani,【陰】灰河(河名)。
 Vetasa,【陽】藤(rattan reed, 一種白藤屬攀援棕櫚 (Calamus rotang), 以其很長的莖而著名)。
 Vetatika,【陽】宮廷樂師。
 Veti (vi+**i**+a), 變小，消失。
 Vetta,【中】藤條，小枝。vettagga,【中】藤芽。vettalata,【陰】藤蔓。
vetth,【字根 VII.】盤繞(to coil)。
 Veda,【陽】宗教性的情操，知識，吠陀經(印度最古的宗教文獻和文學作品。四吠陀即指梨俱吠陀、沙摩吠陀、夜柔吠陀、阿闍婆吠陀(Iru-veda, Sama-veda, Yajur-veda, Athabbana-veda)。vedagu,【陽】已達到最高知識的人。vedajata,【形】裝滿歡喜的。vedantagu, vedaparagu,【陽】擅長吠陀經知識的人。vedallakatham, 知識論(《增支部注》(A.5.79： **Vedallakathanti** vedapatisamyuttam banamissakakatham。)
 AA.3.58./II.p.261.： **Tinnam vedananti** irubbedayajubbedasamabbedanam. (三吠陀：梨俱吠陀 (Irubbedā；梵 rgveda 讚誦明論)、夜柔吠陀 (Yajubbedā；梵 Yajurveda 祭祀明論)、娑摩吠陀 (Samabbedā；梵 Samaveda 歌詠明論)。
 Vedaka,【陽】受者，感受的人，遭受者。
Vedanatta,【形】極度痛惱者。Sp.Para.I,270.： **Vedanatto** nama yo adhimattaya dukkhavedanaya aturo kibci na janati.(極度痛惱者：再大的苦受、不舒服都不知道。)
 Vedana(<**vid** 經驗),【陰】受，痛苦，感覺。vedanakkhandha,【陽】受蘊。《雜阿含 468 經》：「有三受，苦受、樂受、不苦不樂受。觀於樂受，為斷樂受貪使故，於我所修梵行，斷苦受瞋使故，於我所修梵行，斷不苦不樂受癡使故，於我所修梵行。」 M.140./III,242.：

Sukhavedaniyam, bhikkhu, phassam paticca uppajjati sukha vedana. So sukham vedanam vedayamano ‘sukham vedanam vedayami’ti pajanati.(比丘！由於應感受樂之觸而生樂受。他正在感受樂受時，了知「我感受樂受」)。vedanadikkhandhattayam, 受等三蘊(即受、想、行三蘊)。

MA.59./III,114.： Ettha ca kayiacetasikavasena **dve** veditabba. Sukhadvivasena **tisso**, indriyavasena sukhindriyadika **pabca**, dvaravasena cakkhusamphassajadika **cha**, upavicaravasena “cakkhuna rupam disva somanassatthaniyam rupam upavicarati”ti-adika **attharasa**, cha gehassitani somanassani, cha nekkhammasitani somanassani, cha gehassitani domanassani, cha nekkhammasitani domanassani, cha gehassita upekkha, cha nekkhammasitani evam **chattimsa**, ta atite chattimsa, anagate chattimsa, paccuppanne chattimsati evam **atthavedanasatam** veditabbam.(**二受**：身與心之感受。**三受**：處於樂、苦、捨。**五受**：處於根，樂、苦、悅、憂、捨根。**六受**：處於門，眼見色等所生。**十八受**：處於近伺(察)，眼見色生悅等，近伺(察)色。三十六受：六種在家生活有關之悅受，六種出離之悅受；六種在家生活有關之憂受，六種出離之憂受；六種在家生活有關之捨受，六種出離之捨受。**百八受**：過去三十六受，未來三十六受，現在三十六受。)

Vedayita,【中】受，感覺，經驗。
 Vedi, ([vidati = 知道] 的【過】)曾知道。
 Vedika, vedi,【陰】月臺，欄杆。
 Vedita, (vedeti 的【過_分]) 已被感受，已被感覺，已被感知。
 Veditiyati (**vid**+i+ya)(pass. caus.), 被感覺，被體驗。【現_分】vediyamana, vedayamana(正在體驗、正在感受)。
 Vedeti, vedayati (**vid** 知 +e；sk. vedayati), 【使】感受，感覺，感知，(直譯：使...知)。**【過】vedesi**。**【現_分】vedenta**。**【過_分】Vedita**。**【獨】vedetva**。veditabba。
 Vedehe,【形】韋提訶國 (Videha) 的。Vedehamuni, 韋提訶牟尼。(S.16.11.、雜阿含 1144 經以此名稱呼阿難尊者。) SA.16.10./II,175.： **Vedehamuninoti** panditamunino. Pandito hi banasavkhatena vedena ihati sabbakiccāni karoti, tasma “vedeho”ti vuccati. Vedeho ca so muni cati, vedehamuni.(**韋提訶牟尼**：智者牟尼。智者努力以智慧、知識做所應做的事，因此稱為‘韋提訶’。‘韋提訶’結合‘牟尼’，為‘韋提訶牟尼’。)
 Vedehiputta,【陽】韋提訶國公主的兒子。
 Vedha,【陽】vedhana,【中】刺穿，射擊，刺。
 Vedhati (**vidh**+a), 戰慄，震動。**【過】vedhi**。**【過_分】vedhita**。

Vedhi, 【陽】射擊者，打擊者。
 Venayika, 【陽】1.虛無主義者。2.律師(戒律的專家)。
 Veneyya, 【形】易於指導的，易於管教的。
 Vepulla, 【中】vepullata, 【陰】完全發展，豐富。
 Vebhavgiya, 【形】適合被分發的。
 Vebhabya(=vebhavya) (<vibhavin) 【中】審察，細究。【陰】vebhabya(=vebhabya)。
 Vebhassi (=vibhassikata), 【陰】流言(i. e. gossiping Vin.IV,241.)。
 Vema(< vayati², cp. Sk. veman (nt.)), 【陽】織布梭，織布機(loom or shuttle)。
 Vemajjha(< vi+majjha), 【中】中央，中心(middle, centre)。
 Vematika(< vimati), 【形】可疑的(in doubt, uncertain, doubtful)。
 Vematta (< vi+matta¹), 【中】vemattata, 【陰】差異，區別，古譯：勝如(difference, distinction)。vemattata, 種種性。
 Vematika(vi+°matika), 【形】同父異母的(having a different mother)。
 Vemanika, 【形】有仙女宮殿的。vemanikapeta, 【陽】半受罪半享樂的陰精。參考 Vimanapeta。
 Veyyaggha(< vyaggha), 【形】虎的(belonging to a tiger)。
 Veyyagghin(=veyyaggha), 【形】虎的(J.IV,347.)。
 Veyyattiya, Veyyattika, (< veyyatti= viyatti) 【中】明朗，成就(distinction, lucidity; accomplishment)。pabbaveyyattiya, 智成就。
 Veyyakarana(=vyakarana), 【中】解釋(answer, explanation, exposition)。「陽」懂文法者，懂得講解文法的人(one who is expert in explanation or answer, a grammarian)。cattaro pabha-vyakarana 四記答(four ways of answering questions)：ekamsa-vyakaraniyo pabho 決定記論(或應一向記問——有的問題應予明確、決定的回答)(there are questions requiring a direct answer), vibhajja-vyakaraniyo pabho 分別記論(或應分別記問——有的問題應分不同的情況，予以分別不同的解答)(there are questions requiring an explanation), patipuccha-vyakaraniyo pabho 詰問記論(或應反詰問——有的問題應以反問的方式，逐步引導，使其明白)(there are questions to be answered by counter-questions)。
 Veyyabdhika(=vyabdhika), 【形】引起受傷的，使壓抑的(causing injury or oppression, oppressive, annoying (of pains))。
 Veyyayika(< vyaya), 【中】費用(money to defray expenses, means Vin.II,157.)。
 Veyyavacca, 【中】責任，服務，傭金(service, attention, rendering a service; work, labour, commission, duty)。veyyavaccakara, 【陽】veyyavatika, 【陽】

執事人(佛教僧團有十七種執事人)，隨從，僕人，等候的人。
 gihiveyyavacca, 【中】為在家人服務。
 Vera(cp. Sk. vaira, der. fr. vira), 【陽】【中】敵意，憎恨，怨(hatred, revenge, hostile action, sin)。akusalaverassa, 不善之怨(指殺、盜、淫、妄、酒等五種怨)。Aham avero homi.(願我無怨)。pabcaverani, 五怨(無戒之人)。
 Verajjaka(=nanaverajjaka) (< vi+rajja), 【形】各種不同國家的(a variety of kingdoms or provinces)。
 Veramani(<viramana; cp. the odd form BSk. **viramani**) , 【陰】離，禁止(abstaining from (veramani-), abstinence)。KhA.24. : tava veram manatiti veramani, veram pajahati, vinodeti, byantikaroti, anabhavam gametiti attho. Viramati va etaya karanabhutaya veramha puggaloti, **vi**-karassa **ve**-karam katva veramani. (「離」乃壓倒怨敵，是捨棄、除去、消滅怨敵使令不存在之義；或者〈就如〉有人藉由器具離怨敵。由 **vi**-字誦成 **ve**- 字 而 成 離。)KhA.24~25. : **Atthato** pana veramaniti kamavacarakusalacittasampayutta virati, sa(=PTS ya) panatipata viramantassa “ya tasmim samaye panatipata ¹arati ²virati ³pativirati ⁴veramani ⁵akiriya ⁶akaranam ⁷anajjhappatti ⁸vela-anatikkamo ⁹setughato”ti evamadina (vibha.704) nayena vibhavge vutta.(從義上，(所謂)的『離』乃欲界善心相應的離。在《分別論》所說的：『在那離殺生之時，他 ¹遠離(arati)、²離(virati)、³回避(pativirati)、⁴離(veramani)、⁵無所作(akiriya)、⁶不作爲(akaranam)、⁷不違犯(anajjhappatti)、⁸不超越界限(vela界限+an 不+atikkamo 超越)、⁹破(惡緣之)橋。』
 Veramba & Verambha (cp. BSk. vairambhaka), 【形】高海拔之風(attribute of the wind, a wind blowing in high altitudes)。
 Verambhavata, 【陽】(高海拔之)毘嵐風，旋猛風。
 Verika, Veri, 【形】有敵意的，深藏仇恨的。【陽】敵人。
 Verocana(=virocana, <virocati；cp.梵 virocana 太陽，音譯：毘盧遮那)，【陽】太陽(the sun (lit. “shining forth”))。
 Vela, 【陰】時間，海岸，界限，邊界。velatikkama, 【陽】超越界限。
 Vellita, 【形】彎曲的，捲曲的。vellitagga, 【形】有捲曲的頂端。
 Vevacana, 【中】渾名，同義字。
 Vevanniya, 【中】毀容，缺陷，畸形，變色，污染。
 Vesa, 【陽】外表，洋裝。
 Vesamma, 【中】不平等，不調和。
 Vesakha(cp. Vedic vaiwakha), 【陽】吠舍佉月(月份名，大約四月至五月之間，農曆3月16至3月15)。
 Vesarajja(<visarada), 【中】自信(perfect selfconfidence (which is of 4 kinds,

M.I.71.), self-satisfaction, subject of confidence) 。cattari vesarajjani(梵 catvari vaiwaradyani), 四自信、四無所畏。

Vesiya, vesi, 【陰】妓女(a woman of low caste, a harlot, prostitute)。

vesi-dvara, 妓院(a pleasure house) 。vesiya-gocara, (asking alms from a prostitute's house)。

Vesma(Vedic vewman, fr **viw** to enter : see visati), 【中】住宅。

Vessa(梵 Vaisya), 【陽】吠舍(印度四大階級的第三級成員, 從事農、牧、工、商等生產事業的一般平民階級)、毘舍、吠奢、韓舍、商估(merchant)、工師(technician)。

Vessavana(梵 Vaiśravaṇa), 多聞天王, 毘沙門。四大王天之一, 在北方多聞天王統治諸夜叉(yakkha)。

Vehasa, 【陽】天空。vehasakuti, 【陰】二樓通風的房間。vehasagamana, 【中】經由空中。vehasattha, 【形】在空中的。

Velu(=Venu), 【陽】竹子。參考 Venu(竹子)。dandavelu, 竹杖。

Veluriya(梵 vaidurya), 【中】天青石、青金石(lapis lazuli), 天青色石(天青石或孔雀頸部的顏色)。

Vo¹ (indecl.) a particle of emphasis, perhaps=eva, or =vo² (as dative of interest).

Vo² (cp. Vedic vah; tumha 的附屬字(enclitic)), 對你們(to you), 你們的(of you), 由你們(by you)。

Vo-(vi+ava- (vi+o-)), in many cases it simply represents **ava-** (=o-) with v as euphonic, as in vonata (=onata), voloketi, vakkanti, vokinna, voropeti, vosapeti, vosana, vossagga. In a few cases it corresponds to vi+ud-, as in vakkamati, vocchijjati, voyoga.

Vokara, 【陽】1.存在的成份(= vokaṛabhava)。2.困擾。pācavokarabhava, 五蘊有。catuvokarabhava, 四蘊有(即無色界天的眾生)。

ekavokarabhava, 一蘊有(無想天, 只有色蘊)。

Vokinna, 【過_分】已覆蓋, 已充滿, 已混淆。vokinnasukhadukkho, 苦樂參半。

Vokkanta, 【過_分】進入, 掉入, 發生。參考 Okkanta。

Vokkanti, 【陰】進入, 形成, 出現。參考 Okkanti。

Vokkamati (vi+u 出+**kam**(梵 **kram**)超越+a), 避開, 偏離。【過_分】vokkami。

【過_分】vokkanta。【獨】vokkamma, vokkamitva。

Vocchijjati (vi+u 出+**chid**切斷+ya), 被切斷, 停止(to be cut off)。【過_分】vocchijji。

【過_分】vocchinna。【獨】vocchijjita。pp. neg. abbocchinna: see abbocchinna. (=avyucchinna).

Votthabbana, 確定。votthabbanacitta, 確定心, 確定或鑑別五識之一剛識

知的目標。

Votthapana, 【中】定義。

Vodaka, 【形】無水的。

Vodapana, 【中】vodapana, 【陰】清潔, 洗淨。

Vodapeti, vodayati (vi+u 出+da+ape), 使清潔, 使純淨。【過_分】vodapesi。

Vodana, 【中】純淨、明淨, 神聖化。【反】samkilesa, 【陽】煩惱, 污染。

Vomissaka, 【形】各種的, 混合的。

Voropana, 【中】剝奪。

Voropeti (vi+ava 下+**rup**毀滅+e), 剝奪, 取走。【過_分】voropesi。【過_分】voropeta, voropita。【現_分】voropenta。【獨】voropetva。Para.III,68. : attanam jivita voropenti, abbamabbampi jivita voropenti.((他們)自斷其命, 互斷其命。)

Voloketi (vi+ava 下+**lok**見+e), 調查, 仔細檢查。

Vosita, 【形】完成的, 完美的。

Vossagga, vossagga(=ossagga; ava+**srj**), 【陽】vossajana, 【中】作罷, 放棄, 移送, 捐贈物(relinquishing, relaxation; handing over, donation, gift)。

Vossajati (vi+ava+**saj**+a), 放棄, 移交, 撤回。【過_分】vossaji。【過_分】vossattha。【獨】vossajitva, vossajja。

Voharati, Voharoti (vi+ava 下+**har**拿+a), 使用, 表達, 呼叫, 交易, 管理。【過_分】vohari。【過_分】voharita。【現_分】voharanta。【獨】voharitva。

Vohariyamana, 【現_分】正在叫做。

Vohara, 【陽】呼叫, 世俗的表達, 使用, 貿易, 法律學, 現在的名稱。voharavacana, 慣用語。

Voharika, 【陽】商人, 法官。voharikamacca, 【陽】首席法官。

Vya-, =bya-(母音之前的 vi→vy, by, viy, veyy)=vi-, bya-, viya, veyya-。

Vyaggha(=byaggha), 【陽】老虎。vyagghacamma 【中】, 老虎皮。

Vyabjana(< vi+**abj**, cp. abjati² & abhbjati), 【中】1.特徵, 輔音, 語詞, 名稱, 標記(accompanying) attribute, distinctive mark, sign, characteristic)。2.字母(letter (of a word) as opposed to attha (meaning, sense, spirit), (Cp. savyabjana); or padavyabjana, 文句。purisavyabjana, 男性器官(membrum virile Vin.II,269.)

Vyabjayati (vi+**abj**+a), 指出, 表現...的特色, 指示。【過_分】vyabjayi。【過_分】vyabjita。

Vyatta, Byatta, 【形】學習的, 完成的, 顯然的, 明白的。vyattara, 【形】更有學問的, 更有技術的。vyatta, 【陰】聰明, 學問。

Vyathati (**vyath**+a), 壓迫, 使服從。【過_分】vyathi。【過_分】vyathita。

Vyantikaroti, byantikaroti (vi+anta+i+**kar**行+o), 廢止, 除去, 免除。【過_分】

vyantikari。【過_分】vyantikata。【獨】vyantikaritva, vyantikatva。
Vyantibhavati (vi+anta+i+**bhu**+a), 停止, 終了, 結束。【過】vyantibhavi。
【過_分】vyantibhuta。

Vyantibhava, 【陽】殲滅, 破壞。

Vyapagacchati (vi+apa+**gam** 去+a), 離開。【過】vyapagami。【過_分】vyapagata。

Vyappatha, 【中】1. duty, occupation, activity (khinavyappatha of the Arahant: having no more duties, cp. vyappathi). -- 2. way of speaking, speech, utterance Sn 163, 164 (contrasted to citta & kamma; cp. kaya, vaca, mano in same use), by vacikamma; & in defⁿ of “speech” (see under byappatha); DhsA 324 (expl^d as vakya-bheda)。

Vyappathi (cp. Sk. vyaprti), 【陰】活動、佔有、責任(activity, occupation, duty)。

Vyappana (vi+appana), 【陰】極安止(的心)(注意的)焦點(application (of mind), focussing (of attention))。

Vyamha, 【中】天宮。

Vyaya, 【陽】【中】衰老, 損失, 衰退, 開支。參考 Vaya。

Vyasana(<vy+**s**), (=Byasana), 【中】不幸·毀滅, 破壞(misfortune, misery, ruin, destruction, loss)。

Vyakata(vyakaroti‘解釋’的【過_分】), 已解釋, 已宣佈, 已回答。

Vyakarana(byakarana), 【中】文法·解釋, 答案, 宣佈。ekamsabyakaraniyam pabham ekamsena byakaroti, vibhajjabyakaraniyam pabham vibhajja byakaroti, patipucchabyakaraniyam pabham patipuccha byakaroti thapaniyam pabham thapeti. (該作一向(決定的)解答之間, 以一向解答; 該分別解答之間, 分別解答; 該反詰解答之間, 反詰解答; 該置之間, 置之。)(決定的解答: 又稱為‘一向記’)(AA.5.92.):

abbabyakarananiti arahattabyakaranani.(**記說具知**: 阿羅漢之記說。)

Vyakariyamana, 【現_分】正在解釋, 正在宣佈。

Vyakaroti(=byakaronti)(vi+a+**kar** 行+o), 解釋, 宣佈, 回答。【過】vyakari。
【過_分】vyakata。【現_分】byakaronta。【獨】vyakaritva。

Vyakhyati (vi+a+**khy** 見+a), 宣佈, 解釋。【過】vyakhyasi。【過_分】vyakhyata。

Vyakula, 【形】不知所措的, 困惑的, 混亂的。

Vyadha, 【陽】獵人。

Vyadheti (vyadhāti<**vyath** 的【未】), 病, 惱。【未】vyadhayissti。【過_分】vyadhita。【被】vyadhyati。

Vyadhi(=byadhi), 【陽】疾病。vyadhita, 【形】受疾病影響的。

Vyapaka, 【形】裝滿, 撒布, 遍佈。

Vyapajjati (vi+a+**pad** 去+ya), 惱怒, 傷害, 失敗。【過】vyapajji。

Vyapajjana(<vyapajjati), 【陰】激怒, 惡意(illwill)。

Vyapatti (<vyapajjati), 【陰】傷害(injury, harm), 惡意(malevolence)。

Vyapanna (vyapajjati 的【過_分】), 已出毛病, 已有惡意, 已惱怒。

Vyapada(<vi+a 向+**pad** 去、走=byapada), 【陽】惡意, 惡毒, 拂逆, 逆向行。

Vyapadeti (vi+a+**pad** 去+e), 破壞, 惱怒。

Vyapara, 【陽】職業, 工作, 生意。

Vyaparita (vyapareti 的【過_分】), 已鼓動, 已催促。

Vyapita, (Vyapeti‘遍及’的【過_分】) 遍及, 使充滿, 散播。

Vyapeti (vi+**ap**+e), 遍及, 使充滿, 散播。【過】vyapesi。【現_分】vyapenta。
【獨】vyapetva。

Vyabadheti (vi++**badh** 騷擾+e), 傷害, 阻隔。【過】vyabadhesi。【過_分】vyabadhita。【獨】vyabadhetva. yoham na kibci vyabadhemi tasam va thavaram va, 我不害任何弱者或強者。

Vyabhavgi, 【陰】扁擔(carrying pole)。

Vyama (=byama), 【陽】尋(古代長度單位, 八尺叫一尋), 從頭頂到腳底的長度。

Vyavata(=byavata), 【形】忙碌的, 佔領的, 活躍的, 參加的, 抱定決心要實行的。

Vyasatta, 【形】使依戀的。

Vyasecana, 【中】灑水。

Vyaharati (vi+a+**har** 拿+a), 做聲, 談話, 說話。【過】vyahari。【過_分】vyahata,
【獨】vyaharitva。

Vyuha, 【陽】排列, 軍隊的配列。

S

S, 巴利文字母表的羅馬化拼音第三十個輔音字母。發音好像漢語中的 s。

Sa¹(= sva 梵文), 【形】自己的。(sehi kammehi = 由自己的業)。

Sa² (cp. Sk. sa (sah), sa) (= so, ta 的【主、單】), 尤其是【陽】經常用這詞形, 例: Sa ve kasavam arahati(他確實值得領受袈裟的)。[sa 他(陽. 單. 主格)] [ve 確實] [kasavam 袈裟(中. 單. 業格, a.)] [arahati 值得領受(單 3 現)]。base of the Nom. of the demonstr. pron. that, he, she. The form sg.

m. sa is rare (e. g. Dh 142; Sn 89).

Sa³(=saha, identical with sam°)接頭詞：包括、和(“with,” possessed of, having, same as)。在【合】中被弄短的詞形，例：sadevaka 包括天神。的。svajja =so ajja；svaham=so aham；svayam=so ayam；so mam =so imam。sadhammika, 含有法(having common faith); sajati, 同生(having the same origin)。【反】a- , nir°。sa-Inda, 與因陀羅(同在)(together with Indra); sa-uttara, 有上 (having something beyond, inferior;【反】anuttara 無上)。sa-uttaracchada (& sachadana), 有天篷(a carpet with awnings above it)。sa-udaka, 有水(with water, wet)。sa-udariya, 同胞胎(born from the same womb, cp. Sodariya) sa-uddesa, 有解釋(with explanation)。sa-upanisa, 同它的因(together with its cause, causally associated)。sa-upavajja, 有助手(having a helper)。sa-upadana, 有執取(showing attachment)。sa-upadisesa, 有餘(having the substratum of life remaining；【反】anupadisesa 無餘)。sa-ummi, 有波浪(roaring of the billows)。

Sa⁴(Vedic sva & svayam (=P. sayam))作反身代名詞 own (Loc. samhi lohite, Acc. sam his own); (sam bhatarām); (Acc. san tanum); Instr. sena, on one’s own, by oneself.

Sa⁵, 【形】(=sat)真實的。例：sappurisa 真人(真人、善人)。

Sa-upadana, 【形】表現執著的。

Sa-upadisesa, 【形】有殘餘生機的。

Sa-upadisesa-nibbanadhatu, 【陰】有餘涅槃界，阿羅漢所體驗的涅槃界，雖然一切煩惱已滅盡，但諸蘊還存在。註疏裡稱為「煩惱之滅盡」(kilesa-parinibbana)。《如是語經》Itivuttaka：“Idha, bhikkhave, bhikkhu araham hoti khinasavo vusitava katakaraniyo ohitabharo anuppattasadattho parikkhinabhavasamyojano sammadabba vimutto. Tassa tithanteva pabcindriyani yesam avighatatta manapamanapam paccanubhoti, sukhadukkham patisamvedeti. Tassa yo ragakkhayo, dosakkhayo, mohakkhayo” ayam vuccati, bhikkhave, sa-upadisesa nibbanadhatu.(於此，諸比丘！阿羅漢比丘已漏盡，住立(梵行)，應作已作，捨重擔，達自利(=阿羅漢)，遍盡有結，以正智而解脫。他安住於五根，離傷害事，經驗喜與不喜，能感樂與苦，他貪盡、瞋盡、癡盡，諸比丘！這稱為有餘涅槃界。)《本事經》：「漏盡心解脫，任持最後身，名有餘涅槃。」(T4.673a)

Sam-, 【字首】共，集，合，正，同時。

Samnyasin(梵)，遁世者。

Samkilesa, 【陽】煩惱，污染(impurity, defilement, corruption, sinfulness)。

【反】：vodana 【中】明淨。【反】：visuddhi 【陰】清淨。

Samkilittha (samkilissati 的【過_分】)，煩惱、污染(stained, tarnished, impure)。

Samusanata, 【形】失憶性，失念。

Samkilissati (sam+kilissati, cp. BSk. Savkliwyati) 煩惱，污染(to become soiled or impure)。【過_分】samkilittha。【使】samkileseti。

Samyata(& sabbata)(pp. of samyamati), 【形】抑制，自制(克制自己)。

samyata, 【形】抑制心意的。Samyatacarī, 【形】自制而住的。佛陀對比丘的期許則是：《法句經》(Dh.v.362)：「手已完全調御(samyato)，腳已完全調御，及言語已完全調御，最高的(心)已完全調御，內在得樂(ajjhatarato)、已定(samahito)、孤獨(eko)、完全滿足(santusito)名比丘。」

Samyama, 【陽】samyamana, 【中】抑制，克己，節制。samyami, 【陽】隱遁者，抑制五官的人。

Samyamati(sam+yamati), 抑制，練習克己(to practise self-control S I.209 (panesu ca samyamamase, “if we can keep our hands off living things”). pp. samyata. Caus. sabbameti to restrain. Cp. patisamyamati.

Samyameti (sam+yam+e), 抑制，練習克己。【過】samyamesi。【過_分】samyamita。【現_分】samyamenta。【獨】samyametva。

Samyujjati (sam+yuj 連接+ya), 被聯合，被連接。【過】samyujji。

Samyuta, Samyutta (Samyujjati 的【過_分】), 已連接，已聯合，已綁在一起。

Samyuhati (sam+uh+a), 形成一塊，形成一團，形成一堆。【過】samyulhi。【過_分】samyulha。

Samyoga(=sabboga), 【陽】束縛，聯盟，協會，腳鐐，母音複合。

Samyojana(< samyubjati), 【中】結，連接，束縛，桎梏(bond, fetter S.IV,163 etc.; especially the fetters that bind man to the wheel of transmigration)。

samyojaniya, 【形】對桎梏有用的。D.33./III,216. : **Tini samyojanani**--sakkayaditthi, vicikiccha, silabbataparamaso(三結：有身見(personality-belief)、疑(sceptical doubt)、戒禁取(clinging to mere rules and ritual))。斷三結，即一、斷邪見結(ditthi-samyojanam)，或斷身見(sakkayaditthi)，或我見(及我所見)，DA.33./III,988. : Sati rupadibhede kaye ditthi, vijjamana va kaye ditthi **sakkayaditthi**.(於‘色’等分離出來有身見，有身見存在(的見解)，為‘有身見’。)) 二、斷疑結(vicikiccha-samyojanam)：疑佛法僧三寶是，深心、全然地歸依、信仰佛陀及賢聖僧，這是有涅槃體驗者，將心比心肯定聖者也一樣毫無疑問有涅槃體驗。三、斷戒禁取結(silabbataparamasa- samyojanam)：即斷受持無法達到解脫的戒律、成見、顛倒執。

Sn.(1108-9; CS:1114-5): “Kimsu samyojano loko, kimsu tassa vicaranam.

Kissassa vipphanena, nibbanam iti vuccati”(什麼是世界的束縛？怎樣考察它？拋棄什麼，才是人們所說的涅槃？)“Nandisamyojano loko, vitakkassa vicaranam; Tanhaya vipphanena, nibbanam iti vuccati”(歡喜是世界的束縛，通過思想考察它，拋棄貪愛便是人們所說的涅槃。)

Samyojeti (sam+**yuj** 連接+e), 參加，結合，綁。【過_分】samyojesi。【過_分】samyojita。【現_分】samyojenta, 【獨】samyojetva。

Samrakkhati (sam+**rakkh** 保護+a), 保衛，防止。【過】samrakkhi。【過_分】samrakkhita。【獨】samrakkhitva。

Samrakkhana, 【陰】保衛，保護。

Samroceti (sam+roceti), 歡喜(to find pleasure in, only in aor.(poetical) samarocayi Sn.290, 306, 405; J.IV,471.

Samvacana (sam+vacana), 【中】句子(sentence DhsA.52.)。

Samvacchara(sam+vacchara; cp. Vedic samvatsara), 【中】年(a year)。Nom. pl. samvaccharani J.II,128.

Samvattakappa, 【陽】世界的毀滅。

Samvattati (sam 一起+**vat**(**vrt**)使轉動+a), 1.導致，引生(to be evolved, to be in a process of evolution)。2.毀滅(to fall to pieces, to come to an end, to pass away, perish, dissolve)。【過】samvatti。A.1.1./I,3. : Naham bhikkhave, abbam ekadhammampi samanupassami yena anuppanno va kamacchando uppajjati uppanno va kamacchando bhiiyyobhavaya vepullaya samvattati. (我不見其他一法，如此(一法)能使末生欲貪生起欲貪，或已生欲貪增長擴大。)

Samvattana, 【中】旋轉，解散。

Samvaddha (Samvaddhati 的【過_分】), 已長大，已培養。

Samvaddhati (sam+**vaddh** 增長+a), 生長，增加。【過】samvaddhi。【現_分】samvaddhamana。【獨】samvaddhitva。

Samvaddhita, (Samvaddhati 的【過_分】), 已增加，已長大，已養育。

Samvaddheti (Samvaddhati 的【使】), 養育，滋養，培養。【過】samvaddhesi。【過_分】samvaddhita。【獨】samvaddhetva。

Samvanna, 【陰】說明，解釋，讚美。

Samvanneti (sam 一起+**vann** 稱讚+e), 說明，批評，盛讚(讚美有加)。【過】samvannesi。【過_分】samvannita。【義】samvannetabba。【獨】samvannetva。

Samvattati (sam+**vat**+a), 存在，導致(to lead (to), to be useful (for))。【過】samvatti。【過_分】samvattita。Pot. **samvatteyya**。nibbidaya, viragaya...nibbanaya samvattati. e. g. D.I,189; II,251; III,130; S.V,80, 255; A III,83, 326.

Samvattanika, 【形】有益的，涉及的。

Samvatteti (samvattati 的【使】), 使繼續。【過】samvattesi。【過_分】samvattita。【獨】samvattetva。

Samvaddha, 【過_分】已長大，已培養。參考 Samvaddha。samvaddhana, 【中】生長，培養，成長。

Samvara(sam+**var**(梵 **vr**)遮蓋), 【陽】抑制。samvarana, 【中】限制，障礙，關閉。

Samvarati (sam+**var** 遮蓋+a), 覆蓋，關閉，抑制。【過】samvari。【過_分】samvuta。【獨】samvaritva。guttadvaro susamvuto, 守護(根)門，善自關閉。完全圍(「在一切事已被完全圍，有恥，這樣被叫做已被護者。」S i73)。

Samvari, 【陰】夜晚。

Samvasati (sam+**vas** 住+a), 交往，共處，同居。【過】samvasi。【過_分】samvasita。【獨】samvasitva。

Samvasa, 【陽】1.同房。2.親密。3.性交。samvasaka, 【形】同居的，共處一室的。

Samvigga (Samvijjati 的【過_分】), 已激動，已被恐懼所影響。

Samvijjati (sam+**vid** 知+ya), 被發現，存在，被激動，被移動。【過】samvijji。【現_分】samvijjamana。Ye savkilittha cakkhusotavibbeya dhamma sajvijjanti va te Tathagatassa no va ti.(凡是眼、耳所識之污穢法，於如來是否存在呢?)

Samvidahati (sam+vi+**dha**+a), 安排，準備，下令。【過】samvidahi。【過_分】samvidahita。【獨】samvidahitva。【現_分】samvidahamana。【義】samvidahitabba。

Samvidahana, 【中】安排，下令。

Samvidhana, 【中】安排，下令。

Samvidhaya (Samvidahati 的【獨】), 安排了。samvidhayaka, 【形】安排的人，處理的人。

Samvidhatum (Samvidahati 的【不】), 要安排，要下令。

Samvibhajati (sam+vi+**bhaj** +a), 分開，分享。【過】samvibhaji。【過_分】samvibhajita。samvibhatta。【獨】samvibhajja, samvibhajitva。

Samvibhajana, 【中】samvibhaga, 【陽】分，分享。

Samvibhatta, 【過_分】已分好，已安排。

Samvibhagi, 【陽】慷慨，大方，豪爽。

Samvihita, (Samvidahati 的【過_分】) 已安排，已下令，已準備。

Samvuta, (samvarati 的【過_分】) 抑制。samvutindriya, 【形】已控制了五根的。

Samvega, 【陽】恐懼，激動，宗教性的情緒。

Samvejana, 【中】情緒的因素，激動的因素。
 Samvejaniya, 【形】易於引起情緒的，易於引起焦慮的。
 Samvejeti (sam+**vij**+e), 使激勵，使激動。【過】samvejesi。【過_分】samvejita。
 【獨】samvejetva。
 Samseda (sam+seda) (cp.BSk samsvedaja) 汗，濕。samsedaja, 濕生(有情類生從濕氣出生)。
 Samvohara(sam+vohara), 事業(business)，交通(traffic)。
 Samvoharati (denom.<samvohara) 貿易(to trade (with))。【現_分】
 Samvoharamana。
sams, 【字根 I.】稱讚(to praise)。
 Samsagga, 【陽】連絡，結交。
 Samsattha(pp. of sam+**srj** 發出), 【過_分】已和...混合，已參加，已結交。
 S.22.3./III,11. : Idha, gahapati, ekacco gihihi samsattho viharati sahanandi sahasoki, sukhitesu sukhito, dukkhitesu dukkhito, uppannesu kiccakaraniyesu attana tesu yogam apajjati.(居士！在此，有一類(出家)人與在家混雜居住，同喜，同愁，於樂中樂，於苦中苦，於生起作當作的事，自己陷入其中。)
 Samsatta, 【過_分】已附著，已執著。
 Samsandati (sam+**sand**+a), 適合，同意，一起跑。【過】samsandi。【過_分】samsandita。【獨】samsanditva。
 Samsandeti (samsandati 的【使】), 使適宜，比較。【過】samsandesi。【獨】samsandetva。
 Samsappati (sam++**sap** 服務+a), 向前爬，爬行，慢慢地移動。【過】samsappi。【獨】samsapitva。
 Samsappana, 【中】扭動，掙扎。
 Samsaya(Vedic samwaya), 【陽】疑惑、憂慮(doubt(=vicikicchā))。
 abbamabbam mukhani oloketva samsayapakhandehi,, 面面相覷後，陷入疑惑。
 Samsarati (sam+**sar**(梵 **sr**)動轉+a), 不斷地到處移動，輪迴。【過】samsari。【過_分】samsarita。【獨】samsaritva。
 Samsarana, 【中】到處移動，徘徊。
 Samsadeti (sam+**sad** 坐+e), 置在一邊，擱置，延期。
 Samsara (sam+**sar**(梵 **sr**)動轉), 【陽】繼續旅行，輪迴。samsaracakka, 【中】輪迴的輪子。samsaradukkha, 【中】輪迴的苦。samsarasagara, 【陽】輪迴的大海。
 Samsijjhati (sam+**siddh**+ya), 被實現，成功，【過】samsijjhi。【過_分】samsiddha。

Samsita (samsati 的【過_分】), 已期望，已盼望。
 Samsiddhi, 【陰】成功。
 Samsibbata (samsibbati 的【過_分】), 已縫紉，已交織。cf. parisamsibbata (pari+pp. of samsibbati), sewn together, entwined DhA.III,198.
 Samsidati (sam+**sad** 坐+a), 下沉，灰心，消極，變弱。【過】samsidi。【現_分】samsidamana。【獨】samsiditva。
 Samsidana, 【中】沉沒。
 Samsina, 【過_分】已下跌。
 Samsuddha, 【過_分】已純粹。samsuddhagahanika, 【形】純淨的血統。
 Samsuddhi, 【陰】純淨。
 Samsucaka 【形】指出的。
 Samsedaja, 【形】濕生的。
 Samseva, 【陽】samsevana, 【陰】結交。
 Samsevati (sam+**sev** 服侍、聯合+a), 結交(台語：交陪 kau pue⁵)，參加。【過】samsevi。【過_分】samvita。【現_分】samsevamana。【獨】samsevitva。
 Samsevi, 【形】結交的人。
 Samskrta, 【梵語】梵語(原意：整理好的)。梵語似乎是人工組成的語言。唐玄奘《大唐西域記》卷二說：「詳其文字，梵天所制，原始垂則，四十七言(47 個字母)。」梵語這個名詞，可能就代表印度語言學者早有的想法。不過，梵語一詞在中國並不是一開始就有的，《梁高僧傳》卷一《安清傳》說：「於是宣譯眾經，改胡為漢。」「胡」字在同書的元、明本作“梵”，用“梵”代替“胡”，表示中國學者對梵語有了進一步認識。梵語元音分簡單元音、二合元音、三合元音，輔音分喉音、腭音、頂音、齒音、脣音、半元音、嚙音和氣音等。
 名詞有性(陽性、陰性、中性)、數(單數、雙數、複數)、格(體格、業格、具格、為格、從格、屬格、依格、呼格)的變化。
 動詞變位包括單數、雙數、複數；人稱有第一、第二、第三人稱；時間分現在時、未完成時、完成時、不定過去時、將來時、假定時；語態有主動、中間、被動；語氣分陳述式、虛擬式、命令式、祈使式(不定過去時的虛擬語氣)；語尾分原始和派生兩種。
 義淨在《梵語千字文》的序言中說：“並是當途要字，但學得此，則餘語皆通，不同舊千字文，若兼悉曇章讀梵本，一兩年間即堪翻譯矣，”但是，這是難以做到的，其後還有一些書，如《翻梵語》、《翻譯名義集》等，也只是單詞對譯一類的書，從《高僧傳》中可以看出，唐代一些佛教寺廟教授梵語，至於用什麼課本，怎樣教，我們都不清楚。(錄自：<http://db2.library.ntpu.edu.tw/cpedia/Content.asp?ID=50018>)
 現代印度語為印地語，印地語標準語有母音 11 個，輔音 43 個。54

個音位中，有 1 個母音和 5 個輔音是外來音，只使用於外來語中。印地語原有的 10 個母音都有對應的鼻化形式。輔音中不但清塞音、清塞擦音等有對應的送氣音，濁塞音、濁塞擦音、閃音等也都有對應的送氣音。送氣音和不送氣音有區別意義的作用。一般沒有重音，也沒有聲調。語法比梵語大大簡化，名詞有陰性、陽性和單數、複數的範疇。在少數代詞中還保留了格的殘餘形式。名詞格的形式已經消失。句中名詞或代詞跟其他詞之間的關係是在名詞或代詞後面用後置詞來表示。名詞或代詞等帶有後置詞時，其形式有一定的變化。動詞除有人稱、性、數等範疇外，還有體、時、式、態等範疇。句子的基本語序為主語—賓語—謂語。辭彙方面，基本詞彙大部分是從梵語演變而來的。各專業學科的術語，近來的趨向是直接取自梵語，或用梵語構詞法創立新的梵語詞。在穆斯林統治時期，印地語吸收了大量波斯語和阿拉伯語詞。英國統治時期，它又吸收了大量英語詞語，至今還在不斷地從英語吸收新的詞語。在吸收外來語同時，還吸收了外來語的一些構詞手段。
(<http://baike.baidu.com/view/65810.htm>)

Samhani (sam-hani(sk. *√ha* 殺), 【陰】損減、減退。
Samhata, (samharati 的【過_分】) 已收集，已接合，已折疊起來。
Samhata¹ (pp. of sam+**han**), 【形】結實的，緊密的(firm, compact)。
Samhata² (pp. of sam+**hr**), 已移動，已破壞(removed, destroyed, 同 visamhata)。
Samharana, 【中】聚集，折疊。
Samharati (sam+**har** 拿+a), 收集，接合，折疊起來。【過_分】samhata, samharita。【現_分】samharanta, samharamana。【獨_分】samharitva。
Samharapeti, 【使】被剷除。samharapeyya, 3s.opt.。
Samhara, 【陽】刪節，編輯。samharaka, 【形】接合的。
Samharima, 【形】活動的。
Samhita(pp. of sandahati 具有、伴隨< sam+**dha** 給), 【形】裝備的，持有的。samhita, 【陰】連接，語調的和諧。anathasamhito, 不具利益。
sak(梵 **wak**), 1 【字根 V.】能幹(to be able)。
sakk, 【字根 VI.】能幹(to be able)。
Saka, 【形】自己的。【陽】親戚。【中】自己的財產。sakamana, 【形】歡喜的。
Sakavkha, 【形】可疑的。
Sakata, 【陽】【中】手推車，四輪馬車。sakatabhara, sakatavaha, 【陽】一滿車(的裝貨量)。sakatavyuba, 【陽】車形陣(的軍陣)。

Sakantaka, 【形】多刺的。
Sakadagami, 【陽】斯陀含(一來，二果聖人)。
Sakabala, 【形】(saka+bala:) 自己的力量，(sa+kabala:) 口中有食物的。
Sakamma, 【中】自己的責任。sakammaka, 【形】及物的(動詞)。
Sakaraniya, 【形】仍然有點事要做的人(one who still has something to do)。
Sakala, 【形】全部的，整個的。
Sakalika, 【陰】碎片。
Sakasa, 【陽】鄰近，出現。
Sakicca, 【中】自己的事情。
Sakibcana, 【形】有世間的執著的。
Sakideva, 一時。(=ekavajanena)。
Sakim, 【副】一次。
Sakiya, 【形】自己的。
Sakuna, 【陽】鳥。sakunagghi, 【陽】鷹。sakuni, 【陰】母鳥，母鷹。
Sakunta, 【陽】鳥。
Sakka'(<**wak**, cp. Sk. wakya), 【形】能幹的(台語：有才調 u⁷ cai⁵ tiau⁷)，可能的(able, possible)。sasakkam (=sa³+sakkam)盡可能(as much as possible)。
Sakka²(梵 Wakya), 【陽】釋迦，釋迦族的人。釋迦族有五姓：瞿曇(巴 Gotama；梵 Gautama)、甘蔗(巴；梵 Ikṣvaku)、日種(巴 Suriya-vamsa；梵 Suriya-vajwa)、釋迦(巴 Sakka；梵 Wakya)、舍夷(巴；梵 Saki)。
《中部注》：Sihahanurabbo(獅子鬚王，古譯：獅子頰王)的五子：Suddhodano(淨飯王，釋迦牟尼佛之父)，Sukkodano(白飯王)，Sakkodano(釋迦飯王)，Dhotodano(純飯王，古譯：斛飯王)，Amitodano(無量飯王，古譯：甘露飯王，‘甘露’的巴利文是 Amato)。(Mulapannasa-atthakatha, CS:p.1.366；《律部》Pacīyadīyojana, pg.98.；《律部》Saratthadīpani-tika(tatiyo bhago) pg.3.78)。《經集注》Suttanipata-atthakatha, (CS:p.2.88)的順序不同：Suddhodano, Amitodano, Dhotodano, Sakkodano, Sukkodano。《中部注》(MA.14./II.61.)說：摩訶男及阿那律是兄弟，世尊的小叔父之子。淨飯王、白飯王、釋迦飯王、純飯王、無量飯王五位是親兄弟，無量公主是他們的姐妹，帝沙上座是她的兒子。如來與難陀(Mahapajapati 的兒子，DhpA.v.391.)上座是淨飯王之子。摩訶男及阿那律是白飯王之子。阿難陀上座是無量飯王之子，世尊最年輕的堂弟。摩訶男是比較老(資格)的斯陀洹的聲聞弟子。(Mahanamoti Anuruddhattherassa bhata Bhagavato culapituputto. Suddhodano Sakkodano Sakkodano Dhotodano Amitodanoti ime pabca jana bhataro. **Amita** nama devi tesam bhagini. Tissatthero tassa putto.

Tathagato ca Nandatthero ca Suddhodanassa putta, Mahanamo ca Anuruddhatthero ca Suddhodanassa. Anandatthero Amitodanassa, so Bhagavato kaniittho. Mahanamo mahallakataro sakadagami ariyasavako. 《波逸提等解說》說：釋迦飯王、純飯王之子不明(Sakkodanadhotodananam putta apakata.)另外提到「無量(公主)及巴莉達滴(公主)兩位是姐妹」(Amita, Palitati(Pamita) dve bhaginiyo.) (Pacityadiyojana,pg.98)《說一切有部》傳說：提婆達多是無量飯(甘露飯)王之子(毗奈耶破僧事卷二)；《化地部》傳說：提婆達多是白飯王之子(五分律卷十五)。

	獅子顎王(Sihahanurabbo)				
	淨飯王 Suddhodano	白飯王 Sukkodano	釋迦飯王 Sakkodano	純飯王 Dhotodano	無量飯王 Amitodano
巴利三藏	1.如來 2. 難陀 (Mv.82)	1.摩訶男 2.阿那律			阿難
說一切有部	1.如來 2.難陀	1.婆波 2.跋提		1.摩訶男 2.阿那律	1.阿難 2.提婆達多
化地部、大智論	1.如來 2.難陀	1.阿難 2.提婆達多		1.摩訶男 2.阿那律	1.婆波 2.跋提

Sakka³(梵 wakyā),【陽】帝釋(沙伽)天王。Sakko devanam Indo, 帝釋, 又作釋提恒因, 即忉利天之主。

Sakkacca(ger. of sakkaroti),【獨】尊敬了、珍惜了(respectfully), 仔細地(carefully)。sakkaccakari,【陽】小心行動者。sakkaccam,【副】小心地, 徹底地。

Sakkata (sakkaroti 的【過_分】), 已尊敬, 已按時照顧。

Sakkareyyana,

Sakkatta,【中】天王的地位。

Sakkatva, [sakkaroti 尊敬] 的【獨】。

Sakkariyati (sakkaroti‘尊敬’的【被】), 被尊敬。【現_分】sakkariyamana。

Sakkaroti (sam+**kar** 行+o), 尊敬, 尊敬地對待, 受到周到地招待。【過_分】sakkari。【過_分】sakkata。【現_分】sakkaronta。【義】sakkaritabba, sakkatabba。【獨】sakkatva, sakkaritva。【不】sakkaritam, sakkatum。

Sakka,【無】那是可能的。

Sakkaya(sat+kaya, cp.BSk.satkaya),【陽】已存在的身體(the body in being, the existing body or group; individuality)。sakkayaditthi,【陰】有身見,

身見。DA.33./III,991. : **Sakkayoti** pabcupadanakkhandha.(‘有身’即五取蘊)。DA.33./III,988. : Sati rupadibhede kaye ditthi, vijjamana va kaye ditthi **sakkayaditthi**.(於‘色’等分離出來有身見, 有身見存在的, 爲‘有身見’。)

Sakkara (sat+**kar**(梵 **kr**)作)(梵 satkara),【陽】款待(hospitality), 尊敬, 恭敬(honour, worship)。sakkaram karoti, 表示尊敬(to pay reverence), 告別(to say goodbye)。

Sakkunati (**sak**+una), 能。【過_分】sakkuni。【現_分】sakkunanta。【獨】sakkunitva。

Sakkuneyyatta,【中】可能性, 能力。

Sakkoti (**sak**(梵 **wak**)+o), 能(possible)。【3 單.過_分】asakkhi, sakkhi, sakkuni;【1.複.過_分】asakkhimha & asakkhimha。【現_分】sakkonta。【現_分】sakkoti; sakkati [=class.Sk.wakyate]。【義】sakkuneyya; archaic 1st pl.sakkunemu;【未】sakkhati; sakkhiti [=Sk.waksyati]。【3.複.未】sakkhinti Sn 28。【2.單.未】sagghasi。【3 單.未】sakkhissati。【未被】sakkuneyya(【反】不可能 asakkuneyya (impossible))。

Sakkhara,【陰】1.碎石(gravel, grit)。2.陶瓷破片(potsherd)。3.顆粒、晶體(grain, granule, crystal, in lonasakkhara)。4.粗糖((granulated) sugar)。

Sakkhali, sakkhalika,【陰】耳孔, 薄片, 魚鱗。

Sakkhi,【無】面對面, 眼前。sakkhika, sakkhi,【形】目擊者, 證人。sakkhidittha,【形】相見。sakkhiputtha, 被請做證人。

Sakya,【形】釋迦族的。Sakyamuni,【陽】釋迦牟尼(直譯: 釋迦族的行者)。samaniyo sakyadhitaro, 釋迦沙門尼。

Sakha, sakhi,【陽】朋友。Sakha, sakhi,【陰】女朋友。sakhita,【陰】友誼(a companion, friend)。Nom. **sakha**; Acc. **sakharam**; & **sakham**; Instr. **sakhina**; Abl. **sakharasma**; Gen. **sakhino**; Voc. **sakha**; Nom. pl. **sakha**; & **sakharo**; Gen. **sakhinam** & **sakhanam**. In compⁿ with **bhu** as **sakhi**^o & **sakhi**^o, e. g. **sakhibhava** friendship & **sakhibhava**

Sakhila,【形】言語慈祥的。

Sakhibhava, 友誼(friendship)。

Sakhya,【中】友誼。

Sagabbha,【形】懷孕的。

Sagaha,【形】充滿兇猛的野獸。

Sagameyya,【形】來自相同的村莊的。

Sagarava,【形】表示尊敬的。sagaravavam,【副】表示尊敬地。sagaravavata,【陰】尊敬。

Sagotta,【形】同一個血統的, 同族者。

Sagga,【陽】天，天堂，快樂的地方。saggakaya,【陽】天上的集會。
saggamagga,【陽】登天之路。saggaloka,【陽】天上世界。
saggasamvattanika,【形】導致登天的。

Saggakatha,【陽】天論。DA.14./II,472.：Saggakathanti ayam saggo nama
ittho kanto manapo, niccamettha kila, niccama sampattiyo labbhanti,
catumaharajika deva navutivassasahasassani dibbasukham
dibbasampattim patilabhanti, tavatimsa tisso ca vassakotiyo satthi ca
vassasahasassaniti evamadisaggagunapatisamyuttam katham. (說生天
法(生天論)：此名為天，乃可樂的、可愛的、可意的。此處隨時都在
玩，得到成功，四大王天九百萬歲，享受天樂、天福。忉利天三千六
百萬歲，如此等，屬於天功德之論。) DT.14.-13/II,89.：Itthoti sukho,
kantoti kamaniyo, manapoti manavaddhanako.(可樂的：快樂的。可愛
的：令人想要的。可意的：(令人)意增加的。)

Sagguna,【陽】好特質。

savk(梵 wabk),【字根 I.】懷疑(to doubt)。

Savkacchika(梵 savkaksika),【陰】掩腋衣、僧祇支、僧卻崎。《翻梵語》
卷第三(T54.1005.1-2)：「僧祇支，舊譯曰偏袒。持律者曰：助身衣。
聲論者云。正外國音。應言：僧割多。僧割：翻為肩。多：翻為覆肩
衣。總說無非助身衣。分別應以覆肩衣為正。」

Savkatira,【中】垃圾堆。

Savkaddhati (sam+kaddh+a), 收集，拖拉。【過】savkaddhi。【獨】
savkadhitva。

Savkati (savk(梵 wabk)懷疑+m-a), 懷疑，猶豫，不能確定。【過】savki。
【過_分】savkita。【現_分】savkamana。【獨】savkitva。

Savkanta, (savkamati 的【過_分】) 經過，移動，移居。

Savkantati (sam+kant+a), 四處剪。【過】savkanti。【過_分】savkantita。【獨】
savkantitva。

Savkantika,【形】從一處移到另一處的。savkatikaroga,【陽】傳染病。

Savkappa(sam+ kapp(梵 klp)使適應),【陽】思惟，意圖，目的(thought,
intention, purpose, plan。savkappa is def^d at DhsA 124 as (cetaso)
abhiniropana, 心的固定)。kamasavkappa,欲思。paripunnasavkappa, 充
滿意圖。sarasavkappa,記憶、希望。vyapadasavkappa, 瞋思惟。
vihimsasavkappa, 害思惟。sammasavkappa,正思惟(right thoughts or
intentions)。tayo kusala-savkappa 三善思(three kinds of wholesome
thought)：nekkhammasavkappa 出離思(the thought of renunciation)，
avyapadasavkappa 無患思(the thought of non-ill-will)，avihimsasavkappa
無害思(the thought of harmlessness)。Savkappeti (sam+kapp +e), 想，

想像。【過】savkappesi。【過_分】savkappita。【獨】savkappetva。

Savkamati [sam+kamati] 1. to go on, to pass over to (Acc.)。2. to
transmigrate Miln.71 sq. (+patisandahati)。-- grd. savkamaniya。civara° a
dress that should be handed over, which does not belong to one Vin
IV.282. -- pp. savkanta。Caus. savkameti (1) to pass over, to cause to go,
to move, to shift Vin III.49, 58, 59. -- 2. to come in together (sensations to
the heart) DhsA 264. -- Cp. upa°。

Savkamati (sam+kam(梵 kram)超越+a), 經過，移動，移居(a passage,
bridge)。【過】savkami。【過_分】savkanta。【獨】savkamitva, savkamma。
Savkamana,【中】通道，橋，越過，從一處到另一處的移動。ehi me tvam
bhikkhu pavke savkamo hohi(來吧！汝為我(倒臥)汙泥之上當作橋
吧！)

Savkampati (savkampati sam+kamp+a), 戰慄，搖動。【過】savkampi。【過_分】
savkampita。【獨】savkampitva。

Savkara,【形】充滿喜悅的。【陽】混合。

Savkalana,【中】附加，徵收。

Savka, savkayana(<wavk),【陰】疑惑，不確定(doubt, uncertainty, fear)。

Savkassara(doubtful, if Vedic savkasuka),【形】可疑的(doubtful; wicked)。

Savkayati (savka 的【派】); Dhpt 4 defines savk as “savkayam”, 懷疑，不
能確定。【過】savkayi。【過_分】savkayita。

Savkapeti(<sam+klp),準備(to prepare, get ready, undertake)。

Savkara(<sam+kr),【陽】垃圾(rubbish)。savkuta,【陽】垃圾堆。savkaracola,
【中】廢布(從垃圾堆拾到的碎布)。savkaratthana,【中】垃圾桶，垃
圾堆。savkarayakkha,垃圾堆的夜叉。Paci.IV,264(CS:p.346)：Savkaram
nama kacavaram vuccati.(：。)

Savkasa(sam+kasa, of kaw, cp. okasa),【形】出現，相似的(appearance; (-°)
having the appearance of, like, similar)。

Savkasana,【陰】解釋。

Savkinna (savkirati 的【過_分】), 已充滿，已混合，已不純。

Savkita, (savkati 的【過_分】)。

Savkittana,【中】公佈，宣言。

Savkilittha, (Savkilissati 的【過_分】) 已被弄髒，已被摻雜。

Savkilissati (sam+kilis+ya), 被弄髒，被摻雜，被污染。【過】savkilissi。

【獨】savkilissitva。

Savkilissana,【中】savkilesa,【陽】雜質，污穢。

Savkilesika,【形】有害的，腐敗的。

Savki,【形】可疑的。

Savkiyati (savkati 的【被】), 被懷疑。
 Savku, 【陽】柱, 長釘, 標槍。savkupatha, 【陽】用柱支撐著行走才能通過的路徑。
 Savkucati (sam+**kuc**(梵 **kuc** / **kubc**) 畏怯+a), 使縮短, 收縮, 緊握。【過】savkuci。【過_分】savkucita。【獨】savkucitva。【使】savkoceti。
 Savkucana, 【中】收縮。
 Savkupita (savkupati 的【過_分】), 已激怒。
 Savkutika(< sam+***kut kuc**, cp. kutila), 對摺、疊起(doubled up)。
 Savkutita(=Savkutika), 【形】對摺的, 縮小的, 蜷縮的(doubled up, shrivelled, shrunk)。
 Savkutila (sam+kutula), 【形】彎曲、捲(curved, winding)。
 Savkundita [pp. of sam+**kund**: see kunda] 扭曲(contorted, distorted)。
 Savkuddha(sam+kuddha), 怒(angry, D.II.262)。
 Savkula(sam+kula), 【形】充滿的, 擁擠的(crowded, full)。
 Savketa(sam+keta), 【陽】【中】標誌, 指定的地方, 集合點。savketakamma, 【中】同意(agreement)。
 Savkoca(sam+koca, of **kuc**), 【陽】收縮(contraction (as a sign of anger or annoyance)), 面部的歪扭(grimace (mukhasavkoca)), 扭曲(台語: 歪篤 越越 uai ko chi⁷ chuah⁸)。
 Savkoceti (san+**kuc**+e)(caus. of savkucati), 縮短, 扭曲(to contract)。「過」savkocesi。【過_分】savkocita。
 Savkopa, 【陽】擾亂, 激動。
 Savkha¹(cp. Vedic wavkha), 【陽】1. 犬齒貝, 貝殼, 海螺殼(a shell, conch; mother-of-pearl; a chank, commonly used as a trumpet)。savkhakutthi, 【陽】身有白癩的人(a kind of leper)。savkhathala, 【陽】海螺殼製的容器(mother of pearl)。savkhadhama, 【陽】吹海螺殼的人(a trumpeter)。savkhamundika, 【中】貝禿刑(the shell-tonsure 拷問刑法)。
 Savkha², 一種水生植物(a water plant)。
 Savkha³, 智慧。Nettipakarana-tika(導論疏): Savkhati pabba. Pabbapadana ca bhavanati aha “**patisavkhaya patipakkhabhavanaya**”ti.(智慧: 智慧。精進的智慧和修習的智慧, 即所謂的以審察智和以對治的修習。)
 Savkhata (savkharoti 的【過_分】; Sk. samskrta), 已以...為條件, 已修理, 已由...因素產生, 有為的。savkhatadhatu, 【陰】條件的境界。
 savkhatalakkhana, 有為相。A.3.47./I,152.: Uppado pabbayati, vayo pabbayati, thitassa abbatthattam pabbayati. Imani kho, bhikkhave, tini savkhatassa savkhatalakkhanani”ti. (知生, 知滅, 知住之變動。諸比丘!

此等三者, 是有為之有為相。) asucisavkhata(< a-suci-savkhata), 不淨積集。

Savkhati (cp. Sk. samskrta, 【陰】烹飪術(cookery M.I,448.)。
 Savkhaya(sam+khaya), 【陽】破壞、消費、損失(destruction, consumption, loss, end (=vinasa DhA.III,421)。
 Savkharana, 【中】恢復, 準備。
 Savkharoti (sam+**kar** 行+o), 準備, 集合。【過】savkhari。【過_分】savkhata。【現_分】savkharonta。【獨】savkharitva。【使】savkhariyati。
 Savkhalika, 【中】鏈(a chain)。D.22./II,296.(M.10./I,58.): bhikkhu seyyathapi passeyya sariram sivathikaya chadditam atthikasavkhalikam samamsalohitam nharusambandham ... (猶如比丘應看丟棄在墓地的屍體(sariram, n.s.Acc.): (被)筋連結(nharusambandham, pp.(n.s.Acc.))的骨鏈(atthikasavkhalikam, n.s.Acc.), 有肉有血(samamsalohitam, n.s.Acc.): ...)
 Savkhalika(< savkhala; cf. 梵 wrvkhalā), 【陰】鏈(a chain)。
 atthikasavkhalikam(D.22.: M.10.), 【中】骨鏈。devasavkhalika, 魔術鏈。
 Savkha, savkhya(sam+**khya** 見), 【陰】1. 列舉, 計算, 評估(enumeration, calculation, estimating)。2. 數目(number)。3. 定義(denomination, definition, word, name)(=uddesa ganana pabbatti) savkham gacchati, (to be styled, called or defined; to be put into words)。savkham gata(cp. savkhata), 稱為(is called)。savkham na upeti (nopeti) cannot be called by a name, does not count, cannot be defined。
 Savkhata(pp. of savkhayati), 【過_分】已決定, 已估計(agreed on, reckoned)。在【合】中)所謂的, 命名((-°) so-called, named)。savkhatadhamma, 已檢視或確認教法。
 Savkhadati (sam+**khad** 嚼+a), 咀嚼。【過】savkhadi。【過_分】savkhadita。【獨】savkhaditva。
 Savkhana, 【中】計算, 估計。
 Savkhaya (savkhati 的【獨】), 考慮了, 區別了。A.9.2./IV,354.: savkhayekam patisevati, savkhayekam adhivaseti, savkhayekam parivajjeti, savkhayekam vinodeti.(一思量後, 即親近; 一思量後, 即堪忍; 一思量後, 即捨離; 一思量後, 即遣除。)
 Savkhara (sam+ **kar**(梵 **kr**)行), 【陽】行(直譯: 一起作、共作、共作物), 必要的條件, 有條件的事物, 生死(《長阿含十報法經》(T1.237.1)、一卷本《雜阿含經》(T2.496.2-3、498.3)·《佛說阿含正行經》(T2.883.2)·《佛說忠心經》(T17.550.3)·《阿含口解十二因緣經》(T25.55.2)···等, 直接把行蘊譯成「生死」)。
 savkharakkhandha, 【陽】行蘊。

savkharadukkha, 【中】行苦。savkharaloka, 【陽】行世界，整個的創造(有爲法)。MA.44./II,364. : Tattha kayapatibaddhatta kayena savkharīyati kariyati nibbattiyatīti **kayasavkharo**. Vacam savkharoti karoti nibbattetīti **vacisavkharo**. Cittapatibaddhatta cittena savkharīyati kariyati nibbattiyatīti **cittasavkharo**.

Savkharupekkhabana, 【中】行捨智。

Savkhitta, (Savkhipati 的【過_分】) 1.精簡，簡短(concise, brief)。2.濃縮(concentrated, attentive)。3.縮減(contractured, thin, slender)。DA.22./III,776. ; MA.10./I,280. : **Samkhittanti** thinamiddhanupatitam, etabhi samkutitacittam nama.(已昏昧：即：昏沈、呆滯降臨，這是蜷縮的心。)

Savkhipati (sam+**khīp** 拋+a), 1.堆積(to collect, heap together)。2.抽離(to withdraw, put off)。3.濃縮(to concentrate)。4.刪減(to abridge, shorten)。【過】savkhipi。【現_分】savkhipanta, savkhipamana。【義】savkhipitabba。【獨】savkhipitva。【不】savkhipitum。

Savkhippa(sam+khīppa), 【形】快速(quick)。

Savkhubhati(sam+**khubbh** 搖動+a), 被煽動，攪動(to be shaken, to be agitated, to stir)。【過】savkhubhi。【過_分】savkhubhita。【獨】savkhubhitva。

Savkhubhana, 【中】攪動，煽動。

Savkhepa(sam+khepa), 【形】刪節，摘要，精簡的估計(abridgment, abstract, condensed account)。atisavkhepena desitatta, 極精簡的說教。opp. vitthara。

Savkheyya¹ (grd. of savkhayati), 【形】可計算的(calculable; only neg. asavkheyya incalculable)。savkheyyakara, (acting with a set purpose)。

Savkheyya², 【中】隱居處(a hermitage, the residence of Thera Ayupala Miln.19, 22 etc.)。

Savkhobha(san+khobha), 【陽】騷動，動亂(shaking, commotion, upsetting, disturbance)。

Savkhobheti (sam+**khubbh** 搖動+e), 擾亂，激起，推翻。【過】savkhobhesi。【過_分】savkhobhita。【現_分】savkhobhenta。【獨】savkhobhetva。

Savkhyā, 【陰】數目(cardinal numbers)，列舉，計算，定義。ekam(梵 eka)=1, di, dve(梵 dvi)=2, ti, te, tayo(梵 tri)=3, chattaro(梵 catur)=4, pabca(梵 pabca(n))=5, cha(1), sa(1)(梵 sas)=6, satta(梵 saptan)=7, attha(梵 astan)=8, nava(梵 navan)=9, dasa(梵 dawan)=10, ekadasa, ekarasa=11, dvadasa, barasa=12, telasa, terasa=13, cuddasa, catuddasa=14, pabcadasa; pannarasa=15, solasa, sorasa=16, sattarasa; sattadasa=17, attharasa; atthadasa=18, ekunavisati=19, f.

visati(梵 vijvati)=20, ekavisati=21, dvavisati; bavisati=22, tevisati=23, catuvisati=24, pabcavisati=25, chabbisati=26, sattavisati=27, atthavisati=28, ekunatimsati=29, timsati(梵 trijvat)=30, ekatimsa, ekatimsati=31, dvatimsati; battimsati=32, tettimsati=33, catuttimsati=34, pabcatimsati=35, chattimsati=36, sattatimsati=37, atthatimsati=38, ekunacattalisati=39, cattalisati(梵 catvarijvat)=40, ekacattalisati=41, dvicattalisati=42, tecattalisati=43, catucattalisati=44, pabcacattalisati=45, chacattalisati=46, sattacattalisati=47, atthacattalisati=48, ekunapannasa=49, pannasa(梵 pabcawat)=50, ekapannasa=51, dveppannasa=52, tepannasa=53, catupannasa=54, pabcapannasa=55, chapannasa=56, sattapannasa=57, attapannasa=58, ekunasatthi=59, satthi(梵 sasti)=60, ekasatthi=61, dvasatthi; dvisatthi=62, tesatthi; tisatthi=63, catusatthi=64, pabcasatthi=65, chasatthi=66, sattasatthi=67, atthasatthi=68, ekunasattati=69, sattati(梵 saptati)=70, ekasattati=71, dvasattati; dvisattati=72, tesattati; tisattati=73, catusattati=74, pabcasattati=75, chasattati=76, sattasattati=77, atthasattati=78, ekunasiti=79, asiti(梵 awiti)=80, ekasiti=81, dveasiti; dviyasiti=82, teasiti; tiyasiti=83, caturasiti=84, pabcasiti=85, chasiti=86, sattasiti=87, atthasiti=88, dvasattati; ekunanavuti=89, navuti(梵 navati)=90, eka=91, dvanavuti; dvinavuti=92, tenavuti; tinavuti=93, catunavuti=94, pabcanavuti=95, channavuti=96, sattanavuti=97, atthanavuti=98, ekunasatam=99, satam(梵 wata)=100, ekadhikasatam=101, atthutarasatam=108, dasutarasatam=110, diyaddhasatam=150, dvisatam=200, addhateyyasatam(tiyaddhasatam)=250, tisatam=300, catusatam=400, pabcasatam=500, chasatam=600, sattasatam=700, atthasatam=800, navasatam=900, sahasam(梵 sahasra)=1,000, pabcasatadhikasahassam(diyaddhasahassam)=1,500, dvisahassam(梵 dve sahasre)=2,000, dasasahassam(梵 ayuta)=10,000, caturasitisahassam(梵 caturasitisahastrani)=84,000, satasahassam(=lakkham, 梵 laksa)=100,000, dasalakkham=1,000,000, satalakkham(=koti 梵巴同, f.)=10,000,000, dasakoti=100,000,000, satakoti(kotisata)=10,000,000,000, pado=¼, addho=½, addhuddho=¾
Savga(< **sabj**: see sajjati¹), 【陽】附著，執著(cleaving, clinging, attachment, bond; the five savgas are raga, dosa, moha, mana, and ditthi, Thag. 633=Dhp. 370; DhA.IV,187; seven savgas, It. 94; Nd¹ 91, 432; Nd² 620)。savgamupaccaga(savga+m+upaccaga), 【三.單.過完】超越執著。savgatiga, 超越執著(one who has overcome attachment, free from

attachment, an Arahant)。

Savgana (sa+avgana), 【形】有罪的(sinful Sn.279. cp. Savgana)。

Savgacchati (sam+**gam** 去+a), 偶遇, 集合(to come together, to meet with)。「過」savgacchi。「過」savgata。「獨」savgantva, savgama。

Savganika, 【陰】溝通、社交、社會(communication, association, society)。
savganikarama, savganikarata, 【形】喜歡的, 很喜歡交際的。
savganikaramata, 【陰】很喜歡有陪伴。savganikavihara, 住在社會。

Savganhati, Savgayhati, (sam+**gah** 拿+**nhā**), 善待, 收集, 編譯。「過」savganhi。「現」savganhanta。「獨」savgahetva, savganhitva, savgayha。
aor. savgahehi; fut. savgahissati; grd. savgahetabba, **savgahitabba**; ppr. pass. savgayhamana. pp. savgahita. caus.II. savganhapeti。

Savgama (< sam+**gam**), 1.會遇、結合、會戰(meeting, association, join forces)。
2.性交(intercourse, sexual intercourse)。
savgamavijaya, 【陽】會戰勝利。

Savgaha¹ (< sam+ **gah**(梵 **grah**)拿), 【陽】1.收集、堆積(collecting, gathering, accumulation)。
2.編輯、分類(comprising, collection, inclusion, classification; savgaham gacchati-- to be comprised, included, or classified)。
3.包括(inclusion)。
4.精審後的修訂(本)、經典集錄(recension, collection of the Scriptures)。
cattarimani savgahavatthuni, 四攝事、四事攝、四攝法, 為攝受眾生, 令其起親愛心而引入佛道的四種方法。(一)布施(danam n.), 有財施與法施二種。(二)愛語(peyyavajjam n.= piyavacanam), 以善言慰諭。(三)利行(atthacariya, f.做好事; DA.30./III,928: **Atthacariyayati** atthasamvaddhanakathaya. 為培養利益, 為成長利益), 行身口意善行利益眾生。(四)同事(samanattata, f.; DA.30./III,928: **Samanattatayati** samanasukhadukkhabhavena.(同事: 同甘共苦。他譯: 同利、等利。), 親近眾生同甘共苦。**Savgahavatthunīti** savgahakaranani.(攝事: 收集的原因。)

Savgaha² (< sam+ **gah**(**grah**)拿), 【中】抑制、障礙(restraining, hindrance, bond)。

Savgahana (< savganhati), 【形】善待, 收集, 編譯(firm, well-supported J.V.484.)。

Savgati (< sangacchati), 【陰】1.前來相聚於, 集會, 交合(meeting, intercourse)。
2.結交, 台語: 交陪(union, combination)。
3.偶遇(accidental occurrence)。

Savgahita, Savgahita, (savganhati 的【過】) 1.已編輯、已包括(comprised, included Miln.40 (ekasavgahita)。
2.已收集(collected)。
3.已分組(grouped)。
4.已抑制(restrained Sn.388 (savgahitattabhava); SnA 291

(savgahitatta))。5.已善待(kindly disposed Vv 11⁶=Pv IV.1⁶⁰ (savgahitattabhava=paesam savganha-sila VvA.59, i. e. of sympathetic nature)。

Savgama (< sam+***gam**), 【陽】對抗, 戰爭(a fight, battle)。
savgamavacara, 【形】常在戰場的。

Savgameti (savgama 的【派】), 對抗, 衝突, 打戰。「過」savgamesi。「過」savgamita。「獨」savgametva。

Savgayati (sam+**ga**(梵 **gr**¹)唱+ya), 吟唱, 背誦(to chant, proclaim cp. savgara), to rehearse, to establish)。「過」savgayi。「過」savgita。「獨」savgayitva。

Savgara (< sam+ **ga** (梵 **gr**¹)唱, 聲明, cp. gayati & gita), 1.承諾(sin⁵ lok⁸ or seng⁵ lok⁸)(a promise, agreement)。
2. (also nt.)戰(a fight)。

Savgaha (< sam+**grah** 抓住), 【陽】1.收集。
2.包括。
3.精密調查後的修訂(本)(recension)。
4.友善。

Savgahaka, 【形】收集者, 編譯的, 善待的, 結合在一起的。【陽】戰車的禦者。

Savgita (savgayati 的【過】), 已誦, 已做聲, 已唱。

Savgiti, 【陰】排練, (佛教經典的)結集。savgitikaraka, 【陽】結集的長老。依據《律藏註》(VinA.i.p.30.), 第一次大結集共舉行了七個月。

Savgopeti (sam+**gup** 保護+e), 保護得好。「過」savgpita。

Savgha, 【陽】群眾, 與會者(集合稱), 佛教僧團。savgahakamma, 【中】僧羯磨, 僧團會議。savgahagata, 【形】加入僧團的。savgatthara, 【陽】僧團長老。savgahabhatta, 【中】僧團的施食。savgahabheda, 【陽】破僧, 分裂僧團。savgahabheda, 【陽】引起僧團分裂的人。savgahamamaka, 【形】信奉僧團的。savgahanussati, 僧隨念, 隨念僧。ubhatosavgha, 二眾、二部僧、二部眾、兩部眾。AA.3.94-96./CS:p.2.224.: **Ahuneyyoti** ahutisavkhatam pindapatam patiggahetum yutto.(值得供養: (值得)接受供奉、糴食。)
Pahuneyyoti pahunakabhattachassa anucchaviko.(值得款待: (值得最先)款待食物的適當。)
Dakkhineyyoti dasavidhadanavattupariccagavasena saddhadanasavkhataya dakkhinaya anucchaviko.(值得奉施: 於十種遍施中, 值得有信財為條件的奉施的適當。)
Abjalikaraniyoti abjalipaggahanassa anucchaviko.(值得合掌禮敬: (值得)舉手合掌的適當。)
Anuttaram pubbakhetam lokassati sabbalokassa asadisam pubbaviruhanatthanam.(在世間無上的福田: 一切世間的無比的生長福之處。)

Savghadisesa (savgha+adi+sesa(僧伽—最初—最後)), 僧殘。僧殘屬於比丘或比丘尼違犯的粗惡罪(重罪之一)。如果比丘犯了四驅擯罪(波羅

夷)，就會被逐出僧團，不能和僧眾共住，不再被承認為比丘或比丘尼；但是犯了這十三個僧殘戒的話，還是可以留在僧團中。也就是說，由最初(adi)的舉罪到最後(sesa)的出罪(由二十位以上的比丘決定)。而且相對於驅擯罪，犯了這十三條戒的比丘還可以「殘留」在僧團中，因此漢譯「僧殘」，保留了「殘留在僧團中」之意。梵文的 atisesa 還保留「殘餘」的意思，巴利文的 adisesa 可能是由 atisesa 轉化而來，但是已失去「殘留」之意。

Savghateti (sam+ghat+e), 連接。【過】savghatesi。【過_分】savghatita。【獨】savghatetva。

Savghattana(<sanghatteti), 【中】Savghattana, 【陰】密切的接觸，互相撞擊(rubbing or striking together, close contact, impact)。

Savghatteti(sam+ghatt+e), 撞擊(to knock against), 以嘲弄來激怒(to provoke by scoffing)。【過】savghattesi。【過_分】savghattita。【獨】savghattetva。

Savghabheda, 【陽】破僧，分裂僧團。Para.III,171. : (1)yavajivam arabbika assu; yo gamantam osareyya, vajjam nam phuseyya. (2)Yavajivam pindapatika assu; yo nimantanam sadiyeyya, vajjam nam phuseyya. (3)Yavajivam pamsukulika assu; yo gahapaticivaram sadiyeyya, vajjam nam phuseyya. (4)Yavajivam rukkhamulika assu; yo channam upagaccheyya, vajjam nam phuseyya. (5)Yavajivam macchamamsam na khadeyyum; yo macchamamsam khadeyya, vajjam nam phuseyya'ti.((提婆達多以五事破僧：)(1)(比丘)應該盡形壽住曠野(阿蘭若)，若到村落就犯罪。(2)應該盡形壽乞食，若受邀請食就犯罪。(3)應該盡形壽著糞掃衣，若受居士衣就犯罪。(4)應該盡形壽樹下住，若住屋就犯罪。(2)應該盡形壽不吃魚肉，若吃魚肉就犯罪。

Savghata (sam+ghateti 連接), 【陽】連接，聯盟，筏。

Savghati, 【陰】僧伽梨、重衣、大衣(出家眾的三衣之一)。

Savghani, 【陰】腰布(a loin-cloth Vin.IV,339 sq.)。

Savghata [sam+ghata] (cp. savghatteti), snapping of the fingers (acchara°) A.I,34, 38; J.VI.64. -- 3. PvA.206(atthi° mass of bones, for the usual °savghata); Nett 28. -- 4. N. of one of the 8 principle purgatories J.V.266, 270.

Savghata (sam+ghata<han 殺), 【陽】1.撞擊，謀殺(striking, killing, murder)。2. 互相撞擊(knocking together)，彈指(cp. savghatteti), snapping of the fingers (accharasavghata))。3.積聚(accumulation, aggregate, multitude)。4.眾合地獄(八大地獄之一)。

Savghika, 【形】僧團的。

Savghi, 【形】有很多從者的。

Savghuttha (savghoseti 的【過_分】), 已回響，已聲明。

Sacitta, 【中】自己的心。sacittaka, 【形】自心的，具有心的。

Sace, 【無】如果。

Sacetasa (sa 有+cetasa 心), 【形】有心的，思慮深的。

Sacetana, 【形】生氣勃勃的，有意識的。

Sacca, 【中】事實，諦，真實(語)。【形】真實的，真正的。

saccakiriya(=saccavacana), 【陰】真實語。saccapavedha, saccabhisamaya, 【陽】真實的理解。saccavaca, 【陰】誠實的話。saccavadi, 【陽】說實話的人。saccasandha, 【形】可靠的。

Saccakara, 【陽】保證，批准，預先付款。

Saccalika, 扭曲事實(distortion of truth, falsehood S.IV,306.)。

Saccapeti (sacca 的【派】), 誓約所約束，懇求。【過】saccapesi。【過_分】saccapita。

Sacchikarana, 【中】實現，經歷。sacchikaraniya, 【形】適合被實現的。

Sacchikata, (Sacchikaroti 的【過_分】) 實現，親自經歷，作證，現證。

Sacchikaroti (sacchi+kar 行+o), 實現，親自經歷。【過】sacchikari。【現_分】sacchikaranta。【義】sacchikatabba。【獨】sacchikatva, sacchikaritva。【不】sacchikatum, sacchikaritum。sayam abhibba sacchikatva pavedeti, 自身作證，為他人說(自己以通智來體驗，並將體驗告訴他人)。

Sacchikiriya(梵 saksat-kriya), 【陰】作證，現證。參考 Sacchikarana。

Vism.697. : Pathamamaggakkhane pana nibbanadassanam

'dassanasacchikiriya'. Sesamaggakkhanesu

'bhavanasacchikiriya'ti.(於初道的剎那見涅槃為「見證」。於其餘諸道的剎那(證涅槃)為「修證」。)

saj (梵 srj), 【字根 III.】黏住(to stick to)。

sajj, 【字根 I.】被附上到(to be attached to)。

sajj, 【字根 VII.】裝飾(to decorate)，準備(to prepare)。

Sajati (saj 黏住+a), 擁抱。【過】saji。【現_分】sajamana。【獨】sajitva。

Sajana, 【中】擁抱。參考 Parissajana。

Sa-jana, 【陽】同族者，自己的人。

Sajatika, 【形】同種族的，同國家的。

Sajiva, 【形】具有生命的。Para.III,24(CS:Para.pg.28) : **Sajivam** nama yam Bhagavata pabbattam sikkhapadam, etam sajivam nama. Tasmim sikkhati, tena vuccati sajivasamapannoti.(有命者：凡是在世尊制定的學處(=戒條)(下學習)，這稱為‘有命者’。在學(戒)上，具有生命者。)

Sajotibhuta, 【無】著火的，火紅的。

Sajjati (saj(梵 sabj)+ya), 黏附於，執著。【過】sajji。【過_分】sattha。【現_分】

sajjamana。【獨】sajjitva。
 Sajjana,【中】執著，裝飾，準備。
 Sajjana,【陽】有品德的人。
 Sajjita,(sajjeti 的【過_分】)已準備，已裝備，已裝飾。
 Sajju,【無】立即地，快速地，在同一時刻。sajjukam,【副】很快地。
 Sajjulasa,【陽】樹脂。
 Sajjeti (**saj**+e), 準備，裝備，裝飾。【過】sajjesi。【現_分】sajjenta。【獨】sajjetva, sajjiya。
 Sajjhaya,【陽】學習，翫^ṣ、誦，排演。
 Sajjhayati (sam+**jha**+ya), 預演，背誦，學習。【過】sajjhayi。【過_分】sajjhayita。【獨】sajjhayitva。【現_分】sajjhayamana。
 Sajjhayana,【陰】朗誦，研究。
 Sajjhu,【中】銀。sajjhumaya,【形】銀製的。
 Sabcaya,【陽】積聚，量。
 Sabcarana,【中】漫步，徘徊。
 Sabcarati (sam+**car** 移動+a), 走動，遊蕩，移動，經常出入。【過】sabcarī。
 【過_分】sabcarita。【現_分】sabcaranta。【獨】sabcaritva。
 Sabcaritta,【中】媒介，帶資訊。
 Sabcara,【陽】通道，動作，漫遊。
 Sabcarana,【中】引起移動，引起行動。
 Sabcareti (sabcarati 的【使_分】), 使走來走去。【過】sabcaresi。【過_分】sabcarita。【獨】sabcaretva。
 Sabcalati (sam+**cal** 搖動+a), 使不穩定，搖動。【過】sabcali。【過_分】sabcalita。
 Sabcalana,【中】激動。
 Sabcinteti & Sabceteti,(sam+cinteti) 思考、計劃(to think, find out, plan, devise means)。【過】samacintesum, samacetai。
 Sabcicca,【獨】有意圖，故意地，有差別地。asabccica, 無意圖。
 Sabcita, (sabcinati 的【過_分】)積聚(accumulated, filled (with))。
 Sabcinana,【中】積聚。
 Sabcinati (sam+**ci**+na), 累積。【過】sabcini。【現_分】sabcinanta。【獨】sabcinitva。sabcetanika kamma, 故作業，累積的過去的業。
 Sabcinna (Sabcinati 的【過_分】), 已累積，已練習。
 Sabcunna (sam+cunna), 壓破(crushed)。
 Sabcunneti (sam+**cunn**+e), 壓破(crushed)。【過】sabcunnesi。【過_分】sabcunnita。【獨】sabcunnetva。【義】sabcunneyya。
 Sabcetana,【陰】認識，意圖。sabcetanika,【形】企圖的。sabcetanika kamma, 故作業，故思業，即故意造作之業。MA.9./I,209.：Manosabctanati

cetana eva vuccati.(意思(心思)：稱為‘思’。)
 Sabcetayitatta, 【中】反應(reflection)。
 Sabceteti (sam+**cit** 想+e), 思考，想出(辦法)。【過】Sabcetesi。【獨】Sabcetetva。
 Sabcodita (sabcodeti 的【過_分】), 已教唆，已興奮。
 Sabcopana,【中】移動，換位。
 Sabchanna (Sabchadeti 的【過_分】), 已覆蓋，已充滿。
 Sabchadeti (sam+**chad** 蓋+e), 覆蓋，用茅草覆蓋屋頂。【過】sabchadesi。
 【過_分】sabchadita。【獨】sabchadetva。
 Sabchindati (sam+**chid** 切斷+m-a), 切(割、削)，破壞。【過】sabchindi。
 【過_分】sabchinna。【獨】sabchinditva。
 Sabjagghati (sam+**jaggh**+a), 笑，開玩笑。【過】sabjagghi。【獨】sabjagghitva。
 Sabjanana,【中】製造。【形】產生的。
 Sabjaneti (sam+**jan** +e), 生產，生。【過】sabjanesi。【過_分】sabjanita。【獨】sabjanetva。
 Sabjata (sabjayati 的【過_分】), 已出生，已興起。
 Sabjati(sam+jati),【陰】和合產生，結果，起源(birth, origin; outcome; produce)。
 Savjanana,【中】承認，感知。
 Sabjanati (sam 一起+**ba** 知+na), 認出(recognize)，知道(to be aware of)，意識到(to know)。「認出(sabjanati)故稱為「想」(Sabba)」(M.43./I,292.)
 【過】sabjani(sabjanani pl.)。【獨】sabjanitva。【現_分】sabjananta。
 Sabjanita (sabjanati 的【過_分】), 已辨認出。
 Sabjayati (sam+**jan** 生+ya), 出生，生產。【過】sabjayi。【過_分】sabjata。
 【現_分】sabjayamana。【獨】sabjayitva。
 Sabjiva(<sam+**jiv** 活命),【陽】等活地獄，八大地獄之一。「等活」為復活之意。
 Sabjivana(<sam+**jiv** 活命),【形】復活的(reviving ThA 181)。
 Sabjha,【陰】傍晚。sabjaghana,【陽】傍晚的雲。sabjhatapa,【陽】傍晚的太陽。
 Sabbatta (= sabbapita),【過_分】已勸誘，已說服，已使信服。
 Sabbatti,【陰】情報，和解。
 Sabba (sam 一起+ **ba**(梵 **jba**)知),【陰】感覺(sense)，知覺(perception)，標誌(mark)，命名(name)，承認(recognition)，作手勢(gesture)，想(直譯：一起知，perception)。S.22.79./III,87.(cf. M.43./I,293.)：“Kibca, bhikkhave, **sabbam** vadetha? Sabjanatiti kho, bhikkhave, tasma

‘sabba’ti vuccati. Kibca sabjanati? Nilampi sabjanati, pitakampi sabjanati, lohitakampi sabjanati, odatampi sabjanati. Sabjanatiti kho, bhikkhave, tasma ‘sabba’ti vuccati.(諸比丘！你們如何說‘想’(sabbam)？‘認知’(sabjanati)，諸比丘！由於它，它被叫做想(sabba)。何者是認知？也認知藍(青)色，也認知黃色，也認知紅色，也認知白色。‘認知’，諸比丘！由於它，它被叫做‘想’。sabbakkhandha, 【陽】想蘊。sabbapaka, 【陽】使明白者。sabbapana, 【中】令人信服，公佈。

Sabbacika, 【陰】自己乞求。Samantapasadika(一切歡喜) (Sp.Para.III,567) : **sabbacika** nama sayam pavattitayacana vuccati, tasma “sabbacikaya”ti attano yacanayati vuttam hoti(自己乞求：稱爲自己迴轉乞求；爲自己乞求：爲自己乞求之稱)。sabbacikaya, samyacikaya(my→bb), 【獨】。

Sabbana, 【中】標誌，告示。

Sabbapeti (sam+**pa** +ape) 公佈，使信服。【過】sabbapesi。【過_分】sabbapita。【獨】sabbapetva。

Sabbita, 【形】所謂的，命名爲。

Sabbi(Sabbin), 【形】【陽】有意識的，有想的，知道的。

Satthi, 【陰】六十。satthayana, 【形】六十歲。

Satthum, (sajati 的【不】), 要放棄，要解散。

Satha, 【形】狡詐的，欺詐的。【陽】欺騙。sathata, 【陰】詭計，手腕(𠵼𠵼)。

Sanati (**sa**m+e), 發出噪音，有聲響。【現_分】sanamana。sanika, 有聲響的。

Sanadhovika, 麻洗，象洗身時在水中跳躍嬉戲之稱。

Santhapana, 【中】調整，建立。

Santhapeti (sam+**tha** +ape), 安頓，調整，建立。【過】santhapesi。【獨】santhapetva。

Santhahana, 【中】再創造，形成。

Santhati (sam+**tha** +a), 保持，靜立不動，被安置。【過】santhasi。【獨】santhahitva, 【現_分】santhahanta。

Santhana, 【中】形狀，形式，位置。

Santhita (santhati‘保持’的【過_分】), 已安頓，已建立。

Santhiti, 【陰】安定，堅固，沉澱物。

Sanda, 【陽】小樹林，叢，多數。

Sandasa, 【陽】鉗子(pincers)、鑷子(tweezers)。

Sanha, 【形】光滑的，柔軟的，細緻優雅的，精致的。sanhakarani, 【陰】磨石，使平滑的工具。

Sanhattha,

Sanheti (**sa**nh+e), 磨(碎)，使成粉末，使光滑，擦掉灰塵。【過】sanhesi。

【過_分】sanhita。【獨】sanhetva。

Sata¹, 【中】百。sataka, 【中】百位一夥，百個一組。satakkaku, 【形】有百個突出部分的(雲朵)。satakkhattum, 【副】百次。satadha, 【副】百方。satapaka, 【中】爲百次治療的藥(油)。satapubbalakkhana, 【形】有百福相的。sataporisa, 【形】有百人的高度。satasahassa, 【中】十萬(百千)。

Sata²(<**sar**(**smr**) 記得；pp. of sarati(= sumarati), of cp. BSk. smṛta AvW.I,228; II.197).記憶、正念(remembering, mindful, conscious)。【中】具正念者，真人。【形】深切注意的，有意識的。satasampajana, 正念正知。satokarin, 修習正念者(cultivator of sati, Pts.I,175.)。sussata, 正念好者。dussata, 正念不好者。KhA.181. : **Satam pasatthati** sappurisehi Buddhapacceka**abuddhabuddhasavakehi** abbehi ca devamanussehi pasattha.(稱讚真人：對真人、對佛陀、獨覺、佛陀的聖弟子，以及天人(聖弟子)的稱讚(稱讚戒德等功德)。)

Sataka (cp. BSk. wataka), 【中】百(a hundred, collection of 100 J.I.74.)。

Satakkhattum, 【副】百次。dvi-kkhattum, 二百次。ti-kkhattum, 三百次。

Satata, 【形】不變的，持續不斷的。satatam, 【副】不變地，不斷地，總是。

Satapatta, 【中】睡蓮。【陽】啄木鳥(woodpecker)，台語：暗光鳥。

Satapadi, 【陽】蜈蚣(centipede)。

Satabhisaja, 【陽】危宿(二十七星宿之一)。

Satamuli, 【陰】蘆筍(Asparagus, 一種東半球多年生植物 (Asparagus racemosus) 蘆筍有葉狀莖，鱗狀葉，開小花)。

Sataramsi, 【陽】太陽。

Sati¹(<**sar**(**梵 smr**)記憶、念；Vedic smṛti), 【陰】念、記住(memory)、深切注意(mindfulness)。satindriya, 【中】念根。satipatthana(梵 smṛty’upasthana), 【中】念處(patthana 可作兩種解釋，即：「建立起」(upatthana)及作爲「念」(sati)的「立足處」。《長部》10 經)及《中部》22 經)詳述該四念處修習法；《相應部》〈念處相應〉則收集了一些有關修習念處的較短的經。satimantu, 【形】深思的，小心的。satisampajabba, 【中】正念正知(DhsA.p.53. : Saratiti **sati**. Sampajanatiti **sampajabbam**. 記得爲‘念’。一起徹知：‘正知’。)。。「(正)念」、「正知」都是美心所--善心時才會具備，有「(正)念」時，正知(慧心所)不必然具備，但是有「正知」時，「(正)念」必然具備。《增支部》A.6.29./III,325. : Idhananda, bhikkhu satova abhikkamati satova patikkamati satova titthati satova nisidati satova seyyam kappeti satova kammam adhitthati.Idam, Ananda,

anussatitthanam evam bhavitam evam bahulikatam satisampajabbaya samvattati”ti.(阿難！此有比丘，從(正)念而往、(正)念而還、(正)念而立、(正)念而坐、(正)念而臥、(正)念而作事。阿難！此隨念處，若如是修、如是多所作者，則能引生(正)念正知。)(satisambojjhavgā,【陽】念覺支。satisammosa, satisammoha,【陽】失念(記憶的損失)，健忘。“Manujassa sada satimato, mattam janato laddhabhojane. Tanukassa bhavanti vedana, sanikam jirati ayupalayan”ti. (常具正念人，取食知其量；是人(苦)受少，衰緩壽得長。)(S.13./I,82.)(satimato < sati-mant. tanukassa (?) 疑由 tanuka assa 變來，tanuka, f.Nom.pl.修飾 vedana, assa < ima(m), m.Gen.sg.「他的」，指 manujassa. ayu-palayam, ppr.m.Nom.sg. < pa(l), paleti, palayati (3sg.), palayant (ppr.))正在保護。《廣釋》(CS:p.110)：「記住是‘念’，無混亂，那聯合的諸法具有令憶念的相。」(Saranam **sati**, asammoso, sa sampayuttadhammanam saranalakkhana.)。upatthita sati, 現前的念(presence of mind)。parimukham satim upatthapetva, 使鼻端的念現起之後(鼻端：parimukha(pari遍+mukha口、面))。satim paccupatthapetum, 使念現起。kayagata sati, 身至念(intentness of mind on the body, realization of the impermanency of all things. M.III,89; A.I,43; S.I,188; Miln.248; 336.)。mutthasati, 忘念(forgetful, careless. D.III,252, 282.)。maranasati, 死隨念(mindfulness as to death A.IV,317 sq.; J.IV,216; SnA 54; PvA.61, 66.)。asati, 失念(not thinking of, forgetfulness DhsA 241; Instr. asatiya through forgetfulness, without thinking of it, not intentionally Vin.II,289²)。sammasati,正念。

sati-qdhipateyya (sat°) dominant mindfulness A.II,243 sq.; It 40. --satiuppada arising, production of recollection J.I.98; A.II,185; M.I,124. satisatullapakayika, 沙路羅巴天群(a class of devas S.I,16 sq.)。--sativinaya disciplinary proceeding under appeal to the accused monk's own conscience Vin.I,325; II.79 etc.; M.II,247; A.I,99. sativepullappatta having attained a clear conscience Vin.II,79. --satisamvara restraint in mindfulness Vism 7; DhsA 351; SnA 8. --satisambojjhavgā (e. g. S.V,90) see (sam)bojjhavgā. --satisammosa loss of mindfulness or memory, lack of concentration or attention D.I,19; Vin.II,114; DA.I,113; Pug.32; Vism 63; Miln.266.)。

《法集論》(Dhs.#52., #332)：「在此時什麼是‘念’？在此時，凡是¹念(處在記住)、²隨念(一而再地記住)、³回想(當面記住，離去後，再回想)、⁴記住(免得再記)、⁵憶持性(聽聞與誦習的憶持)、⁶不漂浮性(溶入所緣)、⁷不忘性(久做久說都不忘。不失憶性(asammusanata=nattha-mutthasati))、⁸念根(使作統治的根)、⁹念力(沒有懶惰的搖

擺)、¹⁰正念(正確的念、有利可圖的念、善念)，在此時是念。」(Katama tasmim samaye **sati** hoti? Ya tasmim samaye ¹sati ²anussati ³patissati sati ⁴saranata ⁵dharanata ⁶apilapanata ⁷asammussanata sati ⁸satindriyam ⁹satibalam ¹⁰sammasati— ayam tasmim samaye sati hoti.)(cf.DhsA.(CS:p.191)：(1)「於念根的解釋，處在記住為‘念’。」(Satindriyaniddese saranakavasena **sati**.)

- (2)「一而再地記住，處於緊隨著記住，為‘隨念’。」(Punappunam saranato anussaranavasena **anussati**.)
- (3)「當面的(記住)，離去了之後，處於再回想記住，為‘回想’。住於傾注或沉浸於增長。」(Abhimukham gantva viya saranato patisaranavasena **patissati**. Upasaggavasena va vaddhitamattametam.)
- (4)「作記住，為‘記住’。因為記住，經歷記住之稱，所以，它免除再次作念的把握。所謂的念即是記住，為在此處之意。」(Saranakaro **saranata**. Yasma pana saranatati tinnam sarananampi namam, tasma tam patisedhetum puna satiggahanam katam. Satisavkhata saranatati ayabhettha atho.)
- (5)「聽聞與誦習的憶持狀態，為‘憶持性’。」(Sutapariyattassa dharanabhavato **dharanata**.)
- (6)「進入之稱，進去之意，不漂浮的狀態，為‘不漂浮性’。就像葫蘆在水上飄浮，不溶入(水)，沒有如是的所緣。那所緣確實溶入，因此稱為‘不漂浮性’。」(Anupavisanasavkhatena ogahanatthena apilapanabhavo **apilapanata**. Yatha hi labukatahadini udake plavanti, na anupavisanti, na tatha arammane sati. Arammanabhesa anupavisati, tasma **apilapanatati** vutta.)
- (7)「久做久說都不忘記，為‘不忘性’。」(Cirakatacirabhasitanam asammussanabhavato **asammussanata**.)
- (8)「於現起的相，光亮的相，和使作統治的根，所謂的念的根為‘念根’。」(Upatthanalakkhane jotanalakkhane ca indattham kareti indriyam. Satisavkhatam indriyam **satindriyam**.)
- (9)「沒有懶惰的搖擺，為‘念力’。」(Pamade na kampatiti **satibalam**.)
- (10)「正確的念、有利可圖的念、善念，為‘正念’。」(Yathavasati niyyanikasati kusalasatiti **sammasati**.)

Sati²,【現分】在正在存在者(單、處格)。

Satima (< sata¹), 第一百(the hundredth, S.II,133; J.I.167)。pabcasatima, 第五百。

Satima (< sati), 具念(單、具格)。DA.22./III,758. : **Satimati** kayapariggahikaya satiya samannagato.(具念：具有(在)身攝受身之(正)念。SA.1.20./I,47. : **Satimati** imina vayamasatisamadhayo gahita.(具念：

以念與定精進收攝。) satimato, 具念(陽.單.與格, adj.)。

Satimant (< sati), 【形】具念(mindful, thoughtful, contemplative, pensive; Nom. sg. satima; satima (in verse) Sn.45; nt. satimam Sn.211; Gen. satimato; satimato; Nom. pl. satimanto; Gen. satimatam; satimantanam)。

Satisampajabba (sati 念+sam 一起+pajabba 知), 【中】正念正知。「正念」是成就正念(satiya samannagato), 「正知」是成就覺知(banena samannagato) (SA.47.1./III, 180.)。

Sati (< sant, ppr. of **as**), 【陰】1. 成為(being)。2. 貞潔的女人(a good or chaste woman, 【反】asati)。

Satekiccha, 【形】可醫治的, 可原諒的。

Satta¹ (sajjati 的【過分】), 已附著(hanging), 已執著(=有情)(clinging or attached to)。cp.asatta¹ & byasatta(byasatta)。

Satta² (Sk. & Vedic sattva, living being; satvan “strong man, warrior,” fr.sant), 【陽】生物(a living being), 衆生(creature), 有情(a sentient)。古譯：萌類，剛決，含識，有情類，群萌，闍塞，薩埵(音譯)。。《清淨道論》(Vism.10.): 「「有情」——因為他們對於色等五蘊以欲與貪而執著(satta)極執著(visatta)故為有情(satta)。」 S.5.10./I, 135.作: “Kim nu sattoti paccesi, Mara ditthigatam nu te; Suddhasavkharapubjoyam, nayidha sattupalabbhati. “Yatha hi avgasambhara, hoti saddo ratho iti; Evam khandhesu santesu, hoti sattoti sammuti. “Dukkhameva hi sambhoti, dukkham tittathi veti ca; Nabbatra dukkha sambhoti, nabbam dukkha nirujjhati”ti.(云何緣有情, 魔, 你豈非有邪見? 唯諸行堆聚, 有情不可得。如組合材料, 乃名之為車, 如有諸蘊在, 稱之為有情, 若痛苦生起、及痛苦止沒, 苦不由他生, 苦不由他滅。) cf.《論事》Kv.p.66; 《大義釋》MN.p.439; Mil.p.28.

Satta³ (sapati 詛咒) 的【過分】; Sk.wapta), 已詛咒(to curse), 已發誓(sworn)。

Satta⁴ (cp.Vedic sapta), 【形】七。sattaka, 【中】七個一夥。sattakkhattum, 【副】七次。sattaguna, 【形】七倍的。sattatanti, 【形】有七線的。sattatalamatta, 【形】有七棵棕櫚樹的高度。sattatimsa, 【陰】三十七。sattapanni, 【陽】鴨腳樹(黑板樹, Alstonia Scholaris, 其樹皮過去用作抗間發性病。七葉窟由此樹得名)。sattapanni-guha, 七葉樹窟(又作七葉窟、七葉園, 即七葉樹之窟, 在王舍城威跋拉(Vebhara)山麓。佛滅度後, 第一次經典結集即在此舉行)。sattabhumaka, 【形】有七層樓的。sattaratana, 【中】七寶(即: 1.金 sovanna、2.銀 rupiya、3.毘琉璃(天青石)veluriya、4.水晶 phalika、5.紅寶石 lohitaṅka、6.貓眼石 masaragalla、7.珊瑚(磤磤, 台語: sian hou⁵)pavala); 七寶另作: 1.輪寶 cakkaratana、

2.象寶 hatthirataṇa、3.馬寶 assarataṇa、4.摩尼寶 manirataṇa、5.女寶 itthirataṇa、6.居士寶 gahapatirataṇa、7.主兵(將軍)寶 parinayakarataṇa。sattaratta, 【中】一個星期(七夜)。sattarasa, sattadasa, 【形】十七。sattavassika, 【形】七歲(七臘)。sattavisati, 【陰】二十七。sattasatti, 【陰】六十七。sattasattati, 【陰】七十七。

Sattakkhattuparama(sattakkhattu 七回+parama 最超越(a.)), 極七次者, 極七返有者, 須陀洹最多會再投生於人間與天界七次的。SA.48.24./III, 238. : Yassa sattakkhattum parama upapatti, atthamam bhavam nadiyati, ayam **sattakkhattuparamo** nama.(他頂多只投生七次, 不會有第八有, 此名為‘極七次者’。)

Sattapannilena (satta-panni-guha, 梵 Sapta-parṇa-guha), 七葉窟(在王舍城, 第一次佛教聖典結集在此地舉行)。

Sattati, 【陰】七十。

Sattama, 【形】第七的。sattami, 【陰】第七天, 處所格〔巴利語法〕, 潛在語氣〔巴利語法〕。

Sattaha, 【中】七天(一個星期)。

Satti¹ (< **wak**, cp. Vedic wakti), 【陰】能力, 力, 力量(ability, power)。paccayasatti, 【陰】緣力(「緣法」產生「緣所生法」之力, 緣力存在於「緣法」中。)。Dhtp 508 Usually in phrase yathasatti as much as one can do, according to one’s ability; or yatha sattim, or yatha sattiya)。

Satti² (cp. Vedic wakti, orig. identical with satti¹), 【陰】矛, 匕首(knife, dagger, sword)。Vism.313 (dighadandasatti, with a long handle); (tikhinasatti a sharp knife). mukhasatti, (piercing words(a spear, javelin))。sattipabjara, (lattice work of spears)。sattilavghana, (javelin dance)。sattisimbalivana, (the forest of swords (in purgatory))。sattisula, (a sword stake)。

Sattisula, 【中】長矛、鐵刺。

Sattu, 【陽】敵人, 炒過的麵粉。sattubhasta, 【陰】充滿炒過的麵粉的皮袋。

Sattha, 【中】1.科學, 藝術, 知識。2.刀, 槍矛。【陽】3.在沙漠或危險地區結伴而行的)旅行隊, 商隊。SA.1.53./I, 93. : **satthoti** saddhimcaro, javghasattho va sakatasattho va.(**商隊**: 同行的商隊、步行的商隊、四輪馬車的商隊。)

Satthaka, 【中】小刀。satthakkamma, 【中】外科手術。satthakkavata, 【陽】刺骨的痛苦。satthakagamaniya, 【形】旅行隊要經過的(路徑)。satthakvaha, 【陽】旅行隊的領袖。

Sattha,【陽】(大)師(單數,主格)。**Sattha Devamanussanam**(梵 *wastadeva-manusyanam*), 天人師。**cha Sattharo**(梵 *sat-wastarah*), 六師外道。(1)富蘭那·迦葉(*Purana Kassapa*): 倡導「無作論」(*akiriyavada*), 無道德論者, 否認善、惡之業報, 否定行業能夠產生果報。(2)末伽梨·瞿舍梨子(*Makkhali Gosala*): 經中說是「邪命外道」(*Ajivaka*)的領導人。主要教理的是認為眾生受到宿命控制, 每一個靈魂都必須在經歷一段固定的生死輪迴之後才解脫。不能透過精進來縮短生死輪迴, 也不能透過放逸延長生死輪迴。(3)散闍耶·毘羅胝子(*Sabjaya Belatthiputta*): 主張不可知論, 不肯定任何問題, 永遠模稜兩可或反覆不定。*D.I.59*.) : *vikkhepam vyakasi*(說矯亂)。因此《寂志果經》就說他「言語無次」。本派認為道不頓修, 經八萬劫自然而得。(4)阿耆多·枳舍欽婆羅(*Ajito Kesakambalo* 阿逸多·翅舍金披羅): 屬於唯物論, 認為人就是他的身體, 身體死亡就等於該人完全滅盡, 死後沒有識, 也沒有業的報應。「所有眾多之沙門論師中, 末伽梨論(*makkhalivado*)是最惡。諸比丘! (末伽梨)癡人是如是說、如是見: 無有業(*natthi kammam*)、無有業果(*natthi kiriyam*)、無有精進(*natthi viriyam*)。」(*A.3.137./I.411-412*.) (5)伽拘羅·迦毘延(*Pakudha Kaccayana* 波拘羅·迦毘延): 認為人有物質元素, 也有不會毀滅的靈魂。因為靈魂不會毀滅, 因此, 認為殺生之見是不存在。

(6)尼捷連陀·闍提弗多羅(*Nigantha Nataputta, Vardhamana Mahavira*): 宣稱他的教法能夠斷苦, 但部分教理及修法為佛陀否定。註釋書將「布蘭迦葉」定義為否定業者, 「阿耆多」是否定果報者, 「末伽梨」是否定業與果報兩者。其實三師都是無因論(*ahetukavada*)、無作論(*akiriyavada*)及虛無論(*natthikavada*)者。

Satthi,【陰】大腿。

Satthu(*satthar*)(梵 *wastr*),【陽】(大)師(經中說的是指佛陀), 主人。*atthi satthari pasado*, 是淨信於師尊者。【陽.單.主】*sattha*。【陽.複.主】*sattha*, *sattharo*。《雜阿含 130 經》: 「如求大師, 如是勝師者, 順次師者, 教誡者, 勝教誡者, 順次教誡者, 通者, 廣通者, 圓通者, 導者, 廣導者, 究竟導者, 說者, 廣說者, 順次說者, 正者, 伴者, 真知識者, 親者, 愍者, 悲者, 崇義者, 安慰者, 崇樂者, 崇觸者, 崇安慰者, 欲者, 精進者, 方便者, 勤者, 勇猛者, 固者, 強者, 堪能者, 專者, 心不退者, 堅執持者, 常習者, 不放逸者, 和合者, 思量者, 憶念者, 覺者, 知者, 明者, 慧者, 受者, 思惟者, 梵行者, 念處者, 正勤者, 如意足者, 根者, 力者, 覺分者, 道分者, 止者, 觀者, 念身者, 正憶念者, 亦復如是。」(*60* 個名稱, 參見《瑜伽師地論》卷八三, *T30.760*.)

Satova,(*sato+va*, *sato<sata < sar*(梵 *smr*)記得; *va=eva* 表強調)。記憶、憶

念。

sad (*sim*),【字根 I】沉下(*to sink down*)。cp.(梵 **sad**)坐(*sit*)。

Sadattha(*sa* 自+*d+attha* 意義),【陽】自己的福利, 直譯: 自義。

Sadana,【中】房子。

Sadara,【形】麻煩的。

Sadasa,【形】有邊緣的。

Sadassa,【陽】良馬。

Sada,【副】曾經, 總是。**sadatana**,【形】永恒的。

Sadara,【陽】自己的妻子。

Sadisa,【形】等於, 相似的。**sadisatta**,【中】平等, 類似。**sadisupacara**, 等分定。**asadisa**,【反】不等於, 不相似的。

Sadevaka,【形】包括天神的。

Sadda,【陽】聲, 噪音, 話。**saddattha**,【陽】話的意義。**saddavidu**, 懂得各種不同聲音的意義的人。**saddavedhi**,【陽】聽聲音射擊的人。**saddasattha**,【中】語法, 語文學。**saddarammana**,【中】聲所緣(=聲)。¹*hatthisaddena* ²*assasaddena* ³*rathasaddena* ⁴*bherisaddena* ⁵*mudivgasaddena* ⁶*vinasaddena* ⁷*gitasaddena* ⁸*savkhasaddena* ⁹*sammasaddena* ¹⁰*panitalasaddena* *asnatha pivatha khadatha* *ti dasamena saddena*。(象聲、馬聲、車聲、大鼓聲(薄洛鼓聲)、杖鼓聲(伎鼓聲)、琵琶聲、歌聲、吹螺聲、鐃鈸聲及第十「吃! 飲! 嚼!」聲。)(*D.17./II,170*.)《中阿含 67 經》說十二種聲, 少掉「鐃鈸聲」, 多出「步聲、舞聲、惠施聲」。(T1.516.1) *saddakantaka kho pana jhana vutta Bhagavata*, 世尊曾說音聲為禪定的刺(障礙)。

Saddala,【陽】佈滿新草的地方。

Saddahati (*sam+dha+a*), 相信, 有信心。【過】*saddadahi*。【過_ṛ】*saddahita*。

【現_ṛ】*saddahanta*。【獨】*saddahitva*。【義】*saddahitabba*。

Saddahana,【中】*saddahana*,【陰】有堅定的宗教信仰, 信任。

Saddahana,【陽】相信的人。

Saddayati (*sadda* 的【派】), 發出噪音, 呼喊。【過】*saddayi*。【獨】

saddayitva。【現_ṛ】*saddayamana*。

Saddula,【陽】豹(*leopard*)。

Saddha,【形】有信仰的, 忠實的, 投入的。*S.48.9~11./V,196-9*: *Idha, bhikkhave, ariyasavako saddho hoti, saddahati Tathagatassa bodhim*。(聖弟子有信, 堅信如來之菩提。)*S.55.37./V,395*: 「摩訶男! 於此有信之優婆塞, 信如來之菩提。」

Saddhamma (*sad*(=sant)+*dhamma* or *sam+dhamma*, cp. *BSk. saddharma*),【陽】正法(*the Sublime Doctrine*), 真實的教義, 規矩(台語: 法度)。

saddhammasena Sugatanugo yo, 善逝的追隨者--那正法的軍隊。
 saddhammatthitiya, 爲了正法久住。善見律(Sp.I,225-6. ;
 CS:Para.pg.1.189-190) : **Saddhammatthitiya**ti tividho saddhammo--
 pariyattisaddhammo, patipattisaddhammo, adhigamasaddhammoti. Tattha
 Pitakattayasavagahitam sabbampi Buddhavacanam “Pariyattisaddhammo”
 nama. ¹Terasa dhutaguna, ²cuddasa khandhakavattani, ³dve-asiti
 mahavattani, silasamadhivipassanati ayam “Patipattisaddhammo” nama.
 Cattaro ariyamagga cattari ca samabbaphalani nibbanabcati ayam
 “Adhigamasaddhammo” nama. So sabbopi yasma sikkhapadapabbattiya
 sati bhikkhu sikkhapadabca tassa vibhavgabca tadatthajotanattham
 abbabca Buddhavacanam pariyapunanti, yathapabbattabca patipajjamana
 patipattim puretva patipattiya adhigantabbam lokuttaradhammam
 adhigacchanti, tasma sikkhapadapabbattiya ciratthitiko hoti. Tena
 vuttam--“Saddhammatthitiya”ti.(令正法久住者，正法有三種，何謂爲
 三？一者學正法(pariyattisaddhammo 教法)久住，二者信受正法
 (patipattisaddhammo 行正法)久住，三者得道正法(adhigamasaddhammo
 證道)久住。)問曰：「何謂學正法久住？」答曰：「學三藏一切久住佛
 所說，是名正法，於三藏中¹十二頭陀(Terasa dhutaguna 十三頭陀)、²
 十四威儀、³八十二大威儀戒、禪定、三昧(vipassana 毘婆舍那)，是
 名信受正法久住。四沙門道果及涅槃者，是名得道正法久住。如來結
 戒故，令比丘隨順，若隨順者，具足而得聖利，是故學爲初正法久住。」
 Saddhamma-patirupaka, 【陽】像法(相似佛法)。

Saddhammassavana(sad+dhamma+savana (<sunati, **su**(梵 **wru**)聽), 【中】
 聽，聽聞正法(hearing the Good Law)。《廣義法門經》(T1.919.3)說：「若
 人欲聽正法，具十六相，乃可聽受。一隨時聽。二恭敬。三欲樂。四
 無執著。五如聞隨行。六不爲破難。七於法起尊重心。八於說者起尊
 重心。九不輕撥正法。十不輕撥說者。十一不輕己身。十二一心不散。
 十三欲求解心。十四一心諦聽。十五依理正思。十六憶持前後。而聽
 正法。」

Saddha(sam+**dah** 建立、放置), 【陰】信心，熱愛。saddhatabba, 【義】應
 該相信。saddhadeyya, 【形】信施(信心的禮物)。saddhadhana, 【中】
 信財(信心的財富)。saddhayika, 【形】可信賴的。saddhalu, 【形】很投
 入的。S.1.73./I,42.S.10.12.(=Sn.v.182.) : Saddhidha vittam purisassa
 settham(在這世上，信仰是人的最寶貴的財富。JS.10.12.(=Sn.v.184.) :
 Saddha tarati ogham(憑信仰渡過水流)

Sakkheyyavacasa (sakkheyya-vacasa), 說話可靠、值得信賴。
 Para.III,189 : **Saddheyyavacasa** nama agataphala abhisametavini
 vibbataasana.(**值得信賴**：已經證果、現觀、解教法)。

Satullapakayika(sata 百+ullapa 頌揚+kayika 群), 沙瞿羅巴天群。
 SA.1.31./I,54. : **Satullapakayika**ti satam dhammam samadanavasena
 ullapetva sagge nibbattati Satullapakayika.(**沙瞿羅巴天群**：受持唵頌百
 法而轉生天人，稱爲沙瞿羅巴天群。)
 Saddhiviharika, saddhivihari, 【陽】弟子，同住比丘(saddhivihariko
 bhikkhu)。
 Saddhim, 【無】一起(台語：同齊 tang⁵ ce⁵、三仝 sann kap、鬥陣 tau³ tin⁷、
 做一下 co³ cit⁸ e')。saddhicara, 【形】朋友，從者。
 Sadhana, 【形】富有的。
san, 【字根 I.】製造噪音(to make a noise)。cp.(梵 **san**)得到(gain)。
 Sanati (**sam**+a), 發出大聲音。
 Sanantana, 【形】初期的，舊的，永恒的。
Sanabhika(sa³+nabhi+ka), 【形】有輪轂(nave)的。D.30./III,148. :
 Hetthapadatalesu cakkani jatani honti sahasarani sanemikani sanabhikani
 sabbakaraparipurani suvibhattantarani.(兩腳掌生二輪，有千輻(之肉紋
 相)、有輞(with a felly)、有轂，一切樣貌鮮明，分明整然。)
Sanamika (sa³+nama+ika), 【形】有名字(having a name, called)。
 Sanivaro, 【陽】星期六(日語：土曜日)。(Saturn 土星，鎮星；梵 wanaiwcara
 除乃以室折羅)
Sant(ppr. of atthi),1.存在(being, existing)◦2.善的，真實(good, true, Nom. sg.
 m. **santo**; f. sati; nt. **santam**; Acc. **santam** & **satam** (opp. asam); Instr. **sata**;
 Loc. **sati** & **sante**; Abl. **santato**. -- pl. Nom. **santo**; nt. **santani**; Acc. **sante**;
 Gen. **satam**; Instr. **sabbhi**; Loc. **santesu**. -- Compar. **santatara**; superl.
sattama.
Santa¹(sammati¹ 的【過_g】)已冷靜，已和平，已寧靜(calmed, tranquil,
 peaceful, pure)。【中】平靜，涅槃(peace, bliss, nibbana)。santindriya,
 諸根平靜。santakaya,身體平靜。santadhamma, 平靜的狀態。santabhava,
 平靜的狀態。santamanasa 平靜心。santavasa,平靜的狀態。santavutti
 平靜的生活。SA.6.1./I,195. : **Santoti** nibbuta.(**寂靜**：已被熄滅。)
 SA.8.2./I,270. : **Santam padanti** nibbanam.(**寂靜**：涅槃。)(《俱舍論》
 卷二十六(T29.137.1)對「滅諦」中的「寂靜」(梵 canta)的解釋有二：
 「三火息故靜」；另一義：「離三有爲相故靜」。
Santa²(pp. of sammati²), 已疲累，已疲乏(tired, wearied, exhausted)。【形】
 已存在的。【陽】有品德的人。santakaya, 【形】身體鎮定的。santatara,
 【形】更鎮定的。santamanasa, 【形】心沉著的。santabhava, 【陽】平
 靜。
Santaka¹ (<sant; cp. BSk. santaka), 【形】【中】1.財產(belonging to; nt.

property)。2.由於 due to (Gen.)。3.在控制之中(being) in the power of (bhayasantaka)。

Santaka² (sa³+antaka), 【形】有限的(limited)。opp. anantika。

Santajjeti (sam+**tajj**+e), 驚嚇, 威嚇。【過】santajjesi。【過_分】santajjita。

【現_分】santajjenta, santajjayamana。【獨】santajjetva。

Santatam, 【副】不變地, 不斷地, 總是。參考 Satatam。

Santati, 【陰】連續, 期間, 世系。

Santatta, (Santappati 的【過_分】) 被加熱, 使悲傷, 悲傷。

Santappati (sam+**tap**(梵 **tap**)熱+ya), 被加熱, 使悲傷, 悲傷。【過】santappi。【現_分】santappamana。

Santappita, (Santappeti 的【過_分】) 使滿意。

Santappeti (sam+**tap**+e), 使滿意, 取悅。【過】santappesi。【現_分】santappenta。【獨】santappetva, santappiya。

Santara-bahira, 【形】有內外的。santara-bahiram。【副】內外。

Santarati (sam+**tar**+a), 匆忙, 很快地去。【過】santari。【現_分】santaramana。

Santasati (sam+**tas**+a), 害怕, 受驚嚇, 被擾亂。【過】santasi。【過_分】santasita。【現_分】santasanta。【獨】santasitva。santaseyyum(3pl.opt.)。

Santasana, 【中】恐怖, 驚駭。

Santana, 【中】1.連續, 繼承。2.子孫。3.蜘蛛網。

Santanaka (sam+tan 伸展), (<santati 持續、延續) 1.兒子。2.藤蔓。kilesasantanakani(pl.), 污染的藤蔓。mulasantanakani(pl.), 根本的藤蔓。

Santaneti (sam+**tan**+e), 連續。

Santapa(<sam+**tap**(梵 **tap**)熱), 【陽】【形】熱, 痛苦, 傷心事(burning; heat, fire; fig. torment, torture)。aggisantapa, 火烤。suriyasantapa, 日炙。santapika, 炙熱者。

Santapeti (sam+**tap**(梵 **tap**)熱+e), 加熱, 燃燒, 折磨。【過】santapesi。【過_分】santapita。【獨】santapetva。

Santasa, 【陽】恐懼, 發抖, 震驚。santasi, 【形】發抖的, 害怕的。

Santi¹(<**wam** 平息、安靜, 梵 wanti), 【陰】寧靜(tranquillity), 和平(peace)。

santikamma, 【中】平定, 安撫的行爲。santipada, 【中】安靜的境界。

Santi²(<atthi (as+a+ti)), 【現.3.複】(他們)有, 在, 存在。

Santika(sa²+antika), 【形】接近的(vicinity, presence)。

【中】接近, 出現。santika, 從。santikavacara, 【形】在附近的, 親密的(keeping or being near)。santikam, 出現(into the presence of, towards)。**santike** in the presence of, before, with; nibbanasantike; Instr. **santikena**=by, along with。

Santika, 【陰】挑木棒(a kind of game, “spellicans”)。

Santitthati (sam+**tha**+a), 1.並肩站住, 保持(to stand, stand still, remain,

continue)。

2.建立(to be established, to be put into order)。

3.固定(to stick to, to be fixed or settled, to be composed)。

4.自制, 克己(to restrain oneself)。

5.等待(to wait for)。

santitthati; santhahati & santhati; ppr. santhahanto; pot. santhaheyya; aor. santhasi; santhahimsu (3rd pl.) Inf. santhatum. pp. santhita -- Caus. II. santhapeti (& °thapeti)。

Santitthana(<santitthati), 【中】站住, 保持, 固定, 停留。

Santirana(sam+tirana), 【中】調查, 審查(investigation, decision)。

santiranacitta, 【中】推度心, 這是一個無因果報心; 它緊隨「領受心」之後生起, 其作用是檢查剛受到五識與領受心識知的目標。

Santuttha (santussati 的【過_分】), 已取悅, 已快樂(pleased, happy)。

santutthata, 【陰】知足的狀態。

Santutthi, 【陰】滿足, 知足, 歡喜。

Santusita, 已取悅, 已快樂。參考 Santuttha。

Santussaka(< santussati), 【形】滿足的, 高興的(content)。

santussana, 【中】滿足, 歡喜。

Santussati (sam+**tus**(梵 **tus**)滿足+ya), 被使滿足, 被取悅, 被使快樂。【過】santussi。【現_分】santussamana。

Santosa, 【陽】快樂, 喜悅。

Santhata (santharati 的【過_分】), 已覆蓋, 已鋪。【中】毯子, 墊。

Santhambheti (sam+**thambh**+e), 使僵硬, 使硬, 失去知覺。【過】santhambhesi。【過_分】santhambhita。【獨】santhambhetva。

Santhambhana, 【陰】堅硬, 硬。

Santhara, 【陽】墊, 蓋子, 床單。santhana, 【中】擴張, 覆蓋。

Santharati (sam+**thar**+a), 鋪, 散播, 覆蓋。【過】santhari。【獨】santharitva。【使】santharapeti。

Santhava(<sam+**stu**), 【陽】相識(acquaintance), 親密(intimacy), 行房。Sn.1-12.(v.207.): Santhavato, bhayam jatam, niketa jayate rajo; Aniketamasanthavam, etam ve munidassanam.(從親昵中產生恐懼, 從家中產生污穢, 不要親昵, 不要家室, 這就是牟尼的看法。)

Santhavana (<sam+thavati) 【中】相識(acquaintance)。

Santhagara(Sk.santhagara), 【陽】【中】會議廳, 斷事堂。

Santhara, 【陽】遮蓋物, 地板。

Santhuta (santhaveti 的【過_分】), 已相識, 已熟悉。

Sanda, 【形】厚的, 密集的。【陽】流程。sandacchaya, 【形】有大蔭涼的。

Sandati (**sand**+a), 流動。【過】sandi。【過_分】sandita。【獨】sanditva。【現_分】sandamana。

Sandana,【中】流下。【陽】二輪戰車。
Sandamanika(< **syand**) ,【陰】戰車(a chariot)。
 Sandassaka,【陽】指示的人,教的人。sandassana,【中】指令,指示,指出。sandassiyamana,【形】被教導的,被指出的。
 Sandasseti (sam+**dis** 指出+e), 指出,解釋。【過】 sandassemi。【過_分】 sandassita。【獨】 sandassetva。
 Sandahati (sam+**dha**+a), 連接,聯合,安裝。【過】 sandahi。【過_分】 sandahita。【獨】 sandahitva。
Sandahana(< sam+**dha**) ,【中】結生,裝配(apply, placing (an arrow) on the string)。Vism.528. : cittam…**sandahana**paccupatthanam(心以‘結生’爲現起)。
 Sandana,【中】鏈,繫繩。
 Sandaleti (sam+**dal**+e), 打破,打碎。【過】 sandalesi。【過_分】 sandalita。【獨】 sandaletva。
 Sanditha (sandissati 的【過_分】), 已一起看到。【陽】朋友。
 Sandithi (sa 自己+n+ditthi 見),【陰】自己的見解,同見。asandithi,【反】不同見解(者)。
 Sanditthiparamasi, 染於世俗者。
 Sanditthika,【形】看得見的(visible),這一生的(belonging to this life)。自見的(self-evident);現世的(immediately apparent);現證的、當下可見的(visible here and now);現報(羅什譯);現見(玄奘譯)。SA.1.20./I,43. : **Sanditthiko ayam dhammoti** ayam lokuttaradhammo yena yena adhigato hoti, tena tena parasaddhaya gantabbatam hitva paccavekkhanabanena sayam datthabboti **sanditthiko**。(自見此‘法’:因爲證得這出世間法,所以信‘他人’可去(見證),證得之後,以省察智自己親見到爲‘自見’。)Attano phaladanam sandhaya nassa kaloti akalo, akaloyeva **akaliko**。(關於自己的給予‘果’是沒有時間(的間隔),亦即立刻,就這樣無時間(的間隔),爲‘即時’。)Yo ettha ariyamaggadhammo, so attano pavattisamanantameva phalam detiti attho. “Ehi passa imam dhamman”ti evam pavattam ehipassavidhim arahatitī **ehipassiko**。(於此,任何聖道法,他自己的轉起立即地給予‘果’之義,‘來看這法’,如此值得轉起來看的方法爲‘來看’。)Adittam celam va sisam va ajjihupekkhitvapi bhavanavasena attano citte upanayam arahatitī **opaneyyiko**。(甚至於火燒衣與頭,也都置之不理,專注在心上用功,值得帶近來(觀),爲‘返照’。)Sabbhehi ugghatitabbu-adihi vibbuhī “bhavito me maggo, adhigatam phalam, sacchikato nirodho”ti attani attani veditabboti **paccattam veditabbo vibbuhitī**。(所有的敏智者等諸行者,

“修習我(所說)的道,證得果,現證滅”,皆是自知自證,爲‘智者各自證知’(緣自覺悟。)(廣說,見 Vism.213~218)
 Sanditthiparamasi (sam+ditthi+paramasi), 染於世俗。
 Sandita (sandati 的【過_分】), 1.已流動。2.已用鐵鏈鎖住。
 Sandiddha,【過_分】已塗毒藥。
 Sandissati (sam+**dis** 指出+ya), 被看到,出現,同意。【現_分】 andissamana。
 Sandipana,【中】sandipana,【陰】點燃,澄清。
 Sandipeti (sam+**dip**+e), 點燃,解釋。【過】 sandipesi。【過_分】 sandipita。【獨】 sandipetva。
 Sandesa,【陽】資訊,一封信,書面的文件。sandesaraha,【陽】報信者。sandesaraga,【中】郵局。
 Sandeha,【陽】疑惑,自己的身體。
 Sandoha,【陽】堆,大量。
 Sandhana,【中】自己的財產。
 Sandhamati (sam+**dham**+a), 吹,扇。【過】 sandhami。【獨】 sandhamitva。
 Sandhatu,【陽】安慰者。
 Sandhana,【中】聯合,安撫。
 Sandhaya (sandahati 的【獨】), 團結了。【獨】關於,關聯。
 Sandharaka,【形】忍受的,抑制的,支援的。sandharana,【中】制止,忍受。
 Sandhareti (sam+**dhar**+e), 忍受,制止,攔截,抑制,支援。【過】 sandhareti。【過_分】 sandharita。【獨】 sandharetva。【現_分】 sandharenta。【不】 sandharetum。
 Sandhavati (sam+**dhav** 追+a), 跑著穿過,移居。【過】 sandhavi。【過_分】 sandhavita。【獨】 sandhavitva。【現_分】 sandhavanta, sandhavamana。
 Sandhi,【陰】聯盟,聯接,關節,連接,協定,音調上的結合。sandhicchedaka,【形】能割破的人,破壞者。sandhimukha,【中】(小偷入屋做)破口。sandhi rules, 轉調。sandhiyam, 結生時刻。
 Sandhiyati (sandhati 的【被】), 被連接,被結合,被合在一起。【過】 sandhiyati。
 Sandhupayati (sam+**dhu** 煙+aya), 出煙。【過】 sandhupayati。【獨】 sandhupayitva。
 Sandhupeti (sam+**dhu** 煙+e), 煙製。【過】 sandhupesi。【過_分】 sandhupita。【獨】 sandhupetva。
 Sandhovati (sam+**dho** 洗+a), 洗,沖洗,純淨。參考 Dhovati。
 Sanna¹(sandati 的【過_分】) 已沉陷(sunk)。
 Sanna²(sandati 的【過_分】)已流動(flown)。

Sannaddha, (Sannayhati 的【過_分】) 拴緊，武裝自己，部署。
Sannayhati (sam+nayhati <**nah**+ya), 拴緊，武裝自己，部署(to tie, bind, fasten, to arm oneself) 。【過】 sannayhi 。【獨】 sannayhitva, sannayha 。
Sannameti (Caus. of sam+**nam**), 彎(to bend) 。
Sannaha< sannay ati),【陽】1.穿，繫在一起(dressing, fastening together) 。
 2.盔甲(armour, mail) 。titikkha cammasannaho, 忍耐為盔甲。
 Sannikattha,【中】鄰居關係，鄰近。
 Sannikasa,【形】相似的，像...的。
 Sannicaya(sam 一起+nicaya 向下積聚),【陽】積聚，貯藏。DhA.：‘積聚’有兩種：一、業積聚。二、資具積聚。於善業、不善業稱為業積聚；四資具，稱為資具積聚。
 Sannicita,【過_分】已累積，已囤積。
 Sannithana,【中】結論，探查。
 Sannidhana,【中】接近，鄰近，儲存。
 Sannidhi,【陽】儲存，貯藏。sannidhikaraka,【陽】存貨的人。sannidhikata,【形】囤積的。
 Sannipatati (sam+ni+**pat** 落下+a), 集合，聚集。【過】 sannipati 。【過_分】 sannipatita 。【獨】 sannipatitva 。【現_分】 sannipatanta 。
 Sannipatana,【中】集會，集合。
 Sannipata,【陽】與會者(集合稱)，集會，體液的集合。sannipatika,【形】體液集合的結果。sannipatana,【中】召集。
 Sannipateti (sam+ni+**pat** 落下+e), 召集，召集...開會。【過】 sannipatesi 。【過_分】 sannipatita 。【獨】 sannipatetva 。
 Sannibha,【形】相似的。
 Sanniyyatana, 中】為保護等而移交。
 Sannirumbhana,【中】抑制，制止，抑壓。
 Sannirumbheti (sam+ni+**rumbh** +e), 抑制，阻塞，妨礙。【過】 sannirumbhesi 。【過_分】 sannirumbhita 。【獨】 sannirumbhetva 。
 Sannivasati (sam+ni+**vas** 住+a) 同居。【過】 sannivasi 。
 Sannivareti (sam+ni+**var**+e), 制止，避免。【過】 sannivaresi 。【獨】 sannivaretva 。
 Sannivasa,【陽】協會，同居。
 Sannivesa,【陽】露營，殖民。
 Sannisinna, (Sannisidati 的【過_分】) 安頓，平息。
 Sannisidati (sam+ni+**sad** 坐+a), 安頓，平息，安靜下來。【過】 sannisidi 。【獨】 sannisiditva 。
 Sannissita,【形】與...連接的，基於的。

Sannihita,【過_分】已放下，已放置，已安排得好。
Sanneti (sam+**ni** +e), 混合，揉(面等)成團(to mix, knead) 。【過】 sannesi 。【過_分】 sannita 。【獨】 sannetva 。【義】 sanneyya 。
sap(梵 **wap**) ,【字根 I.】詛咒(to curse) 。
Sapajapatika,【形】與妻子在一起的。
Sapabba, 有慧人(是由業生三因結生的慧(kammaja-tihetuka-patisandhi-pabbaya), 為有慧者。‘業生三因結生的慧’由無貪、無瞋、無痴的三因善業所生的。
Sapati (**sap** 詛咒+a), 罵(to swear), 詛咒(to curse) 。【過】 sapi 。【過_分】 sapita 。【獨】 sapitva 。
Sapatta(Sk. sapatna),【陽】對手，仇敵(hostile, rival) 。【形】懷敵意的。
Sapattabhara((sa³+patta¹+bhara),【形】以翅膀為負擔的(with the weight of the wings, carrying one’s wings with oneself) 。
Sapatti(Sk. sapatni),【陰】(丈夫之)情婦(a co-wife) 。asapatti, 無情婦(without any co-wife S.IV,249.)。sapattivasa(DhA.v.135./CS.pg.2.38.), 和情婦在一起。
Sapatha< **wap**),【陽】誓約(an oath) 。
Sapadana,【形】連續的。sapadanam,【副】不斷地。sapadanacarika,【陰】次第乞食〔十三頭陀支之一〕(只托鉢七家為外道行為之一，見《中部》M.12./I,78.；M.36./I,238.；M.45./I,307.；M.51./I,343.；M.94./II,162.；D.8./I,166.；D.25./III,41.) 。
Sapadi(sa²+adv. formⁿ fr. pada),【無】立即地(instantly, at once) 。
Saparikkamana(sa+pari+kamana<**kam**(行走)), 可以行走。Para.III,151：
Saparikkamanam nama sakka hoti yathayuttena sakatena anuparigantum, samanta nisseniya anuparigantum.(可迴轉的地點：(在平地，)四輪牛車可以旋轉，(在山坡，)有階梯圍繞。)
 Sapariggaha,【形】連同所有物或妻子的。
 Saparidanda,【陰】杖罰所護之女人(國家明示此定罰之女人之名、家或道，往如是女之處者，即構成如是之罪)。sassamika saparidanda antamaso malagunaparikkhitta pi, tatharupasu carittam na apajjita hoti.(有夫之婦、(侵犯之則會受)杖罰之女，乃至(已有婚約的)(頂戴)華鬘之女，對於如此之婦女不侵犯。)
 Sapaka, sopaka,【陽】1.賤民(an outcast) 。2.吃狗的人，屠狗的人。3.一種植物。
sapp,【字根 I.】爬(to creep) 。
 Sappa(cp. Sk. sarpa, fr. **srp**; “serpent”),【陽】蛇(a snake) 。sappapotaka,【陽】小蛇。sappa,【陽】。sappaphana, 蛇的兜帽(指眼鏡蛇的膨脹起來的頸

部)。

Sappaccaya,【形】有因素的，有條件的。

Sappabba,【形】明智的(wise)。

Sappatigha(sa有+patigha對、礙),【形】可觸及的，有對的，有質礙的，撞擊的。

Sappatibhaya,【形】危險的，有害的。

Sappatibhaga (sa³+patibhaga),【形】1.相似，像(resembling, like)。2.同比率混合(having as (equal) counterparts, evenly mixed with)。

kanha-sukka-sappatibhaga, 對比黑、白之法。

Sappatissa, sappatissa,【形】崇敬的，敬畏的。

Sappati (sapp+a), 爬行，爬。【過】sappi。

Sappana(<sappati),【中】爬行(gliding on)。

Sappanaka,【形】有活生生的生物的。

Sappaya,【形】有益的，健康的，適當的，順益的。sappayata,【陰】有益。

Sappi,【中】酥油(ghee)·澄清奶油(clarified butter)。Paci.IV,347(CS:p.464)：Sappi nama gosappi va ajikasappi va mahimsasappi va. Yesam mamsam kappati tesam sappi.(酥：牛乳酥、山羊乳酥、水牛乳酥，凡肉適宜者之酥。)

Sappini,【陰】母蛇。

Sappitika,【形】有歡喜陪伴的。

Sappurisa (sa(=sat=santsat)真實的)+purisa 人),【陽】真善人(他譯：善士、善知識、真人、實人、真實人)(「比丘們！在這裡某一人，從殺傷生物，變成已喜樂背離；從拿起未被給與者，變成已喜樂背離；從邪行於諸欲，變成已喜樂背離；從妄語，變成已喜樂背離；從存續在穀酒、果酒、醉品、放逸之中，變成已喜樂背離。比丘們！此被叫做真善人。」(A ii217) sappurisavassayo, 倚靠善知識。(AA.4.31.CS:p.2.289-290) Sappurisavassayoti Buddhadinam sappurisanam avassayanam sevanam bhajanam, na rajanam(倚靠善知識：仰賴、結交、交往諸佛(不是諸王)等善知識)。satta sappurisa-dhamma 七善士法(seven qualities of the true man)：dhammabbu, 知法(knowing the doctrine)，atthabbu,知義(knowing the meaning)，attabbu, 自知(knowing self)，mattabbu, 知量(knowing moderation)·kalabbu, 知時(knowing the right time)，parisabbu, 知眾(knowing groups)，puggalabbu, 知人(knowing persons)。

DA.33./III,1039.：Tattha suttageyyadikam dhammam janatiti dhammabbu. Tassa tasseva bhasitassa attham janatiti atthabbu. “Ettakomhi silena samadhina pabbaya”ti evam attanam janatiti attabbu.

Patiggahanaparibhogesu mattam janatiti mattabbu. Ayam kalo uddesassa, ayam kalo paripucchaya, ayam kalo yogassa adhigamayati evam kalam janatiti kalabbu. Ettha ca pabca vassani uddesassa kalo. Dasa paripucchaya. Idam atisambadham. Dasa vassani pana uddesassa kalo. Visati paripucchaya. Tato param yoge kammam katabbam. Atthavidham parisam janatiti parisabbu. Sevittabasevittabham puggalam janatiti puggalabbu.(知法：知經、偈等法。知義：知(佛陀)說法之義。自知：自知“我有這麼多戒定慧”。知量：於接受、受用知量。知時：知道指出時分，論究時分，證得相應之時分，這是關於時分。知眾：知……。知人：知應親近該親近的人。)

AA.7.64./IV,57-8.：puggalaparoparabbu hotiti evam bhikkhu puggalanam paroparam tikkhamudubhavam jananasamatto nama hoti.(知人勝劣：如是比丘識別眾人高低、利鈍。)

A.3.79./I,226.： “Na pupphagandho pativatameti, Na candanam tagaramallika va. Satabca gandho pativatameti, Sabba disa sappuriso pavayati”ti.(花香撲鼻不逆風，梅檀·沉香·茉莉花；逆風撲鼻善士香，處處風靡善士(香)。)

Saphari,【陰】大頭鰱(印度產的一種大型鯉形的可供食用及釣捕的淡水魚)(Barbus mosal；a sheet fish)。

Saphala,【形】有結果的，有果實的。

Sabala,【形】強壯的，有斑點的，雜色的。

Sabba (梵 sarva),【形】所有的(all)，每一的(every)，全部的(whole)，整個的(entire)。【陽】：單.主.sabbo；複.主.sabbe；單.呼.sabba、sabba；複.呼.sabbe；單.賓.sabbam；複.賓.sabbe；單.具.sabbena；複.具.sabbhehi、sabbebhi；單.離.sabbasma、sabbamha；複.離.sabbhehi、sabbebhi；單.與、屬.sabbassa；複.與、屬.sabbesam、sabbesanam；單.處.sabbasmim、sabbamhi)；複.處.sabbesu。【陰】：單.主.sabba；複.主.sabba、sabbayo；單.呼.sabbe；複.呼.sabbayo；單.賓.sabbam；複.賓.sabba、sabbayo；單.具、離.sabbaya；複.具、離.sabbahi、sabbabhi；單.與、屬.sabbaya、sabbassa；複.與、屬.sabbasam、sabbasanam；單.處.sabbaya、sabbassa、sabbayam、sabbassam；複.處.sabbasu。【中】：單.主.sabbam；複.主.sabbani；單.賓.sabbam；複.賓.sabbani。單.呼.sabba、sabba；複.呼.sabbani。sabbakanittha,【形】其中最年輕的。sabbakammika,【形】不管部長。sabbabbu, sabbavidu (梵 sarvajña),【形】全知的(all-knowing 萬事通)，古音譯：薩云若。【陽】無所不知者(the Ominiscent One 一切智者)。sabbabbuta,【陰】無所不知(omniscience)。sabbatthaka,【形】每部分都有八個的。sabbanam,【中】代名詞。sabbatthaka,【形】關

係到每件事物的，打雜的人。sabbampi, 【無】一切舍。Sabbatthasiddha(=Siddhattha; 梵 Sarvathasiddha=Siddhartha); one who has completed his task, Miln.214), 一切義成(音譯：悉達多。佛陀的名字)。sabbapathama, 【形】(位置或時間)最先的。sabbapathamam, 【副】在全部之前，非常早地。sabbasata, 【形】每部分都有一百個的。sabbasovanna, 【形】全是金製的。sabbassa, 【中】全部財產。sabbassaharana, 【中】沒收全部財產。Sabbamatthivada(梵 Sarvasti-vadin, sarvastivadin), 說一切有部(簡稱為有部，別名說因部。佛滅後三百年初，自根本上座部別立者，說一切有部的根本重地乃是在罽賓(迦濕彌羅)地方，)。

Sabbabbutabana, 【陽】一切知智(佛陀的智慧)。『一時知一切、一時見一切。』(大)1,793c; M.90./II,127 作：“sakideva sabbabbassati sabbam dakkhiti.(只一度即將知一切、將見一切。)”《註釋書》：『一時』‘sakideva’指‘ekavajanena(從眼界只以一轉向到見等前五識或第六意識)ekacittena(以一心思推度或確定)ekajavanena(以一速行)’；『一切』‘sabbam’指‘atitanagatapaccuppannam’(過去、未來、現在(三世一切內外、身心、事理等))(MA.III,357f.)。KhA.187.：Gambhirapabbenati appameyyapabbataya sadevakassa lokassa banena alabbhaneyyappatitthapabbenā, sabbabbunati vuttam hoti.(以)深智：以包括天神在內的世間智，都無法測量之慧，無法思議處之慧，此言‘一切智’。)

Sabbato, 【無】到處，在各方面，全部。

Sabbattha, sabbatra, 【副】各處，到處，在所有狀況下。S.46.53./V,115.：Satibca khvāham, bhikkhave, sabbatthikam vadami”ti.(諸比丘！至於念(覺支)，我說：‘念’用在各處。)

Sabbatha, 【副】在每一方面(in every way)。sabbatha sabbam, 完全地(completely)。

Sabbada, 【副】總是(always)。

Sabbadhi, 【副】各處，到處。

sabbanama, 【中】代名詞。

Sabbaso, 【副】全部，在每方面。

Sabbhi(梵文 = sadbhih, 與智者。但是在巴利文中，有時被當做 【形】)品德高尚的。

Sabrahmaka, 【形】包括梵天世界。

Sabrahmacari(sa³+brahmacarin), 【陽】出家同伴(同修)(a fellow student)。

Sabhaggata, Sabhagata(sabha+gata), 【形】到集會所的(gone to the hall of assembly)。MA.41./II,330.：Sabhagatoti sabhayam thito.(集會所：處在

會議廳。)

Sabha(Vedic sabha), 【陰】會議廳(council a hall, assemblyroom, a public rest-house, hostelry)。sudhamma-sabha, 正法殿、善法堂，為帝釋天之宮殿。

Sabhaga(sa²+bhaga), 【形】朋輩(S.56.35./V,394.)，通常的，同一個區的(common, being of the same division)。sabhagatthana, 【中】方便的地方(a common room, a suitable or convenient place)。sabhagavutti, 【形】相互禮貌往來的，禮尚往來的(living in mutual courtesy, properly, suitably)。

Sabhajana(Dhtp 553: piti-dassanesu), 尊敬，禮敬(honouring, salutation)。

Sabhava, 【陽】自性，情況，性情，真實。sabhavadhamma, 【陽】自然的原則。sabhavarupa, 有自性色--具有各自的特性，例如地界的硬等。

Sabhaya(=sabha), 【中】會議廳。

Sabhoga¹(sa³+bhoga), 【形】富裕的(wealthy)。

Sabhoga²(sa⁴+bhoga), 財產(property, possession)。sabhoga 有功用

Sabhojana, 【形】(sa³+bhojana), 有食物的，(sa+ubho+jana), 有一對人的(即：夫婦)。

sam, 【字根 III.】被安撫(to be appeased)。cp. sam-(【字首】共，集，合，正，同時。)

sam, 【字根 III.】居住(to dwell)。

sam(梵 wam I./ wim), 【字根 VII.】使平靜、使安靜(to pacify)。

Sama¹(<sam(梵 wam)安靜、平息: see sammati¹), 【陽】平靜，寧靜(calmness, tranquillity, mental quiet)。samam carati, 平靜下來(to become calm, quiescent)。

Sama²(<wam: see sammati²), 疲勞(fatigue)。

Sama³(Vedic sama, fr. sa²; see etym. under sam°) 【形】1.平坦的，齊平的(even, level; samam karoti=弄平(to level))。2.相似的，相等的(like, equal, the same)。3.不偏不倚的，公正的(impartial, upright, of even mind, just)。4.samasama+ (數字)，總共(“altogether.”, e.g. samatimsa thirty altogether)。samaka, 【形】相等的，相似的，相同的。samam, 【副】平均地，相等地(equally; together with, at.)。samana, 【副】公平地，無私地(with justice, impartially (samena=dhammena))。opp. visama(不平的)。--samacaga equally liberal. --samajana an ordinary man, common people. --samajatika of the same caste. --samajivita regular life, living economically sq. --samatala level, even (of a pond). --samadharana equal support or sustenance. --samadhura carrying an equal burden, equal; asamadhura incomparable; But sama-dhura-ggahana “complete

imperiousness” (see yugaggaha). --samavahita evenly borne along (of equanimity). --samavibhatta in equal shares. --samasama exactly the same. --samasisin a kind of puggala, lit. “equal-headed,” i. e. one who simultaneously attains an end of craving and of life) 。samasupaka, 成比例地接受與咖哩(或食物)(with equal curry (when the curry is in quantity of one-fourth of the rice))。

Samatthi(sama 相等的+atthi 有), 有相等的。

Samakkhata(sam+akkhata)已計算(counted), 已知(known)。

Samagga,【形】團結的, 同道的, 一致的, 和合的, 結交的, 和諧的(台語 ho⁵ hai⁵ e)。samaggakarana,【中】調解人, 和事佬。samaggatta,【中】協定, 團結的情況。samaggarata, samaggarama,【形】對和平的歡喜。

【反】asamsagga, asamsagga。

Samavgita,【陰】具有的事實。

Samavgi, samavgibhuta,【形】具有的, 持有的。

Samacariya,【陰】精神的平靜, 寂靜主義。

Samacitta,【形】沉著的。samacittata,【陰】平等心。samacittadevata, 心意相等的諸天。

Samajatika,【形】同階級的(相同的印度世襲階級)。

Samajivita, 共命。

Samajja,【中】厭祝的聚集, 劇場。samajjatthana,【中】競技場。

samajjabhicarana,【中】涉足劇場, 參觀展覽會, 參觀節日。

Samabba,【陰】指示。samabbata,【形】指定。

Samana(梵 wramana< **wram** 疲倦),【陽】沙門, 隱遁者。samanakuttika,

【陽】假沙門。samani,【陰】沙門尼。samanuddesa,【陽】沙彌。

samanadhamma,【陽】沙門法(出家人的責任, 指修習道法)。samanaruppa,

【形】適宜沙門的。《馬邑經》(T1.725.3 & 726.3):「云何沙門? 謂息止諸惡不善之法、諸漏穢污, 為當來有本, 煩熱苦報, 生、老、病、死因, 是謂沙門。云何梵志? 謂遠離諸惡不善之法, 諸漏穢污, 為當來有本, 煩熱苦報, 生、老、病、死因, 是謂梵志。云何為聖? 謂遠離諸惡不善之法、諸漏穢污, 為當來有本, 煩熱苦報, 生、老、病、死因, 是謂為聖。云何淨浴? 謂淨浴諸惡不善之法、諸漏穢污, 為當來有本, 煩熱苦報, 生、老、病、死因, 是謂淨浴, 是謂沙門, 是謂梵志, 是謂為聖, 是謂淨浴。」《長阿含經》卷第三〈遊行經〉(T1.18.2)說「四種沙門」:「一行道殊勝。二善說道義。三依道生活。四為道作穢。」

Samanaka,【陽】假沙門。hinam attha vanna ajiḥupagata, yadidam mundake samanake ibbhe kanhe bandhupadapacce.(禿頭之假沙門, 既卑賤又邪

惡, 乃是從大梵天之足所生之子孫。)

Samata,【陰】平等, 平均, 正常狀態。

Samatikkanta, (samatikkamati 的【過分】)。

Samatikkama,【陽】samatikkamana,【中】超越, 克服。

Samatikkamati (sam+ati 超越+**kam**(梵 **kram**)超越+a), 越過, 渡過, 超越, 除去。【過】samatikkami。【獨】samatikkamitva。

Samatittika,【形】盈滿的。

Samativattati (sam+ati 超越+**vat**(**vrt**)使轉動+a), 克服, 超越。【過】

samativatti。【過分】samativatta, samativattita。

Samatta,【形】完成的, 整個的, 全分的。

Samatta,【中】平等, 平均, 平衡, 正常狀態。參考 Samata。

Samatha,【形】能幹的, 有技術的。samathata,【陰】能力, 精通。

Samatha(**wam** 平息、安靜+atha 名詞語基),【陽】奢摩他(將心專注於一個對象, 培育專注力而變得寧靜), 止禪, 平靜, 心的寂靜, 法律問題的解決。samatthabhavana,【陰】修定。ajjhata-ceto-samatha,【陽】內止, 內心寂止。DhsA.CS:p.95、175: Kamacchandadayo paccanikadhamme sametiti **samatho**. (平息慾欲(蓋)等(五)蓋, 為‘止’, 或‘三摩地’) Aniccadivasena vividhehi akarehi dhamme passatiti **vipassana**. (觀看無常等種種行相, 為‘觀’, 或‘毘鉢舍那’。

Dhs.A(CS:p.188~9): **Samathoti** tividho samatho--¹cittasamatho, ²adhikaranasamatho, ³sabbasavkharasamathoti. Tattha atthasu samapattisu cittekaggata cittasamatho nama. Tabhi agamma cittacalanam cittavipphanditam sammati vupasammati, tasma so **cittasamathoti** vuccati. Sammukhavinayadisattavidho samatho adhikaranasamatho nama. Tabhi agamma tani tani adhikaranani sammanti vupasammanti, tasma so **adhikaranasamathoti** vuccati. Yasma pana sabbe savkhara nibbanam agamma sammanti vupasammanti, tasma tam **sabbasavkharasamathoti** vuccati.(奢摩他: 有三種奢摩他: (1)心奢摩他、(2)止靜奢摩他、(3)一切行奢摩他。此中八種三摩鉢地一境性之名。心的激動、心的翻騰中來, 平息和寂靜, 因此稱為‘心奢摩他’。「現前毘尼」(Sammukhavinaya)等七種奢摩他, 名為‘止靜奢摩他’, 於此中來, 在在處處平息和寂靜, 因此稱為‘止靜奢摩他’。然而, 因為一切行涅槃而來, 平息和寂靜, 因此稱為‘一切行奢摩他’。)

Samadhigacchati (sam+adhi+**gam** 去+a), 達到, 清楚地瞭解。【過】

samadhigacchi。【過分】samadhigata。【獨】samadhigantva。

Samanantara,【形】立即的, 最近的。samanantara,【副】在...之後就。

Samanugahati (sam+anu 隨+**gah** 拿+a), 要求理由。【過】samanugahi。【獨】samanugahitva。

Samanubba, 【形】滿意的。samanubba, 【陰】贊成。samanubbata, 【形】核准的, 允許的。

Samanupassati (sam+anu 隨+**dis** 指出+a), 看、見、察覺、認定(to see, perceive, regard)。【過】samanupassi。【現_分】samanupassanta, samanupassamana。【獨】samanussitva。【不】samanupassitum。

Samanupassana (<samanupassati), 【陰】考慮(considering)。

Samanubhasati (sam+anu 隨+**bhas** +a), 交談、同學(to converse or study together)。【過】samanubhasi。asamanubhasati, 非同學。

Samanubhasana, 【陰】會話, 排練。

Samanuyubjati (sam+anu 隨+**yuj** 連接+m-a), 盤詰, 反復詢問。【過】samanuyubji。【獨】samanuyubjitva。

Samanussarati (sam+anu 隨+**sar**(梵 **sr**)動轉+a), 回憶, 想起。【過】samanussari。【現_分】samanussranta。【獨】samanussaritva。

Samanta(sam+anta), 【形】全部的(all), 整個的(entire)。samantacakkhu, 【形】普眼者(佛陀五眼之一, 無所不見的 all-seeing, an epithet of the Buddha M I.168= Vin I.5; Sn.345, etc.; Miln.111; Nd¹ 360)(SA.6.1./I.200. : sabbabbutabbanassa “samantacakkhu”ti。SA.35.1./II.354. : Samantacakkhu nama sabbabbutabbanam, yam--“pasadamaruyha samantacakkhu”ti (Mahavamsa 8 ; M.26./I.168;M.85./II.94.)。samantapasadika, 【形】普端嚴(令所有的人喜愛的 all-pleasing, quite serene)。samantabhaddaka, 【形】完全吉兆的 (complete auspiciousness, perfect loveliness)。間接作副詞用: Acc. **Samantam**(completely); Abl.**samanta** & **samantato**; Instr. **Samantena**。samanta-jappa,(以)鄰近(之語暗示), (以)求取(布施)。

Samanta, samantato, 【副】周圍, 各處。

Samannagata, 【形】具有的, 持有的。

Samannaharati (sam+anu 隨+a+**har** 拿+a), 集中、採集(concentration, bringing together)。【過】samannahari。【過_分】samannahata。【獨】samannaharitva。

Samapekkhati (sam+ape+**ikkh** 見+a), 考慮得好。【過】samappekkhi。

Samappeti (sam+**ap**+e), 移交, 委託, 應用。【過】samappesi。【過_分】samappita。【獨】samappetva, samappiya。

Samaya, 【陽】時間, 集會, 季節, 場合, 宗教。samayantara, 【中】不同的宗教。

Samara, 【中】戰爭。

Samala, 【形】不純的, 污染的。

Samalavkata, (Samalavkaroti 的【過_分】) 裝飾。

Samalavkaroti (sam+alam+**kar** 行+o), 裝飾。【過】samalavkari。【獨】samalavkaritva。

Samavaya, 【陽】組合, 集合。

Samavekkhati (sam+ava 下+**ikkh** 見+a), 考慮, 調查。【過】samavekkhi。samavekkhita, 【過_分】。

Samavepakini, 【陰】促進良好的消化。

Samassasa, 【陽】(痛苦等的)減輕, 心曠神怡。

Samassaseti (sam+a+**sas**+e), 減輕, 使精神振作。【過】samassasesi。【獨】samassasetva。

Sama, 【陰】年。

Samaka, 稗子, 像穀的一種草。

Samakaddhati (sam+a+**kaddh** +a), 招徠, 吸引, 引誘。【過】samakaddhi。【獨】samakaddhitva。

Samakaddhana, 【中】拉, 拖拉, 招徠。

Samakinna, samakula, 【形】塞滿的, 覆蓋的, 擁擠的, 撒滿的。

Samagacchati (sam+a+**gam** 去+a), 會合, 集合。【過】samagacchi。【獨】samagantva, samagama。

samagata (Samagacchati 的【過_分】), 已集合。

samagama, 【陽】碰到, 集會。

samacarati (sam+a+**car** 移動+a), 舉止, 行動, 練習。【過】samacari。【現_分】samacaranta。【獨】samacaritva。

samacarana, 【中】samacara, 【陽】操行, 行爲。

samadapaka, samadapetu, 【陽】勸導者, 煽動者。samadapana, 【中】煽動。

samadapeti (sam+a+**da**+ape, cp.BSk.samadapayati), 教唆(to cause to take), 激勵(to incite, to rouse)。【過】samadapesi。【過_分】samadapita。【獨】samadapetva。3p.sg.opt. samacare。

Samadahati (sam+a+**dha**(梵 **dha, dadh**)放置、忍受+a), 鎮定, 集合, 集中, 點燃(火)。【過】samadahi。【現_分】samadahanta。【獨】samadahitva。

Samadati (sam+a+**da**+a), 受持, 接受。

Samadana, 【中】拿, 遵守, 接受。

Samadaya, 【獨】接受了。

Samadiyati (samadati 的【被】), 受持, 承擔。【過】samadiyi。【過_分】samadinna。【獨】samadiyitva。【現_分】samadiyanta。

Samadisati (sam+a+**dis** 指出+a), 指出, 命令。【過】samadisi。【過_分】

samadittha。【獨】samadisitva。

Samadhana, 【中】使成整體，集中。

Samadhi(<sam+a+**dha** 承受), 【陽】三摩地，三昧。samadhija, 【形】定所生的。【中】定力。samadhibhavana, 【陰】修定。samadhi-anisamsakatha, 【陰】修定效益論(Vism.371.：修定五效益：1. ditthadhammasukhaviharanisamsa 現法樂住效益。2.vipassananisamsa 毗鉢舍那效益。3. abhibbanisamsa 神通效益。4. bhavavisesanisamsa(往生)勝有效益(修安止定必得(梵天)勝有；修近行定必得欲界善趣的勝有)。5. nirodhanisamsa 入滅盡定效益。)。samadhisamvattanika, 【形】助長定的。samadhisambojjhava, 【陽】定覺支。upacarasamadhi, 近行定(鎮伏了五蓋)。appanasamadhi, 安止定。samadhi-manantarikabbam(samadhi-m-anantarikam-yam, 此不間斷的三摩地。KhA.181.：Samadhi-manantarikabbamahuti yabca attano pavattisamanantaram niyameneva phalapadanato “anantarikasamadhi”ti ahu. Na hi maggasamadhimi uppanne tassa phaluppattinisedhako koci antarayo atthi. Yathaha--“Ayabca puggalo sotapatti phalasacchikiriyaya patipanno assa, kappassa ca uddayhanavela assa, neva tava kappo uddayheyya, yavayam puggalo na sotapatti phalam sacchikaroti, ayam vuccati puggalo thitakappi. Sabbepi maggasamavgino puggala thitakappino”ti (pu.pa.17). (不間斷的三摩地：因為它緊接著必定產生果，稱為不間斷的三摩地。當已經到「道三摩地」(maggasamadhimi=ariyamagga, 預流向)，它的果沒有任何障礙產生。這是依據“這個人為了作證預流果而行道，而且應是劫的被燃燒時間，在這個人未作證預流果之前，劫不會燃燒。這個人被稱為：「住劫者」。所有具足「道」(=ariyamagga)的人都是住劫者。”(Pug.17.)

DA.6/I,314.：Samma samadhanalakkhano **sammasamadhi**.(正集中之相，為‘正定’。)

Samadhiyati (sam+a+**dha** +i+ya), 被平靜下來，入定。【過】samadhiyi。

Samana, 【形】相等的，相同的，相似的。samanagatika, 【形】同一的。samanatta, 【中】samanata, 【陰】samanabhava, 【陽】相同，平等。samanattata, 【陰】公平，和氣，同事。samanavassika, 【形】同輩的，年齡相同的。samanasamvasaka, 【形】同一個宗教團體的。samanasukhadukkha, 同甘共苦。

Samanita, (Samaneti 的【過_分】) 集合，比較，計算。

Samaneti (sam+a+**ni**+a), 集合，比較，計算。【過】samanesi。【獨】samanetva。

Samapajjati (sam+a+**pad** 去+ya), 著手，從事。【過】samapajji。【現_分】

samapajjanta。samapajjamana。【獨】samapajjiva, samapajja。

Samapajjana, 【中】進入，通過。samapajjnavasita, 入定自在，能夠輕易及迅速地證入禪那，而且在達到入定的過程中並沒有很多的有分心生起。

Samapatti(sam+a+**pad**), 【陰】達到(attainment)，入定(a stage of meditation)，三摩鉢地。matugamena saddhim dvayamdvayasamapattim samapajjati(與婦女俱為雙雙達到三摩鉢地(陰陽等至或雌雄等至)。

SA.5.4./I,191-2.：Santa samapattiti atthavidha lokiyasamapatti arammanasantataya avgasantataya ca santati vutta.(三摩鉢地相續：八種世間的三摩鉢地，所緣相續和成分相續，即所說的相續。)

Samapanna, (samapajjati 的【過_分】)著手，從事。

Samapeti (sam+**ap**+e), 總結，終結，完成。【過】samapesi。【過_分】samapita。

【獨】samapetva。

Samayati (sam+a+**ya**+a), 集合，團結。【過_分】samayata。

Samayuta, 【形】聯合的，團結的。

Samayoga, 【陽】組合，聯合。

Samaraka, 【形】包括魔天的。

Samaraddha (samarabbhati 的【過_分】), 已開始。

Samarabbhati (sam+a+**rabh**+a), 開始，從事，殺。【過】samarabhi。【獨】samarabhitva。

Samarambha, 【陽】事業，活動，受傷，殘殺。

Samaruhati (sam+a+**ruh** 上升+a), 爬上，登上。【過】samaruhi。【過_分】samarulha。【獨】samaruhitva, samaruyha。【祈】samaropeti。

Samaruhana, 【中】爬，登。

Samarulha, (samaruhati 的【過_分】)。

Samaropana, 【中】舉起，穿。

Samaropeti (sam+a+**rup**+e), 使登上，穿上，信賴。【過】samaropesi。【過_分】samaropita。【獨】samaropetva。

Samavahati (sam+a+**vah**+a), 使發生，致使。【過】samavahi。【現_分】samavahanta。

Samasa, 【陽】混合物，刪節。

Samaseti (sam+**as**+e), 結交，聯合，節略。【過】samasesi。【過_分】samasita。

【獨】samasetva。

Samahata (sam+ahata)(Samahanati 的【過_分】), 已打，已襲擊(hit, struck)。

Samahanati (sam+a+**han**+a), 襲擊，奏樂器。

Samahita (samadahati‘完全放置’的【過_分】), 【過_分】1.已鎮定，已安頓(put down, fitted)。2.已集中精神，已置心一處，古譯：三摩呬多、等引(‘等’

是平等，‘引’是前後的引續，引發功德)(collected (of mind), settled, composed, firm, attentive)。3.已獲得(having attained)。
 ST.47.4./CS.pg.2.469.： **Samahitati** etena upacarappanasamadhi.(安置(一境)：這是指近行定及安止定。) A.10.2./V.3.： “samahito yathabhutam janati passati”ti (已置心(一處)者得如實知見。)
Samijjhati (sam+ijjhati；sam+**idh** +ya), 成功，興隆，奏效(to succeed, prosper, take effect)。Pot. samijjheyyum D.I,71; Fut. samijjhissati J.I,15. pp. samiddha. Caus. II. samijjhapeti to endow or invest with (Acc.) J.VI,484.)。【過】samijjhi。【過_分】samiddha。【獨】samijjhita。
Samijjhana (fr. samijjhati), 【中】成功。(fulfilment, success)。
Samita¹ (sam+ita, sameti 的【過_分】) 集合(gathered, assembled)。「中」【副】samitam, 連續不斷地、接連地(continuously)。
Samita² (sa+mita, of **ma**)同樣(尺寸)(equal (in measure)), 好像(like)。
Samita³ (sammat¹ 的【過_分】) 已鎮定(quiet), 已平息(appeased)。
Samita⁴ (sam+**wam**(平息)的【過_分】勞動)安排(arranged), 清理(put in order =samvidahita)。
Samitatta(<samita³)【中】鎮定的境界(state of being quieted)。
 Samitavi, 【陽】自己已冷靜。
 Samitam, 【副】總是，不斷地。
 Samiti, 【陰】集會，社會。
 Samiddha (samijjhati 的【過_分】), 已成功，已富有。
 Samiddhi, 【陰】成功，繁榮。
 Samipa, 【形】近。samipaga, 【形】接近的。samipacari, 【形】近的。samipattha, 【形】站近的。samipatthana, 【中】附近的地方。
 Samirana, 【陽】風。
 Samirati (sam+**ir** +a), 吹，移動。【過_分】samirita。
 Samireti (sam+**ir**+e), 發出，說話。【過】samiresi。【過_分】samirita。【獨】samiretva。
 Samukkamseti (sam+u 出+ka+e), 頌揚，稱讚。【過】samukkamesi。【過_分】samukkamsita。【獨】samukkamsetva。
 Samugga, 【陽】首飾盒。
 Samuggacchati (sam+u 出+**gam** 去+a), 出現，得存在。【過】samuggacchi。【獨】samuggantva。
 Samuggata, (Samuggacchati 的【過_分】) 出現，得存在。
 Samugganhati (sam+u 出+**gah** 拿+nha), 瞭解得好。【過】samugganhi。【過_分】samugganhita。【獨】samugganhetva。
 Samuggama, 【陽】升，起源。

Samuggirati (sam+u+**gir** +a), 發出，丟出，散發。【過】samuggiri。
 Samuggirana, 【中】說話。
 Samugghata, 【陽】推擠，撞，連根拔起，斷絕。samugghataka, 【形】廢止，除去。
 Samugghateti (sam+u 出+**ghat**+e), 廢止，連根拔起，除去。【過】samugghatesi。【過_分】samugghatita。【獨】samugghatetva。
 Samucita, 【過_分】已累積。
 Samuccaya, 【陽】類目，收集，積聚。
 Samuccheda (sam+u+chida), 【陽】正斷(永遠捨斷煩惱)、斷絕，完全粉碎。samuccheappahana, 【中】正斷、斷絕。
 Samucchindati (sam 全+u 出+**chid** 切斷+m-a), 完全粉碎。【過】samucchindi。【獨】samucchindiya, samucchinditva。【過_分】samucchinna。
 Samucchinna, (Samucchindati 的【過_分】)已完全粉碎。
 Samucchindana, 【中】samuccheda, 【陽】完全粉碎。
 Samujjala, 【形】輝煌的，光亮的。
 Samujjhita, 【形】丟棄的，拋棄的。
 Samutthahati, samutthati, (sam+u 出+**tha** +a), 起來，發起。【過】samutthahi。【過_分】samutthita。【獨】samuttahitva。
 Samutthana (sam+utthana), 【中】發源，因素，等起(rising, origination, cause)。samutthana-, samutthanika, 【形】起源的(arising from)。
 Samutthapaka, 【形】引起的，產生的。
 Samutthapeti (sam+u 出+**tha**+ape), 升起，生產，開始。【過】samutthapesi。【過_分】samutthapita。【獨】samutthapetva。katham samutthapesum, 議論紛紛。
 Samutthita, (samutthati 的【過_分】) 起來，發起。
 Samuttarati (sam+u 出+**tar**+a), 忽略，省略。【過】samuttari。【過_分】samuttinna。【獨】samuttaritva。
 Samuttejaka, 【形】教唆的，煽動的。samuttejana, 【中】煽動(instigation)。
 Samuttejeti (sam+u 出+**tij** (梵 **tij**)使銳利、使敏銳+e, cp.BSk.samuttejayati), 使興奮(to excite), 使高興(gladden), 充滿熱情(to fill with enthusiasm)。
 【過】samuttesī。【過_分】samuttejita。【獨】samuttejetva。
Samudaya (sam 一起+udaya 上升、生長), 【陽】1.起源、集(origin), 上升(rise), 一起上升(直譯)。2.迸發、光輝(bursting forth, effulgence)(=pabhasamudaya)。3.生產品(produce, revenue)。samudayasacca, 【中】集諦(起源的事實)。
Samudagacchati (sam+udagacchati), 生起(to rise), 結果(to result)。
Samudagata (samudagacchati 的過_分), 已興起(arisen), 已結果(resulted)。

Samudagama(sam+ud+agama),【陽】開始(beginning)。

Samudacarati (sam+u 出+a+**car** 移動+a),1.流通(to be current), 使用(to be in use)。2.在...心裡出現(to occur to), 3.對...舉止(to behave towards), 4.練習(to practise, i.e. aor. samudacarimsu)。5.吹噓、誇耀(to claim, to boast of)。「過」samudacari。「過」samudacarita, samudacinna。「獨」samudacaritva。「過」samudacaranta。

Samudacarana,【中】samudacara,【陽】行爲,習慣,練習,熟悉。

Samudacaritatta(<samudacarita)【中】練習(to practise)。

Samudacinna (samudacarati 的【過」), 已練習,已放任。

Samudaya,【陽】多數,大量。

Samudaharati (sam+u 出+a+**har** 拿+a), 說,發出。「過」samudahari。「過」samudahata。「獨」samudaharitva。

Samudaharana,【中】samudahara,【陽】交談,說話。

Samudita(sam+udita¹已提高)(samudeti 的【過」), 1.已升起(arisen)。2.已激動(excited)。3.已聯合(united)。

Samudirana (sam+udirana in meaning udireti¹),【中】移動(moving)。

Samudireti (sam+u 出+**i**+e), 發出,移動。「過」samudiresi。「過」samudirita。「獨」samudiretva。

Samudeti (sam+u 出+**i**+a), 出現。「過」samudesi。

Samudda,【陽】海洋。samuddatthaka,【形】在大海中的。

Samuddhata, (samuddharati 的【過」)已舉起,已取出,已搶救。

Samuddharana,【中】拉出,拯救。

Samuddharati (sam+u 出+**har** 拿+a), 舉起,取出,搶救。「過」samuddhari。「獨」samuddharitva。

Samunna(sam+unna),濕潤、濕(moistened, wet)。

Samupagacchati (sam+upa 近+**gam** 去+a), 接近(to approach)。「過」samupagacchi。「過」samupagata。「獨」samupagantva。

Samupagamana,【中】接近。

Samupagamma,【獨】接近了。

Samupabbulha(sam+upa+viyulha), samupabyulha,【形】群集的(set up; heaped, massed, in full swing (of a battle), crowded)。SA.11.3./I,341. : **samupabyulhoti** sampindito rasibhuto.(群集：聯合聚集。)

Samupasobhita,【形】裝飾的,賦予的。

Samupagata,【形】向...接近的。

Samupeta,【過」已一起賦予。

Samuppajjati (sam+u 出+**pad** 去+ya), 出現,被生產。「過」samuppajji。「獨」samuppajjitva。

Samuppanna, (samuppajjati 的【過」) 出現。

Samubbahati (sam+u 出+**vah**+a), 負擔,攜帶。「過」samubbahi。「現」samubbahanta。「獨」samubbahitva。

Samubbhavati (sam+u 出+**bhu**+a), 出現,被生產。「過」samubbhavi。「過」samubbhuta。「獨」samubbhavitva。

Samullapati (sam+u 出+**lap** 嘮叨+a), 友善地交談。「過」samullapi。「過」samullapita。「獨」samulpitva。

Samullapana,【中】samullapa,【陽】交談。

Samussaya,【陽】身體,積聚。

Samussapeti (sam+**us**+ape), 升起,吊起。「過」samussapesi。「過」samussapita。「獨」samussapetva。

Samussaheti (sam+u 出+**sa** 勝過+c), 教唆。「過」samussahesi。「過」samussahita。「獨」samussahetva。

Samussita,【過」已擡高,已升高,已升起,已傲慢。

Samulaka,【形】包括根的。

Samuha,【陽】多數,眾多,大量,集合。

Samuhata, (Samuhanati 連根拔起的【過」) 連根拔起,廢止,除去。

Samuhanati (sam+u 出+**han**+a= sam+uhanati² 拉出), 連根拔起,除去(to remove), 廢止(to abolish)。

Samekkhati (sam+**ikkh** 見+a), 找尋,考慮。「過」samekkhi。「過」samekkhita。「獨」samekkhitva, amekkhaya。

Samekkhana,【中】看著。

Sameta (Sameti 的【過」), 已具有,已連接,已結合。

Sameti (sam+i +a), 1.集合,遇見(to come together, to meet, to assemble)。2.同意,會同(to associate with, to go to)。3.比較,使相等(to correspond to, to agree)。4.知道(to know, consider)。5.適合(to fit in)。「過」samesi, samimsu, samesum。「未」samessati。「獨」sametva, samecca((coming together with)。「命」sametu。

Samerita,【過」已移動,已開始運動。

Samokinna, (samokirati 的【過」) 灑,散播。

Samokirati (sam+ava 下+**kir** 散+a), 灑,散播。「過」samokiri。「獨」samokiritva。

Samokirana,【中】灑水,散播。

Samotata,【過」已到處撒滿,已散佈。

Samotarati (sam+ava 下+**tar**+a), 下去(水裡)。「過」samotari。「過」samotinna。「獨」samotaritva。

Samodahati (sam+ava 下+**dah** 放置+a), 集合,存入。「過」samodahi。「過」

【_分】samodahita。【獨】samodahitva。Samodahana, 【中】保存，放進。Samodhana(sam+odhana, cp. Odahana), 【中】配置，聯誼，聯合，被容納(collocation, combination)。savghattanasamodhana, 【中】互相摩擦。Samodhaneti (samodhana 的【派】), 連接，合併起來。【過】samodhanesi。【獨】samodhanetva。Samorodha (sam+orodha), 障礙物，遲鈍(barricading, torpor)。Samosarana, 【中】集合，會議。Samosarati (sam+ava 下+**sar**(梵 **sr**)動轉+a), 聚集，集合。【過】samosari。【過_分】samosata。【獨】samosaritva。Samoha, 【形】昏頭昏腦的，入迷的。Samohita (samodahati 的【過_分】), 已包括，已覆蓋，已合併起來。Sampakampati (sam+pa 徹底+**kamp** 搖動+a), 戰慄，被搖動。【過】sampakampi。【過_分】sampakampita。Sampajabba(< sampajana), 【中】明覺，正知，辨別，理解(attention, consideration, discrimination, comprehension, circumspection; opp. to muttha-sacca+asampajabba)。S.47.2./V,142. : “Kathabca, bhikkhave, bhikkhu sampajano hoti? Idha, bhikkhave, bhikkhu abhikkante patikkante sampajanakari hoti, alokite vilokite sampajanakari hoti, samibjite pasarite sampajanakari hoti, savghatpattacivaradharane sampajanakari hoti, asite pite khayite sayite sampajanakari hoti, uccarapassavakamme sampajanakari hoti, gate thite nisinne sutte jagarite bhasite tunhibhave sampajanakari hoti.(諸比丘！比丘如何有正知(sampajano)？諸比丘！在此，比丘正知作進退，正知作向前看、向後看，正知作正知作後仰、前彎，正知作持僧伽梨、鉢、衣，正知作吃、喝、嚐、味，正知作大小便，正知作行、住(站)、坐、臥、眠、醒、語、默。諸比丘！如是比丘有正知。) SA.47.2./III,182~190. (cf. VbhA.p.347~364.)說「四種明覺」(Catubbidhabhi sampajabbam)：(1)有益明覺(satthaka-sampajabba)、(2)合宜明覺(sappaya-sampajabba)、(3)行處明覺(gocara-sampajabba)、(4)無癡明覺(asammoha-sampajabba)。(1)「有益明覺」是在生起念頭時，就能在有益及無益之間作出選擇有益處的。(諸比丘！若難陀應看東方時，集中一切心之後，難陀才看東方，(想)：『如是我當看東方，令貪、憂之惡不善法不漏入。』如是，於其處而有正知。) 應看西方、北方、南方、上、下、四維，也同樣作法。(2)「合宜明覺」是能夠於適宜與不適宜之間作出選擇適宜的。(3)「行處明覺」是不捨棄業處。舉托鉢作例子：「(1)有一類比丘(把他的業處)帶去(harati)，沒有帶回(na paccaharati)；(2)另一類沒有帶去，但帶回；(3)另一類沒有帶去，

也沒有帶回；(4)另一類帶去帶回。」第4類比丘是實踐「往返的任務」(gatapaccagatavattam)。實踐「回原處重走」的「往返的任務」者(haranapaccaharanasavkhatam gatapaccagatavattam purento)(如：黑藤堂的大龍長老(Kalavallimandapavasi Mahanagatthero)決定只有在心專注於業處之下才提腳，而如果在心脫離了業處之下提腳時，他即會轉身走回原處)，如果他有證果的潛能(upanissayasampanno)，他甚至於能在生命的第一階段就證得阿羅漢果。(4)「無痴明覺」則是在向前走等各方面沒有愚痴。他不像普通人想：「我」向前移動；向前移動由「我」產生」。當「我將向前移動」的識生起時，心生風界跟那識同時生起，而產生了動作(vibbatti 身表)。通過心的活動(心生色)，產生散播至全身的風界而向前移動。注釋書對「回原處重走」的行者(haranapaccaharanasavkhatam)給予極高的評價。(SA.47.2./III,189.、VbhA.p.354.)
Sampajana (sam+pajana, cp. Pajanati；梵 Samprajana), 【形】深思的，知道的(thoughtful, mindful, attentive, deliberate, almost syn. with sata, mindful)。Sampajanakari(sampajanakarini), 【形】全然知者，完整知者(acting with consideration or full attention)。Sampajanamusavada, 【陽】故妄語(deliberate lie)。Sampajjati (sam+**pad** 去+ya), 成功，興隆，發生，變成。【過】sampajji。【過_分】sampajjanna。【現_分】sampajjamana。【獨】sampajjitva。Sampajjana, 【中】成功，繁榮，成為。Sampajjalita (sampajjalati 的【過_分】), 已燃燒著，已著火。Sampaticchati (sam+pati+**is**+a), 接受。【過】sampaticchi。【過_分】sampaticchita。【獨】sampaticchitva。Sampaticchana, 【中】承諾，協定。sampaticchanacitta 【中】領受心，當目標撞擊五根門之一，如：顏色撞擊眼根時，先生起令心轉向該目標的轉向心，隨後生起眼識(識知顏色)，接著生起「領受心」，納受眼識剛看過的目標。Sampati, 【無】剛剛。Sampatita (sapatati 的【過_分】), 已跌落，已發生。Sampatta (sappapunati 的【過_分】), 已到達。Sampatti, sampada(< sam+**pad**, cp. BSk. sampada), 【陰】財富，福，成功，達到。dibbasampattim(DA.14./II,472.),天福。Sp.Cv.VI,1278.：Vinayapariyayena ¹vatthusampatti ²battisampatti ³anussavanasampatti ⁴simasampatti ⁵parisasampattiti ayam vinayo nama.(律法門中，有(1)人選成就，(2)表白成就(有效動議)，(3)隨教誡成就，(4)界(壇)成就，(5)

僧眾成就。) Sp.Para.I,243. : **Akuppenati**
 vatthu-batti-anussavana-sima-parisasampattisampannatta akopetabbatam
 appatikkosittabbatabca upagatena.(不可動搖：人選、表白、隨教誡、界
 (壇)、僧眾成就，不可動搖的，無異議通過。)
 Sampadana,【中】轉給，移交。【文法】與格(Dat. dative)。
 Sampadalana,【中】撕裂，裂開。
 Sampadaleti (sam+pa+**dal** 爆炸+e), 撕，劈開，猛然打開。【過】
 sampadalesi。【過_分】sampadalita。【獨】sampadaletva。
 Sampadussati (sam+pa+**dus** +ya), 被腐爛。【過】sampadussi。【過_分】
 sampaduttha。【獨】sampadussitva。
 Sampadussana,【中】腐敗。
 Sampadosa(sam+padosa),【陽】惡毒(wickedness)，不道德。
 Sampanna (sampajjati 的【過_分】), 已成功，已完全，已富於，已具有。
 Sampayata,【過_分】已向前去，已著手進行。
 Sampayutta(sam+payutta),【形】聯合的(associated with)，聯結的
 (connected)。
 Sampayoga(sam+pa+**yuj** 連接；梵 samprayoga),【陽】相應，聯盟，協會，
 聯繫。
 Sampayojeti (san+pa+**yuj** 連接+e), 參加，聯合，提出訴訟。【過】
 sampayojesi。【過_分】sampayojita。【獨】sampayojetva。
 Samparaya,【陽】未來的情況，來世。samparayika,【形】來世的。samparaya
 vedaniya kamma, 後生報業、順後業、順後受業，即至未來世才受果
 報的業。(順現法受業(此生)、順次生受業(來生)、順後次受業(第三生
 之後))
 Samparikaddhati (sam+pari+**kaddh**+a), 到處拖。
 Samparivajjeti (sam+pari+**vaj**+e), 避免，避開。【過】samparivajjesi。【過_分】
 samparivajjita。【獨】samparivajjetva。
 Samparivattati (san+pari+**vat**+a), 轉，滾動。【過】samparivatti。【獨】
 samparivattitva。【使】samparivatteti。
 Samparivareti (sam+pari+**var**+e), 包圍，侍候，照料。【過】samparivaresi。
 【過_分】samparivarita。【獨】samparivaretva。
Sampalimattha [san+palimattha] 接觸，把持，破壞(touched, handled,
 blotted out, destroyed)。
 Sampavavka, [perhaps sam+pari+avka²] 【形】親密的(intimate)。
 Sampavatteti (sam+pa+**vat**+e), 決心就走。【過】sampavattesi。【過_分】
 sampavattita。
 Sampavayati (san+pa+**va**+a), 吹，發出。

Sampavedhati (sam+pa+**vidh**(梵 **vyadh** / **vidh**)貫穿+a), 強震，被高度地影
 響。【過】sampavedhi。【過_分】sampavedhita。【使】sampavedheti。
 Sampasada,【陽】安然，平靜，快樂。
 Sampasadaniya,【形】導致寧靜的，激發信心的。
 Sampasadeti (san+pa+**sad** 坐+e), 使喜悅，使純淨。【過】sampasadesi。【過_分】
 sampasadita。【獨】sampasadetva。
 Sampasareti (sam+pa+**sar**(梵 **sr**)動轉+e), 展開，伸展。【過】sampasaresi。
 【過_分】sampasarita。【獨】sampasaretva。
 Sampasidati (sam+pa+**sad** 坐+a), 被取悅，變晴，放鬆。【過】sampasidi。
 【獨】sampasiditva。
 Sampasidana,【中】歡喜，快樂，晴朗。
 Sampassati (sam+**dis** 指出+a), 見，把...視為，考慮。【過】sampassi。【現_分】
 sampassanta, sampassamana。【獨】sampassitva。
 Sampahattha (sampahamsati 的【過_分】), 已喜悅，已歡喜，已打敗，已
 精煉，已形成。
 Sampahamsaka,【形】喜悅的。sambahamsana,【中】高興，愉快。
 Sampahamsati (sam+pa+**has**+a), 很高興。【過】sambahamsi。【使】
 sambahamseti。【過】sambahamesi。【過_分】sambahamsita。【獨】
 sambahamsetva。
 Sambahamsana,【中】喜悅。
 Sampahara,【陽】爭吵，戰爭，打擊。
 Sampata,【陽】結合起來，同時存在，碰撞。
 Sampadaka,【形】準備者，供應者。sampadana,【中】供應，準備好。
 Sampadiyati (sampadeti 的【被】), 被供應。
 Sampadeti (sam+**pad** 去+e), 完成，供應，準備。【過】sampadesi。【過_分】
 sampadita。【獨】sampadetva。
 Sampapaka,【形】導致的，帶來的。sampapana,【中】領導，到達。
 Sampapunati (sam+pa+**ap** +una), 到達，達到，偶遇。【過】sampapuni。【過_分】
 sampatta。【現_分】sampapunanta。【獨】sampapunitva。
 Sampayati (sam+pa+a+i (?)), 解說，解答。
 Sampindana,【中】組合，連接，附加。
 Sampindeti (sam+**pind**+e), 聯合，弄成球型，節略。【過】sampindesi。【過_分】
 sampindita。【獨】sampindetva。
 Sampiyayati (sampiya 的【派】), 善待，執著，投入，喜歡。【過】sampiyayi。
 【過_分】sampiyayita。【現_分】sampiyayanta, sampiyayamana。【獨】
 sampiyayitva。
 Sampiyayana,【陰】喜愛。

Sampineti (sam+**pi** 養肥+na+e), 使滿意, 使喜悅, 取悅。【過】sampinesi。

【過_分】sampinita。【獨】sampinetva。

Sampila [sam+pila, cp.pila] 【中】煩惱, 痛苦。【反】asampila 無煩惱(free from trouble)。

Sampilana, Sampilana, 壓迫, 侷促, 齷齪(メエ、イメエ、, 台語: ak cak⁸, 有侷促(而不舒服)、惡濁之意)。citta-sampilanam domanassa, 心壓迫之苦。kayasampilana, 心壓迫(之苦)(crushing the body (of dukkha))。

Sampileti (sam+**pil** 虐待+e), 壓迫, 壓破, 煩惱。【過】sampilesi。【過_分】sampilita。【獨】sampileitva。

Sampucchati (sam+**pucch** 詢問+a), 要求, 請求許可。【過】sampucchi。【過_分】samputtha。

Sampunna (sampurati 的【過_分】), 已滿, 已完全, 已填, 熟透。

Sampupphita, 【過_分】已完全開花。

Sampujeti (sam+**puj** 禮拜+e), 致敬, 尊敬。【過】sampujesi。【過_分】sampujita。【現_分】sampujenta。【獨】sampujetva。

Sampureti (sam+**pur**(梵 **pr** / **prn**/ **pur**)充滿+e), 填充, 完成。【過】sampuresi。【過_分】sampurita。【獨】sampureitva。

Sampha, 【中】輕薄, 廢話。samppalapa, 【陽】綺語。DT.1-2/I,153. : **Yena sampham palapatiti** yena palapasavkhatena niratthakavacanena sukham hitabca phalati vidarati vinasetiti “samphan”ti.(**說綺語**: 即所謂的胡說, 無意義的語言, 惱亂、毀壞快樂、利益的果報, 為‘綺語’。)

Samphala(sam+phala), 【形】(完全)結果。

Samphassa, 【陽】觸, 接觸。

Samphuttha, (samphusati 的【過_分】) 已接觸, 已觸及。

Samphulla, 【形】盛開的。

Samphusati (sam+**phus**+a), 接觸, 觸及。【過】samphusi。【獨】samphusitva。

Samphusana(sam 一起+phusana 觸), 【陰】一起觸, 接觸(touch, contact)。

Samphusita, 【過_分】已接觸, 已觸及。

Sambaddha, (sambandhati 的【過_分】)已連接。

Sambandha, 【陽】連接。

Sambandhati (sam 一起+**bandh** 綁+a), 綁, 聯合。【過】sambandhi。【獨】sambandhitva。

Sambandhana, 【中】綁在一起, 連接。

Sambala, 【中】供給。

Sambahula, 【形】許多的。

Sambadha¹(梵 sambadha), 【陽】1. 齷齪(台語: ak cak⁸), 迫迮(ㄉㄛˊ), 侷

促, 憤亂(crowding, pressure, inconvenience from crowding, obstruction)。A.9.42./IV,449. : “Pabcime, avuso, kamaguna sambadho vutto Bhagavata.(友! 五欲為世尊所說之齷齪。)(五欲乃至非想非非想處, 皆為世尊所說之齷齪。具足想受滅住(滅盡定), 以慧觀而諸漏盡, 才無齷齪。參考 A.9.42./IV,449-450.)

AA.9.42./IV,206.Sambadhasuttavannana : **sambadhoti** ayam vitakkavicaranam aniruddhabhavo sambadho sampila nama.(齷齪: 不能停止(aniruddha(<a-ni-**rudh** 成長)此諸尋伺之緊迫的痛苦。))。

KhA.248.Mettasuttavannana : **Asambadhanti** sambadhavirahitam, bhinnasimanti vuttam hoti. Sima nama paccatthiko vuccati, tasmimpi pavattanti attho.(沒有障礙(a-sambadham): 空無障礙, 這是打破界限之說。在它轉起(生起)界限(sima)(即心量有限), 即稱為敵對之意。)

Sambadha²(梵 sambadha), 【陽】陰部, 密處。

Sambadhana, 【中】齷齪, 憤鬧, 憤亂。

Sambadheti (sam+**badh** 騷擾+e), 擁擠, 阻隔。【過】sambadhesi。【獨】sambadhetva。SA.2.7./I,106. : **sambadheti** nivaranasambadham kamagunasambadhanti dve sambadha.(兩種齷齪: 五蓋齷齪、五欲齷齪。)齷齪也有身齷齪及心齷齪。身齷齪, 過出離的生活就解決; 至於心齷齪, 經中說, 五欲乃至非想非非想處, 皆為齷齪。具足想受滅住(滅盡定), 以慧觀而諸漏盡, 才無齷齪。(cf. A.9.42./IV,449.)

Sambahati (sam+**bah** 壓+a),按摩, 擦, 洗頭(to rub, shampoo)。【使】sambaheti, sambahapeti。【過】sambahi。【獨】sambahitva。sambahanta 【現_分】。

Sambahana, 【中】摩擦, 按摩。

Sambuka, 【陽】牡蠣(台語: 蚵仔), 蜆, 貝殼。

Sambujjhati (sam+**budh** 醒+ya), 明白, 通曉。【過】sambujjhi。【過_分】sambuddha。【獨】sambujjhitva。

Sambuddha, 【陽】全知者(佛陀), 三菩陀。SA.1.7./I,25. : **Sambuddhati** samma hetuna karanena Buddha.(正等覺: 作正因成就的佛陀。)

Sambodha (sam+bodha 覺)(pp. of [sambujjhati 完全覺]), 等覺(enlightenment, highest wisdom, awakening)。sambuddha: I. pp. 完全覺{well understood}II. m. 已完全覺者(古譯: 正覺等覺){one who has thoroughly understood, being [enlightened 給予知識、啟發、啟蒙、教化、開導、照耀、使發光輝], a Buddha}

saṃeti: I. 集合{to come together, to meet, to assemble}

Sambojjhavga(梵 saptabodhyavga), 【陽】覺支(覺悟的成分), 完全覺支, 菩提分。D.33./III,251-2. : **Satta bojjhavga--** satisambojjhavgo,

dharmavicayasambojjhavgo viriyasambojjhavgo, pitisambojjhavgo, passaddhisambojjhavgo, samadhisambojjhavgo, upekkhasambojjhavgo. (七覺支：(1)念(sati, smṛti f.)覺支、(2)擇法(dhamma-vicaya, dharma-pravicaya m.)覺支、(3)精進(viriya, virya n.)覺支(英雄本色覺支)、(4)喜(pīti, pīti f.)覺支、(5)輕安(passaddhi, prawrabdhi f.)覺支、(6)定(samadhi, samadhi m.)覺支、(7)捨(upekkha, upeksa f.)覺支(旁觀覺支)。

Sambodhana(sam+bodhana),【中】1.喚醒。2.呼格〔巴利語法〕(the vocative case)。

Sambodhi,【陰】覺悟，三菩提(正覺，最高的智慧)。

Sambodheti (sam+budh 醒+e), 教，使理解。【過】sambodhesi。

Sambhagga, (sambhājati 的【過_分】) 打破，分裂。

Sambhājati (sam+bhāj), 親近。

Sambhājati (sam+bhāj+a), 打破，分裂。【過】sambhājī。【獨】sambhājītvā。

Sambhata (sam+bhata),【過_分】已集合，已儲存；資產(brought together, stored up)。【中】資糧(store, provisions)。

Sambhati (wrambh, given as sambh at Dhṛp 214 in meaning “vissasa”), 平靜(to subside, to be calmed; only in prep. combⁿ patippassambhati (q.v.))。

Sambhatta(pp. of sambhājati),【陽】熱衷，熟識的朋友(devoted, a friend)。Sp.Para.II,371.：sambhattoti dalhamitto(熟識的朋友：摯友。)

Sambhama (sam+bhama, fr. bhram),【陽】刺激，混亂(confusion, excitement; sambhamapatta, 過度刺激(overwhelmed with excitement J.IV,433.))。

Sambhamati (sam+bham+a), 考慮，旋轉(to revolve)。「過」sambhami。「獨」sambhamitva。

Sambhava (sam+bhava),【陽】1.起源，出生，製造(origin, birth, production)。2.男性的精液(emen virile J.V,152; VI,160; Miln.124.)。sambhavesin,尋求再生(seeking birth M.I,48; S.II,11; Sn.147.)。matapettikasambhava,父母交會所生(born from father and mother D.I,34; DhsA.306; natthi sambhavam has not arisen Sn.235)。yathasambhavam, 根據情況。

Sambhavati, Sambhunati, & Sambhoti (sam+bhu+a), 1.生產，生起(to be produced, to arise)。2.能勝任的，能幹的，稱職的(to be adequate, competent)。3.呈現，存在(to be present, to witness)。4.與...在一起(to be together with)。【過】sambhavi。「過_分」sambhuta。asambhunanto=asakkonto(不生起)。

Sambhavana,【中】形成。

Sambhavesi,【陽】正在尋求生者，求生者。

Sambhara,【陽】材料，必要的成分，積聚，堆。avgasambhara, 材料成份。

Sambhavana,【陰】敬意，敬重，尊敬。sambhavanīya,【形】值得尊敬的。

Sambhaveti (sam+bhu+e), 尊敬，致敬，和...混合。「過」sambhavesi。「過_分」sambhavita。「獨」sambhavetva。

Sambhindati (sam+bhid 打破+m-a), 1.混合。2.打破。「過」sambhinna。

Sambhita,【過_分】已驚嚇。

sambh(梵 wrambh), 使平靜，平息。

Sambhati (Dhṛp 214 in meaning “vissasa” 信賴), 已安靜(to subside, to be calmed)。

sambhu,【字根 IV.】引導成功(to lead to success)。

Sambhubjati (sam+bhuj 吃+m-a), 一起吃。「過」sambhubjī。「獨」sambhubjītvā。

Sambhuta (sambhavati 的【過_分】), 已從...生起，發生。

Sambheda,【陽】混淆，混亂。

Sambhoga,【陽】在一起吃，在一起住。

Sambhoti, (sam+bhu+a), 出現，存在，與...在一起。參考 Sambhavati。

Samma¹, 親愛的(只在【呼】中，密友之間的稱呼，D.I,49, 225; DA.I,151; Vin.II,161; J.I,59; PvA.204; plur. samma Vin.II,161.)。

Samma² (梵 samyak), 見 samma。

Samma³,【中】鐃鈸(cymbal)。sammatala, 鐃鈸(a kind of cymbal)。

Sammakkhana,【中】塗。

Sammakkheti (sam+makkh 塗+e), 塗，【過】sammakkhesi。「過_分」sammakkhita。「獨」sammakkhetva。

Sammaggata,【形】走上正軌者。

Sammajjati (sam+majj 下沉+a), 掃除，擦亮。「過」sammajjī。「過_分」sammajjita, sammattha。「現_分」sammajjanta。「獨」sammajjitva。「義」sammajjitabba。

Sammajjana,【中】打掃。

Sammajjani,【陰】掃帚(broom)。

Sammatta (sammajjati 的【過_分】), 已清掃。

Sammata,【過_分】已商定，已批准，已尊敬，已指定。samanesu va samanassammata, 於沙門不具沙門資格。

Sammatala,【陽】鐃鈸(cymbal)。

Sammati (sam+a), 安撫，平息，停止，休息，居住，厭倦。

Sammatta (sam+matta), 【過_分】已陶醉，已很高興。(samma 的抽象) 正確性，正義。sammattaniyata, 正性決定，對體證初道者(須陀洹道)的一種稱呼，他一定會繼續達到最高的體證(阿羅漢果)，不會改信異教。
SA.25.1-10：okkanto sammattaniyamanti pavittho ariyamaggam。(入正決定(正性離生)：已進入聖道。)

Sammada (sam+mada 陶醉), 【陽】飯後的睡意。飯後，身體活動旺盛(消化食物)，躺下睡覺達不到休息的效果，因此不要養成吃飽就睡的習慣。

Sammadakkhata, 【形】很好地傳道。

Sammadabba, sammadabbaya, 【獨】正確地瞭解。

Sammad'eva, 【無】適當地，徹底地。

Sammadda, 【陽】擁擠。

Sammaddati (sam+madd 壓破+a), 踐踏(台語：thun² tah⁸)，壓碎。【過_分】sammaddi。【過_分】sammaddita。【獨】sammadditva。

Sammaddana, 【中】踐踏，壓爛。

Sammaddasa, 【形】有正見的，正確地看見。

Sammanteti (sam+mant 討論+e) 共商。【過_分】sammantesi。【過_分】sammantita。【獨】sammantetva。【現_分】sammantayamana。

Sammannati (sam+man 想+a), 批准，同意，贊成，選擇。【過_分】sammanni。【過_分】sammannita, sammata。【獨】sammannitva。

Sammappabba, 【陰】正慧。

Sammappadhana, 【中】正精進。

Sammasana (<sammasati < sam 一起+ mas(梵 mrw)接觸、感覺), 【中】思惟。sammasanabana, 思惟智。sammasanarupa, 思惟色。

Sammasati (sam+ma+a), 接觸，徹底地知道，思惟(to touch, seize, grasp, know thoroughly, master)。【過_分】sammasi。【過_分】sammasita。【獨】sammasitva。【現_分】sammasam, sammasanta(sammasanto); sammasamana; f. sammasanti。

Sammasana (< sammasati), 【中】掌握，熟練(grasping, mastering)。

Samma, 【無】正，適當地，正確地，徹底地(日語：正しい, o-mo-i-ki-li)。《雜阿含 790 經》：「何等為正？謂人，天，涅槃。」

sammajiva(samma-ajiva), 【陽】正命。sammakammanta, 【陽】正業。sammadabba, 【陽】正智(It.A.：sammadabhati samma abbaya.正智：正完全智)。sammaditthi, 【陰】正見。sammaditthika, 【形】有正見的。sammapatipatti, 【陰】正行，正行道。sammapatipanna, 【陽】正行者。sammavattana, 【陰】正操行。sammavaca, 【陰】正語。sammavayama, 【陽】正精進。sammavimutti, 【陰】正解脫。sammasavkappa, 【陽】

正思維。sammasati, 【陰】正念。sammasamadhi, 【陽】正定。sammasambuddha, 【陽】三藐三菩陀，正等覺。sammasambodhi, 【陰】正覺悟。Para.III,3.：‘‘Evameva kho aham, brahmana, avijjagataya pajaya andabhutaya (Para.III,4.) pariyonaddhaya avijjandakosam padaletva ekova loke anuttaram sammasambodhim abhisambuddho. Svaham, brahmana, jetho settho lokassa’’。(婆羅門！正如是也。我為陷於無明、被黑暗所覆蓋之有情，於此世唯一破無明殼，證無上正菩提，圓滿覺悟者。婆羅門！我贊在世界中，實是最長、最勝者。)

Sammakammanta(samma 正+kamma 業+anta 邊), 【陽】正業，離邪業(離殺盜淫)。Dhs.p.64.#300.：Katamo tasmim samaye **sammakammanto** hoti? Ya tasmim samaye tihi kayaduccaritehi ¹arati ²virati ³pativirati ⁴veramani ⁵akiriya ⁶akaranam ⁷anajjhapatti ⁸vela-anatikkamo ⁹setughato ¹⁰sammakammanto ¹¹maggavgam ¹²maggapariyapannam-- ayam tasmim samaye sammakammanto hoti.(在此時什麼是‘正業’？在此時凡是由三種身惡行 ¹遠離(arati)、²(出)離(virati)、³回避(pativirati)、⁴離(veramani)、⁵不作(akiriya 無所作)、⁶不為(akaranam 不作為)、⁷不犯(anajjhapatti 不違犯)、⁸不超越界限(vela 界限+an 不+atikkamo 超越)、⁹破(惡緣之)橋、¹⁰正業、¹¹道分、¹²道所攝--在此時是「正業」。) Sp.Pari.VII,1314.：Araka etehi ramatiti **arati**; bhusa va rati **arati**. Vina etehi ramatiti **virati** Paccekam paccekam viramatiti **pativirati**. Veram manati vinasetiti **veramani**. Na etaya ete (Sp.Pari.VII,1315.) apattikkhandha kariyantiti **akiriya**. Yam etaya asati apattikkhandhakaranam uppajjeyya, tassa patipakkhato **akaranam**. Apattikkhandha-ajjhapattiya patipakkhato **anajjhapatti**. Velanato **vela**; calayanato vinasanatoti attho. Niyyanam sinoti bandhati nivaretiti **setu**. Apattikkhandhanametam adhivacanam. So setu etaya pabbattiya habbatiti **setughato**.(遠離欲樂，為‘遠離’(arati)；或(遠離)愛好，為‘遠離’。沒有欲樂，為‘離’(virati)。個別個別地避開，為‘回避’(pativirati)。壓倒、破壞怨(敵)，為‘離’(veramani)。罪惡事項無被作，為‘不作’(akiriya 無所作)。沒有任何罪惡事項被產生，對之已離去，為‘不為’(akaranam 不作為)。已離去自己已離去犯罪事項，為‘不犯’(anajjhapatti 不違犯)。由界限，為‘界限’；為‘不超越界限’(vela 界限+an 不+atikkamo 超越)。，為‘破(惡緣之)橋’。)

Sammajiva (samma-ajiva), 【陽】正命，離邪命。Dhs.p.64.#301.Katamo tasmim samaye **samma-ajivo** hoti? Ya tasmim samaye miccha-ajiva ¹arati ²virati ³pativirati ⁴veramani ⁵akiriya ⁶akaranam ⁷anajjhapatti ⁸vela-anatikkamo ⁹setughato ¹⁰samma-ajivo ¹¹maggavgam ¹²maggapariyapannam-- ayam tasmim samaye samma-ajivo hoti.(在此時什麼是‘正命’？在此時凡是由由邪命 ¹遠離(arati)、²(出)離(virati)、³

回避(pativirati)、⁴離(veramani)、⁵不作(akiriya 無所作)、⁶不爲(akaranam 不作爲)、⁷不犯(anajjhappatti 不違犯)、⁸不超越界限(vela 界限+an 不+atikkamo 超越)、⁹破(惡之)橋、¹⁰正命、¹¹道分、¹²道所攝--在此時是「正命」。

Sammaditthi, 【陰】正見(right views)。S.45.8./V,8-9.「正見」這一項說：「Katama ca, bhikkhave, **sammaditthi**? Yam kho, bhikkhave, dukkhe banam, dukkhasamudaye banam dukkhanirodhe banam, dukkhanirodhagaminīya patipadaya banam--ayam vuccati, bhikkhave, sammaditthi.」(諸比丘！什麼是**正見**？諸比丘！¹苦之智、²苦集之智、³苦滅之智、⁴導致苦滅之道之智。諸比丘！這稱為正見。)SA.45.1~2./III,117.： **Sammaditthi**ti yathavaditthi niyyanikaditthi.(**正見**：正確的見解和有利可圖的見解。) DhsA.CS.p.173：Samma passati, sobhana va ditthi **sammaditthi**.(正確地看見，或美的知見，為「**正見**」。)SA.45.8./III,123.： **dukkhe bananti** savanasammasanapavedhapaccavekkhanavasena catuhakarehi uppannam banam.(**苦之智**：於四種行相，已生起暢通思惟、貫通省察自在之智。)

Sammana, 【陽】sammanana, 【陰】敬禮，尊敬。
sammanavamanakkhamo(sammana 尊敬+avamana 輕視+khamo 寬恕)，寬恕稱揚、毀譽。

Sammapanidhi, 正誓願。attasammapanidhi, 自持正誓願(即「四攝事」的「利行」)(**自持正誓願**：這類的自己無戒立戒，無信令信，慳者令捨(，惡智令建立正智)。KhA.CS.p.112.： **Attasammapanidhi** nama idhekacco attanam dussilam sile patitthapeti, assaddham saddhasampadaya patitthapeti, maccharim cagasampadaya patitthapeti. (cf.《雜阿含 668 經》)

Sammavaca, 【陰】正語，離邪語。Dhs.p.63.#299.：Katama tasmim samaye **sammavaca** hoti? Ya tasmim samaye catuhi vaciduccaritehi ¹arati ²virati ³pativirati ⁴veramani ⁵akiriya ⁶akaranam ⁷anajjhappatti ⁸vela-anatikkamo ⁹setughato ¹⁰sammavaca ¹¹maggavgam ¹²maggapariyapannam-- ayam tasmim samaye sammavaca hoti.(在此時什麼是「**正語**」？在此時凡是由四種語惡行¹遠離(arati)、²(出)離(virati)、³回避(pativirati)、⁴離(veramani)、⁵不作(akiriya 無所作)、⁶不爲(akaranam 不作爲)、⁷不犯(anajjhappatti 不違犯)、⁸不超越界限(vela 界限+an 不+atikkamo 超越)、⁹破(惡之)橋、¹⁰正語、¹¹道分、¹²道所攝--在此時是「正語」。)

Sammavayama, 【陽】正精進。D.22./II,313.(=S.45.8./V,9.：「Katamo ca, bhikkhave, **sammavayamo**? Idha, bhikkhave, bhikkhu anuppannam papakanam akusalanam dhammanam anuppadaya ¹chandam janeti

²vayamati ³viriyam arabhati ⁴cittam pagganhati padahati; uppannam papakanam akusalanam dhammanam pahanaya ¹chandam janeti ²vayamati ³viriyam arabhati ⁴cittam pagganhati padahati; anuppannam kusalanam dhammanam uppadaya ¹chandam janeti ²vayamati ³viriyam arabhati ⁴cittam pagganhati padahati; uppannam kusalanam dhammanam thitiya asammosaya bhiyyobhavaya vepullaya bhavanaya paripuriya ¹chandam janeti ²vayamati ³viriyam arabhati ⁴cittam pagganhati padahati. Ayam vuccati, bhikkhave, sammavayamo.(又，諸比丘！什麼是「**正精進**」？諸比丘！於此，比丘令不生末生之惡不善法，而¹起欲、²精進、³發奮、⁴策勵心；為斷已生之諸惡不善法，而¹起欲、²精進、³發奮、⁴策勵心；為生起末生之諸善法，而¹起欲、²精進、³發奮、⁴策勵心；為延續已生之諸善法，不混亂、倍修習、廣修習、圓滿，而¹起欲、²精進、³發奮、⁴策勵心。諸比丘！這被稱為正精進。)¹起欲、²精進、³發奮、⁴策勵心」，《中阿含 86 經》(T1.563.1)作：「發欲求、方便、精勤、舉心滅」，《中阿含 222 經》(T1.806.1)：「起欲求、方便、行精勤、舉心斷」。其中「斷」、「滅」是誤譯，padahati, padhana-是「努力、精勤」，不是「斷、滅」(pajahati, pahana-；梵 prajahati, prahana)。

Sammasati, 【陰】正念。DA.6./I,314.：Samma upatthanalakkhana **sammasati**.(正隨侍(念起)之相，為「**正念**」。) upatthana(fr. upa + **tha** (梵 **stha**)), 【中】現起，隨侍。

Sammasambuddha, 【陽】三藐三菩陀，正等覺。A.1.13./I,22.：「Tathagato araham sammasambuddho. Ayam kho, bhikkhave, ekapuggalo loke uppajjamaṇo uppajjati ¹adutiyo ²asahayo ³appatimo ⁴appatisamo ⁵appatibhago ⁶appatipuggalo ⁷asamo ⁸asamasamo ⁹dvipadanam aggo”ti.(世尊說：)(如來是阿羅漢、正等正覺者。諸比丘！有一個人出現於世是¹獨一無二、²無雙、³無比、⁴無等比、⁵無同等、⁶無等同之補伽羅、⁷無敵、⁸無敵中的無敵、⁹兩足尊。)

Sammibjati, **Sammibjeti**, **Samibjeti** (sam+**ibj**(梵 **rbj** / **rj**)伸展+a), 向後彎曲，後仰，加倍(to bend back, to double up)。【過】sammibji。【過_分】sammibjita。【現_分】sammibjanta。【獨】sammibjitva。

Sammibjita, **Samibjita**, (pp. of sammibjati), 後仰，已向後地彎曲(bent back)。

Sammissa (sam+missa), 【形】混合的。sammissata, 【陰】混合的情況(the state of being mixed, confusion)。asammissata, 【陰】不混合的情況。

Sammisseti (sam+**mis** +e), 混合，搞亂。【過】sammissesi。【過_分】sammissita。【獨】sammissetva。

Sammukha (sam+mukha), 【形】對面的，當面的(face to face with, in

presence)。【處】在面前。sammukha,【無】在前面，當面。

Sammukhibhava (sammukhi+bhava), 對面的。

Sammucchati (sam+**mu**知道+ya), 衝昏頭腦。【過】sammucchi。【過_分】sammucchita。【獨】sammucchitva。

Sammubjani,【陰】掃帚(broom)。

Sammuttha(sam+muttha, sammussati 的【過_分】), 已糊塗, 已忘記 (confused, one who has forgotten(=na ssarati))。SA.1.7./I,26. : **susammutthati** pabbaya appatividdhabhaveneva sunattha.(已迷糊：真的已迷失智慧，已非常滅絕。)

Sammuti (sam+**man**),【陰】1.同意、許可(consent, permission Vin.III,199.)。2.選擇(choice, selection, delegation Vin.III,159.)。3.固定、決定(fixing, determination (of boundary) Vin.I,106.)。4. 一般同意(common consent, general opinion, convention, that which is generally accepted)。

sammutisacca,世俗諦(conventional truth)。

Sammudita(sammodati 的【過_分】),【形】高興的(delighted, delighting in)。

Sammuyhati (sam+ **muh**(梵 **muh**)昏迷+ya),迷惑, 弄糊塗。【過】sammuyhi。【過_分】sammulha。【獨】sammuyhitva。sammuyha。

Sammuyhana,【中】遺忘, 困惑。

Sammussati (sam+**mu**+ya), 忘記(sammussati, A.I.280.)。【過】sammussi。【過_分】sammuttha。【獨】sammussitva。

Sammulha (sammuyhati 的【過_分】), 已忘記, 已弄糊塗。

Sammodaka,【形】話說得友善的人。

Sammodati (sam+**mud**+a), 祝福(greetings)。【過】sammodi。【獨】sammoditva, sammoditvana。sammodaniyam katham saraniyam vitisaretva(saraniyam sammodaniyam katham vitisareti [for which BSk. sammodanim samrabjanim vividham katham vyatisarayati, e. g. AvW II.140]), 寒暄, 互相問候。

Sammodana,【陰】歡喜, 道賀。sammodaniya,【形】歡喜的, 愉快的。

Sammosa, sammoha,【陽】混亂, 迷惑。

Sampaka(sam+paka), 1.羹湯(what is cooked, a cooked preparation, concoction Vin.II,259 (mamsasampaka 肉羹湯)); Vv 43³ (kolasampaka 菓子羹湯); VvA.186.)。2.成熟、開展(ripeness, development J.VI,236.)。

Sayam, 1.【副】自己。2. [seti 臥、睡眠] 的【現_分】; =sayati 臥、睡眠。

Sayabjata,【形】自生的, 化生的。

Sayati (**si** (梵 **vi**)睡+a), 睡覺·躺下(to lie down)。【過】sayi。【現_分】sayanta, sayamana。【獨】sayitva。cf. supati(睡覺)。**Sayana** (< **vi**),【中】1 睡眠(lying down, sleeping, mabcasayana)。2.床(bed, couch)。sayanam

attharapeti, 鋪床(to spread out a bed)。sayanasannidhi, 囤積床。

sayanakalaha, 床的爭論(a quarrel in the bedroom, a curtain-lecture)。

sayanasana, 床·座(bed & seat)。uccasayana,【中】大牀(Sp.Mv.V,1086. : **uccasayananti** pamanatikkantam mabcam. 高床：超過尺寸的牀)。

mahasayana,【中】大牀，豪華牀(Sp.Mv.V,1086. : **Mahasayananti** akappiyattharanam.大床：不適當的鋪設。)sayanighara,【中】睡房。

D.2./I,65~6. : “Yatha va paneke bhonto samanabrahmana saddhadeyyani bhojanani bhujitva te evarupam uccasayanamahasayanam anuyutta viharanti. Seyyathidam--⁽¹⁾asandim⁽²⁾pallavkam⁽³⁾gonakam⁽⁴⁾cittakam⁽⁵⁾patikam⁽⁶⁾patalikam⁽⁷⁾tulikam⁽⁸⁾vikatikam⁽⁹⁾uddalomim⁽¹⁰⁾ekantalomim⁽¹¹⁾kattissam⁽¹²⁾koseyyam⁽¹³⁾kuttakam⁽¹⁴⁾hatthattharam⁽¹⁵⁾assattharam⁽¹⁶⁾rathattharam⁽¹⁷⁾ajinappavenim⁽¹⁸⁾kadalimigapavarapaccattharanam⁽¹⁹⁾sa-uttaracchadam⁽²⁰⁾ubhatolohitakupadhamam iti va iti (D.2./I,66.) evarupa uccasayanamahasayana pativirato hoti. Idampissa hoti silasmim.(鑒於有些沙門及婆羅門依靠信眾供養的食物過活，卻享用高且奢侈的床和椅，這即是：(1)高床(高腳椅)(超高的臥床或椅子)；(2)椅腳或床腳雕刻(精美的)動物；(3)長羊毛的大毛毯；(4)彩繡羅帳；(5)白羊毛毯；(6)花邊的羊毛毯；(7)棉花墊(即：(兜羅)木棉 rukkhataula、蔓棉 latatula、草棉 potakitula)(若人造棉或化學纖維則不在此限；若用棉被因非墊被則被許可)；(8)有刺繡的羊毛毯；(9)雙面有毛的羊毛毯；(10)單面有毛的羊毛毯；(11)四邊鑲有珠寶的絹絲敷具；(12)絲綢毛毯；(13)(可容 16 人在上面跳舞的)大羊毛地毯；(14)鋪在象背上的毛氈；(15)鋪在馬背上的毛氈；(16) 鋪在車的毛氈；(17)羚羊皮毯；(18) 羚羊鹿皮(kadalimiga)製的敷具；(19)有華蓋(紅色羅帳)的床；(20)兩端有紅色頭枕和腳枕的床——他戒除使用這些高且奢侈的床和椅。這也是他的戒行。)

⁽¹⁾**Asandinti** pamanatikkantasanam. (高床(asandim)：超高的臥床或椅子) Anuyutta viharantiti idam apekkhitva pana sabbapadesu upayogavacanam katam. ⁽²⁾**Pallavkoti** padesu valarupani thapetva kato.(獸腳床(pallavkam)：椅腳或床腳雕刻(精美的)動物)

⁽³⁾**Gonakoti** dighalomako mahakojavo, caturavguladhikani kira tassa lomani.(長毛氈(gonakam)：長毛的大氈氈，該毛超過四指寬。)

⁽⁴⁾**Cittakanti** vanavicittam unnamayattharanam.(彩繡的紗網(cittakam)：(有牆壁及)彩繡的紗網等) ⁽⁵⁾**Patikati** unnamayo setattharano.(白羊毛毯(patikam)：白羊毛床單)(DA.1./I,87.) ⁽⁶⁾**Patalikati** ghanapupphako unnamayattharano.(花邊毛毯(patalikam)：繡花的羊毛毯。) Yo amalapakattotipi vuccati. ⁽⁷⁾**Tulikati** tinnam tulanam abbatrapunna

tulika(棉花墊(即：木棉 rukkhatula、蔓棉 latatula、草棉 potakitula)(若人造棉或化學纖維則不在此限；若用棉被因非墊被則被許可)

⁽⁸⁾**Vikatikati** sihabyangghadirupavicitro unnamayattharano.(繡像毯(vikatikam)：繡有獅子、老虎等像的彩色羊毛毯。)

⁽⁹⁾**Uddalomiti** ubhayatodasam unnamayattharanam, keci “ekato-uggatapupphan”ti vadanti.(雙面毛毯(uddhalomim)：雙面有毛的羊毛毯。)

⁽¹⁰⁾**Ekantalomiti** ekatodasam unnamayattharanam. Keci “ubhato-uggatapupphan”ti vadanti.(單面毛毯(ekantalomim)：單面有毛的羊毛毯。)

⁽¹¹⁾**Kattissanti** ratanaparisibbitam koseyyakattissamayapaccattharanam.(寶石絹絲品(katthissam)：四邊鑲有寶石的絹絲敷具。)

⁽¹²⁾**Koseyyanti** ratanaparisibbitameva kosiyasuttamayapaccattharanam.(絲綢(koseyyam)：四邊縫有寶石的由絲線織成的敷具。若是純絲綢的則適合使用。)

⁽¹³⁾**Kuttakanti** solasannam natakitthinam thatva naccanayoggam unnamayattharanam.(可容 16 人在上面跳舞的大羊毛地毯。)

⁽¹⁴⁻¹⁵⁾**Hatthatharam assattharanti** hatthi-assapitthisu attharana-attharakayevea.(象氈、馬氈：鋪在象、馬上的毛氈。)

⁽¹⁶⁾Rathattharepi eseve nayo(車氈：鋪在車上的毛氈。)

⁽¹⁷⁾**Ajinappaveniti** ajinacammehi mabappamanena sibbitva kata (CS:pg.1.84) paveni.(羚羊皮蓆(ajinappavenim)：用羚羊皮按床的尺寸縫製成的蓆子。)

⁽¹⁸⁾**Kadalimigapavarapaccattharananti** kadalimigacammam nama atthi, tena katam pavarapaccattharanam; uttamapaccattharananti attho. Tam kira setavatthassa upari kadalimigacammam pattharitva sibbetva karonti.(咖達離鹿皮特級敷具(kadalimigapavara- paccattharam)：以名為咖達離鹿(kadalimiga)之皮所製成的特級敷具是最上等的敷具。將咖達離鹿皮縫在白布上製成。)

⁽¹⁹⁾**Sa-uttaracchadanti** saha uttaracchadena, uparibaddhena rattavitanena saddhinti attho. Setavitanampi hettha akappiyapaccattharane sati na vattati, asati pana vattati.(有華蓋者(sa-uttaracchadam)：即在床的上方綁有紅色傘蓋的意思。即使在白色傘蓋下面有不允許的敷具也不適合使用；若沒有則適合使用。)

⁽²⁰⁾**Ubhatolohitakupadhananti** sisupadhanabca padupadhanabcati (DA.1.1/88.) mabcessa ubhatolohitakam upadhanam, etam na kappati. Yam pana ekameva upadhanam ubhosu passesu rattam va hoti padumavannam va vicitram va, sace pamanayuttam, vattati. Maha-upadhanam pana patikkhattam.(兩端有紅枕者

(ubhatolohitakupadhanam)：兩端有紅色頭枕和腳枕的床。若只有一個

枕頭，即使其兩側是紅色、蓮花色或彩色的，只要尺寸適當，也是可以使用的；如果是大枕頭(超過半身大小)則是禁止的。)

在這二十種高、大床座中，第一種高床和第二種獸腳床為「高床座」，其餘十八種為「大床座」。

比丘或受八戒者禁用「高椅」、「大椅」是避免豪華、奢侈生活，及產生「利養橋」(labhamado)、「受用橋」(bhogamado)。若是說法的需要，被允許使用高椅、大椅。

Sayambhu,【陽】造物主。

Sayam,【無】自己，靠自己，獨自。sayamkata,【形】自做的。sayamvara,

【陽】自己的選擇。

Sayatha (cp. Sk. sayatha or tadyatha; see sa². The usual P. form is seyyatha),

【副】像，即(like, as)。

Sayana,【形】睡著的，躺下的。

Sayapita (Sayapeti 的【過₉】)已躺下。

Sayapeti (sayati 的【使】),使入眠，使躺下。

Sayha,【形】可忍受的，能忍耐的。

sar,【字根 I.】1.(=梵 **sr**)移動(to move)；2.聽(to sound)；3.記得(to

remember)。

Sara,【陽】1.箭。2.聲音。3.母音。4.湖。5.纖毛甘蔗(見 mubja)。saratunda,

【中】箭頭。saratira,【中】湖灘。sarabhavga,【陽】斷箭。sarabhabba,

【中】吟詠，特別方式的朗誦。sarabhanaka,【陽】背誦經典的人。

Sara³ (m.-nt.) [Vedic saras] a lake; there are seven great lakes (maha-sara,

viz. Anotatta, Sihapapata, Rathakara, Kannamunda, Kunala, Chaddanta,

Mandakini); **annava**^o the ocean; Loc. sare; sarasmim; & sarasi ; jatassara

a natural lake.

Saraka,【陽】飲具(杯，碗等)。

Saraja,【形】染塵的，不純的。

Sarana¹ (cp. Vedic warana protection, shelter, house, warman id.; wala hall),

Sarana,【中】歸依，保護，幫忙，避難所，庇護所(shelter, house; refuge,

protection; especially the three refuges-the Buddha, the Dhamma, and the

Brotherhood；常用的動詞：upeti, gacchati, yati)。saranagamana,【中】

歸依。【反】asarana, asaranibhuta, 無保護。

佛教常用的三歸依文(tisarana)如下：

(第二、三遍，或開頭加上：Dutiyam’pi(第二遍)、Tatiyam’pi(第三遍))

Buddham saranam gacchami.

佛(m.s.Acc.) 皈依(n.s.Acc.) 我去(1s.pres.)

菩湯 沙拉曩 鵝恰密 (我皈依佛)

Dhammam saranam gacchami.
 法(m.s.Acc.) 皈依 我去
 湯忙 沙拉囊 鵝恰密 (我皈依)
 Savgham saranam gacchami.
 僧(m.s.Acc.) 皈依 我去
 三康 沙拉囊 鵝恰密 (我皈依僧)
 S.40.10./IV,270. : Buddhasaranagamanahetu kho, devanaminda,
 evamidhekacce satta kayassa bheda param marana sugatim saggam lokam
 upapajjanti.(天主！由歸依佛之因，於此處有情身壞命終後，得生於善趣天界。)
 A.3.24./I,123. : Yam, bhikkhave, puggalam agamma puggalo Buddham
 saranam gato hoti, dhammam saranam gato hoti, savgham saranam gato
 hoti; ayam, bhikkhave, puggalo imassa puggalassa bahukaro.(諸比丘！
 若有人引人來歸依佛陀、歸依法、歸依僧伽。諸比丘！此人是多益於
 人者。)
 A.1.14./I,25-6. : Etadagga bhikkhave, mama savakanam upasakanam
 pathamam saranam gacchantanam yadidaṃ Tapassabhallaṃ
 (=Tapassubhallaṃ) Vanija".(諸比丘！我的弟子當中，(排名)第一的優婆
 塞，最初歸依者，是多梨富沙(Tapussa)、婆梨迦(Bhallaṃ)二商人。)
 Sarana² (sa+rana),【形】諍，伴隨爭端(concomitant with war)。
 Sarana³ (<smr; i. e. sarati²)【中】記得(remembrance)。saranata (f.)
 remembering.
 Saraniya (grd. formation fr. sarana²),【形】【中】應該記得的(something to be
 remembered)，寒暄。cha saraniya dhamma, 六和敬法、六可念法、六
 慰勞法(mettakayakamma, mettavacikamma, mettamanokamma,
 sadharanabhogita, silasamabbata, dhiṭṭhisamabbata)，身業、慈語業、慈意
 業、所獲得與同梵行者俱、戒同、見同(Vin.V.92~93; D.33./III,245;
 A.6.11/III,288~289)。《中阿含 196 經》：「慈身業(口業、意業)向諸梵
 行，法是慰勞法、愛法、樂法，令愛令重，令奉令敬，令修令攝，得
 沙門，得一心，得精進，得涅槃。云云。」(T1.755b)
 Sarati¹(sar(sr)移動+a),向前移動。【過】sari。【獨】saritva。【現分】saranta。
 Sarati²(smr 記得+a), 記得。sareyyatha(2pl.opt.)。
 Sarati³ (<wr) 壓碎(to crush)。
 Sarada,【陽】秋天，年。saradasamaya,【陽】雨季過後的季節。
 Sarabu(cp. Sk. sarata),【陽】壁虎、蜥蜴(a lizard, 台語：杜定 too⁷ ting⁷)。
 Sarabha,【陽】鹿(deer)。
 Sarala, 長葉松(喜馬拉雅松) (the tree Pinus longifolia S.56.32./V,438.

J.V,420.)。
 Saravant (sara⁵+vant,【形】1.有聲的(having or making a sound,
 well-sounding Vin.I,182; A.III,375.)。2.有噪音(with a noise Mhvs 25,
 38.)。
 Sarasa(sa³+rasa),【形】有鑒賞力的，雅致的(with its essential properties (see
 rasa) Nd¹ 43; sarasabhava a method of exposition DhsA.71.)。
 Sarasi,【陰】大池塘(a large pond)。sarasiruha,【中】睡蓮。
 Saraga (sa 有+raga 染),【形】有染的(connected with lust, passionate)。
 Sarajika,【形】包括國王的。
 Sarava(=saravaka) (Sk. warava),茶杯，茶托，淺碟(a cup, saucer A.I,161;
 J.I,8; M.III,235 for patta)。
 Sari, 身體(according to Payogasiddhi=sarisa (sadisa) cp. sarivanna J.II,439
 (=samana-vanna, C.))。
 Sarikkha (cp. Sk. sadrksa, fr. sadrw=P. sadisa),【形】像，相似(like,
 resembling S.I,66; J.I,443; III,262.)。
 Sarikkhaka (=sarikkha,【形】與...一致，相似(in accordance with, like)。
 Sarikkhata (fr. sarikkha),【陰】相似(resemblance, likeness J.III,241 (tam^o
 being like that); VvA.6 (cp. kammasarikkhata).
 Sarikkhatta (fr. sarikkha),【中】相似(likeness DhsA.63; as sarikkhakatta
 (kamma^o) at DhsA.347.
 Saritabba,【義】可以記得。
 Sarita¹ (pp. of sarati¹)向前移動(gone, set into motion Dh.341 (=anusata,
 payata DhA.IV,49))。
 Sarita² (pp. of sarati²), 記得(remembered Vin.II,85.)。
 Sarita (<sarati¹),【陰】河。
 Saritu,【陽】記得的人。
 Sarira,【中】身體，舍利。sarirakicca,【中】身體的舒適，身體的功能，
 葬禮。sarirathaka, 身體的骨架。sariratta,【形】放在身體上的。
 sariradhatu,【陰】佛舍利。sariranissanda,【陽】身體的排泄物。
 sariraparikamma,【中】身體的準備(attending the body)。sarirappabha,
 【陰】身體的光彩。sariramamsa,【中】體肉。sariravanna,【陽】體貌。
 sariravalabja,【陽】身體的排泄物，糞。sariravalabjathana,【中】廁所。
 sarirasanthana,【中】體形，體相。
 sariratta,【形】放在身體上的。A10.49./V,88. : “Dasayime, bhikkhave,
 dhamma sariratta. Katame dasa? ⁽¹⁾Sitam, ⁽²⁾unham, ⁽³⁾jighaccha, ⁽⁴⁾pipasa,
⁽⁵⁾uccaro, ⁽⁶⁾passavo, ⁽⁷⁾kayasamvaro(kaya 身+sam 一起+var(梵 vr)遮蓋)
⁽⁸⁾vacisamvaro, ⁽⁹⁾ajivasamvaro, ⁽¹⁰⁾ponobhaviko(ponobbhaviko)

bhavasavkhara-- Ime kho, bhikkhave, dasa dhamma sarirattā”ti.(諸比丘！這十個置於身體的法：⁽¹⁾冷、⁽²⁾煖、⁽³⁾饑、⁽⁴⁾渴、⁽⁵⁾大便、⁽⁶⁾小便、⁽⁷⁾身遮護、⁽⁸⁾語遮護、⁽⁹⁾活命遮護、⁽¹⁰⁾當來有之有行。)

Sarisapa, Sarisapa (=sirimsapa, 梵 sarisrpa), 【中】毒蟲(蠍、蛇等)(a (long) creeping animal, serpent etc.)。

Sirimsapatta, 【中】毒蟲性(the state of being a creeping thing D.II,57.)。

Sarupa, 【形】有相同的外形的，有外形的。sarupata 【陰】類似處。

Saroja, saroruha, 【中】睡蓮。

Sarvastivada, 【梵語】說一切有部，**部派佛教**派別。音譯薩婆多部，簡稱有部或一切有部。約在**釋迦牟尼**逝世後 300 年之際，從上座部分出。在此後半個世紀內，又有犢子、法上、密林山等部從此部分出，所以也稱根本說一切有部。學說以阿毗達磨為立論依據，主張“法體恆有”，即把世間一切現象分為有為法和無為法兩類。有為法是因緣和合的產物，有生(產生)、住(持續)、異(變化)、滅(毀滅)的“四相”。有為法計四種：表現物質現象的，稱為色法；表現生理或精神現象的眼、耳、鼻、舌、身、意六識的，稱心法；各種心理作用稱心所法；心、色之外具有生滅的各種現象，稱心不相應法。無為法指非因緣和合、無生滅變化的各種現象。據此五法又細分為七十五種，統稱**五位七十五法**。(http://db2.library.ntpu.edu.tw/cpedia/Content.asp?ID=62985)

Salakkhana¹(sa³+lakkhana, 梵 svalaksana), 【形】連同特性的(together with the characteristics)。

Salakkhana² (sa¹+lakkhana, 梵 svalaksana) 【中】自己的特性(自相)。**【反】**共相(samabba-lakkhana；梵 samanya-laksana)。《阿毘達磨大毘婆沙論》說：「分別一物相者，是分別自相；分別多物相者，是分別共相」(T27.217上)。自相是一法(心、心所、色)的各自的特相；共相，有為法(究竟名法及究竟真實色法(18 完成色))的共同特相，即無常、苦、無我(包括：空)。《大毘婆沙論》卷三八(T27.196.3)說：「諸法自性，即是諸法自相。同類性是共相。」

Salabha, 【陽】蠹，蚱蟻，蝗蟲。

Salaka(Sk.syala+ka), 夫或妻的兄弟(a brother-in-law)。

Salaka, 【陰】草葉，傘骨，手術用的工具，籌，木片。salakavutta, 【形】以木片的食物維生。salakakagga, 【中】分木片(或籌)房。salakagaha, 【陽】取票(籌)，取選票。salakagahapaka, 【陽】選票的分發者。salakabhatta(=niccadana 常施, (A.A.4.39.)), 【中】以木片(木瓢)分發食物。

Salatu, salatuka, 【形】未熟的。

Salabha, 【陽】自己的利益。

Salila, Salila, 【中】**【形】**水。saliladhara, 【陰】陣雨，淋浴。salilatata, 【中】水面。salilam apo, 流動的水(flowing water)。

Salla(Vedic walya, cp. walaka), 【陽】箭(飛鏢)，樹椿，豪豬的剛毛，外科的工具(an arrow, dart)。antodosasalla, 內瞋箭。abhulhasalla, 箭。tanhasalla, 渴愛箭。bhavasalla, 有箭。Nd1 59 七箭：raga, 染箭。dosasalla, 瞋箭。mohasalla, 癡箭。manasalla, 慢箭。ditthisalla, 見箭。sokasalla, 愁箭。kathavkathasalla, 箭。

Sallaka, 【陽】豪豬、箭豬(a porcupine)。

Sallaki (cp. Class. Sk. wallaki), 【陰】橄欖科植物乳香木(Boswellia thurifera 或 Boswellia sacra)產出的含有揮發油的香味樹脂「乳香」(frankincense)，古代用於宗教祭典，也當作熏香料(製造熏香、精油的原料)使用。乳香也是中藥的一種外科和內科藥材，用於止痛、化瘀、活血。

Sallaviddha, 【形】被箭(飛鏢)刺穿的。

Sallakatta, 【陽】外科醫生。sallakattiya, 【中】外科手術。

Sallakkhana, 【中】sallakkhana, 【陰】識別力，考慮。

Sallakkheti (sam+**lakkh**+e), 觀察，考慮，想。**【過】**sallakkhesi。**【過_ṛ】**sallakkhita。**【獨】**sallakkhetva。**【現_ṣ】**sallakkhenta。**【義】**sallakkhetabba。

Sallapati (san+**lap** 嘮叨+a), 交談，與...交談。**【過】**sallapi。**【現_ṣ】**sallapanta。**【獨】**sallapitva。

Sallapana, 【中】說話。

Sallahuka, 【形】輕的，節儉的，簡樸的。sallahukavutti, 簡樸生活。KhA.241.：Sallahuka vutti assati **sallahukavutti**。(生活簡樸：是簡樸生活(習慣)。)

Sallapa, 【陽】友好的談話。

Sallikhati (sam+**likh** 抓+a), 切片。**【過】**sallikhi。**【過_ṛ】**sallikhita。**【獨】**sallikhitva。

Sallina, [salliyati 隱退] 的**【過_ṛ】**。

Salliyati (sam+**li** 執著+ya), 隱退。**【過】**salliyi。**【獨】**salliyitva。

Salliyana, 【陰】遲鈍，隔離。

Sallekha, 【陽】削減(effacement)，嚴峻的懺悔(austere penance)。

Salayatana (=chalayātana, cha-āyatana), 【中】六處(眼、耳、鼻、舌、身、意)。kayam paticca salayatānikam jivitaṇṇapaccaya, 身六處命存(依於生命的六處之身)。

Savavka, 【形】有彎曲的。

Savana (<sunati, **su**(梵 **wru**)聽), 【中】聽，耳朵。**【陽】**女宿(二十七星宿之一)。

Savaniya, 【形】悅耳的。
 Savana, 【中】流動。
 Savati (su 擠向前+a), 流。【過】savi。【現_非】savanta。【獨】savitva。
 Savanti, 【陰】河。
 Savighata, 【形】帶來惱怒的。
 Savibbanaka, 【形】有生氣的，有意識的。
 Savitakka, 【形】有尋的，有推理陪伴的。
 Savibhattika, 【形】包括一個分級的。
 Savera, 【形】與敵意連接的。
 Savyabjana, 【形】連同佐料的，連同好文學的。
 Sasa, 【陽】野兔。sasalakkhana, sasalabchana, 【中】月亮的兔影。sasavisana, 【中】兔角(不可能性)。
 Sasakkam, 【副】當然，確定地。
 Sasavka, 【陽】月亮。
 Sasavkhara(sa+savkhara), 【陽】加行。
 Sasaki (sas 睡+a), 呼吸，活著。
 Sasattha, 【形】有武器的。
 Sasambhara(sa³+sambhara), 【形】有成份的，有配料的(with the ingredients or constituents)。
 Sasi(sasin) (Sk. wawin, fr. wawa), 【陽】月亮。【形】有兔的。
 Sasisa(sa³+sisa), 【形】連同頭(together with the head)。sasisam, 直到頭(up to the head)。sasisaka, 頭和全身(head and all)。
 Sasura, 【陽】岳父，家翁。
 Sasena, 【陽】有軍隊陪伴。
 Sassa, 【中】玉黍蜀，農作物。sassakamma, 【中】農業。sassakala, 收割時季。sassaghata, 破壞農作物。
 Sassata, 【形】永恒的。sassataditthi, 【陰】sassatavada, 【陽】常見(持永恒主義，與‘斷見’ucchedaditthi 相反的)。sassatavadi, 【陽】信仰常見者(持永恒主義者)。
 Sassati, 【陰】永恒。sassatika, 【形】信仰常見者。
 Sassamanabrahmana, sassamana-brahmana, 【形】包括沙門和婆羅門的。
 Sassamika(sa+samin+ka), 【形】1.有丈夫的(having a husband, married)。
 2.有主人的(having a master, belonging to somebody)。
 Sassirika(sa³+siri+ka), 【形】光榮的，燦爛的(glorious, resplendent)。
 Sassu, Sassu(Vedic wvawru), 【陰】婆母(家娘)，岳母，婆婆(mother-in-law)。
 Gen. sassuya; sassudeva, 把婆婆當作神明一樣服侍(worshipping one's mother-in-law as a god)。

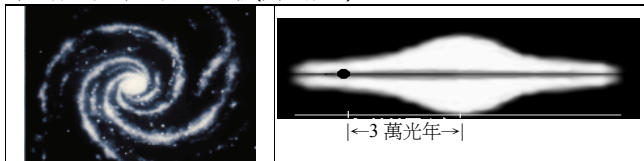
sah, 【字根 I.】忍耐(to endure), 遭受(to suffer)。cp. (梵 sah)勝過(prevail)。
 Saha¹(連詞), 與，一起，附有，伴隨。sahagata, 【形】和...有關的，具有的，俱行。sahaja, sahajata, 【形】俱生的，一起出生的。sahajivi, 【形】與...一起住的。sahajivini, 【陰】同住女伴。sahanandi, 【形】共慶的。sahadhammika, 【形】同修。sahabhū, 【形】一起出現的。sahayoga, 【陽】連接，合作，saha 的應用。sahavasa, 【陽】一起住。sahaseyya, 【陰】同房。sahasoki, 【形】分憂(一起傷心)。
 Saha²(<sah), 【形】持久的，不朽的(submitting to, enduring)。sabbasaha, 持久的。dussaha, 難以持久的(hard to endure)。
 Sahajatapaccaya, 俱生緣。《發趣論》(Patthana)(CS:p.1.4):「俱生緣(Sahajatapaccaya): 1.是四非有色法(cattaro arupimo dhamma, 受·想·行·識之四蘊)是互相之俱生緣為緣, 2.四大種是互相之俱生緣為緣, 3.於入胎剎那(okkantikhaṇe, 相同於‘在結生剎那’)之名與(心所依處)色是互相之俱生緣為緣, 4.‘諸心心所法’依‘心等起諸色’之俱生緣為緣, 5.四大種依諸所造色之俱生緣為緣, 6.諸色法(心所依處色)某時(在結生剎那)依諸非有色法(四蘊)之俱生緣為緣, 某時(在轉起時)不依俱生緣為緣。」
 Sahakara, 【陽】一種香芒果。
 Sahasakara, 【陽】打家劫舍(的匪徒)。Sahasakaroti sahasikakiriya. Geham pavisitva manussanam ure sattham thapetva icchitabhandanam gahanam.(打家劫舍: 劫匪。闖入家裡, 在人的胸口置刀, 搶劫財物。)
 Sahati(sah 忍耐+a), 1.克服(to conquer, defeat, overcome)。2.忍受, 忍耐(to bear, endure)。3.能幹(to be able)。【過】sahi。【現_非】sahanta, sahamana。【獨】sahitva。
 Sahattha(sa⁴+hattha), 【陽】自己的手, 親手(one's own hand)。
 Sahatthin(sa³+hatthin), 【形】跟象在一起(together with the elephant)。
 Sahana, 【中】忍耐。
 Sahampati, 娑婆主梵天(Sahampatibrahma)。SA.6.1./I,198.:
 Sahampatissati so kira Kassapassa Bhagavato sasane Sahako nama thero pathamajjhanam nibbattetva pathamajjhanabhūmiyam kappayukabrahma hutva nibbatto. Tatra nam “sahampatibrahma”ti patisabjananti. Tam sandhayaha “brahmuno sahapatissa”ti.(‘娑婆主梵天’: 在迦葉世尊的教中, 有一位叫做娑婆(Sahako)的比丘, 證得阿那含果, 死後投生於初禪天, 有初禪地壽命的梵天, 在那裡, 他關聯到溯往(名字故)稱為‘娑婆主梵天’。)《經集注》SnA.II,476. (3-10.Kokalikasuttavannana)說他: 「死後投生於五淨居天」(suddhavasasu uppanno)。
 Sahavya(<sahaya, cp. Sk. sahayya), 【中】sahavyata(=sahabyata), 【陰】交

誼，友誼(companionship)。
Sahasa,【副】突然，強制地(forcibly, hastily, suddenly)。sahasakara, 暴力(violence)。

Sahassa(Sk. sahasra),【中】千。sahassakkha,【陽】千眼帝釋。sahassakkhattum,【副】千次。sahassagghanaka,【形】值千的。sahassatthavika,【陰】sahassabhandika,【陰】有一千金幣的袋子。sahassadha,【副】一千個方法。sahassanetta, 參考 sahasakkha。sahassaramsi,【陽】太陽。sahassara,【形】有千幅的。sahassamandalachatta, 千輪華蓋。

Sahassika,【形】由一千個部分所組成的(thousandfold)。

Sahassikasilokadhatu,【陰】一千世界(a thousandfold world, a world system)。S.56.11./V.424.：Ayabca dasasahassilokadhatu savkampi sampakampi sampavedhi.(這一萬個世界震動、大震動、強烈震動)。《長阿含 30 經》：「佛告諸比丘。如一日月周行四天下。光明所照。如是千世界。千世界中有千日月。千須彌山王。四千天下。四千大天下。四千海水。四千大海。四千龍。四千大龍。四千金翅鳥。四千金翅鳥。四千惡道。四千大惡道。四千王。四千大王。七千大樹。八千大泥犁。十千大山。千閻羅王。千四天王。千切利天千焰摩天。千兜率天。千化自在天。千他化自在天。千梵天。是為小千世界。如一小千世界。爾所小千千世界。是為中千世界。如一中千世界。爾所中千千世界。是為三千大千世界。」(T1.114 中；cf. 《大樓炭經》卷第一, T1.277)三千大千世界究竟多大，無法詳知。一千個世界(每個世界包括四大洲 cattaro dipa、日月等)，名為「小千世界」。1000 個小千世界，名「中千世界」(100 萬個世界)。1000 個中千世界，名「大千世界」(十億個世界)，或稱「三千大千世界」。大千世界，有百俱胝(koti, 1,000,000,000)四天下、日月等。我們這個大千世界，叫娑婆(saha)世界，據目前的天文資料，我們所處的銀河系(星系)，約有兩千億個恆星，聚集成直徑約十萬光年的圓盤，中央較厚；以本銀河系為中心，半徑 200 多萬光年的範圍內，有三十多個銀河系，半徑 6500 萬光年，有超過 2500 個銀河系，宇宙至少有五百多億銀河系。離太陽最近的恆星約有 4.3 光年(9.46×10^{12} 公里)，肉眼所能見到的恆星，都在數光年～數百光年，約 6000 顆(山上觀望)。



太陽系位於銀河系有四個旋臂，太陽在其中之一旋臂。	黑點是太陽的位置。中央黑色帶狀是銀河面拖長的雲氣及灰塵等。

Saha,【梵】沙婆，沙訶。

Sahaya, sahayaka,【陽】朋友，盟友。sahayata,【陰】友誼。

Sahita,【形】帶有的，兼有的，聯合的，放在一起的，一致的。【中】文學，經文，取火的鑽木。【反】asahita。

Sahitabba (sahati 的【義】), 應該忍耐。

Sahitar(ag. fr. sahati),【中】忍耐的人(one who endures)。

Sahetuka,【形】有因素的。

Sahodha,【形】連同賊贓的。

Sa,【陽】狗。

Sa,【陰】(ta 的【主】) 她。

Saka (Epic Sk. waka),【陽】【中】1.蔬菜，葉用蔬菜(vegetable, potherb)。

2.柚木(a teak tree; Tectona grandis)。屬於馬鞭草科落葉喬木。單葉對生，新葉成紅褐色，幼嫩部分密被毛茸，摸起來有毛絨絨的感覺，成熟橢圓的葉片十分碩大，葉面粗糙且有硬毛之瘤粒。一般柚木的花期在夏、秋兩季，屬於圓錐花序；花細小約有 5~6 片花瓣，花色有黃、藍、白色且具有芳香氣息。柚木枝幹粗壯且葉片碩大，生長緩慢，材質細密。)。sakapanna,【中】蔬菜葉。sakavatthu, 菜園(ground for cultivation of vegetables)。

Sakaccha,【陽】交談，討論。(A.5.65./III.81.：alamsakaccho 暢談。)

Sakaccha,【陰】交談，討論。

Sakatika,【陽】運貨馬車夫(carter)。

Sakalya,【中】整體。

Sakiya,【形】釋迦族的。sakiyani,【陰】釋迦族女。

Sakunika, sakuntika,【陽】捕鳥者。

Sakha,【陰】分枝(branch)。

Sakhanagara,【中】市郊。

Sakhapalasa,【中】樹枝(樹榦, 台語：漳音 we¹, 泉音 e¹)和樹葉。

Sakhabhavga,【陽】斷枝。

Sakhamiga(sakha 樹枝+miga 野獸),【陽】猴子。

Sakhi,【陽】樹。

Sagatam,【無】冰雹，歡迎。

Sagara,【陽】海洋，大海。

Sagara,【形】住家的，有家的。

Sacariyaka(sa³+acariya+ka),【形】連同老師的(together with one's teacher)。

Saciyoga(saci+yoga; cp. Sk. saci crooked),走後門(crooked ways, insincerity)。

Sajjiva,【中】生命的規則，比丘戒(rule of life, precept governing the monastic life of the Buddhist bhikkhus Vin III.24¹⁶。sajivasamapanna, 【形】獲得了比丘戒及生活規則。sajivakara, 【形】(one who supports J.IV.42 (=sa-ajivakara, C.))。

Sata(cp. Sk. wata), 外衣，衣料(a garment, cloth)。

Sataka(sata+ka),【陽】satika,【陰】寬大外衣，衣料(an outer garment, cloak, cloth)。

Satakalakkhana, (prognostication drawn from pieces of cloth)。

Satetar (ag. fr. sateti),【中】拂(one who dispels, drives away)。

Satheyya(梵 sathya),【中】諂(craft, treachery)。詐騙，屬於覆真實，瞞。AA.2.16./II.163.：「騙人的相，稱為‘諂’。」Keratikalakkhanam **satheyyam**.)。

Sana¹(cp. Sk. wana hempen),【中】麻，麻布(hemp; a coarse hempen cloth)。sanavaka, 麻，麻布。sanasataka(Vism.54.)，粗麻衣。

Sana²(sa+ina), 負債(having a debt, indebted, fig. subjected to the kilesas, imperfect)。

Sani(< sana),【陰】1.麻布(hemp-cloth)。

Sanipasisbba,【陽】麻布袋。

Sanipakara,【陽】(麻布製的)屏壁。

Sata (cp. *Sk. wata),【中】快樂，安樂(pleasant, agreeable)。

Sata【形】愉快的，愜意的。satakumbha,【陽】愉悅的水壺(指黃金 gold)。sanilakkhana, 【中】舒適相。asata,【反】不快樂。cf. katuka,【形】【中】苦痛(的)。D.16./II.128~9.：acchodaka satodaka sitodaka setodaka suppatittha ramaniya.(其水澄潔，愉悅，清涼，純淨，易得，令人喜悅。)JA.VI.238.：sataputtati amaccaputta.(高貴的孩子：樞密院官員的孩子。)

Satakumbha,【中】黃金。

Satacca,【中】繼續，毅力(ge⁷lek⁸)。sataccakari,【陽】不斷地行動。sataccakiriya,【陰】毅力。

Satatika,【形】不斷地行動的。

Sati,【陰】亢宿(二十七星宿之一)。

Satireka,【形】擁有多出的東西的。

Sattha, satthaka,【形】有用的，有利的，有意思的。

Sathalika,【形】昏睡的，不嚴格的習慣。

Sadara,【形】親愛的，表現關心的。sadaram,【副】摯愛地。

Sadana(sa+adana),【形】黏著於世間、情感(attached to the world, passionate)。

Saditar(ag. fr. sadiyati),【中】接受者(one who accepts, appropriates.)

Sadiyati(cp. BSk. svadiyati; Med.-Pass fr. *sadetī, caus. of **svad**), 自我享受、允許(lit. to enjoy for oneself, to agree to, permit, let take place)。

Sadiyi。【未】sadiyissati。

Sadiyana, (<sadiyati)【陰】appropriating, accepting.

Sadiyati (sad 坐+ya), 接受，享受，同意，允許。【過】sadiyi。【過分】sadita。【現分】sadiyanta, sadiyamana。【獨】sadiyitva。

Sadiyana,【中】sadiyana,【陰】接受，據為己有。

Sadisa,【形】同樣的，相似的。

Sadu,【形】甜蜜的，愉快的。sadutara,【形】更甜的，更愉快的。sadurasa,【形】有合意的味道的。

Sadhaka,【形】效應的，完成的。【中】證明。

Sadhana,【中】1.求證。2.解決。3.影響。4.清債。suttasadhana, 經引證(引經為證)。

Sadharana (sa+adharana),【形】共通的，一般的(general, common, joint)。sadharanapabbatti, 共通制。

Sadhika(sa+adhika),【形】有多餘的(having something beyond)。(sadhikaporisa, 深踰人身 exceeding a man's height M.I.74, 365; A.III.403.)。

Sadhita (sadheti 的【過分】)已完成。

Sadhiya(< **sadh**),【形】可完成的(that which can be accomplished)。

Sadhu(Vedic sadhu, fr. **sadh**),【形】1.是的，善的，好的，吉祥的(good, virtuous, pious)。2.利益的，功德的，有品德的，有利潤的(profitable, proficient, meritorious Dh.35, 206 (=sundara 美麗, bhaddaka 賢能 Dh.A.III.271))。【副】善，好，徹底地。sadhukam,【副】善，好，徹底地。sadhukamyata,【陰】想要精通。sadhukara,【陽】喝彩，鼓掌，贊成，叫好。sadhukilana,【中】神聖的節日。sadhurupa,【形】好性情的。sadhusammata,【形】非常尊敬的，有品德所接受的。

Sadheti (caus. of **sadh**+e), 1.實現，努力(to accomplish, further, effect)。2.繁榮(to make prosperous)。3.安排，準備(to arrange, prepare)。4.執行(to perform, execute)。5.澄清，結論(to make clear, bring to a (logical) conclusion, to prove)。【過】sadhesi。【獨】sadheta。【現分】sadhenta。

Sanu,【陰】【中】高原(ridge, a table land)。

Sanucara(sa³+anucara),【形】連同從者的(together with followers)。

Sanuvajja(sa+anuvajja),【形】可責備的(blameable)。

Sapa(< **sap**, cp. Sk. wapa),【陽】詛咒(a curse)。

Sapateyya(sa(sva)+pateyya (abstr. fr. pati 主)),【中】財產，財富(property,

wealth)。

Sapattika(sa³+apatti+ka),【形】犯了戒條者(one who has committed a sin)。

Sapada(cp. Sk. wvapaḍa),【中】野獸捕食(a beast of prey)。

Sapadesa(sa+apadesa),【形】有理由的(with reasons)。

Sapekkha, sapekha(sa+apekha),【形】有希望之人,期待的,渴望的,掛念的(longing for)。

Sama¹(cp. Vedic wyama black & wyava brown),【形】1.黑色的,黑暗的(black, dark (something like deep brown) (°am mukham dark, i. e. on account of bad spirits);【反】白(odata)°。2.黃(yellow, of a golden colour, beautiful; suvanna-sama, suvanna-vanna)°。【陰】 sama。

Sama²(perhaps=Vedic saman),【中】1.和平。2.吠陀經((印度最古的宗教文獻和文學作品的總稱)中之一部分的名字。 song, sacred song, devotion, worship, propitiation D.II,288.)。

Samam,【無】自己,獨自(self, of oneself)°。asama-paka, 自己(not cooking for oneself)°。samabbeva=samam yeṇa。

Samaggi(<samagga(a.)和合),【陰】 samaggiya,【中】和合,和睦,團結(completeness, a quorum ; meeting, communion; unanimity, concord)。

Samacca(sa²+amacca),【形】連同部長或朋友的(together with the ministers)°。

Samabba,【中】符合,一般性,出家人的身份。samabbata,【陰】適合,對出家人的尊敬。samabbaphala,【中】沙門果,出家生活的果報。samabbe anapekkhavanto, 不求符節。

Samabbaphalasuttam,【中】沙門果經(在耆婆(Jivako)供養的芒果林的某月十五日月圓夜裡,佛陀為摩羯陀國阿闍世王(Ajatasattu 未生怨)解答種種沙門果。菩提比丘編譯《沙門果經及其註疏》推斷:此經應該是在佛陀一生的最後五年裡開示的。)

Samanaka,【形】有沙門的價值,沙門所需要的。

Samanera(<samana; cp.BSk. wramaneraka),【陽】沙彌(a novice),音譯:沙馬內拉。《南海寄歸內法傳》卷第三,T54.219.2):「室羅末尼羅(譯為求寂。言欲求趣涅槃圓寂之處。舊云沙彌者,言略而音訛翻作息慈,意准而無據也。)」

Vin.Mv.I,85.: Anujanami, bhikkhave, dasahavgehi samannagatam samaneram nasetum. ¹Panatipati hoti, ²adinnadayi hoti, ³abrahmacari hoti, ⁴musavadi hoti, ⁵majjapayi hoti, ⁶Buddhassa avannam bhasati, ⁷dhammassa avannam bhasati, ⁸savghassa avannam bhasati, ⁹micchaditthiko hoti, ¹⁰bhikkhundiṣako hoti-- anujanami, bhikkhave, imehi dasahavgehi samannagatam samaneram nasetunti.(諸比丘!我允

許滅擯具足十支的沙彌: ¹殺生, ²不與取, ³非梵行, ⁴妄語, ⁵飲酒, ⁶謗佛, ⁷謗法, ⁸謗僧, ⁹邪見, ¹⁰污比丘尼。諸比丘!我允許滅擯具足十支的沙彌。)

違犯	悔改	不悔改
殺生、不與取、非梵行、妄語、飲酒	重新受戒	形相滅擯
謗佛、謗法、謗僧、邪見	處罰後令懺悔	
污比丘尼	形相滅擯	

Samaneri,【陰】沙彌尼。

Samattiya,【中】能力。

Samanta,【中】附近,接近。【形】邊界的,附近的。

Samayika,【形】1.宗教性的。2.暫時的。

Sama,【陰】栗(見 Piyavgu),黑膚色的女人。

Samajika,【陽】(集會的)成員。

Samika,【陽】丈夫,夫婿,主人。

Samini,【陰】主婦,女主人。

Samivacana(Sk. sasthi),〔巴利語法〕【中】屬格,領屬格(genitive)。

Samisa(sa有+amisa財、味、利益),【形】物質的,有味的,肉的。

Sami(Samin)(cp. Sk. svamin, fr. sva=sa⁴),【陽】1.擁有者,統治者,主人(owner, ruler, lord, master)°。2.丈夫(husband ; sami, Voc.=“my lord”)°。Voc. sami “Sir”:f. samini° See also suvamin° assamin not ruling ;f. samini wife°。

Samici & samici-,【陰】適當的進程,友好的待遇(和合)°。samicikamma,【中】適當的行爲,尊崇。samicipatipanna,【形】進入適當的進程。

Samuddika(fr. samudda),【形】航海事業的,海的(seafaring)°。

Saya(cp. Sk. sayam),晚上(evening, only adverbially sayam, at night)°。(early e.g. saya-patam(朝暮); sayam-patam(朝暮); sayab ca pato ca(朝暮); saya-tatiyaka,夜之第三分(2am-6am); sayamasa, 晚餐(supper)°。atisayam, 太遲(too late)°。sayataram,深夜(later in the evening)°。

Sayaka,【形】品嘗的人。

Sayanha(sayam+anha, cp. Sk. Sayahna),【陽】傍晚(evening)°。sayanhasamaya, sayanhakala,【陽】黃昏(at evening time)°。atisayanha,【陽】很晚的黃昏(late evening)°。

Sayati(sa使得細或純+ya; Sk. svadate, cp. sadiyati), 品嘗(to taste, eat)°。【過】 sayi°。【過分】 sayita°。【現分】 sayanta°。【獨】 sayitva°。

Sayana¹(fr. sayati),【中】嘗味(tasting, taste Dhṭp 229.)°。sayaniya,【形】

可吃的。

Sayana², 龍樹(the Naga tree (cp. naga 3) J.VI,535 (varana sa yana=nagarukkha, C., ibid. 535, var. read. vayana))。

Sayika, -sayika (fr. **wi**) , 【形】躺(lying, sleeping, resting in)。

Sayita (pp. of sayati, cp. saditar),已品嚐(having tasted, tasting)。

Sayin (fr. **wi**) , 【形】躺(lying Dh.325.)。

Sara (Vedic sara nt.), 【陽】1.精髓(essential, most excellent)。2.木心，最精髓的部份(m.) the innermost, hardest part of anything, see also pheggu)3.實質，本質(substance, essence)。4.有價值的(value)。**【形】**必要的，優良的，強壯的。saragandha, 【陽】心木的氣味。saragabbha, 寶藏(a treasury J.III,408; V,331.saradaru, 實木(strong, durable wood J.II,68.)。saragavesin, 【形】尋求本質者(=sarapariyesana)。

saramaya(=sararukkhamaya), 【形】硬木製的。sarabhanda(ka), 無有價值的(a bundle of one's best things J.II,225.)。sarabhumi, 實土，好土(good soil J.II,188.)。saramabjusa, 實木寶函(a box made of choice wood J.IV,335.)。saravant, 【形】有價值的，有核心的，有木髓的。sarasara(=nissara), 無有價值的(worthless; pithless)。sarasuvanna, 純金(sterling gold SnA 448 (in explⁿ of name Bimbisara)。sarasuci, 【陰】硬木製的針。saradayin, 獲得有價值的(acquiring what is essential S.IV,250)。mahasara, 高價的(of high value)。

Sarakkha, 【形】有護的，有保衛的。

Sarakkha (fr. sa³+rakkha), 【陰】有護(之婦女)(“standing under protection” (?), a category of married women Vin.III,139.(cp. M.I,287))。

Sarajja (abstr. fr. sarada=*saradya), 【中】膽小(timidity)。

Sarajjati (sam+**raj**+ya; cp. BSk. sarajyati, Sk. samrajyate, cp. saraga), 熱愛，依戀。**【過】**sarajji。**【過_ṛ】**saratta。**【獨】**sarajitva。

Sarajjana, 【陰】附著，執著。

Sarajjayati (denom. of sarajja), 尷尬(台語：礙謔)，困窘(to be embarrassed, perplexed, ashamed S.III,92; A.IV,359.)。

Sarajjitatta (=sarajjana), 【中】附著，執著(infatuation, the state of being infatuated Dhs.389.)。

Sarana (<sareti+**smr**) , 【陰】令憶念，訓誡(reminding, remonstrating with)。

Saratta (=samratta. sarajjati 的**【過_ṛ】**) , 已充滿激情，已激動，已迷住(impassioned, enamoured, passionately devoted (sarattamanaso))。asaratta, 【反】不執著(unattached Sn.704.)。

Sarathi, **sarathi** (< sa-ratha; Vedic sarathi), 【陽】戰車的禦者，馬車夫，駕駛者(charioteer, coachman)。payojanakasarathi, 駕駛的馬車夫。

assadammasarathi, 馴馬的馬車。purisadammasarathi, 馴人的(馬)車。

Sarathika, 【陽】調御者。

Sarada¹, **saradika** (Vedic warada, fr. warad autumn), 【形】秋の(autumnal, of the latest harvest, this year's, fresh)。asarada, 陳舊的，老的(stale, old)。

opp. visarada (der. vesarajja),有經驗的，有智的，自信的(experienced, wise, selfconfident)。vita-sarada, 自信的。

Sarada², 不成熟的(unripe, not experienced, immature)。

Saraddha, 【形】熱情的，溫暖的。Saraddhakaya, 【陽】身暴躁，身躁。

Sarameya, 【陽】狗。

Sarambha, 【陽】激烈，忿怒，涉及生物的危險，有難(處)。Para.III,151：**Sarambham** nama kipillikanam va asayo hoti, upacikanam va asayo hoti, unduranam va asayo hoti, ahinam va asayo hoti, vicchikanam va asayo hoti, satapadinam va asayo hoti, hatthinam va asayo hoti, assanam va asayo hoti, sihanam va asayo hoti, byagghanam va asayo hoti, dipinam va asayo hoti, acchanam va asayo hoti, taracchanam va asayo hoti, yesam kesabci tiracchanagatanam pananam asayo hoti, pubbannanissitam va hoti, aparannanissitam va hoti, abbhaghatanissitam va hoti, aghatananissitam va hoti, susananissitam va hoti, uyyananissitam va hoti, rajavatthunissitam va hoti, hatthisalanissitam va hoti, assasalanissitam va hoti, bandhanagananissitam va hoti, panagaranissitam va hoti, sunanissitam va hoti, racchanissitam va hoti, caccaranissitam va hoti, sabhanissitam va hoti, samsarananissitam va hoti. Etam sarambham nama. (佔用地(有難處)：螞蟻窩、白蟻窩、老鼠窩、蛇窩、蠍窩、百足(蜈蚣)窩、象穴、馬穴、獅子穴、老虎穴、豹穴、熊穴、鬃狗穴，其中某類動物的住處；或穀類耕地、豆類菜園；或屠宰場、刑場、墳地、公園；或王地、象棚(象廄𡇗)、馬棚、監獄、酒坊、獄所、車道、十字路、集會所、移動之幕(臨時台子?)，這些稱為‘有難處’。) anarambham, 非佔用地(無難處)(與「有難處」相反)。

Sarasa, 【陽】西伯利亞鷺 (Ardea sibirica)。

Saraniya, 【形】應該被提醒的。

Sariba, 【陰】印度菝葜(東印度群島產的一種喬木 (Hemidesmus indicus)〔蘿藦科〕)。

Sari (cp. *Sk. wari), chessman DA.I,85.

Sarin (< sareti), 【形】(在【合】中)徘徊的，接著的，跟隨的(wandering, going after, following, conforming to)。aniketasarin, 漫遊，無家(wandering about houseless Sn.844, 970)。anokasarin, 漫遊，無家(wandering homeless Dh.404; Sn628)。ditthisarin, 某種見解的跟隨者(a partisan of certain views Sn 911)。vaggasarin, 遵照派系(conforming to a party, a

partisan Sn.371, 800, 912)。

Sariputta(BSk. Wariputra),【陽】舍利弗(尊者)(出家前的名字：鄢波底沙)，舍利子，身子，Sari, 舍利(鳥)，鸚鵡鳥。

Saririka(< sarira),【形】連接身體的(connected with the body, bodily M I.10; A I.168 sq.; II.153)。「中」骨灰(bodily relics Miln.341)。「saririkam cetiyam, 骨灰塔，舍利塔。3 種塔：paribhogika 使用的塔、saririka 骨灰塔、uddesika 紀念塔(J.IV,228.)。

Saruppa,【形】適合的，適當的。

Sareti (**sar**(移動、記得)+e), 提醒，帶領，使進行。【過】saresi。【過₂】sarita。【義】saretabba。【獨】saretva。

Sala,【陽】姊妹的丈夫。

Sala(cp.Sk.wala & sala), 婆羅樹(a Sal tree (Shorea robusta)；見 Assakanna)。「salarukkha,【陽】粗壯婆羅樹。salavana,【中】婆羅樹林。salalatti,【陰】婆羅樹新芽。

Salaya(sa³+alaya),【形】有意圖的(having intentions (on))，有附著的(being attached)。

Sala,【陰】廳(a large (covered & enclosed) hall)·棚。Aggisala·udapanasala, (a shed over the well)。「upatthanasala, (a service hall)。「kutuhalasala, (a common room)。「kumbhakarasala, 陶工工作室(potter's hall)。「gilanasala, 病房、醫院(sick room, hospital)。「jantagharasala, 大澡堂((large) bath room)。「danasala, 布施廳(a hall for donations)。「dvarasala, 門廳(hall with doors)。「paniyasala, (a water-room)。「bhattasala, 食堂(refectory)。「yabbasala, 祭祀堂(hall of sacrifice)。「rajanasala, 印染工作室(dyeing workshop)。「rathasala, (car shed)。「hatthisala, (an elephant stable)。

Salakiya(Sk. walakya in Suwruta),【中】眼科學(ophthalmology)。

Sali(cp.Sk.wali),【陽】粳(𪎭)米(白米、糙米)。「複】saliyo。「複屬】salinam。lohitakasali,【陽】紅米。salikkhetta,【中】稻田。saligabbha,【陽】初期的成熟米。salibhatta,【中】米飯。salibhojana,【中】米食。akatthapakali(不必耕作而熟之米、自然粳米)。「Tamenam(tam 它+enam<eta 這、那) cakkhuma puriso mubcitva paccavekkheyya-‘ime sali ime vihi ime mugga ime masa ime tila ime tandula’ti. (有眼睛的人把它倒出來之後，能觀察到：『這些是米(m.p.Nom.)，這些是稻穀(m.p.Nom.)，這些是綠豆(m.p.Nom.)，這些是菜豆(m.p.Nom.)，這些是芝麻(n.p.Nom.)，這些是糙米(n.p.Nom.)。』)

Salika (Sk.sarika),【陰】八哥(myna-bird, 一種東南亞星椋鳥，長有黑藍色或棕黑色的項圈和黃色的嘴，某些品種，尤其是山八哥〔鵪哥科〕，以模仿人類語言而聞名)。

Salittaka-sippa,【中】投石術。

Saluka,【中】蓮藕。

Salava,【陽】沙拉，涼拌生菜，沙律。

Savaka(<**su**(梵 **wru**) 聽),【陽】聽者，弟子，聲聞弟子(a hearer, disciple)。「savakatta,【中】弟子的身份。avakasavgha,【陽】弟子眾(聲聞僧)。「savika,【陰】女弟子。Asiti mahasavaka, 八十位大聲聞弟子(見 AT3.59/CS.pg.2.132 : **Asiti mahasavakati**(八十位大聲聞弟子))

Abbasikondabbo, Vappo, **Bhaddiyo**(**Kaligodhayaputto**), Mahanamo, Assaji, Nalako, Yaso, Vimalo, Subahu, Punjabi, Gavampati, Uruvelakassapo, Nadikassapo, Gayakassapo, **Sariputto**, **Mahamoggallano**, **Mahakassapo**, **Mahakaccano**, **Mahakotthiko**, **Mahakappino**, Mahacundo, **Anuruddho**, **Kavkharevato**(=Kavkharevato), **Anando**, **Nandako**, Bhagu, Nandiyo, Kimilo, **Bhaddiyo**, **Rahulo**, **Sivali**, **Upali**, **Dabbo**(=Dabbo Mallaputto), **Upaseno**(=Upaseno Vavgantaputto), **Khadiravaniyarevato** (=Revato **Khadiravaniyo**), **Punno Mantaniputto**, Punno Sunaparantako, **Sono Kutikanno**, **Sono Koliviso**, **Radho**, **Subhuti**, Avgulimalo, **Vakkali**, **Kaludayi**, Maha-udayi, **Pilindavaccho**, **Sobhito**, **Kumarakassapo**, **Ratthapalo**, **Vavgiso**, Sabhiyo, Selo, Upavano, Meghiyo, **Sagato**, Nagito, **Lakundakabhaddiyo**, **Pindolo** **Bharadvajo**, **Mahapanthako**, **Culapanthako**, **Bakulo**, **Kundadhano**, **Daruciriyo**(=Bahiyo **Daruciriyo**), Yasojo, Ajito Tissametteyyo, Punna, Mettagu, Dhotako, Upasivo, **Nando**, Hemako, Todeyyo, Kappo, Jatukanni, Bhadravudho, Udayo, Posalo, **Mogharaja**, Pivgiyoti ete asiti mahasavaka nama.(黑體字的尊者是 A.1.14.已提到的)(另外見：(《長老偈注釋》Theragatha-atthakatha CS.pg.2.541~2))。「Cv.II,75. : Yam kibci savakena pabbattam, sabbam maya anupattam. Natthi ca me kibci uttarikaraniyam, katassa va paticayo.(凡聲聞所應達成的，一切我已達成。沒有更高要做的或要增加的。)(陀驪--摩羅子(Dabbo Mallaputto)七歲時證得阿羅漢果的自述)

Savajja (sa 有+avajja 無可責備的),【形】可責備的，有過失的。【中】可指責的。savajjata,【陰】罪行，過失。

Savatta,【形】有漩渦的。

Savana,【中】公告，宣言。【陽】薩瓦那月(月份名，大約七月至八月之間，陰曆6月16至7月15)。

Savatthi,【陰】舍衛城(古譯有時誤作：舍衛國)，喬薩羅國(Kosala)的首都，原意為「一切有」，物產豐富。但有時也會難乞食(dubbhikkhe, 饑饉)。KhA.110. : “Sabbada sabbupakaranam, Savatthiyam samohitam; Tasma sabbamupadaya, Savatthiti pavuccati.(一切時一切資具，都在沙

瓦提(Savatthi)匯集，因取了一切都有，因此稱為沙瓦提。) **Savasesa**(sa³+avasesa), 【形】不完全的，有剩餘物的(with a remainder, incomplete)。
Savi (Sk. wvavidh), 豪豬(a porcupine J.V,489 (MSS. sami and sasi, cp. Manu. V.18))。
Savitti, 【陰】舍衛城(the Vedic verse Savitri Sn.457, 568=Vin.I,246.(Savitthi); J.IV,184.)。
Savetar(<saveti), 【陽】宣佈的人(one who makes others hear, who tells)。
Saveti (**su**+e)(caus. of sunati), 【使】使聽到，使聽取，通告，宣佈。【過】savesi。【過分】savita。【現分】saventa, savayamana。【義】savetabba。【獨】savetva。
Sasa (Sk. wvasa, fr. wvas) 哮喘，氣喘(asthma A.V,110; J.VI,295.)。
Sasavka(< sa³+asavka), 【形】危險的，可疑的(dangerous, fearful, suspicious)。opp. khema(安穩)。
Sasati (**sa**+a), 教，指導，規定。【過】sasi。【過分】sasita。
Sasana, 【中】教學，指示，資訊，教義，文字。sasanakara, sasanakari, sasanakaraka, 【形】正法住世(時)。sasanantaradhana, 【中】佛教的消失。sasanahara, 【陽】報信者。sasanavacara, 【形】遵守教規的。avgavasena navavidham、navavgam satthu sasanam (navangam-buddha-sasanam; 梵 navavga-wasana), 九分教：修多羅(sutta 契經)、祇夜(geyya)、受記(veyyakarana 記別)、伽陀(gatha 偈誦)、優陀那(udana 因緣)、伊帝目多迦(itivuttaka(梵 itivrttaka)如是語)、闍陀伽(jataka 本生)、毗佛略(vedalla(梵 vaipulya)方廣)、阿浮陀達磨(abbhutadhamma 希法)等為九部(《善見律毗婆沙註》及《長部經註》)。後有「十二分教」的成立。Tathagatavacanam (CS:DA.1.pg.1.25) **Suttanti** veditabbam. Sabbampi Sagathakam suttam **Geyyanti** veditabbam. Visesena Samyuttake sakalopi Sagathavaggo, sakalampi abhidhammapitakam, niggathakam suttam, yabca abbampi atthahi avgehi asavagahitam Buddhavacanam, tam **Veyyakarananti** veditabbam. Dhammapadam, Theragatha, Therigatha, Suttanipate Nosuttanamika Suddhikagatha ca **Gathati** veditabba. Somanassabbanamayikagatha patisamyutta dve-asiti suttanta **Udananti** veditabbam. “Vuttabhetam Bhagavata”ti-adinayappavatta dasuttarasatasuttanta **Itivuttakanti** veditabbam. Apannakajatakadini pabbasadhikani pabcajatakasatani **‘Jatakan’**ti veditabbam. “Cattarome, bhikkhave, acchariya abbhuta dhamma Anande”ti-adinayappavatta (di.ni.2.209) sabbepi **Vedallanti** veditabbam. Evam avgavasena navavidham.(如來所說：應知是‘修多羅’；一切附偈的經應知是應知是‘祇夜’；應知是‘受記’；法句、長老偈、長老尼偈、經集、應知是‘伽

陀’；應知是‘優陀那’；應知是‘伊帝目多迦’；應知是‘闍陀伽’；應知是‘方廣’；應知是‘阿浮陀達磨’。
1.修多羅(sutta 契經)--是結集義，為原始結集的通稱。
2.祇夜(geyya)--偈頌。結集後不久，由於文體的類別，分化為二：稱長行部分為「修多羅」，大致與《雜阿含經》的「蘊誦」、「六處誦」、「因誦」、「道品誦」相當。稱偈頌部分為「祇夜」，與「八眾誦」相當。這是「相應教」的核心，原始結集部分。在固有的「修多羅」與「祇夜」外，又有長行與偈頌，集出流行。長行部分，以分別、解答為主，稱為「記說」。這是對於「修多羅」及「祇夜」(通稱)，以分別或解答方式，而闡明佛法的意義。在問答、分別中，顯示、決了深祕教證(佛法本質問題)的特性，逐漸表達出來。這一部分，附編於「相應教」中，與《雜阿含經》弟子所說、如來所說分相當。《雜阿含經》集三部分而成，與「九分教」中的「修多羅」、「祇夜」、「記說」的次第成立，完全吻合。這所以雜阿笈摩，被稱為「一切事相應教」的根本。
3.受記(veyyakarana 記別)--廣問答的《滿月大經》、《帝釋所問經》、《六淨經》；廣分別體的《梵網經》、《沙門果經》等，在聖典自身，都是稱為「記說」的。阿毘達摩也歸屬此類。
4.伽陀(gatha 偈頌)--「伽陀」是以偈頌，宣說法要(除「祇夜」、「優陀那」以外的)的通稱。從古代的傳誦來說，大致與《小部》、《經集》中的〈義品〉、〈波羅延拏品〉、〈蛇經〉、〈陀尼耶經〉、〈犀角經〉、〈牟尼偈〉等相當。這類傳誦廣而影響大的法偈，當時已有類集(與現存的當然有多少距離)，但始終不曾集入四部、四阿含中。
5.優陀那(udana 因緣)--以感興語為主的法句。前五支，重於形式的分類，內容是重於法義的。
6.伊帝目多迦(itivuttaka 如是語、本事)--只是傳聞的佛說如是，或集出傳聞如是的法義，或集出傳聞如是的先賢的善行盛德)。
7.闍陀伽(Jataka 本生)--結合過去人事與現在人事，而成前後因果系。
8.阿浮陀達磨(abbhutadhamma 希法)--「方廣」是深廣義，「希法」是奇特事。如：《有明小經》(M.44.Culavedalla)、《有明大經》(M.43.Mahavedalla)、《正見經》(M.9.Sammaditthi)、《帝釋所問經》(D.21.Sakkapabha)、《？經》(Savkharabhajaniya)、《滿月大經》(M.109.Mahapunnamasutta), sabbepi vedabca tutthibca laddha laddha pucchitasuttanta。
9.毗佛略(Vedalla 方廣、毗陀羅)--法義的闡述更廣，成為更有體系的說明，與舊有的「記說」，不大相合。
(節錄自《中華佛教百科全書(二)》p.110.1-2)。
Sasanika, 【形】與佛教有關的。

Sasapa,【陽】芥菜籽、芥子(mustard seed)。

Sasava(sa³=asava),【形】與漏有關的(connected with the asavas)。

Sahatthika,【形】親手做的。

Sahasa,【中】暴力,任意的行動。

Sahasika(<sahasa),【形】暴力的,野蠻的(brutal, violent, savage)。「陽」暴徒。

Sahu,【無】好的,好。

si(梵 **wi**),【字根 I、V.】黏附於、堅持(to cling to),依賴(to depend upon),綁(to bind)。

Simsapa(cp. Vedic wimwapa),【陰】印度黃檀(樹名)(the tree Dalbergia sisu, Indian Rosewood (a strong & large tree)),申恕林(simsapa-groves),尸攝想,勝舍婆,尸尸娑,直譯:堅實。

Sikata,【陰】沙。

Sikka,【陰】網袋,絡囊。

Sikkhati (**sikkh**+a)(√**sak**(sk. **wak**)‘能幹’的意欲語態(desiderative)變化),學習,訓練自己,練習。【過】sikkhi。【過_分】sikkhita。【現_分】sikkhanta, sikkhamana。【獨】sikkhitva。【義】sikkhitabba。

Sikkhana,【中】學習,訓練。

Sikkhamana(sikkha 學+mana 正在, ppr.),【陰】式叉摩那,正學女。Dve vassani chasu dhammesu sikkhitasikkhaya sikkhamanaya ubhatosavghe upasampada pariyesitabba.(式叉摩那在二年間,對於六法所應學者學完後,於二眾(比丘、比丘尼)求受具足戒。)(亦即式叉摩那在二年間,不犯六法:殺生、不與取、非梵行、妄語、飲酒、非時食戒,才可求受具足戒。)

Sikkhare, 學。SA.11.19/I,353.: **Sikkhareti** sikkhanti.(學:(他們)學習。)

Sikkha (梵 wiksa),【陰】學,學科,紀律。sikkhakama,【形】想學的(戒)。sikkhapaka, sikkhapanaka,【陽】老師,教練。sikkhapada,【中】學處(應當學之處或根本)。sikkhapana,【中】教義,教育。sikkhasamadana,【中】自己就要持戒。tisso sikkha,【陰】三學。D.33./III,219.: **Tisso sikkha**-- adhisilasikkha, adhicitasikkha, adhipabbasikkha.(三學:增上戒,增上定,增上慧。)DA.33./III,1003.: **Silam** nama pabcasiladasasilani, patimokkhasamvaro **adhisilam** nama. Attha samapattiyo cittam, vipassanapadakajjhanam **adhicittam**. Kammassakatabanam pabba, vipassanapabba **adhipabba**.(增上戒學:所說的戒是五戒、十戒、波羅提木叉圍護(戒)(比丘戒有 227 條戒)。增上心學:指八種三摩鉢地(四色禪及四無色禪),及以毘鉢舍那為基礎的禪那。增上慧學:自業智的智慧和知道自己是業的主人,所有自己的業果都是自己過去造的),

及毘鉢舍那的智慧。))。《律藏》(Para.III,21.):「諸比丘!基於十種利益,我將為比丘們制定學處(=戒條)(Tena hi, bhikkhave, bhikkhunam sikkhapadam pabbapessami dasa atthavase paticca): 1.為了僧團的清淨(savghasutthutaya)、2.為了僧團的和樂(savghaphasutaya)、3.為了諸惡人的調伏(dummavkunam puggalanam niggahaya)、4.為了諸善比丘的安樂住(pesalanam bhikkhunam phasuviharaya)、5.為了防止現世諸漏(ditthadhammikanam asavanam samvaraya)、6.為了擊退來世諸漏(samparayikanam asavanam patighataya)、7.為了引導沒有信的人生信(appasannanam pasadaya)、8.為了引導已生信的人更增長(pasannanam bhiyyobhavaya)、9.為了正法久住(saddhammatthitiya)、10.為戒律的攝受(保護)(vinayanuggahaya)。」

Sikkhapada,【中】學處(應當學之處或根本)。KhA.24: Sikkhitabbati **sikkha**, pajjate anenati **padam**. Sikkhaya padam **sikkhapadam**, sikkhaya adhigamupayoti attho. Atha va mulam nissayo patitthati vuttam hoti.(應當學為「學」;由此路徑為「處」。學之處為「學處」,此乃是到達學的方法之義。或者說為「以依止根本而住立」。)

Sikkhita, (sikkhati 的【過_分】)已學習,已練習。

Sikkhanda,【陽】孔雀的冠羽。sikkhandi,【陽】孔雀。

Sikhara,【中】頂端,頂點,山頂。sikhari,【陽】山。

Sikha (Vedic wikha),【陰】頂、頭頂、端(point),邊緣(edge),冠羽(crest),火焰(of a flame)。西卡(量玉米的容器之頂)。aggisikha,【陰】火焰。sikhabandha,【陽】頂髻(topknot)。vatasikha (tikkha),【陰】暴發狂怒(a raging blast)。Susikha,【形】(孔雀)鳥冠羽的。

Sikhi-buddha (梵 Wikhi-buddha), 尸棄佛,過去七佛之第二佛。意譯頂髻、有髻、火首、最上。依《長阿含經》卷一〈大本經〉之說,尸棄佛生於過去三十一劫時,其時人壽七萬歲,姓拘利若(Kondabba),為刹帝利種明相(Aruna)之子。於分陀利(pundarika)樹下成正覺。

Sikhi,【陽】火,孔雀(peacock,=nilagiva, m.青頸鳥)。

Sigala, Sivgala, (cp. Vedic srgala; as loan-word in English= jackal),【陽】豺,野干(jackal)。sigali,【陰】雌豺狼(a female jackal)。Singalaka,【陽】豺狼仔(人名,見 D.31.: Sivgalako gahapatiputto)。說明:豺狼與狼是兩種動物,豺要比狼個頭小,長的更像狗,但比狼兇狠。這兩種動物都是群居,不過狼群組成更加社會化。群攻獵物時,當一豺失利,周圍的豺群來支援;但狼只根據情勢選擇進退。

Siggu,【陽】辣木(Moringa oleifera; horse radish tree, 一種喬木,具辣味的根,因其伸長的蒴果幼時可醃食,其種子產生辣木油)。

Sivga¹(Vedic wrnga),【中】獸角(a horn)。

Sivga², 犢牛(the young of an animal, calf)。

Sivgara(cp. Sk. wrngara),【陽】淫欲熾盛(erotic sentiment)。sivgarata【陰】fondness of decorations; an elegant dress, finery;【形】優美的(elegant, graceful); singara-bhava being elegant or graceful (said of a horse)

Sivgivera,【中】薑,生薑(ginger,一種產於東南亞熱帶地區的植物〔薑屬〕(Zingiber officinale),開有黃綠色花並有刺激性香味的根莖)。《海寄歸內法傳》卷第三:「薑椒萆苳,且咽而風冷全祛。」(T54.225.2)

Sivgi,【形】有獸角的。【中】黃金。sivginada, sivgivanna,【中】黃金。sivgi-vannam yugam mattam,金色的一對絹。

Sivgu (f.) (?) a kind of fish J.V.406; plur. singu J.VI.537. According to Abhp. singu is m. and Payogasiddhi gives it as nt.

Sivghati (**sivgh**+a), 嗅,聞。【過】sivghi。【獨】sivghitva。

Sivghataka(cp. Sk. wrngataka; fr. wrnga),【陽】【中】1.十字形的東西,十字路口,日語「辻」,つじ (tsu ji)(a square, a place where four roads meet. **aya-s**^o perhaps an iron ring (in the shape of a square or triangle))。2. a water plant (Trapa bispinosa?)

Sivghati (**sivgh**, given as “ghayana” at Dhpt 34), 省(鼻涕)(to sniff, to get scent of)。

Sivghanika(Sk. sivghanaka),【陰】鼻涕(mucus of the nose, snot)。

Sijjati (**svid**, Epic Sk. svidyate),煮、汗(to boil (intr.), to sweat)。ppr. sijjamana boiling J.I.503; Caus. **sedeti** (q. v.). The Dhpt 162 gives “**paka**” as meaning of **sid**. -- pp. **sinna** (wet) & **siddha**¹ (cooked).

Sijjhati (**siddh**+ya; Sk. sidhyate), 發生,成功,有用(to succeed, to be accomplished, to avail, suit)。【過】sijjhi。【過_分】siddha。inf. sijjhitum.

Sijjhana,【中】發生,成功。

Sibcaka,【形】澆水者,灑水者。sibcana,【中】灑水。

Sibcati (**sic**+m-a), 倒,灑。【過】sibci。【過_分】sitta, sibcita。【現_分】sibcamana。【獨】sibcitva。【使】sibcapeti。

Sitthipada,教誡句。SA.2.12./I,110. : **Sitthipadeti** anusitthipade.(**教誡句**: 隨學教誡句。)

Sita,【形】1.白的。2.仰賴的,附著的(cf. nissita 向下依靠)。【中】微笑。笑有六種:1.sita,面部表情顯露出笑。2.hasita,輕微移動嘴唇,露出牙端而笑。3.vihasita,笑出聲。4.upahasita,笑得頭、肩、臂振動。5.apahasita,笑得掉下淚水。6.atihasita,暴笑得整個身體前後振動。sitam patvakasi,他作微笑。

Situm,【不】要聽。

Sitta, (sibcati 的【過_分】)已倒,已灑。

Sittha,【中】臘,飯粒。sitthavakarakam,【副】掉了滿地飯粒。

Sitthaka,【中】飯粒,蜂臘。

Sithila,【形】寬鬆的,鬆的,屈從的。sithilatta,【中】sithilabhava,鬆。

Siddha (sijjhati‘發生’的【過_分】),已結束,已完成,已發生。siddhattha,【形】做完工作的人。【陽】芥末(mustard)。

Siddha,【形】半神的靈物,魔術家。

Siddhatthaka,【中】芥末種子。

Siddhi,【陰】成就,成功。

sidh,【字根 III.】完成(to be accomplished)。cp. (梵 **sidh**) 1.= repel=擊退: 2.成功,繼承(succeed)。

sina(nha),【字根 III.】洗澡(to take a bath)。

Sinana,【中】沐浴。sinani,洗粉。

Siniddha,【形】光滑的,平滑的,易曲折的,軟的,鍾情的,文雅的。

sinih,【字根 III.】愛(to love)。

Sinerupabbataraja【陽】,須彌山(王),又作妙高山,為一小世界之中心。器世界之最下為風輪,其上為水輪,再上為金輪(即地輪),上有九山八海,中心即為須彌山,入水八萬由旬,出水亦八萬由旬。九山八海之最外圍為輪圍山(Cakkavala-pabbata 鐵輪圍山、金剛山),鐵圍山環繞著鹹海,瞻部洲等四大洲即位於此鹹海之四方。

Sineha, sneha(多用在詩中),(<**snih**)【陽】1.油,脂肪(oily liquid)。2.愛(affection)。3.黏(viscosity)。sinehana,【中】塗油。sinehabindu,【中】一滴油。

Sineheti (sineha‘愛、油’的【派】),愛,塗油。

Sindi,【陰】海棗樹(date plam, 見 Khajjuri)。

Sindura,【陽】雄黃,二硫化二砷。

Sindhava,【形】信度人的。【陽】岩鹽,信度馬。

Sindhu(Prakrit: Hindhu),【陽】大海,河。Sindhurattha,【中】印度、信度國、身毒、雞毒、賢豆。sindhusavgama,【陽】合流河的河口。

Sipatika,【陰】果皮,小容器。

Sippa,【中】技術,手藝。sippatthana, sippayatana,【中】知識的分科,工藝。sippasala,【陰】學校(技術)。Paci.IV,6. : **Sippam** nama dve sippani--hinabca sippam ukkatthab (Paci.IV,7.) ca sippam. **Hinam** nama sippam--nalakarasippam, kumbhakarassippam, pesakarasippam, cammakarasippam, nahapitasippam, tesu tesu va pana janapadesu obbatam avabbatam hilitam paribhutam acittikatam. Etam hinam nama sippam. **Ukkattham** nama sippam-- mudda, ganana, lekha, tesu tesu va pana janapadesu anobbatam anavabbatam ahilitam aparibhutam cittikatam, etam ukkattham nama

sippam.(**技藝者**，有二技：卑技與貴技。**卑技者**，籠技、陶技、織技、皮革技、理髮技等，於各地方被輕蔑、侮慢而不被尊敬者，此等名為卑技。**貴技者**，指算(Sp.Paci.IV,739.：**Muddati** hatthamuddaganana.**指算**：以手指算之術)、數、書等，於各地方不被輕蔑、侮慢而被尊敬者，此等名為貴技。)

Sippika, sippi, 【陽】藝術家，工匠(artisan)。

Sippika¹ (<sippi), 【陰】牡蠣(a pearl oyster)。sippikasambuka, 牡蠣、貝殼。

Sippika² at Th 1, 49 is difficult to understand. It must mean a kind of bird (°abhiruta), and may be (so Kern) a misread **pippika** (cp. Sk. pippaka & pippika)

Sibbati (**siv** +ya), 縫，縫紉。【過】sibbi。【過分】sibbita。【獨】sibbitva。

Sibbana, 【中】裁縫。

Sibbani, 【陰】女裁縫師，渴望。sibbanimagga, 【陽】縫合處。

Sibbapeti, (sibbati 的【使】)。

Sibbeti (**siv**+e), 縫紉。【過】sibbesi。【過分】sibbita。【獨】sibbbetva。【現分】sibbenta。

Simbali, 【陽】絲棉樹、木棉樹(silk-cotton tree, 一種魁偉的喬木 (Ceiba pentandra), 廣泛栽培於熱帶地區，樹幹粗大，板根呈脊狀，莢大，內充滿著由絹絲狀的毛包裹種子，從絹絲毛可得到與栽培的木棉相似的纖維木棉花—亦稱孟買吉貝 (Bombay ceiba), 神樹 (God tree), 吉貝(Ceiba))。

Siya(<atthi) 他應有(3s.opt.)。

Sira, 【陽】【中】(mano-group) 頭。Nom.siram, Acc.siram; siro; sirasam; Instr.sirasa ; Loc.sirasmim; sire ; in compounds siro.-- sirasa patigganhati to accept with reverence; padesu sirasa nipatati to bow one's head to another's feet, to salute respectfully

Sira, 【陰】腱，血管。

Siri, siri, 【陰】運氣，光榮，財富，光彩壯麗，幸運女神。sirigabbha, 【陽】高貴的臥室，皇家床室。sirimantu, 【形】光榮的。sirivilasa, 【陽】富麗堂皇。sirisayana, 【中】王室的床。sirindhara, 【形】光榮的。

Sirimsapa (梵 sirimsapa)(=sarisapa, sarisapa), 【陽】毒蟲類(蠍、蛇等)。

Sirivasa, 【陽】松節油。

Sirisa, (梵 wirisa) 【陽】尸利沙、尸利灑樹、師利沙樹、舍離沙樹。學名 Acacia sirissa, 為產於印度之一種香木，其樹膠可製香藥。此樹為拘樓孫佛(過去七佛之第四佛)之道場樹。

Siro (sira 的【合】詞形), sirojala, 【形】面紗。siromani, 【陽】王冠，寶

石冠。sironuha, 【陽】【中】頭髮。sirovethana, 【中】纏頭巾。

Sila, 【陰】石頭。silagula, 【陽】石球。silatthambha, 【陽】石柱。silapatta, 【中】石平板。silapakara, 【陽】石壁。silamaya, 【形】石頭做的。

silagh, 【字根 I.】稱讚(to praise)。

Silaghathi (**silagh**+a), 頌揚，自誇。【過】silaghi。

Silagha, 【陰】稱讚。

Silittha, 【形】平滑的。silitthata, 【陰】平滑。asilittha, 【反】。

Siluccaya, 【陽】岩石。

Silutta, 【陽】吃鼠的蛇。

Silesa, 【陽】1.謎，難題，雙關語。2.帶粘性的物質。

Silesuma, 【陽】痰(phlegm)。

Siloka, 【陽】1.名望(fame)。2.詩(a verse)。Paci.IV,239CS:Paci.pg.311)：

Papasilokati papakena micchajivena jivitam kappenti.(**壞名聲**：升起不好的名譽。**壞名望**：過著壞的邪命生活。)

siv (梵 **siv** / **syu**), 【字根 III.】縫合、縫上(to sew)。

Siva, 【形】庇護的，安全的。【陽】濕婆(印度三大神中司破壞之神)，大自在天。【中】安全的地方，涅槃。

Sivika, 【陰】轎車、轎子(palanquin), 垃圾(a litter)。

Sisira, 【陽】冬天，寒季。【形】涼爽。

Sissa, 【陽】學生。sissabhavupagamana, 入為弟子，入室弟子。

sims, 【字根 VII.】祝福(to bless), (日語：挨拶 aisatsu)。

Simsumaragira, (梵名 Wiwumaragira) 首婆羅山、失收魔羅山，印度之古地名，位於婆伽國(Bhagga)。

Sigha, 【形】快的，迅速的，敏捷的。sighagami, 【形】迅速地走動或移動的。sighataram, 【副】很快地，更快地。sighasigham, 【副】非常快地，匆忙地。sighasota, 【形】有水流的。sigham, 【副】很快地，敏捷地。

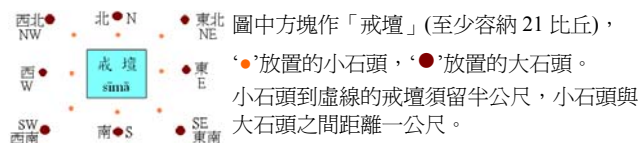
Sita¹, 【形】涼爽，寒冷的。【中】冷，寒冷。sitabhiruka, 【形】能冷的。sitibhavissanti, 成為清涼、成為冷靜。(《中阿含經》譯：竟冷)。

Sita², 【中】帆，走路(sail J.IV.21. So also in BSk.: Jtm 94.)。

Sitala, 【形】涼爽的、清涼的、寒冷的(cold, cool), 寧靜(tranquil J.I.3; VvA.44, 68, 100; PvA.77, 244.)。【中】冷(coolness)。sitalibhava, 變成冷(becoming cool)。susitala, 【形】很涼爽的。

Sita-vana(梵名 Witavana), 尸陀林、寒林、尸多婆那林、尸摩除那林、深摩舍那林。位於中印度摩揭陀國王舍城北方之森林。林中幽邃且寒，初為該城人民棄屍之所，後為罪人之居地。其後泛稱棄置死屍之所為寒林。(《佛光大辭典》p.942)

Sita, 【陰】犁溝(furrow)。
 Sitibhava, 【陽】冷, 平靜。
 Sitibhuta, 【過₇】已平靜, 已安靜, 清涼。Vin.Mv.p.8. : Ekomhi
 Sammasambuddho, sitibhutosmi nibbuto.(我獨得等正覺, 我得清涼寂滅。)
 Sitodaka, 【中】冷水。
 Sidati (**sad**+a), 下沉, 平息, 產生。【過₇】sidi。【過₈】sina。【獨】siditya。
 【現₈】sidamana。
 Sidana, 【中】沉沒。
 Sina, (sidati 的【過₈】)。
 Sipada, 【中】象皮病(腿)(elephantiasis)。
 Simattha, 【形】在邊界之內的, 在邊界上的。
 Simantini, 【陰】女人。
 Sima, 【陰】邊界, 界限, 戒壇(戒堂, 在大地授受比丘戒的)。simakata,
 【形】限制的。simatiga, 【形】越過界限的。simasamugghata, 【陽】
 解除舊界(結界之前要先解除舊界, 解除過去世比丘所結的戒壇)。
 simasammuti, 【陰】設置新界(設置界壇)。



sil (梵 **wiks**), 【字根 VII.】學習(to study)。
 Sila (<**sil** 學習, 梵 wila<**wil**), 【中】1.戒(音譯「尸羅」, 作為防過止惡之用。「尸羅者是數習義, 常習善法故曰尸羅。」《大毘婆沙論》卷第四十四, T27.230.1), 道德規範(moral practice, good character)。2.自然, 習慣(nature, character, habit, behaviour)。silakatha, 【陰】戒論。silakkhandha, 【陽】戒蘊。silagandha, 【陽】戒香(=名望)。silabbata, silavata, 【中】儀式。silabheda, 【陽】破戒。silamaya, 【形】與道德有關的。silavantu, 【形】有品德的, 守戒的。silavipatti, 【陰】犯戒。silavipanna, 【形】犯戒者。silasampatti, 【陰】守戒。silasampanna, 【形】守戒者。atthavgasila, 【中】八戒。dasasila, 【中】十戒。kusalani silani【中.複】, 善戒。tividhasilani(梵 trividhani wilani), 三聚淨戒。S.47.15. : imani kusalani silani yavadeva catunnam satipatthananam bhavanaya vuttani Bhagavata(善戒者, 乃為修習四念處, 是世尊所說。) D.16./II.94. : “Ariyakantehi silehi samannagato hoti akhandehi acchiddehi asabalehi akammasehi bhujissehi vibbupasatthehi

aparamatthehi samadhisamvattanikehi.(聖者所喜愛的戒上, 具足: 無毀、無孔、無斑點、無雜、自由、智者所讚嘆、不為其他所污、三昧增長。)D.4./I.124.(c.f.《長阿含種德經》T1.96.2): “evameva kho, bho Gotama, silaparidhota pabba, pabbaparidhotam silam. Yattha silam tattha pabba, yattha pabba tattha silam.(尊者瞿曇! 如是, 由戒淨化慧, 由慧淨化戒。凡有戒則有慧, 有慧則有戒。)三增上學是互相關聯的, 不只是「持戒→得定→發慧」的單一路徑, 有幾種方式: 【戒】「定→戒(定共戒)」(心平何勞持戒), 慧(反省: 為免墮落、為修福、為解脫持戒)→戒。【定】戒(善巧)→定。慧(善巧)→定。【慧】戒→慧(戒清淨能得慧清淨)。定→慧(生滅觀得觀慧)。

Silakatha, 【陰】戒論。DA.14./II.471. : **Silakathanti** silam nametam avassayo patittha arammanam tanam lenam gati parayanam. Idhalokaparakasampattinabhi silasadiso avassayo patittha arammanam tanam lenam gati parayanam natthi, silasadiso alavkaro natthi, silapupphasadisam puppham natthi, silagandhasadisam gandho natthi, silalavkarena hi alavkatam silakusumapilandhanam silagandhanulittam sadevakopi loko olokento tittim na gacchatiti evamadisilagunapatisamyuttam katham.(說戒(戒論): 此戒為仰賴立足於所緣, 庇護所, 安全處, 去處, 歸宿。在達到此世或他世, 若沒有相似的戒, 為仰賴立足於所緣, 庇護所, 安全處, 去處, 歸宿, 若沒有像戒莊嚴, 沒有像戒花之花, 沒有像戒香之香, 沒有以戒莊嚴來裝飾, 戒花裝飾, 戒香塗抹, 不會見到包括天神的世界邊緣, 如此等, 屬於戒功德之論。)

Silana, 【中】練習, 抑制。

Silasampanna(sila 戒+sampanna 已具有<pp. of sampajjati<sam+**pad** 去),
 【形】守戒者。S.55.35./V.395. : “Yato kho, Mahanama, upasako panatipata pativirato hoti, adinnadana pativirato hoti, kamesumicchacara pativirato hoti, musavada pativirato hoti, suramerayamajjappamadatthana pativirato hoti.--ettavata kho, Mahanama, upasako silasampanno hoti”ti.(摩訶男! 自從優婆塞已樂於離殺生, 已樂於離不與取, 已樂於離邪淫行, 已樂於離妄語, 已樂於離飲酒; 摩訶男! 由於有這麼多, 他成為具戒優婆塞(upasako silasampanno)。)(cf.《雜阿含 927 經》、《別譯雜阿含 152 經》))

Silika, sili, 【形】(在【合】中) 有...性質的。

Siliya (abstr. fr. sila, Sk. wilya for wailya), 【中】行為(conduct, behaviour, character; said of bad behaviour)。dussilya, 壞行為。opp.

sadhu-siliya(=sundara-sila-bhava)。

Sivathika(etym. doubtful; perhaps=*Sk. wivalaya; Kern derives it as wivan

“lying”+atthi “bone,” problematic),【陰】棄屍處(a cemetery, place where dead bodies are thrown to rot away)。台語：墓仔埔 bong⁷ a bo, 塚仔埔 (tiong a bo)°A.5.249./III,268： “Pabcime, bhikkhave, adinava sivathikaya. Katame pabca? Asuci, duggandha, sappatibhaya, valanam amanussanam avaso, bahuno janassa arodana.(諸比丘！這五個是塚間的過患。什麼是五？即：不淨，惡臭，可怕，野獸及非人住處，多人慟哭。)

九種墓地觀	對 治
1.膨脹、烏青、生膿	膨脹(相)—對治貪體材 烏青(相)—對治貪膚色 膿爛(相)—對治貪體香
2.被動物吃食	食殘(相)—對治貪美體、貪隆乳
3.被筋連結的骨，有肉有血	血塗(相)—對治貪妝扮
4.被筋連結的骨，無肉有血	血塗(相)—對治貪妝扮
5.被筋連結的骨，無肉無血	斷壞(相)—對治貪結實
6.骨頭四散	散亂(相)—對治貪美體、貪整體
7.骨頭是白的	骸骨(相)—對治貪骨相
8.骨頭混雜泥土	骸骨(相)—對治貪我相
9.骨頭腐敗，生成粉末	骸骨(相)—對治貪我相

Sisa,【中】頭，頂點，玉米穗，標題，提示。sisakapala, sisakataha,【陽】顱骨，頭蓋骨，腦殼(a skull; a cranium)°sisacchavi,【陰】頭皮。sisacchejja,【形】造成斬首的。sisacchadana,【中】斬首。sisappacalana,【中】搖頭。sisaparampara,【陰】換頭頂負擔。sisabhara,枕頭。sisavethana,【中】纏頭巾，頭巾。sisavedana,【陰】頭部的感受。sisabadha,【陽】頭的疾病。

Siha(梵 sijha),【陽】獅子(印度獅子現存於印度 Gujarat 的 Gir 森林，亞洲獅比非洲獅較少頭髮(Manes)，清楚見到耳朵，可能中國舞獅，是受印度獅影響，依照它的短髮做型。根據 DNA 鑑定，印度獅和波斯獅簡直就是雙胞胎，可能十萬年前來自非洲。)。sihacamma,【中】獅皮。sihanada,【陽】獅子吼，勇敢的演講。sihanadika,【形】做獅子吼者。sihapabjara,【陽】獅子籠，窗戶。sihapotaka,【陽】小獅。sihavikkilita,【中】獅子的行動，舞獅。sihaseyya,【陰】獅子臥。sihassara,【形】聲音如獅子的。sihanu,【形】顎如獅子的。

Sihala,【形】斯里蘭卡的。【陽】僧伽羅人。sihaladipa,【陽】斯里蘭卡島。sihalabhasa,【陰】僧伽羅語言。

su(梵 **sru**),【字根 I.】慢慢地洩漏(to trickle away)，流動(flow)。

su(梵 **wru**, **wrus**),【字根 I.、V.】聽到(to hear)。

su-,【字首】好，善，幸福地，完全的。

Suka,【陽】鸚鵡(parrot)。

Sukata, sukata,【形】做得好的。【中】善行。Sukatadukkata(=kusalakusala) 善行及惡行。

Sukara,【形】容易的，容易完成的。

Sukumara,【形】細緻的。sukumarata,【陰】精致的。

Sukusala,【形】非常有技術的。

Sukka,【形】白色的，純粹的，好的，明亮的。【中】1.德行。2.金星(太白 Venus; 梵 śukra 戎羯羅)3.精液。sukkapakkha,【陽】白半月份(陰曆初一至十五日)。sukkavisatthi(sukka 精液+visatthi 射出)，射出精液。

Sukkavaro,【陽】星期五(日語：金曜日)。

Sukkha,【形】乾的。

Sukkhati(**sukkh**+a), 乾枯。【過】sukkhi。【現分】sukhamana。【獨】sukkhitva。

Sukkhana,【中】乾涸。

Sukkhapana,【中】弄乾。

Sukkhapeti (sukkhati 的【使】), 弄乾。【過】sukhapesi。【過分】sukhapita,【獨】sukhapetva。

Sukha,【中】快樂，安慰。sukhakama,【形】欲樂的。sukhatthika, sukhatthi,【形】想快樂的。sukhada,【形】產生快樂的。sukhanisinna,【形】安樂坐著的。sukhapatisamvedi,【形】感覺快樂的。sukhappatta,【形】快樂的。sukhabhagiya,【形】享樂的。sukhayana,【中】隨和的車。sukhavipaka,【形】快樂的果報。sukhaviharana,【中】舒服的生活。sukhasamvasa,【陽】愉快的聯合。sukhasamphassa,【形】愉快的接觸。sukhasammata,【形】認為快樂的。Vbh.567：Tattha katama **pīti**? Ya pīti pamojjam amodana pamodana haso pahaso vitti odagayam attamanata cittassa--āyam vuccati “pīti”。Tattha katamam sukham? Yam cetasikam satam cetasikam sukham cetosamphassajam satam sukham vedayitam cetosamphassajam sata sukha vedana--idam vuccati “sukham”。Idam sukham imaya pītiya saḥajataṃ hoti saḥajataṃ samsattham sampayuttam. Tena vuccati “**pīti**sukhan”ti.(此中，什麼是‘喜’呢？凡是喜、高興、喜悅、極悅、歡樂、極歡樂、幸福、洋洋得意、心滿意足，稱為‘喜’。此中，什麼是樂呢？凡是心的快樂、心的樂、心觸生樂、領受樂、心觸生諸樂、樂受，稱為‘樂’。這樂和喜俱行、俱生、結合、聯結，稱為‘喜樂’。)。四種樂：一、出離樂 (nekkhammasukha)。二、遠離樂(pavivekasukha 閑靜樂)。三、寂靜樂(upasamasukha)。四、正菩提樂(sambodhasukha

正覺樂)。MA.66.CS:p.3.119-20： **Nekkhammasukhanti** kamato nikkhantasukham. **Pavivekasukhanti** ganatopi kilesatopi pavivittasukham. **Upasamasukhanti** ragadivupasamatthaya sukham. **Sambodhasukhanti** maggasavkhatassa **sambodhassa nibbattanattaya sukham**。(一、出離樂：從欲離去之樂。二、遠離樂：從群眾、煩惱隔離之樂。三、寂靜樂：染等寂靜之樂。四、正菩提樂(sambodhasukha 正覺樂)：已存在所謂的道、正菩提之樂。

Sukham,【副】容易地，安樂地。

Sukhayati, Sukhayati,(sukha 的【派】), 很舒服，很快樂。

Sukhavaha,【形】帶來快樂的。paninam hitasukhavaho dhammayagi(以法施利樂諸眾生)。

Sukhamedhati, 樂在其中，蒙慶。 **sukhamedhatiti**, sukham patilabhati。(樂在其中：得到快樂。)

Sukhita (sukheti 的【過_分】), 已快樂，已幸福，已高興。sukhitatta (sukhita 已快樂+atta 自己), 自得其樂。

Sukhin(< sukha),【形】快樂，幸福，高興(happy, at ease)。sukhini,【陰】。

Sukhuma(Epic Sk. suksma),【形】精細的，微小的，優良的，精致的(subtle, minut)。sukhumatara,【形】更好的，更精細的。sukhumatta,【中】sukhumata,【陰】精細度，精致。

Sukhumala,【形】嫩的，精致的，精製的。sukhumalata,【陰】精致的結構。sukhumalo paramasukhumalo accanta sukhumalo(柔軟、上柔軟、極柔軟)。

Sukheti (su+**khan** 掘+e), 使快樂。【過】sukhesi。【過_分】sukhita。

Sukhedhita,【形】精致地教養。

Sukhesi,【陽】尋快樂。

Sugata,【形】好好地歸去的，快樂的。【陽】善逝(佛陀)。Sugatalaya,【陽】佛陀的住宅，模仿佛陀。

Sugati,【陰】善趣(人道或天道)，快樂的境界。《如是語經》(It.I, 77.): Manussattam kho bhikkhave devanam sugatigamanasavkhatam(比丘們！人的狀態才可稱為諸天之善趣。)

Sugati, sukati,【形】正直的。

Sugandha,【陽】芬芳，愉快的氣味。【形】芬香的。sugandhi, sugandhika,【形】芬香的。

Sugahana,【中】善掌握，控制得好。

Sugutta, sugopita,【過_分】已保衛得好，已保護得好。

Suggahita (su+gahita),【形】1.緊握的(grasped tightly, attentive)。2.學得好的，注意的。

Suvka,【陽】通行費，稅，輸稅(《善見律毘婆沙》(T24.730.1)。

suvkaghata(suvka 稅+ghata 擊),【陽】抽稅處。suvkatthana(=suvkaghata, Sp.Para.II,358.),【中】抽稅處；海關。Para.III,52.： **Suvkaghatam** nama rabba thapitam hoti pabbatakhande va naditithe va gamadvare va-- 'atra pavitthassa suvkam ganhantu'ti。(抽稅處：在山之隘(ㄅㄛˋ)口(或隧道)、或渡河碼頭、或村庄入口，國家設海關(告示)：「由此進入者應付稅」。) bahisuvkaghatam pateti。(丟東西到海關之外(逃稅的方法之一))

Suvkika,【陽】收稅者。

suc,【字根 I.】使悲傷(to grieve)。

Sucarita,【中】正確的行爲。

Suci,【形】純粹的，乾淨的。【中】仁慈，善良，純淨的事物。sucikamma,【形】淨樂的。sucigandha,【形】芳香的。sucijatika,【形】愛好清潔的。sucivasana,【形】衣著乾淨的。

Sucinna,【陽】遵守。

Sucitta, sucittita,【形】多雜色的，畫得好的，漆油得好的。

Succhanna,【形】覆蓋得好的，屋頂蓋得好的。

Sujana,【陽】有品德的人。

Suja(Vedic sruc),【陰】1.獻祭的杓子(a sacrificial ladle)。2.須闍(帝釋妻子的名)。

Sujata,【過_分】已生得好，好出生。

Sujjhati (**sudh** +ya), 變得乾淨，變得純淨。【過】sujjhi。【現_分】sujjhamana。【過_分】suddha。【獨】sujjhitva。

Subba (梵 wunya),【形】空的，空虛的。subbagama,【陽】廢村。subbata,【陰】空虛，空性。subbagara,【中】空屋，偏僻處。subbataviharena bahulam viharami,我多住空性住。‘esa...yathabhucca avipallattha parisuddha subbatavakkanti bhavati.’(此如實的、不顛倒的、清淨的是空性之語。) tassa ajjhattam subbatam manasikaroto ajjhattam subbataya cittaj na pakkhandati nappasidati na santitthati na vimuccati。(彼作意內空已，依(作意)內空心不踴躍，不欣樂，不安住，不解脫。) durgrhita wunyata,【梵】惡取空。sarvaj wunyam,【梵】一切皆空。PtsA.(CS.pg.1.88.): Attasarabhavena **subbatattho**。(實質的我不存在，為‘空之義’。)

Sutthu,【無】好，善。sutthuta,【陰】卓越。

Suna,【陽】狗。

Sunati (**su**(梵 **wru**)聽+na), 聽。【過】suni。【過_分】suta。【現_分】sunanta, sunamana。【義】sotabba, sunitabba。【獨】sutva, sunitva。【不】sotum, sunitum。

Sunisa, sunha,【陰】媳婦。

Suta,【陽】兒子。

Suta (sunati 的【過分】), 已聽到,【中】神聖的知識,學問,所聽到的。

sutadhara, 記憶所學或所聞的。sutavantu,【形】學習的。Yathasutam yathapariyattam, 如所聽聞,如所誦習。sutamayabana(sutamaye banam),【中】聞慧(聞所成慧)(cf. Pts.I,4.)。

Sutatta,【過分】已很熱。

Sutanu,【形】有健美的身體的,有苗條的腰部的。

Sutappaya,【形】易滿意的。

Suti,【陰】聽,傳統,傳聞,天啓書。sutihina,【形】聾的。Lokaniti (世間法): 10.Suti sammuti sabkhyaca, Yoga niti visesaka. Gandhabba ganika ceva, Dhanu beda ca purana. 11.Tikiccha itihasa ca, Joti maya ca chandati. Ketu manta ca sadda ca, Sippattharasaka ime. (10.天啓書、世俗智、數學、瑜伽、法律、勝論、音樂、會計、弓箭和考古。11.醫學、歷史、天文學、幻術、詩歌、邏輯、咒語、交法學。(這是十八種古印度的學問))

Sutta (supati 的【過分】), 已睡,已冬眠,已睡熟。

Sutta,【中】線,經,格言。suttakantana,【中】紡織。suttakara,【陽】合乎語法的格言的作者。suttagula,【中】線球。suttapitaka,【中】《經藏》。suttamaya,【形】線做的。

Suttanta,【陽】【中】經。suttantika,【形】學了部分或全部《經藏》的人。

Sutti,【陰】珍珠貝(pearl oyster, 鶯蛤一種〔鶯蛤屬 Pinctada〕和有關熱帶水域屬的雙殼海生軟體動物,尤指一珠母貝屬 (Pinctada margaritifera), 為珍珠的主要商業來源)。

Sudam (=Vedic svid, influenced by sma: see su³),【歎】直證的(a deictic (seemingly pleonastic 冗言的) particle in combⁿ with demonstr. pronouns and adverbs; untranslatable, unless by “even, just,”) e. g. tapassi sudam homi, lukha ssudam [sic] homi etc.; cp. itham sudam thus; tatra sudam there; api ssudam; api sudam; sa ssudam.

Sudanta,【形】馴養得好的,調禦者。

Sudassa,【形】善見天,容易看到的。sudassana,【形】有好外表的。

Sudam, 冗言的虛詞。

Sudittha,【形】徹底地看到的。

Sudinna,【形】充分地給的,善施。

Suduttara,【形】非常難逃脫的。

Sdukkara,【形】非常難做的。

Sududdasa,【形】非常難見的。

Sudubbala,【形】非常弱的。

Sudullabha,【形】非常難獲得的。

Sudesita,【形】弘法得好的,教得好的。

Sudda,【陽】(印度種姓等級中最低等級)首陀羅族人。

Suddha,【形】乾淨的,純粹的,不摻雜的,簡單的,只,唯。suddhata,【陰】suddhatta,【中】純淨。suddhajiva,【形】過純淨的生活的,【陽】純淨的生計。Suddhavaśa,【陽】淨居天(屬於地四禪天,共有五天:(1)無煩天 Aviha, (2)無熱天 Atappa, (3)善現天 Sudassi, (4)善見天 Sudassa, (5)色究竟天(阿迦尼吒) Akanittha。五淨居天是只有已證得三果的阿那含才能投生,而會在該天入無餘涅槃。投生至該地者絕不會再回到較下層的界地,而肯定會在該地證入般涅槃。) SA.1.37./I,75.:

Suddhavasakayikananti suddhavasavinam. Suddhavaśa nama suddhanam anagamikhinasavanam avasa pabca brahmaloka.(諸淨居天的眾生:諸淨居天的住者。淨居天純粹是阿那含及漏盡者的住處的五種梵天。)

五淨居天 suddhavaśa	五根強者
1.無煩天 Aviha; pathamatalavasino	信根強者
2.無熱天 Atappa; dutiyatalavasino	精進根強者
3.善現天 Sudassi; tatiyatalavasino	念根強者
4.善見天 Sudassa; catutthatalavasino	定根強者
5.色究竟天(阿迦尼吒) Akanittha; pabcamatalavasino	慧根強者

S.48.12./V,200. : Imesam kho, bhikkhave, pabcannam indriyanam samatta paripuratta araham hoti, tato mudutarehi anagami hoti.(諸比丘! 對此五根滿足、圓滿者,則為阿羅漢,較此軟弱者,則為不還者。)

Suddhaka,【形】純粹的。

Suddhasavkharapubjoyam, 唯諸行之聚。

Suddhavasika,【形】住在淨居天的。suddhavipassanayaniko, 純觀乘者(純觀行者 suddhavipassanayanikena yogina)。

Suddhi,【陰】純淨,清淨。suddhimagga,【陽】清淨道。

sudh (梵 **wudh** / **wundh**),【字根 III.】把…弄乾淨(to be clean)。

Sudhanta,【過分】已吹好,已潔淨得好。

Sudhammata,【陰】好脾氣。

Sudha,【陰】天人的食物,甘露(ambrosia),石灰,水泥。sudhakamma,【中】粉刷或塗抹。sudhakara,【陽】月亮。

Sudhi,【陽】明智的人。

Sudhota,【過_分】已洗好，已徹底地乾淨。
 Sunakha,【陽】狗。sunakhi,【陰】母狗。
 Sunahata,【過_分】已沐浴得好。
 Sunisita,【過_分】已磨得很利，已削得很尖。
 Sundara,【形】好的，美好的，美麗的。sundaratara,【形】更好的，更美麗的。
 sup(梵 **svap**)，【字根 I.】睡(to sleep)。
 Supakka,【形】完全成熟的。
 Supatipanna,【形】進入正道的。
 Supanna(梵 suparni)，【陽】金翅鳥(音譯：伽婁羅鳥)。
 Supati(Suppati, Soppati) (**sup** 睡+a) (梵 **svap** 睡; Vedic svapiti & svapati; svapna sleep or dream), 睡覺(to sleep)。
 【過】supi。
 【過_分】sutta¹, supita, sotta。
 【現_分】supanta, med. suppamana。
 【獨】supitva。cf. sayati(睡覺，躺下)。
 pot. supe。inf. sottum。Sn.2-10.Uthanasuttam(PTS:331)：Utthahatha nisidatha, ko attho supitena vo; Aturanabhi ka nidda, sallavidhana ruppataṃ。(起來！坐起來！睡覺有什麼用？對那些被箭射中而受痛苦折磨的人，睡覺有什麼用？)
 Suparikammakata,【形】準備好的，擦得很亮的。
 Suparihana,【形】被徹底剝奪的，很瘦弱的。
 Supana(=suvana, =supana), 狗(a dog)。
 Supina, Supinaka, Supinanta,【中】夢。supinapathaka,【陽】占夢佬，解夢師。《增壹阿含 52.9 經》敘說佛為波斯匿王析釋十種夢，並勸王當以法治化。cf. J.77.Mahasupina-jataka, No.146.《舍衛國王夢見十事經》(T2.870.3), No.147.《佛說舍衛國王十夢經》(T2.872a), No.148.《國王不梨先泥十夢經》(T2.873a)。
 Supupphita,【形】蓋滿花兒的，盛開花的。
 Supothita, supothita,【過_分】已完全打敗。
 Suppa,【陽】【中】簸箕、簸籬(winnoing basket)。
 Suppatividdha,【過_分】已完全明白。
 Suppatitthita,【過_分】已堅固地建立。
 Suppatita,【形】很滿足的。
 Suppadhamsiya,【形】容易襲擊的，容易制服的。
 Suppabhata,【中】(問候語)黎明好，早安。
 Suppavattin, 徹底熟練(good-flowing, A.IV,140 (of patimokkha; trs^{ld} as “thoroughly mastered” J.P.T.S.).
 Suppavedita,【形】弘法得好的，善說法的。
 Suppasanna,【形】非常清楚的，非常高興的，充滿信心的。

Suphassita,【形】非常適合的。
 Subahu,【形】非常多的，很多的。
 Subbaca,【形】服從的，溫順的，順從的。
 Subbata,【形】好行為的。
 Subbutthi,【陰】多雨。
 subh(梵 **wubh** / **wumbh**)，【字根 I.】使漂亮(to be beautiful)。
 Subha,【形】幸運的，吉兆的，愉快的，淨的。【中】福利，美。subhakinna,【陽】遍淨天神。subhanimitta,【中】淨相，吉兆。A.1.2./I,3.：“Naham bhikkhave, abbam ekadhammampi samanupassami yena anuppanno va kamacchando uppajjati uppanno va kamacchando bhiyyobhavaya vepullaya samvattati yathayidam, bhikkhave, subhanimittam. Subhanimittam, bhikkhave, ayoniso manasi karoto anuppanno ceva kamacchando uppajjati uppanno ca kamacchando bhiyyobhavaya vepullaya samvattati”ti.(諸比丘！我不見別有一法，能使生起未生之慾欲，或令增廣已生之慾欲。諸比丘！這就是淨相。諸比丘！不從根源作意(不如理作意)淨相者，即令生起未生之慾欲，或令增廣已生之慾欲。)
 Subhaga,【形】幸運的。
 Subhadda(梵 Subhadra)，【陽】(人名)善賢，佛陀最後度化的遍行者。
 Subhara(su 易+bhara 支援)，【形】容易支援的(easy to support)，易養。
 Subhariya,【陰】賢妻，好太太。Lokaniti #97(世間格言)：Eka masa subhariya,賢妻一個月(就會忘記)。
 Subhavita(su 善+bhavita 修習(【過_分】),【過_分】善修習。DhA.：Subhavitanti samathavipassanabhavanahi subhavitam(‘善修習’即善修習止觀)
 Subhikkha,【形】有許多食物的。
 Sumati,【陽】明智的人。
 Sumana(su 好+mana 心)，【形】善意的。sumanapuppha,【中】茉莉花(=vassika)。sumanamakula,【中】茉莉花蕾。sumanamala,【陰】茉莉花環。【人名】善意公主(Sumana rajakumari)，波斯匿王(King Kosala)的女兒。她在在觀慧佛(Vipassi Buddha)時期，曾布施了一種名為茉莉花與乳飯，給以觀慧佛為首的僧團後，她發願：
 “bhavabhavabhinibbattiyam me sati paritassanajivitam nama ma hotu, ayam Sumanamala viya nibbattanibbattatthane piyava homi, namena ca Sumanayeve”ti(無論投生至何處，願我生活無憂。無論投生至何處，願我是個如此花般人見人愛的女人，願我名為‘善意’。)(《增支部註》AA.5.31./III,239.)。KhA.166.：Sumana bhavantuti sukhitamana pitisomanassajata bhavantu.(願您們有善意：願您們有快樂的心，生起喜樂。)

Sumana(梵 sumana),【陰】1.茉莉、修摩那華(jasmine, 見 Mallika),悅意花,色黃甚香,樹高三四尺,四垂似蓋。2.善意的女人。

Sumanohara,【形】非常迷人的。

Sumanasa,【形】歡喜的。

Sumapita,【過分】已造好。

Sumutta,【過分】已完全釋放。

Sumedha, sumedhasa,【形】明智的。

Sumeru,【陽】須彌山,蘇迷盧,須彌盧,修迷樓。

Sumsumara, 鼉。

Suyittha,【形】善供奉的。

Suyutta,【形】安排得好的,很適合的。

Sura,【陽】神,天神。suranadi,【陰】天河。suranatha,【陽】天神王。surapatha,【陽】天空。suripu,【陽】神的敵人(即:阿修羅 Asura〔非神〕)。

Surata,【形】很親愛的,投入的,執著的。

Suratta,【形】染得好的,非常紅的。

Surabhi,【形】芬香的。surabhigandha,【陽】芬芳。

Sura,【陰】穀酒(須羅酒。**surati** pabca sura --¹pitthasura,²puvasura,³odanasura,⁴kinnapakkhitta,⁵sambharasamyutta cati 穀酒:包括五種穀酒—穀酒、餅酒、米酒、酵母酒、調和酒。)。suraghata,【陽】(帶柄和傾口的)大酒罐。surachana,【陽】喝酒的歡宴。suradhutta,【陽】酒鬼。surapana,【中】喝烈酒,烈酒。surapayika,【陰】女酒鬼。surapita,【形】喝醉者。suramada,【陽】喝酒。surameraya,【中】甜酒和烈酒。surasonda, surasondaka,【形】有酒癮的,【陽】酒鬼(drunkard)。

Suramerayamajjappamadatthana, 離穀酒、迷羅耶酒、烈酒的放逸處。DA.31./I.944. : **surati** ¹pitthasura, ²puvasura, ³odanasura, ⁴kinnapakkhitta, ⁵sambharasamyuttati pabca sura. **Merayanti** ¹pupphasavo, ²phalasavo, ³madhvasavo ⁴gulasavo ⁵sambharasamyuttoti pabca asava. Tam sabbampi madakaranavasena **majjam**. **Pamadatthananti** pamadakaranam. (穀酒:包括五種穀酒—穀酒、餅酒、米酒、酵母酒、調和酒。迷羅耶酒:花酒、果酒、蜜酒、甘蔗酒,及上述諸酒的調和酒。烈酒:所有釀造的醉品。放逸處:作放逸。)(cf. Vin.Paci.IV,110))

KhA.31. : Suramerayamajjappamadatthanassa pana (1)suradinabca abbataram hoti, (2)madaniyapatukamyatacittabca paccupatthitam hoti, (3)tajjabca vayamam apajjati, (4)pite ca pavisatiti imani cattari avganiti.(喝酒有四條件:1.穀物酒等其中之一。2.生起想要喝酒的

心。3.適當的行動。4.喝入(咽喉)。)

KhA.34. : **Suramerayamajjappamadatthana veramaniya** atitanagatapaccuppannesu sabbakiccakaraniyesu khippam patijananata sada upatthitasatita anumattakata banavantata analasata ajalata anelamugata amattata appamattata asammohata acchambhita asarambhita anussavkita saccavadita apisunapharusasamphalapavadita rattindivamatanditata katabbuta katavedita amaccharita cagavantata silavantata ujuta akkodhanata hirimanata ottappita ujuditthikata mahapabbata medhavita panditata atthanatthakusalatati evamadini phalani. Evamettha panatipatadiveramaninam samutthanavedanamulakammaphalatopi vibbatabbo vinicchayo.(離放逸原因的穀物酒、花果酒(和)酒精有:速知過去、未來、現在所應做的事,常現起(正)念,不瘋狂、具有智、不懶惰、不愚鈍、不羊啞、不迷醉、不放逸、不愚癡、無怖畏、無激憤、無嫉妬、語諦實,無離間、粗惡語、雜穢語,日夜無懶惰,知恩、感恩、不慳吝、具施捨、持戒、正直、不忿怒、有慚意、有愧、見正直、大慧、具慧、智賢,善巧利害〔有利與不利〕,如此等果。)

如此乃是殺生等從等起、受、根、業、果對所應知的抉擇。

Suriya,【陽】太陽。suriyaggaha,【陽】日蝕(eclipse of the sun)°suriyamandala,【中】日輪(the orb of the sun A.I.283; Dhs.617.)。suriyatthavagama,【陽】日落。suriyaramsi, suriyaramsi。【陰】陽光。suriyuggamana,【中】日出。suriyavattika, 拜日者(a sun-worshipper)。

Surusurukarakam,【副】發出蘇嚕蘇嚕聲地(喝)。

Suruvga,【陰】監獄。

Surupa, surupi,【形】英俊的。【陰】surupini。

Suladdha,【形】好收穫的。

Sulabha,【形】容易獲得的。

Suva,【陽】鸚鵡(parrot)。

Suvaca(su 好+vaca 說),【形】好教(ㄣ一ㄠ),好調教,溫順的,恭順的。【反】難調教(du-bbaco)(《雜阿含 1138 經》譯作:難可教授)。參考 Subbaca。Puggalapabbatti(PTS:p.16 ; CS:p.127.) : Katamo ca **puggalo suvaco?** Tattha katama **sovaccassata?** Sahadhammike vuccamane sovaccassayam sovaccassiyam sovaccassata avippatikulaggahita avipaccanikasatata sadariyam sadariyata sagaravata sappatissavata--ayam vuccati sovaccassata. I maya sovaccassataya samannagato puggalo “suvaco”.(什麼人是好教的人呢?在這裡什麼是好教性呢?當以(正)法勸說時,受諫、好教、好教性、不採取敵對、不反對、尊敬、尊敬性、恭敬性、贊同性--這被稱為好教性。具足這好教性是:好教的人。)

《中部》《思量經》說十六種難調教者：1.惡欲(papiccho。《增支部注》AA.6.36./III,364.：惡欲：產生不安份之欲者是無戒者)。2.自讚毀他(attukkamsako hoti paravambhi；梵 atmokarsa-para-pajsaka, atmokarsa-para-pajsana)。3.忿怒，被忿怒所支配(na kodhano hoti na kodhabhibhuto)。4.因忿怒而報復(kodhahetu upanahi)。5.因忿怒而頑固(kodhahetu abhisavgi)。6.因忿怒而發忿怒之語(kodhasamanta vacam nicchareta)。7.被諫誨(或責備)時敵對諫誨者(codito codakena codakam patippharati)。8.被責備時輕視(apasadeti)責備者。9.被諫誨時反詰(paccaropeti(pati 反+aropeti 檢舉))諫誨者。10.以忿怒避開話題(abbenabbam paticarati)，顧左右而言他(bahiddha 外 katham 論 apanameti 驅逐)，而現忿恨(kopa)、瞋恚(dosa)、不滿(appaccaya)。11.被諫誨時引喻失義(apadane na sampayati)。12.覆惡者(makkhi)、惱害者(palasi)。13.嫉者(issuki)、慳者(macchhari)。14.狡詐者(satho)、詐騙者(mayavi)。15.傲慢(thaddho)、過慢者(atimani)。16.染於世俗者(sanditthiparamasi)，固執己見者(adhanaggahi)，為難捨性者(duppatinissaggi)。(M.15./I,95~96.)

Suvanna,【中】黃金。【形】好顏色，美麗的。suvannakara,【陽】金匠。suvannagabbha,【陽】黃金的保險室。suvannaguha,【陰】金洞(山洞)。suvannata,【陰】膚色的美。suvannapatta,【中】金片。suvannapithaka,【中】金椅。suvannamaya,【形】金製的。suvannabhivkara,【陽】金水罐。suvannavanna,【形】金色的。suvannahamsa,【陽】金天鵝。

Suvatthi (su+atthi), 萬歲！

Suvammita,【過_分】已上好馬具，已披上甲冑。

Suvavatthapita,【形】定義好的，確定好的。

Suvana,【陽】狗。suvanadoni, 狗的食盆。

Suvijana,【形】容易明白的。

Suvibbapaya,【形】容易教的，容易指導的。

Suvibhatta(< su-vi-bhaj, suvi-bhajati),【過_分】已被完善分別、解說，已分好，已安排好。

Suvilitta,【過_分】已塗好香。

Suvimuttacitta,【陽】心得善解脫。

Suvmhita,【過_分】已很驚訝。

Suvisada,【形】非常清楚的。

Suvutthika,【形】有很多雨的。

Suve,【副】明天。

sus(梵 wus),【字根 III.】弄乾(to dry)。

Susavkhata,【過_分】已準備好。

Susabbata,【形】完全抑制的。

Susanthana,【形】有好設計的，面貌俊秀的。

Susamaraddha,【過_分】已完全確立。AA.6.13./III,347.：Susamaraddhati suppagunakaranena sutthu samaraddha.(善確立：以善熟練的善確立。)

Susamahita,【過_分】已根深蒂固，已善抑制。

Susamucchinna,【過_分】已完全根除。

Susana, Susana (cp. Vedic wmaṇa),【中】墳墓，墓地(a cemetery)。

susanagopaka,【陽】看守墓地的人。

Susikkhita,【過_分】已訓練好，已完全學習。

Susira,【中】洞，窟窿。【形】有孔的，打了洞的，有洞的。

Susila,【形】有品德的。

Susu,【陽】年輕，男孩，幼嫩。【形】年輕的。susunaga(=tarunanaga)，幼象。

Susuka,【陰】短吻鱷(alligator)。

Susukala-kesa,【陽】【形】髮極黑。

Susukka,【形】很白的。

Susukha,【形】很快樂的。Dhp.(v.197-9)：Susukham vata jivama, 我們活著真快樂。

Susuddha,【形】非常乾淨的。

Sussati (sus+ya, su 重疊，次 u 被長化), 聽。【過】sussi。【過_分】sukha。【現_分】sussamana。【獨】sussitva。

Sussarata,【陰】有悅耳的聲音的事實。

Sussusati (su+sa, su 重疊，次 u 被長化), 聽。【過】sussusi。

Sussusa,【陰】想聽，服從。DA.31：Sussusayati saddahitva savanena.(已有信心的聽教)。

Suhajja,【中】友好，友誼。

Suhada,【陽】善心人，善友。DA.31./I,950.：suhadati sundarahadaya.(善心人：好心人)。Suhadamitto(mitto suhado), 善心的朋友。

Suhita,【形】滿足的。

Suka,【陽】(大麥等的)芒(awn of barley)。

Sukara,【陽】豬(a hog, pig)。sukarapotaka,【陽】小豬。sukaramamsa,【中】豬肉。sukarakhata, 豬掘的(洞)。sukara maddava, 梅檀樹耳(檀梅樹產於印度，屬白檀科，為一種寄生植物)。北傳藏經皆謂佛陀因食梅檀樹耳致死，然佛音尊者謂有數種說法：(一)不嫩也不老的美味野羊之肉。(二)在柔軟的飯中注入牛乳，成為五味之食。(三)又有譯為「乾的野豬肉」。近代學者 Dr. Hoey 言佛陀受供之當地，至今猶有農夫喜食叢林中長成一種茸之球狀根，稱為 sukara-kanda。漢譯作「梅檀樹

耳」，以「茸」之說較為適當。

Sukarika,【陽】豬肉商販，殺豬夫。

suc,【字根 VII.】指示(to indicate)。

Sucaka,【形】指出者；誹謗者。SA.19.9./II,220.(=Sp.Para.II,510.)：S**ucakoti** pesubbakarako.(**誹謗者**：說誹謗話的人。)

Sucana,【中】指示。

Suci,【陰】針，髮夾，髮卡，小門門。sucika,【陰】門門，目次。sucikara,【陽】造針的鐵匠。sucighatika,【陰】門門的插榫。sucighara,【中】針盒。sucimukha,【陽】蚊子。suciloma,【形】頭髮像針的。sucivijjhana,【中】錐子。

Suju (=su-huju),【形】正直的。

Suna,【陰】切肉台。sunaghara,【中】屠場。

Suta,【陽】駕駛戰車的人。

Sutighara,【中】臨盆室。

sud,【字根 I.】滴下(to trickle)。cp.(梵 **stu**) 1.讚揚(praise)；2.滴下(drip)。

Suda, sudaka,【陽】廚子。

Suna,【形】腫脹的。

Sunu,【陽】兒子。

Supa(Vedic supa),【陽】菜肴，咖哩飯菜(broth, soup, curry)。

Supatittha (su+upa 近+tittha), 有美麗的淺灘。

Supadharita,【過_分】已考慮好。

Supika,【陽】廚子。

Supeyya,【形】可做咖哩的。supeyyapanna,【中】咖哩菜。

Suyati (sunati 的【被】), 被聽到。【現_分】suyamana。

Sura¹(<Vedic wura, fr. **wu**),【形】勇猛的、勇敢的、有勁的(valiant, courageous)。【陽】英雄。surata,【陰】surabhava,【陽】勇氣(strength, valour)。surakatha,【陰】英雄論、英雄故事(a tale about heroes)。Parosahassam kho panassa putta bhavanti sura viravgarupa parasenappamaddana.(將有逾千王子(皆具)勇猛與英雄氣概，善伐敵軍)。

Sura², suriya(Vedic sura),【陽】太陽。

Sula,【中】柱，矛。sularopana,【中】刺穿。

Seka,【陽】灑水。

Sekha, sekkha(cp. Sk. waiksa; fr. **siks**, sikkhati),【陽】有學，學習者，在完美課程的人(belonging to training)。Sp.Para.I,242.：S**ekhoti** puthujjanakalyanakena saddhim satta ariya tisso sikkha sikkhantiti sekha.(**有學**：凡夫善人及三種聖有情(初、二、三果)，學習該學習的，

為‘有學’。)A.3.84./I,231.：Sikkhatiti kho, bhikkhu, tasma **sekhoti** vuccati.Kibca sikkhati? Adhisilampi sikkhati, adhiccittampi sikkhati, adhipabbampi sikkhati.”(比丘！‘他學習’；由於它，他被叫做：‘**有學**’。他學什麼？他既學增上戒，亦學增上心，亦學增上慧。比丘！‘他學習’；由於它，他被叫做：‘有學’。)SA.4.23./I,183.：S**ekhoti** siladini sikkhamano sakaraniyo.(**有學**：即戒等、學習、仍然須要學習的人。)S.45.13.：Idha, bhikkhu, sekkhaya sammaditthiya samannagato hoti ...pe... sekkhena sammasamadhina samannagato hoti. Ettavata kho, bhikkhu, **sekkho** hoti”ti.(比丘！於此處具足有學之正見…具足有學之正定。比丘！如是者，故為‘**有學**’。)S.47.26.具壽阿那律說：“Catunnam kho, avuso, satipatthananam padesam bhavitatta **sekho** hoti”.(友！因修習四念處之範圍，故為‘**有學**’。)S.48.53.：Idha, bhikkhave, sekho bhikkhu ‘Idam dukkhan’ti yathabhutam pajanati, ‘Ayam dukkhasamudayo’ti yathabhutam pajanati, ‘Ayam dukkhanirodho’ti yathabhutam pajanati, ‘Ayam dukkhanirodhagamini patipada’ti yathabhutam pajanati--ayampi kho, bhikkhave, pariyayo yam pariyayam agamma sekho bhikkhu sekkhabhumiyam thito ‘sekhosmi’ti pajanati”.(諸比丘！此有學之比丘，對此為苦亦如實知，此為苦集亦如實知，此為苦滅亦如實知，此為順苦滅道亦如實知。諸比丘！有此理趣，依此理趣故，有學之比丘住有學地，知：我為有學。)雜 761 經：「(有)學正見成就，學正志、正語、正業、正命、正方便、正念、正定成就，是名為(有)學。」(cf. S.45.13)雜 976 經(cf. 別雜 210 經)：「隨時學增上戒，學增上意，學增上慧。」《瑜伽師地論》卷第六十六：「云何學法？謂或預流或一來或不還有學補特伽羅，若出世、有為法，若世間善法，是名學法。何以故，依止此法於時時中。精進修學增上戒學、增上心學、增上慧學故。」(T30.668.1) Dh.p.v.45.：sekho dhammapadam sudesitam, kusalo puppham iva pacesati.(有學說法句，有如花匠編製花圈)。亦即「有學」(證得須陀洹道至阿羅漢道)已知法、見法，所以說法自然巧妙。因此，「有學」做文字工作者必有大觀。

Sekhara,【中】花冠。

Sekhiya,【形】與訓練有關的，應當學的。

Secana,【中】灑水。參考 Seka。

Settha,【形】最初的，優良的。setthatara,【形】更優良的。setthasammata,【形】被認為最好的。

Setthi, setthi(< settha, Sk. wresthin)),【陽】百萬富翁，銀行家(foreman of a guild, treasurer, banker, “City man”, wealthy merchant)。setthana,【中】富翁的地位。setthijaya, setthibhariya,【陰】百萬富翁的妻子。

Seni, 【陰】公會。

Seniya, 【陽】公會主人。

Seta, 【形】白色的，純粹的。【陽】白色。setakuttha, 【中】白麻瘋病。setacchatta, 【中】白傘(即皇室的象徵)。setapacchada, 【形】有白套的。

Setatthika, 【陰】白骨。

Seti, Sayati (si(梵 wi)+a, Vedic wete & wayate), 睡覺，躺下(to lie down, to sleep; (applied) to be in a condition, to dwell, behave)。【過】sayi。【現分】senta, semana。saye, Opt.3sg.。Pres. seti S.I,41, 47, 198 (kim sesi why do you lie asleep? Cp. Pv.II,6¹); J.I,141; Dh.79, 168; Sn.200; VvA.42; sayati Vin.I,57; J.II,53; DA.I,261. Pot. sayeyya Pv.II,3,⁹ & saye It.120. ppr. sayam It.82, 117; Sn.193; sayana (med.) D.I,90; II,292; M.I,57; It.117; Sn.1145; & semana D.II,24; M.I,88; S.I,121; J.I,180; also sayamana Th.1, 95. -- Fut. sessati S.I,83; Sn.970; DhA.I,320. -- Aor. sesi J.V,70; settha Sn.970; sayi J.VI,197, asayittha J.I,335. -- Inf. sayitum PvA.157; ger. sayitva J.II,77. -- pp. sayita (q. v.). -- Caus. II. sayapeti to make lie down, to bed on a couch etc. J.I,245; V,461; Mhvs 31, 35; PvA.104. -- pp. sayapita. -- sukham seti to be at ease or happy S.I,212; J.V,242 (rattham i. e. is prosperous); opp. dukkham s. to be miserable A.I,137.

Setu, 【陽】橋。

Seda, 【陽】汗，排汗(汗腺位於真皮內，全身汗腺有三百多萬條(《清淨道論》說：九萬九千的毛孔出不淨的汗汁)，每個汗腺都經由一條短的汗管連到表皮的小孔，稱作「汗孔」。當人體過熱時，就會在皮膚上見到汗。一個人一天排汗量約 1000c.c.，炎熱天甚至高達 7000c.c.)。sedaka, 【形】出汗的，排出的。sedana, 【中】蒸(饅頭等)。sedavakkhitta, 【形】滿身大汗的。

Sedeti (sid+e), 使蒸發，蒸發，煮沸。【過】sedesi。【過分】sedita。【獨】sedetva。

Sena, senaka, 【陽】鷹(hawk)。

Sena, 【陰】軍隊。senayaka, senapati, seni, 【陽】將軍。senapacca, 【中】將軍的辦公室。senabyuha, 【陽】軍隊的排列。

Senasana, 【中】住所(=vihara, 房舍；精舍；寺院)，休息處，坐臥處，坐臥用品(指生活起居的用具，如床、椅子、床褥、坐墊等)。senasanagahapaka, 【陽】負責分配住所的人。senasanacarika, 【陰】從一住所到另一住所遷移。senasanapabbapaka, 【陽】住所的管理者。Vibh.527.：“Senasanan”ti mabcopi senasanam, pithampi senasanam, bhisipi senasanam, bibbohanampi senasanam, viharopi senasanam, addhayogopi senasanam, pasadopī senasanam, attopi senasanam, malopi senasanam, lenampi senasanam, guhapi senasanam, rukkhmulampi

senasanam, velugumbopi senasanam. Yattha va pana bhikkhu patikkamanti sabbametam senasanam.(住處：床是住處；椅子是住處；坐墊、枕頭、住所、斜頂屋(台語：單堵水)、尖頂屋、平頂屋、天然山洞、多層華宅、圓屋、石洞、竹林、樹下及會堂也都是住處。或者，比丘會回去的任何地方就是住處。)

Sephalika, 【陰】有芬香花的植物。

Semanaka, 【形】躺下的。

Semha, 【中】痰、痰癰(phlegm)。semhika, 【形】有痰的人。cf. Silesuma, 【陽】痰。《T藏》第五十四冊義淨《南海寄歸內法傳》卷一“朝嚼齒木”條：“粗胡葉根，極為精也。堅齒口香，消食去癰，用之半月，口氣頓除，牙疼齒癰，三旬即愈。要須熟嚼淨揩，令涎癰流出，多水淨漱，斯其法也。”《清淨道論》(Vism.261.)說，痰長在胃膜中，其顏色為白色；身體的內部約有一鉢的痰。痰不只在胃，也在心包膜上，此濃痰對心臟產生壓力。

Seyya (梵 wreyas), 【形】比較好的，優良的。settha, 最好的(比較級)。

【主格】【陽】【中】seyyo, 【主格】【陰】seyyasi, seyya, 【主格】【中】seyyam。【離格】seyyaso. seyyo`ham asmi,我是優的(我勝)。sadiso`ham asmi,我是相等的(我等)。hino`ham asmi,我是卑的(我劣)。

Seyyaka (<seyya), 【形】臥者。

Seyyati (<wr), 【形】破壞。

Seyyatha(=tam yatha, sa-yatha), 【副】如(as, just as)。Seyyatha pi...evam evam(eve)恰如。

Seyyathapi, 【無】正如。

Seyyathidam, Seyyathi`dam, (seyyatha 如+idam 這), 【無】如下(as follows “i. e.” or “viz.”)。

Seyya(Sk. wayya; fr. wi), 【陰】床，被褥，睡眠(a bed, couch)。

Seyyo, 【無】更好。

Sericari, 【形】為所欲為的。

Serita (fr. serin), 【陰】獨立，自由(independence, freedom Sn.39 sq.)。

Serin (cp. Sk. svairin), 【形】獨立的，自由的(self-willed, independent, according to one's liking)。

Serivihara (serin+vihara), 【形】自己的選擇的生活(lodging at one's own choice M.I,469 sq.; Vism.66 (seriviharasukham)。

Serivihari, 【形】自己的選擇的生活。

Serisaka (adj.) [fr. sirisa] made of Sirisa wood, name of a hall D.II,356 sq.; Vv 84⁵³; VvA.331, 351.

Sereyyaka name of a tree (Barleria cristata) J.III,253.

Sela [S.I,127; D.II,39; A.III,346; Dh.81; J.II,14; Vin.I,4 sq.; III,147= J.II,284.

Selaka [sela+ka] “rocky,” a kind of copper

Sela(fr. sila),【陽】岩石，石頭(rocky Dh.8; (m.) rock, stone, crystal)。

selamaya,【形】石做的，佛陀的石鉢(made of rock (crystal?), of the bowl of the Buddha SnA 139, 159.)。selagula, 石球(a rocky ball J.I,147)。

Seleyya,【中】安息香樹膠(gum benjamin, 有香味的樹脂，從安息香屬(Styrax)的各種喬木〔尤指在蘇門答臘、爪哇和泰國〕獲得，商品為淡黃色至棕色，硬而易脆裂有芳香氣味的珠狀或塊狀物，主要用於治療皮膚發炎，用作香料刺激性祛痰劑，用作香料的固定劑，用作香)。seleyyaka,【陽】安息香樹(落葉喬木 (Styrax benzoin)，齊墩果科。產於蘇門答臘、暹羅等處。幹高二三丈。葉卵形而尖。夏月開花，帶赤色，總狀花序。割傷樹幹，可取樹脂，乾燥後，成黃黑色之塊，名安息香。可用為藥及香料，又可供安息油，安息酸 等之製造。惟今普通用之安息香，繫取他種香料加膠製成，絕無安息香質料也)。

sev(梵 sev),【字根 I.】服侍(to serve)，聯合(to associate)。

Sevaka,【陽】僕人，隨從。【形】服務的，伴隨的。

Sevati (sev 服侍、聯合+a), 1.服侍，和...來往，光顧(to serve, associate with, resort to)。2.練習，狎近，擁抱，利用，面臨(to practice, embrace, make use of)。【過_分】sevi。【過_分】sevita。【現_分】sevanta, sevamana。【獨】sevitva。【義】sevitabba。sevato

Sevana,【中】sevana,【陰】1.與...結交(台語：交陪 kau pue⁵)。2.服務。3.使用，受用。Sevanati bhajana payirupasana tamsahayata tamsampavavkata tamsamavgita. (結交：具有事實的結交、侍候、友誼、親密)(KhA.CS:p.104)

Seva,【陰】服務。

Sevala,【陽】苔蘚，稀泥，線帶草(一種沉水的水生植物 (Vallisneria spiralis)，葉長似帶—亦稱芹屬 (celery)，大葉屬 (celgrass)，水芹屬 (water celery)，野生芹屬 (wild celery))。sevalapanakapariyonaddha, 青苔、水草所覆。

Sevita (sevati 的【過_分】), 1.已用。2.已練習。3.已和...來往。

Sevi,【陽】聯合者，練習的人。

Sesa,【形】剩餘的，留下的。asesa,【反】。

Seseti (sis+e), 留下。【過_分】sesesi。【過_分】sesita。【獨】sesetva。

So (ta 的【主.單】),【陽】他。有時用作強調用。如：so'ham, 那個我(=that I)。so brahmano, 彼(=那個)婆羅門。

Soka,【陽】傷心事，悲傷。sokaggi,【陽】悲傷的火。sokapareta,【形】

被傷心事壓倒的。sokavinodana,【中】消除傷心事。sokasalla,【中】悲傷的飛鏢。M.10./I,55~6.(=D.22./II,290.): “Ekayano ayam, bhikkhave, maggo¹ sattanam visuddhiya,² sokaparidevanam samatikkamaya,³ dukkhadomanassanam atthavgamaya,⁴ bayassa adhigamaya,⁵ nibbanassa sacchikiriya, yadidam cattaro satipatthana.(諸比丘！為(くゝ)諸有情的清淨，為諸悲傷及諸啼哭的超越，為諸苦憂的消滅，為真理的獲得，為涅槃的作證，這一條道路，就是四念住。) Vibhv.PTS:p.181.: Batibyanadihi phutthassa cittasantapo **soko**. Tasseva vacipalapo **paridevo**.(親戚發生不幸等，悲傷，為‘悲’。因此而(喃喃地)說廢話，為‘悲’。) VibhA.(CS:p.488): antonijjayanalakkhano **soko**; tannissitalalappalakkhano **paridevo**.(心中炎熱的特相，為‘愁’。向下依靠哀哭的特相，為‘悲’。)

Soki,【形】悲傷的。

Sokhya,【中】健康，快樂。

Sokhumma,【中】優良。

Sogandhika,【中】白睡蓮(睡蓮屬 (Nymphaea) 的一種白花睡蓮〔特指香睡蓮 N.odorata〕，與睡蓮屬的黃睡蓮相區別)。

Socati (suc(梵 wuc)+a: sk. wocati), 哀悼，傷心。【過_分】soci。【過_分】socita。【現_分】socanta, socamana。【義】socitabba。【獨】socitva。【不】socitum。Socana,【陰】悲傷。

Soceyya (abstr. fr. **wuc**, *wauacya),【中】純淨(purity)。

Sona¹ (see suvana),【陽】狗(a dog, =sunakha)。《翻梵語》卷第六(T54.1021.2): 「輸屢那(譯曰：腹也)。」 soni,【陰】母狗(a bitch)。(=sigala); soni (f.) Mhvs 7, 8=sona It.36.

Sona² (cp. wyonaka), (a kind of tree; the Bodhi trees of the Buddhas Paduma and Narada Bu IX.22; X.24; J.I,36, 37.

Sonita (Sk. wonita, fr. wona red),【中】血(blood)。

Soni(cp. Sk. wroni),【陰】1.腰部(the buttock)。2.母狗(a bitch)。

Sonda, sandaka(cp. Sk. waunda),【形】【陽】上酒癮的，醉漢(addicted to drink, intoxicated, a drunkard)。itthisondi, 女醉漢(a woman addicted to drink Sn 112; 或者對女人上癮(one who is addicted to women”, cf. SnA 172, cp. J II.431 itthi-sura-mamsa-sonda)。

Sonda(梵 wunda),【陰】1.象鼻(an elephant's trunk)。2.有酒癮的女人。

Sondika(<sonda),【陽】1.賣酒商人。2.酒癮的人。dighasondiya, 耽溺飲酒。

Sondika, sondi,【陰】1.蔓藤(tendrils of a creeper)。2.辣肉(peppered meat (cp. Sanskrit waundi long pepper))。3.天然的石水池。

Sondi¹(sondi, sondika),【陰】天然的石水池(a natural tank in a rock : udakasondi)。

Sondi²,【陰】烏龜頸部(the neck of a tortoise(sondi-pabcamani angani))。蛇頸(the hood of a snake(naga sondi-kata))。

Sonna,【中】黃金。sonnamaya,【形】金製的(golden, made of gold)。sonnalavkara, 黃金裝飾(with golden ornaments J.II.48.)。sonnadhaja, 金旗(with golden flags J.II.48.)。sonnabhivkara, 金瓶(a golden vase Sdhp.513.)。sonnavaluka, 黃金屑(gold dust)。

Sota¹(Vedic wrotas & wotra; fr. **su**(梵 **wru**)聽, see sunati),【中】耳朵。sotadvara,【中】耳門。sotabila,【中】耳孔。sotavantu,【形】有耳朵的人。sotavibbana,【中】耳識。sotavibbeyya,【形】耳朵可辨識的。sotayatana,【中】耳處(耳淨色,能聽聲音的色法)。sotadhatu,【中】耳界。sotanugata, 傾聽。sotavadhana, 傾聽(giving ear, attention M.II,175. ; Pts.I,4.)。A.4.191. : **sotanugatananti**(耳的跟隨) pasadasotam(耳淨色=耳門) odahitva(專心後) banasotena(智慧之流) vavattthapitanam(定義)。(傾聽：洗耳恭聽,生智慧之流之意)。

Sota²(Vedic srotas, nt., fr. **wru** see savati),【中】【陽】1.水流,奔流,洪水,流(《雜阿含 1177 經》：「流,謂生死。」)(stream, flood, torrent)。SA.2.8./I,107 : **Sotanti** tanhasotam.(流：渴愛之流。)。MT.1./CS:p.1.93. : **Sotanti** kilesasotam.(流：染污之流。)。2. passage, aperture (of body, as eyes, ears, etc.), in kannasota orifice of the ear, and nasasota nostril. sotapatti, (entering upon the stream, i. e. the noble eightfold path)。

Sotabba,【義】適合被聽。

Sotapatti (sota 流+apatti 行向),【陰】須陀洹道(初道,正在進入聖道者)。sotapattiphala,【中】須陀洹果。cattari sotapattiyavgani, 四預流支(佛、法、僧、戒成就證淨。但也有說別的四項：S.55.39./V,396-7. : 於佛、法、僧成就證淨,及離慳常施)。S.55.5./V.347 : “Sappurisasamsevo hi, bhante, ⁽¹⁾sotapattiyavgam, ⁽²⁾saddhammassavanam sotapattiyavgam, ⁽³⁾yonisomanasikaro sotapattiyavgam, ⁽⁴⁾dhmmanudhammapatipatti sotapattiyavgan”ti.⁽¹⁾親近善士為預流支(companionship with good persons), ⁽²⁾聽聞正法為預流支(hearing the Good Law), ⁽³⁾從根源作意為預流支(wise reflection), ⁽⁴⁾法次法向為預流支(living in conformity with the Law)。) sotapatti-y-avgam 為「預流支」,不是「預流向」(或「預流道」sotapatti-magga)°Dhp.v.178. : “Pathabya ekarajjena, saggassa gamanena va; Sabbalokadhipaccena, sotapattiphalam varan”ti.(一統大地者,得生天上者,一切世界主,不及預流勝。)

Sotapanna (sota 流+apanna 行向(【過_分】：梵 srotapanna),【過_分】須陀洹果(初果,已進入聖道者)、預流果。此處的「流」(sota),是指「法流」(dhammasota), 參見 A6.10/III,285 :「已一起行向法流」。

Sotindriya,【中】耳根。

Sotar (<sunati 聽),【陽】聽者(a hearer)。sotukama,【形】樂意聽的。

Sota,【陰】聽者(ThA.200 (Ap.V,3))。

Sothi (=suvatthi, svasti=su asti),【陰】平安,安全,祝福。sothikamma,【中】祝福。sothibhava,【陽】安全。sothisala,【陰】醫院,療養院。

Sotti, 洗具。

Sottiya,【形】通聖典的。

Sodaka,【形】濕的,滴著的。

Sodariya,【形】同一個母親生的。

Sodhaka,【形】淨化者,糾正者,潔淨者。

Sodhana,【中】清潔,修正。

Sodhapeti (sodheti‘乾淨’的【使】), 使清理,使改正。【過】sodhapesi。【過_分】sodhapita。【獨】sodhapetva。

Sodhita, (Sodheti 的【過_分】) 使乾淨,使潔淨,改正,清除債務。

Sodheti (**sudh**+e), 澄清,使潔淨,改正,清除債務。【過】sodhesi。【現_分】sodhenta, sodhayamana。【義】sodhetabba。【獨】sodhetva, sodhayitva。khetam sodheti, 田園收割。

Sopaka (wva+paka.),【陽】(印度的世襲)賤民,殺狗者。參考 Sapaka。

Sopana,【陽】【中】樓梯,梯。sopanti,【陰】階梯的一段。sopanapada,【陽】梯腳。sopanaphalaka,【中】梯級。sopanasisa,【中】梯頭(樓梯的頂端)。

Soppa (=supina【陽】【中】),【中】睡覺,夢。

Soppati (**sup**+a), 睡覺。

Sobbha,【中】深坑,水池。

Sobhagga,【中】光彩壯麗,美麗。sobhaggappatta,【形】有美麗的,有光彩壯麗的。

Sobhana, sobhana.【形】光亮的,美麗的,莊嚴的,優雅的。sobhanacetika, 美心所(阿毘達磨用語)。

Sobhati (**subh**+a), 照耀,輝煌,使光彩,神采奕奕,看起來很美麗。【過】sobhi。【過_分】sobhita。【現_分】sobhanta, sobhamana, sobhayanto(Sn.PTS.v.421.)。【獨】sobhitva。

Sobha,【陰】光彩壯麗,美麗。

Sobhita, (sobheti‘照耀’的【過_分】) 使輝煌,裝飾。

Sobheti (sobhati‘照耀’的【使】), 使輝煌,裝飾。【過】sobhesi。【現_分】

sobhenta。【獨】sobhetva。【祈】sobheyya。

Soma,【陽】月亮。

Somanassa(su 愉悅+manas 意),【中】歡喜,高興,快樂。【反】domanassa,【中】憂。

Somma,【形】溫和的,愉快的,令人喜愛的。

Soracca(nt.fr. sorata),【中】溫順,柔和(gentleness, restraint, meekness)。

Surata (=surata) 溫順, 柔和(soft, mild J.VI,286; Mhbv 75; kindly disposed S.IV,305.)。Cp. surata & sorata。soracciya,【中】溫順。

Sorata, Surata, (=su+rata, (B)Sk. is surata),【形】溫順, 柔和(gentle, kind, humble, self-restrained)。

Solasa(num. card.Sk. sodawa),【形】十六(sixteen)。solasamam, 第十六。solasavatthuka, 十六事((之疑)。證果已越度懷疑(tinnavicikiccha))S.12.20./II,26-7。: “Yato kho, bhikkhave, ariyasavakassa-- ‘Ayabca paticcasamuppado, ime ca paticcasamuppanna dhamma’ yathabhutam sammappabbaya sudittha honti, so vata pubbantam va patidhaviṣṣati--¹Ahosim nu kho aham(=nu khvāham (sya. kam. pi. ka.)) atitamaddhanam,²nanu kho ahosim atitamaddhanam,³kim nu kho ahosim atitamaddhanam,⁴katham nu kho ahosim atitamaddhanam,⁵kim hutva kim ahosim nu kho aham atitamaddhanan’ti; aparantam va upadhaviṣṣati(=apadhaviṣṣati (ka.)) -- ⁶Bhaviṣṣami nu kho aham anagatamaddhanam,⁷nanu kho bhaviṣṣami anagatamaddhanam,⁸kim nu kho bhaviṣṣami anagatamaddhanam,⁹katham nu kho bhaviṣṣami anagatamaddhanam,¹⁰kim hutva kim bhaviṣṣami nu kho aham anagatamaddhanan’ti; etarahi va paccuppannam addhanam ajiḥṭṭam kathamkathi bhaviṣṣati--¹¹Aham nu khosmi,¹²no nu khosmi,¹³kim nu khosmi,¹⁴katham nu khosmi,¹⁵ayam nu kho satto kuto agato,¹⁶so kuhiṃ gamiṣṣati’ti--netam thanam vijjati. Tam kissa hetu? Tathahi, bhikkhave, ariyasavakassa ayabca paticcasamuppado ime ca paticcasamuppanna dhamma yathabhutam sammappabbaya sudittha”ti. (諸比丘! 聖弟子對此緣起及緣生法,以正慧已如實徹底地見到,他確實想過去世:「¹過去世我存在嗎? ²過去世我不存在嗎? ³過去世我是什麼? ⁴過去世我如何? ⁵過去世我曾經是什麼成為什麼?」想未來:「⁶未來世我將存在嗎? ⁷未來世我將不存在嗎? ⁸未來世我存在嗎? ⁹未來世我將如何存在? ¹⁰未來世我將從什麼成為什麼?」於今現世內心將有疑問:「¹¹我存在嗎? ¹²我不存在嗎? ¹³什麼是我? ¹⁴怎樣是我? ¹⁵這眾生(=我)來自哪裡? ¹⁶他將去哪裡?」此(懷疑)事不可能。為何?諸比丘!因為聖弟子對緣起及緣生法,以正慧如實徹底地見到。))

Sovaggika,【形】導致天堂的。

Sovacassa (suvacas-ya),【陰】柔和,服從。sovaccassakarana, 服從性,服從事。【反】dovacassakarana, 不服從性。sovaccassakaranehi dhammehi samannagato,具足容易教誨之法。

Sovacassata(sovacassa 柔和+ta 狀態),【陰】恭順(容易受勸告),文雅(suavity, gentleness)。

Sovanna(<fr. suvanna),【中】黃金(golden)。sovannaya, sovannamaya,【形】金的。

Sovatthika(either fr. sotthi with diæresis, or fr. su+atthi+ka=Sk. svastika),【中】1.𑖀𑖞𑖫𑖞(有時作左旋的卐;鳩摩羅什、玄奘諸師譯為‘德’,菩提流支譯為‘萬’)。2.眼鏡蛇膨脹的頸部的 S 標誌。佛陀手足(指端?)有 sriṇvatsa(𑖀𑖞,可能指向未開展的)、svastika(𑖀𑖞)、nandiyavatra (曲線的𑖀𑖞)vardhamana(原意:增長;𑖀𑖞的四支增長)。(𑖀𑖞有時作左旋卐)。佛陀‘身毛向上相’含有毛向右旋,因此推論‘𑖀𑖞’字乃右旋。(詳見:Mahavyutpatti(BB.XIII,p.6 翻譯名義大集)、Lalitavistara(Lal.106,普曜經)、Dharmasamuccaya(84,阿毗達磨集論)、Dharmapradipika(13、14,法燈)(佛陀三十二相第十相‘身毛向上相’ (uddhagga-lomata-lakkhana)含有毛向右旋(dakkhinavattakajātani),因此推論‘𑖀𑖞’字乃右旋。)。印度主神之一毗濕奴的胸毛,有稱為 vatsa(𑖀𑖞)。《大般若波羅蜜多經》卷第三百八十一(T6.968.8-9):「手足及胸臆前,俱有吉祥喜旋德相(指胸毛正中夾含有螺旋形的𑖀𑖞),文同綺畫色類朱丹。」《慧琳音義》和《華嚴經》有十七處說到𑖀𑖞為右旋。

Soviraka, suviraka,【陽】酸的稀粥(sour gruel),醋。

Sosa (<wus),【陽】1.乾燥。2.肺病(肺結核けっかく)。

Sosana,【中】弄乾。

Sosanika(<susana),【形】塚間住者(connected with a cemetery, bier-like 十三頭陀支之一)。

Soseti (sus+e)(caus. of sussati),弄乾,使凋謝(to cause to dry or wither)。

【過】sosesi。【過𑖀】sosita。【現𑖀】sosenta。【獨】sosetva。

Sossati, (sunati 的【未】)將聽到。

Sohada(Sk. sauhṛda, <su+hrd),朋友(a friend Mhvs 38, 98). See also suhada.

Sohajja,【中】友誼。

Stotra,【梵】頌詞。

Sneha(=sniha),【陽】愛,油。

Svakara(su+akara),【形】有好性情的(being of good disposition)。

Svakkhata(su+akkhata; BSk. svakhyata),善宣說的。‘Svakkhato Bhagavata dhammo sanditthiko akaliko ehipassiko opaneyyiko paccattam veditabbo

vibbuhī`ti.(法是世尊善說、自見(sa 自己+n+ditthika 見)、即時、來見、引導、智者各自證知的。)

Svagata(su+agata),【形】1.歡迎(welcome, 音譯:莎揭哆)。2.記住的(learnt by heart)。svagataṃ, 【副】歡迎你！

Svatana(cp. Sk. wvastana),【形】與翌日有關的。svatanaya,【與】給翌日。

Svativatta [su+ativatta] easily overcome Sn 785; Nd¹ 76.

Svassu =so assu J I.196.

Svahaṃ =so ahaṃ.

Sve(cp. Sk. wvas), 【副】明天。suve suve, 日復一日(day after day)。

H

H, 巴利文字母表的羅馬化拼音第三十一個輔音字母。發音好像漢語中的 尸。梵文還有`h` (visarga)。

Ha(freq. in Rīgveda, as **gha** or **ha**, Sk. hi), (表示驚訝、疑問、喜悅或用以喚起注意等)嗨·喂(hey, oh, hallo, I say)。iti ha, 如此(thus; a common beginning to traditional instruction. Sn.1053)。**itihitihama**, 如此如此((saying), “thus and thus” Sn 1084; SnA.416.(ha-kara); PvA 4 (ha re), 58 (loss for **su**))。

Ham(indecl.)(cp. Sk. ham), 感嘆詞(an exclamation “I say, hey, hallo, look here!” Sometimes as han ti)。iti ham(=iti)。ham dhi(DhA I.179, 216 (here as ham di))。handā, 喂！

Hamsa¹(< hamsati), (毛髮等)直立, 倒豎(bristling)。

Hamsa²(cp. Sk. hamsa), 1.鵝(a water-bird, swan)。suvaṇṇa-**raja-hamsa**, 金鵝王(“golden royal swan”) to be king of the birds: J I.207; II.353; Vism.650.) haritahamsa-tambahamsa-khirahamsa-kalahamsa-pakahamsa-suvannahamsesu, At SnA.277.)。pakahamsa, (a species of water bird J V.356; VI.539; SnA 277) 。f. hamsi Dv.24 (raja*)。2.一種建築物(a kind of building J.I.92.)。hamsapota, 幼鵝(a young swan) 。hamsaraja, 鵝王(the king of swans)。

Hamsati, (毛髮等)直豎(to bristle, stand on end (said of the hair) 。caus. hamseti 使直豎。pp. hattha.

Hamsana(< **hrs**), 【形】【中】(毛髮等)直豎(bristling, see lomahamsa)。

Hamsi, (indecl.)=**habci** if, in case that.

Hacca(< **han**), 【形】殺(killing)。bhunahacca, 墮胎(killing an embryo)。

Habci (indecl.)(ham+ci), 假如(if)。

Habbati(**han**+ya), 被殺, 被破壞。【過】habbi。【現_ṣ】habbamana。

S.42.3./IV.309. : ‘Ime satta habbantu va bajjhantu va ucchijjantu va vinassantu va ma ahesum iti va`ti.(這些有情, 當殺! 當捕! 當斬! 當滅! 勿使存在。)

Habbana, 【中】虐待, 苦惱, 殺害。

Hata¹(harati 的【過_ṣ】), 已帶, 獲得(taken, carried off)。hatahatakeso, 使(頭髮)蓬鬆(with dishevelled hair, S.4.19./I.115)。

Hata²(cp. Sk. hatha & hata), 水芙蓉、水浮蓮(可淨化污水)(Pistia stratiotes. D I.166; M I.78, 156; Pug 55 (text sata-); A I.241, 295 (v. l. sata; cp. hataka))。

Hattha (hamsati 的【過_ṣ】), 1.已毛髮豎立(bristling, standing on end) 。2.已歡喜, 已快樂(joyful, happy)。hatthatuttha, 【形】充滿歡笑的。hatthaloma, 【形】毛髮豎立的。lomahatthajata, 毛髮豎立(with bristling hairs, excited)。

Hatha(Dh.101=balakkara), 【陽】暴力(violence)。

Hata(hanati 的【過_ṣ】), 已殺, 已傷害, 已破壞。hatabhava, 【陽】被破壞的情況。hatantaraya, 【形】已經除掉障礙的人。hatavakasa, 【形】已斷除善惡的所有機會的人(Dh.97; DhA.II.188)。renuhata, 以塵土攻擊, 以塵土覆蓋(struck with dust, covered with dust)。hatatta, 【中】被破壞的狀態。hatqvasesaka, 活下來, 倖存(surviving D.I.135); pakkahata, 跛子, 殘廢的人(a cripple)。hatavikkhittaka, 屠殺(slain & cut up, killed & dismembered Vism.179, 194)。nagahata, 屠龍。hatantaraya, 移除障礙(one who removes an obstacle)。

Hati (< **han**), 【陰】破壞(destruction Dv.17.)。

Hattha(< **hr**, cp. Vedic hasta), 【陽】手, 柄, 腕尺(等於手肘至指尖的距離或兩個張手, 1 肘=46~56 cm)。hatthaka, 【陽】像手的東西。【形】有手的。hatthakacchapaka, 造作空手狀(making a hollow hand J.III.505.)。hatthakamma, 【中】手工(manual work, craft, workmanship, labour. J I.220; DhA I.98, 395; IV.64.)。hatthaga, 掌權(being in the power of)。hatthagata, 【形】取得的(到手的)。hatthagahana, 【中】hatthagaha, 【陽】抓在手中, 抓著。hatthacchinna, 【形】斷手的。hatthaccheda, 【陽】hatthachedana(=hatthacchedana), 【中】切斷手。hatthavaguli, 手指(finger PvA.124 (padavaguli, 腳趾 toe))。hatthatthika, 手骨(hand-bone KhA.49.)。hatthantara, 腕尺(a cubit, 古時一種量度, 自肘至中指端, 長約 18-22 英寸 Vism 124.)。hatthatala, 【中】手掌。hatthatthagata(hatth-attha-gata), 在掌控中(in somebody’s power J I.244; III.204; VI.582.)。hatthapajjotika, 燒烤手(hand-illumination, scorching of the hand (by holding it in a torch), a kind of punishment M I.87; A I.47; II.122; Miln.197; Nd¹ 154.)。

hatthapatapaka,燒煤盤(a coal-pan, heating of the hand Vv 33³²; VvA 147; see mandamukhi 煤斗)。hatthabandha,手鐲(a bracelet D I.7; DA I.89.)。hatthapasarana,【中】伸出手。hatthapada,手足。hatthapasa,【陽】手的長度(the side of the hand, vicinity Vin IV.221, 230。古譯爲「伸手所及處」。等於兩個半肘尺(hattha)的長度,一個肘尺長等於手肘至指尖的距離或兩個指距。當僧團在舉行任何羯磨法時,比丘們彼此之間的距離必須在一手臂距離之內,如果超過該距離的話,僧團所舉行的羯磨法則無效。)。hatthasara,動產(hand-wealth, movable property DhA I.240; J I.114; DA I.216.)。hatthavattaka,【陽】手推車(hand-cart Vin.II.276.)。hatthavikara,【陽】手移動、手的運動。hatthasara,【陽】最有價值的事物。hatthapalekhana,【形】(食後)舔手的(licking the hands (to clean them after eating, cp. the 52nd Sekhiya Vin IV.198))。hatthahattha,在手頭上(in hand)。hatthabharana,【中】手鐲、臂釧(bracelet Vin II.106.)。hatthalavkara, 手鐲、臂釧(a (wrist) bracelet, wristlet VvA.167.)。sahassahattha,千手(thousand-armedm. Mhvs. 30, 75); pabcahattha, 五隻手(having five hands J.V.425; J.V.431)。katahattha, 使用的手, 弓箭手(a practised hand, practised (of an archer))。hatthappatta,放在手中(what one can put one's hand on, i. e. “before his very eyes” Vin I.15.)。hatthabhijappana,【中】以咒語把人舉起(incantations to make a man throw up his hands D.I,11; DA.I,97.)。dandahattha,棍在手(stick in hand J I.59)。rittahattha,空手(empty-handed Sdhp 309)。vinahattha, 琵琶在手(lute in hand Mhvs.30, 75.)。sahattha,用自己的手(with one's own hand)。hattham gacchati & agacchati,權力在望、權力在握(to come into the power of (ayanti hatthatham))。hatthe karoti,以手攜帶、擁有(to bring under one's hand, to take possession of, to subdue J VI.490.)。hattham gacchati, 握權(to come under somebody's hand, to come under the sway of J I.179)。

Hattha(skt. asadha),【陽】軫宿(二十七星宿之一)。

Hatthaka(hattha+ka),一手之量(a handful, a quantity (lit. a little hand))。

Hatthathara,【陽】(披在象身上的)象氈墊。

Hatthacariya,【陽】馴象者。

Hattharoḥa,【陽】騎象者。

Hatthin(hatthi)(=hatthi'象'的短化詞形)。hatthikantavina,【陰】誘騙象的琵琶。hatthikalabha,【陽】小象。hatthikumbha,【陽】象的球狀額骨。hatthikula,【中】象種。hatthikkhandha,【陽】象背。hatthigopaka,【陽】看象人。hatthidanta,【陽】【中】象牙。hatthidamaka,【陽】馴象師。hatthidamma,【陽】在訓練中的象。hatthipada,【中】象腳,象足迹。

hatthipakara,【陽】浮雕象畫像的牆壁。hatthippabhinna,【形】怒象。hatthibandha, hatthimenda,【陽】看象人。hatthimatta,【形】像象一樣的大。hatthimarakka,【陽】獵象人。hatthiyana,【中】乘象,騎象。hatthiyuddha,【中】象兵戰。hatthirupaka,【中】象的體形。hatthilanda,【陽】象糞。hatthilivgasakuna,【陽】鸚(構成鸚科 (Threskiornithidae) 或朱鷺科的幾種與鷺有親緣關係的涉禽,產於東西兩半球的溫暖地帶,以水生動物及兩棲動物爲食,特徵是有一個細長的向下彎的與麻鵲的喙相似的喙)。hatthisala,【陰】象棚。hatthisippa,【中】訓練象的知識。hatthisonda,【陰】象鼻。ekacarika-hatthi., 獨行之象、王家之象(an elephant who wanders alone, a royal elephant J III.175.)

Hatthini(=hatthinika),【陰】母象。

Hatthi,【陽】象。

had,【字根 I.】排出排泄物(to emit excrement)。

Hadaya(梵 hrdaya<hrd),【中】心(甲骨文:心;金文:心。金文更像心臟之形,可見古人以心臟爲思慮之所)。音譯紇利陀耶、汗栗駄。意譯作肉團心、真實心、堅實心,乃意根之所託。英文的心臟是以希臘語的 kardía(καρδία)來的,心臟(拉丁語 cor)是一種器官,其主要作用相當於一個動力泵,推動血液在人體中不停地循環流動,有規律的收縮。「心」指心臟或肉團心,此非心識(citta),非具有思考作用之心(緣慮心),但是它是心識所賴以生起之處,即意根是心法(名法)的所依,即心所依靠的色法(心所依處色 hadaya rupa or hadaya vatthu),它在心臟內,據禪修者所說:它存在於心臟的下部,它取色法及名法當它的對象。它本身即迅速生滅,當它取色法及名法當它的對象時,由心臟內的下部上升到心臟的上部。hadayavgama,【形】愉快的,迷人的,愜意的。hadayamamsa,【中】心臟肉。hadayadasakakalapa,【中】心色十法聚(地、水、火、風、顏色、香、味、食素、命根色、心色)。hadayavatthu,(=hadayarupa)【中】心所依處色,心色,心基,心所依(支持意界及意識界,存在於有分意界的下端,在心臟上端孔內(hadayakosabbhantara 心臟內室)的一小撮滯留血中(非循環血中)。依醫學觀點,腦的功能包括記憶、思維等,但依深度禪定所見,記憶、思維的作用在心。)。hadayasantapa,【陽】傷心事。hadayassita, hadayanissita,【形】與心連接的。

han(梵 han),【字根 I.】殺(to kill),打(to beat)«【字根 III.】被殺(to be killed)。

Han (indecl.) see ham.

Hanakara(aham-akara),【陽】【形】有我相的、有我慢的。

Hanati', hanti (han 殺+a), I.襲擊(to strike, to thresh S IV.201; J IV.102.)。2. 殺(to kill D.I,123; A.IV,97 (asina hanti attanam); Sn 125; Dh 405;

maggamhanati to slay travellers on the road J I.274; III.220.)。3.傷害(to destroy, to remove Sn.118; Dh.72.)。【過】hani。【過_分】hata。【現_分】hananta, hanamana。【獨】hantva, hanitva。【不】hantum, hanitum。【義】hantabba, hanitabba。pres. 1st sg. **hanami** J II.273; 2nd sg. **hanasi** J III.199; V.460; 3rd sg. **hanti** Sn 118; A IV.97; DhA II.73 (=vinaseti); Dh 72; **hanati** J V.461; **hanati** J I.432; 1st pl. **hanama** J I.200; 3rd pl. **hananti** Sn 669. Imper. **hana** J III.185; **hanassu** J V.311; **hanantu** J IV.42; Dh 355; J I.368. Pot. **hane** Sn 394, 400; **haneyya** D I.123; Sn 705. ppr. **a-hanam** not killing D I.116; **hananto** J I.274. fut. **hanissati** J IV.102; **habchati** J IV.102; **habchema** J II.418. aor. **hani** Mhvs 25, 64; 3rd pl. **hanimsu** Sn 295; J I.256; ger. **hantva** Sn 121; Dh 294 sq.; **hanitvana** J III.185. -- Pass. **habbati** D II.352; S IV.175; Sn 312; J I.371; IV.102; DhA II.28. ppr. **habbamana** S IV.201. grd. **hantabba** D II.173. aor. pass. **habbimsu** D I.141. fut. **habbissati** DA I.134. Caus. **hanapeti** to cause to slay, destroy J I.262; DA I.159; **ghatapati** Vin I.277; **ghateti** to cause to slay Dh 405; Sn 629; **a-ghatayam**, not causing to kill S I.116; Pot. **ghataye** Sn 705; **ghatayeyya** Sn 394; aor. **aghatayi** Sn 308; **ghatayi** Sn 309; pass. **ghatiyati** Miln.186. See also **ghateti**. cp. **upahanati**, **vihanati**; °gha, ghata etc., **paligha**.

Hanati² (***han** for **had**, probably from pp. hanna. The Dhtm (535) gives had in meaning of “uccara ussagga”),空掉餓(to empty the bowels Pv IV.8⁸ (=vaccam osajjate PvA 268).pp. hanna. cp. **uhanati**² & **ohanati**.

Hanana (<hanati), 【中】打擊、殺害(striking, injuring)。

Hanu, **hanuka**(Vedic hanu),【陰】顎(the jaw)°D.I,11; J I.28 (mahahanu), 498; Sn.A.30 (hanusabcalana); VbhA.145 (hanusabcopana). hanu-**samhanana** jaw-binding, incantations to bring on dumbness D I.11; DA I.97.

Hantu, 【陽】殺的人，襲擊的人。

Hantva, [hanati 殺] 的【獨】。

Handa (表示指示、容許或聽任的虛詞), 那麼，喂，好了，讓。

Hambho, 用來稱呼同輩的虛詞。

Hammiya, 【中】大房子，樓房。

hams, 【字根 I.】高興(to be delighted)。

Haya, 【陽】馬。hayapotaka, 【陽】小馬。hayavahi, 【形】被馬拉的(車等)。

Hayanika, 【中】騎兵，馬兵。

har, 【字根 I.】取走(to take away)。The Dhtm expl^s **har** laconically by “harana”. cp.(梵 **har**)使高興(be gratified); (梵 **hr**) 1.拿(take); 2.發怒(be angry)。

har (hara), 【字根 III.】使作嘔(to be disgusted with)。

Hara, 【陽】濕婆(印度三大神中司破壞之神)，大自在天。

Harana (<**hr**), 【中】運載。haranaka, 【形】運送的，可移動的。kucchiharana, 【中】填飽肚子(filling of the belly J I.277.)。VbhA.p.354. : 實踐‘回原處再走’的「往返的任務」者(haranapaccaharanasavkhatam

gatapaccagatavattam purento)(如：黑藤堂的大龍長老 (Kalavallimandapavasi Mahanagatthero)決定只有在心專注於業處之下才提腳，而如果在心脫離了業處之下提腳時，他即會轉身走回原處。)

Harati(**har** 取走+a), 1.攜帶(to carry: 【反】**paccaharati**)。2.帶、提供(to bring, to offer)。3.拿、採集(to take, gather (fruits))。4.賣得、買(to fetch, buy)。5.取走、摒棄(to carry away, to remove, to do away with, to abolish J I.345)。6.掠奪、偷(to take away by force, to plunder, steal)。7.移去、殺(to take off, to destroy, J I.222 (jivitam), 310 (visam); to kill J I.281.)。

【過】hari。【過_分】hata。【現_分】haranta, haramana。【獨】haritva, hatuna。【不】haritum, hatave, hatum, hattum。aor. ahasi; ger. haritva; fut. hahiti(=harissati); pass. hariyati, hirati; pret. ahiratha; grd. haritabba. caus. hareti, haretabba; caus.II. harapeti to cause to be brought, to offer.

Harayati(hiri‘慚愧’的【派】), 1.感到慚愧(to be ashamed)°。【現_分】harayanto, & harayamana(often comb^d with attiyati)。2.感到沮喪，感到焦急，煩惱(=Vedic **hr** to be angry. pres. hrnite) to be depressed or vexed, to be cross, to worry (cp. hiri-yati)°。【現_分】hariyamana(ma hari “don’t worry”)°。【過】harayi。【獨】harayitva。

Harapeti(harati 的【使】), 使攜帶，使取走。【過】harapesi°。【過_分】harapita。【獨】harapetva。

Hari¹(Sk. harita, harina pale (yellow or green), hiri (yellow)), 【形】綠色的，黃褐色的(green, tawny)。harissavanna, 金色的(gold-coloured)。haricandana, 黃褐色的(yellow sandal)。haritala, 雌黃(yellow orpiment)。harittaca, 金色的(gold-coloured)。haripada, 金色的腳(gold foot, yellow leg, a deer.)

Hari², 【陽】毘瑟舉(印度教主神之一，守護之神)。

Harina, 【陽】鹿。

Harita, 【形】1.綠色的，黃褐色的。2.新鮮的。【中】蔬菜，青菜，草。haritamanduka, 【陽】青蛙。

Haritta, 【中】綠色，清新。haritapanna, 蔬菜。

Harita, 【陰】黃金(gold Th 1, 164=J II.334. haritamaya made of gold)。haritamatar, 青蛙之子(son of a green frog, J II.238)。haritupatta, 覆蓋綠色(covered with green)。

Haritabba, (harati 的【義】) 應該攜帶，應該遷移。

Haritala, 【中】雌黃。

Haritu,【陽】拿走的人。
 Harittaca,【形】黃金色的。
 Harissavanna,【形】有金色的。
 Haritaka,【中】haritaki,【陰】訶子、阿黎勒果、訶黎勒果(見 Abhaya)。
 Hare, 用來稱呼小輩的虛詞。
 Hala,【中】犁。
 Halam,【無】夠了！〔表示異議的感歎詞〕為什麼？
 Halahala(梵 halahala),【中】訶羅訶羅(the most vicious and venomous poison(神話中)致命的毒藥)。《大寶積經》卷一百十三：「如有一毒，名婆蹉那婆(vatsanabha 隋言牛犢子齋)，復有毒藥名訶羅訶羅(halahala 隋言速殺)，將如芥子食，即速疾命終。」。halahalavisa, 毒藥。
 Halidda & Haliddi (cp. Sk. haridra)【陰】薑黃(turmeric, 別名：姜黃、黃薑、毛薑黃、寶鼎香、黃絲郁金，一種產於印度的被廣泛種植的熱帶植物 (Curcuma domestica)·花黃色·有一個芳香多肉的根莖。Vin I.201; J.V.89)。haliddaraga, 像薑黃的顏色(like the colour of turmeric, i.e. not fast, quickly changing & fading)。
 Haliddi(cp. Sk. haridra),【陰】薑黃(turmeric)(見 Halidda)。
 Have(cp. Vedic hava; **hu** or **hva** to call),【無】叫做，挑戰(calling, challenge)。
 Havya(Vedic havya; fr. **hu** to sacrifice),【中】供奉(an oblation, offering)。
 has(梵 **has**),【字根 I.】笑(to laugh)。
 Hasati & Hassati (**has** 笑+a)(owing to similarity of meaning the two roots **has** to laugh (Sk. hasati, pp. hasita) & **hrs** to be excited (Sk. hrsyati, pp. hrsita & hrsta) have become mixed in Pali (see also hasa)), 微笑，笑，莞爾。【過】hasi。【過_分】hasita。【現_分】hasanta, hasamana。【義】hasitabba。【獨】hasitva。hasapekkha, 開玩笑。
 Hasana, hasita,【中】笑，莞爾。
 Hasituppada,【陽】發微笑，生笑。hasituppada-citta, 生笑心(阿毘達摩用語，欲地(kamavacara)阿羅漢微笑時生起的心之一)。
 Hassa,【中】笑，笑話，笑柄，嘲笑。
 Hamsa,【陽】天鵝。hamsapotaka,【陽】小天鵝。
 Hamsati (**hams** 高興+a), 1.(毛髮等)豎起。2.高興。hamsi,【過】。
 Hamsana,【中】(毛髮等)豎立的。
 Hamsi, (hamsa 的【陰】)。
 Hamseti, [hamsati 高興] 的【使】。
 ha,【字根 I.】放棄(to give up)。cp.(梵 **ha**) 1.離開(leave):2.向前(go forth)。
 ha,【字根 III.】減少(to decrease)。

Ha,【無】唉！
 Hataka,【中】黃金。
 Hatabba (hayati 的【義】), 可以避免，可以放棄。
 Hatave hatum, [攜帶 harati] 的【不】。
 Hatum (hayati 的【不】), 要除去，要放棄。
 Hanabhagiya,【形】有益於作罷的。
 Hani,【陰】減少，損失，下降。
 Hapaka,【形】使減少的，使損失的，減少。
 Hapana,【中】減少，縮小。
 Hapeti (**ha**+ape), 省略，疏忽，減少，延遲。【過】hapesi。【過_分】hapita。【現_分】hapenta。【獨】hapetva。
 Hayati (**ha**+ya), 減少，縮小，變瘦，變得衰弱。【過】hayi。【過_分】hina。【現_分】hayanta, hayamana。【獨】hayitva。
 Hayana,【中】減少，衰退，變少，年。
 Hayi,【形】放棄的人，遺留的人。
 Hara,【陽】(一)串(珍珠等)，項鍊。haraka,【形】運送的，遷移的。harika,【陰】。satthaharakam(sattha n.+haraka m.),攜帶武器。
 Harin (fr. hara,【形】1.拿走(taking, carrying (f. harini) J.I,133; Pv.II,3¹⁰ (Nom. pl. f. hari); PvA.113.)。2.偷竊(robbing J.I,204.)。cp. hara-。
 Hariya(fr. hara),【形】輕便的，便於攜帶的(carrying)。
 Hasa,【陽】笑，歡笑。hasakara,【形】令人快樂的。
 Haseti (**has** 笑+e), 搞笑，使發笑。【過】hasesi。【過_分】hasita。【現_分】hasenta, hasayamana。【獨】hasetva。
 hi,【字根 IV.】發送(to send)。cp.(梵 **hi**)催促(impel)。
 Hi,【無】因為，的確。
 hims(梵 **hivs**),【字根 I.】傷害(injure)→Himsati
 Himsati (**hims**(梵 **hivs**)傷害+a), 傷害，欺負。【過】himsi。【過_分】himsita。【現_分】himsanta, himsamana。【獨】himsitva。
 Himsana,【中】himsana, himsa,【陰】欺負，傷害。
 Himsapeti (himsati‘傷害’的【使】), 使傷害。【過】himsapesi。【過_分】himsapita。【獨】himsapetva。
 Hikka,【陰】打嗝。
 Hivgu(梵語同),【中】阿魏、興渠(asafoetida, 多種波斯和印度阿魏屬 (Ferula) 植物〔尤指 Ferula assafoetida, Ferula foetida 或 Ferula narthex〕的惡臭的膠脂，呈珠狀或黑色塊狀，有強烈的臭味，作為解痙藥)為五辛之一。又作興瞿、興舊、興宜、形虞、形具。產於新疆和闐、西藏、印度、伊朗、阿富汗等地，為高達二公尺之草本植物。

根粗如細蔓菁之根，色白，其臭如蒜，可供食用。若切斷莖枝，在斷口處會滲出液體，凝固後供作藥用，稱為阿魏藥，可驅除小蟲或除臭。

Hivgulaka, 【中】hivguli, 【陰】朱砂，朱紅色。

Hita, 【中】利益，祝福，好處，福利。【形】有用的，有益的。【陽】朋友。hitakara, 【形】做有益的(事)。hitavaha, 【形】有益的。

Hitesi, 【陽】恩人，尋求他人的福利(Hitassa esanavasena hitesita.DhsA.CS:p.395)。

Hitva, 捨棄了。

Hidam(hi + idam) ind.因為。

Hindi, 辛地(語)，當今印度官方語言之一。

Hintala, 【陽】海棗，棗椰子(marshy date plum, 一種棕櫚 (Phoenix dactylifera) 的長圓形果實，是北非和西亞人的主要食品)。

Hind, 【字根 I.】到處走路(to walk about)。

Hima(Vedic hima), 【中】雪，冰(ice, snow)。himavantu, 【形】有雪的，有冰的，喜馬拉雅山。himapata-samaya the season of snow-fall. himavata a snow or ice wind.

Himavant (hima+vant),有雪的(snowy (=himayutta C.))。Himava, 【陽】喜馬拉雅山(the Himalaya)。Himavantapassato, 喜馬拉雅山麓。

Hiyyo, 【副】昨天。

Hirabba, 【中】未加工的黃金。

hiri, 【字根 III.】慚(to be ashamed of)。

Hiri, Hiri,【陰】羞怯，慚。hirikopina,【中】喚醒羞怯(即：性器官)。hirimantu, 【形】謙遜的，害羞的。《阿毘達摩義廣釋》(Vibh.p.84.)：「**慚**’即厭惡於身惡行等。」(Hiriyati kaya-duccaritatihi jigucchatiti **hiri**)。

A.2.1-9./I,51.：Hiri ca ottappabca. Ime kho, bhikkhave, dve sukka dhamma lokam na paleyyum, nayidha pabbayetha matati va matucchati va matulaniti va acariyabhariyati va garunam darati va. Sambhedam loko agamissa, yatha ajelaka kukkutasukara sonasivgala.(諸比丘！若這兩種白法(慚愧)不護世，則世上所謂母、或所謂母、或所謂舅母、或所謂師母、或所謂導師之妻，將不揀別，世將混亂。譬如羊、山羊、雞、豬、狗、野狼等。)

Hirimant (& hirimant)(<hiri), 【形】羞怯，慚(bashful, modest, shy)。

Hiriyati (hiri‘慚’的【派】), 臉紅，害羞，慚愧。

Hiriyana, 【陰】羞怯，慚。參考 hiri。

Hirottappa, 【中】對違犯教規的羞愧和害怕。

his, 【字根 II.】襲擊(to assault)。

Hina, 【形】1.低的，劣等的，低級的，可鄙的。2.jahati 捨斷的【過分】。

hinajacca,【形】出生低賤的。hinaviriya,【形】缺乏活力的。hinadhimuttika, 【形】愛好劣等的。Vbh.2.：6.Tattha katamam **rupam hinam**? Yam rupam tesam tesam sattanam ¹ubbatam ²avabbatam ³hilitam ⁴paribhutam ⁵acittikatam ⁶hinam ⁷hinamatam ⁸hinasammatam ⁹anittham ¹⁰akantam ¹¹amanapam, rupa sadda gandha rasa phothhabba--idam vuccati rupam hinam.(在此，什麼是劣色？凡是色法，那個這個其他諸有情 ¹鄙視(ubbatam；contemptible)、²輕視(avabbatam；despised)、³無價值(hilitam；worthless)、⁴可笑的(paribhutam；derisible)、⁵不敬重的(acittikatam；disrespected)、⁶劣(hinam；inferior)、⁷認為劣(hinamatam；thought to be inferior)、⁸思為劣(hinasammatam；considered to be inferior)、⁹不可愛(anittham；undesirable)、¹⁰不可樂(akantam；unattractive)、¹¹不可意色(amanapam；unpleasant)的色、聲、香、味、觸，這稱為劣色。) Tattha katamam rupam panitam? Yam rupam tesam tesam sattanam ¹anubbatam ²anavabbatam ³ahilitam ⁴aparibhutam ⁵cittikatam ⁶panitam ⁷panitamam ⁸panitasammatam ⁹ittham ¹⁰kantam ¹¹manapam, rupa sadda gandha rasa phothhabba--idam vuccati rupam panitam. Tam tam va pana rupam upadayupadaya rupam hinam panitam datthabbam.(在此，什麼是勝色？凡是色法，那個這個其他諸有情 ¹不鄙視(aubbatam；aubbatam；not contemptible)、²不輕視(anavabbatam；not despised)、³非無價值(ahilitam；not worthless)、⁴不可笑的(aparibhutam；not derisible)、⁵敬重(cittikatam；respected)、⁶勝(paninam；superior)、⁷認為勝(panitamam；thought to be superior)、⁸思為勝(panitasammatam；considered to be superior)、⁹可愛(ittham；desirable)、¹⁰可樂(kantam；attractive)、¹¹可意的(manapam；pleasant)色、聲、香、味、觸，這稱為勝色。取這個色、取那個色，當見到劣色、勝色。)

Hinayana, 【中】小乘(帶有偏見的稱呼上座部佛教的用詞)。

Hinaviriya, 【形】勇悍(精進)已被捨斷。

Hiyati (hayati 的【被】), 被減少，被縮小，衰退，被留下，被放棄。【過】hiyi。【現分】hiyamana。

Hinayavattati, 轉為卑劣(還俗)。S.20.10./II,271.：ariyassa vinaye yo sikkham paccakkhaya hinayavattati.(於聖律，現前之學因而還俗(轉為卑劣))。AA.3.39./II,242.： **Hinayavattatiti** hinaya lamakaya gihibhavaya avattati.(還俗：成為卑下的、低劣的、俗人的。)

Hiyo, 【副】昨天。參考 hiyyo。

Hira, hiraka, 【中】碎片，斑紋。

hilad, 【字根 I.】高興(to be glad)。

hilada, 【字根 VII.】使喜悅(to gladden)。
hil, 【字根 VII.】輕視(to disparage)。
Hilana, 【中】hilana, 【陰】輕蔑, 輕視。
Hileti (**hil** 輕視+e), 輕蔑, 蔑視, 輕視。【過】hilesi。【過_分】hilita。【獨_分】hiletva。【現_分】hileyamana。
Hiletabba, 【義】應輕視。hiletabbatam, 應輕視性。
hu(梵 **hu**), 犧牲(to be to sacrifice)。
Humhum, 哼哼。Humhuvkajatiko, 哼哼作聲者(以‘哼哼’表示傲慢)。
Huta, 【中】祭品, 供奉。
Hutasna, 【中】火。
Hutta, 【中】贈禮。DhA(v.108; CS:p.1.422): **Hutanti** abhisavkharitva katam pahunadanabceva, kammabca phalabca saddahitva katadanabca.(已周全安排好贈與款待賓客的食物後, 並且相信業及果, 作布施。)
Hutva, (hoti 的【獨】), 有了, 是了。
Hura, 【形】在另一個世界中, 在另外的生存。
Huvkara, 【陽】“哼”的聲音。
He, (呼格的虛詞)嗨! 啊! 喂! 親愛的。
Hetthato, 【副】從下面。
Hettha, 【副】在下面。hetthabhaga, 【陽】較低的部分。hetthamabce, 【副】在床下。
Hetthima, 【形】降低的。
heth, 【字根 VII.】使…痛苦(to afflict), 使…苦惱(to torment)。
Hethaka, 【形】騷擾的人, 困擾的人。
Hethana, 【陰】騷擾。
Hetheti (**heth**+e), 騷擾, 煩惱, 傷害。【過】hethesi。【過_分】hethita。【現_分】hethenta, hethayamana。【獨】hethetva。
Hetam =hi etam(確實, 這)。
Hetu, 【陽】因素, 理由, 情況。hetuka, 【形】聯繫因素的。hetuppabhava, 【形】由因素而出現的。hetuvada, 【陽】因素的理論。pubbe katahetu 由於前世所作業(宿命造)。issara-nimmana hetu, 由於自在天創造(尊祐造)。ahetu-appaccaya 由於無因、無緣。“Ye dhamma hetuppabhava, tesam hetum Tathagato aha; Tesabca yo nirodho, evamvadi mahasamano”ti.(梵文 Ye dharma hetu-prabhava hetuj tesaj Tathagato avadat; tesj ca yo nirodho evaj vadi maha-wramanah.)「凡是諸法因緣生, 如來說諸因。諸法因緣滅, 大沙門如是說。」《普端嚴》Sp.Mv.V.975. : CS:Mv.pg.256 : **Ye dhamma hetuppabhavati** hetuppabhava nama pabakkhandha; tenassa dukkhasaccam dasseti.

Tesam hetum Tathagato ahati tesam hetu nama samudayasaccam; tabca Tathagato ahati dasseti. **Tesabca yo nirodhoti** tesam ubhinnampi saccanam yo appavattinirodho; tabca Tathagato ahati attho. Tenassa nirodhasaccam dasseti. Maggasaccam panettha sarupato adassitampi nayato dassitam hoti, nirodhe hi vutte tassa sampapako maggo vuttova hoti. Atha va **tesabca yo nirodhoti** ettha tesam yo nirodho ca nirodhupayo cati evam dvepi saccani dassitani hontiti. Idani tamevattham patipadento aha--“**evamvadi mahasamano**”ti.(凡是諸法因緣生: ‘因緣生’是指五蘊; 以此令見到苦諦。如來說諸因: 諸因是集諦, 如來令見它。諸法因緣滅: 這二諦皆是非存在的滅諦; 這是如來說的意思。如來令見滅諦。然而, 道諦好像未出示的道理令出現, 已說‘滅’而導致‘道’之說。諸法因緣滅, 此處諸法因緣‘滅’及‘接近滅’, 如是令見到二諦。大沙門如是說: 今令正向之說。)
ahetuka, 無因人(結生時不具有無貪、無瞋、無癡之因的人)。dvihetuka, 二因人(結生時具有無貪、無瞋之因的人)。tihatuka, 三因人(結生時具有無貪、無瞋、無癡之因的人, 只有這類人才能證得禪那或道果)。
Hema, 【中】黃金。hemajala, 【中】金網。
Hemanta, 【陽】冬天(寒季, 九月十六至正月十五)。hemantika, 【形】冬天的, 冰冷的。
Hemavanna, 【形】金色的。
Hemavataka, 【形】住在喜馬拉雅山的。
Herabbika, 【陽】金匠, 兌換業者。
Hesa(=hi 確實+esa 那個人), 確實, 那個人。vihesa hesa, 實在煩擾!
Hesati(both **hes** (Vedic) & **hres** (Epic Sk.)), 馬嘶聲(to neigh)。pp. hesita.
Hesa(< hesati), 【陰】hesarava, 【陽】馬嘶聲(neighing, neigh)。
Hesita(pp. of hesati, 【中】馬嘶聲(neighing))。
Hessati, 1. Fut. of bhavati(它將存在)。2. Fut. of jahati。
Hehiti, is Fut. 3rd sg. of bhavati(他將存在)。
Hoti(**hu**+a), 是, 有, 存在。【過】ahosi。【現_分】honta。【義】hotabba。
【不】hotum。【句型】「Gen.(A) + Nom.(B) + hoti(動詞)」, 表達「擁有」的句型(表『A 有 B』(A 的 B 存在), 「命令式」表達「意志、強烈的願望」, ahosi, 他那時是。ahosi, 你那時是。ahosim, 我那時是。ahesum, 他們那時是。ahuvatha, 你們那時是。ahumha, 我們那時是)。
Hotta (Vedic hotra), 【中】供奉(function of) offering)。aggihotta, 火供(物)(the sacrificial fire SnA 436 (v. l. BB aggihutta))。
Homa(< **hu**, juhati), 【中】【陽】祭品(oblation; DA I.93 (lohitahoma))。
Hora(原本是希臘語; Sk. hora “hour”), 【陰】小時, 鐘頭, 音譯: 火羅。

horapathaka(hora +pathaka, i. e. expert),【陽】占星家(astrologer)。
 horayanta,【中】顯示時間的儀器，時鐘。
 Horalocana,【中】手錶，時鐘。
 hve(梵 hu / hva),【字根 L】呼叫(to call upon)，喚起(to evoke)。

L

L, 巴利文字母表的羅馬化拼音第三十二個輔音字母，這個輔音字母，在巴利文裡，它未曾出現在詞頭，只出現在詞尾而已。發音好像漢語中的 r。

Lh

Lh, 巴利文字母表的羅馬化拼音第三十三個輔音字母，這個輔音字母，在巴利文裡，它未曾出現在詞頭，只出現在詞尾而已。發音是卷舌送氣的 r，漢語沒有這個輔音，試試卷起舌來送氣發漢語的 r。

M

M, J, (anusvara ; niggahita ; pure nasal)巴利文字母表的羅馬化拼音第三十四個輔音字母，雖然這個字母被稱為輔音，在巴利文裡，它卻只被當作韻尾來使用而已。它也被寫成 j 或 η。發音好像漢語中韻尾的 ng。

-m,【結尾】。

-m 1.m.n.f.sg.Acc. buddham 佛、2.n.sg.Nom.kammam 業、
 3.aor.1sg. ajjhagam 我已到達、avocam 我已說

-aram, -aram, -aranam→ ram, -anam

-anam (-inam, -unam)m.n.f.pl.Dat.Gen.buddhanam 對諸佛、諸佛的、
 gathanam 對諸偈、諸偈的

-eram opt.3pl.med.kubberam 他們應該做

-esam(-asam f.) pron.m.n.pl.Dat.Gen.tesam 對他們、他們的

-esanam (-asanam f.) pron.m.n.pl.Dat.Gen.tesanam

-eyyam opt.1sg.kareyyam 我應做, dadeyyam 我應給

-isam aor.1sg.dakkhisam 我曾見 icchisam 我曾欲

-isum aor.3pl.abhubhisum 他們曾吃、pucchisum 他們曾問

-ntam imp.3pl.med.kubbantam 請他們做

-ram -ar 語基的 m.f.sg.Acc.sattharam= sattharam 師

-rum aor.3pl.med.amabbarum 他們曾想

-sim aor.1sg.akasim 我曾做 cintesim 我曾想

-sum aor.3pl.akasum 他們曾做

-sanam pron.pl.Dat.Gen.tesanam 他們 tasanam 她們

-smim (-asmim) m.n.sg.Loc.tasmim 於他們

-ssam 1.pron.f.sg.Loc.tassam=tissam 於彼女(在那個女人)

2.fut.1sg.karissam=kassam 我將做 bhavissam=hessam 我將有

3.cond.3pl.abhavissam 如果他們有

-tam 1.m.n.pl.Dat.Gen.gacchatam 對走路、走路的

2.imp.3sg.med.kurutam 請他做 labhatam 請他得

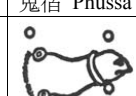
-ttham aor.1sg.alabhittham 我曾得 asayittham 我曾臥

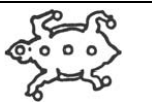
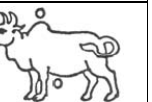
-tum inf. bhavitum 存在、hotum 有

-yam f.sg.Loc.jatiam 於(誕)生

二十七星宿 Nakkhatta

(緬甸的星宿圖)

			
婁宿 Assaya	鬼宿 Phussa	亢宿 Sati	牛宿 Abhijita
			
胃宿 Bharani	柳宿 Asilesha	氐宿 Visakha	女宿 Savana
			
昂宿 Kattika	星宿 Magha	房宿 Anuradha	危宿 Dhanittha
			
畢宿 Rohini	張宿 pubbaphaguni	心宿 Jettha	虛宿 Satabhisajo

			
觜宿 Magasira	翼宿 uttaraphaggiuni	尾宿 Mulam	室宿 Pubbabhaddapada
			
參宿 Adda	軫宿 Hattha	箕宿 Pubbasalha	壁宿 Uttarabhaddapada
			
井宿 Punabbasu	角宿 Citta	門宿 Uttarasalha	奎宿 Revati

中，有一個將 28 宿和 4 象繪在一畫面上，中央並寫了一個篆文粗體「鬥」字的漆蓋圖。節錄自：

<http://www.nmns.edu.tw/New/PubLib/NewsLetter/89/149/09.htm>)

(編按：中國有「二十八星宿」之記載：「**東方蒼龍**：角宿，亢宿，氐宿，房宿，心宿，尾宿，箕宿。**北方玄武**：鬥宿，牛宿，女宿，虛宿，危宿，室宿，壁宿。**西方白虎**：奎宿，婁宿，胃宿，昂宿，畢宿，觜宿，參宿。**南方朱雀**：井宿，鬼宿，柳宿，星宿，張宿，翼宿，軫宿。」中國古代天文學家爲了比較日、月、五星的運動而選擇鄰近天赤道附近的星象，劃分成 28 個不同大小的部分，每一部分就叫作一「宿」，作爲觀測時的標誌。中國古代就是依據每宿星象的出沒和中天(位於頭頂時)的時刻來判斷季節，劃分二十四節氣，和推算日、月、五星位置的標準。依據《呂氏春秋》所記載 28 宿建構形成的初期目的，是爲了觀測月亮的周期運動。由於古代僅憑肉眼直接觀測選取 28 宿，爲了測定天體的明確位置，所以都必需在各宿中選取一顆較明亮的星作爲測量的標準，這顆被選定的星稱之爲「距星」。由西向東相鄰兩宿的距星「赤經差」，稱爲此宿(位處西側者)的「赤道距度」(簡稱爲距度)。在赤道座標繫中，天體的位置是用「去極度」和「入宿度」來表示。天體和赤道的角距離叫做「赤緯」，所謂的去極度是指天體與北極的角度，相當於現代的「90 度減去緯度」。而入宿度是指該天體與它西側相鄰的距星的赤經差，所以中國古代的赤道座標繫統的赤經起算點不是一個而是 28 個。28 宿的距星雖然選定了，但由於「歲差」的原因，各宿的距度會緩慢地變化，古人不明白此道理，只好被動地改變新的距度標準值。關於 28 宿的起源時代，而據考證，1978 年湖北省隨縣擂鼓墩發掘的戰國早期(約西元前 433 年)曾侯乙墓

古印度月份巴利文名稱

月份(masa)	農 曆	公 曆	季	半 月	天
Citta 質多	2 月 16 至 30	3 月	夏 季	第一	15
	3 月 1 至 15	3-4 月		第二	15
Vesakha	3 月 16 至 29	4 月		第三	14
	4 月 1 至 15	4-5 月		第四	15
Jettha	4 月 16 至 30	5 月		第五	15
	5 月 1 至 15	5-6 月		第六	15
Asalha	5 月 16 至 29	6 月		第七	14
	6 月 1 至 15	6-7 月		第八	15
Savana	6 月 16 至 30	7 月	雨 季	第一	15
	7 月 1 至 15	7-8 月		第二	15
Potthapada	7 月 16 至 29	8 月		第三	14
	8 月 1 至 15	8-9 月		第四	15
Assayuja	8 月 16 至 30	9 月		第五	15
	9 月 1 至 15	9-10 月		第六	15
Kattika	9 月 16 至 29	10 月		第七	14
	10 月 1 至 15	10-11 月		第八	15
Magasira	10 月 16 至 30	11 月	冬 季	第一	15
	11 月 1 至 15	11-12 月		第二	15
Phussa	11 月 16 至 29	12 月		第三	14
	12 月 1 至 15	12-1 月		第四	15
Magha	12 月 16 至 30	1 月		第五	15
	1 月 1 至 15	1-2 月		第六	15
Phagguna	1 月 16 至 29	2 月		第七	14
	2 月 1 至 15	2-3 月		第八	15

長 度

在巴利佛教中的傳說是這樣：

(一)在 Sammohavinodani 343 頁中說：

36	極微	paramanu	=	1	微	anu

36	微	anu	= 1	tajjari
36		tajjari	= 1	ratharenu
36		ratharenu	= 1	蟻
7	蟻	likkha	= 1	虱
7	虱	uka	= 1	dhabbamasā
7		dhabbamasā	= 1	指節
12	指節	avgula	= 1	拵(張手)
2	拵(張手)	vidatthe	= 1	肘
7	肘	ratana(= hattha)	= 1	棒
20	棒(杖)	yatthi(= danda)	= 1	優薩婆
80	優薩婆	usabha	= 1	
1		gavuta	= 2	俱盧舍
4	俱盧舍	krowa	= 1	由旬

7	水塵	= 1	兔毫塵	
7	兔毫塵	= 1	羊毛塵	
7	羊毛塵	= 1	牛毛塵	
7	牛毛塵	= 1	向遊塵	trasarenu = ratharenu
7	向遊塵	= 1	蟻	
7	蟻	= 1	虱	
7	虱	= 1	稻麥	
7	稻麥	= 1	指節	
24	指節	= 1	肘	aratni = ratana
4	肘	= 1	弓	dhanu
500	弓	= 1	摩揭陀	= 俱盧舍
8	俱盧舍	= 1	逾繕那	yojana

* 8 優薩婆(usabha)=640 肘 (見葉均譯:《清淨道論》漢譯註: Vism.675)
西域記云: 踰繕那者, 自古聖王軍行程也, 舊傳一踰繕那四十里。

(二) 根據 Paramatthamabjusa II, 226 頁, 則有不同的說法:

8	極微	= 1	微
8	微	= 1	tajjari
8	tajjari	= 1	ratharenu
8	ratharenu	= 1	蟻
8	蟻	= 1	虱
8	虱	= 1	稻麥
8	稻麥	= 1	指節

(三) 據大毘婆沙論卷一三六所說:

7	極微	= 1	微塵
7	微塵	= 1	銅塵
7	銅塵	= 1	水塵

容量

1	dona	= 16	nali
1	nali / pattha	= 4	kuduva
1	kuduva	= 4	mutthi

巴漢辭典巴利語的網站

<http://nt.med.ncku.edu.tw/biochem/lsn/Pali/Pali-Han-Eng-glossary.htm>

<http://nt.med.ncku.edu.tw/biochem/lsn/Pali/paali.htm>

<http://sparc1.cc.ncku.edu.tw/~lausinan/Pali/Pali-Han-Eng-glossary.htm#u>

<http://dsal.uchicago.edu/dictionaries/pali/>

巴利動詞字根

I.第一類動詞 II.第二類動詞 III.第三類動詞 IV.第四類動詞
V.第五類動詞 VI.第六類動詞 VII.第七類動詞

七類動詞	語 基
第一類動詞	$\sqrt{\text{母音重音化}}$ / 複重音化 + a
第二類動詞	$\sqrt{\text{+m-a}}$
第三類動詞	$\sqrt{\text{+ya}}$
第四類動詞	$\sqrt{\text{+no, nu, una}}$
第五類動詞	$\sqrt{\text{長母音 > 短母音 + na}}$
第六類動詞	$\sqrt{\text{+o, yira}}$
第七類動詞	$\sqrt{\text{u > o +e, aya}}$

〈 a 〉

aggh, 【字根 I.】有價值(to be worthy), 該得到(to deserve)。

avk, 【字根 I.】制定(to mark out)。

avk, 【字根 VII.】做記號(to mark), 計算(to count)。

ace, 【字根 I.】禮拜(to worship), 給予…榮譽(honour), 尊敬, 慶祝(celebrate), 祝賀。

acc, 【字根 VII.】給予, 尊敬(to honour)。

ajj, 【字根 I.】賺得(to earn), 獲得(obtain)。

ajj, 【字根 VII.】賺得(to earn)。

abc, 【字根 I.】禮拜(to worship)。

abch, 【字根 I.】拉出(to draw), 伸展(to stretch)。

at(梵 **at, at**), 【字根 I.】漫遊(to roam)。

at, 【字根 I.】不變地去(to go constantly)。

ad(梵 **ad**), 【字根 I.】吃(to eat)。

add, 【字根 I.】請求(to beg)。

adhi+i, 【字根 I.】學習(to study)。

atth, 【字根 I.】祈禱(to pray)。

an(梵 **an**), 【字根 I.】呼吸(to breathe)。

ap, 【字根 IV.】接近(to approach)。

ay, 【字根 I.】去(to go)。

arah, 【字根 I.】有價值(to be worthy)。

av, 【字根 I.】保護(to protect)。
as, 【字根 I.】吃(to eat)。
as, 【字根 III.】丟(to throw)。
as, 【字根 V.】吃(to eat)。

〈 a 〉

as(梵 **as**), 【字根 I.】坐著(to sit)。

〈 i 〉

i(梵 **i** I./ **i** / **ay**), 【字根 I.】去(to go)。
ikkh(梵 **iks**), 【字根 I.】見(to see)。
idh, 【字根 III.】興隆(to prosper)。
inj, 【字根 I.】移動(to move), 搖動(to shake)。
indh, 【字根 I.】帶火(to take fire)。
is (梵 **is** I./ **ich**), 【字根 I.】想要(to wish)。

〈 i 〉

ir(梵 **ir**), 【字根 VII.】移動(to move)。

〈 u 〉

ubch(梵 **ubch**), 【字根 I.】拾落穗(to glean), 蒐集。
usuy, 【字根 I.】羨慕(admire), 嫉妒(to envy)。

〈 u 〉

un, 【字根 VII.】減少(to lessen)。
uh(梵 **uh**), 【字根 I.】沉思(to ponder)。

〈 e 〉

ej(梵 **ej** / **ij**), 【字根 I.】移動(to move)。
edh(梵 **edh**), 【字根 I.】生長(to grow)。

〈 k 〉

kac, 【字根 III.】發光(to shine)。
kakh(梵 **kavks**), 【字根 I.】欲(desire)。→**akavkhati**, 希望, 需要。
kavkh, 【字根 I.】懷疑(to doubt)。
kaddh, 【字根 I.】拖拉(to drag)。
kat, 【字根 II.】切, 割剪(to cut)。

katth, 【字根 I.】稱讚(to praise)。
kath, 【字根 VII.】說(to say)。
kand, 【字根 I.】哭泣(to weep)。
kam(梵 **kram**), 【字根 I.】超越(to stride)。
kamp, 【字根 I.】搖動(to shake)。
kar(梵 **kr**, **skr**), 【字根 VI.】做或製造(to do or make)。
kapp, 【字根 VII.】1.能幹(to be able), 2.(=梵 **klp**)使適合(to be fit for)。
→Kappeti

kal, 【字根 VII.】發音(to sound), 響起(to count), 計算(to calculate)。
kas(梵 **krs**), 【字根 I.】耕種(to plough)。
ka, 【字根 III.】發音(to sound)。cp.(梵 **kvan**),聲音(sound)
kam(梵 **kam**), 【字根 VII.】渴望(to desire)。
kas, 【字根 I.】1.發光(to shine)。2.(=梵 **kas**)咳嗽(to cough)。
ki(梵 **kri**), 【字根 V.】買(to buy)。
kibe, 【字根 I.】阻礙(to hinder)。
kitt, 【字根 VII.】詳細說明(to expound)。
kir, 【字根 I.】撒(在上散下)。→**ajjhokirati** 散佈
kilam, 【字根 I.】使得…疲倦(to be fatigued)。
kilis(梵 **kliw**), 【字根 III.】被使痛苦(to be afflicted), 被弄髒(to be soiled)。
kuc(梵 **kuc** / **kubc**), 縮, 畏怯(shrink); 捲曲(curl)。
kudh, 【字根 III.】生氣(to get angry)。
kup(梵 **kup**), 【字根 III.】使激動(to be agitated), 變凶猛的(to turn fierce)。
kuh, 【字根 VII.】使吃驚, 使驚訝(to astonish)。
kott, 【字根 VII.】減少(cut)。
kuj, 【字根 I.】鴿鵒的叫(to coo)。
khan, 【字根 I.】挖(to dig)。
khand(梵 **skand**), 【字根 I.】徹底潰敗(to rout), 跳躍(to jump)。
kham(梵 **ksam**), 【字根 I.】遭受或忍受(to suffer or bear)。→**khanti**(梵 **ksanti**), 【陰】忍耐。
khambh(梵 **skambh**), 【字根 VII.】支持(prop)→**Khambheti**
kha, 【字根 I.】說(to speak)。
kha, 【字根 III.】了解(to comprehend)。
khad(梵 **khad**), 【字根 I.】吃(to eat)。→**Khadati**
khal, 【字根 VII.】洗(to wash)。
khi, 【字根 I.】衰退(to decay)。
khid, 【字根 III.】被壓下, 降低, 沮喪(to be depressed)。cp. (梵 **khid**)
撕開(tear), 拉, 拔。cf.梵(**ajch**,撕破; **pat**, 撕開; **riw**, 撕開; **liw**, 撕

開；**vrh**, / **brh**, 撕開)。

khip (梵 **ksip**)，投，拋(throw)。

khi，【字根 IV.】衰退(to decay)。

khub，【字根 III.】使激動(to be agitated)。

khubh，【字根 I.】騷動(to be agitated)，搖動(to shake)。

khums，【字根 VII.】責備、譴責(to censure)。

〈 g 〉

gajj(梵 **garj**)，【字根 I.】打雷、吼(to roar)。

gad(梵 **gad**)，【字根 I.】說(to say)。

gan，【字根 VII.】計算(to count)。

ganth(梵 **grath/ granth**)，【字根 VII.】串一起(to string together)，捆(tie)。

gam (**gacch**) (梵 **gach, gam**)，【字根 I.】去、走(to go)。

gar(梵 **gr**)，醒(to awake)。

garah，【字根 I.】恥辱(to disgrace)。

gaves，【字根 I.】搜尋(to search)。

gah，【字根 V.】拿(to take)。→ ganhati

ga(梵 **gr**)，【字根 III.】唱(to sing)。

gadh，【字根 I.】站著(to stand)。

gah，【字根 I.】衝進、探究、埋首(to dive into)。

gi，【字根 IV.】大叫(to call out)。

gidh，【字根 III.】貪婪(to be greedy)。

gil，【字根 I.】忍受(to swallow)。

gila，【字根 III.】不舒服(to be sick)。

gunth(梵 **gunth**)，【字根 VII.】遮蓋、覆蓋(to cover)。

gund，【字根 VII.】給…提供動力(to powder)。

gup(梵 **gup**)，【字根 I.】保護(to protect)，隱藏(to conceal)。

〈 gh 〉

ghat(梵 **ghat**)，【字根 I.】盡力(to make an effort)，收集(to collect)，使聚集(to gather)，使忙碌於(to be busy with)。

ghat，【字根 VII.】嘗試(to attempt)。

ghatt，【字根 VII.】接觸(to touch)。

ghar(=梵 **ghr / ghar**=drip=滴下)，溫暖(to be warm, 赤熱 to glow)。

ghus(梵 **ghus**)，【字根 VII.】呼喊(to shout)。

gha，【字根 III.】聞，嗅(to smell)。

〈 c 〉

cal(梵 **cal**)，【字根 V.】移動。→ Calati (移動、顫動)

ci(梵 **ci**)，【字根 V.】收集(to collect)。→ Cinati

cit(梵 **cit**)，【字根 VII.】想(to think)。

cint(梵 **cint**)，【字根 VII.】想(to think)。

cumb(梵 **cumb**)，【字根 I.】吻(to kiss)。cp.(梵 **nivs**)，吻(kiss)。

cur(梵 **cur**)，【字根 VII.】偷(to steal)。→ coreti

chadd，【字根 VII.】丟棄(to throw away)。

chad(梵 **chad**)，【字根 VII.】遮蓋(to cover)。

chid(梵 **chid**)，【字根 II.】切、割剪(to cut)。

chid(梵 **chid**)，【字根 III.】被切斷(to be cut off)。

〈 j 〉

jaggh(梵 **jaks**)，【字根 I.】嘲笑(to laugh)。

jan(ja) (梵 **jan / ja**)，【字根 III.】生(to be born)。

jap(梵 **jap**)，【字根 I.】喃喃自語(to mutter)。

japp，【字根 I.】發出清柔持續的聲音(to murmur)，小孩般說話(to prattle)。

jambh(梵 **jambh/ jabh**)，【字根 I.】打哈欠(to yawn)。

jal(梵 **jval**)，【字根 I.】發光(to shine)。

jagar(梵 **jagr**)(<√**gar** (梵語√**gr** 醒, to awake))，【字根 I.】保持清醒(to keep awake)。→ Jagarati (**jagar** 清醒+a)，清醒。

ji(梵 **ji**)，【字根 I.】征服、贏得(to win)。→ Jeti, Jayati

jiv(梵 **jiv**)，【字根 I.】生活、居住(to live)。

ju，【字根 I.】去、走(to go)。

jut，【字根 I.】使發光(to shine)。

〈 jh 〉

jha(梵 **dhya**)，【字根 III.】1.沉思(to muse)、禪修(to meditate)。2.燃燒(to burn)。

jhap，【字根 VII.】發熱、發光、燃燒(to burn)。

jhe，【字根 I.】靜靜思考(to muse)。

〈 b 〉

bar(jir)，【字根 I.】變老了(to get old)。

bi，【字根 V.】征服(to conquer)。

ba(ja)(梵 **jba**)，【字根 V.】知(to know)。→ Janati

bap, 【字根 VII.】使知道(to cause to know), 使高興(to please)。

〈 t 〉

thar, 【字根 I.】傳佈(to spread)。

tha(梵 **stha**), 【字根 I.】停留(to stay), 站著(to stand)。

〈 d 〉

di(梵 **di**), 【字根 I.】飛(to fly)。

dams(梵 **davw / daw**), 【字根 I.】咬(to bite)。→**Dasati & Damsati**.

〈 t 〉

takk(梵 **tark**), 【字根 VII.】尋、沉思(to ponder)。

tacch, 【字根 I.】削(to chip)。

tacch, 【字根 I.】剝(to pare), 削減、切割(to cut)。

tajj(梵 **tarj**), 【字根 VII.】威脅(to threaten)。

tan(梵 **tan, ta**), 【字根 VI.】使伸展、使延伸(to spread)。

tap(梵 **tap**), 【字根 I.】使發光(to shine), 加熱(to heat)。

tap(梵 **tap**), 【字根 III.】變成熱的(to be heated), 後悔(to repent)。

tapp, 【字根 I.】使滿意(to be satisfied)。

tar, 【字根 I.】越過(to cross)。

tar (**tvar**), 【字根 I.】匆匆(to be hasty)。

tas, 【字根 I.】害怕、擔憂(to fear)。

tas, 【字根 III.】害怕(to be afraid)。

ta, 【字根 III.】保護(to protect)。

tal, 【字根 VII.】打(to beat)。

tij(梵 **tij**), 【字根 VII.】使銳利/使敏銳(to sharpen)。

tir, 【字根 VII.】決定(to decide)。

tus(梵 **tus**), 【字根 III.】高興(to be glad)。

tud, 【字根 I.】刺穿(to pierce), 傷害(to wound)。
cp. (梵 **tud**)推動(push); 用力推(thrust)。

tul(梵 **tul**), 【字根 VII.】稱出…的重量(to weigh), 熟慮。

thak, 【字根 VII.】關上(to shut)。

than, 【字根 VII.】吼(to roar)。

then, 【字根 VII.】偷(to steal)。

thom, 【字根 VII.】稱讚(to praise)。

thu, 【字根 V.】稱讚(to praise)。

〈 d 〉

dand, 【字根 VII.】處罰(to punish)。

dad(梵 **dad, da**), 【字根 I.】給(to give)。

dap, 【字根 III.】驕傲(to be proud)。

dam(梵 **dam**), 【字根 VII.】馴服(tame), 控制(control)。→**Dameti**

dams(梵 **davw / daw**), 【字根 I.】咬(to bite)。

dah, 【字根 I.】1. 建立(to establish)、放置(to place)。→saddha<(sam+**dah**
建立、放置), 梵 sraddha; faith)。2. 流浪生活、乞討(to bum)。cp. (梵
dah), 燒(burn)。

da(梵 **dad, da**), 【字根 I.】給(to give)。

dis(梵 **diw**), 【字根 VII.】詳細說明(to expound)。

diss(**dis**) (梵 **drw**), 【字根 III.】(to be seen, to appear)→pres. pass. **Dissati**

duh(梵 **duh**), 【字根 I.】擠乳(to milk)。

〈 dh 〉

dhams (梵 **dhars**), 【字根 I.】落下、跌倒(to fall down), 毀滅(to perish)。
→Dhamsati

dham(梵 **dham/ dhma**), 【字根 I.】吹(to blow)。

dhar, 【字根 I.】是(to be)。存在、有(to exist)。

dhar, 【字根 VII.】忍受(to bear), 支撐(to hold)。

dha(梵 **dha, dadh**), 【字根 I.】放(to put), 忍受(to bear)。

dhav(梵 **dhav**), 【字根 I.】跑(to run)。

dhu(梵 **dhu / dhu**), 【字根 V.】搖(to shake)。

dhov, 【字根 I.】洗(to wash)。

〈 n 〉

nacc(梵 **nat**), 【字根 I.】跳舞(to dance)。cp.(梵 **nrt**),跳舞(dance)

nad(梵 **nad**), 【字根 I.】出聲(sound), 製造噪音(to make a noise)。

nand(梵 **nand**), 【字根 I.】高興(to be glad)。

nandh, 【字根 I.】綁(to bind)。

nam(梵 **nam**), 【字根 I.】彎曲(to bend)。

nas(梵 **naw**), 【字根 III.】消失(to vanish)。cp.(梵 **nas**),使聯合(unite)。

nath(梵 **nath / nadh**), 【字根 I.】問(to ask), 精通、擁有(to be master)。

naha, 【字根 III.】沐浴, 洗澡。→Nahayati, 洗澡。

nind(梵 **nind / nid**), 【字根 I.】恥辱(to disgrace)。

ni(梵 **ni**), 【字根 I.】帶領、引導(to lead)。→Neti, Nayati

nud, 【字根 I.】除去(to remove)。cp.(梵 **nud**), 推動(push)。

〈 p 〉

pac(梵 **pac**), 【字根 I.】煮沸(to boil), 烹調(to cook)。
pac, 【字根 VII.】消化(to digest)。
paj, 【字根 VII.】駕駛(to drive)。cp. (梵 **paj**), 出發, 開始(start)
path(梵 **path**), 【字根 I.】讀(to read)。
pand, 【字根 VII.】破壞(to destroy)。
pat(梵 **pat**), 【字根 I.】落下(to fall)。
pad(梵 **pad**), 【字根 III.】去、走(to go), 移動(to move)。
pa(梵 **pa**), 【字根 I.】喝(to drink)→Pivati。
par, 【字根 VII.】能幹(to be able)。
pind, 【字根 VII.】滾成一堆、團(to roll into a lump)。
pis, 【字根 II.】磨擦(to grind)。
pih, 【字根 VII.】渴望(to desire)。
pi, 【字根 V.】樂於、嗜好(to take delight in)。
pil, 【字根 VII.】虐待(to maltreat)。
pucch, 【字根 I.】詢問(to question)。
pupph, 【字根 I.】開花(to blow (as a flower))。
pus, 【字根 I.】1.珍愛(to cherish)。
pu, 【字根 V.】使…潔淨(to purify)。
puj(梵 **puj**), 【字根 VII.】禮拜(to worship), 提供、供養(to offer)。
pur(梵 **pr / prn/ pur**)充滿(full)。【字根 I.】全部、充滿(to be full)。
pes, 【字根 VII.】發送、寄(to send)。
plu(梵 **plu**), 【字根 I.】飄浮(to float), 跳(to spring)。

〈 ph 〉

phad(梵 **spand**), 【字根 II.】顫抖(quiver)。
phar, 【字根 I.】瀰漫(to pervade)。
phal(梵 **phal**), 【字根 I.】展現成果(to bear fruit)。
phas, phus(梵 **sprw**), 【字根 I.】接觸(to touch)。
bandh(梵 **bandh**), 【字根 I.】綁(to bind)。
badh, 【字根 I.】騷擾(to harass)。
budh(梵 **budh**), 【字根 I.】了解(to understand)。
budh(梵 **budh**), 【字根 III.】了解(to understand)。

〈 b 〉

bandh(梵 **bandh**), 【字根 I.】綁(to bind)。
badh, 【字根 I.】騷擾(to harass)。
budh(梵 **budh**), 【字根 I.】了解(to understand)。
budh(梵 **budh**), 【字根 III.】了解(to understand)。

〈 bh 〉

bhas, 【字根 III.】下來(to go down), 下沉(to sink)。
bham, 【字根 I.】使旋轉(to whirl)。
brah(梵 **brh**), 【字根 I.】生長(to grow), 發展、培育(develop)。
bhakkh, 【字根 VII.】狼吞虎嚥地吃(to devour)。
bhaj(梵 **bhaj**), 【字根 VII.】1.分割、分開(to divide)。
bhab, 【字根 I.】聯合(to associate)。
bhabj, 【字根 I.】崩潰、故障(to break down)。
bhan(梵 **bhan**), 【字根 I.】告訴(to tell)。
bhand, 【字根 I.】吵架(to quarrel)。
bhar, 【字根 I.】珍愛(to cherish)。
bhas(梵 **bhas**), 【字根 I.】1.說(to speak)。
bhid(梵 **bhid**), 【字根 II.】打破(to break)。
bhid(梵 **bhid**), 【字根 III.】破碎(to be broken)。
bhi(梵 **bhi / bhis**), 【字根 I.】害怕(to fear)。
bhuj(梵 **bhuj**), 【字根 I.】使彎曲(bend)。
bhu(梵 **bhu**), 【字根 I.】變成(to become)。
bhus(梵 **bhus**), 【字根 I.】裝飾(to adorn)。

〈 m 〉

makkh, 【字根 VII.】塗(to smear)。
makkh, 【字根 VII.】插入(to nib with)。
magg, 【字根 I.】搜尋(to search)。
magg, 【字根 VII.】尋求(to seek)。
majj(梵 **majj**), 【字根 I.】下沉(to sink)。
mand, 【字根 VII.】裝飾(to adorn)。
math(梵 **math / manth**), 【字根 I.】攪拌(to churn), 激起(to stir)。
mad(梵 **mad / mand**), 【字根 III.】被使發狂(to be maddened)。
madd(梵 **mrd/ mrad**), 【字根 I.】推進(to press), 壓破(to crush)。
man(梵 **man**), 【字根 III.】想(to think), 想像(to imagine)。
man(梵 **man**), 【字根 VI.】想(to think)。
mant, 【字根 VII.】討論(to discuss)。
manth, 【字根 I.】攪拌(to churn)。
mar(梵 **mr**), 【字根 I.】死(to die)。
marj(梵 **mrj**), 【字根 I.】擦(to wipe)。

mas(梵 **mrw**)，【字根 I.】接觸(to touch)。
mah，【字根 I.】參加禮拜(to worship)。
ma(梵 **ma**)，【字根 I.】測量(to measure)。
man，【字根 VII.】授與榮譽、尊敬(to honour)。
mi(梵 **ma**)，【字根 V.】測量(to measure)。cp.(梵 **mi**)，使固定(fix)。
mid，【字根 III.】油滑、假殷勤(to be unctuous)，愛(to love)，變濕(to wet)。
mil，【字根 I.】關、閉(像眼睛) (to close (as eyes))。
mil，【字根 I.】碰到(to meet)。
mis(梵 **mis**)，【字根 I.】眨眼(to wink)。→**Misati**
miss(梵 **miks**)，【字根 VII.】混合(to mix)。
mih，【字根 I.】製造水(to make water)。
mil(梵 **mis**)，【字根 VII.】眨眼(to wink)。
mu，【字根 III.】知道(to know)。
muc(梵 **muc / moks**)，【字根 II.】釋放(to release)。
muc(梵 **muc / moks**)，【字根 III.】自由(to be free)。
muc(梵 **muc / moks**)，【字根 VII.】釋放(to set free)。
mucch，【字根 I.】昏倒(to faint)。
mujj，【字根 I.】下沉(to sink)。
mund，【字根 I.】剃去…毛髮(to shave)。
mun，【字根 I.】知(=bana, to know)。
mus，【字根 I.】傷害(to hurt)。
muh(梵 **muh**)，【字根 III.】昏暈(to swoon)，迷路、墮落(to go astray)。
→Moha,【陽】癡，愚蠢，迷惑(stupidity, dullness of mind & soul, delusion, bewilderment, infatuation)。

〈 y 〉

yaj(梵 **yaj**)，【字根 I.】做供奉(to make an oblation)，給(to give)。
yat(梵 **yat**)，【字根 I.、VII.】嘗試、企圖(to attempt)。
yam，【字根 I.】檢查(to check)。cp.(梵 **yam / yach**)抵達(reach)。
yas，【字根 III.】試圖、努力(to endeavour)。cp.(梵 **yas/ yes**)熱、激昂(be heated)。
ya(梵 **ya**)，【字根 I.】去、經歷(to go)。→Yati
yac(梵 **yac**)，【字根 I.】請求(to beg)。
yu(梵 **yuj**)，【字根 II.、VII.】連結、把…套上軛(to yoke)。
yudh(梵 **yudh**)，【字根 III.】對抗(to fight)。

〈 r 〉

rakkh(梵 **raks**)，【字根 I.】保護(to protect)。
raj(梵 **raj, rabj**)，【字根 I.】染(to dye)。
rac，【字根 VII.】組成(to compose)。
rabj，【字根 III.】被附上(to be attached to)。
rabh，【字根 I.】開始(to begin)。cp.(梵 **rabh**)、勤加。(梵 **rabh / rambh**)
抓住(take hold)
ram(梵 **ram**)，【字根 I.】樂於(to take delight in)。
rah(梵 **rah**)，【字根 I.】離開、放棄(to quit)。
raj，【字根 I.】使…發光(to shine)。cp.(梵 **raj**)君王的(be kingly)。
ribe，【字根 II.】倒空(to empty)。→Ribcati
ru，【字根 I.】製造噪音(to make a noise)。cp.(梵 **ru**) 1.哭(cry)；2.打破(break)。
ruj，【字根 I.】使痛苦(to pain)。cp.(梵 **ruj**)打破(break)。
ruc(梵 **ruc**)，【字根 I.】使發光(to shine)。
ruc，【字根 VII.】高興(to please)。
rudh(by-form **rubh**) (梵 **rundh** or **rudh**)，【字根 II.】阻礙(to hinder)。
→Rundhati
rudh(梵 **rudh**)，【字根 III.】需要(加接頭詞 ana) (to desire (with prefix ana))，抑制、防護(to restrain)。
rup，【字根 VII.】改變(to change)、毀滅(perish)cp.(梵 **rup**)，打破(break)。
rus，【字根 I.、III.、VII.】生氣(to get angry)。
ruh(梵 **ruh**)，【字根 I.】生長(to grow)。

〈 l 〉

lakkh(梵 **laks**)，【字根 VII.】做記號(to mark)。
lavgh，【字根 I.】違背(to transgress)，弄乾(to dry)。
lajj(梵 **lajj**)，【字根 I.】慚愧(to be ashamed)。
labch，【字根 I.】記號(to mark)。
lap(梵 **lap**)，【字根 I.】說(to speak)。
labh(梵 **labh**)，【字根 I.】接受(to receive)，獲得(to get)。
labh(梵 **labh**)，【字根 III.】被得到(to be got)。
lambh，【字根 VII.】欺騙(to deceive)。
lal(梵 **lam**)，【字根 VII.】玩、彈(to play)，愛撫(to fondle)。
la(梵 **la**)，【字根 I.】拿(to take)。
lip(梵 **lip / limp**)，【字根 II.】塗(to smear)。
lis，【字根 III.】被減少(to be reduced)。
lih，【字根 I.】舔(to lick)。

lu, 【字根 V.】切斷(to cut off)。
luc, 【字根 I.】拉(to pluck), 拉(to pull)。
lup, 【字根 II.】切斷(to cut off), 掠奪(to plunder)◦cp.(梵 **lup**)打破(break)
lup, 【字根 II.】切斷(to cut off), 掠奪(to plunder)◦cp.(梵 **lup**)打破(break)。
lup, 【字根 III.】被切斷(to be cut off)。
lubh (梵 **lubh**)執取。◁ lobha 貪
lul, **lul**(?), 【字根 I.】激起(to stir)◦cp.(梵 **lul**)生氣勃勃(be lively)。
lok(梵 **lok**), 【字根 VII.】見(to see), 看(to look)。
loc, 【字根 VII.】見(to see)◦cp.(梵 **loc**)考慮(see consider)。

< v >

vac(梵 **vac**), 【字根 I.】說(to say)◦cp.(梵 **vad**)說(speak)。
vac(梵 **vac**), 【字根 VII.】使閱讀(to cause to read)。
vaj, 【字根 I.】去、走(to go)◦cp.(梵 **vaj**)強壯(be strong)。
vajj, 【字根 VII.】避免(to avoid)。
vabc, 【字根 VII.】欺騙(to cheat)◦cp.(梵 **vabc**)彎曲地移動(move crookedly)。
vann, 【字根 VII.】稱讚(to praise)。
vann, 【字根 VII.】描述(to describe)。
vat(梵 **vrt**), 【字根 I.】使轉動(turn)。
vatt, 【字根 I.】適宜(to be fit), 滾(to roll)。
vatt, 【字根 I.】存在(to exist), 舉止向於(to behave towards)。
vadh, 【字根 I.】拷問(to torture)。
van, 【字根 VI.】請求(to beg)。
vand(梵 **vand**), 【字根 I.】彎腰、鞠躬(to bow down)。
vap(梵 **vap**), 【字根 I.】播種(to sow)。
vam(梵 **vam**), 【字根 I.】吐出(to vomit)。
var(梵 **vr**), 【字根 I.】遮蓋(to cover)。
var, 【字根 VII.】選擇(to choose)。
vas(梵 **vas**), 【字根 I.】居住(to dwell)。
vas(梵 **vas**), 【字根 VII.】遮蓋(to cover), 穿(to dress)。
vass, 【字根 I.】下雨(to rain)。
vah(梵 **vah**), 【字根 I.】獲得(to bear away), 帶(carry)。
va(梵 **va**), 【字根 I.、III.】吹(to blow)◦cp.(梵 **wvas / wus**)。
vic, 【字根 I.】分開(to separate)◦cp.(梵 **vic**), 1.篩, 過濾(sift); 2.(=vyac)延長(extend)。
vic(梵 **vic**), 【字根 III.】被分開(to be separated)。

vid, 【字根 I.】知(to know), 關心(to regard)。
vid, 【字根 II.】感覺(to feel), 獲得(to obtain)。
vid(梵 **vid**), 【字根 VII.】知道(to know)◦→Vedeti, vedayati (**vid** 知 +e ; sk. vedayati), 【使】感受(直譯:使…知)
vidh(梵 **vyadh / vidh**), 【字根 I.、III.、VII.】穿孔(to perforate), 穿透、貫穿(to penetrate), 刺穿(to pierce)◦cp.(梵 **vidh**)崇拜(worship)
vis (梵 **viu**), 進入(enter)。
vij, 【字根 I.】煽動、驅趕、搗(to fan)。
vu, 【字根 IV.】串起(to string)。
ve (梵 **viu**), 【字根 I.】編織(to weave)。
veth, 【字根 VII.】盤繞(to coil)。

< s >

sams, 【字根 I.】稱讚(to praise)。
sak(梵 **wak**), 【字根 IV.】能幹(to be able)。
sakk, 【字根 VI.】能幹(to be able)。
savk(梵 **wabk**), 【字根 I.】懷疑(to doubt)。
saj(梵 **srj**), 【字根 III.】黏住(to stick to)。
sajj, 【字根 I.】被附上到(to be attached to)◦cp.(梵 **saj / sabj**)掛起來(hang)。
sajj, 【字根 VII.】裝飾(to decorate), 準備(to prepare)。
sad (**sim**), 【字根 I.】沉下(to sink down)◦cp.(梵 **sad**)坐(sit)。
san, 【字根 I.】製造噪音(to make a noise)◦cp.(梵 **san**)得到(gain)。
sap(梵 **wap**), 【字根 I.】詛咒(to curse)。
sapp, 【字根 I.】爬(to creep)。
sam, 【字根 III.】被安撫(to be appeased)。
sam, 【字根 III.】居住(to dwell)。
sam(梵 **wam** 1./ **wim**), 【字根 VII.】使平靜、使安靜(to pacify)。
sambh(梵 **wrambh**) 使平靜、平息。
sambhu, 【字根 IV.】引導成功(to lead to success)。
sar, 【字根 I.】1.移動(to move); 2.聽(to sound); 3.記得(to remember)。
sas(梵 **wvas / wus**, 【字根 I.】吹(blow)。
sah, 【字根 I.】忍耐(to endure), 遭受(to suffer)◦cp.(梵 **sah**)勝過(prevail)。
sa, 【字根 III.】使得細或純(to make thin or fine)。
sas, 【字根 I.】教(to instruct)◦cp.(梵 **was** 1.(=wis) r=順序(orde); 2.(=was)切
si(梵 **si**), 【字根 I.、V.】黏附於、堅持(to cling to), 依賴(to depend upon),

綁(to bind)。

sims, 【字根 VII.】祝福(to bless)。

sidh, 【字根 III.】完成(to be accomplished)° cp. (梵 **sidh**) 1.擊退(repel) ; 2.成功, 繼承(succeed)。

sina(nha), 【字根 III.】洗澡(to take a bath)。

sinih, 【字根 III.】愛(to love)。

silagh, 【字根 I.】稱讚(to praise)。

siv(梵 **siv** / **syu**), 【字根 III.】縫合縫上(to sew)。

sil(梵 **wiks**), 【字根 VII.】學習(to study)。

su¹ (梵 **sru**), 【字根 I.】慢慢地洩漏(to trickle away), 流動(flow)° cp.(梵 **sr**), 流動、流出(flow)。

su²(梵 **wru**, **wrus**), 【字根 I.、V.】聽到(to hear)。

suc(梵 **wuc**), 【字根 I.】使悲傷(to grieve)° → Scati (sk. wocati), 哀悼, 傷心。

sudh(梵 **wudh** / **wundh**), 【字根 III.】把…弄乾淨(to be clean)。

sup(梵 **svap**), 【字根 I.】睡(to sleep)° → Supati(Suppati, Soppati)睡覺。

subh(梵 **wubh** / **wumbh**), 【字根 I.】使漂亮(to be beautiful)。

sus(梵 **wus**), 【字根 III.】弄乾(to dry)。

suc, 【字根 VII.】指示(to indicate)。

sud, 【字根 I.】滴下(to trickle)° cp.(梵 **stu**) 1.讚揚(praise) ; 2.滴下(drip)°

sev(梵 **sev**), 【字根 I.】服侍(to serve), 聯合(to associate)。

< h >

had, 【字根 I.】排出排泄物(to emit excrement)。

han(梵 **han**), 【字根 I.】殺(to kill), 打(to beat)。

han(梵 **han**), 【字根 III.】被殺(to be killed)。

hams, 【字根 I.】高興(to be delighted)。

has(梵 **has**), 【字根 I.】笑(to laugh)。

har, 【字根 I.】取走(to take away), 運(送)° cp.(梵 **har**)使高興(be gratified) ; (梵 **hr**) 1.拿(take) ; 2.發怒(be angry)。

har(hara), 【字根 III.】使作嘔(to be disgusted with)。

ha, 【字根 I.】放棄(to give up)° cp.(梵 **ha**) 1.離開(leave) ; 2.向前(go forth)°

ha, 【字根 III.】減少(to decrease)。

hi, 【字根 IV.】發送(to send)° cp. (梵 **hi**)催促(impel)。

hims(梵 **hivs**), 【字根 I.】傷害(injure)→Himsati

hind, 【字根 I.】到處走路(to walk about)。

hilad, 【字根 I.】高興(to be glad)。

hilada, 【字根 VII.】使喜悅(to gladden)。

hiri(梵 **hri**), 【字根 III.】慚(to be ashamed of)。

his, 【字根 II.】襲擊(to assault)。

hil, 【字根 VII.】輕視(to disparage)。

heth, 【字根 VII.】使…痛苦(to afflict), 使…苦惱(to torment)。

hu(梵 **hu**), 【字根 I.】犧牲(to be to sacrifice)。

hve(梵 **hu** / **hva**), 【字根 I.】呼叫(to call upon), 喚起(to evoke)。

梵語動詞字根

a

avh, 狹窄(be narrow)；悲傷(distressing)。
aks, 達到,獲得(attain; pervade; to reach; to accumulate)。
aks, 切斷(mutilate)。
avg, 移開,推動(move)。
ac / abc, 使彎曲(bend)。
aj, 駕車旅行(drive)。
abj, 塗油於(anoin)。
at(巴 **at**), 流浪,徘徊(wander)。
at(巴 **at**), 流浪,徘徊(wander)。
ad(巴 **ad**), 吃(eat)。
an(巴 **an**), 呼氣,吸氣(breathe)。
am, 傷害,損傷(injure)。
ay, =see $\sqrt{\text{li}}$ =
arc / rc, 發光(shine)；稱讚(praise)。
arj, =see $\sqrt{\text{rj/rbj}}$
art, =see $\sqrt{\text{rt}}$
arh, 應受等等(deserve etc)。
av, 贊同, 偏愛(favor)。
aw / avw, 達到(attain)；2. =吃(eat)。
as, = 1.存在、有(be)(= $\sqrt{\text{bu}}$)；2.投,拋(throw)(=**ksip**)
ah, 說(say)(=**lac / bru**)。

a

ajch, 撕破(tear)。
ap, 獲得(obtain)。
ar, 稱讚(praise)。
as(巴 **as**), 坐(sit)。
a√gam, 來至
a√hr, 能引
a√jba, 教示
a√kram, 侵掠
a√pad, 違犯
a√rabh, 勤加
a√ragaya, 來到

a√**raks**, 隨護
a√**sad**, 方證, 能得
a√**yac**, 求欲

i

i 1./ **i** / **ay**(巴 **i**),走(=go)(=**ya gam ga**)
i 2./ **inv** / **in**, 發送,寄(send)。
ivg, 攪拌(stir)。
ich, =see √**is** 1.
idh / **indh**, 點燃(kindle)。
in / **inv**, =see √**i** 2.
inaks, =see √**naw** 2.
iyaks, =see √**yaj**
irajy, =see √**rj**
iradh, =see √**radh**
il, 肅靜,平靜(be quiet)。
is (巴 **is**, **icbh**)1.=**ich**, =seek=尋找,求取; =desire=渴望; 2.=send=寄,發送

i

i, =see √**i** 1.
iks(巴 **ikkh**), =see=看
ivkh, =swing=搖擺, 振動
ij, =see √**ej**
id, =praise=稱讚
ir(巴 **ir**), =set in motion=移動
irsy, =be jealous=忌妒
iw, =be master=主人
is / **es**, =move=移動
ih, =be eager=渴望,急切

u

u, =proclaim=宣告
uks, 1.=sprinkle=灑; 2./ **uks** / **vaks**, =grow=成長 see √**vaks**
uc, =be pleased=高興
uch, =see √**vas** 1.
ujh, =forsake=拋棄
ubch(巴 **ubch**), =glean=蒐集
ud / **und**, =wet=濕, 使濕
ubj, =force=強迫, 攻取

ubh / **umbh**, =confine=限制,鄰接
us, =shine=發亮 see √**vas** 1.

u

urnu, =see √**vr** 1.
uh, 1.=remove=移動,離開, 拆除, 令離;
uh(巴 **uh**), 2.=consider=考慮, 重視, 認為, 看做

r

r / **rch**, =go / send=去,發送
rc, =see √**arc**
rj 1.**rbj** / **arj**, =direct=指導; =stretch=張開,傾注; =attain=達成,獲得
2.=shine=發亮,照耀
rt / **art**, =pursue=追趕
rd / **ard**, =stir=攪拌; =dissolve=解散,溶解
rdh, =thrive=興旺
rw ?, =harm=損傷
rs, =rush, =衝, 奔=push=推, 擠

e

ej / **ij**(巴 **ej**), =stir 攪拌
edh(巴 **edh**), =thrive 興旺

k

katth, =boast=自修
kad, =destroy=毀滅
kan / **ka**, =be pleased=高興; =enjoy=享受
kam(巴 **kam**), =love=愛, 喜歡
kamp, =tremble=發抖
kal, =drive=駕駛, 推動; =produce=生產, 博得
kas, =scratch, =挑剔,搔,塗掉
kas, =open=打開
ka, =see √**kan**
kavks(巴 **kakh**), 欲望(desire)→kavksin 志欲; akavks 欲
kaw, =appear=露出; =make a show=向人誇
kas, =咳出(cough)。**cp**.(巴 **kas**), 【字根 I.】1.發光(to shine)。**2.**(=梵 **kas**)
咳嗽(to cough)。
ku, **ku**, =design=設計,構想
kuc / **kubc**(巴 **kuc**), =shrink=縮,畏怯; =curl=捲曲

kubj, = rustle=活躍 / 沙沙的響
kutt, =divide=分開,對立 ; =crush=壓倒, 磨
kunth, =dull=變鈍, 緩和
kuth, =stink=難聞,名聲壞
kup(巴 **kup**), =be angry=生氣, 憤
kus, =tear=裂開
kuj, =hum=發嗡嗡聲
kud / kul, =burn=發熱
kun, = shrink=退縮
kurd, = leap=跳 ; exult=狂歡
kr, skr(巴 **kar**), 1.=make=作,造 ; 2./ (**kir**) =scatter=使消散 ; 3.=commemorate=紀念
krt, 1.=cut=切割 ; 2.=spin=紡, 旋轉
krp, =lament=悲痛
krw, =be lean=傾向於
krs(巴 **kas**), = drag=拉 ; =plough=耕種
klp, =使適應(be adapt) 。 cp.(巴 **kapp**), 【字根 VII.】 1.能幹(to be able) , 2.(=梵 **klp**)使適合(to be fit for) 。
knu, =wet=濕, 使濕
kraks, =crash=碰撞
krath, = be jubilant=揚聲歡呼的
krand, kland, = cry out=大聲呼叫
kram(巴 **kam**), 超越, 邁大步走(stride)
kri(巴 **ki**), =buy=買
krid, =play=玩
kru, =be rough=粗造的 ; = raw=未加工
krudh, =be angry=生氣
kruw, =cry out=大聲呼叫
krud, =thicken=使厚, 複雜
klath, =turn=使轉動
kland, =see √**krand**
klam, =be weary=疲倦
klav, =stammer=口吃
klid, =be wet=濕
kliw (巴 **kilis**), =distress=悲痛
kvan(巴 **ka**), =sound=聲音
kvath, =boil=沸騰

ksad, =divide=分開, 對立
ksan(巴 **kham**), =wound=轉動
ksap, =be abstinent=禁欲
ksam, = endure=忍耐, 能堪忍
ksar, = flow=流動
ksal, =wash=洗
ksa, =burn=發光,燃燒
ksi 1.=possess=擁有 ; 2./(**ksi**) =destroy=毀壞
ksip(巴 **khip**), =throw=投,拋
ksu, =sneeze=噴嚏聲
ksud, =crush=壓碎
ksudh, =be hungry=饑餓
ksup, =be startled=使驚嚇
ksubh, =quake=搖動
ksnu, =whet=磨, 刺激
ksma, =tremble=發抖
ksvid, =hum=發嗡嗡聲
ksvel, =play=玩

kh

khac, =show through=穿過, 顯示
khabj, =limp=跛行
khad, =be hard=困難的
khan/ kha, =dig=掘
kharj, =creak=使吱吱作響
khall, =be relaxed=鬆懈
kha, =see √**khan**
khad(巴 **khad**), =chew=嚼碎
khid, =tear=撕開, 拉/拔 。 cp. (巴 **khid**), 【字根 III.】 被壓下, 降低, 沮喪(to be depressed) 。
khud, =future=?
khel, =stagger=搖晃, 躊躇
khya, 見(see)

g

gach(巴 **gam, gacch**), =see √**gam** 去
gad(巴 **gad**), =say=說
gadh, =attach=裝上

gabh, =see √**gah**
gam, =√ **gach**, =go=去
garj(巴 **gajj**), =roar=吼叫
gard, =exult=狂歡
garh, =chide=斥責
gal, =drop=一滴,點滴
galbh, =dare=敢, 竟敢
ga, 1.=go 走,去； 2.=sing=唱歌
gah etc., =plunge=使投入
gir / gil, =see √**gr** 2.=swallow=吞
gu, =sound=迴響, 發音
gubj, =hum=發嗡嗡聲
gunth(巴 **gunth**), =cover up=掩蓋
gup(巴 **gup**), =protect=保護
guph / gumph, =twine=捻
gur, =greet=問候
gulph, =bunch=串,束
guh, =hide=把…藏起來
gurd, =exult=狂歡, 雀躍
gurdh, =exalt=提高, 稱讚
gr, 1.(巴 **ga**)唱(sing)； 2./**gir/gil**, 吞(swallow)； 3./ **jagr**, 醒著(wake)
grdh, =be greedy=貪吃的
grath / granth(巴 **granth**), 捆(tie)。
grabh / grah, =seize=抓住
gras, =devour=吞沒
grah, =see √**grabh** 抓住
glap, =see √**gla** 疲勞
glah, =gamble=投機, 賭
gla, =be weary=疲勞

gh

ghat(巴 **ghat**), =strive=努力苦幹
ghatt, =rub etc.=擦, 摩擦
ghar, =see √**ghr**
ghas, =eat=吃
ghut, =turn=使轉動
ghus(巴 **ghus**), =sound=發音

ghurn, =waver=搖擺
ghr / ghar, =drip=滴下
ghrs, =rub=擦
ghra, =smell=嗅,聞出

c

cak, =quake=搖動
cakas, =shine=發光
caks, =see=見
cabc, =dance=跳舞
cat, =go=去
cat, =hide=把…藏起來
can, =be pleased=高興
cand, =see √**wcand**
cam, =sip=飲
car, =move=移動
carc, =repeat=重複, 複述
carv, =shew=嚼
cal(巴 **cal**), =stir=攪拌、顫動
cay, =note=紀錄； observe=看到, 觀察
ci, 1.=gather=使聚集； 2.=note=紀錄； =observe=看到,觀察
cit, =perceive=察覺, 感知； =know=了解； =appear=出現
cint, =think=想
cud, =impel=催促, 諫誨。
cup, =stir=攪拌
cumb(巴 **cumb**), =kiss=吻。 cp.(梵 **nivs**), 吻(kiss)。
cur(巴 **cur**), =steal=偷
culump, =suck in=吸, 捲入
cus, =draw=劃； =suck=拉
crt, =bind=捆,包紮
cest, =stir=攪拌
cyu, =move=移動； =stir=攪拌
cyut, =drip=滴下

ch

chad(巴 **chad**), =cover=蓋
chand / chad, =seem, =似乎； =please=高興
cha, =cut up=切開

chid(巴 **chid**), =cut off=切斷
chut / chud, =wrench=猛扭
chur, =scatter, =使消散
chrd, =spue=嘔吐；=eject 排斥

j

jaks, 1.=eat=吃；2.(=巴 **jaggh**)嘲笑(laugh)。
jagh, =eat=吃；=devour=狼吞虎嚥地吃。
jajh, =
jabj, =
jan / ja(巴 **jan, ja**), =give birth=產生,生下；=be born=出生
jap(巴 **jap**), =whisper=低語
jam, =
jambh/ jabh(巴 **jambh**), =chew up=損壞；=crush=壓碎
jar, =see √**jr** 1./ **jur**, =waste away=浪費；2.=sing=唱
jalp, =murmur=輕柔持續的聲音
jval(巴 **jal**), =to shine=發光
jas, =be exhausted=耗盡
jah, =see √**ha**
ja, =see √**jan**
jagr(巴 **jagar**), 【字根 I.】保持清醒(to keep awake)° cp. **gr**, 清醒(to wake)°
ji, 1.(=巴 **ji**) 戰勝,克服(conquer)； 2./**jinv**, =quicken=催趕
jiv(巴 **jiv**), =live=生活
jur, =see √**jr**
jus, =enjoy=欣賞, 享受
ju, =be swift=快速的
jurv, =consume=消耗
jr, 1./ **jur**, =waste away=浪費； 2.=sing=唱
jrmbh, =gape 呵欠
jeh, =loll=下垂；=pant=氣喘
jba(巴 **ba, ja**), =know=了解
jya / ji, =overpower=壓倒；=injure=傷害
jyut, =shine=發光
jri, =go=去
jvar, =be hot=熱, 急躁的
jval, =burn=燃燒；=flame=光輝

jh

jhat, =confuse=把…弄糊塗

jhan, =sound=聲響
jhar, =fall=落下

t

tabk, =cover=遮蓋
tal, =be confused=混亂
tik, =trip=旅行
tup, =swell=腫脹

d

dam, =sound=聲響
damb, =mock=嘲笑
di, =fly=飛
dval, =mix=使混亂

dh

dhauk, =approach=接近

t

tavs/ tas, =shake=搖
tak, =rush=衝,趕緊
taks, =fashion=流行
tabc / tac, =coagulate=凝結
tat, =clatter=硬物撞擊聲
tad, =beat=打, 敲
tan 1.(=**ta**),(= 巴 **tan**)伸直(stretch)；2.=roar=吼叫
tand, =be weary=疲倦
tap(巴 **tap**), =heat=把…加熱
tam, =faint=頭暈
tark(巴 **takk**), =think=想
tarj(巴 **tajj**), =threaten=威脅
tas, =see √**tavs**
ta, =see √**tan**
tay, =stretch=伸直
ti, =crush=壓碎
tij, =be sharp=鋒利的
tim, =be quiet=安靜
tir, =see √**tr**
tu, =be strong=強壯
tuc, =impel=催促；=genrate=產生

tuj, =urge=催促；=thrust=用力推
tud, =push=推動；=thrust=用力推。cp. (巴 **tud**), 【字根 I.】刺穿(to pierce), 傷害(to wound)。
tur, =see √**tr**
turv / turv, =overcome=戰勝
tul, =lift=舉起, 籌量；=weigh=稱…的重量
tuw, =drip=滴下
tus(巴 **tus**), =be content=滿足
turv, =see √**turv**
tr / tir / tur, =pass=通過
trd, =split=劈開；=bore=鑽孔
trp, =be pleased=高興
trs, =be thirsty=渴望
trh, =crush=壓碎
tyaj, =forsake=拋棄。> tyaga, m. 放棄。
trap, =be abashed=使羞愧
tras, =be terrified=使害怕, 驚
tra, =rescue=援救
trut, =come to pieces=粉碎
tyaj, =令漸捨
tvaks, =fashion=流行
tvabg, =leap=跳
tvac, =cover=遮蓋
tvar, =hasten=催促
tvis, =be stirred=攪拌
tsar, =approach=接近；=stealthily=暗地裡

d

davw / daw, =bite=咬
davs(巴 **dams**), =be wondrous=不可思議
daks, =be able=能
dagh, =reach to=抵達
dad, =see √1. **da**
dadh, =see √1. **dha**
dan, =straighten=弄直
dabh / dambh, =harm 損傷
dam(巴 **dam**), =control=控制, 調伏
day, =share=分配, 參與

daridra, =see √1. **dra**
dal, =burst=爆炸, 衝
das / das, =waste=浪費
dah, = =燒(burn) 。 cp. (巴 **dah**), 【字根 I.】流浪生活、乞討(to bum)。
da 1.(=**dad**),(= 巴 **dad**, **da**)給, 惠施(give)；2./ **di**, =divide=劃分；=share=分配, 共用 3./ **di**, =bind=束縛；4.=clear=清澈
daw, =make offering=提供
das, =see √**das**
div, =play / see √**div**
diw(巴 **dis**), =point=使銳利; 強調; 指出; 瞄準
dih, =smear=(用髒等東西)塗抹
di, 1.=fly=飛 2./ **didi**, =shine=發光
diks, =be consecrated=神聖的
didhi, =see √**dhi**
dip, =shine=發光, 顯發
div, 1.=play=玩 2./ **dev**, =lament=哀悼, 悲痛, 痛哭
du / du, =burn=發熱, 發光
dudh, =stir up=激起, 煽動
dul, =raise=舉起
dus, =spoil=損壞
duh(巴 **duh**), =milk=榨取；=derive=取得
du, =see √**du**
dr, 1.=pierce=刺穿=split=被劈開；2.=heed=留心, 注意
drp, =rave=胡言亂語
drbh, =bunch=串, 束
drw(巴 **dis**, **diss**), =see=見, 現見
drh / drvh, =make firm=使穩固、堅牢
dev, =see √**div** 2.
dyu, =attack=進攻
dyut, = shine=發光
dram, =run=跑
dra 1.=run=跑；2.=sleep=睡
drad, =split=劈開
dru, =run=跑
druh, =be hostile=不友善的
dru, =hurl=猛力投擲
dvis, =hate=仇恨

dh

dhan, =run=跑
dhanv, =run=跑
dham/ dhma(巴 **dhm**), =blow=吹,毆打
dhav, =flow=流動
dha 1./ **dadh**(巴 **dha**), =put=放置 2.=suck=吸吮
dhav 1.(=巴 **dhav**)跑(run) 。 2.=rinse=沖洗
dhi / dhinv, =nourish=養育
dhi / didhi, =think=想
dhuks, =kindle=點燃, 燃起
dhu / dhu(巴 **dhu**), =shake=搖
dhurv, =injure=傷害
dhr, =hold=握著, 能任持
dhrs, =dare=取
dhma, =see √**dham**
dhyai, =修靜慮
dhya(巴 **jha**), =think=想
dhraj / dhraj, =sweep=打掃
dhvavs / dhvas, =scatter=使消散
dhvan, =sound=發音, 出聲
dhvr / dhur / dhru, =injure=毀壞

n

navw, =see √**naw** 2.
naks, =attain, =達到, 獲得
nat(巴 **nacc**), =dance, =跳舞; =pkay=玩
nad(巴 **nad**), =sound=發音, 出聲
nand(巴 **nand**), =rejoice, =欣喜, 高興
nabh, =burst=爆炸,破裂
nam(巴 **nam**), =bend=使彎曲; =bow=彎曲
nard, =bellow=吼叫
naw, 1.(= (巴 **nas**)失去(be lost) 。 2./ **navw**, =attain=達到
nas, =unite, =使聯合, 統一
nah, =tie=繫
nath / nadh(巴 **nath**)尋求(seek); = aid=幫助
nivs, =kiss=吻
niks, =pierce=刺穿

nij, =wash=洗滌
nind / nid(巴 **nind**), =revile=辱罵
ni(巴 **ni**), =lead=引|導
nid, =nest=巢, 窩
nu 1./ nu, =praise=稱讚; 2.=move=移動
nud, =推動(push) 。 cp.(巴 **nud**), 【字根 I.】除去(to remove) 。
nr, =sport=娛樂, 戲謔
nrt, =dance=跳舞
ned, =flow=流動

p

pac(巴 **pac**), =cook=煮
paj, =start=出發, 開始 。 cp.(巴 **paj**), 【字根 VII.】駕駛(to drive) 。
pat, =tear=撕開, 扯破
path(巴 **path**), =read=讀
pan, =bargain=協議
pat, 1.(=巴 **pat**)飛(fly); 掉落(fall) 。 2.規則, 規定(rule) 。
path, =go=去, 走
pad(巴 **pad**), =go=去, 走
pan, =admire=喜歡, 讚嘆
paw 1./ **spaw**, =see=見, 觀, 觀已; 2.=bind=綁, 縛
pajs, =毀
pa, 1.(巴 **pa**)=喝(drink); 2.(巴 **pa**)保護, 防護(protect); 3.=rise against=造反, 反抗
pay, =cacare? ?
pi / pi, =awell=腫脹; =fatten=養肥
pinv, =fatten=養肥, 使肥沃
pihd, =be firm=堅固, 穩定
piw, =adorn=裝飾
pias, =crush=壓碎
pis, =stretch=伸出
pi, 1.=see √**pi** ; 2.= see √**piy**
pid, =press=按, 壓碎
piy, =abuse=濫
put, =scale=刻度
puth, =crush=壓碎
pus, =thrive=興旺

pu, =cleanse=弄清潔
puj(巴 **puj**), =reverence=尊敬
puy, =stink, =發惡臭
pur, =see √**pr** 1.
pr, 1./ **prn/ pur**, (=巴 **puj**)充滿(fill)；2.前進，通過(pass)；3.(=巴 **puj**)忙碌(be busy)。
prc, =mix=使混合
prn, =see √1.**pr**
prr, =fight=打仗
prw / prs, =
pya, =fill up=充滿
prach, =ask=問
pratn, =spread=使伸展
pra, =fill=裝滿
pri, =please=高興，深生愛
pru, =flow=流動
pruth, =snort=噴鼻息
prus, =sprinkle=灑
pli, =
plu(巴 **plu**), =float=浮動
plus, =burn=發生，發熱
psa, =devour=狼吞虎嚥地吃

ph

phakk, =swell=腫脹
phan, =spring=旺盛，春季
phar, =scatter=使消散
phal, 1.=burst=爆炸； 2.(=巴 **plu**)成果(fruit)。

b

bavh, =make firm=穩固
bandh(巴 **bandh**), =bind=捆，包紮
bal, = whirl=旋轉
badh, =oppress=壓迫
budh(巴 **budh**), =know=知道；=wake=醒著
bul, =submerge=把…浸入水中
brvh, vrvh, =roar 吼，叫喊 see √**vrvh**
brh(巴 **brah**), 1.=make big or strong=使大或使強壯；2./ **vrh**, =tear see √**vrh**

bru, =say=說
bli, =see √**pli** 壓碎

bh

bhaks, =partake of=參與，有味道；= eat=吃
bhaj, =divide=劃分；=share=分配，參與。cp. (巴 **bhaj**)(梵 **bhaj**)), 【字根 VII.】訴諸(to resort to)。
bhabj, =break=打破，折斷
bhat, =hire=租借
bhan(巴 **bhan**), =speak=說
bhan, =speak=說
bhand, =be bright=明亮的
bharts, =revile=辱罵
bharv, =devour=狼吞虎嚥地吃
bhal, =perceive=察覺
bhas, =bark=犬叫
bhas, =devour=毀滅,使著迷；=狼吞虎嚥地吃
bha, =shine=發光
bham, =be angry=發怒的
bhas(巴 **bhas**), =speak=說
bhas(巴 **bhas**), =shine=發光
bhiks, =beg=乞討
bhid(巴 **bhid**), =split=劈開
bhisaj, =heal=治愈
bhi, / bhis(巴 **bhi**), =fear=害怕
bhuj 1.=bend=使彎曲；2.=enjoy=欣賞，享受,享有，喜歡。cp.(巴 **bhuj** 吃)。
bhur, =quiver=顫抖
bhuraj, =
bhu(巴 **bhu**), =be=存在，有，是
bhus(巴 **bhus**), =attend upon=護理；=adorn=裝飾
bhr, =bear=支持，承載；帶走，搬運，提供
bhrjj, =roast=烤
bhyas, =fear=害怕
bhravv/ bhrav, =fall=落下
bhram, =wander=漫遊，周旋
bhraj, =shine=發光，亮麗
bhri, =consume=消耗

bhres, =totter=蹣跚

m

mavh / mah, =be great 主要的,極端的, 熟練, 中意=be liberal=寬大, 充足, 廣義, 自由

majj(巴 **majj**), =sink=下沉

mabc, =purify=清靜

man, =sound=發音

mand, =deck=艙面。cp. (巴 **mand**), 【字根 VII.】裝飾(to adorn)。

math / manth(巴 **math**), =shake=搖

mad / mand(巴 **mad**), =be exhilarated=使有生氣

man, =think=想

mah, =see √**mavh**

ma 1.(=巴 **mi**)測量(measure); 2.=exchange=交換; 3.=bellow=吼叫

marg, =chase=追逐

mi, =fix 使固定

mi, =damage see √**mi**

miks(巴 **miss**), =mix=使混合

migh, =see √**mih**

mith, =alternate=交替; =altercate=爭論

mid / mind=see √**med**

mil, =combine=使結合

mis(巴 **mis**, **mil**), =wink=眨眼

mih, =mingere=? ?

mi/ mi, =damage=損害

mil, =wink=眨眼

miv / mu=push=推

muc / moks(巴 **muc**), =release=解放

mut, =break=打破

mud, =be merry=歡樂

mus, =steal=偷

muh(巴 **muh**), =be crazed=瘋狂; 迷惑

mu, =see √**miv**

murch/ mur, =thicken=使厚

mr, 1.(=巴 **mar**)死(die); 2./ **mrn**, =crush=壓碎

mrks, =stroke=打 / 擊

mrc, =injure=傷害

mrch, =perish=消滅

mrj(=巴 **marj**), =wipe=擦

mrđ, =be gracious=親切的

mrn, =see √2.**mr**

mrđ/ mrad, =rub=擦; =crush=壓碎

mrđh, =neglect=忽視

mrw(巴 **mas**), =touch, =接觸; =feel=感受

mrs, =not heed=沒有注意

med/ mid, =be fat=肥胖的

moks, =see √**muc**

mna, =note=紀錄

myaks, =be situated=被置於

mrđ, =see √**mrđ**

mrđ/ mlit, =dissolve=分解

mruc/ mluc/ mlup, =set=放

mred, =gratify=使高興

mra, =relax=使鬆弛

mluc, =see √**mruc**

mlup, =see √**mruc**

mlech, =speak barbarously=說話野蠻的

y

yaks, =press on=按 / 壓

yach, =see √**yam**

yaj(巴 **yaj**), =offer=給予,提供;發生

yat(巴 **yat**), =stretch=伸直

yabh, =future=? ?

yam / yach, 抵達(reach)。cp. (巴 **yam**), 【字根 I.】檢查(to check)。

yas/ yes, =be heated=熱,激昂。cp. (巴 **yas**), 【字根 III.】試圖、努力(to endeavour)。

ya(巴 **ya**), =go=去

yac(巴 **yac**), =ask=問, 請求, 招待, 研磨

yad, =unite=使聯合

yu, 1.=unite=使聯合; 2./ **yuch**, =separate 分割

yuj(巴 **yuj**), =join=連接, 應正道理, 應道理

yudh(巴 **yudh**), =fight=打仗

yup, =obstruct=阻塞

yes, =see √**yas** 熱, 激昂

r

ravh, =hasten=催促
raks(巴 **rakkh**), =protect=保護
rabg, =rock=搖動
rac, =produce=生產
raj, 1.(= **rj**)指導(direct)；2.(=**rabj**)(巴 **raj**), =color=著色, 粉飾
rabch, =mark=作標誌, 顯示
rat, =howl=怒吼
ranv, =delight=欣喜
rad, =dig=掘 / 挖
radh / randh, =be / make subject=易受, 受支配
ran, 1.=take pleasure=以…爲樂, 喜歡；2.=ring=圈
rap, =chatter=喋喋不休
rapw, =be full=充滿
raph, =
rabh / rambh, =take hold=抓住。cp.(巴 **rabh**), 【字根 I.】開始(to begin)。
ram(巴 **ram**), =be or make content=滿足, 受樂
ramb, =hang down=懸掛
rambh, =roar=吼叫
raw, =
ras, =roar=吼叫
rah(巴 **rah**), =desert=丟開, 逃走
ra, 1./ **ras**, =give=給；2.=bark=犬
raj, =君王的(be kingly)。cp.(巴 **raj**), 【字根 I.】使…發光(to shine)。
radh, =succeed=成功
ras 1.=roar=吼叫；2.=see $\sqrt{\text{ra}}$ 1.
ri / ri, =flow=流動
rich, =scratch, =塗掉
ribkh, / ribg, =creep, =爬
ric, =leave=離開, 留下
rip, =smear=塗, 毀謗
riph, =snarl=使混亂
ribh, =sing=唱
riw, =tear=撕開
ris, =be hurt=傷害
rih, =lick=舐, 克服, 吞沒
ri, =see $\sqrt{\text{ri}}$
ru, 1.=哭(cry)；2.=打破(break)。cp.(巴 **ru**), 【字根 I.】製造噪音(to

make a noise)。
ruc(巴 **ruc**), =發光(shine)。
ruj, =打破(break)。cp.(巴 **ruj**), 【字根 I.】使痛苦(to pain)。
ruth, =torment=折磨, 使苦惱
rud, =weep=掃
rudh(巴 **rudh**), 1.=grow=成長；2.=obstruct=干擾
rup, 打破(break)。cp.(巴 **rup**), 【字根 VII.】栽種(to plant)。
rus, =be vexed 悔恨, 生氣
ruh, =ascend=上升, 登
rus, =strew=散播
rej, =tremble=發抖, 擔心
red, =deceive=欺騙
rebh, =see $\sqrt{\text{vibh}}$
laks(巴 **lakkh**), =mark=做記號
lag, =attach=裝上
labgh, =leap=跳
lajj(巴 **lajj**), =be ashamed=羞愧
lap(巴 **lap**), =preatee=嘮叨地講
labh(巴 **labh**), =take=拿
lam(巴 **lal**), =take pleasure=喜歡
lamb, =hang down=把…垂下來
lal, =sport=遊戲
las, =derire=渴望
las, =be lively=生氣勃勃
la(巴 **la**), =grasp=抓牢
labch, =mark=記號
likh, =scratch=抓
lip / limp(巴 **lip**), =smear=塗抹
liw, =tear=撕開
lin, =lick=舐
li, 1.=cling=執著；2.=be unsteady=不安定
lube, =tear=撕開
luth, 1.=roll=滾動；2./ **lunth**, =rob=搶劫
lud, =stir up=攪拌
lup, =打破(break)。cp.(巴 **lup**), 【字根 II.】切斷(to cut off), 掠奪(to

plunder)。
lubbh(巴 **lubbh**), =be lustful=好色的、執取
lul, =生氣勃勃(=be lively) 。cp. (巴 **lul**), 【字根 I.】激起(to stir)。
lu, =cut=切 / 砍 / 割
lok(巴 **lok**), =look=看
loc, =考慮(see consider) 。cp. (巴 **loc**), 【字根 VII.】見(to see)。

V

vak, =see √**vabc**
vaks, / **uks**, =increase=增大
vac(巴 **vac**), =說(speak) 。cp. (梵 **vad**)說(speak)。
vaj, =強壯(be strong) 。cp. (巴 **vaj**), 【字根 I.】去、走(to go)。
vabc(巴 **vabc**), 彎曲地移動(move crookedly)。
vant, =divide=劃分
vat, =parehend=逮捕
vad, =speak=說
vadh / **badh**, =slay=殺
van / **va**, =win=獲勝
vand(巴 **vand**), =greet=問候
vap(巴 **vap**), 1.=strew=散播； 2.=shear 切
vam(巴 **vam**), =vomit=嘔吐
val, =turn=使轉動
valg, =spring=湧出, 產生
valh, =challenge=挑戰
vaw, =be eager=急切, 熱心
vas, 1./ **us**/ **uch**, =shine=發光； 2. (=巴 **vas**)覆蓋,著,授以(clothe)； 3. (=巴 **vas**)居住(dwell)。
vah(巴 **vah**), 挑, 背, 扛, 帶(carry)。
va, 1. (=巴 **va**)吹(blow)； 2./ **viu**, =weave=織,編； 3.=see √**van**
vabch, =desire=想要, 希望, 請求
vaw, =bellow=吼叫
vah, =press=按
vic, 1.篩, 過濾(sift)； 2. (=vyac)延長(extend) 。cp. (巴 **vic**), 【字根 I.】分開(to separate) 。【字根 III.】被分開(to be separated)。
vij, =tremble=發抖
vid, 1.=know=知道； 2.=find=找到
vidh, 1.=worship=崇拜； 2. (=vyadh)刺穿(pierce)。

vindh, =lack=缺少
vip / **vep**, =tremble=發抖
viw(巴 **vis**), =enter=進入
vis, =be active=活躍
vist / **vest**, =wrap 包,裹
vi, =enjoy etc=喜歡
vij, =fan=扇√**yaj**
vid, =make strong=使強壯
vr, 1.遮蓋(cover)； 2.挑選(choose)； 3.希望(to wish)。
vrvh / **brvh**, =roar=吼叫
vrj, =twist=扭轉
vrt(巴 **vat**), =turn=使轉動
vrddh, =grow=成長, 增大
vrs, =rain=下雨
vrh, / **brh**, =tear, =撕開
ven, =long=渴望
vell, =stagger=搖搖晃晃
vest, =see √**vist**
vyac, / **vic**, =延長(extend)。
vyaj, =see √**vij**
vyath, =waver=搖擺
vyadh / **vidh**(巴 **vidh**), =刺穿(pierce)。
vyay, =expend=消費
vya, / **vi**, =envelop=包住,裹住
vraj, =proceed=繼續進行
vrddh, =weaken=使弱
vran, =sound=發音
vrawc, =cut up=切開
vrddh, =stir up=攪拌
vriddh, =be abashed=使…羞愧
vrud, =sink=下沉
vlag, / **vlabg**, =pursue=追趕
vli, / **bli**, =crush=壓碎

W

wavs, =praise=讚揚
wak(巴 **sak**), =be able=能

wabk(巴 **savk**), =doubt=懷疑
wat, =cut in pieces=切碎片
wad, 1.=prevail=勝過；2.=fall=落下
wap(巴 **sap**), =curse=咒罵
wam 1./ **wim**, =labor=勞動；2.(=巴 **sam**)安靜，肅靜(be quiet)；3.=note=紀錄
wal, =leap=跳
wax, =leap=跳
was, / **was**, =cut=切
wa, / **wi**, =sharpen=使銳利
was 1.(=**wis**) 1.=順序(orde)；2.(=**was**)切(cut) ° cp.(巴 **sas**), 【字根 I.】教(to instruct) °
wiks(巴 **sil**), = 能修學
wibgh, =snuff=嗅
wibj, =twang=弦聲
wip, =be smooth=平滑
wim, =see √ **wam**
wis, =leave=離開
wi (巴 **si**), 1.=fall=落下；2.=lie=躺
wuc, =gleam=微光
wuj, =swell=腫脹
wudh / **wundh**(巴 **sudh**), =purify=使潔淨，行清淨
wubh / **wumbh**, =beautify=使美麗，為妙
wus, 1.(= **sus**)乾(dry)；2.=blow see √ **wva**=吹
wu / **wva** / **wvi**, =swell=腫脹
wr, 1.=crush=壓碎；2.=see √ **wra**；3.=see √ **wri**
wrđh, =be defiant=挑戰
wcand / **cand**, =shine=發光
wcam, =
wcut, =drip=滴下
wnath, =pierce=刺穿
wya / **wi**, =coagulate=凝結
wrath / **wlath**, =slacken=鬆弛
wran, =give=給
wram, =be weary=疲倦
wrambh(巴 **sambh**), 使平靜、平息。
wra / 2**wri** / 2 **wr**, =boil=沸騰

wri / 3 **wr**, =resort=訴諸,憑藉
wris, =see √ **wlis**
wri 1./ **wr**, =mix=使混和；2.=see √ **wra**
wru(巴 **su**), =hear=聽到
wrus, =hear=聽到
wlath, =see √ **wrath**
wla, =dissolve=分解
wlagh, =extol=激賞
wlis / **wris**, =clasp=緊抱
wvabc, =spread=使伸展
wvas / **wus**(巴 **sas**), =blow=吹
wva / **wvi**, =see √ **wu**
wvit, =be bright=明亮

S

sthiv, =spew=嘔吐

S

saks, =
sagh, =be equal to=相等
sac, =accompany=陪同
saj / **sabj**, =hang=把…掛起來
sad, 坐(sit) ° cp.(巴 **sad (sim)**), 【字根 I.】沉下(to sink down) °
san / 2.**sa**, =得到(gain) ° cp.(巴 **san**), 【字根 I.】製造噪音(to make a noise) °
sap, =為…服務(serve) ° cp. (巴 **sah**), 【字根 I.】忍耐(to endure)，遭受(to suffer) °
sarj, =creak=發出喀吱聲
sawc, =see √ **sac**
sas, =sleep=睡
sah, =prevail=勝過
sa 1./ **si**, =bind=捆；2.=see √ **san**
sadh / **sadh**, =succeed=成功
si(巴 **si**), =捆(bind) °
sic, =pour out=傾吐，訴說
sidh, 1.=擊退(repel)；2.=成功,繼承(succed) ° cp.(巴 **sidh**), 【字根 III.】完成(to be accomplished) °
si, = **si** 捆(bind)
siv / **syu**(巴 **siv**), =sew=縫合

su, =press out=擠向前
sul, =?
subh / **sumbh**, =smother=使窒息
su / **su**, =generate=產生；=enliven=使有朝氣；=impel=催促
sud, =put in order=放入規則，依序
surks, =heed=留心，注意
sr, =flow=流動，流出，盈滿，漲
srk, =be pointed=強調，對準，銳利
srj, =send forth=發出，派遣，寄出，送
srp, =creep=蹣手蹣足地走、爬
sev(巴 **sev**), =attend upon=服侍，隨行，跟從
skand(巴 **khand**), =leap=跳；使跳過
skambh / **skabh**(巴 **kambh**), =prop=支持
sku, =tear=撕開
skr, =see √**kr** 1.
skhal, =stumble=絆腳
stan, =thunder=雷，雷聲
stambh / **stabh**, =prop=支持
sta, =be stealthy=祕密
stigh, =mount=登上，爬上
stim / **stim**, =be stiff=硬的，黏的
stu, 1.=praise=讚揚；2.=drip=滴下
stubh, =praise=讚揚
str, =strew=散播
strh, =crush=壓碎
stya, **sti**, =stiffen=使變硬
sthag, =cover=遮蓋
stha(巴 **tha**), =stand=站著
sna, =bathe=把…浸入，沖洗
snih, =be sticky=黏黏的
snu, =distil=蒸餾，去蕪存菁
spand(巴 **phad**)=quiver=顫抖
spaw, =see √**paw**
spurdh, =see √**sprdh**
spr, =win=獲勝
sprdh / **spurdh**, =contend=爭奪
sprw(巴 **phus**), 接觸(touch)。

sprh, =be eager=熱心
sphat, =split=劈開
sphar, =see √**sphr**
sphal, =strike=打，攻擊
spha, =fatten=養肥
sphut, =burst=爆炸
sphur / **sphul**, =see √**sphr**
sphurj, =rumble=隆隆聲
sphr / **aphar** / **aphur** / **aphul**, =jerk etc.=把…猛拉等等
smi, =smile=微笑
smr, =remember=記得
syand / **syad**, =move on=前進
sravs / **sras**, =fall=落下
sridh, =blunder, =大錯
sriv, =fail=不及格，失敗
sru, =flow=流動
svaj / **svabj**, =embrace=擁抱
svad / **svad**, =sweeten=使食物變甜
svan, =sound=發音，出聲
svap(巴 **sup**), =sleep=睡
svar, =sound=發音，出聲
svad, =see √**svad**
svid, =sweat=出汗，滲出；焦慮；發酵，使出汗

h

had, =cacare ??
han(巴 **han**), =責打(smite)。(巴 **han**), 【字根 I.】殺(to kill)·打(to beat)。
 【字根 III.】被殺(to be killed)。
har, =使高興(be gratified)。(巴 **har**), 【字根 I.】取走(to take away)。
has(巴 **has**), =笑(smile, laugh)。
ha, 1.(巴 **ha**)離開(leave)；2.=向前(go forth)。
has, =go emulously=競賽性的
hi, =催促(impel)。(巴 **hi**), 【字根 IV.】發送(to send)。
hivs(巴 **hims**), =injure=傷害→Himsati
hikk, =sob=嗚咽
hind, =be empty=空的
hid / **hel**, =be hostile=敵人的
hu(巴 **hu**), =sacrifice=犧牲，脫售

hur, =see √**hvr**
hu / hva (巴 **hve**), =call=叫喊
hurch, =fall away=疏遠
hr, 1.=take=拿 : 2.=be angry=發怒
hrs, =be excited=刺激
heth, =
hed / hel, =see √**hid**
hes, =whinny 嘶,以嘶聲表示 **hnu**, =hide=把…藏起來
hras, =shorten 弄短, 縮小
hrad, =make a noise=聲響, 喧鬧聲
hri(巴 **hiri**), =be ashamed=羞愧
hru, =see √**hvr**
hres, =neigh=嘶鳴
hlad, =refresh=清新
hval, =go wrong=弄錯
hvr / hur / hru, =be or make crooked=彎曲, 不誠實

~~~~~  
譯自：  
William Dwight Whitney, Roots, Verb-Forms, and Primary Derivatives of  
Sanskrit Language, London, 1885.  
<http://sanskritlibrary.org/whitney/>

## 參考工具( Reference Works)

### Pali Grammar Books 巴利文法書

*Introduction to Pali* , by A. K. Warder. Pali Text Society (PTS), 1991, 3rd.  
*A Pali Grammar* , by Wilhelm Geiger (English Trans.). Pali Text Society (PTS), 1994.  
*Syntax of the Cases in the Pali Nikayas* , by O. H. de A. Wijesekera.  
Published by the Postgraduate Institute of Pali and Buddhist Studies,  
University of Kelaniya, Sri Lanka.  
《巴利文法》水野弘元 著／許洋主 譯 (世界佛學名著譯叢 5／華宇出版社)

### Pali Dictionaries 巴利辭典

*Pali-English Dictionary* , by T. W. Rhys Davids & William Stede. Pali Text Society (PTS), 1986.  
*English - Pali Dictionary* , by A. P. Buddhadatta Mahathera. Pali Text Society (PTS), 1955. Reprint: Motilal Banarasidass Publishers Pvt. Ltd., Delhi, 1989.  
*Concise Pali-English Dictionary* , by A. P. Buddhadatta Mahathera, The Colombo Apothecaries' Co., Ltd., 1968.  
《巴利語辭典》水野弘元 著 (春秋社)